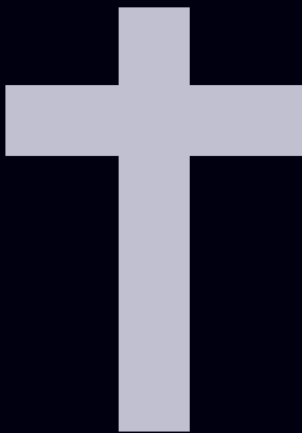


Tí Nuevo Testamento cuènte Inchéni Jesucristo

C'óna Nquìva



New Testament in Popoloca, San Juan Atzingo

# Tí Nuevo Testamento cuènte Inchéni Jesucristo C'óna Nquìva

## New Testament in Popoloca, San Juan Atzingo

copyright © 1982 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Popoloca, San Juan Atzingo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Popoloca, San Juan Atzingo [poe], Mexico

### Copyright Information

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

#### **The New Testament**

in Popoloca, San Juan Atzingo

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022  
b9b09122-b3f6-59f0-9594-749907b32b5b

## Contents

SAN MATEO . . . . .	1
SAN MARCOS . . . . .	67
SAN LUCAS . . . . .	108
SAN JUAN . . . . .	177
LOS HECHOS . . . . .	229
ROMANOS . . . . .	288
1 CORINTIOS . . . . .	312
2 CORINTIOS . . . . .	337
GALATAS . . . . .	352
EFESIOS . . . . .	360
FILIPENSES . . . . .	368
COLOSENSES . . . . .	374
1 TESALONICENSES . . . . .	380
2 TESALONICENSES . . . . .	385
1 TIMOTEO . . . . .	388
2 TIMOTEO . . . . .	395
TITO . . . . .	400
FILEMÓN . . . . .	403
HEBREOS . . . . .	405
SANTIAGO . . . . .	423
1 PEDRO . . . . .	429
2 PEDRO . . . . .	436
1 JUAN . . . . .	440
2 JUAN . . . . .	446
3 JUAN . . . . .	447
SAN JUDAS . . . . .	448
APOCALIPSIS . . . . .	450

## Tí tan jína chrónka ch'ín Mateo

*Tí sín k'uaxrjenixin ch'ín Jesús  
(Lc. 3.23–38)*

<sup>1</sup> Tíhi mé chrónka nkexro kaín tí sín k'uaxrjenixin ch'ín Jesucristo. Mé jehe ch'án k'uaxrjenixin ch'án tí ch'ín David la ko tí ch'ín Abraham. <sup>2</sup> Ch'ín Abraham mé it'é tí ch'ín Isaac la ko ch'ín Isaac mé it'é tí ch'ín Jacob la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Judá la ko kaín kichó ch'án. <sup>3</sup> Ch'ín Judá mé it'é tí ch'ín Fares la ko ch'ín Zara la tí iné sín mé it'in Tamar. Ch'ín Fares mé it'é tí ch'ín Esrom la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Aram. <sup>4</sup> Ch'ín Aram mé it'é tí ch'ín Aminadab la jehe mé it'é tí ch'ín Naasón la jehe mé it'é tí ch'ín Salmón. <sup>5</sup> Ch'ín Salmón mé it'é tí ch'ín Booz la iné mé tjan Rahab. Ch'ín Booz mé it'é tí ch'ín Obed la iné tí ch'ín Obed mé tjan Rut. Tí ch'ín Obed mé it'é tí ch'ín Isai. <sup>6</sup> Ch'ín Isai mé it'é tí rey David la jehe ch'án la ko tí tjan k'uéchjién ch'ín Urías mé táha it'é la ko iné tí ch'ín Salomón.

<sup>7</sup> Ch'ín Salomón mé it'é tí ch'ín Roboam la jehe mé it'é tí ch'ín Abías la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Asa. <sup>8</sup> Ch'ín Asa mé it'é tí ch'ín Josafat la ch'ín Josafat mé it'é tí ch'ín Joram la ch'ín Joram mé it'é tí ch'ín Uzías. <sup>9</sup> Ch'ín Uzías mé it'é tí ch'ín Jotam la ch'ín Jotam mé it'é tí ch'ín Acaz la ch'ín Acaz mé it'é tí ch'ín Ezequías. <sup>10</sup> Ezequías mé it'é tí ch'ín Manasés la ch'ín Manasés mé it'é tí ch'ín Amón la ch'ín Amón mé it'é tí ch'ín Josías. <sup>11</sup> Ch'ín Josías mé it'é tí ch'ín Jeconías la ko kichó ch'án. Tí sín a mé k'uéjéjé sín tí yaon a ntá xrínahya ikui tí sín Babilonia sákjuúko sín tí sín israelita kixin ts'ejóchjina sín tí chjasén sín Babilonia.

<sup>12</sup> Ntá kjuixin sákjuí sín mé ch'ín Jeconías mé it'é tí ch'ín Salatiel la ch'ín Salatiel mé it'é tí ch'ín Zorobabel. <sup>13</sup> Ch'ín Zorobabel mé it'é tí ch'ín Abiud la ch'ín Abiud mé it'é tí ch'ín Eliaquim la ko ch'ín Eliaquim mé it'é tí ch'ín Azor. <sup>14</sup> Ch'ín Azor mé it'é tí ch'ín Sadoc la ko ch'ín Sadoc mé it'é tí ch'ín Aquim la ko ch'ín Aquim mé it'é tí ch'ín Eliud. <sup>15</sup> Ch'ín Eliud mé it'é tí ch'ín Eleazar la ch'ín Eleazar mé it'é tí ch'ín Matán la ch'ín Matán mé it'é tí ch'ín Jacob. <sup>16</sup> Ch'ín Jacob mé it'é tí ch'ín José la ch'ín José mé k'óna xii tjan María la jehe tjan María mé iné tí ch'ín Jesús. Tí ch'ín Jesús la mé nchek'in sín Cristo.

<sup>17</sup> Mé xikaha catorce t'áchrji k'uaxrjenixin tí ch'ín Abraham ntá kjuák'e ch'ín David la í jnko catorce t'áchrji k'uaxrjenixin tí ch'ín David la ntá tí sín Babilonia sákjuúko tí sín israelita chjasén sín la ntá í jnko catorce t'áchrji k'uéjéjé la ntá kokjiji Cristo.

*Kokjiji Jesucristo  
(Lc. 2.1–7)*

<sup>18</sup> Tí kokjiji Jesucristo mé xikihí kónhen. Tí tjan María iné ch'án mé tsotéhe tjan ch'ín José. A ntá naxa kuákjahya kichó sín ntá dínoxin kixin jehe tjan la ó tjejá tjan kixin tíha la kjuachaxién Nchakun. <sup>19</sup> Ch'ín José mé tí nkexro ts'óna xii tjan María, mé ijnko chojni jína la tjinkakonhya ch'án noxin chrók'óxroan ch'án tjan ntá kjuenkayáxin ch'án imó chrókjuákehe ch'án tjan kixin tjinkaon ch'án kixin ninkexró tsonohya. <sup>20</sup> Ntá tí naxa tjenkayáxin ch'án kixin xikaha sich'e ch'án ntá kotáchríén ch'án chrónkaxín titàya k'uikuèn ch'án ikui ijnko ángel kuènte Inchéni nixja, chrónka kixin:

—José jaha mé k'uaxrjeníxian David. Tóxakuanhya la ko chrakonhya chrókuákjá tjan María ts'óna ichjián kixin tí xjan tsochónta tjan la kjuachaxin kuénté Nchakuen Dios ikui mé k'óna tí xjan a. <sup>21</sup> Sinchekokjíhi tjan ijnko xjan ntoa la its'in xjan Jesús mé xíkaha its'in xjan kixin jehe xjan tsjakjìn ijíe chojni —mé xíkaha chrónka tí ch'in ángel.

<sup>22</sup> Kaín tíha kónhen kixin tsoxiteyá tí nkehe chrónka Ìnchéni k'uénixja tí sín k'uéchrónka itén ch'án ósé. Mé ntáchro xíkíhi:

<sup>23</sup> Ijnko tjan naxá chóntahya chojni ntoa mé tsjak'eyá tjan la tsochónta tjan ijnko xjan,

la sinchek'in sín ch'án Emanuel,\*

la tíha t'axrjéxín kixin Dios tjejókoni. Mé xíkaha chrónka itén Dios.

<sup>24</sup> Ntá k'uáya ch'in José ntá kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe k'uetoan tí ángel kuénte Ìnchéni la kuákja ch'án tjan María ts'óna ichjién ch'án. <sup>25</sup> A ntá kjónté xíkaha la naxá kójnkoiyéhya sín tí naxá kokjéhya xjan la ntá tí xjan mé kjuínchek'in sín Jesús.

## 2

### *Tí sín mago kjuítsjehe sín xjan*

<sup>1</sup> Tí kokjéxín ch'in Jesús tí chjasin Belén estado Judea la tí yaon a kjuák'e ijnko ch'in rey it'in Herodes mé k'uetoenhen ch'án tí nacióon a. A ntá xrináhya iso chojni ntoa kjuixín ijnko chjasin nó tjitoxín yaon mé kjuíi sín chjasin Jerusalén. Jehe sín mé sín mago mé tónoexín sín tí konotsé. <sup>2</sup> Ntá kjuanchankí sín kixin:

—¿Nketí tjen tí xjan tsíkokjíhi ts'óna tí rey ts'etuenhen tí sín judío? K'uíkonxínni tí konotsé kuénte ch'án nó tjitoxín yaon na ntá ó kjuini kixin tsochjéheni ch'án kjuasáya —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kuínhin tí ch'in rey Herodes tí xíkaha ichro sín ntá imá tóxakonhen ch'án la ko tóxakonhen kaín tí sín chjasin Jerusalén. <sup>4</sup> Ntá tí ch'in rey k'uetoan kixin síxrakoa kaín tí sín nchat'á t'etoan la kaín tí sín tjako tí ley la ntá kjuanchankíhi sín ch'án nketí chrókokjéxín tí nkexro Cristo. <sup>5</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín kixin:

—Tsokjéxín xjan chjasin Belén estado Judea mé xíkaha tsíkjin tí sín tsíchrónka itén Dios. Ntáchro xíkíhi:

<sup>6</sup> Jaha chjasin Belén nonte Judá,

jaha la jehya ijnko chjasin imá ntsí;

kixin tí nonte ts'axrjéxín tí nkexro antsí t'etoan,

la jehe ch'án ts'ayakonhen tí chjasin kuéntana mé chjasin Israel.\*

Mé xíkaha nixja itén Dios.

<sup>7</sup> Ntá imó k'uíyehé ch'in Herodes tí sín mago la kjuanchankíhi ch'án sín nkesá kjuankixin k'uíkon sín tí konotsé. <sup>8</sup> Ntá chrónka sín ntá tuénxín k'uetoan ch'án kixin sátsji sín chjasin Belén la ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá ntiha la tjéyará tí xjan la tió ts'itjará xjan la tsochronkará kixin ntá kjaxian janhan sátsjia ntiha tsotjaha xjan kjuasáya —mé xíkaha k'uetoan ch'in Herodes.

<sup>9</sup> Ntá kuínhin tí sín mago tí nkehe k'uetoan tí ch'in rey ntá sákjuí sín la xík'ikon sín tí konotsé inaá la kjuítaón va ntiha la ntá chréhe sín hasta kjuák'e va chrítaón tí nchia tjen tí xjan a. <sup>10</sup> Ntá tió k'uíkon tí sín mago nketí kjuák'e

\* 1:23 Isaías 7.14 \* 2:6 Miqueas 5.2

tí konotsé la imá kóchéhe sín. <sup>11</sup> La k'uixenhen sín tí nchia la k'uikon sín tí xjan kjuák'eko tí tjan María iné xjan. Ntá k'uejóxin toch'in sín la chjéhe sín kjuasáya ntá kuakitjehe sín tí nkehe kjuikao sín la kjuanjon sín chica oro la ko ihnti tsochéxin chjincq la ko xroan xraxé náxrjón. <sup>12</sup> Ntá chr'exin kotáchrién sín chrónkaxín kixin chrókjanhya sín tí tjen ch'in Herodes. Méxra kjanxin sín í jnko ntja la sákjuí sín chjasén sín.

### *Ch'in José la ko tjan María sákjuí sín chjasin Egipto*

<sup>13</sup> Ntá tió kjuixin sákjuí tí sín mago la ntá kotáchrién ch'in José chrónkaxín titáyá k'uikon ch'an ijnko ángel kuente Ìnchéni chrónka kixin:

—T'àyá sátsjikoa xjan la ko iné xjan la sátsjirá chjasin Egipto la ntahó ts'ejorá hasta tsòxrjankajia, kixin tí ch'in Herodes xritjeyá tí xjan chrók'óyán ch'an xjan —mé xikaha chrónka tí ángel.

<sup>14</sup> Ntá ch'in José k'uàya la ntá sákjuíko ch'an xjan la ko iné xjan la sákjuí sín chjasin Egipto tí tie a. <sup>15</sup> Ntahó k'uejó sín hasta ik'uén ch'in Herodes. Mé xikaha kónhen kixin tsoxiteyá kaín tí nkehe chrónka Ìnchéni, k'uénixja tí sín tsíchrónka itén ch'an. Mé ntáchro sín kixin: “Chjasin Egipto kjuák'e xjana ntá k'uíyaha ch'an”.†

### *Ch'in Herodes mé k'uetqan its'en xjan*

<sup>16</sup> A ntá kónohe ch'in rey Herodes kixin tí sín mago mé kjuích'iyehé sín ch'an ntá imá kónínkaon ch'an la k'uetqan ch'an kixin its'en kaín tí chánjan ntoa siín chjasin Belén ó chóna iyó nánó la ko tí xjan naxa chónahya iyó nánó. Mé xikaha k'uetqan ch'an kixin ó xraxínkaon ch'an nkehe kuínhin ch'an chrónka tí sín mago. <sup>17</sup> Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe tsíkjin tí ch'in Jeremías ntáchro ch'an kixin:

<sup>18</sup> Kuínhin sín itén chojni chjasin Ramá mé tsjánka sín.

Tiha mé tí tjan Raquel la tsjánkamā tjan xjeen tjan.

Kohya nkexro sinchechéhe tjan kixin ó kaín xjan tsík'en xjan.‡

Mé xikaha chrónka itén Dios.

<sup>19</sup> Ntá tió kjuixin k'uén ch'in Herodes ntá ijnko ángel kuente Ìnchéni mé k'uikonxín ch'in José kotáchrién ch'an tí kjuák'e ch'an chjasin Egipto mé ntáchro kixin:

<sup>20</sup> —T'àyá sátsjikoa tí xjan la ko tí iné xjan la tsokjan chjasin Israel kixin ó kjuixin k'uén tí nkexro chrók'óyán tí xjan a —mé xikaha k'uetqan tí ch'in ángel.

<sup>21</sup> Ntá ch'in José mé k'uàya ch'an la sákjuíko ch'an tí xjan la ko tí iné xjan la sákjuí sín chjasin Israel. <sup>22</sup> A ntá kuínhin ch'in José kixin ch'in Arquelao xjeen ch'in Herodes mé k'uetqan ch'an tí estado Judea la ntá chrakon ch'an la sáchrókjuihya ch'an ntiha. A ntá kotáchrién ch'an chrónkaxín Dios kixin sáchrókjuí ch'an estado Galilea. <sup>23</sup> Ntá tió kjuíji sín ntiha ntá sákjuí sín ijnko chjasin it'in Nazaret la ntaha k'uejó sín. Mé xikaha xiteyá tí nkehe tsíchrónka tí sín k'uénixja itén Dios senó. K'uéntáchro sín kixin jehe ch'an mé tsíkixetén sín nazareno.

† 2:15 Oseas 11.1 ‡ 2:18 Jeremías 31.15

## 3

*Juan el Bautista mé kjuák'e ch'án nteje*  
(Mr. 1.1–8; Lc. 3.1–9, 15–17; Jn. 1.19–28)

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a kjuák'e ch'in Juan Bautista nteje Judea la kjuako ch'án.

<sup>2</sup> Ntáchro ch'án kixin:

—Títóherá ijjará la tjínkirá tí nkehe tjenkayáxinrá kixin í séhya itsi kjuachaxién Dios.

<sup>3</sup> Tí ch'in Isaías, mé ijnko ch'in tsíchrónka itén Dios, mé tsíkjin ch'án kuènte tí ch'in Juan mé chrónka ch'án kixin:

Tsinhin sín itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin:

“Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntja tsixin Ínchéni.

Takitjehérá ijnko ntja ntoí.”\*

<sup>4</sup> Tí iké ch'in Juan mé tsík'óna kaxrree kocamello la ko tí nkehe chr'in kat'óxin ch'án mé tsík'óna tjoa. A ntá tí nkehe kjóne ch'án mé kochjoá la ko itsjen kotsjenta tónoxín nteje. <sup>5</sup> Itsjé chojni kuixin sín chjasin Jerusalén la ko í so chjasin síin estado Judea la ko chjinaxón tí ntarío Jordán kixin tsinhin sín nkexrí tjechrónka ch'án. <sup>6</sup> Ntá chrónka sín ijje sín ntá ch'in Juan kuikixín ch'án sín tí ntarío Jordán.

<sup>7</sup> Ntá xrínghya k'uikon ch'in Juan ikui nchónhya tí sín fariseo la ko tí sín saduceo kixin tjinkaon chrókuikite sín la ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará tsík'axrjenixínrá konche. ¿Xá nkexro kjuíntanohará kixin chrókuinkéhérá tí kjuanínkaon kuènte Dios ó tsi? <sup>8</sup> T'ichjánxin kixin chrók'uejorá jnkojína chrókjuákoxinrá kixin chaxín kjuítóxinhínrá tí nkehe tjenkayáxinrá. <sup>9</sup> Jahará nchehnkerá ntáchrórá kixin k'uaxrjenixínrá ch'in Abraham. Janhan ntáxrjan kixin kjónté tí xro i la Dios tsjacha chrókjuich'éna ch'án chojni k'uaxrjenixín ch'in Abraham. <sup>10</sup> Tí chica hacha ó tjechónhen tsochrínjinxín tí nta. A ntá kaín xín nta t'ónahya to jína mé tsochrínjin kixin tsoche. <sup>11</sup> Janhan mé intá tikixetián chojni kixin tsjakoxin sín kixin ó kjuítóxinhin sín ntjé sín. A ntá tí nkexro itsi chr'éxin mé tsikixetixínrá tí Nchakuen Dios la ko xrohi. Antsí tjetóxin t'etóan ch'án a ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuàna sáchrókjuikjan tokaté ch'án. <sup>12</sup> Jehe ch'án la ó tjexraá ch'án pala sinchetjuáxin ch'án noatrigo kixin tí ntáchjiji trigo la ókjé ts'ejo ch'án a ntá tí noatrigo la tsjenájín ch'án la ts'enkachjina ch'án. A ntá tí ntáchjiji trigo la tsjakaxín ch'án ijnko xrohi ts'ankahya jnkochrixin —mé xikaha kjuako ch'in Juan.

*Kuikite ch'in Jesús*  
(Mr. 1.9-11; Lc. 3.21-22)

<sup>13</sup> Ntá ch'in Jesús kjuixin ch'án nó estado Galilea ikui ch'án tí ntarío Jordán tí tjen ch'in Juan kixin ch'in Juan tsikite tí jehe ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí saoxín chrohya ch'in Juan chrókuikite tí ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jeheni t'ichjánxinhinni jaha chrókuikite tí jeheni. A ntá jaha k'uinka kixin jeheni chrókuikitia tí jaha —ichro ch'in Juan.

<sup>15</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús kixin:

—A ntá jie la títóhé tí xikaha tjenkayáxian kixin t'ichjánxin tsikiteni kixin sinchexitéyáni tí nkehe k'uetóan Dios.

Ntá ch'in Juan kuitekaon ch'án la xikaha kjuich'e ch'án. <sup>16</sup> Ntá tió kuikite tí ch'in Jesús la ntá xrínghya titàya xitjehe nkajni la k'uikon ch'án tí Nchakuen

\* 3:3 Isaías 40.3

Dios, éxi kontóá tsjehe, k'uínkajinxin nkaya nkajni ntá kjuák'e chrítaón kja ch'ín Jesús. <sup>17</sup> Ntá xrinahya kuínhin sín ijnko tan kuixin nkaya nkajni ntáchro kixin:

—Tíhi mé xjanna la imá tjuahá ch'án la imá chàna kixin nchexiteyàna ch'án.

## 4

*Ch'ín Tsochren chrókjuachroe ch'ín Jesús*

(Mr. 1.12-13; Lc. 4.1-13)

<sup>1</sup> Ntá tí Nchakuen Dios mé sákjuiko ch'ín Jesús tí nteje a ntá ch'ín Tsochren tjinkaon chrókjuachroe ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Tí nteje a mé kjuák'e ch'án kjónehya ch'án cuarenta yaon la ko cuarenta tie la ntá chr'éxin kónohe ch'án ik'uén ch'án kjinta. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Tsochren mé kóchjinehe tí ch'ín Jesús kixin tjinkaon chrókjuachaxin ch'án. Ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxín jaha Xjeen Dios la ntáche tí xro i kixin chrók'óna niotja.

<sup>4</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro kixin:

—Náhi. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Jehya niotja ó chrók'uejóchónxin chojni. Náhi. Kaín tí tán nixja Dios tjejóchónxin chojni”<sup>\*</sup> —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Tsochren mé sákjuiko ch'ín Jesús tí chjasin tjóá mé chjasin Jerusalén, la sákjuiko ch'án tí chrítaón tí kja njnko a <sup>6</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxin Xjeen Dios jaha la títóhé t'anótjénxian tí noi ntihi kixin ntáchro xroon itén Dios kixin:

Dios mé ts'etuenhen tí sín ángel kuènte ch'án kixin ts'ayakonhan sín.

Tsotsé sín itjá

kixin tsotéhya totá ts'itja xro tí ts'anótjén†

—ichro ch'ín Tsochren.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Chjinihya chrókjuásixián kjuaxroan kjuachaxin kuènte Ìnchéni Dios”‡ —ichro ch'ín Jesús.

<sup>8</sup> A ntá tió kjuixixin sákjuiko ch'ín Tsochren tí ch'ín Jesús ijnko jna imá noi ntá kjuako tí Jínahya kaín xín tí nacióon síin chjasintajni la ko tí nkehe t'etóan kuènte. <sup>9</sup> La ntáchro ch'ín Tsochren kixin:

—Kaín tíha mé tsotjaha tí tsjak'éxian tóch'ian tsjikosáyana tí janhan —mé xikaha ichro ch'ín Tsochren.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia Satanás kixin xroon itén Dios ntáchro kixin: “Chrókjuikosáyehé Ìnchéni Dios la jehó ch'án chrókjuich'ehé xra”§ —ichro ch'ín Jesús.

<sup>11</sup> A ntá ch'ín Tsochren mé kuítóhe tí ch'ín Jesús la iso tí sín ángel ikui tsjinkitsa tí jehe ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuankixin ch'án tí xra kuènte ch'án estado Galilea*

(Mr. 1.14-15; Lc. 4.14-15)

<sup>12</sup> A ntá ch'ín Jesús mé kuínhin ch'án kixin tí ch'ín Juan mé tjechjina ch'án ntóechiso a, a ntá jehe ch'án mé sákjuí ch'án estado Galilea. <sup>13</sup> Kuítóehya ch'án chjasin Nazaret ntiha. Náhi. Sákjuí ch'án chjasin Capernaum la kjuák'e ch'án ntiha. Tí chjasin a mé tjen chrínta ntayaon chjino estado Zabulón la ko estado Neftalí. <sup>14</sup> Mé xikaha kjuich'e ch'án kixin tsoxiteyá tí nkehe tsikjin ch'ín Isaiás, ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios. Ntáchro ch'án kixin:

\* 4:4 Deuteronomio 8.3 † 4:6 Salmo 91.11-12 ‡ 4:7 Deuteronomio 6.16 § 4:10 Deuteronomio 6.13



<sup>15</sup> Tí estado Zabulón la ko Neftalí tí ntjia chrínta ntayaon la tí nó chók'á tjitoxin yaon tí ntario Jordán, mé tí estado Galilea tí tjejó tí sín Jehya judío.

<sup>16</sup> Mé ntíha tjejó tí sín sín tí sítié mé ts'ikon sín ijnko xrohi jíé, la tí sín éxi tsík'en xritjejó sín mé ts'inkaséyanxín ts'ejó sín.

<sup>17</sup> Ntá kjuankixin kjuako ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tjitóxínhinrá ntjará. Tsákjára ijnko ntjia nixín kixin kjuachaxin kuènte Dios tjen nkaya nkajní la í séhya tsi.

*Ch'in Jesús k'uíyehé noó chojni k'uétsé koche*

(Mr. 1.16-20; Lc. 5.1-11)

<sup>18</sup> Ntá sákjuí ch'in Jesús chrínta ntayaon Galilea ntá xrínghya k'uíkon ch'án yaá sín jnkokoá kichó sín, ijnko mé it'in Simón mé kjaxin it'in ch'án Pedro la ko í jnko it'in Andrés. Jehé sín mé koche xritsé sín. Ntá tinkák'e sín nchísén chrínki nta. <sup>19</sup> Ntá ch'in Jesús nixjehé sín ntáchro ch'án kixin:

—Chréhéra tí janhan ntá tsotjahaará xra tsjéyará chojni.

<sup>20</sup> Ntá tuénxín kuitqhe sín tí nchísén k'uétséya sín koche, ntá sákjuíko sín ch'án.

<sup>21</sup> Ntá kjínghya kjuíji ch'án ntá k'uíkon ch'án ijnko yaá sín, jnkokoá kichó sín, mé tí ch'in Jacobo la ko ch'in Juan, mé xjeen tí ch'in Zebedeo. Tjejóko sín it'é sín tí ntabárcq la tjejójtjontje sín tí nchísén tséya sín koche. Ntá kjaxin tí sín a k'uíyehé ch'in Jesús. <sup>22</sup> La ntá tuénxín kuitqhe sín tí ntabárcq la ko tí it'é sín ntá sákjuíchréhe sín tí ch'in Jesús.

*Kjuaqohe ch'in Jesús nchónghya chojni*

(Lc. 6.17-19)

<sup>23</sup> Ntá sákjuí ch'in Jesús nkuíxín tí estado Galilea la kjuaqoxin ch'án tí njnko Israel sín jnkojnko chjasin mé kjuako ch'án tí tan jína chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios la ko kjuínchekitohe ch'án jína kaín chojni chóntha kaín xín chin la ko kaín kjuatjoté. <sup>24</sup> Ntá kaín xín tí sín tjejó tí estado Siria mé kuínhin sín kuènte Jesús la kjuíkao sín kaín xín tí sín níhi chóntha kaín chin la ko tí sín imá tjtóhe sín la ko tí sín chóntha nchakuen tí jínghya la ko tí sín t'aniáte sín la ko tí sín síxénká tóté sín, la ntá ch'in Jesús mé kjuínchekitohe ch'án sín jína.

<sup>25</sup> Ntá itsjé chojni kjuíchréhe tí ch'in Jesús, mé kjuíxin sín estado Galilea la ko tí chjasin chjinaxón Decápolis la ko chjasin Jerusalén la ko kuénté tí estado Judea la ko tí nó chók'á tjitoxin yaon tí ntario Jordán.

## 5

*Kjuaqoxin ch'in Jesús ijnko jna*

<sup>1</sup> K'uíkon ch'in Jesús kixin k'uéjó nchónghya chojni la ntá chrín ch'án ijnko jna la ntaha kjuák'etjaxin ch'án. Ntá tí sín k'uájiko ch'án a mé kóchjina sín chjinaxón tjejótaxin sín tí tjen ch'án. <sup>2</sup> Ntá ch'in Jesús kjuankíxin kjuaqohe ch'án sín kixin:

*Tí nkexro tjejó náxrjón*

(Lc. 6.20-23)

<sup>3</sup> —Náxrjón tjejó tí sín nohe kixin t'ichjánxínhin sín nkehe kuènte Dios kixin ntá jehe sín mé tsochóntha sín tí kjuachaxin kuènte Dios.

<sup>4</sup> Náxrjón tjejó tí sín t'avá kixin Dios mé sinchechéhe asén sín.

5 'Náxrjón tjejó tí sín hnkehya asén kixin jehe sín mé ts'áyéhe sín tí nonte tsjanjon Dios.

6 'Náxrjón tjejó tí sín éxí yóhe chrók'uenxín sín kjinta la chrók'uenxín sín nta kixin xikaha imá tjinkaon sín sinchexiteyéhe sín Dios ntá Dios tsjinkitsa sín kixin ts'áyéhe sín tí nkehe tjinkaon sín.

7 'Náxrjón tjejó tí sín tikonóhehe kichó sín kixin ntá Dios kjaxin tsjikonóhehe tí jehe sín.

8 'Náxrjón tjejó tí sín kótjóá asén kixin ntá jehe sín sátsjik'ikon sín Dios.

9 'Náxrjón tjejó tí sín tjinkaon kjuaxróxin kixin Dios sinchek'in ch'an xjeen ch'an tí jehe sín.

10 'Náxrjón tjejó tí sín kjónté tjejóttasótexín sín kixin kjuínchexiteyéhe sín Dios kixin ntá jehe sín mé kuente sín nkaya nkajní.

11 'Náxrjón tjejórá kjónté t'ántaxínhanrá sín la ko ntachakonrá sín la ko kaín nkehe náxrjónhya ntáchro sín kixin tinkachónkirá tí janhan. 12 Chrókócháhará la ko kjuaxróxin chrók'uejórá kixin ntá chr'éxin jahará ts'ayéherá ijnko nkehe antsí má jina nkaya nkajní. Mé xikaha kjuasóte tí sín k'uéjé óse k'uéchrónka sín tí itén Dios.

*Jahará la éxí yóhe xjnta la ko éxí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni*

(Mr. 9.50; Lc. 14.34-35)

13 'Jahará mé yóhe éxí xjnta chjasintajni. A ntá tí chrók'uánkéhe tí jní tí xjnta la ntá xitjahya chrókójní inaá. Ninkehó chrókjuich'ehya xra la chrók'uikitjí ntója la ko chrókuinkátja chojni.

14 'A ntá jahará la mé tí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni. Ijnko chjasin itjen chritaón jna la xitjahya tsjak'emá. 15 La ko kohya nkexro sinchek'ákjen ijnko lámpara ntá tsjak'e chrínki ijnko ntacajón. Íchá jina tsjak'e ch'an xrohi noi kixin ntá ts'inkaséyanxín kaín nkexro siín tí nchia ntiha. 16 Mé xikaha tí jahará chrók'yóhará éxí tí xrohi t'inkaséyanxín kixin ts'íkon kaín chojni tí xra jina tjejoch'erá la ntá chrókjuanchehe sín kjuasáyé It'eni tjen nkaya nkajní.

*Kjuako ch'in Jesús kuente tí ley*

17 'Jahará chróntáchrohará kixin k'uinka kixin tsjakjían tí ley tsík'etóan ch'in Moisés la ko tí nkehe kjuako tí sín k'uéchrónka itén Dios. Náhí. Jehya xikaha k'uinka kixin tsjakjían tíha. Náhí. K'uinka janhan kixin tsjákoxian nkehe chaxín t'axrxéjin tíha. 18 Chaxín xrxanka kixin tí naxa tjen nkajní la ko chjasintajni la kohya ninkehó ley tsjinhya, mé tsjinhya nijnko punto la nijnko letra kuente tí ley tsjixinjian tsoxiteyá kaín tí nkehe t'ichjánxin tsoxiteyá. 19 Mé xikaha tí nkexro tsitekaonhya tí nkehe k'uétoan tí ley kjónté ijnko nkehe imá intsí, la ko chrókjuako kixin xikaha chrókuitekakonhya chojni, la jehe sín la imá tsóntsí sín tí tsi tí kjuachaxin kuente Dios. A ntá tí nkexro tsitekaon la ko tsjakohe ókjé nkexro tsitekaon sín, mé antsí imá ts'etóan sín tí tsi kjuachaxin kuente Dios. 20 Méxra tjonkará kixin t'ichjánxin kixin antsí jina ts'ejórá la tsoyóahyará tí sín tjako ley la ko tí sín fariseo kixin tí tsoyóhará sín la ntá xitjahya tsákjára tí kjuachaxin kuente Dios tjen nkaya nkajní.

*Kjuako ch'in Jesús kuente tí kjuanínkaon*

(Lc. 12.57-59)

21 'Jahará tsíkinhínrá kixin tí sín óse tsík'ítuenhen sín kixin: "T'oyánhyará kichuára\* kixin tí nkexro t'óyan kichó mé t'ichjánxin tsjasóte sín." 22 A ntá

\* 5:21 Éxodo 20.13; Deuteronomio 5.17

janhan tjonkará kixin jnkójín nkexro tsonínkakonhen kichó mé t'ichjánxin tsjasóte. A ntá tí nkexro t'ántaxínñin kichó la mé tí sín t'etóan mé sinchekitoexín ijie ch'án. La ntá tí nkexro tsonítache kichó kixin tsixénká ch'án la tíha mé sátsji tsjasótexín tí síin xrohi. <sup>23</sup> A ntá tí tsjikueherá Dios nkehe tsochjehérá ch'án ntá tsjasánrá tí altar ntá tsoxráxinkáonrá tí jnkójín kichuárá kjuánjonkoará sín <sup>24</sup> la ntá tí xikaha la títóherá tí nkehe tí altar la sátsjirá tsonixjehérá ch'án jnkójína kixin í tsokohya kjuanínkaon. La ntá tsjixin la ntá tsjihará tsjánjonrá tí nkehe tjinkáonrá tsjánjonrá.

<sup>25</sup> Tí síin jnkójín nkexro tjanchia jie tí jahará la tjinkaon chrókjuikoará ch'án juzgado, a ntá íchá jína jnkokoá chrókjuenkayáxinrá, jehe ch'án la ko jahará, ntija ó, kixin ntá sáchrókjuihyará tí tjen ch'ín juez. Kixin sáchrókjuirá tí tjen ch'án ntá jehe ch'án ts'etuenhen ch'án tí policía kixin ts'ixenhenrá ntóechiso. <sup>26</sup> A ntá chaxín tjonkará kixin tí ts'ikjahará sín ntóechiso la ts'axrjéxinhyará ntiha tsjixinjian tsjenkeherá sín kaín xín chichaon chontará.

*Ch'ín Jesús kjuako kixin chrókjuasinhya sín jie, chróchóntahya sín chojni chjin ókjé*

<sup>27</sup> Jahará tsíkinhínrá tí nkehe tsík'ítuenhen tí sín ósé ntáchro kixin: “Chrókjuásinhyará jie, chróchóntahyará chojni chjin ókjé.”† <sup>28</sup> A ntá janhan tjonkará kixin tí nkexro tsokomá ijnko tjan ókjé tjak'e asén chrókuákja ch'án la ó kjuixín kjuasin ch'án jie nkaya asén ch'án.

<sup>29</sup> A ntá tí ikuan chjina chrókjuásixián jie la chrókuakitsjenkiá ikuan la chróchr'an ikjín kixin íchá jína ts'ítjáyán it'o cuerpo kuéntá kixin jehya kuénté cuerpo kuéntá sátsji tsjasótexín tí síin xrohi. <sup>30</sup> A ntá tí itja chjina chrókjuásixián jie la chróköchrínjian tí tjá a la chróchr'an ikjín kixin íchá jína ts'ítjáyán it'o cuerpo kuéntá kixin jehya kuénté cuerpo sáchrókjuí tsjasóte tí síin xrohi.

*Ch'ín Jesús kjuako kixin chrók'uitjéhya kichó sín*  
(Mt. 19.9; Mr. 10.11-12; Lc. 16.18)

<sup>31</sup> Kjaxín tsík'ítuenhen tí sín ósé kixin tí nkexro tjinkaon chrók'uitjéhi ichjién t'ichjánxin ts'óna xroon tsakja tí ichjién kixin ts'ítjéxín kichó sín.‡ <sup>32</sup> A ntá janhan tjonkará kixin ijnko nkexro tsjákehe ichjién tí chróchóntahya tjan ókjé nkexro la jehe ch'án kuítóhe ch'án tjan kixin tsjasin tjan jie. A ntá tí nkexro tso'tehe ijnko tjan tsíkítsinkehe la kjaxín ó kjuasin ch'án jie.

*Ch'ín Jesús kjuako kixin chjiníhya chrók'uákjénxinñi ihnié Dios*

<sup>33</sup> Kjaxín tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sín ósé kixin: “T'ichjánxin sínchexiteyará tí nkehe tsíntáchrórá kixin chrók'uákjénxinhyará ihnié Ínchéni chjini.”§ <sup>34</sup> A ntá janhan mé tjonkará kixin chrók'uákjénxinhyará ihnié Dios nínkehó la ko chrók'uákjénxinhyará nkajni kixin ntaha tjen Dios t'etóan. <sup>35</sup> La ko chrók'uákjénxinhyará chjasintajni kixin ntaha tjejókjén toté ch'án la ko chrók'uákjénxinhyará chjasin Jerusalén kixin ntiha la itjen tí Rey t'etóan. <sup>36</sup> La tjenkayáxixínhyará ikjárá ó kixin jahará xitjahya tsjakérá ijnko kaxihí tjóá o nijnko kaxihí tié. <sup>37</sup> Tí nkehe tsontáchrórá chaxín la chaxín la tí nkehe náhi la náhi la kohya nkehe chrókjuakét'oxinrá chróchrónkará. A ntá ichrén nkehe tjakét'oxinrá tsochrónkará la táha mé jínahya.

† 5:27 Éxodo 20.14; Deuteronomio 23.21 ‡ 5:31 Deuteronomio 24.1-4 § 5:33 Números 30.2; Deuteronomio 23.21

*Ch'in Jesús tjako ch'an kuènte tí sìn t'itjáyenhya ichrén kjuanínkaon*  
(Lc. 6.29-30)

<sup>38</sup> Jahará mé ó tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sìn ósé kíxin tí takitsjenkí sìn ikonrá la kjaxínrá chrókuakitsjenkírá ikon sìn. A ntá tí chrókuakitsjenkí sìn nènorá la kjaxínrá chrókuakitsjenkírá neno sìn kjaxín.\* <sup>39</sup> A ntá janhan mé tjonkará kíxin tí jnkojín nkexro ichrén nkehe jínahya sit'ahará la jahará ch'ehyará xíkaha. Náhí. Tí chjéhe ijnko nkexro ijnko tuğan la ntá tjóka tí í jnko nànto tuğan. <sup>40</sup> La tí síin jnkojín nkexro tjanchia jje la tjinkaon sìn chrókuakitsjaha sìn camisá la tjtóhé sìn sátsjiko sìn tí ka t'ínkayate kjaxín. <sup>41</sup> La tí t'etuanhanrá sìn tsámará nkehe ijnko kilómetro la tjakét'oxínrá í yaá kilómetro. <sup>42</sup> Tí jnkojín nkexro tsjanchia nkehe la tí tjinkaon ch'an nkehe la chróntáchrohyará kíxin “náhí”, chrókuinjchekjenrá ch'an.

*Tjuèhérá tí sìn nínkakonhanrá sìn*  
(Lc. 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup> Kjaxín ó tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sìn ósé kíxin: “Tjuèhérá tí nkexro choxínrá la tsonínkákonhénrá tí sìn jínahya kjuít'ahará.” † <sup>44</sup> A ntá janhan mé tjonkará kíxin chrótjuèhérá tí sìn nínkakonhanrá la chrókuinjcheyaonrá tí sìn jínahya kjuít'ahará la jína chrókuinjkit'sará tí sìn tjinkakonhya tí jahará la chrónixjehérá Dios kíxin chrókuinjkit'sa ch'an tí sìn t'ántaxínhanrá la ko tí sìn t'ahará tí jínahya. <sup>45</sup> Tí xíkaha sjch'erá la ntá jahará chaxín xjeen It'eni tjen nkaya nkajní kíxin jehe ch'an mé t'etóan ch'an tsjitoñ yaon ts'inkaséyenhén tí sìn jínahya la ko tí sìn jína la ko kjaxín t'etóan ch'an kíxin ts'aniá ichrin tí síin tí sìn jína la ko tí sìn jínahya. <sup>46</sup> Tí jehó tjuèhérá tí nkexro tjuàhará, ¿la ntá nkehe chrókuachará? A ntá kjaxín tí sìn nchekjènkí la xíkaha ch'e sìn. <sup>47</sup> La tí jehó nixjehérá tí sìn kichuárá la ntá, ¿á chaxín imá jína tíha ní? Kíxin tí xíkaha la kjaxín tí sìn chónhya Dios la xíkaha ich'e sìn. <sup>48</sup> Kjaxínrá jahará ntoá chrók'uejorá kíxin It'eni tjen nkaya nkajní la antsí má ntoá tjen ch'an.

## 6

*Kjuako ch'in Jesús kuènté tí xra jína*

<sup>1</sup> 'Chrókjuásixínhyará kjuaxroan tí nkehe tinkachónkirá kíxin tjinkáonrá chrók'uikon chojni ó. A ntá jahará tí xíkaha chrókjujch'erá ntá It'eni tjen nkaya nkajní la ninkehó nkehe tsotjáhyará ch'an. <sup>2</sup> Tí tjínkit'sará ijnko chojni nõa la ninkexró chróchenkahyará. Jahará chrókóyóghyará tí sìn ntoáhya tjenkayáxin ixri t'óxroan kíxin mé xíkaha ch'e sìn t'óxroan sìn nkaxenhen njnko la ko tí ntja kíxin chrók'uikon chojni la chrókjuikosáyehe sìn tí jehe sìn kíxin jína tjejóch'e sìn. A ntá janhan ntáxrjan kíxin ó kjuixín k'uáyéhe sìn nkehe la í ts'áyèhya sìn inaá. <sup>3</sup> A ntá tí jahará tíó chrókjuínkit'sará ijnko chojni chaxín nõa la íchá jína kíxin chrókónoehya ninkexró kjónté ijnko nkexro tjuá jína. <sup>4</sup> A ntá jahará tí chrókjuánjonrá ichrén nkehe la ninkexró chrókónoehya la ntá tí It'eni ts'ikon ch'an kíxin xíkaha ch'erá la ninkexró noehya la ntá tí jehe ch'an mé tsotjáhará ch'an nkehe.

*Tjako ch'in Jesús nkexrí tsonixjeheni Dios*  
(Lc. 11.2-4)

<sup>5</sup> A ntá tíó nixjehérá Dios la jehya éxí tí sìn jnkojínxónhya tjenkayáxin sìn chrónixjará. Jehe sìn mé tóxrjnhjn sìn ts'ejóxin toté sìn nkaxenhen njnko la ko

\* 5:38 Éxodo 21.24; Levítico 24.20; Deuteronomio 19.21 † 5:43 Levítico 19.18

ts'ejó sín esquina calle kuènte ntasin kixin ts'ikon kaín chojni kixin tjejonixjehe sín Dios. Ntá janhan chaxín ntáxrjan kixin jehe sín la xikaha kjuich'e sín la ó kjuixin k'uáyéhe sín nkehe la í ts'áyèhya sín inaá. <sup>6</sup> A ntá tió nixjehérá Dios la t'ixenhénrá nchia ntóará la t'ikjehérá tí puerta la nixjehérá It'èni kixin ntaha tjekoará ch'án. A ntá jehe ch'án ts'ikon kixin xikaha ninkexró ts'ikonhya ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án nkehe ts'ayéherá.

<sup>7</sup> Ntá tió chrónixjehérá Dios la chrókjateehya chrónixjará kixin chrókóyóahyará éxi tí sín chónhya Dios kixin jehe sín tjenkayáxin sín kixin nchónhya tsonixja sín, la mé xikaha mé chrókuinhin Dios, ichro sín. <sup>8</sup> A ntá jahará chrókóyóahyará éxi tí jehe sín. It'èni ó nohe ch'án nkehe t'ichjánxinhánrá kjónté naxá tjanchéhyará ch'án. <sup>9</sup> Méxra xikihi chróntáchrórá:  
It'èni tjen nkaya nkajní jaha imá tjóá.

<sup>10</sup> Chrókui tí kjuachaxin kuènta.

Chrókjuich'e tí nkehe tóxrjnhan jaha ntihi chjasintajni éxi tjech'e nkaya nkajní.

<sup>11</sup> Ijie la tsjánjuan tí niotja t'ichjánxinhinni.

<sup>12</sup> T'oxika tí nkehe jínahya kjuich'eni kixin kjaxin jeheni ts'itjáyhenni tí nkehe kjuich'eheni chojni.

<sup>13</sup> Tjtoehyani kixin xrahya chrókjuasinni jie. Nchekaáni kaín tí jínahya chrókónhenni, kixin jaha mé kuéntá tí kjuachaxin kixin ó noheni kixin jaha tjetétjan tí kjuachaxin jnkochrín. Amén.

<sup>14</sup> Tí jahará ts'itjáyanhanrá í nkexro kjuasinhanrá ichrén jie la mé kjaxin It'èni tjen nkaya nkajní mé ts'ikon ch'án kixin xikaha kjuich'erá la ntá kjaxin jehe ch'án ts'óxika ch'án tí jie kjuásinrá. <sup>15</sup> A ntá tí jahará ts'itjáyanhyará tí jie kjuasinhanrá í jnko chojni la ntá kjaxin It'èni tjen nkaya nkajní ts'ikon kixin xikaha kjuich'erá k'uitjáyanhyará la ntá kjaxin jehe ch'án la ts'óxikahya ch'án tí jie chontará.

### *Ch'ín Jesús kjuako kixin chrók'óxroanhya sín kixin kjónehya sín*

<sup>16</sup> A ntá tí jahará tí naxá kjóntehyará kixin tjinkáonrá tsonixjehérá Dios la ntá chrók'uejohyará éxi t'avará éxi ch'e tí sín jehya jnkójnón tjenkayáxin sín. Mé xikaha ch'e sín kixin tjinkaon sín ts'ikon chojni kixin naxá kjónehya sín. Tí xikaha ch'e sín la janhan ntáxrjan kixin ó kjuixin k'uáyéhe sín nkehe la í ts'áyèhya sín inaá. <sup>17</sup> A ntá tí jahará kjónté naxá kjóntehyará kixin tjinkáonrá tsonixjehérá Dios la t'ontirá ikonrá la tjéntoará kjará <sup>18</sup> kixin tsonoehya chojni kixin naxá kjóntehyará. Jehó It'èni tjekoará ntiha mé jehe ch'án nohe ch'án xikaha ntá tsjanjon ch'án nkehe ts'ayéherá.

### *Tí nkehe chaxín tjeje sín nkaya nkajní*

*(Lc. 12.33-34)*

<sup>19</sup> Jahará chrókjuásitonhyará nkehe tjeje ntihi chjasintajni kixin ntihi la ts'ín kué tí nkehe tjeje sinchek'itjáyanhanrá va la ko tsochjisen tí chichaon la ko xichee ts'ixenhen tsaáhará. <sup>20</sup> Ichá jina tjásitonrá tí nkehe tjeje nkaya nkajní kixin ntaha kohya iko sinchek'itjáyan nkehe la tsochjisenhya tí nkehe la ko kohya xichee ts'ixenhen tseé. <sup>21</sup> A ntá tí nkaya nkajní tsochontará nkehe tjeje la ntá tí nkehe tjenkayáxinrá la kjaxin ntaha tjen.

### *Tí xrohi t'inkaséyanxín cuerpo*

*(Lc. 11.34-36)*

22 "Tí ikonrá mé éxí yóhe ijnko xrohi t'inkáséyanxín tí cuerpo kuèntará. Tí jína ikonrá la ntá kjaxin kuènté tí cuerpo kuèntará mé chóna xrohi. 23 **A** ntá tí ikonrá la jínahya la ntá kuènté tí cuerpo kuèntará la sítíe tjen. **A** ntá tí chrókjuak'ehya tí xrohi la ntá antsi má chrókjuinchetié tí sítíe.

*Dios la ko tí chichaon*

(Lc. 16.13)

24 "Kohya ninkexró tsjacha sich'ehé xra yaá lamó. Tí xikaha chrókjuich'ehé ch'án la ntá ijnko tsoninkakonhen ch'án la tí ijnko tsojtjuèhe ch'án o ijnko la tsitekakonhen ch'án la tí ijnko la tsitekakuenhya ch'án. Méxra xitjahya chrókjuich'ehé chojni xra Dios tí tjinkaon sín chróchóna sín itsjé chichaon.

*Dios mé t'áyakonhen tí xjeen ch'án*

(Lc. 12.22-31)

25 "A ntá ntáxrjan kixin chrókóxakuanhyará tí nkehe chrókjónterá o tí nkehe chrók'uirá o tí ka chrók'uitsará. ¿Á jehya antsi má sínkí tí kjuachón chróchontará, a ntá kánhyó sínkí tí nkehe chrókjónterá, la á jehya antsi má sínkí tí cuerpo kuèntará, a ntá kánhyó sínkí tí ka chrók'uitsará? 26 Xráxinkáonrá nkexrí síin tí koxroxé xritjaka. Jehé va la t'enkahya va noa la ko tjáhya va la ko chónahya va nketi ts'inkachjinayá va tí noa, la kjánchó It'éní tjen nkaya nkajní la tjanjon ch'án nkehe sine va. **A** ntá jahará mé antsi tjetóan a ntá tí koxroxé la kénhyó. 27 ¿Á tjejó jnkojinrá tjenkayáxinrá kixin tí chrókóxakonhanrá imá a ntá naxa chrók'uankirá it'o metro ntetoxinrá inaá?

28 ¿Nkekuènté kixin imá tóxakonhanrá ikará ó? Tsjehérá nkexrí sít'ánkí tí catsjo síin nteje. Tí itsjo la ní ch'ehya xra la ko tjonhya. 29 La tjonkará kixin kjónté ch'in rey Salomón t'uechóna itsjé chichaon la naxa kjuincheyóehya ch'án nkexrí náxrjón tsjehe tí tsjo a. 30 **A** ntá tí Dios la nchek'itsa tí ka yoa síin nteje kjónté ijie síchón ka la ntóye tsochexín tí nkaxenhen tja, a ntá jahará mé antsi chrókjuintak'itsará ch'án. ¿Á ntá nkekuènté titekákonhyará ch'án? 31 Méxra xikaha chrókóxakuanhyará chrókjuanchankíhyará kixin nkehe chrókjónterá o nkehe chrók'uirá o nkehe chrók'uitsará. 32 Kain tí nkehe la tí sín chónhya Dios mé tóxakonhen sín tíha. **A** ntá jahará chontará It'éní tjen nkaya nkajní la mé nohe ch'án kain nkehe t'ichjánxinhanrá. 33 **A** ntá senó mé chrókjuéyará tí kjuachaxin kuènté Dios la chrókjuinchexiteyará tí nkehe jína tjinkaon ch'án, a ntá jehé ch'án mé tsjanjon ch'án kain nkehe t'ichjánxinhanrá. 34 Tóxakuanhyará tí nkehe tsonhen ntóye xikaha kixin ntóye la í jnko yaon táha la jnkojnko yaon tjikao kjuaxikaon kuènte.

## 7

*Chrók'uantaxienhyará kichuára*

(Lc. 6.37-38, 41-42)

1 "Chrókuékahyará ókjé chojni jje kixin ntá Dios kjaxin chrókjuanchahya jje tí jahará. 2 **A** ntá Dios la tsjanchia ch'án jje tí jahará tí tsékará ókjé chojni jje. **A** ntá tí xikaha sjch'erá la mé xikaha tsonhanrá kjaxin. 3 ¿Á ntá nkekuènté tsjehé tí chjinínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá tí naxa antosán tí inta jje tjenkánkí ikuan? 4 **A** ntá tí chonta jaha tí nta jje tjenkánkí ikuan, ¿a ntá nkexrí kixin chróntáche tí kichuá kixin: "Títóhé tsakitsjenkíni tí chjinínó ntsí tjenkánkí tí kuan?" 5 **A** ntá jaha la ntoáhya tjenkayáxian. Senó chrókuakitsjenkiá tí nta jje tjenkánkí ikuan kixin ntá chrók'uiquan tsakitsjenkiá chjinínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá.

<sup>6</sup> 'Chróchjeéhyará tí nkehe tsikótjóá tí konjā kixin jehe va tsokjan va tsonínkakonhanrá va ntá sinchekuenrá va. La ko kjaxin chróchjeéhyará tí cochino tí xro perla tjete kixin tsinkátja va la tsokuen.

### *Tjanchia la tjéyá la t'inka puerta*

(Lc. 11.9-13; 6.31)

<sup>7</sup> Tjanchiará nkehe la Dios tsotjáhará. Tjéyará nkehe la ts'itjará. T'inkará puerta la ntá tsoxitjehe. <sup>8</sup> Kixin tí nkexro tjanchia nkehe la ts'áyéhe tí nkehe la tí nkexro tjeýá nkehe la ts'itja la tí nkexro t'inka puerta la tsoxitjehe.

<sup>9</sup> '¿Á tjejó jnkójín nkexro ntihi chrókjuanjon xro chrókjóné xjeen tí chrókjuanchia xjan niótja? Kja náhi. <sup>10</sup> Q tí chrókjuanchia xjan ijnko koche la, ¿á chróchjehe ch'án tí xjeen ch'án konche chrókjóné ní? Kja náhi. <sup>11</sup> A ntá jahará kjónté jínahará la ó nohará nkehe jína chjehérá xjaanrá. A ntá It'eni tjen nkaya nkajín kjaxin aṅtsí tsochjehe ch'án nkehe jína tí nkexro tsjanchia nkehe.

<sup>12</sup> 'Méxra xikaha chrókjuikosáyehérá kichuárá éxí yóhe nkexrí tjinkáonrá chrókjuikosáyahará sín mé xikaha k'uetōan ch'ín Moisés la ko xikaha ntáchro tí xroon kuente tí sín k'uéchronka itén Dios ósé.

### *Tí puerta tekahya*

(Lc. 13.24)

<sup>13</sup> T'ixeenxínrá tí puerta tekahya. Kixin tí puerta la ko tí ntja ts'itjáyanxín chojni la imá iton la ko teka la nchónhya chojni sátsji tí ntja ntiha. <sup>14</sup> A ntá tí puerta la ko tí ntja sátsjixinni tí kjuachón la tekahya ntiha la ko tsjéhya chojni ts'itja tí ntja a.

### *Tí to mé tjátsōanxínni tí nta*

(Lc. 6.43-44)

<sup>15</sup> 'Méxra tōxakonhanrá tí ts'ikonrá itsi tí sín ch'ia tsontáchro sín kixin kjaxin sín nixja sín itén Dios. Jehe sín la chrítaón ó tjoé kolélo ó, a ntá nkaya la kolobo jjehe. <sup>16</sup> Jahará la chrókjuátsōanxínrá tí jehe sín kixin tí xra ch'e sín kixin tí ntach'i la xitjahya chrók'óna to uva la ko tí kach'i xitjahya chrók'óna to higo. <sup>17</sup> Méxra kaín inta jína la t'óna to jína la ntá tí nta jínahya la kjaxin tí to la jehya to jína. <sup>18</sup> Tí nta jína la xitjahya chrók'óna to jínahya, la ko tí nta jínahya xitjahya chrók'óna to jína. <sup>19</sup> Kaínxín tí nta t'ónahya to jína mé tsochrinjin la tsoche. <sup>20</sup> Mé xikaha chrókjuátsōanxínrá jahará tí sín jehya jína kixin tí xra tjejóch'e sín.

### *Jehya kaín chojni ts'ixenhen tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajín*

(Lc. 13.25-27)

<sup>21</sup> 'Kénhya chojni tsontáchro: "Ìnchéni, Ìnchéni", mé ts'ixenhen sín tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajín. Náhi. Jehó tí nkexro sinchexiteyá tí nkehe tōxrinjin T'aná t'etōan tjen nkaya nkajín. <sup>22</sup> Tsjixraká tí yaon a la ntá itsjé sín tsontáchro sín kixin: "Ìnchéni, Ìnchéni, k'uénixjaxínni ihníá la ko tí ihníá mé kuakitsjexínni nchakuen tí jínahya la ko kjuachaxién ihníá kjuasixínni nchónhya kjuaxroan." <sup>23</sup> A ntá janhan tsjataha kixin: "Janhan la chonhya tí jahará. Tjōnará sájtjír kixin jahará imá jínahará."

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin yaá nchia*

(Lc. 6.47-49; Mr. 1.22)

<sup>24</sup> 'Méxra tí nkexro tinhin tí nkehe ntáxrxjan la titekaon ch'án la jehe ch'án mé éxí yóhe ijnko nkexro chóna kjuaxrexinkaon jína la kjuích'éna nchia chrítaón tjo. <sup>25</sup> A ntá xrinahya xrakoa chrin, ikui yeé ntāninche la tjān chjéhe



xr̄int̄o la kjónté x̄ikaha la x̄ikaha tí nchia kíxin it̄jo t̄jekjen nchia. <sup>26</sup> A ntá tí nkexro tinhin tí xr̄janka la titekakonhya mé jehe la éxí yóh̄e ijnko nkexro lont̄i la kjuích'éna ch'án ijnko nchia tí sín nchesen. <sup>27</sup> La ntá xr̄in̄ahya xr̄akoa chr̄in ntá ant̄sí kóyee nt̄aninche tí ts̄aka la ko ch̄jéhe xr̄int̄o la ntá x̄ika tí nchia, la ijnko kjuachrakon kónhen tíha.

<sup>28</sup> A ntá tío kjuix̄in nix̄ja ch'ín Jesús la ntá imá chrakon tí chojni kíxin nkexr̄í kjuako ch'án. <sup>29</sup> Kíxin kjuako ch'án éxí ijnko nkexro chón̄ta imá kjuachaxin la tóyóehya ch'án tí sín maestro kjuako tí ley.

## 8

*Ch'ín Jesús kjuínchekit̄ohe j̄ina ijnko chojni chón̄ta chin lepra*

(Mr. 1.40-45; Lc. 5.12-16)

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uínkaj̄inx̄in ch'án tí j̄na la chr̄éh̄e nchón̄hya chojni. <sup>2</sup> La ntá kóch̄jina ijnko ch'ín níhi chón̄ta chin lepra la kjuák'exín toch'ín ch'án nkayakon ch'ín Jesús la ntáchr̄o ch'án kíxin:

—Ínchéni tí tj̄inkávan la j̄ina chr̄ókjuínchekit̄oh̄eni j̄ina —ichro ch'án.

<sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuak'et̄ja it̄ja ch'án chr̄itaón tí ch'ín a la ntáchr̄o ch'án kíxin:

—Méxra x̄ikaha tj̄inkávan. Ntá jie s̄intakit̄ohe j̄ina.

A ntá tuénx̄in kuít̄ohe ch'án j̄ina la ó kjuín tí chin k'uéchón̄ta ch'án.

<sup>4</sup> La ntá ntáchr̄o ch'ín Jesús kíxin:

—Ninkexró ch̄enkahya nt̄ihi. Jehó s̄át̄jia tj̄ákohé tí ch'ín nchat'á kíxin kuít̄ohe j̄ina la ko s̄át̄j̄ikoa tí nkehe ts̄ík'et̄oan ch'ín Moisés\* kíxin ntá x̄ikaha t̄s̄onoexín kaín x̄in chojni kíxin ó kuít̄ohe j̄ina —mé x̄ikaha k'uet̄oan ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekit̄ohe j̄ina ijnko nkexro ch'ehe xr̄a ijnko capitán romano*

(Lc. 7.1-10)

<sup>5</sup> A ntá tío k'uíx̄enhen ch'ín Jesús ch̄jasin Capernaum la ntá xr̄in̄ahya kóch̄jina ijnko capitán romano la chr̄ón̄òa ch'án <sup>6</sup> ntáchr̄o ch'án kíxin:

—Ínchéni nt̄oeni it̄jen ijnko ch'ín ch'eheeni xr̄a mé níhi ch'án, tj̄etsínka ch'án, ts̄ík'en toté ch'án la imá t̄jotéhe ch'án —ichro ch'án.

<sup>7</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuát̄ehe ch'án ntáchr̄o ch'án kíxin:

—¿Á s̄át̄s̄jia s̄intakit̄ohe j̄ina tí ch'ín a? —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá tí ch'ín capitán kjuát̄ehe kíxin:

—Náhi, Ínchéni, tósuéh̄eni kíxin chr̄ók'uíx̄enhen nt̄oeni kíxin jehya chojni j̄inani. Jehó chr̄ókjuán̄juan kjuachaxin kuéntá, ntá tí ch'ín ch'eheeni xr̄a chr̄ókuít̄ohe ch'án j̄ina. <sup>9</sup> Janhan na k̄jaxin chonta chojni t'et̄uanna la ko k̄jaxin janhan t̄étuñhan tí sín soldado. Tíó t̄étuñhan ijnko sín s̄át̄s̄ji sín la ntá ó s̄át̄s̄ji sín. La k̄jaxin tíó t̄étuñhan ijnko sín kíxin xr̄akoa sín la mé t̄ji sín. La ko tíó t̄étuñhan ijnko nkexro ch'ena xr̄a kíxin sich'e xr̄a la ich'e xr̄a —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kuín̄hin ch'ín Jesús ntá kóxakonhen ch'án kíxin x̄ikaha chro tí ch'ín a, ntá nix̄jeh̄e ch'án tí sín chr̄éh̄e ch'án ntáchr̄o ch'án kíxin:

—Chaxín ntáxr̄jan kíxin kuénté tí nación Israel la k'uit̄jahya janhan ninkexró tinkáchón̄ki x̄ikaha éxí tinkáchón̄ki tí ch'ín i. <sup>11</sup> Janhan xr̄janka kíxin nchón̄hya chojni ókjé t̄jix̄in tí t̄jitox̄in yaon la ko tí t̄jiat̄oxin yaon la sineko sín tí ch'ín Abraham la ko Isaac la ko Jacob tí t̄jen tí kjuachaxin kuénte Dios. <sup>12</sup> A

\* 8:4 Levítico 14.1-32



ntá itsjé tí sín chrók'uejó tí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios la ts'axrjexín sín ntiha, sátsji sín tí sítíe la ntaha tsotsjánka sín la sinetaón neno sín.

<sup>13</sup> La ntá ch'in Jesús mé nixjehe ch'an tí ch'in capitán ntáchro ch'an kixin: —Sátjia ntqa. Éxi kuítekáván jaha la tsoxiteyá tsonhen tíha —ichro ch'an. La ntá tí ch'in ch'e xra la o tuénxín tí hora a tsíkítqhe ch'an jína.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe ich'ee ch'in Pedro jína*  
(Mr. 1.29-31; Lc. 4.38-39)

<sup>14</sup> A ntá sákjuí ch'in Jesús tí ntqe ch'in Pedro la ntaha k'uúkon ch'an kixin tí ich'ee ch'in Pedro la níhi tjan tjetsínka tjan la chóna tjan sóa. <sup>15</sup> Ntá itsé ch'an itja tjan la ntá kjuínhin tjan tí sóa la ntá k'uúkatjen tjan la kjuankixin yaxínhin tjan kixin tsjanjon tjan nkehe sine sín.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe nchónhya tí sín níhi jína*  
(Mr. 1.32-34; Lc. 4.40-41)

<sup>16</sup> La ntá tí ó kóntanonte ntá kjuikohe sín ch'in Jesús nchónhya chojni chóna nchakuen tí jínahya. La ntá jnkokoá nixja ch'an la k'uaxrjexín tí nchakuen tí jínahya tí jehe sín la kjaxin kjuínchekitohe ch'an jína kaín tí sinníhi. <sup>17</sup> Mé xíkaha kjuích'e ch'an kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíchronka tí ch'in Isaías tí ch'in k'uéchrónka itén Dios. Mé ntáchro ch'an xíkíhi: “Jehe ch'an kuákja ch'an tí chin chóntani la ko jehe ch'an kuámá ch'an tí kjuatjoté.”† Mé xíkaha ichro itén Dios.

*Tí sín tjinkaon tsochréhe tí ch'in Jesús*  
(Lc. 9.57-62)

<sup>18</sup> Tió k'uúkon ch'in Jesús kixin nchónhya chojni k'uántatjen sín ch'an la ntá k'uetqan ch'an kixin ts'átòye sín í jnko chrínta ntá. <sup>19</sup> La ntá ijnko tí sín maestro tjako tí ley mé kóchjinehe ch'an tí ch'in Jesús la ntáchro ch'an kixin:

—Maestro tjinkaonni chróchréheni tí jaha kjónté nketí tjínkáván sátsjia —ichro tí ch'in a.

<sup>20</sup> La ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'an kixin:

—Tí koxróntá chóna va itjuéé va la ko tí koxroxé chóna va kaké va. A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóntahya nketí ts'ok'èxin ch'an.

<sup>21</sup> A ntá ijnko tí chojni k'uájiko ch'an, mé ntáchro ch'an kixin:

—Inchéni, títqhéni senó sátsjikjaváni it'éni —ichro ch'an.

<sup>22</sup> La ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'an kixin:

—Náhi, chréhé tí janhan. Títqhé kixin tí chojni tsík'en la jnkokón sín tsík'en tsjavá kichó sín —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús kjuínchek'ixrata tí xrinto la ko tí ntá*  
(Mr. 4.35-41; Lc. 8.22-25)

<sup>23</sup> Ntá ch'in Jesús k'uúxnenhén tí ntabárcq la k'uúxenko ch'an tí sín k'uájiko ch'an. <sup>24</sup> La ntá xrinahya imá síchrica ntá la ó chjina sítikia ntá tí ntabárcq. La kjánchó ch'in Jesús la tjejua ch'an. <sup>25</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'an kjuínchek'áya sín ch'an la ntáchro sín kixin:

—Inchéni nchekaáni kixin tí ntabárcq la ó meró ts'aniánkí ntá —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'an ntáchro ch'an kixin:

—¿Nkeuènté kixin imá chrakonrá? Intsikoá tinkachónkirá Dios —ichro ch'an.

Kjuixin ntáchro ch'an xíkaha ntá k'uàya ch'an la k'uetuénhen ch'an tí xrinto la ko tí ntayaon la ntá tuénxín k'uúixrata. <sup>27</sup> La ntá imá chrakon sín la ntáchro sín kixin:

† 8:17 Isaías 53.4

—¿Xá nkeexo tihí? Kjónté xrinto la ko ntayaon la mé nchexiteyéhe ch'án —ichro sín.

*Tí sín chóna nchakuen tí jínahya tí nonte Gadara*

*(Mr. 5.1-20; Lc. 8.26-39)*

<sup>28</sup> Ntá tió k'uatóyē ch'in Jesús tí ntayaon a ntá kjuji sín tí nonte Gadara. La ntá yaá chojni chóna nchakuen tí jínahya k'uaxrjexín tōyé chojni tsík'en la kóhchinehe sín ch'án. Jehé sín mé imá jiehe sín la kohya ninkexró tjacha ts'atsínka tí ntia ntiha. <sup>29</sup> La ntá kjuankixin k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—Tjiatéhya jaha tí jeheni jaha Jesús mé Xjeen Dios. ¿Á k'uinka ntihi kixin sínchekjasóteni kjónté naxa kjuixrakáhya tí yaon tsjasóteni? —ichro sín.

<sup>30</sup> A ntá ntiha kánhyó kjín siín itsjé cochíno xrine va. <sup>31</sup> La ntá tí nchakuen tí jínahya mé chrónóhe tí ch'in Jesús kixin:

—Tí tsétoan kixin sátsjini la chrókjuánjuan kjuachaxin chrók'uixenhenni tí cochíno —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Tí xikaha la sátsjia —ichro ch'án.

La ntá tí nchakuen tí jínahya a mé k'uaxrjexín tí chojni la k'uixenhen tí cochíno. La ntá kaín xín tí cochíno kuinká va, k'uínkajinxin va ntiha kjuítsinkayá va tsáka, ntá kjuítsínkankí va nta, kjuínhin va nta.

<sup>33</sup> La ntá tí chojni t'ayakonhen tí cochíno mé chrakon sín ntá kuinká sín sákjuí sín chjasin la kjuankixin chrónka sín kaín tí nkehe kónhen la ko kaín nkehe kónhen tí sín k'uéchóna tí nchakuen tí jínahya. <sup>34</sup> A ntá kaín tí sín chjasin ntiha sákjuítsjehe sín ntá kjuji sín tí tjen ch'in Jesús ntá k'uikon sín kixin xikaha tsíkónhen la chrónóhe sín ch'án kixin sáchrókjui ch'án ókjé.

## 9

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jína ijnko chojni tsík'en toté*

*(Mr. 2.1-12; Lc. 5.17-26)*

<sup>1</sup> La ntá kjuixin tíha ntá ch'in Jesús mé k'uixenhen ch'án ijnko ntabárcō la k'uátsínka ch'án í jnko lado chrínta nta la kjuji ch'án chjasén ch'án. <sup>2</sup> A ntá ntiha kuikao sín ijnko ch'in tsík'en toté la tjetsínkaták'á ijnko kania. Ntá k'uikon ch'in Jesús kixin chaxín tinkáchónki sín ch'án la ntá nixjehē ch'án tí sijníhi ntáchro ch'án kixin:

—Xjeenni nchechéhé asán. Tí jie chonta la ó kjuixin kjuínhan —ichro ch'án.

<sup>3</sup> La ntá iso tí sín maestro tjako tí ley mé jehó sín ikjo sín asén sín, ntáchro sín kixin:

—Tí ch'in i mé ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios kixin xikaha nixja ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ch'in Jesús mé ó nohe ch'án kixin nkehe tí kjo sín asén sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuénté kixin xikaha jínahya tjenkayáxinrá? <sup>5</sup> ¿Nkehe antsí xrahya chróntátjan ch'án? ¿Á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixin kjuínhin ch'án tí jie yámá ch'án o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uínkatjen ch'án sáchrókjui ch'án? <sup>6</sup> Méxra tsjákoxiān kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ntihi chjasintajni chóna kjuachaxin tsjakjínhin ijje chojni.

Ntá ntáche ch'án tí sijníhi a kixin:

—Ijie la t'ínkatjen tjátsiyan kaniāa na sátsjia ntoa —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá tí ch'in tsík'en toté na tuénxín k'uínkatjen ch'án la sákjuí ch'án ntoa ch'án. <sup>8</sup> Ntá kaín tí sín siín ntiha k'uikon sín kixin xikaha kónhen la imá

chra<sup>h</sup>kon sín la kjuanchehe sín Dios kjuasáya kíxin tí nkexro imá kjuakoxin ch'án kjuachaxin kuènte Dios.

*Ch'in Jesús k'uíyehé ch'án tí ch'in Mateo*

*(Mr. 2.13-17; Lc. 5.27-32)*

<sup>9</sup> A ntá ch'in Jesús sákjuixin ch'án ntiha la k'uikon ch'án ijnko ch'in it'in Mateo tjetjaxin ch'án ntiha nchekjènkj ch'án. Ntá ntáchro ch'in Jesús kíxin: —Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

Ntá ch'in Mateo tuénxin k'uinkatjen ch'án chréhe ch'án tí ch'in Jesús.

<sup>10</sup> A ntá chr'éxin ch'in Jesús kjuák'e ch'án ntøe tí ch'in Mateo la ntaha xranjon nkehe sine ch'án la ntá itsjé tí sín nchekjènkj la ko í so sín chónta jje mé kjuíji sín la kjaxin kjóneko sín tí ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án. <sup>11</sup> La ntá tí sín fariseo kjaxin k'uikon sín xíkaha la kjuanchankíhi sín tí sín k'uájiko ch'in Jesús, ntáchro sín kíxin:

—¿Nkekuènté kíxin tí ch'in maestro kuèntará mé neko ch'án tí sín nchekjènkj la ko tí í so sín chónta jje? —ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá ch'in Jesús la kuínhin ch'án nkehe tí tjo sín la ntáchro ch'án kíxin:

—Tí sín níehya la t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroan. Náhí. Jehó tí chojni níhi mé t'ichjánxinhin sín nkexro sich'ehe sín xroan. <sup>13</sup> Sátjirá la ts'ítjará nkexrí t'axrxéjin tí nkehe ntáchro xroon itén Dios. Mé ntáchro kíxin: “Janhan tjínkavan kíxin chrókuikonóhérá chojni la tjínkakonhya kíxin chrók'oyánrá iko chrókjuánjonrá.”\* Mé xíkaha ichro itén Dios. Janhan la k'uinkahya ntihi kíxin chrók'uíyahá chojni jina tjejó. Náhí. K'uinka kíxin ts'íyahá tí chojni chónta jje kíxin chrókuítøhe sín tí ijje sín ntá chrókjuinkj sín tí tjenkayáxin sín —ichro ch'án.

*Kjuanchankj sín kuènte tí nehya sín*

*(Mr. 2.18-22; Lc. 5.33-39)*

<sup>14</sup> Ntá iso tí sín k'uék'ajiko tí ch'in Juan Bautista mé kóchjinehe sín ch'in Jesús la kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro sín kíxin:

—Jeheni la ko tí sín fariseo la jnkoyaxon nehyaní, a ntá tí sín xrikoá la, ¿nkekuènte xíkahya ch'e sín? —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús, ntáchro ch'án kíxin:

—¿Xá chrók'uává kaín tí sín tsík'íyehé sín tsochjina tsøtehe ijnko chojni kíxin naxá tjen tí ch'in tsíkøtehe tjejóko sín ntiha? A ntá tsjixraká ijnko yaon tsøtsé sín tí ch'in tsíkøtehe sátsjiko sín ch'án ntá kaín tí sín tsíkøchjina mé ts'ává sín la í sinehya sín.

<sup>16</sup> 'Nijnko chojni chrókjuak'eniøhe tí ka ó ntaxin it'ø ka nixin kíxin ntá chrókjuixéhe tí ka nixin chrók'uitjjan tí ka ntaxin ntá antsí má chrók'uichje.

<sup>17</sup> La ko kjaxin éxí yøhe chrókjuikjahya chojni xranvino nixin ijnko tjuaxran ó ntaxin kíxin tí xíkaha chrókjuich'e sín ntá chrók'uichje tí tjuaxran ntaxin. Ntá chrók'uitjýan tí xran la ko chrok'uitjýan tí tjuaxran. Ntá tí xranvino nixin chrókjuikia ijnko tjuaxran nixin la ntá xíkaha la yóí nkehe chrók'uitjýanhya.

*Ch'in Jesús kjuínchexechón tí tjachjin xjeen ch'in Jairo la ko kjuínchekitøhe jina ijnko tjan kuákoxin iké ch'án*

*(Mr. 5.21-43; Lc. 8.40-56)*

<sup>18</sup> Ntá naxá tjenixja ch'in Jesús la ntá ikjui ijnko ch'in t'etøan kuènte tí sín judío la kjuák'exin toch'in ch'án nkayakon tí ch'in Jesús la chrónøhe ch'án kíxin:

\* 9:13 Oseas 6.6

—Tí xjanna na ntá kjuixin k'uén. Xrjanóaha sáchrókjuini chrókuakétja tjá jehe tjan ntá chróxechón tjan —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá k'uínkatjen ch'ín Jesús ntá sákjuiko ch'án tí ch'ín a la ko sákjuikotoxin ch'án tí sín k'uájiko ch'án. <sup>20</sup> A ntá itjen ijnko chojni chjin níhi tjan, ó teyó nánó chóna tjan ijnko chin ts'ítji tjan jni. Ntá kóchjina tjan nóton tí ch'ín Jesús ntá kuákoxin tjan tí iké ch'án <sup>21</sup> kixin tjenkayáxin tjan kixin kjónté chrínta iké ch'án ó chrókuákoxin tjan, la táhó chrókuítöexin tjan jína. <sup>22</sup> Ntá nkátjía ch'ín Jesús la k'uíkon ch'án tí tjan a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Xjeenni, nchechéhé asán jaha. Jaha la ó kuítöha jína kixin kuítekávan tí janhan —ichro ch'án.

Na ntá tuénxín ó kuítöhe tjan jína.

<sup>23</sup> Ntá tió kjuíji ch'ín Jesús ntöe tí ch'ín judío t'etöan la k'uíkon ch'án kixin ó yaxínhin tí sín músico kixin ó sátsjixravá xjan. La kaín tí chojni tsíkójnkotsé la tsjánkama sín xjan. <sup>24</sup> La ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí xjan méhe títöherá, kixin tsík'enhya xjan, la tjejua xjan ó —ichro ch'an.

Ntá kjuanoá sín ch'án. <sup>25</sup> A ntá tí k'uaxrje kaín chojni la ntá ch'ín Jesús la k'uixenhen ch'án la itsé ch'án itja tí tjan a la ntá tuénxín k'uínkatjen tjan. <sup>26</sup> Ntá kuenté chjasin ntiha la kuínhin sín kixin xíkaha kónhen.

### *Ch'ín Jesús kjuínchekitöhe jína yaá sín t'ikonhya*

<sup>27</sup> Ntá sákjuixin ch'ín Jesús ntiha la ntá yaá chojni t'ikonhya kjuíchréhe tí jehe ch'án la k'uíyehé sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Tíkonóhéni jaha tsík'axrjeníxian David.

<sup>28</sup> Ntá k'uixenhen ch'ín Jesús ijnko nchia na ntá kóchjina tí yaá sín t'ikonhya la ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Á títekávan kixin tsjácha sít'a xíkaha? —mé xíkaha kjuanchankí ch'án.

Ntá kjuátöhe sín kixin:

—Jeén, Ìnchéni, titekaonni.

<sup>29</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikon sín la ntáchro ch'án kixin:

—Tí xíkaha kuítekávan la tsoxiteyá —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>30</sup> La ntá tuénxín ó jína t'ikon sín. Ntá ch'ín Jesús k'uetuñenhen sín ch'án kixin:

—Ninkexró tsochenkahyará —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá tuénxín sákjuí sín la nkuíxín chjasin ntiha chrónka sín tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús.

### *Ch'ín Jesús kjuínchekitöhe jína ijnko ch'ín nósin*

<sup>32</sup> Tió sákjuí tí sín k'uék'ikonhya, a ntá iso chojni kjuíkao sín ijnko ch'ín nósin ch'án la chóna ch'án nchakuen tí jínahya. <sup>33</sup> Ntá ch'ín Jesús kuakitsje tí nchakuen tí jínahya ntá tí ch'ín nósin la ó kjuankíxin nixja ch'án. Ntá kaín chojni la k'uíkon sín la ntáchro sín kixin:

—Nunca t'ikonhyéni ijnko kjuaxroan xíkaha kuenté tí nación Israel —ichro sín.

<sup>34</sup> A ntá tí sín fariseo ntáchro sín kixin:

—Tí nkexro t'etuñenhen tí nchakuen tí jínahya tsíkjanjon kjuachaxin mé xíkaha takitsje tí ch'ín i tí nchakuen tí jínahya —mé xíkaha ichro sín.

### *Ch'ín Jesús kuíkonóhe ch'án chojni*

<sup>35</sup> Ntá k'uátsínka ch'ín Jesús itsjé chjasin jié la ko chjasin ntsí la kjuakoxin ch'án jnkojnko njnko Israel. Chrónka ch'án tí tan jína nkexrí tjen tí kjuachaxin kuénte Dios. La ntá kjuínchekitöhe ch'án jína chojni níhi chóna kaín xín chin

la ko chojni chónṭa kjuatjoté. <sup>36</sup> K'uikon ch'án kixin nchónhya chojni k'uéjó sín ntá kuikonóhēhē ch'án sín kixin imá tóxakonhen sín la k'uéjó sín éxi kolélo chónṭahya nkexro t'ayakonhen. <sup>37</sup> Ntá ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Chaxín ntáxrjan janhan kixin imá tsík'óna, kjánchó chojni sich'e xrá mé tsjéhya. <sup>38</sup> Chrókjuancheherá tí Inché tí nonte kixin chróchr'án ch'án itsjé chojni chrókjuich'e xrá —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

## 10

*Ch'ín Jesús kjueyá teyó sín ts'ajiko ch'án*  
(Mr. 3.13-19; Lc. 6.12-16)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjueyá ch'án teyó sín ts'ajiko ch'án la kjuanjon ch'án kjuachaxin tsakitsje sín kaín tí nchakuen tí jínahya t'etuñhen asén chojni la ko sinchekitohe sín jína kaín chojni chónṭa kaín chin la ko kaín xín kjuatjoté.

<sup>2</sup> Na mé tí teyó sín k'uájiko ch'án mé it'in sín xikihi: saoxin mé ch'ín Simón na mé kjaxin it'in ch'án Pedro la ko kichó ch'án Andrés la ko ch'ín Jacobo la ko kichó ch'án Juan mé tí xjeen ch'ín Zebedeo. <sup>3</sup> La ko kjaxin ch'ín Felipe la ko ch'ín Bartolomé la ko ch'ín Tomás la ko ch'ín Mateo mé tí ch'ín nchekjénki la ko ch'ín Jacobo xjeen ch'ín Alfeo la ko ch'ín Lebeo, mé jehe ch'án kjaxin it'in ch'án Tadeo. <sup>4</sup> La ko kjaxin ch'ín Simón, mé kuente tí sín cananista, la ko kjaxin ch'ín Judas Iscariote, mé tí nkexro chr'éxin kjuínchekji tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús k'uetuñhen tí teyó sín kixin sátsjikako sín kjuachaxin kuente Dios*  
(Mr. 6.7-13; Lc. 9.1-6)

<sup>5</sup> Ntá k'uetuñhen ch'ín Jesús tí teyó sín kixin sátsji sín la k'uetóan ch'án kixin:

—Tjíhyará tí tjejó tí sín jehya judío la ko t'ixeenhyará tí chjasin siín estado Samaria. <sup>6</sup> Náhí. Íchá jína sájtjirá tí tjejó tí chojni éxi kolélo kjuíchroe kuente nación Israel. <sup>7</sup> Sájtjirá tjákoherá sín kixin kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajní la í séhya tsi. <sup>8</sup> Sinchekitohérá jína chojni níhi la ko sinchekitohérá jína tí sín chónṭa chin lepra la ko sinchexechónrá chojni tsík'en la takítsjerá tí nchakuen tí jínahya. Jahará kjaxin kujitonhanrá tí kjuachaxién Dios, méxra chrókjuachahyará jahará kjaxin.

<sup>9</sup> Chrókjuikuahyará ninkehó chichaon oro la ko ninkehó chichaon plata la ko ninkehó chichaon cobre <sup>10</sup> la ko tí sájtjirá ntja la chrókjuikuahyará ka bolsa la chrókjuikuahyará yaá ka chrók'uínkayaterá la ko chrókjuankahyará tokatárá la ko chrókjuikuahyará nta tjixinrá. Tí nkexro ch'e xrá la jehí siín kjuachaxin ntiha chrókjone.

<sup>11</sup> A ntá tió tsjasánrá ijnko chjasin jié o ijnko chjasin ntsí la tjéyará ijnko nkexro tsjanjon kjuachaxin la ntōe sín ntahó chrókuitōhará ntá tsjixin tí xrá ntá sátsjirá. <sup>12</sup> A ntá tió t'ixenhénrá ntōe sín la nixjehérá sín tjákoxinrá jnkójina. <sup>13</sup> A ntá tí chaxín jína asén sín la ts'áyehē sín tí kjuaxroxin, a ntá tí náhi la sájtjikorá tí kjuaxroxin. <sup>14</sup> A ntá tí tsochrohya sín tsjanjon sín kjuachaxin tsitohará la tjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe tsochronkará na mé t'axrxéxinrá tí ntōe sín o tí chjasén sín la t'oxénjinrá tí inche chónṭa totará. <sup>15</sup> A ntá chaxín tjonkará kixin tió tsjixraká tí yaon tsjixixín na mé tí sín chjasin Sodoma la ko tí sín Gomorra kjónté imá k'uéchónṭa sín jié la kánhyó tsjasóte sín, a ntá tí sín chjasin a la antsí tsjasóte sín kixin k'uéjoxroxinhya sín tí tan chrókuaáxin sín.

*Ókjé sín tsonínkakonhen tí sín kuente Cristo*

16 'Janhan tsochr'an tí jahará éxí yóhē chróchr'an kolélo ts'ejóyaktion kolóbo. Listo chrók'uejorá éxí konche xíkaha la chrók'uejorá éxí kontóá chrókójiáhyará. 17 Chrókóxakonhanrá kixin itsi chojni tsotsé sín tí jahará la sátsjikoará sín tí tjejó tí sín t'etqan la ko nkaxenhen tí nínkqé sín tsjatiaxínrá sín. 18 La ntá tsjikaánrá sín tí tjejó tí sín t'etqan la ko tí siín tí sín rey kixin tinkachónkirá tí janhan. Ntá jína tsochrónkará kixin tinkachónkirá tí janhan nkayakon tí jehe sín la ko nkayakon tí sín chónhya Dios. 19 A ntá tió sátsjikoará sín tí tjejó tí sín t'etqan la tóxakuanhyará nkehe tsontáchrórá o nkexrí tsonixjará kixin tió tsjixraká tí hora la ntá Dios mé tsjinkátsará tsonixjará. 20 Kixin jehya jahará tsonixjará. Náhí. Tí Nchakuen It'eni mé tsochrónka nkehe tsonixjará.

21 'Ntá iso chojni mé tsjikaán sín tí kichó sín kixin its'en la ko tí it'é mé tsjikaán tí xjeen. A ntá tí xjan mé tsokjan tsónínkakohen tí it'é kixin its'en. 22 Kaínxin chojni chjasintajni tsónínkakohenrá sín kixin tinkachónkirá tí janhan. A ntá tí nkexro tsítqehya tsínkáchónki sín tí janhan hasta tsjéje chjasintajni mé tsaá. 23 Tió má chónkíhará sín ijnko chjasin la ntá sátsjirá í jnko chjasin. La ntá chaxín tsoxrjanka kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsokjan tí naxá tjixinhya ts'atsínkará kaín tí chjasin Israel.

24 'Tí nkexro xraqohē la kánhyó tjetóan la tí maestro la ántsi tjetóan, la ko kjaxin tí nkexro ch'e xra la tjetóanhya la ántsi tjetóan tí lamo. 25 A ntá tí nkexro xraqohē chrókjuakoxin ch'án éxí tí nkexro kjuakohē ch'án la ko tí nkexro ch'e xra chrókjuakoxin ch'án éxí tí lámoé ch'án ch'ehe ch'án xra. Tí ch'ín inché nchia la kjaxin nchek'in sín Beelzebú la kjaxin tí sín kjéhya xíkaha nchek'in sín.

### *Nkexro tí chróchrakhénrá (Lc. 12.2-9)*

26 'Méxra chróchrakuénhyará chojni. Kohya ninkehó nkehe imó chrókónoehya chojni la ko kohya nkehe tjemá ijie kixin chrókónoehya chojni chr'éxin. 27 Tí nkehe tjonkará sítié la t'ichjánxin tsochrónkará tió itsi xrohi t'inkaséyanxin tí yaon. La ko tí nkehe tjonkará ijie ninxeró noehya la t'ichjánxin chrónkará chrókuinhin kaín sín. 28 Chróchrakuénhyará tí sín t'óyan cuérpqé chojni kixin asén chojni xitjahya ts'óyan sín. Íchá jína chróchrakhénrá tí nkexro tsjacha sinchek'itjáyaxin cuérpqé chojni la ko asén chojni tí xrohi ts'ankahya.

29 'Á chrókóxiñinhya yaá koxroxé ntsínsi ijnko chichaon ntsí? A ntá kjónté xíkaha la chrók'uanótjehya nijnko tí jehe va nonte tí chrókjuanjonhya It'eni kjuachaxin. 30 A ntá kjónté tí kaxihj chóna ikjára la ó nohe ch'án nkekjain ka chontará. 31 A ntá jahará chróchrakonhyará kixin tóyóahyará tí koxroxé kixin ántsi sínkí tí jahará, a ntá tí koxroxé, kjónté nchónhya va, la kánhyó sínkí tíha.

### *Tí sín tósuehya tsochrónka sín kixin tinkáchónki sín Cristo nkayakon chojni (Lc. 12.8-9)*

32 'Kaín tí chojni tsochrónka kixin tinkáchónkina sín nkayakon chojni la janhan mé kjaxin tsoxrjanka kixin choxian tí jehe sín nkayakon T'aná tjen nkaya nkajní. 33 A ntá tí nkexro sinchemána tsontáchró sín kixin chónhya sín tí janhan nkayakon chojni la kjaxin janhan tsontáxrjan kixin chonhya tí jehe sín nkayakon T'aná tjen nkaya nkajní.

*Jnkokoáhya tsjenkayáxin chojni káxin ó kui Ìnchéni Jesús  
(Lc. 12.51-53; 14.26-27)*

<sup>34</sup> Tjenkayáxinhyará káxin k'uinkakian kjuaxróxin chjasintajni. Náhí. Janhan k'uinkakianhya kjuaxróxin. Tsjanjonko kíchó chojni káxin k'uinka janhan. <sup>35</sup> Janhan k'uinka káxin tsonínkakonhen chojni it'é, la ko tí xjeen sín chjin mé tsonínkakonhen iné, la ko tí tíkintá tsonínkakonhen ich'ee. <sup>36</sup> Mé xíkaha tí sín tsonínkakonhen kíchó la mé tí sín naxá kjéhya sín.

<sup>37</sup> A ntá tí nkexro antsí tjuèhe it'é sín la ko iné sín la kánhyó tjuèhe tí janhan la mé xitjahya ts'óna sín kuéntana, la ko tí nkexro antsí tjuèhe xjeen sín la kánhyó tjuana sín la mé xitjahya ts'óna sín kuéntana. <sup>38</sup> La tí nkexro tamáhya ntacruz, chrèhya sín tí janhan la mé xitjahya ts'óna sín kuéntana. <sup>39</sup> Tí nkexro tjinkaon káxin kohya nkehe chrókónhen sín mé ts'itjayan sín, a ntá tí nkexro chrókjuinçek'itjáyaxní asén káxin tinkáchónki sín tí janhan la mé tsaá sín.

*Tí nkexro ts'áyéhe nkehe  
(Mr. 9.41)*

<sup>40</sup> Tí nkexro chrókjuanjón kjuachaxin chrók'uejorá la mé éxí chrók'uáyéhe sín tí janhan la ko tí nkexro chrók'uáyéhe tí janhan la éxí yóhe chrók'uáyéhe sín tí nkexro ichr'ánna k'uinka. <sup>41</sup> La tí nkexro chrókjuanjón kjuachaxin tsjak'e ijnko nkexro nixja itén Dios káxin táha la Dios ichr'án la mé ts'áyéhe nkehe éxí ts'áyéhe tí nkexro kjuako. La ko tí nkexro chrókjuanjón kjuachaxin tsjak'e ijnko chojni jína káxin jína ch'án mé xíkaha ts'áyéhe sín nkehe éxí ts'áyéhe tí nkexro jína. <sup>42</sup> A ntá tí nkexro sinčekitónhen ijnko vaso ntá kin kjónté ijnko chojni noehya má, chréhe tí janhan, la mé chaxín ntáxrjan káxin tí ch'ín a mé chaxín ts'áyéhe ch'án nkehe jína káxin xíkaha kjuich'e ch'án.

## 11

*Ch'ín Juan Bautista k'uetuēnhen iso sín  
(Lc. 7.18-35)*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuixin kjuakohe ch'án tí teyó sín xriko ch'án la ntá sákjuixin ch'án ntiha la sákjuikjako ch'án iso chjasin chjinaxón ntiha.

<sup>2</sup> A ntá ch'ín Juan mé tjechjina ch'án ntóechiso ntá xrináhya kuínhin ch'án nkerí xra tjech'e Cristo. La ntá k'uetuēnhen ch'án iyó tí sín k'uék'ajiko ch'án káxin sátsjitsjehe sín tí ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá sákjuí sín kjuíji sín ntiha ntá kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín káxin:

—¿Á jaha tí nkexro itsi ní o á naxá tsochónhenni í jnko nkexro? —ichro sín.

<sup>4</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án káxin:

—Sátjirá tjichenkará tí ch'ín Juan tí nkehe k'uíkonrá la ko tí nkehe kuínhínra. <sup>5</sup> Chenkará ch'án káxin tí sín k'uék'ikonhya la ó t'ikon sín jie la tí sín xitjahya k'uékji la ó tji sín la ko tí sín k'uéchónta chin lepra la ó kótjóá sín kuitóhe sín jína la ko tí sín k'uékienhya la ó tinhin sín jie. Kjaxín tí sín tsík'en na ó xechón sín inaá la ko kaín tí sín nòa mé síxrakohe sín tí tan jína tsaáxin sín. <sup>6</sup> Méxra imá náxrjón tí nkexro kohya nkehe t'inkákonhen tinkáchónki tí janhan.

<sup>7</sup> Tió sákjuí sín ntá ch'ín Jesús kjuankáxin nixjehe ch'án tí sín k'uéjé la chrónka ch'án kuénte ch'ín Juan ntáchro ch'án káxin:

—Tí sákjuítsjehérá ch'ín Juan nteje la, ¿nkexrí k'uíkonrá tí jehe ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxí ijnko tji nchexrayehe xrjntó? <sup>8</sup> Tí náhi, la ¿nkehe k'uíkonrá? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxí ijnko nkexro tsík'itsa jína? Jahará ó nohará káxin chojni



tsík'itsa jína la tjejó sín tí nchia kuènte tí sín rey. <sup>9</sup> ¿A ntá nkehe k'uikonrá? ¿Á ijnko nkexro chrónka itén Dios? Jehe chaxín la antsí chóna ch'án kjuachaxin la tí sín k'uéchronka itén Dios la kánhyó. <sup>10</sup> Ch'in Juan mé tí nkexro kui éxi xikaha chrónka xroon itén Dios ósé. Mé ntáchro xikihi:

Janhan mé tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka itan kuéntana tsitónxin ntia, kixin tsjasiyóxin ch'án ntia kuénta.\*

Mé xikaha chrónka itén Dios. <sup>11</sup> Ntá ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin kaín tí nkexro k'uéjé senó la kánhyó tjeotan sín la antsí tjeotan tí ch'in Juan Bautista. Kjánchó ijnko nkexro kjónté tjetuanhya la tí ts'áyéhe sín tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajní la antsí tjeotan sín la ntá jehe ch'in Juan la kénhyó.

<sup>12</sup> Tí ikui ch'in Juan Bautista hasta ijie la imá tjanjonxin tí sín tjinkaon ts'ikon sín tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajní. La jehó tí sín imá chóna kjuachaxin mé tsjacha sín. <sup>13</sup> Kaín tí sín profeta la ko tí ley kuènte ch'in Moisés mé chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios hasta ikui ch'in Juan. <sup>14</sup> A ntá tí jahará chrókuítekaónrá tíhi; kixin ch'in Juan la mé ikui kixin tí xra kuènte ch'in Elías tsjintaxín sich'e ch'án kixin ch'in Elías la t'ichjánxin chrókui ch'án inaá.

<sup>15</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin.

<sup>16</sup> ¿Nkexrí chrókuíntayóaxian tí chojni tjejó ijie? Tóyóhe sín tí chánjan tjejótjixin sín ntasin tsítán sín la t'íyehé sín kichó sín <sup>17</sup> ntáchro sín kixin: "K'uánoani flauta kjánchó jahará la tehyará. Itsjeni isón kuènte chojni tsík'en la ntá k'uaváhyará la ko tsjankahyará." <sup>18</sup> Kixin tí ikui ch'in Juan la kjónehya ch'án la k'uíhya ch'án vino la jahará ntáchrórá kixin ijnko nchakuen tí jínahya mé chóna ch'án. <sup>19</sup> A ntá tió kui tí Xjeen Dios K'óna Chojni ntá kjóne ch'án la ko ik'ui ch'án, ntá ntáchrórá kixin imá itsjé kjóne ch'án la imá ik'ui ch'án la ko imá t'ito ch'án tí chojni chóna jie la ko tí sín nchekjénki, ichrorá. A ntá tí kjuachaxin kuènte Dios mé tjakoxín tí xjeen ch'án.

### *Tí chjasin titekakonhya*

*(Lc. 10.13-15)*

<sup>20</sup> Ntá ch'in Jesús mé kjuankíxin ch'án ntáche ch'án tí sín tjejó iso tí chjasin imá kjuasixin ch'án kjuaxroan kixin kjónté xikaha la naxa kuínkáchónkihya sín Dios. <sup>21</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Nóará jahará tjejorá chjasin Corazín la ko nóará jahará tjejorá chjasin Betsaida. Tí chrók'uixin tí kjuaxroan tí chjasin Tiro la ko chjasin Sidón éxi k'uikonrá jahará ntá tí chrókójehe sín la tjoka chrókuínkáchónki sín Dios la tjoka chrókjuakoxín sín chrók'uínkáya sín ka tié la ko nteso chrókjuinçek'ia sín asén sín. <sup>22</sup> Ntá ntáxrjan kixin tí yaon tsitqexín ijie chojni a ntá jahará antsí tsjasótiará, a ntá tí sín chjasin Tiro la ko chjasin Sidón la kénhyó tsjasóte sín. <sup>23</sup> A ntá jahará chojni chjasin Capernaum tjenkayáxinrá kixin imá nohará a ntá sátsjirá nkaya nkajní, ichrorá, kjánchó chaxínhya. Jahará la tsjasinkajinxinrá ntá sátsjirá tsjasótiará tí siín tí sín tsík'en. Tí chrókjuásian tí kjuaxroan tí chjasin Sodoma éxi kjuásian chjasánrá la tí chjasin la kjá naxa chrók'uixin sín naxa chrók'uítjáyanhya sín tí yaon ijie kixin tjoka chrókuítekaon sín. <sup>24</sup> A ntá tjonkará kixin tió sinchekitqéxín Dios ijie chojni la antsí tsjasótiará la tí sín chjasin Sodoma la kénhyó tsjasóte sín.

### *Xrákirá tí tjén janhan la ts'ok'áhará*

*(Lc. 10.21-22)*

\* 11:10 Malaquías 3.1



<sup>25</sup> Ntá tí yaon a ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án It'é ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tjáncháha kjuasáya It'éni mé Ìnché nkaya nkajni la ko chjasintajni kixin jaha kjuánjonhya kjuachaxin chrók'uitja tí sín imá nohe a ntá kjuánjuan kjuachaxin kixin ts'itja tí sín noehya. <sup>26</sup> Mé xikaha It'éni jaha kóxrjínhan kixin xikaha tsonhen —ichro ch'ín Jesús.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—T'aná mé chjina kaín xín nkehe. Kohya ninkexró chaxín chóxin tí Xjeen ch'án. Jehó It'é ch'án mé chóxin ch'án la kohya ninkexró chóxin tí It'é ch'án. Jehó tí Xjeen ch'án mé chóxin ch'án la ko tí sín tsíkjeýá ch'án tsochóxin sín ch'án. <sup>28</sup> Xrákirá kaín rá tí tjén janhan tí jahará imá tsíkóxrjérá kjuich'erá xra la yamará nkehe iye la ntá janhan mé sintak'ok'áhará. <sup>29</sup> Tákjárá tí xra kuèntana la ts'itjará kuèntana kixin janhan mé jina asenná la ntahnkehya. Ntaha mé ts'itjará ts'ok'èxin asánrá. <sup>30</sup> Tí xra tsotjahará la xrahya la tí nkehe tsotjahará la yehya.

## 12

*Tí sín k'uajiko ch'ín Jesús mé ik'uín sín iso noatrigó ijnko yaon t'ok'éhe tí sín Israel*

(Mr. 2.23-28; Lc. 6.1-5)

<sup>1</sup> A ntá ijnko yaon la ch'ín Jesús k'uaúsínka ch'án ijnko nonte siín noatrigó tí yaon t'ok'éhe tí sín Israel. Na ntá tí sín xriko ch'án mé tsík'en sín kjinta la ntá kjuankixin sín ik'uín sín iso noatrigó a kixin sine sín. <sup>2</sup> A ntá iso tí sín fariseo k'uúkon sín kixin xikaha kjuich'e tí sín xriko ch'ín Jesús la ntá ntáchro sín kixin: —Tsjehe tí sín xrikoa mé tjejóch'e sín xra tí yaon t'ok'éheni na mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon i —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Jahará za kjuínchekuáxinhyará tí xroon chrónka nkehe kjuich'e ch'ín David la ko tí sín k'uájiko ch'án tió k'uén sín kjinta? <sup>4</sup> A ntá jehe sín mé k'uúxehen sín tí nchia kuènte Dios la kaín sín kjóne sín tí niotja tsíkóyaon kuènte Dios kjónté kohya kjuachaxin sine ch'án ni tí sín k'uájiko ch'án. Jehó siín kjuachaxin sine tí sín nchát'á. <sup>5</sup> Jahará zá nchekuáxinhyará tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés ntáchro kixin tí sín nchát'á kuènte njnko mé t'ok'éhya sín tí yaon sábadó la kjónté xikaha la jehya jie tíha? <sup>6</sup> Ntáxrjan kixin itjén janhan la antsí má chonta kjuachaxin la ntá tí njnko la kénhyó. <sup>7</sup> Jahará la tiénxinhyará nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro xroon itén Dios. Mé ntáchro kixin: “Janhan Dios tjínkavan kixin chrókuiikonóhéherá chojni la tjínkakhya kixin chrók'oyánrá iko chrókjuánjonrá.”\* Tí chrókuiénxinrá tíha la ntá chrókóninkákuénhyará tí janhan kixin ninkehó jie chontahya. <sup>8</sup> A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etóan nkexrí tsonhen tí yaon t'ok'éheni —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitóhe jina ijnko chojni tsixámá tja*

(Mr. 3.1-6; Lc. 6.6-11)

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuúxin ch'án ntiha la k'uúxehen ch'án ijnko njnko Israel. <sup>10</sup> Mé ntiha itjen ijnko ch'ín tsixámá tja. Na ntá tjejóntaxín iso sín fariseo a tjínkaon sín tsjanchia sín jie. La ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á siín kjuachaxin sinchekitóheni jina ijnko chojni níhi tí yaon t'ok'éheni ní? —ichro sín.

\* 12:7 Oseas 6.6

11 Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojín tí jahará chontará ijnko kolélo chrókjuítsínkaya ijnko tòye tí yaon t'ok'éheni ¿á chrókjuíhyará chrókuakitsjetaónrá va tòye ní? 12 Kjánchó tí chojni antsí má tjete sínki a ntá tí kolélo la kénhyó. Méxra jína sich'eni tí xra jína kjónté tí yaon t'ok'éheni.

13 Méxra nixjehe ch'án tí ch'ín níhi a, ntáchro ch'án kixin:

—Tjéntoá tja —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín níhi tja kjuentoá tja ch'án la ó kjuixin kuítōhe jína éxí tí í jnko tja ch'án xikaha. 14 Ntá tí sín fariseo kónínkaon sín k'uaxrxjén sín ntiha sákjuí sín la kjuenkayáxin sín nkexrí ts'óyan sín tí ch'ín Jesús.

### *Itén Dios senó chrónka kuènte ch'ín Jesús*

15 A ntá ch'ín Jesús mé kónohe ch'án kixin xikaha tjenkayáxin sín la ntá sákjuíxin ch'án ntiha la itsjé sín chréhe sín ch'án. Kjuínchekitōhe ch'án jína kaín tí síníhi 16 la k'uetōan ch'án kixin tsochrónkahya sín noxín kixin nkexro tí jehe ch'án. 17 Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe chrónka ch'ín Isaías, tí nkexro chrónka itén Dios ósé, mé tsintáchro ch'án xikihi:

18 Ntihi tjen tí nkexro ch'ena xra la janhan mé kjuéyá ch'án, janhan tjuahā ch'án la chàna kixin itjen ch'án.

Tsotjaha ch'án tí nchakuenná

la jehe ch'án mé tsochrónka ch'án nkexrí sintakitōaxián ijíé chojni chjasintajni.

19 Tsónínkakuenhya ch'án chojni la chjíníhya ts'óyako ch'án, la ko kohya nkexro tsinhin itén ch'an tí ntja.

20 Ts'óchjenjinhya ch'án kjónté itji tsixréya,

la ts'ók'ankahya ch'án kjónté ijnko nkehe sínhchikoa.

Jehe ch'án naxa sich'e ch'án xra tsjixrakájia tí yaon ts'etōan ch'án.

21 La kaín xín chojni chjasintajni mé tsitekaon sín tí jehe ch'án.†

Mé xikaha chrónka itén Dios ósé.

### *Tí sín fariseo mé ntáchro sín kixin ch'ín Tsochren t'etuenhen asén tí ch'ín Jesús (Mr. 3.19-30; Lc. 11.14-23; 12.10)*

22 Ntá iso chojni sákjuíkohe sín ch'ín Jesús ijnko ch'ín t'ikonhya la ko nixjahya kixin chóna ch'án nchakuen tí jínahya. A ntá ch'ín Jesús mé kjuínchekitōhe ch'án jína la ntá jína nixja ch'án la ko jína t'ikon ch'án. 23 Ntá kaín xín chojni la chrakon sín la tjanhankíhi kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Á jehya xjeen David tíhi? —ichro sín.

24 Ntá kuínhin tí sín fariseo la ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín a takitsje ch'án nchakuen tí jínahya kixin chóna ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'ín Beelzebú, mé tí ch'ín mé Tsochren t'etuenhen kaín tí nchakuen tí jínahya.

25 Ntá ó kónohe ch'ín Jesús tí nkehe tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojín gobierno jnkokoáhya tjenkayáxin sín ntá tjanjonko kichó sín na mé ts'itjayan tí kjuachaxin ts'etōanxín sín, la ko kjaxín tí sín jnkokoá chjasin o tí sín jnkokoá nchia jnkokónhya tjenkayáxin sín la kjaxín xikaha ts'itjayan sín. 26 A ntá tí chaxín ch'ín Tsochren chrókuakitsjexín asén ntihi kja í chróchóntahya kjuachaxin naxa chrók'uetōan. 27 Jahará ntáchrórá kixin janhan kuakítsjexián tí nchakuen tí jínahya kjuachaxin kuènte ch'ín Beelzebú. A ntá tí chaxín xikaha la ntá ¿nkexro chjéhe kjuachaxin tí sín chréhe tí jahará

† 12:21 12.18–21 Isaías 42.1–4

kíxin tjacha sín takitsje sín nchakuen tí jínahya? Jehe sín mé tjakoqxín sín kíxin ntoáhya tjenkayáxinrá. <sup>28</sup> A ntá janhan mé kuakítsjexián tí nchakuen tí jínahya kjuachaxin kuénte Nchakuen Dios la tíha mé chrókoñoaxínrá kíxin tí kjuachaxién Dios mé ó kui tí tjejorá.

<sup>29</sup> ¿Nkexrí chrók'uixenhen ijnko nkexro ijnko ntøe ijnko ch'ín jiehe la chrókuakitsjehe ch'án tí nkehe chóntha ch'án? Senó la chrókónteto ch'án kíxin jína chrókueéhe sín ch'án.

<sup>30</sup> Tí nkexro titekakonhya tí janhan la mé nínkakonna sín. A ntá tí nkexro tjinkakonhya tí janhan mé t'ínkákonhen tí xra it'a.

<sup>31</sup> Méxra xrxjanka kíxin Dios tsjakjiin jnkojnko jie tjasin chojni la ko kaín nkehe jínahya níxja sín. A ntá tí t'ántaxínhin sín Nchakuen Dios la xitjahya tsjiin ijie sín. <sup>32</sup> La ko xrxjanka kíxin kaín nkehe t'ántaxínhínrá tí Xjeen Dios K'óna Chojni la tsjakjiin Dios. A ntá tí ts'antaxínhínrá Nchakuen Dios la ntá mé í tsjiinnya tí ijará kjónté ntihi chjasintajni la ko kjónté tí chr'éxin.

*Tí nta chrókjuatsoanxín sín tí to jína*

*(Lc. 6.43-45)*

<sup>33</sup> Tí nta tsík'ánkí jína la t'óna to jína la tí nta tsík'ánkíhya jína la t'ónahya to jína. Méxra tí nta mé chrókjuatsoanxíni tí to a. <sup>34</sup> Jahará tsík'axrjenixínrá konche. ¿Nkexrí jína chróntáchrórá jahará tí jehya jínará? Tí níxja ir'vará la éxí ntáchro asánrá mé níxja ir'vará. <sup>35</sup> Ijnko chojni jína mé jína níxja kíxin jína asén ch'án. A ntá ijnko chojni jínahya mé níxja tí nkehe jínahya kíxin tí asén ch'án kjaxin jínahya. <sup>36</sup> Ntá tjonkará kíxin itsi tí yaon tsjixixin tió sinchekitøexin Dios ijie chojni ntá tsoñohará kaín nkehe chjini tsínixjará. <sup>37</sup> Kíxin tí nkehe níxjará tsjakoxín á kjuásínrá jie ní o náhi.

*Tí sín jehya jína tjanchehe sín ch'ín Jesús kíxin tsjakoxín ch'án ijnko kjuaxroan jie*

*(Mr. 8.12; Lc. 11.29-32)*

<sup>38</sup> Ntá iso tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley mé níxjehe sín ch'ín Jesús ntáchro sín kíxin:

—Maestro, tjinkaonni chrók'uikonni chrókjuásian ijnko kjuaxroan náxrjón tsoñoxíni kíxin nkexro jaha —ichro sín.

<sup>39</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Tí sín jínahya la ko tí sín kuitøhe Dios mé tjanchia sín chrókjuásian kjuaxroan náxrjón. Kjánchó tsjakoxínnya í jnko kjuaxroan la jehó tí kjuaxroan kónhen ch'ín Jonás, tí nkexro k'uéchrónka itén Dios ósé. <sup>40</sup> Éxí yóhe kjuák'e ch'ín Jonás iní yaon la iní tie nkaxenhen tsege koche jie mé xíkaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsjak'e nkaxenhen tøye tsoxravá iní yaon la iní tie. <sup>41</sup> A ntá tí yaon tsitøexín ijie chojni la ntá tí sín chjasin Nínive mé tsjanchia sín jie kíxin tí sín tjejó jie, kíxin tí sín chjasin Nínive mé kuitøhe sín ijie sín tió kuínhin sín itén Dios chrónka ch'ín Jonás. A ntá ijie itjén janhan la antsí má chonta kjuachaxin. A ntá tí ch'ín Jonás la kénhyó k'uéchóntha ch'án kjuachaxin, kjánchó jahará kuítekákonhyará tí janhan. <sup>42</sup> Kjaxin tí yaon tsitøexin ijie chojni la tí tjan reina k'uetoan kjuixín nó Sur mé tsjanchia tjan jie kíxin tí sín tjejó ijie kíxin jehe tjan kjuixín imá ikjín kíxin chrókuínhin tjan tí kjuaxrexinkaon jína k'uékjako ch'ín Salomón. A ntá ijie itjén janhan la janhan antsí má nóna a ntá ch'ín Salomón la kénhyó k'uénohe ch'án.

*Tió tsokjan tí nchakuen tí jínahya*

*(Lc. 11.24-26)*

<sup>43</sup> **A** ntá ijnko nchakuen tí jínahya tsík'axrjexín ijnko chojni la mé ixri tí nonte xamá xritjeyá nketí náxrjón ts'ok'éhe. **A** ntá k'uitjahya nketí náxrjón ts'ok'éhe. <sup>44</sup> La ntá kjuenkayáxin kixin: “Áxri tsokjan ntóna k'uaxrjéxian”, ichro. **A** ntá tió ikjan tí nchakuen la t'ikon éxí ijnko nchia kohya ninxeró la éxí ijnko chojni tsík'ánjón ntóe la náxrjón tsjehe tí nkaxenhen nchia. <sup>45</sup> **A** ntá k'uikon tí jínahya xikaha tjen nchia la ntá sákjuikakjín í jnko yato nchakuen tí jínahya antsí má jínahya. **A** ntá kaín k'uixenhen tí ntiha. **A** ntá antsí má jínahya kónhen tí ch'ín a, a ntá tí senó la kénhyó. Mé xikaha tsonhen kaín tí sín síin ijje titekakonhya.

*Tí iné la ko kichó ch'ín Jesús  
(Mr. 3.31-35; Lc. 8.19-21)*

<sup>46</sup> Ntá ch'ín Jesús naxa tjenixjehé ch'án chojni la ntá xrínahya kjuíji iné ch'án la ko kichó ch'án. Ntá kuitóhe sín ntója ó la tjinkaon sín chrónixjehé sín ch'ín Jesús. <sup>47</sup> Ntá ijnko nkexro ntiha sákjuíchénka tí ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Íná la ko kichua tjejó sín ntója la tjinkaon sín chrónixjaha sín tí jaha.

<sup>48</sup> **A** ntá ch'ín Jesús kjuátéhe ch'án nixjehé ch'án tí nkexro chrónka a, ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkexro tí naná la ko nkexro tí kichiná? —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá kjuakoxin tja ch'án tí sín xriko ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín i la mé naná la ko kichiná. <sup>50</sup> Tí jnkojín sín i nchexiteyá nkehe tjinkaon T'aná tjen nkaya nkajni na mé táha mé naná la ko kichiná mé xikaha t'ikuán tí jehe sín —ichro ch'án.

## 13

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxí ijnko chojni t'enka nontee  
(Mr. 4.1-9; Lc. 8.4-8)*

<sup>1</sup> **A** ntá tí yaon a ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án nchia la sákjuí ch'án kjuák'etjaxin ch'án chrínta ntayaon. <sup>2</sup> Ntá k'uúixikóhjina nchónhya chojni tí tjen ch'án la ntá jehe ch'án mé k'uit'ótjen ch'án ijnko ntabarco kjuák'etjaxin ch'án la kaín sín na tí chrínta ntá ó kuitóhe sín. <sup>3</sup> **A** ntá nchónhya nkehe kjuako ch'án kjuíncheyóexin ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Éxí ijnko ch'ín sákjuík'enka nontee <sup>4</sup> mé xikaha sákjuík'enka ch'án iso tí noatrigo a. Ntá iso noa la tsík'ánótjen ntja ntá ikui koxroxé k'uúinka va noa. <sup>5</sup> **A** ntá iso noa na mé k'uitji chrík'á xro tí kohya itsjé nche ntá tjoka k'uayan kixin ntaha tjínhya chóna nche. <sup>6</sup> Ntá tí kjujton yaon la ntá tí ka la xamá kixin njnkahya chóna nuèe. <sup>7</sup> **A** ntá í so noa kjuítsínkak'á tí síin kach'í na k'uánkí tí kach'í a na ntá í xitjahya k'uánkí tí noatrigo a kixin tsík'jate tí kach'í. <sup>8</sup> **A** ntá tí noa tsík'itji nche jína na ntá tió k'uánkí la mé k'óna jína. Iso tí no na jnkokoá noatje mé k'óna ciento neno noa, a ntá í jnko mé k'óna sesenta neno noa, a ntá í jnko mé k'óna treinta. <sup>9</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin —ichro ch'ín Jesús.

*Nkekuénté kjuíncheyóexin ch'ín Jesús  
(Mr. 4.10-12; Lc. 8.9-10)*

<sup>10</sup> Ntá iso tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjinehe ch'án sín la ntá kjuanchankíhi sín kixin:

—¿Nkekuénté xikaha nixjehé sín ncheyóexián? —ichro sín.

<sup>11</sup> **A** ntá ch'ín Jesús kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la Dios me tsjinkĩtsa tsoṇohará tí nkehe noehya í so chojni kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios. **A** ntá tí jehe sín a la náhi. <sup>12</sup> Tí nkexro ó chóna nkehe la aṇtsí ts'áyéhe sín kixin aṇtsí má tsochóna sín. **A** ntá tí nkexro chónahya la kjónté tí ntsí chóna sín la ts'axrjehe sín. <sup>13</sup> Mé xikaha kjuĩntayóaxuán kjuákuaxiān sín kixin jehe sín t'ikon sín la ntá kjónté tĩtsoanhya sín la tjejóntihin sín a ntá kjónté kienxínhya sín. <sup>14</sup> Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe k'uéchrónka ch'ín Isaías tí nkexro k'uéchrónka itén Dios, mé ntáchro ch'án xikihi:

Jehe sín tsinhin sín a ntá tsiexínhya sín  
la ts'ikon sín la tsjatsqanhya sín tí nkehe ts'ikon sín.

<sup>15</sup> Imá icha aṣén tí sín chjasin i.

Chóna sín ntatsjon kjánchó ts'íkjehe  
la chóna sín ikon sín kjánchó t'ikonhya sín,  
kixin chrók'uikonhya sín  
la chrókuienhya sín la ko  
xitjahya kienxín sín,

kixin í tjinkakonhya sín chrókjan sín kixin janhan mé chrókjuĩntakitohā sín  
jína.\*

Mé xikaha tsíkjin ch'ín Isaías.

<sup>16</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—**A** ntá jahará la imá náxrjón tjejorá kixin t'ikonrá la ko tinhínrá. <sup>17</sup> Chaxín xrxjanka kixin itsjé tí sín k'uéchrónka itén Dios la ko tí sín jína mé k'uétjinkaon sín chrók'uikon sín tí nkehe t'ikonrá la ntá k'uikonhya sín la ko k'uétjinkaon sín chrókuinjin sín tí nkehe tjejotinhínrá la ntá kuénhya sín.

*Ch'ín Jesús chrónkaxín nkexrí t'axrxjén tí nkexro sákjuík'enka*

*(Mr. 4.13-20; Lc. 8.11-15)*

<sup>18</sup> Tinhínrá nkexrí t'axrxjén tí ch'ín sákjuík'enka ñontee. <sup>19</sup> Tí nkexro kuínhin tí itén Dios chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios la ntá kienxínhya sín la yóhe tí noa xènjintja ntja. Ó kui ch'ín Tsochren ntá kjuínchek'itjāyan ch'án tí itan jína kuínhin sín. <sup>20</sup> **A** ntá tí tje kjuĩtsínkak'á xṛṛ la mé t'axrxjén kixin tí chojni kuínhin itén Dios la tjoka kóxrjínhin sín la kuinkáchónki sín. <sup>21</sup> Kjánchó ñinkahya chóna nuèe na ntá itsí tí kjuaxróxinhya o tsochónkíhi sín chojni chrók'óyán sín kixin tí itén Dios kuítekaon sín, a ntá tsítóhe sín tí tinkáchónki sín Dios. <sup>22</sup> **A** ntá tí tje kjuĩtsínkak'á kach'í na mé éxi yóhe ijnko chojni kuínhin itan jína kjánchó tjitoxiēnha ntje sín kixin tóxakonhen sín tí xṛṛ chóna sín chjasintajni la ko tjinkaon sín tsochóna sín itsjé nkehe. Kaín tíha mé t'inkákonhen tí itén Dios kuínhin sín la ntá xikaha xitjahya sich'ehe sín xṛṛ Dios. <sup>23</sup> **A** ntá tí tje k'uínka tí nonte chóna nche jína na mé yóhe tí chojni kuínhin tí itén Dios na ko kienxín sín la ntá xikaha jína ch'ehe sín Dios xṛṛ. Na iso sín la yóhe éxi tí tje k'óna ijnko ciento neno noa la iso sín la yóhe tí k'óna sesenta neno noa la iso sín la yóhe tí k'óna treinta neno noa —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi tí kajnto k'uánkíkué tí noatrigó*

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé yóhe ijnko ch'ín k'uēnkā noa jína ñontee ch'án. <sup>25</sup> **A** ntá tió k'uéjójua kaín sín ntá ikui ijnko nkexro nínkakonhen sín la k'uēnkā ch'án kajnto chrík'á tí noa a la ntá sákjuí ch'án. <sup>26</sup> La ntá tí

\* 13:15 13.14–15 Isaías 6.9–10

noatrigo k'uánkí la ntá ó sítintaa la ntá ntiha kjaxin kónoxixin k'uánkí tí kajnto. <sup>27</sup> Ntá tí sín ch'e xra mé sákjuínixjehe sín tí lámoe sín la ntáchro sín kíxin: “Tí noa k'uènká nontaa la noa jína tíha. A ntá ¿nketí kjuixín tí kajnto tsík'ayan?” ichro sín kjuanchankí sín. <sup>28</sup> Ntá kjuátehe tí inché tí nonte ntáchro kíxin: “Kjá ijnko nkexro nínkakonna mé kjuích'e xikaha”, ichro ch'án. Ntá tí sín ch'e xra mé kjuanchankí sín kíxin: “¿Á tjinkávan kíxin sátsjini tsakitsjenkíni tí kajnto?” ichro sín. <sup>29</sup> A ntá kjuátehe ch'án kíxin: “Náhí. Tí sátsjia tsakitsjenkiá tí kajnto la kjá chónete tí katrigo ts'axrjenkí. <sup>30</sup> Íchá jína títóhé kíxin ts'ánkíkué tsjixin tsotjájiani. Ntá ts'etuenhenni tí sín tsotjá kíxin senó ts'ejo sín tí kajnto la sinchenteto sín kíxin tsoche la ntá chr'éxin tsotjá sín tí noatrigo ntá ts'inkachjina tí noa a” —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí xroan ijnko ntayoa it'in mostaza (Mr. 4.30-32; Lc. 13.18-19)*

<sup>31</sup> Ntá ch'ín Jesús kjaxin kjuíncheyóexin inaá ntáchro ch'án kíxin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhe ijnko tje mostaza k'uenka ijnko chojni nontje ch'án. <sup>32</sup> Tí tje a mé antsí má ntsí la ntá tí í so tje la kánhyó, a ntá chr'éxin ntá ts'ayan tí nta mostaza la ts'ánkí ijnko nta imá jíe la tí í so nta la kánhyó. Ntá koxroxé xritjaká mé itsi va sich'éna va kaké va tí chrík'á tí chaon nta.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí xroan t'ánkíxin niotja (Lc. 13.20-21)*

<sup>33</sup> Kjaxin kjuíncheyóexin ch'án tíhi mé ntáchro ch'án kíxin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhe tí xroan t'ánkíxin niotja. Kjuinkíjjaxín ijnko chojni chjin iní medida harina ntá tí ch'o mé k'uánkí.

*Tí nkehe kjuíncheyóexin ch'ín Jesús tí nixja ch'án (Mr. 4.33-34)*

<sup>34</sup> Ch'ín Jesús kjuakohe ch'án tí chojni la kjuíncheyóexón ch'án la nixjahya ch'án ninkehó tí kohya nkehe chrókjuíncheyóexin ch'án. <sup>35</sup> Mé xikaha kjuako ch'án kíxin tsoxiteyá tí nkehe tsíchrónka ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios ntáchro xíkíhi:

Mé tsoníjjaxían sintayóaxión nkehe

tsontáxrjan tí nkehe ninxeró noehya desde k'óna chjasintajni.†

*Ch'ín Jesús chrónkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín tí kjuíncheyóexin ch'án tí kajnto la ko tí notrigo*

<sup>36</sup> Ntá kjuixin nixjehe ch'ín Jesús tí sín a ntá sákjuí sín kaín sín la jehe ch'án k'uixenhen ch'án nchia. Ntá kóchjina tí sín k'uájiko ch'án la ntáchro sín kíxin:

—Chrónkaxián nkexrí t'axrjexín tí kajnto k'uánkíkué tí noa trigo tí nonte —ichro sín.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Tí nkexro k'uenka tí noa jína mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>38</sup> A ntá tí nonte mé chjasintajni tíha. Tí noa jína mé éxí yóhe tí chojni kuákja kjuachaxin kuènte Dios. La ntá tí kajnto mé éxí yóhe tí chojni t'etuenhen Tsochren. <sup>39</sup> Tí nkexro nínkakohenni mé k'uenka tí kajnto mé Tsochren tíha. A ntá tí tsotjá sín la mé tsjeje chjasintajni. A ntá tí sín tsotjá la mé tí sín ángel. <sup>40</sup> Éxí xrenájín tí kajnto la tsoche mé xikaha tsonhen tíó tsjixixín tsjeje chjasintajni. <sup>41</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ts'etuenhen tí sín ángel kíxin tsakitsjexín sín tí tjet'etóan

† 13:35 Salmo 78.2

Dios kaín tí chojni tjachroe í so chojni la ko tí sín ch'e tí nkehe jínahya. <sup>42</sup> La tsochr'án sín sátsji sín tí tja síin xrohi la ntaha tsotsjánka sín la sinetaón neno sín. <sup>43</sup> Ntá kaín xín tí sín nchexiteyá tí nkehe tjinkaon Dios mé éxí tí yaon xíkaha tsotsjehe sín tí tjet'etqan It'eni Dios. Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí ijnko nkehe tjete tjemá*

<sup>44</sup> Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nkehe tjete tjemá ijnko nonte. Ijnko chojni k'uitja ch'án tí nkehe tjete la ntá kjuak'ema ch'án inaá ntahó. Ntá chéhe ch'án sákjuí ch'án la kjuínchekji ch'án kaín nkehe chóna ch'án la ntá ikjan ch'án la k'uena ch'án tí nonte a.

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko xro perla tjete*

<sup>45</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjāxin tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nkexro tjejá xro perla náxrjón. <sup>46</sup> Ntá tió ts'itja ch'án ijnko xro imá tjete la ntá sátsji ch'án sinchekji ch'án kaín nkehe chóna ch'án kixin ts'ena ch'án tí xro perla.

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko nchísén tséya sín koche*

<sup>47</sup> Ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjāxin tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nchísén tséya chojni koche t'enkí sín tí ntāyaon la ntá tsotsé nchónhya clase koche. <sup>48</sup> Ntá tió tsíkaón koche tí nchísén tséya sín va la ntá tsakitsjenkí sín la tsjak'e sín chrínta ntā la ntaha ts'ejótjāxin sín la tsíchéhe sín koche jína la t'enka sín ntaxra. La ntá tí jehya koche jína la it'e sín. <sup>49</sup> Mé xíkaha tsonhen tió tsjeje chjasintajni. Sátsji tí sín ángel la tsakitsjekjan sín chojni jínahya la tsitohë tí chojni jína. <sup>50</sup> La tsochr'án sín tí sín jínahya sátsji sín tí tjen tja tí síin xrohi la ntaha tsotsjánka sín la ko sinetaón neno sín.

### *Tí nkehe tjete nixin la tí nkehe tjete ntaxin*

<sup>51</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á tiénxinrá jahará kaín tí nkehe ní? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Jeén, Inchéni, ó kíenxínni —ichro sín.

<sup>52</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko maestro nohe tí nkehe kuènte ley la ntá ó nohe ch'án kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios la jehe ch'án la éxí yóhë ijnko inché nchia chóna itsjé nkehe tjete tjejóchjina la ntá nohe ch'án tsakitsje tí nkehe tjete nixin la tí nkehe tjete ntaxin —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

### *Ch'ín Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret*

(Mr. 6.1-6; Lc. 4.16-30)

<sup>53</sup> Ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án tíha na ntá sákjuíxin ch'án ntiha. <sup>54</sup> La ntá sákjuí ch'án chjasén ch'án Nazaret. Ntaha kjuankixin kjuakoxin ch'án tí nínko Israel. Ntá itsjé sín la kóxakonhen sín kuínhin sín tí tjako ch'án la ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i la, ¿nketí tsíxrakohe ch'án kixin imá nohe ch'án la ko nkexrí kixin tjasin ch'án kjuaxroan? <sup>55</sup> ¿Á jehya tíhi xjeen tí ch'ín carpintero la iné ch'án mé María? La ko chóxinni tí kichó ch'án a mé ch'ín Jacobo la ko ch'ín José la ko ch'ín Simón la ko ch'ín Judas. <sup>56</sup> Kjāxin tí sín chjin kichó ch'án na ntíhi tjejó sín. Méxra ¿nkexrí nohe ch'án kaín tí nkehe? —ichro sín.



<sup>57</sup> Mé xikaha chrohya sín tsitekakonhen sín ch'án. Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Nkuixín tjikosáyehé chojni ijnko nkexro chrónka itén Dios. A ntá tí sín chjasén ch'án la ko kaín tí sín ntq̄e ch'án mé tjikosáyehya sín ch'án —ichro ch'án.

<sup>58</sup> A ntá tsjéhya kjuaxroan kjuasin ch'án ntiha kixin kuítekakuenhya sín ch'án.

## 14

*Ik'uén ch'in Juan Bautista*

(Mr. 6.14-29; Lc. 9.7-9)

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a ntá tí ch'in Herodes mé tí nkexro k'ueṭoan tí estado Galilea mé kuínhin ch'án nkexrí ichro ch'in Jesús. <sup>2</sup> Ntá nixjehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra, ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tíha la ch'in Juan Bautista ó tsixechón ch'án inaá. Mé xikaha chónka ch'án kjuachaxin tjasin ch'án kjuaxroan —ichro ch'in Herodes.

<sup>3</sup> Méxra tí ch'in Herodes mé tsík'etoan kixin ch'in Juan tsontetoxín cadena la ko tsjak'echjina ch'án. Mé xikaha kjuich'e ch'án kixin xikaha tsikjanchia tí tjan Herodías, tí tjan ichjién tí ch'in Felipe, kichó ch'án. <sup>4</sup> Tí ch'in Juan tsintáche ch'án tí ch'in Herodes kixin:

—Jehya jina tsochonta tí ichjién tí kichuá —mé xikaha tsintáchro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá ch'in Herodes tjinkaon ch'án chrók'oyán ch'án tí ch'in Juan kjánchó chrakonhen ch'án tí chojni kixin kaín sín ntáchro sín kixin ch'in Juan mé nixja itén Dios, ichro sín. <sup>6</sup> A ntá tí yaon kia tsíkjitoxinhin nánó ch'in Herodes la tí xjeen tjan Herodías mé ité tjan tí tjejó tí chojni tsík'iyehé ch'án. A ntá imá kóxrjinhin ch'in Herodes nkexrí ité tjan. <sup>7</sup> La ntá nixjehé ch'án tjan k'uájkjexin ch'án ihnié Dios ntáchro ch'án kixin tsochjéhe ch'án tjan kjónté jnkójín nkehe tsjanchia tjan, ichro ch'án. <sup>8</sup> Ntá jehe tjan la senó kjuikjanchankihi tjan iné tjan ntá iné tjan tsintachro kixin ikja ch'in Juan mé tsjanchia tjan ntá jehe tjan mé nixjehé tjan tí ch'in Herodes inaá ntáchro tjan kixin:

—Chjehéni ijnko plato tsjak'enkáya kja ch'in Juan Bautista —ichro tjan kjuanchia tjan.

<sup>9</sup> Na ntá ch'in Herodes la mé imá k'uává ch'án kixin xikaha kjuanchia tjan. Na ntá kaín tí sín siín ntiha ó kuínhin sín kixin kjuínchenohe ch'án Dios kixin ichrén nkehe tsjanchia tjan tsjanjon ch'án. <sup>10</sup> Méxra k'ueṭoan ch'án kixin ts'óchrínjin sín ikja ch'in Juan tí tjen ch'án ntq̄echiso. <sup>11</sup> Ntá kjuikjao sín kjuikjoyá sín tí kja ch'in Juan ijnko plato la chjéhe sín tí tjan tjarisoá ntá jehe tjan la sákjuikénhen tjan iné tjan.

<sup>12</sup> Ntá tí sín k'uék'ajiko ch'án a mé sákjuikakitsje sín tí cuérpoé ch'án la sákjuikjává sín. La ntá chr'éxin la sákjuí sín sákjuichénka sín tí ch'in Jesús kixin xikaha tsikónhen ntiha.

*Ch'in Jesús kjuínchekjine ch'án in'ó mil chojni*

(Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

<sup>13</sup> Ntá tí kuínhin ch'in Jesús kixin xikaha tsikónhen la ntá jehó ch'án sákjuí ch'án k'ujit'ótjen ch'án ijnko ntabárc̄o la sákjuí ch'án ijnko nonte ninkexró tjiha. A ntá kaín tí chojni la kuínhin sín nketí tjen ch'án la ntá k'uaxrjexin sín chjasén sín la ntá totó sín sákjuíchréhe sín ch'án. <sup>14</sup> A ntá k'uaxrjexin ch'in Jesús tí ntabárc̄o a, a ntá k'uíkon ch'án kixin nchónhya chojni siín ntiha ntá kuikónóhe ch'án tí jehe sín na ntá kjuínchekitq̄he ch'án jina tí sín níhi tsíkjkao



sín. <sup>15</sup> La ntá ó k'uúxin tie na ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a mé kóchjinehe sín ch'án, ntáchro sín kíxin:

—Ntá ó kóntó la kohya nkexro tjejó ntíhi. Na ntá jaha chrókuétuēnhén sín kíxin sátsji sín tí chjasin ntsí chjinaxón tsjik'ena sín nkehe sine sín —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kíxin:

—T'ichjánxinhya sátsji sín. Chjehérá sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kjuátehe sín kíxin:

—Chóntahyani itsjé nkehe. Jehó in'ó nioṭṭja la ko yaá koche chóntani —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Xrakoanará tí nkehe méhe ntíhi —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá k'ueṭoan ch'án kíxin kaín xín sín ts'ixitjaxín sín tí chrítaón kaxi a. Ntá kuákja ch'án tí in'ó nioṭṭja la ko tí yaá koche ntá konta ch'án nkajní la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'ó ch'án tí nioṭṭja chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án la jehe sín mé k'óxikayehe sín chjéhe sín tí chojni síin a. <sup>20</sup> Ntá kaín sín kjuixin kjóne sín kókjehe sín. Ntá kjuixin ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kjuenájín kaín tí nkehe síxèhe sín la mé teyó ntaxra kaón. <sup>21</sup> Na mé in'ó mil chojni ntoa kjóne sín, la tí chojni chjin la ko chánjan la kuákjahya sín cuenta nkekjain tí sín a.

*Ch'ín Jesús mé tjetjitaón ch'án ntá  
(Mr. 6.45-52; Jn. 6.16-21)*

<sup>22</sup> Ntá kjuixin tíha ntá k'ueṭuēnhén ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kíxin ts'it'ótjen sín tí ntabárcō ts'atoyé sín í jnko nánko ntayaon. Ntá jehe ch'án naxa kuítóhe ch'án nixjehe ch'án tí sín síin ntíha. <sup>23</sup> Ntá kjuixin xíkayehe sín na ntá jehó ch'án chríin ch'án ijnko jnā tsonixjehe ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní. Na ntá ó k'uúxin tie la jehó ch'ín Jesús itjen ch'án ntíha. <sup>24</sup> La ntá tí ntabárcō na mé tjenkátaón ntā jnkōsiné ntayaon. Ntá imá chjéhe ntā tí ntabárcō kíxin tí xríntō la chjéhe la xitjahya sátsji ntabárcō. <sup>25</sup> Na ntá las tres nantóye a mé sákjuíchréhe ch'án sín. Totó ch'án mé sákjuítónxin ch'án tí ntayaon la ntá kóchjinehe ch'án tí tjejó sín. <sup>26</sup> Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé k'uúkon sín kíxin tjetjitaón ch'án tí ntayaon na ntá imá chrakon sín la k'óyako sín. Ntáchro sín kíxin kjuacha sín ichro sín, chrakon sín.

<sup>27</sup> Na ntá nixjehe ch'ín Jesús tí jehe sín ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Nchefuérte asánrá, chrakonhyará. Janhan kjuihá —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Pedro mé nixjehe ch'án Ìnchéni, ntáchro ch'án kíxin:

—Ìnchéni tí chaxín jaha la ntá chrókuánjuan kjuachaxín chrókjuitaónni tí ntā tsjijini tí tjen jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Xrákiá.

Ntá k'uínkajinxín ch'ín Pedro tí ntabárcō la kjuankíxin ch'án tjetjitaón ch'án ntā sákjuíchréhe ch'án tí tjen ch'ín Jesús. <sup>30</sup> A ntá xrínaḡhya ntá kónohe ch'án kíxin imá chjéhe xríntō chrítaón ntā, ntá chrakon ch'án la kjuankíxin tinkák'aniánkí ch'án ntā, ntá k'uéya ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Ìnchéni, nchekaáni —ichro ch'án.

<sup>31</sup> A ntá tuénxín ch'ín Jesús mé itsé ch'án tja ch'ín Pedro la ntáchro ch'án kíxin:

—Intsíkoá tinkachónkia tí janhan. ¿Nkekuénté títekákonhya? —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Na ntá tió k'ujit'ótjen sín yói sín tí ntabárcɔ la ntá tuénxín k'uixratá tí xrintɔ.  
<sup>33</sup> Ntá kaín xín tí sín tjejóxenhén tí ntabárcɔ mé k'uéjóxín tocht'in sín nkayakon  
 ch'in Jesús la ntáchro sín kixin:

—Jaha mé chaxín Xjeen Dios —ichro sín.

*Ch'in Jesús mé kjuínchekitɔhe jína tí chojni níhi nonte Genesaret  
 (Mr. 6.53-56)*

<sup>34</sup> Ntá tió k'uátɔye sín tí ntayaon ntá kjuíji sín tí nonte Genesaret. <sup>35</sup> Ntá tí  
 sín siín ntiha tjoka kjuátsɔan sín kixin jehe ch'in Jesús tíha, ntá kuínhin tí sín  
 chjasin chjinaxón ntiha la ntá kuikao sín kaín tí sín níhi tí tjen ch'án. <sup>36</sup> Na  
 ntá chrónóhehe sín ch'án kixin chrókuítɔhe ch'án kixin kjónté chrínta iké ch'án  
 chrókuákóxin sín, la ntá kaín tí sín kuákóxin iké ch'án mé kuítɔhe sín jína.

## 15

*Tí jie tjasin chojni  
 (Mr. 7.1-23)*

<sup>1</sup> A ntá chjasin Jerusalén kjuixín iso sín fariseo la ko iso tí sín maestro tjako  
 tí ley la kjuíchréhe sín tí ch'in Jesús. Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

<sup>2</sup> —¿Nkeuènté kixin tí sín xrikoa la nchexiteyáhya sín tí nkehe  
 k'uékinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxinni kixin t'óntihya sín itja sín ntá kjónté  
 ine sín? —ichro tí sín fariseo a.

<sup>3</sup> A ntá kjuanchankí ch'in Jesús kixin:

—¿Nkeuènté jahará kjaxin titekákonhyará nkehe tsík'etɔan Dios? A ntá  
 jahará tjinkáonrá naxa chrókuínkachónkirá tí nkehe kuínkáchónki tí sín  
 tsík'axrjeníxínrá. <sup>4</sup> Ntáchro Dios kixin: “Tsochontehérá kjuasáya it'ará la  
 ko inará”, la ko ntáchro ch'án kixin: “Tí nkexro t'ántaxinhín it'é la ko iné  
 la chrók'uen.”\* <sup>5</sup> A ntá jahará tsintáchrórá kixin ó nchoxon kixin ijnko  
 nkexro tsochénta it'é la ko iné kixin: “It'eni, inéni, chrokjuahya tsjinkjitsani  
 tí jaha kixin kaín nkehe chóntani la ó chjéheni Dios.” <sup>6</sup> A ntá jnkojín nkexro  
 tsontáchro ch'án tíhi ntá í t'ichjánxinhya tsjinkjitsa tí it'é la ko tí iné, mé xikaha  
 tsixorá. Mé xikaha jahará kuítɔhérá tí nkehe k'uetɔan Dios kixin tjinkáonrá  
 chrókjuich'erá éxi kjuích'e tí sín tsík'axrjeníxínrá. <sup>7</sup> Jahará la jehya jnkojínxón  
 tjenkayáxinrá. Ntoá tsintáchro tí ch'in Isaías, tí nkexro k'uéchrónka itén Dios  
 ósé. Mé chrónka ch'án kixin nkexrí tjejorá la xikaha tsikjin ch'án kixin:

<sup>8</sup> Tí chojni tí chjasin i ir'va ó xraxinkakonxín sín tí janhan

a ntá tí asén sín la ikjín kuítɔhe sín tí janhan.

<sup>9</sup> Méxra ó chónko tóchjina sín xraxinkaon sín tí janhan

kixin tí nkehe tjako sín la tí nkehe tsík'etɔan chojni ó.†

Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>10</sup> Ntá k'uíyehé ch'in Jesús tí chojni inaá la ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuínhínrá la ko chrókuéinxínrá. <sup>11</sup> Kaín nkehe ine chojni la ó  
 nchoxon, jehya jie. Tí jie la tí nkehe t'axrjéxín ir'va chojni —mé xikaha ichro  
 ch'in Jesús.

<sup>12</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'in Jesús mé kóchjinehe ch'án la ntáchro sín kixin:

—¿Á noha kixin tí sín fariseo mé kónínkaon sín tí kuínhin sín tí nkehe ntáche  
 sín? —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá kjuátɔhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

\* 15:4 Éxodo 20.12; 21.17; Levítico 20.9 † 15:9 15.8-9 Isaías 29.13

—Kaín tí ka jehya T'aná tjen nkaya nkajní k'uɛnkaxin la mé ts'axrjenkixin nuèe. <sup>14</sup> Nté tìtohé sín. Tí jehe sín la ntakótán sín la t'etuenhen sín í so sín ntakótán. A ntá tió ijnko chojni ntakótán tjitaón ntja la ntá yóí sín ts'anótjenyá sín ichrén tòye —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Chronka nkexrí t'axrjexín tíha —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjaxinrá jahará tiénxinhyará? <sup>17</sup> ¿Á tiénxinhyará kixin kaín tí nkehe ineni na sátji nkaya tseeni na ko xík'axrjexín tí cuérpøeni inaá? <sup>18</sup> A ntá tí nkehe t'axrjexín ir'va chojni la t'axrjenixin asén chojni la tíha la mé tí jie tjasixín chojni. <sup>19</sup> Kaín tíha mé t'axrjenixin asén chojni, mé tí jínahya tjenkayáxin sín la ko tí t'óyán kichó sín la ko tí tjachehe kichó sín la ko tí chóna sín í jnko chojni chjin ókjé la ko teé sín la ko tí kjuach'ia la ko tí t'ántaxinhin kichó sín. <sup>20</sup> Tí nkehe a mé tjasixín chojni jie. A ntá tí sineni kjónté nchexiteyáhyani ts'ónti tjani la tíha la jehya jie —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

*Ijnko tjan jehya sín israelita mé kuinkáchónki tí ch'ín Jesús  
(Mr. 7:24-30)*

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uaxrjexín ch'án ntiha la ntá sákjuí ch'án nó chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. <sup>22</sup> Ntá ikui ijnko chojni chjin na mé ijnko tjan cananea na kjuák'e tjan tí chjasin ntiha. Kóchjinehe tjan tí ch'ín Jesús la k'uèya tjan ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni, Xjeen David, tikonóehéni kixin tí xjeenni chjin la mé níhi tjan chóna tjan ijnko nchakuen tí jínahya —ichro tí tjan a.

<sup>23</sup> A ntá ch'ín Jesús la ninkehó kjuáteehya ch'án. A ntá tí sín k'uájiko ch'án na kóchjina sín la ntáche sín ch'án kixin:

—Tétuènhén tjan sátji tjan kixin tinkák'óyako tjan chréhe tjan tí jeheni —ichro sín.

<sup>24</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Dios mé ichr'anna tsjéyá jehó tí kolélo kjuíchroe kuènte nación Israel —ichro ch'án.

<sup>25</sup> A ntá tí tjan a kóchjina la kjuák'exín toch'in tjan nkayakon tí ch'ín Jesús la ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni, tjínkítsani —ichro tjan.

<sup>26</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jehya tí jina chrókuakitsjahá niotjá tí xjan ntá chrótjahá konjá chrókjóne va —ichro ch'án.

<sup>27</sup> A ntá jehe tjan la ntáchro tjan kixin:

—Chaxín xíkaha, ìnchéni. Kjánchó kjónté tí konjá na tí nkehe tsjixènjinkí mesa kuènte ìnché la ine va —ichro tjan.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jaha imá tinkachónkia tí janhan. Tí nkehe tjinkávan la tsoxiteyá —ichro ch'án.

Ntá tuénxín tí hora la tí xjeen tjan ó kuítóhe jina.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitøhe jina nchónhya chojni níhi*

<sup>29</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuíxin ch'án ntiha la kjuíji ch'án chrínta ntayaon Galilea. Ntá chr'ín ch'án ijnko jnã la ntiha kjuák'etjaxín ch'án. <sup>30</sup> Ntá kójnkotsé itsjé chojni tí tjen ch'án la kjuíkáo sín tí sinníhi, mé tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya la ko tí sín nixjahya la ko tí sín tsixénká la kaín xín tí í so

sinníhi. K'uejo sín tí sinníhi toté tí ch'ín Jesús kixin jehe ch'án mé sinchekitöhe ch'án sín jína. <sup>31</sup> Kaín chojni la imá chrakon sín kixin k'uikon sín kixin tí sín k'uénixjahya la ó nixja sín la tí sín tsixénká la tsikitohe sín jína la tí sín xitjahya tji la ó tji sín la ko tí sín k'uék'ikonhya la ó t'ikon sín. Méxra kjuanchehe sín kjuasáyé tí Dios kuente tí sín Israel.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekjine noó mil chojni  
(Mr. 8.1-10)*

<sup>32</sup> Ntá k'uíyehé ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—Imá tikonóaha kaín tí chojni kixin ó ní yaon tjejókoni sín ntá kjuèhe sín nkehe sine sín. Tjinkakonhya chrókuétuanhan sín sáchrókjui sín ntóe sín kixin naxa nehya sín la ntja ó tsotienxín sín kjinta —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá ntáchro tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Ntá jaha la ó noha kixin nteje tjejóni la kohya nkehe tsochjéheni kaín xín tí chojni a —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi sín, ntáchro ch'an kixin:

—¿Nkekjaín niotja chontará? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Yato niotja chóntani la ko iso koche ntsínsi —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetqan ch'án kixin kaín xín sín ts'ixitjaxin sín nonte, ichro ch'án. <sup>36</sup> Ntá kuákja ch'án tí yato niotja la ko tí koche ntsínsi la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'q ch'án tí niotja a la ntá k'uetuñhen ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin ts'óxikayehé sín tí niotja la ko tí koche kaín xín tí sín siín a, sine sín. <sup>37</sup> Na mé kaín xín sín kjóne sín na kókjehe sín ntá kjuenájín sín yato ntaxra tot'q tí nkehe naxa tsíxehé. <sup>38</sup> A ntá tí sín kjóne mé noó mil chojni ntoa. A ntá tí chojni chjin la ko chánjan la mé kuákjahya sín cuenta nkekjaín tí sín a. <sup>39</sup> Ntá ch'ín Jesús mé nixjehé ch'án sín sákjuí sín la ntá k'ujt'ótjen ch'án ntabáro la sákjuí ch'án nó Magdala.

## 16

*Tí sín fariseo la ko tí sín saduceo tjanchia ijnko kjuaxroan náxrjón  
(Mr. 8.11-13; Lc. 12.54-56)*

<sup>1</sup> A ntá iso tí sín fariseo la ko iso tí sín saduceo mé sákjuítsjehe sín tí ch'ín Jesús. Tjinkaon sín chrókjuachaxin sín ch'án la kjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuakoxin ch'án ijnko kjuaxroan kixin á chaxin jehe ch'án tsíkixin ch'án tí tjen Dios. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Jesús na kjuátqhe ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Jahará ntáchrórá kixin ijie ntá kónjín ó tsi ijnko yaon jína kixin kjátse nkajní. <sup>3</sup> La ntá nchtjen ntáchrórá kixin ijie la náxrjónhya kixin kjátse nkajní la tjenkáya tjuí. Méxra jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. Ó nohará tjátsoanrá tí nkajní, a ntá tjátsoanhyará tí kjuaxroan sítónhen jie. <sup>4</sup> Tí sín jínahya la tí sín titekakonhya la tjanchia sín ijnko kjuaxroan jíé. A ntá ts'ikonhyará í jnko kjuaxroan, jehó tí kjuaxroan kuente ch'ín Jonás mé ts'ikonrá —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

Ntá kuitqhe ch'án sín la sákjuí ch'án.

*Ch'ín Jesús ntáchro kixin chrókuitekakonhya sín tí nkehe tjako tí sín fariseo  
(Mr. 8.14-21)*

<sup>5</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uatóyehé sín ntayaon la ntá k'uitjáyenhen sín tsíkikohya sín niotja. <sup>6</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chrókóxakonhanrá ḱixin tí xroḡan ts'ánkíxin niḡtjé tí sín fariseo la ko tí sín saduceo.

<sup>7</sup> Ntá tí sín k'uájiko tí ch'ín Jesús mé ikjo sín kíchó sín ntachro sín ḱixin:

—Mé xíkaha ichro ch'án ḱixin tsíkjikohyani niḡtja —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá kónohe ch'ín Jesús ḱixin nkehe tí kjo sín kíchó sín, ntá ntáchro ch'án ḱixin:

—¿Nkekuènté tjórá ḱixin chontahyará niḡtja? Jahará la intsíkoá tin-kachónkirá tí janhan. <sup>9</sup> Jahará zá naxa tiénxinhyará la ko á xráxinkákonhyará tí in'ó niḡtja k'óxikayeheni ḱjone tí in'ó mil chojni la ko á xráxinkákonhyará nkekjaín ntaxra kjuenájinrá tí nkehe tsíxehe? <sup>10</sup> La ko zá xráxinkákonhyará jahará tí yato niḡtja xikayehe ḱjone tí noó mil chojni la ko á xráxinkákonhyará nkekjaín ntaxra kjuenájinrá tí nkehe tsíxehe? <sup>11</sup> A ntá ¿nkekuènté ḱixin kuiénxinhyará ḱixin janhan la jehya kuènte niḡtja tjénixja tió ntáxrjan ḱixin chrókóxakonhanrá ḱixin tí xroḡan ts'ánkíxin niḡtjé tí sín fariseo la ko tí sín saduceo? —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>12</sup> Na ntá kuiénxín sín ḱixin níxjahya ch'án kuènte tí xroḡan t'ánkíxin niḡtja. Náhi. Tjénixja ch'án ḱixin chrókóxakonhen sín ḱixin tí nkehe tjako tí sín fariseo la ko tí sín saduceo.

*Chrónka ch'ín Pedro ḱixin ch'ín Jesús mé tí nkexro Cristo*  
(Mr. 8.27-30; Lc. 9.18-21)

<sup>13</sup> Kjuíji ch'ín Jesús chjino tí chjasin Cesarea de Filipino ntá jehe ch'án mé kjuanchankíhi ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án ḱixin:

—¿Nkehe tjo sín ḱixin nkexro tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín ḱixin:

—Iso sín mé ntáchro sín ḱixin Juan Bautista, ichro sín. A ntá í so sín na mé ntáchro sín ḱixin Elías, ichro sín. A ntá í so sín mé ntáchro sín ḱixin Jeremías o í jnko nkexro k'uéchrónka itén Dios —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús ḱixin:

—¿A ntá jahará nkechorá ḱixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>16</sup> A ntá ch'ín Simón Pedro kjuátehe ch'án ntáchro ch'án ḱixin:

—Jaha mé tí Cristo mé Xjeen Dios tjechón —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án ḱixin:

—Náxrjón tjen jaha Simón xjeen Jonás ḱixin kohya nijnko chojni kjuakoha tíha. Jehó T'aná tjen nkaya nkajní mé kjuakoha tíha. <sup>18</sup> Méxra ntáxrjan ḱixin jaha mé Pedro mé t'axrjexín ḱixin ijnko xro la chritaón tí xro mé sít'ána nínko la kjónté tí kjuachaxin kuènte kjuach'én la tsjachahya sinchek'itjáyan. <sup>19</sup> Méxra jaha mé tsotjaha tí llave kuènte kjuachaxin nkaya nkajní la ntá tí nkehe tjánjonhya kjuachaxin tsonhen ntihi chjasintajni la kjaxin nkaya nkajní tsochóntahya kjuachaxin. A ntá tí nkehe tsjánjuan kjuachaxin tsonhen ntihi chjasintajni la ntá kjaxin nkaya nkajní sín kjuachaxin.

<sup>20</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uètuènnen ch'án tí sín k'uájiko ch'án ḱixin ninkexró tsochénkahya sín ḱixin jehe mé tí Cristo.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án ḱixin its'en ch'án*  
(Mr. 8.31—9.1; Lc. 9.22-27)

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuankíxin ch'án chénka ch'án tí sín k'uájiko ch'án ḱixin t'ichjánxin satsji ch'án chjasin Jerusalén la ntaha la tí sín t'etḡan kuènte nínko la tí sín nchat'á tjetoan la ko tí sín maestro tjako ley mé imá sinchekjasóte sín ch'án. La chrónka ch'án ḱixin ts'óyán sín ch'án kjánchó tí níxin yaon mé

tsoxechón ch'án inaá. <sup>22</sup> Ntá ch'ín Pedro mé kuakitsjenta ch'án tí ch'ín Jesús la kjuankíxin nixjehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kjá Dios tsjanjonhya kjuachaxin xikaha tsonhan Ìnchéni kixin jaha la xitjahya tsjasóte xikaha —ichro ch'ín Pedro.

<sup>23</sup> A ntá ch'ín Jesús mé kuinkátjía ch'án la nixjehe ch'án tí ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia ntáha, Sátanas. Tjiatéhya tí jaha tí nkehe tsonna. Jaha chrók'uínkakonhén tí nkehe tjinkaon Dios. Jaha tjenkayáxinhya éxi tjinkaon Dios. Náhi. Tjenkayáxian éxi tjenkayáxin chojni ó —ichro ch'ín Jesús.

<sup>24</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí í so sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojínrá tjinkáonrá tsochréhérá tí janhan la t'ichjánxin tsjtohérá kaín tí nkehe tjaké asánrá, ntá tsámárá tí ntacruz kuéntará, a ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro tjinkaon jehó sinchekaá asén la ts'itjayan. A ntá tí nkexro chrókjuinçek'itjayanxín asén kixin tinkáchónki sín tí janhan la tsaá.

<sup>26</sup> ¿A ntá nkehe tsonhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróchónta kaín nkehe siín chjasintajni a ntá tí kjuachón chrókjuinçek'itjayan? ¿Nkehe chrókjuenka chojni kixin chróchónta tí kjuachón? <sup>27</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsjkaó ch'án tí kjuachaxin jié kuènte It'é ch'án tjen nkaya nkajni la kaín tí sín ángel tsjkaó ch'án na ntá tsjenkehe ch'án jnkojnko chojni nkexrí tí xrá kjuich'e jnkojnko tí jehe sín. <sup>28</sup> Chaxín xrjanka kixin isorá tjejorá ntíhi la naxa ts'énhyará naxa ts'ikonjjará kixin nkexrí tí kjuachaxin tsochónta tí Xjeen Dios K'óna Chojni tí tsjkaó ch'án kjuachaxin jié —ichro ch'ín Jesús.

## 17

*Ch'ín Jesús mé k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án*

*(Mr. 9.2-13; Lc. 9.28-36)*

<sup>1</sup> Ntá injón yaon chr'éxin ntá ch'ín Jesús mé sákjuiko ch'án ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, kichó ch'ín Jacobo, la k'uit'ótjen sín ijnko jnā imá noi. <sup>2</sup> Ntá ntiha tjejó sín ntá xrínahya k'uikon sín kixin ch'ín Jesús mé k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án. Tí nkayakon ch'án la imá tjákini tsjehe éxi yaon la ko iké ch'án la k'óna imá tjóá la tsjehe éxi yóhe ijnko xrohi t'inkaséyan. <sup>3</sup> Na ntá xrínahya k'uikon sín itjen ch'ín Moisés la ko tí ch'ín Elías tjejótjo sín tí ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Na ntá ch'ín Pedro mé ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Ìnchéni, jina kixin tjejóni ntíhi. Tí tjinkávan la chrókjuich'éneni iní nchia la mé ijnko kuéntá jaha la ijnko kuènte ch'ín Moisés la í jnko kuènte ch'ín Elías —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá naxā tjenixja ch'ín Pedro na ntá xrínahya ikui ijnko tjuí imá t'inkaséyan kjuák'etja chrítaon tí jnā tjejó sín. Ntá xrínahya chríkjan tí tjuí kuínhin sín itén ijnko nkexro nixja na mé ntáchro kixin:

—Tíhi mé xjanna. Imá tjuahā ch'án la ko chàna kixin itjen ch'án. Chrókuinhínrá tí nkehe tjako ch'án —ichro Dios.

<sup>6</sup> Kuínhin tí sín k'uájiko ch'án xikaha la ntá kjuítsínka sín nonte kixin imá chrakon sín. <sup>7</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé kóchjina tí tjejó sín la kuákóxin sín ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—T'áya chrakonhyará —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Na ntá xrínahya k'uikon sín kixin kohya ninkexró. Jehó ch'ín Jesús mé tjen.

<sup>9</sup> Na ntá tí k'uínkajinxín sín tí jnā ntá k'uetoan ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Ninkexró chenkahyará tí nkehe k'uikonrá ijje hasta tsoxechónjian tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kjuanchankí sín, ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté ntáchro tí sín maestro tjako tí ley kixin saxín itsi tí ch'ín Elías la ntá chr'éxin itsi tí nkexro tsaáxinni? —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín senó itsi ch'ín Elías kixin tsjasiyóxin ch'án kaín nkehe. <sup>12</sup> Kjánchó ó xrjanka kixin chaxín ó kui ch'ín Elías la tí sín chjasintajni la mé kjuátsoanhya sín ch'án la kjuínchekjasóte sín ch'án éxi kóxrjínhin sín. Mé xikaha kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé kjaxin sinchekjasóte tí jehe sín —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kónohe sín kixin ch'ín Jesús la nixja ch'án kuènte Juan Bautista.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko xjan t'aniáte  
(Mr. 9.14-29; Lc. 9.37-43)*

<sup>14</sup> Ntá tió k'uiji sín tí siín nchónhya chojni la ntá kóchjina ijnko ch'ín tí tjen ch'ín Jesús la kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'án. La ntáchro ch'án kixin:

<sup>15</sup> —Ínchéni, tikonóghéni kixin xjeenni la níhi, chóna ch'án chin t'aniáte. Nchónhya veces tjítsínkate ch'án xrohi la tjítsínkankí ch'án nta. <sup>16</sup> Ntá kjujkaoni ch'án níhi la tí sín xríkoá la kjuachahya sín kjuínchekitohe ch'án jína.

<sup>17</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la chaxínhya tinkachónkirá tí janhan la imá tjásinrá jie. ¿Xá hasta nkesá tjínkáonrá naxa ts'ejóni? ¿Hasta nkesá tsjácha tsjak'é tsjákohará? Xrakoa tí xjan méhe ntihi —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uetuñhen ch'án tí nchakuen tí jínahya la ntá k'uaxrjexín tí nchakuen tí jínahya tí chánjan la tuénxín kuítóhe xjan jína.

<sup>19</sup> Ntá kjuixin sákjuí sín la jehó ch'ín Jesús tjen ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté kixin kjuachahyani kuakítsjeni tí nchakuen tí jínahya a? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jahará la kjuachahyará kuakítsjerá nchakuen tí jínahya kixin intsíkoá tinkachónkirá tí janhan. Chaxín xrjanka kixin tí chrókuinkachónkirá kaín asánrá kjónté intsíkoá éxi ijnko tje mostaza intsí la ntá chróntácherá tí jna kixin: “Sátjixian ntihi la sátsjia ókjé”, chróchrórá chróntácherá tí jna la ntá tí jna sáchrókjuxin ntiha. Mé xikaha kaín nkehe chrókjuachará chrókjuijch'erá tí chaxín tinkachónkirá tí janhan. <sup>21</sup> A ntá tí tsakítsjerá ijnko nchakuen tí jínahya la t'ichjánxin tsonixjehérá Dios la ko sintehyará.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án  
(Mr. 9.30-32; Lc. 9.43-45)*

<sup>22</sup> Naxa k'uék'aji sín jnkokoá tí estado Galilea la ntáchro ch'ín Jesús kixin jehe ch'án tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án la ko tsjikaán sín ch'án tí siín chojni t'etqan sinchekjasóte sín ch'án <sup>23</sup> la ts'óyan sín ch'án. A ntá tí yaon níxin ntá tsoxechón ch'án inaá, ichro ch'án. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuínhin sín la imá k'uává sín.

*Ch'ín Jesús kjuenká ch'án tí nkehe kjuanchia tí sín kuènte njnko*

<sup>24</sup> Ntá tió kjuíji ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án tí chjasin Capernaum la ntá tí sín nchekjènkí kuènte nínko mé sákjuitsjehe sín tí ch'ín Pedro la kjuanchankí sín kixin:

—Tí maestro kuéntá la, ¿a tjenkahya ch'án tí nkehe tjanchia tí sín nchekjènkí kuènte nínko? —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tjenka ch'án —ichro ch'án.

Ntá k'uixenhen ch'ín Pedro tí nchia la ch'ín Jesús mé senó nixja ch'án ntáchro kixin:

—¿Nkechrua, Simón? ¿Nkexro chrókjuenka tí nkehe tjanchia tí sín t'etoan chjasintajni, á tí sín kuènte ntiho o á tí sín tsíkjixin ókjé? —ichro ch'ín Jesús.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín tsíkjixin ókjé mé tjenka sín —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá tí sín chjasén sín la t'ichjánxinhya chrókjuenka sín. <sup>27</sup> Kjáncho tjínkaonhya tsonínkaon ninkexró ntihi. La ntá sátsjia tí ntayaon sátsjikoá tí ichjon chóna gancho tséxin sín koche la ntaha itsé tí chjon chrínki ntayaon. Ntá tsákjá tí koche saxín sítsé gancho. Ntá takitjehe nkaya ir'va va la ts'itja ijnko chichaon. Táha mé tsjacha tsjenka kaín tí tjásikáha sín la ko tí tjásikehe sín jaha. Táha mé sátsjikoá tjenka —ichro ch'ín Jesús.

## 18

*¿Nkexro tí imá ts'etoan?*

*(Mr. 9.33-37; Lc. 9.46-48)*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjinehe sín ch'án ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexro tí antsi má ts'etoan tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajni? —ichro sín.

<sup>2</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehé ch'án ijnko chánjan la kjuak'e jnkosiné tí tjejó tí jehe sín <sup>3</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín xrjanka kixin tí ts'ónahyará éxi ijnko xjan ntsi ntá xitjahya tsákjará tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>4</sup> Tí jnkójín nkexro ts'óna éxi tí chánjan ihnkehya la mé antsi tjeoan ntiha. <sup>5</sup> A ntá tí nkexro ts'áyéhe ijnko chánjan kixin tinkáchónki sín tí janhan la mé xikaha éxi chrók'uáyéhe sín tí janhan —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Tí chojni tjasin jie mé tsjasóte sín*

*(Mr. 9.42-48; Lc. 17.1-2)*

<sup>6</sup> Tí jnkójín nkexro chrókjuachroe ijnko chánjan ntsi tinkáchónki tí janhan la íchá jína chrókjuincheteyá sín ch'án ijnko xro tsík'óna xrochre ntá chrókjuikakánkí ch'án ntayaon nínka. <sup>7</sup> Imá náxrjónhya tjejó tí sín chjasintajni kixin siín nkehe tjasixín chojni jie. Xráxín la jehi siín, a ntá nòa tí nkexro tjasin tí nkehe tsjasixín chojni jie.

<sup>8</sup> Tí itjá o totá tjásixián jie na chrókójína chrókochrínjan chróchr'an ikjín kixin íchá jína chróchonta kjuachón kjónté it'óó itjá o it'óó totá. Á ntá tí yóí itjá o yóí totá chróchonta tsjásixián jie la tíha mé sátsjixián tí síche xrohi jnkochrín.

<sup>9</sup> La ko kjaxin tí ikuan tjásixián jie na chrókójína chrókuakitsjenkiá tí ikuan chróchr'an ikjín kixin kjónté náyo ikuan na chróchonta kjuachón. A ntá tí yóí ikuan chróchonta tsjásixián jie la tíha mé sátsjixián tí síche xrohi jnkochrín.



*Kjuíncheyóexin ch'ín Jesús éxi ijnko kolélo tsík'itjáyan*  
(Lc. 15.3-7)

<sup>10</sup> 'Chrókókjoniéhyará nijnko tí chánjan ntsíntí. Tjonkará kixin nkaya nkajní la tí sín ángel kuènte tí xjanntsí la xráxin tjejó sín tí tjen T'aná nkaya nkajní. <sup>11</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé ikui kixin chrókjuinchekaá tí chojni xrichroe.

<sup>12</sup> '¿Jahará nkechrorá? Ijnko chojni chóna ijnko ciento kolélo ntá chrók'uitjáyan ijnko va na ¿á chrókuítóehya ch'án tí noventa y nueve va tí jna ó a ntá á chrókjuikjeyáhya ch'án tí ijnko tí ko k'uitjáyan ní? <sup>13</sup> A ntá tí tsjacha ch'án ts'itja ch'án va ntá ántsi tsochéhe ch'án kixin tí kolélo k'uitja ch'án la ntá kánhyó tsochéhe ch'án kixin tjejó tí noventa y nueve ko tsík'itjáyanhya va. <sup>14</sup> Mé xikaha kjaxin It'èni tjen nkaya nkajní la tjinkakonhya ch'án kixin chrók'uitjáyan ninkexró kjónté ijnko chojni kánhyó tjetooan.

*Chrók'uitjáyanhanrá tí jie kjuasinhanrá kichuára*  
(Lc. 17.3)

<sup>15</sup> 'Tí kichuá tí chrókjuít'aha ichrén nkehe jínahya la ntá jahvá chrónixjehé ch'án la nchexraxinkaon ch'án tí jie kjuasin ch'án. A ntá tí kjuacha nixjehé tí kichuá la í kohya kjuanínkaon. <sup>16</sup> A ntá tí tahya ch'án kuentá nkechrua la ntá ntáche á jnko o yaá chojni sátjikoá kixin tsinhin sín á chaxín titekakonhya ch'án. <sup>17</sup> A ntá tí kjónté xikaha naxa titekakuenhya ch'án sín la ntá chenka tí sín tsikójnkotsé nkehe tí jie kjuasin ch'án la ntá tí naxa titekakuenhya ch'án tí sín tsikójnkotsé la ntá ts'íkonrá ch'án éxi ijnko chojni tinkáchónkihya Dios o éxi ijnko chojni nchekjènkí.

<sup>18</sup> 'Chaxín ntáxrjan kixin tí tsjánjonhyará kjuachaxin nkehe tsonhen ntíhi chjasintajni la ntá kjaxin nkaya nkajní tsjanjonhya Dios kjuachaxin la ko tí tsjánjonrá kjuachaxin nkehe tsonhen ntíhi chjasintajni la kjaxin ntaha nkaya nkajní tsjanjon Dios kjuachaxin.

<sup>19</sup> 'Kjaxin ntáxrjan kixin tí tjejó yaára ntíhi chjasintajni la tí jnkokoá tjejójtjenkayáxinrá chrókjuancheherá Dios ijnko nkehe tjinkáonrá la ntá jehe ch'án mé tsotjáhará ch'án. <sup>20</sup> Kixin tí tjejó yaá o iy'á chojni tjejó jnkokoá t'ájkjénxin sín níná la janhan koína tjéntaxian tí tjejó sín ntíha.

<sup>21</sup> Ntá kóchjina ch'ín Pedro mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ínchéni, ¿nkejjaín veces chrók'uitjáyenheni tí jie kjuasin kichó ní? ¿Á yato veces ó ní? —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, jehya yato veces ó. Náhi, hasta setenta veces tí yato.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án ijnko chojni ch'exón xra k'uitjáyenhya ch'án jije kichó ch'án*

<sup>23</sup> 'Tí kjuachaxin kuènte Dios la éxi yóhe ijnko rey tjinkaon ch'án tsjentoáko ch'án kuentá tí sín ch'ehe ch'án xra. <sup>24</sup> Ntá kjuankíxin ch'án tsítsínkaxín cuenta la ntá xrínahya kóchjina ijnko ch'ín ch'e xra síká nchónhya millones chichaon.

<sup>25</sup> Tí ch'ín a mé chónahya ch'án chichaon ts'ókjenhen ch'án tí ch'ín rey la ntá tí ch'ín rey mé k'uetooan ch'án kixin tí nkexro a mé tsoxi ch'án la koí tí ichjién ch'án la ko xjeen ch'án la ko káin nkehe kuènte ch'án kixin ntá xikaha mé tsoxenka káin tí síká ch'án. <sup>26</sup> A ntá tí nkexro ch'e xra mé kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon tí rey la chrónóehé ch'án, ntáchro ch'án kixin: “Jaha Ínchéni tikonóhéni la kjónté kjaxón tsjenkahani káin tí síkahani”, ichro ch'án. <sup>27</sup> A ntá tí ch'ín rey kuíkonóehé ch'án tí ch'ín a kjónté itsjé síká ch'án, ntá kuitóhe

ch'án sákjuí. <sup>28</sup> A ntá tí sákjuí tí ch'ín a ntá xríngħya xéta ch'án ijnko nkexro ch'eko ch'án xra mé ijnko nkexro síkéhe ch'án iso chichaon. La ntá tí ch'ín a mé tsénkihi ch'án isin la ntáchro ch'án kixin: “¡Tsjénkana tí nkehe tjasíkàna ní o náhí!” ichro ch'án. <sup>29</sup> A ntá tí ch'ín chóxin ch'án mé kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'án la chrónóhehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Tikonóhéni ijie la kjónté kjaxón tsjenkahani kaín tí nkehe síkáhani”, ichro ch'án. <sup>30</sup> A ntá jehe ch'án la kujkonóehya ch'án. K'uetqan ch'án kixin tí ch'ín a mé tsjak'echjina ch'án tsjixinjian tsjenka ch'án kaín tí síká ch'án. <sup>31</sup> Ntá tí í so sín ch'exón xra mé k'uúikon sín la ntá imá kóxakonhen sín la sákjuíchénka sín tí lámóé sín nkexrí kaá kónhen tí ch'ín síká. <sup>32</sup> A ntá tí lámó mé k'uetqan tsjik'iyehé sín tí nkexro jínahya la ntá ntáchro ch'án kixin: “Imá jínahya jaha. Janhan mé kjuíntak'itjýanhan tí nkehe tjasíkàna kixin jaha chrónóana. <sup>33</sup> A ntá jaha mé kjaxín chrókujikonóhéhe tí nkexro choxian éxí janhan kujkonóaha tí jaha”, ichro tí ch'ín lámó. <sup>34</sup> A ntá imá kónínkaon tí lámó a la k'uetqan ch'án kixin tsjasóte tí ch'ín a tsjixinjian tsjenka ch'án kaín tí síká ch'án.

<sup>35</sup> A ntá tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Mé xíkaha T'aná tjen nkaya nkajní xíkaha sit'ahará jahará tí jehya kaín asánrá ts'itjýanhanrá tí jje chónṭa kíchuárá —ichro ch'ín Jesús.

## 19

*Tjako ch'ín Jesús kuènte tí sín t'itjíhi kíchó*  
(Mr. 10.1-12; Lc. 16.18)

<sup>1</sup> A ntá kjuúixin níxja ch'ín Jesús kaín tíha, ntá sákjuúixin ch'án estado Galilea la kjuíji ch'án estado Judea nó tóhe tí ntario Jordán. <sup>2</sup> Ntá nchónhya chojni kjuíjichréhe sín ch'án ntá ntíha mé kjuínchekitqhe ch'án jína tí chojni níhi.

<sup>3</sup> Ntá iso sín fariseo mé kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kixin tsotsjehe sín nkexrí tsixro ch'án, ntáchro sín kixin:

—¿Á síin kjuachaxin tsjákehe jnkojín chojni ichjién kjónté kohya jje jíé?  
—mé xíkaha kjuanchankí sín.

<sup>4</sup> Ntá kjuátqhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á nunca kjuínchekuáxinhyará jahará kixin ntáchro xroon itén Dios kixin tí nkexro kjuích'ena kaín chojni síin chjasintajni tí xrankixixín, la tí nkexro mé “kjuích'ena ch'án chojni ntoa ko chojni chjin”?\* <sup>5</sup> La ko ntáchro kixin: “Mé xíkaha tí chojni ntoa la tsítqhe sín it'é sín la ko iné sín la tsakja sín ichjién sín la yóí sín la éxí ó jnko chojni xíkaha ts'óna sín.”† <sup>6</sup> Mé xíkaha la í jehya yaá chojni tí jehe sín. Náhi. Ó jnko chojni k'óna tí jehe sín la mé Dios kjuanjon kjuachaxin kixin kuákja kíchó sín, la í xitjahya ts'itjíhi kíchó sín.

<sup>7</sup> Ntá tí sín fariseo mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Ntá nkexrí kixin tí ch'ín Moisés k'uetqan kixin ts'óna ijnko xroon tsakja tí ichjién kixin tsjáqexín kíchó sín?‡ —ichro tí sín fariseo.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá jahará títekákonhyará. Méxra ch'ín Moisés kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'óna tí xroon ts'itjéxín kíchuárá. Kjánchó tí xrankixixín la xíkaha kónhen. <sup>9</sup> Méxra ntáxrjan kixin jnkojín sín tjákehe ichjién tí kjuasinhya jje, chónṭahya tjan í jnko chojni, ntá kjuákehe ch'án tjan ntá tsakja ch'án í jnko

\* 19:4 19.4: Génesis 1.27; 5.2 † 19:5 Génesis 2.24 ‡ 19:7 Deuteronomio 24.1-4

chjin mé xikaha la ó jie tíha. La ko kjaxin tí ijnko chojni chjin tsikítsinkehe ntá tsakja í jnko chojni la kjaxin jie tíha.

<sup>10</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—Tí xikaha tjanjonko kichó sín chrók'uitjíhi kichó sín la íchá jína chrókótēhya sín.

<sup>11</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kénhya chojni tsjacha tienxín tíha. Jehó tí sín kjuanjon Dios kjuachaxin tienxín sín. <sup>12</sup> Siín iso chojni tí tsik'ónaxín sín la chóntahya sín kojé sín la xitjahya tsochónta sín ichjién sín. La í so sín la chrokjuaehya tsakja kichó sín kixin ókjé chojni kjaxin kjuich'ehe sín xikaha, la ko í so sín la takjahya kichó sín kixin tjinkaon Dios kixin xikaha sich'ehe sín ch'án xra. Tí sín tsjacha sich'e tíha la chrókjuich'e sín xikaha.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyao ch'án chánjan*

(Mr. 10.13-16; Lc. 18.15-17)

<sup>13</sup> Ntá ikjui chojni kjuikao sín iso xjan kixin tjinkaon sín tsjak'etja tja ch'ín Jesús chrítaón tí chánjan la sincheyao ch'án sín. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóninkakonhen sín tí sín kjuikao tí xjan. <sup>14</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nté tjtóhérá tsoxrakoa xjan tí tjén janhan la t'ínkakuènhýará xjan kixin tí sín kuènte kjuachaxin nkaya nkajní la mé tóyóhé éxí tí jehe xjan —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón tí xjan la ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án ókjé.

*Ijnko ch'ín ntasoá rico mé kjuínixjehé ch'án tí ch'ín Jesús*

(Mr. 10.17-31; Lc. 18.18-30)

<sup>16</sup> A ntá ijnko ch'ín ntasoá sákjuítsjehe ch'án tí ch'ín Jesús la kjuanchankíhi ch'án kixin:

—Jaha la ijnko Maestro jína. La ntá ¿nkehe jína chrókjuich'eni kixin chróhóntani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátēhe ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkeuènté ntáchrúa kixin jína tí janhan? Jehó jnkokoá nkexro la mé jína la tíha mé Dios. A ntá tí tjinkávan tsochonta kjuachón jnkochrín la títekávan tí nkehe k'uetōan Dios —ichro ch'ín Jesús.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín ntasoá kixin:

—¿Nkehe tíha? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chrók'oyánhya chojni la ko chrókjuich'iyehya nijnko chojni chjin la ko chrókueehya la ko chrókjuich'énahya kjuach'ia kuènte ókjé chojni <sup>19</sup> la ko chrókjuíkosáyehé it'á la ko ìná la ko chrótjuèhé kichuá éxí tjuèxian asán. § —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín ntasoá kixin:

—Kaín tíha la kjuínchexiteyáni desde tí ntasoáni. ¿A ntá nkehe tí naxa t'itjáyán? —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí tjinkávan antsí ntoá sijnchexiteyá la sátjia sijnchekjia kaín tí nkehe chonta la sijnchekitonhén tí sín nõa. Ntá kaín tí nkehe tjete la tsochonta nkaya nkajní. Ntá tsjixin ntá tsjihá la chréhé tí janhan —ichro ch'ín Jesús.

<sup>22</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín ntasoá a xikaha ntá t'ává ch'án sákjuí ch'án kixin imá itsjé nkehe chónta ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús mé nixjehé ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín tjonkará kixin tí chojni chóna imá itsjé nkehe na imá xra ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajní. <sup>24</sup> Kjatée xrxanka kixin antsí xrahya chrók'uatsínka ijnko kocamello ijnko tjar'i ntachica tjexrja. A ntá antsí xra kixin tí sín chóna itsjé nkehe chrók'uáyéhe tí kjuachaxin kuènte Dios —ichro ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuínhin sín la imá chrakon sín, la jehe sín kjuanchankíhi kichó sín kixin:

—Tí xikaha la xá nkexro chrókjuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá komá ch'ín Jesús tí jehe sín la ntáchro ch'án kixin:

—Chojni chjasintajni la xitjahya xikaha sich'e. A ntá Dios mé tsjacha sich'e xikaha —ichro ch'ín Jesús.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Inchéni, jeheni kaín ni la kuítóhene kaín nkehe chónatani kixin tsochréheni tí jaha. A ntá ¿nkehe ts'áyéheni? —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrxan kixin tió itsi tí yaon tsonixin kaín nkehe la tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé tsjak'e tí trono tsochóna kjuachaxin jié la ntá kjaxinrá jahará chréhérá tí janhan la ts'ejorá teyó trono sìnchekitoxinrá ijie kaín tí sín tsík'axrjenixin tí teyó xjeen ch'ín Israel. <sup>29</sup> La ko kaín tí sín kuítóhe sín nteje sín la ko kuítóhe sín tí kichó sín la ko kuítóhe sín it'é sín o iné sín la ko kuítóhe sín ichjién sín la ko xjeen sín la ko nontee sín kixin tinkáchónki sín tí janhan, na ntá antsí má tsochóna sín la ko kjaxin tsochóna sín kjuachón jnkochrín.

<sup>30</sup> A ntá nchónhya tí sín t'etōan ijie, mé tsjixixín tsochréhe sín. A ntá nchónhya tí sín t'ítuenhen ijie la tí sín a mé ts'etōan sín tí niha.

## 20

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóxin ch'án éxi tí sín ch'e xra*

<sup>1</sup> Tí kjuachaxin kuènte Dios la éxi yóhe ijnko chojni chóna xra nontee ch'án la ntá ijnko yaon imá nchítjen sákjuíkjejá ch'án chojni tsotjéhe ch'án to uva.

<sup>2</sup> Ntá tí k'uitja ch'án tí sín sich'ehe ch'án xra ntá ikjo ch'án sín kixin ijnko denario tsjenkehe ch'án sín tí xra sich'e sín nontee ch'án tí yaon a. <sup>3</sup> Ntá chr'éxin como las nueve nchítjen ntá sákjuí ch'án ntasin la k'uikon ch'án í so sín tjejó ntasin chónahya sín xra. <sup>4</sup> Ntá nixjehe ch'án sín ntáchro ch'án kixin: “Kjaxinrá sáchrókjuirá chrókjuich'erá xra nonteeni la jina chrókjuénkahará”, ichro ch'án. La ntá jehe sín sákjuí sín. <sup>5</sup> A ntá tí inché nonte la sákjuí ch'án inaá chonkixin naxa xík'itja ch'án í so sín ch'ehe ch'án xra la nta tí las tres kónjin la xikaha naxa xík'itja ch'án í so sín inaá. <sup>6</sup> A ntá las cinco kónjin sáxkji ch'án ntasin inaá la k'uitja ch'án í so chojni ntaha chónahya sín xra la ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin: “¿Nkekuénté tjejorá ntihi ch'ehyará xra kuenté yaon? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá ntáchro sín kixin: “Kohya nkexro kjuanjon xra chrókjuich'eni”, ichro sín. Ntá ntáchro ch'án kixin: “Kjaxinrá chrókjuirá chrókjuich'erá xra nonteeni la jina chrókjuénkahará”, ichro ch'án. <sup>8</sup> A ntá ó kóntó ntá tí inché nonte mé nixjehe ch'án tí ch'ín t'etōan sítónhen xra nontee ch'án la ntáchro ch'án kixin: “T'iyehé kaín tí sín kjuich'e xra tjenkehé sín. Tjankixian tjenkehé tí chojni kjuixixin k'uixenhen xra la chr'éxin tjenkehé tí sín saoxin k'uixenhen xra”, ichro ch'án. <sup>9</sup> A ntá kóchjina kaín tí sín k'uixenhen xra las cinco kónjin la jnkojnko sín k'uáyéhe sín jnkojnko denario. <sup>10</sup> Ntá chr'éxin, tió kóchjina tí sín k'uixenhen xra nchítjen la ntá kjuenkayáxin sín kixin antsí itsjé chichaon

chrókuacha sín, ichro sín. Kjánchó kjaxin sín k'uáyéhe sín jnkojnko denario ó. <sup>11</sup> A ntá tí kjuachahya sín tjete ntá kjuankíxin sín kónínkakonhen sín tí inché nonte <sup>12</sup> la ntáchro sín kixin: “Tí sín ikui kjuixixin la kjuich'e sín xra jnkokoá hora la ntá kjaxin kjuénkehé sín jnkokón éxí kjuacha tí jeheni. La ntá jeheni kjuích'eni xra kjónté sóa la kuenté yaon kjuích'eni xra”, ichro sín. <sup>13</sup> A ntá kjuátehe tí inché nonte nixjehe ch'án ijnko tí jehe sín, ntáchro ch'án kixin: “Janhan la kjuít'ayahará ninkehó. Ó kuítexinni kixin ijnko denario tsjénkahará tí yaon. <sup>14</sup> Ntá tsákjá chíchakōan la sátjia. Janhan tjínkavan tsjénkaha tí sín k'uixenhen kjuixixin éxí tí kjuénkaha jaha. <sup>15</sup> ¿Á chontahya janhan kjuachaxin xíkaha chrókuénkaha sín kixin tíha la chíchakonna? ¿Nkekuénté tóhjinōxinhan jaha kixin xíkaha kjuénkaha sín?” ichro ch'án. <sup>16</sup> Mé xíkaha iso tí sín tsjixixin chréhe sín la tí sín a senóxin ntiha la ntá itsjé tí sín senó la mé tsjixixin tsochréhe sín ntiha kixin nchónhya sín k'uíyaha kjánchó tsjéhya sín k'úitja —ichro ch'in Jesús.

*Chrónka ch'in Jesús inaá kixin its'en ch'án*

*(Mr. 10.32-34; Lc. 18.31-34)*

<sup>17</sup> Ntá ch'in Jesús sákjuí ch'án ntja nó chjasin Jerusalén la ntá k'uaxrjentako ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án la ntáchro ch'án kixin:

<sup>18</sup> —Jahará ts'ikonrá ó sátsjini chjasin Jerusalén la ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé chojni tsjikaán sín ch'án tí siín tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín maestro tí tjako ley. Ntá jehe sín ts'etōan sín kixin its'en ch'án. <sup>19</sup> Ntá tsjikaán sín ch'án tí siín chojni jehya judío la jehe sín mé tsjanoá sín ch'án la ko tsjate sín ch'án ntá tsjak'enkani sín ch'án ijnko ntacruz kjánchó yaon nixin mé tsoxechón ch'án inaá —mé xíkaha chrónka ch'in Jesús.

*Tí nkehe kjuanchia tí iné ch'in Jacobo la ko ch'in Juan*

*(Mr. 10.35-45)*

<sup>20</sup> A ntá tí iné tí xjeen ch'in Zebedeo mé kjuikao tí jehe sín mé ch'in Jacobo la ko ch'in Juan mé kóchjinehe tjan tí ch'in Jesús. Kjuák'exín toh'in tjan nkayakon tí ch'in Jesús la chrónóhehe tjan ch'án. <sup>21</sup> Ntá ch'in Jesús kjuanchankíhi ch'án tjan kixin:

—¿Nkehe tjínkavan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tjan ntáchro tjan kixin:

—Tió tsétoanxián tí kjuachaxián jié la tsjánjuan kjuachaxin kixin tí iyó xjeenni chrók'uejó sín ijnko la itjá chjina la í jnko la itjá ikjon —ichro tjan.

<sup>22</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la noahyará nkehe tjanchiará.

¿Á chrókuachará chrók'uirá tí nkehe itsjá its'ia janhan la ko á chrókuachará chrókuikiterá éxí tsikite janhan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín, ntáchro sín kixin:

—Kja tsjachani —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Chaxín kjónté chrókuachará chrók'uirá éxí tí nkehe itsjá its'ia la ko chrókuikiterá éxí tsikite janhan, kjánchó janhan xitjahya tsjánjuan kjuachaxin kixin ijnkorá chrók'uar'ará tjaná chjina la í jnkorá chrók'uar'ará tjaná ikjon kixin janhan la tónahya tocar kixin tsjánjuan tíha. Jehó T'aná tjan nkaya nkajni mé nohe kixin nkexro tsíkjeýá ch'án ts'áyéhe tíha —ichro ch'in Jesús.

<sup>24</sup> Ntá kuínhin tí ite sín kixin xíkaha tsíkjanhia tí sín a ntá kónínkakonhen sín tí yaá a. <sup>25</sup> A ntá ch'in Jesús mé k'uíyehé ch'án tí jehe sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará ó nohará kixin tí sín t'et'əoan chjasintajni la imá t'et'əuənhen sín kaín chojni la tí sín t'et'əoan imá nchehnkehe asén sín kixin ihyé sín t'et'əoan sín. <sup>26</sup> Kjánchó jahará la xikahya chrókjuich'erá. Náhi. Tí jnkójínrá tjinkáonrá chrókuétəoanrá la chrókjuínkitsará tí í so sín. <sup>27</sup> A ntá tí jnkójínrá tjinkáonrá chrókuétəoanrá mé t'ichjánxin senó chrókjuákoxinrá chrókjuich'eherá kichuárá xra. <sup>28</sup> Mé xikaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kuihya kixin chojni chrókjuich'ehe xra. Náhi. Ikui ch'án kixin sich'ehe ch'án sín xra la ko ts'enyákonhən chojni kixin tsaáxin nchónhya sín.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jina yaá chojni t'ikonhya*

*(Mr. 10.46-52; Lc. 18.35-43)*

<sup>29</sup> Ntá k'uaxrjexín sín chjasin Jericó la nchónhya chojni chréhe tí ch'ín Jesús. <sup>30</sup> Ntá ntaha chrínta ntia tjejótjəoxín yaá sín t'ikonhya. La ntá kuínhin sín kixin k'uatšínka ch'ín Jesús la ntá kjuankixin t'iyehə sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Ínchéni, jaha tsik'axrjeníxian David, tikonóhəhəni —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá nchónhya chojni mé ntáche sín tí sín t'ikonhya kixin:

—Tánírá tí jahará —ichro sín.

Ntá tí jehe sín antsí itsén k'uèya sín, ntáchro sín kixin:

—Ínchéni, jaha tsik'axrjeníxian David, tikonóhəhəni —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuák'echónhen ch'án ntá k'uiyehə ch'án tí sín t'ikonhya la kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkehe tí tjinkáonrá chrókjuít'ahará? —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Jaha Ínchéni, tjinkaonni chrókjuínchek'ikuanni —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kuikonóhəhə ch'án tí jehe sín la kjuínchekuákoxin tja ch'án tí ikon tí sín t'ikonhya. Ntá tuénxín k'uikon sín la chréhe sín tí ch'ín Jesús.

## 21

*K'uíxenhən ch'ín Jesús chjasin Jerusalén*

*(Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)*

<sup>1</sup> Ntá kjuíji chjina sín chjasin Jerusalén, mé kjuíji sín tí chjasin ntsí Betfage itjen chjinaxón tí jnə Olivo. Ntá ch'ín Jesús k'uet'əuənhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án <sup>2</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí itjen tóhe ntiha. Ntiha mé ts'ítjará ijnko kolócho tjechroé va la ko ijnko kolóchóxjan. Ntá tjasintankehéra va ntá tsjúkuanará va ntihi. <sup>3</sup> A ntá tí jnkójín nkexro tsjanchankíhará nkekuénté tjasintankehéra va la ntá tsontáchrórá kixin “Ínchéni t'ichjánxinhin va la ntá tió tsjixin ntá tuénxín tsjikaáni va”, ichrorá —ichro ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Mé xikaha kónhen kixin tsoxiteyá tí nkehe chrónka ijnko ch'ín k'uéchrónka itén Dios ósé ntáchro xíkíhi:

<sup>5</sup> Ntáche tí chojni chjasin Sión kixin:

“Tsjeherá ó kui tí ch'ín Rey kuéntará.

Ihnkehya ch'án la ijnko kolócho ó tjejkjen ch'án,

mé ijnko kolóchóxjan, xjeen ijnko kolócho támá nkehe.”\*

Mé xikaha ichro tí itén Dios ósé.

<sup>6</sup> Ntá tí iyó sín mé sákjuí sín la kjuínchexiteyá sín tí nkehe k'uet'əoan ch'ín Jesús. <sup>7</sup> Ntá kjuíkəo sín kolócho la ko xjeen va la kuakítsje sín ika titsáte sín ntá kjuínchekamá sín va ntá kjuák'ekjen ch'ín Jesús. <sup>8</sup> Ntá itsjé chojni kuakítsje sín

\* 21:5 Isaías 62.11; Zacarías 9.9

ka titsáte sín na kjuentoá sín ka tinkák'ikjínxín sín ka tí ntjia ts'atsínkaxín ch'ín Jesús. La iso sín xraá kajni la ko chaon nta yoa tsíkóchrínjin sín la tinkákjasin sín ntjia a. <sup>9</sup>Ntá iso sín tsítaón ntjia la ko í so sín chréhe iton ch'án mé kjuankxín sín itsje sín kixin:

—Tjancheheni kjuasáyé tí nkexro k'uaxrjeníxin tí rey David. Jína tí nkexro kjuixín kjuachaxién ihnié Ìnchéni. Tjancheheni kjuasáyé Dios —ichro sín itsje sín.

<sup>10</sup>Ntá k'uixenhen ch'ín Jesús tí chjasin Jerusalén la ntá kaín tí sín ntiha mé kóxakonhen sín la itsjé sín kjuanchankí sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi? —ichro sín.

<sup>11</sup>La ntá nchónhya sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tíhi mé tí nkexro Jesús chrónka itén Dios kjuixín ch'án chjasin Nazaret estado Galilea —ichro sín.

### *Ch'ín Jesús kjuínchetjóá tí nínko*

(Mr. 11.15-19; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

<sup>12</sup>A ntá ch'ín Jesús mé k'uixenhen ch'án tí nínko la ntá kuakitsje ch'án kaín tí sín nchekjixin nkehe ntiha la ko tí sín t'ena nkehe ntiha. La kótéka ch'án tí mesa tjinkítóxixín sín chichaon la ko tí silla tjejókjen tí sín nchekji kontóá.

<sup>13</sup>La ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé mé ntáchro kixin: “Tí ntóna imé it'in nchia tsonixjanaxian sín.” A ntá jahara tí nchia i tsíkjich'énará itjuéé xíchee† —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>14</sup>Ntaha nkaxenhen nínko kóchjinehe ch'ín Jesús iso tí sín t'ikonhya la ko iso tí sín xitjahya tji la ntá ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe ch'án sín jína. <sup>15</sup>A ntá tí sín ncha't'á tjetoo la ko tí sín maestro tjako tí ley mé k'uikon sín kaín tí kjuaxroan kjuích'e ch'án la ko kuínhin sín kixin iso chánjan mé itsje sín nkaxenhen nínko ntáchro sín kixin: “Chjéheni kjuasáyé tí nkexro k'uaxrjeníxin rey David”, ichro sín. Ntá kuínhin tí sín a xikaha ntá kónínkaon sín <sup>16</sup>la nixjéhe sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—¿A kuínhín tí nkehe itsje tí chánjan? —kjuanchankí sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó kuínhan. Kjánchó, ¿á nunca kjuínchekuáxinhyará tí xroon itén Dios?

La xikihí chro:

Jaha kjuánjuan kjuachaxin kixin tí sín chánjan hyé la ko chánjan naxa tjejótaki mé tsoitsje sín‡

—mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>17</sup>Ntá jehe ch'án mé kuítóhe ch'án sín la k'uaxrjénin ch'án chjasin Jerusalén la sákjuí ch'án chjasin Betania la ntiha k'ók'éhe ch'án tí tie a.

### *Ch'ín Jesús kónínkakonhen ch'án ijnko nta t'óna to higo*

(Mr. 11.12-14, 20-26)

<sup>18</sup>A ntá tí kóyaon nchítjen ntá kjan sín chjasin Jerusalén ínaá la ikui sín ntjia ntá ch'ín Jesús mé ik'uén ch'án kjinta. <sup>19</sup>Ntá k'uikon ch'án itjen ijnko nta t'óna to higo chjino ntjia. La ntá sákjuítsjehe ch'án tí nta, ntá k'uikon ch'án kixin jehó ka itsa tí nta, naxa k'ónahya to. A ntá jehe ch'án mé nixjéhe ch'án tí nta, ntáchro ch'án kixin:

—Í nunca ts'ónahya to ínaá —ichro ch'án.

† 21:13 Isaías 56.7; Jeremías 7.11 ‡ 21:16 Salmo 8.2



Ntá tí nta t'óna to higo mé tuénxín xámá. <sup>20</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uíkón sín kixin xíkaha kónhen tí nta, ntá chrakon sín la kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkeuènté kixin tí nta t'óna to higo tuénxín xámá? —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Ntá chaxín ntáxrjan kixin tí tinkachónkirá Dios chaxín la ntá jehya jehó tí nta xíkaha kónhen, la kjaxin chrónixjehérá tí jnǎ i kixin: “Sátjixian ntíhi sátjíkjan kíá ntayaon”, la mé xíkaha tsonhen. <sup>22</sup> Tí tinkachónkirá Dios kaín nkehe tsjancheherá ch'án la ts'ayéhérá —ichro ch'ín Jesús.

### *Tí kjuachaxin ch'óna ch'ín Jesús*

*(Mr. 11.27-33; Lc. 20.1-8)*

<sup>23</sup> Ntá kjuixin ntá ch'ín Jesús mé k'uixenhen ch'án tí nǎnko ntíha. Ntá tío tjetjako ch'án ntá kóchjina iso tí sín nchat'a t'etǎan la ko tí sín táda judío t'etǎan la kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nkehe tí kjuachaxin chonta kixin xíkaha ch'e la ko nkexro tí kjuanjon kjuachaxin? —mé xíkaha kjuanchankí sín.

<sup>24</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá kjaxian janhan tsjánhankíhará ijnko nkehe siná tsjateherá ntá janhan tsǒtǒnkará nkehe tí kjuachaxin chonta tjet'ǎ tí xrǎ i. <sup>25</sup> ¿ǎ ntá nkexro k'uetuēnhen ch'ín Juan kixin tsíkíte ch'án chojni? ¿ǎ Dios ní ó ǎ chojni ó? —mé kjuanchankí ch'ín Jesús.

Ntá jehé sín itjo sín kichó sín kixin:

—ǎ ntá tí tsontáchroni kixin Dios tsík'etuenhen tí ch'ín Juan ntá tsjanchankí tí ch'ín a kixin nkeuènté kuítekakuenhyani ch'án. <sup>26</sup> ǎ ntá tí tsontáchroni kixin chojni ó tsík'etuenhen ch'án la ntá chrakonhenni tí chojni kixin kaín sín kuítekaon sín kixin ch'ín Juan la nixja ch'án itén Dios —ichro sín.

<sup>27</sup> ǎ ntá kjuátèhe sín ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Náhi, noehyani —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'án kixin:

—La ko kjaxin janhan tsǒxrǎnkahya nkexro kjuanjon kjuachaxin kixin tjet'ǎ tí xrǎ —ichro ch'án.

### *Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án kixin éxi yaá xjan*

<sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkehe tsixrorá? Itjen ijnko chojni ch'óna yaá xjeen ch'án la ijnko yaon nixjehe ch'án ijnko xjan ntáchro ch'án kixin: “Xjeenni ijie la sátsjia t'akjínján to uva nǒntēni”, ichro ch'án. <sup>29</sup> Ntá kjuátèhe tí xjan kixin: “Náhi tjinkakonhyani”, ichro ch'án. ǎ ntá chr'éxin ntá k'uúixitoxin tí kjuenkayáxin ch'án la sákjuíkch'e ch'án tí xrǎ a. <sup>30</sup> ǎ ntá tí it'é xjan a mé kjuínixjehe ch'án tí i jnko xjan la jnkokón k'uetuēnhen ch'án la kjuátèhe tí xjan kixin: “Jeén, ó sátsjini”, ichro ch'án. La ntá chaxínhya sátsíkji ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>31</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkexéhe tí yaá chánjan kjuínchexitéyá tí nkehe k'uetuēnhen it'é? —ichro ch'án.

Ntá kjuátèhe sín kixin:

—Tí xjan saó —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Méxrǎ chaxín tjǒnkará kixin tí sín nchekjènkj la ko tí chojni chjin ch'iyehé nchónhya chojni ntoa la saoxín ts'ixenhen sín tí kjuachaxin t'etǎan Dios la



ntá jahará la náhi. <sup>32</sup> Kíxin ch'ín Juan Bautista mé ikui ch'án kjuakohará ch'án nkexrí chrók'uejorá la ntá jahará kuítekákuenhyará tí chrónka ch'án. A ntá tí sín nchekjénki la ko tí chojni chjin ch'iyehé nchónhya chojni ntoa mé kuítekaon sín. A ntá jahará kjónté xíkaha k'uíkonrá la kjuítóxiénhyará tí tjenkayáxinrá la ko kuítekákonhyará —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin éxi chojni ch'e xra la jínahya asén sín (Mr. 12.1-12; Lc. 20.9-19)*

<sup>33</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tsinhínrá ijnko nkehe sintayóaxian. Éxi ijnko ch'ín k'uénkaxin ch'án itsje ntanoa t'óna to uva nontee ch'án. Ntá kjuích'éna ch'án ijnko corral. La ko ijnko tjo kjuích'éna ch'án tóye kixin ts'énya sín inté to uva. La ko kjuích'éna ch'án ijnko tjat'o noi kixin ts'it'ótjen ch'án tsotsjehe ch'án nkuíxín.<sup>S</sup>

A ntá kjuínchekjen ch'án tí nontee ch'án iso tí sín ch'e xra ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án imá ikjín. <sup>34</sup> A ntá tí kjuixraká tí yaon k'óna nkehe ntá jehe ch'án mé ichr'án ch'án iso tí chojni ch'ehe ch'án xra kixin tsjikjanchehe sín tí sín ch'e xra nontee ch'án kixin tsjanjon sín tí nkehe tsakja ch'án. <sup>35</sup> A ntá tí sín t'ayakonhen tí nonte mé itsé sín tí sín kjuíkjanhia tí nkehe la kjuate sín iso la ko í so la k'óyán sín la í so la ixro k'uíchexín sín. <sup>36</sup> A ntá tí inché nonte a xíchr'án ch'án iso chojni ch'ehe ch'án xra inaá, a ntá tí sín ch'e xra la kjaxin xíkahó kjuích'ehe sín tí sín kjuíji.

<sup>37</sup> A ntá xíkaha tsíkónhen ntá kjuenkayáxin ch'án ichr'án ch'án tí xjeen ch'án, la kjá chróchontehe sín kjuasáyé tí xjeen ch'án, ichro ch'án. <sup>38</sup> A ntá tí k'uíkon tí sín ch'e xra tí xjeen ch'án la ntá jehó sín kjuenkayáxin sín kixin: “Tí ch'ín i mé ts'áyehé ch'án kain nkehe. Ts'óyánni ch'án kixin ntá tsitqekoni kain tí nkehe kuènte ch'án”, ichro sín. <sup>39</sup> Ntá itsé sín tí xjeen ch'án ntá kuakitsjexín sín ch'án tí nonte ntaha ntá k'óyán sín ch'án —mé xíkaha kjuako ch'ín Jesús.

<sup>40</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí sín kóchjina, ntáchro ch'án kixin:

—Tió itsi tí inché tí nonte a la, ¿nkehe sich'ehe ch'án tí sín ch'e xra? —ichro ch'ín Jesús.

<sup>41</sup> Ntá kjuátehe sín kixin:

—Mé tsjiji ch'án la tsikonóehya ch'án tí sín jínahya la ts'óyán ch'án sín la tsjeyá ch'án ókjé chojni sinchekjen ch'án tí nonte a. Tsjeyá ch'án chojni jína tsjanjon tí to tsjixraká tí yaon ts'ínjin sín to —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Á nunca kjuínchekuáxinhyará tí xroon itén Dios tsikjin sín ósé? Mé ntáchro xíkíhi:

Tí xro náxrjónhya kuítqenta tí sín ch'éna tjat'o, a ntá mé jie k'óna tí xro tjetooan.

Mé xíkaha kjuích'e Inchéni Dios,

na ntá tíha mé ijnko nkehe kjuachrakon k'uíkonni.\*

Mé xíkaha ichro itén Dios.

<sup>43</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tjonkará kixin Dios tsakitsjahará tí kjuachaxin kuènte ch'án la ntá sinchek'áyehé ch'án tí sín ch'e xra jína. <sup>44</sup> A ntá jnkojin nkexro tsjitsínka chrítaón tí xro i mé tsokuen ch'án la tí ts'ánótjen tí xro tsoxratja ijnko chojni la jehe sín ts'óna inche —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>45</sup> Ntá tí sín nchať'á tjeotan la ko tí sín fariseo mé kuínhin xikaha kjuíncheyóexin ch'ín Jesús ntá kienxín sín kixin kaín tí ntáchro ch'án kjuíncheyóexin ch'án kixin tí jehe sín xikaha tsonhen sín. <sup>46</sup> La ntá tjinkaon sín chrókjuincheckjasóte sín ch'án kjánchó chrakonhen sín tí chojni kixin kaín sín ntáchro sín kixin chaxín tí nkehe nixja ch'ín Jesús la kuente Dios.

## 22

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxi ijnko kia kótehe sín*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuankixin nixja ch'án inaá la kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Tí kjuachasin kuente Dios mé éxi yóhe ijnko ch'ín rey kjuasin ch'án ijnko kia kixin tsoťehe xjeen ch'án. <sup>3</sup> K'uetuēnhen ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra kixin tsjik'íyēhe sín tí sín kjuēyá ch'án, kjánchó jehe sín mé tjinkakonhya sín tsochjina sín. <sup>4</sup> A ntá k'uetuēnhen ch'án inaá í so tí sín ch'ehe ch'án xra ntáchro ch'án kixin: “Chēnka tí sín ó k'uíyaha kixin kaín tí nkehe sineni la ó tjechónhen. Ó kuétoan its'en tí koxinta la ko í so ko tsanká la kaín nkehe la ó síchónhen. A ntá chróxrakoa sín tí síin kia”, mé xikaha k'uetuēn ch'án. <sup>5</sup> A ntá tí sín tsík'íyēhe ch'án mé ántosén sín. Ijnko sín la sákjuí nontēe la í jnko la sákjuí ch'án í jnko xra chónca ch'án. <sup>6</sup> La í so tí sín a mé tsítsé sín tí sín tsík'etuēnhen tí ch'ín rey la k'óka tí sín a hasta ik'uén tí jehe sín. <sup>7</sup> Ntá tí ch'ín rey mé kónínkaon ch'án ntá k'uetuēnhen ch'án tí sín soldado kixin its'en tí sín kjuaya la ko tsoche tí chjasén sín. <sup>8</sup> Ntá nixjēhe ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra inaá ntáchro ch'án kixin: “Kaín nkehe la ó síchónhen kixin tí nkexro tsoťehe la ntá tí sín k'uíyaha kuítekakonhya sín la kjuihya sín. <sup>9</sup> Méxra sátsjirá tí esquina tí ntja jié la t'ijyéhérá kaín tí sín tsoxetará kixin itsji sín tí kia”, ichro ch'án. <sup>10</sup> Ntá tí sín ch'ehe xra mé sákjuí sín la k'uíyēhe sín kaín tí sín t'átsínka tí ntja ntiha, mé chojni jína la ko chojni jínahya hasta k'uíxikaón chojni tí nchia ntiha.

<sup>11</sup> Ntá tí ch'ín rey mé kuitsjehe kaín tí sín tsík'íyēhe ch'án la ntá k'uíkon ch'án ijnko ch'ín ntiha chónťahya ka jína kuente tí kia a. <sup>12</sup> La ntá nixjēhe ch'án, ntáchro ch'án kixin: “Amigo, ¿nkexrí k'uíxēnhén kixin tsík'ítsahya kuente kié chojni tsoťehe?” ichro ch'án. Ntá tí ch'ín a kjuátēheya ch'án ninkehó. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín rey mé k'uíyēhe ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra la ntáchro ch'án kixin: “Sínchēnteto toťé la ko itja tí ch'ín a la ité ntója sitié la nta ntiha a mé tsotsjánka ch'án la sinetaón ch'án neno ch'án.”

<sup>14</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nchónhya sín k'uíyaha la séhya sín k'uítja —mé xikaha kjuako ch'án Jesús.

### *Ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin ó nchoxon tsjenkehe sín gobierno (Mr. 12.13-17; Lc. 20.20-26)*

<sup>15</sup> Ntá tí sín fariseo mé sákjuí sín ókjé la jnkokoá kjuenkayáxin sín kixin tsjachaxín sín tí ch'ín Jesús kixin ách'e ichrén jje tsjasin ch'án la ntá tsjanchia sín jje. <sup>16</sup> Ntá ichr'án sín iso tí sín ch'ehe sín xra la iso tí sín ch'ehe tí ch'ín Herodes xra kixin tsjachaxín sín tí ch'ín Jesús. Ntá tí sín a nixjēhe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Maestro, ó noheni kixin tí nkehe ntáchrua jaha la chaxín, la ko ntoá tjákua ntje Dios, la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxixián kixin á jína sín. <sup>17</sup> A ntá jaha chonka nkehe tjenkayáxian. ¿Á jína chrókjuenkēheni tí gobierno romano o náhi? —ichro sín kjuanchankí sín.

18 Ntá ch'ín Jesús kónohe ch'án kixin ntoáhya tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. ¿Nkekuènte chrókjuáchaxínrání?

19 Tjákonará tí chichaon tjenkəhérá sín méhe —mé xikaha k'uətoan ch'ín Jesús.

Ntá kjuikohe sín ch'án tí chichaon a. 20 Ntá k'uíkon ch'ín Jesús ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkexro tí tsík'axrjexín tjenkáni tí chichaon méhe la ko nkexro ihnjé chóna? —ichro ch'án.

21 Ntá kjuátehe sín kixin:

—Tí ch'ín t'ətoan mé tjenkáni ch'án —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chróchjehérá tí ch'ín gobierno t'ətoan tí nkehe kuènte ch'án la kjaxin tí nkehe kuènte Dios la chróchjehérá Dios —mé xikaha chro ch'ín Jesús.

22 Ntá tí kuínhin sín xikaha la chrakon sín la komá sín ch'án ntá sákjuú sín.

### *Kjuanchankí sín kixin á tsoxechón chojni*

(Mr. 12.18-27; Lc. 20.27-40)

23 Ntá tí yaon a la iso sín saduceo sákjuútsjehe sín tí ch'ín Jesús. A ntá tí sín saduceo mé titekakonhya sín kixin tsoxechón chojni tsík'en la mé xikaha chrókjuáchaxín sín ch'ín Jesús. Ntáchro sín kixin:

24—Maestro, tsintáchro ch'ín Moisés kixin tí its'en ijnko chojni la naxa itjen tí ichjién ch'án la tsík'ikonhya sín xjeen sín, ntá tí kichó tí nkexro tsík'en chrókuakja ch'án tí tjan k'án, a ntá tí xjeen sín mé ts'óna éxi xjeen tí ch'ín sao tsík'en. 25 Ntá nihi k'uejó yato sín jnkokoá kichó sín. Ntá tí ch'ín sao kótehe ch'án. La ntá ik'uén ch'án. A ntá k'uéchóntahya sín xjeen sín la ntá tí ichjién ch'án kótehe tjan tí ch'ín tsoyo. 26 A ntá tí ch'ín yóxin ik'uén kjaxin la tí ch'ín níxin kuákja ch'án tjan la ntá xikaha kónhen inaá. La kayatoé tí sín k'uéchóna sín tjan xikaha kónhen sín kaín sín ik'uén sín. 27 A ntá kjuixixín ntá kjaxin tjan ik'uén tjan. 28 Ntá tió tsoxechón kaín xín chojni tsík'en, ¿ntá nkexro ts'óna xii tí jehe tjan kixin kayatoé sín kótehe tjan? —mé xikaha kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús.

29 Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la ntoáhya tjenkayáxinrá kixin noahyará nkehe chro xroon itén Dios la ko chonhyará tí kjuachaxin kuènte Dios. 30 A ntá tí chojni tsík'en tió tsoxechón la tsoteehya sín la ko tsoteehya tí xjeen sín kixin tí sín tsík'en la éxi tí sín ángel kuènte Dios ts'ejó sín nkaya nkajní. 31 A ntá tí kaín tí sín tsík'en tsoxechón, ¿á kjuínchekuáxinhyará nkehe ntáchro Dios? Jehe ch'án xikihi chro ch'án: 32 “Janhan mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob.”\* Méxra tí Dios i la jehya tinkáchónki tí sín tsík'en. Náhi. Tí Dios i la tinkáchónki tí sín tjejóchón —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

33 Ntá kuínhin sín nkexrí kjuako ch'án ntá chrakon sín.

### *Ch'ín Jesús chrónka tí nkehe imá tjeoan*

(Mr. 12.28-34)

34 Ntá tí sín fariseo mé tsíkójnkotsé sín tió kónohe sín kixin nkehe chro ch'ín Jesús la ninkehó kjuátehehya tí sín saduceo. 35 La ijnko tí sín maestro tjako tí ley mé tjinkaon ch'án chrókjuáchaxín ch'án tí ch'ín Jesús. Ntá kjuanchankí ch'án kixin:

\* 22:32 Éxodo 3.6

<sup>36</sup> —Maestro, ¿nkexehe tí nkehe imá tjeotan kuènte tí ley? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—“Chrótjuèhérá Ìnchéni Dios kaín asánrá la ko kaín kjuaxrexinkaon kuèntará.”† <sup>38</sup> Mé tíha mé tí ley imá tjeotan la ko saoxín k'ueṭoan Dios tíha. <sup>39</sup> A ntá tí nkehe yóxin la tóyóhe la mé ntáchro xíkíhi: “Chrótjuèhérá kíchuará éxí tjuéxínrá asánrá.”‡ <sup>40</sup> Tí iyó nkehe i la mé antsí tjeotan kuènte tí ley tsík'etṭoan Moisés la ko tí nkehe kjuako tí sín k'uéchrónka itén Dios.

*¿Xá nkexro it'é tí Cristo?*

(Mr. 12.35-37; Lc. 20.41-44)

<sup>41</sup> A ntá tí sín fariseo la naxa jnkokoá tjejó sín <sup>42</sup> la ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—¿Nkehe tjenkayáxinrá jahará? ¿Nkexro tí Cristo la nkexro tí tsík'axrjeníxin ch'án? —kjuanchankí ch'án.

Ntá ntáchro sín kíxin:

—Tí Cristo mé tsík'axrjeníxin ch'án ch'ín David —ichro sín.

<sup>43</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—¿Ntá nkexrí kíxin Nchakuen Dios chénkaxín ch'ín David kíxin David chróntáchro ch'án kíxin Ìnché ch'án tí Cristo? Ntáchro ch'ín David xíkíhi:

<sup>44</sup> Ìnchéni Dios ntáche tí Ìnchéni kíxin:

“Tjak'e tjaná chjina ntiho tsétṭoan,

tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakonhan la tsjachahya sín ts'etṭoan sín kíxin jahvá mé tsétṭoan.”§

Mé xíkaha chro itén Dios. <sup>45</sup> A ntá ¿xá nkexrí kíxin Cristo chrók'óna xjeen David a ntá jehe ch'ín David kuíkítexín ch'án Ìnché ch'án tí Cristo? —ichro ch'ín Jesús.

<sup>46</sup> A ntá ninkexró xitjahya kjuátṭehe sín ninkehó la desde tí yaon a chrakon sín la í nínkehó kjuanchankíehya sín ch'án.

## 23

*Ch'ín Jesús tjanhia jie tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley*

(Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54; 20.45-47)

<sup>1</sup> Ntá kjuixín tíha ntá ch'ín Jesús mé níxjehe ch'án tí chojni la ko tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kíxin:

<sup>2</sup> —Tí maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo mé chóna sín kjuachaxin tsochrónkaxín sín tí ley kjuako ch'ín Moisés. <sup>3</sup> Méxra chrókujuinche xiteyéhérá kaín tí nkehe t'etṭoan sín la ko chrókujuich'erá kaín nkehe ntáchro sín kjánchó chrókuankíehyará tí jehe sín kíxin jehe sín la ijnko nkehe ntáchro sín la ókjé nkehe ch'e sín. <sup>4</sup> T'etuehnen sín chojni tsamá ijnko nkehe imá ye, mé ijnko nkehe chrókuachahya chrókuamá chojni. A ntá jehe sín na nijnko dedo tja sín chrókujuinkítsa sín tí nkehe imá ye yamá chojni. <sup>5</sup> Ich'e sín kaín xín nkehe kíxin tsotsjehe chojni. Tóxrjínhín sín tsjak'enkání totjen sín la ko itja sín ijnko xroon kjínjin iton ts'ínixín itén Dios la tjinkaon sín iké sín síxinkání nkehe tjákjini.

<sup>6</sup> Tjinkaon sín tsochóna sín silla jína ts'ejókjen sín sine sín tió sátsji sín tí síin kia la ko xritjeyá sín tí silla antsí náxrjón chrók'uejóya sín nkaxenhen nínko.

<sup>7</sup> La ko tjinkaon sín kíxin chojni chrókujuikosáyehe sín tsoxeta sín tí ntja la ko tjinkaon sín kíxin tsochtácho chojni kíxin maestro tí jehe sín.

8' A ntá jahará la t̃t̃oéhyará kixin tsontáchro sín kixin maestro tí jahará kixin jehe sín la ko jahará la ó jnkokónrá, la jahará chontará jnkokoá Maestro la mé Cristo tíha. 9 La ntá chróntáchrohyará kixin ninkexró mé it'árá ntíhi chjasintajni kixin jahará la chontará jnkokoá It'árá mé itjen nkaya nkajní. 10 La ko jehe sín chróntáchrohya sín kixin jefe tí jahará kixin jehó Cristo mé jefe. 11 Tí nkebro antsí tsjinkitsa iso chojni la jehe ch'án mé antsí t'et̃oan ch'án. 12 Kixin tí nkebro ntáchro kixin imá ijíe la mé imá tsontsí. A ntá tí nkebro nchehnkehya la antsí tsojje.

13 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko tí jahará chojni fariseo. Jahará la jnkojínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la t'ikjéherá tí puerta ts'ixenxín chojni tí kjuachaxin kuènte Dios kixin t̃t̃oéhyará ts'ixenhen ókjé chojni. A ntá ní jahará la xitjahya t'ixenhyará la ko tjánjonhyará kjuachaxin ts'ixenhen tí sín tjinkaon chrók'uixenhen.

14 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseo. Jnkojínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará takitsjeherá nt̃oé tí chojni tsíkók'án la ntá isé nixjehérá Dios kixin ch'iyexínrá chojni kixin jína tí jahará. A ntá xikaha kjuich'erá jahará la antsí tsjasótiará.

15 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseo. Jahará la jnkojínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará sátjirá nonte la chrítaón ntayaon kixin tsjákohérá ijnko chojni tsinkáchónki xikaha tí tinkachónkirá la ntá tío kjuachará kjuachroerá sín la ntá jehe sín antsí má tsjasótexín sín tí xrohi la kánhyó jahará.

16 'Nòará tí jahará kixin t̃t̃oanrá kjánchó ntakótánrá. Ntáchrórá kixin tí jnkojín chojni tsontáchro kixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ákjenxin sín tí ñnko la ntá t'ichjánxinhya sinchexiteyá sín. A ntá tí tsontáchro sín kixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ákjenxin sín tí chica oro siín nkaxenhen ñnko la ntá t'ichjánxin sinchexiteyá sín. 17 Imá lontjirá la ko ntakótánrá. ¿Á imá t̃t̃oan tí chica oro ó á imá t̃t̃oan tí ñnko kixin tí ñnko mé k̃t̃juáxin tí chica oro? 18 Kjaxin ntáchrórá kixin: "Tí jnkojín chojni tsontáchro sín kixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ákjenxin sín tí altar la ntá t'ichjánxinhya sinchexiteyá sín. A ntá tí tsontáchro sín kixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ákjenxin sín tí nkehe t̃j̃ohehe sín Dios chrítaón tí altar la ntá t'ichjánxin sinchexiteyá sín tí nkehe tsintáchro sín." 19 Imá lontjirá la ko ntakótánrá. ¿Á imá t̃t̃oan tí nkehe tsochjehérá Dios ó á imá t̃t̃oan tí altar kixin tí altar mé t̃t̃juáxin tí nkehe tsjánjonrá? 20 Kixin tí nkebro tsontáchro kixin sinchexiteyá nkehe la t'ákjenxin ch'án tí altar la jehya t'ákjenxin ch'án tí altar ó. Náhi. Kjaxin t'ákjenxin ch'án kaín tí nkehe siín chrítaón ntíha. 21 A ntá tí nkebro tsontáchro kixin sinchexiteyá ch'án nkehe la t'ákjenxin tí ñnko la jehya t'ákjenxin ch'án ñnko ó. Náhi. Kjaxin t'ákjenxin ch'án tí Dios itjen ntíha. 22 A ntá tí nkebro t'ákjenxin nkaya nkajní la ntá kjaxin t'ákjenxin sín tí trono kuènte Dios la ko tí nkebro t̃j̃et̃oan ntíha.

23 'Nòará jahará maestro tjàkorá ley la ko jahará chojni fariseo. Jahará jnkojínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la chjehérá Dios ijnko ite parte kaín tí kaxroan tsjiko tí nkehe ineni, mé tí menta la ko anís la ko comino. Kjánchó tahyará kuéntá tí nkehe imá t̃t̃oan kuènte tí ley. Mé ntoá chrókjuenkayáxinrá la ko chrókjuikonóghérá kichuárá la ko chrókjuinkachónkirá Dios. Tíhi la antsí t̃t̃oan chrókjuinchexiteyará la kjaxin chrókjuitoéhyará chrokuich'erá tí í so nkehe. 24 Jahará la t̃t̃oanrá kjánchó ntakótánrá. Jahará la nchek'ankihirá

kjonté ijnko kochjisen intsí chóna tí nkehe its'irá, a ntá ijnko kocamello kjonté ijie va la t'ínkará.

<sup>25</sup> 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá ley la ko jahará fariseorá. Jahará la jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la imá nchetjóará chrítaón tí vaso la ko tí plato, a ntá tí nkaxenhen tsikaón kjuachee la ko jahorá tjinkáonrá chróchontará itsjé nkehe. <sup>26</sup> Jahará chojni fariseorá imá ntakótán jahará. Saxín chrókjuinchetjóará tí nkehe nkaxenhen tí vaso la ko tí plato la ntá ó chrókótjóa tí chrítaón kjaxin.

<sup>27</sup> 'Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseorá. Jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la éxi yóhe ijnko tòye tsíxravá chojni, imá náxrxjón tsjehe ntója, a ntá nkaxenhen mé tsikaón huéseó chojni tsik'en la ko kaín nkehe tjuáhya. <sup>28</sup> Mé xíkaha tí jahará la tsjehe éxi chojni jína xíkaha, a ntá jnkójínxónhya tjenkayáxinrá la ko jínahyará.

<sup>29</sup> 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá ley la ko chojni fariseorá. Jahará la jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la kjuich'énará tjat'o náxrxjón chrítaón tí tòye tsíxravá tí sín k'uékjako itén Dios ósé la ko nchek'ítsará tjat'o chrítaón tòye kuente tí sín jína asén. <sup>30</sup> La ntá ntáchrórá kixin tí chrók'uejorá tí k'uejó tí sín tsik'axrjeníxinrá la ntá chrókjuinkitsahyará chrók'ueén tí sín kjuako itén Dios. <sup>31</sup> Méxra xíkaha jahorá ntáchrórá kixin chaxín tsik'axrjeníxinrá tí sín k'óyán tí sín k'uékjako itén Dios. <sup>32</sup> Méxra ijie la tjinkáonrá tsjixinhanrá tí xra kjuich'e tí sín tsik'axrjeníxinrá.

<sup>33</sup> 'Jahará la tsik'axrjeníxinrá konche. ¿Ntá nkexrí chrókuaará kixin itsi tí tsjasótiará? <sup>34</sup> Méxra janhan mé tsétuñhan chojni chrónka itén Dios la ko chojni imá nohe la ko chojni tjako, itsi sín. A ntá jahará la ts'oyánrá sín ts'ejoyánirá sín ntacruz la í so sín la tsjatexínrá sín nkaxenhen nínko la ko tsochonkíhírá sín chjasin la chjasin. <sup>35</sup> Méxra jahará la yamará tí jie kixin tí sín jína k'uitjixin ijnié senó. Méxra tsamará tí jie kixin ik'ueén ch'ín Abel, tí nkexro jína, la ko kaín tí í so sín hasta ik'ueén ch'ín Zacarías, xjeen Berequías, tí nkexro k'oyánxinrá chjino tí altar. <sup>36</sup> Chaxín tjonkará kixin kaín tí jie a mé yamá tí chojni siín ijie.

### *Tsjánka ch'ín Jesús* (Lc. 13.34-35)

<sup>37</sup> Ntá ntáchró ch'ín Jesús kixin:

—Jerusalén, Jerusalén, jahará t'oyánrá tí sín tjako itén Dios la chjehérá xro tí sín ichr'án ch'án ikui chrókjuinkitsará. Nchónhya veces tjínkavan chrókójnkotsérá la chrók'uáyakonhánrá éxi ijnko cochiká mé t'ayakonhen xjeen va chrínkí kanenee va mé xíkaha tjínkavan chrók'uáyakonhánrá tí jahará. Kjánchó jahará la tjinkákonhyará xíkaha. <sup>38</sup> Ntá jie la Dios la tsítóhe tí jahará. <sup>39</sup> Ntáxrjan kixin í ts'ikonhyará tí janhan inaá tsjixrakájia tí yaon tsontáchrórá kixin: "Imá jína tí nkexro kujxin kjuachaxién ihnié Ìnchéni" —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

## 24

### *Chrónka ch'ín Jesús kixin ts'itjáyan tí nínko* (Mr. 13.1-2; Lc. 21.5-6)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án tí nínko la ntá ó sáchrókjuí ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóchjina sín kixin tsochónhen ch'án kixin kjaxin

ch'án chrótsjehe ch'án kixin náxrjón tsík'óna tí nínko a. <sup>2</sup> A ntá ch'in Jesús mé kjuátehe ch'án kixin:

—Jahará ¿á tjeotsjehérá kaín tíha? Chaxín tjonkará kixin tsjixraká tí yaon ts'oyá kuenté nínko. Nijnko xrō ts'ejókjenhya kichó kixin kaín tíha la tsōxíka —ichro ch'án.

*Tí nkehe tsonhen tió tsjixixín*

*(Mr. 13.3-23; Lc. 21.7-24; 17.22-24)*

<sup>3</sup> Ntá sákjuj sín chrítaón tí jna Olivo la ch'in Jesús kjuák'etjaxín ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Tjinkaonni tsochronka nkesá tsonhen tíha. ¿Nkexrí tsonoxínni tió ts'ininka tí jaha la ko nkexrí tsonoxínni tí itsi tí tsjixixín chjasintajni? —ichro sín.

<sup>4</sup> Kjuátehe ch'in Jesús kixin:

—Tóxakonhanrá títoéhyará kixin ninkexró chrókjuít'áyahará. <sup>5</sup> Nchónhya chojni itsi sich'iyaxín njina tsontáchro kixin: “Janhan mé tí Cristo” tsixro sín, la sich'iyehé sín nchónhya chojni. <sup>6</sup> A ntá tió tsinhínrá tsontáchro chojni kixin ó síin kjuanínkaon la ko ts'ixín kjuachrakon kixin tsjanjonko kichó sín la kjónté xíkaha tsonhen la chrakonhyará. Ó jehí tsonhen tíha tí naxá ts'ítjáyanyha chjasintajni. <sup>7</sup> Ijnko nación tsjanjonko í jnko nación la tsjanjonxin sín tí xrā ts'etōan sín. La ko itsjé chjasin na tsokjinta la ko tsoníhi chojni la ko ntíhi la ntaha tsinkí nonte. <sup>8</sup> Kaín tíha la ntá tsoxrankíxixón tí kjuatjoté tsonhen chojni.

<sup>9</sup> A ntá tsotsérá chojni la tsjikaánrá sín tí tjejó tí síxregé kixin sinchekjasótíará sín la ntá ts'óyánrá sín. La ko kaín xín chojni síin chjasintajni tsonínkakonhanrá sín kixin tinkachónkirá tí janhan. <sup>10</sup> Ntá tí yaon a la itsjé sín la tsítóhe sín tsinkáchónkíhya sín tí janhan la ko tsonínkakhonhen sín kichó sín la ko sinchekji kichó sín. <sup>11</sup> Ntá itsi nchónhya chojni ntoáhya tsjako la ntá sich'iyehé sín nchónhya chojni. <sup>12</sup> La ts'ixín nchónhya jje jínahya la ntá ts'ixín itsjé chojni tsotjuéhya sín kichó sín. <sup>13</sup> A ntá tí nkexro naxá tjejótinkáchónki tí janhan hasta tí tsjixixín la mé tsaá. <sup>14</sup> La ko tí itán jína chrónka nkexrí tjen tí kjuachaxin kuente Dios la t'ichjánxin tsinhín sín kuenté chjasintajni, la tió tsjixín tsinhín sín kuenté chjasintajni la ntá ó ts'ítjáyán chjasintajni.

<sup>15</sup> 'Ch'in Daniel k'uéchronka itén Dios mé tsíkjin ch'án kixin tsjixraká ijnko yaon tsjak'e ijnko nkehe jínahya nkaxenhen nínko tjóá.\* Ntá jahará ts'ikonrá tíha. A ntá tí nkexro nchekuáxin mé tsienxín nkehe tíha. <sup>16</sup> Ntá kaín tí sín tjejó estado Judea tsochriin sín jna sátsji sín. <sup>17</sup> A ntá tí sín tjejó chrítaón nchia ntóé sín la í xitjahya tsakitsje sín ninkehó. <sup>18</sup> Ntá tí tjejóch'e sín xrā nontee sín la kjá í tsokjanhya sín tsjikakja sín iké sín. <sup>19</sup> Ntá nòá tí chojni chjin tjejóyá sín la ko nòá tí sín nchekakí xjan tí yaon a. <sup>20</sup> Chrókjuanchehérá Dios kixin tí tsonhen tíha la chrókójehya nchakuen kin la ko chrókójehya tí yaon t'ok'éhe chojni. <sup>21</sup> Kixin tíha mé ijnko kjuachrakon imá ijé la desde tí xrankíxixín chjasintajni la nunca xíkahya kónhen. <sup>22</sup> Ntá tí chrók'uetōanyha Dios kixin tjoka ts'atsínka tíha ntá chrókuaáhya ninkexró. Ntá ts'etōan ch'án kixin tjoka ts'atsínka tí kjuachrakon jje kixin jehé ch'án mé imá tjuéhe ch'án tí sín tsíkjeýá ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí tsontáchro chojni kixin: “Tsjehe ntíhi itjen Cristo”, ó “Tsjehe ntíha itjen ch'án”, la ntá chrókuétekákuénhyará sín. <sup>24</sup> Kixin ntá itsi iso sín tsontáchro

\* 24:15 Daniel 9.27



sín kixin Cristo tí jehe sín la ko kjaxin itsi í so sín ntoáhya tsjako la ko tsjasin sín kjuaxroan jié kixin tjinkaon sín chrókjuich'iyehé sín chojni kjónté tí sín tsikjeyá Dios. <sup>25</sup> Ó xrxanka senó nkehe tsonhen kixin tsonohará. <sup>26</sup> Méxra tí chróntácho sín kixin: “Tsjeherá tí nteje ntiha tjen ch'án”, la ntá tsjihyará nó ntiha. Q tí chróntácho sín kixin: “Tsjeherá ntihi tí cuarto mé tjen ch'án”, la chrókuitekákonhyará. <sup>27</sup> Méxra éxi tsjonkixin la t'ikon chojni t'inkaséyanxin tí tjitoxin yaon hasta tsjiatóxin yaon mé xikaha ts'ikon chojni tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>28</sup> Mé éxi yóhé tí tjen ijnko cuerpo tsik'en la ntiha tsojnkotsé tí kontexjuen.

*Tsojkan tí Xjeen Dios K'óna Chojni*

(Mr. 13.24-37; Lc. 21.25-33; 17.26-30, 34-36)

<sup>29</sup> A ntá séhyó tí tsjixixin tí kjuachrakon jié la ntá tí yaon la tsotie a ntá tí nitjío la í ts'inkaséyanxínhya. La ko tí konotsé la tsoxénjinxín nkajní la kjaxin kain nkehe siín nkaya nkajní la tsinkí. <sup>30</sup> La ntá ts'ikon chojni kixin nkajní tsixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni. La ntá kain chojni chjasintajni tsochrakon sín la tsotsjánka sín la ts'ikon sín kixin itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, mé chríkjan tjuí mé tsjak'enkakjan ch'án tsikao tí kjuachaxin jié. <sup>31</sup> Ntá tsochr'án Dios tí sín ángel kixin ts'ánoa sín tí trompeta itsen kixin tsochjina kain tí nkexro kjueyá Dios tsjixín kanóé lado chjasintajni.

<sup>32</sup> Chrók'uitjará nkexrí sintayóaxian kuente ijnko nta to higo. Éxi yóhé tió chóna ntahnté la ko ts'ixin kayoa la nta tsoñoaxínrá kixin í séhya tsojkan ichrin. <sup>33</sup> Mé xikaha tí ts'ikonrá ts'atsínka kain tíha la ntá xikaha tsoñoaxínrá kixin í séhya itsi Ìnchéni. <sup>34</sup> Ntá tjonkará chaxín kixin kain tíha senó tsonhen tí naxa ts'enhya tí chojni siín jie. <sup>35</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjáyan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la nunca ts'itjáyanhya tsoxiteyá tíha.

<sup>36</sup> A ntá tí yaon la ko tí hora tsoxiteyá tíha la kohya ninkexró nohe. Ni tí sín ángel tjejó nkaya nkajní noehya sín la ko ni tí Xjeen Dios noehya. Ó jehó tí It'é mé nohe.

<sup>37</sup> Éxi yóhé tí nkehe kónhen tí yaon k'uékjak'e ch'in Noé mé xikaha tsonhen tí tsojkan tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>38</sup> Tí naxa titjiéhya sín ntá la kain chojni la jina k'uéjío sín la kjóne sín la ko ik'uí sín la ko sítótehe sín kjuixrakájia tí yaon k'uixenhen ch'in Noé ntabárcō.† <sup>39</sup> A ntá jehe sín mé kienxínhya sín hasta kuijia tí k'uániá chrin ntá ikui ntá la k'uátjoá kain sín. Mé xikaha tsonhen tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>40</sup> A ntá yaá chojni ntoa tjejóch'e sín xra nonte la ntá ijnko la sátsji la í jnko la tsitqhe. <sup>41</sup> La ko yaá chojni chjin mé tjejót'o sín la ijnko la sátsji la í jnko la tsitqhe.

<sup>42</sup> Chrók'uejotsjehérá kixin noahyará nkehora la ko nkesá ts'inka janhan. <sup>43</sup> Chrókónohará tíhi: tí chrókónohe ijnko ìnché nchia nkehora tie chrókjui ijnko nkexro tseé la ntá chrókjuak'echónhen tí ìnché tí nchia ntá xitjahya ts'ixenhen tí nkexro tjinkaon chrókueé. <sup>44</sup> Méxra jahará la jina chrók'uejorá kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni me titáya itsi.

*Tí nkexro jina ch'e xra la tí nkexro ch'ehya xra jina*

(Lc. 12.41-48)

<sup>45</sup> Tí nkexro chaxín ch'e xra jina la ko imá nohe la ntá tí lámóé ch'án ts'etuenhen kixin ts'ayakonhen ch'án tí sín siín ntqé ch'án la ko tsjanjon ch'án nkehe sine sín chintjii tí hora a. <sup>46</sup> Náxrjón tjen tí nkexro ch'e xra tió itsi tí lamo

† 24:38 Génesis 6.5-8



la ts'ikon kixin xikaha tjenchexiteyá ch'án tí xrá k'uítuenhen ch'án. <sup>47</sup> Chaxín tí lamo la tsjanjon ch'án kaín tí xrá ch'óna ch'án ts'et'otan tí ch'ín a. <sup>48</sup> A ntá ijnko chojni ch'e'hya xrá jína la ntá tsjenkayáxin ch'án kixin kjá tjokahya tsokjan tí lámge ch'án <sup>49</sup> la ntá tsjankixin ch'án tsjanjonko ch'án tí í so sín ch'e xrá la ko tsjankixin sineko ch'án la ko its'ikao ch'án kaín tí sín sítókoan. <sup>50</sup> Ntá xrinahya tsokjan tí lamo ijnko yaon la ko ijnko hora noehya tí nkexro ch'e xrá. <sup>51</sup> La ntá jehe ch'án la sinchekjasóte tí ch'ín kuitohehe xrá kjuínchexiteyáhya la ts'et'otan ch'án kixin tsjasóte tí ch'ín a éxí tí sín jnkojínxónhya tjenkayáxin. Ntá ntiha la tsotsjánga ch'án la ko sinetaón neno ch'án.

## 25

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin ite sín tjarisoá*

<sup>1</sup> Ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhe ite sín tjarisoá sátsji tí tsotehe chojni chuénko linterna tjá aceite la sákjuíchónhen sín tí ch'ín tsikótehe. <sup>2</sup> In'ó sín la tsikóyaxienhya sín la in'ó sín ó tsikóyaxínhin sín. <sup>3</sup> Tí sín tsikóyaxienhya na kjaxin la tsikjijiko sín linterna kjánchó tsikjijikohya sín aceite tsikja inaá. <sup>4</sup> A ntá tí sín tsikóyaxínhin la sátsikjiko sín xro tjá aceite la ko tí linterna kuènte sín. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín tsikótehe la tjokahya kui ch'án la ntá jehe sín mé tsikihi sín kotáchrín la tsik'ejóuya sín kaín sín. <sup>6</sup> A ntá kuichjina k'áxrótjen la kuínhin sín t'èya ijnko chojni kixin: “Ó kui tí ch'ín tsikótehe na t'axrjerá ntója tsoxetará ch'án”, ichro ch'án. <sup>7</sup> A ntá kaín tí sín tjarisoá la k'uàya sín la kjuasiyóxin sín tí linterna kuènte sín. <sup>8</sup> A ntá tí in'ó sín tsikóyaxienhya la nixjehe sín tí sín in'ó tsikóyaxínhin ntáchro sín kixin: “Chjehéni intsí aceite kuéntará kixin ó k'uánká aceite tjá linternéni”, ichro sín. <sup>9</sup> A ntá tí sín tsikóyaxínhin mé ntáchro sín kixin: “Náhi, tí aceite tí xikaha tsjanjonni intsí jahará la antsí jeheni la tsjachahya. Íchá jína sátsjik'ènará tí sítóxin ntiha”, ichro sín. <sup>10</sup> Ntá tí in'ó tí sín kóyaxienhya mé sákjuik'èna sín aceite la ntá ó kui tí ch'ín tsikótehe. Tí in'ó sín tjejóchónhen mé sákjuiko sín ch'án tí kia tsikótehe sín la ntá ó tuénxin k'uikjéhe tí puerta. <sup>11</sup> Ntá chr'éxin ikui tí in'ó sín tjarisoá tsikóyaxienhya la t'ínka sín puerta ntáchro sín kixin: “Ó kuini takitjéhe nchia.” <sup>12</sup> A nta jehe ch'an kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Chaxín tí jahará la ní chonhyará”, ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—Méxra xikaha tí jahará chrók'uejótsehérá kixin noahyará nkeyaon la nkehora itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kuènte chichaon*

<sup>14</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios la yóhe ijnko chojni tjinkaon sáchrókjui ch'án í jnko nación la ntá k'uíyehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xrá la ntá chjéhe ch'án sín tí chichaon a kixin ts'ayakonhen sín.

<sup>15</sup> Jnko ch'án la k'uáyéhe ch'án in'ó mil chichaon, la í jnko la k'uáyéhe ch'án iyó mil chichaon, la í jnko la k'uáyéhe ijnko mil chichaon. Tí nkexro kjuanjon chichaon la mé kónohe ch'án nkexro tí tsjacha sich'e jnkojnko xrá. Ntá jehe ch'án tió kjuixin kjuanjon ch'án la ntá sakjuí ch'án ikjín. <sup>16</sup> Ntá tí nkexro k'uáyéhe in'ó mil chichaon la kjuích'eko ch'án xrá tí chichaon kuákja ch'án la kjuacha ch'án í jnko in'ó mil. <sup>17</sup> Kjaxin tí nkexro k'uáyéhe iyó mil chichaon mé xikjacha ch'án í jnko iyó mil. <sup>18</sup> A ntá tí nkexro k'uáyéhe ijnko mil chichaon

mé sákjuí ch'án la kjuíuch'éna ch'án ijnko tòye kjuavá ch'án tí chichaon kuènte lámogé ch'án.

<sup>19</sup> A ntá nchónhya nánó k'uátsínka la ntá ikjan tí lámogé sín kíxin ntá tsjen-toáko sín ch'án cuenta. <sup>20</sup> Saóxín kui tí nkexro k'uáyéhe tí in'ó mil la chjéhe ch'án tí lamo í jnko in'ó mil la ntáchro ch'án kixin: “Jaha me chjehéni in'ó mil la ó kjuachani í jnko in'ó. Tákjá tjinhin tí chichaon í”, ichro ch'án. <sup>21</sup> Ntá tí lamo mé ntáchro kixin: “Nchoxon tí xíkaha. Jaha la ijnko chojni jína ch'e xra. La ó kjuínchexiteyá jína. Kjónté jehya xra jíé la kjuínchexiteyá jína la ntá tsotjaha ijnko xra antsí jíé la tjak'e tsöchéheni.” <sup>22</sup> Ntá chr'éxin ikui tí nkexro k'uáyéhe iyó mil la ntáchro ch'án kixin: “Jaha mé chjehéni iyó mil la kjuachani í jnko iyó. Tákjá tjinhin tí chichaon í”, ichro ch'án. <sup>23</sup> La ntá tí lamo ntáchro kixin: “Nchoxon jaha mé ijnko nkexro jína ch'e xra la ó kjuínchexiteyá. Kjónté jehya xra jíé la kjuínchexiteyá jína la ntá tsotjaha í jnko xra antsí jíé. Tjak'e tsöchéheni”, ichro ch'án. <sup>24</sup> A ntá ikui tí ch'in k'uáyéhe ijnko mil la ntáchro ch'án kixin: “Ó nòna kixin ijnko chojni imá jjehe tí jaha la itjaa tí nonte jehya jaha k'uénkaxian la tsákjá nkehe kjónté k'uénkahya. <sup>25</sup> Méxra chrakonni la sákjuikjak'emáni tí chichaon chrínkí nche. Tákjá chíchakoan tjinhin”, ichro ch'án. <sup>26</sup> A ntá kjuátéhe tí lamo kixin: “Jaha ijnko chojni jínahya la ko séhe. Jaha la ó noha kixin chrótjaa tí nonte k'uénkahya la chrókuákjaá tí nkehe k'uénkahya. <sup>27</sup> A ntá tí chichaon chróchr'an banco. Ntiha chrókuích'exin xra ntá tí ikjan janhan ntá chrók'uayáha antsí itsjé chichaon chrókjuacha kichó chica”, ichro tí lamo. <sup>28</sup> A ntá nixjéhe ch'án tí í so sín tjejó la ntáchro ch'án kixin: “Takitsjehérá tí mil chóna ch'án la chjehérá tí nkexro chóna tí ite mil chichaon <sup>29</sup> kixin tí nkexro kjónté itsjé chóna la mé ts'áyéhe antsí la ntá tí nkexro chónahya la kjónté tí intsí chóna la ts'axrjehe. <sup>30</sup> A ntá tí nkexro ch'ehya xra la tsétuénhén sátsji ch'án tí sitié ntója la ntá ntiha la tsotsjánka ch'án la ko sinetaón ch'án neno ch'án.”

### *Tsitoxén ijé chojni chjasintajni*

<sup>31</sup> A ntá tí tsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni la tsíkao ch'án kjuachaxién jíé éxi ijnko Réy la ko tsíkao ch'án kain xín tí sín ángel ntá ntaha tsjak'etjaxin ch'án tí trono ts'etoxán tí kjuachaxién jíé. <sup>32</sup> Ntiha kain xín tí chojni tsíkjin nkuixín nación tsöchjina tí tjen ch'án la jehe ch'án tsakitsjekjan ch'án ijnko la í jnko. Éxi ijnko nkexro t'ayakonhen kolélo mé tsakitsjekjan ch'án tí kolélo la ókjé ts'ixin va la ko tí kotèntso la ókjé ts'ixin. <sup>33</sup> Méxra ts'etoxan ch'án kixin tí kolélo la ts'ixin nó tja ch'án chjina, a ntá tí kotèntso la nó tí tja ch'án kjon. <sup>34</sup> Ntá tí Rey tsonixjéhe tí sín tjejó tja ch'án chjina tsontáchro kixin: “Xrákirá jahará tí tjen kjuachaxin kuènte T'aná kixin T'aná ó kjuíncheyaonrá ch'án. Tí naxá kjuíuch'énahya Dios chjasintajni la xráxin kjuenkayáxin ch'án xíkaha tsonhen. <sup>35</sup> Janhan mé k'uén kjinta la jahará kjuánjonrá nkehe kjoné. La ik'uén ntá la jahará kjuánjonrá nkehe ik'uia, la k'uájia éxi ijnko chojni kjuixin ikjin la jahará kjuánjonrá nketí k'ók'ána. <sup>36</sup> La ko k'uéchontahya kaná la jahará kjuánjonrá ika k'uítsa, la ko kónina la jahará kjuasántssehérá tí janhan, la kjuak'échjina la ntá jahará kjuasántssehérá tí janhan.” <sup>37</sup> A ntá tí sín jína la tsjanchankí sín kixin: “Ínchéni, ¿nkesá k'uíkoni kixin ik'uén kjinta ntá kjuanjoni nkehe kjónte? ¿La nkesá k'uíkoni kixin ik'uén ntá la kjuanjoni nkehe ik'uia? <sup>38</sup> ¿La ko nkesá k'uíkoni kixin ikjin kjuixian ntá kjuanjoni nketí k'ók'ána? ¿La ko nkesá k'uíkoni kixin chontahya iká la kjuanjoni ika k'uítsa? <sup>39</sup> ¿La nkesá k'uíkoni kixin kóniha o kjuak'échjina la ntá kjuíitsjeheni tí

jaha?” mé xikaha tsjanchankíhi sín ch'án. <sup>40</sup> A ntá tí Rey tsontáchro kixin: “Tió kjuínkĩtsará ijnko kichó ni kjónté ijnko chojni nóè la mé yóhē kixin tí janhan chrókjuínkĩtsará.”

<sup>41</sup> A ntá tí Rey t'etóan mé tsonixjehē tí sín tjejó nó tja ch'án kjon tsontáchro kixin: “Sátjirá jahará kixin jahará tsjasótiará. Sátjirá tsjasótiará tí tjen tí xrohi ts'ankahya. Mé tí xrohi tjechónhen kixin tsoche tí ch'ín Tsochren la ko kaín tí sín ángel kuènte ch'án. <sup>42</sup> Tí ik'uén kjinta la jahará kjuánjonhyará nkehe kjoné la ko ik'uén ntá la jahará kjuánjonhyará nkehe ik'uia. <sup>43</sup> K'uájia éxi ijnko nkexro kjuixín kjín la jahará kjuánjonhyará nketí k'ók'ána la ko k'uéchontahya kaná la jahará kjuánjonhyará ka chrók'uítsa la ko k'uénina la kjuak'échjina la jahará kjuasántsjehyará tí janhan.” <sup>44</sup> Ntá tí jehe sín la tsjanchankí sín kixin: “Íncheni, ¿nkesá k'uíkoni kixin ik'uén kjinta la ik'uén ntá la ko kjuixian kjín la ko chontahya iká la ko níha la ko kjuak'échjina? ¿Mé nkesá k'uíkoni xikaha la ntá kjuínkĩtsahyani tí jaha?” tsixro sín. <sup>45</sup> La ntá tí Rey tsjatehe ch'án tsontáchro ch'án kixin: “Tí xikaha kaín tíha kjuínkĩtsahyará ijnko chojni imá nóè la éxi xikaha kjuínkĩtsahyará tí janhan.” <sup>46</sup> A ntá tí sín jínahya xikaha kjuích'e la mé sátsjixin sín ntihi tsjasóte sín jnkochríxín. A ntá tí sín jína la sátsji sín ts'áyehē sín kjuachón jnkochríxín —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

## 26

*Tí sín nínkakonhen ch'ín Jesús tjenkayáxin sín kixin nkexrí ts'óyán sín ch'án*  
(Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

<sup>1</sup> Ntá kjuixín chrónka ch'ín Jesús kaín tíha, ntá nixjehē ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Jahará ó nohará kixin t'itjáyan iyó yaon ntá tsjasin sín tí kia pascua la ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án tsjikaán sín ch'án tí tjejó tí sín t'etóan ntá tsjak'enkanı sín ch'án ijnko ntacruz —ichro ch'ín Jesús.

<sup>3</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín táda kuènte tí sín judío mé kójnkotsé sín tí ntásin kuènte tí nchia kjuak'e ch'ín Caifás tí ch'ín nchat'á t'etóan. <sup>4</sup> Ntaha tjenkayáxin sín kixin nkexrí tsotsé sín ch'ín Jesús la ts'óyán sín ch'án. <sup>5</sup> A ntá ntáchro sín kixin:

—Tí síin kia la chrótséhyani ch'án kixin imá tsonínkaon tí chojni —ichro sín.

*Ijnko tjan kjuikao aceite xraxé kjuíkite tjan ikja ch'ín Jesús*  
(Mr. 14.3-9; Jn. 12.1-8)

<sup>6</sup> Ch'ín Jesús tjen chjasin Betania ntóe ch'ín Simón tí ch'ín k'uéchonta chinlepra. <sup>7</sup> Ntá xrínahya kóchjina ijnko tjan kjuikao tjan ijnko xro tsík'óna xro mármol mé kuíkaón aceite xraxé náxrjón la imá tjete k'uíte. A ntá tí tjene ch'ín Jesús ntá tí tjan a mé kjuíkite aceite ikja ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uíkon sín xikaha ntá kónínkaon sín la ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kóxénhen tí xroan a? <sup>9</sup> Íchá jína chrókóxi xín itsjé chichaon tí xroan ntá tí chichaon a chrókjuínkĩtsa tí sín nóè a —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá kuínhin ch'ín Jesús tí nkehe tjo sín, ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté t'antaxínhínrá tí tjan í? Ó nchoxon ijnko nkehe jína kjuích'e tjan. <sup>11</sup> Tí sín nóè la ó xráxín ts'ejókoará sín, a ntá janhan la jnkochríxínhya ts'ejóni. <sup>12</sup> Tí nkehe kjuích'e tjan mé kjuíncheka tjan aceite xraxé tí cuerpo kuèntana la mé xikaha kjuakoxín tjan kixin xikaha tsoxravána. <sup>13</sup> Ntá chaxín tjonkará kixin kuènté chjasintajni tió tsjako sín tí tán jína tsaáxin sín ntá

tsochrónka sín kixin xikaha kjuích'e tjan ntá tsoxraxinkakonxín sín kixin nkehe tí kjuích'e tjan —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Judas kjuínchekji tí ch'ín Jesús*

(Mr. 14.10-11; Lc. 22.3-6)

<sup>14</sup> A ntá ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'ín Jesús mé it'ín Judas Iscariote sákjuínixehé ch'án tí sín nchat'á t'et'əan <sup>15</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekjaín tsochjinará tsoxrjanka nketí tjen tí ch'ín Jesús? —mé xikaha chro tí ch'ín Judas.

Ntá tí sín nchat'á t'et'əan kjuenkehe sín ch'án treinta chichaon plata. <sup>16</sup> Ntá tuénxín tí hora tí ch'ín Judas mé xritjeyá ch'án nkexrí tsochénka ch'án sín nketí tjen tí ch'ín Jesús.

*Kjuixixín kjóneko sín tí ch'ín Jesús*

(Mr. 14.12-25; Lc. 22.7-23; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

<sup>17</sup> Ntá ikui tí yaon xrankixixín kia sine sín niotja tsíkjikohya tí xroan t'ánkixin niotja. Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjina sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Inchéni, nketí tjinkávan sincheyaxíxinni tí sineni tí kia pascua? —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Sátsjirá Jerusalén la tsjasánrá ntəe ijnko ch'ín la nixjehérá ch'án tsontáchrorá kixin: “Ntáchro Maestro kuénténi kixin í séhya naxa tsjak'e ch'án la ntá ijie ntəa ntihi tsoyaxixín kixin sineko ch'án tí sín xriko ch'án tí kia pascua”, tsixrorá —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>19</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kjuínchexiteyá sín la kjuíncheyaxixín sín ntiha tí nkehe sine sín kia pascua.

<sup>20</sup> Tió ntá kóntó la ntá ch'ín Jesús k'uéjoko tí teyó sín k'uájiko ch'án kjóne sín.

<sup>21</sup> La ntá tió naxa tjejóne sín la ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín tjənkara kixin jnkojínra tjejorá ntihi mé sinchekjirána —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kaín sín la kjuankixín kóxakonhen sín k'uává sín la ntá kjuankixín sín jnkojnko sín kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Inchéni, ¿á jeheni ní? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuátəhe ch'ín Jesús kixin:

—Tí nkexro tsochr'ánkikian niotja tí plato a mé tí nkexro a mé sinchekjina ch'án. <sup>24</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni xikaha tsjasóte ch'án éxí nixja xroon itén Dios, a ntá nòa tí ch'ín sinchekji ch'án. Íchá jina chrókokjéhyá ch'án —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> Na ntá tí ch'ín Judas tí ch'ín sinchekji ch'ín Jesús, mé ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, ¿á janhan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Méxra xikaha tsintáchrúa —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá tió tjejóne sín na ch'ín Jesús mé kuákja ch'án tí niotja ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'ə ch'án tí niotja ntá chjéhe ch'án kaín tí sín k'uájiko ch'án sine sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Sinterá tíhi mé cuerpo kuéntəna —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Na ntá kuákja ch'án ijnko vaso tjía inté to uva na ntá kjuanchehe ch'án kjuasáya Dios ntá kjuixín ntá chjéhe ch'án kaín tí sín tjejóko ch'án ik'ui sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi mé kaín rá it'irá <sup>28</sup> kixin tíhi mé jnina mé chrónkaxín ijnko nkehe nixin tsonhen. Mé tí jnina ts'ítji na mé tsjacha tsjinkĩtsa nchónhya chojni kixin ts'íjmáxin ijje sín. <sup>29</sup> Tjonkará kixin ts'íhya janhan tí ínté to uva ínaá tsjixrakájia tí yaon ts'ayájia kjuachaxin kuénte T'aná ntá xík'ini ínté to uva ínaá —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

*Ntá chrónka ch'ín Jesús kixin ch'ín Pedro sinchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús*

(Mr. 14.26-31; Lc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

<sup>30</sup> Ntá itsje sín ijnko himno ntá kjuixin ntá sákjuí sín tí jnā Olivo. <sup>31</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jahará tsitonaráni kaín rá ijie tie kixin ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Its'en tí nkexo Pastor t'ayakonhen kolélo ntá kaín tí ko mé tsjichroe va.”\*

<sup>32</sup> Na ntá tío tsoxechónna ntá sátsjia senó estado Galilea, a ntá jahará la chr'éxin tsochréhéra —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Kjonté kaín sín tsítóha sín ntá janhan la náhi —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín tsqxrjanka kixin tí tie i naxa tsotsjehya kochínto la ó sinchemána níya —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Kjonté koína its'én la sintamáhya tí jaha —ichro ch'án.

La ntá kaín tí sín k'uájiko ch'án na xíkaha ichro sín kaín sín.

*Ch'ín Jesús chrónóhe ch'án It'é ch'án tí tjen ch'án tí Huerto Getsemani*

(Mr. 14.32-42; Lc. 22.39-46)

<sup>36</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án mé kjuíji sín tí nonte ntiha mé nchek'in sín Getsemani. Ntá jehe ch'án mé ntáchro ch'án kixin:

—Tjejorá ntihó ntá janhan sátsjia tsonixjaha T'aná —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá sákjuiko ch'án tí ch'ín Pedro la ko tí iyó xjeen ch'ín Zebedeo la kjuankixin kóxakonhen ch'án la ko k'uává ch'án. <sup>38</sup> Ntá ntáche ch'án tí iyá sín kixin:

—Imá t'áva asenná éxí its'én ntá ts'axrje asenná. Ntá jahará ntihó tsitohará ts'ejotsjehekoarána —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá sákjuí ch'án antsí kjínxin ntá kjuák'exín toch'in ch'án k'uísén ch'án hasta caxín kja ch'án nonte ntá chrónóhe ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní, ntáchro ch'án kixin:

—It'eni, tí tjinkávan chrókjuinchekaáni kixin chrók'uuihyani tí nkehe tsjá tjía tí copa i. Kjánchó jehya éxí tjinkaonni jeheni. Náhi. Éxí tjinkávan jaha —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Ntá ikjan ch'án tí kuítóhe sín la ó k'uúkon ch'án kixin tjejójua sín. Ntá nixjehé ch'án tí ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Xá xitjahya chrók'uejósjehekoarána ijnko hora. <sup>41</sup> Titohará tjejotsjehérá la nixjehérá Dios kixin tsjinkĩtsará ch'án kixin chrókjuachroehyará ch'ín Tsochren. Asánrá tóxrjínhin kjánchó tí cuerpo chontará la imá ntá —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>42</sup> Ntá sákjuí ch'án yóxin ínaá chrónóhe ch'án It'é ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Jaha It'eni tí xitjahya tsjakjıyan tí nkehe tsjasótexinni la ntá tjinkaonni éxí jaha tjinkávan —mé xíkaha ichro ch'án.

\* 26:31 Zacarías 13.7

<sup>43</sup> Ntá ikjan ch'án la k'uikon ch'án tjejójua tí sín k'uájiko ch'án inaá kixin tjeihya sín kotáchrin. <sup>44</sup> Ntá kuitóhe ch'án sín inaá la nixin sáxíkji ch'án ntá ó xikahó xínixja ch'án inaá. <sup>45</sup> Ntá kjan ch'án tí k'uéjéjó sín la ntáchro ch'án kixin: —¿A ntá jie, tjejochrinrá la t'ok'áhará ní? Ntá ó tjen. Ntá jie kjuixraká tí hora ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsotsé tí sín chóna jie tsjikaán sín ch'án. <sup>46</sup> Ntá ijie t'inkatjenrá sátsjini kixin ó kjuí tí ch'ín sinchekjina —ichro ch'án.

*Sákjuiko sín tí ch'ín Jesús tsjak'echjina ch'án ntóechiso*

(Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

<sup>47</sup> Ntá naxá tjenixja ch'ín Jesús ntá xrináhya kui ch'ín Judas, mé ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'án. A ntá jehe ch'án kuikao ch'án nchónhya chojni kjuíjiko sín chica espada la ko inta. Na mé kjuachaxién tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín táda kuente tí sín judío mé kui sín. <sup>48</sup> Ntá ch'ín Judas, tí ch'ín kjuínchekji, mé tsintáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín tsakjha tuéen ch'án na mé tsonoaxinrá kixin jehe ch'án. Ntá itserá ch'án —mé xikaha tsintáchro ch'ín Judas.

<sup>49</sup> Ntá kóchjinehe ch'án tí ch'ín Jesús la nixjehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jina tjen, Maestro? —ichro ch'án.

Ntá kjóneko ch'án kochito. <sup>50</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Amigo, á ó k'uinka tí xra tjinkávan sich'e?

Ntá xikaha kaín sín kóchjinehe sín ch'án la itsé sín ch'án.

<sup>51</sup> Ntá ijnko ch'ín k'uájiko ch'ín Jesús mé kuakitsje ch'án chica espada kóchrinjin ch'án tatsjon ijnko tí sín ch'ehe tí nchat'á t'etóan xra. <sup>52</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chr'axenhén tjeje chica espada méhe. Kaínxín tí sín tjàaxin chica espada la xikaha ts'enixín sín. <sup>53</sup> ¿Á noahyará kixin janhan jina chrókuáncháha T'aná la ntá tuénxín chróchr'án ch'án teyó ejécito sín ángel? <sup>54</sup> Kjánchó tí xikaha chrókónhen la chróxitayáhya éxi níxja xroon itén Dios kixin itén Dios mé chrónka kixin t'ichjánxin ó jehí xikaha tsonhen —ichro ch'ín Jesús.

<sup>55</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí sín ikui kixin:

—Jahará k'uinkakoará chica espada la ko inta kixin tsotserána éxi chrótsérá ijnko sícheje xikaha. A ntá kaín yaon kjuak'é nkaxenhen njnko kjuákua zna ntá nkexrí ntiha mé tsexinhyarána? <sup>56</sup> Kjánchó jehí kaín tíha tsonhen kixin tsoxiteyá tí chrónka tí sín tsíkjin xroon itén Dios ósé —ichro ch'án.

Mé xikaha ntá kaín tí sín k'uájiko ch'ín Jesús na mé kuitóhe sín ch'án, ntá sákjuí sín.

*Ch'ín Jesús kóchjina ch'án tí síxregé t'etóan*

(Mr. 14.53-65; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

<sup>57</sup> Ntá tí sín itsé ch'ín Jesús la sákjuíko sín ch'án ntóe ch'ín Caifás, tí nchat'á t'etóan. Ntaha mé tsikójnkotsé kaín tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín t'etóan kuente njnko. <sup>58</sup> Ntá ch'ín Pedro ikjin tinkáchrēhe ch'án ntá kjuíji ch'án tí ntásin ntóe tí nchat'á t'etóan la kjaxin k'uixenhen ch'án tí ntásin la kjuák'eko ch'án tí sín policia kuente njnko kixin tsotsjehe ch'án nkerí tsonhen.

<sup>59</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín táda la ko kaín tí sín t'etóan mé kjueyá sín nkexrí ts'eka sín jie tí ch'ín Jesús kixin jina chrók'óyán sín ch'án. <sup>60</sup> Ntá kjónté nchónhya chojni kuikjanchia sín jie kjánchó k'uitjahya sín nkerí jie t'iká ch'án. Ntá kjónté la kóchjina iyó testigo ntoáhya chrónka sín <sup>61</sup> la ntáchro sín kixin:

—Ó kuínhinni ntáchro ch'án kixin: “Janhan na ts'oxíka tí n̄ínko kuènte Dios la ntá iní yaon koá la ó tsjaké inaá”† —mé x̄ikaha chro sín.

<sup>62</sup> Ntá tí nch̄at'á t'et̄oan k'uúinkatjen la kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté t̄játééhya ninkehó? ¿Á chaxín x̄ikaha tsíntáchrua éxí x̄ikaha ichro sín? —ichro ch'án.

<sup>63</sup> Ntá ch'ín Jesús la táníkoá ch'án nixjahya ch'án. Ntá ntáchro tí nch̄at'á t'et̄oan kixin:

—Kjuachaxièn ihnié tí Dios tjechón t'akjénxian chr̄onka ntoá, ¿á jaha tí Cristo X̄jeen Dios? —kjuanchankí ch'án.

<sup>64</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Éxí tí ntáchrua jaha. Ntá k̄jaxin xr̄janka kixin chr'èxin ts'ikuan kixin tí X̄jeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'et̄jaxin nánko tí tja chjina Dios chónka kain xín kjuachaxin la ko ts'ikuan it̄juí mé ts̄ixin ch'án nkaya nkajní —ichro ch'ín Jesús.

<sup>65</sup> Ntá kuínhin tí nch̄at'á t'et̄oan la ntá imá kónínkaon ch'án ntá kótséchje ch'án tí iké ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín a k'uántaxín̄hin ch'án Dios kixin x̄ikaha nixja ch'án. Méxra t'ich̄jánx̄ínhya í so chojni tsochrónka. La ntá jahará la ó kuinhínra kixin nkexrí nixja ch'án. <sup>66</sup> ¿A ntá jahará la, ¿nkechrorá? —mé ichro tí nch̄at'á a.

Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Chónka ch'án jie la chrók'uen ch'án —ichro sín.

<sup>67</sup> Ntá iso sín la kuik̄ite sín nt̄ate sín nkayakon ch'án na í so sín na kjuate sín ch'án la í so la ch̄jéhe sín ikon ch'án. <sup>68</sup> La ntáchro sín kixin:

—Tí chaxín tí Cristo jaha la tónoha nkexro kjuatia —ichro sín.

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús*

*(Mr. 14.66-72; Lc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)*

<sup>69</sup> Ntá ch'ín Pedro n̄ax̄a tjet̄jaxin ch'án tí nt̄asin la ntá ikui ijnko tjan ch'e xr̄a n̄tiha kóchjinehe ch'án, la ntáchro tjan kixin:

—K̄jaxian xr̄ikoa tí ch'ín Jesús tsík̄j̄ix̄in estado Galilea —ichro tjan.

<sup>70</sup> A ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án nkayakon kain sín la ntáchro ch'án kixin:

—Nonahya nkehe tí ntáchrua —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Ntá sákjuí ch'án kjuíji ch'án chjina tí puerta. La ntá í jnko tjan k'uíkon tí jehe ch'án la nixjehe tjan kain sín tjejóntaxín, la ntáchro tjan kixin:

—Tí ch'ín i la k̄jaxin k'uájiko ch'án tí ch'ín Jesús tsík̄j̄ix̄in chjasin Nazaret —ichro tjan.

<sup>72</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án inaá, k'uákjenxin ch'án ihnié Dios, ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

<sup>73</sup> Ntá ānt̄sí chr'èxin tí sín k'uéj̄óntaxín kóchjinehe sín ch'ín Pedro la ntáchro sín kixin:

—Chaxín jaha k̄jaxin jnkojín tí sín a kixin t̄ját̄soanx̄inni tí nixja jaha —ichro sín.

<sup>74</sup> Ntá k'uákjenxin ch'án ihnié Dios ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

Na ntá xr̄inahya itsje kochínt̄o. <sup>75</sup> Ntá ch'ín Pedro mé xr̄axinkaon ch'án kixin nkexrí chrónka ch'ín Jesús senó kixin: “N̄ax̄a tsotsjehya kochínt̄o mé

† 26:61 Juan 2.19



ó tsjixin sìnchemána níya kíxin chonhyana.”<sup>†</sup> Ntá xíkaha xraxinkaon ch'ín Pedro ntá k'uaxrjenta ch'án ntiha la imá tsjánka ch'án la ó mero ts'enxín ch'án tí kjuancheníhi, la sákjuí ch'án.

## 27

*Kjuikénhen sín ch'ín Jesús tí ch'ín Pilato*  
(Mr. 15.1; Lc. 23.1-2; Jn. 18.28-32)

<sup>1</sup> Ntá tí kóyaon k'uínkaséyan ntá kaín sín nchat'á t'etōan la ko tí sín t'etōan kuènte tí sín judío kjuenkayáxin sín nkexrí ts'óyán sín tí ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá tjechronteto ch'án sákjuiko sín ch'án tí tjen tí ch'ín Poncio Pilato, tí ch'ín gobernador romano.

*Ik'uén ch'ín Judas*

<sup>3</sup> Ntá tí ch'ín Judas, tsíkjinčekji ch'ín Jesús, mé k'uíkon ch'án kíxin ts'óyán sín tí ch'ín Jesús. La ntá xraxinkaon ch'án tí jié kjuasin ch'án la sákjuikénhen ch'án sín inaá tí treinta chichaon plata kuákja ch'án, mé chjéhe ch'án tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín táda. <sup>4</sup> La ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Ó kjuasinni jié kíxin kjuínčekjini ijnko nkeexo tjóá —ichro ch'án.

Á ntá jehe sín kjuátehe sín kíxin:

—Ntá janhanna la nonahyana tíha. Tíha la ó jié kuènta —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Judas mé sákjuík'e tí chichaon nkaxenhen njnko ntá sákjuí ch'án kjuísik'á isin ch'án nta.

<sup>6</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etōan kjuenájin sín tí chichaon la ntáchro sín kíxin:

—Tí chichaon la kóxi<sub>x</sub>in ijn<sub>é</sub> chojni la chrokjuahya chr'áxenhenni tí caja kuènte ofrenda —ichro sín.

<sup>7</sup> La ntá kjuenkayáxin sín jnkokoá kíxin tí chichaon la ts'enaxín sín ijnko nonte it'in Nontee Tí Ch'ín Ch'éna Nchésen kíxin tsochónta sín nketí tsoxravá tí chojni tsíkji<sub>x</sub>in ikjín. <sup>8</sup> Mé xíkaha kjuínček'in sín tí nonte mé Campo Kuènte Jn<sub>i</sub> la hasta ijie la na<sub>x</sub>a xíkaha nček'in sín. <sup>9</sup> Mé xíkaha ó xiteyá tí nkehe k'uéntáchro profeta Jeremías, ntáchro ch'án kíxin: “Kuákja sín tí treinta chichaon plata (tí chichaon kjuanjon tí sín israelita kuènte tí ch'ín a), <sup>10</sup> la k'uénaxín sín tí nonte kuènte tí ch'ín ch'éna nchésen kíxin xíkaha kjuínchexiteyá sín tí nkehe k'uetuanna Inchéni.”\*

*Ch'ín Jesús kóchjina nkayakon tí gobernador Pilato*  
(Mr. 15.2-5; Lc. 23.3-5; Jn. 18.33-38)

<sup>11</sup> Na ntá ch'ín Jesús sákjuiko sín ch'án nkayakon tí ch'ín gobernador la ntá jehe ch'án kjuanchankí ch'án kíxin:

—¿Á jaha tí Rey kuènte tí sín judío? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kíxin:

—Éxí ntáchrúa jaha —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Na ntá tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín táda t'etōan t'eka sín jié tí ch'ín Jesús kjánchó la ch'ín Jesús la ninkehó kjuáteehya.

<sup>13</sup> Á ntá ch'ín Pilato kjuanchankí ch'án kíxin:

—¿Á kiénhya kaín tí jié t'eka sín tí jaha? —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Kjánchó ch'ín Jesús la ninkehó kjuáteehya ch'án. Ntá tí ch'ín gobernador la chrakon ch'án.

<sup>†</sup> 26:75 Mateo 26.34 \* 27:10 Zacarias 11.12-13



*K'uetōan sìn k'ixin its'en ch'in Jesús*  
(Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38—19.16)

<sup>15</sup> A ntá tí kié pascua mé kuènhen tí ch'in gobernador k'ixin jnkojnko nánó takitsjéxín ch'án ntqechiso ijnko chojni tjechjina. Ntá tí chojni mé tsjanchia sìn nkexro tí tsítóhe ch'án sátsji. <sup>16</sup> Ntá tjechjina ijnko ch'án, mé kaín sìn ntiha ó nohe sìn k'ixin jínahya ch'án, mé it'in ch'án Barrabás. <sup>17</sup> Ntá itsjé chojni kójnkotsé la ntá ch'in Pilato mé kjuanchankí ch'án k'ixin:

—¿Nkexro tjinkáonrá ts'atjánta, á tí ch'in Barrabás ó á tí ch'in Jesús nchek'in sìn Cristo? —ichro ch'án.

<sup>18</sup> K'ixin tí ch'in Pilato la ó nohe ch'án k'ixin kjuachjinoxínhin chóna tí sìn kjuíkaán tí ch'in Jesús.

<sup>19</sup> Ntá jehe ch'án naxa tjetjaxín ch'án tí nchekitoexíxin ch'án ijje chojni la ntá tí ichjién ch'án mé k'uetuènhen tjan ijnko chojni tsjichénka ch'án k'ixin tsjiatehya ch'án tí nkexro jína k'ixin kóntó náxrjónhya k'uíkonxín tjan kotáchrién tjan k'ixin tí jehe ch'án.

<sup>20</sup> A ntá tí sìn nchat'á t'etōan la ko tí sìn táda t'etōan a mé nixjehe kaín tí chojni tsikóchjina k'ixin chrókjuanchia sìn k'ixin chrókuitohe ch'án tí ch'in Barrabás sáchrókjui, a ntá ch'in Jesús mé chrók'uen. <sup>21</sup> A ntá tí ch'in gobernador mé nixjehe ch'án sìn inaá kjuanchankí ch'án k'ixin:

—¿Nkexro tí yaá sìn tjejó ntihi tjinkáonrá ts'atjánta? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sìn ntáchro sìn k'ixin:

—Ch'in Barrabás mé chrók'uatjánta ch'án —ichro sìn.

<sup>22</sup> A ntá ch'in Pilato mé kjuanchankí ch'án k'ixin:

—¿A ntá nkehe sjt'aha tí ch'in Jesús tí ch'in nchek'inrá Cristo? —ichro ch'án.

Ntá kaín sìn kjuátehe sìn k'ixin:

—¿Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sìn.

<sup>23</sup> Ntá ch'in Pilato kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án k'ixin:

—¿Xá nkehe tí kjuích'e tí ch'in i k'ixin? —ichro ch'án.

Ntá antsí má itsen k'uixite sìn, k'óyako sìn, ntáchro sìn k'ixin:

—¿Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sìn.

<sup>24</sup> Ntá ch'in Pilato k'uíkon ch'án k'ixin í kohya tsjítóxínhin sìn tsjenkayáxin sìn la antsí má k'uixité sìn, nínkaon sìn, la ntá kjuanchia ch'án xrakao sìn inta, la nkayakon kaín tí sìn tsikójnkotsé ntaha k'ònti ch'án tja ch'án. La ntáchro ch'án k'ixin:

—Janhan tsámahya jje tí its'en tí nkexro í chónahya jje. Jahará xikaha tjinkáonrá tsonhen —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kaín sìn kjuátehe sìn k'ixin:

—Jeheni la ko xjeenni mé yámáni tí jje tí its'en tí nkexro í —ichro sìn.

<sup>26</sup> Ntá ch'in Pilato kuitohe ch'án k'ixin sáchrókjui tí ch'in Barrabás. Ntá tuénxín k'uetōan ch'án k'ixin tsjate sìn tí ch'in Jesús la ntá kjuínchek'áyéhe ch'án tí sìn tsjak'enkani sìn ch'án ntacruz.

<sup>27</sup> A ntá tí sìn soldado a mé sákjuiko sìn tí ch'in Jesús tí palacio kuènte tí ch'in gobernador. Ntaha kójnkotséxin kaín tí sìn soldado romano la k'uántatjen sìn tí jehe ch'án. <sup>28</sup> Ntá kuakitsjehe sìn tí iké ch'án la ntá kjuínchek'inkáya sìn ch'án ijnko ka kjátse tié. <sup>29</sup> La kjuak'enkaya sìn kja ch'án ijnko corona tsikjich'ena sìn ntach'i la ko kjuanjon sìn ijnko nta vara k'ixin tjenkáya tja ch'án chjina. La ntá k'uéjoxin toch'in sìn nkayakon ch'án la kjuanoá sìn ch'án, ntáchro sìn k'ixin:

—Jnkochrixín tsjak'é tsétuènhén tí sìn judío —ichro sìn.

<sup>30</sup> La ko kɔaxin ntáté sín kuikite sín nkayakon ch'án la ko kuákja sín tí nta tɔjraa ch'án la t'ichjéxin sín kja ch'án. <sup>31</sup> Ntá kjuixin kjuanoá sín ch'án na ntá kuakitsjehe sín ch'án tí ka kjátse tié ntá kjuínchek'inkáya sín tí iké ch'án xráxin. Ntá sákjuiko sín ch'án kixin tsjak'enkani sín ch'án ntacruz.

*Kjuák'enkáni ch'ín Jesús ntacruz*  
(Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43; Jn. 19.17-27)

<sup>32</sup> A ntá sákjuixin sín ntiha la xéta sín ijnko ch'ín kjuixin ch'án chjasin Cirene, mé it'in ch'án Simón. Ntá k'uetuɛnhen sín ch'án kixin tsámá ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'ín Jesús.

<sup>33</sup> Ntá kjuíji sín ijnko tjo it'in Gólgota na mé nkívee sín t'axrjexín Nta Hueso Kja Chojni Tsík'en. <sup>34</sup> Ntá chjéhe sín ch'ín Jesús xranvino tsík'ixinkíkjanxin xroan tsjá kjánchó jehe ch'án k'uúhya ch'án.

<sup>35</sup> A ntá tí sín soldado kjuixin kjuak'enkani sín ch'án tí ntacruz ntá tí iké ch'án kjuich'exin sín suerte kixin nkexro tsakja. Mé xíkaha xiteyá tí nkehe nixja tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé, ntáχρο kixin: “Nchónhya suerte kjuich'exin sín tí kaná.”† <sup>36</sup> Ntá tí sín soldado ntaha k'uéjóna sín t'ayakonhen sín ch'án. <sup>37</sup> Ntá kjuak'enkani sín tí ikja tí ntacruz ijnko ntachiso ntáχρο kixin: “Ch'ín Jesús mé tí ch'ín Rey t'etuɛnhen tí sín judío.”

<sup>38</sup> Kɔaxin yaá tí síchee k'uéjójáni sín ntacruz ijnko la nó tja chjina la í jnko la nó tja kjon. <sup>39</sup> Ntá tí sín tinkák'atsínka mé kjuanoá sín ch'án tinkátjá kja sín <sup>40</sup> la ntáχρο sín kixin:

—Jaha ntáχροa kixin chrók'oxíka tí nínko a ntá iní koá yaon la ó chrókjuixin chrókjuich'éna inaá,‡ ichrua. Méxra ijie jahvá nchekaá asán. Tí chaxín jaha Xjeen Dios la jahvá tjasinkajinxín tí ntacruz méhe —ichro sín.

<sup>41</sup> La ntá kɔaxin tí sín nchat'á t'etɔan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo la ko tí sín k'uetɔan kuènte nínko kjuanoá sín ch'án, ikjo sín kichó sín kixin:

<sup>42</sup> —Jehe ch'án mé kjuínchekaá ch'án ókjé chojni ntá jehe ch'án xitjahya sinchekaá asén ch'án. Kja tí chaxín jehe ch'án tí Rey kuènte Israel ntá jehó ch'án chrókjuinkajinxín ch'án asén ch'án tí ntacruz kixin ntá kɔaxinni chrókuitekaonni tí jehe ch'án. <sup>43</sup> Jehe ch'án tsíntáχρο ch'án kixin Dios tjinkítsa tí jehe ch'án la ntá tsotsjeheni á chaxin tjinkaon Dios sinchekaá tí jehe ch'án kixin tsíntáχρο ch'án kixin Xjeen Dios tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>44</sup> Kɔaxin tí síchee sínkáni ntacruz k'uántaxínhin sín ch'án.

*Ik'uén ch'ín Jesús*  
(Mr. 15.33-41; Lc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

<sup>45</sup> Ntá chonkixin hasta las tres kónjín mé k'uúxin tie chjasintajni. <sup>46</sup> Ntá tí hora a ch'ín Jesús itsen k'uèya ch'án, ntáχρο ch'án kixin:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? —mé tíhi t'axrjexín kixin: It'éni, It'éni, ¿nkekuènté kuitohéni?§ —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>47</sup> Ntá iso sín tjejóntaxín kuínhin sín ntá ntáχρο sín kixin:

—Tí ch'ín a mé t'íyehé tí ch'ín profeta Elías —ichro sín.

<sup>48</sup> Ntá ijnko ch'ín kuínká ch'án sákjuíkakja ch'án ijnko ka ntá chr'ánkí ch'án xranvino isán ntá tí ka a kjuak'ekjen ch'án ijnko nta kjínjin ntá kjuínchechrìn ch'án kixin chrók'ui ch'ín Jesús.

<sup>49</sup> Ntá í so sín ntáχρο sín kixin:

† 27:35 Salmo 22.18 ‡ 27:40 Juan 2.19 § 27:46 Salmo 22.1

—Nté t̄t̄ohé ch'án. Tsotsjeheni á tsi ch'ín Elías sincheakaá tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>50</sup> Ntá ch'ín Jesús itsen k'uíyato ch'án inaá, ntá kjuixin ik'uén ch'án. <sup>51</sup> Mé ntá tuénxín k'uíchje tí ka tjenkákúènxín nkaxenhen n̄j̄nko. Mé k'uíchje tí ka k'óna yaá tí kjuankíxixín noi hasta nonte. La ko kuínkí nonte la ko tí t̄j̄o la k̄j̄axin xit̄j̄ehē. <sup>52</sup> La ko ó xit̄j̄ehē tí tòyē tsíxravá chojni la ko ó xechón itsjé tí sín k'uékínkáchónki Dios. <sup>53</sup> Kaín tí sín a mé k'uaxr̄j̄exín sín tí tòyē, la tió kjuixin xechón ch'ín Jesús ntá k'uíx̄enhen sín tí ch̄jasin t̄j̄óá mé ch̄jasin Jerusalén la ntaha itsjé chojni k'uíkon kíxín x̄ixechón tí sín a.

<sup>54</sup> Ntá tí ch'ín capitán la ko tí sín k'uéj̄óko ch'án, mé tí sín t'ayakonhen ch'ín Jesús, na ntá k'uíkon sín kuínkí nonte la kaín tí í so nkehe la ntá imá chrakon sín, la ntáchro sín kíxín:

—Chaxín tí nkexro a mé X̄j̄eēn Dios.

<sup>55</sup> Ntá ntiha nchónhya chojni ch̄jin ik̄j̄ín t̄j̄ej̄ó sín, t̄j̄ej̄ótsjehe sín. Jehe sín k'uékínkáchr̄ehē sín ch'ín Jesús tí kjuix̄in ch'án estado Galilea kíxín mé ntiha kjuankíxixín sín k'uék̄j̄ink̄j̄tsa sín ch'án. <sup>56</sup> Ntaha k̄j̄axin t̄jen t̄jan María Magdalena la ko t̄jan María, iné tí ch'ín Jacobo, la ko ch'ín José la ko tí iné tí x̄j̄eēn tí ch'ín Zebedeo.

### *Ntá xrává ch'ín Jesús*

*(Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)*

<sup>57</sup> Ntá tí ó ntá kóntó ikui ijnko ch'ín it'ín José, mé ijnko ch'ín rico. Ch̄jasén ch'án mé Arimatea la jehe ch'án k̄j̄axin k'uéchr̄ehē ch'án tí ch'ín Jesús. <sup>58</sup> Ntá tí ch'ín José sákjuítsjehe ch'án ch'ín Pilato kjuik̄j̄anchia ch'án tí cuérp̄oé tí nkexro Jesús. Ntá ch'ín Pilato mé kjuanjon ch'án kjuachaxin. <sup>59</sup> Ntá ch'ín José mé kuákja ch'án tí cuerpo ntá kjuínchek'isimá ch'án ijnko ka t̄j̄óá. <sup>60</sup> Na ntá kjuak'enkaya ch'án ijnko tòyē n̄j̄xin kuènte ch'án kíxín senó tsik̄j̄ch'éna ch'án. Ntá ijnko x̄ro j̄jé k'uík̄j̄exín ch'án tí ntója tí t̄j̄o, ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án. <sup>61</sup> Ntaha kjuák'e tí t̄jan María Magdalena la ko í j̄nko t̄jan María t̄j̄ej̄ót̄j̄axin sín ntoí chok'èxin t̄jen tòyē.

### *Tí sín soldado k'uáyakonhen tí tòyē xrává ch'ín Jesús*

<sup>62</sup> A ntá tí yaon ó kjuixin kjuasiyóxin sín nkehe kuènte tí yaon t'ok'éhe sín, la ntá tí sín nch̄at'á t'et̄oan la ko tí sín fariseo sákjuítsjehe sín tí ch'ín Pilato <sup>63</sup> la ntá ntáchro sín kíxín:

—Ó x̄raxinkaonni kíxín tió nax̄a kjuák'echón tí nkexro kjuích'ia la tsintáchro ch'án kíxín ts'atsínka iní yaon ntá tsoxechón ch'án inaá, tsíchro ch'án.

<sup>64</sup> Méx̄ra tsétuēnhén tí sín soldado kíxín ts'ayakonhen sín tí tòyē tsoxét̄j̄ajia tí n̄j̄xin yaon. Tí náhí, la k̄j̄a tie itsi tí sín k'uáj̄iko ch'án la tseé sín tí cuerpo kuènte ch'án la ntá chr'èxin tsochénka sín chojni kíxín ó x̄ixechón tí nkexro a, mé x̄ikaha sich'ia sín. La ntá tí x̄ikaha sich'e sín ant̄sí má sich'ia sín que tí xrankíxixín —mé x̄ikaha ichro sín.

<sup>65</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kíxín:

—Ntihi t̄j̄ej̄ó soldado. Sats̄j̄irá la ts'ayakonhenrá j̄ina tí tòyē éxí t̄j̄ink̄aonrá —ichro ch'án.

<sup>66</sup> Na ntá sákjuí sín la kjuak'e sín ijnko sello chr̄ítaon tí x̄ro t̄j̄ek̄j̄exin tí tòyē la kuit̄ohe sín tí sín soldado ntahó kíxín ts'ayakonhen sín.

## 28

*Ó xechón ch'in Jesús**(Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)*

1 Ntá ó k'uátsínka tí yaon t'ok'éhe sín. Ntá chjino t'inkaséyan tí yaon xrankixixín semana, la ntá tjan María Magdalena la ko tí i jnko tjan María sákjuútsjehe sín tí tsíkijxravá Jesús. 2 Ntá xrináhya kuínki nonte imá tjan kixin ijnko ángel kuènte Ìnchéni k'uínkajinxin nkaya nkajní la kjuúji ch'án tí tsíxravá Jesús la kjuakjün ch'án tí xro a tjejkèxin tóye la ntá chrítaón tí xro a kjuák'ekjen ch'án. 3 Tí ángel la imá tjákini tsjehe éxi ijnko xrohi la tí iké ch'án la imá tjóá tsjehe éxi chrinta. 4 Tí sín soldado mé k'uúikon sín xíkaha la ntá síxrànká sín chrakon sín la éxi tsík'en sín xíkaha k'u'éjó sín. 5 La ntá tí ángel mé ntáche ch'án tí chojni chjin kixin:

—Chrakonhyará. Janhan ó nòna kixin xritjéyará tí nkexro Jesús mé tí nkexro tsíkjak'enkání ntacruz. 6 Kjánchó í kohya ch'án ntihi ó tsíxechón ch'án inaá éxi chrónka ch'án senó. Xrákirá tsjehérá tí tsíkjak'e sín ch'án, í kohya ch'án. 7 Ntá sátjirá tjoka tjíchenkará tí sín k'uájiko ch'án kixin: “Tí nkexro la ó tsíxechón. Ó kuítónxin ch'án ntja sátsji ch'án estado Galilea. Ntiha ts'ikonrá ch'án”, mé xíkaha tsóchronkará. Kaín tíha mé tjonkará —mé xíkaha chrónka tí ch'in ángel.

8 A ntá tí chojni chjin tjoka sákjuúxin sín tí tsíxravá tí nkexro Jesús, la chrakon sín la ko chéhe sín la sákjuúchénga sín tí sín k'uék'ajiko ch'in Jesús. 9 Ntá xrináhya titáya k'uúikuèn sín kixin itjen tí ch'in Jesús la nixjehe sín ch'án. Ntá kóchjinehe sín ch'án la kjóá sín toté ch'án, kuítekaon sín ch'án. 10 La ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhyará sátjirá tjíchenkará tí sín kichó ni kixin sáchrókjui sín estado Galilea la ntaha ts'ikon sín tí janhan —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

*Tí nkehe chrónka tí sín soldado*

11 Tíó sátsíkji tí chojni chjin la nta iso tí sín soldado k'uáyakonhen tí tsíxravá ch'in Jesús mé sákjuú sín chjasin Jerusalén la chénka sín tí nchat'á t'etóan kaín tí nkehe tsíkónhen tí k'u'éjó sín ntiha. 12 Ntá tí sín nchat'a t'etóan kjuúnixjehe sín tí sín táda la ntá jnkokoá kjuenkayáxin sín ntá chjéhe sín nchónhya chichaon tí sín soldado. 13 La ntáchro sín kixin:

—Chronkará kixin tí tie naxá tjejochrinrá ikui tí sín k'uék'ajiko tí nkexro Jesús, mé kueé sín cuerpo kuènte ch'án, ichrorá. 14 A ntá tí chrókónohe tí ch'in gobernador tíha la ntá jeheni tsonixjeheni ch'án kixin tsonínkakuanhyará ch'án —mé xíkaha ichro tí sín nchat'á.

15 La ntá tí sín soldado k'uáyéhe sín tí chichaon la sákjuú sín la xíkaha kjuúich'e sín éxi k'uítuenhen sín. La mé xíkaha chrónkaxín tí sín judío, la hasta tí yaon ijje la xíkahó ichro sín, chrónkaxín sín.

*Ch'in Jesús k'uétuenhen ch'án tí sín k'uék'ajiko ch'án tí xra sich'e sín**(Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)*

16 A ntá tí tejnko sín k'uék'ajiko ch'in Jesús sákjuú sín ijnko jnā estado Galilea kixin xíkaha tsík'etóan ch'in Jesús. 17 Ntá k'uúikon sín ch'in Jesús la ntá kuínkáchónki sín ch'án kjónte iso sín naxá kjuenkayáxin á chaxín jehe ch'án o náhi. 18 Ntá ch'in Jesús kóchjinehe tí jehe sín la ntáchro ch'án kixin:

—Dios mé chjina kaín xín kjuachaxin nkaya nkajní la ko chjasintajni. 19 Méxra sátjirá kaín xín nación la tjákohérá chojni kixin tsitekaon sín tí janhan. Tíkítexínrá sín kjuachaxièn ihnié It'eni la ko ihnié tí Xjeen la ko Nchakuèn

Dios. <sup>20</sup> Tjákohérá sín kixin sinchexiteyá sín kaín xín nkehe kuétuághanrá. Ijie la ó nohará kixin tsjak'é ts'ejokoará jnkochrixin hasta tsjeje chjasintajni. Mé xíkaha tsoñhen. Amén —ichro ch'ín Jesús.

## Tí tan jína chrónka ch'ín Marcos

*Nteje mé kjuakoxin ch'ín Juan Bautista  
(Mt. 3.1-12; Lc. 3.1-9, 15-17; Jn. 1.19-28)*

<sup>1</sup> Xíkíhi mé xrankíxixín tí tan jína kuènte Jesucristo mé tí Xjeen Dios.

<sup>2</sup> Ósé mé kjuák'e ch'ín Isaías mé ijnko nkexro tsíchr'án Dios chrónka itén ch'án k'uékjin ch'án nkexrí nixjehe Dios tí Xjeen ch'án ntáchro kixin: Janhan tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka tan kuèntana tsitónxin ntia, kixin tsjasiyóxin ch'án ntia kuèntá.\*

<sup>3</sup> Ntá tsinhin sín itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin:

“Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntia tsixín Inchéni, takitjehérá ijnko ntia ntoí.”†

<sup>4</sup> Tíha mé xitéyá ikui ch'ín Juan Bautista, mé xíkaha kjuák'e ch'án nteje kuíkite ch'án chojni. Kjuakohe ch'án chojni ntiha kixin chrókjuinkí sín tí nkehe tjenkayáxin sín chrókuítóhe sín tí ijíé sín ntá chrókuikite sín kixin xíkaha mé chrókjuin ijíé sín. <sup>5</sup> Itsjé chojni kuixín estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén ikui sín tí kjuák'e ch'ín Juan kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'án ntá chrónka sín tí jje yamá sín ntá ch'ín Juan mé kuíkítexín sín ch'án ntario Jordán.

<sup>6</sup> Tí ké ch'ín Juan mé tsík'óna kaxree kocamello la ko tí nkehe chr'ínkat'óxin ch'án mé tsík'óna tjoa. A ntá tí nkehe kjóne ch'án mé kochjoá la ko tsjen kotsjenta tónoxín nteje. <sup>7</sup> Mé kjuák'ekjakohe ch'án chojni ntáchro ch'án kixin: —Ita tí janhan mé tsichréhe ijnko nkexro antsí má chóna kjuachaxin, a ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuàna chrókjuasintanká tí correa tí tokaté ch'án. <sup>8</sup> Janhan mé intá ó kuíkítexínrá. Ntá jehe ch'án mé tsíkítexínrá ch'án tí Nchakuen Dios —ichro ch'ín Juan.

*Ch'ín Juan kuíkite ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 3.13-17; Lc. 3.21-22)*

<sup>9</sup> Ntá tí yaon a ch'ín Jesús, k'uaxrjéxin ch'án chjasin Nazaret estado Galilea. Na ntá ch'ín Juan mé kuíkítexín ch'án tí ntario Jordán. <sup>10</sup> Tíó k'uaxrjenkixin ch'ín Jesús tí intá, ntá xrinahya titàya k'uikuèn ch'án na ó xitjehe nkajní la ntá tí Nchakuen Dios éxí kontóá k'uínkajinxín ntiha ntá kjuák'e chrítaón kja ch'án.

<sup>11</sup> Ntá xrinahya kuínhin sín nixja Dios nkaya nkajní, ntáchro kixin:

—Janhan mé xjanna imá tjuaha tí jaha. Imá chàna kixin nchexiteyàna tí jaha —mé xíkaha kuínhin sín.

*Ch'ín Tsochren chrókjuachroe tí ch'ín Jesús kixin chrókjuasin ch'án jje  
(Mt. 4.1-11; Lc. 4.1-13)*

<sup>12</sup> Ntá tí Nchakuen Dios mé sákjuíko tí ch'ín Jesús nteje. <sup>13</sup> Kjuák'e ch'án cuarenta yaon tí nteje la ko ntiha mé k'uixin ko jjehe ntá ch'ín Tsochren a na mé tjinkaon chrókjuachroe ch'án. La ntá tí sín àngel kui k'uàyakonhen tí jehe ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuankíxixín kjuako ch'án estado Galilea  
(Mt. 4.12-17; Lc. 4.14-15)*

<sup>14</sup> Kjuixín kjuák'echjina ch'ín Juan ntqechiso ntá ch'ín Jesús na mé sákjuí ch'án nó estado Galilea sákjuíkjakohé ch'án tí sín ntiha tí tan jína kuènte Dios. <sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

\* 1:2 Malaquías 3.1 † 1:3 Isaías 40.3

—Ó kjuixraká tí yaon, la ó tsi tí kjuachaxin kuènte Dios ts'et'əon ch'án. Chrókuítəh'érá tí nkehe jínahya k'uékjenkayáxinrá a ntá chrókuítekəonrá tí tan tsaáxinrá —mé xíkaha kjuako ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús k'uíyehé noó tí sín itsé koche*

*(Mt. 4.18-22; Lc. 5.1-11)*

<sup>16</sup> Ch'in Jesús tjetji ch'án chrínta ntayaon Galilea ntá xrínahya k'uikon ch'án tí ch'in Simón la ko tí kíchó ch'án mé it'in Andrés, mé koche xritsé sín, ntá tinkák'e sín tí nchísén chrínkí ntá. <sup>17</sup> Ntá ntáchro tí ch'in Jesús kixin:

—Chréh'érá tí janhan, ntá tsotjahárá xrá tsjéyárá chojni —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá tuénxín kuítəhe sín tí nchísén k'uétséya sín koche ntá sákjuiko sín ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjinhya kjuíji ch'in Jesús ntá k'uikon ch'án tí yaá xjeen ch'in Zebedeo. Ijnko mé it'in Jacobo. A ntá tí í jnko la mé it'in Juan. Jehe sín la ko tí it'é sín tjejóxenhén sín tí ntabárcə tjejójtəonité sín tí nchísén tséya sín tí koche. <sup>20</sup> Na ntá ch'in Jesús mé k'uíyehé tí jehe sín kixin kjaxin tsochréhé sín ch'án. A ntá tuénxín kuítəhe sín tí it'é sín ch'in Zebedeo kuítəeko ch'an tí ntabárcə la ko tí sín tjinkítsa ch'án ch'e xrá. A ntá jehe sín sákjuiko sín ch'in Jesús.

*Ijnko chojni chóna ijnko nchakuen tí jínahya*

*(Lc. 4.31-37)*

<sup>21</sup> Ntá kjuíji sín tí chjasin it'in Capernaum. Na ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé k'uixenhén ch'in Jesús tí nínko Israel. Na ntá ntaha mé kjuankixin ch'án kjuako ch'án. <sup>22</sup> A ntá tí chojni sín ntiha mé chrakon sín kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'án kixin kjuakoxin ch'án kixin chóna ch'án kjuachaxin, la jehya éxí tí sín maestro tjako tí ley, ichro sín. <sup>23</sup> Ntá tí nínko Israel chjasin ntiha itjen ijnko chojni chóna ijnko nchakuen tí jínahya k'uíyato ntáchro kixin:

<sup>24</sup> —¿Nkekuènté tjáté tí jeheni kaín ní? Jaha Jesús kjuixian Nazaret. ¿Á k'uinka kixin sinček'itjáyanni? Janhan mé ó kjuátsəon tí jaha, la ko nóna kixin jaha tí nkexro tjoá kuènte Dios —mé xíkaha ichro tí nchakuen tí jínahya.

<sup>25</sup> Ntá ch'in Jesús mé k'uétuénhen tí nchakuen tí jínahya ntáchro ch'án kixin: —Tániá, t'axrjéxian tí jehe ch'án —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

<sup>26</sup> A ntá tí nchakuen tí jínahya mé kjuínček'aniáte tí ch'in a la ko k'uíyatoxín tsen ntá k'uaxrjéxín tí ch'in a. <sup>27</sup> A ntá kaín sín chrakon sín ntá kjuanchankíhi sín kíchó sín, ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexro tíha kixin tjako ch'án nkehe nixin? Jehe ch'án chóna kjuachaxin kixin t'etuenhen ch'án tí nchakuen tí jínahya la titekakonhen —mé xíkaha ichro sín.

<sup>28</sup> A ntá imá tjoka k'uixikónohe kaín xín sín estado Galilea kixin nkexrí tí kjuachaxin chóna tí ch'in Jesús a.

*Ch'in Jesús kjuínčekitohe jina tí ich'ee tí ch'in Simón Pedro*

*(Mt. 8.14-15; Lc. 4.38-39)*

<sup>29</sup> Ntá tí ch'in Jesús mé k'uaxrjéxín ch'án tí nínko, a ntá tuénxín sákjuiko ch'án ch'in Jacobo la ko ch'in Juan, sákjuí sín ntəe ch'in Simón la ko ch'in Andrés. <sup>30</sup> Ntá tí ich'ee ch'in Simón na tjetsínka tjan, níhi tjan kixin chóna tjan sóa. Ntá chénka sín tí ch'in Jesús. <sup>31</sup> Ntá kóchjina ch'án tí tjetsínka tjan ntá itsé ch'án tja tjan k'uínkatjen tjan. Ntá tuénxín kjuínhin tjan tí sóa chóna tjan. Ntá kjuanjon tjan nkehe sine sín.

*Ch'in Jesús kjuínčekitohe jina nchónhya chojni níhi*

*(Mt. 8.16-17; Lc. 4.40-41)*

<sup>32</sup> A ntá tió kjuiátaón yaon tió k'uúxin tie kuikohē sín tí ch'in Jesús kaín tí sín níhi la ko tí sín chóna nchakuen jínahya; <sup>33</sup> na ntá kuenté chjasin kójnkotsé sín k'uúxintankí sín ntója tí nchia a. <sup>34</sup> Ntá kjuínchekitohe ch'án jína kaín tí chojni níhi chóna nchónhya clase chin la ko kuakitsje ch'án kaín tí nchakuen tí jínahya. Na í kjuanjónhya ch'án kjuachaxin kixin tsonixja tí nchakuen tí jínahya kixin ó kjuátsqan tíha nkexro tí jehe ch'án.

*Ch'in Jesús mé kjuako ch'án estado Galilea  
(Lc. 4.42-44)*

<sup>35</sup> Ntá naxa sítié k'uàya ch'in Jesús k'uaxrxjén ch'án tí chjasin a sákjuí ch'án nteje kixin ntiha nixjeéxín ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní. <sup>36</sup> Ntá ch'in Simón la ko tí sín xriko ch'án mé sákjuíkjejá sín ch'án. <sup>37</sup> Ntá k'uitja sín ch'án ntá chénka sín kixin:

—Kaín sín xritjejá sín tí jaha —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Sátsjini ókjé chjasin chjinaxón kixin ntaha kjaxin tsjáqoha sín tí tan jína, kixin xíkaha mé tí k'uaxrxjéxian chjasin ntiha.

<sup>39</sup> Ntá nkúixín estado Galilea sákjuí ch'án kuínkákjako ch'án jnkojnko nínko la ko kuakitsje ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna sín.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'in chóna chinlepra  
(Mt. 8.1-4; Lc. 5.12-16)*

<sup>40</sup> Ntá kui ijnko ch'in chóna chinlepra kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'in Jesús ntá chrónóhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí tjínkavan jaha la jína chrókjuínchekitohéni jína —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ch'in Jesús na imá kuikonóhe ch'án tí ch'in a na ntá kjuentoá tja ch'án kjuak'e tja ch'án chrítaón tí ch'in níhi a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Méxra xíkaha tjínkavan. Ntá jie sintakitoha jína —ichro ch'án.

<sup>42</sup> A ntá xíkaha ntáchro ch'án ntá tuénxín kjuín tí chinlepra ntá kuítóhe ch'án jína. <sup>43</sup> Ntá k'uétuénhen ch'in Jesús tí ch'in a kixin tjoka sátsji ch'án, ntáchro ch'án kixin:

<sup>44</sup> —Ninkexró chenkahya ntihi; jehó sátsja tjáqohé tí ch'in nchat'á kixin ó kjuínhan tí chinlepra la ko tjánjuan tí nkehe tsík'etqan ch'in Moisés† kixin tsoñoéxín kaín xín chojni kixin ó kuítóha jína —ichro ch'án.

<sup>45</sup> A ntá tí ch'in tsikitohe jína, a ntá sákjuí ch'án kjuankixin ch'án chénka ch'án kaín xín chojni kixin nkexrí kuítóhe ch'án jína. Méxra xitjahya ts'ixenhen ch'in Jesús noxín nijnko chjasin na ntá k'uaxrjenta ch'án tí kohya chojni. Ntá kjónté la kjuitsjehe sín ch'án kjuixín sín nkúixín chjasin.

## 2

*Ch'in Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko chojni tsík'en toté  
(Mt. 9.1-8; Lc. 5.17-26)*

<sup>1</sup> Ntá ó k'uátsínka iso yaon ntá ch'in Jesús mé xíkjan ch'án chjasin Capernaum. Ntá k'uúxikónohe chojni kixin ijnko nchia ntiha kjuák'e ch'án. <sup>2</sup> Ntá tuénxín nchónhya chojni kóchjina ntá kjuachahya tí nchia k'uúixixenhen sín la ko kjaxin kjuachahya tí ntója nchia chrók'uúxintankí sín. A ntá ch'in Jesús kjuako tí tan jína kuènte Dios. <sup>3</sup> Ntá kui noó sín tinkátsénki sín ijnko ch'in tsík'en toté ch'án. <sup>4</sup> Kjánchó xitjahya kóchjina sín tí tjen ch'in Jesús kixin nchónhya chojni síin. La ntá k'uúit'ótjen sín tí chrítaón nchia a ntá k'óxrat'ó sín.

† 1:44 Levítico 14.1-32



Na ntá ijnko hnō kjuak'ete sín tí kania tjenkáya tí sinníhi a ntá kjuinkajin sín ntoí tí tjen ch'ín Jesús a. <sup>5</sup> Tió k'uikon ch'ín Jesús tí nkehe kjuich'e sín ntá ó nohe ch'án kixin chaxín imá tinkáchonki sín tí jehe ch'án. Ntá nixjeh̄e ch'án tí sinníhi ntáche ch'án kixin:

—Xeenni, ó kjuixin kjuíinhan tí jie chonta —mé xikaha ichro ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá iso tí sín maestro tjako tí ley tjejótxaxín sín ntiha na ntá jehó sín mé kjo sín asén sín kixin: <sup>7</sup> “¿Nkekuènté xikaha nixja tí ch'ín i ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios? Kixin ninkexró xitjahya tsjatsin ijie kixin jehó Dios mé chóna kjuachaxin tsjatsen ijie chojni”, mé xikaha ikjo sín asén sín. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin xikaha tjenkayáxinrá? <sup>9</sup> ¿Nkehe antsí má xrahya chróntátjan ch'án? ¿Á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixin kjuíinhan ch'án tí jie yámá ch'án, o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uinkatjen ch'án chrókjuenájin ch'án kaniee ch'án ntá sáchrókjuí ch'án? <sup>10</sup> Méxra jie tsjákoxian kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ntihi chjasintajni chóna kjuachaxin tsjakjihinhin ijie chojni —ichro ch'án.

Ntá ntáche ch'án tí ch'ín xitjahya tji kixin:

<sup>11</sup> —Jaha tétuñhan t'inkatjen, tjenájian kaniqa na sátjia ntqa —ichro ch'án.

<sup>12</sup> A ntá tí sinníhi na tuénxín k'uinkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án na kjuenájin ch'án kaniee ch'án na kuámá ch'án k'uaxrjexín ch'án nchia sákjuí ch'án. Na ntá kain tí sín siín a tsjehe sín nkexrí kónhen na chrakon sín la ko kjuanchehe sín Dios kjuasáyé. Ntá ntáchro sín kixin:

—K'uikonhyéni tí nkehe i —ichro sín.

### *Ch'ín Jesús k'uíyeh̄e ch'ín Leví (Mt. 9.9-13; Lc. 5.27-32)*

<sup>13</sup> A ntá chr'éxin ch'ín Jesús mé sáxíki ch'án inaá chrínta ntayaon. Ntá kain xín chojni kóchjina sín tí tjen ch'án ntá kjuako ch'án. <sup>14</sup> Ntá k'uátsinka ch'án k'uikon ch'án tí ch'ín Leví xjeen ch'ín Alfeo tjetjaxin ch'án tjenchekjènkj ch'án. Ntá ch'ín Jesús mé k'uíyeh̄e ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Chrèhé tí janhan —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Leví mé tuénxín k'uinkatjen ch'án chrèhe ch'án tí ch'ín Jesús.

<sup>15</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuák'e ch'án ntq̄e tí ch'ín Leví, la ntá kjuanjon sín nkehe sine ch'án la ko kjaxin k'uéjó nchónhya tí sín nchekjènkj la ko kjaxin í so chojni chóna jie. Mé kain tí sín a mé tjejótxaxín sín tjejóneko tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án, kixin nchónhya chojni chrèhe sín tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Na ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo k'uikon sín kixin ch'ín Jesús tjejóneko kain tí sín nchekjènkj la ko tí í so sín chóna jie, a ntá ntáche sín tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí maestro kuèntará neko ch'án la ko t'ikao ch'án tí sín nchekjènkj la ko tí í so sín chóna jie? —ichro sín.

<sup>17</sup> Na ntá ch'ín Jesús kuínhin ch'án nkehe tí tjo sín a. Ntá nixjeh̄e ch'án tí sín a ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín níehya t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroan. Náhí. Jehó tí sín níhi mé t'ichjánxihinhin sín nkexro sich'ehe sín xroan. Janhan na k'uinkahya ntihi kixin chrók'uíyah̄a chojni jina tjejó sín. Náhí. K'uinka kixin ts'iyah̄a chojni chóna jie —ichro ch'án.

### *Tjanhankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin á chrókjónehya sín tió tsonixjeh̄e sín Dios (Mt. 9.14-17; Lc. 5.33-39)*

<sup>18</sup> Ijnko yaon na mé kaín xín tí sín k'uék'ajiko ch'in Juan Bautista la ko tí sín fariseo a mé kjónehya sín kuenté yaon kixin mé xikaha ts'áyéhe sín kjuaxróxin, ichro sín. A ntá kui iso chojni nixjehe sín tí ch'in Jesús ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté kixin tí sín k'uék'ajiko sín tí ch'in Juan la ko tí sín fariseo la nehya sín jie, a ntá tí sín xrikoa la ine sín? —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'an kixin:

—¿Xá chrókjónehya tí chojni tsík'iyéhe sín kóchjina ijnko kia tsotehe chojni tí naxa tjejóko sín tí nkexro tsotehe? Tí naxa tjen tí nkexro tsotehe la xitjahya kixin chrókjónehya sín. <sup>20</sup> A ntá itsi ijnko yaon itsi chojni sátsjiko sín tí ch'in tsikótehe, ntá tí yaon la chaxín sinehya sín.

<sup>21</sup> Ninkexró chrókjuak'eniehe ijnko ka ó ntaxin it'ó ka nixin kixin ntá chrókjuixéhe tí ka nixin ntá antsí má chrók'uichje tí ka ntaxin a. <sup>22</sup> La ko kjaxin ninkexró chrókuiqia xran vino nixin ijnko tjuaxran ó ntaxin; kixin tí xran vino nixin la chrókótséche tí tjuaxran ntaxin ntá chrók'uitjayan tí xran la ko tí tjoa. Méxra tí xran vino nixin chrókuikia ijnko tjuaxran nixin —mé xikaha ichro ch'in Jesús.

*Tí sín k'uájiko ch'in Jesús mé ik'uín sín iso neno noatrigó ijnko yaon t'ok'éhe sín*

*(Mt. 12.1-8; Lc. 6.1-5)*

<sup>23</sup> Ijnko yaon t'ok'éhe sín na ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'an mé k'uátsínka sín ijnko nonte siín noatrigó. Na ntá tí sín k'uájiko ch'an kjuankixin sín ik'uín sín iso noatrigó. <sup>24</sup> Na ntá iso tí sín fariseo kjuanchankihi sín tí ch'in Jesús a kixin:

—¿Nkekuénté kixin tí sín xrikoa tjejóch'e sín xra ijie? Na mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon t'ok'éheni —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá kjuátehe ch'an ntáchro ch'an kixin:

—¿Á kjuinchekuáxinhyará jahará tí xroon chrónka nkehe kjuich'e ch'in David la ko tí sín k'uájiko ch'an tí k'uén sín kjinta? <sup>26</sup> A ntá jehe ch'an k'uixenhen ch'an ntoe Dios tíó kjuák'e nchat'á Abiatar k'uetóan, a ntá kjóne ch'an tí nioqja tsikóyaon kjónté jehó tí sín nchat'á mé k'uéchónta kjuachaxin sine sín la kjaxin chjéhe ch'an tí sín k'uájiko ch'an\* —ichro ch'in Jesús.

<sup>27</sup> Kjaxin ntáchro ch'in Jesús kixin:

—K'óna tí yaon ts'ok'éhe chojni kixin t'ichjánxin sín, la jehya kixin chrókjuikosáyehe tí yaon a. <sup>28</sup> A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etóan nkehe tsonhen tí yaon t'ok'éheni —ichro ch'an.

### 3

*Ijnko chojni tsixámá tja*

*(Mt. 12.9-14; Lc. 6.6-11)*

<sup>1</sup> Ntá ch'in Jesús k'uixenhen ch'an ijnko nínko Israel inaá. Na mé ntiha tjen ijnko ch'in tsixámá ijnko tja ch'an. <sup>2</sup> Na ntá kóchjina iso chojni tsáyehe sín ch'in Jesús ts'ikon sín kixin á sinchekitohe ch'an jina tí ch'in tsixámá tja tí yaon t'ok'éhe sín kixin mé jina tsjanchia sín jie, ichro sín. <sup>3</sup> Ntá ch'in Jesús mé ntáche ch'an tí ch'in tsixámá tja a kixin:

—T'inkatjen, tjak'e jnkosiné ntihi —ichro ch'an.

<sup>4</sup> A ntá kjuanchankihi ch'in Jesús tí sín siín ntiha kixin:

\* 2:26 1 Samuel 21.1-6; Levítico 24.5-9

—¿Nkehe síin kjuachaxin tsonhen tí yáon t'ok'éheni? ¿Á chrókjuich'eni tí jína ní o á chrókjuich'eni tí jínahya? ¿Á chrókjuinchekitoheni chojni jína ní o á chrók'óyanni chojni? —ichro ch'án.

Á ntá jehe sín la tánikoá sín. <sup>5</sup> Na ntá ch'ín Jesús la nínkaon ch'án komá ch'án tí jehe sín la ko t'ává ch'án kixin tjinkakonhya sín tsikonóhēhē sín chojni. Na ntá k'uetuēnhen ch'án tí ch'ín a kixin:

—Tjéntoá tjá —ichro ch'án.

Á ntá kjuéntoá ch'án tja ch'án la ó kuítóhe tja ch'án jína. <sup>6</sup> Na ntá tí sín fariseo a k'uaxrjexín sín nínko sákjuí sín k'uító sín tí sín kuēnte ch'ín Herodes ntá kjuenkayáxinko kichó sín kixin nkexrí chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús.

### *Nchónhya chojni síin chrínta ntayaon*

<sup>7</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án sákjuí sín chrínta ntayaon a. Á ntá nchónhya chojni kjuíjichréhe sín tsíkixín sín nó estado Galilea la ko kjaxin tsíkixín sín nó estado Judea <sup>8</sup> la ko chjasin Jerusalén la ko estado Idumea la ko ikjé sín kuixín sín nó tóhe ntario Jordán la ko iso sín tsíkixín sín nó chjasin Tiro la ko nó chjasin Sidón. Na mé kaín sín tsíkinhin sín kixin nkexrí tí kjuaxroan jié kjuasin ch'ín Jesús ntá kuichréhe sín ch'án kixin chrók'uwikon sín tíha kjaxin. <sup>9</sup> Ntá k'uetuēnhen ch'án tí sín k'uájiko ch'án a kixin ntahó chrókjuak'echonhen sín ijnko ntabárcō. Á ntá tí imá chrók'uixitja sín ch'án ntá chrók'uixenhen ch'án tí ntabárcō, a ntá ntiha chrókjuak'e ch'án tsochrónka ch'án. <sup>10</sup> Kixin itsjé chojni tsíkjinchekitōhe ch'án jína, na ntá kaín xín tí sín níhi k'uixitja sín ch'án kixin tjinkaon sín chrókuákóxín sín ch'án. <sup>11</sup> Kjaxin tí sín chóna nchakuen tí jínahya na mé tió k'uikon sín tí ch'ín Jesús ntá k'uéjoxín sín toch'in sín nkayakon ch'án. Ntá k'óyako tí nchakuen tí jínahya a ntáchro kixin:

—Jaha mé tí Xjeen Dios.

<sup>12</sup> Á ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tí nchakuen tí jínahya kixin kohya kjuachaxin tsochrónka kixin nkexro tí jehe ch'án.

### *Ch'ín Jesús kjueyá ch'án teyó sín ts'ajiko ch'án* (Mt. 10.1-4; Lc. 6.12-16)

<sup>13</sup> Á ntá chr'éxín chr'in ch'ín Jesús ijnko jnā, a ntá ntiha k'uíyēhe ch'án tí sín tjinkaon ch'án chrók'uajiko ch'án ntá kóchjinehe sín ch'án. <sup>14</sup> Ntá kjueyá ch'án teyó tí sín ts'ajiko ch'án kixin ts'etuēnhen ch'án sín sátsji sín tsjako sín tí tan jína. <sup>15</sup> Kjuanjon ch'án kjuachaxin sinchekitōhe sín chojni níhi jína la ko tsakitsje sín nchakuen tí jínahya chóna chojni. <sup>16</sup> Á ntá tí sín i mé tí teyó sín tsíkijeyá ch'án mé it'in sín xikihi: Simón na mé kjuínchek'in ch'án Pedro; <sup>17</sup> la ko Jacobo la ko tí kicho ch'án Juan mé xjeen ch'ín Zebedeo. Kjaxin kjuínchek'in ch'án sín Boanerges mé t'axrjexín kixin Xjeen Sítjonta. <sup>18</sup> La ko Andrés la ko Felipe la ko Bartolomé la ko Mateo la ko Tomás la ko Jacobo, it'é mé it'in Alfeo, la ko Tadeo la ko í jnko Simón tíhi mé kuēnte tí sín cananista, <sup>19</sup> la ko Judas Iscariote, mé kjuínchekji tí ch'ín Jesús chr'éxín.

### *Ntáchro sín kixin ch'ín Jesús chóna kjuachaxin kuēnte tí jínahya* (Mt. 12.22-32; Lc. 11.14-23; 12.10)

Na ntá chr'éxín ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uixenhen sín ijnko nchia. <sup>20</sup> Á ntá inaá kójnkotsé nchónhya chojni, a ntá xitjahya sine sín. <sup>21</sup> Ntá kónohe tí sín naxā kjéhya ch'ín Jesús ntá ikui sín sátsjiko sín ch'án kixin ntáchro sín kixin ó tsík'ixikján ch'án.

<sup>22</sup> Kjaxin tí sín tjako tí ley kuixín sín Jerusalén, ntáchro sín kixin:

—Tí ch'in i chóna ch'án tí ch'in Beelzebú, mé ch'in Tsochren, mé tí nkexro t'etueñhen kaín tí nchakuen tí jínahya ntá xíkaha tjacha ch'án takitsje ch'án nchakuen tí jínahya a —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá ch'in Jesús k'uíyehē ch'án tí sín ntá kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí kixin jnkokón ch'in Tsochren chrókuakitsje asén? <sup>24</sup> A ntá tí sín t'etōan ijnko nación tjanjonko kichó la tsjachahya ts'etōan. <sup>25</sup> La ko kjaxin tí sín jnkokoá ntōe jnkokoáhya tjenkayáxin sín ntá xitjahya ts'ejóko kichó sín. <sup>26</sup> A ntá tí chaxín ch'in Tsochren jnkokónhya tjenkayáxin tjanjonko kichó la ntá ts'itjáyān kjuachaxin kuènte.

<sup>27</sup> Ninkexró tsjacha ts'ixenhen ntōe ijnko chojni jiehe kixin ts'axrjehe tí nkehe chóna ch'án. Náhi. T'ichjánxin saoxin sinchenteto ch'án tí ch'in jiehe kixin jína tseéhe ch'án nkehe chóna tí ch'in a.

<sup>28</sup> Ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin tió tsoxraxinkaon ijnko chojni tí jie chóna la ko tsochronóhē Dios la ntá tsjakjinhin ch'án kaín tí jie la ko kaín tí nkehe jínahya tsintáchro sín. <sup>29</sup> A ntá tí nkexro ts'ántaxínhin tí Nchakuen Dios na mé xitjahya tsjiin tí jie na mé jnkochrín tsochóna sín tí jie a —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Mé xíkaha ichro ch'án kixin tí sín a tsintáchro sín kixin ijnko nchakuen tí jínahya mé chóna tí jehe ch'án.

*Tí iné la ko kichó ch'in Jesús  
(Mt. 12.46-50; Lc. 8.19-21)*

<sup>31</sup> A ntá kui iné ch'in Jesús la ko kichó ch'án tjejó sín ntója ó na ntá k'uetueñhen sín ijnko chojni tsjik'íyehē ch'án. <sup>32</sup> A ntá tí sín tjejótxaxin tí tjen ch'in Jesús ntiha chénka sín ch'án kixin:

—Iná la ko kichuá tjejó sín ntója xritjeyá sín ti jaha. —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkexro tí nana la ko nkexro tí kichiná? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá komá ch'án tí chojni tjejótxaxin tí tjen ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará mé nana la ko kichiná. <sup>35</sup> Kaín tí sín nchexiteyá tí nkehe tjinkaon Dios na mé tí sín a mé kichiná la ko nana —ichro ch'án.

## 4

*Kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko chojni t'enka nonte  
(Mt. 13.1-9; Lc. 8.4-8)*

<sup>1</sup> Ch'in Jesús mé kjuankixin ch'án kjuakoxin ch'án chrínta ntayaon inaá. A ntá ntiha mé kójnkotsé nchónhya chojni tí tjen ch'án. Ntá ijnko ntabárcō tjenkátaón ntā k'uit'ótjen ch'án, a ntá ntaha kjuák'e ch'án kjuakoxin ch'án. Ntá kaín tí sín tsíkójnkotsé mé kuitohe sín chrínta ntayaon k'uejókinhin sín.

<sup>2</sup> Nchónhya nkehe kjuako ch'án kjuíncheyóexin ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>3</sup>—Tinhínrá tíhi: Ijnko chojni sákjuík'enka nontēe. <sup>4</sup> Mé xíkaha sákjuík'enka ch'án iso tí noatrigo a. Ntá iso noa la tsík'ánotjen ntja ntá kui koxroxē k'uínka va tí noa. <sup>5</sup> A ntá iso noa na mé k'uitji chrík'á xro tí kohya itsjé nche ntá tjoka k'uayan kixin tjínhya chóna nche. <sup>6</sup> A ntá tió kjuiton yaon la ntá tí ka la chján; la ko chónahya nuèe a ntá xámá. <sup>7</sup> A ntá í so noa kjuítsínkak'á tí síin kach'í la ntá tí kach'í k'uáankí la ntá tí noa í k'ónahya kixin sítja tí kach'í. <sup>8</sup> A ntá iso tí noa k'uitji nche jína la ntá k'uayan la ko k'uáankí nteto la ko k'óna jína. A ntá ijnko noa la mé k'óna treinta neno noa. A ntá í jnko la mé k'óna sesenta neno noa, a ntá í jnko la k'óna ijnko ciento neno noa —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús chronkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án*  
(Mt. 13.10-17; Lc. 8.9-10)

<sup>10</sup> A ntá chr'éxin, tió kuítóhe ch'in Jesús jehó ch'án, a ntá tí sín tjejó chjinaxón tí tjen ch'án la ko tí teyó sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án. <sup>11</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jahará la Dios mé sintanohará tí nkehe tiénxinhya chojni kuénte tí kjuachaxin kuénte Dios, a ntá tí sín titekakhya la ó kjuíntayóaxuán kaín nkehe kuínhin sín. <sup>12</sup> Kixin kjónté ts'ikon sín la éxi k'uíkonhya sín, la ko kjónté tsinhin sín la tsienxinhya sín kixin ntá chrók'uixitoxinhya tí tjenkayáxin sín a la ko chrókjuinhya tí ijíé sín\* —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús chrónkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkexro sákjuik'enká*  
(Mt. 13.18-23; Lc. 8.11-15)

<sup>13</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—¿A kiénxinyará jahará nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíntayóaxian ní? ¿A ntá nkexrí chrókiénxínrá tí í so nkehe naxa sintayóaxian? <sup>14</sup> A ntá tí nkexro sákjuik'enká tí tje a mé yóhe ijnko nkexro sákjuikjako itén Dios. <sup>15</sup> A ntá iso chojni la éxi tí tje kjuítsínka ntja; kixin kuínhin sín itén Dios, ntá chr'éxin ó kui ch'in Tsochren kjuínchek'itjáyán ch'án tí tan jína kuínhin sín. <sup>16</sup> A ntá í so chojni la éxi yóhe tí tje kjuítsínkák'á xrq: mé kuínhin sín itén Dios ntá tjoka kóxrjnhin sín kuítekaon sín. <sup>17</sup> Kjánchó nínkahya chóna nuèe, a ntá séhya kuítóhe; a ntá itsi tí kjuaxróxinhya tsonhen sín, o tsochónkíhi sín chojni kixin tí itén Dios kuítekaon sín ntá tsítóhe sín tí tinkáchónki sín Dios. <sup>18</sup> A ntá í so chojni la éxi yóhe tí tje k'uínka chrík'á kach'j na mé kuínhin sín itén Dios <sup>19</sup> kjánchó tóxakonhen sín tí nkehe siín chjasintajni la ko tí nkehe tje te tóxrjnhin sín la ko tjinkaon sín tsochóna sín kaín xín nkehe. Kaín tíha mé t'inkákonhen tí itén Dios kuínhin sín a, la tí chojni xíkaha la xitjahya sich'ehe sín xrq Dios. <sup>20</sup> A ntá í so chojni kuínhin tí itén Dios na kuinkáchónki sín la ntá xíkaha jína ch'ehe sín Dios xrq. La iso sín la éxi yóhe tí tje k'uínka tí nonte jína k'óna treinta neno noa la ko iso sín la yóhe tí tje k'óna sesenta neno noa la ko iso sín la yóhe tí tje k'óna ciento neno noa —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús mé kjuíncheyóexin éxi ijnko xrohi tjeche*  
(Lc. 8.16-18)

<sup>21</sup> Kjaxin ntáchro ch'in Jesús kixin:

—¿A chrókuiqaonni xrohi tjeche chrókjuak'emá chrínki ntacajón o chrínki cama? Kjá náhi. Tí xrohi la noi chrókjuak'e ts'inkaséyanxín. <sup>22</sup> Mé xíkaha kaín tí nkehe tjejomá jie tsonoxín chr'éxin la ko kaín tí nkehe ninxeró noehya jie la tsonoxín chr'éxin. <sup>23</sup> A ntá tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tíhi —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—Chrókjuenkayáxinrá jína tí nkehe tjejótinhinrá. Tí nkehe tjáchoyará jahará la Dios la kjaxin tíha tsjáchoyá ch'án tí nkehe ts'ayéhérá jahará, a ntá antsí má ts'ayéhéra tí jahará tjejótinhinrá. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro chóna nkehe la antsí má ts'ayéhe sín. A ntá tí nkexro chónahya la kjónté tí ntsí chóna la ts'axrjehe —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tje ts'ayan ts'ánki*

\* 4:12 Isaías 6.9-10

<sup>26</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin t'etoan Dios tóyóhe ijnko chojni sátsjik'enka nonte. <sup>27</sup> Ntá sákjuik'ajua ch'án tí tie la ko k'uàya ch'án tí nchítjen. A ntá xikahó k'uátsínka iso yaon la ko iso tie, a ntá tí tje la k'uayan la k'uánkí. A ntá tí nkexro k'uénka la noehya ch'án nkexrí kónhen tíha. <sup>28</sup> A ntá tí nche mé kjuích'e xra jehó. Senó k'uayan tí chaon tí ka, a ntá kjuíntaa, a ntá chr'éxin icha tí noa tsjinjin; <sup>29</sup> a ntá tió tsicha tí noa, a ntá tsakjinjin sín tí noa kixin ó kjuixraká tí yaon tsotjá sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tje it'in mostaza*

*(Mt. 13.31-32; Lc. 13.18-19)*

<sup>30</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkehe chrókóyóhe tí kjuachaxin t'etoan Dios, nkehe chrókóyóexin tíha? <sup>31</sup> Mé éxi yóhe tí tje it'in mostaza tsík'ínka nonte. Tíha mé ijnko tje imá ntsí, a ntá tí í so tje sím chjasintajni la kénhyó. <sup>32</sup> A ntá jnkonaá tsík'ínka tí tje la tsík'ayan tsík'ánkí imá ihyé, a ntá tí í so nta la kánhyó. A ntá kjaxin tí chaon tí nta tsík'ánkí imá ihyé, a ntá k'jonté koxroxé xritjaka la jína ts'ok'éhe va chrínki tí ts'van chaon tí nta.

*Nkehe tí xra kjuích'e tí nkehe kjuíncheyóexin ch'ín Jesús*

*(Mt. 13.34-35)*

<sup>33</sup> Mé xikaha ch'ín Jesús kjuakóhe ch'án tí jehe sín, kjuíncheyóexin ch'án nchónhya nkehe éxi tí nkehe a kixin chrókjuacha chrókiénxín sín tíha. <sup>34</sup> Kaínxín nkehe kjuakóhe ch'án tí jehe sín la kjuíncheyóexin ch'án. A ntá jehó tí sín k'uájiko ch'án la chrónka ch'án nkexrí t'axrxéjin kaín tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án.

*Ch'ín Jesús k'uətuēnhen ch'án tí xr̄nto la ko tí nt̄a síchrica kixin ts'ixita*

*(Mt. 8.23-27; Lc. 8.22-25)*

<sup>35</sup> A ntá tí yaon a la ntá ó kóntó ntá ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án a kixin:

—Sátsjini tóhe tí ntayaon —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá kuítóhe sín kaín tí chojni a ntá sákjuiko sín tí ch'ín Jesús naxa tjenkáya ch'án tí ntabárc̄o la ko kjaxin í so ntabárc̄o sákjuí koí. <sup>37</sup> Ntá xr̄n̄ghya t̄j̄an ch̄j̄ehe xr̄nto la ntá síchrica nt̄a t'ixenhen tí ntabárc̄o, ó mero tsokaón nt̄a tí ntabárc̄o. <sup>38</sup> A ntá ch'ín Jesús na mé t̄j̄eja ch'án tí t̄j̄ar'i nóton tí t̄j̄ejó sín nkaxenhen tí ntabárc̄o a t̄j̄ekjón ch'án ijnko ka. Na ntá kjuínchekj̄aya sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¡Maestro! ¿Á ntosán kixin ts'it̄j̄ayanni, ts'aniánkini nt̄a ní? —ichro sín.

<sup>39</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uàya ch'án, k'uətuēnhen ch'án tí xr̄nto la ko tí nt̄a kixin ts'ixita, ntáchro ch'án kixin:

—Tániá, t̄jak'eta —ichro ch'án.

Na ntá tí xr̄nto la ko tí nt̄a k'uíxratá. <sup>40</sup> Ntá kjuanchankihi ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkeuənté kixin imá chrakonrá? ¿Á naxa tinkachónkihyará Dios? —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá imá chrakon sín ntá kjo sín kichó sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi? K'jonté xr̄nto la ko ntayaon la mé kjuínchexiteyéhe ch'án —ichro sín.

## 5

*Ijnko chojni chóntha nchónhya nchakuen tí jínahya nonte Gadara*  
(Mt. 8.28-34; Lc. 8.26-39)

<sup>1</sup> Ntá tió k'uátòye sín tí ntayaon, a ntá kjuíji sín tí nonte Gadara. <sup>2</sup> Ntá k'uínkajinxin ch'ín Jesús tí ntabárcø a. Ntá xrinahya xeta ch'án ijnko ch'ín kuixin nó tsikjixravá chojni mé chóntha ch'án ijnko nchakuen tí jínahya. <sup>3</sup> Tí ch'ín a mé kjuák'e ch'án tí tsikjixravá chojni. Ninkexró tjachahya sinchenteto ch'án kjónté cadena tjachahya. <sup>4</sup> Nchónhya veces kjuínchentetoxín sín ch'án cadena toté ch'án la ko itja ch'án, la kjónté kóchrítøn ch'án kjuínchekuen ch'án tí cadena. Kohya ninkexro tjacha ts'etuenhen tí jehe ch'án. <sup>5</sup> K'uék'aji ch'án nchakotjin la ko tie t'íyato ch'án nó jnā la ko tí tsikjixravá chojni la ko chjéhe asén ch'án xro. <sup>6</sup> Na ntá k'uíkon ch'án kixin kui ch'ín Jesús kjónté ikjín la kuínká ch'án kjuíji ch'án kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús a <sup>7</sup> k'óyako ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuénté tjtáté jaha tí jeheni, jaha Jesús Xjeen Dios tjen nkaya nkajní? Dios nchenoheni kixin xrjanóaha nchekjasótehyani —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Mé xikaha ichro ch'án kixin tsintáchro ch'ín Jesús kixin:  
—Jaha nchakuen tí jínahya, tjtóhé tí ch'ín i —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín a kixin:  
—¿Nkexrí it'ian? —ichro ch'án.

Ntá kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Legión mé it'inni kixin nchónhyani —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá imá chrónóge ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsochr'ánhya ch'án ókjé tí nchakuen tí jínahya. <sup>11</sup> Na ntá síin nchónhya cochíno xrine va chjinxón tí jnā ntiha. <sup>12</sup> A ntá chrónògá tí nchakuen tí jínahya ntáchro kixin:

—Tétuénhéni sátsjini tí síin tí cochíno, tjtóhé ts'ixenhenni tí jehe va —ichro tí nchakuen tí jínahya a.

<sup>13</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanjøn ch'án kjuachaxin. Ntá kaín xín tí nchakuen tí jínahya a mé k'uaxrxjén tí ch'ín a sákjuí kjuík'ixenhen tí cochíno a. Na ntá kaín xín tí ko a mé chjina iyó mil va síin va xrine va. Na mé kaín xín va k'uínkajinxin va ntiha kjuítsínkayá va tsaka ntá kjuítsínkankí va ntayaon ntá kjuínhin va ntā.

<sup>14</sup> Na ntá tí chojni t'ayakonhen tí cochíno a na mé kuínká sín kixin chrakon sín na ntá sákjuí chrónka sín chjasén sín la ko nontee chojni. Na ntá itsjé chojni mé kuitsjehe sín nkehe tí tsikónhen ntiha. <sup>15</sup> Ntá kjuíji sín tí tjen ch'ín Jesús a na k'uíkon sín kixin itjen tí ch'ín k'uéchóntha tí nchónhya nchakuen tí jínahya senó la ó jína tjen ch'án tjetjaxin ch'án tjenkáya ch'án iké ch'án, na ntá chrakon sín. <sup>16</sup> A ntá tí sín tsík'ikon mé chrónka sín nkexrí k'uék'aji tí ch'ín k'uéchóntha tí nchakuen tí jínahya la ko nkexrí kónhen tí cochíno a. <sup>17</sup> Ntá kjuankixin sín chrónóge sín tí ch'ín Jesús a kixin sáchrókjuixin ch'án ntiha.

<sup>18</sup> A ntá ó ts'it'ótjen ch'ín Jesús tí ntabárcø na ntá tí ch'ín k'uéchóntha nchakuen tí jínahya na mé chrónògá ch'án kixin kjaxin ch'án sáchrókjuiko sín ch'án, ichro ch'án. <sup>19</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanjønnya ch'án kjuachaxin sátsjiko sín ch'án. Náhí. K'uetoqan ch'án kixin:

—Sátjia ntøa tjtjenka tí sín naxa kjéhya tí jaha kixin nkexrí kaín tí kjuaxroan jje kjuasin Dios kjuínchekitøha jina kuíkonóaha ch'án tí jaha —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá tí ch'ín a sákjuí ch'án kjuankixin chrónka ch'án kaín tí chjasin kuénte Decápolis kixin nkexrí kaín tí nkehe kjuích'e ch'ín Jesús kjuínchekitøhe ch'án jína. A ntá kaín tí sín kuínhin na chrakon sín.



*Tí xjeen ch'ín Jairo la ko tí tjan kuákóxin iké ch'ín Jesús  
(Mt. 9.18-26; Lc. 8.40-56)*

<sup>21</sup> Ntá tió xikjankəo ch'ín Jesús tí ntabárcəo tóhe tí ntayaon ínaá ntá kóchjina nchónhya chojni ntá ntaó chrínta ntə kuitəhe ch'án ínaá. <sup>22</sup> Na ntá ikui ijnko ch'ín t'ətoan kuente nínko mé it'in ch'án Jairo. A ntá tió k'uikon ch'án kixin itjen ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in ch'án chrínkí toté ch'ín Jesús a <sup>23</sup> imá chrónóhe ch'án kixin:

—Tí ijnko xjanna chjin ó tjet'en xjan. Xrjanóaha chrókuini chrókuak'étja itjá chrítaón kja xjan ntá chrókuitəhe xjan jina —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús sákjuiko tí ch'ín a. Na nchónhya chojni chréhe sín tinkák'ixitja sín ch'án ínaá. <sup>25</sup> A ntá kjaxin tjenkákjan sín ijnko chojni chjin níhi tjan, ó chóna teyó nánó sítji tjan jni. <sup>26</sup> Imá tjote tjan kixin nchónhya chojni kjuanjon xroan kónhen tjan na ó kjuixin kjuéhe tjan kaín xín nkehe k'uéchóna tjan. Ó jehí titəheya tjan jina la íchá ntsí tinkákótao tjan. <sup>27</sup> A ntá tió kuínhin tjan chrónka chojni nkehe tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús ntá kui tjan kjuák'enkákjan tí chojni kóchjina nóton ch'ín Jesús ntá kuákóxin tjan tí ké ch'án, <sup>28</sup> ntáchro tjan kixin kjónté iké ch'án ó chrókuakóxin tjan na ó tíhó mé chrókuitəhe tjan jina, ichro tjan. <sup>29</sup> Ntá tuénxín tí jni na mé ó kjuixié tjan la ko kónohe tjan kixin ó kjuixin kuitəhe tjan jina tí chin k'uéchóna tjan. <sup>30</sup> Ntá ch'ín Jesús na ó kónohe ch'án kixin kjuachaxién ch'án mé kuitəxín ijnko chojni jina ntá kuinkátjá ch'án kjuanchankíhi ch'án tí chojni síin a kixin:

—¿Nkexro kuákóxin tí kaná? —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuátəhe tí sín k'uajiko ch'án a ntáchro sín kixin:

—Ó noha kixin nchónhya chojni sítja, ¿ntá nkekuenté kixin naxə tjanchankía kixin nkexro tí kuákóxin? —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá kuinkátjá ch'án tsjehe ch'án nkuixín kixin tsonohe ch'án nkexro tí kuákóxin tí ké ch'án. <sup>33</sup> Ntá tí tjan a na mé chrakon tjan síxrankə tjan ó nohe tjan kixin ó kuitəhe tjan jina ntá xrakoa tjan kjuák'exín toch'in tjan nkayakon ch'ín Jesús ntá ntoá chrónka tjan kaín nkehe kónhen tjan. <sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Xjeenni, kaín asán kuinkachónkia tí janhan ntá kuitəha jina. Ijie la kjuaxróxin sátsjia ntəa la ó kuitəha jina a —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Na ntá naxə tjenixja ch'án ntá ó kui chojni kuixin sín ntəe tí ch'ín t'ətoan tí nínko. Ntá chénka sín ch'án kixin:

—Xjaan na ó kjuixin k'uén. ¿Nkekuenté naxə chjehé xrə tí Maestro a? —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ch'ín Jesús na ántosén ch'án tí chrónka sín ntá nixjehe ch'án tí ch'ín t'ətoan tí nínko ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya jaha, jehó tsinkachónke tí janhan —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kjuanjonhya ch'án kjuachaxin kixin sátsji kaín sín, na ó jehó ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan mé kichó ch'ín Jacobo, sátsji sín. <sup>38</sup> Na ntá tió kjuíji sín tí ntəe tí ch'ín t'ətoan tí nínko na k'uikon sín kixin imá sítjité sín tsjankàmə sín tí xjan a. <sup>39</sup> Ntá k'uixenhen ch'ín Jesús nchia kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkekuenté ánta tjasitérá tsjankàmərə tí xjan a? Tí xjan na tsík'enhya xjan na tjejua xjan —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá kjuanoá sín ch'án. Ntá k'uetəan ch'án kixin kaín sín sátsji sín ntója. Ntá kjuiko ch'án tí it'é la ko tí iné xjan la ko tí iy'á sín xriko ch'án ntá k'uixenko



sín ch'án tí tjen tí xjan a. <sup>41</sup> Itsé ch'án tja xjan ntá nkívee xjan mé nixjeexín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Talita, cumi —mé t'axrjexín kixin: Lonchí, tétuñhan kixin t'aya.

<sup>42</sup> A ntá tí xjan a ó chóna tjan teyó nánó na mé tuénxín k'uínkatjen tjan ó jina tji tjan. Ntá kaín tí chojni síin ntiha la chrakon sín k'uikon sín xikaha.

<sup>43</sup> Ntá fuerte k'uetqan ch'in Jesús kixin chróchenkaha sín ninkexró. La kjaxin k'uetqan ch'án kixin tsjanjon sín nkehe sine tjan.

## 6

### *Ch'in Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret*

(Mt. 13.53-58; Lc. 4.16-30)

<sup>1</sup> A ntá chr'éxín k'uaxrjexín ch'án chjasin ntiha. Ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án na mé sákjuí sín Nazaret tí chjasin tsík'ánkixín ch'án. <sup>2</sup> Na ntá tió kui tí yaon t'ok'éhe sín ntá kjuankixín ch'án kjuakoxín ch'án tí nínko ntiha. Na ntá nchónhya chojni kuínhin sín ntá chrakon sín ntáchro sín kixin:

—¿Nketí tsíxrakohe tí ch'in i kaín tíhi? ¿Nketí kujxin tí kjuaxrexinkaon chóna ch'án la ko tí kjuaxroan tjasin ch'án? <sup>3</sup> ¿Á jehya ch'án tí ch'in ch'éna nta na mé xjeen tí tjan María, la tí kichó ch'án a na mé ch'in Jacobo, la ch'in José, la ch'in Judas, la ch'in Simón? ¿A kjaxinhya ntíhi tjejókoní tí kichó ch'án chjin? —ichro sín.

Méxra tahya sín kuentá nkerí ch'e ch'án. <sup>4</sup> Na ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Kaín chojni tjikosáyehe sín ijnko nkebro chrónka iten Dios. Ntá tí chjasen ch'án la ko kaín tí sín kjéhya ch'án la ko tí sín ntqe ch'án na mé tjikosáyehya sín ch'án —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Méxra ninkehó kjuaxroan xitjahya kjuasin ch'án ntiha, la jehó kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikja iso chojni níhi kjuínchekitqhe ch'án sín jina. <sup>6</sup> Ntá chrakon ch'án kixin xikaha kuítekakuenhya sín ch'án. Na ntá k'uájí ch'án tí chjasin ntsínsí chjinaxón ntiha kjuako ch'án.

### *Ch'in Jesús mé ichr'án tí teyó sín kixin sátsji sín tsjikjako sín itén Dios*

(Mt. 10.5-15; Lc. 9.1-6)

<sup>7</sup> Na ntá k'uíyehé ch'in Jesús tí teyó sín k'uajiko ch'án a. Ntá kjuankixín k'uetuenhen ch'án kixin yóyó yóyó sín sátsji sín la ko kjaxin kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsakitsje sín nchakuen tí jínahya chóna chojni. <sup>8</sup> La ko k'uetqan ch'án kixin ninkehó tsjikohya sín kuente ntja. Jehó tí nta tjixin sín mé tsjiko sín. Na mé tsjikohya sín kabolsa la ko tsjikohya sín nkehe sine sín la ko tsjikohya sín chichaon. <sup>9</sup> Na ko tokaté ó tsjanka sín la ko tsjiko sín jehó tí ka tjejóya sín ó. <sup>10</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí ts'ixenhénrá ijnko nchia a ntá ntaha tsjanjon sín kjuachaxin na ntahó chókuitqhará. A ntá tsjixinjian tí xra ntá sátsjixinrá ntiha. <sup>11</sup> Na ntá tí tsjasánrá ijnko chjasin ntá tsochrohya sín tsjanjon sín kjuachaxin ts'ejókoará sín ntiha na ko tsotjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe chrókjuákohérá sín na ntá t'axrjéxinrá tí chjasin a ntá ts'oxénjinrá tí nche chóna totará kixin xikaha tsjákoxinrá kixin ntoáhya kjuích'e tí jehe sín. A ntá chaxín ntáxrjan kixin tí yaon tsitoxén ijje chojni ntá antsí má tsjasóte tí chojni tí chjasin a, a ntá tí sín chjasin Sodoma la ko Gomorra la kánhyó tsjasóte sín.

<sup>12</sup> Na ntá sákjuí sín kuinkákjakohe sín tí chojni a kixin mé chrókjuítóxinhin sín ntje sín. <sup>13</sup> La ko kjaxin kuakitsje sín itsjé tí nchakuen tí jínahya chóna chojni. Na ko aceite mé kuíkíte sín itsjé chojni níhi a la ntá kuitqhe sín jina.

*Ik'úen ch'ín Juan Bautista*  
(Mt. 14.1-12; Lc. 9.7-9)

<sup>14</sup> Na ntá tí ch'ín rey Herodes mé kuínhin ch'án nkehe tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús. Na ntáchro ch'ín Herodes kixin:

—Kjá tí ch'ín Juan Bautista mé ó tsíxechón ch'án inaá kixin xikaha tí kjuachaxin chóna tí ch'ín a —ichro ch'ín Herodes a.

<sup>15</sup> A ntá iso sín ntáchro sín kixin:

—Kjá ch'ín Elías k'u'échrónka itén Dios —ichro sín.

A ntá í so sín mé ntáchro sín kixin:

—Kjá ijnko nkexro yóhe tí sín k'u'ékjako itén Dios ósé —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kuínhin ch'ín Herodes tíha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Kjá ó jehe tí ch'ín Juan tí kuétoan chrínjin kja ch'án, mé ó tsíxechón ch'án jie —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Méxra tí ch'ín Herodes mé tsík'etoan ch'án kixin tsontetoxín tí ch'ín Juan cadena tsjak'echjina ch'án kixin xikaha tsíkjanhia tí tjan Herodías. A ntá tí tjan Herodías k'u'échjién tí ch'ín Felipe. A ntá tí savé ch'án Herodes mé kuákja tí tjan a kixin ts'óna ichjién ch'án. <sup>18</sup> A ntá tí ch'ín Juan tsintáche ch'án tí ch'ín Herodes kixin:

—Kohya kjuachaxin tsochonta tí ichjién tí kichuá —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Mé xikaha tí tjan Herodías mé imá kónínkakonhen tjan tí ch'ín Juan ntá chrók'óyán tjan ch'án, kjánchó xitjahya <sup>20</sup> kixin tí ch'ín Herodes mé chrakonhen ch'án tí ch'ín Juan kixin ó nohe ch'án kixin tí ch'ín a mé ijnko nkexro jína la ko tjóá asén la méxra kuitoehya ch'án kixin jehe tjan chrók'óyán tjan ch'án. A ntá kénhyó kienxín ch'án la kjónté kóxrjnhin ch'án tí nkehe kuínhin ch'án kjuako ch'ín Juan. <sup>21</sup> A ntá tí tjan Herodías mé kjuacha tjan tí yaon kia tsíkjitoxinhin nánó tí ch'ín Herodes a kixin tsík'íyehé ch'án tí síxreé la ko tí sín k'u'etuenhen tí sín soldado la ko tí sín t'etoan estado Galilea kixin itsi sín ntóe ch'án kixin siín kia. <sup>22</sup> A ntá tí xjeen tí tjan Herodías mé k'uixenhen tí tjejó sín, a ntá ité tjan, la kóxrjnhin ch'ín Herodes la ko kaín tí sín tjejóneko ch'án ntiha. Na ntá tí ch'ín rey ntáche ch'án tí tjan tjarisoá a kixin:

—Tjanhana tí nkehe tjinkávan na tsotjahá —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuínchenohe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin tsjanjon ch'án tí nkehe tsjanhia tjan kjónté jnkosiné tí chjasin t'etoan ch'án. <sup>24</sup> Ntá jehe tjan na mé kuínhin tjan ntá sákjuí tjan chénka tjan iné tjan kixin tsintáchro ch'ín Herodes kixin tí ichrén nkehe chrókjuanchia tjan chrókjuanjon ch'án. Ntá kjuanchankí tjan kixin:

—¿Nkehe tí chrókjuanchiani? —ichro tjan.

Ntá tí iné tjan mé ntáchro kixin:

—Ijie la itjia tjanhia tí kja tí ch'ín Juan Bautista, ichrua —ichro tjan.

<sup>25</sup> A ntá tí tjarisoá ikjan tjan tjoka k'uixenhen tjan tí tjen tí ch'ín rey, ntá ntáchro tjan kixin:

—A ntá ijie tjinkaonni ijnko plato tsjak'enkáya ikja ch'ín Juan Bautista tsochjehéni —ichro tjan.

<sup>26</sup> Na ntá tí ch'ín rey la mé imá k'uává ch'án kixin xikaha kjuanchia tjan kjánchó tsikjinchenohe ch'án Dios la ko tsikinhin kaín tí sín tsík'íyehé ch'án, la ntá xitjahya tsontáchro ch'án “Náhi” tí nkehe kjuanchia tjan. <sup>27</sup> Na ntá tuénxín k'u'etuenhen ch'án ijnko ch'ín soldado kixin tsjikao ch'án tí kja ch'ín Juan a. <sup>28</sup> Ntá tí ch'ín soldado mé sákjuí ntóechiso, ntá kóchrínjin ch'án ikja tí ch'ín

Juan a. Ntá ijnko plato kjuikoyá ch'án tí kja ch'án a ntá chjéhe ch'án tí tjan tjarisoá a. Ntá jehe tjan sákjuikénhen tjan iné tjan.

<sup>29</sup> Na ntá kuinhin kaín tí sín k'uék'ajiko ch'ín Juan kixin xikaha tsíkónhen. Na ntá sákjuikakja sín tí cuérpoe ch'án ntá kjuikao sín ntá sákjuikjává sín.

*Ch'ín Jesús mé kjuanjon nkehe kjóne in'ó mil chojni*

*(Mt. 14.13-21; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)*

<sup>30</sup> A ntá chr'éxin tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a na mé ó kjan sín tí tjen ch'án inaá, chrónka sín nkexrí tí xra kjuich'e sín na ko nkexrí kjuako sín. <sup>31</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ts'axrjentani sátsjini nteje tí kohya chojni ntá ts'ok'áhará ntsi —ichro ch'án.

Mé xikaha ntáchro ch'án kixin sásitji la ko síti nchónhya chojni na ntá xrankahya ts'ejó sín sine sín. <sup>32</sup> Na ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án jehó sín k'uit'ótjen sín ijnko ntabárcq sákjuí sín ijnko nonte jehó tjen. <sup>33</sup> Na ntá itsjé chojni k'uíkon sín kixin sákjuí sín la ko kjuátsqan sín kixin ch'ín Jesús. Ntá xrákuaxín sín chjasén sín kuinká sín na ntá senó kjuíji sín tí chrínta ntayaon tí tsjiji ch'ín Jesús. <sup>34</sup> Ntá k'uínkajinxín ch'án tí ntabárcq, a ntá k'uíkon ch'án kixin nchónhya chojni síin ntiha ntá kuikonóehé ch'án tí jehe sín na mé éxí yóhe kolélo tjejó sín chóntahya va nkexro ts'ayakonhen va. Ntá kjuankíxin ch'án kjuakohé ch'án sín nchónhya nkehe a. <sup>35</sup> Na ntá ó kóntó na ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a mé kóchjina sín tí tjen ch'án ntáchro sín kixin:

—Ntá ó kóntó la kohya ninkexró tjejó ntihi <sup>36</sup> na ntá jaha chrókuítóhé sín kixin sátsji sín tí chjasin chjinaxón a tsjik'ena sín nkehe kixin chóntahya sín nkehe sine sín —ichro sín.

<sup>37</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chjehé sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

Ntá kjuátéhe sín ntáchro sín kixin:

—¿Á tsjik'enani iyó ciento denario niotja tsochjéheni sin sine sín ní? —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkekjaín niotja chontará? Sátjítsehérá —ichro ch'án.

Ntá sákjuítsehe sín na ntá chrónka sín kixin:

—In'ó niotja la ko yaá koche mé síin —ichro sín.

<sup>39</sup> Na ntá k'uetqan ch'án kixin kaín xín sín chrók'uixitjaxín sín tí chrítaón tí ka yoa a. <sup>40</sup> Na ntá xikaha kójnkojié sín ciento sín la ko cincuenta sín k'uixitjaxín sín. <sup>41</sup> Na ntá ch'ín Jesús kuákja ch'án tí in'ó niotja na ko tí yaá koche ntá konta ch'án nkajní ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios. Na ntá kóchrít'o ch'án tot'o tí niotja a ntá chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin ts'óxikayéhe sín sine tí sín síin a la ko kjaxin kóchrít'o ch'án tí yaá koche ntá k'óxikayéhe sín kixin sine sín kaín sín. <sup>42</sup> Ntá kaín xín sín kjóne sín kókjehe sín. <sup>43</sup> A ntá kjuixin kjóne sín ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús na mé kjuínchekaón sín teyó ntaxra tot'o tí niotja la ko tí koche tsíxehe. <sup>44</sup> A ntá tí sín kjóne na mé in'ó mil chojni ntoa.

*Ch'ín Jesús mé tjitaón ntayaon*

*(Mt. 14.22-27; Jn. 6.16-21)*

<sup>45</sup> A ntá tuénxín k'uetqenhen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin ts'ít'ótjen sín tí ntabárcq a ts'atòye sín ntayaon sátsji sín nó chjasin Betsaida, ichro ch'án. Na ntá jehe ch'án na mé naxa kuitóhe ch'án nixjéhe ch'án kaín tí

sín síin a. <sup>46</sup> Kjuixin nixjehe ch'án sín na ntá jehe ch'án chriin ch'án ijnko jnā tsonixjeexín ch'án Dios. <sup>47</sup> A ntá tió k'uúxin tie ntá tí ntabárcō na mé ó kjuíji jnkosiné ntayaon, a ntá jehe ch'án jehó ch'án kjuíji ch'án chrínta ntayaon. <sup>48</sup> Ntá kotohe ch'án k'uúkon ch'án kixin imá xrā tjiko sín tí ntabárcō a kixin tí xrínto imá chjéhe. Nantóye a mé sákjuíchréhe ch'án sín. Tótó ch'án mé sákjuítónxin ch'án tí ntayaon na ntá kóchjinehe ch'án tí tjejó sín chrók'uátsínké ch'án sáchrókjui ch'án. <sup>49</sup> A ntá tí k'uúkon sín kjuítaón ch'án nta, ntá kjuenkayáxin sín kixin kjuacha sín, ichro sín, ntá k'óyako sín <sup>50</sup> kixin kaín sín k'uúkon sín ch'án la chrakon sín. Na ntá jehe ch'án mé tuénxin nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhyará. Janhan tíhi —ichro ch'án.

<sup>51</sup> Ntá k'uit'ótjen ch'án tí ntabárcō tí tjejó sín, a ntá tí xrínto la ó k'uúxratá. Ntá imá chrakon sín kixin xíkaha kónhen <sup>52</sup> kixin kiexínhya sín tí kjuaxroan kjuích'e ch'án kuènte tí niótja kixin naxā kénhya asén sín kuinkáchónki sín ch'án.

*Ch'in Jesús mé kjuínchekitohe jina tí chojni níhi tí nonte Genesaret (Mt. 14.34-36)*

<sup>53</sup> Ntá tió k'uátóye sín tí ntayaon ntá kjuíji sín tí nonte Genesaret ntá kjuak'echroē sín tí ntabárcō a tí chrínta ntā. <sup>54</sup> Na ntá tió k'uúnkajinxín sín tí ntabárcō, a ntá tí sín síin ntíha tjoka kjuátsōan sín tí ch'in Jesús. <sup>55</sup> Ntá sákjuí sín nkuíxín chjinaxón ntíha kjuankíxin sín kuíkao sín tí sinnedi tinkátsénki sín kuíkao sín tí tjen ch'in Jesús. <sup>56</sup> La ko kaín nketí kjuíji ch'án, á chjasin ntsí, á chjasin hyé, á nontee sín ó kjuíjiko sín tí sinnedi a chrínta ntā. Na ntá chrónóhe sín tí ch'in Jesús kixin kjónté chrínta iké ch'án ó chrókuákóxin sín, ichro sín. Na kaín xín tí sín kuákóxin iké ch'án mé kuitóhe sín jina.

## 7

*Tí nkehe nchekjita asén chojni (Mt. 15.1-20)*

<sup>1</sup> A ntá iso sín fariseo la ko iso tí sín tjako tí ley kuíxin sín chjasin Jerusalén ntá kóchjinehe sín tí ch'in Jesús. <sup>2</sup> Tí sín a, tió k'uúkon sín kixin iso tí sín k'uájiko ch'in Jesús mé k'óntíhya sín tja sín na kjónté ine sín mé t'axrjexín kixin kjuínchexiteyáhya sín tí ley, ntá kjonta tí sín a. <sup>3</sup> (Mé xíkaha kjuích'e sín kixin tí sín fariseo la ko kaín tí sín judío mé kuinkáchónki sín éxi k'uékjich'e tí sín táda ósé kixin ná t'óntó itja sín ntá sine sín. <sup>4</sup> Na ko tí tsokjanxin sín ntsin ná t'ónti sín ntá sine sín. Na ko kjaxin itsjé í so nkehe tinkáchónki sín, éxi tjonemá sín tí vaso t'iyá sín nkehe la ko tí nchésen la ko tí chj jányan nkehe ne sín la ko tí kámé sín nchetjóá sín.) <sup>5</sup> Méxra tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley a na mé kjuanchankíhi sín tí ch'in Jesús kixin:

—¿Nkekuénté kixin tí sín xrikoa la nchexiteyáhya sín tí nkehe k'uékinkáchónki tí sín táda k'uéjó ósé? Na mé tí sín xrikoa t'óntíhya sín tja sín ntá kjónté ine sín —ichro sín.

<sup>6</sup> Kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntoá tsíchronka ch'in Isaías ósé k'uéchronka iten Dios tsintáchro ch'án kixin ntoáhya tsjenkayáxinrá tí jahará kixin xíkíhi tsikjin ch'án ntáchro ch'án kixin: Tí chojni tí chjasin i ir'va ó xraxinkakonxin sín tí janhan, a ntá tí asén sín ikjín kuitóhe sín tí janhan

<sup>7</sup> Méxra ó chónkó tóchjina sín xraxinkaon sín tí janhan,

kíxin tí nkehe tjako sín la tí nkehe tsík'etɔan chojni ó.\*

Mé xíkaha ichro itén Dios. <sup>8</sup> Ntá jahará kuitɔhérá tí nkehe tsík'etɔan Dios ntá chréhérá tí nkehe ch'e chojni, a la mé tjonemará nchésen, la ko tí vaso t'íará nkehe, la ko kjaxin í so nkehe yóhɛ tinkachónkirá —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Kjaxin ntáchro ch'án káxin:

—Jahará chréhérá tí nkehe k'uékjich'e chojni ntá xíkaha tɔtɔhérá ntáha tí nkehe tsík'etɔan Dios. <sup>10</sup> Tsintáchro ch'ín Moisés káxin: “Tsochonteherá kjuasáyé it'árá la ko ínará”, la ko “A ntá tí nkexro t'ántaxínhin it'é o ñé la chrók'óyán sín.”† <sup>11</sup> A ntá jahará ntáchrórá káxin ó nchoxon káxin ijnko nkexro tsochéna it'é la ko ñé káxin: “It'éni, Ñéni, chrokuahya tsjinkitsani tí jaha káxin kaín tí nkehe chóntani mé k'óna Corbán” (mé t'axrjexín káxin kaín tí chichaon k'uáyéhɛ Dios). <sup>12</sup> A ntá xíkaha jnkojín nkexro tsontáchro ch'án tíhi ntá jahará tsontáchrórá káxin í t'ichjánxinhya tsjinkitsa ch'án tí it'é ch'án la ko tí ñé ch'án. <sup>13</sup> A ntá tí xíkaha la tɔtɔhérá tí nkehe tsík'etɔan Dios éxí sínkíhya, a ntá ókjé nkehe ich'erá, ntá tánkíhará chojni. Mé xíkaha ich'erá nchónhya nkehe tóyóhɛ tíha —ichro ch'ín Jesús.

<sup>14</sup> Na ntá k'uíyehɛ ch'ín Jesús tí chojni ínaá ntáchro ch'án káxin:

—Tinhínrá kaín rá tí nkehe ntáxrjan la ko tiénxinrá. <sup>15</sup> Tí nkehe ine chojni la jehya jìɛ tíha. Tí nkehe t'axrjeníxin asén chojni mé jìɛ tíha. <sup>16</sup> Tí tjinkáonrá chrókuinhínrá la chrókuinhínrá —ichro ch'án.

<sup>17</sup> A ntá tíó kuitɔhe ch'án kaín tí sín tsíkóchjina a na ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án mé k'uíxenhén sín nchia. Na ntá kjuanchankíhi sín ch'án káxin nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuako ch'án a. <sup>18</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús káxin:

—¿A kjaxinrá tiénxinhyará? ¿A noahyará káxin tí nkehe ineni na jehya jìɛ <sup>19</sup> káxin jehya asénni sátsji? Tí nkehe ineni na sáti nkaya tseeni na ko xik'axrje ínaá —ichro ch'án.

Mé t'axrjexín káxin tí nkehe sineni la jehya jìɛ.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús káxin:

—A ntá tí nkehe t'axrjeníxin chojni na mé jìɛ táha. <sup>21</sup> Nkaya asánrá mé t'axrjeníxin tí jínahya tjenkayáxinrá, la ko tí tjachɛhɛ kichuárá, la ko tí tjinkáonrá tsochontará chojni chjin ókjé, la ko tí t'oyán kichuárá <sup>22</sup> la ko tí chrókuegerá, la ko tí tjaké asánrá tí nkehe chóna ókjé sín, la ko tí jínahya ch'ehérá kichuárá, la ko tí kjuach'ia xríkoará la ko tí jínahya tjenkayáxinrá, la ko tí chjinoxínhanrá, la ko tí ch'énará kjuach'ia, la ko tí kjuahne chontará, na ko tí chontahyará kjuaxrexinkaon jína. <sup>23</sup> Kaín tí nkehe jínahya a mé t'axrjeníxin chojni, la mé tjasixín sín jìɛ.

*Ijnko tjan tsíkjixín kjin mé kútekaon tjan tí ch'ín Jesús  
(Mt. 15.21-28)*

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuíxin ch'án ntiha ntá sákjuí ch'án nó chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. Ntá k'uíxenhén ch'án ijnko nchia káxin tjinkakonhya ch'án káxin chrókónohe chojni káxin ntaha tjen ch'án. Kjánchó xitjahya kjuák'emá ch'án ntiha. <sup>25</sup> Na ntá ijnko ñé ijnko tjan tjarisó chóna ijnko nchakuen tí jínahya mé kuínhin nkehe tí xra ch'e ch'ín Jesús káxin tjasin ch'án kjuaxroan, ntá tuénxín kui tjan kjuák'exín toch'in tjan chrínki tɔtɔ ch'ín Jesús. <sup>26</sup> Na mé jehe tjan tsíkjixín kjin, na mé tsíkjixín tjan nó nación Sirofenicia. Na ntá jehe tjan a mé kui tjan chrónóhɛ tjan tí ch'ín Jesús káxin chrókuakitsje ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna xjɛn tjan.

\* 7:7 Isaías 29.13 † 7:10 Éxodo 20.12; 21.17

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kjuátēhe ch'án kixin:

—Títōhé senó chrókjóné tí xjan. Jehya tí jína chrókuakítsjahā xjan tí niotja ntá chrótjahā koniā chrókjóné va —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá jehe tjan kjuátēhe tjan ntáchro tjan kixin:

—Chaxín xikaha, Īnchéni. Kjánchó kjónté tí koniā tjejoyánkí mesa ine tí tot'o niotja tóxènjín tí chánjan —ichro tjan.

<sup>29</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Táha la chaxín ntoá ntáchrua. Sátjia kixin tí nchakuen tí jínahya ó k'uaxrjexín tí xjaan —ichro ch'án.

<sup>30</sup> A ntá tió kjuíji tjan ntōe tjan, na ntá k'uúikon tjan kixin tí xjeen tjan na mé ó ntoá tjetsinkatak'á xjan tí cama kixin ó tsik'axrje tí nchakuen tí jínahya a.

### *Ch'ín Jesús mé kjuínchekitōhe jína ijnko ch'ín tienhya la ko nixjahya*

<sup>31</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ó k'uaxrjexín ch'án inaá nó chjasin Tiro ntá k'uátsínka ch'án chjasin Sidón la ko k'uátsínka ch'án tí estado Decápolis ntá kjuíji ch'án nó ntayaon Galilea. <sup>32</sup> Ntá kuikāo sín ijnko ch'ín tienhya na ko ntoáhya nixja ch'án. Ntá chrónóēhe sín tí ch'ín Jesús a kixin tsjak'etja tja ch'án chrítaón kja tí ch'ín a kixin tsitōhe ch'án jína. <sup>33</sup> Na ntá ch'ín Jesús k'uaxrjentako ch'án tí ch'ín tienhya, k'uaxrjenta sín tí kohya chojni. Na ntá tí dedo tja ch'án mé chr'áxenhén ch'ín Jesús tatsjon tí ch'ín tienhya. La ko kjaxin tí dedo tja ch'án mé kuikite ch'án ntatē ch'án ntá kjuínchekákóxin ch'án nejen tí ch'ín nixjahya a. <sup>34</sup> Ntá konta ch'án nkajní k'uáváxin ch'án na ntá nixjēhe ch'án tí ch'ín tienhya a, ntáchro ch'án kixin:

—Efata —mé t'axrjexín nkívee sín kixin: ¡Tsoxitjēhe!

<sup>35</sup> Na ntá tuénxín xítjēhe tatsjon tí ch'ín tienhya ntá kuínhin ch'án la ko kuítóhe jína tí nejen ch'án, ntá jína nixja ch'án. <sup>36</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetōan ch'án kixin ninkexró tsochenkahya sín. Ntá kjónté imá k'uetōan ch'án ntá ántōsén sín kjónté íchá xrichronka sín. <sup>37</sup> Na mé imá chrakon sín ntá ntáchro sín kixin:

—Kaín nkehe ch'e ch'án la jína. Tí chojni tienhya la tinhin sín la ko tí chojni nixjahya la nixja sín —ichro sín.

## 8

### *Ch'ín Jesús mé kjuanjon nkehe kjóne noó mil chojni (Mt. 15.32-39)*

<sup>1</sup> A ntá ijnko yaon nchónhya chojni k'uúixíochjina inaá. A ntá chóntahya sín nkehe sine sín. Na ntá ch'ín Jesús mé k'uúiyēhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án, a ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Imá tikonóhā kaín tí sín i kixin ó ní yaon tjékjan sín ntihi ntá chóntahya sín nkehe sine sín. <sup>3</sup> Ntá chrókuétuānhya sín sáchrókjui sín ntōe sín tí naxā nehya sín kixin ntā ó chrókótiēnxin sín kixin iso sín la imá kjín tsikjixin sín —ichro ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Na ntá kjuátēhe tí sín k'uájiko ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nkexrí chrókónoxín nchónhya niotja chrókjóné kaín tí sín a kixin kohya nchia tí tjejóni? —ichro sín.

<sup>5</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekjaín niotja chontará jahará? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátēhe sín ntáchro sín kixin:

—Yato niotja chóntani —ichro sín.

6 Na ntá ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án kaín xín sín kixin ts'ixitjaxin sín nonte. Ntá kuákja ch'án tí yato niotjā ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ntá kóchrít'ō ch'án tí niotjā a. Ntá chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin jehe sín ts'óxíkayēhe sín tsakja kaín xín tí sín sín a. 7 Na ko iso koche ntsíntí chóna sín. Ntá ch'ín Jesús kjuanchia ch'án kjuasáya ntá k'uetōan ch'án ts'óxíkayēhe sín kjaxin. 8 Na mé kaín xín sín kjóne sín na kókjehe sín. Ntá chr'éxin naxa kjuinchekaon sín yato ntaxra tí tot'ō tí nkehe tsixehe. 9 Na mé chjina noó mil chojni kjóne sín. Ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án sín sákjuí sín 10 ntá tuénxín jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án na mé k'uit'ótjen sín tí ntabáro a sákjuí sín nó tí nonte Dalmanuta.

*Tí sín fariseo tjanchia sín ijnko kjuaxroan jíé*

(Mt. 16.1-4; Lc. 12.54-56)

11 Na ntá kui iso sín fariseo kjuankixin sín tjo sín tí ch'ín Jesús kjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuakōxin ch'án ijnko kjuaxroan jíé kuēntē nkaya nkajní kixin tjinkaon sín chrókjuachaxin sín ch'án. 12 A ntá ch'ín Jesús na mé k'uávaxin ch'án ikjín kjanxin asén ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkeuēnté kixin tí chojni i na mé tjanchia sín ijnko kjuaxroan jíé? Ijie la ninkehó kjuaxroan tsjákoxinhya —ichro ch'án.

13 Na ntá kuitōhe ch'án tí sín a, ntá xik'it'ótjen ch'án tí ntabáro ntá sákjuí ch'án í jnko tóhe ntaoyaon inaá.

*Tí xroan nchek'ánkí tí niotjé tí sín fariseo*

(Mt. 16.5-12)

14 Ntá k'uitjāyēnhen sín tsíkikohya sín nkehe sine sín. Jehó jnkokoá niotjā chóna sín nkaxēnhen tí ntabáro a. 15 Ntá ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án tí jehe sín kixin:

—Chrókōxakonhanrá kixin tí xroan nchek'ánkí niotjé tí sín fariseo la ko niotjé tí ch'ín Herodes a —ichro ch'án.

16 Ntá tí sín xriko ch'án mé kjo sín kichó sín kixin:

—Mé xíkaha ichro ch'án kixin tsíkikohyani niotjā.

17 Ntá kónohe ch'ín Jesús kixin nkehe tí kjo sín kichó sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkeuēnté tjórá kixin chontahyará niotjā? ¿Á naxa tiénxinhyará la ko naxa noahyará? ¿Á kénhya asánrá tinkachónkirá Dios? 18 ¿Á t'ikonxinhyará ikonrá la ko á tiénxinhyará tátsjinrá? ¿Á xráxinkákonhyará? 19 Tió kóchrít'vā tí n'ó niotjā kjóne in'ó mil chojni na ¿nkekjaín ntaxra tí tot'ō niotjā naxa kjuenájinnrá? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Teyó ntaxra tí nkehe kjuenájinni —ichro sín.

20 Xintáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—Na ko tí kóchrít'vā tí yato niotjā kjóne noó mil chojni na ¿nkekjaín ntaxra tí tot'ō niotjā kjuenájinnrá? —ichro ch'ín Jesús.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Yato ntaxra —ichro sín.

21 Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjonté xíkaha la, ¿á naxa tiénxinhyará? —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuinchekitōhe jína ijnko ch'ín t'ikonhya tí chjasin Betsaida*

22 A ntá chr'éxin kjuíji sín chjasin Betsaida, a ntá ikui iso sín kujukao ijnko ch'ín t'ikonhya. Ntá chrónóhehe sín tí ch'ín Jesús kixin chrókjuinchekitōhe ch'án



jína tí ch'ín a. <sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús mé itsé ch'án tja tí ch'ín t'ikonhya a ntá k'uaxrjentako ch'án ikon tí chjasin a. Na ntá kuikítehe ch'án ntaté ch'án ikon tí ch'ín t'ikonhya a la ko kjuak'etja tja ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á ó t'ikuan ntsí? —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín t'ikonhya kixin:

—T'ikonni chojni, kjánchó éxi nta tsjehe itji —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá ch'ín Jesús mé xikjak'etja tja ch'án inaá tí kon tí ch'ín t'ikonhya a. A ntá tí ch'ín k'uikonhya kuítóhe ch'án jína la jína t'ikon ch'án kaín nkehe. <sup>26</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé k'uetuenhen ch'án tí ch'ín k'uék'ikonhya kixin sátsji ch'án ntóe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrók'uixenhya chjasin la ko ninkexró chróchenkahya ntiha —ichro ch'án.

*Ch'ín Pedro chrónka ch'án kixin ch'ín Jesús mé tí nkexro Cristo*

(Mt. 16.13-20; Lc. 9.18-21)

<sup>27</sup> A ntá tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án sákjuí sín tí chjasin ntsí chjino Cesarea de Filipo. A ntá tí ntja mé kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—¿Nkehe ntáchro chojni kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Iso sín mé ntáchro sín kixin jaha mé ch'ín Juan Bautista, ichro sín. A ntá í so sín na mé ntáchro sín kixin jaha mé ch'ín Elías, ichro sín. A ntá í so sín mé ntáchro sín kixin jaha mé ijnko tí sín tsichrónka itén Dios ósé —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín inaá kixin:

—¿A ntá jahará nkechorá kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé tí Cristo, ichroni —mé chro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá k'uetóan ch'ín Jesús kixin tsochenkahya sín ninkexró.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ts'en ch'án*

(Mt. 16.21-28; Lc. 9.22-27)

<sup>31</sup> Na ntá kjuankixin kjuako ch'ín Jesús kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé t'ichjánxin kixin imá tsjasóte ch'án la ko tsotjinkakonhya kaín tí sín táda kuènte njnko la ko tí sín t'etóan kuènte tí sín nch'at'á la ko tí sín maestro tjako tí ley. A ntá tí sín a mé ts'óyán sín ch'án. Kjánchó tí nixin yaon na ó tsoxechón ch'án inaá. <sup>32</sup> Kaín tíha mé ntoá chrónka ch'án. A ntá ch'ín Pedro mé kuakitsjenta ch'án tí ch'ín Jesús chrókjuentuéhe ch'án. <sup>33</sup> Na ntá kuinkátjía ch'ín Jesús komá ch'án kaín tí sín k'uájiko ch'án a. Ntá kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Pedro a ntáchro ch'án kixin:

—¡Sátjia ntáha, Satanás! Jaha la tjenkayáxinhya éxi tjenkayáxin Dios. Náhí. Jaha tjenkayáxin éxi tjenkayáxin chojni ó —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehé ch'án tí sín k'uájiko ch'án la ko tí sín tsíkóchjina a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí jnkojínrá tjínkáonrá tsochréhérá tí janhan na t'ichjánxin tsjtohérá kaín tí nkehe tjaké asanrá na ntá tsamará tí ntacruz kuèntará, a ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>35</sup> A ntá tí nkexro tjínkaon jehó sinchekaá asén mé ts'itjáyán. A ntá tí nkexro sinchek'itjáyánxín asén kixin tinkáchónki tí janhan la ko chrónkaxín tí tan tsjanjon kjuachón mé tsaá. <sup>36</sup> ¿A ntá nkehe tsõnhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróchónka kaín nkehe sín chjasintajni, a ntá kjuachón chrókjuinchek'itjáyán? <sup>37</sup> ¿Nkehe chrókjuenká chojni kixin chróchónka tí kjuachón? <sup>38</sup> A ntá jnkojín nkexro tsosuehé kixin tinkáchónki tí janhan la ko



tí tan kuèntana nkayakon tí chojni jínahya chóna jie la kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsosehe ch'án tsonáchro ch'án kixin chóxin ch'án tí jehe sín tió tsokjan ch'án tsikao ch'án tí kjuachaxin jie kuènte It'é la ko tsikao tí sín ángel.

## 9

<sup>1</sup> Na ko kjaxin chrónka ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin isorá tjejorá ntihi la naxa ts'énhyará ts'ikonjiará itsi tí kjuachaxin ts'etqan Dios —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé k'uixitoxin nkexrí tsjehe ch'án*  
(Mt. 17.1-13; Lc. 9.28-36)

<sup>2</sup> Ntá k'uátsínka injon yaon ntá ch'ín Jesús mé sákjuiko ch'án ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan sákjuí sín jehó sín ijnko jna noi. Ntá ntiha mé xriñahya k'uixitoxin ókjé nkexrí tsjehe ch'án k'uikon tí jehe sín. <sup>3</sup> A ntá iké ch'án tsík'óna imá tjákini la ko imá tjóá éxi chrinta tsjehe, a ntá ntihi chjasintajni kohya ninkexró chrókjuen tí ka chrókuítóhe imá tjóá xikaha. <sup>4</sup> Na ntá titàya k'uíkuèn sín ntiha itjen tí ch'ín Elías la ko tí ch'ín Moisés tjejóto sín tí ch'ín Jesús. <sup>5</sup> A ntá ch'ín Pedro mé ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Maestro, jina kixin tjejóni ntihi. Chrókjuich'é nani iní nchia la mé ijnko kuènta la ko ijnko kuènte ch'ín Moisés la ko ijnko kuènte ch'ín Elías.

<sup>6</sup> Mé xikaha ichro ch'án kixin kaín sín la imá chrakon sín la tí ch'ín Pedro la mé í noehya ch'án nkehe tsixro ch'án. <sup>7</sup> Na ntá xriñahya ikui ijnko tjuí kjuák'etja chrítaón kaín sín tí tjejó sín. Na ntá chríkjan tí tjuí kuínhin sín itén ijnko nkexro nixja na mé ntáchro kixin:

—Tí nkexro i mé xjanna. Imá tjuaha ch'án. Chrókuinhínrá tí nkehe tjako ch'án.

<sup>8</sup> Na ntá tió tsjehe sín nkuixín tí tjejó sín la í kohya tí iyó sín a. Jehó tí ch'ín Jesús tjejóko sín.

<sup>9</sup> A ntá tí ó k'uínkajinxin sín tí jna ntá k'uetqan ch'ín Jesús kixin tsochenkahya sín ninkexró tí nkehe k'uikon sín hasta tsoxechónjian tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>10</sup> Ntá ninkexró chenkahya sín tí nkehe k'uikon sín. Na ntá jehó sín mé tjejóto sín kixin nkehe t'axrxéjin tí nkehe chrónka ch'án kixin tsoxechón ch'án inaá. <sup>11</sup> Na ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—¿Nkeuènte kixin ntáchro tí sín tjako tí ley kixin saxón itsi tí ch'ín Elías la ntá chr'éxin itsi tí nkexro tsaáxinni? —ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín saxón itsi ch'ín Elías la ntá tsjasiyóxin ch'án kaín sín nkehe. ¿A ntá nkehe ntáchro xroon itén Dios kixin nkehe tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni? Na mé ntáchro kixin t'ichjánxin tsjasóte la ko tsotjinkakonhya sín.

<sup>13</sup> Kjánchó ó xrjanka kixin chaxín ó tsíki ch'ín Elías, ntá kjuínchekjasóte sín ch'án éxi kóxrjínhin sín éxi nixja tí xroon itén Dios kixin xikaha tsonhen —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitóhe jina ijnko xjan chóna ijnko nchaquen tí jínahya*  
(Mt. 17.14-21; Lc. 9.37-43)

<sup>14</sup> A ntá tió ikjan sín tí kuítóhe tí í so sín k'uájiko ch'án ntá k'uikon sín kixin nchónhya chojni tsík'antatjen tí jehe sín. Kjaxin ntaha síin tí sín tjako tí ley ikjo tí jehe sín. <sup>15</sup> A ntá tuénxín tió k'uikon sín tí ch'ín Jesús na ntá kaín sín kóchéhe sín tinká sín sákjuíchréhe sín ch'án, tsonixjehé sín ch'án. <sup>16</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tjórá tí sín í? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá tjen ijnko ch'án tjenkákjan sín ntiha kjuátehe ch'án kixin:

—Maestro, ntihi kjuíkian ijnko xjanna chóna nchakuen tí jínahya na mé nchenixjahya xjan. <sup>18</sup> Kjonté nkerí tjen xjan la tí nchakuen tí jínahya mé tjáka xjan nonte, ntá ntalóxrjo sítixin ir'va xjan na netaón xjan neno xjan na méxra tjehya xjan. Ntá xrjanóaha tí sín xrikoa kixin chrókuakitsje sín tí nchakuen tí jínahya a. Kjánchó kjuachahya sín —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni kénhya asánrá tinkachónkirá Dios. ¿Xá hasta nkesá tjinkáonrá naxa ts'ejóni? ¿Xá hasta nkesá tsjácha tsjak'é tsjákoahará? Xrákoará ntihi tí xjan méhe —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá kóchjinako sín tí xjan a. Na ntá tí nchakuen tí jínahya mé k'uikon tí ch'ín Jesús ntá kjuínchek'aniáte tí xjan a kjuítsínka xjan nonte la kjaminkítaón xjan nonte la sítji ntalóxrjo ir'va xjan. <sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi tí it'é tí xjan a ntáchro ch'án kixin:

—¿Á ósé xíkaha tónhen xjan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro tí it'é tí xjan kixin:

—Desde naxa xjanntsí xjan. <sup>22</sup> A ntá jnkoyaxón tí nchakuen tí jínahya a mé tjákate xjan xrohi la ko tjákánki xjan ñta kixin tjinkaon chrók'óyan tí xjan a. A ntá jaha ¿á tsjácha tsjínkítsani? La tikonóehéni tsjínkítsani —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuénté tjanchankína kixin á tsjácha? Tí tsitekávan la kaín nkehe la jína tsonhen, kixin tí nkexro tsitekaon Dios la jína tsonhen kaín nkehe —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá tuénxín itsen kjuátehe tí it'é xjan, ntáchro ch'án kixin:

—Ó titekaonni. Tsjínkítsani kixin antsí má tsitekaonni tí jaha —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin itsje chojni kóchjina. Ntá nixjehé ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna tí xjan a ntáchro ch'án kixin:

—Jaha la ijnko nchakuen tí jínahya nchenixjahya chojni la ko nchekiénhya chojni. Ijie la tétuanhan kixin t'axrjéxian tí xjan na ko tsitohé xjan la í tsokjanhya inaá —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá tí nchakuen tí jínahya a na mé k'óyato la ko kjuínchek'aniáte tí xjan a inaá, ntá k'uaxrjéxín ntiha. Na éxi tsík'en xjan xíkaha tsjehe xjan. Ntá itsje sín ntáchro sín kixin ó tsíkjixin tsík'en xjan, ichro sín. <sup>27</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé tséhe tja tí xjan kjuínchek'inkatjen ch'án xjan.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uixenhen sín ijnko nchia. Ntá jehe sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkekuénté kixin kjuachahyani kuakitsjeni tí nchakuen tí jínahya a? —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi la t'ichjánxin kixin nchónhya tsochronóehérá T'aná la ko sintehyará —ichro ch'án.

*Yóxin chrónka ch'ín Jesús kixin its'en ch'án*

*(Mt. 17.22-23; Lc. 9.43-45)*

<sup>30</sup> A ntá tió sákjuixin sín ntiha ntá k'uátsínka sín estado Galilea. A ntá ch'ín Jesús tjinkakonhya ch'án kixin ninkexró ntiha tsonhe sín <sup>31</sup> kixin tinkákjakohe ch'án tí sín k'uájiko ch'án a. Na mé chrónka ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án la ko tsjikaán sín ch'án na ko ts'óyán sín ch'án. Kjánchó tí yaon níxin na ó tsoxechón ch'án inaá —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Ntá jehe sín mé kíenxínhya sín nkehe tí ntáchro ch'án la chrakon sín chrókjuanchankíhi sín ch'án nkexrí t'axrjexín tíha.

*¿Nkexro tí imá tjeotan?  
(Mt. 18.1-5; Lc. 9.46-48)*

<sup>33</sup> Ntá kjuíji sín chjasin Capernaum; a ntá tí tjejó sín tí nchia ntiha ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tinkakjórá kichuárá tí kuini ntja? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá jehe sín la tánikoá sín kixin tí ntja kui sín tinkákjo kichó sín kixin nkexro tí imá ts'etöan. <sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuák'etjaxín ch'án ntá k'uúyehé ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án, a ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Tí jnkójínrá tjínkáonrá chrókuétoanrá má ntá t'ichjánxin kixin tsjixixín tsochréhérá kaín sín, ts'ítuanhanrá la ko tsjínkítsará kaín xín sín —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá tséhe ch'án tja ijnko chánjan kjuak'e ch'án jnkosiné tí tjejó tí jehe sín a, ntá kjóa ch'án tí xjan a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>37</sup> —Tí jnkójín nkexro chrók'uáyéhe ijnko chánjan kixin tinkáchónki sín tí janhan la mé xíkaha chrók'uáyéhe sín tí janhan la ko kjaxín éxí chrók'uáyéhe sín tí nkexro ichr'anna —ichro ch'án.

*Tí nkexro nínkakuenhyani tí jeheni la tjínkítsa tí jeheni  
(Lc. 9.49-50; Mt. 10.42)*

<sup>38</sup> A ntá ch'ín Juan mé ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, k'uikonni ijnko chojni na mé kjuachaxin ihníá mé takitsjexín ch'án nchakuen tí jínahya chóna chojni. Ntá k'uetuñhenni ch'án kixin xíkaha chrókjuich'e ch'án kixin xrikohyani ch'án —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nté tjtóhé ch'án kixin nínkexró tjasixín kjuaxroan kjuachaxin nína la tuénxín chrókjuacha chrók'uántaxína sín. <sup>40</sup> Tí nkexro nínkakuenhyani la mé tjínkítsa tí jeheni. <sup>41</sup> A ntá jnkójín nkexro tsotjáhará kjónté ijnko vaso intá tsjanjonxin sín nína kixin jahará la tinkachónkirá Cristo, ntáxrjan kixin chaxín ts'áyéhe sín nkehe.

*Tí chojni tjasin jie mé tsjasóte sín  
(Mt. 18.6-9; Lc. 17.1-2)*

<sup>42</sup> A ntá jnkójín nkexro chrókjuachroe ijnko xjan kixin chrókjuasin xjan jie tío tinkáchónki xjan tí janhan la íchá jína chrókjuincheteyá sín ch'án ijnko xro jie tsík'óna xrochre la chrókjuikákánki sín ch'án ntayaon. <sup>43</sup> A ntá tí itjá tjásixián jie na mé íchá chrókójína chrókochrínjian kixin kjónté jnkokoá tjá mé tsochontaxián kjuachón. A ntá tí yóí tjá la tíha mé sáchrókjuíxian tí siín xrohi xitjahya ts'anka, <sup>44</sup> tí siín kosínto t'enhya la ko síche xrohi ts'ankahya. <sup>45</sup> A ntá kjaxín tí totá tjásixián jie na íchá jína chrókochrínjian kixin kjónté jnkokoá totá mé tsochontaxián kjuachón. A ntá tí yóí totá la tíha sáchrókjuíxian tí siín xrohi xitjahya ts'anka, <sup>46</sup> tí siín kosínto t'enhya la ko síche xrohi ts'ankahya. <sup>47</sup> A ntá tí ikuan tjásixián jie na íchá jína chrókuakitsjenkiá tí kuan a kixin kjónté jnkokoá kuan mé sáchrókjuia tí tjen Dios t'etöan. A ntá tí yóí kuan la tíha mé sáchrókjuíxian tí síche xrohi <sup>48</sup> tí siín kosínto t'enhya la ko siín xrohi ts'ankahya.

<sup>49</sup> A ntá kaín nkexro t'ichjánxìn tsjasóte. A ntá kaín nkehe ts'áyéhe Dios chóna xijnta. <sup>50</sup> Tí xijnta la jína. A ntá tí chrók'uankehe tí jní la ntá xitjahya chrókójní inaá. Jahará mé chrókóyóhará éxí xijnta kixin kjuaxróxin chrók'uejokoará kichuárá —ichro ch'án.

## 10

*Tjako ch'in Jesús kixin chrókjuákehya kichó sín*  
(Mt. 19.1-12; Lc. 16.18)

<sup>1</sup> Na ntá ch'in Jesús mé k'uaxrxéjin ch'án chjasin Capernaum sákjuí ch'án nó estado Judea la ko nó tóhe ntario Jordán. Ntá nchónhya chojni kójnkotsé sín tí tjen ch'án ntiha. Ntá kjuakohé ch'án tí jehe sín kixin xikaha kuènnen ch'án. <sup>2</sup> Ntá iso sín fariseo mé kóhchinehe sín ch'án kjuanchankíhi sín ch'án nkehe, chrókjuachaxìn sín ch'án. Ntáchro sín kixin:

—¿Á síin kjuachaxin tsjákehé chojni ntoa ichjién? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí k'uetuanhanrá tí ch'in Moisés? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Ch'in Moisés kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'óna ijnko xroon tsakja tí ichjién kixin ts'itjiéxin kichó sín —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá jahará icha asánrá titekákonhyará ntá k'uetqan ch'án ts'óna tí xroon a.

<sup>6</sup> Kjánchó tí xránkixixin tió kjuich'éna Dios kaín xín nkehe la kjuich'éna ch'án ijnko chojni ntoa la ko ijnko chojni chjin. <sup>7</sup> Méxra tí chojni ntoa tsítóhe ch'án tí it'é ch'án la ko iné ch'án kixin tsakja ch'án ichjién ch'án <sup>8</sup> ntá yóí sín ts'óna sín éxí jnkokoá chojni. Méxra jehya yaá chojni. Náhi, jnkokoá.† <sup>9</sup> Na mé xikaha tí kjuachaxin kuènte Dios kójnkoiéxin sín ntá jehe sín chrók'uitjéhya kichó sín —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá tjejó sín nchia ntá tí sín k'uájiko ch'án a mé kjuanchankíhi sín ch'án inaá kixin á xitjahya ts'itjihi kichó sín. <sup>11</sup> Na ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Tí jnkoiín nkexro tsjákehé ichjién ntá tsakja ch'án í jnko chjin na mé xikaha tsjachehé ch'án tí tjan tsikótehe ch'án saoxín. <sup>12</sup> La ko kjaxin tí chojni chjin tsíkákéhe xii tsakja tjan í jnko chojni ntoa na mé xikaha kjaxin tjan tjasin tjan jie —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús kjuíncheyao ch'án xjan*  
(Mt. 19.13-15; Lc. 18.15-17)

<sup>13</sup> Ntá kjuikao sín xjan kixin tjinkaon sín tsjak'etja tja ch'in Jesús tí xjan a. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóninkakonhen sín tí sín kjuikao xjan. <sup>14</sup> Ntá k'uikon ch'in Jesús ntá kóninkaon ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Nté tjtóherá tí xjan tsoxrakoa tí tén janhan la t'inkakuènhyará xjan kixin tí sín kuènte kjuachaxin kuènte Dios la mé tóyohé éxí tí xjan a. <sup>15</sup> Ntá chaxín ntáxrxjan kixin tí nkexro ts'ónahya éxí ijnko chánjan xitjaha ts'ejó sín tí ts'etqan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá kjóa ch'án tí xjan a kjuak'etja tja ch'án xjan la kjuíncheyao ch'án.

*Jnko ch'in ntasoá rico nixjehé ch'án tí ch'in Jesús*  
(Mt. 19.16-30; Lc. 18.18-30)

<sup>17</sup> A ntá tió sákjuí ch'in Jesús inaá ntá xrakoa ijnko ch'in tinká ch'án kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon tí ch'in Jesús kjuanchankí ch'án kixin:

\* 10:6 Génesis 1.27; 5.2 † 10:8 Génesis 2.24

—Jaha, maestro jína. ¿Nkexrí chrókjuich'eni kixin chrók'uitjani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe ch'án kixin:

—¿Nkekuènté ntáchrua kixin jína tí janhan? Jehó jnkokoá nkexro mé jína la tíha mé Dios. <sup>19</sup> Ntá jaha ó noha kixin nkexrí k'uetqan Dios kixin: “Chrókjuacheéhya kichuá la chrók'oyánhya chojni la chrókuehya la chrókjontahya kichuá la chrókjuich'iahya la ko chróchontehé kjuasáya it'á la ko iná”† —ichro ch'án.

<sup>20</sup> A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, kaín tíha kjuínchexiteyáni desde ntasoáni —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá ch'in Jesús mé komá ch'án la ko tjuèhe ch'án tí ch'in a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Naxá t'itjáyán jnkokoá nkehe chrókjuich'e. Sátjia nchekjia kaín tí nkehe chonta. A ntá tí chichaon sñchekjixián tí nkehe chonta la mé nchekjtonhén tí chojni nòa, a ntá tí nkehe tjete tsochonta nkaya nkajní. A ntá tíó tsjixin tsjánjuan kaín ntá tsjihá tamá tí ntacruz kuènta la chréhé tí janhan —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá tíó kuínhin ch'án xikaha ntá k'uává ch'án sákjuí ch'án, kixin imá tsjé nkehe chóna ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ch'in Jesús komá ch'án tí sín siín ntiha ntáche ch'án tí sín siín k'uájiko ch'án kixin:

—Imá xrá ijnko chojni chóna imá tsjé nkehe ts'ixenhen sín tí tjen Dios t'etqan —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá tóxakonhen tí sín k'uájiko ch'án kixin xikaha ntáchro ch'án. Ntá chrónka ch'án inaá kixin:

—Tí sín tjekonhen tí nkehe chóna sín na imá xrá ts'ixenhen sín tí tjen Dios t'etqan. <sup>25</sup> Antsí xrahya chrók'uátsínka ijnko kocamello ijnko tjar'in ntachica tjexrja. A ntá antsí má xrá ijnko ch'in chóna itsjé nkehe chrók'uixenhen ch'án tí tjen Dios t'etqan —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá jehe sín kuínhin sín xikaha ntá imá chrakon sín. Ntá tjanchankihi kichó sín kixin:

—Tí xikaha la, ¿xá nkexro chrókjuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá komá ch'in Jesús tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—A ntá chojni ó tsjachahya sich'e tíha, a ntá Dios jína sich'e kaín nkehe, kixin Dios la kohya nkehe tsjachahya sich'e —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'in Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Inchéni, kaín ni mé kuítóheni kaín nkehe chónatani ntá chréheni tí jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'in kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin jnkójín nkexro tsítóhe ntqé sín la o tí kichó ntoa o tí kichó chjin la o it'é o iné sín o ichjién sín o xjeen sín o nqntqé kixin tinkáchónki sín tí janhan la ko tjinkaon sín chrókjuako sín tí tan tsjanjon kjuachón <sup>30</sup> na mé ntihi chjasintajni tsochóna sín ciento veces nchónhya ntqé sín la ko éxi kichó sín la ko éxi iné sín la ko éxi xjeen sín ts'ikon sín itsjé chojni kjé la ko éxi nqntqé sín xikaha ts'ikon sín itsjé nonte. Kjónaté tsjasóte sín ntihi chjasintajni ntá chr'éxin tsochóna sín tí kjuachón jnkochrín. <sup>31</sup> A ntá itsjé tí sín t'etqan ijje mé tsjixixín tsochréhe sín. A ntá itsjé tí sín t'ítuènen ijje, na mé tí sín a mé ts'etqan sín tí ntiha.

† 10:19 Éxodo 20.12-16; Deuteronomío 5.16-20

*Nixin chronka ch'in Jesús kixin its'en ch'án*

(Mt. 20.17-19; Lc. 18.31-34)

<sup>32</sup> Ntá tjejtóji sín chr'in sín tí nt'ia sátsji chjasin Jerusalén. Ntá ch'in Jesús mé tjetaón ch'án nt'ia ntá tí sín k'uájiko ch'án mé tóxakonhen sín chrakon sín chréhe sín. Ntá k'uíyehé ch'án jehó tí teyó sín inaá ntá kjuankixin ch'án chénka ch'án sín nkexrí tí nkehe tsonhen ch'án. <sup>33</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ijie sátsjini Jerusalén. Na ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án tsjikénhen sín tí sín nchat'á t'et'otan la ko tí sín tjako tí ley. Ntá ts'et'otan sín kixin its'en ch'án. Ntá sinchek'áyéhe sín ch'án tí sín jehya judío. <sup>34</sup> Ntá jehe sín la tsjanoá sín tí jehe ch'án la ko ntaté sín tsjite sín ch'án la ko tsjate sín ch'án ntá ts'óyán sín ch'án. Kjánchó tí yaon nixin mé tsoxechón ch'án inaá —mé xikaha ichro ch'in Jesús.

*Ch'in Jacobo la ko ch'in Juan tjanchia sín nkehe*

(Mt. 20.20-28)

<sup>35</sup> A ntá tí ch'in Jacobo la ko ch'in Juan mé xjeen ch'in Zebedeo mé kóchjinehe sín tí ch'in Jesús ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, tjanchahani ijnko xrá —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá kjuanchankí ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí xrá tjinkáonrá chrókjuít'ahará? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Tió tsétoanxián tí kjuachaxián jie na tjinkaonni kixin ijnkoni chrókjuak'eni itjá chjina a í jnkoni chrókjuak'eni itjá kjon —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe sín kixin:

—Jahará la noahyará nkehe tí tjanchanará. ¿Á chrókjuachará chrók'uirá tí nkehe itsjá its'ia janhan la ko á chrókjuachará chrókuikiterá éxi tsikite janhan? —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá jehe sín kjuát'ehé sín ntáchro sín kixin:

—Kja tsjachani —ichro sín.

Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe sín kixin:

—Chaxín its'irá éxi tí nkehe tsjá its'ia la ko tsikiterá éxi tsikite janhan.

<sup>40</sup> Kjánchó janhan xitjahya tsjánjuan kjuachaxin kixin ijnkorá chrókjuak'erá tjaná chjina la í jnkorá chrókjuak'erá tjaná kjon kixin janhan na tónahya tocar tsjánjuan tíha kixin tí sín a la xráxín ó tsíkónoxín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> A ntá tió kuínhin tí ite sín xikaha tsintáchro tí sín a ntá kjuankixin kóninkakonhen sín tí ch'in Jacobo la ko tí ch'in Juan. <sup>42</sup> Ntá k'uíyehé ch'in Jesús kaín tí jehe sín ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Ó nohará kixin tí sín t'et'otan chjasintajni la imá t'et'uenhen sín kaín chojni la ko tí sín imá tjetaon mé imá nchehnkehe asén sín kixin ihyé sín ts'et'otan sín. <sup>43</sup> Kjánchó jahará la xikaha chrókjuich'erá. Náhí. Tí jnkojínrá tjinkáonrá chrókuétoanrá la chrókjuínkítsará tí í so sín. <sup>44</sup> A ntá tió jnkojínrá antsí chrókuétoanrá mé t'ichjánxin senó chrókjuákoxinrá chrókjuich'eherá kichuárá xrá. <sup>45</sup> Kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kuihya ch'án kixin chojni chrókjuich'ehe ch'án xrá. Náhí. Ikui ch'án kixin sich'ehe ch'án sín xrá la ko ts'enyákonhen nchónhya chojni kixin tsaáxin sín ch'án —ichro ch'án.

*Ch'in Bartimeo k'uék'ikonhya ch'án ntá ch'in Jesús kjuínchekit'ohé ch'án jína*

(Mt. 20.29-34; Lc. 18.35-43)

<sup>46</sup> Ntá kjuíji sín chjasin Jericó. Ntá ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án la ko nchónhya chojni k'uaxrxéxin sín tí chjasin ntiha. Ntá ntiha tjen ijnko ch'in t'ikonhya mé it'in ch'án Bartimeo ntá it'é ch'án mé it'in Timeo. Tjetjixin

ch'án chrínta ntja tjančhak'á ch'án. <sup>47</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín t'ikonhya kixin ó kuichjina ch'ín Jesús, mé tí nkexro kjuixín chjasin Nazaret, ntá tí ch'ín t'ikonhya kjuankíxin t'èya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Jesús, tsík'axrjeníxian ch'ín David tikonóghéni —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Ntá nchónhya sín k'uetuēnhen sín ch'án kixin tsotáni ch'án. Ntá íchá antsi má tsen t'èya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, tsík'axrjeníxian ch'ín David tikonóghéni —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá ntahó kjuák'e ch'ín Jesús. Ntá k'uetōan ch'án kixin:

—T'iyehérá tí ch'ín a —ichro ch'án.

Ntá k'uíyehé sín tí ch'ín t'ikonhya ntá chénka sín ch'án kixin:

—Tócháha la t'inkatjen kixin tjet'iyaha ch'án. —ichro sín.

<sup>50</sup> Ntá kjuak'e ch'án tí ka titsáte ch'án ntá chrika k'uínkatjen ch'án kóchjinehe ch'án tí tjen ch'ín Jesús. <sup>51</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín a kixin:

—¿Xá nkehe tjinkávan chrókjuít'ahá? —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe tí ch'ín t'ikonhya ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, tjinkaonni kixin chrók'wikonni —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín a kixin:

—Ijje la jína sátsjia. Ó kuítōha jína kixin kuítekávan tí janhan —ichro ch'án.

Ntá tuénxín tí ch'ín t'ikonhya la ó k'uíkon ch'án ntá chréhe ch'án tí ch'ín Jesús.

## 11

*Ntá ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án chjasin Jerusalén  
(Mt. 21.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)*

<sup>1</sup> Ntá tió kjuíji chjina sín chjasin Jerusalén chjinaxón tí chjasin Betfagé la ko chjasin Betania chok'èxin tí jñá Olivo ntá k'uetuēnhen ch'ín Jesús iyó tí sín k'uájiko ch'án, <sup>2</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí chok'èxin ntiha. Ntá ikon chjasin ts'ikonrá kixin ntaha tjechroé ijnko kolócho naxa ninkexró tjiták'áha va. Ntá tjasintankeherá va ntá tsjikoanará va ntihi. <sup>3</sup> A ntá tí jnkojín chojni tsjančankíhará sín kixin nkekuénté xikaha ch'erá ntá tsontáchorá kixin: “Tí Maestro mé t'ichjánxinhin va ntá tió tsoxéhe va la tsjikaáni va”, ichrorá —ichro ch'án.

<sup>4</sup> Ntá jehe sín mé sákjuí sín k'uitja sín tí kolócho tjechroé va chjinaxón ntója nchia ntá kjuasintankehe sín va. <sup>5</sup> Ntá iso tí chojni tjejó ntiha kjuanchankí sín kixin:

—¿Nkekuénté xikaha ch'erá tjasintankeherá tí kolócho a? —mé chro sín.

<sup>6</sup> Ntá kjuátēxín sín éxi k'uetōan ch'ín Jesús. Ntá kjuanjon sín kjuachaxin sátsjiko sín va. <sup>7</sup> Ntá tí kolócho mé kjuikohe sín ch'ín Jesús. Na ntá iké sín kjuínčekamá sín va, ntá kjuák'ekjen ch'ín Jesús. <sup>8</sup> Ntá itsje chojni kuakitsje sín iké sín la kjuentoá sín tinkák'ikjínxín sín ka tí ntja ts'atsínkaxín ch'án. Ntá iso sín la mé tóchrínjin sín chaon nta itsá kayoa ntá xráqao sín tinkát'itjí sín ntja.

<sup>9</sup> A ntá tí sín tsítaón ntja la ko tí sín chréhe iton kjuankíxin sín itsje sín chéhe sín ntáchro sín kixin:

—Tsjancheheni kjuasáyé Dios. Jína tí nkexro kuixín kjuachaxin ihñié Ínchéni. <sup>10</sup> Jína tí kjuachaxién Dios itsi mé ts'etūnhen tí nkexro k'uaxrjeníxín it'èni David. Ntá tsjancheheni kjuasáyé Dios tjen nkaya nkajní —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá k'uixenhen ch'in Jesús chjasin Jerusalén la ko kjaxin k'uixenhen ch'an tí ninko jié tsjehe ch'an nkuixín tí nkaxenhen. Ntá ó kóntó ntá ch'in Jesús sákjuiko ch'an tí teyo sín k'uájiko ch'an sákjuí sín chjasin Betania.

*Ch'in Jesús kóninkakonhen ch'an ijnko nta t'óna to higo tsík'ónahya to (Mt. 21.18-19)*

<sup>12</sup> A ntá tí kóyaon ntá kjanxin sín chjasin Betania ntá ch'in Jesús mé k'uén ch'an kjinta. <sup>13</sup> Ntá k'uikon ch'an kjín kixin itjen ijnko nta t'óna to higo itsá kayoa. Ntá sákjuitsjehe ch'an tí nta kixin ákué tsahya to. Ntá k'uikon ch'an kixin jehó ka itsa tí nta a kixin jehya tí yaon ts'óna to. <sup>14</sup> Ntá nixjehe ch'in Jesús tí nta t'óna to higo k'uetuēnhen ch'an tí nta kixin:

—Í ninkexró sinehya tí to ts'óna tí jaha inaá —ichro ch'an.

A ntá tí sín k'uájiko ch'an mé kuínhin sín xikaha.

*Ch'in Jesús kjuínchetjóá ch'an ninko*

*(Mt. 21.12-17; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)*

<sup>15</sup> Ntá kjuíji sín chjasin Jerusalén. Ntá k'uixenhen ch'in Jesús nkaxenhen ninko a. Ntá kjuankixin ch'an k'uinkité ch'an tí sín nchekjixin nkehe ntíha la ko tí sín t'ena nkehe ntíha. A ntá kótéka ch'an tí mesa tjinkítóxixin sín chichaoon la ko tí silla tjejókjén tí sín nchekji kontóá <sup>16</sup> la ko kjuanjonhya ch'an kjuachaxin kixin tsamá sín nkehe ts'ajixenhen sín ninko. <sup>17</sup> Ntá kjuakóhe ch'an sín ntáchro ch'an kixin:

—Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí ntóna i mé it'in nchia tsonixjanaxín chojni nkuixín nación”, a ntá jahará tsikjich'énará itjuéé xíchee\* —ichro ch'an.

<sup>18</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etjon la ko tí sín maestro tjako tí ley na mé kuínhin sín tíha, ntá kjueyá sín nkexrí chrók'óyán sín ch'an, kjánchó chrakon sín kixin kóxrjínhin tí chojni tí nkehe kjuako ch'an. <sup>19</sup> Kjánchó ntá ó kóntó ntá k'uaxrjéxín ch'an tí chjasin a sákjuí ch'an.

*Ó tsixámá tí nta t'óna to higo*

*(Mt. 21.20-22)*

<sup>20</sup> A ntá tí nchítjen k'uaátsínka sín tí tjen tí nta t'óna to higo ntá k'uikon sín kixin ó tsixámáxín nuée tí nta. <sup>21</sup> A ntá ch'in Pedro xráxinkaon ch'an ntáche ch'an tí ch'in Jesús kixin:

—Maestro, tsjehé tí nta t'óna to higo kóninkakonhén jna na ó tsixámá nta —ichro ch'an.

<sup>22</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'an kixin:

—Tinkachónkirá Dios. <sup>23</sup> Chaxín ntáxrjan kixin jnkojínrá chróntácherá tí jna i kixin: “Sátjixián ntihi tjíkjiankiá ntayaon”, a ntá tí kaín asánrá chrókuinkachónkirá Dios kixin chróxiteyá tí nkehe tsontáchrórá, ntá xikaha chaxín tsonhen. <sup>24</sup> Mé xikaha ntáxrjan kixin kaín tí nkehe tsjancheherá Dios tí tsitékáonrá kixin chaxín ts'ayéherá ntá xikaha tsonhen tsóxiteyá. <sup>25</sup> A ntá tíó tjejonixjehérá Dios ntá jnkojín nkexro naxa ninkákonhénrá, la chrók'uitjáyanhanrá tíha kixin It'ará tjen nkaya nkajní kjaxin chrókjuinçek'itjáyan ch'an tí jié chontará. <sup>26</sup> A ntá tí sinček'itjáyanhyará tí ijíé chojni ntá It'ará tjen nkaya nkajní la kjaxin sinček'itjáyanhya ch'an tí jié chontará.

*Tjanchankíhi sín tí ch'in Jesús nkehe tí kjuachaxin chóna ch'an*

*(Mt. 21.23-27; Lc. 20.1-8)*

\* 11:17 Isaías 56.7; Jeremías 7.11



<sup>27</sup> Ntá xíkjan sín chjasin Jerusalén inaá. Ntá xritjak'e ch'án nkaxenhen nínko ntá kóchjina tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín tjako tí ley la ko tí sín táda t'etōan nínko <sup>28</sup> kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkehe tí kjuachaxin chonta jaha kixin xíkaha ch'e? ¿Nkexro tjáha tí kjuachaxin kixin xíkaha kjuich'e? —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá kjaxin janhan tsjáńchánkíhára íjnko nkehe, siná á chrókuáteherá, ntá tsotjonkará nkehe tí kjuachaxin chonta janhan kixin xíkaha it'a. <sup>30</sup> ¿A ntá nkexro k'uetuēnhen ch'ín Juan kixin tsíkite ch'án chojni? ¿Á Dios ní o á chojni ó? A ntá jie la tjáteherá —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuankixin Jehó sín tjo sín kíchó sín kixin:

—Tí tsontáchroni kixin Dios tsík'etuēnhen tí ch'ín Juan ntá tsjanchankí tí ch'ín a kixin nkekuénte kuítekakuēnyani ch'án. <sup>32</sup> ¿Á chróntáchroni kixin chojni ó tsík'etuēnhen ch'án? —ichro sín.

Kjánchó chrakōnhen sín tí chojni chjasin kixin kaín sín kuítekaon sín kixin ch'ín Juan mé k'uénixja ch'án itén Dios. <sup>33</sup> Ntá ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Noehyani —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—La ko kjaxin janhan tsōxrjankahya nkexro kjuanjon kjuachaxin kixin xíkaha t'a —ichro ch'án.

## 12

### *Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxi chojni ch'ehya xrā jína* (Mt. 21.33-46; Lc. 20.9-19)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—Itjen íjnko ch'ín k'uēnkaxin ch'án itsjé ntanòa t'óna to uva nontēe ch'án la ko kjuich'éna ch'án corral la ko kjuich'éna ch'án íjnko tōye ts'énya sín to uva. A ntá kjuich'éna ch'án íjnko tjat'o noi kixin ts'it'ótjen ch'án tsokotohe ch'án.

A ntá kjuínchekjen ch'án tí nonte iso chojni ch'e xrā. Ntá sákjuí ch'án kjin.

<sup>2</sup> Ntá tí kjuixraká tí yaon ts'óna to ntá k'uetuēnhen ch'án íjnko tí nkexro ch'ehe ch'án xrā kixin sátsjikjanchehe ch'án tí sín ch'e xrā jnkōsiné tí to tsakja ch'án. <sup>3</sup> Ntá tí sín ch'e xrā mé tsé sín tí ch'ín a, kjuate sín ch'án ntá ninkehó ch'éhya sín ch'án ntá sákjuí ch'án. <sup>4</sup> A ntá tí inché tí nonte mé xích'án ch'án tí í jnko nkexro ch'ehe ch'án xrā. Ntá kjuíji ch'án ntiha ntá chjéhe sín ch'án xrō kjuíncheníhi sín kja ch'án la ko k'uántaxínhin sín ch'án. <sup>5</sup> Ntá tí inché tí nonte a xích'án ch'án í jnko chojni sákjuitsjehe ntiha. Ntá kjuíji ch'án ntiha ntá k'óyán sín ch'án. Ntá chr'éxin tí inché mé xích'án ch'án í so nkexro ch'ehe ch'án xrā sákjuitsjehe sín, kjánchó iso sín k'uékon sín la í so sín la k'óyán sín.

<sup>6</sup> Ntá jehe ch'án chóna ch'án jnkokoáxón xjeen ch'án na imá tjuēhe ch'án tí xjan a. Ntá kjuixixín chr'án ch'án tí xjan sákjuí xjan kixin kjuenkayáxin ch'án kixin: “Tsochóntehe sín kjuasáyé tí xjanna”, ichro ch'án. <sup>7</sup> A ntá tí sín ch'e xrā a tjo sín kíchó sín kixin: “Tí ch'ín í mé ts'áyéhe kaín nkehe síin ntihi. A ntá jie ts'óyánni ch'án, a ntá jeheni ts'áyéheñi kaín tí nkehe a”, ichro sín. <sup>8</sup> Ntá xíkaha itsé sín ch'án k'óyán sín ch'án ntá kuakitsjexín sín ntōe ch'án tí nontēe ch'án.

<sup>9</sup> A ntá kjuanchankí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿A ntá nkehe chrókuich'e tí inché tí nonte a? Chrókui ch'án chrók'óyán ch'án tí sín ch'e xrā, a ntá chróchjéhe ch'án ókjé chojni.\*

\* 12:9 Isaías 5.1-7

10 '¿Á kjuinchekuáxinhyará jahará tí xroon itén Dios? Ntáchro xikihí: Tí xro náxrjónhya kuitqenta tí sín ch'éna tjat'o, mé jie k'óna tí xro tjetoo.

11 Mé xikaha kjuich'é Ìnchéni Dios,

na ntá tíha mé ijnko nkehe kjuachrakon k'uikonni† —ichro ch'in Jesús.

12 Ntá chrótsé sín tí ch'in Jesús chrókjuak'echjina sín ch'án kixin kíenxín sín kixin kaín tí ntáchro ch'án la jehe ch'án k'uántaxinhin tí jehe sín. Kjánchó chrakon sín kixin nchónhya chojni kóchjina ntá kuitqhe sín ch'án ntá sákjuí sín.

*¿Á jína chrókjuenkehe sín gobierno?*

(Mt. 22.15-22; Lc. 20.20-26)

13 A ntá ichr'án sín iso tí sín fariseo la ko iso tí sín kuènte ch'in Herodes kixin tsjanchankíhi sín ch'án iso nkehe kixin tí ntoáhya chrókjuatehe ch'án ntá jína chrók'ueka sín ch'án jie. 14 Ntá kjuíji sín tí tjen ch'in Jesús ntáchro sín kixin:

—Maestro, ó noheni kixin tí nkehe chronka la chaxín tíha la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxixián kixin á jína sín, la ko ntoá tjákua ntje Dios. ¿Á jína chrókjuenkehéni tí gobierno tí chichaon tjanchia? ¿Á chrókjuenkehéni sín ní o náhi? —ichro sín.

15 Ntá ch'in Jesús kjuátsoan ch'án kixin jehya jína tjenkayáxin sín ntáchro ch'án kixin:

—Jehya jína kixin tjáchaxínrání. Xrákqará ijnko tí chichaon tjanchia sín tsotsjáha —ichro ch'án.

16 Ntá xrákqo sín ijnko tí chichaon tsotsjehe ch'án. A ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkexro tí tsík'axrxéjin tjenkáni tí chichaon i la ko nkexro ihnjé chóna? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátqhe sín kixin:

—Tí ch'in t'etooan mé tjenkáni ch'án —ichro sín.

17 Ntá kjuátqhe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Chróchjehérá tí ch'in gobierno t'etooan tí nkehe kuènte ch'án; a ntá tí nkehe kuènte Dios la chróchjehérá Dios —ichro ch'án.

Ntá chrakon sín kixin xikaha kjuátqhe ch'án.

*Kjuanchankí sín kixin á chaxín tsoxechón chojni*

(Mt. 22.23-33; Lc. 20.27-40)

18 A ntá iso sín saduceo kuitsjehe sín tí ch'in Jesús. A ntá tí sín saduceo mé ntáchro sín kixin chaxínhya tsoxechón chojni tsík'en mé xikaha chrókjuachaxin sín tí ch'in Jesús ntáchro sín kixin:

19 —Maestro, ch'in Moisés mé tsíkjin ch'án xroon ntáchro kixin tí ts'en ijnko savé chojni la ko náxa tjen tí ichjién ch'án na ko tsíkjich'énahya sín xjeen sín ntá tí kichó tí nkexro tsík'en mé chrókuakja tí tjan k'án a ntá tí xjeen sín mé ts'óna éxi xjeen tí nkexro tsík'en.† 20 Kjánchó k'uejó yato sín jnkokoá kichó sín. Ntá tí ch'in sao mé kuákja ch'án ichjién ch'án. Ntá ik'uén ch'án, kjánchó ninkehó xjan tsíkjich'énahya sín. 21 Ntá tí ch'in tsoyo yóxin kuákja ch'án tí tjan k'án ntá k'uén ch'án koí ch'án. Ntá kjaxin tsíkjich'énahya sín xjan. A ntá tí ch'in níxin kuákja ch'án tí jehe tjan ntá xikaha kónhen inaá. 22 Ntá kayatoé sín k'uéchóna sín tjan la ko kaín sín ik'uén sín la ko ninkehó xjan kjuích'énahya sín kaín sín. Ntá kjuixixin ntá k'uén tjan kjaxin tjan. 23 Ntá tió tsoxechón kaín xin chojni la, ¿Ntá nkexro ts'óna xii tjan kixin kayatoé sín tsíkótehe tjan? —ichro sín.

† 12:11 Salmo 118.22-23 ‡ 12:19 Deuteronomio 25.5

24 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntácho ch'án kixin:

—Ntoáhya tjenkayáxinrá kixin tiénxinhyará nkehe ntácho tí xroon itén Dios la ko chonhyará tí kjuachaxién Dios. 25 A ntá tió tsoxechón tí chojni tsík'en la tsoteehya sín la ko tsjanjonhya sín xjeen sín kixin tsotehe sín kixin tí sín tsík'en la éxi sín ángel ts'ejó sín nkaya nkajní. 26 A ntá tí tsoxechón tí sín tsík'en, zá kjuínchekuáxinhyará tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés chrónka nkexrí k'uénixjexín Dios ijnko nta yoa tjeche ntácho ch'án xíkíhi: “Janhan mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob”?§ 27 Méxra tí Dios i la jehya tinkáchónki tí sín tsík'en. Náhi. Jehé ch'án mé Dios tinkáchónki tí sín tjejóhón. Ntá jahará la imá tiénxinhyará kixin xíkaha ichrorá tjanchankirá —ichro ch'án.

*Tí nkehe antsí imá tjetooan tsík'etooan Dios*  
(Mt. 22.34-40)

28 Ntá kui ijnko ch'ín tjako tí ley kjuák'ekinhin ch'án nkexrí kjuachaxin sín ch'ín Jesús. Ntá kuínhin ch'án kixin imá jina kjuátehe ch'ín Jesús. Ntá kjuanchankí ch'án ntácho ch'án kixin:

—¿Nkehe tí antsí tjetooan tsík'etooan Dios? —ichro ch'án.

29 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntácho ch'án kixin:

—Tí nkehe antsí tjetooan tsík'etooan Dios mé tíhi: “Tinhínrá kaín rá chojni Israel kixin Inchéni Dios la mé jnkokoá la kohya í jnko nkexro. 30 Ntá kaín asánra la ko kaín kjuaxrexinkaon kuéntará la ko kaín fuerza kuéntará chrótjuèxinrá.”\* Mé xíkaha tí nkehe antsí tjetooan tsík'etooan Dios. 31 A ntá tí nkehe yóxin tsík'etooan Dios la mé tóyóhe na mé ntácho xíkíhi: “Chrótjuèhéra kichuára éxi tjuèxínra asánra,”† la kohya í jnko nkehe antsí má tjetooan tsík'etooan ch'án —ichro ch'ín Jesús.

32 A ntá kjuátehe tí ch'ín tjako njnko a ntácho ch'án kixin:

—Ntoá ntáchrúa tíha, Maestro kixin chaxín itjen jnkokoáxón Dios la ko kohya í jnko Dios.‡ 33 Noheni kixin kaín asénni la ko kaín kjuaxrexinkaon kuénténi la ko kaín fuerza kuénténi chrótjuèxinni Dios la ko chrótjuèheni kichó ni éxi tjuèxinni asénni.§ Tíha mé antsí má sínkí. A ntá kaín tí ko chrók'óyánni chrókjuanjónni chróhjánxin chrítaón altar la kánhyó tjetooan tíha —ichro ch'án.

34 A ntá tió k'uikon ch'ín Jesús kixin jina kjuenkayáxin ch'án kjuátehe ch'án ntá ntácho ch'án kixin:

—Jaha la kjinhya tjen tí kjuachaxin kuénte Dios —ichro ch'án.

Ntá kóxakonhen sín ntá ninkexró kjuanchankíehya sín ch'án í so nkehe.

*¿Xá nkexro It'é tí Cristo?*  
(Mt. 22.41-46; Lc. 20.41-44)

35 Ntá ch'ín Jesús kjuák'ekjako ch'án tí njnko jíé. Ntá kjuanchankí ch'án ntácho ch'án kixin:

—¿Nkexrí kixin tí sín tjako tí ley mé ntácho sín kixin tí Cristo mé ts'axrjenixin tí ch'ín David? 36 A ntá tí Nchakuen Dios mé kjuinkítsa tí ch'ín David ntácho ch'án kixin:

Inchéni Dios ntáche tí Inchéni kixin:  
“Tjak'e tjaná chjina ntíhó tsétooan,

§ 12:26 Éxodo 3.6 \* 12:30 Deuteronomio 6.4-5 † 12:31 Levítico 19.18 ‡ 12:32 Deuteronomio 4.35 § 12:33 Oseas 6.6

tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakonhan la tsjachahya sín ts'etəoan sín kixin jahvá mé tsétəoan”\*

<sup>37</sup> ¿Xá nkexrí kixin Cristo chrók'óna xjeen ch'in David kixin jehe ch'in David ntáchro ch'an kixin Inché ch'an tí Cristo a? —ichro ch'an.

Ntá itsjé chojni k'u'éjokinhin sín kóxrjnhin sín tí nkehe kjuako ch'an.

*Ch'in Jesús chrónka nkexrí ch'e tí sín tjako tí ley*

(Mt. 23.1-36; Lc. 11.37-54; 20.45-47)

<sup>38</sup> Ntá ch'in Jesús kjuako ch'an ntáchro ch'an kixin:

—Tankíehyará tí sín tjako tí ley. Jehe sín mé tóxrjnhin sín chrók'uinkáya sín ka kijnjin la ko tjinkaon sín kixin kaín tí chojni tsoxeta sín ntja mé tsjikosáyehe sín. <sup>39</sup> Jehe sín xritjeyá sín tí nta antsí náxrjón ts'ejóyá sín tí nkaxenhen nínko. La ko kjaxin tió sátsji sín tí sine sín xritjeyá sín tí nta antsí náxrjón ts'ejókjen sín sine sín. <sup>40</sup> La ko takitsje sín ntəe chojni k'an. La ko ch'iyexin sín chojni kixin isé nixjehe sín Dios kixin chrókuinhin chojni chróntáchro sín kixin imá jina tí jehe sín. Tí sín a mé antsí má tsjasóte sín —ichro ch'an.

*Tí ofrenda kjuanjon ijnko tjan k'an*

(Lc. 21.1-4)

<sup>41</sup> A ntá jnkonaá mé ch'in Jesús tjetjaxin ch'an nkaxenhen nínko chók'èxin tjen tí ntacajón tjetóxroyéya ofrenda. Ntá tjetsjehe ch'an kixin nchónhya chojni tinkáki sín chr'áxenhen sín chichaon tí ntacajón. La ko kjaxin nchónhya tí sín rico chr'áxenhen sín nchónhya chichaon tí ntacajón a. <sup>42</sup> Ntá kjaxin ntiha mé kjuí ijnko tjan k'an nòa tjan ntá chr'áxenhen tjan tí ntacajón yaá chichaon kánhyó tjete sínkí. <sup>43</sup> Ntá ch'in Jesús k'uúyehé ch'an tí sín k'uájiko ch'an ntáchro ch'an kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin tí tjan k'an nòa tjan antsí tjete k'uikon Dios tí chichaon chr'áxenhen tjan tí ntacajón, a ntá tí sín í so la kánhyó <sup>44</sup> kixin kaín sín la ó chichaon xéhe sín kjuanjon sín. Ntá jehe tjan la kjónté nòa tjan la kjuanjon tjan kaín tí chichaon k'uéchónta tjan chrók'uíte nkehe chrókjone tjan —ichro ch'an.

## 13

*Ch'in Jesús chrónka kixin tsqxíka nínko*

(Mt. 24.1-2; Lc. 21.5-6)

<sup>1</sup> A ntá tió k'uaxrjéxin ch'in Jesús tí nínko jié ntá ijnko tí sín k'uájiko ch'an ntáchro ch'an kixin:

—Maestro, kjuánchí náxrjón tí xro la ko tí nchia tsik'óna —ichro ch'an.

<sup>2</sup> Ntá kjuátəhe ch'in Jesús ntáchro ch'an kixin:

—¿Á tsjehé jaha tí nchia jié tsik'óna ní? Tsjixraká tí yaon la í ninkehó xro ts'ejókjenhya kichó, la kaín tíha la tsqxíka —ichro ch'an.

*Tí nkehe tsonhen chjina tí tsjixixín*

(Mt. 24.3-28; Lc. 21.7-24; 17.22-24)

<sup>3</sup> A ntá sákjuí sín chrítaon tí jnə Olivo chók'èxin tjen tí nínko a. Ntiha kjuák'etjaxin ch'in Jesús. Ntá ntiha ch'in Pedro, la ko ch'in Jacobo, la ko ch'in Juan, la ko ch'in Andrés kjuanchankíhi sín ch'an nkehe, ntáchro sín kixin:

<sup>4</sup> —Tjinkaonni tsqchronka nkesá tsonhen tíha la ko nkexrí tsqnoexínni nkesá tsoxiteyá kaín tíha —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'in Jesús kjuátəhe ch'an ntáchro ch'an kixin:

\* 12:36 Salmo 110.1

—Tóxakonhanrá t̄it̄oéhyará k̄ixin ninkexró chrókjuít'ayahyará. <sup>6</sup> Nchónhya chojni tsi tsontácho s̄in k̄ixin jehe s̄in mé Cristo. Ntá x̄ikaha sich'iyehé s̄in nchónhya chojni.

<sup>7</sup> A ntá tió tsinhínra k̄ixin tjanjonko kichó s̄in la t'óyán kichó s̄in la chrakonhyará tóxakuanhyará ó jehi tsonhen tíha. Kjonté x̄ikaha naxá tsjejehya chjasintajni. <sup>8</sup> Ijnko nació tsjanjonko í jnko nació. La ntiha la ntaha la tsinki nonte la ko itsjé chjasin na tsokjinta la ko ts'ixité s̄in tsonínkaon s̄in. Tíha na ntá xránkixión tí kjuatjoté.

<sup>9</sup> Tóxakonhanrá jahará k̄ixin mé tsjikaánra s̄in nkayakon tí s̄in t'et̄oan ntá tí nkaxenhen njnko ntiha mé tsjatiáxinra s̄in. Jahará t'ichjánxin tsochjinará tí tjejó tí s̄in gobernador la ko tí s̄in rey k̄ixin tinkachónkirá tí janhan; ntá tsjachará tsochronkará nkexrí tinkachónkirá tí janhan nkayakon tí jehe s̄in. <sup>10</sup> Tí naxá ts'it̄jáyanya chjasintajni la mé t'ichjánxin tsinhin chojni kaín x̄in nació tí tan jína tsaáxin s̄in. <sup>11</sup> Tió sátsjikoará s̄in tsjikaánra s̄in tí tjejó tí s̄in t'et̄oan, la tóxakuanhyará nkehe tsjateherá la ko nkehe tsjenkayáxinra. Náhí. Chronkará tí nkehe kjuanjon Dios tsontáchorrá tí hora a, k̄ixin jahyará tsonixjará. Náhí. Nchakuen Dios mé tsonixja. <sup>12</sup> Iso chojni kjonté naxá kjéhya s̄in tsjikaán tí kichó s̄in k̄ixin its'en. La ko kjáxin x̄ikaha iso chojni tsjikaán tí xjeen s̄in la ko kjáxin iso s̄in tsonínkaonhen s̄in tí it'é la ko iné la tsjikaán s̄in k̄ixin its'en. <sup>13</sup> Kaínxin chojni chjasintajni tsonínkaonhanrá s̄in k̄ixin tinkachónkirá tí janhan. A ntá tí s̄in tsit̄oehya tinkáchónki s̄in tí janhan hasta tsjixixín ná mé tsaá s̄in.

<sup>14</sup> Tsjixraká ijnko yaon ts'ikonrá tsjak'e tí nkehe jínahya tí chrókjuak'ehya éxí tsintácho profeta Daniel\* —ntá tí chojni sinchekuáxin tí xroon i mé chrókuienx̄in s̄in tíha—, a ntá tí chojni tjejó estado Judea ts'ikon s̄in x̄ikaha la sátsji s̄in tsochr̄in s̄in jnā tsjík'ejómá s̄in. <sup>15</sup> A ntá tí s̄in tjejó chrítaon nchia la í chrók'uínkajinhya s̄in, chrók'uixenhya s̄in nkaxenhen nchia chrókuakitsje s̄in ichrén nkehe chóna s̄in. <sup>16</sup> Ntá tí s̄in tjejó nontee s̄in la í chrókjanhya s̄in naxá chrókjuikakja s̄in iké s̄in. <sup>17</sup> Ntá nòa tí chojni chjin ts'ejóyá tí yaon a la ko tí s̄in tjejó ncheaká xjeen. <sup>18</sup> Chrókjuancheherá Dios k̄ixin jehya nchakuen kin chrókónhen tíha. <sup>19</sup> A ntá tí yaon a mé imá kjuaxróxinhya ts'ejó chojni k̄ixin ninkehó yaon kuènhya x̄ikaha desde tí kjuank̄ixixín Dios kjuich'éna ch'án chjasintajni la ko kjá x̄ikahya tsonhen chr'éx̄in inaá. <sup>20</sup> A ntá tí chrókjuanjon Ínchení Dios kjuachaxin k̄ixin isé chrókónhen tíha, ntá ninkexró chrókjuacha chrókuaá. A ntá náhi la kujkonógeh ch'án tí s̄in tsikjeyá ch'án ntá k'uet̄oan ch'án k̄ixin tjoka ts'atsínka tí kjuachrakon a.

<sup>21</sup> A ntá jnkojín nkexro tsontácho k̄ixin: “Tsjehé, ntihi itjen tí Cristo”, o tsontácho s̄in k̄ixin: “Tsjehé, ntiha tjen ch'án”, la titekákuènhyará s̄in. <sup>22</sup> Na mé itsi iso s̄in tsontácho s̄in k̄ixin Cristo tí jehe s̄in la ko kjáxin itsi iso s̄in ntoáhya tsjako s̄in la ko tsjasin s̄in kjuaxroan jíe tjinkaon s̄in chrókjuich'iyexín s̄in chojni, kjonté tí s̄in tsikjeyá Dios. <sup>23</sup> A ntá jahará chrokhóxakonhanrá kaín tíha. Tjéjtonkará senó k̄ixin tsonohará k̄ixin x̄ikaha tsonhen.

*Itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni*  
(Mt. 24.29-35, 42-44; Lc. 21.25-36)

<sup>24</sup> Ntá ts'atsínka tí kjuachrakon la ntá tí yaon la ts'inkaséyanhya, a ntá tí nitjó la tsjanjonhya xrohi. <sup>25</sup> A ntá tí konotsé la ts'anót̄j̄enx̄in nkajni la ko tí kjuachaxin siín nkaya nkajni la kjáxin tsinki. <sup>26</sup> Ntá ts'ikon s̄in tí Xjeen Dios

\* 13:14 Daniel 9.27; 11.31; 12.11

K'óna Chojni itsi chríkjan tjuj tsíkəo tí kjuachaxin jié. <sup>27</sup> Ntá tsochr'án ch'án tí sín ángel sátsji sín kuenté chjasintajni tsjikjenájín sín kaín chojni tsíkjeýá ch'án.

<sup>28</sup> Chrókiénxinrá tí nkehe sintayóaxian. Éxí yóhə tí nta t'óna to higo tió sít'ayan kahnte ntá nohará kixin ts'ixenhen nchakuen sóa <sup>29</sup> mé xíkaha tió ts'ikonrá xíkaha tsonhen kaín tíha ntá tsonoaxínrá kixin ó kuichjina tí tsjeje chjasintajni. <sup>30</sup> Chaxín ntáxrjan kixin kaín tíha tsonhen tí naxə t'enhya tí chojni sín chjasintajni. <sup>31</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjayan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ts'itjayanhya, tsoxiteýá tíha.

<sup>32</sup> A ntá tí yaon la tí hora tsoxiteýá tíha la ninkexro noehya. Kjaxin noehya tí sín ángel tjejó nkaya nkajní la ko kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni la noehya. Ó jehó It'eni mé nohe.

<sup>33</sup> Méxra chrók'uejotsjehérá, chrók'uejochonhénrá chrónixjehérá Dios kixin noahyará nkesá la ko nkehora tsonhen tíha. <sup>34</sup> Éxí yóhə ijnko chojni sátsji kjin, a ntá tí naxə sátxixínhya ch'án ntəe ch'án la senó tsochjéhe ch'án xra tí sín ch'ehə ch'án xra ts'ayakonhen sín ntəe ch'án, la jnkojnko sín ts'áyéhe sín jnkojnko xra kuente sín. La ko ts'etuenhen ch'án ijnko ch'in tsjak'e ts'ayakonhen ch'án tí ntója nchia. <sup>35</sup> Méxra jahará chrók'uejotsjehérá kixin noahyará nkesá tsokjan tí ìnché tí nchia a, á ijnko tsontanonte o á ijnko k'áxrótjen o á ijnko tjetee tsje cochiká o á ijnko ts'inkaséyan. <sup>36</sup> Ntá xrinahya tsi ch'án ts'itjaxín ch'án kixin tjeochrinrá. <sup>37</sup> Mé xíkaha tjonkará la ko xíkaha ntátjan kaín chojni kixin chrók'uejótsehe sín —ichro ch'án.

## 14

*Tjoyá sín kixin nkexrí tsotsé sín tí ch'in Jesús  
(Mt. 26.1-5; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)*

<sup>1</sup> Naxə t'itjayan iyó yaon ntá tsjasin sín tí kia pascuá, la ko sine sín tí niotja tsíkjhokhya tí xroan nchek'ánkí niotja.

Ntá tí sín nchat'á t'etəon la ko tí sín maestro tjako tí ley mé kjuéýá sín kixin nkexrí sich'iyehə sín tí ch'in Jesús kixin tsotsé sín ch'án a ntá ts'óýán sín ch'án.

<sup>2</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Kjánchó jehya yaon kia chrókónhen tíha kixin chrók'uxitéhya chojni chrókóninkaon sín —ichro sín.

*Ijnko tjan kuikitexín aceite náxrjón xraxé ikja ch'in Jesús  
(Mt. 26.6-13; Jn. 12.1-8)*

<sup>3</sup> A ntá ch'in Jesús kjuák'e ch'án chjasin Betania ntəe ch'in Simón, tí ch'in k'uechóna chinlepra. A ntá tí tjene ch'in Jesús ntá xrinahya ikui ijnko tjan kuikəo tjan ijnko xro mé tjá tí aceite xraxé itsjo nardo, imá tjeje tsik'ite. Ntá tí tjan a mé kuakitjehe tjan tí xro a ntá kuikite tjan kja ch'in Jesús tí aceite a.

<sup>4</sup> A ntá iso tí sín tjejó ntiha kónínkakonhen sín tjan ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuente kjuínchexénhen tjan tí aceite náxrjón xraxé? <sup>5</sup> Íchá jina chrókóxiin iní ciento chichaon denario tí aceite a ntá tí chichaon a mé chrókujonhen tí chojni nòa —mé xíkaha ichro sín k'uántaxínhin sín tjan.

<sup>6</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Nté tjtəhérá tjan; ¿nkekuente t'antaxínhínrá tjan? Ó nchəxon tí nkehe kjuích'ena tjan. <sup>7</sup> A ntá tí chojni nòa la ó xráxín ts'ejókoará sín la jina tsjínkítsará sín jnkojin yaon. Ntá janhan la jnkochríxínhya ts'ejóni. <sup>8</sup> Ntá jehe tjan kjuích'e tjan kaín nkehe tjinkaon tjan tsjanjon tjan. Ó senó kjuíncheka tjan xroan cuerpo kuéntəna kixin tsoxravána. <sup>9</sup> Chaxín ntáxrjan kixin tí tsjako

sín tí tan jína tsaáxin chojni nkuíxín chjasintajni ntá tsochronka sín kixin xikaha kjuích'e tí jehe tjan, a ntá xikaha tsoxraxinkakonxín sín tjan kixin xikaha kjuích'e tjan —ichro ch'án.

*Ch'in Judas kjuinçekji ch'án tí ch'in Jesús*

(Mt. 26.14-16; Lc. 22.3-6)

<sup>10</sup> A ntá ch'in Judas Iscariote mé ijnko teyóxin sín k'uájiko ch'in Jesús a mé sákjuítsjehe ch'án tí sín nchat'á t'etqan kixin tsochrónka ch'án nkexrí tsotsé sín tí ch'in Jesús. <sup>11</sup> A ntá jehe sín la chéhe sín kuínhin sín ntá ntáchro sín kixin chaxín tsjanjon sín chichaon ts'áyéhe tí ch'in Judas. Ntá kjuankíxin ch'án kjueyá ch'án nkexrí tsochrónka ch'án kixin tsotsé sín tí ch'in Jesús.

*Kjóneko sín tí ch'in Jesús*

(Mt. 26.17-29; Lc. 22.7-23; Jn. 13.2-30; 1 Co. 11.23-26)

<sup>12</sup> A ntá kui tí yaon xrankíxín kia sine sín niotja tsíkjikohya tí xroqan nçek'ánkí nio tió ts'óyán sín tí kolélo kuénte kia pascua. A ntá tí sín k'uájiko ch'in Jesús mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nketí tjinkávan sátsjini sincheyaxíxinni kixin sineni kuénte tí kia pascua? —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá k'uetuénhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá chjasin Jerusalén ntá ntiha tsoxetará ijnko ch'in yámá tóa tjiá ntá. Tí ch'in a tsochréhérá. <sup>14</sup> A ntá tí nchia ts'ixenhen ch'án la tsjanchankíhírá tí ìché nchia, tsontáchrórá kixin: “K'uetqan tí Maestro kixin: ¿Nketí tjen tí cuarto sinexínko ch'án tí sín xriko ch'án tí kia pascua a?” xikaha mé tsixrorá. <sup>15</sup> Ntá tsjakohará ch'án ijnko cuarto jié, yóxin piso mé ch'ónta kaín nkehe t'ichjánxín. Mé ntaha mé sijncheyaxíxínrá tí nkehe sineni —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá jehe sín la sákjuí sín chjasin Jerusalén na ntá éxí chrónka ch'in Jesús mé xikaha k'uitja sín. Ntá tí cuarto a mé kjuíncheyaxíxin sín tí nkehe sine sín kuénte tí kia pascua.

<sup>17</sup> A ntá ó kóntó ntá ó kjuíji ch'in Jesús la ko tí teyó sín k'uájiko ch'án tí nchia ntiha. <sup>18</sup> Ntá k'uéjío sín, a ntá tió tjejóne sín ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Chaxin ntáxrjan kixin ijnko tí jahará tjejóne jnkokoá ntihi mé sinçekjiráni —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá jehe sín mé kjuankíxin k'uává sín. Ntá kjuankíxin sín jnkojnko kjuanchankíhi sín tí jehe ch'án kixin:

—¿Á janhan ní? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jehe ch'án mé ijnko tí teyóxinrá, mé tí nkexro tjenekian jnkokoá plato ntihi. <sup>21</sup> Chaxín tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsonhen éxí nixja xroon itén Dios. Kjánchó nòà tí ch'in sinçekji ch'án. Íchá jína tí ch'in a la chrókokjéhya ch'án —mé xikaha ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá nachrohe tjejóne sín na ch'in Jesús kuákja ch'án ijnko niotja, ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kjuixin ntá kóchrít'o ch'án tí niotja ntá kjuanjon ch'án k'uáyéhe sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Interá, tíhi mé cuerpo kuéntana —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Na ntá kjaxin kuákja ch'án ijnko vaso na ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios ntá chjéhe ch'án sín ik'uí sín kaín sín tí nkehe tjiá. <sup>24</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi mé jnina mé chrónkaxín kixin chaxín tsoxiteyá tí nkehe nixin tsonhen na mé ts'itjí kixin tsaáxin nchónhya chojni. <sup>25</sup> Chaxín ntáxrjan kixin



ts'íhya janhan tí ínté to uva ínaá tí naxa tsjixrakáhya tí yaon itsi kjuachaxin kuènte Dios, a ntá tí yaon a xik'ía ínté to uva nixin —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ntá ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ch'ín Pedro sinchemá ch'án kixin chónhya tí jehe ch'án*

(Mt. 26.30-35; Lc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

<sup>26</sup> Ntá kjuixin itsje sín ijnko himno kuènte Dios ntá sákjuí sín tí jna Olivo.

<sup>27</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ijie tie kaín rá tsochrakonrá ntá tsjtonará. Ntá tsoxiteyá éxí ntáchro xroon iten Dios kixin: “Ts'óyan sín tí nkexro t'ayakonhen tí kolélo ntá tsokohya nkexro ts'ayakonhen va, a ntá tsjichroe va.”\* <sup>28</sup> A ntá tió tsox-echónna ntá sátsjia estado Galilea ntá ntiha tsoxetani —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Kjonté kaín sín tsítóha sín ntá janhan la náhí —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin ijie tie tí naxa tsjehya kochíntoa yáya, la jaha mé sinchemána níya kixin chonhyana, tsixrua —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá itsen kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Kjonté koína its'én la sjintamáhya tí jaha —ichro ch'án.

La ko xikaha ntáchro sín kaín sín.

*Ch'ín Jesús nixjeexín ch'án Dios tí Huerto Getsemani*

(Mt. 26.36-46; Lc. 22.39-46)

<sup>32</sup> Ntá kjuíji sín ijnko nonte mé it'in Getsemani. Ntá k'ugtuenhen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Tjejorá ntihyó nachrohe janhan tsonixjaha Dios —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá sákjuíko ch'án tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Jacobo la ko tí ch'ín Juan. Ntá kjuankixin imá k'uává asén ch'án kóxakonhen ch'án. <sup>34</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Imá t'ává asenná éxí chrók'uén xikaha. Ijie la ntihyó titohará tjejt-sjehérá —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá sákjuí ch'án ijnko kjínhya ntá kjuák'exín toch'in ch'án. Ntá kjuankixin chrónóhe ch'án Dios kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin kixin chrókjuasótehya ch'án tí nkehe chrókónhen ch'án tí yaon a. <sup>36</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—It'eni jaha. Jaha mé chonta kaín xín kjuachaxin na ntá chrónóghani tsjakjínhinni kaín tí jínahya tsonhenni tsjasóteni jie. Jehya kixin chrókónhen éxí tjinkaonni jeheni. Náhí. Éxí tjinkávan jaha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kjan ch'án ntá k'uitjaxín ch'án tí sín kuitóhe la tjejójua sín. Ntá ntáche ch'án tí ch'ín Pedro kixin:

—Simón, tjechrian jaha. ¿Xá xitjahya chrókjuak'etsjehé ijnko hora?

<sup>38</sup> Ijie la tjejotsjehérá la ko chrónóghérá Dios kixin títehyá ch'án tí jínahya chrókjuichroerá. Tí asánrá ntáchro kixin chrókjuínchexiteyará tí jína kjánchó tí cuérporá la tsjachahya —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá sákjuí ch'án ínaá chrónóhe ch'án Dios. Ntá ó jehe xikahó xínixja ch'án. <sup>40</sup> Ntá ikjan ch'án la ó tjejójua sín ínaá kixin kjuíhí sín kotáchrin. Ntá í noehya sín nkexrí chrókjuátehe sín. <sup>41</sup> Ntá nixin sákiki ch'án ntá kjan ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

\* 14:27 Zacarías 13.7



—A ntá jie tjejochrinrá t'ok'áhará. Ntá ó tjen. A ntá jie kjuixraká tí hora kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni ts'áyehé tí sín chóna jie sinchekjasóte sín ch'án. <sup>42</sup> Ntá t'áyará sátsjini kixin ó kjuí tí nkexro sinchekjina.

*Sákjuiko sín tí ch'in Jesús tsjak'echjina ch'án*

*(Mt. 26.47-56; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)*

<sup>43</sup> Naxá tjenixja ch'in Jesús ntá xrinahya kjuíji ch'in Judas, mé ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'in Jesús. Nchónhya chojni kjuikao ch'án kjuíjiko sín chica espada la ko inta. Na mé kjuachaxién tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín táda t'etoan njnko mé kjuixín sín.

<sup>44</sup> A ntá tí ch'in Judas mé tí ch'in sinchekji tsintáchro ch'án kixin:

—Tí ch'in sinekian kochíto mé jehe tíha la itserá ch'án sátsjikoará ch'án —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Ntá kjuí sín ntá tuénxín kóchjinehe ch'in Judas tí ch'in Jesús ntá ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, Maestro —ichro ch'án.

Na ntá kjóneko ch'án kochíto. <sup>46</sup> A ntá tí sín kjuíji mé tsé sín tí ch'in Jesús, sákjuiko sín ch'án.

<sup>47</sup> A ntá ijnko ch'in tjentaxín ntiha mé kuakitsje ch'án chica espada kóchrinjin ch'án tatsjon tí ch'in ch'ehe tí nchat'á t'etoan xra. <sup>48</sup> Ntá ch'in Jesús mé ntáche ch'án tí sín a kixin:

—¿Nkeuènté kixin éxí chrótserá xíchee mé xíkaha k'uinkakoará chica espada la ko inta kixin tsotseráni? <sup>49</sup> Kaín yaon kjuak'é nkaxenhen njnko kjuákoahará, ¿ntá nkeuènté tsehyaráni? Kjánchó t'ichjánxin xíkaha tsonhen kixin tsoxiteyá tí nkehe nixja xroon itén Dios —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Ntá kaín tí sín k'uájiko ch'án na mé kuitqhe sín ch'án jehó ch'án ntá sákjuí sín.

*Ijnko ch'in ntasoá sákjuixín ch'án ntiha*

<sup>51</sup> A ntá ijnko ch'in ntasoá mé kjaxin tinkáchréhe ch'án ntiha, a ntá jehó ijnko kamantá tjetsáte ch'án, ntá kjaxin itsé sín ch'án. <sup>52</sup> Kjánchó tí ké ch'án ó tsítsé sín ntá kjónté tjóchin ch'án sákjuí ch'án.

*Ch'in Jesús kóchjina ch'án tí tjejó tí sín t'etoan*

*(Mt. 26.57-68; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Ntá sákjuiko sín tí ch'in Jesús tí ntqé tí nchat'á imá t'etoan. Ntaha mé tsíkójnkotsé kaín tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín táda t'etoan njnko la ko tí sín maestro tjako tí ley. <sup>54</sup> Ntá ch'in Pedro la ikjín tjechréhe ch'án ntá kjuíji ch'án tí ntásin ntqé tí nchat'á imá t'etoan a. Ntaha síche xrohi. A ntá ntiha tjejótxajin tí sín policia tjejóchjixrohe sín, ntá kjaxin ch'án ntahó kuitqhe ch'án tjechjixrohe ch'án.

<sup>55</sup> Ntá tí sín t'etuennen tí sín nchat'á la ko kaín tí sín t'etoan kjueyá sín chojni kixin tsochrónka sín nkehe tí jie chóna ch'in Jesús kixin jina chrók'óyán sín ch'án. Kjánchó ninkexró k'uitjahya sín tsjinkítsa tsochrónka. <sup>56</sup> Kjánchó itsje sín ntáchro sín kjuach'ia ó t'eka sín ch'án jie kixin jnkokónhya tí nkehe ntáchro sín. <sup>57</sup> Ntá k'uínkatjen iso sín ntá chaxínhya tí jie kjuanchia sín. Ntá ntáchro sín kixin:

<sup>58</sup> —Jeheni ó kuínhimi kixin ntáchro ch'án kixin ts'óxika ch'án tí njnko tsíkijh'énaxín chojni tja ntá iní yaon koá la ó tsjak'e ch'án í jnko njnko jehya chojni sich'éna† —ichro sín.

<sup>59</sup> Kjónté xíkaha la jnkokónhya tí nkehe chrónka sín.

<sup>60</sup> Ntá tí ch'ín t'etueñhen tí sín nchat'á k'uínkatjen ch'án tí tjejó kaín sín ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Á ninkehó tjateehya jaha? ¿Á chaxín tí jie t'eka sín tí jaha? —ichro ch'án.

<sup>61</sup> Ntá ch'ín Jesús tání ch'án la ninkehó tjateehya ch'án. Ntá xíkjanhankí tí nchat'á t'etqan ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Cristo Xjeen Dios imá tjóá? —ichro ch'án.

<sup>62</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín janhan tíha. Ntá chr'éxin ts'ikonrá kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'etjxin ch'án tí tja chjina kjuachaxin kuente Dios la ko itjuí mé ts'inkajinxin ch'án nkaya nkajní —ichro ch'án.

<sup>63</sup> A ntá tí nchat'á t'etqan kótséchje ch'án tí iké ch'án kjuakoxin ch'án kixin imá nínkaon ch'án ntáchro ch'án kixin:

—T'ichjánxinhya í so chojni tsochrónka nkehe. <sup>64</sup> Jahará ó kuínhínrá kixin k'uántaxinhin ch'án Dios. ¿Ntá nkehe tsixrorá? —ichro ch'án.

Ntá kaín sín kjuátehe sín kixin chrók'uen ch'án.

<sup>65</sup> Ntá ikjé sín la kjuankixin sín kuíkite sín ch'án ntáte sín. Na iso sín na k'uíkjehe sín ikon ch'án na ntá kjuate sín ch'án na ko kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Tónoha kixin nkexro kjuatia —ichro sín.

A ntá tí sín policía kuente nínko chjéhe sín nkayakon ch'án.

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.69-75; Lc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)*

<sup>66</sup> Ntá tí ntasin nonte itjen ch'ín Pedro. Ntá ikui ijnko tjan ch'ehe tjan xra tí nchat'á t'etqan. <sup>67</sup> Ntá k'uíkon tjan kixin tjechjixrohe ch'ín Pedro. Ntá komá tjan ch'án ntá ntáchro tjan kixin:

—Jaha la kjaxin xrikoa tí ch'ín Jesús kjuixin chjasin Nazaret —ichro tjan.

<sup>68</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya ch'án la ko nonahya tí nkehe ntáchrua —ichro ch'án.

Ntá k'uaxrxjéxín ch'án ntiha sákjui ch'án ntója. Ntá xrínahya itsje ijnko kochíntqá. <sup>69</sup> Ntá tí tjan a mé k'uíkon tjan tí jehe ch'án ntá chénka tí sín síntaxín ntaha kixin:

—A ntá tí ch'ín i mé jnkójín tí sín a —ichro tjan.

<sup>70</sup> Kjánchó kjuínchemá ch'án inaá. Ntá auntsí chr'éxin tí sín k'u'éjontaxín ntáche sín tí ch'ín Pedro kixin:

—Chaxín kjaxian jaha tsíkíxian estado Galilea kixin tjatsqanxínni kixin nixja jaha éxí nixja tí jehe sín —ichro sín.

<sup>71</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuankixin ch'án kjuínchenohe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí ch'ín ntáchrorá jahará —ichro ch'án.

<sup>72</sup> Ntá yóxin itsje kochíntqá. Ntá ch'ín Pedro mé xraxinkaon ch'án kixin nkexrí ó chrónka ch'ín Jesús kixin: “Naxá tsotsjehya kochíntqá yáya mé ó tsjixin sínchemána níya kixin chonhyana.”<sup>†</sup> Ntá xraxinkaon ch'án tíha la ntá kjuankixin ch'án tsjánka ch'án kixin ntoáhya kjuích'e ch'án kjuínchemá ch'án tí ch'ín Jesús.

<sup>†</sup> 14:72 Marcos 14.30

## 15

*Ch'in Jesús nkayakon tí ch'in Pilato  
(Mt. 27.1-2, 11-14; Lc. 23.1-5; Jn. 18.28-38)*

<sup>1</sup> **A** ntá ó k'uínkaséyan ntá tí sín nchat'á t'et'əoan kójnkotséko sín tí sín táda la ko tí sín tjako tí ley la ko kaín tí sín t'et'əoan kuènte n̄nko mé kójnkotsé sín ikjo kichó sín. Ntá kjuixin ntá kjuínchenteto sín tí ch'in Jesús ntá kjuíkaán sín ch'án tí tjen tí ch'in Pilato. <sup>2</sup> Ntá tí ch'in Pilato mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Rey kuènte tí sín judío? —ichro ch'án.

Ntá kjuátəhe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjāxian jaha ntáchrua —ichro ch'án.

<sup>3</sup> **A** ntá tí sín nchat'á t'et'əoan mé k'ueka sín ch'án nchónhya j̄j̄. <sup>4</sup> Ntá ch'in Pilato x̄ikjanchankí ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—¿Jaha, nkekuènté t̄jatəehya ninkehó? Tsjehé kixin nchónhya j̄j̄ t'eka sín tí jaha —ichro ch'án.

<sup>5</sup> **A** ntá ch'in Jesús la ninkehó kjuátəehya ch'án. Ntá ch'in Pilato la í noehya ch'án nkehe tsjenkayáxin ch'án.

*K'uáyēhē ch'in Jesús kixin sinchekjasóte sín ch'án ntá its'en ch'án  
(Mt. 27.15-31; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38—19.16)*

<sup>6</sup> **A** ntá ch'in Pilato mé kuènnen ch'án kixin tí kia a tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin sátsji ijnko chojni tjechjina, éxi tjínkaon tsjanchia tí sín tsíkójnkotsé tí kia a. <sup>7</sup> **A** ntá ntiha tjechjina ijnko ch'in mé it'in Barrabás, la ko í so sín kuítekakuenhya sín tí síxreé ntá k'óyán sín chojni. <sup>8</sup> Ntá kui nchónhya chojni kjuankixin sín kjuanchehe sín tí ch'in Pilato kixin chrókjuich'e ch'án éxi kaín nánó x̄ikaha. <sup>9</sup> Ntá kjuátəhe ch'in Pilato kixin:

—¿Á tjínkáonrá ts̄j̄t̄əh̄a sátsji tí ch'in Rey t'et'əuēnnen tí sín judío? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Mé x̄ikaha ichro ch'án kixin jehe ch'án la ó nohe ch'án kixin kjuachj̄n̄ox̄ínhin xriko tí sín nchat'á t'et'əoan, a ntá tsé sín tí ch'in Jesús kjuíkénhen sín ch'án. <sup>11</sup> **A** ntá tí sín nchat'á t'et'əoan a mé kjuínchekóninkaon sín kaín tí chojni síin, ntáche sín kixin íchá j̄ina chrókjuanchia sín kixin chrók'uatj̄anta ch'án tí ch'in Barrabás. <sup>12</sup> Ntá ch'in Pilato kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—**A** ntá tí ch'in t̄k̄it̄ex̄ínrá kixin ch'in Rey t'et'əuēnnen tí sín judío la ¿nkehe tj̄j̄nkáonrá s̄j̄t'ah̄a ch'án? —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá jehe sín kjuátəhe sín k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—T̄j̄akénk̄ania ch'án ntacruz!

<sup>14</sup> Ntá ch'in Pilato mé kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Xá nkehe tí j̄inahya kjuích'e ch'án? —ichro ch'án.

Kj̄ánchó ant̄sí má itsen k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—T̄j̄akénk̄ania ch'án ntacruz! —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá ch'in Pilato mé tjínkaon ch'án sinchexiteyá ch'án tí nkehe kjuanchia tí sín k'uixité ntá kuítóhe ch'án kixin sátsji tí ch'in Barrabás. Ntá k'uet'əoan ch'án kixin tsjate sín tí ch'in Jesús. Ntá kjuixin ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tí sín soldado sátsjiko sín ch'án tsjak'enk̄ani sín ch'án ntacruz.

<sup>16</sup> Ntá tí sín soldado a mé sákjuíko sín ch'án tí ntāsin tí palacio. Ntaha kójnkotséxin kaín tí sín soldado. <sup>17</sup> Ntá ntiha kuakitsje sín iké ch'án ntá

kjuínček'inkáya sín ch'án ijnko ka kjátse tié la ko kjuak'enkáya sín kja ch'án ijnko corona tsík'óna ntach'j. <sup>18</sup> Ntá kjuankíxin k'uúixité sín ntáchro sín kixin:

—Jnkochríxin tsjak'e tsétuēnhén tí sín judío —ichro sín.

<sup>19</sup> Na ntá ntavara chjéhe sín ikja ch'án na ko ntaté sín kuikite sín ch'án. K'uéjoxin toch'in sín nkayakon ch'án kjuich'eyáxixín sín éxí imá chrókjuikosáyehe sín ch'án. <sup>20</sup> Ntá tió kjuixin xíkaha kjuich'ehe sín ch'án kjuanoá sín ch'án ntá kuakitsjehe sín ch'án tí ka kjátse tié tsíkjinček'inkáya sín ch'án ntá kjuínček'inkáya sín ch'án iké ch'án xráxín inaá. Ntá kuakitsjexín sín ch'án ntiha sákjuiko sín ch'án kixin ntá tsjak'enkanı sín ch'án ntacruz.

*Ntá kjuak'enkanı sín ch'in Jesús ntacruz*  
(Mt. 27.32-44; Lc. 23.26-43; Jn. 19.17-27)

<sup>21</sup> A ntá ijnko ch'in tsíkjin chjasin Cirene, mé it'in ch'án Simón, mé xjeen ch'án mé tí ch'in Alejandro la ko tí ch'in Rufo, mé tsíkjin ch'án nontee ch'án, ntá k'uátsínka ch'án ntiha. Ntá tí sín soldado a mé k'uētuēnhen sín ch'án kixin tsochréhe ch'án tsamá ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'in Jesús.

<sup>22</sup> A ntá sákjuiko sín tí ch'in Jesús ijnko tjo it'in Gólgota, na mé nkívee sín t'axrjexín kixin Tjo Calavera. <sup>23</sup> Ntá ntiha chjéhe sín ch'án xranvino tsík'ixinkíjxín xroan mirra chrók'ui ch'án, kjánchó k'uúhya ch'án. <sup>24</sup> Ntá tí sín soldado kjuak'enkanı sín ch'án tí ntacruz a. Kjuixin ntá kjuich'exín sín suerte tí ké ch'án kixin tsoñohe sín nkexéhe tí ka sátsjiko sín jnkojnko sín.

<sup>25</sup> A ntá ó las nueve nchítjen tí kjuak'enkanı sín ch'án tí ntacruz a. <sup>26</sup> Ntá ikja tí ntacruz kjuak'enkanı sín ijnko ntachiso ntsí tsíkjin sín nixja nkekuente kjuínčekjasóte sín ch'án na mé ntáchro kixin: “Jehe ch'án mé Rey kuente tí sín judío”. <sup>27</sup> Na ko kjáxin k'uéjójáni sín ntacruz yaá tí síchee la ijnko la nánko chjina la í jnko la nó kjon tí tjen ch'in Jesús. <sup>28</sup> Na mé xíkaha xiteyá éxí nixja xroon itén Dios ntáchro kixin: “Éxí yóhe ijnko chojni kjuasin jje mé k'uikon sín ch'án”\*.

<sup>29</sup> Ntá tí sín k'uátsínka ntiha mé kjuanoá sín ch'án la ko k'uántaxínjin sín ch'án tinkátjía kja sín ntáchro sín kixin:

—Kjá na ntáchrúa kixin chrók'oxíka tí njnko, a ntá iní yāon koá la ó chrókjuixin chrókjuich'éna inaá,† ichrúa. <sup>30</sup> Nchekaá asán jahvá tjasinkajinxán tí ntacruz méhe —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá tí sín ncha'tá t'etōan la ko tí sín tjako tí ley mé kjuanoá sín ch'án ikjo sín kichó sín kixin:

—Ó kjuínchekaá ch'án chojni ókjé ntá jehe ch'án mé xitjahya sinchekaá ch'án asén ch'án. <sup>32</sup> A ntá chaxín jehe ch'án tí Cristo tí Rey kuente tí nación Israel ntá chrók'uikonni kixin jehó ch'án chrókjuinkajinxín ch'án asén ch'án tí ntacruz ntá kjáxin chrókuitekaonni ch'án —ichro sín.

Kjóté tí yaá sín kjáxin tjejóyáni ntacruz mé k'uántaxínjin sín ch'án.

*Ntá k'uén ch'in Jesús*  
(Mt. 27.45-56; Lc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

<sup>33</sup> A ntá tió kui chonkixin mé k'uúxin tie kuenté chjasintajni, kóxrjehen tí sítie hasta las tres kónjín <sup>34</sup> ntá tí hora a mé itsen k'uèya ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? —tí nkívee sín mé t'axrjexín kixin: It'eni, It'eni, ¿nkekuenté kuítóhéní?,‡ mé xíkaha ichro ch'án.

\* 15:28 Isaías 58.12 † 15:29 Marcos 14.58; Juan 2.19 ‡ 15:34 Salmo 22.1

<sup>35</sup> Ntá iso sín siín ntiha kuínhin sín, ntá ntáchro sín kixin:

—Tinhínrâ kixin t'íyehē ch'án tí ch'ín Elías tí ch'ín k'u'échrónka itén Dios ósé —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ijnko tí jehe sín siín ntiha kuinká ch'án kuákja ch'án ijnko ka ntá kjuínchekjataxin ch'án vino náxrjónhya ntá kjuak'ekjen ch'án ijnko nta kjinjin ntá kjuínchekhina ch'án tí tjen ir'va ch'ín Jesús chrók'ui ch'án tí vino náxrjónhya. Ntáchro tí ch'ín a kixin:

—Tsitoheni tsotsjeheni á chaxín tsi tí ch'ín Elías tsjinkajin tí jehe ch'án —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Jesús itsen k'uúiyato ch'án ntá kjuixin k'uén ch'án. <sup>38</sup> A ntá tí ka tjenkákuénxín nkaxenhen njnko mé yaá k'óna k'uichje kjuankixixín noi la hasta nonte k'uichje. <sup>39</sup> Ntá tí ch'ín capitán romano mé tjen ch'án chok'èxin tí tjen ch'ín Jesús ntá k'uúikon ch'án kixin xikaha ó kjuixin k'uén ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín tí nkexro i la Xjeen Dios —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Kjaxin ntiha k'uejó iso chojni chjin, ikjín k'uejó sín tsjehe sín. Tjejóko sín tjan María Magdalena la ko í jnko tjan María na mé ijnko xjeen tjan it'in Jacobo na mé tí ch'ín tsoyo, ichro sín, la ko í jnko mé it'in José. La ko kjaxin ntaha kjuák'e tí tjan Salomé. <sup>41</sup> A ntá tí chojni chjin i mé kuinkáchréhe sín tí ch'ín Jesús ntá kjuikao sín ch'án kixin k'uékjinkitsa sín ch'án tí k'uékjak'e ch'án estado Galilea la ko kjaxin í so chojni chjin inaá chréhe sín ch'án sákjuiko sín ch'án chjasin Jerusalén.

### *Ntá xrává ch'ín Jesús*

(Mt. 27.57-61; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

<sup>42</sup> A ntá ó kóntó tí yaon a mé tí yaon t'óyaxínhin sín kixin tí xrankixixín tí yaon t'ok'éhe sín, <sup>43</sup> mé kui ijnko ch'ín it'in José chjasén ch'án mé Arimatea. Jehe ch'án mé koí ch'án t'etqan ch'án tí xra kuènte tí síxreé. Kjaxin jehe ch'án tjechónhen ch'án itsi tí kjuachaxin kuènte Dios. Chrakonhya ch'án sákjuí ch'án ntqo ch'ín Pilato kjuikjanchia ch'án tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús. <sup>44</sup> Ntá ch'ín Pilato chrakon ch'án kixin ó tsíkjixin tsík'en ch'ín Jesús, ntá k'uúiyehē ch'án tí ch'ín capitán a kjuanchankíhi ch'án kixin á chaxín xikaha kónhen. <sup>45</sup> Ntá chrónka tí ch'ín capitán kixin chaxín ó kjuixin k'uén ch'án. Ntá kuínhin ch'ín Pilato xikaha ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsjikakja ch'ín José tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús. <sup>46</sup> Ntá ch'ín José mé k'uena ch'án ijnko ka sávana náxrjón. Ntá kjuinkajin ch'án tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús, a ntá jehe tí ka a mé kjuínchek'isimá ch'án tí cuerpo kuènte ch'án. Ntá kjuak'enkaya ch'án ijnko tòye tsíxrayá itjo. Ntá ijnko xro jíé mé k'uikjèxin ch'án tí ntója tí tòye. <sup>47</sup> A ntá tí tjan María Magdalena la ko tí tjan María iné ch'ín José mé k'uikon sín nketí xrává ch'án.

## 16

### *Ó xechón ch'ín Jesús*

(Mt. 28.1-10; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

<sup>1</sup> A ntá tió k'uátsínka tí yaon t'ok'éhe sín ntá tí tjan María Magdalena la ko tí tjan María iné ch'ín Jacobo la ko tí tjan Salomé mé k'uena sín xroan xraxé sátsjiko sín sinchea sín tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá imá nhítjen tí yaon xrankixixín tí semana mé kjuíji sín tí tòye tsíxravá ch'án, na mé ó kjuítqon yaon.

<sup>3</sup> A ntá jehe sín mé tinkákjo kichó sín kixin:

—¿Xá nkexro tí chrókuakjìnhinni tí xro tjejkèxin tí tòye? —ichro sín.

<sup>4</sup> **A** ntá xrínahya k'uikon sín kixin ó tsíkjin tsíkjin tí xro jíe tjejkèxin tí tòye kixin í tjenhya éxi k'uékjak'e senó. <sup>5</sup> Ntá kjuíji sín ikon tí tòye ntá k'uikon sín kixin tjetjaxín ijnko ch'ín ntasoá tí tja sín chjina tjenkáya ch'án ka kjinjin tjóá ntá imá chrakon sín k'uikon sín. <sup>6</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhyará. Ó nõna kixin xritjéyará jahará tí ch'ín Jesús tsíkjin chjasin Nazaret kjuák'enkání ch'án ntacruz. Ntá ó tsíxehón ch'án í kohya ch'án ntihi. Tsjehérá tí tsíkjak'e sín ch'án. <sup>7</sup> Ntá sátjirá tjíchenkará tí sín k'uék'ajiko ch'án la ko tí ch'ín Pedro kixin tí ch'ín Jesús senó sátsji ch'án estado Galilea ntá ntaha tsoxetará ch'án éxi tsíchronka ch'án —mé xíkaha chrónka tí ntasoá a.

<sup>8</sup> Ntá tí chojni chjin a mé sákjuixin sín tí tsíxravá tí ch'ín Jesús imá síxranka sín chrakon sín. Ntá naxa chenkahya sín ninxeró kixin chrakon sín.

*Ch'ín Jesús titàya xeta tí tjan María Magdalena  
(Jn. 20.11-18)*

<sup>9</sup> Tió tsíkjin tsíxehón ch'ín Jesús nchítjen tí yaon xrankixín semana ntá titàya xeta ch'án saoxín tí tjan María Magdalena na mé jehe tjan tsíkakitsjexín ch'án yato nchakuen tí jínahya. <sup>10</sup> Ntá sákjuíchenka tjan tí sín k'uék'ajiko tí jehe ch'án t'ává sín tsjánka sín. <sup>11</sup> **A** ntá tió kuínhin sín kixin tjechón tí ch'ín Jesús kixin xíkaha tsík'ikon tjan la kjónté kuítekakonhya sín.

*Iyó sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya k'uikuèn sín tí jehe ch'án  
(Lc. 24.13-35)*

<sup>12</sup> **A** ntá chr'éxin ntá iyó tí sín a titàya k'uikuèn sín tí ch'ín Jesús, ókjé nkexrí tsjehe ch'án. Tí sín a mé tjejótti sín ntja sátsji sín ijnko nonte. <sup>13</sup> **A** ntá jehe sín sákjuíchenka sín tí sín í so a; la kjónté xíkaha la kuítekakonhya sín.\*

*Ch'ín Jesús k'uetuenhen ch'án tí sín k'uék'ajiko ch'án tí xra sich'e sín  
(Mt. 28.16-20; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)*

<sup>14</sup> **A** ntá tió kjuixixín la titàya k'uikon tí tejnko sín tí jehe ch'án tí tjejóne sín. Ntá nixjehe ch'án sín kixin nkekuènté icha asén sín tsíkitekakuenhya sín tí sín tsík'ikon kixin tsíxehón ch'án. <sup>15</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Sátjirá kuènté chjasintajni tjákoherá kaín xín chojni tí tan jina tsaáxin sín.

<sup>16</sup> Tí nkexro tsitekaon la tsikite la mé tsaá. **A** ntá tí nkexro tsitekakonhya na mé tsjasóte. <sup>17</sup> Ntá tí sín tsinkáchónki tí janhan mé tsjasin sín kjuaxroan kixin kjuachaxin njina tsakitsjexín sín tí nchakuen tí jínahya chóna chojni la ko tsonixja sín ókjé nkiva. <sup>18</sup> Kjónté konche chrótsé sín la kohya nkehe tsonhen sín la ko kjónté chrók'ui sín ijnko ntá chóna veneno la kohya nkehe tsonhen sín. Kjaxin ts'ejotja tja sín chojni níhi la tsitoge sín jina.

*Ch'ín Jesús chr'in ch'án nkaya nkajní  
(Lc. 24.50-53)*

<sup>19</sup> Ntá ó kjuixin nixjehe Ìnchéni Jesús tí jehe sín ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. **A** ntá ntiha kjuák'etjaxín ch'án tí tja chjina Dios. <sup>20</sup> **A** ntá jehe sín sákjuí sín nkuixín sákjuíkjako sín tí tan jina tsaáxin chojni. **A** ntá jehe Ìnchéni mé kjuínkítsa ch'án tí sín a la ko kjuachaxièn ch'án mé kjuasixín sín kjuaxroan kixin tihá mé tsonoxén tí sín tjejótinhin kixin chaxín nkehe kuènte Dios kjuako sín. Amén.

\* 16:13 Lucas 24.13-35

## Tí tan jína chrónka ch'ín Lucas

### *Tíhi mé xrankixixín tí xroon i*

<sup>1</sup> Nchónhya chojni tjinkaon chrókjin sín ntoá kaín xín nkehe nkexrí kónhen k'uátsínka Ìnchéni tí k'uéjóni. <sup>2</sup> Éxí kjuakoheni tí sín tsík'íkonxín kon sín tí xrankixixín nkehe k'uátsínka ch'án la ntá k'uáyéhe sín tí xra sákjuichronka sín tí tan jína <sup>3</sup> a ntá janhan kjaxian kjuánchánkiá jína kaín nkehe k'uátsínka tí xrankixixín. Ntá nóna jína ikjian kaín tíha éxí tsíkónhen ntá tsochr'anhan jaha Teófilo kixin imá tjuaha <sup>4</sup> kixin ntá jaha tsonoha jína tí nkehe chaxín tsíkjakoha sín.

### *Ijko ángel mé chrónka kixin tsokjihi Juan Bautista*

<sup>5</sup> A ntá tí ch'ín rey Herodes k'uetqan ch'án tí estado Judea la ko ntiha kjuák'e ijnko nchat'á mé it'in Zacarías. Jehe ch'án mé kuénte tí sín tsík'axrjenixin tí ch'ín Abías.\* A ntá ichjién ch'án mé it'in Elisabet. Jehe tjan mé tsík'axrjenixin tjan tí nchat'á Aarón. <sup>6</sup> Yóí sín na mé jína sín kixin éxí tjinkaon Dios la mé kjuínchexiteyéhe sín kaín nkehe k'uetqan ch'án. Méxra ninkexró chrók'uekahya jie tí jehe sín. <sup>7</sup> A ntá jehe sín chóntahya sín xjeen sín kixin ó jehí tsíkitoenhya tjan Elisabet kixin sich'éna tjan xjan la ko ntá jie la ó táda ch'án la ko ó nána tjan.

<sup>8</sup> A ntá ijnko yaon tónhen tocar ch'ín Zacarías la ko tí í so sín tjejóko ch'án sich'e sín xra nchat'á kuénte Dios. <sup>9</sup> A ntá xikaha kuénhen tí sín nchat'á a ntá jie ch'ín Zacarías mé kónhen tocar ts'ixenhen ch'án tí cuarto tjóá kuénte nínko tsjak'e ch'án chjincq chrítaón tí altar kuénte Dios. <sup>10</sup> Ntá kjuák'e ch'án ntiha kjuák'e ch'án tí chjincq la nachrohe kaín tí chojni k'uéjó sín ntója nixjehe sín Dios. <sup>11</sup> Ntá xrinahya k'uíkon ch'ín Zacarías ijnko ángel kuénte Dios tjejín toté ch'án nánko chjina tí altar tjak'exín sín chjincq. <sup>12</sup> A ntá tió k'uíkon ch'ín Zacarías tí ángel la imá kóxakonhen ch'án la ko imá chrakon ch'án. <sup>13</sup> A ntá ntáchro tí ch'ín ángel kixin:

—Zacarías, chrakonhya jaha. Ó kuínhin Dios tí nkehe tjanchehé ch'án la ntá ichjián Elisabet sich'éna tjan ijnko xjan ntoa na mé sìnchek'ian xjan Juan. <sup>14</sup> Jaha la tsocháha má la ko itsjé chojni tsochéhe sín kixin tsokjihi xjan <sup>15</sup> kixin imá tjetoan tsjak'e tí xjaan éxí tóxrjinhin Dios. Nínkehó xran vino la ko nínkehó í jnko xran ts'ihya ch'án. Tsochónta ch'án kjuachaxin kuénte Nchakuen Dios kjónté naxa tokjéhya ch'án. <sup>16</sup> Jehe ch'án mé tsjakohé ch'án tí chojni nación Israel a ntá itsjé sín tsokjan sín tsinkáchónki sín Ìnché sín Dios. <sup>17</sup> Jehe ch'ín Juan tsítaon ch'án ntja tsixín Ìnchéni. Éxí k'uékjako ch'ín Elías ósé mé tsjako ch'án la ko tsochónta ch'án kjuachaxin éxí k'uéchónta ch'ín Elías kixin tí sín it'é xjan la mé jína ts'ejóko xjeen sín la ko kjaxin tí sín titekakonhya mé tsitekaon sín. Mé xikaha tsonixjehe ch'án chojni kixin ó itsi Ìnchéni la chrókuinkáchónki sín tí jehe ch'án.

<sup>18</sup> A ntá tí ch'ín Zacarías kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín ángel ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí chrókónna kixin chaxín chrókónhen tíhi? Janhan la ó tádana la ko tí chjin chonta la kjaxin ó nána tjan —ichro ch'án.

\* 1:5 1 Crónicas 24.10



<sup>19</sup> Ntá kjuátēhe tí ch'ín ángel ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé Gabriel la mé t'ahā xrā Dios. A ntá jehe ch'án mé k'uetuanna k'uinka tsonixjaha tsoxrjanka tí nkehe jina tsonhen. <sup>20</sup> A ntá jie kuítékákonhya tí nkehe xrjanka a ntá tsonósian jaha xitjahya tsonixja jaha tsoxitajia tí yaon tsokjíhi tí xjaan. Mé xikaha tsoxiteyá kaín tíha —ichro ch'án.

<sup>21</sup> A ntá tí í so sín ntiha k'uejóchónhen sín ntója ninko kixin ts'axrje ch'ín Zacarías, ntá kóxakonhen sín kixin imá sé kóxrjenhen ch'án nkaxenhen ninko. <sup>22</sup> Ntá tió k'uaxrjexín ch'ín Zacarías tí nkaxenhen ninko la í xitjahya nixja ch'án. Ntá kónohe sín kixin ichrén kjuaxroan kuente Dios tsik'íkon ch'án tí nkaxenhen ninko. Ntá itja ch'án ó tjákoxin ch'án tí nkehe chróntáchro ch'án kixin í xitjahya nixja ch'án.

<sup>23</sup> A ntá tió kjuixin tí yaon kjuich'e ch'ín Zacarías xrā ninko ntá sákjuí ch'án ntøe ch'án. <sup>24</sup> A ntá chr'èxin ntá kjuák'eyá tí ichjién ch'án Elisabet. Ntá ntøe tjan ó kuítøe tjan in'ó nitjó kjuenkayáxin tjan kixin: <sup>25</sup> “Mé xikaha ijnko kjuaxroan kjuanjon Inchéni kixin chrók'uántaxienhyani chojni kixin ó tsochóntani xjeenni jie chrókjuikosáyeheni sín”, ichro tjan.

### *Ijnko ángel chrónka kixin tsokjíhi Jesús*

<sup>26</sup> A ntá k'uátsínka injon nitjó ntá Dios k'uetuennen tí ch'ín ángel Gabriel kixin sátsji ch'án ijnko chjasin estado Galilea mé it'in Nazaret, <sup>27</sup> sátsji nixjehe ch'án ijnko tjan tjarisoá naxa kuákjahya tjan chojni ntoa mé it'in tjan María. Jehe tjan mé tsikjatehe tjan kixin tsotøehe tjan ijnko ch'ín mé it'in José, mé tsik'axrjeníxin ch'án tí ch'ín rey David. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín ángel k'uíxenhen tí tjan tjan ntá ntáchro ch'án kixin:

—K'uinka nixjahya jaha kixin Dios kjuínkítsa tí jaha. Inchéni Dios tjekoa tí jaha. A ntá jaha imá kjuíntayavan ch'án ntá tí í so chojni chjin la kényho —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Kjánchó tió k'uíkon tjan tí ch'ín ángel na mé kóxakonhen tjan kjuenkayáxin tjan kixin nkekuente xikaha nixjeheni ch'án, ichro tjan. <sup>30</sup> A ntá ntáchro tí ch'ín ángel kixin:

—Chrakonhya, María. Dios la imá tjetjinkítsa tí jaha. <sup>31</sup> A ntá jie la tsjak'èyá jaha, tsochonta ijnko xjan ntoa la ko sìnchek'ian xjan Jesús. <sup>32</sup> Imá ts'etøan ch'án la ko its'in ch'án Xjeen Dios nkaya nkajní. Inchéni Dios mé tsjanjon ch'án kjuachaxin ts'etøan ch'án éxí ijnko rey éxí k'uetøan ch'ín David, tí nkexro ts'axrjeníxin ch'án. <sup>33</sup> Jnkochríxín tsjak'e ch'án ts'etuenhen ch'án tí sín naciòn Israel, la mé tsjejhya tí kjuachaxin ts'etøan ch'án —ichro tí ch'ín ángel.

<sup>34</sup> Ntá kjuanchankíhi tjan María tí ch'ín ángel kixin:

—¿Nkekuente kixin xikaha chrókónhen kixin janhan la naxa chontahya chojni ntoa? —ichro tjan.

<sup>35</sup> Ntá kjuátēhe tí ch'ín ángel, ntáchro ch'án kixin:

—Tí Nchakuen Dios mé ts'inkajin éxí ijnko tjuí la ko tí kjuachaxin kuente Dios mé tsjak'etja tí jaha, a ntá ts'óna tí xjan. Mé xikaha tí xjan tsokjíhi la mé tjóá xjan la mé its'in xjan Xjeen Dios. <sup>36</sup> La ko kjaxin tjan Elisabet kjéhya jaha kjónté ó nána tjan la mé tjeyá tjan. Senó la k'uéchéntahya tjan xjan, a ntá jie la ó injon nitjó tjeyá tjan. <sup>37</sup> Kixin tí kjuachaxién Dios la tsjacha tsonhen kaín xín nkehe —ichro tí ch'ín ángel.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro tjan María kixin:



—Janhan mé t'ahá Ìnchéni Dios xra. Ó nchoxon tí nkehe k'uetōan ch'án sintaxiteyáha ch'án éxí chrónka jaha —ichro tjan.

À ntá kjuixin chrónka tí ch'ín ángel ntá sákjuí ch'án.

### *Tjan María sákjuitsjehe tí tjan Elisabet*

<sup>39</sup> À ntá ijnko yaon tí tjan María tjiān sákjuí tjan ijnko chjasin tjan tí jna estado Judea. <sup>40</sup> Ntá kjuíji tjan tí chjasin ntiha ntá k'uixenhen tjan ntōe ch'ín Zacarías la ntá nixjehe tjan tí tjan Elisabet. <sup>41</sup> À ntá tió kuínhin tjan Elisabet nixja tjan María ntá chrika tí xjan nkaya tsee tí tjan Elisabet. Ntá antsí k'uáyēhe tjan kjuachaxiēn Nchakuen Dios <sup>42</sup> ntá itsen nixja tjan ntáchro tjan kixin:

—Dios imá kjuíntayavan la ntá tí í so chojni chjin la kénhyó la ko kjaxin kjuíncheyaoon ch'án tí xjaan. <sup>43</sup> ¿Xá nkexro tí janhan kixin kjuínixjana Ìné Ìnchéni? <sup>44</sup> Tió kuínhan nixjana ntá tí xjan la chrika xjan nkaya tsēna kixin chéhe xjan kjuíha. <sup>45</sup> Ntá jaha la cháha kixin kuitekávan kixin Ìnchéni Dios sinchexiteyá tí nkehe ntáchro ch'án —ichro tjan.

<sup>46</sup> Ntá ntáchro tjan María kixin:

Asenná imá tjikosáyehe Ìnchéni Dios

<sup>47</sup> la ko chéhe asenná kixin Dios sinchekaáni ch'án.

<sup>48</sup> Kixin Dios ikuá kuentá ijnko tí chojni chjin nóe ch'exón xra kuēnte ch'án.

À ntá ijie la ko jnkochrín tsontáchro chojni kixin náxrxjōn tjiēn janhan, tsixro sín.

<sup>49</sup> Kixin Dios chóna kaín kjuachaxin ntá janhan mé kjuasixínna ch'án ijnko kjuaxroan jié;

imá tjóá tí ihnié ch'án.

<sup>50</sup> Jnkochrín tsikonóēhe ch'án kaín tí sín tjikosáyehe sín ch'án.

<sup>51</sup> Tsíkjasin ch'án itsjé kjuaxroan jié;

kuakitsjehe ch'án tí kjuachaxin chóna tí sín nchehnke.

<sup>52</sup> Kuakitsjehe ch'án tí kjuachaxin chóna tí sín t'etōan,

À ntá tí sín nóa k'uék'etuanhya senó la mé jie chjéhe ch'án kjuachaxin ts'etōan sín.

<sup>53</sup> À ntá tí sín t'enxín kjinta la kjuanjon ch'án kaín nkehe tsicháxinhin sín, a ntá tí sín rico xráxín jehó tja sín sákjuí sín.

<sup>54</sup> Kjuínkítsa ch'án tí sín nación Israel kixin tjejóch'ehe sín ch'án xra;

k'uitjáyenhya ch'án tí jehe sín kuíkonóēhe ch'án sín,

<sup>55</sup> éxí k'uéchenka ch'án tí sín k'uaxrjeníxinni k'uéjō sín ósé,

na mé tí ch'ín Abraham la ko kaín tí sín naxa ts'axrjeníxin ch'án —mé xikaha ichro tjan María.

<sup>56</sup> À ntá tjan María kuítōeko tjan tí tjan Elisabet iní nitjō la ntá chr'éxin kíkjan tjan ntōe tjan.

### *Kokjīhi ch'ín Juan Bautista*

<sup>57</sup> Ntá xétja tí yaon sinchekokjīhi tjan Elisabet tí xjeēn tjan, a ntá kjuínchekokjīhi tjan ijnko xjan ntoa. <sup>58</sup> À ntá tí sín chjinaxón ntōe la ko tí sín kjéhya tjan mé kjuíjitsjehe sín kixin tsochéheko sín tjan kixin kuínhin sín kixin Dios imá tsíkikonóēhe tí jehe tjan. <sup>59</sup> Ntá tí yaon jnixin ikui sín sincheka sín xjan tí xroye kuēnte tí sín judío. Ntá chrókjuinchek'ín sín xjan Zacarías éxí it'in it'é. <sup>60</sup> Kjánchó ntáchro Ìné xjan kixin:

—Náhi. T'ichjánxin its'in xjan Juan —ichro tjan.

<sup>61</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—¿Nkeuènte kíxín xíkaha chrók'uin xjan? Kohya nkexro naxa kjéhya xíkaha it'in —ichro sín.

<sup>62</sup> A ntá kaín tí sín kjéhya kjuakoxin sín tja sín kjuanchankíhi sín tí it'é xjan kíxín nkexrí tjinkaon ch'án chrók'uin tí xjan. <sup>63</sup> A ntá tí it'é xjan mé kjuanchia ch'án ijnko ntachiso ntsí tsokjin ch'án ntá kjin ch'án kíxín: “Ihnjé xjan mé Juan.” A ntá kaín tí sín tjejó sín ntíha la chrakon sín kuínhin sín xíkaha kónhen. <sup>64</sup> A ntá xrínahya ch'ín Zacarías kjuankíxín ch'án nixja ch'án inaá kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya. <sup>65</sup> A ntá kaín tí sín chjinaxón ntoe sín mé chrakon sín. La ntá nkuixín tí jna kuènte estado Judea mé kjo sín kichó sín chrónka sín kíxín xíkaha tsíkónhen. <sup>66</sup> A ntá kaín tí sín kuínhin mé kjuenkayáxin sín kjuanchankíhi sín kichó sín kíxín:

—¿Xá nkehe tí xra tsíkítonhen tí xjan í? —ichro sín.

Kíxín chaxín Ínchéni Dios tsíkjincheyaon ch'án tí xjan.

### *Tí ch'ín Zacarías itsje ch'án*

<sup>67</sup> A ntá it'é tí xjan mé ch'ín Zacarías, mé antsí k'uáyéhe ch'án kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios ntá xíkaha nixja ch'án itén Dios ntáchro ch'án kíxín:

<sup>68</sup> Imá jína Ínchéni, na mé tí Dios kuènte tí nación Israel,

kíxín ikuí ch'án tí tjejóni kjuíncheakaá ch'án nación kuénténi.

<sup>69</sup> La ko kjuanjón ch'án ijnko nkexro t'etqan sincheakaáni ch'án na mé ijnko nkexro k'uaxrjeníxin tí ch'ín David, tí nkexro k'uékjich'ehe Dios xra.

<sup>70</sup> Éxí k'uéchronkaxín tí sín kjueyá Dios k'uéchronka itén Dios ósé,

<sup>71</sup> k'uéchronka Dios kíxín sincheakaáni ch'án kíxín ntá tsjachahya kaín tí sín nínkakönhenni,

<sup>72</sup> tsíkonóhehe ch'án tí sín k'uaxrjeníxinni ósé,

ts'itjáyenhya ch'án tí nkehe tsíchronka ch'án tsoxiteyá.

<sup>73</sup> Tíhi mé tsíkjo Dios tí ch'ín Abraham ósé kíxín nkehe chaxín tsoxiteyá chr'éxin

<sup>74</sup> kíxín sincheakaáni ch'án kíxín kohya nkehe sich'eheeni tí sín nínkakönhenni kíxín jína sich'eheeni ch'án xra tsochrakonhyani,

<sup>75</sup> la ntá jína ts'ejóni sinchetjóani ch'án kaín yaon tí naxa tjejóchónni.

<sup>76</sup> A ntá jaha xjeenni mé tsontáchro Dios kíxín jaha ijnko nkexro tsochrónka itén Dios tjen nkaya nkajní.

Jaha tsítónxian ntja tsíxin Ínchéni la ko jaha tsjásiyóxian ntja tsíxin ch'án.

<sup>77</sup> Jaha tsjákohé tí chojni chjasintajni nkexrí tsjin tí jie chóna sín, ntá tsaá sín.

<sup>78</sup> A ntá Dios mé tjuèheni ch'án la ko kujkonóheeni ch'án, kíxín nkajní kuixín ijnko xrohi níxin ts'inkaséyanxín tí yaon níxin.

<sup>79</sup> Tíha mé tsíkao tí xrohi ts'inkaséyanxín tí sín tjejó sítié la ko tí sín chrók'uitjáyan, la ko ts'ikonxínni tí ntja tsjanjon kjuaxróxin.

Na mé kaín tíhi chrónka tí ch'ín Zacarías.

<sup>80</sup> A ntá tinkák'ánki tí xjan a la ko Dios kjuínchek'ánki tí kjuaxrexinkaon kuènte xjan kíxín antsí tsoñohe xjan nkexrí tjen Dios. A ntá kjuák'e xjan nteje k'uánki xjan kjuixrakájia tí yaon kjuankíxín kjuakohé ch'án tí chojni nación Israel.

## 2

<sup>1</sup> **A** ntá tí yaon a na mé tí ch'ín imá t'etqan mé it'in Augusto César na mé k'uetoan ch'án kixin ts'ínixín ihnjé kaín xín chojni síin tí chjasin t'etqan ch'án kixin tsonohe ch'án nkekjaín chojni síin. <sup>2</sup> Tí xrankixixín k'uínixín ihnjé sín tió Cirenio mé k'uegobnador k'uetoan estado Siria. <sup>3</sup> Kaínxín chojni t'ichjánxín sátsji sín chjasén sín kixin ntaha ts'ínixín ihnjé sín. <sup>4</sup> Mé xikaha ch'ín José kjaxin k'uaxrxjén ch'án tí chjasin Nazaret estado Galilea ntá sákjuí ch'án tí estado Judea na mé sákjuí ch'án chjasin Belén tí tsikokjéxín tí ch'ín rey David kixin jehe ch'ín José mé tsík'axrjeníxín ch'án tí ch'ín David. <sup>5</sup> Sákjuí ch'án chjasin Belén sákjuíko ch'án tí tjan María kixin ntiha ts'ínixínko ihnjé ch'án tjan kixin jehe tjan tsíkjatehe kixin tsothehe ch'án. **A** ntá jehe tjan na mé ó tjejá tjan. <sup>6</sup> **A** ntá xikaha kónhen nachrohe k'uejó sín chjasin Belén, ntá kjuixraká tí yaon tsokjíhi xjeen tjan María. <sup>7</sup> **A** ntá ntiha kokjéxín tí xjeen tjan sao. Ntá kjuínchek'ísímá tjan xjan ka, a ntá kjuak'enkaya tjan ijnko nta neyá iko kixin jehe sín la k'uitjahya sín nchia xranka ts'ok'èxín sín mé kjónté ntiha k'uejó sín.

### *Tí sín ángel la ko tí sín k'uáyakonhen kolélo*

<sup>8</sup> Kjaxin chjinaxón tí chjasin Belén tjejó iso chojni nteje ó la ntá ntahó titohe sín tí tie a kixin t'ayakonhen sín kolélo. <sup>9</sup> **A** ntá titáyá k'uíkuèn sín ijnko ángel kuènte Dios la ko nkuíxín tí tjejó sín la k'uínkaséyan kixin tí kjuachaxin jié kuènte Dios kujukao ch'án. Ntá jehe sín la imá chrakon sín. <sup>10</sup> **A** ntá tí ch'ín ángel ntáchro kixin:

—Chrakonhyará jahará. Ijie k'uínka tsotjonkará nkehe jína nixín kixin tsochéhe kaín xín chojni <sup>11</sup> kixin ijie tí chjasén ch'ín David kokjéxín tí nkexro tsaáxinrá jahará na mé Ìnchéni Cristo tíha. <sup>12</sup> Ntá tsonoaxínrá jahará kixin tí xjan a kixin ika tjechr'ísímá xjan la ko ijnko nta neyá iko mé tjetsínkayá xjan —mé xikaha chrónka tí ch'ín ángel.

<sup>13</sup> **A** ntá titáyá k'uíkuèn sín kixin nchónhya sín ángel kuixín nkaya nkajní tjejóko tí ch'ín ángel tjejótsje sín tjanchehe sín Dios kjuasáya, ntáchro sín kixin: <sup>14</sup> Kjuasáyé Dios tjan nkaya nkajní kixin imá chónka ch'án kjuachaxin. Ntá chjasintajni ts'ixín kjuaxróxín tí tjejó tí sín sinchexiteyéhe ch'án. Mé xikaha ichro sín.

<sup>15</sup> **A** ntá tí sín ángel xíkjan sín nkaya nkajní, a ntá tí sín t'ayakonhen kolélo ikjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—Íntá sátsjini tí chjasin Belén tsjitsjeheni tí nkehe tsíkónhen kixin Ìnchéni k'uetoan kui tí nkexro kjuínchenoheni —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá tjian sákjuí sín ntiha la k'uitja sín tí tjan María la ko tí ch'ín José la ko tí xjan a tjetsínkayá nta neyá iko. <sup>17</sup> **A** ntá tió k'uíkon sín xíkaha ntá chrónka sín tí nkehe tsíchrónka tí ángel kixin nkexrí tjan tí xjan a. <sup>18</sup> Ntá chrakon kaín tí sín kuínhin kixin xikaha chrónka tí sín k'uáyakonhen kolélo. <sup>19</sup> Kjánchó tí tjan María la asén tjan ó xraxinkakonxín tjan kaín tíha. <sup>20</sup> **A** ntá tí sín k'uáyakonhen kolélo la sákjuí sín ntja kuínkákjanchehe sín Dios kjuasáya kixin kaín tí nkehe tsíkinhin sín la ko k'uíkon sín kixin ó xiteyá kaín nkehe éxí tsíchrónka tí ángel.

### *Sákjuíko sín tí xjan Jesús tí nínko Jerusalén*

<sup>21</sup> **A** ntá tió xétja tí ijni yaon ntá kjuíncheka sín xjan xroye kuènte tí sín israelita ntá kjuínchek'in sín xjan Jesús éxí tsíntáchro tí ch'ín ángel chénka tí tjan María tí naxa kjuak'eyáhya tjan.

<sup>22</sup> A ntá tió kuitohe tjan María jína éxi chrónka ley kuènte Moisés \* ntá sákjuiko sín tí xjan tí chjasin Jerusalén kíxin tsochjéhe sín Dios kjuasáya. <sup>23</sup> Éxi ntáchro tí xroon ley kuènté Ìnchéni Dios kíxin: “A ntá kaín xjan ntoa tsokjílhi saoxín la mé tsochjéhe sín Dios tí xjan a sich'ehe xjan xra Dios.”† <sup>24</sup> Ntá xikaha sákjuí sín kíxin ntaha tsjanjon sín iko ts'enxín ntiha tsochjéxín sín Dios kjuasáyé éxi t'etóan tí ley kuènte ch'án na mé yaá kontóá najni o yaá kontóá nteje chrókjuanjon sín.

<sup>25</sup> A ntá tí yaon a kjuák'e chjasin Jerusalén ijnko ch'án ó táda ch'án mé it'in ch'án Simeón. Jehe ch'án ijnko chojni jína la ko jnkochrixin xraxinkaon ch'án Dios la ko kjuák'echónhen ch'án kíxin itsi tí nkexro tsaáxin tí nación Israel. Tí Nchakuen Dios tjeko tí ch'ín Simeón <sup>26</sup> tsíkjinchenohe ch'án kíxin naxa ts'enhya ch'án ts'ikonjia ch'án tí nkexro Cristo, na mé tí nkexro tsochr'án Ìnchéni Dios. <sup>27</sup> A ntá tí Nchakuen Dios kjuínchexraxinkaon tí ch'ín a kíxin sátsji ch'án njnko. A ntá tió kui tí iné la ko it'é xjan Jesús k'uúixenko sín xjan nkaxenhen njnko kíxin sinchexiteyéhe sín tí nkehe t'etóan tí ley <sup>28</sup> ntá ch'ín Simeón kuakja ch'án tí xjan a kjóa ch'án ntá kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya ntáchro ch'án kíxin:

<sup>29</sup> Ijie jaha Ìnchéni Dios, tsjánjuan kjuachaxin kíxin kjuaxróxin its'én janhan kíxin jaha ó kjuínchexiteyá tí nkehe tsíntáchrua

<sup>30</sup> kíxin ó k'uíkoxin kuan tí nkexro tsaáxinni,

<sup>31</sup> mé xikaha kjuich'e kíxin ts'ikon kaín xín chojni.

<sup>32</sup> Jehe ch'án mé tí xrohi ts'inkaséyanxín ntje tí sín jehya kuènte Israel, la ko jehe ch'án tsjikosáyehe ch'án tí chjasin kuéntá Israel, mé ichro ch'ín Simeón.

<sup>33</sup> Ntá ch'ín José la ko tí iné ch'ín Jesús la chrakon sín kíxin xikaha kuínhin sín ntáchro ch'ín Simeón kíxin nkexrí tjen tí xjan. <sup>34</sup> Ntá ch'ín Simeón kjuíncheyaon ch'án sín ntá chénka ch'án tí tjan María mé tí iné xjan Jesús kíxin:

—Tí xjan i tsíkikao itsjé xra la itsjé tí sín Israel tsitekakuenhya sín xjan la tsítóhe sín la ko itsjé sín tsitekaon sín antsí tsonohe sín la ko nchónhya chojni tsojtinkakonhya tsinhin sín tí nkehe tsjako ch'án. <sup>35</sup> Mé xikaha tsonoxín nkexrí tjenkayáxin jnkojnko asén chojni. Kjánchó kaín tíha tsoyóhé éxi ijnko chica espada chróchr'áte asán na mé tsqxakonhan la ko ts'avá má —ichro ch'án nixjehe ch'án tí tjan María.

<sup>36</sup> Kjaxin ntaha kjuák'e ijnko tjan chrónka itén Dios mé it'in tjan Ana, it'é mé it'in Fanuel, la mé tsík'axrjeníxin ch'án tí ch'ín Aser. Jehe tjan la ó nána tjan. Tí naxa k'uétjarisoá tjan la kótehe tjan. Ntá yatokoá nánó kjuák'eko tí xii tjan <sup>37</sup> ntá jie ochenta y cuatro nánó tsikók'án tjan. Kuitóehya tjan tí xra kuènte njnko la mé ntahó tjen tjan ch'ehe tjan Ìnchéni Dios xra nchakotjin la ko tie la jnkoyaxón nehya tjan kíxin jína tsonixjehe tjan Dios. <sup>38</sup> Ntá kóchjina tí tjan Ana tí yaon, a ntá kjuixin kjuanchehe tjan kjuasáyé Dios ntá kjuankíxin chrónka tjan nkexrí tjen tí xjan Jesús nixjehe tjan kaín tí sín tjejóchónhen kíxin itsi nkexro sincheakaá tí chjasin Jerusalén.

### *Ntá kjan sín chjasin Nazaret*

<sup>39</sup> Na ntá tió kjuixin kjuínchexiteyá sín kaín nkehe t'etóan tí ley kuènte Dios ntá kjan sín estado Galilea na mé chjasén sín chaxín Nazaret. <sup>40</sup> A ntá tí xjan a mé k'uánki xjan la ko tsanka xjan la ko imá kónohe xjan kíxin Dios imá tjinkítsa tjencheyaon xjan.

\* 2:22 Levítico 12.1-8 † 2:23 Éxodo 13.2,12

*Tí xjan Jesús kjuák'e xjan tí n̄nko Jerusalén*

<sup>41</sup> Tí it'é la ko iné tí xjan Jesús xráxín k'uékji sín kaín nánó tí chjasin Jerusalén kixin tí kia pascua. <sup>42</sup> A ntá tió xetjehe ch'in Jesús tí teyó nánó, ntá sákjui sín kaín sín tí chjasin Jerusalén kixin xikaha kuénhen sín kixin tí kia a. <sup>43</sup> A ntá kjanxin sín ntiha sáchrókjui sín chjasén sín tió k'uátsínka kia la tí xjan Jesús ó tsíktohe xjan Jerusalén ntahó, kjánchó iné xjan la ko ch'in José xraxinkakonhya sín kixin kohya tí xjan. <sup>44</sup> Jehe sín mé kjuenkayáxin sín kixin ách'e tí sín kuichréhe mé kuikao sín xjan la ntá xikaha chjina ijnko yaon ó tjejóyá sín ntja tsíkji sín. A ntá kjueya sín xjan tí tjejó tí sín kjéhya la ko tí sín chóxin sín <sup>45</sup> kjánchó k'uitjahya sín xjan. Ntá kjan sín tí chjasin Jerusalén kixin tsjeyá sín xjan ntiha.

<sup>46</sup> Ntá k'uátsínka iní yaon ntá k'uitja sín xjan la mé nkaxenhen n̄nko ntiha tjetjaxin xjan jnkosiné tí tjejó tí sín maestro tjako tí ley la tjetinhin xjan tí nkehe ntáchro sín la ko tjetjanchankíhi xjan tí jehe sín. <sup>47</sup> Ntá kaín tí sín tjejóntaxín tjejótinhin sín mé chrakon sín kixin xikaha imá nohe xjan la ko xikaha tjatehe xjan kaín nkehe tjanchankíhi sín xjan. <sup>48</sup> Ntá tió k'uikon iné la ko it'é la chrakon sín. Ntá ntáchro iné kixin:

—Xjeenni, ¿nkekuénte xikaha kjuich'e? It'á la ko janhan imá kóxakohenni kjueyáni tí jaha —ichro tjan.

<sup>49</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—¿Nkekuénte tjejá tí jeheni? ¿Á noahya jaha kixin tóxakohenni kixin tí xra kuénte It'éni? —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Kjánchó kienxínhya sín nkexrí t'axrxjén tí nkehe ntáchro ch'án.

<sup>51</sup> Ntá kjan sín chjasin Nazaret. A ntá ntiha naxa kuítekakohen xjan tí jehe sín. A ntá tí iné la ntá asén xjan xráxín ó nohe kixin xikaha kónhen. <sup>52</sup> La ko naxa k'uánkí xjan kónteto tjan la ko k'uánkí tí kjuaxrexinkao kuénte xjan la ko Dios kóxrjnhin nkexrí kjuínchexiteyá xjan la ko kjaxin kaín chojni kóxrjnhin sín kixin jina tjen xjan.

### 3

*Ch'in Juan Bautista kjuák'e nteje kjuako itén Dios*

(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)

<sup>1</sup> A ntá quince nánó k'uék'etoan ch'in Tiberio tí xra gobierno, la ko tí ch'in Poncio Pilato k'uégobrnador tí estado Judea, la ko tí ch'in Herodes k'uégobrnador tí estado Galilea, la ko tí kichó ch'án Felipe mé k'uégobrnador estado Iturea la ko estado Traconite, la ko ch'in Lisantias k'uégobrnador tí estado Abilinia. <sup>2</sup> A ntá ch'in Anás la ko ch'in Caifás k'uéchóna sín xra nchát'á t'etoan. A ntá Dios mé kjuanjon kjuachaxin k'uáyéhe ch'in Juan itjen ch'án nteje tsochrónka ch'án itén Dios. Ntá jehe ch'án it'é ch'án Zacarias. <sup>3</sup> Ch'in Juan k'uátsínka ch'án kaín tí chjasin chjino tí ntario Jordán kjuakohé ch'án chojni ntiha kixin chrókuinkí sín tí nkehe tjenkayáxin sín chrókuítóhe sín tí ijié sín ntá chrókuikite sín kixin xikaha mé chrókuulin ijié sín. <sup>4</sup> Mé xikaha kónhen éxi k'uéchronka la ko tsíkjin ch'in Isaias, mé tí nkexro k'uéchronka itén Dios óse kixin:

Tsinhin sín itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin:

“Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntja tsixin Inchéni Takítjehérá ijnko ntja ntoí.

<sup>5</sup> Kaínxín tsaka mé tsyóxin,

la ko kaín xín jna la ko kaín xín itjo tsitohé yóxin,

la ko tí ntjia tsíxrèya mé tsoxrentoá,  
la ko kaín tí ntjia yóxinhya la mé tsoyóxin;

6 Xíkaha mé kaín xín chojni chjasintajni mé ts'ikon sín kixin Dios mé chrókuaáxin sín.”\*

Mé xíkaha ichro itén Dios.

7 A ntá tió kjuúji chojni ntiha kixin ch'ín Juan chrókuikite ch'án sín ntá ntáche ch'án tí jehe sín kixin:

—Jahará tsik'axrjeníxinrá konche. ¿Xá nkexro kjuíntanohará kixin chrókuinkeherá tí kjuanínkaon kuènte Dios ó tsi? 8 T'ichjánxin kixin chrók'uejorá jnkójina chrókjuákoxínrá kixin chaxín kjuitoxínhínrá tí nkehe tjenkayáxinrá. Jahará nchehnerá ntáchrórá kixin k'uaxrjeníxinrá ch'ín Abraham. Janhan ntáxrjan kixin kjónté tí xro i la Dios tsjacha chrókjuich'éna ch'án chojni k'uaxrjeníxin ch'ín Abraham. 9 Kixin tí chica hacha ó tjechónhen tsochrínjinxín tí nta. A ntá kaín xín nta t'ónahya to jína mé tsochrínjin kixin tsoche —ichro ch'án.

10 A ntá tí chojni mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—A ntá tí xíkaha, ¿a ntá jeheni nkehe tí chrókjuich'eni? —ichro sín.

11 Ntá kjuátehe ch'ín Juan kixin:

—Tí nkexro chóna yaá camisa la chrókjuinchekitonhen tí nkexro chóntahya. La ko tí nkexro chóna nkehe sine chróchjéhe sín tí nkexro chóntahya nkehe sine —ichro ch'án.

12 Kjaxin ikui iso tí sín nchekjènkí kixin chrókuikite sín. Ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Juan kixin:

—Maestro, ¿nkehe chrókjuich'eni jeheni? —ichro sín.

13 Ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:

—Jehó éxi tí tsik'ítuanhanrá chrókjuinchejkènkirá —ichro ch'án.

14 Kjaxin iso sín soldado kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Kjaxin jeheni nkehe chrókjuich'eni? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'án kixin:

—Teéhyará ninkexró tí chjchakqen sín la ko ninkexró sich'énéhyará kjuach'ia la ko kjónté tí chichaon tjachará ó la kjuaxróxin chrók'uejorá —ichro ch'án.

15 Kaín tí chojni chjasin k'uejóchónhen sín tóxakonhen asén sín tjinkaon sín tsoñohe sín kixin á tí ch'ín Juan mé tí Cristo. 16 Kjánchó chénka ch'ín Juan kaín tí sín tjejó a kixin:

—Janhan mé intá tíkítexián chojni. A ntá tí nkexro itsi chr'éxin mé tsjiktéxinrá tí Nchakuen Dios la ko xrohi. Antsí t'etqan ch'án a ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuàna chrókjuasintankaha ch'án tí correa tí tokaté ch'án. 17 Jehe ch'án la ó tjexraá ch'án pala sinchetjuáxin ch'án noatrigó kixin tí ntachjiji trigo la ókjé tsjejo ch'án a ntá tí noatrigó la tsjenájín ch'án la ts'enkachjina ch'án. A ntá tí ntachjiji trigo la tsjakaxín ch'án ijnko xrohi ts'ankahya jnkochrín —mé xíkaha ichro ch'ín Juan.

18 Mé xíkaha chronkaxín ch'án la ko itsjé í so nkehe kjuínchexraxinkaon ch'án chojni mé xíkaha kjuakqoxín ch'án sín tí tan jína. 19 Kjaxin kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Herodes kixin chóna ch'án tí tjan Herodías, mé tí ichjién kichó ch'án Felipe, la ko kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Herodes kixin tí í so nkehe jínahya tsíkijich'e ch'án. 20 Kjánchó ch'ín Herodes ántosén ch'án kjónté kuínhin ch'án la

\* 3:6 3.4-6 Isaías 40.3-5

kjuinçek'ánkí ch'án tí ijíé ch'án inaá kixin kjuak'echjina ch'án tí ch'ín Juan tí ntqechiso.

*Kuikite ch'ín Jesús*

(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)

<sup>21</sup> A ntá naxa kuènhya tíha naxa kjuak'e ch'ín Juan kuikite ch'án chojni ntá kjaxin ch'ín Jesús mé kuikite ch'án. A ntá tjenixjehe ch'án Dios ntá xitjehe nkajní <sup>22</sup> ntá k'uínkajin Nchakuen Dios éxi ijnko kontóá tsjehe la kjuak'e ch'ritaón kja ch'án. Ntá xríñahya kuínhin sín itén nkexro nkaya nkajní ntáchro kixin:

—Jaha mé xjanna la tjuaha tí jaha. Imá chàna kixin nchexiteyána tí jaha.

*Tí sín tsík'axrjenixin ch'ín Jesucristo*

(Mt. 1.1-17)

<sup>23</sup> Ch'ín Jesús k'uéchóna ch'án chjino treinta nánó tíó kjuankixin kjuako ch'án. Ntá kjuenkayáxin sín kixin it'é la mé ch'ín José. Ntá it'é tí ch'ín José la mé ch'ín Elí. <sup>24</sup> A ntá it'é tí ch'ín Elí la mé ch'ín Matat; a ntá it'é tí ch'ín Matat la mé ch'ín Leví, a ntá it'é tí ch'ín Leví la mé ch'ín Melqui; a ntá it'é tí ch'ín Melqui la mé ch'ín Jana; a ntá it'é tí ch'ín Jana la mé ch'ín José. <sup>25</sup> A ntá it'é tí ch'ín José la mé ch'ín Matatías, a ntá it'é tí ch'ín Matatías la mé ch'ín Amós, a ntá it'é tí ch'ín Amós la mé ch'ín Nahum, a ntá it'é tí ch'ín Nahum la mé ch'ín Esli; a ntá it'é ch'ín Esli la mé ch'ín Nagai, <sup>26</sup> a ntá it'é tí ch'ín Nagai la mé ch'ín Maat, a ntá it'é tí ch'ín Maat la mé ch'ín Matatías, a ntá it'é tí ch'ín Matatías la mé ch'ín Semei, a ntá it'é tí ch'ín Semei na mé ch'ín José, a ntá it'é tí ch'ín José na mé ch'ín Judá, <sup>27</sup> a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín Joana, a ntá it'é tí ch'ín Joana la mé ch'ín Resa, a ntá it'é tí ch'ín Resa na mé ch'ín Zorobabel, a ntá it'é tí ch'ín Zorobabel na mé ch'ín Salatiel, a ntá it'é tí ch'ín Salatiel na mé ch'ín Neri, <sup>28</sup> a ntá it'é tí ch'ín Neri na mé ch'ín Melqui, a ntá it'é tí ch'ín Melqui na mé ch'ín Adi, a ntá it'é tí ch'ín Adi na mé ch'ín Cosam, a ntá it'é tí ch'ín Cosam na mé ch'ín Elmodam, a ntá it'é tí ch'ín Elmodam na mé ch'ín Er, <sup>29</sup> a ntá it'é tí ch'ín Er na mé ch'ín Josué, a ntá it'é tí ch'ín Josué na mé ch'ín Eliezer; a ntá it'é tí ch'ín Eliezer na mé ch'ín Jorim, a ntá it'é tí ch'ín Jorim na mé ch'ín Matat, <sup>30</sup> a ntá it'é tí ch'ín Matat la mé ch'ín Leví, a ntá it'é tí ch'ín Leví na mé ch'ín Simeón, a ntá it'é tí ch'ín Simeón na mé ch'ín Judá, a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín José, a ntá it'é tí ch'ín José na mé ch'ín Jonán, a ntá it'é tí ch'ín Jonán na mé ch'ín Eliaquim, <sup>31</sup> a ntá it'é tí ch'ín Eliaquim na mé ch'ín Melea, a ntá it'é tí ch'ín Melea na mé ch'ín Mainán, a ntá it'é tí ch'ín Mainán na mé ch'ín Matata, a ntá it'é tí ch'ín Matata na mé ch'ín Natán, <sup>32</sup> a ntá it'é tí ch'ín Natán na mé ch'ín David, a ntá it'é tí ch'ín David na mé ch'ín Isai, a ntá it'é tí ch'ín Isai na mé ch'ín Obed, a ntá it'é tí ch'ín Obed na mé ch'ín Booz, a ntá it'é tí ch'ín Booz na mé ch'ín Salmón, a ntá it'é tí ch'ín Salmón na mé ch'ín Naasón, <sup>33</sup> a ntá it'é tí ch'ín Naasón na mé ch'ín Aminadab, a ntá it'é tí ch'ín Aminadab na mé ch'ín Aram, a ntá it'é tí ch'ín Aram na mé ch'ín Esrom, a ntá it'é tí ch'ín Esrom na mé ch'ín Fares, a ntá it'é tí ch'ín Fares na mé ch'ín Judá, <sup>34</sup> a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín Jacob, a ntá it'é tí ch'ín Jacob na mé ch'ín Isaac, a ntá it'é tí ch'ín Isaac na mé ch'ín Abraham, a ntá it'é tí ch'ín Abraham na mé ch'ín Taré, a ntá it'é tí ch'ín Taré na mé ch'ín Nacor, <sup>35</sup> a ntá it'é tí ch'ín Nacor na mé ch'ín Serug, a ntá it'é tí ch'ín Serug na mé ch'ín Ragau, a ntá it'é tí ch'ín Ragau na mé ch'ín Peleg, a ntá it'é tí ch'ín Peleg na mé ch'ín Heber, a ntá it'é tí ch'ín Heber na mé ch'ín Sala, <sup>36</sup> a ntá it'é tí ch'ín Sala na mé ch'ín Cainán, a ntá it'é tí ch'ín Cainán na mé ch'ín Arfaxad, a ntá it'e tí ch'ín Arfaxad na mé ch'ín Sem, a ntá it'é tí ch'ín Sem na mé ch'ín Noé, a ntá it'é tí ch'ín Noé na mé ch'ín Lamec, <sup>37</sup> a ntá it'é tí ch'ín Lamec na mé ch'ín Matusalén, a ntá it'é



tí ch'ín Matusalén na mé ch'ín Enoc, a ntá it'é tí ch'ín Enoc na mé ch'ín Jared, a ntá it'é tí ch'ín Jared na mé ch'ín Mahalaleel, a ntá it'é tí ch'ín Mahalaleel na mé ch'ín Cainán, <sup>38</sup> a ntá it'é tí ch'ín Cainán na mé ch'ín Enós, a ntá it'é tí ch'ín Enós na mé ch'ín Set, a ntá it'é tí ch'ín Set na mé ch'ín Adán, a ntá Dios mé xjeen ch'ín Adán.

## 4

### *Ch'ín Tsochren chrókjuachroe tí ch'ín Jesús*

(Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús imá chóna ch'án kjuachaxiën Nchakuen Dios ntá kjanxin ch'án tí ntarío Jordán. Ntá tí Nchakuen Dios sákjuiko ch'án nteje. <sup>2</sup> Ntaha kjuák'e ch'án cuarenta yaon na ntá tí ch'ín Tsochren tjinkaon chrókjuachroe tí jehe ch'án. Kjónehya ch'án ninkehó tí cuarenta yaon a, a ntá chr'éxín ntá xringhya ik'uén ch'án kjinta. <sup>3</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín Tsochren kixin:

—Tí chaxín jaha Xjeen Dios la ntáche tí xro i kixin chrók'óna niojtja.

<sup>4</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Jehya niojtja ó chrók'uejóchónxin chojni. Náhi. Kaín tí tan nixja Dios tjejóchónxin chojni”<sup>\*</sup> —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá sákjuiko ch'ín Tsochren tí ch'ín Jesús ijno jna imá noi ntá kjuako tí Jínahya kaín tí nación sín chjasintajni. <sup>6</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín Tsochren kixin:

—Janhan tsotjaha kaín tí kjuachaxin la ko kaín tí nkehe tjete chóna kaín tí nación a. Janhan na k'uayáha kaín tíha la ntá jie tsotjaha tí nkexro tjínkavan tsotjaha. <sup>7</sup> Tí tsjak'éxian tóch'ian tsjikosáyana tí janhan ntá kaín tí nkehe la ts'óna kuéntá —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia Satanás, kixin xroon itén Dios ntáchro kixin “Chrókjuikosáyehé Ìnchéni Dios la jehó ch'án chrókjuich'ehé xra”<sup>†</sup> —ichro ch'án.

<sup>9</sup> A ntá ch'ín Tsochren mé sákjuiko ch'ín Jesús tí chjasin Jerusalén la sákjuiko ch'án tí chrítaón tí kja njnko, a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxín Xjeen Dios jaha la tìtohé t'anótjenxian tí noi ntihi <sup>10</sup> kixin ntáchro xroon itén Dios kixin:

Dios mé ts'etuenhen tí sín ángel kuénte ch'án kixin ts'ayakonhan sín.<sup>‡</sup>

<sup>11</sup> Tsotsé sín itjá

kixin tsotéhya totá ts'itja xro tí ts'anótjen<sup>§</sup>

—mé xikaha ichro ch'ín Tsochren.

<sup>12</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Chjínihya chrókjuásixián kjuaxroan kjuachaxin kuénte Ìnchéni Dios”<sup>\*</sup> —ichro ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Mé xikaha tió kjuachahya tí ch'ín Tsochren kaín nkehe chrók'uetuenhen tí ch'ín Jesús ntá k'uaxrjenta ch'án iso yaon.

### *Ch'ín Jesús kjuankixin ch'án tí xra kuénte ch'án estado Galilea*

(Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús xíkjan ch'án estado Galilea inaá na imá chóna ch'án kjuachaxin kuénte Nchakuen Dios. Ntá tjejóto sín nkuíxín ntiha kixin nkexro tí jehe ch'án. <sup>15</sup> Kjuakoxin ch'án tí njnko sín kaín chjasin la ko kaín xín chojni kjuanchia sín kjuasáya kixin kóxrjinhin sín tí kjuako ch'án.

\* 4:4 Deuteronomio 8.8 † 4:8 Deuteronomio 6.13 ‡ 4:10 Salmo 91.11 § 4:11 Salmo 91.12

\* 4:12 Deuteronomio 6.16



*Ch'in Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret**(Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)*

<sup>16</sup> Ntá ch'in Jesús sákjuí ch'án chjasin Nazaret na mé tí chjasin tsík'ánkixin ch'án. Ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé k'uixenhen ch'án ijnko nínko Israel kixin xíkaha kuènhen ch'án. Ntá kjuák'exín toté ch'án kixin sinchekuáxin ch'án tí xroon itén Dios. <sup>17</sup> Chjéhe sín ch'án tí xroon kuènte tí profeta Isaías. Ntá kuakitjehe ch'án tí xroon ntá k'uitja ch'án nketí nixja xíkíhí:

<sup>18</sup> Tí Nchakuen It'éni Dios tjetjinkitsana má, kixin kjueyána ch'án kixin tsoxrjanka tí tan jína kuènte Dios tsjakohá tí sín nòa. K'uetuanna ch'án kixin sintakitohá jína tí sín t'ává asén kixin chóntahya sín nkerí tsaáxin sín,

la ko tsjakohá tí sín tjejóchjina kixin nkexrí tsaá sín,

la ko sintak'ikuan tí sín t'ikonhya,

la ko sintakaá kaín tí sín tjejótjasóte kohya nkehe tsaáxin sín,

<sup>19</sup> la ko tsoxrjanka kixin ó kjuixraká tí yaon kixin tí nkexro sitekaon la tsaá sín.†

<sup>20</sup> A ntá ch'in Jesús kjuixin kjuínchekuáxin ch'án tí xroon, a ntá chjéhe ch'án tí ch'in tjinkitsa tí xra nínko ntá kjuák'etjaxín ch'án. Ntá kaín tí sín tsikójnkotsé ntiha nínko naxá tjejókomá sín tí jehe ch'án. <sup>21</sup> Ntá kjuankixin chronkaxín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ntá ijje la ó xiteyá tí nkehe kjuíntakuáxin tí xroon itén Dios kuínhínra —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kaín sín kóxrjínhin sín tí kjuako ch'in Jesús la ko chrakon sín kixin náxrjón tí nkehe nixja ch'án. Ntá kjuanchankíhi sín kíchó sín ntáchro sín kixin:

—¿A jehya xjeen ch'in José tíhi? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tsontáchorá kixin janhan ijnko chojni ch'e xroan chrókjuíntakitohá jína asenná senó, la ko tsontáchorá kixin tí nkehe kuínhínra kjuít'a tí chjasin Capernaum xíkaha chrókjuít'a ntihi chjasenná, tsixrorá —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Naxá tjenixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin tí sín chjasén ijnko nkexro chrónka itén Dios la mé xráxin chóntehya sín kjuasáyé tí nkexro a. <sup>25</sup> Chaxín ntáxrjan kixin k'uejó itsjé chojni chjin tsikók'án tí nación Israel tió kjuák'e ch'in Elías tí nkexro k'uechrónka itén Dios la ntá í k'uániáhya chrin iní nánó ko t'ò la ko imá kókjinta nkuíxin chjasin ntiha. <sup>26</sup> Kjánchó Dios la k'uetuenhya ch'in Elías sáchrókjuitsjehe ch'án nijnko chojni chjin tsikók'án tí nación Israel. Náhí. Dios k'uetuenhén ch'án kixin sátsjitsjehe ch'án ijnko chojni chjin tsikók'án itjen chjasin Sarepta chjino chjasin Sidón.‡ <sup>27</sup> Kjaxin nación Israel k'uejó nchónhya chojni chóna chinlepra tió kjuák'e ch'in Eliseo chrónka ch'án itén Dios, kjánchó nijnko sín kuítøehya sín jína la mé jehó ch'in Naamán kjuixín ch'án nación Siria mé kuítøehya ch'án jína§ —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>28</sup> A ntá tió kuínhin sín xíkaha ntáchro ch'in Jesús la ntá kaín tí chojni k'uejóxenhen nínko la mé imá kónínkaon sín. <sup>29</sup> K'uínkatjen sín itsé sín ch'án sákjuiko sín ch'án ch'án chrítaón tí tjo tí tjen tí chjasin a chrókjuinchek'anójtjexín sín ch'án tí tjo a. <sup>30</sup> A ntá ch'in Jesús k'uaátsínka jnkqsiné tí síin tí jehe sín la sákjuí ch'án.

† 4:19 4.18-19 Isaías 61.1-2 ‡ 4:26 4.25,26 1 Reyes 17.9;18.1 § 4:27 2 Reyes 5.1-14

*Ijnko chojni chóna injno nchakuen tí jínahya*

(Mr. 1.21-28)

<sup>31</sup> A ntá ch'in Jesús sákjuí ch'án tí chjasin Capernaum na mé injno chjasin estado Galilea, na ntá ntaha kjuankíxin ch'án kjuakohé ch'án chojni tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>32</sup> Chakon sín kixin nkexrí kjuako ch'án kixin kjuakoxin ch'án kixin chóna ch'án kjuachaxin.

<sup>33</sup> A ntá nkaxenhen nínko kjuák'e injno ch'in chóna injno nchakuen tí jínahya k'óyaxoxin itén tí ch'in a, ntáchro kixin:

<sup>34</sup> —Títohéni; ¿nkekuènte tjiaté tí jeheni kaín ni, jaha Jesús kjuíxian chjasin Nazaret? ¿Á k'uinka kixin sínchek'itjáyanni? Ó tjátsoan tí jaha la ko nòna kixin jaha mé tí nkexro tjóá kuènte Dios —ichro tí nchakuen tí jínahya.

<sup>35</sup> Ntá ch'in Jesús jiehe k'uètuènenhén tí nchakuen tí jínahya ntáchro ch'án kixin:

—Tánía. T'axrjéxian tí ch'in a —ichro ch'án.

A ntá tí nchakuen tí jínahya kjuáka tí ch'in a kjuítsínka ch'án nonte jnkosiné tí síin sín la k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya la kohya ninkehó kónhen tí ch'in kjuítsínka. <sup>36</sup> A ntá kaín sín chakon sín itjo sín kichó sín kixin:

—¿Xá nkexrí kixin xikaha nixja tí ch'in i? Jhehe ch'án chóna kjuachaxin kixin k'uètuènenhén ch'án tí nchakuen tí jínahya k'uaxrjéxín tí nkexro i —ichro sín.

<sup>37</sup> A ntá nkuíxín ntiha ikjo sín kichó sín kixin nkerí kjuaxroan kjuích'e ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jína tí tjan ich'ee ch'in Simón Pedro*

(Mt. 8.14-15; Mr. 1.29-31)

<sup>38</sup> Ntá ch'in Jesús k'uaxrjéxín ch'án tí nínko la ntá k'uíxénhen ch'án ntqé ch'in Simón. A ntá tí tjan ich'ee ch'in Simón mé níhi tjan chóna tjan injno sóa jié ntá chonóhe sín ch'án kixin chrókjuínchekitohe ch'án tjan jína. <sup>39</sup> Ntá k'uísén ch'in Jesús tí tjen tjan ntá k'uètuènenhén ch'án tí sóa a ntá kjuün. Ntá tuéxín k'uàya tjan la ntá kjuanjón tjan nkehe sine sín.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe ch'án jína itsjé chojni níhi*

(Mt. 8.16-17; Mr. 1.32-34)

<sup>40</sup> A ntá kuétaón yaon ntá kaín tí sín chóna sín sinnedhi chóna sín nchónhya clase chin mé kjuíkao sín tí tjen ch'in Jesús. Ntá kjuak'etja tja ch'án jnkojnko tí jhehe sín a ntá xikaha kuitóhe sín jína. <sup>41</sup> La ko nchónhya chojni níhi chóna nchakuen tí jínahya la mé k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya la k'óyako la ko ntáchro kixin:

—Jaha mé Xjeen Dios —mé ichro tí nchakuen tí jínahya.

Kjánchó ch'in Jesús k'uètuènenhén ch'án tí nchakuen tí jínahya la kjuanjónhya ch'án kjuachaxin kixin tsonixja kixin ó nohe tí nchakuen tí jínahya kixin jhehe ch'án na mé tí nkexro Cristo.

*Ch'in Jesús kjuako ch'án tí estado Galilea*

(Mr. 1.35-39)

<sup>42</sup> A ntá tí kóyaon k'uínkaséyan ntá ch'in Jesús k'uaxrjenta ch'án chjasin sákjuí ch'án nteje. A ntá kaín tí chojni kjuíkjeýa sín ch'án la k'uitja sín tí tjen ch'án. Tjínkaon sín chrókjuínchexrjenhen sín ch'án kixin sáchrókjuihya ch'án ókjé. <sup>43</sup> Kjánchó kjuátéhe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—T'ichjánxin kixin sátsjia kaín chjasin ókjé tsoxrjanka tí tan jína kuènte Dios kixin nkexrí tí kjuachaxin t'etóan Dios, kixin xra ó mé k'uinka —ichro ch'án.

<sup>44</sup> A ntá xikaha k'uájikjako ch'in Jesús kaín tí nínko Israel tí estado Galilea.

## 5

*Kjuaxroan itsé sín koche*  
(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

<sup>1</sup> Ntá ijnko yaon kjuák'e ch'ín Jesús chrínta ntayaon Genesaret ntá kóchjina nchónhya chojni na mé k'uúixitja kíchó sín kixin tjinkaon sín chrókuinhin sín itén Dios. <sup>2</sup> Ntá k'uúikon ch'ín Jesús kixin tjejó iyó ntabárcø jehó chjino chrínta ntayaon. A ntá tí sín itsé koche mé tsík'axrxjén sín ntiha la k'u'éjó sín tjejó sín la ko tjejó tjeonemá sín tí nchísén tséya sín koche. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uúit'ótjen ch'án ijnko tí ntabárcø ntiha na mé ntabárcø kuènte ch'ín Simón na ntá chronóehø ch'án tí ch'ín Simón kixin sátsjiko ch'án ntabárcø ijnko chrínta ntá kjínhya. Ntá ntahó kjuák'enkáya ch'ín Jesús tí nta kjuák'etjaxin ch'án kjuakohø ch'án nchónhya chojni sín chrínta ntá. <sup>4</sup> A ntá tió kjuixin nixja ch'án ntá ntáche ch'án tí ch'ín Simón kixin:

—Tjiko ntabárcø tí tjá ntá njinka ntá iterá tí nchísén tseyará koche —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Simón ntá chro ch'án kixin:

—Maestro, kjuích'eni xrø kuénté tie la tséhyani ninkehó koche. Kjánchó tí jaha xikaha kuétuenhéni la mé tsochr'ánni tí nchísén inaá —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá xikaha kjuích'e sín la ntá nchónhya koche tsísé tí nchísén la ntá tí nchísén kjuankixin tinkák'ichje. <sup>7</sup> Ntá k'uèyaxin sín tja sín kixin chróxrakoa tí sín ch'eko sín xrø tjejóxenhén tí i jnko ntabárcø kixin tsjinkitsa sín. Ntá xrákø sín ntabárcø kuènte sín ntá kjuínchekaón sín yóí tí ntabárcø ntá chrókjuachahya tí ntabárcø na tjinkaon chrók'uániánki ntá. <sup>8</sup> Ntá xikaha k'uúikon ch'ín Simón Pedro ntá kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús ntá ntá chro ch'án kixin:

—Tjtohéni Ìnchéni kixin jeheni ijnko chojni chóna jie —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Mé xikaha ichro ch'ín Simón kixin chrakon ch'án la ko kjaxin chrakon tí i so sín tjejóko ch'án kixin xikaha kónhen xrenájín nchónhya koche. <sup>10</sup> La ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, xjeen ch'ín Zebedeo, na mé jnkokøá ch'eko sín xrø ch'ín Simón, la kjaxin chrakon sín. Kjánchó ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín Simón kixin:

—Chrakonhya. Senó la koche k'uétse la nta jie la náhi la mé chojni tsjéyá —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá tió kjuújiko sín tí ntabárcø tí chrínta ntá la kuítóhe sín kaín nkehe kuènte sín ntá chréhe sín sákjuiko sín tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án jina ijnko chojni chóna chinlepra*  
(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

<sup>12</sup> Kjuák'e ch'ín Jesús ijnko tí chjasin, ntá kui ijnko chojni níhi chóna chinlepra. A ntá tió k'uúikon ch'án tí ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in ch'án chronóehø ch'án jnkójina ntá chro ch'án kixin:

—Ìnchéni, tí tjinkávan jaha la jina chrókjuínchekitohéni jina —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuéntó tja ch'án ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón tí sjinníhi ntá chro ch'án kixin:

—Méxrø xikaha tjínkavan. Ntá jie sjntakitøha jina —ichro ch'án.

Ntá xikaha ichro ch'án ntá tí chinlepra tuénxín kjuúinhin tí sjinníhi. <sup>14</sup> A ntá k'uétuenhen ch'ín Jesús tí ch'ín a kixin chróchenkahya ch'án ninkexró. Ntá chro ch'án kixin:

—Sátjia tjítsjehé tí nchát'á la tsjánjuan tí nkehe tsík'etqan ch'ín Moisés ts'áyéhe Dios\* kixin ntá tsqnoexín kaín xín chojni kixin ó kúitoha jíina —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Kjánchó antsí k'uúixikónohe sín nkexrí tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús, ntá nchónhya chojni k'uúixikóchjinehe sín ch'án kixin tsinhin sín nkehe tsjako ch'án, la ko tsitoxén sín jíina tí chín chóna sín. <sup>16</sup> Kjánchó ch'ín Jesús la k'uaxrjenta ch'án tí kohya chojni la ntaha nixjeexín ch'án Dios.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án jíina ijnko ch'ín tsík'en toté*  
(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

<sup>17</sup> A ntá ijnko yaon kjuák'ekjako ch'ín Jesús na ntá ntiha k'uejótjaxin iso sín fariseo la ko iso tí sín tjako tí ley, tsíkijixin sín kaín tí chjasin ntsí estado Galilea la ko kaín tí chjasin ntsí estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén. Ntá tí kjuachaxin kuente Dios kjuakoxin ch'án kixin sinchekitohe ch'án chojni jíina. <sup>18</sup> Ntá kui iso chojni tinkátsénki sín ijnko ch'ín tsík'en tote tjenkáya ijnko kania. Ntá tjinkaon sín chrók'uixenko sín ch'án tí nchia kixin chrókjuak'e ch'án tí tjen ch'ín Jesús tjetjako ch'án. <sup>19</sup> Kjánchó xitjahya ts'ixenhen sín kixin nchónhya chojni síxenhen nchia. Ntá k'ujt'ótjen sín tí chrítaón nchia, ntá kjuakjxin sín iso teja la ko tí nta sit'ó ntá ntiha kjuinkajinxin sín tí ch'ín níhi tjenkáya kania ntoí tí tjen ch'ín Jesús. <sup>20</sup> Na ntá tió k'uúikon ch'ín Jesús kixin imá tinkáchónki sín ch'án ntá nixjehe ch'án tí ch'ín níhi, ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, ó kjuixin kjuinhan tí jie chonta —ichro ch'án.

<sup>21</sup> A ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo kjuankixin sín kjo sín asén sín kixin: “¿Xá nkexro tíhi ch'ia ch'án ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios? Ninkexró xitjahya tsjakjxin ijie kixin jehó Dios mé chóna kjuachaxin tsjatsen ijie chojni”, mé xikaha kjuenkayáxin sín.

<sup>22</sup> Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án tí nkehe tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuente kixin xikaha tjenkayáxinrá? <sup>23</sup> ¿Nkehe antsí xrahya chróntátjan ch'án? ¿Á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixin kjuinhan ch'án tí ijie yamá ch'án, o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uínkatjen ch'án sáchrókjui ch'án? <sup>24</sup> Méxra ijie tsjákoxián kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ntihi chjasintajni tsjakjxinhan ijie chojni —ichro ch'án.

Ntá k'uetuenhen ch'án tí ch'ín tsík'en tote ntáchro ch'án kixin:

—Jaha tétuanhan t'ínkatjen tjatsyan kaniáa la sátjia ntqa —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá tuénxín k'uínkatjen tí ch'ín tsík'en tote nkayakon kaín tí sín siín a la kuákja ch'án kaniee ch'án k'uekjak'eták'á ch'án ntá sákjuí ch'án ntqee ch'án la kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya. <sup>26</sup> Ntá kaín sín imá chrakon sín la kjuanchehe sín Dios kjuasáya kjónté chrakon sín la ntáchro sín kixin:

—Ijie mé k'uúikonni antsí má kjuaxroan jie —ichro sín.

*Ch'ín Jesús k'uúiyehé ch'án tí ch'ín Leví*  
(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)

<sup>27</sup> Ntá chr'éxin ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án nchia ntá k'uúikon ch'án ijnko ch'ín nchekjénki mé it'in ch'án Leví tjetjaxin ch'án tjech'e ch'án xra nkaxenhen tí nchia ntsí tí xenkaxín chichaon a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chr'éhé tí janhan —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Leví mé tuénxín k'uínkatjen ch'án la ntá kúitohe ch'án kaín xín nkehe ntá chr'éhé ch'án tí ch'ín Jesús.

\* 5:14 Levítico 14.4-8

<sup>29</sup> Ntá chr'éxin ch'ín Leví chóna ch'án ijnko kia jié ntøe ch'án kjuikosáyehe ch'án tí ch'ín Jesús. Kjaxin k'uéjò itsjé tí sín nchekjènkj la ko itsjé í so chojni chóna jié k'uéjòtjajínko sín tí ch'ín Jesús chjino tí mesa a. <sup>30</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley la mé kjuankíxin sín tjonta sín tí sín k'uájiko ch'ín Jesús ntáchro sín kíxin:

—¿Nkekuènte ntekoará la ko t'ikoará tí sín nchekjènkj la ko tí sín chóna jié? —ichro sín.

<sup>31</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Tí chojni nìehya t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroan. Náhí. Jehó tí sín níhi mé t'ichjánxinhin sín nkexro sich'ehe sín xroan. <sup>32</sup> Janhan la k'uinkahya ntihi kíxin chrók'uíyaha tí sín jína tjejó. Náhí. Janhan k'uinka kíxin ts'íyaha tí sín chóna jié kíxin chrókuítøhe sín tí ijíé sín ntá chrókuinkí sín tí tjenkayáxin sín —ichro ch'án.

*Tjanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kíxin á chrókjónehya sín tió tsonixjehé sín Dios (Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)*

<sup>33</sup> A ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kíxin:

—¿Nkekuènte kíxin tí sín k'uék'ajiko ch'ín Juan jnkoyaxón nehya sín na nixjehé sín Dios, la ko kjaxin xikaha ch'e tí sín xriko tí sín fariseo, a ntá tí sín xrikoa la ine sín la ko it'í sín? —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kíxin:

—¿Xá chrókuachará chrókuétuénhenrá kaín tí sín tsík'íyehé sín tsíköchjina tí tjejó tí sín tsíkötehe kíxin chrókjónehya sín tí naxa tjejóko sín tí ch'ín tsíkötehe?

<sup>35</sup> Kjánchó tsjixraká tí yaon itsi chojni tsotsé sín tí ch'ín tsíkötehe sátsjiko sín ch'án. Ntá tí sín tsíköchjina la ts'ává sín la í sinehya sín —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Kjaxin kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Ninkexró chrókuaté ijnko camisa nixin ntá chrókuak'eniéhe ijnko camisa ntaxin kíxin xikaha chrókuich'e sín ntá chrók'uitjáyán tí camisa nixin la ko kjaxin tí t'ø ka k'uaxrxén tí camisa nixin tsoyóehya tí camisa ntaxin. <sup>37</sup> Kjaxin chrókuíkijahyará xranvino nixin ijnko tjuaxran ntaxin kíxin tí xikaha chrókuich'erá la chrók'uihje tí tjuaxran ntaxin ntá chrók'uitjáyán tí xran la ko chrók'uitjáyán tí tjuaxran. <sup>38</sup> A ntá tí xranvino nixin chrókuikia ijnko tjuaxran nixin kíxin yóí la chrók'uitjáyanyha. <sup>39</sup> La ko kjaxin ninkexró tió tsík'í tí xran ntaxin naxa chrókóxrjínhin chrók'ui xran nixin. Náhí. Tsontáchro ch'án kíxin íchá jína tí xran ntaxin, tsixro ch'án —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

## 6

*Tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uín sín iso noatrigo ijnko yaon t'øk'éhe tí sín israelita*

*(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)*

<sup>1</sup> Ijnko yaon t'øk'éhe sín la ch'ín Jesús k'uátsínka ch'án iso nonte t'óna noatrigo. Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé ik'uín sín iso noatrigo la kjuankíxin sín nkaya tja sín ó k'óntajinyá sín tí noa ntá kjóne sín. <sup>2</sup> Ntá iso tí sín fariseo kjuanchankí sín kíxin:

—¿Nkekuènte kíxin tjejoch'erá xra jie? La mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon t'øk'éheni —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kíxin:

—¿Jahará á kjuínchekuáxinhyará tí xroon chrónka nkehe kjuích'e ch'ín David la ko tí sín k'uájiko ch'án tió k'uén sín kjinta? <sup>4</sup> Na mé jehe ch'án

mé k'uixenhen ch'án ntɔe Dios la kjóne ch'án tí niotjɔ tsíkóyaon, la ko kjaxin chjéhe ch'án tí niotjɔ tí sín k'uájiko ch'án kjónté jehó síin kjuachaxin sine tí sín nchat'á\* —ichro ch'ín Jesús.

<sup>5</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etɔan nkexri tsonhen tí yaon t'ok'éheni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín tsixámá tja*

(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

<sup>6</sup> A ntá í jnko yaon t'ok'éhe chojni ntá k'uixenhen ch'ín Jesús ijnko njnko Israel la ntá kjuankixin kjuako ch'án. A ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'ín tsixámá tja ch'án chjina. <sup>7</sup> Na ntá tí sín tjako tí ley la ko tí sín fariseo tjejó sín tsáyehe sín tí ch'ín Jesús chrók'uikon sín á sinchekitohe ch'án chojni jína tí yaon t'ok'éhe sín kixin ntá chrók'ueka sín ch'án jje. <sup>8</sup> Kjánchó jehe ch'án ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin asén sín ntá nixjehe ch'án tí ch'ín tsixámá tja ntáchro ch'án kixin: —T'ínkatjen, tjak'é jnkosiné ntihi —ichro ch'án.

Ntá k'uínkatjen tí ch'ín a kjuák'exín tote ch'án. <sup>9</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí í so sín ntáchro ch'án kixin:

—Tsjánchánkíhára ijnko xra. Tí yaon t'ok'éheni la, ¿á jína chrókjuich'eni ijnko nkehe jína ní ɔ á chrókjuich'eni ijnko nkehe jínahya? ¿Á chrókjuinchekitohe chojni jína ní ɔ á chrók'óyánni chojni? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ch'ín Jesús komá ch'án kaín tí chojni síin ntiha ntá nixjehe ch'án tí ch'ín níhi ntáchro ch'án kixin:

—Tjéntóá tjá —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín a xíkaha kjuich'e ch'án ntá kuitohe tja ch'án jína. <sup>11</sup> Kjánchó tí sín fariseo tjejó mé kónínkaon sín mé ntá kjo sín kichó sín kixin tjinkaon sín chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjueyá ch'án tí teyó sín ts'ajiko ch'án*

(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

<sup>12</sup> A ntá ijnko yaon ch'ín Jesús sákjui ch'án ijnko jna kixin ntaha tsonixjeexin ch'án Dios la ntá ntahó kjuák'e ch'án kuenté tie tjenixjehe ch'án Dios. <sup>13</sup> A ntá tí k'uínkaséyan a na mé k'uíyehé ch'án tí sín chréhe sín ch'án ntá kjueyá ch'án teyó sín kixin ts'óna sín apóstol ts'ajiko sín ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí sín í mé xíkíhi it'in sín. Na mé ch'ín Simón la ntá ch'ín Jesús kjuínchek'in ihnjé ch'án Pedro kjaxin; la ko kichó ch'án ch'ín Andrés; la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, la ko ch'ín Felipe, la ko ch'ín Bartolomé, <sup>15</sup> la ko ch'ín Mateo, la ko ch'ín Tomás, la ko ch'ín Jacobo la mé it'é mé it'in Alfeo; la ko í jnko ch'ín Simón na mé tí ch'ín a mé k'uék'aji tí partido cananista; <sup>16</sup> la ko ch'ín Judas la kichó ch'án mé it'in Jacobo; la ko ch'ín Judas Iscariote tí ch'ín kjuínchekji tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuakohé ch'an nchónhya chojni*

(Mt. 4.23-25)

<sup>17</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí jehe sín k'uínkajinxin sín tí jna ntá k'uejó sín nonte yóxin jehe ch'án la ko tí sín kjueyá ch'án. Kjaxin k'uixikóchjina nchónhya chojni kjuixin nkuixín estado Judea la ko chjasin Jerusalén la ko tí chrínta ntayaon tí síin tí chjasin Tiro la ko tí chjasin Sidón. Ó kjui sín kixin tsinhin sín tí nkehe tsjako ch'ín Jesús la ko tsitohé sín jína. <sup>18</sup> A ntá tí sín kjuaxróxinhya k'uejó k'uéchóna sín nchakuen jínahya na mé kuitohe sín jína kjaxin. <sup>19</sup> Kaín chojni

\* 6:4 6.3-4 1 Samuel 21.6; Levítico 24.5-9

tjinkaon chrókuákóxin sín tí ch'ín Jesús kixin kjuínchekitóhe ch'án jína kaín xín chojni kixin jehe ch'án chóna ch'án kjuachaxin jíe.

*Tí kjuachéhe la ko tí kjuaxróxinhya*  
(Mt. 5.1-12)

<sup>20</sup> Ntá komá ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Náxrjón tjeorá jahará nõará kixin chontará kjuachaxiën Dios.

<sup>21</sup> Náxrjón tjeorá jahará t'énxinrá kjinta ijie kixin chr'éxin sinterá jína.

<sup>22</sup> Náxrjón tjeorá jahará tsjankará ijie kixin chr'éxin tsjanorá.

<sup>23</sup> Náxrjón tjeorá jahará nínkakonhanrá chojni la ko ts'inkítíará sín sátsjirá ókjé, la ko t'ántaxínhanrá sín la ko t'ákjenxin sín ihnjárá éxi ijnko nkehe jínahya kixin tinkachónkirá tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>23</sup> Tsocháhará má la ko imá tsochontará kjuachéhe tí yaon a kixin ts'ayéhérá nkehe kuente nkaya nkajni. A ntá xikaha tí t'áchrii tí sín jínahya ch'e la mé ósé kjuate sín tí sín k'uéchronka itén Dios.

<sup>24</sup> A ntá jahará rícorá kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ó kjuixin k'uayéhérá kaín nkehe.

<sup>25</sup> A ntá jahará kjónterá jína, kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ts'énxinrá kjinta.

A ntá jahará tjanorá jie, kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ts'avará la ko tsotsjankará.

<sup>26</sup> Kjuaxróxinhya ts'ejorá tió kaín chojni tsjikosáyahará sín kixin xikaha tí t'áchrii sín kjuikosáyehe tí sín ntoáhya k'uéchronka itén Dios ósé.

*Tsojtjuèheni tí sín nínkakonhenni*  
(Mt. 5.38-48; 7.12)

<sup>27</sup> A ntá jahará tjejotinhínrá mé tjéxrjanka kixin chrótjuèhérá tí sín nínkakonhanrá la ko jína chrókuínkítsará tí sín tjinkakonhya tí jahará. <sup>28</sup> Jína nixjehérá tí sín t'ántaxínhanrá la ko tjanchehérá Dios kixin tsjinkítsa ch'án tí sín chónkíhará sín. <sup>29</sup> Tí chjéhe ijnko nkexro ijnko tuáanrá chrókjóka tí í jnko nánko kixin chróchjéhe sín tíha kjaxin. La ko tí siín ijnko nkexro tjinkaon sín tsakitsjaha sín tí chamara tjín t'inkayate na mé títóhé kixin kjaxin sátsjiko sín camisá kjaxin. <sup>30</sup> Tí jnkojín nkexro tjanchaha nkehe chonta la chjehé sín. A ntá tí tsakja sín nkehe kuéntá la tjanchehya sín kixin naxá ts'ókjanhan sín. <sup>31</sup> Méxra chrókuikosáyehérá kíchuará éxi yóhe nkexri tjínkáonrá chrókuikosáyahará tí jehe sín kjaxin.

<sup>32</sup> Tí jehó tjuèhérá tí nkexro tjuàhará la tí xikaha la kohya ninkehó tsjachahyará. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie la xikaha ch'e sín. <sup>33</sup> A ntá tí tjíkosáyehérá jehó tí sín tjíkosáyahará la kohya ninkehó tsjachahyará xikaha. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie mé kjaxin xikaha ch'e sín. <sup>34</sup> La ko tí nchekjenrá chichaon jehó tí sín tjenkayáxinrá kixin ts'ókjanhanrá sín tí chichaon, la tí xikaha kohya ninkehó tsjachahyará. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie xikaha ch'e sín nchekjen kíchó sín chichaon la ko chónhen sín kixin tsokjan tí chíchakóen sín inaá. <sup>35</sup> Kjánchó jahará chrótjuèhérá tí sín nínkakonhanrá la ko jína chrókujich'eherá sín xra la ko chrókujinchekjenrá sín chichaon la chróchoénhyará kixin chrókjan tí chíchakóanrá inaá. Mé xikaha chrókujich'erá la imá tsjachará la ko ts'ónará xjeen Dios nkaya nkajni kixin jehe ch'án ch'ehe ch'án jína tí sín chóntehya ch'án kjuasáya la ko tí sín jínahya. <sup>36</sup> Chrókuikonóghérá kíchuará éxi yóhe It'ará nkaya nkajni tikonóghé ch'án chojni.



*Chrók'uaántaxienhyani kíchó ní*

(Mt. 7.1-5)

<sup>37</sup> 'Chrókuékahyará jie ókjé chojni kixin ntá Dios chrókjuanchahya ch'án jie tí jahará. Chrókuétuānhyará kixin chrókjuasóte í jnko chojni kixin Dios kjaxin chrókjuincheckjasótiahýará ch'án tí jahará. Chrók'uitjáyānhanrá ichrén jie kjuasinhánrá í jnko chojni kixin ntá Dios chrókjuincheck'itjáyānhanrá ch'án tí jie kjuásinrá. <sup>38</sup> Chjehérá í so sín tí nkehe ts'áyéhe sín kixin ntá Dios tsotjáhará ch'án nkehe jína kjaxin, tjetóxin ijnko medída jína chrókjuanjōn ch'án, icha tsík'enka ch'án kixin tsík'ótsjéyehé ch'án tí nkehe tsík'jachroayá ch'án tjetóxin tsjanjōn ch'án. Dios tsotjáhará xikaha yóhe éxí tsíchjehérá í so chojni.

<sup>39</sup> Ntá kjuíncheyóexin ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá á chrókójína ijnko chojni t'ikonhya chrókjuiko í jnko chojni t'ikonhya? Tí xikaha la yóí sín chrók'uanótjenyá sín ichrén tóye. <sup>40</sup> Ijnko nkexro xrakōhe la noehya éxí tí nkexro tjako. Kjánchó tió tsjixin tsoxrakōhe ch'án ntá tsonohé ch'án éxí nohe tí nkexro kjuakōhe ch'án.

<sup>41</sup> ¿A ntá nkekuénté tsjehé tí chjínínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá, tí naxa ántosán tí nta jie tjenkánkí ikuan? <sup>42</sup> ¿Mé xikaha nkexrí kixin chróntáche kichuá kixin chrókuítōhe ch'án kixin chrókuakitsjenkíhí ch'án tí chjínínó ntsí tjenkánkí ikon ch'án tí naxa ántosán tí nta jie tjenkánkí ikuan? Jaha la ntoáhya tjenkayáxin ch'ína jaha. Senó chrókuakitsjenkiá tí nta jie tjenkánkí ikuan kixin ntá chrók'uikuan chrókuakitsjenkiá chjínínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá.

*Tí nta mé tjatsoanxínni tí to tsík'óna*

(Mt. 7.17-20; 12.34-35)

<sup>43</sup> 'Kohya nta jína chrók'óna to jínahya, la ko kjaxin kohya nta jínahya chrók'óna to jína. <sup>44</sup> Jnkojnko tí nta mé tjatsoanxínni tí to t'óna. Tí ntach'í xitjahya tsjakjinjinni to higo la ko xitjahya ts'inni to uva. <sup>45</sup> Ijnko chojni jína la jína nixja ch'án kixin jína asén ch'án. A ntá ijnko chojni jínahya la mé nixja tí nkehe jínahya kixin jínahya asén ch'án. Kixin éxí tjenkayáxin asén mé xikaha nixja ir'va.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí yaá nkexro kjuích'éna nchia*

(Mt. 7.24-27)

<sup>46</sup> ¿Nkekuénte ntáchrórá kixin janhan Ìnchárá, la ntá tahyará kuenté tí nkehe tétuānhanrá? <sup>47</sup> Méxra káin tí nkexro tóchjina tinhin tí nkehe ntáxrjan la ko titekaon sín la mé tsontáxrjan nkexro tí tóyóhe sín. <sup>48</sup> Na mé jehe sín tóyóhe ijnko nkexro kjuích'éna nchia la senó k'óxraya ch'án tóye njnka kixin ntá sich'éna ch'án nchia chrítaón tí tjo a. A ntá tió k'uánkí tí ntarío la ikui tí nta k'uúntate tí nchia, kjónté xikaha la k'uátjōakohya la ní kuínkíhya tí nchia a kixin jína tsík'óna chrítaón tjo tjejen. <sup>49</sup> A ntá tí nkexro tinhin tí nkehe ntáxrjan la ntá tahya sín kuenté la mé tóyóhe ijnko nkexro kjuích'éna nchia chrítaón nche la kohya tjo chrínkí. A ntá tió k'uánkí tí ntarío la ikui tí nta k'uúntate tí nchia la ntá k'uátjōako nta tí nchia la ntá kuenté tí nchia la k'uítjáyān —mé ichro ch'ín Jesús.

7

*Ch'ín Jesús kjuínchekitōhe jína ijnko ch'ín ch'ehe ijnko soldado romano xra*

(Mt. 8.5-13)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuixin nixjehe ch'án tí chojni a ntá sákjuí ch'án chjasin Capernaum. <sup>2</sup> Ntaha kjuák'e ijnko capitán romano la mé chóna ch'án ijnko



nkexro ch'ehe ch'án xrá imá tjuèhe ch'án la ntá jie níhi tí ch'ín a tjet'en ch'án. <sup>3</sup> A ntá tió kuínhin tí ch'ín capitán itjo sín nkexrí tjen ch'ín Jesús ntá ichr'án ch'án iso sín táda judío tsjijitsjehe sín tí ch'ín Jesús tsochronóehē sín ch'án kixin chrókjuuji ch'án chrókjuinchekitqhe ch'án jína tí ch'ín ch'ehe ch'án xrá. <sup>4</sup> Ntá kjuuji sín kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús kjuankíxin chrónóehē sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Imá jína tí ch'ín capitán la mé tjinkaon ch'án chrókjuinkítsa ch'án <sup>5</sup> kixin tjuèhe ch'án tí nacióon kuènteni la ko jehe ch'án kjuinkítsa ch'án la ko k'uetqan kixin ts'óna ijnko nijnko kuènteni —ichro sín.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Jesús sákjuiko sín ch'án. Ntá ó kjuijichjina sín chjino tí nchia la mé tí ch'ín capitán k'uetuñhen ch'án iso chojni chóxin ch'án tsontáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Tadá. Tjinkakonhya ch'án chrótjáha ch'án xrá kixin jehe ch'án la jehya chojni jína la ko chrókósuehē kixin chrók'uíxenhén ntqē ch'án. <sup>7</sup> Mé xíkaha chrókósuehē ch'án chrókjuuji ch'án chrókjueyá ch'án tí jaha. Méxrá tí kjuachaxin chrónixja ó chrókuitqexín jína tí ch'ín ch'ehe ch'án xrá. <sup>8</sup> Kixin jehe ch'án kjaxin t'ítuñhen ch'án la ko kjaxin chóna ch'án soldado t'etueñhen ch'án inaá. Tió t'etueñhen ch'án ijnko sín kixin sátsji la mé sátsji la ko tió t'etueñhen ch'án íjnko sín kixin xrákoa la mé xrákoa la ko tió t'etueñhen ch'án íjnko sín kixin sich'e ijnko xrá la mé nchexiteyá ch'án —mé xíkaha ichro tí sín kui.

<sup>9</sup> Ntá ó kuínhin ch'ín Jesús xíkaha ntá chrakon ch'án kixin xíkaha tjenkayáxin tí ch'ín a, a ntá nkátjáá ch'án komá ch'án tí chojni chréhē ntáchro ch'án kixin:

—Ntáxrjan kixin naxá k'uitjahya nijnko nkexro israelita xíkaha tinkáchónki éxí tí ch'ín í —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá ó kjan nchia tí sín tsík'ítuñhen la ó k'uíkon sín kixin ó tsíkitqhe jína tí ch'ín níhi.

### *Ch'ín Jesús kjuínchexechón tí xjeen ijnko tjan k'án chjasin Naín*

<sup>11</sup> Ntá chr'éxin ntá sákjui ch'ín Jesús ijnko chjasin it'in Naín la ko sákjuiko ch'án tí sín k'uájiko ch'án la ko nchónhya í so chojni. <sup>12</sup> Tió kjuijichjina sín tí chjasin a la k'uíkon sín nchónhya chojni sákjuikjava sín ijnko chojni tsík'en na mé tí jnkokoá xjeen ijnko tjan k'án. Itsjé chojni chjasin ntíha sákjuikotoxin sín tjan. <sup>13</sup> Ntá tió k'uíkon Ìnchéni tí tjan a ntá kuíkonóehē ch'án tjan ntáchro ch'án kixin:

—Tsjankahya —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí sín tinkátsénkí tí nkexro tsík'en la kjuak'etja tja ch'án tí nkehe tinkátsénkía sín tí ch'ín tsík'en. A ntá tí sín kuámá nta k'uejóchónhen sín. Ntá ch'ín Jesús nixjehe ch'án tí ch'ín tsík'en ntáchro ch'án kixin:

—Ntásoá. Tétuñhan t'áya —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá tí ch'ín tsík'en tuénxín kjuak'etjaxin ch'án la ko kjuankíxin nixja ch'án. Ntá ch'ín Jesús kjuínchek'áyehē ch'án iné tí ch'ín ntasoá la sákjuiko. <sup>16</sup> A ntá tió k'uíkon sín xíkaha kónhen la kaín sín imá chrakon sín la ko kjuankíxin kjuanchehe sín Dios kjuasáya ntáchro sín kixin:

—Dios mé ichr'án ijnko chojni imá t'etqan chrónka itén Dios ts'ejókoni —ichro sín.

Kjaxin ntáchro sín kixin:

—Ó kui Dios tsjinkítsa ch'án chjasén ch'án —ichro sín.

17 **A** ntá nkuíxín estado Judea la ko kaín tí chjasin chjinaxón mé kuínhin sín kíxín nkehe tí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Jesús.

*Tí sín ichr'án ch'ín Juan Bautista  
(Mt. 11.2-19)*

18 **A** ntá tí sín k'uájiko ch'ín Juan mé chénka sín ch'án kaín tí nkehe tsíkónhen. Ntá k'uíyehé ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án 19 k'ueŋenhen ch'án sín sátsjtsjehe sín tí ch'ín Jesús tsjikjanchankíhi sín ch'án kíxín á jehe ch'án tí nkexro tsi ó á tsochónhen sín í jnko nkexro, tsixro sín. 20 **A** ntá tí sín ichr'án ch'ín Juan mé kóchjina sín tí tjen ch'ín Jesús ntáchro sín kíxín:

—Ch'ín Juan Bautista k'ueŋan ch'án kuini tsjikjanchankíhani kíxín á jaha tí nkexro tsi ní ó á tsochónhenni í jnko nkexro —ichro sín.

21 **A** ntá tí yaon kjuíji sín na mé ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án itsjé chojni jína la mé kjuatsen ch'án kaín tí chin chóna sín la ko kuakítsje ch'án tí nchakun jínaha chóna sín la ko kjuínchek'ikon ch'án itsjé chojni t'íkonhya.

22 **A** ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxín:

—Sátjírá tjíchenkará tí ch'ín Juan kaín nkehe k'uíkonrá la ko kaín nkehe kuínhínrá kíxín tí sín k'uíkonhya la ó t'íkon sín jie, la ko tí sín k'ueékjhyia la ó tji sín jie, la ko tí sín k'ueéchóna chinlepra la ó kuitóhe sín jína, la ko tí sín kíenhya la ntá jie la ó tnhin sín, la ko tí chojni tsík'en la ó síxechón sín jie, la ko tí sín nòa síxrakehé sín tí tan jína tsaáxin sín. 23 Ntá náxrjón tjen tí nkexro kohya nkehe t'ínkákónhen tí tinkáchónki sín tí janhan —mé ichro ch'án.

24 Tió sátsíkji tí sín ichr'án ch'ín Juan ntá kjuankíxín níxjehé ch'ín Jesús tí sín k'uejé ntiha kíxín nkexrí tjen ch'ín Juan ntáchro ch'án kíxín:

—Tió sákjuítsjehérá ch'ín Juan nteje, ¿nkexrí k'uíkonrá tí jehe ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko tji nchexrayehe xrínto? 25 Tí náhi, ¿la ntá nkehe k'uíkonrá? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko nkexro tsík'itsa jína? Jahará ó nohará kíxín chojni tsík'itsa jína la ko chóna kaín nkehe náxrjón la mé ntøe rey tjejó sín. 26 ¿Á ntá nkexrí k'uíkonrá ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko nkexro chrónka itén Dios? Na mé xrjánka kíxín chaxín xíkaha jehe ch'án na mé ántsi t'etjoan ch'án la ntá tí sín k'ueéchrónka itén Dios ósé la kánhyó. 27 Ch'ín Juan mé tí nkexro kui éxi chrónka tí xroon itén Dios ósé ntáchro kíxín: Janhan mé tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka itan kuentana tsitónxin ntja, kíxín tsjasiyóxin ch'án ntja kuénta.\*

Mé xíkaha chrónka tí xroon itén Dios. 28 Ntá ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kíxín kaín tí nkexro k'uejé senó k'ueéchrónka itén Dios la kánhyó tjetjoan sín la ántsi tjetjoan tí ch'ín Juan Bautista. Kjánchó ijnko nkexro kjónté tjetjoanhya la tí ts'áyehé sín tí kjuachaxién Dios nkaya nkajni la ántsi tjetjoan sín á ntá jehe ch'ín Juan la kánhyó —ichro ch'ín Jesús.

29 **A** ntá tió kuínhin sín tíhi la ntá kaín tí chojni la ko tí sín nchekjènkj tsíkíkíte ch'ín Juan la ó kjuátsoan sín kíxín Dios la jína ch'án. 30 Kjánchó tí sín fariseo la ko tí maestro tjako tí ley tsíkíkítehya ch'ín Juan la mé tjinkakonhya sín tí nkehe tjinkaon Dios chrókujuinkítsa tí jehe sín. 31 Ntá ntáchro Ìnchéni kíxín:

—¿Nkexrí chrókujintayóáxian tí chojni tjejó jie? ¿Nkehe chrókóyóhe sín? 32 Tóyóhe sín tí chánjan tjejótxaxin sín tí ntasin tsítan sín la t'íyehé kichó sín ntáchro sín kíxín: “Kjuínchentáchroni flauta la tēhyará la ko tsjeni isón kuénte chojni tsík'en la tsjankahyará.” 33 Kíxín ó kui ch'ín Juan Bautista la kjónehya ch'án niotjja la ko k'uíhya ch'án vino la ntá jahará ntáchrórá kíxín

\* 7:27 Malaquías 3.1

ijnko nchakuen tí jínahya chóna ch'án. <sup>34</sup> A ntá kjaxin ikui tí Xjeen Dios K'óna Chojni la k'óno ch'án la ko ik'ui ch'án la ntáchrórá kixin imá k'óno ch'án la ko imá ik'ui ch'án vino la ko t'ito ch'án tí sín tjasin jie la ko tí sín nchekjènkj. <sup>35</sup> A ntá tí xjeen Dios mé tjakoxin sín kain tí nkehe tjinkaon Dios.

*Ch'in Jesús mé kjuák'e ch'án ntøe ijnko ch'in fariseo it'in Simón*

<sup>36</sup> Ijnko ch'in fariseo mé chronøge ch'án tí ch'in Jesús kixin tsijji ch'án ntøe ch'án sineko sín ch'án. Ntá sákjui ch'án ntøe tí ch'in a, a ntá ntiha kjuák'etjaxin ch'án tí tjen mesa. <sup>37</sup> A ntá itjen ijnko tjan nchónhya jie chóna tjan. Itjen tjan tí chjasin ntiha la ntá kónohe tjan kixin tsikjiji ch'in Jesús ntøe tí ch'in fariseo la ko ntaha sineko sín ch'án. Ntá kui tjan ntiha kuikao tjan ijnko xro tjeje tsíkaón aceite xraxé náxrjón. <sup>38</sup> Ntá tsjánka tjan kóchjina tjan toté ch'in Jesús ntá ntakon tjan kjuátanxin toté ch'án la ko kaxihi tjan kjuínchexámáxin tjan toté ch'án la ko k'óneko kochíto toté ch'án la ko kjuíncheka tjan toté ch'án tí aceite xraxé náxrjón. <sup>39</sup> A ntá tío k'uíkon tí ch'in fariseo tsík'íyeghe tí ch'in Jesús ntá kjo ch'án asén ch'án kixin: “Tí chrókóchaxín tí nkexro i ijnko ch'in chrónka itén Dios ntá chrókónohe ch'án kixin nkexrí xéhe tí tjan tjetákóxin ch'án kixin ijnko tjan jínahya tíha”, ichro ch'án. <sup>40</sup> Ntá ch'in Jesús ntáche ch'án tí ch'in fariseo kixin:

—Simón, janhan chonta ijnko nkehe tsonixjaha —ichro ch'án.

Ntá kjuátèhe tí ch'in fariseo ntáchró ch'án kixin:

—Chronka, Maestro —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ntáchró ch'in Jesús kixin:

—K'uéjó yaá chojni ntoa síkéhe sín chichaon ijnko ch'in nchekjen chojni chichaon. Ijnko la síká ch'án quinientos denario. A ntá tí í jnko a la síká ch'án cincuenta denario. <sup>42</sup> A ntá kjuachahya sín k'ókjenhen sín tí chichaon tí ch'in síkéhe sín ntá kuikonoghe ch'án sín ntá k'ókíka ch'án tí cuenta síká yóí sín. A ntá jie chronka jaha kixin nkexro tí yóí sín antsí chrótjuèhe tí nkexro kuikonoghe ch'án —ichro ch'in Jesús.

<sup>43</sup> Ntá kjuátèhe tí ch'in Simón ntáchró ch'án kixin:

—Janhan ntáxrjan tí nkexro kuikonoghe má —ichro ch'án.

Ntá ntáchró ch'in Jesús kixin:

—Ntoá tjenkayáxian —ichro ch'án.

<sup>44</sup> Ntá ch'in Jesús komá ch'án tí tjan a ntá ntáche ch'án tí ch'in Simón kixin:

—¿Á t'íkuan tí tjan a ní? Janhan na mé k'uíxanhan ntoa la ntá jaha la kjuánjonhya ntá chrók'ontia totená. Kjánchó jehe tjan tí ntakon tjan kjuínchek'óntixin tjan totená la ko kaxihi tjan kjuínchexámáxin tjan. <sup>45</sup> A ntá jaha la k'jontekoahyana kochíto. Kjánchó jehe tjan naxa kuitøehya tjan neko kochíto totená. <sup>46</sup> Jaha la kuikitexinhya aceite kja. A ntá jehe tjan kuikite tjan aceite xraxé náxrjón totená. <sup>47</sup> Mé xíkaha ntáxrjan kixin imá tjuana tjan kixin kain tí nchónhya jie kjuasin tjan la mé kjuíinhin tjan. A ntá ijnko nkexro kjuíinhin íntsíkoá jie la mé xíkaha íntsíkoá tjakoxin kixin tjuana sín —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Ntá nixjehe ch'án tí tjan a ntáchró ch'án kixin:

—Ó kjuíinhan tí jie chonta —ichro ch'án.

<sup>49</sup> A ntá kain tí sín tsíkóchjina sín k'uéjótjaxin sín tí tjen ch'án mé kjuankixin kjo sín kíchó sín ntáchró sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi kixin tjakjínhin ch'án íjje chojni?

<sup>50</sup> A ntá ch'in Jesús ntáche ch'án tí tjan a kixin:

—Ó kuaá jaha kíxin kuítekávan tí janhan. A ntá jie kjuaxróxin sátsjia ntõa —ichro ch'án.

## 8

### *Iso chojni chjin kjuínkítsa tí xrã kjuích'e ch'in Jesús*

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin ntá ch'in Jesús k'uáji ch'án itsjé chjasin hyé la ko chjasin ntsínsi kjuako ch'án la ko chrónka ch'án tí tan jina kíxin nkexrí tí kjuachaxin t'etõan Dios. A ntá tí teyó sín mé k'uájiko ch'án. <sup>2</sup> Kjaxin chréhe iso chojni chjin tsíkjinchekitõhe ch'án jina tsíkakítsje ch'án tí nchakuen tí jínahya k'uéchõnta sín la ko tsíkjatsen ch'án tí chin k'uéchõnta sín. Ijnko tjan mé it'in María la ko kjaxin tikitéxin tjan Magdalena na mé tsík'axrje yato nchakuen tí jínahya k'uéchõnta tjan, <sup>3</sup> la ko í jnko tjan it'in tjan Juana ne mé xii mé it'in ch'án Chuza. Jehé ch'án mé ch'ehe ch'án xrã tí ch'in Herodes t'etõan ch'án, la ko í jnko tjan mé it'in tjan Susana, la ko itsjé í so sín k'uéjõ sín. A ntá kaín sín kjuanjõn sín tí nkehe k'uéchõnta sín kjuínkítsa sín tí ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án.

### *Ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko ch'in k'uenkã nonte* (Mt. 13.1-9; Mr. 4.1-9)

<sup>4</sup> Ntá nchõnhya chojni kójnkotsé sín kjuítsjehe sín tí ch'in Jesús, k'uaxrjéxin sín kaín tí chjasin ntiha. A ntá ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kíxin:

<sup>5</sup> —Éxi ijnko ch'in sákjuik'enkã noatrigo nontee ch'án. Mé xíkaha sákjuí ch'án ik'ue ch'án tí noatrigo a. Ntá iso noa la k'uanótjen chrínta ntjã ntã nkaxénjin chojni tí noa a la ko kjaxin tí koxroxé k'uünkã va. <sup>6</sup> A ntá í so la k'uitji chrík'á xrõ ntá k'uayan la xámá kíxin kánhyó síin tjo. <sup>7</sup> A ntá í so la kjuítsínkák'á kach'j ntá k'uánkí kach'j la ntá í xitjahya k'uánkí tí no a kíxin tsíkjate tí kach'j. <sup>8</sup> A ntá í so la mé tsík'itjí nche jina. A ntá tió k'uánkí la k'õna jina la mé jnkojnko noatje k'õna ciento neno noa —mé xíkaha ichro ch'án.

Na ntá kjuixin kjuako ch'in Jesús kaín tíha ntá itsen ntáchro ch'án kíxin:  
—Tí tjínkáonrá chrókuinhínrá la tinhínrá —ichro ch'án.

### *Ch'in Jesús chronkaxín nkekuènte kjuíncheyóexin ch'án* (Mt. 13.10-17; Mr. 4.10-12)

<sup>9</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án kjuanchankíhi sín ch'án kíxin nkexrí t'axrjéxin tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án. <sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Dios mé tsjínkítsa kíxin tsõnohará tí nkehe noehya í so chojni nkexrí t'etõan Dios. Kjánchó tí í so sín tjákõha sín kjuíntayóaxoán kíxin ntá k'uíkon sín la kjónté tsjãtsõanhya sín la ko kuínhin sín na kjónté nãxã tienxínhya sín.

### *Ch'in Jesús chronkaxín nkexrí t'axrjéxin tí ch'in k'uenkã nonte* (Mt. 13.18-23; Mr. 4.13-20)

<sup>11</sup> Ntá tsõxrjãnkã nkexrí t'axrjéxin tí nkehe kjuíntayóaxoán. Tí noatje mé tí itén Dios. <sup>12</sup> A ntá tí noa k'uanótjen chrínta ntjã la mé tóyõhé tí sín kuínhin tí tan a. A ntá ó kui ch'in Tsochren ntá kjuínchek'itjãyan ch'án kaín tí itén Dios kuínhin sín chrókuaáxin sín kíxin ntá chrókuitekakonhya sín tí nkehe chrókuaáxin sín. <sup>13</sup> A ntá tí noa kjuítsínkák'á xrõ la éxi yõhé tí chojni kuínhin itén Dios la tjoka kóxrjínhin sín kuínkáchõnki sín. Na ntá itsi tí kjuaxróxinhya, a ntá tsítõhe sín tí itén Dios kuínhin sín kíxin nãxã núnkahya chõnta nuèe. <sup>14</sup> A ntá tí noa kjuítsínkák'á kach'j na mé éxi yõhé ijnko chojni kuínhin tí tan jina kjánchó tjitõxjénhya ntje sín kíxin tóxakonhen sín tí xrã chõnta sín la ko

tjinkaon sín tsochónta sín itsjé nkehe la ko kaín tí nkehe tóxrjínhín sín mé t'ínkákonhen kixin xikaha la xitjahya sich'ehe sín xra Dios. <sup>15</sup> A ntá tí noa k'uínka nonte jína na mé éxi yóhē tí chojni kuínhín tí itén Dios a ntá kaín asén sín kuítekaon sín la ntá kuitóehya sín tí tan, a ntá xikaha la jína ch'ehe sín Dios xra.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin éxi ijnko xrohi tjeche*

(Mr. 4.21-25)

<sup>16</sup> Nijnko nkexro chrókjuinçek'ákjen xrohi chrókjuak'emā nkaxenhen chj o chrókjuak'emā chrínki cama. Náhí. Noi chrókjuak'e xrohi kixin ntá tí sín ts'ixenhen nchia ts'ikonxín sín tí t'inkaséyan. <sup>17</sup> Kohya nkehe chrók'uejó má a ntá chr'éxin chrókónoxínhya; la ko kohya nkehe mó chrókónoehyani chr'éxin kixin kaín nkehe la tsoxoxíxin tí xrohi a. <sup>18</sup> A ntá chrókuinhínrá jína kixin tí tjen ijnko nkexro chóna nkehe la mé ts'áyéhe ch'án má. A ntá tí nkexro chónahya nkehe la mé ts'axrjehe ch'án kjónté tí nkehe ntsí tónhen ch'án kixin chóna ch'án.

*Tí iné la ko tí kichó ch'ín Jesús*

(Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)

<sup>19</sup> A ntá kjuíji iné la ko kichó ch'ín Jesús tí tjen ch'án. Ntá xitjahya tsochjinehe sín ch'án kixin nchónhya chojni síin. <sup>20</sup> A ntá ijnko sín ntiha tsíkjichenka ch'ín Jesús kixin:

—Iná la ko kichuá tjejó sín ntója la tjinkaon sín chrók'uikon sín tí jaha —ichro sín.

<sup>21</sup> Kjánchó kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín tinhin itén Dios la ko titekaon sín na mé t'íkuan tí jehe sín éxi naná la ko kichiná —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús k'uetuēnhen tí xrínto la ko tí ntā kixin ts'ixita*

(Mt. 8.23-27; Mr. 4.35-41)

<sup>22</sup> Ntá ijnko yaon k'uixenhen ch'ín Jesús ijnko ntabárcō la koí tí sín k'uájiko ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Sátsjini tóhē ntayaon —ichro ch'án.

Ntá sákjuí sín. <sup>23</sup> Ntá nachrohe tjejó't'atòye sín a ntá ch'ín Jesús mé kjuák'ejua ch'án. A ntá xrínahya tjiān chjéhe xrínto chrítaón ntā ntá xrankíxin sítikia ntā tí ntabárcō ntá chrakon sín kixin ts'aniankí ntā tí ntabárcō. <sup>24</sup> Ntá kjuínčekjayéhe sín tí ch'ín Jesús, ntáchro sín kixin:

—Maestro, Maestro. Tjejó't'aniankíni ntā —ichro sín.

Ntá ch'ín Jesús k'uàya ch'án ntá k'uetuēnhen ch'án tí xrínto la ko tí ntā kixin ts'ixita, a ntá náxrjón k'uixita tí ntā la ko tí xrínto. <sup>25</sup> Ntá ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—¿Á naxā tinkachónkihyará Dios? —ichro ch'án.

Kjánchó jehe sín mé chrakon sín itjo sín kichó sín kixin:

—¿Xá nkexro tihi kixin t'etuēnhen ch'án xrínto la ko tí ntā la titekakonhen ch'án?

*Ijnko ch'ín nonte Gadara chóna nchakuen tí jínahya*

(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)

<sup>26</sup> Ntá kjuíji sín tí nonte Gadara, na mé tóhe ntayaon ntoí chók'èxin estado Galilea. <sup>27</sup> Ntá k'uínkajinxín ch'ín Jesús tí ntabárcō ntá kóchjina ijnko ch'ín chjasin ntiha. Ntá ó má sé chóna ch'án nchakuen tí jínahya. Na ntá ni ké ch'án t'ínkáyahya ch'án, la ko jehya ntōe ch'án k'uékjak'e ch'án na mé tjen

ch'án tí panteón. <sup>28</sup> Tió k'uíkon ch'án tí ch'in Jesús ntá kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon tí ch'in Jesús, ntá k'óyako ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte tjiaté tí jeheni, jaha Jesús Xjeen Dios itjen nkaya nkajní? Chronóhahani nchekjasótehyani —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Xikaha ntáchro ch'án kixin ch'in Jesús tsík'etuenhen tí nchakuen tí jínahya kixin ts'axrjexín tí jehe ch'án. Nchónhya veces tí nchakuen tí jínahya k'uék'etuenhen tí jehe ch'án; a ntá tí chojni k'uétsé sín ch'án k'uékjinchenteto sín tja ch'án la ko toté ch'án la mé cadena tsíkóntetoxín ch'án kixin tjinkaon sín chrókjuak'e ch'án. Kjánchó k'uékóchrínjin ch'án tí nkehe tsíkóntetoxín ch'án kixin nchakuen tí jínahya tjinkaon sáchrókjuíko ch'án nteje. <sup>30</sup> Ntá ch'in Jesús kjuanchankíhi ch'án tí ch'in a kixin:

—¿Nkexrí it'ian? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Legión mé it'inni —ichro ch'án.

Ntáchro ch'án xikaha kixin nchónhya nchakuen tí jínahya chóna ch'án. <sup>31</sup> A ntá kaín tí nchakuen tí jínahya chronóehe tí ch'in Jesús kixin chrók'uetqanhya ch'án kixin chrókjuitsínkayá tí tòye njinka. <sup>32</sup> A ntá ntiha tí jnā síin nchónhya cochíno xrine va. A ntá tí nchakuen tí jínahya chronóehe tí ch'in Jesús kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin chrók'uixenhen tí cochíno a. A ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin. <sup>33</sup> A ntá tí nchakuen tí jínahya k'uaxrjexín tí ch'in a, a ntá k'uixenhen tí cochíno a. A ntá kaín tí cochíno kuinká va sákjuí va nó nkaya tsaka k'uánótjenkí va ntá kjuínhin va ntá.

<sup>34</sup> A ntá tí sín sí'ayakonhen tí cochíno k'uíkon sín kixin xikaha kónhen ntá chrakon sín kuinká sín sákjuíchronka sín tí chjasén sín la ko tí rancho. <sup>35</sup> A ntá tí chojni k'uaxrjexín sín chjasin sákjuitsjehe sín nkehe tí tsíkónhen. A ntá kjuíji sín ntiha tí tjen ch'in Jesús ntá k'uíkon sín kixin ntaha tjen tí ch'in tsík'axrjexín tí nchakuen tí jínahya. Ntaha tjetjaxin ch'án chrínkí toté tí ch'in Jesús, ó tsík'inkáya ch'án iké ch'án kixin ó jína tjen ch'án, a ntá chrakon sín tí k'uíkon sín xikaha. <sup>36</sup> A ntá tí jehe sín tsík'íkon sín kixin xikaha kónhen la chrónka sín kixin nkexrí kuítóhe jína tí ch'in k'uéchénta tí nchakuen tí jínahya. <sup>37</sup> A ntá kaín tí chojni chjasin Gadara kjuankixin chronóehe sín tí ch'in Jesús kixin sáchrókjuixin ch'án ntiha kixin imá chrakon sín. A ntá tí ch'in Jesús k'ujt'ótjen ch'án tí ntabárcō sákjuíxin ch'án ntiha. <sup>38</sup> A ntá tí ch'in tsík'axrjexín tí nchakuen tí jínahya chronóehe ch'án tí ch'in Jesús kixin á chrókjuanjonhya ch'án kjuachaxin sáchrókjuí ch'án koí ch'án. Kjánchó ch'in Jesús k'uetuenhen ch'án kixin tsitōhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>39</sup> —Titōha satjia ntōa la ko chrónka nkexrí tí kjuachaxin jíe kuènte Dios kuítóaxián jína jaha —ichro ch'án.

A ntá sákjuí tí ch'in a chrónka ch'án nkuíxin tí chjasén ch'án kixin ijnko kjuaxroan jíe kjuích'e ch'in Jesús kjuínchekitōhe ch'án jína.

*Tí xjeen ch'in Jairo la ko tí tjan kuákóxin iké ch'in Jesús  
(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)*

<sup>40</sup> Tió ch'in Jesús kjan ch'án tí í jnko chrínta ntá ntá nchónhya chojni síin ntiha la chéhe sín kjuíji ch'án ntiha, kixin kaín sín tjejóchónhen sín ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kui ijnko ch'in it'in Jairo na mé ijnko ch'in t'etōan kuènte njnko. A ntá kjuák'exín toch'in ch'án tote tí ch'in Jesús chronóehe ch'án kixin sáchrókjuí ch'in Jesús ntōe ch'án <sup>42</sup> kixin chóna ch'án jnkokoáxon xjeen ch'án chjin chóna teyó nánó la ó mero tjet'en tjan. A ntá sákjuí ch'in Jesús la ntá nchónhya chojni chréhe k'uixitja kichó sín.

<sup>43</sup> Ntá síin sín ntiha. Na mé ntiha tjenkákjan ijnko chojni chjin níhi tjan síti tjan jni na mé chóna tjan teyó nánó titoehya tjan jina. A ntá kaín nkehe k'uéchóna tjan kjuenkehe tjan tí sín ch'e xroan la ko nijnko sín kjuachahya sín kjuínchekitohe sín tjan jina. <sup>44</sup> A ntá jehe tjan kóchjina tjan nóton tí ch'in Jesús na ntá kuákóxin tjan tí iké ch'án, a ntá tuénxín tí jni la í kjuíhya tjan.

<sup>45</sup> Ntá kjuanchankí ch'in Jesús kixin:

—¿Nkexro tí kuákóxinna? —ichro ch'án.

A ntá kaín sín ntáchro sín kixin ninkexró, ichro sín. A ntá ch'in Pedro la ko tí sín k'uéjoko ch'án ntáchro sín kixin:

—Maestro, nchónhya chojni síin la ko tótéka sín la ntáhi ntáha, ¿ntá nkekuente kixin naxa tjanchankiá kixin nkexro tí kuákóxian? —ichro sín.

<sup>46</sup> Kjánchó ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Jnkojín nkexro kuákóxinna kixin kónona kixin kjuachaxin kuéntaná kuitóexín ijnko chojni jina —ichro ch'án.

<sup>47</sup> A ntá tió k'uikon tjan kixin ó kónoxín ntá kóchjina tjan chrakon tjan kjuák'exín tjan toch'in tjan chrínki toté tí ch'in Jesús. Ntá chrónka tjan nkayakon kaín xín chojni kixin nkekuente kuákóxin tjan iké ch'án la ko nkexrí kuitóexín tjan jina xikaha.

<sup>48</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, xjeenni, ó kuitóha jina kixin kuitekávan tí janhan. Kjuaxróxin sátjia —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Naxa tjejótjo sín ntiha ntá xrínahya ikui ijnko nkexro kjuixín ntóe tí ch'in t'etóan kuente njnko, a ntá chénka ch'án tí ch'in t'etóan kixin:

—Xjaan na mé ó kjuixin k'uén. Áxri í chjeéhya xra tí maestro —ichro ch'án.

<sup>50</sup> A ntá tió kuínhin ch'in Jesús la kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya. Titekávan tí janhan la tsitóhe xjaan jina —ichro ch'án. A ntá sákjuí sín.

<sup>51</sup> A ntá tí kjuíjik'ixenhen sín nchia ntá kuitóehya ch'in Jesús kixin ókjé nkexro chrók'uixenko ch'án nchia. Jehó ch'in Pedro la ko ch'in Jacobo la ko ch'in Juan la ko tí it'é la ko tí iné tí xjachjin chrók'uixenhen sín tí tjen tí xjan a. <sup>52</sup> Kaín tí sín tjejó ntaha tsjankamā sín tí xjan a. Kjánchó jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tsjankahyará. Tí xjan la tsík'enhya la tjejua xjan —ichro ch'án.

<sup>53</sup> Ntá tjanoá sín ch'án kixin jehe sín la ó nohe sín kixin tsík'en xjan. <sup>54</sup> A ntá jehe ch'án itsé ch'án tja xjan ntá itsen k'uíyehé ch'án tí xjan ntáchro ch'án kixin:

—Tjarisoá, t'áya —ichro ch'án.

<sup>55</sup> Ntá kjan asén tjan ntá tuénxín k'uínkatjen tjan. Ntá k'uetoan ch'in Jesús kixin tsjanjon sín nkehe sine tjan. <sup>56</sup> Ntá it'é la ko iné xjan la chrakon sín. A ntá ch'in Jesús k'uetoenhen ch'án sín kixin ninkexró chróchenkahya sín kixin xikaha kónhen.

## 9

*Ch'in Jesús ichr'án ch'án tí teyó sín  
(Mt. 10.5-15; Mr. 6.7-13)*

<sup>1</sup> Ntá ch'in Jesús k'uetoan kixin tsóchjina tí teyó sín k'uájiko ch'án. Ntá chjéhe ch'án sín kjuachaxin tsakitsje sín kaín tí nchakuen tí jínahya chóna chojni la ko sinchekitohe sín chojni jina. <sup>2</sup> Ntá k'uetoan ch'án kixin sátsjikjako sín nkexrí



tí kjuachaxin t'et̄oan Dios la ko sinchekitohe sín chojni jína. <sup>3</sup> La ko k'uet̄oan ch'án kixin:

—Ninkehó nkehe sátsjikohyará nt̄ja sátsjirá, ni tí nta t̄jixinrá la náhí, ni bolsa la náhí, ni niot̄ja, ni chichaon, la ko tsjikoará jehó tí ka t̄jeyóyará ó. <sup>4</sup> A ntá tí tsjasánrá ijnko nchia tsjanjon sín kjuachaxin la ntahó tsitohará la tsjixixín tí x̄ra ntá sátsjixínrá ntiha. <sup>5</sup> A ntá tí tsjasánrá ijnko chjasin la ntá tsjanjonhya sín kjuachaxin tsjãkorá ntá t'axr̄jéxinrá tí chjasén sín ntiha tsotsénkará tí nche chón̄ta totárá tsjãkoxinrá x̄ikaha kixin Dios sinchekjasóte tí jehe sín —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá sákjuí sín kaín tí chjasin ntsínsí sákjuíchronka sín tí tan jína tsaáxin chojni la ko kjuínchekitohe sín chojni jína kaín chjasin.

*Ik'uén ch'in Juan Bautista*  
(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)

<sup>7</sup> A ntá tí ch'in Herodes t'et̄oan kuínhin ch'án kaín tí x̄ra t̄jeh'e ch'in Jesús la tóxakonhen ch'án kixin iso sín ntáchro sín kixin ch'in Juan Bautista la ó tsixechón ch'án, ichro sín. <sup>8</sup> A ntá iso sín ntáchro sín kixin ch'in Elías tsixechón ch'án mé tí nkeexo k'uéchronka itén Dios ósé. A ntá í so sín la ntáchro sín kixin jnkojín tí sín k'uéchronka itén Dios ósé la mé ó tsixechón, ichro sín. <sup>9</sup> Kjánchó ntáchro ch'in Herodes kixin:

—Janhan mé kuét̄oan kóchrínjin sín kja ch'in Juan. ¿Á chrókóchaxín jehe ch'án kixin nchónhya kjuaxroan kuínhan tí t̄jeh'e ch'án? —ichro ch'án. A ntá kjaxin jehe ch'án tóxakonhen ch'án sáchrókjuitsjehe ch'án tí ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús kjuanjon nkehe kjóne in'ó mil chojni*  
(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)

<sup>10</sup> A ntá tió kjan tí sín k'uájiko ch'in Jesús ntá chénka sín tí jehe ch'án kaín tí x̄ra kjuích'e sín. Ntá k'uaxr̄jentako sín ch'án tí kohya ninkexo chjinxón chjasin Betsaida. <sup>11</sup> Ntá tió k'uíxikónohe chojni kixin ntaha t̄jen ch'in Jesús ntá sákjuíchréhe sín ch'án. A ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin ts'ejó sín. Ntá kjuankixin chrónka ch'án nkexrí t̄jen tí kjuachaxin t'et̄oan Dios la ko kjuínchekitohe ch'án chojni jína.

<sup>12</sup> A ntá ó ntá kóntó ntá tí teyó sín k'uájiko ch'in Jesús kóchjinehe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Nixjehé tí chojni kixin sátsji sín tí chjasin ntsí la ko tí ichrén nchia chjinxón sátsjik'ok'éhe sín la ko sátsjikjeyá sín nkehe sine sín kixin jaha la ó noha kixin nteje t̄jéjóni la kohya nkehe tsochjéheni sín —ichro sín.

<sup>13</sup> Kjánchó ch'in Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—Chjehérá sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

Ntá kjuát̄ehe sín ntáchro sín kixin:

—Chóntahyani itsjé nkehe; jehó in'ó niot̄ja la ko yaá koche chón̄tani. ¿Á t̄jnkávan sátsjik'énani nkehe sine kaín tí chojni síin? —ichro sín.

<sup>14</sup> Kixin síin chjina in'ó mil chojni ntoa. A ntá ch'in Jesús ntáche ch'án tí sín xriko ch'án kixin:

—Ntácherá sín tsojnkojié sín ts'ixitjaxin sín jnkojnko cincuenta sín —ichro ch'án.

<sup>15</sup> A ntá x̄ikaha kjuích'e sín k'uet̄oan sín, a ntá k'uíxitjaxin sín kaín sín. <sup>16</sup> A ntá ch'in Jesús kuákja ch'án tí n'ó niot̄ja la ko tí yaá koche. Ntá konta ch'án nkajni kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios kixin kjuanjon tí nkehe sine sín. Ntá kóchrít'ó ch'án tí niot̄ja la ko tí koche la chjéhe ch'án tí sín xriko ch'án. A ntá jehe sín k'óxikayéhe sín chjéhe sín kaín tí chojni síin. <sup>17</sup> A ntá kaín sín kjóne sín



la kókjehe sín. **A** ntá chr'éxín kjuenájin sín kaín tí nkehe síxehé mé teyó ntaxra kjuínchekaón sín.

*Ch'in Pedro mé chrónka kixin ch'in Jesús mé tí Cristo*  
(Mt. 16.13-19; Mr. 8.27-29)

<sup>18</sup> Ntá ijnko yaon ch'in Jesús k'uaxrjenta ch'án tjenixjehe ch'án Dios. Ntá tjejóko ch'án tí sín xriko ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Nkehe ichro tí chojni kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> **A** ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Iso sín ntáchro sín kixin jaha tí Juan Bautista. **A** ntá í so sín ntáchro sín kixin jaha la tí ch'in Elías. **A** ntá í so sín ntáchro sín kixin jaha ijnko nkexro k'u'échrónka itén Dios ósé mé ó tsíxechón —ichro sín.

<sup>20</sup> **A** ntá kjuanchankíhi ch'in Jesús tí jehe sín kixin:

—**A** ntá jahará, ¿nkechorá, nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'in Pedro kixin:

—Jaha tí Cristo ichr'án Dios —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús chrónka kixin its'en ch'án*  
(Mt. 16.20-28; Mr. 8.30—9.1)

<sup>21</sup> Ntá ch'in Jesús k'u'etuenhen ch'án sín kixin ninkexró tsochenkahya sín kixin nkexro tí jehe ch'án. <sup>22</sup> Ntá chénka ch'án sín kixin:

—Tí Xjeen Dios K'óna Chojni t'ichjánxin tsjasóte nchónhya nkehe tsonhen la ko tsitekakuenhya tí sín t'etqan kuènte njnko la ko tí sín t'etqan kuènte tí sín nch'at'á la ko tí sín maestro tjako tí ley. Ts'óyán sín tí jehe ch'án, kjánchó tí nixin yaon na ó tsoxechón ch'án inaá —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá chr'éxín chénka ch'án kaín sín kixin:

—Tí chaxín tsochréhérá tí janhan na t'ichjánxin tsjtohérá kaín tí nkehe tjaké asánrá, ntá tsamará tí ntacruz kuéntará jnkojnko yaon, **a** ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>24</sup> Tí nkexro tjinkaon jehó sinchekaá asén mé ts'itjáyan. **A** ntá tí nkexro sinchek'itjáyanxín asén kixin tinkáchónki tí janhan la tsaá.

<sup>25</sup> **A** ntá nkehe tsonhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróhónta kaín nkehe síin chjasintajni **a** ntá kjuachón chrókjuinchek'itjáyan ch'án? <sup>26</sup> **A** ntá jnkojín chojni chrókósuèhé kixin tinkáchónki tí janhan la ko tí nkehe tjákua, **a** ntá kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsosuehé chróntáchro ch'án kixin chóxin ch'án tí jehe sín tió tsi ch'án éxi ijnko rey tsikao ch'án tí kjuachaxin kuènte It'é ch'án la ko tí sín ángel jína. <sup>27</sup> Tíhi mé ntoá xrjanka kixin iso chojni tjejó ntihi tjejótinhin sín naxá ts'enhya sín ts'ikon sín kixin Dios ts'etqan tí kjuachaxin kuènte ch'án.

*K'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'in Jesús*  
(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)

<sup>28</sup> **A** ntá k'uátsínka ijni yaon tí tsíchronka ch'án tíhi ntá sákjuiko ch'án ch'in Pedro la ko ch'in Juan la ko ch'in Jacobo la chriin sín ijnko jna kixin tsonixjehe ch'án Dios. <sup>29</sup> Ntá ch'in Jesús tjenixjehe ch'án Dios ntá k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án la ko tí iké ch'án la tjóá la ko tjákini tsjehe. <sup>30</sup> Ntá xrínahya k'uikon sín yaá chojni tjejótjo sín tí jehe ch'án na mé jehe sín la tí ch'in Moisés la ko tí ch'in Elías. <sup>31</sup> Imá t'inkáséyan jnkontatjen tí tjejó sín tjejótjo sín tí ch'in Jesús kixin nkexrí its'en ch'án la ko nkexrí tsjasótéxín ch'án tí chjasin Jerusalén. <sup>32</sup> **A** ntá ch'in Pedro la ko tí sín tjejóko ch'án la imá kuihi sín kotáchrin; kjónté la k'uéjótjehe sín k'uikon sín tí kjuachaxin kuènte ch'in Jesús la ko k'uikon sín tí yóí chojni ntoá tjejóko sín ch'án. <sup>33</sup> **A** ntá tió sátsji tí yóí sín tjejóko ch'in Jesús ntá ch'in Pedro ntáche ch'án tí ch'in Jesús kixin:

—Maestro, jína kixin tjejóni ntihi. Chrókuich'énani iní nchia la mé ijnko kuèntá la ijnko kuènte ch'ín Moisés la ko ijnko kuènte ch'ín Elías —ichro ch'án.

Kjánchó ch'ín Pedro í noehya ch'án nkehe chróntáchro ch'án kixin chrakon ch'án. <sup>34</sup> A ntá naxa tjenixja ch'án ikui ijnko tjuí kjuák'etja tí jna tjejó sín. Ntá chrakon sín tjejó sín chrínkí tí tjuí. <sup>35</sup> Ntá xrínahya kuínhin sín chríkjan tí tjuí itén nkexro ntáchro kixin:

—Tíhi mé Xjanna, imá tjuaha ch'án. Tinhínra tí nkehe tsochronka ch'án la ko tí nkehe tjako ch'án.

<sup>36</sup> A ntá tió kjuixin kuínhin sín tí tan nixja ntá k'uikon sín kixin jecho ch'ín Jesús tjen. A ntá tí jehe sín la tání sín kixin xíkaha k'uikon sín tí yaon a la ninkexró chenkahya sín tí nkehe k'uikon sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko chánjan chóna nchakuen tí jínahya*  
(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)

<sup>37</sup> A ntá tí yaon chr'éxin k'uínkajinxin sín jna la ntá nchónhya chojni sákjuixinhin sín ntja ch'ín Jesús. <sup>38</sup> A ntá ijnko chojni tjenkákjan ch'án tí chojni kjuíji ntá itsen nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, chronóahani kixin chrótsjehé tí xjenni kixin jnkokoaxón ó chóntani a ntá níhi xjan. <sup>39</sup> Chóna xjan nchakuen tí jínahya la ntá nchek'iyato xjan la ko nchek'aniáte xjan nchexránka xjan kixin tjotéhe xjan la ko ntalóxrjo sítjixin ir'va xjan la ko ncheníhi xjan, na mé chrohya tsjinhin xjan. <sup>40</sup> A ntá chronóeheni tí sín xrikoa chrókuakitsje sín tí nchakuen tí jínahya, kjánchó kjuachahya sín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chaxínhya chojni tinkáchónki tí janhan. Jehya jína tjenkayáxinra. ¿Xá hasta nkesá tjinkáonrá ts'ejóni tsjákohará kixin nunca t'itjáhyará? Xrákoa tí xjan ntihi —ichro ch'án.

<sup>42</sup> A ntá kóchjina tí chánjan. A ntá tí nchakuen tí jínahya kjuáka xjan nonte la ko kjuínchek'aniáte xjan inaá. Kjánchó ch'ín Jesús jiehe k'uetuenhen tí nchakuen tí jínahya kixin ts'axrjéxin xjan. Ntá k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya ntá kuítóhe xjan jína. A ntá ch'ín Jesús kjuínchek'áyéhe tí it'é xjan. <sup>43</sup> A ntá kaín sín chrakon sín kixin k'uikon sín tí kjuachaxin jie kuènte Dios.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án*  
(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)

Naxa chrakon sín kaín sín kixin tí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Jesús la ntá ntáche ch'án tí sín xriko ch'án kixin:

<sup>44</sup> —Tinhínra jína tíhi la ko t'itjáyanhyará. Tsotsé sín tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ko tsjikaán sín ch'án tí tjejó tí sín t'etóan —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Kjánchó jehe sín kienxínhya sín tí nkehe ntáchro ch'án kixin naxa kjuanjonhya Dios kjuachaxin kixin chrókuienxín sín, ntá chrakon sín na kjuanchankíehya sín ch'án kixin nkexrí t'axrjéxin tí nkehe ntáchro ch'án.

*Nkexro tí imá tjeotoan ts'etóan*  
(Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)

<sup>46</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kjuankixin sín itjo sín kichó sín kixin nkexro tí jehe sín antsí má tjeotoan ts'etóan. <sup>47</sup> Kjánchó ch'ín Jesús kónohe ch'án nkehe tjenkayáxin asén sín. Ntá kuákja ch'án ijnko chánjan ntá kjuak'e ch'án tí tjen ch'án <sup>48</sup> ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Tí jnkójín nkexro chrók'uáyéhe tí xjan i kixin tinkáchónki sín tí janhan mé xíkaha chrók'uáyéhe sín tí janhan. A ntá jnkójín nkexro chrók'uáyéhe tí

janhan mé xikaha chrók'uáyéhe tí nkexro chr'ánna k'uinka. A ntá tí jnkojín nkexro antsí chrókjuinchehnkehya la mé antsí chrók'uáyéhe kjuachaxin chrók'uetōan.

*Tí nkexro nínkakuenhya tí jeheni la mé tóxrjínhjn ch'án tí xrq ch'eni*  
(Mr. 9.38-40)

<sup>49</sup> Ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:

—Maestro, k'uíkonní ijnko nkexro kjuachaxin ihniá kuakitsjexín ch'án nchakuen tí jínahya chóna chojni. A ntá chénkani ch'án kixin xikahya chrókjuich'e ch'án kixin xrikohyani ch'án.

<sup>50</sup> Kjánchó ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Xikahya chróntáche ch'án kixin tí nkexro nínkakuenhya tí jeheni la kjá tóxrjínhjn tí xrq ch'eni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Jacobo la ko tí ch'ín Juan*

<sup>51</sup> A ntá ó kóchjina tí yaon sátsji ch'ín Jesús nkaya nkajní, na ntá táhó kjuenkayáxin ch'án sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>52</sup> Ichr'án ch'án chojni kuitónxin ntja a ntá jehé sín sákjuj sín ijnko chjasin ntsí estado Samaria sákjuikjeyá sín nchia ts'ók'èxin sín. <sup>53</sup> Kjánchó tí sín samaritano kjuanjonhya sín kjuachaxin chrók'uejó sín kixin k'uíkon sín kixin ó xrq ó sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>54</sup> A ntá tió k'uíkon tí sín k'uájiko ch'án la mé ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan la ntáchro sín kixin:

—Ínchéni, ¿á tjnkávan kixin chrókjuanchiani xrohi chrók'uinkajinxjn nkaya nkajní chrókjuinchek'itjáyán tí jehé sín éxi kjuanchia tí ch'ín Elías? —ichro sín.

<sup>55</sup> Ntá ch'ín Jesús kuinkátjía ch'án komá ch'án tí jehé sín ntá kjuentuéhe ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la kjá noahyará nkexro nchakuen chontará. <sup>56</sup> Kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni kuihya ch'án kixin chrókjuinchek'itjáyán ch'án chojni. Náhí. Xra ó ikui ch'án sinchekaá ch'án chojni —ichro ch'án.

Ntá sákjuj sín í jnko chjasin ntsí.

*Tí sín tjinkaon chróchréhe sín tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 8.19-22)

<sup>57</sup> A ntá jehé sín sákjuj sín ntja inaá. Ntá xeta sín ijnko nkexro ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Ínchéni, tjinkaonni chróchréhe ní tí jaha nketí tjnkávan sátsjia —ichro ch'án.

<sup>58</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí koxróntá chóna va itjueé va la ko tí koxroxé chóna va kaké va. A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni chónahya nketí ts'ók'èxin ch'án —ichro ch'án.

<sup>59</sup> A ntá ntáche ch'án í jnko nkexro:

—Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

Kjánchó kjuátēhe ch'án kixin:

—Ínchéni, tjtōhéni senó sátsjikjaváni it'eni —ichro ch'án.

<sup>60</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tjtōhé kixin tí chojni tsík'en la jnkokón sín tsík'en tsjavá kichó sín. A ntá jaha la sátsjikjákua nkexrí tjeen tí kjuachaxin t'etōan Dios —ichro ch'án.

<sup>61</sup> Ntá ntáchro í jnko nkexro kixin:

\* 9:54 1 Reyes 18.30-40

— Ìnchéni, tjinkaonni tsochréheni tí jaha. Jehí títoghé tsjinixjehéni tí sín síin ntoeni — ichro ch'án.

<sup>62</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

— Tí nkexro kjuankíxin tsotsé ch'án arado ntá chrókjan chrókotónhen nóton mé xíkaha xitjahya sich'ehe ch'án Dios xra.

## 10

### *Ch'ín Jesús k'uetuēhen setenta chojni sátsjikako sín*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin Ìnchéni kjueyá ch'án í jnko setenta chojni ntá k'uetuēhen ch'án sín sátsji sín yóyó sín sátsji sín tsitónxin sín ntja tí kaín chjasin na ko nkúixín tjinkaon ch'án sáchrókjui ch'án. <sup>2</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

— Chaxín ntáxrjan kixin imá tsik'óna, a ntá tí chojni ch'e xra mé tsjéhya. Chrókjuanchehéra tí Ìnché nonte kixin chróchr'án ch'án itsjé chojni chrókjuich'e xra. <sup>3</sup> Sátjirá jahará. Xráxinkáonrá kixin tétuānhanrá sátsjirá éxi kolélo ts'ejóyákanrá chríkjan tí kolobo. <sup>4</sup> Tsjikoahyará kabólsa la ko tjoa t'inka chichaon la ko tokate tjikoahyará la ko tí nixjehérá chojni tí ntja títóéhyará kixin chrókjuintaxrjanhanrá sín. <sup>5</sup> A ntá tió ts'ixenhenrá jnkojín nchia la senó nixjehérá sín ntáchrórá kixin ts'áyéhe sín kjuaxróxin, tsixrorá. <sup>6</sup> A ntá tí tjejó sín kjuaxróxin ntiha la nixjehérá sín la ts'áyéhe sín kjuaxróxin. A ntá tí la náhi, a ntá tí kjuaxróxin chrók'uáyéhe sín na sátsjikoará inaá. <sup>7</sup> A ntá tí nchia ntiha chrókjuanjón sín kjuachaxin chrókuítóhará, ntaha mé tsjanjon sín nkehe chóna sín sinterá la ko its'irá, kixin tí nkexro ch'e xra la síin kjuachaxin tsoxenkehe. Tsjihyará í jnko nchia la ko í jnko nchia. <sup>8</sup> A ntá tsjasánrá ijnko chjasin tsjanjon sín kjuachaxin ts'ejorá ntiha ntá interá tí nkehe tsjanjon sín. <sup>9</sup> Nchekitóhérá chojni níhi jína. Ntá chenkará sín kixin tí kjuachaxin t'etóan Dios la kjínhya tjen tí tjejó sín, ichrorá. <sup>10</sup> A ntá tió tsjasánrá ijnko chjasin a ntá tsjanjonhya sín kjuachaxin la ntá t'axrxéxinrá ntóe sín sátjirá tí ntja chjasin ntiha ntá ntáchrórá kixin <sup>11</sup> kjónté tí nche tsik'ixitja totará tsotsénkará kixin tsjákoxinrá kixin tí kjuaxróxinhya ts'áyéhe sín chr'éxin. Kjánchó chrókoñohe sín kixin tí kjuachaxin t'etóan Dios la kjínhya tjen tí tjejó sín, ichrorá. <sup>12</sup> Ntáxrjan kixin tí yaon tsjéjéxín chjasintajni la kjuaxróxinhya ts'atsínka tí chjasin a. Antsí náxrjónhya tí nkehe ts'atsínka sín, a ntá tí nkehe ts'atsínka chjasin Sodoma\* la kénhyó — ichro ch'án.

### *Iso chjasin titekakonhya* (Mt. 11.20-24)

<sup>13</sup> Nòará jahará chjasin Corazín. Nòará jahará chjasin Betsaida. Tí chrók'uixin tí kjuaxroan tí chjasin Tiro la ko chjasin Sidón éxi k'uikónrá jahará, ntá chrókójehe sín la tjoka chrókjuítóxinhin ntje sín, tjoka chrók'uinkáya sín ka tié la ko chrókjuikjanjin sín ikja sín nteso, kixin chrókjuakoxin sín kixin t'ává sín. <sup>14</sup> A ntá tí yaon tsitóexín ijje chojni a ntá jahará antsí tsjasótiará, a ntá tí sín kuènte chjasin Tiro la ko chjasin Sidón la kénhyó tsjasóte sín. <sup>15</sup> A ntá jahará chjasin Capernaum, tjenkayáxinrá kixin imá nohará a ntá sátsjirá nkaya nkajni, ichrorá. Chaxínhya. Jahará la tsjasinkajinrá sátsjirá tí tsjasótéxin tí sín tsik'en.

<sup>16</sup> Tí nkexro tinhin tí nkehe ntáchrórá la mé xíkaha tinhin tí nkehe ntáxrjan la ko tí sín titekakonhya sín tí jahará na mé xíkaha titekakonnya sín tí

\* 10:12 Génesis 19.24–28

janhan. A ntá tí nkexro titekakonnahya sín tí janhan xikaha titekakonhya sín tí nkexro chr'ánna k'uinka.

*Ó kjan tí sín setenta sátsíkji*

<sup>17</sup> A ntá ó kjan tí sín setenta sátsíkji la imá chéhe sín ntáchro sín kixin:

— Ìnchéni, kjónté tí nchakuen tí jínahya titekakonhenni tió t'ákjenzinni ihniá —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kja chaxín k'uikuqan kixin ch'ín Tsochren k'uánótjenxin nkajní éxi ijnko kjónkixin xikaha kónhen.† <sup>19</sup> Ó tjahará kjuachaxin kixin kjónté konche la ko konchija tsinkátjará la ko tsjachahya ninkehó tí kjuachaxin kuènte tí ch'ín Tsochren kixin ninkehó tsoanhyará. <sup>20</sup> Kjánchó jehya tíha chrókóchàxínrá kixin tí nchakuen tí jínahya kuitekakonhanrá. Náhí. Chrókóchàxínrá kixin ihniárá ó ts'ínixín nkaya nkajní —ichro ch'án.

*Tí Xjeen Dios nixjehe It'é ch'án*  
(Mt. 11.25-27; 13.16-17)

<sup>21</sup> A ntá tuénxin tí Nchakuen Dios kjuínchechéhe tí ch'ín Jesús ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tjáncháha kjuasáya It'éni Ìnché nkaya nkajní la ko chjasintajni kixin kjuánjonhya kjuachaxin chrók'uitja tí sín imá nohe, a ntá kjuánjuan kjuachaxin kixin ts'itja tí sín noehya. Mé xikaha It'éni, jaha kóxrjnhan kixin xikaha tsonhen.

<sup>22</sup> T'aná mé chjina kaín xín nkehe. Ninkexró noehya nkexro tí Xjeen ch'án. Na mé jehó It'é ch'án mé nohe. La ko ninkexró noehya nkexro tí It'é ch'án. Na mé jehó tí Xjeen ch'án mé nohe ch'án la ko tí sín tsíkjeýá ch'án kixin tjinkaon ch'án tsonohe sín nkexro It'é ch'án —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá komá ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntá ntáche ch'án tí jehó sín kixin:

—Chéhe tí sín k'uikonxín kon sín éxi k'uikonrá. <sup>24</sup> Ntáxrjan kixin nchónhya tí sín k'uéchronka itén Dios ósé la ko nchonhya tí sín rey k'uétjinkaon sín chrók'uikon sín éxi t'ikonrá, kjánchó k'uikonhya sín, la ko k'uétjinkaon sín chrókuinhin sín tí nkehe tjejotinhínrá jie, kjánchó í kienhya sín —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxi ijnko samaritano jína*

<sup>25</sup> Ntá ijnko maestro tjako tí ley k'uínkatjen ch'án nixjehe ch'án tí ch'ín Jesús tjinkaon ch'án tsonoexín ch'án á chaxín nohe ch'án tsjatehe ch'án ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—Maestro, ¿nkexrí chrókjuich'eni chrók'uitjani tí kjuachón jnkochr'ín? —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí nixja tí ley? ¿Nkexrí tiénxian? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> A ntá tí maestro tjako tí ley mé kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrótjuèheni Ìnchéni Dios kaín asénni la ko kaín fuerza chóntani la ko kaín kjuaxrexinkaon kuénténi la ko chrótjuèheni kichó ni éxi tjuèxinni asénni‡ —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jína kjuátehe. A ntá tí jaha xikaha sich'e la tsochonta kjuachón —ichro ch'án.

† 10:18 Isaías 14.12 ‡ 10:27 Deuteronomio 6.5; Levítico 19.18

<sup>29</sup> Ntá tí maestro tjako tí ley mé tjinkaon chrókjuachaxin ch'án tí ch'ín Jesús ntá kjuanchankí ch'án inaá kixin:

—¿Xá nkexro tí kichó ni chrótjuèheni, ichrua? —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko chojni k'uínkajinxin nó ntja kjuixin chjasin Jerusalén sátsji ch'án chjasin Jericó, ntá kuátóhe ntja iso síchee kueéhe sín ch'án kaín nkehe sáchrókjuiko ch'án, la ko iké ch'án tsikakitsjehe sín ch'án, la tsíkate sín ch'án, la ntá sátsíkji sín tsíkítóhe sín ch'án la ó mero tjet'en ch'án. <sup>31</sup> Ntá xrínahya k'uátsínka ijnko nchat'á tí ntja ntiha ntá k'uíkon ch'án xíkaha ntá ántosén ch'án k'uátsínké ch'án. <sup>32</sup> A ntá kjaxin ijnko ch'ín levita k'uátsínka chjinaxón ntiha. Ntá k'uíkon ch'án xíkaha ntá ántosén ch'án k'uátsínké ch'án kjaxin.

<sup>33</sup> A ntá ijnko ch'ín kjuixin estado Samaria k'uátsínka tí ntja ntiha ntá k'uíkon ch'án xíkaha tjetsínka tí nkexro ntá kuíkonóhe ch'án. <sup>34</sup> Ntá kóchjinehe ch'án tí nkexro tsíkóníhi ntá kjuích'ehe ch'án xroan tí síchrit'ò chjéhe ch'án aceite la ko vino la ko kjuínchentetoxin ch'án ka. Ntá kjuixin ntá kjuínchekiták'á ch'án tí kolóchoe ch'án. Ntá sákjuíko ch'án ijnko nchia t'òk'èxin chojni ntiha la k'uáyakonhen ch'án. <sup>35</sup> Ntá tí kóyaon ntá sátsji tí ch'ín samaritano kuakitsje ch'án iyó tí chichaon la chjéhe ch'án tí inché tí nchia ntáchro ch'án kixin: “T'ayakonhén tí nkexro i, a ntá antsí má ts'ichjánxinhin ch'án la tió tsokjan ntá tsjénkaha ts'òkjanhan kaín tíha,” ichro ch'án. <sup>36</sup> A ntá tí iní nkexro k'uátsínka ntja la, ¿nkexro tjuèhe tí nkexro kjuíncheníhi tí síchee? —mé kjuanchankí ch'ín Jesús.

<sup>37</sup> A ntá kjuátehe tí maestro tjako tí ley kixin:

—Tí nkexro kuíkonóhe tí jehe ch'án —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Sátjia jaha la xíkaha chrókjuích'e —ichro ch'án.

### *Ch'ín Jesús sákjuí ch'án ntøe tjan Marta la ko tjan María*

<sup>38</sup> Naxa tjetji ch'ín Jesús kjuíji ch'án ijnko chjasin ntsí. A ntá ntiha itjen ijnko tjan it'ín Marta, a ntá kjuanjon tjan kjuachaxin kuítóhe ch'án ntøe tjan ntiha. <sup>39</sup> A ntá tjan Marta chóna tjan ijnko kichó tjan it'ín María. A ntá jehe tjan kjuák'etjaxin tjan chrínki toté tí ch'ín Jesús tjetinhin tjan nkehe tí tjechro ch'án. <sup>40</sup> A ntá tjan Marta tóxakonhen tjan kixin nchónhya xra chóna tjan, ntá kóchjinehe tjan tí ch'ín Jesús ntáchro tjan kixin:

—Ínchéni, ¿á tóxakuanhya kixin tí tjan kichó ni kuítóheni tjan, a ntá jehóni tjech'eni kaín xra? Ntáche tjan kixin tsjinkítsani tjan —ichro tjan.

<sup>41</sup> Kjánchó ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Marta, Marta, jaha imá tóxakonhan kixin t'ínkákonhen nchónhya xra chonta. <sup>42</sup> Kjánchó jnkokoá nkehe t'ichjánxin. A ntá tjan María kjueya tjan tí nkehe antsí jína la ko ninxeró tsakitsjehya tjan tíha —ichro ch'án.

## 11

### *Ch'ín Jesús tjako ch'án nkexrí tsonixjeheni Dios*

*(Mt. 6.9-15; 7.7-11)*

<sup>1</sup> A ntá jnkonaá ch'ín Jesús tjenixjehé ch'án Dios ijnko lugar tjen. Ntá kjuixin la ijnko tí sín xriko ch'án ntáchro kixin:

—Ínchéni, tjákohéni nkexrí tsonixjeheni Dios kixin xíkaha ch'ín Juan kjuakohe ch'án tí sín k'uájiko ch'án.

<sup>2</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tió nixjehérá Dios ntáchrorá kixin:

It'éní tjen nkaya nkajní, jaha imá tjóá.

Chrókui tí kjuachaxin kuéntá.

Chrókjuiich'e tí nkehe tóxrjínhan jaha ntihi chjasintajni éxi tjech'e nkaya nkajní.

<sup>3</sup> Ijie tsjánjuan tí niotja t'ichjánxinhinni jnkojnko yaon.

<sup>4</sup> T'óxíka tí nkehe jínahya kjuíich'eni kixin kjaxin jeheni ts'itjáyenhenni tí nkehe kjuíich'ezeni chojni.

Ti<sub>to</sub>éhyani jeheni xrahya chrókjua<sub>s</sub>inni jie. Nchekaáni kaín tí nkehe jínahya chrókó<sub>n</sub>henni

—mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>5</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jnkojín<sub>r</sub>á chróchontará ijnko chojni choxian, a ntá sáchrókjuia n<sub>to</sub>e ch'án k'áxr<sub>t</sub>jen chróntáche ch'án kixin: “Amigo, nchekjenni iy'á niotja <sup>6</sup> kixin nantá ó kui ijnko chojni chóxinni kuixin ch'án kjin kjuíji ch'án n<sub>to</sub>eni ntá chóntahyani ninkehó tsochjéheni ch'án.” <sup>7</sup> A ntá tí chrókjuat<sub>e</sub>he tí nkexro choxian tjen nkaxenhen chróntácho kixin: “Chjeéhyani x<sub>r</sub>a. Tí ntója n<sub>to</sub>eni méhe t'ík<sub>j</sub>éhe. A ntá xjeenni tjejót'ok'èkoni xjan. Ntá xitjahya ts'áyani tsotjáhani nkehe”, ichro ch'án. <sup>8</sup> Ntáxrj<sub>n</sub> kixin kjónté chrók'u<sub>á</sub>yahya ch'án chrótjáhya ch'án nkehe kjónté chóxian ch'án, kjá ts'áya ch'án tsotjáha ch'án kaín nkehe t'ichjánxínhan kixin tjinkakonhya ch'án kixin na<sub>x</sub>a chrókjuak'é chrók'u<sub>e</sub>ya jaha. <sup>9</sup> Mé xíkaha ntáxrj<sub>n</sub> kixin: Tjanchará nkehe la Dios tsotjáhará; tjeýará nkehe la ts'itjará; t'inkará puerta la tsoxitjehe. <sup>10</sup> A ntá tí nkexro tjanchia nkehe la ts'áyéhe tí nkehe; la ko tí nkexro tjeýá nkehe la ts'itja; la ko tí nkexro t'ínka puerta la tsoxitjehe.

<sup>11</sup> 'Zá jnkojín<sub>r</sub>á chontará xjaanrá chrókjuanchahará xjan niotja la zá chrókjuánjonrá ijnko x<sub>r</sub>o? Q chrókjuanchahará xjan koche la zá chróchjehérá ijnko konche? <sup>12</sup> Q chrókjuanchahará xjan koja la zá chrókjuánjonrá ijnko konchja? <sup>13</sup> A ntá jahará kjónté jínahyará la ó nohará nkehe jina tsochjehérá xjaanrá, la mé antsí chrókónohará kixin It'éní tjen nkaya nkajní tsotjáhará Nchakuen ch'án tí jnkojín<sub>r</sub>á chrókjuanchehérá ch'án —ichro ch'ín Jesús.

*Tjanchia sín jie kixin ch'ín Jesús chón<sub>t</sub>a kjuachaxin tí jínahya*  
(Mt. 12.22-30; Mr. 3.19-27)

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús kuakitsje ch'án ijnko nchakuen tí jínahya tsíkjinchenósín ijnko chojni. A ntá tió tsík'axrje tí nchakuen tí jínahya a ntá tí ch'ín xitjahya nixja la jina nixja ch'án. Ntá kaín chojni chakon sín kixin xíkaha tsíkjich'e ch'án. <sup>15</sup> A ntá jnkojín tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín a mé takitsje ch'án nchakuen tí jínahya kixin chón<sub>t</sub>a ch'án kjuachaxi<sub>e</sub>n tí ch'ín Beelzebú mé tí ch'ín Tsochren, na mé jehe ch'án mé t'etuenhen kaín tí nchakuen tí jínahya —ichro sín.

<sup>16</sup> A ntá iso sín tjinkaon sín chrókjuachaxin sín tí ch'ín Jesús ntá kjuanchehe sín ch'án ijnko kjuaxroan náxrjón kuénte nkaya nkajní. <sup>17</sup> Kjánchó jehe ch'án ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin sín la ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojín gobierno jnkokónhya tjenkayáxin sín ntá tjanjonko kichó sín na mé ts'itjáyan tí kjuachaxin ts'etqanxín sín, la ko tí sín jnkokoá nchia jnkokónhya tjenkayáxin sín xitjahya ts'ejóko kichó sín jnkokoá. <sup>18</sup> A ntá kjaxin tí ch'ín Tsochren chrókjuánjonko kichó ch'án, ¿la nkexrí chróchón<sub>t</sub>a ch'án kjuachaxin na<sub>x</sub>a chrók'u<sub>e</sub>tqan ch'án tí chrók'uaxrje tí jínahya? A ntá jahará



ntáchrorá kixin janhan takítsjé nchakuen tí jínahya kixin tí kjuachaxiën ch'in Tsochren chonta janhan, ichrorá. <sup>19</sup> A ntá tí xikaha la, ¿ntá nkexro chjéhe kjuachaxin tí sín chréhe tí jahará kixin tsjacha sín tsakitsje sín nchakuen tí jínahya? Jehe sín mé tjakoqxín sín kixin jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. <sup>20</sup> A ntá tí kjuachaxiën Dios mé takítsjéxian tí nchakuen tí jínahya na mé chrókónoaxínrá kixin tí kjuachaxiën Dios t'etoan ch'án mé ó kui tí tjejórá.

<sup>21</sup> A ntá ijnko chojni jiehe yamá chica t'ayakonhen ch'án ntøe ch'án kixin tí nkehe chóntha ch'án ts'it'jáyanhya. <sup>22</sup> A ntá itsi ijnko nkexro antsí má tsehe, a ntá tsjanjonko ch'án tí inché nchia, a ntá tsjacha tsakitsjehe tí inché nchia kaín tí chica yamá ch'án kixin imá jieéxín ch'án. A ntá tí ch'in antsí tsehe mé tsakja ch'án kaín nkehe síín ntiha. <sup>23</sup> Tí nkexro titekakonhya tí janhan mé nínkakonna ch'án. A ntá tí nkexro tjinkítsahya tí janhan mé t'ínkákonhen tí xra t'a —ichro ch'án.

*Jjnko tí nchakuen tí jínahya mé tsokjan inaá*

*(Mt. 12.43-45)*

<sup>24</sup> A ntá ijnko nchakuen tí jínahya tsík'axrjéxín ijnko chojni na mé ixri tí nonte xamá xritjeyá nketí náxrjón ts'ok'éhe. A ntá tí k'uitjahya ntá tjenkayáxin kixin: “Áxri tsokjan ntøna k'uaxrjéxian.” <sup>25</sup> A ntá tió kjan la éxi ijnko chojni tsík'ánjón ntøe la náxrjón tsjehe tí nkaxenhen nchia. A ntá k'uikón tí jínahya xikaha tjen nchia <sup>26</sup> a ntá sákjuikakjín yato nchakuen tí jínahya antsí má jínahya. A ntá antsí má jínahya kónhen tí ch'in a, a ntá tí senó la kénhyó. Mé xikaha tsonhen ijnko chojni kénhya asén tinkáchónki Dios —ichro ch'án.

*Tí kjuachéhe chaxín*

<sup>27</sup> Ntá ch'in Jesús tjenixja ch'án chrónka ch'án kaín tíha ntá ijnko chojni chjin tjenkákjan tí jehe sín a itsen nixja tjan ntáchro tjan kixin:

—Chéhe tí nkexro k'uaxrjenixín tí jaha kjuúntak'ánkiá —ichro tjan.

<sup>28</sup> Ntá jehe ch'án kjuáttehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Antsí chéhe tí nkexro tinhin tí itén Dios la ko titekaon sín —ichro ch'án.

*Tí sín jínahya mé tjanchia sín ijnko kjuaxroan náxrjón*

*(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)*

<sup>29</sup> Ntá nchónhya chojni sítójnoktsé sín tí tjen ch'in Jesús ntá jehe ch'án kjuankixin nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí chojni síín jie la jínahya sín, a ntá tjanchia sín kixin chrókjuásian ijnko kjuaxroan náxrjón. Kjánchó tsjakoqxínhya í jnko kjuaxroan la jehó tí nkehe tsíkónhen ch'in Jonás. <sup>30</sup> Ntá éxi yóhe kónhen ch'in Jonás kónoexín tí sín chjasin Nínive mé xikaha tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ts'ikón tí chojni síín jie. <sup>31</sup> A ntá tí yaon tsitøexín ijíe chojni tjejó jie la mé tí tjan reina k'uetoan kjuixín nó Sur mé ts'inkatjen tjan tsjanchia tjan jie kixin tí sín tjejó jie. Kixin jehe tjan imá kjín kjuixín tjan tsinhin tjan nkexrí imá k'uénohe ch'in Salomón.\* A ntá jie itjèn janhan antsí chonta kjuachaxin, a ntá ch'in Salomón la kénhyó. <sup>32</sup> La ko tí sin chjasin Nínive kjaxín ts'inkatjen sín tió tsitøexín ijíe chojni la tsjanchia sín jie kixin tí sín tjejó jie la ko tsontáchro sín kixin chrókjuasóte tí chojni tjejó jie kixin tió kuínhin tí sín Nínive chrónka ch'in Jonás itén Dios la kjuítøexinhin sín ntje sín. A ntá jie itjèn janhan antsí má chonta kjuachaxin, a ntá ch'in Jonás la kénhyó.

\* 11:31 1 Reyes 10.1–10



*Xrohi t'inkaséyanxín cuerpo kuènte chojni*

(Mt. 5.15; 6.22-23)

<sup>33</sup> Nijnko chojni chrokjuinche'ákjen ijnko xrohi chrókjuak'emə ch'án la ko chrókjuak'əhya ch'án chrínki ijnko ntacajón. Náhi. Noi chrókjuak'e xrohi chrókjuak'enkáya candelero kixin ts'ikonxín chojni tí t'inkaséyan.† <sup>34</sup> Tí ikonrá mé éxi yóhe ijnko xrohi t'inkaséyanxín tí cuerpo kuéntará. A ntá tí chontará ikonrá jína la ntá kuenté cuerpo kuéntará chóna xrohi. A ntá tí chontará ikonrá jínahya la ntá kuenté cuerpo kuéntará la síti tjen. <sup>35</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrók'uayakonhénrá tí xrohi chontará kixin chrók'uankahya kixin chrók'uixitiéhya tí tjejorá. <sup>36</sup> A ntá tí kuenté tí cuerpo kuéntará chróchóna xrohi la ko nit'ə chrók'uixitiéhya la ntá kuenté la chrók'uikonrá jína la éxi ijnko lámpara kuenté ch'e xra jína.

*Ch'ín Jesús chrónka kixin ntoáhya tjako tí sín fariseo la ko tí sín tjako ley*

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 20.45-47)

<sup>37</sup> A ntá tió kjuixin nixja ch'ín Jesús ntá ijnko ch'ín fariseo chrónóhe ch'án tí ch'ín Jesús kixin sátsjiko ch'án ntəe ch'án sineko ch'án. Ntá tió kjuji sín ntiha la k'uixenhen sín nchia ntá kjuak'etjəxín ch'ín Jesús chjino tjen tí mesa a. <sup>38</sup> A ntá tí ch'ín fariseo chakon ch'án k'uikon ch'án kixin ch'ín Jesús k'óntihya ch'án tja ch'án senó tí sine ch'án éxi tinkáchónki tí jehe sín. <sup>39</sup> Kjánchó Inchéni ntáchro ch'án kixin:

—Jahará fariseorá nchetjóará tí ntója tí vaso la ko tí plato. A ntá nkaxenhen la tsíkaón kjuachee la ko kjuachjinoxínhin. <sup>40</sup> Jahará lontírá. ¿A noahyará kixin tí nkexro kjuich'éna tí ntója la koí tí nkaxenhen kjuich'éna ch'án? <sup>41</sup> Tí chrókjuinchekitónhénrá chojni nòa kaín asánrá tí nkehe chontará la ntá chrókóxakuanhyará tí chrók'ónti chojni ə náhi.

<sup>42</sup> Nòará jahará fariseorá. Jahará chjehérá Dios ijnko ite parte kaín kaxroan tsjiko tí nkehe sineni. A ntá tahyará kuentá tí nkehe ntoá la ko nkexrí chrótjuéhérá Dios la ko nkexrí chrótjuéhérá kichuárá. Jína chróchjehérá Dios nkehe la ko chrók'uitjáyanhyará tí chrókjuínkítsará kichuárá.

<sup>43</sup> Nòará jahará fariseorá. Tjinkáonrá ts'ejokjenrá tí silla náxrjón nkaxenhen njnko la ko tjinkáonrá kixin jnkojína tsonixjahará sín tió tsoxétará sín ntasin.

<sup>44</sup> Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley la ko jahará fariseorá. Ntoáhya tjenkayáxinrá ch'iará. Jahará éxi yóhe tóye tsíxravá chojni tsík'en t'ikonhya chojni la t'atsínka sín nátaón la noehya sín kixin tsíxravá chojni ntiha.

<sup>45</sup> A ntá kjuátehe ijnko tí maestro tjako tí ley ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, xíkaha ntáchrua la, ¿á kjaxinhya jeheni kaín ni t'ántaxínhínni ní? —ichro sín.

<sup>46</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjaxin nòará tí jahará tjàkorá tí ley. Tétuénhénrá chojni tsamá sín ijnko nkehe imá ye chrókjuachahya chojni chrókuamá. A ntá jahará nijnko dedo tjará chrókjuínkítsará tí nkehe imá ye yámá sín.

<sup>47</sup> Nòará tí jahará. Ch'énará tjt'əe tí sín k'uéchrónka itén Dios óse tsík'óyan tí sín k'uaxrjeníxinrá. <sup>48</sup> Xíkaha jahará tjáqoxínrá kixin ó nchoxon tí nkehe kjuich'e tí sín k'uaxrjeníxinrá óse kixin jehe sín k'óyan sín tí nkexro k'uéchrónka itén Dios óse. A ntá jahará ch'énará tjt'əe tí tsíxravá sín.

<sup>49</sup> Mé xíkaha Dios chóna kjuaxrexinkaon imá jína ntá ntáchro ch'án kixin tsochr'án ch'án chojni tsochrónka itén ch'án la ko tsochr'án ch'án chojni

† 11:33 Lucas 8.16

tsjikjako itén ch'án. **A** ntá chojni ts'óyán jnkojín tí jehe sín la ko tsochónkíhi tí í so sín, ichro ch'án. <sup>50</sup> **A** ntá Dios mé tsjanchia jie tí chojni síin jie kixin k'úitji ijníe kaín tí sín k'uéchrónka itén ch'án óse desde tí xrankixin k'óna chjasintajni <sup>51</sup> la mé xrankixixín k'úitji ijníe ch'ín Abel la mé kjuixixín k'óyán sín ch'ín Zacarías k'óyánxin sín ch'án jnkosiné tí tjen tí altar la ko tí nínko. Ntá Dios sinchekjasóte ch'án tí sín síin jie kixin xikaha ik'uén kaín tí sín a.

<sup>52</sup> Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley. Jahará tjinkákonhyará kixin í so chojni tsonohe sín tí nkehe chaxín la ni jahará tjinkákonhyará sinchexiteyará la ko títóehyará kixin í so chojni chrókjuinchexiteyá sín —ichro ch'án.

<sup>53</sup> **A** ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús kaín tíha ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo imá kónínkakohen sín ch'án ntá kjuankixin sín kjuanchankíhi sín ch'án nchónhya nkehe <sup>54</sup> chrókjuachaxín sín ch'án kixin ách'e ntoáhya chrókjuatehe ch'án ntá chrókjuanchia sín jie tí jehe ch'án.

## 12

### *Ch'ín Jesús chrónka kixin ntoáhya ch'e tí sín fariseo*

<sup>1</sup> **A** ntá nchónhya mil chojni kójnkotsé sín ntá tinkák'íntate kichó sín. Ntá ch'ín Jesús saoxín kjuankixin chénka ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuitekákonhyará tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin tí sín fariseo ch'ia sín, na mé éxí yóhe tí xroan nchek'ánkí niojtja tí nkehe tjako sín. <sup>2</sup> Kohya nkehe mó jie chrókónoxínhya chr'éxin la ko kohya nkehe tjemá jie chrókónoahya chojni chr'éxin. <sup>3</sup> **A** ntá kaín nkehe ntáchrórá tí sítié la chr'éxin tsinhin chojni tí nchakotjin; la ko kaín nkehe mó ntáchrórá k'uikjéhérá nchia la chr'éxin ts'èya sín chrítaón nchia tsinhin kaín xín chojni.

### *Nkexro tí chróchrakonhenni (Mt. 10.26-31)*

<sup>4</sup> 'Jahará chojni chóxin kichó ni mé tjonkará kixin chróchrakuenhyará tí chojni t'óyán tí cuerpo, a ntá chr'éxin la kohya nkehe tsjacha sín chrókjuich'e sín. <sup>5</sup> Kjánchó tjonkará kixin nkexro chróchrakonhénrá. Chróchrakonhénrá Dios mé tí nkexro tsakitsje kjuachón ntá chóna kjuachaxín tsochr'án chojni tí síin xrohi tsjasótexín sín. Tí nkexro a mé chróchrakonhénrá ch'án má.

<sup>6</sup> '¿Á chrókóxiínhya in'ó koxroxé yaá chichaon ntsínsí? Kjánchó Dios la ts'itjáyenhya ch'án ninjko tí jehe va. <sup>7</sup> Kjonté tí kaxihí chóna ikjárá la nohe ch'án nkekjaín ka chontará. Méxra chrakonhyará tí jahará kixin antsí má tjeje sínkí tí jahará. **A** ntá kjonté nchónhya koxroxé la kánhyó sínkí tíha.

### *Chróchrónkani kixin tinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo nkayakon chojni (Mt. 10.32-33; 12.32; 10.19-20)*

<sup>8</sup> 'Ntáxrjan kaín tíhi kixin tí nkexro tsochrónka kixin tinkáchónkina sín nkayakon chojni la kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsochrónka kixin chóxin ch'án tí jehe sín nkayakon tí sín ángel kuente Dios. <sup>9</sup> **A** ntá tí sín sinchemá sín kixin chónhyana sín nkayakon chojni la ntá kjaxian janhan sintamá kixin chonhya tí jehe sín nkayakon tí sín ángel kuente Dios.

<sup>10</sup> **A** ntá jnkojín nkexro ts'ántaxínhin sín tí Xjeen Dios K'óna Chojni naxa jína ts'itjáyan tí jie k'uántaxínhin sín. **A** ntá tí nkexro ts'ántaxínhin tí Nchakuen Dios la xitjahya tsjin tí jie tí xikaha tsixro sín.

<sup>11</sup> 'Tió tsjikoará sín nkaxenhen ninjko Israel la ko tí tjejó tí sín t'etjan la ko tí tjejó tí síxreé la tóxakuanhyará nkehe tsjateherá la ko tóxakuanhyará nkehe

tsixrorá <sup>12</sup> kixin tió tsonixjará la tí Nchakuen Dios sinchexraxinkaonrá nkehe tsixrorá —ichro ch'án.

*Tí kjuaxikaon tsochónta chojni itsjé nkehe*

<sup>13</sup> Ijnko nkexro tjenkákjan tí sin tsíkójnkotsé ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin: —Maestro, ntáche tí kíchó ni a kixin tsjanjon ch'án tí nkehe tónhenni tocar tsíkitohe it'eni tsakjani —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntácho ch'án kixin:

—Lontia jaha. ¿Nkekuente chrókjuich'énará juez tí janhan chrók'oxikayaha tí nkehe chrókuakjará jahará? —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Kjaxin ntácho ch'án kixin:

—Tóxakonhanrá tí chróchontará itsjé nkehe. Jehya tí nchónhya nkehe chróchontará ntá náxrjón chrók'uejorá —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá kjuíncheyóexin ch'án ntácho ch'án kixin:

—Kjuák'e ijnko chojni rico, a ntá tí nontee ch'án na mé imá k'óna. <sup>17</sup> A ntá tí ch'ín rico kjuenkayáxin ch'án ntácho ch'án kixin: “¿Nkexrí chrókjuít'a jie kixin chontahya nketí ts'ínkachjina tí noa k'ónana?” ichro ch'án. <sup>18</sup> Ntá kjuenkayáxin ch'án ntácho ch'án kixin: “Ó nòna nkehe sít'a jie. Ts'oxíka tí t'ínkachjinayá noa chonta ntá sít'ána ijnko antsí jie ts'ínkachjinayá kaín nkehe k'ónana jie chonta. <sup>19</sup> Ntá tsontátjan asenná kixin: Asénni, nchónhya nkehe chonta jaha tsichjina tsjacha nchónhya nánó. Ntá jie t'ok'áha la inte la its'ia la tócháha,” ichro ch'án. <sup>20</sup> Kjánchó ntáche Dios tí jehe ch'án kixin: “Lontia xíkaha ichrúa la, kixin ijie tie itsi nkexro tsjanchia asán. A ntá tí nkehe kjuásichjina la, ¿xá nkexro kuente tíha?” ichro ch'án. <sup>21</sup> Mé xíkaha tsonhen tí nkexro chóntha nchónhya nkehe chjasintajni ntihi, a ntá naxa kjuéyáhya ch'án nkehe kuente nkaya nkajni —mé ichro ch'ín Jesús.

*Dios mé t'ayakonhen tí xjeen ch'án*

(Mt. 6.25-34)

<sup>22</sup> Ntá chr'éxin ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Tjonkará kixin chrókóxakuanhyará tí nkehe chrókjónterá la ko tí ka chrók'uítsará. <sup>23</sup> Antsí sínkí tí kjuachón, a ntá tí nkehe chrókjónterá la kánhyó sínkí. La ko antsí sínkí tí cuerpo kuéntará, a ntá kánhyó sínkí tí ka chrók'uítsará. <sup>24</sup> Xráxinkáonrá nkexrí síin tí kontálo. T'enkahya va la ko tjáhya va la ko chónthahya va nketí ts'ínkachjinayá va tí noa. Kjánchó Dios la tjanjon nkehe sine va. A ntá jahará la antsí tjetooan, a ntá tí ko xritjaka la kénhyó.

<sup>25</sup> ¿Á tjejó jnkójnra tjenkayáxinrá kixin tí chrókóxakonhanrá má ntá naxa chrók'uankirá it'o metro ntetoxinrá inaá? <sup>26</sup> A ntá xitjahya chrókjuich'erá tíha kjónté ijnko nkehe ntsi, ¿a ntá nkehe tsonhen tóxakonhanrá í so nkehe síin?

<sup>27</sup> Xráxinkáonrá nkexrí sít'ánkí tí catsjo lirio ch'ehya xra la ko tjonhya. Ntá kjónté ntáxrjan kixin tí ch'ín rey Salomón kaín ka náxrjón k'uék'ínkáya ch'án naxa kjuíncheyóehya ch'án kixin antsí náxrjón tí tsjo a. <sup>28</sup> A ntá xíkaha Dios mé nchek'itsa ch'án kaín kayoa kjónté ijie síchón la ntóye tsoche, la mé xíkaha tsjanjon ch'án tí nkehe chrok'uítsará jahará. ¿Ntá nkekuente kixin naxa titekákonhyará ch'án? <sup>29</sup> ¿Ntá nkekuente ixrirá tóxakonhanrá xritjeyará nkehe sinterá la ko nkehe its'irá? <sup>30</sup> A ntá tí chojni chjasintajni xritjeyá sín kaín tí nkehe a. Kjánchó It'ará ó nohe ch'án kixin t'ichjánxinhanrá kaín tí nkehe a. <sup>31</sup> Senó chrókjuéyará tí kjuachaxin kuente Dios, a ntá jehe ch'án mé tsjanjon ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá.

*Tí nkehe tjete siin nkaya nkajní*  
(Mt. 6.19-21)

<sup>32</sup> 'Chrakonhyará jahará kolélo kuëntana. Kjonté tsjéhyará la It'ará tóxrjnhin ch'án tsotjáhara ch'án tí kjuachaxin kuente ch'án. <sup>33</sup> Nchekjirá kaín nkehe chontará la ntá chjeherá tí chichaon tí sín chóntahya. A ntá xikaha sich'erá la tí tjoa t'inka ch'chakoanrá tsontaxinhyá kixin tí nkehe tjete siin nkaya nkajní tsjehehya la ko ntaha kohya xichee la ko ts'ínhyá kué la ko ts'itjáyanhyá. <sup>34</sup> A ntá tí nkaya nkajní tsochontará nkehe tjete la ntá tí nkehe tjenkayáxinrá la kjaxin ntaha tjen.

*T'ichjánxin listo chrók'uejóchónhenni*

<sup>35</sup> T'ichjánxin listo ts'ejochonhénrú la ko tsjak'ekoará xrohi tjeche. <sup>36</sup> Listo chrók'uejorá éxi chojni ch'e xra tjejóchónhen sín tsokjanxin tí lámge sín tí tsikótehe chojni kixin tió tsi ch'án la ts'èya ch'án, la ntá tsakitjehe sín tí puerta tjoka. <sup>37</sup> Náxrjón tí nkexro ch'e xra tió chrókjan tí lámge sín chrók'uikon ch'án kixin náxa tjejótsjehe sín. Ntá chaxín ntáxrjan kixin tí ch'ín lamo ts'etjoan ch'án kixin ts'ejótjajin sín tí tjen mesa ntiha ntá tsjanjon ch'án nkehe sine sín. <sup>38</sup> Kjonté chrókui ch'án k'áxrótjen o chrókui ch'án nantóye mé xikaha chrók'uikon ch'án kixin tjejótsjehe sín la náxrjón tí sín ch'ehe ch'án xra. <sup>39</sup> Chrókónohará tíhi kixin tí chrókónohe tí ìnché nchia nke hora chrókui tí xichee ntá chrókjuak'etsjehe ch'án chrókuitohehya ch'án chrók'uixenhen xichee tí ntqe ch'án chrókueé. <sup>40</sup> Ntá jahará kjaxinrá xikaha chrók'uejotsjehérá kixin titáyá tsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni.

*Tí nkexro jína ch'e xra la ko tí ch'ín ch'ehya xra jína*  
(Mt. 24.45-51)

<sup>41</sup> A ntá ch'ín Pedro kjuanchankí ch'án kixin:

— Ìnchéni, ¿á jehóni kaín ni kjuincheyóéxian nkehe ntáchrua o kaín chojni? — ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

— ¿Nkexro tí t'etjoan tí xra jína, a ntá tí lámge ts'etuenhen kixin ts'ayakonhen ch'án tí chojni siin tí nchia ntiha kixin tsjanjon ch'án nkehe sine sín xintii tí hora a? <sup>43</sup> Náxrjón tjen tí nkexro a tió tsi tí lámge ts'ikon ch'án kixin náxa tjeche e tí xra. <sup>44</sup> Tíhi mé chaxín tsontáxrjan kixin tí ch'ín lamo tsochjéhe ch'án kaín xra chóna ch'án ts'etjoan tí ch'ín a. <sup>45</sup> A ntá tí ch'ín t'etjoan sitónhen xra tsjenkayáxin kixin tjokahya tsokjan tí lámge ch'án, a ntá tsjanjixin ch'án tsoninkakonhen ch'án tsjanjonko ch'án tí í so chojni ch'e xra, tí chojni ntoa la ko tí chojni chjin, a ntá jehe ch'án sine ch'án la its'i ch'án la tsokoa ch'án. <sup>46</sup> A ntá tí lamo tsokjan tí yaon tjenkayáxinhyá tí ch'ín ch'e xra, na mé ijnko hora noehya ch'án. A ntá imá sinchekjasóte ch'án tí ch'ín kuitohehe xra la ntá tsjasóteko ch'án tí sín titekakonhyá.

<sup>47</sup> A ntá tí nkexro nohe ch'án nkehe tí xra tjinkaon tí lámge ch'án la tókakuenhyá ch'án la titekakonhyá ch'án la mé tí ch'ín a imá tsjasóte ch'án ts'ekon ch'án. <sup>48</sup> A ntá tí nkexro noehya nkehe tí xra tjinkaon tí lámge ch'án ntá ch'e ch'án nkehe chrókjuasótexín ch'án la kjonté kánhyó tsjasóte ch'án ts'ekon ch'án. A ntá tí nkexro k'uáyéhe nchónhyá nkehe la antsí tsjé xra ts'áyéhe ch'án sich'e ch'án; la ko antsí tsjé xra tsoxranchehe tí nkexro k'uáyéhe itsjé nkehe.

*Jnkokoáhya tsjenkayáxin chojni kixin ó kui Ìnchéni Jesús*  
(Mt. 10.34-36)

49 'Janhan k'uinka kixin sintak'ákjen xrohi chjasintajni. Ách'e ntáxrjan kixin ó tjechr'ákjen tí xrohi a ntá naḡa náhi. 50 T'ichjánxin nchónhya tsona tsjasótena. Tóxakonna tsoxiteyávia kaín tíha. 51 ¿Á tjenkayáxinrá kixin k'uinkakian kjuaxróxin tí chjasintajni ní? Méxra ntáxrjan náhi. Jnkokoáhya tsjenkayáxin chojni xíkaha. 52 Kixin ijie xrankíxixín in'ó chojni naḡa kjéhya jnkokoáhya tsjenkayáxin sín. Tí ini tsonínkakonhen tí yaá. Tí yaá tsonínkakonhen tí ini. 53 A ntá tí it'é tsonínkakonhen tí xjeen ntoa, la ko tí xjeen ntoa tsonínkakonhen tí it'é. A ntá tí iné tsonínkakonhen tí xjeen chjin, la ko tí xjeen chjin tsonínkakonhen tí iné. Tí ich'ee tsonínkakonhen tí tíkint'ee la ko tí tíkint'ee tsonínkakonhen tí ich'ee tjan.

*Tí nkehe chronkaxín nkehe tsonhen*

(Mt. 16.1-4; Mr. 8.11-13)

54 Ch'in Jesús kjaxin ntáche ch'án tí chojni síin kixin:

—A ntá ts'ikonrá ts'aya tjuí tí tjiatóxin yaon, a ntá ntáchrórá kixin ts'aniá chrin, a ntá xíkaha chaxin tsonhen ts'aniá chrin. 55 A ntá tí chjéhe xrinto nó sur ntá ntáchrórá kixin tsosóa, a ntá xíkaha chaxín tsosóa. 56 Jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. Ó nohará tjenkayáxinrá nkexrí tsonhen nkajni la ko chjasintajni. ¿Ntá nkexrí naḡa tiénxinyará nkehe sitónhen tí tjejorá jie?

*Chrókóxakonhemi kjuaxróxin chrók'uejókoni tí sín nínkakonhemi*

(Mt. 5.25-26)

57 ¿Nkekuénte tjéyáhyará jahará nkehe tí jína? 58 Tí jnkojín nkexro tsjanchia jie sátjikoará ch'án nkayakon tí sín t'etóan na tí ntja ó chrónkakjórá ch'án kixin tsoyóxin ts'ixinhya kjuanínkaon kixin sátsjikoahyará nkayakon tí ch'in juez, kixin tí ch'in juez chrók'uetóan ch'án kixin sátsjikoará tí sín comandante. A ntá tí ch'in comandante chróchr'áxanhanrá ch'án ntóechiso. 59 Ntáxrjan kjá ní chrók'uaxrxéxinyará ntiha tsjenkajiará kaín xín chichaon chonta.

## 13

*T'ichjánxin chrókuinkí chojni tí nkehe tjenkayáxin sín*

1 A ntá tí yaon k'uejó iso sín chénka sín tí ch'in Jesús kixin nkexrí kjuích'e ch'in Pilato k'uetóan its'en sín chojni tsíkjin estado Galilea k'uitji ijnié sín kójnkoiéko tí ijnié tí ko k'óyan sín kjuanchexín sín kjuasáyé Dios. 2 A ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchró ch'án kixin:

—¿Á tjenkayáxinrá kixin xíkaha kónhen tí sín tsíkjin estado Galilea kixin antsí jie chóna sín, a ntá tí í so sín chjasén sín la á náhi ní? 3 Ntáxrjan tíhi kjá náhi. A ntá jahará tí tjínkíhyará tí tjenkayáxinrá la kaín rá xíkaha its'enrá kjaxin. 4 ¿Á tjenkayáxinrá kixin antsí má k'uéchóna jie tí dieciocho chojni ik'uén xrátja sín tí torre Siloé, a ntá tí í so sín chjasin Jerusalén la á náhi ní? 5 Ntáxrjan tíhi kjá náhi. A ntá jahará tí tjínkíhyará tí tjenkayáxinrá la kaín rá xíkaha ts'itjayanrá kjaxin.

*Ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko nta to higo t'ónahya to*

6 A ntá ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntáchró ch'án kixin:

—Ijnko chojni chóna injnko nta to higo nónt'ee ch'án. Ntá sákjuítsjehe ch'án á k'óna to. A ntá náhi k'uitjahya ch'án ninkehó to. 7 Ntá ntáche ch'án tí nkexro t'ayakonhen tí nonte a kixin: “Ó ní nánó t'inkatsjahá tí nta la k'uitjáhya ninkehó to higo. T'ochrinjian tí nta kixin tsoxéhe tí nonte a.” 8 A ntá tí ch'in t'ayakonhen nonte kjuátehe ch'án ntáchró ch'án kixin: “Áxri, tjtóhé ijie nánó

kíxin sɪntantá nche la ko tsjiko nchekajjehe. <sup>9</sup> A ntá tí xíkaha ách'e ts'óna to. A ntá tí náhi na ntá ts'ochrínjian chr'éxin."

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jína ijnko tjan níhi tí yaon t'ok'éhe chojni*

<sup>10</sup> Ch'in Jesús kjuák'e ch'án ijnko n̄jnko kjuakoxin ch'án ijnko yaon t'ok'éhe chojni. <sup>11</sup> Ntiha tjen ijnko chojni chjin chón̄ta dieciocho nánó chonta tjan ijnko nchakuen tí jínahya kjuínchen̄hi tjan tjesékoá tjan xitjahya xrentoá tjan. <sup>12</sup> A ntá ch'in Jesús k'uíkon ch'án kíxin xíkaha tjen tjan ntá k'uíyeh̄e ch'án tjan ntáchro ch'án kíxin:

—Naná, ó kjuínhan tí chin chonta —ichro ch'án.

<sup>13</sup> A ntá jehe ch'án kjuak'etja tja ch'an chrítaón tí jehe tjan a ntá tuénxin xrentoá tjan ntá chjéhe tjan kjuasáyé Dios. <sup>14</sup> A ntá tí ch'in t'et̄oan kuènte n̄jnko kóninkaon ch'án kíxin ch'in Jesús kjuínchekitohe jína ijnko chojni ijnko yaon t'ok'éhe sín, ntá ntáche ch'án tí chojni a kíxin:

—Sín injon yaon mé chrókónhen x̄ra chrók'uinkará chrókuitohará jína na jehya tí yaon t'ok'éheni chrókónhen tíha —ichro ch'án.

<sup>15</sup> A ntá Inchéni kjuát̄eh̄e ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Ntoáhya tjenkayáxinr̄a jahará. ¿Á chrókjuasint̄an̄keehyará tí kox̄intaará la o tí kolóch̄oará chrókjuikoará va nt̄a tí yaon t'ok'éheni ní? <sup>16</sup> A ntá tí tjan mé tsík'axrjen̄ixin tí ch'in Abraham na mé ó chón̄ta dieciocho nánó tsíkjinchent̄eto ch'in Tsochren tí jehe tjan, ¿á jehya jína kjax̄in chrókjuasint̄an̄ka tí nkehe tsíkónt̄etox̄in tjan tí yaon t'ok'éheni? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá xíkaha ichro ch'in Jesús la ntá kaín tí sín kónínkakonhen ch'án la kósuéh̄e sín. A ntá kaín tí chojni sín ntaha chéhe sín k'uíkon sín kaín tí kjuaxroan jíe kjuakox̄in tí jehe ch'án.

*Kjuíncheyóexin ch'in Jesús éxi ijnko tje ntsi kuènte nta mostaza*  
(Mt. 13.31-32; Mr. 4.30-32)

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kíxin:

—¿Nkehe tóyóexin tí t'et̄oan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án la ko nkehe jína chrókjuint̄ayóaxian? <sup>19</sup> Éxi yóhe ijnko tje kuènte nta mostaza k'uen̄ka ijnko chojni n̄nt̄ee ch'án. A ntá tió k'uánkí kóyóhe éxi ijnko nta jíe. A ntá tí koxroxe xritjaká mé kui va kjuích'éna va k̄aké va chrík'á tí chaon tí nta.

*Ch'in Jesús kjuíncheyóexin éxi tí xroan t'ánkxin niotja*  
(Mt. 13.33)

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús inaá kíxin:

—¿Nkehe chrokuj̄int̄ayóaxian tí t'et̄oan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án?

<sup>21</sup> Éxi yóhe tí xroan nchek'ánkí niotja kjuinkíkjan̄xin ijnko chojni chjin iní medida harina. A ntá tí ch'o la k'uánkí.

*Tí puerta tekahya*  
(Mt. 7.13-14, 21-23)

<sup>22</sup> K'uátsinka ch'in Jesús kaín chjasin hyé la ko kaín chjasin ntsintsí nkákjako ch'án tí tan jína kíxin jehe ch'án ó sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>23</sup> A ntá ijnko nkexro kjuanchankí ch'án kíxin:

—Inchéni, ¿á tsjéhya tí sín tsaá? —ichro ch'án.

A ntá jehe ch'án kjuát̄eh̄e ch'án ntáchro ch'án kíxin:

<sup>24</sup> —Tóxakonhanr̄a t'ix̄en̄xinr̄a tí puerta tekahya kíxin nchónhya sín tjinkaon sín chrók'uixenhen sín, kjánchó tjachahya sín. <sup>25</sup> A ntá tí inché nchia ts'ikjéhe ch'án tí puerta. A ntá chr'éxin jahará ts'ejorá ntója ts'eyará ts'inkará

tí puerta tsontáchrórá kixin: “Tadá, takítjehé nchia”, tsixrorá. Kjánchó jehe ch'án tsjatehe ch'án tsontáchró ch'án kixin: “Nonahya nketí k'uinkaxinrá jahará”, tsixro ch'án. <sup>26</sup> A ntá tsjankixinrá tsontáchrórá kixin: “Kjóneni la ko k'uini jnkokoá la ko jaha kjuákoxian tí ntáşjinni”, tsixrorá. <sup>27</sup> A ntá jehe ch'án tsjatehe ch'án tsontáchró ch'án kixin: “Ó ntáxrjan janhan kixin chonhya tí jahará. Tjtoherá tí janhan sájtira ókjé kain tí jahará jínahya kjuich'erá.” <sup>28</sup> Ntaha tsotsjanará la ko sintetaónrá nénorá tíó ts'ikonrá kixin ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob la ko kain tí sín k'uéchronkaxín itén Dios mé tjejó sín tí tjen Dios t'etoan ch'án, a ntá jahará la ts'axrjéxinrá ntója ntiha. <sup>29</sup> Tsjixín chojni nó tjitoxin yaon la ko nó tjiátóxin yaon la ko nó norte la ko nó sur ntá ts'ejótjixin sín tí tjen Dios t'etoan ch'án la sine sín. <sup>30</sup> A ntá iso tí sín k'uítuenhen senó la mé ts'etoan sín, la ko iso tí sín k'uék'etoan senó la mé ts'ítuenhen sín.

### *T'ává ch'ín Jesús*

*(Mt. 23.37-39)*

<sup>31</sup> A ntá tí yaon a ikui iso sín fariseo ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Sátjixian ntihi kixin ch'ín Herodes tjinkaon chrók'óyán ch'án tí jaha —ichro sín.

<sup>32</sup> A ntá jehe ch'án kjuátjehe ch'án ntáchró ch'án kixin:

—Sátjirá chenkará tí ch'ín jínahya ch'ía kixin: “Ijie la ko ntóye tsakítsje nchakuen tí jínahya la ko sintakítóha chojni níhi jína la ntá tí nixin yaon a ntá tsjixinna tí xra kuéntana,” tsixrorá. <sup>33</sup> Kjánchó t'ichjánxin kixin naşa sájtija tí jie yaon la ko ntóye la ko tí yaon chr'éxin kixin t'ichjánxin kixin ijnko nkexro chrónka itén Dios chrók'uenxin ch'án chjasin Jerusalén.

<sup>34</sup> 'Jerusalén, Jerusalén. Jahará t'oyánrá tí sín tjako itén Dios la chjehérá xro tí sín ichr'án ch'án ikui chrókjuinkitsará. Imá itsjé veces tjinkavan chrókójnkotsérá la chrók'uáyakonhanrá éxi ijnko cochiká mé t'ayakonhen xjeen va chrinkí kanenee va mé xikaha tjinkavan chrók'uáyakonhanrá tí jahará. Kjánchó jahará la tjinkákonhyará xikaha. <sup>35</sup> Chrókónohará kixin Dios la tsítóhe ch'án tí jahará la ts'ikonhyará tí janhan tsjixrakája tí yaon tsontáchrórá kixin: “Jína tí nkexro kjuixín kjuachaxin ihníé İnchéni Dios.”

## 14

### *Ch'ín Jesús kjuínchekitöhe jína ijnko nkexro tsík'atjoyé kuenté*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon t'ok'éhe sín sákjuí ch'ín Jesús ntóe ijnko ch'ín fariseo t'etoan kixin ntaha sineko sín ch'án. A ntá tí í so sín fariseo tinkáchréhe sín tsotsjehe sín nkehe sich'e ch'án. <sup>2</sup> A ntá ntiha ntoí chók'èxin tí tjen ch'án itjen ijnko chojni tsík'atjoyé kuenté. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo kixin:

—¿A síin kjuachaxin sinchekitoheni jína ijnko chojni níhi tí yaon t'ok'éheni o náhi? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá jehe sín la tání sín. A ntá ch'ín Jesús sákjuíko ch'án tí ch'ín níhi la kjuínchekitöhe ch'án jína la k'uetuñhen ch'án kixin sátsji ch'án. <sup>5</sup> A ntá ntáche ch'án tí sín fariseo kixin:

—İnkojín tí jahará chontará kolóchgará o koxintaará chrókjuítsinkáya va tóye ¿á senóhya chrókuakítsjetaónrá va tóye kjónté yaon t'ok'éheni ní? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> A ntá jehe sín ninkehó kjuátjeheya sín kixin xikaha ichro ch'án.



*Tí sín tsík'iyehé sín sátsji sín kia tsíkótehe chojni*

<sup>7</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin tí sín tsíkóchjina tí kia a kjueya sín silla náxrjón ts'ejóya sín tí tjen mesa ntá kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>8</sup> —Tió jnkojín nkekro ts'iyaha sín kixin tsjasán ijnko kia tsotehe chojni la tjeýáha tí nta silla kuente tí sín t'etoan kixin ách'e tsi jnkojín nkekro antsi t'etoan <sup>9</sup> a ntá tí nkekro k'uíyahará yóirá itsi ch'án tsjanchará ch'án kixin t'ínkátjenxian tí tjen jaha méhe kixin ntaha tsjak'e í jnko nkekro, tsixro ch'án. Ntá tsosuáha sátsjia tsjak'etjaxian tí silla kjuixixín. <sup>10</sup> Íchá jína tió t'iyaha sín chrókjuak'etjaxian tí silla tjetuanhya, kixin ntá chrókui tí ch'ín tsík'iyaha tsontáchro ch'án kixin: “Jína tjoni la t'atsínka tjak'etjaxian tí silla antsi náxrjón”, kixin ntaha tsjikosáyaha sín nkayakon kaín tí sín ts'ejótjaxínkoa sín ntiha. <sup>11</sup> Kixin tí nkekro sinchehnkehe asén kixin imá chrók'uetóan ch'án la mé chr'éxin Dios tsjanjonhya kjuachaxin kixin ts'etoan ch'án. A ntá tí nkekro k'uék'etóanhya la mé chr'éxin Dios tsjanjon kjuachaxin kixin antsi ts'etoan ch'án.

<sup>12</sup> Kjaxin ntáche ch'án tí nkekro tsík'iyehé ch'án kixin:

—Tió tsjásian kia it'o yaon la o tsonjin la t'iyehéha tí sín choxian la ko tí sín kichuá la ko tí sín naxá kjéhya la ko tí sín rico chjino ntóa, kixin jehe sín la chr'éxin ts'iyaha sín inaá la xikahó la o kjuixin kjan tí k'uyehé sín. <sup>13</sup> Íchá jína chrók'uyehé tí sín nòla la ko tí sín tsixénká toté sín la ko tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya. <sup>14</sup> Ntá chrókócháha jaha kixin jehe sín xitjahya ts'iyaha sín tsjasin sín kia. A ntá tió tsoxechónjian tí sín jína la mé Dios mé tsjenkaha kixin kjuínkítsa tí jehe sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi jnko kia jié*

<sup>15</sup> A ntá kuínhin ijnko tí sín tjejótjaxín sín chjino tí mesa, a ntá ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Náxrjón tí sín sine niotja tí tjen Dios t'etoan ch'án —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko chojni kjuasin ijnko kia jié ijnko kónjin la k'uyehé ch'án nchónhya chojni tsi sín tí kia a. <sup>17</sup> A ntá ó kuichjina tí hora sine sín ntá k'uetuénhen ch'án ijnko chojni ch'ehe ch'án xra tsjichenka ch'án kaín tí sín ó tsík'iyehé ch'án kixin chrókóchjina sín kixin ó tjejóchónhen kaín nkehe sine sín. <sup>18</sup> Ntá kaín sín kjuankixin sín chrónòla sín kixin xitjahya tsjiji sín sine sín. A ntá tí ch'ín saoxín kjuítsjehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Na ntá k'uenani ijnko nonteeni la t'ichjánxin tsjitsjeheni la xitjahya tsjijini tí t'iyeheni ch'án, ntá chénka ch'án kixin chrókónínkakuenhyani ch'án”, ichro ch'án. <sup>19</sup> A ntá í jnko ch'ín ntáchro ch'án kixin: “Na ntá k'uenani in'ó yunta koxinta, a ntá t'ichjánxin tsotsjeheni á jína ch'e va xra, ntá chénka ch'án kixin chrókónínkakuenhyani ch'án”, ichro ch'án. <sup>20</sup> A ntá í jnko ch'ín ntáchro kixin: “Na ntá kóteheni, méxra xitjahya tsjijini”, ichro ch'án. <sup>21</sup> Ntá ó kjan tí ch'ín ch'e xra chénka ch'án tí ch'ín lámo kaín tí nkehe tsintáchro sín. A ntá tí ch'ín lámo kuínhin ch'án xikaha la ntá kónínkaon ch'án ntá ntáche ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xra kixin: “Tjoka sátsjia kaín ntja chjasin i la tsjikoa ntihi tí sín nòla la ko tí sín tsixénká toté sín la ko tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya”, ichro ch'án. <sup>22</sup> A ntá chr'éxin ntá kjan tí ch'ín ch'e xra chénka ch'án tí lámo kixin: “Ó kjuínchexiteyáni xikaha kuétuénhéni la kjónté naxá xranka chrókui chojni”, ichro ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí ch'ín lámo ntáche ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xra kixin: “Sátsjia kaín ntja jié la ko kaín ntja ntsí la tétuénhén chojni síin chrókui sín chrók'uixixenhen nchia



ntona naxa xranka. <sup>24</sup> Kíxin ntáxrjan kixin nijnko tí sín k'uúyaha senó chrókui sín chrókjone sín tí nkehe chrótjaha sín”, ichro ch'án.

### *Ixra tsochrèheni Cristo*

<sup>25</sup> Nchónhya chojni nkáchrèhe sín tí ch'ín Jesús, ntá jehe ch'án kuinkátjía ch'án kotónhen ch'án ton ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>26</sup>—A ntá jnkojín chojni tsojtinkaon tsochrèhe tí janhan la antsí má tjetooan chrótjuana sín la kjónté kényó chrótjuèhe it'é sín la ko iné sín la ko ichjién sín la ko xjeen sín la ko kichó sín ntoa la ko kichó sín chjin la ko kjónté kényó chrótjuèhe asén sín. A ntá náhi la xitjahya ts'óna discípulo kuèntana jehe sín. <sup>27</sup> Tí nkexro tsamáhya tí ntacruz kuènte sín tsochrèhya sín tí janhan la xitjahya ts'óna discípulo kuèntana. <sup>28</sup> A ntá jnkojín tí jahará chrókjuich'énará ijnko tjat'ò nteto, zá senóhya chrókjuenkayáxinrá kixin nkekjaín chichaon ts'ichjánxin ts'ixenhen chrótsjehérá á nchoxon chrókjuixixín chrók'ónaxín tí tjat'ò a? <sup>29</sup> A ntá tí tsjankíxinrá sích'énará tí tjat'ò ntá chr'éxin xitjahya tsjixin sích'énará, ntá kaín chojni ts'ikon sín tsjanoará sín <sup>30</sup> tsoatáchro sín kixin jaha kjuankíxian kjuich'éna, a ntá jie xitjahya sínchekjixian ts'óna, tsixro sín. <sup>31</sup> A ntá jnkojín tí ch'ín rey t'etooan tsjanjonko í jnko rey t'etooan kjaxin násenó chrókjuenkayáxin ch'án kixin ite mil soldado chóna ch'án, á chrókjuacha ch'án chrókjuachaxín ch'án tí kán mil soldado chóna tí í jnko ch'ín t'etooan. <sup>32</sup> A ntá tí chrókjuachahya ch'án chrókjuanjonko ch'án tí í jnko ch'ín rey, ntá naxa ikjín tjen ch'án la íchá jina chróchr'án ch'án ijnko nkexro tsochronóhe ch'án kixin chrók'uíxinhya kjuanínkaon. <sup>33</sup> Mé xikaha jnkojín tí jahará tí tsitòehyará kaín nkehe ntoáhya tjenkayáxinrá xitjahya ts'óna discípulo kuèntana.

### *Tí xijnta tsík'ánkéhe tí jní*

(Mt. 5.13; Mr. 9.50)

<sup>34</sup> A ntá jina tí xijnta, kjánchó tí chrók'uánkéhe tí jní la ntá xitjahya chrókójní inaá. <sup>35</sup> Ntá tí xikaha la ni tí nche xitjahya tsjiko la chrók'ónahya nkehe la chrok'uitjini ntója. Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin kaín tíhi —ichro ch'ín Jesús.

## 15

### *Kjuíncheyóexin ch'ín Jesús éxi ijnko kolélo tsik'itjayan*

(Mt. 18.10-14)

<sup>1</sup> Kaín tí sín nchekjènkí la ko tí sín chóna nchónhya jie kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús kixin tjinkaon sín chrókuinhin sín tí nkehe tjechronka ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley kjuankíxin sín tjonta sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín í la kjónté tí sín chóna nchónhya jie la t'ito ch'án la ko neko ch'án —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>4</sup>—A ntá jnkojín tí jahará, tí chontará ijnko ciento kolélo ntá chrók'uitjayan ijnko va, zá chrókuitòehyará tí noventa y nueve va tí nteje ó, a ntá á chrókjuikjéyáhyará tí ko tsík'itjayan hasta chrók'uitjajiará va ní? <sup>5</sup> A ntá tí ts'itjára va ntá tsamára va tsocháhará. <sup>6</sup> Ntá tío tsokjanra ntóará ntá ts'iyehérá kaín sín choxinrá tjórá jina la ko tí sín chjinaxón ntóará ntá tsoatácherá sín kixin: “Tsochéheni ts'ejóni jie kixin ó k'uitjá tí kolélo tsík'itjayan.” <sup>7</sup> Na mé kjaxin xikaha tsojtjonkará kixin antsí tsochéhe kaín tí sín síin nkaya nkajní tío ijnko chojni tsitòhe kaín tí jie tsíkjenkayáxin ch'án.

Ntá kánhyó tsochéxin tí sín nkaya nkajní kíxín tí noventa y nueve chojni jína t'ichjánxiénhya chrókjuinkí sín tí nkehe tjenkayáxin sín.

*Kjuíncheyóexin ch'án éxi chichaon k'uitjáyán*

<sup>8</sup> A ntá ijnko chojni chjin chóna ite chichaon, a ntá tí chrókjuinçek'itjáyán tjan ijnko tí chichaon a la, ¿á chrókjuinçek'ákjenhya tjan xrohi kíxín chrókjuéyáxin tjan la ko chrok'uánjón tjan tí nchia kíxín chrótsjehe tjan jína hasta chrók'uitjajia tjan? <sup>9</sup> A ntá tió chrók'uitja tjan la ts'iyehé tjan kaín tí chojni chjin jína tjo tjan la ko tí sín chjinaxón ntóe tjan la ntá tsontáche tjan sín kíxín: “Tsochéheni ts'ejóni kíxín ó k'uitjani tí chichaon kjuínçek'itjáyanni.”

<sup>10</sup> Ntá kjaxin xíkaha tsotjónkará kíxín imá tsochéhé kaín tí sín ángel kuénte Dios tió ijnko chojni tsítóhe kaín tí jie tsíkjenkayáxin ch'án.

*Ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko ch'in kuicháxinhin chichaon*

<sup>11</sup> Kjaxin ntáchro ch'in Jesús kíxín:

—Ijnko nkexro chóna yaá xjeen ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí ch'in tsoyo ntáche ch'án tí it'é ch'án kíxín: “It'éni, chjehéni kaín nkehe chróchjehéni.” A ntá tí it'é sín k'óchrít'óhe ch'án tí nkehe chóna ch'án. A ntá tí ch'in tsoyo k'uáyéhé tí nkehe kuénte ch'án. <sup>13</sup> A ntá kánhyó tsjé yaon chr'éxin tí xjeen ch'án tsoyo kjuínçekji ch'án kaín nkehe tsík'áyéhé ch'án, ntá sákjuíko ch'án tí chichaon sákjuí ch'án ókjé chjasin kjin. A ntá ntiha kjuínchexénhen ch'án kaín chichaon chóna ch'án kíxín jehya tí jína kjuích'e ch'án. <sup>14</sup> A ntá tió kjuixin kjuèhe ch'án tí chichaon kuicháxinhin ch'án ntá xrínghya kókjinta tí chjasin ntiha ntá kohya nkehe sine kaín sín. A ntá jehe ch'án kjuankíxín ch'án t'énxín ch'án kjinta. <sup>15</sup> Ntá jehe ch'án sákjuíkjeýá ch'án xra sich'e ch'án. Ntá chjasin ntaha tjen ijnko ch'in kjuanchehe ch'án xra. Ntá tí ch'in a kjuanjón ch'án xra ntá k'uetóan ch'án kíxín sátsji ch'án nontéé ch'án kíxín ntiha ts'ayakonhen ch'án cochíno. <sup>16</sup> A ntá jehe ch'án t'énxín ch'án kjinta ntá tjínkaon ch'án chrókjóne ch'án tí nkehe ine tí cochíno kíxín ninkexró tí ntiha chrohya tsjanjón nkehe sine ch'án. <sup>17</sup> Ntá jehe ch'án kjuák'e ch'án kjuenkayáxin ch'án kíxín: “Nchónhya chojni siín ntóe t'aná ch'e sín xra la chóna sín nkehe sine sín. Ntá janhan tjét'énxian kjinta ntihi. <sup>18</sup> Ntá jie tsokjan tí tjen t'aná la ntá tsontáxrjan kíxín: It'éni, kjuasinni jie kuítekakuenhya It'éni nkaya nkajní la ko kjuasinhanni jie kuítekakuanhyani tí jaha. <sup>19</sup> Tósuèheni tsontáchrúa kíxín xjaan tí jeheni. Ch'énani éxi ijnko chojni t'aha xra”, mé xíkaha kjuenkayáxin ch'án tsontáchro ch'án. <sup>20</sup> Ntá kuákja ch'án ntja xrakoa ch'án tí ntóe it'é ch'án.

<sup>7</sup> A ntá kjónté naxa kjin kui ch'án a ntá tí it'é ch'án la ó tsík'ikon ntá kujkonóhe ch'án tí xjeen ch'án. Ntá kuínká ch'án la kjuíxinhin ch'án ntja la kjóá ch'án la ko kjóneko ch'án kochíto. <sup>21</sup> Na ntá ntáchro tí xjeen kíxín: “It'éni kjuasinni jie kuítekakuanhyani Dios la ko kjuasinhanni jie kuítekakuanhyani tí jaha. Tósuèheni tsontáchrúa kíxín xjaan tí jeheni”, ichro ch'án. <sup>22</sup> A ntá tí it'é ch'án k'uíyehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra ntáchro ch'án kíxín: “Xrákoará tí ka antsí jína nchek'inkáyará ch'án la ko chr'axenhenrá dedo tja ch'án ijnko koch'aninko la ko nchekjankará ch'án totjóa. <sup>23</sup> La ko tjicakjinrá koxintáxjan tsanká la t'oyánra va kíxín sinekoni ch'án tsjasinhinni ch'án kia. <sup>24</sup> Kíxín tí xjanna i la éxi ó tsík'en ch'án xíkaha ntá jie la éxi ó xechón ch'án la tsik'itjáyán ch'án la ntá jie la ó kónoxín ch'án inaá”, ichro ch'án. Ntá kjuankíxín sín kjuasin sín kia.

<sup>25</sup> A ntá tí xjeen ch'án saó la nonte tjech'e ch'án xra. A ntá tió kjan ch'án kui ch'án chjinaxón nchia ntá kuínhin ch'án siín són la ko ité sín. <sup>26</sup> Ntá k'uíyehé

ch'án ijnko ch'ín ch'e xr̄á ntá kjuanchankíhi ch'án kixin nkekuènte x̄ikaha sítónhen. <sup>27</sup> A ntá tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin: “Kíchuá la ó tsíkjan. A ntá it'á la k'uet̄oan k'uén koxintáxjan tsank̄á kixin jína xíkjan ch'án”, ichro ch'án. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín s̄ao la kónínkaon ch'án chrohya ch'án ts'ixenhen ch'án nchia. A ntá tí it'é ch'án k'uaxrxjéxín nchia chronóēhe ch'án kixin chrók'uixenhen nchia. <sup>29</sup> Kjánchó jehe ch'án kjuátēhe ch'án ntáche ch'án it'é ch'án kixin: “Nchónhya nánó t'ahani xr̄á, la xr̄áxín kuitekakonhani kaín nkehe kuétoan la kjuánjonhya nijnko kotènts̄o chrókjónekoni tí sín chóxinni. <sup>30</sup> A ntá jie ikui tí xjaan i kjuínchek'itjáyán ch'án kaín nkehe chjehé ch'án kjuínchek'itjáyánxín ch'án chojni chjin. A ntá jie ikjan ch'án la nax̄a t'oyán koxintáxjan tsank̄a”, ichro ch'án. <sup>31</sup> A ntá ntáchro tí it'é ch'án kixin: “Xjeenni jaha, xr̄áxín tjejóko kichó ni ntihi. Kaínxín nkehe kuènt̄ana la kuènta jaha kjaxin. ¿Nkekuènte ninkávan? <sup>32</sup> A ntá jie la t'ichjánxín tsjasinhinni kíchuá kia tsóchéheni kixin éxí tsík'en ch'án la ntá jie la ó tsíxechón, la tsík'itjáyán ch'án x̄ikaha la ntá jie la kónoxín ch'án inaá.”

## 16

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí ch'ín k'uáyéhe xr̄á la ntá kjuích'ehya xr̄á jína*

<sup>1</sup> Kjaxin ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Kjuák'e ijnko ch'ín lamó ricó chón̄ta ch'án ijnko nkexro chjéhe ch'án kjuachaxin kixin ts'et̄oan tsonhen xr̄á. Ntá kui ijnko nkexro chénka tí lamó kixin: “Tí nkexro t'et̄oan nchexénhen ch'án tí nkehe chonta”, ichro ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí ch'ín lamó k'uíyehé ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xr̄á ntáche ch'án kixin: “¿Á chaxín x̄ikaha ch'e kixin x̄ikaha ichro sín? A ntá jie tsjánjuan jaha kuéntá tí xr̄á kjuích'e kixin ijie í s̄ich'ehya xr̄á tsétoan ntihi”, ichro ch'án. <sup>3</sup> A ntá tí ch'ín t'et̄oan tónhen xr̄á kjuenkayáxin ch'án kixin: “¿Nkehe chrókjuít'a jie kixin tí lamó la í tsjanjonhya ch'án xr̄á s̄it'a? La ko janhan la chontahya fuérz̄a s̄it'a xr̄á nont̄ee chojni la ko tósuàna kixin chrók'uájia chrókjuánchák'á nkehe.

<sup>4</sup> Ó nõna nkehe s̄it'a kixin ntá tsochonta nkexro tsjanjon kjuachaxin tsjak'é nt̄oe sín tí í tsochontahya xr̄á s̄it'a”, ichro tí ch'ín t'et̄oan. <sup>5</sup> Ntá k'uíyehé ch'án jnkojno jnkojno tí sín sikéhe tí lám̄oe ch'án. A ntá tí ch'ín s̄ao kui ntá tí ch'ín t'et̄oan mé kjuanchankíhi ch'án kixin: “¿Nkekjaín tjasikéhe lám̄oéni?” ichro ch'án. <sup>6</sup> A ntá jehe ch'án kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Síkani ijnko ciento ntabarril aceite”, ichro ch'án. A ntá tí ch'ín t'et̄oan ntáchro ch'án kixin: “Ntihi tjen xroon tsjénkaxian a. Tjak'e nonte tjoka la ch'éna í jnko xroon la í cincuenta ó ténixián”, ichro ch'án. <sup>7</sup> Ntá chr'éxin la kjuanchankíhi ch'án í jnko nkexro kixin: “A ntá jaha, ¿nkekjaín tjasiká?” ichro ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin: “Ijnko ciento medida noatrigó síkani”, ichro ch'án. A ntá ntáchro tí ch'ín t'et̄oan kixin: “Tí x̄ikaha la ntihi tjen tí xroon tsjénkaxian. A ntá jie la ch'éna ochenta ó”, ichro ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín lamó kjuát̄soan ch'án kixin kjónté jehya xr̄á jína kjuích'e tí ch'ín t'et̄oan kjuích'ehe ch'án xr̄á la kjánchó tí kjuích'ia ch'án la ant̄sí nohe ch'án kjuích'ia ch'án. Méxr̄á tí sín chjasintajni ant̄sí nohe sín ch'iyehe kichó sín, a ntá tí sín ixri tí t'inkaséyan la x̄ikahya chrókjuenkayáxin sín chrókjuích'ia sín, chrókjuenkayáxin sín tí jína.

<sup>9</sup> Janhan la tétuaghanrá kixin chrókuicháxinhanrá tí chichaon síin chjasintajni kjónté tjuáhya kixin tsjínk̄tsará chojni kixin ntá itsjórá sín jína. A ntá tió tsjeje kaín chichaon ntá jehe sín ts'ejóchónhen sín nkaya nkajni ts'áyáhará sín jnkochríxín.

10 'Tí nkexro k'uáyakonhen tí nkehe chóna kjónté tsjéhya la kjaxin chrókjuacha chrók'uáyakonhen itsjé nkehe chróchóna. **A** ntá tí nkexro kjuachahya k'uáyakonhen tí nkehe tsjéhya chóna la kjaxin chrókjuachahya chrók'uáyakonhen tí tsjé nkehe chróchóna ch'án. 11 Mé xikaha tí xitjahya t'ayakonhénra tí chichaon kuente chjasintajni ntiho la, ¿ntá nkexrí chrók'uayéhéra nkehe tjete chaxín kuente nkaya nkajni? 12 Mé xikaha tí kjuachahyará k'uáyakonhénra tí chichaon kuente ókjé nkexro, ¿ntá nkexro chrótjáhará jahará tí nkehe chaxín tjete chrók'uáyakonhénra?

13 'Nijnko nkexro xitjahya sich'ehe yaá lamó xra kixin ijnko la tsoninkakonhen ch'án la ko tí í jnko tsotjuéhe ch'án, o ijnko la tsitekakonhen ch'án, la tí í jnko la tsitekakuenhya ch'án. Xitjahya chrókjuich'ehe chojni xra Dios tí tjinkaon sín tsochóna sín itsjé chichaon —ichro ch'án.

14 **A** ntá tí sín fariseo imá kóxrjnhjn sín chichaon, ntá kuhnín sín kaín tíha nkerí ichro ch'ín Jesús, ntá kjuanoá sín ch'án. 15 Na ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—**A** ntá jahará tjinkáonra chrók'uejóxínra jína nkayakon chojni. **A** ntá Dios la chóxin ch'án asánra. **A** ntá tí nkehe imá tóxrjnhjn ch'e chojni la Dios la tóxrjénhya ch'án.

*Tí ley la ko tí t'etqan Dios tí kjuachaxin kuente ch'án*

16 'Naxa kjuakohya ch'ín Juan la k'uékjako sín tí ley kuente ch'ín Moisés la ko tí nkehe k'uékjin tí sín k'uéchronka itén Dios ósé. **A** ntá kui ch'ín Juan la chrónka ch'án tí tan jína nkexrí ts'etqan Dios tí kjuachaxin kuente ch'án ntá kaín chojni imá tjinkaon sín chrókjuacha sín chrók'uejó sín tí tjen Dios t'etqan ch'án.

17 'Antsí xrahya chrók'uitjayan tí nkehe siín nkajni la ko chjasintajni. **A** ntá xitjahya kixin chróxitéyahya kjónté ijnko nkehe ntsí t'etqan tí ley.

*Ch'ín Jesús tjako ch'án kixin chrókjuákehya kichó chojni*

(Mt. 19.1-12; Mr. 10.1-12)

18 '**A** ntá ijnko chojni tsjakehe ichjién la ntá tsakja ch'án í jnko chojni chjin la ijje tíha. **A** ntá tí ch'ín tsakja ijnko tjan tsíkítsínkehe la kjaxin ijje tíha.

*Tí ch'ín rico la ko tí ch'ín Lázaro*

19 'Ntá kjuák'e ijnko ch'án imá rico ch'án la ko k'uítsá ch'án ka imá tjete náxrjón kjátse tié la ko kaín yaon kjuasin ch'án kia. 20 **A** ntá ntója ntqé ch'án kjuák'etjaxin ijnko ch'ín nòa mé it'ín ch'án Lázaro tjanchak'á ch'án la ko níhi ch'án tsíchr'enka kuenté ntqé ch'án. 21 **A** ntá tí ch'ín nòa la imá kjuak'e asén ch'án chrókjóne ch'án la ko chrókókjexín ch'án tí nkehe tot'q tsjixénjinkixin mesa kuente tí ch'ín rico. **A** ntá tí konjā la kjuamá va tí tosóa chóna ch'án. 22 **A** ntá ijnko yaon mé ik'uén tí ch'ín nòa. **A** ntá tí sín ángel mé sákjuiko ch'án tí náxrjón tjen ch'ín Abraham. La ko kjaxin ik'uén tí ch'ín k'uériko la sákjuikjavá sín ch'án. 23 Ntá tjen ch'án tí sátsji tí sín tsík'en tjetjasóte ch'án. Ntá konta ch'án k'uíkon ch'án kixin ikjín náxrjón tjen ch'ín Abraham tjeko ch'án tí ch'ín Lázaro. 24 Ntá k'uèya tí ch'ín k'uéchóna tsjé nkehe ntáchro ch'án kixin: "It'eni Abraham, tikonóga tétuénhén tí ch'ín Lázaro kixin sinchekjataxín ch'án kóhe dedo tja ch'án intā ntá tsi ch'án tsjak'etāk'á ch'án nejen kixin tsoxruehe kixin tjínahya sóa tí xrohi siín ntihi", ichro ch'án. 25 Kjánchó ntáchro ch'ín Abraham kixin: "Xjeenni, xráxinkávan kixin tió kjuák'e chjasintajni na ó k'uayéhé itsjé nkehe náxrjón. **A** ntá ch'ín Lázaro mé k'uáyéhe ch'án nkehe náxrjónhya. **A** ntá jie ntihi kjuaxróxin tjen ch'án, a ntá jaha tjetjasótia méhe. 26 **A** ntá kjaxin

jnkoşiné tjen tsaka imá jié xitjahya ts'átöye tí sín siín ntihi tsijihya sín tí tjen jaha la ko kjaxin tí sín siín méhe xitjahya ts'átöye sín itsji sín ntihi", mé ichro ch'in Abraham. <sup>27</sup> A ntá tí ch'in k'uéríko mé ntáchro ch'an kixin: "Ntá xrjanóaha jaha It'eni Abraham kixin tétuēnhén tí ch'in Lázaro sátsji ch'an ntoe t'aná <sup>28</sup> kixin ntaha kúitohe in'ó tí sín kichiná, ntá chróchenka ch'an sín kixin chrókuihya sín ntihi chrókjuasótehya sín kixin imá náxrjónhya ntihi", mé ichro ch'an. <sup>29</sup> Kjánchó kjuátehe ch'in Abraham ntáchro ch'an kixin: "Ó chónta sín tí nkehe tsíkjin ch'in Moisés la ko tí sín k'uéchronka itén Dios ósé a. Chrókuinhin sín tí nkehe tsintáchro tí sín a", ichro ch'an. <sup>30</sup> Ntá ntáchro tí ch'in a inaá kixin: "Náhi, It'eni Abraham. Chrókójina sáchrókjuitsjehe ijnko chojni tsík'en ntá chrókuitekaon sín chrókúitohe sín ijje sín", ichro ch'an. <sup>31</sup> Ntá ntáchro ch'in Abraham kixin: "Tí tsitekakonhya sín tí nkehe tsintáchro ch'in Moisés la ko tí nkehe tsintáchro tí í so sín tsíchronka itén Dios ósé, ntá kjaxin tsitekakonhya sín kjónté chróxechón ijnko chojni tsík'en chrókjuichronka inaá", ichro ch'an.

## 17

### *Tí kjuaxikaon naxa tjasin chojni jie*

(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)

<sup>1</sup> Ch'in Jesús ntáche ch'an tí sín k'uájiko ch'an kixin:

—Xrácín siín nkehe tsjasixín chojni jie. Kjánchó nòa tí nkexro tjasin tí nkehe tsjasixín chojni jie. <sup>2</sup> Íchá jina chrókjuincheteyá sín ch'an ijnko xro tsík'óna xrochre chrókjuikákánkí sín ntayaon kixin tjasin ch'an tí nkehe tsjasixín jie ijnko chánjan naxa noehya. <sup>3</sup> Tóxakonhanrá kixin xikahya chrókjuásinrá nkehe. A ntá tí kichuárá chrókjuasinhanrá ch'an ichrén jie chrónixjehérá ch'an chróchenkará ch'an kixin jehya jina tí xikaha kjuít'ahará ch'an. A ntá tí chrókuitekaon ch'an chrókjuitoxinhin ch'an tí tjenkayáxin ch'an, ntá chrók'uitjáyánhanrá tí nkehe kjuít'ahará ch'an. <sup>4</sup> Kjónté chrókjuasinhanrá ch'an jie yato veces jnkoqá yaon la ko yato veces chróntáchro ch'an kixin í xikahya tsjasin ch'an jie inaá, la t'ichjánxin ts'itjáyánhanrá tí nkehe kjuít'ahará ch'an tí xikaha ntáchro ch'an.

### *Tí kjuachaxin chóntani kixin tinkáchónkini Cristo*

<sup>5</sup> Ijnko yaon tí sín k'uájiko Ínchéni ntáche sín ch'an kixin:

—Tjinkitsani kixin qntsí chrókuinkáchónkini tí jaha —ichro sín.

<sup>6</sup> A ntá Ínchéni ntáchro ch'an kixin:

—Kjónté intsí chrókuinkáchónkirá tí janhan éxí jiéxin ijnko tje ntsí kuente nta mostaza la jina chrókuétuēnhénrá tí nta sicómoro kixin chrók'uaxrjenkixin tí tjen ntihi sáchrókjui chróxenkaxín jnkoşiné ntayaon ntiha, a ntá tí nta la chrókjuinchexiteyá tí xikaha chróntáchrorá.

### *Nkexrí chrókjuinchexiteyá tí nkexro ch'e xra*

<sup>7</sup> Jnkojín tí jahará tí chróchontará ijnko nkexro t'ahará xra, a ntá tí chrókjanxin ch'an nontaará kjuínchentá ch'an nche o k'uàyakonhen ch'an tí ko kuéntará, á chróntácherá ch'an kixin senó chrókjuak'e ch'an chrókjóne ch'an? <sup>8</sup> Kjá náhi. Kjá chrókuétuēnhénrá ch'an kixin senó chrókjuinchexján ch'an tí nkehe sinte la ko chrókóyáxinhin ch'an kixin tsjanjon ch'an nkehe nachrohe chrókjonte la ko chrók'uia. A ntá tsjixin sinte la ntá tsjak'e ch'an sine ch'an la ko its'i ch'an. <sup>9</sup> Á chrókjuanchehérá ch'an kjuasáya kixin kjuínchexiteyá ch'an tí nkehe kuétuēnhénrá ch'an? Kjá náhi. <sup>10</sup> Mé kjaxin xikaha tí jahará

tió chrókjuixin kaín tí xṛá k'ueṭuanhanrá Dios chróntáchrohyará kixin jína kjuich'erá xṛá kixin ó jehó tí nkehe k'uítuanhanrá kjuinchexiteyará, tsixrorá.

*Ch'in Jesús kjuínchekeṭhe ch'án jína ite chojni chónṭa chinlepra*

<sup>11</sup> Ntá sátsji ch'in Jesús chjasin Jerusalén ntá k'uátsínka ch'án nó estado Samaria la ko estado Galilea. <sup>12</sup> Ntá kjuíji ch'án ijnko chjasin ntsí ntá xeta ch'án ite chojni ntoa níhi chónṭa sín chinlepra. Kjánchó ikjín tjejóchónhen sín <sup>13</sup> ntá itsen k'uíyehé sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Jesús, Maestro, tikonóehéni kaín ní —ichro sín.

<sup>14</sup> Ntá k'uikon ch'in Jesús tí jehe sín ikjín tjejó sín ntáche ch'án sín kixin:

—Sátsjirá tjákohérá tí sín nchaṭ'á kixin ó kuitohará jína, ichrorá.

Nachrohe sákjuí sín tinkákitohe sín jína. <sup>15</sup> Ntá ijnko tí jehe sín tió kónohe ch'án kixin kuitohe ch'án jína ntá kjan ch'án chjéhe ch'án kjuasáya Dios la itsen nixja ch'án. <sup>16</sup> Kjuák'exín toch'in ch'án chrínki tóté ch'in Jesús k'uísén ch'án xrákjanyani ch'án nonte kixin kjuanchia ch'án kjuasáya. A ntá tí ch'in a mé tsikjixín ch'án estado Samaria. <sup>17</sup> A ntá ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá jehya ite chojni kuitohe jína? ¿Xá kjá tí sín ina? <sup>18</sup> ¿Á jehó tí ch'in i kjónté ikjín tsikjixín ch'án ikjan ch'án kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ní? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá ntáche ch'án tí ch'in a kixin:

—T'ínkatjen sátsjia. Kixin tí kuitekáván Dios la kuitoḡa jína —ichro ch'án.

*Itsi tí kjuachaxiэн Dios*

*(Mt. 24.23-28, 36-41)*

<sup>20</sup> A ntá tí sín fariseo kjuanchankíhi sín tí ch'in Jesús kixin nkesá tsi tí kjuachaxin kuэnte Dios. A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí tsi kjuachaxin kuэnte Dios la me tíha ijnko nkehe xitjahya ts'ikon chojni. <sup>21</sup> Xitjahya tsontáchrorá kixin: “Ntihi tjen,” o “Ntiha tjen”; kixin tí kjuachaxin kuэnte Dios itjen jnkosiné tí tjejorá —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—A ntá itsi tí yaon tsotjinkáonrá jnkójín yaon chrók'uikonrá tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ntá í ts'ikonhyará ch'án. <sup>23</sup> Tsontáchro sín kixin ntihi tjen ch'án, o ntiha tjen ch'án. Kjánchó sáchrókjuihyará la ko chróchréhyará sín. <sup>24</sup> Kixin éxí ts'ikonrá tsjonkixin ts'inkaséyanxín kuэté nkajní mé xikaha tsонhen tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>25</sup> T'ichjánxin senó tsjasóte ch'án nchónhya la ko tí sín siín jie tsitekakuenhya sín ch'án. <sup>26</sup> Éxí kónhen tí yaon kjuák'e ch'in Noé mé xikaha tsонhen tió tsokjan tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>27</sup> K'uékjine sín la ko k'uék'i sín la ko kótehe tí xjeen sín. A ntá xrináhya kui tí yaon k'uixenhen ch'in Noé tí ntabarco ntá k'uánía chrin, a ntá tí sín kuitohe ntója la kaín sín k'uitjáyán sín.\* <sup>28</sup> Mé kjaxin xikaha kónhen tí kjuák'e ch'in Lot k'uékjine sín la ko k'uék'i sín la ko k'uék'ena sín nkehe la ko k'uékjinchekeji sín nkehe la ko k'uék'enka sín nontee sín la ko k'uékjich'éna sín nchia. <sup>29</sup> A ntá tí yaon k'uaxrxjén ch'in Lot tí chjasin Sodoma, na mé nkajní kujxin xrohi la ko azufre, na mé tíha k'uenxín kaín xín tí sín ntiha.† <sup>30</sup> Mé xikaha tsонhen tí yaon itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni.

<sup>31</sup> A ntá tí yaon i tí tjejó jnkójín nkexro chrítaón nchia tjejót'ok'éhe sín, a ntá ichrén nkehe chónṭa sín kuitohe sín nkaxenhen nchia la í chrók'uinkajinhya sín chrókuakitsje sín tí nkehe chónṭa sín, tjoka sáchrókjuí sín ókjé. Kjaxin xikaha

\* 17:27 17.26–27 Génesis 6.5–7.24 † 17:29 17.28–29 Génesis 18.20–19.25

jnkoin chojni tjejó sín nontɛe sín la í chrókjanhya sín ntɔe sín. <sup>32</sup> Xráxinkáonrá nkehe kónhen ichjién ch'ín Lot. † <sup>33</sup> Tí nkexro tjinkaon kixin kohya nkehe chrókónhen na mé ts'itjáyan. A ntá tí nkexro chrókjuinçek'itjáyanxín asén kixin chróchronka itén Dios la mé tsaá. <sup>34</sup> A ntá tsontáxrjan kixin tí tie a jnkokoá ts'ejóua yaá chojni la ijnko la sátsji la ko tí í jnko la tsitɔhe. <sup>35</sup> Yaá chojni chjin its'o sín jnkokoá, la ijnko la sátsji la ko ijnko la tsitɔhe. <sup>36</sup> Yaá chojni ts'ejóch'e sín xra nonte, la ijnko la sátsji a ntá ijnko la tsitɔhe —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kuínhin sín tíha ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Xá nketí tsonhen tíha, Ínchéni? —ichro sín.

A ntá jehe ch'án kjuátɛhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí tjen tí cuerpo kuénte chojni tsík'en la mé ntiha tsojnkotsé tí kontɛxjuen —ichro ch'án.

## 18

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tjan k'án la ko ijnko ch'ín juez*

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kjuakoxin ch'án kixin jnkochrínin chrónixjehe chojni Dios la ko chrókóxrjéhya sín. <sup>2</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Ijnko chjasin kjuák'e ijnko ch'ín juez kjuikosáyehya ch'án Dios la ko k'uéchóntehya ch'án kjuasáyé ninkexró. <sup>3</sup> Kjaxin chjasin ntiha kjuák'e ijnko tjan k'án, jnkoyaxón sákjuítsjehe tjan tí ch'ín juez kjuanchia tjan jie ntáchro tjan kixin chrókuitɔexín kixin ijnko chojni nínkakonhen tjan ntiha. <sup>4</sup> Nchónhya veces tjítsjehe tjan tí ch'ín juez la chrohya ch'án chrókjuinçekitɔexín ch'án. Ntá chr'éxin kjuenkayáxin ch'án ntáchro ch'án kixin: “Kjóté í tsjikosáyahya Dios la ko ninkexró tsjikosáyahya <sup>5</sup> a ntá tí tjan k'án jnkoyaxón tjan chia tjan jie, la tsjínkítsa tjan tsitɔexin tí jie tjan chia tjan kixin í jnkoyaxónhya itsi tjan tsochronóa tjan kixin ó kjuixin kónínkavan jie”, ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ntáchro Ínchéni kixin:

—Mé xíkaha ichro tí ch'ín juez jínahya. <sup>7</sup> ¿Xá chrókjuinkítsahya Dios tí sín kjueyá ch'án tí chróchronóɛhe sín ch'án nchakotjin la ko tie? ¿Á tjokahya chrókjuatɛhe chrókjuinkítsa sín ch'án? <sup>8</sup> Ntáxrjan kixin kjá tjoka chrókjuinkítsa sín ch'án. A ntá tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ¿á naxa chrók'uitja ch'án chojni tinkáchónki tí jehe ch'án ntihi chjasintajni? —mé chro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko ch'ín fariseo la ko ijnko ch'ín nchekjènkí*

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án nixjehe ch'án iso chojni tjenkayáxin sín kixin imá jina sín a ntá tí í so sín la náhi, ichro sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>10</sup> —Iyó sín ntoa sákjuí nkaxenhen njnko kixin tsonixjehe sín Dios. Ijnko la fariseo la ko ijnko la ch'ín nchekjènkí. <sup>11</sup> A ntá tí ch'ín fariseo tjexin ch'án toté ch'án nixjehe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin: “It'éni Dios, kjuasáya tjahá kixin jeheni la chóntahyani jie éxi tí sín í so kixin teé sín la ko ch'iyehé kichó sín la ko ch'iyehé sín chojni chjin. Kjaxin jeheni la jehya éxi tí ch'ín nchekjènkí tjinhin. <sup>12</sup> Jeheni la nehanyi iyó yaon jnkoinko semana la ko kjaxin tjanjonni tí chichaon tjachani tí diezmo kuéntá”, ichro ch'án. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín nchekjènkí la imá kjín kuítɔhe ch'án kóxakonhen ch'án chrókonta ch'án nkajni la mé chjéhe ch'án ntakuin ch'án ntáchro ch'án kixin: “It'éni Dios tjikonóɛhéni tí jeheni kixin nchónhya jie chóntani”, ichro ch'án. <sup>14</sup> Tjonkará kixin tí ch'ín nchekjènkí tió kjan ch'án ntɔe ch'án la Dios kujikonóɛhe tí jehe ch'án la kjuínhin ch'án tí jie

† 17:32 Génesis 19.26



chónta ch'án, a ntá tí ch'ín fariseo la náhí. Kíxin kaín chojni nchehnkehe asén kíxin imá jína tí jehe sín la mé imá tsontsí. A ntá tí chojni nchehnkehya asén la imá ts'ánkí tí kjuaxrexinkaon kuénte sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyaon ch'án chánjan*  
(Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

<sup>15</sup> Kjaxin kjuikao sín chánjan ntsíntsí tí tjen ch'ín Jesús kíxin chrókjuincheyaon ch'án xjan. Kjánchó tió k'uíkón tí sín k'uájiko ch'án la í kjuanjónhya sín kjuachaxin kixin tsochjinako sín xjan. <sup>16</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uíyehé ch'án sín ntáchro ch'án kíxin:

—Títóhérá chánjan méhe xrakoa tí tjen janhan la t'ínkakuènhyará xjan kíxin tí sín kuénte kjuachaxin kuénte Dios la mé tóyóhé tí jehe xjan. <sup>17</sup> Ntá chaxín ntáxrjan kíxin tí nkexro ts'ónahya éxí ijnko chánjan xitjahya ts'ejó sín tí ts'etóan Dios tí kjuachaxin kuénte ch'án.

*Ijnko ch'ín ntasoá ríco kjuínixjehé ch'án tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

<sup>18</sup> Ijnko ch'ín t'etóan kuénte ijnko kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kíxin: —Jaha la ijnko maestro jína la, ¿nkehe naxa t'itjáyán chrókjuich'eni kíxin chróchóntani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—¿Nkekuénte ntáchrua kíxin jína tí janhan? Jnkokoá nkexro la mé jína la tíha mé Dios. <sup>20</sup> Jaha la ó noha nkehe tí k'u'etóan Dios kíxin chrókjuacheéhya kíchuará, la ko chrók'oyánhya chojni, la ko chrókueehya, la ko chróntáchrohya ninkehó nkehe chaxinhya kuénte ókjé chojni, la ko chrókjuifkosáyehé it'á la ko iná —ichro ch'án.

<sup>21</sup> A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Kaín tíha kjuínchexiteyáni desde xjanntsíni —ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá kuínhin ch'ín Jesús kaín tíha ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—A ntá jnkokoá nkehe naxa t'itjáyán chrókjuich'ie, chrókjuínchekjia kaín nkehe chonta la chróchjehé tí chichaon tí sín nóa. A ntá tí nkehe tjete la tsochonta nkaya nkajní. A ntá tió tsjixin sìnchekitónhén sín nkehe, a ntá tsjihá ntá chréhé tí janhan —ichro ch'án.

<sup>23</sup> A ntá tí ch'ín a kuínhin ch'án xíkaha la kóxakonhen ch'án kíxin imá itsjé nkehe chónta ch'án. <sup>24</sup> Tió k'uíkón ch'ín Jesús kíxin kóxakonhen tí ch'ín a la ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Imá xra kíxin tí chojni chónta itsjé nkehe chrók'uixenhen sín tí tjen Dios t'etóan. <sup>25</sup> Antsí xrahya chrók'uatsínka ijnko kocamello ijnko tjar'i ntachica tjexrja, a ntá antsí má xra kíxin ijnko chojni chónta itsjé nkehe chrókjuak'e tí t'etóan Dios —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá kuínhin sín kíxin xíkaha ntáchro ch'án ntá ntáchro sín kíxin:

—¿Xá nkexro chrókjuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Tí nkehe tsjachahya chojni chrókjuínchexiteyá, la Dios la tsjacha ch'án sich'e ch'án kaín tíha —ichro ch'án.

<sup>28</sup> A ntá ch'ín Pedro ntáchro ch'án kíxin:

—Ínchéni, jeheni la ó kuítóhenei kaín nkehe chóntani kíxin tsochréhenei tí jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Ntá chaxín tsotjonkará kíxin jnkójnra chrókuitóhérá ntoa, la o chrókuitóhérá it'á la ko iná, la o chrókuitóhérá kíchuará, la o chrókuitóhérá



ichjiánrá, la o chrókujtohéra xjaanrá kixin chrókujich'erá xṛa kuènte Dios<sup>30</sup> la aṁtsí nkehe ts'ayéhéra ntihi chjasintajni la ko tí chr'éxin la ts'ayéhéra kjuachón jnkochrixín —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án*  
(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

<sup>31</sup> Ntá ch'in Jesús k'uíyehé ch'án jehó tí teyó sín k'uájiko ch'án ntá chrónka ch'án kixin:

—Ijie sátsjini Jerusalén. A ntá ntaha tsoxiteyá kaín tí nkehe tsíkjin tí sín tsíchronka itén Dios ósé nkexrí tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>32</sup> Tsjikaán sín ch'án tí tjejó tí sín jehya judío la ko tsjanoá sín ch'án la ko ts'ántaxínhin sín ch'án la ko ntáte sín tsíkite sín ch'án. <sup>33</sup> Tsjate sín ch'án, a ntá chr'éxin la ts'óyán sín ch'án. A ntá níxin yaon tsoxechón ch'án —ichro ch'án.

<sup>34</sup> A ntá jehe sín la ninkehó kienxínhya sín tí nkehe nixja ch'án kixin tíha jinko nkehe naxá tsjachahya sín chrókiénxín sín.

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe ch'án jina ijnko chojni t'ikonhya chjasin Jericó*  
(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

<sup>35</sup> A ntá ch'in Jesús tío chjina chrók'uixenhen ch'án chjasin Jericó ntá ntiha chrínta ntja tjetjaxín jinko ch'in t'ikonhya tjanchak'á ch'án. <sup>36</sup> Ntá xrinaḡhya kuínhin tí ch'in t'ikonhya kixin sit'atsínka nchónhya chojni, ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Xa nkerí sitónhen? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá chénka sín ch'án kixin ch'in Jesús tsíkixín chjasin Nazaret ts'atsínka ch'án ntiha.

<sup>38</sup> Ntá k'uèya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Jesús tsík'axrjeníxian ch'in David, tikonóhéni —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá tí sín tsitaón ntja la k'uètuénhen sín ch'án kixin tsotáni ch'án. Kjánchó jehe ch'án aṁtsí tseñ k'uèya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha tsík'axrjeníxian ch'in David, tikonóhéni —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá ch'in Jesús ntá ntahó kjuák'echónhen ch'án ntá k'uètoan ch'án kixin tsjikakjín sín tí ch'in a. Ntá tío kuíkao sín ch'án tí chjinaxón tjen ch'in Jesús ntá kjuanchankí ch'in Jesús kixin:

<sup>41</sup> —¿Nkehe tjinkávan sít'aha? —ichro ch'án.

Ntá kjuátgehe tí ch'in t'ikonhya ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Inchéni, tjinkaonni chrókujínchek'ikuanni —ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Ó ts'ikuan. Ó kuítgha jina kixin kuítekávan tí janhan —ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá tuénxín k'uíkon tí ch'in k'uék'ikonhya, a ntá jehe ch'án chréhe ch'án tí ch'in Jesús la ko kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. La ko kaín tí sín k'uíkon kixin xíkaha kónhen kjuanchehe sín kjuasáyé Dios.

## 19

*Ch'in Jesús la ko ch'in Zaqueo*

<sup>1</sup> A ntá ch'in Jesús k'uixenhen ch'án chjasin Jericó la ntá k'uátsínka ch'án tí chjasin a. <sup>2</sup> A ntá ntiha tjen jinko chojni rico it'in ch'án Zaqueo, t'etuenhen ch'án tí sín nchekjènkí. <sup>3</sup> Tjinkaon ch'án chrókjuatsqan ch'án nkexro tí ch'in Jesús, kjánchó nchónhya chojni siín la xitjahya t'ikon ch'án kixin intsí ch'án.

<sup>4</sup> Ntá kuínká ch'án kuítaón ch'án ntja kixin tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án.

Ntá kuátsé ch'án ijnko nta sicómoro chjinaxón tí ts'atsínka ch'ín Jesús. <sup>5</sup> **A** ntá tió k'uatsínka ch'ín Jesús ntiha konta ch'án tí nta ntáchro ch'án kixin:

—Zaqueo, tjoka tjasinkajíán kixin ntóa ntahó tsitóna jie —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Zaqueo la tjoka k'uínkajin ch'án kóchéhe ch'án. <sup>7</sup> Ntá kaín sín k'uíkon sín xíkaha ntá kjuankixin sín tjonta sín tí ch'ín Jesús, ntáchro sín kixin ntóe ijnko chojni chóna nchónhya jie tsitóhe ch'án. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Zaqueo kjuák'exín tóte ch'án ntáche ch'án Inchéni kixin:

—Jaha Inchéni, chrókónoha kixin tsjánjuan jnkosiné tí nkehe chonta sintakijonhan tí sín nò. **A** ntá tí jnkójin nkexro kjuít'ayahá kuaáha la noó veces ts'okjanhan sín tí chichaon jie —ichro ch'án.

<sup>9</sup> **A** ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—**A** ntá jie la tsaá chojni tí nchia i kixin tí ch'ín a mé k'uaxrjenixin ch'ín Abraham. <sup>10</sup> **A** ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kuikjeyá la ko sinchekaá tí chojni chóna jie.

### *Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ite chichaon imá tjete sínkí*

<sup>11</sup> **A** ntá tí chojni síin ntiha nachrohe tjejótinhin sín nkeri tjechro ch'ín Jesús, a ntá jehe ch'án kjuíncheyóexin ch'án nkehe kixin ó tjen ch'án chjinaxón chjasin Jerusalén, a ntá jehe sín kjuenkayáxin sín kixin tí kjuachaxin kuente Dios la ách'e ó tuénxín tsi, ichro sín. <sup>12</sup> **A** ntá ntáchro ch'án kixin:

—Itjen ijnko nkexro tsik'axrjenixin ijnko nkexro imá k'uék'etóan. Ntá sákjuí ch'án ókjé nacióin kixin ts'áyéhe ch'án kjuachaxin ts'óna ch'án rey, a ntá chr'éxin la xíkjan ch'án inaá. <sup>13</sup> **A** ntá tió chjina sátsji ch'án ntá k'uúyehé ch'án ite tí sín ch'ehe ch'án xra ntá chjéhe ch'án jnkójnko tí jehe sín jnkójnko chichaon imá tjete sínkí. Ntá k'uetóan ch'án kixin: “Tsjan kixinrá ch'ekoará xra tí chichaon hasta tí tsokjanjian”, ichro ch'án. <sup>14</sup> **A** ntá tí sín chjasén ch'án ntiha imá kónínkakonhen sín ch'án, ntá ichr'án sín iso chojni chréhe sín tí sákjuí ch'án tsochenka sín tí sín síin ntiha kixin tjinkakonhya sín tí nkexro a ts'óna rey ts'etuñhen sín. <sup>15</sup> Kjónté xíkaha ichro tí sín a la k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'óna ch'án rey. Ntá kjan ch'án chjasén ch'án. Ntá k'uetóan ch'án xrakoa tí sín ch'ehe ch'án xra, na mé tí sín tsik'áyéhe tí chichaon, kixin tsonohe ch'án nkehe tí xra kjuích'eko sín tí chichaon k'uáyéhe sín. <sup>16</sup> **A** ntá tí ch'ín xrankixixín kóchjina la ntáchro ch'án kixin: “Tí chíchakóan la kjuachani ite chichaon inaá”, ichro ch'án. <sup>17</sup> **A** ntá kjuátéhe tí ch'ín rey kixin: “Ó nchóxon tí xíkaha jaha la ijnko chojni jina ch'e xra. Jina kjuích'e xra kjónté jehya xra jie ntá tsjánjuan kjuachaxin tsétoan ite chjasin”, ichro ch'án. <sup>18</sup> **A** ntá kóchjina tí ch'ín í jnko a inaá ntáchro ch'án kixin: “Tí chíchakóan la kjuachani in'ó chichaon inaá”, ichro ch'án. <sup>19</sup> **A** ntá xíkaha inaá kjuátéhe tí ch'ín rey kixin: “Tsjánjuan kjuachaxin tsétoan in'ó chjasin”, ichro ch'án. <sup>20</sup> **A** ntá kóchjina tí ch'ín níxin ntáchro ch'án kixin: “Tí chíchakóan la tjinhin. K'uánkíntani panítóeni <sup>21</sup> kixin chrakonhanni kixin jaha la jiáha la tjinkávan tsákjá tí nkehe jehya jaha kjuaké la ko tsotjá tí nkehe jehya jaha kuènkaxian”, ichro ch'án. <sup>22</sup> **A** ntá tí rey ntáchro ch'án kixin: “Jehya chojni jina ch'e xra jaha. Tí nkehe ntáchrúa tsjáncháxian jie. Jaha la ó noha kixin jiéna janhan tsákjaá tí nkehe kjuakéhya, ichrua, la ko tsotjá tí nkehe kuènkahya. <sup>23</sup> ¿Ntá nkekuente kixin chr'anhya tí chichaon ijnko banco chrókjuich'exín xra? **A** ntá tió kjan ntóna la ántsí tsjé chichaon chrók'uayáha tí chrókjuacha kichó chica”, ichro ch'án. <sup>24</sup> **A** ntá ntáche ch'án tí sín síin ntiha kixin: “Takítsjehérá ch'án tí chichaon tsik'áyéhe ch'án la ntá chjehérá tí ch'ín chóna ite chichaon”, ichro ch'án.

25 **A** ntá jehe sín ntáchro sín kixin: “¿Nkekuènte chrók'uáyéhe ch'án kixin ó chónṭa ch'án ite chichaon?” ichro sín. 26 **A** ntá tí ch'ín rey kjuátèhe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Kjonté jnkojín nkexro itsjé chónṭa la ts'áyéhe má. **A** ntá tí nkexro chónṭahya la kjonté tí ntsí chónṭa ch'án la ts'axrjehe ch'án. 27 **A** ntá tí sín nínkakonna sín tjinkakonhya sín kixin ts'ónana rey la xrákoará sín ntihi ts'íkoxín kuān ts'ochrínjnrá kja sín.”

*Ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án chjasin Jerusalén*

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)

28 Tió kjuixin ntáchro ch'ín Jesús tíhi ntá chr̄in ch'án sátsj̄i ch'án chjasin Jerusalén. 29 **A** ntá ó kjuíji chjinaxón tí chjasin Betfagé la ko chjasin Betania chjinaxón tí jnā nchek'in sín Olivo, ntá k'ueṭuēnhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án 30 ntáche ch'án sín kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí chok'èxin ntihi, a ntá tió tsjasánrá ntiha ts'itjará ijnko kolocho tjechroé va naxā ninkexró tjták'áhya va. Tjasintankehérá va la tsjkuanárá va ntihi. 31 **A** ntá tí jnkojín nkexro tsjanchankíhará nkekuènte tjasintankehérá va la ntácherá sín kixin: “Ínchéni ts'ichjánxinhin va”, tsixrorá.

32 **A** ntá tí sín k'uítuēnhen sákjuí sín k'uitja sín éxi ntáchro ch'án. 33 **A** ntá tió tjejótjasintankehé sín va la ntá tí sín ínché va kjuanchankíhi sín kixin:

—¿Nkekuènte tjasintankehérá tí kolócho? —ichro sín.

34 **A** ntá jehe sín kjuátèhe sín kixin:

—Ínchéni ts'ichjánxinhin va —ichro sín.

35 Ntá sákjuíkohe sín va tí ch'ín Jesús, la ntá tí iké sín kjuínchekamá sín va, ntá kjuíták'á ch'ín Jesús tí kolócho a. 36 **A** ntá tinkákj̄i tí kolócho tjejkjen ch'án la tinkák'íkj̄inxin sín tí iké sín nt̄ia kixin nátaón tí ka ts'atsínka tí kolocho tjejkjen ch'án. 37 Ntá tió kjuíjichjina sín tí chjinaxón tí t'inkáj̄inxin chojni tí jnā Olivo, a ntá kain tí sín kuítekaon tí jehe ch'án chréhe sín kjuankixin sín itsen nixja sín chéhe sín kjuanchehe sín kjuasáyé Dios kixin kain tí kjuaxroan k'uíkoxín kon sín. 38 Ntá ntáchro sín kixin:

—Jina tí nkexro Rey kjuíj̄in kjuachaxin ihnié Dios. Tsjak'e kjuaxróxin nkaya nkajni la ko kjuasáyé Dios tjen nkaya nkajni —ichro sín.

39 **A** ntá iso tí sín fariseo tjejóyákjan sín í so chojni tjejónchexroan sín ntiha ntáchro sín kixin:

—Maestro, tétuēhén tí sín chréhe tí jaha kixin tsotáni sín —ichro sín.

40 **A** ntá ch'ín Jesús kjuátèhe ch'án ntáche ch'án sín kixin:

—**A** ntá tí sín i tsotáni sín la ixro tsotsje —ichro ch'án.

41 **A** ntá tió kjuíjichjina ch'án chjasin Jerusalén ntá k'uíkōn ch'án tí chjasin la ntá tsjánka ch'án kixin kuítekakonhya sín 42 ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuiénxnrá la ko chrókónohará nkexri chrók'uáyéxnrá tí kjuaxróxin, kjánchó jahará kuítekakonhyará. **A** ntá ó kjuixin k'uatásínka tí kjuaxróxin chrók'uikōnrá la xitjahya ts'ikōnrá jie. 43 **A** ntá tsi iso yaon jínahya itsi tí sín nínkakōnhanrá la sich'éna sín ijnko tjat'o ts'ántatjen tí chjasin tjejorá ntihi ts'inkákonhen kixin xitjahya ts'axrjéxnrá chjasin ntihi kixin nkuíxín ts'ejó sín ts'inkákonhanrá sín 44 ntá ts'óxika sín kain tí tjat'o siin ntihi la ko ts'óyán sín kain tí chojni siin la ko tsitqehya sín kixin ninkehó xro naxā ts'ejókjen kichó, kixin jahará kjuátsoanhyará kixin kuitsjehe Dios tí chjasin tjejorá ntihi.

*Ch'ín Jesús kjuínchetjóá ch'án nkaxenhen njnko*

(Mt. 21.12-17; Mr. 11.15-19; Jn. 2.13-22)

<sup>45</sup> A ntá ch'in Jesús k'uixenhen ch'án tí n̄nko jíé, a ntá kjuankíxin ch'án kuakitsje ch'án tí sín nchekji nkehe la ko tí sín t'ena nkehe ntiha. <sup>46</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá ntáchro xroon itén Dios chrónka kixin: “Tí ntóna i mé it'in nchia tsonixjanaxián chojni”,\* ichro. A ntá jahará tí nchia i tsíkjich'énará itjuéé xíchee —ichro ch'án.

<sup>47</sup> A ntá tí n̄nko ntiha kjuák'e ch'in Jesús kjuako ch'án kaín yaon. A ntá tí sín nchat'a t'etōan la ko tí maestro tjako tí ley la ko kjaxin tí sín t'etōan tí chjasin ntiha kjueyá sín nkexrí chrók'óyán sín ch'án. <sup>48</sup> Kjánchó k'uitjahya sín nkexrí chrók'óyán sín ch'án kixin kaín chojni tjejótnihin tí nkehe tjechronka ch'án.

## 20

### *Tí kjuachaxin chóna ch'in Jesús (Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)*

<sup>1</sup> A ntá ijnko yaon kjuák'e ch'in Jesús tí n̄nko ntiha kjuakōhe ch'án chojni tí tan jina tsaáxin sín. A ntá kjui tí sín nchat'a t'etōan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko kjaxin tí sín t'etōan kuènte n̄nko. <sup>2</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Chronka nkehe tí kjuachaxin chonta kixin xikaha ch'e. ¿Nkexro kjuanjōn tí kjuachaxin a? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjaxin janhan tsjánchánkíhará ijnko nkehe síná nkexrí tsjateherá. <sup>4</sup> ¿A ntá nkexro k'uetuēnhen tí ch'in Juan kixin tsíkite ch'án chojni? ¿Á Dios ní o chojni ó? —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuankíxin sín tjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkehe chrókjuateheni? A ntá tí tsontáchroni kixin Dios tsíchr'án tí ch'in Juan la ntá tsjanchankí ch'án kixin nkekuènte kuítekakuenhyani ch'án. <sup>6</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin chojni ó k'uetuēnhen sín ch'án la ntá kaín chojni tsonínkaon sín la ixró ts'óyánxinni sín kixin tjenkayáxin sín kixin ch'in Juan chaxín k'uékjako ch'án itén Dios —mé xikaha ikjo sín.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe sín kixin noehya sín nkexro tsíchr'án tí ch'in Juan. <sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Kjaxin janhan tsōxrjānkahya nkexro kjuanjōn kjuachaxin tjet'a tíhi —ichro ch'án.

### *Ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi tí sín ch'ehya xrā jina (Mt. 21.33-44; Mr. 12.1-11)*

<sup>9</sup> Ntá tuénxín kjuankíxin ch'in Jesús nixjehe ch'án chojni kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kjuák'e ijnko chojni k'uēnkaxin ch'án nta to uva tí nontēe ch'án, a ntá chr'éxin kjuínchekjen ch'án tí iso tí sín ch'e xrā. A ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án imá sé. <sup>10</sup> A ntá kui tí yaon tsakjinjin sín to uva. Ntá k'uetuēnhen ch'án ijnko nkexro ch'ehe ch'án xrā kixin tsjikjanchehe ch'án tí sín ch'e xrā nontēe ch'án kixin tsjanjōn sín tí to tónhen ch'án tocar. A ntá jehe sín kjuate sín tí ch'in a la ntá k'uinkité sín ch'án la ninkehó tsíchjéhya sín ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí ch'in nontēe ichr'án ch'án í jnko nkexro ch'ehe ch'án xrā. A ntá kjaxin k'uántaxinhin sín ch'án la ko kjuate sín ch'án la ko kjaxin ninkehó tsíchjéhya sín ch'án inaá. <sup>12</sup> A ntá tí ch'in nontēe ichr'án ch'án í jnko nkexro. A ntá tí sín ch'e xrā kjaxin xikahó tsíkjich'ehe sín inaá, tsik'inkité sín ch'án.

\* 19:46 Isaías 56.7

<sup>13</sup> Ntá tí ch'ín nontee ntáchro ch'án kixin: “¿Nkexrí chrókjuít'a jie? Tsochr'an tí xjanna imá tjuahá. Ách'e chrókuitekakonhen sín ch'án chróchóntehe sín ch'án kjuasáya”, ichro ch'án. <sup>14</sup> A ntá kjónté kui ch'án la k'uikon tí sín ch'e xra ntá chénka sín kichó sín kixin: “Tí ch'ín i mé ts'áyéhe ch'án kaín nkehe kuènte it'é ch'án. Ts'óyánni ch'án kixin jeheni tsitgekoni kaín tí nkehe a,” ichro sín. <sup>15</sup> A ntá kuakitsjexín sín ch'án tí nonte ntiha la k'óyán sín ch'án.

A ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—A ntá tí ìnché nonte la, ¿nkehe chrókjuich'e ch'án kixin xikaha kónhen tí xjeen ch'án? <sup>16</sup> Chrókui ch'án chrókjuinçek'itjáyán ch'án tí sín ch'e xra kixin xikaha kjuich'e sín k'óyán sín tí xjeen ch'án, a ntá chróchjéhe ch'án i so nkexro chrókjuich'e xra tí nonte a —ichro ch'án.

A ntá tió kuínhin sín xikaha ntáchro sín kixin:

—Kjá Dios la xikahya tjinkaon ch'án —ichro sín.

<sup>17</sup> A ntá ch'ín Jesús komá ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—¿A ntá nkehe t'axrxjén tí nkehe ntáchro xroon itén Dios ntáchro xikihí?:

Tí xro náxrxjónhya kútoenta tí sín ch'éna tjat'o, a ntá mé jie k'óna tí xro tjetoo.\*

<sup>18</sup> A ntá jnkojín chojni tsjitsínka chrítaón tí xro i tsokuen ch'án. A ntá ts'ánótjen tí xro i tsoxratja ijnko chojni la tsokuen, ts'óna nche.

### *Tí xra tsjenkehe sín gobierno*

(Mt.21.45-46; 22.15-22; Mr.12.13-17)

<sup>19</sup> A ntá tí nchát'a t'etoan la ko tí maestro tjako tí ley tjinkaon sín chrótsé sín tí ch'ín Jesús tuénxín tí hora a kixin ó kónohe sín kixin jehe sín kuakitsjexín tí nkehe nixja ch'án. Kjánchó xitjahya tsotsé sín ch'án kixin chrakonhen sín tí chojni siín. <sup>20</sup> Ntá k'uetuenhen sín chojni tsotsáyehe sín ch'án, éxí chojni chóna kjuasáye ch'án chrókjo sín ch'án jnkojína kixin ách'e ichrén nkehe ntoáhya tsonixja ch'án. A ntá jína tsjanchaxín sín jie tsjikaán sín ch'án tí tjen tí ch'ín gobernador. <sup>21</sup> Mé xikaha kjuanchankíhi sín ch'án nkehe, a ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, ó noheni kixin kaín nkehe ntáchrua la ko kaín nkehe tjákua la chaxín ntoá la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxixián kixin á jína sín, la ntá ntoá tjákua ntje Dios. <sup>22</sup> A ntá jie la chrónka, ¿á jína chrókjuenkeheni tí gobierno romano o náhí? —ichro sín.

<sup>23</sup> A ntá ch'ín Jesús la ó kónohe ch'án kixin ntoáhya tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkeuènte chrokjuachaxínráni? <sup>24</sup> Tjákonará ijnko tí chichaon méhe. ¿Nkexro tí tsík'axrxjén tjenkání tí chichaon i la ko nkexro ihnié chóna méhe? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Tí ch'ín t'etoan mé tjenkání ch'án —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chróchjehérá tí ch'ín gobierno t'etoan tí nkehe kuènte ch'án; a ntá tí nkehe kuènte Dios chróchjehérá Dios —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá ninkehó kjuachahya sín kjuachaxín sín ch'án tí nkehe ntáchro ch'án nkayakon chojni chjasin ntiha. A ntá chrakon sín kuínhin sín kaín nkehe kjuátehe ch'án la ntá tí sín kjuanchankí la tání sín kohya nkehe ichro sín.

### *Kjuanchankí sín kixin á tsoxechón chojni*

(Mt.22.23-33; Mr.12.18-27)

\* 20:17 Salmo 118.22

<sup>27</sup> **A** ntá chr'éxin iso tí sín saduceo sákjuitsjehe sín tí ch'ín Jesús. Kjánchó tí sín saduceo titekakonhya sín kixin tsoxechón chojni tsík'en. Xíkaha ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

<sup>28</sup> —Maestro, ch'ín Moisés tsíkjin ch'án tí xroon ley ntáchro kixin tió ts'en ijno chojni la ntá tsitoge ichjién, tí chóntahya sín xjeen, la t'ichjánxin kixin kichó tí ch'ín tsík'en tsotehe tí tjan k'án kixin tsochóna sín xjeen sín éxí xjeen tí ch'ín saó tsík'en ts'ikon sín.† <sup>29</sup> **A** ntá k'uéjó sín yato sín jnkokoá kichó sín. **A** ntá tí ch'ín saó la kótehe ch'án. Ntá k'uén ch'án la chóntahya ch'án ninkehó xjeen ch'án. <sup>30</sup> **A** ntá tí ch'ín yóxin kichó ch'án la kótehe tí tjan k'án. Kjaxin k'uén ch'án chóntahya sín xjeen sín. <sup>31</sup> **A** ntá tí ch'ín nixin xíkótehe jehe tjan inaá. Kjaxin xíkaha kayatoé sín. Kaín sín k'uén sín ninkehó xjeen sín chóntahya sín. <sup>32</sup> **A** ntá kjuixixín kjaxin jehe tjan ik'uén tjan. <sup>33</sup> **A** ntá tió tsoxechón chojni tsík'en, ¿ntá nkexro tí jehe sin ts'óna ichjién tí jehe tjan kixin yato tí jehe sín kótehe tjan? —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ntíhi chjasintajni tí chojni ntoa la ko ti chojni chjin tótehe sín takja kichó sín. <sup>35</sup> **A** ntá tí sín kuítekaon sín tí janhan ntá tsjacha sín tsoxechón sín inaá la í tsotēehya sín la koí tsotēehya tí xjeen sín. <sup>36</sup> Kixin tí sín a la xitjahya ts'en kixin éxí tí sín ángel ts'ejó sín kixin xjeen Dios tí jehe sín kixin Dios kjuínchexechón ch'án sín. <sup>37</sup> Kjaxin ch'ín Moisés tió chrónka ch'án kuènte tí nta tjeche kjuínchenoheni ch'án kixin tí sín tsík'en tsoxechón sín. Ntáchro ch'án kixin Inchéni Dios na mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob.‡ <sup>38</sup> Tí Dios í la jehya tinkáchónki tí sín tsík'en. Náhi. Tí Dios í la tinkáchónki tí sín tjejóhón, la Dios la t'ikon ch'án kixin kaín chojni la síhón —ichro ch'án.

<sup>39</sup> **A** ntá iso tí sín tjako tí ley la ntáchro sín kixin:

—Jína kjuàkua la ko jína ntáchrúa, Maestro— ichro sín.

<sup>40</sup> **A** ntá chrakon sín la í ninkehó kjuanchankíehya sín ch'án.

*¿Xá nkexro tí it'é tí Cristo?  
(Mt. 22.41-46; Mr. 12.35-37)*

<sup>41</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkexrí kixin ntáchro sín kixin tí Cristo mé ts'axrjeníxin tí ch'ín David? <sup>42</sup> **A** ntá ch'ín David ikjin ch'án tí libro Salmos la ntáchro ch'án kixin:

Inchéni Dios ntáche tí Inchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntiho tsétoan

<sup>43</sup> tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakanhan la tsjachahya sín ts'etóan sín kixin jahvá mé tsétoan.”§

<sup>44</sup> ¿Xá nkexrí kixin Cristo chrók'óna it'é David, kixin jehe David kuíkjetéxin ch'án Inché ch'án tí Cristo? —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuanchia ch'án jie tí sín tjako tí ley  
(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc.11.37-54)*

<sup>45</sup> Kaín chojni tjejótinhin sín nixjehe ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>46</sup> —Chrókóxakonhanrá chrókuankíehyará tí sín maestro tjako tí ley. Tóxrjínhin sín chrók'uinkáya sín ka kjínjin la ko tjinkaon sín kixin kaín chojni chrókjuikosáyehe sín tsoxeta sín ntasin la ko tjejá sín silla antsí náxrjón

† 20:28 Deuteronomio 25.5 ‡ 20:37 Éxodo 3.6 § 20:43 20.42-43 Salmo 110.1

chrók'uejóyá sín nkaxenhen nínko la ko tjejá sín kixin jína chrók'uejó sín tí sátsji sín kia, <sup>47</sup> la ko kjaxin takítsjehe sín ntøe tí chojni chjin k'án. **A** ntá kjuixin kjuích'iyehé sín chojni ntá náxrjón nixjehé sín Dios. **A** ntá jehe sín antsí má sinchekjasóte sín Dios kixin xíkaha kjuích'ia sín.

## 21

*Tí chichaon kjuanjon ijnko tjan k'án nòà*  
(Mr. 12.41-44)

<sup>1</sup> **A** ntá tí nkaxenhen nínko ch'ín Jesús k'uíkon ch'án kixin tí sín ricó kjuíkao sín chichaon chr'áxenhen sín tí ntacajón tjetóxroyéya chichaon. <sup>2</sup> **A** ntá kjaxin k'uíkon ch'án ikjui ijnko tjan k'án nòà la ntá jehe tjan chr'áxenhen tjan yaá chichaon ntsíntí. <sup>3</sup> Ntá ntáχρο ch'ín Jesús kixin:

—La chaxín ntáxrjan kixin tí tjan k'án i nòà tjan kjánchó antsí tjeje sínkí tí chichaon kjuanjon tjan kixin kaín asén tjan kjuanjon tjan, a ntá tí sín kjuanjon nchónhya la náhí. <sup>4</sup> Kixin kaín tí chichaon kjuanjon sín la chichaon síxehé sín. **A** ntá jehe tjan kjónté nòà tjan na kjuanjon tjan kaín tí chichaon chrókuicháxinhin tjan —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús ntáχρο ch'án kixin tí nínko ts'itjáyán*  
(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)

<sup>5</sup> Iso sín tjejójtjo sín kixin nkexrí tsjehe nínko tsík'óna xro náxrjón la ko í so nkehe tsíkjanjon chojni éxí ijnko nkehe chjéhe sín Dios. **A** ntá ch'ín Jesús ntáχρο ch'án kixin:

<sup>6</sup> —**A** ntá tsi ijnko yaon tí nínko tjejokomará ntíhi la tsoxíka. **A** ntá tsokohya ninkehó xro ts'ejókjén kíchó inaá —ichro ch'án.

*Tí nkehe tsonhen tí naxa ts'itjáyánhya chjasintajni*  
(Mt. 24.3-28; Mr. 13.3-23)

<sup>7</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Maestro, ¿nkesá tsonhen tíha? ¿Nkexrí tsonhen tí tsonoexínni tí nkehe tsonhen? —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá ntáχρο ch'ín Jesús kixin:

—Chrókóxakonhanrá tjtøéhyará sit'áyahará chojni. Nchónhya chojni tsi tsontáχρο sín kixin jehe sín tí Cristo, tsixro sín, la ko tsontáχρο sín kixin: “Ijie mé tsoxitéyá tsonhen.” Kjónté xíkaha tsontáχρο sín la chrókuítekákuenhyará tí jehe sín. <sup>9</sup> **A** ntá tíó tsinhínrá tsontáχρο chojni kixin ó sínn kjuanínkaon tjanjonko kíchó sín, kjónté xíkaha naxa chróchrakonhyará kixin kaín tíha t'ichjánxin ts'atsínka senó tí naxa tsjixixínhya ts'itjáyán chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Naxa tjechrónka ch'án ntáχρο ch'án kixin:

—Ijnko nación la tsjanjonko í jnko nación la ko ijnko chjasin tsjanjonko í jnko chjasin. <sup>11</sup> Kjaxin imá tjan tsínkí nonte la ko tsokjinta la ko tsoníhi chojni nchónhya chjasin, a ntá nkajní nchónhya kjuachrakon jíé ts'ixin ts'ikon chojni.

<sup>12</sup> 'Naxa ts'atsínkahya tíha la tsonínkakonhanrá sín tsotsérá sín sátsjikoará sín tí nínko tsjanchia sín jie la ko sátsjikoará sín ts'íkjarhá la ko sátsjikoará nkayakon tí sín rey la ko tí sín gobernador kixin tinkachónkirá nina. <sup>13</sup> **A** ntá tí yaon xíkaha tsonhen la ts'ixin kjuachaxin kixin tsochronkará nkexro tinkachónkirá. <sup>14</sup> Tóxakuanyará senó nkexrí tsjateherá tí nkehe tsjanchankíhará sín <sup>15</sup> kixin janhan la tsjánjuan kjuaxrexinkaon jína tsonixjará kixin nijnko tí sín nínkakonhanrá xitjahya tsontáχρο sín kixin ntoáhya tí nkehe tsjateherá.



16 Kíxin kjónté it'árá la ko kíchuárá la ko tí sín kjéhyará la ko tí sín tjórá jína mé sintakjirá sín. Jehe sín ts'óyán sín jnkojínrá. 17 Kaín chojni chjasintajni tsoñinkakonhanrá sín kíxin tinkachónkirá nína. 18 Kjánchó xíkaha la nijnko kaxihj chónka kjárá ts'itjáyanhya. 19 Tí tsitóéhyará tinkachónkirá tí janhan la tsochontará kjuachón jnkochríxín.

20 A ntá tió ts'ikonrá kíxin kuénté chjasin Jerusalén tsík'ántatjen sín soldado ntá tsoñoaxínrá kíxin í séhya ts'itjáyan tí chjasin a. 21 A ntá tí sín tjejó sín Judea la t'ichjánxin sátsjixin sín ntiha sátsji sín jna. A ntá tí sín siín chjasin Jerusalén kjaxin t'ichjánxin sátsjixin sín ntiha la ko ti sin tjejó sín nontee sín la í xitjahya tsokjan sín chjasin. 22 Kíxin tí yaon ts'ixin tsjasóte chojni tsoxiteyá tsonhen kaín nkehe nixja xroon itén Dios. 23 Nòa tí chojni chjin tjejóyá tí yaon a la ko tí sín chónka xjanhnté naxa nchekakí sín. Kíxin tí yaon a la ts'ixin kjuatjoté tí chjasin la Dios tsjanjon kjuachaxin kíxin imá tsjasóte chojni ntiha. 24 Jnkojínrá ts'énxinrá tí siín kjuanínkaon ntiha la ko jnkojínrá tsotsérá sín sátsjikoará sín sinchekjasótiará kaín tí í so naciòn. A ntá tí sín jehya judío tsjixin ókjé naciòn tsinkátja sín chjasin Jerusalén kíxin Dios mé tsjanjon kjuachaxin iso yaon xíkaha tsonhen. A ntá chr'éxin tsoñtácho ch'án kíxin: “La í kohya nkehe tsoñhen.”

*A ntá tió itsi ti Xjeen Dios K'óna Chojni  
(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)*

25 A ntá tsoñoaxínrá nkexrí tsonhen tí yaon la ko nkexrí tsonhen nitjó la ko nkexrí tsonhen konotsé. A ntá chjasintajni tsokohya kjuaxróxin kaín naciòn la ko tsochakon chojni kíxin imá tsojna ntaayaon. 26 A ntá chojni la tsoñnhjín sín kíxin tsochakon sín tsjenkayáxin sín nkehe tsonhen chjasintajni kíxin kaín tí nkehe sínkáni nkajní la tsinkí. 27 Ntá xíkaha ts'ikon chojni kíxin itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni itsi ch'án chríkjan ijnko tjuj tsikao ch'án tí kjuachaxin jié kuénte nkaya nkajní. 28 A ntá tió tsoxrankíxin tsonhen kaín tíha chrókócháhará chrókjuaya kjárá ntá chróntáchorá kíxin kjínhya tjen tí nkexro tsaáxinrá —ichro ch'án.

29 Kjaxin kjuíncheyóexin ch'án í jnko nkehe ntácho ch'án kíxin:

—Tjenkayáxinrá nkexrí siín tí nta t'óna to higo la ko kaín tí í so nta.

30 Tió ts'ikonrá kíxin tinkák'ayan kahnté tí nta, ntá tsoñoaxínrá kíxin í séhya ts'ixenhen nchakuen chrin. 31 Mé kjaxin xíkaha tió ts'ikonrá kíxin kaín tí nkehe sitónhen, ntá tsoñoaxínrá kíxin tí kjuachaxin kuénte Dios la ó chjino tjen.

32 Mé chaxín ntáxrjan kíxin kaín tíhi tsonhen senó naxa t'enhya chojni tjejó jie. 33 A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjáyan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ts'itjáyanhya, tsoxiteyá tíha.

34 'Chrókóxakonhanrá chrókuitóéhyará kíxin chrókjuichròerá kíxin tí imá chrókjónterá la ko tí chrókókoanrá. Kíxin tí xíkaha la ntá titàya tsi tí yaon la chrók'uejochoénhyará. 35 Na mé éxi ijnko trampa xrinahya ts'ikjehé mé xíkaha itsi tí yaon a, la ko xíkaha tsonhen kaín chojni siín chjasintajni tí ts'ejóchoénhya sín. 36 Méxra listo chrók'uejorá la ko chrónixjehérá Dios kaín yaon chrónóhéhrá ch'án kíxin tió tsi kaín tí kjuaxikaon xíkaha la ntá tsjinkítsará ch'án tsaará kíxin ntá tsjachará tsochjineherá tí tjen tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

37 Ch'in Jesús kjuák'ekjakoxin ch'án tí njnko ntiha jnkojnko yaon, a ntá tie la sákjuí ch'án tí jna nchek'in sín Olivo, la ntaha kuítóhe ch'án. 38 A ntá

kaín chojni kóchjina sín tí n̄nko jnkojnko nchítjen ḱixin tsinhin sín tí nkehe tsochronka ch'án.

## 22

*Imó kjuenkayáxin sín nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.1-5,14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)

<sup>1</sup> Ntá kuichjina tí yaon kia sine sín tí niotja tjikohya tí xroan t'ánkíxin niotja na mé tí kia nchek'in sín pascua. <sup>2</sup> Ntá tí nchat'á t'etoan la ko tí sín maestro tjako tí ley kjuenkayáxin sín nkexrí chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús ḱixin chrakonhen sín tí chojni chjasin ntiha.

<sup>3</sup> A ntá ch'ín Tsochren k'uíxehen asén ch'ín Judas, mé kjaxin it'in ch'án Iscariote, mé jehe ch'án ijnko tí teyó tí sín k'uájiko ch'ín Jesús. <sup>4</sup> Tí ch'ín a mé sákjuitsjehe tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín t'etoan kuente n̄nko, ikjo kichó sín ḱixin nkexrí tsjikaán sín tí ch'ín Jesús. <sup>5</sup> Ntá jehe sín kóchéhe sín la ko ntáchro sín ḱixin tsjenkehe sín tí ch'ín Judas. <sup>6</sup> Ntá kjuátehe ch'án sinchexiteyá ch'án ntá kjueyá ch'án nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús tí kohya chojni.

*Kjuixixín kjoneko sín tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.17-29; Mr. 14.12-25; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

<sup>7</sup> Ntá ó kui yaon kia sine sín niotja tjikohya tí xroan t'ánkíxin niotja, a ntá t'ichjánxin ts'óyán sín tí kolélo sine sín kuente tí kia pascua. <sup>8</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uetuenhen ch'án tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Juan ḱixin sátsji sín sincheyaxín sín tí nkehe sine sín kuente tí kia pascua. <sup>9</sup> Ntá jehe sín kjuanchankíhi sín ch'án ḱixin:

—¿Nketí tjinkávan sincheyaxínini? —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'án ḱixin:

—Tió ts'ixenhenrá chjasin Jerusalén tsoxetará ijnko chojni ntoa yámá ijnko tóa tjáá nta. Chréhérá ch'án sátsjirá tí nchia ts'ixenhen ch'án.

<sup>11</sup> Tsontácherá tí ìnché tí nchia ḱixin: “Ntáchro Maestro ḱixin: ¿Nketí tjen tí cuarto tsjánjuan kjuachaxin tsoyaxíxin sineko ch'án tí sín teyó xriko ch'án tí yaon pascua?” tsixrorá. <sup>12</sup> A ntá jehe ch'án tsjakohará ch'án ijnko cuarto jié tí yóxin piso la ntiha síin nkehe t'ichjánxin, la ntaha sincheyaxínrá tí sineni tsonjín —ichro ch'án.

<sup>13</sup> A ntá jehe sín sákjuí sín k'uitja sín kaín nkehe éxí tsíchronka ch'ín Jesús. Ntá ntiha kjuíncheyaxíxin sín sine sín kuente pascua.

<sup>14</sup> A ntá kui tí hora, a ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án kjuíji sín ntiha k'uejótjāxin sín tí tjen tí mesa. <sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús ḱixin:

—Imá tjínkavan ḱixin tsjasinni kia sinekianrá tí yaon pascua naxa ts'énhya janhan. <sup>16</sup> Ntáxrjan ḱixin sinehya janhan xíkaha inaá tí naxa tsoxiteyáhya tíha tió tsi kjuachaxin kuente Dios —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kuákja ch'án tí nkehe tjáá ínté to uva ntá chjéhe ch'án kjuasáya Dios ntá ntáchro ch'án ḱixin:

—Tákjárá tíhi la its'irá kaín rá <sup>18</sup> ḱixin ntáxrjan ḱixin xík'ikianhyará tí ínté to uva tí naxa tíhya tí kjuachaxin kuente Dios —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá kjuixín ntá kuákja ch'án tí niotja ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios, ntá kóchrít'ó ch'án chjéhe ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án ḱixin:

—Tíhi mé cuerpo kuéntana ḱixin ts'ényákonhanrá. Mé xíkaha tsoxráinkákonxínrá tí janhan —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Kjaxin xíkaha kjuanjon ch'án tí nkehe tjáá ínté to uva tió kjuixín kjóne sín la ntáchro ch'án ḱixin:

—Tí nkehe tjiá tí vaso chronkaxín tí nkehe n̄ixin tsonhen tsoxiteyá kixin tí jn̄ina ts'itjǐ tsotjuáxin tí ijiárá.

<sup>21</sup> Tí nkexro sinchekjina mé tjekian tí tjen mesa ntihi. <sup>22</sup> Méxra tí Xjeen Dios K'óna Chojni its'en éxi k'úituenhen; kjánchó nòà tí ch'ín sinchekji ch'án kixin tsjasóte ch'án —ichro ch'án.

<sup>23</sup> A ntá jehe sín kjuankixin sín tjanchankíhi kichó sín:

—¿Xá nkexro sinchekji ch'án? —ichro sín.

*Ikjo sín kixin nkexro tí imá ts'etōan*

<sup>24</sup> A ntá jehe sín mé tjo sín kixin nkexro antsí ts'etōan. <sup>25</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí sín reyes kuente tí naciones imá t'etōan sín. A ntá tí chojni mé ntáchro sín kixin tí sín t'etōan la mé chojni ch'e xra jina. <sup>26</sup> A ntá jahará xikahya chrókjuich'erá. Ichá jina tí nkexro imá t'etōan chrók'óna éxi tí nkexro antsí ntasoá chróchóxin chrók'úituenhen, na mé tí nkexro t'etōan chrók'óna éxi ijnko nkexro ch'exón xra. <sup>27</sup> ¿A ntá nkexro tí antsí t'etōan, á tí nkexro lámo tjetjaxín tí tjen mesa ntá sine ch'án, o á antsí t'etōan tí nkexro kujkəo tí nkehe sine ch'án? Náhí. Tí nkexro tjetjaxín tí tjen mesa mé antsí t'etōan ch'án. Mé xikaha janhan tjénkakjánrá éxi ijnko nkexro ch'exón xra tí janhan.

<sup>28</sup> Jahará xráxin k'uejontaxínrá k'uíkonrá kaín nkehe náxrjónhya kónna.

<sup>29</sup> Méxra janhan tsjánjuan kjuachaxin tsétōanrá éxi chjina T'aná tí tétōan janhan <sup>30</sup> kixin sinterá la ko its'irá tí tsjak'e mesa kuéntana tí tsétōan janhan nkaya nkajni la ko tsétōanrá sinchekitōexínrá tí ijje kaín tí sín k'uaxrjenixin tí teyó xjeen ch'ín Israel.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ch'ín Pedro sinchemá kixin chónhya tí jehe ch'án, tsixro ch'án*

*(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Jn. 13.36-38)*

<sup>31</sup> Ntá ntáchro Inchéni kixin:

—Simón, Simón, chrókónoha jaha kixin ch'ín Tsochren kjuanchia ch'án tí jahará chrók'ótsjéyehe ch'án tí jahará éxi noatrigo. <sup>32</sup> Kjánchó janhan xrjanóaha T'aná kixin jaha chrók'uitōéhya tí tinkachónkia tí janhan. A ntá jaha kjónté tsjásian jie, a ntá tsokjan inaá ts'itjáyanyha tinkachónkia tí janhan ntá sinchechéhé kichuárá —ichro ch'án.

<sup>33</sup> A ntá ntáchro ch'ín Simón kixin:

—Inchéni, listo tjenni sátsjini ts'ikjéhekoani la jehya ts'ikjéheni ó la kjaxin ts'enkoani —ichro ch'án.

<sup>34</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Pedro, ntáxrjan kixin ijje jaí naxa tsjehya kochíntōa sinchemána iníya kixin chonhya tí janhan, tsixrua —ichro ch'án.

*Ntá ó kuichjina tí hora xikaha tsonhen ch'án*

<sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—Tió kuétuanhanrá sákjuirá kjuikoahyará kabolsa la ko kjuikoahyará tí nkehe t'inka chichaon la ko kjuikoahyará tokatə na, ¿á naxa t'itjáyan ichrén nkehe ní? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—Náhí. Ninkehó nkehe t'itjáyanyha —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jie tí nkexro chóna kabolsa la tsakja sátsjiko la ko kjaxin tí nkehe t'inka chichaon. A ntá tí nkexro chónahya chica espada chrókjuinchekji ch'án

tí ka t'inkáya ch'án kixin chrók'uɛnaxín ch'án ijnko chica. <sup>37</sup> Ntáxrjan kixin t'ichjánxin tsoxiteyá tsona éxi nixja xroon itén Dios ntáchro kixin: “Éxi yóhe ijnko chojni kjuasin jie mé xikaha ts'ikon sín ch'án.”\* Mé xikaha kaín nkehe chrónka xroon itén Dios kixin tsona mé t'ichjánxin tsoxiteyá —ichro ch'án.

<sup>38</sup> A ntá jehe sín ntáchro sín kixin:

—Închéni, ntihi tjejó yaá chica espada —ichro sín.

Ntá kjuátêhe ch'án kixin:

—Kjónté ó táhó la ó nchoxon —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús nixjeexín ch'án Dios tí Huerto Getsemani*

(Mt. 26.36-46; Mr. 14.32-42)

<sup>39</sup> Ntá ch'in Jesús sákjuixin ch'án chjasin Jerusalén sákjuí ch'án ijna Olivo kixin xikaha kuèhnen ch'án k'uékjich'e ch'án la koí tí sín k'uájiko ch'án tinkáchrêhe sín. <sup>40</sup> Ntá kjuíji sín ntiha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Nixjehérá Dios kixin tsjinkítsa ch'án tí jahará kixin tsjásinhyará jie —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ch'in Jesús k'uaxrjenta ch'án tí jehe sín sákjuí ch'án ijnko kjínxin éxi chrók'ue chojni xro. Ntá kjuák'exín toch'in ch'án kixin tsonixjêhe ch'án Dios.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—It'èni, tí tjinkávan chrókjuínchekaáni kaín nkehe náxrjónhya chrók'uaatsinkani. Kjánchó jehya éxi tjinkaonni jeheni chrókónhenni. Náhí. Éxi tjinkávan jaha —ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá xríñaha k'uíkon ch'án itjen ijnko ángel tsíkixín nkaya nkajíní kixin tsjinkítsa ch'án. <sup>44</sup> A ntá imá tóxakonhen ch'án, a ntá qntsi fuerte nixjêhe ch'án Dios, ntá k'uúxin ch'án ntáchjin éxi yóhe jñí xikaha k'uitji k'uánótjen nonte.

<sup>45</sup> Ntá tió kjuixin nixjêhe ch'án Dios ntá k'uínkatjen ch'án ntá sákjuí ch'án tí tjejó tí sín k'uájiko ch'án, ntá k'uitjaxín ch'án kixin tjejójua tí jehe sín kixin kjuachahya sín imá t'ává sín. <sup>46</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte tjejochrinrá? T'áyará. Nixjehérá Dios kixin tsjinkítsará ch'án kixin tsjachroehyará ch'in Tsochren —ichro ch'án.

*Itse sín tí ch'in Jesús*

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Jn. 18.2-11)

<sup>47</sup> A ntá ch'in Jesús naxa tjenixja ch'án ntá xríñaha kui nchónhya chojni yámá chica. Tí ch'in it'in Judas, ijnko tí teyo sín k'uájiko ch'in Jesús, kuítaón ch'án ntja, ntá kóchjinehe ch'án tí ch'in Jesús kixin sineko ch'án kochíto. <sup>48</sup> A ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Judas, ¿á ijnko kochíto ó sìnchekjixian tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro ch'án.

<sup>49</sup> A ntá tí sín tjejóko ch'in Jesús tió k'uíkon sín kixin xikaha kónhen ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Închéni, ¿á chrókuatéxinni sín chica espada? —ichro sín.

<sup>50</sup> A ntá ijnko tí jehe sín kjuíncheníhi ch'án ijnko ch'in ch'ehe xra nchát'á t'etqan, kóchrínjin ch'án ntatsjon ch'án chjina.

<sup>51</sup> A ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Táhó, títóhé, ó tjen —ichro ch'án.

Ntá ch'in Jesús itse ch'án tí ntatsjon tí ch'in ch'e xra a, ntá kjuínchekitohe ch'án jina. <sup>52</sup> Ntá tuénxín ch'in Jesús ntáche ch'án tí sín nchát'á t'etqan la ko tí

\* 22:37 Isaías 53.12

sín t'etɔan kuènte n̄nko la ko tí sín táda t'etɔan mé tí sín tsiki sátsjiko sín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte k'uinkakoará chica espada la ko inta éxí chrótserá ijnko xíchee? <sup>53</sup> A ntá kaín yaon kjuak'é janhan k'uejóni kjuákoáxinrá tí n̄nko ntiha la ninkehó tsehyará tí janhan. A ntá jie mé tí hora kuèntará ntá kjuacha tí kjuachaxin kuènte sítie —ichro ch'án.

*Ch'in Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'in Jesús*

*(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54, 66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)*

<sup>54</sup> Ntá itsé sín tí ch'in Jesús kjuínchenteto sín ch'án sákjuíko sín ch'án ntɔe nchat'á t'etɔan. A ntá ch'in Pedro ikjín tinkáchrehe ch'án. <sup>55</sup> A ntá tí ntásin ntiha kjuaka sín xrohi síxrohe sín. A ntá ch'in Pedro kjaxin kjuák'entaxín ch'án tí tjejó sín ntiha. <sup>56</sup> A ntá ijnko tjachjin ch'e xra tió k'uikon tjan kixin koí ch'in Pedro tjechjixrohe ch'án ntiha ntá komá tjan tí jehe ch'án ntá ntáchro tjan kixin:

—Kjaxin tí ch'in i xriko tí ch'in Jesús —ichro tjan.

<sup>57</sup> Ntá ch'in Pedro kjuínchemá ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte xikaha ichrúa jaha? Ni chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

<sup>58</sup> A ntá antsíkoá chr'éxin ikui i jnko chojni k'uikon tí jehe ch'án ntá ntáchro kixin:

—Kjaxin jaha xrikoa tí nkexro a —ichro.

Ntá ch'in Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Náhí, janhya —ichro ch'án.

<sup>59</sup> Ntá éxí ijnko hora chr'éxin ntá nixja i jnko ch'in chénka tí í so sín kixin:

—Tí ch'in i chaxín xriko tí ch'in Jesús kixin kjaxin tsíkjin ch'án estado Galilea —ichro ch'án.

<sup>60</sup> Ntá ntáchro ch'in Pedro kixin:

—Nonahya janhan nkehe tí ntáchrúa —ichro ch'án.

Ntá tuénxín naxa tjenixja ch'án ntá xrínghya ó tsje kochíntɔa. <sup>61</sup> Ntá Ìnchéni kuinkátjía ch'án komá ch'án tí ch'in Pedro. Ntá ch'in Pedro xraxinkaon ch'án kixin xikaha tsíchronka Ìnchéni kixin: “Naxa tsotsjehya kochíntɔa sijnchemána iníya.”† <sup>62</sup> Ntá ch'in Pedro sákjuí ch'án ntója, tsjánka ch'án xraxinkaon ch'án tí jie kjuasin ch'án.

*Kjuanoá sín tí ch'in Jesús*

*(Mt. 26.67-68; Mr. 14.65)*

<sup>63</sup> Tí sín sákjuíko ch'in Jesús kjuanoá sín ch'án la ko kjuate sín ch'án.

<sup>64</sup> K'uikjéhe sín ka kon ch'án ntá kjuate sín ch'án ntá kjuanchankihi sín ch'án kixin:

—Ijie la tónoha nkexro kjuatia —ichro sín.

<sup>65</sup> La ko í so nkehe ntáchro sín k'uántaxínhin sín ch'án.

*Ntá sákjuíko sín tí ch'in Jesús nkayakon tí sín t'etɔan*

*(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Jn. 18.19-24)*

<sup>66</sup> A ntá kóyaon nchakotjin la kójnkotsé kaín tí sín táda t'etuenhen tí sín judío, la ko tí nchat'á t'etɔan, la ko tí sín maestro tjako tí ley la sákjuíko sín tí ch'in Jesús nkayakon tí sín imá t'etɔan. Ntá ntiha kjuanchankiéxin sín ch'án kixin:

<sup>67</sup> —Ijie la chrónka, ¿á jaha tí Cristo? —ichro sín.

Ntá jehe ch'án kjuatéhe ch'án kixin:

—Tí tsontáxrjan kixin chaxín janhan na tsitekákonhyará. <sup>68</sup> A ntá tí chrókjuáanchánkihará ichrén nkehe la chrókjuáteehyará la ko chrók'uatjántahyarána. <sup>69</sup> A ntá jie tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'etjaxín tí tj chjina kuènte Dios chóna kaín xín kjuachaxin —ichro ch'án.

<sup>70</sup> A ntá tuénxín kaín sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á chaxín jaha tí Xjeen Dios? —ichro sín.

A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín janhan xikaha ntáchrorá tí jahará —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Ntá kjo sín kichó sín kixin:

—¿Nkehe tsonhen naxa chróchrónka í so chojni? Jeheni kaín ni kuínhinni nkehe k'uaxrjexín ir'va ch'án —ichro sín.

## 23

### *Sákuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Pilato*

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Jn. 18.28-38)

<sup>1</sup> Ntá kaín sín k'uínkatjen sín ntá sákuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Pilato. <sup>2</sup> A ntá ntiha kjuankíxin sín t'eka sín jie tí jehe ch'án ntáchro sín kixin:

—K'uitjani tí nkexro i tjachroe ch'án chojni nación kuènténi ntáchro ch'án kixin chrókjuenkeehyani tí gobierno romano, la ko kjaxín ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé Cristo ch'án, na mé ijnko rey tíha —ichro sín.

<sup>3</sup> A ntá ch'ín Pilato kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Rey t'etuénhen tí sín judío a ní? —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín xikaha ntáchrúa jaha —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá ch'ín Pilato ntáche ch'an tí sín nchat'á t'etöan la ko tí chojni tsíkikao sín kixin:

—T'itjáhya nijnko jie chóna tí nkexro i —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá jehe sín antsí itsen nixja sín ntáchro sín kixin:

—Tjachroe ch'án kaín xín chojni estado Judea kixin tí nkehe tjako ch'án. Kjuankíxin ch'án kjuako ch'án estado Galilea, a ntá jie ó kui ch'án ntihi la xikaha tjako ch'án —ichro sín.

### *Sákuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Herodes*

<sup>6</sup> A ntá kuínhin ch'ín Pilato xikaha ntáchro sín ntá kjuanchankí ch'án á tí ch'ín i la á Galilea tsíkijxin ch'án. <sup>7</sup> A ntá kjuátehe sín kixin ntaha tsíkijxin ch'án, ntá k'uetöan ch'ín Pilato kixin sátsjiko sín ch'án tí tjen ch'ín Herodes kixin jehe ch'án mé gobernador tí estado Galilea kixin kjaxin ch'án tjen ch'án chjasin Jerusalén tí yaon a. <sup>8</sup> A ntá ch'ín Herodes k'uíkon ch'án kjuíji tí ch'ín Jesús ntá imá kóchéhe ch'án kixin isé tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsíkinhin ch'án chrónka chojni nkexrí tjako ch'án, ntá tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án ijnko kjuaxroan chrókjuakoxin ch'ín Jesús. <sup>9</sup> Nchónhya nkehe kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús, kjánchó ch'ín Jesús ninkehó kjuáteehya ch'án. <sup>10</sup> Kjaxín ntiha k'uejó tí sín nchat'á t'etöan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ntá nchónhya jie k'ueka sín ch'án kixin ninkakonhen sín ch'án.

<sup>11</sup> A ntá ch'ín Herodes la ko tí sín soldado kuènte ch'án kjuankíxin sín kjuikosáyehya sín ch'án la ko kjuanoá sín ch'án kjuínchek'inkáya sín ch'án ka tjete náxrjón éxi t'inkáya tí sín rey. A ntá tuénxín ch'ín Herodes k'uetöan ch'án kixin sátsji ch'án inaá tí tjen ch'ín Pilato. <sup>12</sup> A ntá tí yaon a ch'ín Pilato la ko ch'ín

Herodes kjuankíxin sín tjuèhe kíchó sín kíxin tí senó la k'uénínkakonhen kíchó sín.

*K'uetóan sín kíxin its'en ch'in Jesús*

*(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15; Jn. 18.39—19.16)*

<sup>13</sup> A ntá ch'in Pilato k'uiyehé ch'an tí nchat'á t'etóan la ko tí sín gobernador la ko kaín chojni chjasin ntiha kíxin tsojnkotsé sín <sup>14</sup> ntá ntáche ch'an sín kíxin: —Jahará kjuikuánará tí nkexro i ntáchrórá kíxin ntoáhya tjakohe ch'an chojni kíxin chrókónínkakonhen sín tí gobierno. Kjánchó janhan kjuánchánkíha ch'an itsjé nkehe kuínhínrá ntá k'uikonrá kíxin k'uitjahya ninkehó tí jie tékará ch'an. <sup>15</sup> La ko kjaxin ch'in Herodes k'uitjahya ch'an tí jie tékará tí ch'in Jesús ntá chr'an ch'an inaá ntihi. Ó k'uikonrá kíxin ninkehó jie chóntahya ch'an chrók'uenxín ch'an. <sup>16</sup> Sintakjasóte ch'an ntá chr'éxin tsjánjuan kjuachaxin sátsji ch'an —ichro ch'an.

<sup>17</sup> A ntá tí yaon kia a la t'ichjánxin kíxin ch'in Pilato tsjanjon kjuachaxin sátsji ijnko chojni tjechjina kíxin xíkaha kuènhen sín ósé. <sup>18</sup> Ntá kaín sín kjuankíxin sín k'óyako sín ntáchro sín kíxin:

—¡Tí nkexro la náhi! ¡Ch'in Barrabás mé t'atjánta! —ichro sín.

<sup>19</sup> A ntá ch'in Barrabás tsík'ikjéhe sín ch'an kíxin jehe ch'an la ko í so chojni kónínkakonhen sín tí chjasin ntiha la ko tsík'óyán ch'an chojni. <sup>20</sup> A ntá ch'in Pilato tjínkaon ch'an chrókjuanjon ch'an kjuachaxin sáchrókjuí ch'in Jesús. A ntá xíkjanchánkíhi ch'an tí chojni siín ntiha inaá. <sup>21</sup> Kjánchó jehe sín antsí má tsen k'óyako sín ntáchro sín kíxin:

—¡Tjakékanirá ch'an ntacruz! ¡Tjakékanirá ch'an ntacruz! —ichro sín.

<sup>22</sup> Níxin xíkjanchánkí ch'in Pilato ntáchro ch'an kíxin:

—¿Xá nkehe ntoáhya kjuích'e ch'an? Janhan la k'uitjahya ninkehó jie chóna ch'an chrók'uenxín ch'an. Sintakjasóte ch'an la ntá chr'éxin tsjánjuan kjuachaxin sátsji ch'an —ichro ch'an.

<sup>23</sup> Kjánchó jehe sín antsí tsen kjuanchia sín ntáchro sín kíxin chrókjuak'enkání ch'an ntacruz. A ntá k'óyako sín la ko k'óyako tí sín nchat'á t'etóan ntá kjuacha sín kjuanchia sín tí nkehe tsonhen. <sup>24</sup> A ntá ch'in Pilato kjuanjon ch'an kjuachaxin xíkaha tsonhen tí nkehe kjuanchia sín. <sup>25</sup> A ntá kjuanjon ch'in Pilato kjuachaxin sátsji tí ch'in Barrabás éxi kjuanchia sín, na mé tí ch'in k'uíkjéhe sín kíxin k'uékje ch'an kjuanínkaon la ko k'uék'óyán ch'an chojni. A ntá ch'in Pilato kjuanjon ch'an kjuachaxin kíxin sátsjiko sín tí ch'in Jesús sinchekjasóte sín ch'an éxi tjínkaon sín.

*Kjuak'enkani sín ch'an ijnko ntacruz its'en ch'an*

*(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Jn. 19.17-27)*

<sup>26</sup> A ntá tió sákjuiko sín ch'in Jesús tsjak'enkani sín ch'an ntacruz, ntá itsé sín ijnko ch'in tsikjixin chjasin Cirene it'in ch'an Simón, mé kjuixin ch'an nontee ch'an, ntá kjuínchekamá sín ch'an tí ntacruz tsjak'enkání ch'in Jesús la tinkáchréhe ch'an.

<sup>27</sup> Kjaxin chréhe nchónhya chojni ntoa la ko nchónhya chojni chjin chréhe sín tsjánkamá sín ch'an. <sup>28</sup> Kjánchó ch'in Jesús nkátjía ch'an komá ch'an tí jehe sín kíxin tsjánka sín ntáchro ch'an kíxin:

—Jahará chojni chjin chjasin Jerusalén, chrótsjankamahyará tí janhan. Chrótsjanará kíxin tí nkehe tsonhanrá jahará la ko xjaanrá. <sup>29</sup> Kíxin itsi yaon tsontáchrórá kíxin náxrjón tí sín chóntahya xjan la ko tí sín kjuínchekokjéhya xjan la ko tí sín kjuínchekakíhya ninkehó xjan. <sup>30</sup> Ntá tsjankíxin chojni



tsontáche sín tí jnā ḱixin tsoxrátja sín la ko tsoñtáche sín tjo ḱixin tsjavá sín. <sup>31</sup> Kjonté tí nta yoa la ó sítónhen kaín tíhi la íchá tió chróxamá tí nta la ñneke tí kaá chrókónhen tí nta tsíxamá? —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Kjaxin sákjuiko sín iyó sín tsíkjasin jie ḱixin ts'óyáñko sín ch'ín Jesús. <sup>33</sup> Ntá tió kjuíji sín tí jnā t́ikítexín sín tí jnā Nta Hueso Kja Chojni, na mé ntiha kjuak'enkani sín ch'ín Jesús tí ntacruz la ko kjaxin tí iyó sín chónatja jie, la ijnko la tja ch'án chjina la íjnko la tja ch'án kjon tjejóyáni sín ntacruz kjaxin. <sup>34</sup> Ntá tió kjuixin kjuak'enkani sín tí ch'ín Jesús tí ntacruz ntá nixjehe ch'án tí It'é ch'án Dios ntáchro ch'án ḱixin:

—It'éni, tónínkákuèñhya sín ḱixin tí nkehe kjuích'eñeni sín ḱixin noehya sín nkehe tí kjuích'e sín —ichro ch'án.

Ñ ntá tí sín soldado k'óxikeyehe sín iké ch'án ch'exín sín suerte ḱixin tsoñoxén sín nkexro tsakja tí ka a. <sup>35</sup> Kaín chojni chjasin ntiha tjejótsjehe sín ḱixin xíkaha sítónhen la ko kjaxin tí sín t'etōan tjanoá sín tí jehe ch'án ntáchro sín ḱixin:

—Kjuínchekaá ch'án ókjé chojni, ñ ntá jie jehe ch'án chrókjuínchekaá ch'án asén ch'án tí chaxín jehe ch'án tí Cristo tí nkexro tsíkjeýá Dios —ichro sín.

<sup>36</sup> La ko kjaxin tí sín soldado kjuanoá sín ch'án kóchjinehe sín ch'án kuíkao sín xranvino náxrxónhya chjehe sín ch'án chrók'ui ch'án, <sup>37</sup> ntáche sín ch'án ḱixin:

—Tí jaha chaxín rey kuènte tí sín judío ntá jahvá chrókjuínchekaá asán —ichro sín.

<sup>38</sup> Kjaxin ntiha ikja tí ntacruz kjuak'enkani sín ijnko ntachiso ntsí tsíkjin sín nkiva griego la ko nkiva latín la ko nkiva hebreo ntáchro ḱixin: “Tíha mé Rey kuènte tí sín judío”, ichro.

<sup>39</sup> Ijnko tí sín chónatja jie tjenkáni ntacruz k'uántaxínhñ ch'án tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án ḱixin:

—Tí jaha chaxín Cristo, jahvá chrókjuínkajian asán, ntá tsjixin ntá chrókjuínkajian tí jeheni —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Ñ ntá tí ch'ín jnko a k'uētuenhen tí íjnko ch'ín a ḱixin tsotání ch'án, ntáchro ch'án ḱixin:

—Ntáchrohya xíkaha. ¿Á chrakuenhya Dios ḱixin xíkaha ichrua ḱixin kjaxin jeheni na ó tjejótsjásoteni? <sup>41</sup> Yóini na nchoxon tjejótsjásoteni tjejótsjenkani tí jie kjuasinni. Ñ ntá tí nkexro i ninkehó nkehe jínahya kjuích'e ch'án, la ntá koi ch'án tjetjasóte ch'án —ichro tí ch'ín a.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'án ḱixin:

—Jesús, xráxinkávan tí janhan tió ts'ayéhé kjuachaxin tsétōan jaha —ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án ḱixin:

—Chaxín ntáxrxan ḱixin ijie jaí ts'ejóko kíchó ni nkaya nkajní —ichro ch'án.

*Ntá ó k'uén ch'ín Jesús*

*(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Jn. 19.28-30)*

<sup>44</sup> Ntá ó chjina chonḱixin. Ñ ntá k'uíxin tie kuenté chjasintajni hasta las tres kónjín. <sup>45</sup> Ik'uén yaon, la ko tí ka t'ínkákuèñxín nkaxenhen nñnko k'uichje jnkosiné. <sup>46</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án ḱixin:

—It'éni tjen nkaya nkajní, jaha ts'ayéhé aséñni —ichro ch'án.

Xíkaha ichro ch'án ntá k'uén ch'án.

<sup>47</sup> Ñ ntá k'uíkon tí ch'ín capitán romano kaín xíkaha kónhen ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ntáchro ch'án ḱixin:

—Chaxín tí nkexro la jína la ninkehó jìe chóntahya —ichro ch'án.

<sup>48</sup> **A** ntá kaín tí chojni tsíkójnkotsé ntiha k'uikon sín xíkaha kónhen ntá sákjuixin sín ntiha chrakon sín tjate sín ntakuin sín kixin xíkaha kónhen. <sup>49</sup> **A** ntá kaín tí sín chóxin ch'ín Jesús la ko kjaxin tí chojni chjin k'uékinkáchónki sín ch'án tsíkijxin sín estado Galilea ikjín tjejó sín tjejótsjehe sín nkerí sítónhen.

*Sákjuikjavá sín tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Jn. 19.38-42)*

<sup>50</sup> **A** ntá ntiha tjen ijnko ch'ín it'in José, chjasén ch'án mé Arimatea estado Judea. Kjaxin jehe ch'án ijnko tí sín imá t'etqan kuente tí sín judío, jehe ch'án mé ijnko nkexro jína. <sup>51</sup> Jehe ch'án kjuák'echónhen ch'án itsi tí kjuachaxin kuente Dios. Méxra kóxrjienhya ch'án nkexrí kjuích'e tí sín í so t'etqan. <sup>52</sup> Méxra sákjuítsjehe ch'án tí ch'ín Pilato kjuikjanchia ch'án tí cuerpo kuente ch'ín Jesús. **A** ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin. <sup>53</sup> Ntá sákjuí sín tsjinkajinxin sín ch'án ntacruz. Ntá kjuixin kjuinkajin sín ch'án ntá kjuínchek'ísimá sín ch'án ijnko ka jìe, ntá sákjuíko sín tsoxravá ch'án ijnko tòye xráxín tsíkjich'éna ch'ín José jehó tjo la ko naxa ninkexró tsíxraváhya ntiha. <sup>54</sup> Kaín tíha kónhen tí yaon viernes kónjín. Tí yaon mé tjejóyaxínhin sín kixin í séhya tsoxránkixin tí yaon t'ok'éhe sín sábadó kixin kohya kjuachaxin sich'e sín ninkehó xra.

<sup>55</sup> **A** ntá tí chojni chjin nkáchréhe kjuíkoxín ch'ín Jesús estado Galilea kjaxin sákjuíko sín sákjuítsjehe sín tí tòye tsoxravá ch'án la ko k'uikon sín jína nkexrí kjuak'e sín tí cuerpo kuente ch'án. <sup>56</sup> **A** ntá tíó kjan sín tí nchia tjejó sín k'óyaxínhin sín kjueyá sín xroqan xraxé náxrxón itsa ntóé ch'án kixin xíkaha k'uékinkáchónki tí sín judío. **A** ntá k'ok'éhe sín tí yaon sábadó éxí t'etqan tí ley.

## 24

*Ó xechón ch'ín Jesús*

*(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)*

<sup>1</sup> Tí yaon domingo, mé tí yaon xrankíxixín semana tí chojni chjin na xíkjan sín inaá tí tsíxravá ch'ín Jesús sákjuíko sín xroqan xraxé tsík'ena sín. La ko í so chojni chjin sákjuíkotoxin sín. <sup>2</sup> Ntá ó kjuíji sín ntiha k'uikon sín tí xro tsíkjèxin tí tòye la í xíkahya tjen tí sákjuí sín. <sup>3</sup> Ntá k'uixenhen sín tòye ntá k'uitjahya sín cuerpo kuente Inchéni Jesús. <sup>4</sup> Ntá chrakon sín ntá noehya sín nkehe sich'e sín. Ntá xríngahya k'uikon sín iyó chojni ntoa tjejóxin toté chjinaxón tí tjejó sín, la iké sín la tjákin tsjehe. <sup>5</sup> **A** ntá tí chojni chjin kjuínchek'ísén kja sín tjejótsjehe sín nonte kixin imá chrakon sín, **a** ntá tí chojni ntoa ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuente xrítyéyará tí nkexro tjechón tí sijn tí sín tsík'en? <sup>6</sup> Tjenhya ch'án ntihi la ó xechón ch'án. Xráxinkáonrá nkehe ntáchro ch'án tí kjuák'e ch'án estado Galilea <sup>7</sup> ntáchro ch'án kixin jehe ch'án tí Xjeen Dios K'óna Chojni t'ichjánxin tsotsé tí sín chóna jìe tsjak'enkanı sín ch'án ntacruz la ko tí nixin yaon tsoxechón ch'án inaá —ichro sín.

<sup>8</sup> **A** ntá tí síchjin xráxinkaon sín kixin nkexrí tsíchronka ch'ín Jesús, <sup>9</sup> **a** ntá tíó kjanxin sín tí tsíxravá ch'án ntá chénka sín tí tejnko tí sín k'uék'ajiko ch'án la ko kaín tí í so sín. <sup>10</sup> **A** ntá tí sín sákjuíchenka tí sín apóstol la mé tjan María Magdalena la ko tjan Juana la ko tjan María iné ch'ín Jacobo la ko tí í so chojni chjin. <sup>11</sup> **A** ntá tí sín apóstol kuínhin sín éxí ijnko nkehe chaxínhya tí nkehe chrónka tí jehe sín ntá kuítekakonhya sín.

<sup>12</sup> Kjánchó ch'ín Pedro k'uaxrjéxín ch'án nchia tinká ch'án sákjuítsjehe ch'án tí tsíkji xravá ch'ín Jesús. Ntá kjuíji ch'án k'uíkon ch'án tí nkaxenhen tòye k'uíkon ch'án kixin jehó tí ka tsík'ísmá ch'án ntaha tjen. Ntá kjan ch'án tí nchia tjen ch'án chrakon ch'án kixin xíkaha tsikónhen.

*Tí ntia Emaús sákjuí sín la kjuíjichréhe Ínchéni*  
(Mr. 16.12-13)

<sup>13</sup> A ntá tí yaon a iyó sín sákjuí sín ijnko chjasin ntsi it'in Emaús, mé kjinxin tejnko kilómetro tí chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Tinkákjo sín kichó sín kixin kaín tí nkehe tsikónhen tí chjasin Jerusalén. <sup>15</sup> A ntá nachrohe nixja sín tinkákjo sín, a ntá ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí jehe sín sákjuíko sín ch'án. <sup>16</sup> Kjóté k'uíkon sín ch'án la kjuanjonhya Dios kjuachaxin kixin chrókjuatsogan sín tí jehe ch'án. <sup>17</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án sín ntá chro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tinkakjórá tí k'uinkará ntia? ¿Nkekuènte kixin t'avará? —ichro ch'án.

<sup>18</sup> A ntá ijnko tí jehe sín mé it'in Cleofas, mé kjuátehe ch'án kixin:

—Kaín chojni ó nohe sín nkehe tí tsikónhen chjasin Jerusalén. A ntá jaha kjaxin kjuák'e ntiha la ¿á jahvá noahya nkehe tí tsikónhen tí yaon a ní? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá jehe ch'án kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Xá nkehe tsikónhen? —ichro ch'án.

Ntá chénka sín ch'án kixin:

—Tí nkehe tsikónhen ch'ín Jesús tsíkji xín ch'án chjasin Nazaret. Jehe ch'án na ijnko nkexro k'uéchronka itén Dios, na mé kjuakoxin ch'án kjuachaxin kuènte nkaya nkajní kaín tí nkehe k'uékjich'e ch'án la ko kaín nkehe k'uéntá chro ch'án mé xíkaha k'uíkon Dios la ko k'uíkon tí chojni. <sup>20</sup> A ntá tí nchá'tá t'etogan la ko tí sín gobierno kjuínchek'áyéhe sín ch'án kixin its'en ch'án la tsjak'enkani sín ch'án ntacruz. <sup>21</sup> A ntá jeheni k'uejóchónhenni kixin jehe ch'án chrókjuínchekaa ch'án tí sín Israel. A ntá jie ó chóna iní yaon xíkaha kónhen. <sup>22</sup> A ntá iso chojni chjin kjaxin k'uékinkáchónki sín ch'án kjuínchechrakon sín tí jeheni kixin jehe sín tsíkji tsjehe sín tí tsíxravá ch'án imá nchítjén <sup>23</sup> la mé tsík'itjahya sín tí cuerpo kuènte ch'án, ntá kjan sín chrónka sín kixin tsík'ikon sín iyó sín ángel chrónka sín kixin ch'ín Jesús la tjechón ch'án, ichro sín. <sup>24</sup> Ntá tuénxín iyó tí sín k'uájikoni kjaxin sákjuítsjehe sín tí tsíxravá ch'án la kuik'itja sín éxí chrónka tí chojni chjin, kjánchó ch'ín Jesús la k'uíkonhya sín —ichro tí yaá sín a.

<sup>25</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntá chro ch'án kixin:

—Lontirá jahará la tjokahya kuítekáonrá tí nkehe k'uéchronka tí sín profeta k'uéjé ósé. <sup>26</sup> ¿Xá t'ichjánxinhya chrókjuasóte Cristo senó ntá chrók'uáyéhe ch'án tí kjuachaxin chrók'uetogan ch'án? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá kjuankixin ch'án chronkaxin ch'án nkexrí t'axrjéxín kaín tí nkehe nixja xroon itén Dios kixin nkehe tsonhen tí jehe ch'án la mé kjuankixixín ch'án chronkaxín ch'án tí nkehe tsíkjin ch'ín Moisés la ko kjuintaxín chronkaxín ch'án tí nkehe tsíkjin tí í so sín profeta.

<sup>28</sup> Ntá kjuíji sín tí chjasin ntsi a, a ntá ch'ín Jesús tsjehe ch'án éxí naxa sáchrókjuí ch'án kjin. <sup>29</sup> A ntá jehe sín mé chronóhehe sín ch'án kixin nta hó chrókuitohe ch'án, ntá chro sín kixin:

—Titóha ts'ejóni ntihi kixin ntá ó kóntó la ó ts'ixitie —ichro sín.

Ntá ch'ín Jesús la k'uixenhen ch'án nchia kixin tsitogeko sín ch'án. <sup>30</sup> A ntá tjejótjaxinko sín ch'án tí tjen tí ntemasa, ntá ntiha xranjon nkehe sine sín,

ntá kuákja ch'án tí niotja la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios la kóchrít'ò ch'án kuákja tí jehe sín. <sup>31</sup> Ntá tuénxín xraxinkaon sín ntá kjuátsoan sín tí jehe ch'án. Ntá tuénxín k'uitjáankoá ch'án. <sup>32</sup> Ntá jehe sín itjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Á chaxínhya chéhe asénni tí kuikaoni ch'án ntja kixin chronkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín tí itén Dios tsíkjin sín ósé? —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá tuénxín k'uínkatjen sín kjan sín chjasin Jerusalén. A ntá ntaha k'uitja sín tí tejnko sín jnkokoá tjejó sín la ko tí í so sín. <sup>34</sup> A ntá tí sín ntiha chrónka sín kixin:

—Chaxín tjechón Ìnchéni la mé ch'ín Simón tsík'íkon ch'án tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá jehe sín kjaxin chrónka sín nkehe tsíkónhen tí ntja sákjuí sín kixin nkexrí kjuátsoanxín sín tí ch'ín Jesús tí kóchrít'ò ch'án niotja kjuanjon ch'án.

*Titàya k'uikuèn sín ikui ch'ín Jesús*

*(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Jn. 20.19-23)*

<sup>36</sup> A ntá jehe sín naxa tjejóto sín kaín tí nkehe tsíkónhen, a ntá xrínahya ch'ín Jesús kjuák'e jnkosiné tí tjejó sín, nixjehe ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjuaxróxin tjejorá? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá jehe sín la imá chrakon sín kjuenkayáxin sín kixin k'uíkon sín ijnko xrintje chojni.

—Ách'e kjuachani —ichro sín.

<sup>38</sup> A ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—¿Nkeuènte chrakonrá? ¿Nkeuènte xikaha tjenkayáxin asánrá?

<sup>39</sup> Tsjehérá tjaná la ko totená kixin chaxín janhan. Itserána la ko komarána, kixin ijnko xrintje chojni chóntahya nto la ko chóntahya hueso éxí t'íkonrá kixin chonta janhan —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá xikaha ichro ch'án ntá kjuako ch'án itja ch'án la ko toté ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjónté xikaha k'uíkon sín la naxa kuitekakonhya sín kixin chéhe sín la ko chrakon sín. A ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chontará ichrén nkehe sineni ntihi ní? —ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá chjéhe sín ch'án it'ò koche tsíchjántaón xrohi la ko ijnko t'ò katje kotsjenta tjá tsjen. <sup>43</sup> A ntá jehe ch'án kuákja ch'án kjóne ch'án k'uíkonxín kon sín. <sup>44</sup> Na ntá ntáchro ch'án kixin:

—Kaín tí nkehe k'uátsínka tí janhan mé k'uéntáxrjan tí naxa k'uék'ejóni senó; kixin t'ichjánxin tsoxiteyá kaín tí nkehe chrónka tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko tí nkehe tsíkjin tí sín profeta la ko tí nkehe ntáchro tí salmo kixin nkexrí tsona janhan —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsienxín sín tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé. <sup>46</sup> Ntá chénka ch'án sín kixin:

—Mé xikaha nixja tí xroon itén Dios kixin tí Cristo la t'ichjánxin ts'en, la nixin yaon t'ichjánxin tsoxechón ch'án. <sup>47</sup> A ntá t'ichjánxin tsjakoxín sín ihnié ch'án tsjankixixín sín chjasin Jerusalén la ko chrókuinhin chojni kuenté chjasintajni kixin chrókuítóhe sín ijje sín chrókuitekaon sín tí jehe ch'án kixin jehe ch'án mé chrókuincheyeaon tí ijje sín. <sup>48</sup> A ntá jahará mé tsochronkaxínrá kixin xikaha k'uíkonrá kaín tíha. <sup>49</sup> Ntá tsochr'an janhan tí Nchakuen T'aná éxí tsintáchro ch'án. Kjánchó chjasin Jerusalén ntahó titohará tsoxiteyája ts'ayehérá kjuachaxin tsixin nkaya nkajní.

*Ch'in Jesús sákjuí ch'án nkaya nkajní**(Mr. 16.19-20)*

<sup>50</sup> A ntá ch'in Jesús sákjuíko sín ch'án k'uaxrjexín sín chjasin Jerusalén sákjuí sín chjasin Betania. Ntá kjuàya ch'án tja ch'án kjuíncheyaon ch'án tí jehe sín. <sup>51</sup> A ntá kjuixin kjuíncheyaon ch'án sín ntá k'uaxrjenta ch'án tí jehe sín ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. <sup>52</sup> A ntá jehe sín k'uíkon sín xíkaha, a ntá xraxinkaon sín ch'án, ntá kjan sín chjasin Jerusalén chéhé sín. <sup>53</sup> A ntá kaín yaon tjejó sín nkaxenhen nínko tjanchehe sín Dios kjuasáya. Amén.

## Tí tan jína chrónka ch'ín Juan

*Tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios mé k'óna ijnko chojni chjasintajni*

1 12A ntá tí xrankíxixín naxa k'ónahya tí chjasintajni a na mé xráxín tjen tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios, na mé Cristo tíha, na mé kjuák'eko Dios na mé kjaxin Dios tíha. 2 Tí xrankíxixín na mé tí nkexro xráxín kjuák'eko Dios 3 la ko kjuachaxin kuènte ch'án na mé k'ónaxín kaín xín nkehe síin jie. A ntá kohya ninkehó nkehe k'ónakoá, na mé kaín xín nkehe síin na mé k'ónaxín tí kjuachaxin kuènte ch'án. 4 Jehé ch'án na mé kjuanjón kjuachaxin kaín nkehe síchón síin chjasintajni la ko jehe ch'án mé xrohi t'inkaséyanxínhin jnkójnko ntje chojni chjasintajni. 5 Tí xrohi a mé t'inkaséyanxín tí sítié a. A ntá tí sítié a mé tjinkaon chrók'ók'anka tí xrohi a, kjánchó kjuachahya k'ók'anka.

6 Ntá kjuák'e ijnko chojni k'uetuenhen Dios kui mé it'in ch'án Juan. 7 Ikui ch'án kjuák'echrónka ch'án nkexrínchi tjen tí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni kíxín kaín xín chojni chrókuitekaon sín tí tjechrónka ch'án a. 8 A ntá tí ch'ín Juan la jehya tí xrohi a. Ó k'uítuenhón ch'án kui ch'án kíxín tsochrónka ch'án nkerí kuènte tí xrohi a. 9 A ntá tí xrohi chaxín t'inkaséyanxínhin kaín xín chojni na ó tsíki ch'án chjasintajni jie.

10 Kjuák'e ch'án chjasintajni na mé Dios tsíkijh'énaxín ch'án chjasintajni tí kjuachaxin kuènte tí nkexro a na kjónté kjuák'e ch'án chjasintajni na naxa kjuátsoanhya sín ch'án. 11 Ikui ch'án tí tjejó tí sín judío k'uaxrjeníxín ch'án, kjánchó kuítekakuenhya sín ch'án. 12 A ntá tí sín kuítekaon sín ch'án mé k'uáyéhe sín kjuachaxin kíxín ts'óna sín xjeen Dios. 13 Ntá yóghya ts'axrjeníxín sín it'é sín chjasintajni ntíhyó la ko yóghya ijnko it'é chrókjuenkayáxín ch'án chrókjuich'éna ch'án ijnko xjan. Náhi. Dios mé kjueyá ch'án nkexro ts'óna xjeen ch'án.

14 A ntá tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios na mé k'óna ijnko chojni chjasintajni kjuák'enkákjanni ch'án na mé imá k'uétjuéhé ch'án chojni chjasintajni la ko imá ntoá chrónka ch'án. Kuayeni k'uíkoni kíxín imá t'etóan ch'án kíxín jehé ch'án mé tí jnkokoáxón Xjeen It'éni tjen nkaya nkajni na mé xikaha imá t'etóan ch'án.

15 Ch'ín Juan mé chrónka ch'án nkexrí tjen tí nkexro a. Ntáchro ch'án kíxín: —Senó k'uékjákohará kíxín chr'éxín tsi tí nkexro a, na mé antsí má t'etóan ch'án, a ntá janhan la náhi kíxín tí janhan naxa kohyana la tí jehé ch'án la ó xráxín tjen ch'án —mé xikaha chrónka ch'ín Juan.

16 Kaínni ó k'uáyéheni tí kjuachaxin jie tjetjanjón ch'án la ko antsí má tjencheyaonni ch'án la ko tjencheyaonni ch'án. 17 Dios mé tsík'etuenhen ch'ín Moisés kíxín tsokjin ch'án tí ley. A ntá Ìnchéni Jesucristo mé kjuákoxín ch'án kíxín nkexrí imá tjuéhé Dios tí chojni chjasintajni. A ntá kaín nkehe chrónka ch'án mé antsí ntoá. 18 Kohya ninkexró chjasintajni k'uíkón sín Dios a. A ntá tí jnkokoáxón Xjeen ch'án na mé xráxín jnkokoá tjenkayáxínko It'é ch'án la mé jehé ch'án mé ó kjuínchekónoheni ch'án nkexrí tjen It'é ch'án nkaya nkajni.

*Ch'ín Juan mé chrónka ch'án nkexrínchi tjen ch'ín Jesús  
(Mt. 3.11-12; Mr. 1.7-8; Lc. 3.15-17)*

<sup>19</sup> Iso tí sín judío k'uejó sín chjasin Jerusalén na ntá ichr'án sín iso chojni ncha'tá la ko iso tí sín levita, ikui sín kuinixjehe sín tí ch'in Juan kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexro tí jaha? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá kjuínchemáhya ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jehya janhan tí Cristo —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá xíkjanckankíhi sín ch'án inaá, ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexro tí jaha? ¿Á jaha tí profeta Elías? —ichro sín.

Ntá ch'in Juan la xíkja'tehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jehya janhan Elías —ichro ch'án.

Ntá xíkjanckankíhi sín ch'án inaá kixin:

—¿Á jaha tí nkexro tjejóchónhenni itsi tsochrónka itén Dios? —ichro sín.

Na ntá ntáchro ch'in Juan inaá kixin:

—Náhi. Janhya —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án inaá kixin:

—¿Ntá nkexro jaha? T'ichjánxin tsohoheni tsochénkani tí sín ichr'ánni ikuini. ¿Nkehe tsochrónka kixin nkexro tí jaha? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuá'tehe ch'in Juan ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé tí nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsoxrjanka kixin: “Takitjehérá ijnko ntja ntoí tsixin Ínchéni” —mé xíkaha ichro ch'án kjuá'texin ch'án itén ch'in Isaías k'uechrónka xroon itén Dios ósé.\*

<sup>24</sup> A ntá tí sín fariseo mé tsichr'án tí jehe sín kuikjanckankíhi sín tí ch'in Juan.

<sup>25</sup> A ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Ó ntáchrúa kixin jahya tí Cristo tí nkexro tsaáxin chojni la ko jahya tí Elías, la ko jahya nijnko tí nkexro k'uechrónka itén Dios ósé. ¿A ntá nkekuénté tkite chojni tí xíkaha? —mé ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá ntáchro ch'in Juan kixin:

—Janhan na mé intá ó tíkitexián chojni. Ó ntihi tjenkákjan ijnko nkexro naxá tjá'tsoanhyará. <sup>27</sup> Jehe ch'án mé tsi ch'án nóton tí janhan. A ntá antsí má t'etoan ch'án, a ntá janhan na kénhyó. A ntá tósuána chrókjuasintánká tí correa tokaté ch'án —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Kaín tíha mé tsikónhen tí chjasin it'in Betábara tí nó tjitoxin yaon tóhe tí ntarío Jordán tí kjuák'e ch'in Juan kuikite chojni.

### *Ch'in Jesús na mé éxi yóhe ijnko kolélo kuente Dios*

<sup>29</sup> A ntá tí yaon chr'éxin mé k'uikon ch'in Juan kixin ó tje kui ch'in Jesús. Ntá nixjehe ch'án tí sín tsikóchjina ntáchro ch'án kixin:

—Tsjehérá tí nkexro tje kui mé tí Kolélo kuente Dios jehe ch'án. Tíha mé tsjiinxín ijé chojni chjasintajni. <sup>30</sup> Janhan mé k'uexrjanka kixin tí iton tí janhan mé tsichréhe ijnko nkexro antsí t'etoan, a ntá janhan la kénhyó tétóan kixin naxá kohyana na jehe ch'án la ó xráxin tjen ch'án. <sup>31</sup> Kjaxin janhan naxá chonhya nkexro tíha. A ntá xra ó k'uinka kjuak'é kuikitexián chojni intá kixin tí chojni nación Israel mé chrókjuá'tsoanxin sín ch'án —ichro ch'in Juan

<sup>32</sup> Kjuintaxin ntáchro ch'in Juan kixin:

—Ó k'uikuán kixin tí Nchakuen Dios mé k'uínkajinxin nkaya nkajni na éxi yóhe ijnko kontó k'uínkajin la ko kjuák'e va ntoí tí tjen ch'án. <sup>33</sup> A ntá janhan kjaxin naxá chonhya nkexro tíha. A ntá tí nkexro k'uetuanna kixin tsjak'é

\* 1:23 Isaías 40.3



tsíkítexián chojni ñntá mé tsíchrónka ch'án kixin tí Nchakuen Dios mé ts'inkajin tsjak'e ntoí tí tjen ijnko chojni na mé tsjatoanxián janhan kixin tí nkexro a mé tsíkítexín ch'án Nchakuen Dios chojni. <sup>34</sup> A ñntá janhan jie mé ó k'uikónxín kuán kixin xíkaha kónhen tí jehe ch'án, a ñntá xrjankaxián kixin táha mé Xjeen Dios tíha —mé xíkaha chrónka ch'án.

*Tí sín saoxín kjueyá ch'ín Jesús*

<sup>35</sup> Tí yaon chr'éxin kjuák'e ch'ín Juan la ko iyó tí sín k'uájiko ch'án, <sup>36</sup> a ñntá xrinahya k'uikon ch'án k'uátsínka ch'ín Jesús. Ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:  
—Tsjeherá tí nkexro i mé tí Kolélo kuente Dios —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kuínhin tí yóí sín k'uájiko ch'ín Juan na ñntá sákjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús. <sup>38</sup> Ntá kuinkátjía ch'ín Jesús k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe sín ñntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Xá nkehe xritjéyará? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, ¿xá nketí nchia itjen? —ichro sín.

<sup>39</sup> Ntá kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ñntá sátsjini ts'ikonrá nketí —ichro ch'án.

Ntá kuinkáchréhe sín ch'án k'uikon sín nketí nchia kjuák'e ch'án ñntá k'uéjoko sín ch'án kuenté tí kónjin kixin kjuíji sín ntíha como las cuatro kónjin.

<sup>40</sup> A ñntá yóí sín tsíkinhin sín tí chrónka ch'ín Juan ñntá sákjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús na mé ijnko mé it'in Andrés. Jehe ch'án chóna ch'án ijnko savé mé it'in Simón Pedro. <sup>41</sup> Na ñntá tuénxin tí ch'ín Andrés sákjuikjeyá ch'án tí savé ch'án Simón. Ntá chénka ch'án tí savé ch'án kixin:

—Ó k'uitjani tí nkexro Mesias —ichro ch'án. Tíha mé t'axrjéxin kixin Cristo.

<sup>42</sup> A ñntá ch'ín Andrés mé kuikao ch'án tí savé ch'án Simón tí tjen ch'ín Jesús. Ntá ch'ín Jesús mé komá ch'án tí ch'ín Simón ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé Simón, it'á mé it'in Jonás. Ntá jie sjintak'ian Cefas —ichro ch'án. A ñntá tí palabra Cefas la ko tí palabra Pedro na mé yóí mé t'axrjéxin kixin ixro tíha.

*Ch'ín Jesús mé kjueyá ch'án tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín Natanael*

<sup>43</sup> A ñntá tí yaon chr'éxin mé sáchrókjui ch'ín Jesús tí estado Galilea. Ntá k'uitja ch'án tí ch'ín Felipe, na ñntá ntáche ch'án kixin:

—Chréré tí janhan —ichro ch'án.

<sup>44</sup> A ñntá tí ch'ín Felipe mé chjasén ch'án mé it'in Betsaida tí chjasén ch'ín Andrés la ko ch'ín Pedro. <sup>45</sup> Ntá tí ch'ín Felipe mé sákjuikjeyá ch'án tí ch'ín Natanael na ñntá chénka ch'án kixin:

—Ó k'uitjani tí nkexro tsi éxi k'uéchrónka tí ch'ín Moisés tí tsíkjin ch'án tí xroon chrónka tí nkehe k'uetōan Dios. Kjaxin tí sín k'uéchrónka tí itén Dios chr'éxin mé k'uéchrónka sín kixin itsi tí nkexro a. Na ñntá ó k'uitjani ch'án na mé jehe ch'án mé it'in Jesús, la it'é mé it'in José, la mé chjasén ch'án mé Nazaret —ichro ch'ín Felipe.

<sup>46</sup> A ñntá ntáchro ch'ín Natanael kixin:

—¿Xá kjuánchí má chrókójina tí nkehe chrók'uaxrjéxin tí chjasin Nazaret a? —ichro ch'án.

Ntá kjuátéhe ch'ín Felipe ntáchro ch'án kixin:

—Xrákiá ts'ikuan —ichro ch'án.

<sup>47</sup> Na ñntá k'uikon ch'ín Jesús kixin ó kui tinkákóhijina ch'ín Natanael, na ntáchro ch'án kixin:

—Ó kui ijnko ch'ín chaxín israelita la kohya nijnko kjuach'ia xriko ch'án —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Natanael kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kíxin:

—¿Nkexrí kíxin tjátsoanna? —ichro ch'án.

Ntá kjuátęhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Naxa nixjaahya tí ch'ín Felipe mé k'uíkuan tí jaha tjenkankía tí nta t'óna to higo —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Natanael kíxin:

—Maestro, jaha la chaxín tí Xjeen Dios tjen nkaya nkajní tsétuęhén tí nacióń Israel —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Ntá kjuátęhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Jehya tí nkehe ntáxrjan k'uíkuan tjenkankía nta t'óna to higo, jehya táhó tsítékákonxian. Náhi. Chr'ęxin xiki í jnko kjuaxroan antsi má jié ts'íkuan, a ntá tíhi la kénhyó —ichro ch'án.

<sup>51</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Ijnko nkehe ntoá tsoxrjanca kíxin tsoxitjehę tí nkajní ts'ikonrá itsi itsjé tí sín ángel kuęnte Dios mé ts'ít'ótjen la ko ts'inkajin tí tјén janhan mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

## 2

### *Chjasin Caná estado Galilea kótehe ijnko chojni*

<sup>1</sup> A ntá iní yaon chr'ęxin ntá kótehe ijnko ch'ín chjasin Caná estado Galilea. Mé koí tí iné ch'ín Jesús tsík'iyehę sín tjan la ntiha tjen tjan koí. <sup>2</sup> Kjaxin tsík'iyehę sín tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án kíxin sátsji sín tí tsíkótehe sín ntiha. <sup>3</sup> Ntá ó tsík'ankehe sín tí xranvino ik'uí sín na ntá tí iné ch'ín Jesús mé ntáche tjan tí jehe ch'án kíxin:

—Ó tsík'ánką xranvino its'i sín —ichro tjan.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Naná, ¿nkehe tsoņnen chronka? Naxa kjuixrakáhya tí yaon tsjásian kjuaxroan —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá tí iné ch'án na mé ntáche tjan tí sín ch'e xra kíxin:

—Tí chrén nkehe chrók'ųętuąňhanrá ch'án chrókjuinchesteyará —ichro tjan.

<sup>6</sup> A ntá síin ntiha injon chį tsík'óna xro na mé tíha tjiá ntą t'ontı sín kíxin xikaha mé ts'axrjehe tí jię chóna sín koí, mé xikaha kuinkáchónki tí sín judío. Na mé jnkojnko chį mé tjacha tikia ochenta litro la o ciento litro ntą. <sup>7</sup> Ntá k'ųętuęňhen ch'ín Jesús tí sín ch'e xra kíxin:

—Tíkjará ntą kaín tí chį a tsokaón —ichro ch'án.

Ntá kjuinchesteyá sín kjuinchekaón sín ntą jnkojnko tí chį a. <sup>8</sup> A ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín inaá kíxin:

—Tákjá intsi ntą tjiá chį tjikuehé tí ch'ín t'ętoan tí kia a —ichro ch'án.

Ntá xikaha kjuich'e sín kjuinchesteyá sín. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín t'ętoan tí kia a mé tsjexin ch'án tí ntą tsík'óna xranvino kjónté noehya ch'án nketi kuixin tí xran a. Jehó tí sín ch'e xra kuikao sín mé nohe sín kíxin jehe sín mé tsikakitsje sín ntą. Ntá tí ch'ín t'ętoan mé k'uíyehę ch'án tí ch'ín tsíkótehe. <sup>10</sup> Ntáche ch'án kíxin:

—Xráxin tí sín tjasin kia la senó tí xranvino náxrjón tjanjon sín na tió chrók'uihya tí sín tsikóchjina na ntá tjanjon sín tí xranvino náxrjónhya. A ntá

jaha la náhi. Senó kjuakéchjina tí xranvino aṅtsí má náxrjón, a ntá tí jie tjetjánjuan jaha —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Tí kjuaxroan a kjuích'e ch'ín Jesús chjasin Caná estado Galilea mé tí kjuaxroan saoxín kjuasin ch'án mé kjuakoxin ch'án nkexrí imá jié tí kjuachaxin kuènte ch'án, a ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuítekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ó k'uátsínka kia, a ntá sákjuí ch'án chjasin Capernaum, sákjuíko ch'án iné ch'án la ko kichó ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án, kóxrjenhen sín ntiha iso yaon.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchetjóá ch'án tí nínko jié*  
(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18; Lc. 19.45-46)

<sup>13</sup> A ntá ó kuichjina tí yaon kia kuènte pascua kuènte tí sín judío. Ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Ntá nkaxenhen tí nínko jié ntiha k'uíkon ch'án tí sín nchekjixin koxinta la ko kolélo la ko kontóá. La ko ntiha kjaxin tjejótxaxin tí sín tjinkíxixin chichaon. <sup>15</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kuákja ch'án ihno tsixehe sín ntiha, kjuích'éna ch'án ijnko chikoté, ntá kuakitsjexín ch'án sín nkaxenhen nínko kaín xín sín la ko tí kolélo la ko tí koxinta. Na ntá tí ntamesa tjinkítóxixin sín tí chichaon mé kótéka ch'án tsíkjaminkí xénjin tí chichaon a.

<sup>16</sup> Ntá k'uetuēnhen ch'án tí sín nchekji tí kontóá a kixin:

—Takítsjerá kaín tí nkehe a. Ch'énahyará ijnko ntasin tí ntqe T'aná ntihi —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá xráxinkaon tí sín k'uájiko ch'án ti nkehe tsíkjin sín ósé kixin: “Éxí xrohi k'uákjen asenná nínkavan kixin tí ntqa tjikosáyehya sín.” \*

<sup>18</sup> Ntá tí sín judío mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Xá nkerí kjuaxroan tsjásixián tsjákoxian nketí kjuachaxin chonta kixin xíkaha kjuích'e tíhi? —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Tí ts'oxikará tí nínko i ntá iníkoá yaon la ó sít'ána nixin tsjak'e inaá —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá ntáchro tí sín judío a kixin:

—Cuarenta y seis nánó k'uéjé sín kjuích'éna sín tí nínko i, a ntá jaha ntáchrúa kixin iní yaon koá sích'éna inaá, ichrúa —ichro sín.

<sup>21</sup> Kjánchó kienxínhya sín kixin tí nínko ntáchro ch'ín Jesús la tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>22</sup> Ntá tíó kjuixin xechón ch'án ntá xráxinkaon tí sín k'uájiko ch'án kixin xíkaha tsíchrónka ch'án, ntá kuítekaon sín tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé la ko tí nkehe tsíchrónka ch'án.

*Ch'ín Jesús mé nohe nkehe tónhen asén kaín xín chojni*

<sup>23</sup> Tíó kjuák'e ch'ín Jesús chjasin Jerusalén tí kia pascua, a ntá itsjé chojni kuínkáchónki sín tí jehe ch'án kixin ó k'uíkon sín tí kjuaxroan kjuasin ch'án.

<sup>24</sup> Kjánchó ch'ín Jesús la kuítekakuenhya ch'án tí jehe sín kixin jehe ch'án la ó nohe ch'án jina nkexrí tónhen asén jnkojnko chojni <sup>25</sup> a ntá t'ichjánxienhya ch'án kixin ninkexró chróchenka ch'án nkexrí tjenkayáxin chojni kixin ó kónohe ch'án kaín nkehe tónhen asén kaín xín chojni.

### 3

*Ch'ín Nicodemo kuinixjehé ch'án tí ch'ín Jesús*

\* 2:17 Salmo 69.9

<sup>1</sup> Kjuák'e ijnko ch'án kuènte tí sín fariseo a mé it'in ch'án Nicodemo. Jehe ch'án mé ijnko nkexro imá tjetooan kuènte tí sín Israel. <sup>2</sup> A ntá ijnko tie kjuíchréhe ch'án tí ch'ín Jesús a nixjehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, kónoheni kixin It'eni tjen nkaya nkajní mé tsíchr'án k'uinka tsjákohéni kixin tí jehya Dios chrókjuak'ekoa la xitjahya chrókjuásian kjuaxroan jié —ichro ch'án.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tsotjonka ijnko nkehe imá tjetooan. Tí nkexro tsokjéhya nixien mé xitjahya ts'ikon tí kjuachaxin ts'etooan Dios —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá ch'ín Nicodemo kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ó tádana, ¿nkexrí chrókokjína nixien? ¿Á chrók'uixanhñan tsee naná inaá ntá chrókokjína nixien ní? —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro kixin:

—Ntá tsotjonka ijnko nkehe imá tjetooan. Jehó tí sín tsíkokjéxín ntá la ko kjaxin tsíkokjéxín Nchakuen Dios mé ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuènte Dios.

<sup>6</sup> Tió ijnko xjan ts'axreníxín chojni na mé tí xjan mé chojni ó. A ntá tí Nchakuen Dios tsokjéxín nixien ijnko chojni na ntá ts'áyéhe sín tí Nchakuen Dios a. <sup>7</sup> Chrakonhya tí nkehe xrjanka kixin “Kaín chojni t'ichjánxín tsokjihi nixien.” <sup>8</sup> Éxí yóhe tí tinhín tí chjéhe xrinto ntá noahya nketí kuxín tí xrinto la ko noahya nketí sátsji na mé kjaxin xíkaha kónhen kaín tí nkexro tsíkokjéxín Nchakuen Dios —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá xíkjanchankí ch'ín Nicodemo inaá kixin:

—¿Nkeuènté kixin xíkaha chrókónhen? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jaha ijnko maestro imá t'etooan tí nación Israel ntá naxá tiénxinhya tí nkehe ní? <sup>11</sup> Chaxín tjétjonka tí nkehe nõna la ko tí nkehe k'uikuñan ntá titekákonnahya jaha. <sup>12</sup> Tí nkehe tjétjonka la kuènte chjasintajni ó ntá kjónté la titekákonnahya jaha. ¿Ntá nkexrí chrókuítekávan tí chrótjonka nkehe kuènte nkaya nkajní? <sup>13</sup> Kohya í jnko nkexro k'uit'ótjen chjasin nkaya nkajní. Jehó tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kjuák'e chjasin nkaya nkajní la ko ntiha kuxín ch'án. <sup>14</sup> Éxí yóhe ch'ín Moisés tió k'uixin sín tí nteje, a ntá Dios mé k'uetooan kixin sinchekjanoya ch'án ijnko konche tsjak'enkani ch'án ijnko nta, ntá xíkaha kjuíchr'e ch'án kjuak'enkani ch'án tí konche tí nta a komá sín tí konche ntá kuaá sín k'uénhya sín, \* mé xíkaha tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé t'ichjánxín kixin tsjak'enkani ch'án ijnko ntacruz <sup>15</sup> kixin mé xíkaha kaín nkexro tsinkáchónki tí jehe ch'án mé tsaá sín tsochónta sín kjuachón jnkochríxín.

### *Dios imá tjuèhe ch'án tí chojni chjasintajni*

<sup>16</sup> Kixin Dios mé imá tjuèhe ch'án chojni chjasintajni ntá kjuanjon ch'án jnkokoáxón Xjeen ch'án, kixin ntá jnkojnko chojni tsinkáchónki tí Xjeen ch'án mé ts'itjáyanhya sín tsochónta sín kjuachón jnkochríxín. <sup>17</sup> Chr'ánhya Dios tí Xjeen ch'án chjasintajni kixin sinchekjasóte chojni kixin tí jié kjuasin sín. Náhí. Ó jehí ichr'án ch'án tí Xjeen ch'án chjasintajni kixin sinchekaá chojni.

<sup>18</sup> Na mé tí sín tsitekaon tí Xjeen Dios la tsjasótehya sín. A ntá tí sín titekakuenhya sín na mé ó kjuixin kjuínchekitpoxín Dios tí ijé sín tsjasóte sín kixin titekakuenhya sín tí jnkokoáxón Xjeen Dios. <sup>19</sup> Na mé xíkaha Dios sinchekjasóte sín jnkochríxín kixin ó kui tí nkexro t'inkaséyanxín chjasintajni

\* 3:14 Números 21.9

na kǵónté ntá ǵntsí má tóxrjnhin sín tí sítié a. A ntá tí t'inkaséyan la náhi kixin naxá tóxrjnhin sín tí nkehe jínahya tjejóh'e sín. <sup>20</sup> Kaín tí sín tjejóh'e nkehe jínahya na mé tóxrjénhya sín t'inkaséyan chrókóhchinehya sín kixin tsonoxínhya tí nkehe jínahya tjejóh'e sín. <sup>21</sup> A ntá tí sín tjejóh'e sín tí jína a na mé chéhe sín tóhchinehe sín tí t'inkaséyan kuènte Dios kixin tsonoxín tí nkehe ch'e sín kixin ntá kaín xín chojni mé tsjatsqan sín kixin tjejóh'e sín tí nkehe tóxrjnhin Dios.

### *Ch'in Juan Bautista chrónka ínaá kuènte ch'in Jesús*

<sup>22</sup> Na ntá chr'éxin ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án na sákjuí sín estado Judea. Ntaha k'uéjoko sín ch'án kuíkite ch'án chojni. <sup>23</sup> Kjaxin ch'in Juan kjuák'e ch'án chjasin Enón chjino tí chjasin Salim na mé ntiha kjuák'e kuíkite ch'án chojni kixin ntiha mé yeé ntá síin. Na ntá nkáki sín kuíkite sín. <sup>24</sup> Mé xikaha kónhen naxá kjuák'echjinahya ch'in Juan.

<sup>25</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'in Juan la ko tí sín judío mé kjuachaxin kichó sín kixin nkexri íchá jína chrókótjuáxin chojni, ichro sín. <sup>26</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'in Juan sákjuítsjehe sín ch'án chénka sín ch'án kixin:

—Maestro, tí ch'in kjuák'ekoa tóhe ntarío Jordán, na mé tí nkexro tsichronka kuènte ch'án, la mé itjen ch'án tǵkǵite ch'án chojni la ko kaín xín chojni mé tǵichréhe sín ch'án —ichro sín.

<sup>27</sup> Na ntá ntáchro ch'in Juan kixin:

—Tí chrókjuanjonha Dios kjuachaxin ntá chrokjuahya chrók'uáyéhe chojni. <sup>28</sup> Ó kuínhínrá ntoá k'uéxrjanka senó kixin janhya tí Cristo. Náhi. Janhan ó kuítuannuá kuítǵnxián ntǵa tsoxrjanka kixin ó tsí ch'án. <sup>29</sup> Éxí yóhe ijnko ch'in tsoǵehe na mé jehe ch'án mé ts'áyéhe ch'án tí ichjién ch'án. A ntá tí ch'in chóxin ch'án mé chéhe asén ch'án tjetinhin ch'án tjenixja tí ch'in ts'áyéhe ichjién a. Mé xikaha janhan imá chàna kixin xikaha sítǵnhen kixin itsjé chojni sítóhchinehe sín tí ch'in Jesús tsinhin sín nkehe tí tjenixja ch'án. <sup>30</sup> A ntá jehe ch'án t'ichjánxin ǵntsí ts'etǵan ch'án. A ntá janhan la kénhyó —mé chro ch'in Juan.

### *Tí nkexro kuixin nkaya nkajni*

<sup>31</sup> Tí nkexro kuixin nkaya nkajni mé kaín nkehe t'etǵenhen ch'án. A ntá ijnko chojni kuènte chjasintajni ó mé chrónka kuènte chjasintajni ó. A ntá tí nkexro kuixin nkaya nkajni mé kaín nkehe t'etǵenhen ch'án. <sup>32</sup> Jehé ch'án mé chrónka ch'án tí nkehe tsík'ikon ch'án la ko tí nkehe tsikinhin ch'án. Kjánchó kohya chojni titekaon sín tí nkehe chrónka ch'án. <sup>33</sup> A ntá jnkójin nkexro titekaon sín tí nkehe chrónka ch'án na mé xikaha tǵakǵxin ch'án jie kixin chaxín ntoá chrónka Dios <sup>34</sup> kixin tí nkexro ichr'án Dios mé nixja itén Dios kixin jehya intsíkoá tí Nchakuen Dios k'uáyéhe ch'án. Náhi. <sup>35</sup> It'eni Dios mé tǵuèhe ch'án tí Xjeen ch'án na mé xikaha ó tsichjéhe ch'án kjuachaxin kixin kaín xín nkehe ts'etǵenhen ch'án. <sup>36</sup> A ntá tí nkexro tsitekaon tí Xjeen Dios mé xikaha tsochóna sín tí kjuachón jnkochrǵín. A ntá tí sín titekakuenhya sín tí Xjeen Dios mé tsochónahya sín tí kjuachón jnkochrǵín xikaha. Tí sín a mé Dios sinchekjasóte sín jnkochrǵín.

## 4

### *Ch'in Jesús ikjo ch'án ijnko tjan samaritana*

<sup>1</sup> A ntá tí sín fariseo mé kónohe sín kixin ǵntsí tsjé chojni chréhe sín tí ch'in Jesús kuíkite ch'án sín na ntá tí chojni chréhe sín tí ch'in Juan la kánhyó tsjé

sín. <sup>2</sup> Kjànchó jehya ch'ín Jesús kuikite ch'án chojni. Méxra tí sín k'uájiko ch'án mé kuikite sín chojni. <sup>3</sup> A ntá tió kónohe ch'ín Jesús kixin xikaha tsíkinhin tí sín fariseo ntá k'uaxrjexin ch'án tí estado Judea xikjan ch'án estado Galilea inaá.

<sup>4</sup> Ntá t'ichjánxin ts'átsínka ch'án estado Samaria. <sup>5</sup> A ntá kjuuji ch'án ijnko chjasin mé it'in Sicar kuènte estado Samaria, mé chjino tí nonte tsíkjinchekitonhen ch'ín Jacob tí xjeen ch'án José. <sup>6</sup> La ó chjino tjen tí tòye takitsje chojni intá mé it'in Ìnté Jacob. Na ntá ó chonkixin kjuí sín ntiha. Méxra tí ch'ín Jesús la imá kóxrjé ch'án kixin imá kjin tí ntja kjuixín ch'án ntá kjuák'etjaxin ch'án chrínta tí tòye takitsje sín intá. <sup>7-8</sup> Ntahó kuitòhe ch'án. A ntá tí sín k'uájiko ch'án sákjuí sín tí chjasin chjinaxón sákjuík'ena sín nkehe sineko sín ch'án. Ntá séhyó ikui ijnko tjan kuènte estado Samaria ikui tjan tsakitsje tjan intá. Ntá ntáchro tí ch'ín Jesús kixin:

—Chjina intsi ntá its'ia —ichro ch'án.

<sup>9</sup> A ntá tí tjan samaritana mé kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuènté kixin jaha ijnko chojni judío mé chrókjuanchana ntá kixin janhán ijnko chojni samaritana? —mé chro tí tjan a.

(Mé xikaha kjuanchankí tjan kixin tí sín judío mé ninkehó t'ikonhya tí sín samaritano.) <sup>10</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chrókónoha tí nkehe tjanjon Dios la ko chrókjuatsqan jaha nkexro tí tjetjančaha ntá ntá chrókjuanchana ntá, ntá chrótjaha tí ntá tjechón chaxín —ichro ch'ín Jesús.

<sup>11</sup> Na ntá ntáchro tí tjan a kixin:

—¿Ntá nkexrí kixin xraahya jaha ninkehó nkehe tsakítsjeyá ntá kixin tí tòye i la imá nínka? ¿Ntá nkexrí tsochjina tí ntá tjechón tjimé? <sup>12</sup> Tí nkexro k'uaxrjenixinni mé Jacob mé kuitòeheni tí tòye tjia ntá ntíhi la ko kjaxin ik'uí ch'án tí ntá la ko kjaxin ik'uí tí xjeen ch'án la ko tí iko kuènte ch'án. ¿A ntá xá jaha la xá antsí má tjettoan jaha, a ntá jehe ch'án la kénhyó ní? —mé kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Na ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín it'i sín tí ntá ntíhi tí tòye i nántaxón its'en sín ntá inaá. <sup>14</sup> A ntá tí sín its'i sín tí ntá sintakitonhan sín mé í ts'enhya sín ntá inaá. Tí ntá sintakitonhan sín mé ts'óna éxi yóhe ijnko ntá ts'axrje nkaya asén sín mé tsinkákjanjon tí kjuachón tsochóna sín jnkochríxín —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro tí tjan a inaá kixin:

—Chjina tí ntá, a ntá ts'ényhana ntá inaá la ko ts'inkahya ntíhi tsakítsje ntá —ichro tjan.

<sup>16</sup> Ntá k'ueñoan ch'ín Jesús kixin:

—Sátjia tjik'jyehé xiá ntá ts'inkará ntíhi inaá —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá ntáchro tjan kixin:

—Chontahya xíná —ichro tjan.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáchrúa kixin chontahya jaha xiá. <sup>18</sup> K'uéchonta jaha in'ó xiá, a ntá tí ch'ín chonta jie jehya xiá. Na mé chaxín tí nkehe ntáchrúa kixin chontahya xiá chaxín —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Na ntá kuínhin tjan tíha ntá ntáchro tjan kixin:

—T'íkuān kixin jaha ijnko nkexro chrónka itén Dios. <sup>20</sup> A ntá tí sín k'uaxrjenixinni k'uixín ósé mé k'uéxraxinkakonxín sín Dios tí jnā ntíhi. Kjànchó

jahará chojni judío mé ntáchrórá kixin tí nínko jíé chjasin Jerusalén kaín ni chrórxaxinkakonxínni Dios —ichro tjan.

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tjan kixin:

—Títekávan kixin tjetsi tí hora a tsoxráxinkákonxínhyará It'eni Dios tí jna ntihi la ko tsoxráxinkákonxínhyará ch'án chjasin Jerusalén kjaxin. <sup>22</sup> Jahará chojni samaritano chonhyará tí nkexro xráxinkáonrá. Ntá kaín ni chojnini judío mé chóxinni tí nkexro xráxinkáonni. Méxra tí nkexro tsjakjínhin chojni tí jie yámá sín mé ts'axrjeníxin tí sín judío. <sup>23</sup> Ntá tjetsi tí hora a na mé tí jie ó kui tí hora a na tí sín chaxín tjinkaon sín chrórxaxinkaon sín It'eni la mé asén sín ó tsoxraxinkakonxín sín It'eni Dios. Dios mé tóxrjínhin ch'án kixin chojni xikaha chrókuich'e sín chrórxaxinkakonxín sín ch'án. <sup>24</sup> Jehe Dios na mé nchakuen ó, a ntá tí sín chrórxaxinkaon sín ch'án na mé t'ichjánxin kixin asén sín ó tsoxraxinkakonxín sín ch'án —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> A ntá ntáchró tí tjan a kixin:

—Ó nòna kixin itsi tí nkexro Mesías, tí nkexro a mé Cristo. Tió tsi ch'án ntá tsjakoheni ch'án kaín xín nkehe —ichro tjan.

<sup>26</sup> Ntá ntáchró ch'ín Jesús kixin:

—Tí nkexro a la mé janhan tjétjuá jie —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjanxin sín tí chjasin a, ntá chrakon sín k'uúkon sín kixin tjenixjehe ch'án ijnko chojni chjin. Kjánchó nijnko sín kjuanchankíehya sín ch'án kixin nkehe tjinkaon ch'án na nkekuènté nixjehe ch'án tí tjan a. <sup>28</sup> A ntá tí tjan mé kjuak'e tjan tí tóa nonte ntá sákjuí tjan tí chjasin ntaha ntáche tjan tí sín ntaha kixin:

<sup>29</sup> —Íntará sátsjitsjeheni ijnko ch'ín chrónka ch'án kaín xín nkehe kjuít'a tí senó a. ¿Xá chrókójehya tí nkexro i Cristo? —ichro tjan.

<sup>30</sup> Na ntá tí chojni a mé xrákuaxín sín tí chjasin a ntá kuitsjehe sín tí ch'ín Jesús. <sup>31</sup> Naxa tihya sín nachrohe tí sín k'uájiko ch'án mé chrónóehe sín ch'án ntáchró sín kixin:

—Maestro, kjaxian chrókjónte nkehe —ichro sín.

<sup>32</sup> Kjánchó ntáchró ch'án kixin:

—Ó chonta janhan nkehe siné. Jahará la kjá naxa noahyará —ichro ch'án.

<sup>33</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín kichó sín kixin:

—¿Xá jnkójín sín tsíkikao sín nkehe kjóne ch'án? —ichro sín.

<sup>34</sup> Kjánchó ntáchró ch'ín Jesús kixin:

—Éxí yóhe chrókjóné nkehe mé tí sjt'a tí xra la ko tsjixinna tí xra kuènte tí nkexro chr'ánna k'uinka. <sup>35</sup> Ntáchrórá kixin: “Noó nitjó naxa t'itjáyan tsochónhenni ntá tsojtáni noatrigo”, ichrorá. Kjánchó ntáxrjan kixin chrótsjehérá tí no a kixin ó tsícha la ko ó tinkáxamá kixin ó jina chrótjáni. <sup>36</sup> Tí sín ch'e xra tjá sín mé tsoxenkehe sín. A ntá tí nkehe tjá sín mé ts'áyéhe kjuachón jnkochrín. Ntá tí sín k'uenká sín nonte la ko tí sín tjá sín jnkokón tsochéhe sín. <sup>37</sup> Mé xikaha tsoxiteyá tí nkehe ntáchró sín kixin: “Ijnko nkexro mé t'enka noa, a ntá ókjé sín tsojtá sín tí noa a”, ichro sín. <sup>38</sup> A ntá janhan ichr'an tí jahará tsojtjará ijnko nonte tsík'énkahyará. Na mé ókjé sín kjuich'e sín xra ntá jahará tsjachará tí xra kjuich'e tí sín a —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá itsjé tí sín samaritano kuènte tí chjasin ntiha mé kjuankixin kuinkáchónki sín tí jehe ch'án kixin xikaha chrónka tjan kixin jehe ch'án ó chrónka ch'án kaín xín nkehe kjuich'e tjan tí senó a. <sup>40</sup> A ntá tió kuínhin sín tí nkehe chrónka tjan ntá kui sín tí tjan ch'ín Jesús ntá chrónóehe sín ch'án kixin



tsitøhe ch'án ntiha. Ntá kuítóhe ch'án ntiha iyó yaon. <sup>41</sup> Ntá itsjé sín kjaxin kuinkáchónki sín ch'án kixin tí nkehe kuínhin sín nixja ch'án. <sup>42</sup> Ntá ntáche sín tí tjan a kixin:

—Ntá jie jehya jehó tí nkehe chronka kuítekaonni. Náhí. Tí jie ó kuínhini nixja ch'án ntá kónoheni kixin jehe ch'án chaxín tí nkexro Cristo sinchekaá tí chojni chjasintajni —ichro sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitøhe jína ijnko xjeen ijnko ch'ín ch'ehe xra gobierno*

<sup>43</sup> A ntá k'uátsínka iyó yaon ntá ch'ín Jesús k'uaxrxjén ch'án estado Samaria ntá sákjuí ch'án nó estado Galilea. <sup>44</sup> A ntá jehe ch'án tsintácho ch'án kixin tí nkexro chrónka itén Dios la tí chjasén sín mé tjikosáyehya sín ch'án. <sup>45</sup> Kjánchó tió kjuíji ch'án tí estado Galilea na mé k'uáyéhe sín ch'án la ko kjuikosáyehya sín ch'án jína kixin kjaxin sín sátskji sín tí kia pascua chjasin Jerusalén tsík'ikon sín kaín tí kjuaxroan kjuasixin ch'án tí kia ntiha.

<sup>46</sup> Ntá xíkjan ch'ín Jesús inaá chjasin Caná, estado Galilea, na mé ntiha tsíkjinchekjaminca ch'án tí ntá tí xranvino a. Ntaha mé kjuák'e ijnko ch'ín ch'ehe xra gobierno. A ntá níhi tí xjeen ch'án ntoa itjen chjasin Capernaum. <sup>47</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín ch'ehe xra gobierno kixin itjen ch'ín Jesús tí estado Galilea tsíkixin ch'án estado Judea ntá sákjuíchréhe ch'án chrónóhe ch'án tí ch'ín Jesús kixin sáchrókjuí ch'ín Jesús ntøe ch'án sinchekitøhe jína tí xjeen ch'án ó tjet'en xjan. <sup>48</sup> Ntá ntácho ch'ín Jesús kixin:

—Kja tí jahará tí chrók'uiikonhyará kjuaxroan chrókjuásian la chrókuinkáchónkihyará tí janhan —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá chrónða tí ch'ín ch'ehe xra gobierno ntácho ch'án kixin:

—¿Á chrókójínahya sáchrókjuíni ntøna jaí kixin xjanna ó tjet'en? —ichro tí ch'ín a.

<sup>50</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntácho ch'án kixin:

—Ikjan sátjia ntøa kixin tí xjaan na ó jína tjen jie —ichro ch'án.

Ntá kuítekaon ch'án nkerí ichro ch'ín Jesús ntá sákjuí ch'án. <sup>51</sup> A ntá kjuíji ch'án chjino ntøe ch'án ntá xrínahya tí sín ch'ehe sín ch'án xra kjuíxinhin sín ntja chrónka sín kixin:

—Xjaan la ó jína tjen —ichro sín.

<sup>52</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin nkehora kjuankixin kuítóhe xjan jína, na ntá chrónka sín kixin:

—Ijna la una kónjín mé kjuin tí sóa —ichro sín.

<sup>53</sup> Ntá kónohe tí it'é xjan kixin xíkaha tí hora tsintácho ch'ín Jesús kixin tí xjeen ch'án na ó jína tjen. A ntá jehe ch'án la ko kaín tí sín siín ntøe ch'án mé kuinkáchónki sín tí ch'ín Jesús.

<sup>54</sup> Tíha mé tí yóxin kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús tió kujixin ch'án estado Judea ikjan ch'án estado Galilea.

## 5

*Ch'ín Jesús kjuínchekitøhe jína ijnko ch'ín tsík'en tøte chjasin Betesda*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin tí sín judío mé kjuasin sín ijnko kia na ntá ch'ín Jesús xíkjan ch'án chjasin Jerusalén inaá. <sup>2</sup> A ntá ntaha chjino tí ntøja t'ixenxín kolélo chjasin mé tjen ijnko pila tóxroyéya ntá mé nkíva hebreo tí ntá mé it'ín Betesda. A ntá chrínta tí pila siín in'ó cuarto ntsínsí. <sup>3</sup> Ntaha tjejótsínka nchónhya chojni níhi, iso sín t'íkonhya la ko iso sín xitjahya tji la ko iso sín tsík'en toté. Tjejóchónhen sín kixin nkehora tsínki ntá <sup>4</sup> kixin nántaxón



k'uínkajin ijnko ángel kjuíánki ntá kjuínchekinkí ntá. A ntá tí nkexro senó tsjiánki ntá mé tsitohe jína kjónté cualquiera chin chóna. <sup>5</sup> A ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'in na mé chóna ch'án treinta y ocho nánó níhi ch'án. <sup>6</sup> A ntá tío k'uíkon ch'in Jesús kixin tjetsínka tí ch'in a la ko kónohe ch'án kixin óse níhi ch'án, ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á tjinkávan tsitoha jína? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá ntáchro tí sinníhi kixin:

—Chóntahyani nínkexró tsjinkítsani tsjiánkíni ntá. A ntá tí tjinkaonni chrókjuíánkíni ntá la ntá ókjé nkexro tjítaón ntá tjíánki ntá senó —mé chro tí sinníhi.

<sup>8</sup> A ntá k'uetóan ch'in Jesús kixin:

—Ijia la t'inkatjen, tjatsíyan kaniáa, itjia —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá tuénxín kuítóhe ch'án jína, ntá kjuatsen ch'án kanié ch'án kjuankixin itji ch'án. Kjánchó yaon sábadó tíha mé tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>10</sup> Mé xikaha tí sín judío ntáche sín tí ch'in kuítóhe jína kixin:

—Ijie tí yaon t'ok'éheni ntá kohya kjuachaxin tsamá kaniáa —ichro sín.

<sup>11</sup> A ntá ntáchro tí ch'in a kixin:

—Tí nkexro kjuínchekitona jína mé k'uetuanna kixin tsjatsíyan kaniána la ko sátsjia —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexéhe tí nkexro k'uetuannhan kixin tsjatsíyan kaniáa la ko sátsjia? —ichro sín.

<sup>13</sup> A ntá tí ch'in tsíkitohe jína na í kjuátsoanhya ch'án tí nkexro kjuínchekitóhe ch'án jína kixin ntaha la sín nchónhya chojni, a ntá ntahó k'uitáyánxín ch'in Jesús. <sup>14</sup> A ntá chr'éxin ch'in Jesús xeta ch'án tí ch'in a nkaxenhen tí nínko jie ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tsjuhé kixin ijie la ó jína tjen jaha la í tjásinhya jie inaá. A ntá tí tsjásian jie inaá a ntá antsi má jínahya tsonhan —ichro ch'án.

<sup>15</sup> A ntá sákjuí tí ch'in a ntá chénka ch'án tí sín judío kixin jehe ch'in Jesús mé kjuínchekitóhe ch'án jína. <sup>16</sup> Mé xikaha tí sín judío kjuankixin sín chónkíhi sín tí ch'in Jesús la ko chrók'óyán sín ch'án kixin kjuínchekitóhe ch'án chojni jína tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>17</sup> Kjánchó ch'in Jesús ntáche ch'án tí jehe sín kixin:

—Méxra T'aná naxa tjech'e ch'án xra. A ntá janhan kjaxin tjét'a xra —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Méxra xikaha tí sín judío antsi tjinkaon sín chrók'óyán sín ch'án kixin kuítekakuenhya ch'án tí ley kuente tí yaon t'ok'éhe sín la ko kjaxin ntáchro ch'án kixin tí It'é ch'án la mé Dios, mé xikaha ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios.

### *Tí kjuachaxin chóna tí Xjeen Dios*

<sup>19</sup> Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe sín kixin:

—Ijnko nkehe tjetoan tsótjonkará kixin tí Xjeen Dios nkaya nkajní tí jehó kjuachaxin kuente ó la mé xitjahya sich'e xra. Jehó tí xra t'íkon ch'án tjech'e It'é ch'án mé kjaxin ch'án xikaha ch'e ch'án. <sup>20</sup> A ntá tí It'é mé tjuéhe tí Xjeen ch'án, la ko tjakohe ch'án kaín xin xra ch'e ch'án, la ko antsi tjetoan tí xra naxa tsjakohe ch'án kixin ntá tsochraonrá kixin ts'ikonrá tí xra sich'e ch'án. <sup>21</sup> Tí It'é mé chóna kjuachaxin nchexechón tí sín tsík'en la ko chjéhe ch'án sín kjuachón. A ntá tí Xjeen kjaxin chóna kjuachaxin tsochjéhe kjuachón tí nkexro tjinkaon tsochjéhe ch'án. <sup>22</sup> A ntá It'é la í sinchekitoxínhya ch'án ijie nínkexró. Kaín tí kjuachaxin kuente ch'án chjéhe ch'án tí Xjeen kixin sinchekitoxín ch'án ijie chojni chjasintajni <sup>23</sup> kixin ntá

kaín chojni tsjikosáyehe sín tí Xjeen éxí yóhë tjikosáyehe sín tí It'é ch'án. Tí sín tjikosáyeheya tí Xjeen xikaha kjaxin tjikosáyeheya sín tí It'é kixin jehe ch'án mé tsíchr'án tí Xjeen.

<sup>24</sup> 'Ijanko nkehe tjetoan tsotjonkará kixin tí jnkojínrá tjetotinhínrá tí nkehe tjákua la ko tinkachónkirá tí T'aná, mé tí nkexro ichr'ánna, na mé xikaha ó chontará tí kjuachón la ko tsjasótiahyará, na mé kuítoghérá tí ntja chrók'uénxinrá, la ntá jie kjuankíxinrá tsochontará tí kjuachón jnkochrín. <sup>25</sup> Ijanko nkehe tjetoan tsotjonkará kixin ó tsi tí yaon, na mé jie tíha, mé xikaha tsonhen kixin tí sín tsík'en tsinhin sín tsonixja tí Xjeen Dios. A ntá tí sín tsitekaon sín na mé ts'ejóhón sín. <sup>26</sup> Tí It'é mé chóna ch'án kjuachaxin tsjanjon ch'án tí kjuachón la ko jehe ch'án mé chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen kixin kjaxin tí Xjeen tsjanjon tí kjuachón <sup>27</sup> la ko kjaxin chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen ch'án sinchekitoexín tí ijie chojni chjasintajni kixin jehe mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>28</sup> Chrakonhyará tjetjonkará xikaha. Na mé ó tsi tí yaon kixin kaín tí sín tsík'en mé tsinhin sín tsonixja ch'án. <sup>29</sup> A ntá ts'axrjexín sín tí tòye la tí sín kjuích'e sín xra jína mé tsoxechón sín ntá tsochóna sín tí kjuachón. A ntá tí sín kjuích'e sín xra jínahya na mé kjaxin tsoxechón sín ntá sátsji sín tsjasóte sín.

### *Tí kjuachaxin chóna ch'ín Jesús*

<sup>30</sup> 'Tí jehó kjuachaxin kuèntana xitjahya sít'a ninkehó xra. A ntá jie ntákitóxián tí ijie éxí k'uetuanna T'aná. A ntá tí nkehe ntákitóxián la jína ntoá kixin tjínkaonhya sít'a éxí tjínkavan. Náhí. Éxí tjínkaon T'aná, tí nkexro ichr'ánna, mé xikaha tjet'a. <sup>31</sup> A ntá tí chróxrjanka kixin nkexrí imá jína janhan la tíha la ninkehó kjuachaxin chróchóntahya. <sup>32</sup> Itjen í jnko nkexro tjechrónka nkexrí tjén janhan a ntá ó ñona kixin tí nkehe chrónka ch'án la sínkí. <sup>33</sup> Jahará tsíkétuénhénrá chojni kjuíkjanchankíhi sín tí ch'ín Juan kixin nkexrínchi tjén janhan. A ntá tí nkehe tsíkatehe ch'án la chaxín ntoá tíha. <sup>34</sup> Kjánchó chontiaxinhya tí nkehe tsochrónka nijnko chojni chjasintajni nkexrínchi tjén janhan. Jehí ntáxrjan tíha kixin jahará jína chrókuaárá. <sup>35</sup> Tí ch'ín Juan kjuák'e éxí yóhë ijnko xrohi kjuák'eche k'uínkaséyanxín la ko jahará kócháhará xikaha, kjánchó séhya kóxrjínhanrá tí xrohi a. <sup>36</sup> Kjánchó síun nkehe antsí tjetoan tjákoxin nkexrí tjén janhan, a ntá kánhyó tjetoan tí nkehe tsíchrónka tí ch'ín Juan. Tí xra tjet'a, mé tí xra kjuanjon T'aná sít'a tsjixinna tí xra, na mé tíha mé tjákoxin kixin chaxín T'aná tsíchr'án k'uinka. <sup>37</sup> Kjaxin jehe T'aná, tí nkexro ichr'ánna, mé chrónkaxin ch'án nkexrí tjén janhan. A ntá jahará naxa kiénhyará tí nkehe nixja ch'án la ko k'uúkonhyará ch'án <sup>38</sup> la ko kjaxin itén ch'án kuítóehya nkaya kjará kixin tjínkákonhyará tsítekaónrá tí Xjeen Dios tsíchr'án tsíki. <sup>39</sup> Jahará nchekuáxinrá jína tí xroon tsíkjin tí sín tsíchrónka itén Dios ósé kixin ntáchrórá kixin ntaha ts'itjaxínrá tí kjuachón tsochontará jnkochrín. A ntá tí nkehe tsíkjin sín ósé mé chrónka kuènte janhan. <sup>40</sup> Kjánchó jahará tjínkákonhyará tsochjinará tí tjén janhan kixin chrók'uayéhérá tí kjuachón a.

<sup>41</sup> 'Janhan na tjéyáhya kixin chojni chrókjuikosáyana sín. <sup>42</sup> A ntá janhan ó ñona kixin jahará la tjuéhyará Dios. <sup>43</sup> Mé k'uinkaxian janhan tí kjuachaxin kuènte T'aná. Kjánchó jahará la títékákonnahyará. A ntá tí chrókui í jnko nkexro kjuachaxin chrókuakitsjeníxin asén ó, a ntá tíha mé tjínkáonrá chrókuítekákonhénrá. <sup>44</sup> ¿Nkexrí chrókuítekáonrá jahará kixin tjéyará kixin tí chojni chjasintajni chrókjuikosáyahará sín, a ntá tjéyáhyará tí kjuachaxin

chrókjuanjon jnkokoá Dios? <sup>45</sup> Tsontáchrohyará kixin janhan tsjáncchiá jie tí jahará nkayakon T'aná. Náhi. Ch'in Moisés mé tsjanchia ch'an jie tí jahará kixin tsontáchrórá kixin jehe ch'an kuinkachónkirá. <sup>46</sup> Kja tí jahará chrókuítekáonrá nkehe tsintáchro ch'in Moisés ntá chrókuítekáonrá tí janhan kixin tí xroon tsíkjin ch'an mé chrónka kuente tí janhan. <sup>47</sup> A ntá tí útekáonhyará tí nkehe tsíkjin ch'an, ¿ntá nkexrí chrókuítekáonrá nkehe ntáxrjan janhan? —ichro ch'an.

## 6

*Ch'in Jesús kjuanjon ch'an nkehe kjóne in'ó mil chojni*  
(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17)

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin ntá sákjuí ch'in Jesús k'uátóye ch'an tí ntayaon Galilea na mé tí ntayaon Tiberias tíha. <sup>2</sup> A ntá nchónhya chojni tinkáchréhe sín kixin k'uíkon sín tí kjuaxroan jie kjuasin ch'an kjuínchekitche ch'an jína tí sñníhi. <sup>3</sup> A ntá jehe tí ch'in Jesús chr'in ch'an ijnko jnā na ntá ntaha kjuák'etjajin ch'an la koí tí sín k'uájiko ch'an a. <sup>4</sup> A ntá í séhya ts'ixin tí kia pascua a mé kié tí sín judío a. <sup>5</sup> A ntá tí ch'in Jesús k'uíkon ch'an kixin nchónhya chojni chr'in sín kjuichréhe sín ch'an ntá kjuanchankíhi ch'an tí ch'in Felipe kixin:

—¿Nketí chrók'uēnani nkehe sine kaín tí chojni a? —ichro ch'an.

<sup>6</sup> Mé xikaha ntáchro ch'an kixin siná nkehe tsixro ch'in Felipe. A ntá tí ch'in Jesús la ó nohe ch'an nkehe tí kjuaxroan tsjasin ch'an. <sup>7</sup> Ntá kjuátēhe ch'in Felipe ntáchro ch'an kixin:

—Kjonté doscientos chichaon denario chróchóntani chrók'uínáxin tí niotja la naḡa chrókjuachaha chrók'uáyéhe jnkojnko sín tot'ó tí niotja a —ichro ch'an.

<sup>8</sup> A ntá ch'in Andrés, ijnko tí sín k'uájiko ch'in Jesús la savé mé ch'in Simón Pedro mé ntáchro ch'an kixin:

<sup>9</sup> —Ntíhi tjen ijnko xjan ntoa chóna in'ó niotja tsík'óna noa cebada la ko chóna ch'an yaá koche. ¿Xá chrókjuacha tíhó kixin nchónhya chojni siín? —ichro ch'an.

<sup>10</sup> A ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Tétuēnhén tí sín siín a kixin ts'ixitjajin sín —ichro ch'an.

A ntá nchónhya ika yoa siín na ntá ntaha k'uíxitjajin sín na mé éxi in'ó mil chojni k'uíxin sín. <sup>11</sup> A ntá ch'in Jesús kuákja ch'an tí niotja ntá kjuanchehe ch'an Dios kjuasáya ntá chjéhe ch'an tí sín k'uájiko ch'an. A ntá jehe sín k'óxikayēhe sín chjéhe sín kaín tí sín sitjajin a. Xikaha kjajin k'óxikayēhe sín tí koche. A ntá kaín sín kjóne sín éxi tjinkaon sín. <sup>12</sup> Kjuixin kjóne sín ntá k'uētuēnhen ch'in Jesús tí sín k'uájiko ch'an ntáchro ch'an kixin:

—Tjénájínrá tí nkehe tot'ó síxēhe sín kixin ts'itjāyanhya ninkehó —ichro ch'an.

<sup>13</sup> Ntá xikaha jehe sín kjuenájín sín kjuínchekaón sín teyó ntaxra tí tot'ó tí in'ó niotja tsík'óna noa cebada síxēhe sín tí kjuixin tsíkjine sín. <sup>14</sup> A ntá tí sín kjóne tí niotja k'uíkon sín tí kjuaxroan jie kjuasin ch'in Jesús ntáchro sín kixin:

—Jehe ch'an mé chaxín tí nkexro tsíchr'an Dios kixin itsi tí chjasintajni tsjakohēni ch'an —ichro sín.

<sup>15</sup> Kjánchó ch'in Jesús mé kónohe ch'an kixin tjinkaon sín sáchrókjuiko sín ch'an chróchr'áxēnhen sín ch'an tí xra rey kixin chrók'uētoan ch'an. A ntá jehe ch'an tjinkakonhya ch'an tíha ntá jehó ch'an sáxíkji ch'an nteje inaá kjuák'e ch'an ntíha.

*Éxí ijnko ntja xikaha kjuítaón ch'ín Jesús tí ntayaon*  
(Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

<sup>16</sup> A ntá ó kóntó ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús k'uínkajinxin sín jnā sákjuí sín chrínta ntayaon <sup>17</sup> k'uit'ótjen sín ijnko ntabárcō kjuankíxin sín ts'atōye sín ntayaon sátsji sín chjasin Capernaum. Na ó k'uíxin tie na naḡa kjanhya ch'ín Jesús. <sup>18</sup> Ntá kjuankíxin chjéhe xríntō tsankā ntá kjuankíxin tinkákjaminkí ntā. <sup>19</sup> A ntá tíó kjuacha sín á in'ó o injon kilómetro ntá xríngħya k'uikon sín tí ch'ín Jesús tinkákóchjinehe ch'án tí ntabárcō, éxí ijnko ntja tjetjitaón ch'án tí ntā, ntá k'uikon sín ntá imá chrakon sín. <sup>20</sup> Kjánchó ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tíha. Chrakonhyará —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá imá chéhe sín k'uit'ótjen ch'án tí ntabárcō. Ntá ó tuénxín kjuíji sín tí chjasin sátsji sín.

*Tí chojni xritjeyá sín tí ch'ín Jesús*

<sup>22</sup> A ntá tí yaon chr'éxin na mé tí sín kuítóhe tóhe ntayaon na mé ó nohe sín kixin jnkokoáxón ntabárcō k'uékjak'e ntíha la ko ó nohe sín kixin ch'ín Jesús kjá ní sátsjikohya sín ch'án na mé k'uikon sín kixin jehó tí sín k'uájiko ch'án sátskiji sín. <sup>23</sup> Kjánchó sín ntabárcō tixín chjasin Tiberias tinkákóchjinehe tí nó kjónexín sín tí niotja kjuanchaxín ch'ín Jesús kjuasáyé Dios. <sup>24</sup> A ntá tíó k'uikon sín kixin kohya ch'ín Jesús la ko kjaxín kohya tí sín k'uájiko ch'án, ntá jehe sín mé k'uit'ótjen sín iso ntabárcō ntá sákjuí sín chjasin Capernaum sákjuíkjeyá sín tí ch'ín Jesús.

*Ìnchéni Jesús mé éxí niotja tjanjon kjuachón*

<sup>25</sup> A ntá tóhe ntayaon xéta sín tí ch'ín Jesús ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin: —Maestro, ¿nkesá k'uinka ntíhi? —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ó nòna kixin jahará tjéyará tí janhan kixin kjónterá niotja kókjahará, la jehya kixin kiénxinrá tí kjuaxroan kjuásian. <sup>27</sup> Chrókuich'ehyará tí xra chrók'uite tí nkehe chrókjónterá tjoka tsjeje ó. Náhí. Chrókjuéyará tí nkehe chrókjuejehya chrókjónterá chrók'uayéxínrá tí kjuachón jnkochrixin. Tí nkehe tjanjon tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chrókjónterá kixin It'é ch'án mé tjakoxín ch'án kixin tí Xjeen ch'án mé chóna kjuachaxién tí jehe ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>28</sup> A ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexrí chrókjuich'eni chrokjuinchexiteyáni nkexrí tjinkaon Dios? —ichro sín.

<sup>29</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Dios mé tjinkaon ch'án kixin chrókuinkachónkirá tí nkexro tsich'án ch'án —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkehe tí kjuaxroan chrókjuáqóxianni chrók'uikonni kixin ntá chrókuitekaonni tí jaha? ¿Nkehe tí xra ch'e jaha? <sup>31</sup> Tí sín tsík'axrjenixinni k'uejó sín ósé mé kjóne sín maná k'óna niotja tíó k'uíxin sín nteje mé xikaha tí xroon kuènte Dios tsíkjin ijnko nkexro ósé ntáchro kixin: “Kjuanjon ch'án tí nkehe kjóne sín mé niotja tsíkixín nkaya nkajní” —ichro sín.

<sup>32</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko nkehe tjetjoan tjonkará kixin jehya ch'ín Moisés kjuanjon tí maná k'óna niotja k'uínkajinxín nkaya nkajní. Náhí. T'aná mé tjetjanjon tí niotja

chaxín jína k'uínkajinxin nkaya nkajní. <sup>33</sup> Tí niotja tjanjon Dios mé tí nkexro k'uínkajinxin nkaya nkajní tjejóchónxin chojni chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Na ntá kjuanchia sín kixin:

—Jaha Inchéni, jnkochrixin chjehéni tí niotja a —ichro sín.

<sup>35</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Janhan mé tí niotja tjanjon kjuachón. Tí sín tóchjina sín tí janhan í ts'enhya sín kjinta, la ko tí sín tsitekaon sín tí janhan í ts'enhya sín ntá.

<sup>36</sup> Kjánchó éxí k'uétjonkará senó na ó k'uikonrá tí janhan na kjónté naxa titekákonhyará. <sup>37</sup> A ntá kaín tí sín chjina T'aná la tsochjina sín tí janhan. A ntá kaín tí sín tjejótóchjinehe sín tí janhan la tsétuanhya sín kixin sátsji sín.

<sup>38</sup> Janhan k'uinkaxian nkaya nkajní jehya tí xra tóxrjina chrókuít'a. Náhí. K'uinka kixin chrókuít'a tí xra tóxrjínhin tí nkexro tsíchr'ánna. <sup>39</sup> A ntá T'aná mé tí nkexro tsíchr'ánna mé tjinkaon ch'án kixin sjintak'itjáyanyha ninkexró tí sín chjina ch'án na mé tjinkaon ch'án kixin janhan mé sjntaxechón kaín sín tí yaon tsjixixín. <sup>40</sup> Mé xikaha tjinkaon tí nkexro tsíchr'ánna kixin kaín tí sín ts'ikon sín tí janhan mé tí Xjeen Dios la ko tsitekaon sín tí janhan chrók'uáyéhe sín kjuachón jnkochrixin. A ntá janhan sjntaxechón sín tí yaon tsjixixín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> A ntá tí sín judío kjuankixin sín kjonta sín tí ch'ín Jesús kixin tsintáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní. <sup>42</sup> Mé ntáchro sín kixin:

—¿A jehya tí Jesús, it'é mé it'ín José, na mé chóxinni tí it'é la ko tí iné ch'án? ¿Ntá nkekuénté ntáchro ch'án kixin nkajní k'uínkajinxin ch'án? —ichro sín.

<sup>43</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Títoherá tjóntahyará tí janhan. <sup>44</sup> Kohya nkexro chrókóchjina tí tjén janhan tí chrókuínkítsahya T'aná. A ntá tí sín tóchjina na mé sjntaxechón sín tí yaon tsjixixín. <sup>45</sup> Na mé tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé mé tsikjin sín xroon ntáchro kixin: “Dios mé tsjakohe ch'án kaín chojni.”† A ntá kaín tí sín tsíkinhin tí nixja T'aná la ko kjuakohe ch'án sín mé sítóchjina sín tí tjén janhan.

<sup>46</sup> Jehya kixin itjen ijnko chojni tsík'ikon T'aná. Náhí. Jehó tí nkexro kujxin tí tjen Dios mé tsík'ikon ch'án Dios. <sup>47</sup> Chaxín tí nkehe tjéxrjanka kixin tí sín titekaon sín tí janhan mé ó tsochóna sín kjuachón jnkochrixin. <sup>48</sup> Janhan na mé tí niotja tjanjon kjuachón. <sup>49</sup> Tí sín k'uaxrjenixinrá k'uéjó ósé kjóne sín tí maná k'óna niotja tió k'uéjó sín nteje, a ntá kjónté ik'uén sín k'uítjayan sín. <sup>50</sup> Tí nkehe xrjanka mé tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní, a ntá tí sín sine tí niotja a mé ts'enhya sín. <sup>51</sup> Janhan mé tí niotja tjechón k'uínkajinxin nkaya nkajní. A ntá tí sín sine tí niotja a mé ts'ejóchón sín jnkochrixin. Tí niotja tsjánjuan ts'ejóchónxin chojni chjasintajni mé ntóna tíha —ichro ch'ín Jesús.

<sup>52</sup> A ntá tí sín judío mé sítjité sín itjo sín kíchó sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkexrí chrókjuanjon ch'án ntqé ch'án chrókjóneni? —ichro sín.

<sup>53</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá tsojtonkará kixin tí sintehyará ntqé tí Xjeen Dios K'óna Chojni, la ko tí ts'ihyará ijnié ch'án, ntá tsochontahyará kjuachón jahará. <sup>54</sup> Tí sinterá ntóna la ko it'irá jnina ntá tsochontará kjuachón jnkochrixin la ko janhan mé sjntaxechónrá tí yaon tsjixixín. <sup>55</sup> Kixin ntóna na mé chaxín nkehe ine chojni la ko jnina na mé chaxín nkehe it'i chojni. <sup>56</sup> Tí sín ine ntóna la ko it'i sín jnina mé jnkokoá tjenkayáxinkian sín la ko janhan mé xrikjan sín. <sup>57</sup> T'aná tsíchr'án

ch'án tí janhan mé chóna kjuachaxin, a ntá janhan mé tjéchonxian tí jehe ch'án. Ntá tí sín sine tí ntona mé ts'ejóchónxin sín tí janhan. <sup>58</sup> A ntá tjénixja kuènte tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní na mé yóehya tí maná tsík'óna niotja kjóne tí sín tsík'axrjeníxinrá ósé kixin jehe sín na kjóne sín na kjónté k'uén sín. A ntá tí sinterá tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní ntá ts'ejochónrá jnkochríxín —mé chro ch'ín Jesús.

<sup>59</sup> Kaín tíha mé kjuakohé ch'án tí sín tsikójnkotséxin tí nínko Israel chjasin Capernaum.

*Tí nkehe chrónka ch'ín Jesús mé tjanjon kjuachón jnkochríxín*

<sup>60</sup> A ntá tió kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'ín Jesús ntá itsjé tí sín k'uájiko ch'án ntáchro sín kixin:

—Imá xra tí nkehe chrónka ch'án. ¿Xá nkexro chrókuinhin tíha? —ichro sín.

<sup>61</sup> A ntá kónohe ch'ín Jesús kixin xikaha tóxakonhen sín kíenxínhya sín tí nkehe tsíntáchro ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Á kjaxinrá tjinkákonhyará tsinhínrá tíhi? <sup>62</sup> ¿Ntá nkexrí tsonhen chrók'uikonrá kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé sátsji ch'án inaá tí nó tsíkixín ch'án tí tsíkjak'le ch'án ósé? <sup>63</sup> Tí Nchakuen Dios mé tjanjon tí kjuachón, a ntá tí nto la ninkehó sínkíhya. Na ntá tí nkehe tjétjonkará na mé kuènte tí Nchakuen Dios na mé tjejóchónxin chojni. <sup>64</sup> Kjánchó isorá naxa títekákonahyará —ichro ch'án.

Mé xikaha ichro ch'án kixin tí xránkixín ó kónohe ch'án kixin nkexro tí sín tsitekakuenhya sín ch'án la ko kónohe ch'án kixin nkexro sinchekji ch'án. <sup>65</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—Méxra xikaha k'uétjonkará kixin ninkexró tsóchjina tí tjén janhan tí tsjinkítsahya T'aná —ichro ch'án.

<sup>66</sup> A ntá kjuixin tíha ntá nchónhya tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús ntá xrinahya kuítóhe sín, í chrèhya sín ch'án. <sup>67</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjaxinrá tjinkáonrá xikaha sáchrókjuirá? —ichro ch'án.

<sup>68</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Simón Pedro kixin:

—Jaha Ínchéni, ¿nkekuènté tjanchankíhíni á sáchrókjuiini ókjé? Jaha tí tan chonka a mé tsochóntaxínni kjuachón jnkochríxín <sup>69</sup> ntá kuítekaonni ntá ó noheni chaxín kixin jaha tí Cristo mé Xjeen Dios tjechón —ichro ch'án.

<sup>70</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan kjuéyá tí kaín rá teyórá la ko jnkojínrá ntíhi mé ts'ónará ijnko jínahya —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Tíha mé t'axrjexín tí ntáchro ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ch'ín Judas Iscariote, tíha it'é mé it'ín Simón, mé ijnko tí teyó sín tsíkjeýá ch'án ntá kjónté sinchekji ch'án tí ch'ín Jesús.

## 7

*Tí sín jnkokoá kichó ch'ín Jesús mé kuítekakuenhya sín ch'án*

<sup>1</sup> Ntá kjuixin tíha ntá k'uáji ch'ín Jesús tí estado Galilea. Chrók'uajihya ch'án tí estado Judea kixin tí sín judío tjínkaon sín chrók'óyán sín ch'án. <sup>2</sup> Kjánchó ó kuichjina tí yaon kia ntá tí sín judío sich'éna sín itsjé its'van tsjasixín sín kia.\*

<sup>3</sup> A ntá tí sín kichó ch'ín Jesús ntáche sín ch'án kixin:

\* 7:2 Levítico 23.34

—Chrókuitqahya ntihi. Sáchrókjuia estado Judea kixin ntá kjaxin tí sín chréhe tí jaha tjejó ntiha chrók'uikon sín tí kjuaxroan tsjásian. <sup>4</sup> Kixin tió tjinkaon ijnko nkexro kixin chojni tsochóxin sín ch'án ntá móhya chrókjuich'e ch'án xra. A ntá tí chaxín tjetjásian kjuaxroan la jehya mó chrókjuásian kjuaxroan. Náhi. Chrók'uikon kain xín chojni siín chjasintajni —mé chro sín.

<sup>5</sup> Xikaha ntáchro tí sín kichó ch'án kixin kjaxin jehé sín titekakuenhya sín tí jehé ch'án. <sup>6</sup> A ntá kjuátqhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Naxa kjuixrakáhya tí hora kuéntana tsjásian kjuaxroan. Ntá jahará la cualquier hora tjinkáonrá jina chrók'uikonrá kjuaxroan. <sup>7</sup> Tí sín chjasintajni xitjahya tsonínkakonhanrá sín tí jahará. Ntá janhan na imá nínkakonna sín kixin ntátjan sín kixin jehya jina tí nkehe tjejóh'e sín. <sup>8</sup> Jahará la sájtjirá tí kia a. A ntá janhan la tjíhya kixin naxa kjuixrakáhya tí hora kuéntana —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Mé xikaha ntáchro ch'án ntá kuitqhe ch'án estado Galilea.

### *Itjen ch'ín Jesús tí kia a*

<sup>10</sup> A ntá ó kjuixin sátsikji tí sín jnkokoá kichó ch'ín Jesús ntá jehé ch'án la kjaxin sákjuj ch'án tí kia a kjánchó noxínhya xritjak'e ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí sín judío mé xriteyá sín ch'án tí kia a la ntáchro sín kixin:

—¿Xá nketí tjen tí ch'ín a? —ichro sín.

<sup>12</sup> A ntá itsjé sín ntiha mé kjo sín kichó sín kixin nkexrí tjen ch'án. Iso sín ntáchro sín kixin: “Jina ch'án”; kjánchó í so sín ntáchro sín kixin: “Jehya chojni jina ch'án, méxra imá ch'iyehé ch'án chojni”, ichro sín.

<sup>13</sup> Kjánchó noxínhya kjo sín xikaha kixin chrakonhen sín tí sín judío a.

<sup>14</sup> A ntá ó kjuíji jnkosiné tí kia a ntá k'uixenhen ch'ín Jesús tí nínko jíé ntá kjuankixin ch'án kjuako ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí sín judío chrakon sín komá sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexrí nohe tí ch'ín i nchónhya tí nkehe kixin tsixrakqehya ch'án? —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kjuátqhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkehe tjákua la jehya kuéntana na mé tí xra kuente tí nkexro tsíchr'ánna k'uinka. <sup>17</sup> Tí jnkojinrá tjinkáonrá chrókjuinchexiteyéhérá éxí tóxrjínhin Dios la tsonohará á chaxín kuente Dios tí nkehe tjákua o á kuéntana tíha. <sup>18</sup> A ntá tí nkexro tjako tí nkehe t'axrjenixin kja sín ó mé xikaha ch'e kixin tjinkaon sín kixin tí chojni ó mé chróchóntehe sín ch'án kjuasáya. A ntá tí nkexro tjinkaon kixin tí chojni a mé chrókjuikosáyehe sín tí nkexro tsíchr'án ch'án na mé jehé ch'án mé tjako ch'án tí nkehe chaxín ntoá la ko ninkehó ch'iyahya tí jehé ch'án.

<sup>19</sup> ¿Á jehya ch'ín Moisés tjáhará tí itén Dios chrókuitekáonrá? Kjánchó nijnkorá kuitekákuenhyará tí nkehe tsíkjin ch'án. ¿Méxra nkekuenté tjinkáonrá chrók'oyánrá tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá kjuátqhe tí sín a ntáchro sín kixin:

—Jaha chonta ijnko nchakuen tí jínahya. ¿Xá nkexro chrók'óyan tí jaha? —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá kjuátqhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jnkokoá kjuaxroan kjuásian tí yaon t'ok'éheni ntá chrakonrá.† <sup>22</sup> A ntá ch'ín Moisés tsík'etoan kixin xjaanrá ntoá ita xjan xroye, (kjánchó jehya ch'ín Moisés kjuankixin ch'án kjuako ch'án tíha, na mé tí sín tsík'axrjenixinrá kjuankixin sín kjuako sín tíha). Mé xikaha nchekará xjan tí xroye a kjónté

† 7:21 Juan 5.2–9



yaon t'ok'éheni. <sup>23</sup> A ntá xikaha nchekará xjan xroye tí yaon t'ok'éheni kixin xikaha chrókjuinček'itjáyankíhyará ninkehó tí nkehe k'uetəon ch'ín Moisés, ¿ntá nkekuènté kixin ninkákonnará tí janhan kixin kjuintakitəhə jına ijnko chojni tí yaon t'ok'éheni? <sup>24</sup> Chrókjuanchahyará jiə kixin tí nkehe t'ikonxínrá ikonrá ó. Chrókjuenkayáxinrá tí nkehe jına tóxrjínhin Dios —mé chro ch'ín Jesús.

### *Ch'ín Jesús chrónka kixin nketí k'uaxrjenixin ch'án*

<sup>25</sup> A ntá iso sín chjasin Jerusalén kjuankíxin sín kjo sín kíchó sín kjuanchankí sín kixin:

—¿Á jehya tí ch'ín a xritjeyá sín chrók'óyán sín? <sup>26</sup> Ntá jie noxín tjen ch'án nixja ch'án kohya ninkexró nínkakonhen ch'án. Kjá tí síxregé titekaon sín kixin tí nkexro a chaxín Cristo tíha. <sup>27</sup> Kjánchó ó noheni nketí tsíkjiixin ch'án. A ntá tió tsi tí nkexro Cristo ntá ninkexró tsonoehya nketí tsixin ch'án —ichro sín.

<sup>28</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuák'ekjako ch'án tí nínko jié ntá kuínhin ch'án kixin xikaha kjo sín, ntá itsen nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín choxinrá tí janhan la ko nohará nketí chjasin tsíkjiixian. Kjánchó jehya kixin k'uinka sintaxiteyá tí nkehe ntáchro əsenná ó. Ó k'uinka kixin ichr'ánna tí nkexro chaxín tjechón tjen nkaya nkajní. Jahará naxə chonhyará tí nkexro a. <sup>29</sup> Janhan la choxian ch'án kixin ntaha tsík'inkaxian na mé jehə ch'án mé tsíchr'ánna ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>30</sup> Ntá chrótsé sín ch'án chrókjuak'əchjina sín ch'án ntá kjónté ninkexró tséhya sín ch'án kixin naxə kjuanjonhya Dios kjuachaxin chrótsé sín ch'án.

<sup>31</sup> Kjánchó itsjé chojni kuítekaon sín tí jehə ch'án. A ntá ntáchro sín kixin:

—A ntá tió chrókui tí Cristo la, ¿á má jié kjuaxroan chrókjuasin ch'án, ə ntá tí ch'ín i la kénhyó ní? —ichro sín.

### *Tí sín fariseo ichr'án sín chojni policia tsotsé sín tí ch'ín Jesús tsjak'əchjina sín ch'án*

<sup>32</sup> A ntá tí sín fariseo kuínhin sín nkehe tí ntáchro chojni kixin nkexrí tjen ch'ín Jesús, ntá jehə sín la ko tí sín nchat'á t'etəon k'uetuənhen sín iso sín policia kuènte nínko tsotsé sín ch'án tsjak'əchjina sín ch'án. <sup>33</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjəxin í séhya tsjak'é tihí ts'ejóni ntá sáxikjiya tí tjen tí nkexro ichr'ánna.

<sup>34</sup> A ntá jahará tsjéyará tí janhan na ts'itjahyará kixin xitjahya tsjasánrá tí tsjak'é janhan —ichro ch'án.

<sup>35</sup> A ntá tí sín judío kjuankíxin sín kjuanchankíhi sín kíchó sín kixin:

—¿Ntá nketí nó sátsji ch'án kixin tsjachahyani ts'itjani ch'án? ¿Xá sátsjichréhə ch'án tí sín judío tjejóyákan tí sín nixja nkiva griego kixin ntá tsjakəhə ch'án tí sín griego? <sup>36</sup> ¿Nkexrí t'axrjéxin tí nkehe ntáchro ch'án kixin tsjeyáni ch'án na kjónté ts'itjahyani ch'án la tsjachahyani tsjichréhəni ch'án tí tsjak'e ch'án? —ichro sín.

### *Ntərio tjechón*

<sup>37</sup> A ntá tí yaon tsjixixín tí kia a mé tí yaon jié mé k'uínkatjen ch'ín Jesús, ə ntá itsen nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kjə tí jnkojinrá ik'uénrá ntə xrákirá its'irá ntə. <sup>38</sup> A ntá éxi ntáchro xroon Itén Dios kixin tí sín titekaon sín tí janhan na mé nkaya əsén sín ts'óna ijnko ríó ts'axrje intə tjechón —ichro ch'án.



<sup>39</sup> Mé xikaha chrónkaxín ch'ín Jesús nkexrí tjen tí Nchakuen Dios ts'áyéhe tí sín tsitekaon sín tí jehe ch'án. Kjánchó naxá tihya tí Nchakuen Dios kixin ch'ín Jesús naxá sátjihya ch'án nkaya nkajní.

*Jnkokoáhya kjuenkayáxin tí chojni*

<sup>40</sup> A ntá iso sín tió kuínhin sín tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús ntá ntáchro sín kixin:

—Kja chaxín tí ch'ín i mé tí profeta ó tsíkji —ichro sín.

<sup>41</sup> Ikjé sín ntáchro sín kixin:

—Jehe ch'án mé tí nkexro Cristo —ichro sín.

A ntá í so sín ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkekuénté chrókjuixín Galilea tí nkexro Cristo? <sup>42</sup> Tí xroon tsíkjin sín ósé mé chrónka kixin tí nkexro Cristo mé ts'axrjeníxin tí sín k'uaxrjeníxin tí ch'ín rey David la ko tsjixín ch'án chjasin Belén mé tí chjasin k'uékjak'e ch'ín David —ichro sín.

<sup>43</sup> Mé xikaha jnkokoáhya kjuenkayáxin sín kaín sín kixin nkexro tí ch'ín Jesús. <sup>44</sup> Iso sín tjinkaon sín sáchrókjuiko sín ch'án chrókjuikjehe sín ch'án kjánchó ninkexró kjuích'ehya xikaha.

*Tí síxreé kuítekakonhya sín tí ch'ín Jesús*

<sup>45</sup> A ntá tí sín policia kuénte nínko mé kjan sín tí tjejó tí sín fariseo la ko tí sín nchat'á t'etqan. Ntá tí sín a mé kjuanchankíhi sín tí sín policia kixin:

—¿Nkekuénté kjuíkoahyará ch'án? —ichro sín.

<sup>46</sup> Ntá kjuátéhe tí sín policia kixin:

—Kohya ninkexró nixja éxi xikaha nixja tí ch'ín a —ichro sín.

<sup>47</sup> Ntá ntáche tí sín fariseo tí sín policia kixin:

—¿Á kjaxinrá kjuítoherá kjuít'ayahará ch'án? <sup>48</sup> ¿Á kuítekaon tí jehe ch'ín jnkojín tí sín t'etqan kuénténi o tí sín fariseo? <sup>49</sup> A ntá tí sín a mé chónhya sín tí ley na mé tsjasóte sín —ichro sín.

<sup>50</sup> A ntá tí ch'ín Nicodemo, tí ch'ín kjuítsjehe tí ch'ín Jesús ijnko tie senó na mé jehe ch'án fariseo ch'án na ntá ntáche ch'án sín kixin:

<sup>51</sup> —Tí ley kuénténi la kohya kjuachaxin sinchekjasóteni ijnko chojni tí naxá kienhyani nkehe nixja ch'án la ko kienhyani tí jie kjuasin ch'án —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá kjuátéhe sín ntáchro sín kixin:

—¿Á kjaxian jaha kjuíxian estado Galilea ní? Nchekuáxian tí xroon itén Dios ntá tsonoha kixin nijnko tí sín k'uéchrónka itén Dios tsíkjiixinhya sín tí estado Galilea —ichro sín.

*Ijnko tjan kjuasin jie chóna ókjé chojni ntoa*

<sup>53</sup> Ntá jnkojnko tí sín xika sín sákjuí sín ntqé sín.

## 8

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuí ch'án tí jnā Olivo. <sup>2</sup> Ntá tí kóyaon nchítjen ikjan ch'án k'uixenhen ch'án tí nínko jie a la ko kaín xín tí chojni mé kóchjinehe sín ch'án. Ntá kjuák'etjaxín ch'án kjuankixin ch'án kjuako ch'án. <sup>3</sup> Ntá tí sín tjako tí ley la ko tí sín fariseo mé kjuíkqao sín ijnko tjachjin kónoxixin kixin chóna tjan ókjé chojni ntoa. Ntá kjuak'é sín tjan jnkosiné tí sín tjejó ntiha. <sup>4</sup> Ntá ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Maestro, tí tjan i kónoxíxin kixin kjuasin tjan jię chóna tjan ókjé chojni ntoa. <sup>5</sup> A ntá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés mé t'etqan kixin ixro chrók'óyánxinni tí chojni chjin xikaha ch'e. ¿A ntá jaha, nkechrua? —ichro sín.

<sup>6</sup> Mé xikaha ichro sín kixin tjinkaon sín kixin ách'e ntoáhya chrókjuatehe ch'ín Jesús ntá chrókjuanchia sín jię. Ntá ch'ín Jesús mé k'uísén ch'án kjinxin ch'án dedo tja ch'án nonte a. <sup>7</sup> Ntá naxa tinkákjanchankíhi sín ch'án. Ntá k'uínkatjen ch'án k'uetqan ch'án kixin:

—Xá nkebro tí tjeorá ntihi chónahya ninkehó jię mé saoxín chróchjéhe sín tjan xro —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá xík'isén ch'án inaá ikjin ch'án tí nche inaá. <sup>9</sup> Ntá tí sín a mé kuínhin sín tí nkehe k'uetqan ch'ín Jesús ntá kósuèhe sín kixin koí sín chóna sín jię, ntá jnkoinko jnkoinko sín, sásítji sín na mé saoxín tí ch'ín antsí má táda ch'án sákjuí ch'án, ntá kaín tí sín í so a sákjuí sín kjaxin sín.

Ntá jehó tí ch'ín Jesús la ko tí tjan a kuitqhe sín ntiha. <sup>10</sup> Ntá xrentoá ch'án la kjuanchankíhi ch'án tjan kixin:

—¿Nkekjá tí sín kjuanchia jię? ¿Á kohya ninkebro kjuínchekjasótiahya ní? —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá ntábro tjan kixin:

—Náhi, Ìnchéni, ninkebro —ichro tjan.

Ntá ntábro ch'ín Jesús kixin:

—Kjaxin janhan sjntakjasótiahya. Sátjia la í tjásinhya jię inaá —ichro ch'án.

### *Ch'ín Jesús mé xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni*

<sup>12</sup> Ntá ch'ín Jesús xínixjéhe ch'án tí sín tsíkóchjina inaá ntábro ch'án kixin:

—Janhan mé xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni. Tí tsochréhérá tí janhan ntá ts'ajirá tí t'inkaséyan tsochontaxínrá tí kjuachón a la ko í ts'ajihyará tí sítíe a —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá tí sín fariseo ntábro sín kixin:

—Jahvá tjechronka nkebrí tjen jaha na mé chaxínhya tíha kixin jahvá tjechronka —ichro sín.

<sup>14</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntábro ch'án kixin:

—Janhván tjétjonkará nkebrí tjén na kjónté chaxín xrxanka kixin ó nòna nketí nó k'uinkaxian la ko nòna nketí sátsjiyá. A ntá jahará noahyará nketí k'uinkaxian la ko noahyará nketí sátsjiyá. <sup>15</sup> Jahará la éxi chojni kjasintajni ó tékará jię. A ntá janhan la tékahya jię ninkebro. <sup>16</sup> Kjánchó ntoá chrókjuintakitqaxián ijíe chojni kixin jehya janhván t'a tíha, T'aná tjékian, na mé tí nkebro k'uetuanna k'uinka ntihi na mé jehe ch'án mé tjékian ch'án ntihi ntakitqaxínkian ijíe chojni. <sup>17</sup> A ntá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés mé ntábro kixin tí tsonoxín iyó sín tsochrónka á chaxín xikaha tsíkónhen ntá chrókuitekaon chojni. <sup>18</sup> Ntá janhan na mé tjéxrxanka nkebrí tjén janhan la ko kjaxin T'aná mé tí nkebro k'uetuanna k'uinka mé jehe ch'án kjaxin chrónka ch'án nkebrí tjén janhan —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nketí tjen It'á? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntábro ch'án kixin:

—Jahará la chonhyará tí janhan la ko kjaxin chonhyará T'aná. Tí chrókochoxinrá tí janhan ntá kjaxin chrókochoxinrá tí T'aná —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Mé xikaha chro ch'ín Jesús tí kjuák'ekjakoqxín ch'án tí nínko jíé chjino ntacajón tjetóxyeyá chichaon tjanjon sín. Kjánchó ninkexró tséhya sín ch'án kixin naxá kjuixrakáhya tí hora tsotsé sín ch'án.

*“Xitjahya tsjasánrá tí nó sátsjijá janhan”*

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sín inaá kixin:

—Ntá sátsjijá janhan. Ntá jahará tsjéyará tí janhan, ntá tió ts'énrá naxá yamará ijíará. Xitjahya tsjasánrá tí nó sátsjijá janhan —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá ntáchro tí sín judío ikjo sín kichó sín kixin:

—¿Á ts'óyán ch'án asén ch'án kixin xikaha ntáchro ch'án kixin xitjahya tsjjini tí nó sátsji ch'án? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—Jahará la nonte ntili k'uaxrjénixínrá. A ntá janhan la nkaya nkajni k'uaxrjénixian. Jahará la kuente chjasintajni ntili. A ntá janhan la janhya kuente chjasintajni. <sup>24</sup> Mé xikaha tjonkará kixin tió ts'énrá naxá tsochontará ijíará kixin tí tsitékákonyará tí janhan, mé tí nkexro xráxin tjen, \* ntá kjónté ts'énrá naxá tsochontará tí ijíará —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kjuanchankí sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkexro tí jaha? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí xrankixín kjuankixian tjonkará kixin nkexro tí janhan. <sup>26</sup> Tsjé nkehe chonta chróntáxrjan kixin chrókjujntakitóaxián tí jie chontará. Kjánchó tí nkexro k'uetuanna k'uinka na mé tí nkehe chrónka ch'án la chaxín. A ntá jehó tí nkehe kwinhan chrónka ch'án mé tjáqohá tí sín chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Kjánchó jehe sín mé kienxínhya sín kixin nixja ch'án kuente It'é ch'án tjen nkaya nkajni. <sup>28</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tió sijnchek'it'ótjenrá noi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ntá tsonohará kixin janhan mé tí nkexro xráxin tjen.† Ntá tsonohará kixin jehya janhan tétōan tí xrá tjet'a. Náhí. Jehó tí nkehe kjuakona T'aná mé tjetákua. <sup>29</sup> Tjékian tí nkexro k'uetuanna k'uinka kixin jehí xráxin T'aná la kuítōnahya janhván kixin xráxin ntáxiteyáha tí nkehe tóxrjínhin ch'án —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Mé xikaha ntáchro ch'án ntá nchónhya chojni kuítekaon sín tí jehe ch'án.

*Nkexrí tjejó tí sín xjeen Dios la ko nkexrí tjejó tí sín chrokjuahya tsítóhe sín ijíé sín*

<sup>31</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí sín judío kuinkáchónki sín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí tsjítóehará tí tan kjuákohará ntá jahará chaxín discípulo kuéntana <sup>32</sup> la ko tsjatsōanrá tí nkehe chaxín, la ko tí nkehe chaxín mé tsotjáhará kjuachaxin tsaáxinrá, a ntá tsokohya nkehe ts'inkákonyen —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Jeheni mé tsik'axrjenixinni ch'ín Abraham na í xráxin kohya nkexro k'uena tí jeheni. ¿Nkekuénté ntáchrúa jaha kixin ts'áyéheni kjuachaxin tsaáxinni? —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tjetoan tí nkehe tjetjonkará kixin tí sín tjasin jie mé éxi chojni k'uiná chrokjuahya tsítóhe sín ijíé sín. <sup>35</sup> A ntá ijnko chojni k'uiná la jnkochrínhya tsjaké ch'án tí ntōe tí nkexro a. A ntá tí xjeen tí nkexro na mé jnkochrín

\* 8:24 Éxodo 3.14 † 8:28 Éxodo 3.14

tsitq̄he ntiha. <sup>36</sup> Ntá tí tsaáxinrá tí Xjeen Dios ntá chaxín tsochontará kjuachaxin, a ntá tsokohya nkehe ts'inkákonhen. <sup>37</sup> Ó nõna kixin jahará tsík'axrjenixinrá ch'ín Abraham. Kjánchó tjinkáonrá chrók'oyánrá tí janhan kixin titekákonhyará tí nkehe tjéxrjanka. <sup>38</sup> Janhan xrjanka tí nkehe k'uikuan kixin nkexrí tjen T'aná. A ntá jahará tjejonchexiteyéhérá tí nkehe kuínhínrá chrónka it'ará —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—It'eni mé ch'ín Abraham —ichro sín.

Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá tí jahará chrókóchaxín xjeen ch'ín Abraham ntá chrókjuich'erá éxi kjuich'e ch'án. <sup>40</sup> A ntá tjetjonkará tí tan chaxín kuínhan chrónka Dios na kjónté chrók'oyánrá tí janhan. A ntá ch'ín Abraham xikahya kjuich'e ch'án. <sup>41</sup> Jahará tjejoch'erá éxi kjuich'e it'ará —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Jehya k'ónamá tí jeheni. Náhí. Chóntani jnkokqá It'eni mé Dios —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—Tí chrókóchaxín kixin Dios mé It'ará la ntá chrótjuanará kixin janhan kjaxin k'uaxrjenixinna Dios k'uinkaxian tí tjen ch'án. Jehya kixin janhván k'uinka. Náhí. Dios mé ichr'anna k'uinka. <sup>43</sup> ¿Nkeuenté kixin tiénxinhyará tí nkehe tjonkará? Jehí tjinkákonhyará chrókuinhínrá tí nkehe xrjanka. <sup>44</sup> Jahará mé xjeen Tsochren la ko jahará tsík'axrjenixinrá ch'án la ko tjinkáonrá sinchexiteyará tí nkehe tjinkaon ch'án. Tsochren mé xrankixixin kjuaya ch'án. Nunca k'uénixja ch'án ntoá. Xráxín ch'ia ch'án kixin xikahó tjenkayáxín ch'án. Jehe ch'án mé it'é kaín tí kjuach'ia. <sup>45</sup> A ntá janhan tjetjonkará nkehe ntoá ntá titekáonnahyará. <sup>46</sup> ¿Á tjejorá jnkójínrá nohará nkerí jie kjuásian janhan? A ntá tí ntáxrjan tí nkehe ntoá, ¿ntá nkeuenté titekáonnahyará? <sup>47</sup> Tí sín tinkáchónki Dios mé tjinkaon sín chrókuinhin sín itén Dios. A ntá jahará la tinkáchónkihyará Dios ntá tjinkákonhyará chrókuinhínrá itén ch'án —ichro ch'ín Jesús.

### *Cristo la ó xráxín tjen ntá chr'éxin kjuák'e ch'ín Abraham*

<sup>48</sup> A ntá tí sín judío ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntoá ntáchroni kixin jaha mé ijnko chojni samaritano la ko chonta jjnko nchakuen tí jínahya —ichro sín.

<sup>49</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan chontahya ninkehó nchakuen tí jínahya. Tí xra t'a mé tjikosáyaha T'aná. Ntá jahará mé chontahyará kjuasáyé tí janhan. <sup>50</sup> Janhan na tjeýáha nkexro tsjikosáyana. Kjánchó itjen ijnko nkexro tjinkaon ch'án chrókjuikosáyana chojni, a ntá jehe ch'án mé tsjanchia jie tí sín kuitekakonhya. <sup>51</sup> Imá tjetotan tí nkehe tjetjonkará kixin tí tsitekáonrá tí nkehe tjákua la í ts'ényará —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá kjuátehe tí sín judío ntáchro sín kixin:

—Ntá ó noheni kixin chaxín chonta ijnko nchakuen tí jínahya. Ch'ín Abraham la ko kaín tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé la mé ik'uén sín. Ntá jaha ntáchrúa kixin tí tsitekaonni tí nkehe tjákua jaha ntá í ts'enyani, ichrua. <sup>53</sup> ¿Xá imá tétotan jaha la ntá kánhyó t'etotan it'eni Abraham? Jehe ch'án la ik'uén ch'án la ko kjaxin ik'uén tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé. ¿Xá nkexro tí jaha, ichrua? —mé chro sín.

<sup>54</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí chrókjuikosáyaha asenná na mé sínkíhya tíha. A ntá T'aná mé tjikosáyana ch'án na ntá jahará ntáchrórá kixin jehe ch'án mé Dios kuéntará.

<sup>55</sup> Kjánchó chonhyará ch'án. A ntá janhan choxian ch'án. Tí chróntáxrjan kixin janhan chonhya ch'án ntá chrókóyona tí jahará chrókjuít'ayahará. Kjánchó janhan na choxian ch'án la ko ntáxiteyáha tí nkehe t'etōan ch'án. <sup>56</sup> Ch'ín Abraham tí nkexro tsík'axrjeníxinrá la imá kóchéhe ch'án kixin ts'ikon ch'án tí yaon ts'inka janhan. Ntá ó kjuixin k'uikon ch'án ntá kóchéhe ch'án —ichro ch'án.

<sup>57</sup> A ntá tí sín judío ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Jaha naxa chontaha cincuenta nánó, ¿na ntá nkekuénté ntáchrua kixin ó k'uikuan tí ch'ín Abraham? —ichro sín.

<sup>58</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Imá tjetōan tí nkehe tjetjōnkará kixin naxa kohya ch'ín Abraham mé xráxin itjén janhan —ichro ch'án.

<sup>59</sup> Ntá kuákja sín xrō chróchjéhe sín tí ch'ín Jesús. Kjánchó kjuák'emá ch'án nínko ntá chr'éxin k'uaxrjexín ch'án ntiha. K'uátsínka ch'án jnkosiné tí tjejó sín sákjuí ch'án.

## 9

### *Ch'ín Jesús kjuínchekitōhe jína ijnko ch'ín tsíkókjéxín t'ikonhya ch'án*

<sup>1</sup> K'uátsínka sín ijnko ntá ntá ntá k'uikon ch'ín Jesús ntiha tjen ijnko ch'ín tsíkókjéxín t'ikonhya ch'án. <sup>2</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Maestro, ¿Nkekuénté tsíkókjéxín ch'án t'ikonhya ch'án? ¿Á ijje it'é o iné ch'án o á ijje ch'án? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jehya ijje ch'án la ko jehya ijje it'é la ko iné ch'án. Náhí. Jehí xíkaha tsíkónhen ch'án kixin tí kjuachaxién Dios tsjakōxin kixin tsitōexín ch'án jína.

<sup>4</sup> Naxa nchakotjin t'ichjánxin sít'a tí xrā tjínkaon tí nkexro síchr'ánna. Ntá ts'ixin tie ntá kohya ninkexró tsjacha sich'e xrā. <sup>5</sup> Naxa itjén janhan mé ntihi chjasintajni na mé janhan xrohi t'inkaséyanxín tí chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ó kjuixin ntáchro ch'án tíha ntá kuíkje ch'án ntāten ch'án intsi nche k'óna nchet'o ntá kuátematóxin ch'án ikon tí ch'ín t'ikonhya. <sup>7</sup> Ntá k'uetuēnhen ch'án tí ch'ín t'ikonhya kixin:

—Sátja tí pila tjiá ntā it'in Siloé t'ontia kuan —ichro ch'án. (A ntá tí ihnjé Siloé mé t'axrjexín nkívee sín kixin K'uítuēnhen.)

Ntá sákjuí tí ch'ín t'ikonhya k'ónti ch'án ikon ch'án ntá kjan ch'án k'uikon ch'án. <sup>8</sup> Ntá tí sín ntōe chjinaxón ntōe ch'án la ko tí sín k'uék'ikon sín kixin t'ikonhya ch'án mé ntáchro sín kixin:

—¿Á jehya tí ch'ín i k'uékjak'etjaxín ch'án k'uékjanchak'á ch'án? —ichro sín.

<sup>9</sup> Iso sín ntáchro sín kixin:

—Kjá chaxín jehe ch'án —ichro sín.

Ikjé sín ntáchro sín kixin:

—Náhí, jehya jehe ch'án. Tóyóhó ch'án tí ch'ín a —ichro sín.

Kjánchó jehe ch'án kjuátēhe ch'án kixin:

—Chaxín janhan —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexrí kixin jaí t'ikuan jaha? —ichro sín.

11 Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko ch'in mé it'in Jesús mé kjuích'éna ch'án nchet'o kuátematóxin ch'án kuān la ntá k'uetuanna ch'án kixin satsjia ti pila tjiá ntā nchek'in sín Siloé ts'ontia kuān, ichro ch'án. Ntá sákjuia k'ontia, ntá xrínahya ó k'uíkuān —ichro ch'án.

12 Ntá kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nketí tjen tí ch'in a? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'an ntachro ch'an kixin:

—Nonahya janhan —ichro ch'an.

*Tí sín fariseo tjanchankíhi sín tí ch'in k'uék'ikonhya kuitōhe jína*

13 Ntá tí sín a sákjuiko sín tí ch'in k'uék'ikonhya sákjuíchréhe sín tí sín fariseo a. 14 A ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé tsíkjich'éna ch'in Jesús tí nchet'o kjuínchekitōexín jína tí ch'in k'uék'ikonhya. 15 A ntá tí sín fariseo xíkjančankíhi sín ch'án inaá kixin nkexrí kuitōhe ch'án jína t'ikon ch'án jie. Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kuátematóxin ch'án nchet'o kuān, ntá k'ontia kuān ntá jie t'íkuān —ichro ch'án.

16 Ntá iso tí sín fariseo ntáchro sín kixin:

—Tí chojni a jehya kuēnte Dios kixin chóntahya ch'án kjuasáyé tí yaon t'ok'éheni —ichro sín.

Kjánchó ikjé sín ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexrí chrókjuasin ch'án kjuaxroan jie tí chóna ch'án jie? —ichro sín.

Mé xíkaha jnkokónhya kjuenkayáxin tí jehé sín. 17 Ntá xíkjančankíhi sín tí ch'in k'uék'ikonhya inaá kixin:

—¿Ntá jaha nkechrúa nkexro tíha tí nkexro kjuíntak'ikuan? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Janhan ntáxrjan kixin jehé ch'án mé ijnko nkexro chrónka itén Dios —ichro ch'án.

18 Jánchó tí sín judío kuítekakonhya sín kixin chaxín k'uék'ikonhya ch'án ntá jie t'ikon ch'án. Ntá k'uíyehé sín tí it'é la ko tí iné tí ch'in tsíkítōhe jína.

19 Kjuanchankíhi sín ntáchro sín kixin:

—¿Á xjaan tíhi tí ntáchrórá kixin tí tsíkókjíexín ch'án t'ikonhya ch'án? ¿Ntá nkexrí jie t'ikon ch'án? —ichro sín.

20 Ntá kjuátehe tí it'é la ko tí iné ch'án ntáchro sín kixin:

—Ó noheni kixin xjeenni ch'án la ko noheni kixin tí kokjíexín ch'án t'ikonhya ch'án. 21 Kjánchó noehyani nkexrí kixin t'ikon ch'án jie la ko noehyani nkexro kjuínchekitōhe ch'án jína. Tjančankíhírá ch'án, ó ntēto ch'án, ntá jehé ch'án tsochrónka ch'án kixin nkexrí kuitōhe ch'án jína —ichro sín.

22 Mé xíkaha kjuátehe tí it'é la ko tí iné ch'án kixin chrakonhen sín tí sín judío kixin ó kjuixin chrónka tí sín judío kixin tsjanjonhya sín kjuachaxín ts'ixenhen njnko tí sín titekaon kixin ch'in Jesús mé tí nkexro Cristo. 23 Mé xíkaha ntáchro tí it'é la ko tí iné ch'án kixin chrókjuanchankíhi sín ch'án, ó ntēto ch'án, ichro sín.

24 Ntá yóxin xík'íyehé tí sín judío tí ch'in k'uék'ikonhya ntá k'uetuēnhen sín ch'án kixin:

—Tjetsjehe Dios ntá ntoá chrónka kixin ó noheni kixin tí ch'in a na chóna ch'an jie —ichro sín.

25 Ntá tí ch'in k'uék'ikonhya kjuátehe ch'án kixin:

—Nonahya á chón̄ta ch'án̄ j̄ie ɔ́ á chón̄tahya ch'án̄ j̄ie. Jnkokɔ́á nkehe nòna k̄ixin senó k'uék'ík̄onhya ntá̄ j̄ie t'ík̄uan̄ —ichro ch'án̄.

<sup>26</sup> Ntá̄ x̄ík̄janchankíhi sín ch'án̄ inaá k̄ixin:

—¿Nkexrí k̄juích'e ch'án̄ k̄ixin k̄juíntak'ík̄uan ch'án̄? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe ch'án̄ ntáchro ch'án̄ k̄ixin:

—Ó k̄juixin t̄jonkará k̄jánchó t̄itekákonhyará. ¿Nkekuènté t̄jinkáonrá k̄ixin tsot̄jonkará inaá? ¿Á k̄jxinrá t̄jinkáonrá tsochréhérá ch'án̄? —ichro ch'án̄.

<sup>28</sup> Ntá̄ kónínkakonhen sín ch'án̄ la k'uántaxín̄hín sín ch'án̄ la ko k̄juát̄ehe sín k̄ixin:

—Jaha la chréhé tí chojni a. Ā ntá̄ jeheni na chréh̄eni tí nkehe k'uetoan ch'ín̄ Moisés. <sup>29</sup> Ó noheni k̄ixin Dios k'uénixjeh̄e ch'ín̄ Moisés. Ā ntá̄ tí ch'ín̄ a la noehyani nketí tsík̄j̄xin ch'án̄ —ichro sín.

<sup>30</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe tí ch'ín̄ ntáchro k̄ixin:

—Imá ókjé tíha. Tí ch'ín̄ a mé k̄juínchek'ík̄onna. Ā ntá̄ jahará ntáchrórá k̄ixin noahyará nketí tsík̄j̄xin ch'án̄. <sup>31</sup> Ó noheni k̄ixin tienhya Dios tí nkehe t̄janchia tí chojni chón̄ta j̄ie. Jehó t̄nhin ch'án̄ tí nkehe t̄janchia tí sín titekaon Dios la ko nchexit̄eyéhe sín tí nkehe t̄jinkaon ch'án̄. <sup>32</sup> Nunca kienhyéni k̄ixin ij̄nko nkexro chrók̄juínchek'ík̄on ij̄nko chojni tsík̄ok̄j̄éxín t'ík̄onhya. <sup>33</sup> Ā ntá̄ tí nkexro a tí chrók̄juíx̄in̄hya ch'án̄ tí t̄jen Dios la k̄já ninkehó nkehe xit̄jahya chrók̄juích'e ch'án̄ —ichro ch'án̄.

<sup>34</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe tí sín fariseo ntáchro sín k̄ixin:

—Jaha la nchón̄hya j̄ie chonta tíó kok̄j̄íha. Ā ntá̄ j̄ie ¿á t̄jinkávan k̄ixin jaha chrók̄juákohéni ní? —ichro sín.

Ntá̄ kótéka sín tí ch'ín̄ a k̄ixin ts'axrjexín ch'án̄ tí n̄j̄nko a sáts̄ji ch'án̄.

### *Ntakótán̄ nchakuen sín*

<sup>35</sup> Ntá̄ kuín̄hin ch'ín̄ Jesús k̄ixin x̄ík̄aha k'uetoenhen tí sín judío k̄ixin ts'axrjexín n̄j̄nko tí ch'ín̄ k'uék'ík̄onhya. Ntá̄ xeta ch'ín̄ Jesús tí ch'ín̄ a ntá̄ k̄juanchankí ch'án̄ k̄ixin:

—¿Á t̄inkachón̄kia tí X̄jeen Dios K'ón̄a Chojni? —ichro ch'án̄.

<sup>36</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe tí ch'ín̄ a ntáchro ch'án̄ k̄ixin:

—T̄jákohéni nkexro tíha k̄ixin ntá̄ tsínkáchón̄kini ch'án̄.

<sup>37</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe ch'ín̄ Jesús ntáchro ch'án̄ k̄ixin:

—Ó k'uík̄uan jaha. Janhan mé tí nkexro t̄jetjuá jaha —ichro ch'án̄.

<sup>38</sup> Ntá̄ k̄juák'exín̄ toh'ín̄ ch'án̄ tōté ch'ín̄ Jesús ntáchro ch'án̄ k̄ixin:

—Ij̄ie kuítekāvan tí jaha Ínchéni —ichro ch'án̄.

<sup>39</sup> Ntá̄ ntáchro ch'ín̄ Jesús k̄ixin:

—K'uinka n̄t̄ih̄i ch̄jasintajni k̄ixin s̄intakit̄oaxián̄ ij̄ié chojni k̄ixin ntá̄ tí sín t'ík̄onhya la mé ts'ík̄on sín, ā ntá̄ tí sín t'ík̄on j̄ie la í ts'ík̄onhya sín —ichro ch'án̄.

<sup>40</sup> Ā ntá̄ iso tí sín fariseo k'uéj̄ontaxín̄ kuín̄hin sín k̄ixin x̄ík̄aha ntáchro ch'ín̄ Jesús, ntá̄ k̄juanchankíhi sín ch'án̄ k̄ixin:

—¿Xá k̄j̄xin jeheni ntakótáni? —ichro sín.

<sup>41</sup> Ntá̄ k̄juát̄ehe ch'ín̄ Jesús ntáchro ch'án̄ k̄ixin:

—Ā ntá̄ tí jahará tí chaxín̄ chrók'uikonhyará ntá̄ chróchontahyará j̄ie. K̄jánchó ntáchrórá k̄ixin t'ík̄onrá. Méx̄rā chontará j̄ie —ichro ch'án̄.



## 10

*Ch'in Jesús ncheyóexín tí t'inkachjina kolélo*

<sup>1</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Imá tjetooan tí nkehe tjetjonkará kixin tí ts'ixenhen ijnko chojni tí t'inkachjina kolélo ntá jehya puerta tí corral t'ixenxín ch'án na mé ókjé chrok'uixenxín ch'án na mé xichee tíha la tjinkaon chrókueé. <sup>2</sup> A ntá tí nkexro t'ixenxín tí puerta na mé nkexro t'ayakonhen tí kolélo a. <sup>3</sup> La ko tí ch'in tjet'ayakonhen tí puerta a mé tsakitjehe ch'án tí puerta a kixin ts'ixenhen tí nkexro chaxín t'ayakonhen tí kolélo a. A ntá tí kolélo a mé tsjatsqan va itén ch'án. Ntá t'íyexín ch'án jnkojnko ihnié jnkojnko tí kolélo kuènte ch'án ntá ts'axrjexín va ntqe va. <sup>4</sup> Ntá t'íkon ch'án kixin k'uaxrje kaín va ntá kuítonhen ch'án va ntja ntá tinkáchréhe va kixin tjatsqan va itén ch'án. <sup>5</sup> Chrohya va tjichréhe va ijnko chojni ókjé na mé tsinkéhe va tí chojni a kixin tjatsqanhya va itén ókjé chojni —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Mé xikaha ntáchro ch'in Jesús kjuíncheyóexin ch'án. Kjánchó tienxínhya sín nkexrí t'axrjexín tíha.

*Ch'in Jesús mé tí pastor jína*

<sup>7</sup> Ntá chrónka ch'in Jesús inaá ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko nkehe tjetooan tsotjonkará kixin janhan la éxí tí puerta t'ixenxín tí kolélo tí t'inkachjina va. <sup>8</sup> Kaín tí sín kuitónxin ntja kui senó mé xichee la ko chrókueé. La ntá tí kolélo la ántqésén va tí nkehe ntáchro tí jehe sín. <sup>9</sup> Janhan mé tí puerta a mé t'ixenxínrá tí janhan mé tsaará la mé tsoyóhará tí kolélo sín kjuachaxin ts'axrjexín va tí kòrré va sátsjikjine va la ko síin kjuachaxin t'ixenhen va tí ts'inkachjina va inaá.

<sup>10</sup> A ntá xichee mé jehó chrókueé la ko tjinkaon chrók'óyán la ko chrókjuinchek'itjáyan kaín nkehe. A ntá janhan k'uinka kixin tsochontaxinrá kjuachón na mé kjuachón jnkochríxín. <sup>11</sup> Janhan mé ijnko pastor jína a ntá tí pastor jína mé ts'enyákonhen tí kolélo a. <sup>12</sup> A ntá tí nkexro ch'e xra tjinkaon chrókjuacha ó na mé ts'íkon ch'án itsi ijnko kolobo tsítqhe ch'án tí kolélo sátsji ch'án kixin jehe ch'án la jehya tí nkexro t'ayakonhen tí kolélo la ko jehya kolélo kuènte ch'án. Ntá tí kolobo mé tsotsé va tí kolélo ntá tsínka la va sátsjichroe va. <sup>13</sup> Mé xikaha tí chojni tjinkaon chrókjuacha tí xra chrókjuich'e ó la mé sátsji. A ntá tí kolélo la ántqésén ch'án kuáhya ch'án kuenté tí jehe va.

<sup>14-15</sup> A ntá janhan mé ijnko pastor jína. Mé xikaha T'aná chóxin ch'án tí janhan la ko kjaxin janhan choxian tí jehe ch'án mé xikaha choxian janhan tí sín éxí kolélo kuèntana la ko jehe sín mé chóxin sín tí janhan. Ntá ts'enyákonhan tí sín éxí kolélo kuèntana. <sup>16</sup> Kjaxin chonta kolélo naxa jehya kòrré va ntihi mé kjaxin t'ichjánxin sátsjicakján va. A ntá tí tsitekakonna va ntá ts'óna jnkokoá kòrré va la ko jnkokoá nkexro ts'ayakonhen va.

<sup>17</sup> Tjuana T'aná kixin kjónté its'én la tsoxechónna inaá. <sup>18</sup> Kohya nkexro tsakitsjena tí kjuachón chonta janhan tí chrókjuánjonhya kjuachaxin. Chonta janhan kjuachaxin its'én la ko chonta janhan kjuachaxin tsoxechónna inaá. Tíhi mé k'uetuanna T'aná —ichro ch'in Jesús.

<sup>19</sup> Tió kuínhin tí sín judío tí nkehe ntáchro ch'in Jesús ntá kjuankixin jnkokoáhya kjuenkayáxin sín. <sup>20</sup> Nhónhya tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkeuènté tinhínrá tí nkehe ntáchro ch'án? Jehe ch'án mé chóntha ch'án nchakuen tí jínahya la ko lóco ch'án —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá ikjé sín ntáchro sín kixin:

—Xikahya chrónixja ijnko chojni chóna nchakuen tí jínahya. ¿Á ijnko nchakuen tí jínahya la á jína chrókuinçek'ikon ijnko chojni t'ikonhya? —ichro sín.

*Tí sín judío kuítekakuenhya sín tí ch'ín Jesús*

<sup>22</sup> A ntá tí nchakuen kin tí chjasin Jerusalén k'uáxin kia xraxinkakonxín sín tí yaon tsíkjin tsík'óna nínko. <sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús itjen ch'án tí nínko tí ntásin kuente Salomón. <sup>24</sup> Ntá tí sín judío k'uántatjen sín tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Hasta nkesá ts'ejóchónhenni tsinhinni jína? A ntá jie chronka ntoá kixin á chaxín jaha tí Cristo —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús kixin:

—Ó tjonkará ntá naxá titekákonhyará. Kaín tí xra tjet'a janhan tí kjuachaxin kuente T'aná mé tjákoxin nkexro tí janhan. <sup>26</sup> Kjánchó jahará titekákonhyará kixin jahará la jehya kolélo kuéntana éxi tjonkará senó. <sup>27</sup> Tí kolélo kuéntana mé tjatsoan va tí tanná la ko kjaxin janhan tjátsoan tí jeha va la ko jeha va mé chréhe va tí janhan. <sup>28</sup> Janhan mé tjahá va tí kjuachón jnkochrín la í ts'itjáyanhya va la ko ninkexró tsjachahya tsakitsjexín va tjaná. <sup>29</sup> Ó kjuanjon T'aná, mé tí nkexro tjetóxin t'etsoan, na ninkexró tsjacha tsakitsjexín va tí tja ch'án. <sup>30</sup> Janhan la ko T'aná na mé jnkokoá nkexro tíha —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá tí sín judío kuákja sín xro chróchjéhe sín ch'án inaá. <sup>32</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Nchónhya nkehe jína k'uíkonrá kjuákoxiān kjuachaxin kuente T'aná. ¿Ntá nkekuente chróchjínará xro? —mé chro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá kjuátēhe tí sín judío kixin:

—Jehya tí kjuaxroan jína tjásian chrótjiáxiānni xro. Náhi. Jaha ijnko chojni ó ntá kjuincheyóhé asán Dios na mé tsotjiáxiānni xro —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín óse kixin ntáchro Dios kixin: “Kjaxinrá éxi Dios tí jahará.”\* <sup>35</sup> Ntá ó noheni nkehe ntáchro xroon itén Dios na ntá xitjahya tsitekakonhyani tíha. Mé xikaha ntáchro Dios kixin éxi Dios jnkojnko nkexro k'uáyéhe itén ch'án. <sup>36</sup> A ntá kjueyána Dios ichr'ánna ch'án chjasintajni, ¿ntá nkekuente ntáchrorá kixin k'uántaxínhan Dios kixin janhan ntáxrjan kixin Xjeen Dios tí janhan? <sup>37</sup> Kja tí chrókujt'ahya tí xra ich'e T'aná la chrókuítekákonhyará. <sup>38</sup> A ntá kjónté tjet'a tí xra a kjónté titekákonhyará tí janhan na mé chrókuítekáonrá tí xra tjet'a chrókónoaxinrá chrókiéxinrá kixin T'aná la ko janhan mé jnkokoá tjékian ch'án —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Mé xikaha chróse sín tí ch'ín Jesús inaá chrók'uikjéhe ch'án ntá kjuachahya sín ntá sákjuí ch'án.

<sup>40</sup> Ntá ch'ín Jesús xíkjan ch'án tí í jnko lado ntarío Jordán inaá tí k'uékjak'e ch'ín Juan k'uékikjéxín ch'án chojni senó. <sup>41</sup> Ntá nchónhya chojni sákjuíchréhe sín ch'án ts'íkon sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Chaxín ch'ín Juan kjuasinhya ch'án kjuaxroan jie la kjónté ntoá tí nkehe chrónka ch'án kuente tí ch'ín i —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá nchónhya sín kuítekaon sín tí ch'ín Jesús tí kjuíji sín ntiha.

## 11

*Ik'uén ch'ín Lázaro*

\* 10:34 Salmo 82.6

1 Itjen ijnko ch'in níhi mé it'in ch'an Lázaro, chjasén ch'an na mé Betania, mé tí chjasén tí tjan María la ko tí kjavé tjan Marta. 2 Tí tjan María mé jnkokoá kichó tí ch'in Lázaro mé tí ch'in níhi na mé jehe tjan mé tí tjan kuik̄itexin aceite xraxé toté Ìnchéni la ko kjuínchexámáxin tjan kax̄ihi tjan toté ch'an.\* 3 A ntá yóí tí kichó ch'an chjin ichr'an sín ijnko nkexro tsochénta tí ch'in Jesús kixin:

—Ìnchéni jaha, tí nkexro choxian tjuéhé la níhi ch'an —ichro ch'an.

4 Ntá kuínhin ch'in Jesús ntá ntácho ch'an kixin:

—Tí chin chóna ch'an jehya kixin ónaá chrók'uitjáyanxón ch'an tí ts'en ch'an. Náhí. Tíha mé tsjakoḡin tí kjuachaxin jié kuènte tí Xjeen Dios —ichro ch'an.

5 A ntá tí ch'in Jesús la imá tjuéhé ch'an tí tjan Marta la ko tí tjan kichó tjan la ko tí ch'in Lázaro. 6 Na ntá tió kuínhin ch'an kixin níhi ch'in Lázaro na kjónté kuitōhe ch'an iyó yaon ínaá tí nó kjuák'e ch'an. 7 A ntá chr'éxin ntáche ch'an tí sín k'uájiko ch'an kixin:

—Sátsjini estado Judea ínaá —ichro ch'an.

8 Ntá kjuátehe tí sín k'uájiko ch'an kixin:

—Maestro, naḡa séhya tí sín judío ntiha chrótjáha sín xro tjinkaon sín chrók'óyánxian sín xro. ¿Á tjinkávan sátsjia ntiha ínaá? —ichro sín.

9 Ntá ntácho ch'in Jesús kixin:

—Jnkojnko yaon mé chóna teyó hora. Tió ixri chojni nchakotjin tsóténk̄ixinha sín ninkehó kixin t'inkaséyanxín xrohi chjasintajni a. 10 Tí sín ixri tie mé tsóténk̄ixin sín nkehe kixin chónahya sín xrohi —ichro ch'an.

11 Ntá chr'éxin ntáche ch'in Jesús tí sín k'uájiko ch'an kixin:

—Ó k'uájua tí nkexro chóxinni mé ch'in Lázaro. Ntá sátsjia sjintakjayaḡa ch'an —ichro ch'an.

12 Ntá ntácho tí sín k'uájiko ch'an kixin:

—Ìnchéni, tí k'uájua ch'an la mé chrókuitōhe ch'an jína —ichro sín.

13 Kjánchó tí nkehe ntácho ch'in Jesús mé t'axrjexin kixin ó tsík̄jixin tsík'en tí ch'in Lázaro. Ntá tí sín k'uájiko ch'an kjuenkayáxin sín kixin ó jehí tjejua ch'in Lázaro. 14 Ntá ntoá chrónka ch'in Jesús kixin:

—Ó tsík'en ch'in Lázaro. 15 Ntá chàna kixin kohyana ntiha kixin mé x̄ikaha tsítékakonxínra. A ntá jie ìntará sátsjitsjeheni ch'an —ichro ch'an.

16 Ntá ch'in Tomás, k̄jaxin tik̄itexin sín ch'an ch'in Nohé, mé ntáche ch'an tí í so sín kixin:

—Sátsjini koíni kaín ni ts'enkaḡoni Ìnchéni —ichro ch'an.

### *Ch'in Jesús ntácho ch'an kixin sinchexechón ch'an chojni ínaá*

17 Ntá kjují ch'in Jesús kuínhin ch'an kixin ch'in Lázaro la ó chóna noó yaon tsík̄jixravá ch'an. 18 A ntá tí chjasin Betania mé chjinaxón tí chjasin Jerusalén, chóna iyó kilómetro ko t'ò kjínxin. 19 A ntá itsjé tí sín judío sátsík̄jitsjehe sín tí tjan Marta la ko tí tjan María tjejónixjeḡe sín kixin kánhyó ts'ává sín kixin tsík'én tí kichó sín a. 20 Ntá kuínhin tjan Marta kixin ó kui ch'in Jesús ntá k'uaxrjexin tjan nchia tsjixinhin ntia. A ntá tí tjan María kuitōhe tjan nchia.

21 Ntá tí tjan Marta ntáche tí ch'in Jesús kixin:

—Ìnchéni jaha. Chrókjuak'e ntihi ntá chrók'uenhya kichó ni. 22 Kjánchó ó nõna kixin Dios tsotjáha kaín nkehe tsjanchehé ch'an —ichro tjan.

23 Ntá ntácho ch'in Jesús kixin:

\* 11:2 Juan 12.3

—Tsoxechón kichuá inaá —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ntáchro tjan Marta kixin:

—Ó nòna kixin tsoxechón ch'án tió tsoxechón kaín tí sín tsík'en, tí yaon tsjixixín —ichro tjan.

<sup>25</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Janhan mé ntaxechón chojni la ko tsochóna sín kjuachón. Tí nkexro tsitekaon sín tí janhan na kjónté ó tsík'en sín la naxa sintaxechón sín inaá.

<sup>26</sup> La ko kaín xín tí sín naxa tjejóchón sín la tsitekaon sín tí janhan na ts'enhya sín. ¿Á titekávan xikaha ní? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro tjan kixin:

—Chaxín Ìnchéni titekávan kixin jaha mé Cristo, mé Xjeen Dios, mé tí nkexro kui chjasintajni —ichro tjan.

*Tsjánka ch'ín Jesús tí tsíkixravá nkexro Lázaro*

<sup>28</sup> Ó kjuixín ntáchro tjan Marta xikaha ntá sákjuík'íyehé tjan kichó tjan María ntá imó chénka tjan kixin:

—Ntiha tjen Maestro t'iyahá ch'án —ichro tjan.

<sup>29</sup> Ntá kuínhin tjan María ntá tuénxín k'uínkatjen tjan sákjuítsjehe tjan tí ch'ín Jesús. <sup>30</sup> Naxa tsík'ixenhya ch'án chjasin naxa tjen ch'án tí xéta ch'án tjan Marta. <sup>31</sup> Ntá tí sín judío tjejónixehé tjan María kixin kánhyó ts'ává tjan, mé k'uikon sín kixin tjoka k'uaxrjexín tjan nchia, ntá kjuíchréhe sín tjan kjuenkayáxin sín kixin sátsji tjan tí tsíkixravá kichó tjan, ntaha tsjitsjánkama tjan ch'án, ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá tí tjan María mé kjuíji tjan tí tjen ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in tjan toté ch'án ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni jaha, chrókjuak'e jaha ntihi ntá chrók'uenhya kichiná —ichro tjan.

<sup>33</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin tsjánka tí tjan María la ko tí sín judío kjuikotoxin tjan ntá imá k'uává ch'án kóxakonhen asén ch'án. <sup>34</sup> Ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nketí kjuavará ch'án? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Ìnchéni, ¿á sátsjitsjehé? —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá tsjánka ch'ín Jesús. <sup>36</sup> Ntá ntáchro tí sín judío kixin:

—Tsjehérá kixin imá tjuèhe ch'án tí ch'ín tsík'en —ichro sín.

<sup>37</sup> Kjánchó í so sín ntáchro sín kixin:

—Jehe ch'án mé kjuínchek'ikon tí ch'ín t'ikonhya. ¿Á xitjahya chrókjuanjon ch'án intsi kjuachaxin chrók'uenhya tí ch'ín Lázaro ní? —ichro sín.

*Ó xechón ch'ín Lázaro*

<sup>38</sup> Ntá imá t'ává asén ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí tòye. Tí tòye mé ijnko tjo, a ntá tí ntója tí tjo mé tsík'ikjèxin ijnko xro. <sup>39</sup> Ntá k'uetoan ch'ín Jesús kixin:

—Tjakjíyan tí xro a —ichro ch'án.

A ntá tí tjan Marta mé kichó tí nkexro k'uén mé ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni, kjá noha kixin kjá imá xra kixin ó chóna noó yaon tsík'en ch'án —ichro tjan.

<sup>40</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ó tjonka kixin tsitekávan ntá ts'ikuan tí kjuachaxin jié kuènte Dios —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjuakjlin sín tí xrõ a. Ntá ch'in Jesús konta ch'an nkajní ntáchro ch'an kixin:

—It'éni, tjáncháha kjuasáya kixin ó kuinhín tí nkehe ntáxrjan. <sup>42</sup> Janhan na ó nõna kixin xráxin tjetinhín tí nkehe ntáxrjan ntá xikaha ntáxrjan jie kixin tsinhín tí sín tjejóntaxín ntihi ntá tsitekaon sín kixin jaha mé kuétoan k'uinka —mé ichro ch'in Jesús.

<sup>43</sup> Ntá kjuixin nixja ch'an tíha ntá itsen k'uèya ch'an kixin:

—¡Lázaro, t'axrjéxian méhe! —ichro ch'an.

<sup>44</sup> Ntá tí ch'in tsík'en k'uaxrjéxín ch'an tòye, na tí tja ch'an la ko tí toté ch'an naxá tjejóchróntetoxín ka la ko tí nkayakon ch'an tjejkjèxin ijnko ka. Ntá k'uetqan ch'in Jesús kixin:

—Tjasintankarà tí ka chróntetoxín ch'an kixin jína tsji ch'an —ichro ch'an.

*Imó kjuenkayáxin sín kixin nkexrí ts'óyán sín tí ch'in Jesús*  
(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2)

<sup>45</sup> Ntá itsjé tí sín judío sákjuikotoxin sín tí tjan María mé k'uikon sín tí kjuaxroan kjuasin ch'in Jesús ntá kuítekaon sín tí jehe ch'an. <sup>46</sup> Kjánchó iso tí jehe sín sákjuitsjehe sín tí sín fariseo kjuichénka sín tí kjuaxroan tsíkjasin ch'in Jesús. <sup>47</sup> Ntá tí sín fariseo la ko tí sín nchat'á t'etqan jnkokoá kójnkotséko sín tí sín antsi t'etqan, la ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexrí chrókjuich'eheni tí ch'in a kixin jehe ch'an mé tjasin ch'an kjuaxroan jíé? <sup>48</sup> A ntá tí chrókuítqeheni ch'an xikahó ntá kaín xín chojni chrókuítekaon sín tí jehe ch'an, ntá tsi tí sín romano t'etqan sinchek'itjáyán sín tí ninkóeni la ko tí xra chóntani la ko tí nación kuénténi —ichro sín.

<sup>49</sup> Ntá ch'in Caifás mé tí nkexro t'etuñhen tí sín nchat'á tí nánó a ntáche ch'an tí jehe sín kixin:

—Jahará la noahyará ninkehó tíha <sup>50</sup> la ko kjá ní tjenkayáxinhyará kixin íchá jína kixin jnkokoá chojni chrók'uenyákonhèn chjasénni kixin ntá chrók'uitjáyanhya kuénté tí nación kuénténi —ichro ch'an.

<sup>51</sup> Kjánchó ch'in Caifás la jehya jehó ch'an chrókjuenkayáxin ch'an tíha. Náhi. Jehe ch'an mé k'uetuñhen tí sín nchat'á tí nánó, a ntá tí Nchakuen Dios kjuínchekónohe ch'an kixin ch'in Jesús mé ts'enyákonhèn tí nación judía. <sup>52</sup> A ntá jehya tí nación kuénte sín ó chrók'uenyákonhèn ch'an. Náhi. Kjaxin kixin sinchekaá ch'an kaín tí sín ts'óna xjeen Dios tjejó sín kuénté chjasintajni. <sup>53</sup> A ntá tí yaon a tí sín t'etuñhen tí sín judío mé kjuankixin sín kjuenkayáxin sín kixin chrók'óyán sín tí ch'in Jesús.

<sup>54</sup> A ntá ch'in Jesús la í noxínhya k'uáji tí k'uéjé tí sín judío, na mé k'uaxrjéxín ch'an tí estado Judea, sákjuí ch'an chjinaxón nteje, tí tjen ijnko chjasin it'in Efraín. Ntaha kuitqeko ch'an tí sín k'uájiko ch'an.

<sup>55</sup> Ntá í séhya ntá ts'ixin tí kia pascua mé ijnko kié tí sín judío. Ntá itsjé chojni k'uaxrjéxín sín chjasén sín sákjuí sín chjasin Jerusalén kixin ntaha tsoyaxínhin sín kixin tsotjóá sín kjónté naxá xrankíxinhya ts'ixin tí kia pascua. <sup>56</sup> Ntaha k'uájikjeyá sín tí ch'in Jesús k'uéjóxehnen sín tí ninko jíé ntá kjuanchankíhi sín kichó sín kixin:

—¿Jahará nkechorrá? ¿Á chrókjuí ch'an tí kia ní o náhi? —ichro sín.

<sup>57</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín t'etuñhen tí sín nchat'á na ó k'uetqan sín kixin tí síin ijnko nkexro nohe nketi tjen ch'in Jesús chróchrónka sín kixin ntá jína chrókjuitsé sín ch'an chrókjuinchenteto sín ch'an la ko chrókjuak'echjina sín ch'an.

## 12

*Ijnko tjan kjuíncheká tjan aceite xraxé náxrjón toté tí ch'in Jesús  
(Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)*

<sup>1</sup> Naxa t'itjáyan injon yaon ntá ts'ixín tí kia pascua. A ntá ch'in Jesús sákjui ch'án chjasin Betania tí tjen ch'in Lázaro. Tí ch'in Jesús mé tsíkjinchexechón ch'án. <sup>2</sup> Ntá ntiha k'jone sín injko kónjín kjuikosáyehe sín tí ch'in Jesús. A ntá tí tjan Marta mé kjuíncheyaxín tjan. A ntá tí ch'in Lázaro la ko í so sín k'uéjó sín k'joneko sín tí ch'in Jesús. <sup>3</sup> Ntá tjan María kuikao tjan it'o litro aceite tsík'óna xroan nardo imá tjete tsík'enaxín tjan ntá kjuíncheka tjan toté ch'in Jesús ntá kaxihí tjan kjuínchexámáxin tjan tí toté ch'án. Na mé kuenté nkaxenhen nchia kókaxraxé tí xroan. <sup>4</sup> Ntá ch'in Judas Iscariote, it'é ch'án mé it'in Simón, jehe ch'án mé injko tí sín k'uájiko ch'in Jesús, na mé tí ch'in sinchekji tí ch'in Jesús chr'éxin, mé ntáchro ch'án kixin:

<sup>5</sup> —¿Nkeuënté kóxiha tí xroan xraxé, chrókóxiñ iní ciento chichaon denario kixin chrókjuinkitsa tí sín nòà? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Kjánchó ch'in Judas la jehya ntáchro ch'án xikaha kixin chrókjuikonóehe ch'án tí sín nòà. Náhí. Ntáchro ch'án tíhi kixin xráxin chee ch'án kixin jehe ch'án t'ayakonhen ch'án tí nkehe tjinká chichaon ntá xráxin teé ch'án tí chichaon tsixrenájín ntiha. <sup>7</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Nté t'itohérá tjan. Tsikjak'echjina tjan tí xroan a kixin tí yaon tsoxrávána.

<sup>8</sup> Tí sín nòà jnkochr'ixin ts'ejokoará sín. A ntá janhan jnkochr'ixínhya ts'ejóni —ichro ch'án.

*Tí sín judío itjo sín nkexrí chrók'óyan sín tí ch'in Lázaro*

<sup>9</sup> A ntá itsjé tí sín judío k'uúxikónohe sín kixin ch'in Jesús kjuák'e ch'án tí chjasin Betania, a ntá sákjuí sín ntiha. Jehya kixin chrókjuitsjehe sín tí ch'in Jesús ó. Náhí. Kjaxin tjinkaon sín chrókjuitsjehe sín tí ch'in Lázaro mé tí ch'in tsíkjinchexechón ch'in Jesús. <sup>10</sup> Ntá tí sín nch'at'á t'etóan mé kójnkotsé sín kjuenkayáxin sín chrók'óyan sín tí ch'in Lázaro kjaxin <sup>11</sup> kixin itsjé tí sín judío kuútekaon sín tí ch'in Jesús kixin xikaha kjuínchexechón ch'án tí ch'in Lázaro ntá k'uaxrjekjanxin sín tí sín nch'at'á.

*K'uúxenhen ch'in Jesús chjasin Jerusalén  
(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40)*

<sup>12</sup> Nchónhya chojni sátsikji sín chjasin Jerusalén kixin tí kia pascua. A ntá tí yaon chr'éxin k'uúxikónohe sín kixin tsjiji ch'in Jesús tí chjasin ntiha. <sup>13</sup> Ntá kóchrinjin sín chaan ntakajni kjuúxinhin sín ntja itsji ch'in Jesús, itsje sín, ntáchro sín kixin:

—Tjancheheni Dios kjuasáya. Imá jina tí nkexro kujxin tí kjuachaxiñ It'éni tjen nkaya nkajni. Imá jina tí ch'in Rey ts'etuenhen tí nación Israel —ichro sín itsje sín.

<sup>14</sup> Ntá tsík'itja ch'in Jesús injko kolócho la ntá kjuák'ekjen ch'án, éxi nixja itén Dios kixin:

<sup>15</sup> Chrakonhyará jahará tjejorá chjasin Jerusalén, tsjehérá ó tjequi tí ch'in Rey kuëntará, tjekjen ch'án injko kolócho.\*

<sup>16</sup> A ntá tió kónhen t'ha kiénxínhya tí sín k'uájiko ch'in Jesús kixin nkeuënté xikaha kónhen. A ntá chr'éxin tió kjuixin sákjujia ch'án nkaya nkajni ntá xraxinkaon sín kixin xikaha tsikjin tí sín k'u'échrónka itén Dios ósé nkexrí

\* 12:15 Zacarías 9.9

tsɔnhen ch'án, na ntá xíkaha chaxín xiteyá tí chrónka sín senó kixin xíkaha tsonhen ch'án.

<sup>17</sup> Mé xíkaha kaín tí sín tsíkójnkotsé tí kjuák'e ch'ín Jesús tió k'uíyehé ch'án tí ch'ín Lázaro kixin ts'axrjexín ch'án tí tòyè tsíkijxravá ch'án ntá xechón ch'án mé tí sín a mé chrónka sín tí nkehe k'uíkón sín. <sup>18</sup> Mé xíkaha sákjuixinhin sín tí ntja tsjixín ch'ín Jesús, k'uíxikónohe sín kixin xíkaha tsíkjasin ch'ín Jesús tí kjuaxroan jíé. <sup>19</sup> Mé xíkaha ntáchro tí sín fariseo itjo sín kíchó sín kixin:

—Tsjeherá kaín rá, ninkehó tsjachahyani sich'eni kixin kaín xín chojni sákjuichréhe tí jehe ch'án —ichro sín.

### *Iso sín nkivee griego tjejá sín tí ch'ín Jesús*

<sup>20</sup> Iso sín nixja griego k'uéjójákan tí sín sákjuí sín tí kia chjasin Jerusalén tsɔxraxinkakonxín sín Dios. <sup>21</sup> Ntá kóchjinehe sín tí ch'ín Felipe, chjasén ch'án mé Betsaida, estado Galilea, chrónóehé sín ch'án kixin:

—Tjinkaonni chrók'uikonní tí ch'ín Jesús —ichro sín.

<sup>22</sup> Ntá ch'ín Felipe sákjuichenka ch'án tí ch'ín Andrés. Na ntá yóí sín sákjuichenka sín tí ch'ín Jesús. <sup>23</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó kjuixraká tí yaon, a ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé sátsji ch'án ts'áyehé ch'án tí kjuachaxin kuénte It'é. <sup>24</sup> A ntá tsɔtjonkará ijnko nkehe chaxín kixin tí chrókjuítsinkahya ijnko noatrigó tí nche chrók'uenhya tí noa a, ntá jnkokoá noa chrókjuak'e. A ntá tí chrók'uen tí noa a ntá chrók'óna nchónhya noa kixin chrótjá sín. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro ímá tjuèhé asén kixin kohya nkehe chrók'uatísinka na mé tsochóntaha ch'án kjuachón jnkochríxín. A ntá tí nkexro tjequènhya asén kjónté chrók'uénxín ntihi chjasintajni tí chrónka ch'án itén Dios na mé chr'éxín tsochónta ch'án kjuachón jnkochríxín. <sup>26</sup> A ntá tí jnkojín nkexro tjinkaon chrókjuich'ena sín xrá t'ichjánxín tsochréhe sín tí janhan. A ntá tí tjén janhan na mé kjaxin tjejó tí sín ch'ena sín xrá. A ntá jnkojín sín sich'ena sín xrá xíkaha na mé T'aná mé tsjikosáyehe tí jehe sín.

### *Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin its'en ch'án*

<sup>27</sup> Ntá jie imá tóxakonhen asenná. ¿Nkehe chróntáxrjan? ¿Á chrókjuáncháha T'aná kixin sinchekaána ch'án tí nkehe tsona jie o náhi? Kjánchó xrá ó k'uinka xíkaha tsona. <sup>28</sup> Jaha It'éni, tjákoxian tí kjuachaxin kuénte ihnjá —ichro ch'án.

Ntá kuínhin sín nixja ijnko nkexro nkajní ntáchro kixin:

—Ó kjuixin kjuákoxian tí kjuachaxin la ko xíkaha xikjákoxian inaá.

<sup>29</sup> A ntá tí sín tjejóntaxín tsíkinhin sín mé ntáchro sín kixin kjónta, la ko í so sín ntáchro sín kixin:

—Ijnko ch'ín ángel nixjehe ch'án —ichro sín.

<sup>30</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Náhi. Jehya kixin janhan tí jie chrókjuínhan tí nixja ch'án. Náhi. Nixja ch'án kixin tsinhínrá jahará. <sup>31</sup> Ntá jie tsitɔxín tí ijje chojni chjasintajni na mé tí nkexro t'etɔan chjasintajni mé ts'axrjehe ch'án tí xrá t'etɔan ch'án. <sup>32</sup> A ntá tió tsjak'énkania ijnko ntacruz ntá nchónhya sín ts'ikon sín ntá tsitekaon sín tí janhan —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Mé xíkaha chrónkaxín ch'án kixin nkexrí ts'enxín ch'án. <sup>34</sup> A ntá kjuátehe tí sín ntiha ntáchro sín kixin:

—Kuínhinni nchekuáxin sín tí xroon tsíkjin sín ósé chrónka kixin Cristo la jnkochríxín tsjak'e ch'án. ¿Ntá nkekuénte ntáchrúa kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni t'ichjánxín tsjak'enkáni ch'án ijnko ntacruz? ¿Xá nkexéhe tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro sín.



<sup>35</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Naxa tjen tí xrohi tjejókoará, kjánchó í séhya tsjak'e. Chrók'ujirá tí naxa tjen tí xrohi t'inkaséyanxín ntí. A ntá náhí la ó ts'ixín tie. A ntá tí sín ixiri tí sítíe a mé noehya sín nketí sátsji sín. <sup>36</sup> Títekáonrá tí xrohi tí naxa tjen t'inkaséyan kixin mé ts'ónará chojni kuènte t'inkaséyan —ichro ch'án.

Ntá kjuixín chrónka ch'ín Jesús tíha ntá sákjuí ch'án kjuák'eméhe ch'án tí jehe sín.

### *Tí sín judío kuítekakonhya sín tí ch'ín Jesús*

<sup>37</sup> K'uékjasin ch'ín Jesús nchónhya kjuaxroan jié k'uikonxín kon sín ntá kjónte kuítekakuenhya sín ch'án <sup>38</sup> kixin mé xikaha tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro ch'ín Isaías tsíkjin ch'án ósé kixin:

Ínchéni, kohya nkexro kuítekaon tí nkehe chrónkani.

Kohya nkexro kjuínchenohe Dios tí kjuachaxin jié kuènte ch'án.†

<sup>39</sup> Méxra kuítekakuenhya sín tí ch'ín Jesús éxí tsíkjin ch'ín Isaías kjaxin kixin:

<sup>40</sup> Dios kjuínchek'ikonhya ch'án sín la ko kjuínchecha ch'án asén sín,

kixin ntá chrók'uikonhya sín,

la ko chrókiénxínhya sín,

kixin ntá chrókóchjinehya sín tí janhan kixin chrókjuíntakitohá sín jína.‡

<sup>41</sup> Xikaha k'uéchrónka ch'ín Isaías imá ósé kixin k'uék'ikon ch'án tí kjuachaxin jié kuènte Jesús ntá k'uéchrónka ch'án nkexrí tsjak'e tí ch'ín Jesús.

<sup>42</sup> Kjánchó itsjé tí sín judío t'etōan kuítekaon sín tí ch'ín Jesús kjánchó noxínhya chrónka sín. Chrakonhen sín tí sín fariseo kixin chrókónínkaon sín la í chrókjuanjónhya sín kjuachaxin chrók'uixenhen sín tí nínkoje sín judío. <sup>43</sup> Mé xikaha imá kóxrjínhnjín sín kixin chojni chjasintajni chrókjuikosáyehe sín ntá kánhyó kjueyá sín kixin chrókjuikosáyehe sín Dios.

### *Tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús mé tsitōexixin ijje chojni*

<sup>44</sup> Ntá itsen nixja ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí títekáonrá tí janhan na mé jehya janhván títekáonrá na mé kjaxin títekáonrá T'aná, mé tí nkexro k'uetuanna k'uinka. <sup>45</sup> Éxí tí t'ikonrá tí janhan mé xikaha t'ikonrá tí nkexro k'uetuanna k'uinka. <sup>46</sup> A ntá janhan mé xrohi k'uinka chjasintajni kixin tí sín titekaon sín tí janhan ts'ejóhya sín tí sítíe a. <sup>47</sup> A ntá tí jnkojínrá tindhínrá tí nkehe xrjanka ntá títékákonnyará la jehya janhan sintakjasótíará kixin jehya kixin k'uinka sintakjasóte chojni chjasintajni. Náhí. K'uinka kixin sintakaá chojni. <sup>48</sup> A ntá tí títékákonnyará tí janhan la ko títékákonnyará tí tan kuèntana la ó sín nkexrí tsitōexixin ijjárá, na mé éxí tí tan xrjanka mé Dios sinchekitōexín ijjárá tí yaon tsjixixín chjasintajni. <sup>49</sup> Jehya tí nkehe kuèntana tjéxrjanka. Náhí. T'aná na mé tí nkexro k'uetuanna k'uinka mé k'uetuanna nkehe tsoxrjanka la ko nkehe tsjakua. <sup>50</sup> A ntá nõna kixin tí nkehe k'uetōan T'aná mé xranjonxín tí kjuachón jnkochríxín. Mé xikaha tí nkehe ntáxrjan mé tjéxrjanka kixin T'aná mé k'uetuanna.

## 13

### *Ch'ín Jesús kjuínchek'ònti ch'án tōté tí sín k'uájiko ch'án*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon xika tí ntóye tsjasin sín tí kia pascua. A ntá ch'ín Jesús ó nohe ch'án kixin ó kjuixraká tí hora tsitōhe ch'án chjasintajni sátsjichréhe ch'án It'é



ch'án. Xrácín tjuèhé ch'án tí sín kuènte ch'án chjasintajni, a ntá jie tsjakoxin ch'án kixin imá tjuèhe ch'án tí jehe sín.

<sup>2</sup> A ntá tí ch'ín Tsochren tsík'etuènnen asén ch'ín Judas Iscariote, it'é mé it'in Simón, kixin sinchekji ch'án tí ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án kixin tsíkixin ch'án tí tjen Dios la ko xikjan ch'án sátsjichréhe ch'án Dios inaá. La ko ó nohe ch'án kixin It'é ch'án tsíkjanjon kjuachaxin ts'etuènnen ch'án kaín xin nkehe. <sup>4</sup> Ntá naxa tjejóne sín ntá k'uínkatjen ch'ín Jesús kuakitsje ch'án tí ka titsáte ch'án la kuákja ch'án ijnko ka xámáxin chojni t'ónti k'uínkat'óxin ch'án. <sup>5</sup> Ntá kuikja ch'án ijnko nkehe ntá, ntá kjuankixin ch'án kjuínchek'ónti ch'án toté jnkojnko tí sín k'uájiko ch'án la ko kjuínchexámáxin ch'án tí ka k'uínkat'óxin ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá tió kjujixraká tí tjen ch'ín Pedro, a ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha Ìnchéni la, ¿nkekuènté chrókjuínchek'óntia toténi? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jaha la naxa tiénxinhya tí nkehe tjét'a janhan. Chr'éxin ntá tsiénxian nkekuènté tjét'a tíha —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha la sinchek'óntihya toténi —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí sintak'óntihya tí jaha la kjá ninkehó tsochontahya tí janhan —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Simón Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, Ìnchéni. Jehya tí toténi ó chrókjuínchek'óntia. Kjaxin itjani la ko ikjani chrókjuínchek'óntia —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—Tí sín tsíkixin tsík'ónti la t'ichjánxinhya kuenté sín ts'ónti sín inaá. Náhi. Jehó toté sín ó mé t'ichjánxin naxa ts'ónti kixin kuenté la ó tjóá. A ntá jahará la ó tjóará, kjónté kénhyará —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Jesús kixin kénhya sín tjóá sín kixin ó nohe ch'án nkexro sinchekji ch'án.

<sup>12</sup> Ntá tió kjuixin kjuínchek'ónti ch'án toté sín kaín sín ntá xik'inkáya ch'án inaá tí ka kuítsáte ch'án ntá kjuák'etjaxin ch'án tí k'uínkatjenxin ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kiénxinrá tí nkehe kjuít'a? <sup>13</sup> Jahará la ntáchrorá kixin janhan Maestro kuèntará la ko Ìnchárá. Chaxín ntoá ntáchrorá kixin janhan tíha. <sup>14</sup> Janhan tí Maestro kuèntará la ko ìnchárá kjuíntak'óntia totará. A ntá jahará kjaxin xikaha chrókjuínchek'óntirá toté kichuára. <sup>15</sup> Janhan mé kjuákoxiàn kixin xikaha chrókjuích'erá éxi kjuít'a janhan. <sup>16</sup> Ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin tí sín ch'exón xra mé t'etqanhya sín éxi t'etqan tí lámoe sín, la ko tí sín k'uáyéhe sín ijnko xra t'etqanhya sín éxi t'etqan tí sín kjuanjon tí xra a. <sup>17</sup> Tí chrókiénxinrá nkehe tíha la ko chrókjuínchexiteyará la chrókócháhará má.

<sup>18</sup> Jehya kaín rá xikaha ntáxrjan. Ó nòna kixin nkexro kjuéyá janhan. Kjánchó t'ichjánxin tsoxiteyá tí nkehe tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Ijnko nkexro tjéneqian mé tsjanjonkian.”\* <sup>19</sup> Mé xikaha tjétjonkará senó kixin tió ts'atsínka tíha ntá tsitékaonrá kixin janhan mé tí nkexro xrácín tjen. <sup>20</sup> Ijnko nkehe tjetoan tjétjonkará kixin tí tsjánjonrá kjuachaxin tsitohe tí chojni ichr'an janhan, mé éxi yóhe chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitqhe tí janhan,

\* 13:18 Salmo 41.9

a ntá tí tsjánjonrá kjuachaxin tsitona janhan mé éxí yóhē chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitohē tí nkexro k'uētuanna k'uinka —ichro ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús chrónka kixin ch'in Judas sinchekji ch'an*  
(Mt. 26.20-25; Mr. 14.17-21; Lc. 22.21-23)

<sup>21</sup> Ntá kjuixin chrónka ch'in Jesús tíha, ntá kóxakonhen asén ch'an má ntá ntoá chrónka ch'an kixin:

—Ijngo nkehe tjeoan tsotjonkará kixin jnkojinrá tjejorá ntihi mé sinchekjiráni —ichro ch'an.

<sup>22</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'an kjuanjixin komáxin la ko í komáxin kichó sín kixin noehya sín nkexro tí ntácho ch'an. <sup>23</sup> A ntá ijngo ch'in k'uájiko ch'in Jesús imá tjuéhe ch'an itjen ch'an chjinaxón tí tjen ch'in Jesús tjejóne sín. <sup>24</sup> Ntá ch'in Simón Pedro kjuakoexin seña k'uētuēnhen ch'an tí í jngo ch'in a kixin:

—Tjanchankíhi ch'an nkexro tíha —ichro ch'an.

<sup>25</sup> A ntá tí ch'in a na mé antsí kóchjinehe ch'an tí ch'in Jesús, ntá kjuanchankí ch'an ntácho ch'an kixin:

—Inchéni, ¿nkexro tíha? —ichro ch'an.

<sup>26</sup> A ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáche ch'an tí ch'in a kixin:

—Sintakjata it'o niotja, a ntá tí nkexro tsotjaha tí t'o niotja a mé tí nkexro a —ichro ch'an.

A ntá mé xikaha kjuínchekjata ch'in Jesús it'o niotja ntá chjéhe ch'an tí ch'in Judas Iscariote, it'é ch'an mé it'in Simón. <sup>27</sup> Ntá k'uáyéhe ch'an tí niotja ntá tuénxín k'uúixenhen asén ch'an tí ch'in Tsochren. Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe ch'an kixin:

—Tí xra tjinkávan sich'e la jaí tóxakonhan —ichro ch'an.

<sup>28</sup> Kjánchó nijngo tí sín tjejóne ntiha kienxínhya sín nkekuènté xikaha ntácho ch'an. <sup>29</sup> Ch'in Judas la t'ayakonhen ch'an tí nkehe tjinká chichaon ntá iso sín kjuenkayáxin sín kixin ách'e ch'in Jesús mé k'uētuēnhen ch'an tí ch'in Judas kixin ichrén nkehe sátsjik'ena ch'an kuènte tí kia a, o ách'e ichrén nkehe sinchekjtonhen ch'an tí sín nòa a. <sup>30</sup> Ntá k'uáyéhe ch'in Judas tí niotja, a ntá k'uaxrjexín ch'an ntiha. A ntá ó k'uúixin tie.

*Ijngo nkehe nixin k'uetoan ch'in Jesús*

<sup>31</sup> A ntá ó kjuixin sátsíkji ch'in Judas, ntá ntácho ch'in Jesús kixin:

—A ntá jie tsonoxín tí kjuachaxin jié kuènte tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ko tsjakoxin ch'an tí kjuachaxin jié kuènte Dios. <sup>32</sup> Na mé xikaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjakoxin tí kjuachaxin jié kuènte Dios. A ntá Dios mé tsjakoxin ch'an tí kjuachaxin kuènte Xjeen ch'an la tjoka tsoxiteyá. <sup>33</sup> Xjeenni, í séhya naxa tsjak'é janhan ts'ejókoará ntihi. Ntá jahará mé ts'ajikjéyará tí janhan. Ntá éxí yóhē k'uétjanka tí sín judío mé tjonkará kjaxinrá kixin: Ninkexró xitjahya tsjiji sín tí sátsjiyá janhan. † <sup>34</sup> Ijngo nkehe nixin tētuānhanrá ijie kixin chrótjuéhérá kichuárá éxí yóhē tjuahará mé xikaha chrótjuéhérá kichuárá. <sup>35</sup> Tí tsotjuéhérá kichuárá ntá tsonoxín kaín xín chojni siín chjasintajni kixin tinkachónkirá tí janhan —ichro ch'an.

*Chrónka ch'in Jesús kixin ch'in Pedro sinchemá ch'an kixin chónhya ch'an tí jehe ch'an*

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Lc. 22.31-34)

<sup>36</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'in Simón Pedro tí ch'in Jesús kixin:

—Inchéni, ¿nketí sátsjia? —ichro ch'an.

Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nó sátsjiyá xitjahya tsochréhérá jaí. Ntá chr'éxín tsjasánchréhérá ntiha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—¿Nkekuénté xitjahya tsochráha tí jaha jaí? Kjonté chrók'uényákonhán —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chaxín ts'enyákonna jaha? Ijnko nkehe chaxín tsotjonka kixin naxa tsotsjehya tí kochíntōa la ó tsjixin sijnchemána níya kixin chonhyana, tsixrua.

## 14

### *Jesús mé ntia sátsjixinni tí tjen It'eni tjen nkaya nkají*

<sup>1</sup> Tóxakuanhyará jahará. Títekáonrá Dios la ko kjaxin títekáonrá tí janhan.

<sup>2</sup> Ntoe T'aná nchónhya nchia siín ts'ejóni. A ntá tí xikaha chrók'uixin la xikaha chrótjonkará. Méxra sátsjiyá sintayóxian tí chrók'uejóni. <sup>3</sup> A ntá tí sátsjiyá sintayóxian, ntá tió tsjixin ntá ts'inka inaá, ntá sátsjini kixin jahará kjaxin chrók'uejorá ntiha tí tsjak'é janhan. <sup>4</sup> Jahará la ó nohará nketí sátsjiyá la ko ó nohará tí ntia a —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Tomás ntáchro ch'án kixin:

—Inchéni, nohyani nketí sátsjia jaha. ¿A ntá nkexrí chrókónoheni tí ntia a? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé tí ntia la ko janhan mé tí tan chaxín la ko janhan mé tsjánjuan tí kjuachón. Jehó tí nkexro tsitekaon tí janhan mé jina tsjiji tí tjen T'aná. <sup>7</sup> Tí chrókjuátsoanrá tí janhan ntá xikaha chrókjuátsoanrá T'aná kjaxin. Na ntá ó choxínrá ch'án jie la ko ó tjejókomará ch'án —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Felipe kixin:

—Inchéni, tjtóhēni kixin tsochóxinni It'á. Táho mé tjinkaonni —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Felipe, ósé tjejóni, ¿a ntá naxa jtátsōanhya tí janhan ní? A ntá xikaha tí t'ikonrá tí janhan na mé xikaha chrók'uikonrá T'aná. ¿Nkekuénté tjanchana kixin chrókuitōha chrók'uikonrá tí T'aná? <sup>10</sup> ¿Á títekáonhya jaha kixin janhan jnkokoá tjékian T'aná, la ko T'aná tjen tí tjen janhan? Tí nkehe níxja janhan la jehya kuéntana. Náhí. T'aná tjékian janhan mé tjech'e ch'án tí xra kuente ch'án. <sup>11</sup> Títekáonrá kixin jnkokoá tjékian T'aná, a ntá T'aná itjen tí tjen janhan. Kjonté kuitékáonhyará xikaha la chrókuitekáonrá kixin tí kjuaxroan jie kjuákoxian k'uikonrá. <sup>12</sup> Ijnko nkehe chaxín tjonkará kixin tí chaxín tsitekáonrá tí janhan ntá kjaxinrá tsjachará sich'erá xra yóhé tjet'a la ko kjaxin ixra antsí jie tsjachará sich'erá kixin janhan la ó sátsjiyá tí tjen T'aná. <sup>13</sup> Kaín nkehe tsjanchatóxixínrá tí njina na mé tsjánjuan kixin xikaha tsjákoxian tí kjuachaxin kuente T'aná. <sup>14</sup> Tí chrén nkehe tsjanchatóxixínrá njina la janhan la tsjánjuan.

### *Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin chaxín tsochr'án ch'án tí Nchakuen Dios*

<sup>15</sup> Tí chaxín tjuéhérá tí janhan ntá chrókjuínchexiteyéhérá tí nkehe kuétuanhanrá. <sup>16</sup> Ntá tsoxrjannógha T'aná kixin tsochr'án ch'án Nchakuen ch'án kixin tsjinkitsa tí jahará la ko sinchechéhe asánrá la mé ts'ejokoará jnkochrixin. <sup>17</sup> Jehe ch'án mé Nchakuen chaxín. Tí sín chjasintajni xitjahya ts'áyéhe sín ch'án kixin t'ikonhya sín ch'án la ko chónhya sín ch'án.

Kjánhó jahará ó choxínrá ch'án kixin tjejokoará ch'án la ko ts'ejokoará ch'án jnkochrín. <sup>18</sup> Janhan na tsjtoáhyará nõerá jahórá, la mé tsokjan inaá kixin ts'ejóni. <sup>19</sup> A ntá séhya ntá tí sín chjasintajni ts'ikonhya sin tí janhan inaá. Kjánhó jahará mé ts'ikonrá tí janhan. Ntá kjaxínrá ts'ejochónrá kixin janhan na tjéchuán. <sup>20</sup> A ntá tí yaon a chrókónohará kixin T'aná la ko janhan jnkokoá tjékian la ko kjaxin jahará la ko janhan jnkokoá tjejóni. <sup>21</sup> Tí nkexro nohe tí nkehe tétóan la ko sinchexiteyéhe sin mé xikaha tsjakoxin sín kixin chaxin tjuèhe sín tí janhan. A ntá tí tjuèhe sín tí janhan ntá T'aná mé tsotjuèhe tí jehe sín la ko kjaxin janhan tsotjuəhə sín la ko tsjakoxian nkexri tjeñ janhan —ichro ch'in Jesús.

<sup>22</sup> A ntá tí ch'in Judas, jehya tí ch'in Iscariote tíha, na mé kjuanchankí ch'án kixin:

—Inchéni, ¿nkeuènté jehóni tjákoxian, a ntá tjákoéxinhya tí chojni chjasintajni? —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuatéhe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkexro tjuèhe tí janhan mé sinchexiteyéhe tí nkehe tétóan. La ko T'aná mé tsotjuèhe tí jehe sín la ntá T'aná la ko janhan ts'ejókoni sín. <sup>24</sup> A ntá tí sín tjuèhya tí janhan la mé nchexiteyéhya sín tí nkehe tjákua. A ntá tí nkehe tjákua tjejtínhínrá la jehya kuèntana. Náhi. Kuènte T'aná tí nkexro k'uetuanna k'uinka.

<sup>25</sup> Naxa tjejóni la tjetjonkará kaín tíhi. <sup>26</sup> A ntá Nchakuen T'aná tsochr'án ch'án kjuachaxin nina mé tsjinkitsa tí jahará la ko sinchechéhe asánrá la ko tsjakohará kaín nkehe la ko sinchexraxinkaonrá kaín nkehe xrxanka.

<sup>27</sup> Kjuaxróxin tsjtohá la ko kjuaxróxin kuèntana tsotjahará. Jehya éxi tí kjuaxróxin chrókuanjon tí sín chjasintajni. Náhi. Chrókókakuenhya asánrá la ko chróchrakonhyará. <sup>28</sup> Ó kuínhínrá ntáxrjan kixin sátsjijá la ko tsokjan janhan ts'ejóni inaá. Tí chaxin tjuèhérá tí janhan ntá chrókócháhará tí kuínhínrá kixin sátsjijá tí tjeñ T'aná kixin antsí t'etóan ch'án la kánhyó tétóan janhan. <sup>29</sup> Senó tjetjonkará tíhi kixin tió tsonhen tíha la ts'ikonrá ntá tsitékáonrá jahará.

<sup>30</sup> Ntá jie la í séhya tsonixjahará kixin tí jie itsi tí ch'in Tsochren, mé tí nkexro t'etuenhen tí sín chjasintajni. A ntá jehe ch'án la ninkehó t'etuannahya tí janhan. <sup>31</sup> Kjánhó t'ichjánxin kixin xikaha tsonhen ntá tí sín chjasintajni mé tsonhe sín kixin tjuəhə T'aná la ko nchexiteyáha tí nkehe k'uetuanna ch'án. Ntá jie t'inkatjenrá sátsjixinni ntihi.

## 15

### *Tí nta t'óna to uva la ko tí chaan nta*

<sup>1</sup> Janhan mé éxi yóhe ijnko ntanò tjechón itsa to uva la ko T'aná mé éxi yóhe tí nkexro t'ayakonhen tí nta a. <sup>2</sup> Tsochrínjin ch'án tí chaan nta t'ónahya to. A ntá tí chaan nta t'óna to mé nchetjuák'á ch'án kixin ntá ts'óna antsí má tsjé to. <sup>3</sup> A ntá jahará la kótjuáxinrá tí tanná k'uetjonkará senó. <sup>4</sup> Tí tsjtoéhyará tí janhan ntá kjaxin janhan tsjtoəhəya tí jahará. Mé xikaha ijnko chaan nta ts'axrjentehe tsjachahya jehó ts'óna to, la ko xikaha jahórá tsjachahyará sjch'erá tí xra kuèntana tí tsjtohérá tí janhan.

<sup>5</sup> Janhan na mé yóhe tí ntanò, a ntá jahará la tí chaan tí ntanò tsík'ayanta. Tí nkexro jnkokoá tjenkayáxinkian mé tsjacha ts'óna nchónhya to. A ntá tí tsínkáchónkihya sín tí janhan la ninkehó xra tsjachahya sín sich'e sín. <sup>6</sup> A ntá tí nkexro jnkokoáhya tjenkayáxinkian na mé éxi yóhe tí nta ch'ehya xra tsikóchrínjin sín tsik'itjí sín chrínta tí nonte a tsóxamá ntá tsóxrejo ntá tsoche.

<sup>7</sup> Ntá tí chaxín tsjtoéhyará tsinkachónkirá tí janhan la ko ts'itjáyanyhará tí nkehe kjuákohará ntá tsjanchiará ichrén nkehe tjinkáonrá la ts'ayéherá. <sup>8</sup> A ntá T'aná la tsöchéhe ch'an tí ts'onará itsjé to. Mé xikaha tsjákoxinrá kixin tinkachónkirá tí janhan. <sup>9</sup> Janhan tjuahará tí jahará éxí tjuana T'aná. Chrókónohará kixin tjuahará. <sup>10</sup> Tí tsítekáonrá tí nkehe kuétuanyhanrá ntá tsonohará kixin tjuahará éxí yóhe kjaxin janhan ntaxiteyá tí nkehe k'uetuanna T'aná ntá kónóna janhan kixin tjuana ch'an.

<sup>11</sup> Mé xikaha tjonkará kaín tíha kixin ntá éxí chàna mé xikaha tsjintaxín tsöchéhe asánrá. <sup>12</sup> Tí nkehe kuétuanyhanrá la mé tíhi kixin chrótujuhérá kichuára éxí tjuahará xikaha. <sup>13</sup> Ninkexró chrókóyóhe éxí tí nkexro imá tjuèhe tí sín chóxin ch'an ntá ts'enyákonhen ch'an tí jehe sín. <sup>14</sup> Jahará la chojni choxian tí tsítekáonrá tí nkehe tétuanyhanrá. <sup>15</sup> Ntáxrjanhya janhan kixin jahará chojni ch'exón xra kixin tí chojni xikaha ch'exón xra mé noehya sín nkehe tí xra ch'e tí lámoe sín a. Náhi. A ntá jahará la chojni choxian kixin kaín xín nkehe kjuakona T'aná mé kjuákohará. <sup>16</sup> Jehya kixin jahará kjuéyará tí janhan. Náhi. Janhan mé kjuéyá tí jahará kixin tsotjahará xra, a ntá éxí yóhe to xé mé chrók'uaxrje jina tí xra sich'enará kixin chrók'uitjáyanyha. A ntá T'aná mé tsotjahará ch'an kaín xín nkehe tsjanhexinrá njina. <sup>17</sup> Mé xikaha tétuanyhanrá kixin tsotjuhérá kichuára.

*Tí sín chjasintajni nínkakohen sín tí ch'in Jesús la ko tí sín tinkáchónki ch'an*

<sup>18</sup> Tí tsonínkakohanrá tí chojni chjasintajni ntá chrókónohará kixin senó janhan nínkakonna sín. <sup>19</sup> Tí chrókókuéntará chjasintajni ntá tí sín chjasintajni chrótujuhárá sín kixin naxa kjéhyará sín. Kjánchó janhan kjuéyá tí jahará kixin chrók'uaxrjékjanxinrá tí sín sín chjasintajni. A ntá tí sín chjasintajni nínkakohanrá sín kixin jahará jahyará kuéntará chjasintajni. <sup>20</sup> Xráxinkáonrá tí nkehe tsjtjonkará kixin tí sín ch'ehe lámoe sín xra tjetóxinhya ts'etōan sín.\* Éxí yóhe chónkina sín mé xikaha tsochónkihi sín tí jahará. A ntá tí kuítekaon sín tí nkehe kjuákoha sín ntá kjaxin tsitekaon sín tí nkehe naxa tsjáhohérá sín. <sup>21</sup> Mé xikaha sit'ahará sín kixin jahará tinkachónkirá tí janhan la ko jehe sín chónhya sín tí nkexro ichr'ánna k'uinka ntihi.

<sup>22</sup> Tí chrók'uinkahya janhan ntihi chrónixjahya sín ntá chrókuamáhya sín jie. Ntá jie kohya nkerí tsaáxin sín kixin tí jie tinkákjasin sín. <sup>23</sup> Tí sín nínkakonna mé xikaha nínkakohen sín T'aná. <sup>24</sup> Chróchóntahya sín jie tí chrók'uejókianhya sín ntihi chrókuásinhya janhan kjuaxroan jie éxí tsíkjasinhya ninkexró senó. Ntá jie ó k'uikon sín kaín tí kjuaxroan, a ntá kjónté nínkakonna sín tí janhan la ko nínkakohen sín T'aná kjaxin. <sup>25</sup> Mé xikaha tsonhen kaín tíha kixin ntá tsoxiteyá tí nkehe ntáchro tí ley kuénte sín kixin: “Kohya jie kjuásian janhan ntá kjónté kónínkakonna sín.”† <sup>26</sup> A ntá tsi tí nkexro tsjinkitsa la ko sinchechéhe asánrá. Tíha mé tí Nchakuen Dios chaxín. Janhan mé tsochr'an ch'an kixin tí kjuachaxin kuénte T'aná. A ntá jehe ch'an mé tsochrónka nkexrí tjén janhan <sup>27</sup> la ko jahará kjaxinrá tsöchronkará nkexrí tjén janhan kixin tí xrankixixín la k'uéjóni jnkokoá.

## 16

<sup>1</sup> Kaín tíhi tjetjonkará kixin chrókútoéhyará tí nkehe kjuákohará. <sup>2</sup> Tí sín judío tsjanjonhya sín kjuachaxin ts'ixenhenrá nínkoé sín la ko tsjixraká tí

\* 15:20 Juan 13.16 † 15:25 Salmo 35.19; 69.4

yaon kixin tí sín ts'óyán sín tí jahará tsontáchro sín kixin xikaha mé tjejóh'e sín xrá kuènte Dios, tsixro sín. <sup>3</sup> Mé xikaha sich'e sín kixin chónhya sín T'aná la ko chónhyana sín. <sup>4</sup> A ntá tjonkará kaín tíhi kixin tió tsjixraká tí yaon xikaha tsonhen ntá tsoxráxinkáonrá kixin ó k'uétjonkará senó a.

### *Tí xrá ch'e Nchakuen Dios*

"Tí xrankixixin k'uétjonkahyará tíhi kixin jnkokoá k'uék'ejóni. <sup>5</sup> Ntá jie sátsjiyá tí tjen tí nkekro ichr'ánna k'uinka. Kjánchó nijnkorá tjanchankíhyará nketí sátsjiyá. <sup>6</sup> Ntá kjuixin tjonkará tíha ntá imá t'avará kixin kuínhínra xikaha xrjanka. <sup>7</sup> A ntá chaxín tí nkehe tjetjonkará kixin íchá jína sátsjiyá kixin jahará jína chrók'uejorá. A ntá tí sáchrókjuíhya ntá chrókuihya tí nkekro tsjinkítsará. A ntá tí sátsjiyá janhan ntá tsétqan kixin itsi ch'án ntihi. <sup>8</sup> A ntá tió tsi ch'án mé sinchexraxinkaon ch'án tí chojni chjasintajni kixin jehe sín mé tjasin sín jie, la ko itjen ijnko ntia ntoá chrókuakja sín la ko Dios mé sinchekitoxén tí jie kjuasin sín. <sup>9</sup> Xikaha chóna sín jie kixin tinkáchónkihya sín tí janhan. <sup>10</sup> A ntá tsonohe sín kixin itjen tí ntia ntoá kixin sátsjiyá tí tjen T'aná ntá ts'ikonhyará tí janhan inaá, <sup>11</sup> la ko tsonohe sín kixin Dios sinchekitoxén ijie kixin ó kjuixin kuítóexín ijie tí nkekro t'etqan chjasintajni kixin tsjasóte.

<sup>12</sup> Naxá chonta janhan itsje nkehe chrótjonkará, kjánchó chrókjuachahyará chrókiénxinrá jie. <sup>13</sup> A ntá tió tsi tí Nchakuen Dios chaxín ntoá ntá jehe tí Nchakuen Dios mé tsjakohará ch'án kaín xín nkehe ntoá. Méxra jehya tí nkehe kuènte ch'án tsochrónka ch'án na mé tí nkehe tsinhin ch'án mé tsochrónka ch'án tsjakohará ch'án tí nkehe tsonhen chr'éxin. <sup>14</sup> Jehe ch'án mé tsjikosàyana ch'án kixin ts'áyéhe ch'án tí nkehe kuèntana ntá tsjakohará ch'án nkehe tíha. <sup>15</sup> Kaínxín nkehe chóna T'aná na mé kuèntana. Mé xikaha ntáxrjan kixin tí Nchakuen Dios chaxín ntoá mé ts'áyéhe ch'án tí nkehe kuèntana ntá tsjakohará ch'án nkehe tíha.

### *Senó ts'ává sín ntá chr'éxin tsqchéhe sín*

<sup>16</sup> "Ntá í séhya la í ts'ikonhyará tí janhan. La ko kjaxin séhya xik'ikonrá tí janhan inaá kixin sátsjiyá tí tjen T'aná —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá iso tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín kichó sín kixin:

—¿Nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án kixin í séhya ts'ikonhyani ch'án la ko kjaxin séhya ntá xik'ikonni ch'án inaá kixin sátsji ch'án tí tjen It'é ch'án?

<sup>18</sup> ¿Nkexrí t'axrjexín tí ntáchro ch'án kixin "í séhya"? Méxra tienxínhya nkehe tí ntáchro ch'án —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kónohe ch'ín Jesús tí nkehe chrókjuanchankíhi sín ch'án ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Xikaha tjonkará kixin í séhya ts'ikonhyará tí janhan la ko kjaxin séhya xik'ikonrá tí janhan inaá. ¿Á tíha mé tjetotjanchankíhírá kichuárá ní?

<sup>20</sup> Tjetjonkará ijnko nkehe chaxín kixin imá tsotsjankará la ko ts'avará. A ntá tí chojni chjasintajni la tsqchéhe sín. A ntá jahará ts'avará la ko sintonáhará kjónté chr'éxin tsqcháhará má. <sup>21</sup> Éxi yóhe ijnko tjan sinchekokjilhi tjan xjeen tjan mé imá tóxakonhen tjan kixin ó kjuixraká tsjoté tjan. A ntá tsjixin tsokjilhi xjan ntá í xraxinkakonhya tjan nkexrí kjoté tjan kixin chéhe tjan kokjilhi ijnko xjan ntihi chjasintajni. <sup>22</sup> Mé xikaha jahará ijie t'avará. Ntá xik'ikuán tí jahará inaá ntá imá tsqchéhe asánra la ko tsokohya ninkexró tsakitsajahará tí kjuachéhe tsochontará.

<sup>23</sup> "Tió tsi tí yaon a ntá tsjanchankínahyará ninkehó. Chaxín tí nkehe tjetjonkará kixin T'aná tsotjáhará ch'án kaín nkehe tsjanchatóxixínra nina.

24 *Naxa* kjuánchatóxixínhyará ninkehó tí n̄ina. Ntá jie tjanchará la ts'ayéherá, a ntá tsjintaxín tsocháhará.

*Inchéni Jesucristo mé kjuacha ch'án k'uetōan ch'án, ntá chjasintajni la náhi*

25 "Tí nkehe tjétjonkará mé kjuñtayóaxián ó. Ntá tsjixraká tí yaon la í ninkehó s̄intayóaxián na mé ntoá tsōtjonkará nkexrí t̄jen T'aná. 26 *À* ntá tí yaon a mé tsjanchará nkehe n̄ina. Ntá ntáxrjanhya tíhi kíxin tsonixjayákonhanrá tí t̄jen T'aná 27 kíxin jehe T'aná mé tjuahará jahará. Na mé tjuahará ch'án kíxin jahará tjuanará tí janhan la ko kíxin kuítekáonrá kíxin janhan k'uinkaxian tí t̄jen Dios. 28 K'uaxrxéxian tí t̄jen T'aná k'uinka chjasintajni. Ntá jie la ó tsitōhā chjasintajni ntá sátsjiyá inaá tí t̄jen T'aná —ichro ch'án.

29 Ntá ntáchro tí sín k'uájiko ch'án a kíxin:

—Ntá jie ntoá tjéchronka ninkehó ncheyoéxinhya. 30 Ntá jie tiénxinni kíxin jaha mé noha kaín xín nkehe la ko t'ichjánxinhya kíxin jnkojín nkexro chrókjuanchankíha sín ichrén nkehe. Méxra xíkaha titekaonni kíxin jaha mé k'uinkaxian tí t̄jen Dios —ichro sín.

31 Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—¿Á jie kuítekáonrá ní? 32 Ntá tsi tí yaon na mé jie tíha na ntá tsochrakonrá jnkojnkorā tsoxíkará sátsjirá ntá tsitōnará janhván tsjak'é. Kjánchó jehya janhván t̄jén. T'aná mé tjékian. 33 Tjétjonkará kaín tíhi kíxin ntá kjuaxróxin ts'ejó asánrá tinkachónkirá tí janhan. *À* ntá ntihi chjasintajni kjónté kjuaxróxinhya tjejorá tjeotjasóterá kjánchó chrakonhyará kíxin janhan mé ó kjuixin kjuacha tsétoan. A ntá tí chjasintajni la kjuachahya ts'etōan —ichro ch'án.

## 17

*Ch'ín Jesús chrónóhē ch'án It'é ch'án kíxin chrók'uayakonhen tí sín k'uájiko ch'án*

1 Ntá ó kjuixin chrónka ch'ín Jesús kaín tíha ntá konta ch'án nkajní ntáchro ch'án kíxin:

—Jaha It'éni, ó kjuixraká tí yaon a. *À* ntá jie chróchjehé tí Xjaan antsí má kjuachaxin kíxin k̄jaxin tí Xjaan chrókjuikosáyehe tí jaha. 2 Jaha tsíchjehé kjuachaxin tí Xjaan kíxin ts'etuenhen ch'án kaín xín chojni na ntá jehe ch'án tsochjēhe kjuachón jnkochríxín kaín tí sín tsíchjehé ch'án. 3 Tí kjuachón jnkochríxín mé t'axrxjéxín kíxin tsochóxian sín tí jaha tí jnkokoá Dios chaxín t̄jehón la ko k̄jaxin tsochóxín sín Jesucristo la mé jaha kuétuenhén ch'án kui ch'án ntihi chjasintajni.

4 'Ó kjuixin kjuikosáyaha tí jaha ntihi chjasintajni kjuixinna tí x̄ra ch̄jina s̄it'a. 5 *À* ntá jie It'éni, ch̄jina jaha tí kjuachaxin jié k'uéchonta janhan tí k'uéjóni jnkokoá *naxa* k'ónahya chjasintajni.

6 'Ó kjuixin kjuákoḡa tí sín ch̄jina chjasintajni kíxin nkexro tí jaha. Jaha mé k'uékuéntá sín tí ósé ntá jie ch̄jina tí janhan la ó kjuákoḡa sín itán la ntá ijie la ó kuítekaon sín. 7 Ntá jie ó kjuátsoan sín kíxin kaín tí kjuachaxin chonta janhan la jaha tsíkjanjuan. 8 Kíxin ó kjuixin kjuákoḡa sín tí tán ch̄jina jaha, ntá kuítekaon sín, ntá kuiénxín sín kíxin mé chaxín tsík'inkaxian tí t̄jen jaha, na mé kuítekaon sín kíxin jaha kuétuanna k'uinka.

9 'Janhan mé xrjanóaha kíxin chrók'uayakonhén tí jehe sín. Jehya kíxin xrjannóaha kíxin chrók'uayakonhén kaín tí chojni síin chjasintajni. Náhi.



Jehó xrjanóaha kixin chrók'uayakonhén tí sín chjina kixin kuèntá sín. <sup>10</sup> A ntá kaín tí nkehe chonta janhan na mé kuèntá jaha la ko kaín tí nkehe kuèntá la mé kuèntana kjaxin. A ntá tí kjuachaxin jié kuèntana mé ts'inkaséyanxín tí jehe sín.

<sup>11</sup> A ntá jie tsitonahya janhan ntihi chjasintajni. Kjánchó jehe sín naxa tsitohe sín chjasintajni. A ntá jie tsjasán tí tjen jaha. Jaha It'éni imá jina jaha, t'ayakuenxián sín tí kjuachaxin tí ihnjá kixin ntá jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxi tí jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxin. <sup>12</sup> A ntá tí naxa k'uéjókian tí jehe sín ntihi chjasintajni la k'uàyakuànxián sín tí kjuachaxin tí ihnjá chjina. Nijnko tí jehe sín k'uitjáyannya sín. A ntá jnkokoá nkexro mé k'uitjáyán mé tí ch'ín xráxín ts'itjáyán kixin xikaha tsoxiteyá éxi nixja tí xroon tsikjin sín.

<sup>13</sup> Ntá jie ó tsjasán tí tjen jaha. A ntá naxa itjén janhan chjasintajni mé ntáxrjan tíhi kixin ntá tsochéhe sín éxi yóhe imá chàna. <sup>14</sup> Janhan mé kjuákoḥa sín itán jaha, a ntá jie tí sín chjasintajni mé nínkakonhen tí jehe sín kixin jehe sín la jehya kuènte chjasintajni éxi kjaxin janhan na janhya kuèntana chjasintajni. <sup>15</sup> Tjáncháhya kixin chrókuakítsjehé sín chjasintajni. Náhi. Tjáncháhá kixin chrók'uayakonhén sín kixin chrókjuich'iyehya sín tí jínahya. <sup>16</sup> Jehe sín la jehya kuènte chjasintajni éxi yóhe janhan kjaxin janhya kuènte chjasintajni. <sup>17</sup> Nchetjuáxian sín tí kjuachaxin kuèntá kixin itán jaha mé tí tan chaxín ntoá. <sup>18</sup> Éxi yóhe jaha kuétuanna k'uinka chjasintajni mé xikaha janhan tétuanhan sín kixin chrók'uejókian sín tí sín chjasintajni. <sup>19</sup> Jehó tí xra kéntá chrókjuít'a kixin chrókjuinkítsa tí jehe sín, a ntá jehe sín kjaxin chrókjuich'e sín tí xra kuèntá kixin kuínhin sín itán chaxín ntoá.

<sup>20</sup> Kjánchó jehya kixin xrjanóaha kixin chrókjuinkítsa tí jehó sín. Náhi. Kjaxin xrjanóaha kixin chrókjuinkítsa kaín tí sín tsitekaon sín chr'éxin tsinhín sín tí nkehe tsochrónka tí sín a. <sup>21</sup> Mé xikaha xrjanóaha kixin kaín tí jehe sín jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxi jaha It'éni la ko janhan jnkokoá tjenkayáxin mé xikaha xrjanóaha kixin kaín tí jehe sín la ko jaha la ko janhan jnkokoá chrókjuenkayáxin. A ntá tí sín chjasintajni chrókuitekaon sín kixin jaha tsikétuanna k'uinka ntihi. <sup>22</sup> A ntá tí kjuachaxin jié chjina na mé tjaha tí jehe sín kixin ntá kaín sín jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxi yóhe jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxin. <sup>23</sup> Janhan la ko jehe sín jnkokoá chrókjuenkayáxin éxi jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxin. Mé xikaha tí sín chjasintajni chrókónohe sín kixin jaha kuétuanna k'uinka la ko kjaxin chrókónohe sín kixin jaha tjuéhé tí jehe sín éxi yóhe tjuana tí jaha.

<sup>24</sup> Jaha It'éni, tí sín kjuánjuan la tjínkavan kixin tí jehe sín chrók'uejókian sín tí tsjak'é janhan kixin chrók'wikon sín tí kjuachaxin jié chjina; kixin xráxín naxa k'ónahya chjasintajni k'uétjuana jaha. <sup>25</sup> It'éni jaha, imá jina jaha. Kjonté tí sín chjasintajni naxa chónhya sín tí jaha, ntá janhan na ó xráxín choxian tí jaha la ko kaín tí sín i kjaxin ó nohe sín kixin jaha kuétuanna k'uinka. <sup>26</sup> Ó kjuákoḥa sín kixin nkexro tí jaha la ko xikaha naxa tsjakḥa sín, kixin éxi tjuana jaha mé xikaha chrótjuéhe sín kichó sín la ko janhan chrók'uejókian tí jehe sín —mé xikaha chrónóhe ch'ín Jesús tí It'é ch'án.

## 18

*Ch'ín Jesús sákjuiko sín ch'án tsjak'echjina ch'án  
(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53)*

1 Ó kjuixin ntáchro ch'in Jesús kaín tíha ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uaxrjexín sín ntiha k'uatòye sín tí tsaka Cedrón. Ntaha tjen ijnko nonte síin nchónhya nta k'uixenhen ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án. 2 Kjaxin ch'in Judas tí ch'in sinchekji tí ch'in Jesús mé nohe ch'án kixin ntaha tjen tí huerto a kixin ntaha jnkoyaxón kójnkotséko ch'in Jesús tí sín k'uájiko ch'án a. 3 A ntá ch'in Judas ó kjuikao ch'án nchónhya sín soldado la ko iso sín policía kuente njnko tsík'etuēnhen tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín fariseo. Ntá kjui sín kaín sín xraá sín chica la ko kjuikao sín xrohi t'inkaséyanxín tí kjuixín sín. 4 A ntá ch'in Jesús ó nohe ch'án kaín xín nkehe ts'atsínka ch'án, ntá sákjuí ch'án kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro xritjéyará? —ichro ch'án.

5 Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tjeyáni tí ch'in Jesús tsíkjiixín chjasin Nazaret —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tíha —ichro ch'án.

A ntá ch'in Judas tí ch'in tsíkjinchekji tí ch'in Jesús mé koí tjenkákjan ch'án tí jehe sín ntiha. 6 A ntá tió kjuátehe ch'in Jesús kixin jehe ch'án tíha, ntá jehe sín xráchonka sín kjuítsínka sín nonte. 7 Ntá xíkjanckankí ch'in Jesús inaá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro xritjéyará? —ichro ch'án.

Ntá xintáchro sín kixin:

—Tjeyáni tí ch'in Jesús tsíkjiixín chjasin Nazaret —ichro sín.

8 Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Ó kjuixin tjonkará kixin janhan tíha. Tí xritjéyará tí janhan ntá tütōherá sátsji tí í so sín xrikjan —ichro ch'án.

9 Mé xíkaha ntáchro ch'in Jesús kixin ntá tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro ch'án kixin: “Tí sín kjuanjon T'aná la ninkexró kjujntak'itjáyanyha.”\* 10 Ntá ch'in Simón Pedro kuakitsje ch'án tí chica espada chrinkatoxin ch'án kóchrínjin ch'án tatsjon chjina ijnko ch'in it'in Malco, mé ijnko ch'in ch'ehe nchat'á t'etōan xra. 11 Kjánchó ch'in Jesús ntáche ch'án tí ch'in Pedro kixin:

—Chr'axenhen tjoje chica espada méhe. Kjá ntáchrúa kixin tsjasótehyana, kjá ichrua. Kjánchó T'aná kjuanjon kjuachaxin kixin nchónhya tsjasótena —ichro ch'án.

*Ch'in Jesús kjuák'e nkayakon tí ch'in t'etuēnhen tí sín nchat'á*  
(Mt. 26.57-58; Mr. 14.53-54; Lc. 22.54)

12 A ntá tí sín soldado la ko tí ch'in comandante t'etuēnhen sín la ko tí sín policía judío kuente njnko mé itse sín tí ch'in Jesús kjuínchenteto sín ch'án. 13 A ntá sákjuiko sín ch'án ntōje ch'in Anás ich'ee tí ch'in Caifás mé tí nkexro tsík'áyéhe xra nchat'á t'etōan tí nánó a. 14 A ntá tí ch'in Caifás, jehe ch'án na mé tí nkexro tsintáche tí sín judío kixin íchá jina kixin jnkokóqá chojni chrók'uenyákonhen kaín tí sín chjasén ch'án.†

*Ch'in Pedro kjuínchemá ch'án kixin chóxin ch'án tí ch'in Jesús*  
(Mt. 26.69-70; Mr. 14.66-68; Lc. 22.55-57)

15 Ch'in Simón Pedro la ko í jnko ch'in k'uék'ajiko ch'in Jesús mé kuinkáchréhe sín ch'án. Tí ch'in ijnko a mé chóxin ch'án tí nchat'á t'etōan. Ntá k'uixenko ch'án tí ch'in Jesús tí ntásin ntōje tí nchat'á t'etōan. 16 Kjánchó ch'in Pedro kuítóhe ch'án ntója ntásin ó. Ntá tí ch'in ijnko a chóxin tí nchat'á

\* 18:9 Juan 17.12 † 18:14 Juan 11.49-50

t'etōan mé k'uaxrje ch'án ntāsin nixjehe ch'án tí tjan t'ayakonhen tí ntója ntāsin chrónógehe ch'án tjan ntá xranjon kjuachaxin ntá k'uixenhen ch'ín Pedro kjaxin. <sup>17</sup> Na ntá tí tjan t'ayakonhen tí ntója ntāsin kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Pedro kixin:

—¿Á jahya kjaxin xríkoa tí ch'ín a? —ichro tjan.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro kixin:

—Náhi, janhya —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá imá kin ntá tí sín ch'exón xra la ko tí sín policia kjuaka sín xrohi ntaha tjejóxin toté sín tjejóchjixrohe sín. La ko koí ch'ín Pedro tjechjixrohe ch'án ntiha.

*Tí nchat'á t'etōan mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Lc. 22.66-71)*

<sup>19</sup> Ntá tí nchat'á t'etōan kjuankixin kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin nkexro tí sín k'uájiko ch'án la ko nkehe tí kjuakógehe ch'án sín. <sup>20</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Noxín kjuak'é kjuakua, la ntá kaín xín chojni kuínhin sín. Xrácín k'uékjākoxiān kaín xín tí nínko ntsí la ko tí nínko jíé tójnkotséxin kaín xín sín judío. Ninkehó nkehe kjuákohya imó. <sup>21</sup> ¿Nkekuénté tjanchankína tí janhan xíkaha? Chrókjuanchankíhi tí sín kuínhin kixin nkexrí kjuákohā sín. Jehé sín mé nohe sín nkehe kjuákohā sín —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Kjuixin ntáchro ch'ín Jesús tíhi ntá ijnko ch'ín policia kuénte nínko mé tjetaxín ch'án ntiha chjéhe ch'án nkayakon tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á xíkaha jiehe tsjátéhé tí nchat'á t'etōan ní? —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí ntoáhya tí nkehe xrjanka ntá chonka nkehe tí ntoáhya. A ntá tí ntoá tí nkehe xrjanka, ¿ntá nkekuénté kixin tjataena? —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá k'uetōan ch'ín Anás kixin tjechróntetoxinhín ch'ín Jesús sátsji ch'án tí tjan ch'ín Caifás tí nchat'á t'etōan.

*Ch'ín Pedro xíkjinchemá ch'án inaá kixin chóxin ch'án tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 26.71-75; Mr. 14.69-72; Lc. 22.58-62)*

<sup>25</sup> Ntá ch'ín Simón Pedro mé naxā tjetxin toté ch'án tjechjixrohe ch'án. Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á kjaxinhya jaha xríkoa tí nkexro i ní? —ichro sín.

Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, janhya —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá ijnko ch'ín ch'ehe tí nchat'á t'etōan xra, na mé tí ch'ín a mé naxā kjéhya ch'án tí ch'ín tsíkóchrínjin ch'ín Pedro ntatsjon, na mé kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á Jehya jaha tí k'uíkuan tjekoa ch'án tí huerto ní? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ch'ín Pedro xíkjinchemá ch'án inaá kixin jehya ch'án, ichro ch'án. Ntá xrináhya tuénxín itsje ijnko kochíntōa.

*Ch'ín Jesús kjuák'e nkayakon tí ch'ín Pilato*

*(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Lc. 23.1-5)*

<sup>28</sup> Ntá k'uaxrjéxin sín ntōe ch'ín Caifás, sákjuíko sín ch'ín Jesús tí palacio t'etōanxín tí ch'ín gobernador. Ntá ó kjuankixin k'uínkaséyan kjuíji sín ntiha. A ntá tí sín judío la mé í k'uixenhya sín tí palacio kixin tí xíkaha chrók'uixenhen sín tí nchia a la chrókuamá sín tí jie síin ntiha la í xitjahya sine sín tí kia

pascua, ichro sín. <sup>29</sup> A ntá ch'ín Pilato k'uaxrjexín ch'án tí nchia t'et̄oanxín ch'án kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkehe tí jie chóna tí nkexro í? —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tí chróchóntahya ch'án jie jíe la chrókjuikōahyani ch'án —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá k'uet̄oan ch'ín Pilato kixin:

—Sátjikoará ch'án nchekit̄oexínrá nkerí jie chóna ch'án kixin éxí ntáchro tí ley kuentará —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí sín judío ntáchro sín kixin:

—Jeheni chojni judíoni la chóntahyani kjuachaxin ts'óyánni ninkexró —ichro sín.

<sup>32</sup> Mé xíkaha tsoxiteyá tí nkehe tsintachro ch'ín Jesús kixin nkexrí ts'enxín ch'án. <sup>33</sup> Ntá ch'ín Pilato xík'ixenhen ch'án tí nchia t'et̄oanxín ch'án ntá k'uíyehē ch'án tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á jaha tí nkexro Rey t'et̄uēnhen tí sín judío ní? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kjuanchankí ch'án kixin:

—Tí nkehe tjanchankíná, ¿á jahyá kjuenkayáxian xíkaha, o á í jnko nkexro kjuanchia jie kixin tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pilato ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjanhya janhan tí judío kixin? Tí sín chjasán la ko tí sín nchat'á t'et̄oan mé kjuikaán sín tí jaha. ¿Xá nkehe kjuich'e kixin? —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin chonta janhan jehya kixin chjasintajni chrókuét̄oan. Náhi. Tí chrókuét̄oan chjasintajni ntá tí sín xríkjan chrókjuianjonko sín tí sín judío kixin chrótséhyana sín la chrókjuikánhyana sín ntihi. Kjánchó tí kjuachaxin chonta janhan jehya kixin chjasintajni chrókuét̄oan —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Á jaha chaxín ijnko rey? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tí rey éxí ntáchrua jaha. Tí xr̄á ó kokjina la ko tí xr̄á ó k'uinka chjasintajni kixin tsoxrjanka nkehe tí chaxín ntoá. Kaín tí sín titekaon tí nkehe chaxín ntoá mé tjejótinhin sín tí nkehe tjákua —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Xá nkehe tí nkehe chaxín ntoá, ichrua? —ichro ch'án.

*Ch'ín Pilato kjuanjon kjuachaxin kixin its'en ch'ín Jesús  
(Mt. 27.15-31; Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25)*

Ntá kjuixin kjuanchankí ch'ín Pilato tíha ntá k'uaxrjexín ch'án ntiha ntá sákjuí ch'án tí tjejó tí sín judío nixjehē ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—K'uíjáhya ninkehó jie chóna tí nkexro í. <sup>39</sup> Kjánchó jahará la ó kuánhanrá kixin tí kia pascua tsjánjuan kjuachaxin kixin ts'atjánta ijnko nkexro tjechjina. ¿Á tjinkáonrá kixin ts'atjánta tí ch'ín Rey t'et̄uēnhen tí sín judío? —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Ntá kaín sín k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—Tí ch'ín a la náhi. T'atjánta tí ch'ín Barrabás —ichro sín.

Kjánchó tí ch'ín Barrabás mé ijnko chojni chee tíha.

## 19

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pilato mé k'uet̄oan ch'án kixin tsjate sín tí ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá tí sín soldado kjuich'éna sín ntach'í ijnko corona ntá kjuak'enkaya sín ikja tí ch'ín Jesús. La ko kjuínchek'inkáya sín ch'án ijnko ka kjátse tié kixin jehe sín

tsjikosáyehe sín ch'án éxí ijnko rey, kjánchó chaxínhya tíha. <sup>3</sup> Ntá kóchjinehe sín tí tjen ch'án ntáchro sín kixin:

—Isé tsjak'e tséuñhén tí sín judío —ichro sín.

Kjánchó chaxínhya tíha kjuanoá sín ch'án. La ntá tuénxín itja sín kjuatexín sín nkayakon ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ch'ín Pilato k'uaxrjexín ch'án tí nchia t'etóanxín ch'án inaá nixjehe ch'án tí sín tsikójnko tsé ntáchro ch'án kixin:

—Tsjeherá tsakítsjexián ch'án ntihi kixin tsonohará kixin k'úitjáhya janhan ninkehó jie chóntha ch'án —ichro ch'ín Pilato.

<sup>5</sup> Ntá k'uaxrjexín ch'ín Jesús ntiha tjenkáya kja ch'án tí corona tsík'óna ntach'í la ko tjenkáya ch'án tí ka kjátse tié. Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—Tsjeherá, ntihi tjen ch'án —ichro ch'án.

<sup>6</sup> A ntá tió k'uikon tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín policia kuénte nijnko ntá kjuankixin sín t'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Tjakénkanirá ch'án ntacruz! ¡Tjakénkanirá ch'an ntacruz! —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—Jahará tjikoará ch'án tjaké nkanirá ch'án ntacruz kixin janhan k'úitjáhya ninkehó jie chóntha tí jehe ch'án —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe tí sín judío kixin:

—Jeheni chojni judío mé chónthani ijnko ley t'etóan kixin chrók'uen ch'án kixin ncheyóhe ch'án asén ch'án kixin Xjeen Dios tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá tió kuínhin ch'ín Pilato tíha ntá antsí chakon ch'án <sup>9</sup> ntá xík'ixenhen ch'án tí nchia t'etóanxín ch'án inaá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nketí k'uinkaxian jaha? —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Jesús ninkehó kjuáteehya ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Jaha nkekuénté tjátéehya nkehe tjánchánkíha? ¿Á noahya jaha kixin chonta janhan kjuachaxin tsétoan tsjak'enkania ntacruz la ko kjaxin chonta janhan kjuachaxin tsontáxrja kixin sátsjia kohya nkehe tsonhan? —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ninkehó kjuachaxin chróchontahya jaha chrókuétoan chrók'uen ó sáchrókjuia tí Dios chrótjáhya tí kjuachaxin. A ntá tí chojni kjuikaána tí tjen jaha la antsí jie jie chóntha sín, a ntá jaha la kánhyó —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kuínhin ch'ín Pilato tíhi ntá kjuankixin ch'án kjueyá ch'án nkexrí chrók'uetóan ch'án kixin sáchrókjuí ch'ín Jesús kohya nkehe chrókónhen ch'án. Kjánchó tí sín judío k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—Kja tí tsitohé sátsji ch'án kohya nkehe tsonhen ch'án ntá jaha jnkokoáhya tjenkaxinkoa tí ch'ín t'etuenhen tí nación kuénténi. Tí nkexro ch'éna asén ch'án éxí ijnko rey mé nínkakonhen ch'án tí ch'ín t'etuenhenni —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'ín Pilato tíhi ntá k'uetóan ch'án kixin tsakitsje sín tí ch'ín Jesús ntója ntá ch'ín Pilato kjuák'etjaxin ch'án tí silla nchekitoexin ch'án jie, mé nkíva hebreo mé it'in Gabata, mé t'axrjexín kixin tjat'ó noi jehó xro tsík'óna. <sup>14</sup> Na mé ó chjina chonkixin ntá tí tsonjín la mé ó tsjasin sín tí kia pascua. Ntá ch'ín Pilato ntáche ch'án tí sín judío kixin:

—Ntihi itjen tí ch'ín rey kuéntará —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Kjánchó jehe sín k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Its'en ch'án! ¡Its'en ch'án! ¡Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Á tjinkáonrá kixin janhan chrókuakénkãnia ijnko ntacruz tí ch'ín rey kuéntará ní? —ichro ch'án.

Kjánchó tí sín nchãt'á t'etõan mé kjuátêhe sín kixin:

—Náhi. Chóntahyani í jnko rey, jehó tí ch'ín César —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin sãtsjiko sín tí ch'ín Jesús tsjak'enkãni sín ch'án ntacruz. Ntá sãkjuíko sín ch'án.

### *Kjuák'enkãni ch'ín Jesús ntacruz*

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43)

<sup>17</sup> Ntá sãkjuíko sín tí ch'ín Jesús kuámã ch'án tí ntacruz tsjak'enkãni ch'án. Ntá kjuíjiko sín ch'án ijnko tjo tükítexín sín Hueso Kja Chojni. A ntá nkíva hebreo mé tükítexín sín Gólgota. <sup>18</sup> Ntaha mé kjuak'enkãni sín ch'án tí ntacruz. Ntá kjaxin yaá sín nãnãko k'uéjõ jnkojnko sín ntá jnkosiné kjuák'e ch'ín Jesús. <sup>19</sup> Ntá k'uetoan ch'ín Pilato kixin tsokjin sín ijnko ntachiso tsjak'enkãni sín ikja tí ntacruz ntáchro kixin: “Ch'ín Jesús kjuixín ch'án chjasin Nazaret, mé tí ch'ín Rey kuente tí sín judío”, tsixro. <sup>20</sup> A ntá itsjé tí sín judío mé kjuínchekuáxin sín tí letra tsík'óna kixin chjino tí chjasin Jerusalén tsíkjak'enkãni sín ch'ín Jesús ntacruz la ko iní nkíva tsíkjin sín, na mé ijnko nkíva la hebreo, la ijnko nkíva la griego, la ijnko nkíva la latín. <sup>21</sup> Ntá tí sín nchãt'á t'etõan kuente tí sín judío mé ntáche sín tí ch'ín Pilato kixin:

—Chrókjinhya jaha xikaha kixin jehe ch'án mé tí “Ch'ín Rey kuente tí sín judío.” Náhi. Íchá jína chrókjian jaha kixin “Jehe ch'án ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tí ch'ín Rey kuente tí sín judío” —ichro sín.

<sup>22</sup> Kjánchó kjuátêhe ch'ín Pilato kixin:

—Tí letra kuétõan k'óna la ó k'óna, kjónté xikahó tsitõhe —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí sín soldado tió tsíkjin sín tsíkjak'enkãni sín tí ch'ín Jesús tí ntacruz ntá kuákja sín tí ké ch'án la k'óxikayêhe sín jnkojnko ka kuákja sín kanoé sín. La ko kjaxin kuákja sín tí ka kijnjin k'uék'inkáya ch'án. Tí ka mé tsixronhya ka la me jnkokoá ka tíha. <sup>24</sup> Ntá tí sín soldado kjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—Tsótséchjehyani tí ké ch'án. Íchá jína sich'exinni suerte ntá tsotsjeheni siná nkexro ts'áyêhe tí ka.

Mé xikaha xiteyá éxi ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Kjuích'exín sín suerte ntá k'óxikayêhe sín kaná.”\* Mé xikaha kjuích'e tí sín soldado.

<sup>25</sup> A ntá chjino tí ntacruz kjuák'enkãni ch'ín Jesús mé kjuák'e tí iné ch'án la ko tí tjan kichó tjan mé tjan María ichjién ch'ín Cleofas, la ko tí tjan María Magdalena. <sup>26</sup> A ntá tió k'uíkon ch'ín Jesús kixin itjen tí iné ch'án la ko chjino tjen tí ch'ín antsi tjuèhé ch'án k'uék'ajiko ch'án, ntá nixjêhe ch'án tí iné ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Naná, tsjehé kixin ntaha tjen xjaan —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá nixjêhe ch'ín Jesús tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin:

—Tsjehé kixin ntaha itjen iná —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín a mé k'uáyêhe ch'án tí tjan a sãkjuíko ch'án tjan ntõe ch'án k'óna éxi iné ch'án xikaha.

### *Ik'uén ch'ín Jesús*

(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Lc. 23.44-49)

\* 19:24 Salmo 22.18

<sup>28</sup> Ntá ó nohe ch'ín Jesús kixin kaín xra ó kjuixin xiteyá ntá tjinkaon ch'án kixin tsoxiteyá kaín nkehe ntáχρο tí xroon tsíkjin sín ósé ntá xikaha ntáχρο ch'án kixin:

—Ik'uén nta.

<sup>29</sup> Ntá ntiha tjen ijnko nchésen tsikaón xranvino sán ntá kjuínchekjataxín sín ijnko ka tí xranvino, a ntá tí ka a kjuak'ekjen sín ijnko nta kjínjin, ntá kjuínchekhriin sín tí tjen ir'va ch'án. <sup>30</sup> Ntá ik'uí ch'ín Jesús tí xranvino sán ntá ntáχρο ch'án kixin:

—Ó kjuixin xiteyá kaín xín nkehe —ichro ch'án.

Ntá k'uísén kja ch'án ntá ó kjuixin k'uén ch'án.

### *Ijnko soldado chr'áte ch'án chica yo tí chjia ch'ín Jesús*

<sup>31</sup> A ntá xikaha yaon ntóye mé tí yaon kia pascua ntá tí sín judío tjinkakonhya sín kixin tí cuerpo kuente tí sín tsik'en naxa ts'ejóyáni tí ntacruz tí yaon t'ok'éhe sín kixin tí yaon pascua mé ijnko yaon imá jíé, ichro sín. Mé xikaha kjuanchehe sín tí ch'ín Pilato kixin ts'etōan ch'án kixin tsochjenjin toté tí sín tjejóyáni tí ntacruz la ko ts'inkajin tí cuerpo kuente tí sín tsik'en. <sup>32</sup> Ntá tí sín soldado sákjuí sín k'óchjenjin sín tí toté tí ch'ín saoxín tjen la ko k'óchjenjin sín tí toté tí ch'ín tjen nánko a tjejóyáni sín tí ntacruz tí tjen ch'ín Jesús. <sup>33</sup> Ntá kjuíji sín tí tjen ch'ín Jesús ntá k'uikon sín kixin ó tsíkjin sín tsík'en ch'án, ntá í k'óchjenjinhya sín toté ch'án.

<sup>34</sup> A ntá ijnko ch'ín soldado mé chr'áte ch'án chica yo tí chjia tí ch'ín Jesús ntá tuénxín k'uaxrje jñi la ko ìnta. <sup>35</sup> A ntá janhan mé tjékjian tí xroon í mé kjuak'é ntiha k'uikuān kixin xikaha kónhen ntá ntoá tjéxrjanka kixin jahará kjaxinrá chrókuítekáonrá. <sup>36</sup> Mé xikaha kónhen tíha kixin tsoxiteyá tí nkehe ntáχρο xroon itén Dios tsíkjin sín ntáχρο kixin: “K'óchjenjinhya sín ninkehó huésqe ch'án.”† <sup>37</sup> Kjaxin itjen í jnko nketí nixja tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé ntáχρο kixin: “Tsokomá sín tí nkexro tsichr'áte sín chica.”‡

### *Xravá ch'ín Jesús*

(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56)

<sup>38</sup> Ntá ó kjuixin kónhen kaín tíha ntá ch'ín José, mé ijnko ch'ín kjuixín chjasin Arimatea, mé kjuanchehe ch'án tí ch'ín Pilato kjuachaxin kixin tsjinkajinxín ch'án tí ntacruz tí cuerpo kuente ch'ín Jesús sátsjiko ch'án tsjavá ch'án. Jehe ch'án imó kuinkáchónki ch'án tí ch'ín Jesús kixin chrakonhen ch'án tí sín judío. Ntá ch'ín Pilato mé kjuanjon ch'án kjuachaxin ntá sákjuiko ch'ín José tí cuerpo kuente ch'ín Jesús. <sup>39</sup> Kjaxin ch'ín Nicodemo, tí ch'ín kjuínixjehe tí ch'ín Jesús ijnko tie a mé kjuí ch'án kjuíkao ch'án treinta kilo xroān xraxé tjiko xroān mirra la ko xroān áloes. <sup>40</sup> Mé xikaha ch'ín José la ko ch'ín Nicodemo k'uáyéhe sín tí cuerpo kuente ch'ín Jesús kjuínchek'ísímá sín ijnko ka kjínjin tsíka tí xroān xraxé a kixin xikaha k'uékinkáchónki tí sín judío k'uékjavá sín chojni tsík'en. <sup>41</sup> Tí kjuák'enkání ch'ín Jesús ntacruz ntá chjinaxón ntiha tjen ijnko huerto itjen ijnko tóye nixín naxa ninkexró tsíxráváhya ntiha. <sup>42</sup> Ntaha kjuavá sín tí ch'ín Jesús kixin chjinaxón tjen tí tóye a la ko í séhya tsoxrankixin tí yaon t'ok'éhe tí sín judío.

## 20

### *La ntá ó tsíxehón ch'ín Jesús*

(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12)



<sup>1</sup> **A** ntá tí yaon xrankíxixín semana ntá tí tjan María Magdalena naxa sítie sákjuí tjan tí tjen tí tòye, ntá k'uikon tjan kixin ó tsíkjiin tí xro tsík'ikjèxin tí tòye a. <sup>2</sup> Ntá kuinká tjan sákjuí tjan tí tjen tí ch'in Simón Pedro la ko tí ch'in í jnko, mé tí nkexro imá k'uétjuèhe ch'in Jesús, ntá ntáchro tjan kixin:

—Ó tsíkakitsjéxin sín tòye tí cuerpo kuènte Ìnchéni ntá noehyani nketí tsíkjak'e sín —ichro tjan.

<sup>3</sup> Ntá ch'in Pedro la ko tí ch'in í jnko mé kuínhin sín xíkaha ntá sákjuí sín tí tjen tí tòye a. <sup>4</sup> Ntá yóí sín kuinká sín sákjuíko kichó sín. Kjánchó tí ch'in í jnko antsí tjan kuinká ch'an ntá kánhyó tjan kuinká ch'in Pedro, ntá tí ch'in í jnko senó ch'an kjuíji ch'an tí tjen tí tòye a. <sup>5</sup> K'uísén ch'an tsjehe ch'an nkaxenhen tí tòye a. **A** tí ka tsík'isimá ch'in Jesús mé naxa tjejó k'uikon ch'an, kjánchó jehe ch'an k'uixenhya ch'an tí tòye a. <sup>6</sup> Ntá kjónté chr'éxin kjuíji ch'in Simón Pedro ntá k'uixenhen ch'an tí tòye a. Ntá kjaxin k'uikon ch'an kixin tjejó tí ka tsík'isimá ch'in Jesús <sup>7</sup> la ko k'uikon ch'an tí ka tsík'isimá ikja ch'an na mé tí ka tsíxrèya ka la ókje tjen ka, a ntá tí í so ka na mé ókje tjejó ka kjaxin. <sup>8</sup> Na ntá tí ch'in í jnko k'uék'ajiko ch'in Jesús, mé tí ch'in tsíkjií senó na kjaxin k'uixenhen ch'an tí tòye ntá k'uikon ch'an tí nkehe tsikónhen ntá kuítekaon ch'an. <sup>9</sup> Kixin naxa k'uékienxinhya sín tí nkehe k'uéchronka xroon itén Dios kixin t'ichjánxin tsoxechón tí ch'in Jesús. <sup>10</sup> **A** ntá tí sín sátsíkijtsjehe tòye la xíkjan sín ntøe sín.

### *Titàya k'uikuèn tjan María Magdalena tí ch'in Jesús*

*(Mr. 16.9-11)*

<sup>11</sup> Ntá tjan María mé ntahó kuítóhe tjan ntója tí tòye tsjánka tjan. Naxa tsjánka tjan k'uísén tjan tsjehe tjan nkaxenhen tí tòye <sup>12</sup> ntá xrínhya k'uikon tjan yaá sín ángel tjejóyá sín ka tjóá tjejójtjaxin sín tí tsíkjak'e tí cuerpo kuènte ch'in Jesús na mé ijnko ch'in ángel na mé tjen ch'an tí tsíkjak'e ikja ch'in Jesús la ko tí í jnko a itjen ch'an tí tsík'ejó toté ch'an. <sup>13</sup> **A** ntá tí sín ángel mé kjuanchankí sín kixin:

—Naná, ¿kuènte tsjánka? —ichro sín.

Ntá kjuátèhe tjan ntáchro tjan kixin:

—Sátsíkjiko sín Ìnchéni, ntá nonahya nketí tsíkjak'e sín ch'an —ichro tjan.

<sup>14</sup> Kjuixin ntáchro tjan tíha ntá kuinkátjía tjan ntá k'uikon tjan kixin itjen ch'in Jesús, kjánchó kjuátsoanhya tjan kixin jehe ch'an. <sup>15</sup> Ntá ch'in Jesús kjuanchankíhi ch'an tjan ntáchro ch'an kixin:

—Naná, ¿nkekuènté tsjánka? ¿Nkexro tjéyá? —ichro ch'an.

**A** ntá jehe tjan kjuenkayáxin tjan kixin jehe ch'an mé t'ayakonhen ch'an tí huerto, a ntá ntáchro tjan kixin:

—Kja tí jaha sákjuíko ch'an ntá jie chronka nketí sákjuíko ch'an kixin janhan sátsjikjan ch'an jie —ichro tjan.

<sup>16</sup> Ntá ch'in Jesús mé nixjehe ch'an tjan ntáchro ch'an kixin:

—¡María! —ichro ch'an.

Ntá kuinkátjía tjan ntá nixjixin tjan nkiva hebreo ntáchro tjan kixin:

—¡Raboni! —ichro tjan. Tíha mé t'axrjéxin kixin Maestro.

<sup>17</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Tatjántana kixin naxa sátjíhya janhan tí tjen T'aná. Sátjia tjítsjehé tí sín kichiná chénka sín kixin sátsjiyá tí tjen T'aná na mé kjaxin It'ará tí jahará na mé Dios kuèntana la ko kjaxin Dios kuèntará —ichro ch'an.

<sup>18</sup> Ntá tí tjan María Magdalena sákuichénka tjan tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús chrónka tjan kixin xikaha tsík'ikon tjan Ìnchéni. La ko kjaxin chrónka tjan kixin xikaha tsíntácho ch'án.

*Tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya k'uikuèn sín ch'án*

*(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49)*

<sup>19</sup> A ntá ó kónjín tí yaon a mé tí yaon xrankixín semana, a ntá tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús jnkokoá kójnkotsé sín nkaxenhen nchia tsík'ikjehe sín ntója nchia jína kixin chrakonhen sín tí sín judío. Ntá xrínahya titàya kónohe sín k'uikon sín kixin jnkosiné tí tjejó sín itjen ch'ín Jesús, ntá nixjehe ch'án kjuajna tí sín k'uék'ajiko ch'án ntácho ch'án kixin:

—Jína tjejorá —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá kjuixin ntácho ch'án tíhi ntá kjuako ch'án itja ch'án la ko chjia ch'án. Ntá kóchéhe tí sín k'uék'ajiko ch'án kixin k'uikon sín Ìnchéni. <sup>21</sup> Ntá ntácho ch'ín Jesús inaá kixin:

—Kjuaxróxin ts'ejorá. Yóhe T'aná k'uetuanna k'uinka, a ntá jie la janhan tetuanhan tí jahará —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá k'uánote ch'án tí jehe sín ntácho ch'án kixin:

—T'ayéhérá Nchakuen Dios. <sup>23</sup> Tí ts'itj'ayanhanrá tí jie kjuasin jnkójín chojni ntá xikaha tsjlin tí ijie sín. Ntá tí ts'itj'ayanhyará tí jie kjuasin jnkójín chojni ntá naxa kjuinhya tí ijie sín —ichro ch'án.

*Ch'ín Tomás k'uikon ch'án kixin tsíxechón Ìnchéni*

<sup>24</sup> A ntá tí ch'ín Tomás, ijnko tí teyóxin sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús mé kjaxin tikítexín sín ch'ín Nóhé mé kohya ch'án tí kui ch'ín Jesús. <sup>25</sup> Ntá chr'éxin tí í so sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús ntáche sín ch'án kixin:

—Ó k'uikonni Ìnchéni —ichro sín.

Kjánchó ntácho ch'ín Tomás kixin:

—Tí ts'íkonhya janhan tí tsíkjiatexín chica clavo itja ch'án la ko tsochr'ánxianhya dedo tjaná ntiha la ko tí tsochr'ánxianhya tjaná tí chjia ch'án, ¿na mé nkexrí chrókuitekávan? —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá tí k'uátsínka ijnko semana ntá jnkokoá kójnkotsé sín nkaxenhen nchia la ko kjaxin kjuák'eko sín ch'ín Tomás. Tsík'ikjehe sín ntója nchia jína ntá xrínahya titàya kónohe sín k'uikon sín kixin jnkosiné tí tjejó sín itjen ch'ín Jesús, ntá nixjehe ch'án tí jehe sín k'uék'ajiko ch'án ntácho ch'án kixin:

—Kjuaxróxin ts'ejorá —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ntáche ch'án tí ch'ín Tomás kixin:

—Chr'axénhén dedo tjá tí tsíkjiatexín chica clavo tjaná la ko xrákoa tjá chr'axénhén chjiana. Chróntáchohya kixin chaxínhya. Tsítekávan kixin chaxín —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Tomás ntácho ch'án kixin:

—Ìnchéni jaha la ko Dios kuéntana! —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín Tomás kixin:

—Jaha Tomás k'uikonjian ntá kuitekávan. Ntá antsí náxrjón tjejó tí sín kjónté k'uikonhya la titekaon sín —ichro ch'án.

*Tíhi mé chrónka nkekuènte tsíkjin ch'ín Juan tí xroon i*

<sup>30</sup> Ch'ín Jesús kjuasin ch'án itsjé í so kjuaxroan náxrjón k'uikon tí sín k'uájiko ch'án kjónté chrónkahya tí xroon i kixin xikaha kónhen. <sup>31</sup> Tí nkehe chrónka tí xroon i ikjian janhan kixin chrókuitekáonrá jahará kixin Jesús mé tí Cristo,

mé tí Xjeen Dios kixin ntá kaín ni chróchóntani kjuachón jnkochrín kixin chrókuitekaonni ch'án.

## 21

*Yato tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús xrínahya titàya k'uikon sín ch'án*

1 A ntá chr'éxin tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya xík'ikon sín tí jehe ch'án inaá chrínta ntàyaon Tiberias. Mé xíkaha kónhen <sup>2</sup> kixin jnkokgá k'uéjé sín ch'ín Simón Pedro la ko ch'ín Tomás, me tí ch'ín tìkítexín sín ch'ín Nóhé, la ko ch'ín Natanael kujixin ch'án chjasin Caná estado Galilea, la ko tí yaá xjeen ch'ín Zebedeo la ko tí yaá sín inaá k'uék'ajiko ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá ntáchro ch'ín Simón Pedro kixin:

—Sátsjitse koche —ichro ch'án.

Ntá kjuátèhe sín kixin:

—Koíni sátsjikoani —ichro sín.

Ntá sákjuí sín k'ujt'ótjen sín ijnko ntabárcɔ. Kjánchó ninkehó koche tséhya sín kuenté tie. <sup>4</sup> A ntá ó chjina ts'inkaséyan ntá xrínahya titàya k'uikon sín itjen ch'ín Jesús chrínta ntàyaon, kjánchó kjuátsoanhya tí sín k'uék'ajiko ch'án kixin jehe ch'án. <sup>5</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—Jahará ntasoá, zá naxa ninkehó koche tsehyará? —ichro ch'án.

Ntá kjuátèhe sín ntáchro sín kixin:

—Naxa ninkehó ko tséhyaní —ichro sín.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—Itérá tí nchísén tí nánko chjia chjina tí ntabárcɔ la tsotserá va —ichro ch'án.

Ntá xíkaha kjuích'e sín k'ue sín nchísén ntá í tjachahya sín tsakitsjenkixin sín ntá tí nchísén kixin nchónhya koche tjinká. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí ch'ín Pedro kixin:

—¡Inchéni tí méhe! —ichro ch'án.

Ntá kuínhin ch'ín Simón Pedro kixin Inchéni tíha ntá k'uinkáya ch'án iké ch'án inaá (kixin tsíkakitsje ch'án iké ch'án) ntá kjuíankí ch'án ntá. <sup>8</sup> Tí í so sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús mé kjuíi sín tí chrínta ntàyaon kjuíkao sín tí ntabárcɔ tinkánkákjentóxin tí nchísén tjinká koche chrítaon ntá kixin ijnko ciento metro kjínxin tí chrínta ntá k'uéjé sín. <sup>9</sup> Ntá kjuíi sín chrínta ntá ntá k'uínkajínxin sín tí ntabárcɔ ntá k'uikon sín tjeche xrohi síxènkí xrínta ntá chrítaon tí xrínta tjejen ijnko koche la ko nánko síin niqtjá. <sup>10</sup> Ntá kjuanchia ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Xrákoará iso koche tsítserá nantá —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá ch'ín Simón Pedro k'ujt'ótjen ch'án tí ntabárcɔ kuákja ch'án tí nchísén kuínkánkákjen ch'án xrákao ch'án tí nchísén tjinká koche iye na mé ijnko ciento cincuenta y tres va. Ntá kjónté nchónhya va la k'uichjehya tí nchísén a. <sup>12</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Xrákirá, interá —ichro ch'án.

A ntá nijnko tí sín k'uék'ajiko ch'án chrókjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexro tí jehe ch'án kixin ó kjuátsoan sín kixin Inchéni tíha. <sup>13</sup> Ntá kóchjina ch'ín Jesús kuákja ch'án tí niqtjá chjéhe ch'án tí jehe sín la ko xíkaha xíkjanjon ch'án tí koche.

<sup>14</sup> Tíhi mé níxin k'uikon tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús kixin tsíxechón ch'án.\*

*Ch'ín Jesús itjo ch'án tí ch'ín Simón Pedro*

\* 21:14 Juan 20.19,26

15 Kjuixin kjóne sín ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí ch'ín Simón Pedro kixin: —Jaha Simón, xjeen Jonás, ¿á antsí tjuana jaha, a ntá tí í so la kánhyó? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jeén, Ìnchéni, ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha la t'ayakonhén tí kolélo kuèntana —ichro ch'án.

16 Ntá yóxin kjuanchankí ch'ín Jesús inaá kixin:

—Jaha Simón, xjeen Jonás, ¿á tjuana jaha? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jeén, Ìnchéni, ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha la t'ayakonhén tí kolélo kuèntana —ichro ch'án.

17 Ntá níxin kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—Jaha Simón, xjeen Jonás, ¿á tjínkavan tí janhan? —ichro ch'án.

A ntá k'uává ch'ín Pedro kixin níxin kjuanchankí ch'ín Jesús kixin á tjinkaon ch'án tí jehe ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Ìnchéni, ó noha kaín xín nkehe. Ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha t'ayakonhén tí kolélo kuèntana. 18 Ntá ijnko nkehe chaxín tjétjonka kixin tí naxa k'uéntasoyá jaha k'uék'inkaya ká jahvá la ko k'uékjia tí k'uékórxjínhan jaha. A ntá tíó tsotáda jaha ntá tsjéntoá tjá ntá í jnko nkexro sintak'inkáya ka la ko sátsjikoa sín tí tórxjíanhya sáchrókjuia —ichro ch'án.

19 A ntá tíhi mé chrónkaxín ch'ín Jesús kixin nkexrí ts'enxín ch'ín Pedro na mé t'axrxjín nkexrí tsochjéhe ch'án Dios kjuasáya. Ntá kjuixin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

### *Nkehe tsonhen tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús*

20 Ntá kuinkátjía ch'ín Pedro ntá k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús, na mé tí nkexro kjuák'e chjinaxon tí kjuák'e ch'ín Jesús tí kjóne sín tsíkjanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin nkexro sinchekji ch'án.†

21 Ntá ch'ín Pedro k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe tí ch'ín a ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Ìnchéni, ¿a ntá tí ch'ín i la nkehe tsonhen ch'án a? —ichro ch'án.

22 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Tí tjínkavan naxa chrókuak'echón ch'án tí chróktan la jaha la chrókuaiatéhya tíha. Ntá jaha la chréhé tí janhan —ichro ch'án.

23 Ntá kjuankixin kjo tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús kixin ts'enhya tí ch'ín a. Ntá jehya kixin ntáchro ch'ín Jesús kixin chrók'uenhya tí ch'ín a. Náhi. Ó jehí ntáchro ch'án kixin tí tjinkaon ch'án naxa chrókuak'echón tí ch'ín a tí chróktan ch'án chrókui ch'án chrókuaiatéhya tí ch'ín Pedro chrókuanchankí ch'án nkehe tsonhen í jnko chojni.

24 A ntá tí nkexro a mé tí nkexro chrónka kixin chaxín kónhen kaín tíha la ko ikjin ch'án tí xroon i. Ntá ó noheni kixin tí nkehe tsíkjin ch'án la chaxín ntoá tíha.

† 21:20 Juan 13.25

<sup>25</sup> Naxa siín nchónhya nkehe kjuakoxin ch'ín Jesús kjinhya janhan. Tí chrók'óna jnkojnko jnkojnko tíha ntáxrjan kixin kjá chrókjuachahya tí chjasintajni chrók'uinka kaín tí xroon chrók'óna xikaha. Amén. Ó tjen.

## Tí xrá kjuích'e tí sín kjueyá ch'ín Jesús

### *Itsi Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> Tjuaha jaha Teófilo na tí libro saoxín mé kjan kaín nkehe kjuako ch'ín Jesús la ko tí xrá kjuích'e ch'án tí xrankixín <sup>2</sup> hasta tí yaon sákjui ch'án nkaya nkajní. **A** ntá tí naxa sákjuihya ch'án nkajní la kjueyá ch'an tí sín sich'ehe ch'án xrá la ntá tí Nchakuen Dios mé kjuínkítsa ch'án ntá nixjehé ch'án sín la k'uetuenhen ch'án sín kixin tsonohe sín nkehe tí xrá chrókjuich'e sín. <sup>3</sup> Tió kjuixin k'uén ch'án ntá kónoxín kixin tjechón ch'án, k'uikon tí jehe sín la ko cuarenta yaon mé k'uikon sín ch'án jnkoyaxón. Itsjé nkehe kjuakoxín ch'án kixin tsonoexín sín kixin chaxín tjechón ch'án la ko kjuako ch'án nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios.

<sup>4</sup> Tí naxa kójnkotséko ch'án tí sín k'uájiko ch'án la jehe ch'án mé k'uetuenhen ch'án sín kixin naxa sátsjuihinhya sín tí chjasin Jerusalén. Chrónka ch'án kixin:

—Chróchonhénrá ntiho chrók'uayéhérá tí nkehe tsjanjon T'aná, me tí nkehe kuinhínrá xrjanka janhan. <sup>5</sup> **A** ntá chaxín ch'ín Juan intá ó kuikítexín ch'án chojni. **A** ntá ijie kánhyó itsjé yaon ntá jahará la Nchakuen Dios la tsikitiaxínrá.

### *Sákjui ch'ín Jesús nkaya nkajní*

<sup>6</sup> Ntá tí naxa kójnkotséko sín ch'ín Jesús, kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Jaha Ìnchéni, ¿á tsjánjonhya kjuachaxin jaí ts'etjoanni chjasénni Israel inaá? —ichro sín.

<sup>7</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús kixin:

—Náhi. Chontahyará kjuachaxin tsonohará nkesá tsonhen tíha. Jehó T'aná chóna kjuachaxin ts'etjoan tíha. <sup>8</sup> Ntá itsi tí Nchakuen Dios ntá ts'ayéhérá kjuachaxin sátsjichronkará nkehe tí xrá kjuít'a, mé sátsjirá tsjákohérá kaín sín chjasin Jerusalén, la ko estado Judea, la ko estado Samaria, la ko kuénté chjasintajni.

<sup>9</sup> Ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús ntá xríñahya tinkák'it'ótjen ch'án sákjui ch'án la tjejótsjehe sín. Sákjui ch'án hasta kjuák'enkákjan ch'án ijnko tjuí. Ntá í t'ikonhya sín nkerí kjuíji ch'án. <sup>10</sup> Ntá naxa tjejókonta sín tí sákjui ch'ín Jesús nkajní, a ntá xríñahya titàya k'uikuén sín yaá chojni ntoa tjejóyá sín ka tjóá tjejó sín chjínaxón tí tjejó tí jehe sín. <sup>11</sup> Ntá tí sín a mé ntáchro sín kixin:

—Jahará chojni kjuíxinrá estado Galilea, ¿nkehe tsonhen naxa kontará nkajní? Xíkaha tjejokontará sákjui Jesús la ko mé xíkaha xiki ch'án inaá —ichro sín.

### *Xreyá ch'ín Matías tsjiatēhe lùké ch'ín Judas*

<sup>12</sup> Na ntá kjanxin sín tí jnā it'in Olivo na ikjan sín chjasin Jerusalén. Tíha a mé kjinhyó tjen kixin ó xíkahó k'uetjoan tí ley sátsji sín tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>13</sup> Na ntá kjuíji sín tí chjasin ntiha ntá k'uit'ótjen sín tí yóxin piso tí nchia tsíkjen sín k'uék'ejó sín. Mé ntiha tjen ch'ín Pedro, la ko ch'ín Jacobo, la ko ch'ín Juan, la ko ch'ín Andrés, la ko ch'ín Felipe, la ko ch'ín Tomás, la ko ch'ín Bartolomé, la ko ch'ín Mateo. La kjaxin ch'ín Jacobo, mé it'é ch'án it'in Alfeo, la ko ch'ín Simón, mé tí ch'ín a mé kuènte tí partido cananista, la ko kjaxin ch'ín Judas, savé ch'án mé it'in Jacobo. <sup>14</sup> Kaín sín kójnkotsé sín ntiha tsonixjehé sín Dios

la ko k'uéjoko sín tí kíchó tí ch'in Jesús la ko tí tjan María, ìné ch'án, la ko iso chojni chjin.

<sup>15</sup> Ntá tí yaon a tí ch'in Pedro k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án jnkosiné tí tjejó tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé ijnko ciento ikán chojni mé tsikójnkotsé ntiha. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>16</sup> —Kíchóni, t'ichjánxin tsoxiteyá éxí nixja xroon itén Dios éxí tsínixja ch'in David tsichrónka Nchakuen Dios nkehe sich'e ch'in Judas. Tí ch'in Judas mé kjuikao ch'án tí sín tsotsé ch'in Jesús. <sup>17</sup> Jehe ch'án mé kjaxin k'uék'ajikoni la jnkokón xra k'uáyèkoni ch'án. <sup>18</sup> A ntá jehe ch'án mé sákjuík'enaxín ch'án ijnko nonte tí chichaon kjuacha ch'án kixin tí jie kjuasin ch'án. Ntá k'uánótjen ch'án la ikja ch'án k'uitja nonte la xitjehe tsee ch'án k'uaxrje kaín sintanòé ch'án. <sup>19</sup> Ntá xikaha kónohe kaín tí sín chjasin Jerusalén ntá tí nonte kjuínchek'in sín nkívee sín Acéldama mé t'axrjexín kixin ijnko nonte síin ijni. <sup>20</sup> Tí xroon Salmo mé nixja xikihí:

Tsitøhe ntøé ch'án a,  
la køhya nkexro ts'ejó ntiha.

La ko kjaxin ntáchro kixin:

Í jnko nkexro ts'áyéhe tí xra kuènte ch'án.\*

Mé xikaha tsíkjin ch'in David.

<sup>21</sup> Tí tjejóni ntihi la síin chojni ó k'uájikoni xráxín tí k'uék'ajikoni Ìnchéni Jesús <sup>22</sup> desde k'uikonni nkexri kjuíkite ch'in Juan tí jehe ch'án la ko hasta k'uikonni sákjuí ch'án nkaya nkajní. Ntá ijie t'ichjánxin tsoxreyá jnkójín tí sín a tsojnkotsékoni sín kixin kjaxin tsochrónka sín kixin chaxín xechón Ìnchéni Jesús —mé xikaha chrónka ch'in Pedro.

<sup>23</sup> Ntá kjuenkayáxin sín tsonoxín yaá chojni mé tí ch'in José, t'ikøn ch'án Barsabás la ko Justo, la ko kjaxin í jnko ch'án it'in Matías. <sup>24</sup> Ntá nixjehe sín Dios la ntáchro sín kixin:

—Ìnchéni jaha mé choxian asén kaín chojni. Tjákøhéni nkexro tsonhen tocar xra tí yaá tí nkexro í kónoxín <sup>25</sup> tsjiatéhe xra apóstol kuènte ch'in Judas. A ntá tí ch'in Judas mé kuítøhe ch'án tí xra kixin kjuasin ch'án ijie la ntá ijie sákjuí ch'án tjetjasóte ch'án —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuích'e sín suerte ntá xrínahya kónhen tocar tí ch'in Matías, ntá tuénxín tí hora a kuákja ch'án xra k'uéjoko ch'án tí tejnko tí sín kjueyá Ìnchéni.

## 2

### Ó kui Nchakuen Dios

<sup>1</sup> Ntá ó kui tí yaon kia Pentecostés ntá kaín tí sín tinkáchónki Jesús mé kójnkotsé sín jnkokoá tjejó sín. <sup>2</sup> Xrínahya kuínhin sín ijnko tóvéntó kuixín nkajní. Tí tóvéntó mé éxí ijnko xríntø fuerte chjehe. Kuenté tí nchia tjejóxehen sín mé kóvéntó kjaxin. <sup>3</sup> Ntá xrínahya k'uikon sín nkehe éxí xrohi nene tsjehe. Ntá tíha xikayehe la k'uéjøkjen jnkøjnko kja tí jehe sín. <sup>4</sup> Na ntá kaín sín k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios ntá kjuankixin sín nixja sín í jnko nkíva kixin Nchakuen Dios kjuínkítsa sín nixja sín.

<sup>5</sup> A nta tí yaon a la tí chjasin Jerusalén k'uéjó chojni judío tjinkaon sín sinchexiteyèhe sín tí nkehe tinkáchónki sín, mé tsíkjin sín nkuixín chjasinta-jni. <sup>6</sup> A ntá jehe sín mé tsíkinhin sín tí tóvéntó ntá tsíkøchjina nchónhya chojni. Ntá í noehya sín nkehe chrókjuenkayáxin sín kixin jnkøjnko tí jehe sín mé

\* 1:20 Salmos 69.25; 109.8



kuínhin sín kixin nixja tí sín a jnkojnko nkívee sín. <sup>7</sup> Ntá síxrànkā sín, chrakon sín ntá jehe sín mé tjo sín kichó sín kixin:

—¿Á jehya kaín tí sín tjejónixja mé tsíkjixín sín estado Galilea? <sup>8</sup> La ¿nkekuènté tjejótinihinni kixin nixja sín jnkojnko nkíveeni? <sup>9</sup> Kixin ntihi mé siín chojni tsíkjixín chjasin Partia, la ko Media, la ko Elam, la ko Mesopotamia, la ko Judea, la ko Capadocia, la ko Ponto, la ko Asia, <sup>10</sup> la ko Frigia, la ko Panfilia, la ko Egipto la ko nkuixín Africa ántsi nó ntaha Cirene. La ko kjaxin chojni romano tjejó ntihi. Iso tí sín a mé chaxín tsíkokjéxín judío, la í so la tìnkáchónki sín Dios éxí tí sín judío xíkaha. <sup>11</sup> La kjaxin siín chojni tsíkjixín Creta, la ko Arabia. Mé xíkaha kaín ni tsíkjixínni tí chjasin a mé tsíkinhinni tjejónixja tí sín a tí kjuaxroan kuènte Dios jnkojnko nkíveeni —mé xíkaha ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá tóxakonhen kaín sín la chrakon sín ntá kjuanchankíhi kichó sín kixin: —¿Nkehe t'axrjéxín kaín tíha? —ichro sín.

<sup>13</sup> A ntá iso sín kjuanoá sín ntáchro sín kixin: —Tsékoan tí sín a —ichro sín.

#### *A ntá ch'in Pedro chénka tí sín siín*

<sup>14</sup> Ntá jehe ch'in Pedro mé k'uínkatjen ch'an, kjuák'exín toté ch'an la ko tí tejnko sín apóstol mé k'uínkatjen sín la ntá ch'in Pedro mé itsen nixja ch'an. Ntáchro ch'an kixin:

—Jahará chojni judío la ko jahará tjejorá chjasin Jerusalén. Kaínrá tjejorá tinhínrá tí nkehe tsóxrjanka. <sup>15</sup> Tí sín tjejó ntihi la jehya tsékoan sín éxí ntáchrorá, kixin na ntá las nueve nchítjen la kohya nkexro tsékoan. <sup>16</sup> Tíhi mé tsíchronka ch'in profeta Joel:

<sup>17</sup> Ntáchro Dios kixin: Itsi ijnko yaon tsjixixín ntá tsochr'an Nchakuenná ntá ts'áyéhe chojni.

Ntá tí xjaanrá ntoa la ko tí xjaanrá chjin mé tsonixja tan kuèntana.

La ko tí sín ntasoá mé titàya ts'íkuèn sín tí nkehe tsjákoḡa.

La ko tí sín ó táda la kotáchrién sín ts'íkonxín sín kixin nkexrí tjinkaon Dios.

<sup>18</sup> Tí yaon tsonhen kaín tíha la tsochr'an tí Nchakuenná ts'áyéhe kaín tí sínntoa ch'ena xṛa la ko tí síchjin kjaxin

la tochrónka sín tanná.

<sup>19</sup> Ntá janhan mé tsjákoḡian ijnko kjuachrakon nkajní.

A ntá chjasintajni tsjákoḡian kjuaxroan:

mé ts'ixín ijnj la ko xrohi la ko itjuj tsík'óna ihnchi.

<sup>20</sup> Mé tí yaon la ts'inkaséyanxínnya, ts'óna ts'ixín tie.

A ntá tí nitjó mé ts'óna ijnj.

Xíkaha senó tsonhen ntá itsi Ìnchéni.

Tíhi mé ijnko yaon imá jíé la imá náxrjón.

<sup>21</sup> A ntá kaín tí nkexro tsjanchehe ihnjé Ìnchéni kixin tsjinkítsa sín mé tsaá sín.\*

Mé xíkaha tsíchronka ch'in Joel.

<sup>22</sup> Jahará chojni israelita tinhínrá tí nkehe tsóxrjanka. Tí ch'in Jesús tsíkjixín chjasin Nazaret mé Dios kjuakoḡin ch'an kixin tsích'rán ch'an kixin kjuasin ch'an itsjé kjuaxroan jíé k'uíkonrá la ko kjuako ch'an kixin Dios tsíchjéhe ch'an kjuachaxin kixin tjinkaon ch'an chrók'uikonrá. Jahará ó jína nohará kaín tíha. <sup>23</sup> Kjonté xíkaha k'uíkonrá la jahará itserá ch'an éxí tsíkjenkayáxin Dios ósé. A ntá jahará kjuinçek'ayéhéra ch'an tí sín jínahya, a

\* 2:21 2.17–21 Joel 2.28–32

ntá tí sín jínahya mé k'óyán sín ch'án, kjuak'enkani sín ch'án ijnko ntacruz.  
<sup>24</sup> Kjánchó Dios la kjuínchexechón ch'án inaá la kjuatsen ch'án tí kjuatjoté kuènte kjuach'én kixin ntá tí kjuach'én xitjahya ts'etuñhen tí jehe ch'án. <sup>25</sup> A ntá ósé tí ch'ín rey David tsíchrónka ch'án kuènte Jesús ntáchro ch'án kixin:

Jaha Ìnchéni t'íkuan kixin jnkochrín tjétaón ntja tí xritjak'é janhan.

Jaha mé itjen tjaná chjina kixin chrókohya jie chrókjuásian.

<sup>26</sup> Méxra imá chéhe asenná. Ir'va tsjexian tí nkehe náxrjón.

Ó nòna kixin kohya nkehe ts'atsínka kjónté its'én.

<sup>27</sup> Ó nòna kixin tí jaha tsitogéhya asenná chríkjan tí siín chojni tsík'en.

Tsjánjonhya kjuachaxin kixin tsóxika ntóna kixin janhan mé ijnko nkexro t'aha xra jina tjuèhe.

<sup>28</sup> Jaha mé kjuákona tí ntja tsjanjon kjuachón. Jaha mé nchechána kixin t'ayakonna.†

Mé xíkaha tsíkjin ch'ín David.

<sup>29</sup> Kíchóni títoghéra tsontáxrjan kixin ch'ín David, tí nkexro k'uaxrjeníxinni mé tsík'én ch'án la ko tsíkixravá ch'án. Ntá naxa noheni nketí tsíxravá ch'án.

<sup>30</sup> A ntá ch'ín David mé ijnko nkexro tsíchrónka itén Dios la ó nohe ch'án kixin chaxín Dios chrónka kixin ijnko nkexro ts'axrjeníxin ch'án mé ts'óna rey mé ts'etóan éxi jehe ch'án k'uetóan ch'án. <sup>31</sup> Mé xíkaha ch'ín David la ósé ó nohe ch'án nkehe tsonhen la mé chrónka ch'án kixin tsoxechón Cristo la ko ntáchro ch'án kixin tí asén ch'án tsitogéhya tí siín tí sín tsík'en la ts'itjáyanhya tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>32</sup> Méxra Dios kjuínchexechón tí ch'ín Jesús, mé k'uíkoni kaín ni la mé chrónkani kixin chaxín tíha. <sup>33</sup> Ntá ijie Jesús mé sákjuiko ch'án Dios la nàno itja chjina Dios mé tjen ch'án. Ntá tsintáchro It'é ch'án Dios kixin tsochr'án ch'án tí Nchakuen ch'án. Ntá jie ó kui la ó k'uíkonrá la ko kuínhínrá nkehe kónhen. <sup>34</sup> Tí ch'ín David la jehya jehe ch'án sákjuí nkaya nkajni, kixin jehe David ntáchro ch'án kixin:

Ìnchéni Dios mé ntáche tí Ìnchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntihó tsétóan,

<sup>35</sup> tsjixinjian kaín xín tí sín núnkakonhan la tsjachahya sín ts'etóan sín kixin jahvá mé tsétóan.”‡

Mé xíkaha tsíkjin ch'ín David.

<sup>36</sup> Ntá kaín rá chojni israelita chrókónohará chaxín kixin jehe tí ch'ín Jesús ó kjuakénkanirá tí ntacruz la Dios mé kjuích'éna Ìnhará ijie, mé tí Cristo —mé xíkaha chrónka ch'ín Pedro.

<sup>37</sup> Ntá tí kuínhin sín tíha ntá imá kóxakonhen asén sín. La ntá kjuanchankíhi sín ch'ín Pedro la ko tí í so sín kjueyá ch'ín Jesús. Ntáchro sín kixin:

—Kíchóni, a ntá jie la ¿nkexrí chrókjuich'eni?

<sup>38</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuitoghéra tí ijjará la chrórxáinkáonrá Dios. Ntá chrókuikitaxínrá ihnjé Jesucristo ntá Dios mé tsjakjiihanrá tí ijjará ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án Nchakuen ch'án ts'ayéherá. <sup>39</sup> Dios mé sinchekitónhanrá ch'án tí Nchakuen ch'án ts'ayéherá jahará la ko xjaaná la ko kjaxin tsochjéhe ch'án Nchakuen ch'án kaín xín tí sín tjejó ikjin. Mé jehe ch'án tsochjéhe ch'án Nchakuen ch'án jnkojnko tí nkexro tsjeyá ch'án.

† 2:28 2.25–28 Salmo 16.8–11 ‡ 2:35 2.34–35 Salmo 110.1

<sup>40</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Pedro la ko í so nkehe ntáchro ch'án. Nta nixjehe ch'án sín inaá, ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuiotóhérá tí jínahya tjenkayáxin tí chojni síin chjasintajni kixin jahará me jína chrókuaará.

<sup>41</sup> Ntá kaín tí sín kuítekaon tí nkehe chrónka ch'án la ntá kuíkite sín la tí yaon a kóchjina iní mil chojni kjuankíxin tinkáchónki Ìnchéni Jesús la k'uíto tí sín ó xráxin síin. <sup>42</sup> Ntá kaín sín mé jína k'uék'ejó sín mé kuítekaon sín tí nkehe kjuako tí sín kjueyá Jesús la kjuínkítsa sín kjuanjon sín tí nkehe chrókjóné tí í so sín la ko chjéhe sín Dios kjuasáya la ko kójnkotsé sín kixin sine sín niotja xraxinkakonxín sín kixin ik'uén Ìnchéni.

### *Mé xikaha k'uéjéó tí sín xránkixín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>43</sup> La ntá kaín tí í so sín mé chrakon sín kixin tí sín tsíkjejá Jesús kjuasin sín itsjé kjuaxroan. <sup>44</sup> La kaín tí sín tinkáchónki Jesús mé jnkokoá k'uéjéó sín la jnkokoá chóna sín tí nkehe sine sín. <sup>45</sup> Kjuínchekji sín tí nkehe chóna sín ntá k'óxikayehe sín tí chichaon la chjéhe sín tí sín chónahya. <sup>46</sup> Jnkojnko yaon kójnkotsé sín tí nínko la ntá jnkojnko ntqe sín kjóneko kichó sín. La ko kjóne sín niotja kixin xraxinkakonxín sín kixin ik'uén Ìnchéni la ko kjuaxróxin k'uéjéó sín la kohya nkexro kjuínchehnke. <sup>47</sup> Kjuanchehe sín kjuasáyé Dios. Ntá kaín chojni k'uéchónthehe sín kjuasáya. A ntá jnkojnko yaon Ìnchéni mé kjueyá iso chojni kixin tsotsjé tí sín tsaá.

## 3

### *Kuítohe jína ijnko nkexro xitjahya tji*

<sup>1</sup> Ijnko yaon tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé chrín sín sákjui sín tí tjen tí nínko. Mé kjuíji sín las tres kónjín, tí hora mé nixjehe sín Dios. <sup>2</sup> Kaín yaon kjuák'e ntiha ijnko ch'ín tsikokjéxin xitjahya tji. Sátsíkjiko sín ch'án tí nínko la tsíkjak'etjaxín sín ch'án tí ntója puerta mé it'in Ntója Náxrjón. Ntaha tjetjanachak'éhe ch'án chichaon tí sín sí'ixenhen ntiha. <sup>3</sup> Ntá xrínahya k'uíkon tí ch'ín xitjahya tji kjuíji tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan ts'ixenhen sín nínko, a ntá kjuanchak'éhe ch'án sín chichaon. <sup>4</sup> Na ntá ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé komá sín tí ch'ín a la ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Tsjehé ntihi.

<sup>5</sup> A ntá tí ch'ín a tjetsjehe ch'án jína kixin ách'e ichrén nkehe tsjanjon tí sín a, ichro ch'án. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Pedro ntáchro kixin:

—Na chontahya plata ni oro kjánchó tí nkehe chonta la tsotjahá. Mé kjuachaxin ihnjé Jesucristo, tí nkexro tsíkji\_xín chjasin Nazaret, la t'inkatjen itjia —mé xikaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>7</sup> Ntá ch'ín Pedro mé itsé ch'án tí tja chjina tí ch'ín xitjahya tji ntá k'uínkatjen ch'án. Ntá xrínahya ó kósóji tí nta ntoá toté ch'án. <sup>8</sup> Ntá tí ch'ín xitjahya tji la chrika ch'án la kjuák'exín toté ch'án ntá kjuankíxin ch'án itji ch'án. Ntá k'uíxenko sín ch'án nkaxenhen nínko. Tjetji ch'án la ko chrika ch'án la chjéhe ch'án kjuasáya Dios. <sup>9</sup> Na ntá kaín tí chojni síin tí chjasin ntiha la k'uíkon sín kixin ó tji ch'án la ko chjéhe ch'án kjuasáya Dios. <sup>10</sup> Ntá chrakon sín kixin xikaha tsíkónhen kixin tsíkjatsōan sín kixin jehe tí nkexro kjuák'etjaxín kjuanchak'á ch'án chichaon ntója nínko it'in Ntója Náxrjón.

### *Nixjehe ch'ín Pedro tí chojni síin tí ntasin Salomón*

<sup>11</sup> Na tí ch'ín xitjahya tji la mé títóehya ch'án tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan. Ntá kaín xín tí sín síin ntiha chrakon sín kuinká sín sákjuútsjehe sín tí ntásin kuènte nínko it'in ntásin Salomón kixin ntaha tjejó tí sín a. <sup>12</sup> Ntá tí k'uíkon ch'ín Pedro xíkaha la ntáche ch'án sín kixin:

—Jahará chojni israelita, ¿nkekuènte chrakonrá jahará la ko nkekuènte komaráni? ¿Á tjenkayáxinrá kixin jehóni kjuínchekitòheni jína tí ch'ín i kixin jehóni chóntani kjuachaxin la ko kixin imá tinkáchónkini Dios? <sup>13</sup> Náhí. Tí Dios k'uékinkáchónki ch'ín Abraham, la ko Isaac, la ko Jacob mé imá chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen ch'án Jesús. Kjánchó jahará tsíkjikénhenrá ch'án tí sín t'etóan. Ntá tí ch'ín Pilato mé tjinkaon ch'án chrók'uátjánta ch'án tí ch'ín Jesús kjánchó jahará la tjinkákonhyará xíkaha. <sup>14</sup> A ntá jahará chrókjuanchiará chrókuitòhe sáchrókjui tí nkexro tjóá jína asén. A ntá náhi. A ntá jahará mé tjinkáonrá sátsji ijnko chojni chóna nchónhya jie. <sup>15</sup> A ntá jahará tsík'oyánrá tí nkexro tjanjon kjuachón. A ntá Dios mé kjuínchexechón tí jehe ch'án la mé xíkaha k'uíkonni la chrónkani. <sup>16</sup> Tí kjuachaxièn ihnié Jesús mé tinkáchónkini la ntá tíha mé kuitòexín jína tí nkexro k'uíkonrá la ko choxinrá. Tí ch'ín a mé kuitekaon ch'án ntá kuitòhe ch'án jína. Mé xíkaha ó k'uíkonrá kaín rá.

<sup>17</sup> Kíchóni ó nòna kixin tió jahará la ko tí sín t'etóan k'oyánrá Jesús la ni kónoahyará nkehe kjuich'erá. <sup>18</sup> Ntá ó xiteyá tí nkehe tsintácho Dios tsínixaxín tí sín tsíchrónka itén ch'án kixin tí Cristo t'ichjánxín tsjasóte ch'án. <sup>19</sup> Méxra tsitòhérá ijjará ntá xráxinkáonrá Dios ntá jehe ch'án mé ts'óxíka ijjará ntá Inchéni mé sinchekitòhará ch'án jína. <sup>20</sup> Ntá jehe ch'án mé tsochr'án Jesucristo inaá la xra ó tsi kixin tsaáxinrá. <sup>21</sup> Na ntá ijie la Jesucristo la nkaya nkajní ntahó tsitòhe ch'án hasta tsjasiyóxinjian Dios kaín nkehe éxi tsintácho ch'án tsínixaxín ch'án tí sín tsíchrónka itén ch'án ósé. <sup>22</sup> A ntá senó tí ch'ín Moisés tsíchénka tí sín tsík'axrjeníxinni kixin: “Inchéni Dios mé tsochr'án ijnko nkexro ts'axrjeníxinrá tsochrónka itén ch'án éxi tsíchr'án ch'án tí janhan. T'ichjánxín tinhínra kaín tí nkehe tsontácho ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí chojni titekakonhya tí nixja tí nkexro a la ts'itjáyán sín la tsitòhe sín tí nación Israel,”\* mé xíkaha tsíchrónka ch'ín Moisés.

<sup>24</sup> Káinxín tí sín tsíchrónka itén Dios kjuankíxixín ch'ín Samuel la ko kaín tí sín kuí chr'éxín mé chrónka sín kixin kaín tíha tsònhen xíkaha tí yaon i. <sup>25</sup> Mé tí nkehe tsintácho Dios tsínixaxín ch'án tí sín tsíchrónka itén ch'án kixin xíkaha chrók'uayéhérá jahará tí nkehe chrókjuanjon ch'án kixin chrók'uejorá jína. Dios tsíkijich'éna ch'án ijnko pacto mé nixjehe ch'án tí sín tsík'axrjeníxinrá mé tsintáche ch'án tí ch'ín Abraham kixin: “Káinxín chojni chjasintajni mé tsoyaonxín sín kixin ijnko nkexro ts'axrjeníxin tí jaha.”† <sup>26</sup> Dios kjuínchexechón ch'án tí Xjeen ch'án la saoxín ichr'án ch'án tí tjejorá jahará israelitará kixin chrókjuintayaonrá ch'án kixin jnkojnko tí jahará chrókuitòhérá tí nkehe jínahya ich'erá —ichro tí ch'ín Pedro.

## 4

### *Tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan nkayakon tí sín t'etóan*

<sup>1</sup> Ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan la naxa tjejónixjehe sín tí sín tsíkójnkotsé ntá xrináhya ikuí tí sín nchat'á la ko tí ch'ín t'etuenhen tí sín soldado kuènte tí nínko la ko tí sín saduceo. <sup>2</sup> Imá kónínkaon sín kixin ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan

\* 3:23 3.22–23 Deuteronomio 18.15,19 † 3:25 Génesis 22.18

kjuakohē sín tí sín tsíkójnkotsé nkexrí tsoxechón chojni tsík'en kixin xikaha xechón ch'in Jesús. <sup>3</sup> Ntá kuínhin sín xikaha ntá itsé sín tí sín a ntá sákjuiko sín, chr'áxenhén sín ntóechiso. Ntahó k'uéjó sín hasta kóyaon kixin ó ntá kóntó. <sup>4</sup> A ntá nchónhya tí sín tsíkinhin tí tan a la kuítekaon sín. Ntá kjuixraká tí número tí chojni ntoa mé in'ó mil chojni ntoa ó.

<sup>5</sup> A ntá tí yaon chr'éxin kójnkotsé tí chjasin Jerusalén tí sín t'etoan kuènte tí sín judío la ko tí sín tjako tí ley. <sup>6</sup> Mé kjaxin ntaha tjen ch'in Anás, mé jehe ch'an mé tí nchat'á imá t'etoan, la ko ch'in Caifás, la ko kjaxin ch'in Juan, la ko ch'in Alejandro, la ko kaín tí chojni kjéhya tí nchat'á t'etoan. <sup>7</sup> Ntá k'uetōan sín kixin síxraoa ch'in Pedro la ko ch'in Juan. Ntá k'uéjó sín jnkosiné la ntá kjuanchankíhi sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkexro kjuanjōn kjuachaxin o nkexro kjuachaxin ihnié kixin xikaha ich'erá tí nkehe?

<sup>8</sup> Ntá ch'in Pedro imá chóntha ch'án kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni t'etoan kuènte chjasin la ko jahará sín táda kuènte chjasin Israel, <sup>9</sup> jahará mé tjanchankirá kixin nkexrí kuítóhe ijnko chojni níhi jína kixin tjínkáonrá tsonohará. <sup>10</sup> Ntá tinhínra jína tí nkehe tsochrónkaxinni kixin kaín rá chojni chjasin Israel tsonohará kixin tí ch'in i itjen ntihi mé kuítóhe ch'án jína kjuachaxién ihnié Jesucristo, tí nkexro tsíkijxin chjasin Nazaret. A ntá jahará mé tsíkjakénkanirá ch'án tí ntacruz la ntá Dios kjuínchexechón ch'án inaá. <sup>11</sup> Tí ch'in Jesús i mé tí xro náxrxónhya kuítóentará tió kjuich'énará tjat'ō ntá mé jie k'óna tí xro tjetōan.\* <sup>12</sup> Kohya í jnko nkexro chóntha kjuachaxin chrókuaáxinni kixin kohya í jnko ihnié chojni ntihi chjasintajni chrókuiínkáchónkini chrókuaáni —mé xikaha ichro ch'in Pedro.

<sup>13</sup> Tí síxreé mé k'uíkon sín kixin ch'in Pedro la ko ch'in Juan mé nixja sín kaín asén sín la ntá kónohe sín kixin tí sín a mé noehya sín xroon la tjetuanhya sín. Ntá chrakon tí sín t'etoan ntá kjuátsoan sín kixin tí sín a mé tsík'ajiko ch'in Jesús. <sup>14</sup> A ntá tí ch'in tsíkítóhe jína mé ntiha tjejóko sín ch'án. Méxra xitjahya tsjanchia sín jie tsjasóte tí sín a. <sup>15</sup> Ntá tí síxreé a mé k'uetōan sín kixin tí sín a ts'axrje sín ntója ntá jehó sín k'uéjóxenhén sín nchia ikjo sín kichó sín. <sup>16</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—¿Nkehe chrókjuich'eheni tí sín a? Kaínxin tí chojni ntihi chjasin Jerusalén mé ó k'uíkon sín kixin kjuínkítsa Dios tí sín a ntá kjuasin sín ijnko kjuaxroan jie ntá xitjahya tsontáchroni kixin chaxínhya tíha. <sup>17</sup> Í tjínkakonhyani kixin naxa tsochrónka sín tíha kixin naxa tsínhin chojni. Méxra ts'etōanni kixin í tsochénkahya sín ninkexró tí ihnié Jesús.

<sup>18</sup> Na ntá k'uíyehē sín tí sín a inaá ntá k'uetuēnhén sín kixin ninkehó chrónixja sín la ko chrókjuako sín ihnié Jesús, ichro sín. <sup>19</sup> A ntá ch'in Pedro la ko ch'in Juan kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tjenkayáxinrá jahará, ¿á chrókóxrjínhin Dios chrókjuintaxitēyáharáni jahará o chrókjuinchexitēyēhēni tí jehe ch'an? <sup>20</sup> A ntá jeheni la xitjahya tsitoheni tsochrónkani tí nkehe ó k'uíkonni la ko tí nkehe kuínhini —ichro sín.

<sup>21</sup> A ntá k'jonté xikaha kuínhin tí síxreé la jiehe k'uetōan sín ntá kjuanjōn sín kjuachaxin kixin sátsji tí sín a kixin k'uitjahya sín nkexrí sinchekjasóte sín tí sín a kixin kaín tí sín chjasin ntiha chjéhe sín Dios kjuasáya kixin tí kjuaxroan kjuich'e sín. <sup>22</sup> Na mé tí ch'in kuítóhe jína kixin tí kjuaxroan mé chjina k'uaxitjehe ch'án cuarenta nánó a.

\* 4:11 Salmo 118.22

*Tí sín tinkáchónki Jesús tjanchia sín kixin tsochraconhya sín*

<sup>23</sup> Ntá tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan tsíxranjon kjuachaxin sátsji sín na ntá sákjuí sín tí tsíkójnkotsé iso tí sín chóxin sín. Ntá chrónka sín kaín nkehe k'uetqan tí sín nchat'a t'etqan la ko tí sín táda. <sup>24</sup> Ntá kjuixin kuínhin tí sín tsíkójnkotsé na ntá kaín sín nixjehe sín Dios la ntáchro sín kixin:

—Ínchéni, jaha mé kjuich'éna nkajni la ko chjasintajni la ko tí ntayaon la ko kaín sín tí nkehe sín. <sup>25</sup> Jaha mé kjuachaxiën Nchakuan nixjaxian ch'ín David tí nkexro kjuít'aha xra. Ntáchro ch'án kixin:

¿Nkekuènte kixin kónínkaon kaín tí chojni naciòn ókjé?

¿Ntá tí chojni israelita mé tjenkayáxin nkehe ninkehó sínkíhya.

<sup>26</sup> Tí sín rey siín chjasintajni la ko kaín tí sín tí chjasin kójnkotsé sín

nínkakonhen sín Ínchéni la ko Cristo.†

Mé xíkaha tsíkjin ch'ín David ósé.

<sup>27</sup> Mé xíkaha chaxín ch'ín Herodes, la ko ch'ín Poncio Pilato, la ko kjaxin tí chojni tsíkjin ókjé, la ko tí sín israelita mé tsíkójnkotsé sín tí chjasin ntihi kixin kónínkakonhen sín tí Xjaan Jesús chóntahya jie, mé tí nkexro tsíkijéyá jaha sit'aha xra. <sup>28</sup> Mé xíkaha kjuínchexiteyá sín tí nkehe ósé tsíkjenkayáxian kixin t'ichjánxin xíkaha tsonhen. <sup>29</sup> ¿Ntá Ínchéni, tsjehé kixin imá jiehe k'uetqan tí sín a. La ntá jaha tsjínkítsa tí sín sit'aha xra tsochraconhya sín tsochrónka sín itán. <sup>30</sup> La ko tí kjuachaxián sinchekitqexín jína tí chojni níhi la ko tsjákoxian kjuaxroan kjuachaxiën ihnié tí nkexro Jesús t'aha xra —mé xíkaha nixjehe sín Dios nkaya nkajni.

<sup>31</sup> ¿Ntá tí kjuixin nixjehe sín Dios a ntá tí tjejó sín mé kuínkí nonte. La ntá kaín sín antsí k'uáyéhe sín Nchakuen Dios ntá kaín asén sín kjuankixin sín chrónka sín itén Dios.

*Tí kaín nkehe siín la kaín sín mé kuènte sín*

<sup>32</sup> La kaín tí sín kuínkáchónki sín Jesús mé jnkokoá kjuenkayáxin sín. Kohya nkexro ntáchro kixin jehó kuènte tí nkehe siín. Náhi. Kaín sín mé kuènte sín. <sup>33</sup> Tí sín tsíkijéyá Jesús mé kaín asén sín chrónkaxín sín kixin nkexrí xechón Ínchéni Jesús. Ntá Dios antsí kjuíncheyaoon kaín sín. <sup>34</sup> Kohya ninkexró nóaxínhya tjejó ntiha kixin kaín tí sín chóna nontee sín o ntqé sín kjuínchekji sín. Na ntá tsíkjikao sín tí chichaon <sup>35</sup> chjéhe sín tí sín kjueyá Jesús. ¿Ntá tí sín k'óxikayehe sín tí chichaon, kuákja tí sín nò. <sup>36</sup> Mé xíkaha kjuich'e ijnko ch'ín levita it'in José. Jehé ch'án la tsíkjin ch'án nonte Chipre jnkosiné ntayaon. Tí sín kjueyá Jesús mé kjuínchek'in sín ch'án Bernabé, mé t'axrxjén kixin tí ch'ín nchechéhe asén chojni. <sup>37</sup> Jehé ch'án a mé kjuínchekji ch'án ijnko nontee ch'án ntá kjuíkqo ch'án tí chichaon kjuínchek'áyéhe ch'án tí sín kjueyá Jesús.

## 5

*Ijie kjuasin ch'ín Ananías la ko tjan Safira*

<sup>1</sup> ¿Ntá í jnko ch'án mé it'in Ananías, a ntá ichjién ch'án mé it'in Safira, mé jehé sín mé kjuínchekji sín ijnko nontee sín. <sup>2</sup> ¿Ntá tí ch'ín a kjuenkayáxinko ichjién ch'án ntá kuakitsjentehe sín iso tí chichaon. Ntá í so mé sákjuíko ch'án la chjéhe ch'án tí sín kjueyá Jesús la kjuanjon ch'án éxi kaín. <sup>3</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Ananías, ¿kuènte chjehé kjuachaxin tí Tsochren kixin k'uetqenhen asán? Ntá kjuich'iyehé tí Nchakuen Dios kixin kjuínchemá iso chichaon

† 4:26 4.25–26 Salmo 2.1–2

kjuinçekjixián nontaa. <sup>4</sup> ¿Á jehya nontaa tíha? Ntá tió kjuinçekjia la, tí chichaon la, ¿á jehya kuèntá? ¿Kuènte kjuenkayáxian sich'e tíha? Kjuich'yiehé Dios, jehya chojni kjuich'yiehé.

<sup>5</sup> Na ntá kuínhin tí ch'ín Ananías ntá kjuítsínka ch'án ntá ik'uén ch'án. La ko kaín xín tí sín ntiha kónohe sín nkehe kónhen tí ch'ín a la imá chrakon sín. <sup>6</sup> Na ntá ikjuí iso sín ntasoá la ntá kjuinçek'ísímá sín ika tí cuerpo kuènte ch'án la ntá sákjuíko sín, sákjuíkjavá sín.

<sup>7</sup> Ntá k'uaítsínka iní hora ntá kjuíji ichjién ch'ín Ananías k'uixenhen tjan tí nchia ntaha a. La noehya tjan nkehe tsíkónhen tí ntiha. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Pedro mé kjuanchankíhi tí tjan a, ntáchro ch'án kíxin:

—Chronka, ¿á chaxín xikahó kóxiixin tí nonte ó kjuinçekjirá? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tjan kíxin:

—Chaxín xikahó kóxiixin.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kíxin:

—¿Nkekuènte jnkokoá kjuenkayáxinrá kjuich'yiehérá Nchakuen Inchéni? Kjá ntáchrorá kohya nkehe chrókónhanrá. Ntihi ó kui tí sín ntasoá sákjuíkjavá sín xia na ntá jái sátsjiko sín tí jaha —mé xikaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>10</sup> Ntá tuénxin kjuítsínka tjan Safira toté tí itjen ch'ín Pedro ntá ik'uén tjan. Ntá k'uixenhen tí sín ntasoá tí nchia a ntá k'uíkon sín kíxin tsíkjin tsík'en tjan. La ntá sákjuíko sín tí cuerpo kuènte tjan la kjuavá sín tjan tí chjinaxón tsíxrává tí xì tjan. <sup>11</sup> Na kaín tí sín kuènte nínko la ko tí í so sín kuínhin tí xikaha tsíkónhen, mé imá chrakon sín.

### *Itsé kjuaxroan kjuakoxin sín*

<sup>12</sup> A ntá tí sín kjueyá Jesús mé kjuakoxin sín nchónhya kjuaxroan tí siín chojni ntiha la ko kaín sín mé kójnkotsé sín tí ntasin it'in Salomón. <sup>13</sup> Chrakon iso sín k'uitohya tí jehé sín la kjónté la kaín chojni tjikosáyehe tí jehé sín. <sup>14</sup> La ntá xrinahya nchónhya chojni ntoa la ko chojni chjin kjuankíxin tinkáchónki sín Inchéni. <sup>15</sup> Ntá itsé chojni mé kuakitsje sín tí chojni níhi k'uejo sín ntja. Tjéjóták'á sín chrítaón cama la ko kania kíxin ts'atsínka ch'ín Pedro ntá kjónté its'ueen ch'án ó ts'atsínka tí tjejó sín mé chrókuitoxin sín jina. <sup>16</sup> Kjaxin tí chjasin chjino mé kjuixin nchónhya chojni ikjuí sín chjasin Jerusalén la kjuíkao sín tí chojni níhi la ko tí chojni chóna nchakuen tí jínahya. La kaín sín a mé kuitohe sín jina.

### *Ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé chónkíhi sín*

<sup>17</sup> Na ntá tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín kuènte tí sín saduceo mé imá kóchjinoxínhin sín. <sup>18</sup> Na ntá itsé sín tí sín kjueyá Jesús la chr'áxenhen sín ntóechiso. <sup>19</sup> A ntá ijnko ángel kuènte Inchéni ikui tí tie a kuakitjehé ch'án ntója ntóechiso ntá kuakitsje ch'án tí sín a. La ntá k'uetuénhen ch'án sín kíxin:

<sup>20</sup> —Sátjirá nínko la tsjákohérá kaín tí sín ntiha tí tan nixin tsjanjon kjuachón.

<sup>21</sup> Kjuixin kuínhin sín ntá sákjuí sín ntá tí k'uínkaéyan k'uixenhen sín tí nínko kjuako sín.

A ntá tí nchat'á t'etóan la ko tí sín k'uejóko ch'án mé k'uíyehé sín tsojnkotsé kaín tí síxreé, mé tí sín t'etóan kuènte Israel. Na ntá k'uetóan sín kíxin tsoxrakoa tí sín tjejóchjina tsíkjeýá Inchéni. <sup>22</sup> A ntá kjuíji tí sín policía tí ntóechiso a ntá k'uitjahya sín tí sín a. La ntá ikjan sín la <sup>23</sup> ntáchro sín kíxin:



—Kjujini ntiha la k'uikoni tsíkjehe jina ntöechiso a la k'uejó tí sín soldado a ntója. Ntá kuakitjeheni ntöechiso la k'uitjahyani ninkexró tí nkaxenhen —ichro sín.

<sup>24</sup> Ntá kaín tí nchat'á t'etöan la ko tí ch'in k'uetuenhen tí policía kuente ninko la ko i so tí sín nchat'á t'etöan mé kuínhin sín ntá ntáchro sín kixin xá nkexri chrókónhen chrók'uitjayan tí xra kuente tí sín a. <sup>25</sup> Na ntá tuénxín kjuji jinko nkexro ntáchro kixin:

—Tí sín k'uejochjinará jahará mé ó nkaxenhen ninko ntaha tjejó sín tjejótkajohe sín chojni —ichro ch'án.

<sup>26</sup> La ntá tí ch'in k'uetuenhen tí sín policía mé sákjuiko ch'án tí sín policía la kjuikajín tí sín tjako. Ninkehó kjuich'ehya tí sín policía tí sín tjako kixin chakon sín kixin ach'e tí sín sín ntiha mé tsjak'e sín xro, ichro sín. <sup>27</sup> Na ntá tió kjuikao sín tí sín a la k'uejó sín nkayakon tí sín t'etöan ntá tí nchat'á t'etöan ntáchro ch'án kixin:

<sup>28</sup> —Jeheni kjuanjonhyani kjuachaxin kixin tsjákorá ihnié tí nkexro a. ¿A ntá nkehe kjuich'erá jahará? Kuenté chjasin Jerusalén tsíkjákorá. La tjínkaónrá tsékaráni jie kixin jeheni tsik'óyáni tí ch'in a —ichro ch'án.

<sup>29</sup> A ntá ch'in Pedro la ko tí iso sín kjueyá Jesús ntáchro sín kixin:

—A ntá jeheni t'ichjánxin sinchexiteyéheni Dios senó. A ntá chr'éxin sinchexiteyéheni chojni. <sup>30</sup> Tí Dios tsíkincháónki tí sín tsik'axjenixinni ósé mé kjuínchexechón Jesús, ti nkexro a mé kjuakénkanirá tí ntacruz tsik'oyánrá.

<sup>31</sup> Ntá jie tjeko ch'án Dios nkaya nkajni la nángo itja chjina Dios mé tjen ch'án la Dios kjuich'éna ch'án ijnko nkexro t'etöan kixin sinchekaá ch'án chojni kixin tí nación Israel chrókjan chrókuinkáchónki sín Dios ntá chrók'uitjayan tí jie chóna sín. <sup>32</sup> La ko kjaxin jeheni chrónkani kaín tí nkehe k'uikoni kjuachaxién Nchakuen Dios. Tí Nchakuen ch'án mé chjéhe Dios kaín tí nkexro chaxín sinchexiteyéhe tí jehe ch'án.

<sup>33</sup> La ntá tí sín t'etöan a mé kuínhin sín tíha ntá kónínkaon sín la ko tjínkaon sín chrók'óyán sín tí sín a. <sup>34</sup> Na ntá tjen ijnko chojni fariseo mé ijnko síxreé it'in ch'án Gamaliel. Jehe ch'án mé ijnko maestro kjuako tí ley la kaín chojni chjasin ntiha chónthehe ch'án kjuasáya. Mé k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án la nixja ch'án k'uetöan ch'án kixin tí sín tsíkjejá Inchéni mé ts'axrje sín ntója intsi, ichro ch'án. <sup>35</sup> Na ntá nixjéhe ch'án kaín tí síxreé ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni israelita, tóxakonhanrá kixin kohya nkehe chrókjuich'eherá tí sín a. <sup>36</sup> Xráxínkaónrá kixin senó kjuák'e ijnko ch'in it'in Teudas la tónhen asén ch'án kixin imá t'etöan ch'án. Ntá itsjé sín mé noó ciento chojni kjuichréhe ch'án. Na ntá ókjé chojni k'óyán sín tí ch'in a la ntá kaín tí sín kuinkáchréhe tí jehe ch'án mé xíka sín sákjuí sín ntá ntahó kjuéxin tí xra k'uekjich'e sín. <sup>37</sup> Ntá chr'éxin tió xrenájín kaín ihnié chojni k'uejó na ntá ikjuí ijnko ch'in mé it'in ch'án Judas la kjuixín ch'án estado Galilea. Ntá itsjé chojni kjuichréhe ch'án. La ntá kjaxin k'óyán sín ch'án la ntá kaín xín tí sín kjuichréhe ch'án xíka sín sákjuí sín inaá. <sup>38</sup> Méxra tjtöherá tjiatéhyará tí jehe sín a. A ntá tí tjejóch'e sín xra kuente chojni ó la kjaxin ts'itjayan. <sup>39</sup> A ntá tí chaxín tjako sín kjuachaxién Dios ntá tsjachahyará sinchek'itjayanrá tíha. Méxra tjtöherá sín kixin tsjánjonkohyará Dios.

<sup>40</sup> Na ntá kaín tí síxreé mé kuítekaon sín la ntá k'uíyehé sín tí sín kjueyá Jesús. La ntá kjuate sín la xík'etuenhen sín kixin í tsonixjahya sín ihnié Jesús la ntá kjuanjon sín kjuachaxin kixin sátsji sín. <sup>41</sup> Ntá tí sín kjueyá Jesús mé



k'uaxrjexín sín tí tjejó tí sín t'etqan kjónté xikaha kónhen sín la chéhe sín kixin Dios kjuanjon kjuachaxin kjuasóte sín kixin tí kjuako sín ihnié Jesús. <sup>42</sup> Kuítqehya sín tsjako sín kuénte Jesucristo kaín yaon tí nkaxenhen nínko la ko tí jnkojnko ntqé chojni.

## 6

### *Kjueyá sín yato chojni tsjinkitsa*

<sup>1</sup> Na ntá tí yaon a tjoka sítinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni. A ntá tí sín nixja nkíva griego mé kónínkakonhen sín tí sín nixja nkíva hebreo. Ntáchro sín kixin tí sín chjin k'án kuénte sín la kánhyó jína k'uáyéhe tí nkehe síxikayéhe sine sín jnkojnko yaon, ichro sín. <sup>2</sup> Na ntá tí teyó tí sín tsíkjeýá Jesús mé k'uíyehé sín kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá nixjehe sín, ntáchro sín kixin:

—Jeheni la jehya jína tsítqheni tí xra tjakoni itén Dios, kixin ntá sit'aharáni xra ts'óxikayeheni tí nkehe sine tí sín k'án. <sup>3</sup> Méxra jahará kichó ni tsjéyará yato chojni ntoá tí tjejórá, tí chojni jína choxinrá la ko nohe sín la ko antsí chóna sín Nchakuen Dios mé tí sín a sinchek'áyéheni tí xra a. <sup>4</sup> A ntá jeheni la tsonixjeheni Dios la ko tsinkákjakoni itén ch'án —mé xikaha ichro sín.

<sup>5</sup> La ntá kaín sín mé kuínhin sín xikaha ntá jnkokoá kjuenkayáxin sín. La ntá kjueyá sín ch'ín Esteban, mé ijnko nkexro imá tinkáchónki Ìnchéni la ko antsí chóna ch'án tí Nchakuen Dios. La kjaxin kjueyá sín ch'ín Felipe, la ko ch'ín Prócoro, la ko ch'ín Nicanor, la ko ch'ín Timón, la ko ch'ín Parmenas la ko ch'ín Nicolás. Jehé ch'án mé tsíkjin ch'án chjasin Antioquía la ósé mé tsikínáchónki ch'án tí nkehe tinkáchónki tí sín judío. <sup>6</sup> Ntá kjuixin kjueyá sín tí sín a ntá kjuikao sín tí tjejó tí sín tsíkjeýá Ìnchéni. La ntá tí sín a mé nixjehe sín Dios la ko k'uejotja tja sín chrítaón tí ikja tí sín tsikónoxín.

<sup>7</sup> Tí itén Dios sítinkákji la tinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Jerusalén. Kjaxin itsjé tí sín ncha'tá judío kjuankixin sín tinkáchónki sín Ìnchéni.

### *A ntá itsé sín ch'ín Esteban*

<sup>8</sup> Tí ch'ín Esteban mé ijnko nkexro k'uéchóna kjuachaxin kixin Dios tsíkjincheyaon ch'án la nchónhya kjuaxroan kjuakoxin ch'án tí sín chojni.

<sup>9</sup> A ntá iso sín tsíkjin sín nínko judío kuénte tí sín senó k'uejó esclavo sín tsíkjin sín chjasin Cirene, la ko Alejandría, la ko Cilicia, la ko estado Asia, mé kjuankixin sín ikjo sín ch'ín Esteban. <sup>10</sup> Kjónté xikaha la kjuachahya sín kixin Nchakuen Dios mé kjuínkitsa tí ch'ín Esteban nixja ch'án. <sup>11</sup> Na ntá jehé sín mé kjuenkehe sín ókjé chojni kixin tsochrónka sín kixin kuínhin sín k'uántaxínhin ch'án ch'ín Moisés la ko Dios, ichro sín. <sup>12</sup> Mé xikaha k'uixité kaín chojni la ko tí sín t'etqan kuénte nínko la ko tí sín tjako tí ley. La ntá itsé sín tí ch'ín Esteban la tinkánkákjen sín ch'án sákjuiko sín ch'án tí sín tí síxreé a. <sup>13</sup> Kjaxin kjueyá sín chojni tsochrónka kixin ntoáhya kjuako ch'ín Esteban la ntáchro tí sín a kixin:

—Tí ch'ín a mé títoqehya ch'án t'ántaxínhin ch'án tí nínko kuénténi la ko tí ley.

<sup>14</sup> Kuínhinmi kixin chónka ch'án kixin tí ch'ín Jesús, tí ch'ín tsíkjin chjasin Nazaret, mé sinchek'itjáyan ch'án tí nínkoeni ntíhi la ko tsjitóxinhin ch'án tí nkehe tinkáchónkini mé tí nkehe tsík'etqan ch'ín Moisés —mé xikaha ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá tí síxreé la ko kaín tí sín sítjaxín ntiha la komá sín tí ch'ín Esteban la mé k'uíkón sín kixin tí kàrè ch'án mé éxí ijnko ángel mé xíkaha tsjehe tí jehe ch'án.

## 7

### *Tí nkehe kjuátehe ch'ín Esteban*

<sup>1</sup> A ntá tí sín nch'at'á t'et'otan kjuanchankíhi sín tí ch'ín Esteban kixin:

—¿Á chaxín kaín tíhi tsintáchrúa?

<sup>2</sup> Na ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchró ch'án kixin:

—Kaínrá kichó ní Israel la ko sín táda tinhínrá tí nkehe tsontáxrjan.

Dios kuènteni chónka kjuachaxin mé kjuakohe ch'ín Abraham tí nkexro k'uaxrjeníxinni tió kjuák'e ch'án nacióon Mesopotamia tí naxá sátjijha ch'án tsjak'e ch'án nonte Harán. <sup>3</sup> Dios tsintáchró kixin: “Títohé chjasán la ko kaín tí nkexro kjéhya. Na ntá sátjia tí nonte tsjákohá jaha.”\* <sup>4</sup> Na ntá ch'ín Abraham k'uaxrjexín ch'án tí nonte Caldea. Ntá sákjuí ch'án kjuák'e ch'án tí nonte Harán. Na ntá kjuixín ik'uén it'é ch'án na ntá Dios kjuík'ao tí jehe ch'án tí nonte tjejórá ijie. <sup>5</sup> Kjánchó ch'ín Abraham la kuákjahya ch'án nít'ò nonte hasta ní tí tsjak'e toté ch'án la chónthaha ch'án. A ntá chrónka Dios kixin chaxín chr'éxín tío tsjixin ts'en ch'ín Abraham la tí sín ts'axrjeníxín ch'án mé ts'áyéhe sín tíha. Kjonté naxá kohya nijnko xjeen ch'án la mé xíkaha ntáchró Inchéni. <sup>6</sup> Kjaxín tsintáchró Dios kixin tí sín ts'axrjeníxín ch'ín Abraham la ts'ejó sín ókjé nonte, la ko sich'exón sín xra la ko náxrjónhya ts'ejó sín noó ciento nánó. <sup>7</sup> La kjaxín xintáchró Dios inaá kixin: “Ntá chr'éxín janhan sjintakjasóte tí sín kjuínchekjasóte xjaan. La ntá tí xjaan mé tsokjan sín ntihi ntá tsoxraxinkakonxín sín tí janhan,” mé xíkaha ichro Dios. <sup>8</sup> Na ntá Dios mé tsíkjo ch'ín Abraham kixin kaín tí chojni ntoá ts'axrjeníxín ch'án mé itsa sín xroye. Na ntá xíkaha tío kokjíhi xjeen ch'án Isaac ntá ch'ín Abraham mé chjéhe ch'án xjan xroye tío xétjehe xjan ijní yaon. Ntá kjaxín xíkaha kjuích'e ch'ín Isaac tío chónka ch'án xjeen ch'án Jacob, la ntá ch'ín Jacob la xíkaha kjuích'e ch'án inaá. Ntá tí sín a mé k'óna it'é tí teyó tribu tsík'axrjeníxín tí sín Israel.

<sup>9</sup> Tí xjeen ch'ín Jacob mé tí sín k'uaxrjeníxinni ósé la jehe sín k'uéchjinoxínhin sín tí kichó sín José ntá kjuínchekji sín ch'án la tí sín k'uena la sákjuíko sín ch'án nó nacióon Egipto, kjánchó Dios mé kjuínkítsa tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Dios mé kjuínchekaa ch'án tí náxrjónhya k'uékjak'e ch'án. La ko Dios kjuanjón kjuachaxin kixin imá tsoñohe ch'án. Na ntá k'uíkón ch'ín Faraón tí rey kuènte nacióon Egipto a xíkaha tí xra jína kjuích'e ch'ín José ntá kjuanjón ch'án kjuachaxin kixin ts'et'otan ch'ín José tí nacióon Egipto la ko tí nt'oe ch'án.

<sup>11</sup> Na ntá kókjinta xrináhya la náxrjónhya k'uejé tí sín nacióon Egipto la ko nonte Canaán la tí sín tsík'axrjeníxinni la k'uitjahya sín nkehe sine sín. <sup>12</sup> A ntá tsíkinhin ch'ín Jacob kixin tí nacióon Egipto mé sítóxi noa trigo ntá k'uetuenhen ch'án tí sín xjeen ch'án kixin sátsji sín ntiha tsjik'ena sín noa, la jehe tí sín a mé tí sín tsík'axrjeníxinni. Tíha mé tí saoxín sákjuí sín. <sup>13</sup> Ntá tí yóxin sákjuí sín ntiha ntá ch'ín José kjuínchenohe ch'án sín kixin tí sín a la savé ch'án. La ntá kjuakohe ch'án tí ch'ín Faraón tí sín naxá kjéhya ch'án. <sup>14</sup> La ntá k'uet'otan ch'ín José kixin sátsjikajín sín it'é ch'án Jacob la ko kaín tí sín kjéhya ch'án, mé ijnko setena y cinco chojni kjéhya ch'án. <sup>15</sup> Mé xíkaha kónhen la tí ch'ín

\* 7:3 Génesis 12.1

Jacob mé sákjuí ch'án la kjuák'e ch'án naci6n Egipto ntá chr'éxin ntiha mé k'uénxin ch'án. La ntá chr'éxin kjaxin tí sín tsík'axrjeníxinni k'uénxin sín ntiha. 16 Ntá chr'éxin kuakitsjexin sín t6ye tí hués6é tí ch'ín Jacob la sákjuiko sín tí nonte Siquem, la ntá ntiha mé kjuavá sín tí nonte tsík'ena ch'ín Abraham mé tsík'enehe ch'án tí xjeen ch'ín Hamor chjasin Siquem.

17 La ntá ó kuichjina tsoxiteyá tí nkehe tsintáχρο Dios tsíkjo ch'ín Abraham ntá tí sín Israel imá k6tsjé sín naci6n Egipto. 18 A ntá xrínahya í jnko ch'ín rey kjuankíxin k'uet6an naci6n Egipto la k'uéchónhya ch'án tí ch'ín José. 19 La ntá tí ch'ín rey kjuich'iyehé ch'án tí sín naxá kjéhyani la ko kjuínchekjasóte ch'án sín. La tsík'et6an ch'án kíxin tí xjan ntoa na ntá kokjíhi mé tsjik'itjí sín xjan kíxin its'en xjan. 20 Na ntá tí y6on a tsík6kíjhi ch'ín Moisés ntá imá k6xrjínhjn Dios tí xjan a. It'é la ko iné xjan mé k'uéchóna sín xjan iní nitjó koá nt6e sín. 21 Ntá chrokjuahya tsjak'ema sín xjan la ntá kjuíkjáka sín xjan. La ntá xjeen tí ch'ín rey kuénté Egipto mé kjuíkkakja tjan xjan la sákjuiko tjan nt6e tjan la kjuínchek'ánkí tjan xjan éxí xjeen tjan xíkaha. 22 La ntá tí ch'ín Moisés mé k'uitja ch'án kaín nkehe nohe tí sín Egipto a la imá tjet6an tí nkehe k'uéntáχρο ch'án la ko tí nkehe k'uékjich'e ch'án.

23 La ntá tió ch6nta tí ch'ín Moisés cuarenta nánó ntá tjinkaon ch'án tsjitsjehe ch'án tí sín israelita naxá kjéhya ch'án. 24 Ntaha mé k'uikon ch'án kíxin ijnko chojni Egipto kjuate ijnko chojni naxá kjéhya tí jehe ch'án. Ntá chr6kjuinkítsa ch'án tí sín naxá kjéhya ch'án ntá k'6yán ch'án tí ch'ín Egipto a. 25 Kjuenkayáxin ch'án kíxin tí sín naxá kjéhya ch'án, mé tí sín israelita, mé tsoñoéxin sín kíxin Dios mé tsich'án tí jehe ch'án sinchekaá sín ch'án. Kjánchó tí sín a kjuátsoanhya sín. 26 La ntá í jnko y6on tí ch'ín Moisés k'uikon ch'án kíxin yaá sín israelita tjanjonko kichó sín. La ntá tjinkaon ch'án chr6kjuít'oxin ch'án kíxin chrokjuanjónhya sín. La ntáχρο ch'án kíxin: “Jahará jnk6k6á k'ichuárá la, ¿nkekuénté tjánjonrá?”. 27 A ntá tí nkexro ch6nta tí jje mé k6nínkaon ch'án la k6téka ch'án tí ch'ín Moisés. Ntá ntáχρο ch'án kíxin: “¿Nkexro kjuanj6n kjuachaxin kíxin jaha k'6na juez kuénténi? 28 ¿Á tjinkávan ts'oyánni kjaxinni éxí k'oyán tí ch'ín Egipto ijna ní?” 29 A ntá kuínhin tí ch'ín Moisés tíha ntá tjoka sákjuí ch'án. Sákjuí ch'án tí naci6n Madián ntá ntiha kjuák'e ch'án éxí ijnko chojni tsikjixin ókjé. Ntá ntaha tsík6tehe ch'án la ko kjuich'éna ch'án yaá xjan ntoa.

30 Na ntá k'uatésinka cuarenta nánó ntá tí nteje chjino jná it'in Sinaí mé xrínahya k'uikon ch'án ijnko ángel tjenkákjan tí xrohi chríkjan tí ntayoa tjeche. 31 Ntá tí ch'ín Moisés la chrakon ch'án kíxin xíkaha k'uikon ch'án la ntá k6chjinehe ch'án kíxin chr6tsjehe ch'án la ntá kuínhin ch'án itén Ínchéni ntáχρο kíxin: 32 “Janhan mé Dios tinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxian mé Abraham, la ko Isaac, la ko Jacob,” mé xíkaha ichro Dios. Ntá tí ch'ín Moisés la kjuankíxin chrakon ch'án la síxránka ch'án ntá í tjinkakonhya ch'án tsotsjehe ch'án. 33 Na ntá ntáχρο Ínchéni kíxin: “Takítsje t6katá kíxin tí nonte tinkatja la nonte tj6á ch6ntahya jje. 34 Ó k'uíkuan kíxin tí sín kuéntana mé imá tjet6tasóte sín naci6n Egipto. La ó kuínhan kíxin t'èya sín. La ntá ijje ó k'uinka kíxin tsjinkítsa sín. Méxra xrákia jaha tsétuanhan jaha sátsjia naci6n Egipto,”† ichro Dios.

35 Tí sín israelita mé kjuanoá sín tí ch'ín Moisés. Tsintáχρο sín kíxin: “¿Nkexro kjuanj6n kjuachaxin kíxin jaha k'6na juez?” ichro sín. Kjánchó Dios ich'án ch'án tí ch'ín Moisés kíxin ts'et6an ch'án la ko sinchekaá ch'án tí sín

israelita kjuachaxin tí ángel k'uikon ch'án chríkjan tí nta. <sup>36</sup> Ntá tí ch'ín Moisés kuakítsjexin ch'án Egipto tí sín tsík'axrjeníxinni ósé. La imá itsjé kjuaxroan kjuasin ch'án la itsjé kjuakoxin ch'án tí nación Egipto, la ko tí Ntayaon Kjátse, la ko tí nteje k'uáji sín cuarenta nánó. <sup>37</sup> Jehé tí ch'ín Moisés a mé chénka tí sín israelita kíxin: “Dios mé tsochr'án ijnko chojni tsoníxja itén Dios ts'axrjeníxin tí sín kíchuará éxi ichr'án ch'án tí janhan. Títekákonhérrá tí jehe ch'án.”† <sup>38</sup> Tí ch'ín Moisés mé kjuák'eko ch'án tí chojni tí k'uéjós sín tí nteje. Nta ijnko ángel mé nixjehe ch'án tí jnə Sinaí la ko tí sín k'uaxrjeníxinni mé k'uáyéhe sín tí tan tjanjon kjuachón, ntá tí tan mé k'uátsínka tí jeheni ijie.

<sup>39</sup> A ntá tí sín k'uaxrjeníxinni ósé mé tjinkakonhya sín kíxin chrókuitekaon sín la kjuanoá sín tí ch'ín Moisés la ko tjinkaon inaa chrókjan sín nación Egipto. <sup>40</sup> A ntá ntáche sín ch'ín Aarón kíxin: “Tjinkaonni sich'éna ijnko dios kíxin tsinkáchónkini kíxin í noehyani nkehe kónhen tí ch'ín Moisés, tí nkexro kjuínkítsa k'uaxrjexinni nación Egipto.”§ <sup>41</sup> Ntá kjuínchekjanoya sín ijnko koxintáxjan la ntá k'óyán sín iko kjokehe tí nkehe tsíkjanoya a la imá kóchéhe sín k'uikon sín tí nkehe tsík'ónaxín tja chojni. <sup>42</sup> A ntá Dios mé kuítóhe tí jehe sín kíxin tsinkáchónki sín tí konotsé siín nkajní. Tíhi mé tsíkjin ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios ntácho xíkíhi: Jahará chojni Israel, zá k'oyánrá tí iko kjókanará tí janhan tí cuarenta nánó k'uejorá nteje ní?

<sup>43</sup> Kja náhi, jehó tí nkehe kjuich'énará mé kjókehérá tí ko a. Kjuikoará tí njnkoé tí dios Moloc

la ko kjaxin kjuikoará tí konotsé kuénte dios Renfán.

A ntá tí nkehe tsíkjich'énará jahará mé xráxinkákonxínrá éxi Dios kuéntará. Méxra janhan tsakítsjexínrá tí tjejorá la tsétuanhánrá sátsjirá chjasin Babilonia.\*

Mé xíkaha ntácho Dios ósé.

<sup>44</sup> Naxa k'uéjós tí sín k'uaxrjeníxinni tí nteje la chóna sín ijnko njnko kamantá chóna tí ley tsík'etóan Dios. Tíhi kjuich'éna sín éxi tsík'etuenhen Dios tí ch'ín Moisés kíxin sich'éna ch'án kaín nkehe k'uikon ch'án. <sup>45</sup> Ntá tí sín tsík'axrjeníxinni mé k'uáyéhe sín tí njnko kujtonhen sín. Ntá tí sín kjuikao ch'ín Josué mé kjuikao sín tí njnko tió kjuacha sín k'uáyéhe sín í jnko nonte kuénte í so chojni kuakítsje Dios, kíxin ts'áyéhe tí jehe sín. Mé xíkaha kónhen hasta tí yaon kjuankíxin k'uetóan ch'ín David. <sup>46</sup> Imá kjuíncheyaon Dios tí ch'ín rey David la ntá tí ch'ín David mé tjinkaon ch'án sich'éna ch'án ijnko njnko kuénte Dios mé tí Dios k'uékinkáchónki ch'ín Jacob. <sup>47</sup> Kjánchó jehe ch'án kjuich'énahya ch'án tí njnko a. Tí ch'ín Salomón mé kjuich'éna. <sup>48</sup> Kjánchó Dios nkaya nkajni chrohya tsjak'exenhen ijnko nchia tsíkjich'énaxín chojni itja. Ntácho ijnko ch'ín nixja itén Dios kíxin:

<sup>49</sup> Janhan Dios nkaya nkajní itjén tétóanxián ntá chjasintajni tjekjen totená. ¿Xá nkexéhe tí nchia chrókjuich'énará?

¿Xá nketí chrókjuak'é chrók'ók'ánaxián?

<sup>50</sup> ¿Xá jehya tjaná kjujt'ánaxián kaín tí nkehe ní?†

Mé xíkaha ichro Dios.

<sup>51</sup> A ntá jahará la icha asánrá xráxín títekákonhyará. Jahará tinhínrá kjánchó ich'erá éxi chojni chónhya Dios. Xráxín tjánjonkoará Nchakuen Dios. Jahará mé tóyohará tí sín tsík'axrjeníxínrá ósé. <sup>52</sup> Tí sín tsík'axrjeníxínrá

† 7:37 Deuteronomio 18.15.18 § 7:40 Éxodo 32.1 \* 7:43 7.42–43 Amós 5.25–27 † 7:50 7.49–50 Isaías 66.1–2

kjuínchekjasóte kaín tí sín tsíchrónka itén Dios. K'óyán sín tí sín k'uéchrónka kixin itsi tí nkexro chóntahya jię. **A** ntá ó kui tí nkexro a ntá jahará kjuínchekjirá ch'án ntá k'óyán sín ch'án. <sup>53</sup> Jahará k'uayéhérá tí nkehe k'uetqan Dios senó, mé tí nkehe chrónka tí ángel, la kjónté xíkaha kuítékákonhyará —ichro ch'ín Esteban.

### *Ik'uén ch'ín Esteban*

<sup>54</sup> Ntá tí kuínhin tí jehe sín tí nkehe ntáchro tí ch'ín Esteban ntá imá kónínkaon sín la netaón neno sín kixin nínkakonhen sín ch'án. <sup>55</sup> **A** ntá ch'ín Esteban antsi chóntha ch'án Nchakuen Dios la konta ch'án nkajní k'uikon ch'án kjuachaxién Dios la ko k'uikon ch'án kixin ch'ín Jesús tjexín toté ch'án nángo tja chjina Dios. <sup>56</sup> Ntá ntáchro ch'ín Esteban kixin:

—Tsjuhérá kixin k'uikuán kixin xitjehę nkajní la ntaha itjen tí Xjeen Dios K'óna Chojni nángo tja chjina Dios.

<sup>57</sup> **A** ntá jehe sín la k'uikjehę sín ntatsjon sín la itsen k'uixité sín ntá sákjuí sín k'uixitja sín ch'án <sup>58</sup> sákjuiko sín ch'án ikon chjasin ntá ixro chjehę sín ch'án. La tí sín tjanchia jię mé kuakitsje sín iké sín la k'uejo sín toté ijnko ch'ín ntasoá it'ín Saulo kixin ts'ayakonhen ch'án tí ka a. <sup>59</sup> La it'e sín xro ntá ch'ín Esteban mé chrónohę ch'án Ìnchéni la ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni Jesús takjá nchakuenná.

<sup>60</sup> Ntá tuénxín kjuák'exín toch'in ch'án la k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni jaha mé tahya kuentá tí jię kjuasin sín.

Mé xíkaha ichro ch'án ntá ik'uén ch'án.

## 8

### *Ch'ín Saulo chrók'óyán ch'án tí sín tinkáchónki Jesús*

<sup>1</sup> La tí ch'ín Saulo mé jnkokón kjuenkayáxinko ch'án tí sín k'óyán tí ch'ín Esteban.

**A** ntá tí yaon a na mé kjuankixin sín ts'óyán sín tí sín tinkáchónki Jesús chjasin Jerusalén. La kaín xín tí sín na ntá kjuankixin tinkáchónki Cristo mé xíkayehę sín sákjuí sín nkuixín estado Judea la ko estado Samaria. **A** ntá jehó tí sín tsíkjeýá Jesús mé kuítóhe sín ntiha. <sup>2</sup> Na iso sín imá tinkáchónki Dios mé kjuavá sín ch'ín Esteban la ko tsjánkàma sín ch'án la ko t'avéhe sín ch'án. <sup>3</sup> **A** ntá tí ch'ín Saulo la kjuankixin kónínkakonhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo. K'uixenhen ch'án jnkojnko jnkojnko ntqę sín la itsé ch'án tí sín ntoa la ko tí chojni chjin. La ntá kuínkánkákjen ch'án sín sákjuiko ch'án sín kixin ts'ejóchjina sín.

### *Kjuako sín itan jína tí estado Samaria*

<sup>4</sup> **A** ntá tí sín sákjuixin chjasin Jerusalén mé xritjako sín nkexrí tí tan tsaáxinni nkuixín tí sákjuí sín. <sup>5</sup> La ijnko ch'ín it'in Felipe mé sákjuí ch'án ijnko chjasin estado Samaria la kjuankixin ch'án chrónka ch'án itan kuénte Cristo. <sup>6</sup> Na ntá nchónhya chojni kójnkotsé ntiha la kaín sín kuínhin sín jína tí nkehe ntáchro ch'ín Felipe kixin ó k'uikon sín tí kjuaxroan kjuakoxin ch'án. <sup>7</sup> Itsjé chojni chóntha nchakuen tí jínahya mé kuítóhe sín jína la tí nchakuen tí jínahya k'óyako k'uaxrjexín tí jehe sín. La nchónhya tí sín chóntha chin xitjahya itji la ko tí sín síxénká toté mé kuítóhe sín jína. <sup>8</sup> **A** ntá imá kóchéhę kaín tí sín síin chjasin ntiha.

<sup>9</sup> Tí chjasin a mé kjuák'e ijnko ch'ín it'in Simón mé ijnko ch'ín ósé mé k'uékjinchexroan ch'án. K'uékjich'iyehé ch'án tí sín estado Samaria ntáchro ch'án kixin ijnko chojni imá tjetóan tí jehe ch'án. <sup>10</sup> La kaín tí sín ntiha k'uejó sín kuínhin sín jína, mé tí chánjan ntsíntí hasta tí chojni imá táda la k'uéntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i imá chóna ch'án tí kjuachaxin kuènte Dios —ichro sín.

<sup>11</sup> K'uékitekakonhen sín ch'án kixin k'uékjinchexroan ch'án k'uékjich'iyexín ch'án sín itsjé nánó. <sup>12</sup> Ntá tió kuítekaon sín tí tan jína kjuako ch'ín Felipe kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios la ko Jesucristo la ntá chojni ntoa la ko chojni chjin mé kuikite sín. <sup>13</sup> A ntá kjaxin tí ch'ín Simón, mé kuítekaon ch'án la kuikite ch'án, koí ch'án. Ntá kjuankixin k'uájiko ch'án tí ch'ín Felipe la imá chrakon ch'án kixin k'uikon ch'án tí kjuaxroan jié kjuasin tí ch'ín Felipe.

<sup>14</sup> A ntá tí sín apóstol, mé tí sín tsíkitohe chjasin Jerusalén, kuínhin sín kixin itsjé tí sín estado Samaria ó kuítekaon sín itén Dios. Ntá k'uetuēnhen sín ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan sátsji sín ntiha. <sup>15</sup> Ntá tió kjuji sín ntá kjuanchehe sín Dios kixin tí sín ntiha tinkáchónki Cristo chrók'uáyéhé sín Nchakuen Dios <sup>16</sup> kixin nijnko tí jehe sín ntiha naxá tsík'áyéhya sín Nchakuen Dios. Jehó tsíkikitexín sín ihñjé Ìnchéni Jesús. <sup>17</sup> Ntá tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Juan mé k'uejotja itja sín chrítaón kja tí sín a la ntá ó k'uáyéhé sín Nchakuen Dios.

<sup>18</sup> Na ntá tí ch'ín Simón mé k'uikon ch'án kixin tí sín apóstol k'uejotja itja sín chrítaón kja tí sín a ntá k'uáyéhé tí sín a Nchakuen Dios. La ntá xróxin ch'án chichaon <sup>19</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Chjehéni jeheni tí kjuachaxin kixin kjaxin jeheni chrókjuak'etja itjani chrítaón ikja jnkojin chojni ntá chrók'uáyéhé sín Nchakuen Dios —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha la ko tí chjchakóan ts'itjáyankoa kixin tjenkayáxian kixin chrók'uèna tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>21</sup> Jaha chontahya kjuachaxin ts'ixenhén tí xra a kixin ó nohe Dios kixin jaha la tjuáhya asán. <sup>22</sup> Méxra tsitohé tí ijjá la chrónóhé Dios kixin ách'e tsjakjnhan ch'án tí jié tjenkayáxian. <sup>23</sup> Ó t'íkuan kixin imá chjinoxínhin asán la ko nchónhya jié chonta —ichro ch'ín Pedro.

<sup>24</sup> La ntá ch'ín Simón kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Nixjehérá Ìnchéni kixin tí janhan kixin chrókónnahya tí janhan éxí tí ntáchrórá —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kjuixin chrónka tí sín apóstol tí tan kuènte Dios ntiha ntá sákjuí sín kjuako sín tí tan tsjanjon kjuachón nchónhya tí chjasin ntsíntí estado Samaria. Ntá ikjan sín chjasin Jerusalén.

### *Tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín tsíkjin nación Etiopía*

<sup>26</sup> A ntá kjuixin tíha ntá ijnko ángel kuènte Ìnchéni mé ntáche tí ch'ín Felipe kixin:

—T'ínkatjen sátsjia nó sur tsoxeta tí ntja t'ínkajinxin chjasin Jerusalén hasta chjasin Gaza —ichro tí ch'ín ángel.

Na ntá tí ntja a mé ijnko ntja t'átsínka nó nteje. <sup>27</sup> Na ntá tí ch'ín Felipe k'uínkatjen sákjuí tí ntja. La ntiha xrínahya xeta ch'án ijnko chojni tsíkjin nó nación Etiopía. Jehe ch'án mé ijnko chojni eunuco mé tja ch'án sín chjchakóen tí tjan reina Candace t'etuēnhen tí nación Etiopía. Jehe ch'án sátskji ch'án chjasin Jerusalén xraxinkakonxín ch'án Dios. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín a la xíkjan ch'án inaá chjasén ch'án. Kjuák'exenhen ch'án ijnko carro la

tjenchekuáxin ch'án ijnko xroon tsíkjin ch'ín Isaías, ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios. <sup>29</sup> La ntá tí Nchakuen Dios mé k'uətuənhen tí ch'ín Felipe ntáchro kixin:

—Sátjia tóchjina antsí tí tjen tí carro.

<sup>30</sup> Ntá kóchjinehe tí ch'ín Felipe tí tjen tí carro a, la ntá kuínhin ch'án kixin tjenchekuáxin tí ch'ín a tí xroon tsíkjin ch'ín Isaías. La ntá kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á tiénxian tí nkehe tjenchekuáxian méhe?

<sup>31</sup> La ntá kjuátehe tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí chrókuiənxian kixin kohya nkexro tsjinkitsana tsochrónkaxín nkexrí t'axrjexín tíha? —ichro ch'án.

Ntá kjuanchia ch'án kixin tí ch'ín Felipe ts'it'ótjen la tsjak'etjəxín chjinaxón tí tjen ch'án.

<sup>32</sup> Na tí xroon itén Dios tjenchekuáxin ch'án mé tíhi:

Jehe ch'án mé sákjuiko sín éxí ijnko kolélo kjuiko sín ts'óyan sín.

La éxí ijnko kolélo tsjánkahya tíó kjínhin sín kaxree va

mé xíkaha jehe ch'án ninkehó xitjəehya ir'va ch'án.

<sup>33</sup> K'uikon sín ch'án éxí ijnko chojni chóna jje la ntoáhya kjuínchekjasóte sín ch'án.

Kohya nkexro tsjacha tsochrónka kuente tí sín chrók'uaxrjenixin ch'án

kixin jehe ch'án la k'uənxín ch'án chjasintajni.\*

Mé xíkaha chrónka tí xroon itén Dios.

<sup>34</sup> A ntá tí ch'ín eunuco mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Felipe ntáchro ch'án kixin:

—Tsotsenkávan chrónka nkexro tsənhen tíha. ¿Á jehe ch'án tsənhen tíha o á ókjé nkexro ní? —mé xíkaha kjuanchankí ch'án.

<sup>35</sup> La ntá tí ch'ín Felipe kjuankixin chrónka ch'án kuente tí nkehe tjenchekuáxin tí ch'ín a la chrónka ch'án tí tan jina kuente Jesús. <sup>36</sup> A ntá xringhaya kjuíji sín tí tjía ntə, ntá ntáchro tí ch'ín eunuco kixin:

—Tsjehe tjía ntə. ¿Á xitjahya chrókuíkítina? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Na ntá ntáchro tí ch'ín Felipe kixin:

—Tí kuítekəvan kaín əsán la kjá jina tsikitia.

La ntá kjuátehe tí ch'ín a, ntáchro ch'án kixin:

—Títekəvan kixin tí Jesucristo la Xjeə Dios —ichro ch'án.

<sup>38</sup> La ntá tí ch'ín tsíkjin Etiopía a k'uətoan ch'án tsochónhen tí carro a la ntá yóí sín mé tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín tsíkjin Etiopía mé k'uínkajin sín ntá kjuíankí sín ntə la tí ch'ín Felipe kuíkite ch'án tí ch'ín a. <sup>39</sup> La ntá kjuixin k'uaxrjenkí sín ntə la ntá tí Nchakuen Inchéni sátsíkjiko tí ch'ín Felipe ókjé. A ntá k'uikonhaya kichó sín inaá. Ntá kjónté xíkaha la tí ch'ín eunuco sákjuí ch'án la antsí chéhe əsén ch'án. <sup>40</sup> A ntá tí ch'ín Felipe xringhaya kjuíji chjasin Azoto. Ntá nkák'atsínka ch'án la chjasin la í chjasin la chrónka ch'án itén Inchéni kixin nkexrí tsaáxin sín hasta kjuíji ch'án chjasin Cesarea a.

## 9

*Tí nkehe kónhen ch'ín Saulo  
(Hch. 22.6-16; 26.12-18)*

\* 8:33 8.32–33 Isaías 53.7–8



<sup>1</sup> A ntá tí ch'ín Saulo la imá tjinkaon ch'án chrók'óyán ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni Jesús. Méxra sákjuítsjehe ch'án tí ch'ín nchat'á t'etoan. <sup>2</sup> Ntá kjuanchia ch'án ijnko xroon kixin ts'áyéhe ch'án kjuachaxin kixin sátsji ch'án tí nínko chjasin Damasco tsjeyá ch'án tí sín kuákja ntja nixin mé tí sín ntoa la ko tí síchjin la tsotsé ch'án sín la ntá sátsjiko ch'án sín chjasin Jerusalén. <sup>3</sup> La ntá kjuíji ch'án chjinaxón chjasin Damasco, a ntá xrinahya titàya ikui ijnko xrohi t'inkaséyan kuixin nkaya nkajni k'uantatjen ch'án a. <sup>4</sup> A ntá ch'ín Saulo mé kjuítsínka ch'án nonte, a ntá kuínhin ch'án nixja ijnko nkexro kixin:

—Saulo, Saulo, ¿nkekuènte ninkákonna xritjéyá tí janhan?

<sup>5</sup> A ntá ch'ín Saulo kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Xá nkexro jaha?

Ntá tí tan mé kjuátehe, ntáchro kixin:

—Janhan mé Jesús, mé tí nkexro xritjéyá jaha. <sup>6</sup> T'áya sátjia. T'ixenhén tí chjasin Damasco, ntá ntiha mé tsinhín nkehe sích'e —ichro tí ch'ín Jesús a.

<sup>7</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'ín Saulo la imá chrakon sín. Kuínhin sín tí itén tí nkexro kjánchó k'uíkonhya sín ninkexró. <sup>8</sup> La ntá tuénxín k'uàya ch'ín Saulo ntá kuakitjenkí ch'án ikon ch'án kjánchó t'íkonhya ch'án. A ntá tí sín xriko ch'án tinkátséhe sín itja ch'án sákjuíko sín ch'án chjasin Damasco. <sup>9</sup> A ntá ntiha kjuák'e ch'án la iní yaon k'uíkonhya ch'án la ko kjaxin kjónehya ch'án la ko ninkehó k'uíhya ch'án.

<sup>10</sup> A ntá chjasin Damasco mé kjuák'e ijnko ch'ín tinkáchónki Ìnchéni it'in Ananías. La ntá titàya k'uíkuèn ch'án Ìnchéni ntáchro kixin:

—Ananías.

A ntá ch'ín Ananías mé kjuátehe ch'án kixin:

—Ntihi tjenni, Ìnchéni.

<sup>11</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—T'inkatjen sátjia tí ntja it'in Ntja Ntoí. Ntá tió tsjasán ntoe ch'ín Judas tjanchankíhí sín á ntahya itjen ijnko ch'ín tsíkjin chjasin Tarso me it'in ch'án Saulo. Jehe ch'án mé tjechrónóana ch'án. <sup>12</sup> A ntá titàya k'uíkuèn ch'án kixin tsjiji ijnko ch'ín it'in Ananías ts'ixenhen ch'án tsjak'etja tja ch'án chrítaón kja tí jehe ch'án kixin xik'ikon ch'án inaá —ichro Ìnchéni.

<sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'ín Ananías tíha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni náhi, tsjihyani kixin ó kuínhinni chrónka nchónhya chojni kixin nkexrí xéhe tí ch'ín a. Imá tsjé nkehe jehya jina kjuích'ehe ch'án tí sín kuítekaon tí jaha chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> A ntá jie la ó kjuí ch'án ntihi kixin tsik'áyéhe ch'án kjuachaxin kuènte nchat'á t'etoan kixin tsotsé ch'án kaín tí sín tinkáchónki ihnjá.

<sup>15</sup> Kjánchó Ìnchéni ntáchro kixin:

—Sátjia. Janhan kjuéyá tí ch'ín a kixin tsjako ch'án tanná. Tsjakohé ch'án tí sín ókjé nación la ko tí sín rey la ko kjaxin tí sín israelita. <sup>16</sup> Janhan tsjakoḥa ch'án kixin nchónhya tsjasóte ch'án kixin tsinkáchónkina ch'án.

<sup>17</sup> A ntá ch'ín Ananías sákjuí ch'án tí nchia itjen ch'ín Saulo la ntá k'uixenhen ch'án. La ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikja tí ch'ín Saulo la ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni Saulo, Ìnchéni Jesús, tí nkexro k'uikuan tí ntja k'uinkaxian, mé k'uetuanna kjuíha kixin sjntak'ikuan inaá la ko ts'ayéhé Nchakuen ch'án —ichro tí ch'ín Ananías a.



<sup>18</sup> Ntá tuénxín k'uanojtjenxín ikon ch'ín Saulo ijnko nkehe éxí kjoje koche xíkaha. Ntá xík'ikon ch'án inaá. La ntá k'uínkatjen ch'án la ko kuíkite ch'án. <sup>19</sup> La ntá chr'éxín ntá kjóne ch'án la ntá ikjan asén ch'án inaá. Ntá kuítøhe ch'án iso yaon k'uéjoko ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Damasco.

### *Kjuako ch'ín Saulo chjasin Damasco*

<sup>20</sup> Na ntá kjuankíxin ch'ín Saulo kjuakoxín ch'án iso nínko Israel kíxin Jesús mé Xjeen Dios. <sup>21</sup> La kaín tí sín tjejótinhin imá chrakon sín la ntá chro sín kíxin: —¿Á Jehya tí ch'ín i tjinkaon sinchek'itjáyan ch'án kaín tí chojni tinkáchónki Jesús chjasin Jerusalén? ¿Á Jehya tí xrá a kjuixín ch'án ntihi kíxin tsotsé ch'án sín la sátsjiko ch'án sín tí tjejó tí sín nchat'á t'etøan? —ichro sín.

<sup>22</sup> Kjánchó antsí má fuerte kjuako ch'ín Saulo kíxin chaxín tí ch'ín Jesús mé tí Cristo. La tí sín judío k'uéjoko chjasin Damasco kjuachahya kjuachaxín sín ch'án.

### *Kjuachahya tí sín judío chrótsé sín tí ch'ín Saulo*

<sup>23</sup> Na ntá ó k'uátsínka nchónhya yaon ntá tí sín judío kjuenkayáxin sín nkexrí chrók'óyan sín tí ch'ín Saulo. <sup>24</sup> A ntá ó kuínhin ch'án nkehe kjuenkayáxin sín. A ntá nchakotjin la ko tie tjejóchónhen tí sín chrók'óyan tí jehe ch'án tí ntója ts'axrjexín ch'án chjasin. <sup>25</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kjuak'enkaya sín tí ch'ín Saulo ijnko ntaxra jié ijnko tie. Ntá kjuinkajinxín sín tí ntaxra tjenkáya tí ch'ín Saulo nóton tí tjàt'ø tsík'antatjen tí chjasin a. Ntá kuaa ch'án.

### *Ch'ín Saulo sákjuí chjasin Jerusalén*

<sup>26</sup> Ntá tí kjuíji ch'ín Saulo chjasin Jerusalén ntá tjinkaon ch'án chrókójnkotséko ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Kjánchó kaín sín chrakonhen sín ch'án kíxin kuítekakonhya sín kíxin á chrókóchaxín kjaxin ch'án tinkáchónki ch'án Ìnchéni. <sup>27</sup> A ntá ch'ín Bernabé mé sákjuíko ch'án tí ch'ín Saulo ti tjejó tí sín apóstol la ntá chrónka ch'án kíxin ch'ín Saulo mé tsík'ikon ch'án Ìnchéni tí ntja sákjuí ch'án ntá Ìnchéni mé nixjehe ch'án. Méxrá chjasin Damasco k'uékjako ch'án ihnié Ìnchéni la chrakonhya ch'án. <sup>28</sup> Méxrá ch'ín Saulo kuítøhe ch'án chjasin Jerusalén la ko k'uájiko ch'án tí sín a. La chrakonhya ch'án kjuako ch'án kjuachaxién ihnié Ìnchéni Jesús. <sup>29</sup> La ikjo ch'án tí sín judío nixja nkiva griego. A ntá jehe sín la tjinkaon sín chrók'óyan sín tí jehe ch'án. <sup>30</sup> A ntá tí sín kíchó ni tinkáchónki Cristo mé tsíkinhin sín nkehe chrókónhen ch'án la ntá sákjuíko sín ch'án tí chjasin Cesarea la k'uøtuønen sín ch'án sátsji ch'án chjasin Tarso.

<sup>31</sup> Na ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni kuenté estado Judea, la ko estado Galilea, la ko estado Samaria la kjuaxróxin k'uéjoko sín la antsí má tinkáchónki sín Ìnchéni. K'uéchonta sín kjuasáyé Ìnchéni la ko tí Nchakuen Dios kjuínkítsa sín la ntá antsí má sítinkákótsjé sín.

### *Ch'ín Eneas kuítøhe ch'án jína*

<sup>32</sup> Na ntá tí ch'ín Pedro xritsjehe ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Kjaxin sákjuítsjehe ch'án tí sín kíchó ni tjejó chjasin Lida. <sup>33</sup> Ntiha mé k'uitja ch'án ijnko ch'ín it'ín Eneas. Ijní nánó tjetsínkaták'á ch'án cama kíxin tsík'en toté ch'án. <sup>34</sup> Na ntá ntá chro ch'ín Pedro kíxin:

—Eneas, Jesucristo mé sintakitøha jína ijie. T'inkatjen tjatsiyan camá —ichro ch'án.

Na ntá ch'ín Eneas tuénxín k'uínkatjen ch'án. <sup>35</sup> La kaín tí sín síin chjasin Lida la ko chjasin Sarón k'uikon sín kixin kuitohe ch'án jina la ntá kjaxin sín kuinkáchónki sín Ìnchéni.

### *Ó xechón tjan Dorcas*

<sup>36</sup> A ntá tí yaon a mé kjuák'e ijnko tjan chjasin Jope tinkáchónki tjan Ìnchéni mé it'in tjan Tabita. Ntá nkíva griego la mé t'axrxjén kixin Dorcas. A ntá tí tjan a mé jina kjuich'e tjan tí k'uékjak'e tjan la kjuínkítsa tjan tí chojni nòa. <sup>37</sup> Ntá ijnko yaon imá kóníhi tjan ntá ik'uén tjan. La ntá kjuínchek'ónti sín cuérpóe tjan la ntá tí yóxin piso noi kjuák'e sín tjan. <sup>38</sup> Tí chjasin Jope mé chjino tí chjasin Lida la mé ntiha kjuák'e ch'ín Pedro. A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé nohe sín kixin ntiha tjen ch'án. Ntá ichr'án sín iyó chojni tsontáche sín ch'án kixin tjoka itsji ch'án í sinchexrjenhya ch'án, tsixro sín.

<sup>39</sup> Na ntá sákjuíko sín ch'ín Pedro. Ntá kjuíji sín ntiha ntá tuénxín sákjuíko sín ch'án tí tjen tí cuérpóe tí tjan tsík'en. La ntaha tjejó kaín chojni chjin k'án imá tsjánka sín. La kjuako sín tí iké sín tsíkjon tí tjan Dorcas tí naxa kjuák'e tjan. <sup>40</sup> A ntá k'uetóan ch'ín Pedro kixin kaín sín ts'axrje sín ntója. Na ntá kjuák'exín toch'ín ch'án nixjehé ch'án Dios. Ntá komá ch'án tí tjan tsík'en ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tabita, t'áya.

Ntá kuakitjenkí tjan ikon tjan ntá k'uíxon tjan kixin ntaha itjen ch'ín Pedro ntá k'uàya tjan, kjuák'etjaxin tjan. <sup>41</sup> A ntá itsé ch'án itja tjan la k'uínkatjen tjan. La ntá k'uíyehé ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko kjaxin kaín chojni chjin k'án kixin ntá ts'íkon sín kixin ó xíxechón tjan. <sup>42</sup> Na ntá kaín sín síin chjasin Jope mé kónohe sín tí kjuaxroan kjuich'e ch'ín Pedro ntá itsjé sín kuinkáchónki Ìnchéni. <sup>43</sup> A ntá ch'ín Pedro kuitohe ch'án itsjé yaon tí chjasin a la kjuák'e ch'án ntóe ch'ín Simón, ijnko ch'ín nchentá tjoé iko.

## 10

### *Ch'ín Pedro la ko ch'ín Cornelio*

<sup>1</sup> Chjasin Cesarea kjuák'e ijnko ch'ín it'in ch'án Cornelio. Jehé ch'án mé capitán k'uetuénhen tí sín soldado italiano. <sup>2</sup> Tí ch'ín a la imá jina ch'án la kaín tí sín kjéhya ch'án mé imá xraxinkaon sín Dios. Kjaxin kjuanjon ch'án nchónhya chichaon kixin tjinkaon ch'án tsjinkítsa tí sín judío la ko xráxin nixjehé ch'án Dios. <sup>3</sup> La ntá ijnko yaon las tres kónjín titàya k'uíkuèn ch'án ijnko ángel kuénte Dios k'uixenhen tí tjen ch'án ntáchro kixin:

—Cornelio.

<sup>4</sup> A ntá tí ch'ín Cornelio komá ch'án tí ángel la chrakon ch'án kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Nkehe tjinkávan jaha? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro tí ángel kixin:

—Dios kóxrjínhin kixin tí nixjehé ch'án la ko tí jina ch'e tjínkítsa tí sín nòa.

<sup>5</sup> Ntá jaha tétuénhén jnkojín chojni sátsji chjasin Jope kixin tsjikakjín sín ch'ín Simón kjaxin it'in ch'án Pedro. <sup>6</sup> Itjen ch'án ntóe ijnko ch'ín kjaxin it'in Simón. Tí ch'ín a mé nchentá tjoé iko. Mé tjen ntóe ch'án chjinaxón tí ntayaon a.

<sup>7</sup> Ntá tió sákjuí tí ángel nixjehé ch'ín Cornelio la ntá jehé ch'án k'uíyehé ch'án yaá sín ch'ehe ch'án xra la ko ijnko ch'ín soldado kjaxin xraxinkaon Dios, la chónthehe sín kjuasáya kichó sín. <sup>8</sup> Ntá kjuixin chénka ch'án kaín sín tí nkehe k'uíkon ch'án ntá k'uetuénhen ch'án sín sátsji sín chjasin Jope.

<sup>9</sup> Í jnko yaon chr'éxin chjina chonkíxin tjejóyá sín ntja chjino chjasin Jope ntá ch'ín Pedro mé k'uit'ótjen ch'án chrítaón nchia kíxin ntaha nixjeexin ch'án Dios. <sup>10</sup> Ntá imá k'uén ch'án kjinta la tjinkaon ch'án chrókjóne ch'án. Nachrohe tsochján tí nkehe sine ch'án la ntá titàya k'uikuèn ch'án nkehe <sup>11</sup> mé k'uikon ch'án kíxin xitjehe nkaya nkajní ntá ntíha k'uínkajinxin ijnko ka jíe. Kanoé punté tí ka tjejóte. <sup>12</sup> Tí nkaxenhen tí ka a tjínká ko noó toté la ko konche la ko kain ko xritjaká. <sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'án nixja ijnko nkexro ntáchro ch'án kíxin:

—Pedro, t'aya, t'oyán tí ko a ntá inte.

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuátēhe ch'án kíxin:

—Náhi, Ìnchéni. Nunca nehiani tí nkehe tjuáhya.

<sup>15</sup> Ntá kjuátēhe tí tan ínaá ntáchro kíxin:

—Tí nkehe ó kjuínchetjóá Dios. La ntáchrohya kíxin tjuáhya —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Xíkaha kónhen iní veces ntá tuénxín sákjuí tí ka nkaya nkajní. <sup>17</sup> Ntá ch'ín Pedro naxa tjenkayáxin ch'án nkehe t'axrjexin tí k'uikon ch'án la xrináhya ó kui tí sín ichr'án ch'ín Cornelio ntója nchia. Ó tsikjanchankí sín nketí tjen ntōe ch'ín Simón. <sup>18</sup> Ntá kjuanchankí sín itsen kíxin:

—¿Á ntíhi tjen ch'ín Simón kjaxin it'in ch'án Pedro?

<sup>19</sup> Naxa tjenkayáxin tí ch'ín Pedro tí nkehe k'uikon ch'án ntá Nchakuen Dios chrónka kíxin:

—Tsjehe ó kui iní sín xritjeyá tí jaha. <sup>20</sup> T'aya t'inkajián sátjikoa tí sín a. Tóxakuanhya jaha, janhan mé kuétuanhan sín ikui sín —ichro Nchakuen Dios.

<sup>21</sup> Ntá k'uínkajin tí ch'ín Pedro tí tjejó tí sín a ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Janhan tí nkexro xritjeyará. ¿Nkehe tí tsonhen tjínkáonrá?

<sup>22</sup> Ntá kjuátēhe sín ntáchro sín kíxin:

—K'uetōan tí ch'ín capitán Cornelio ikuini ntíhi. Jehe ch'án me ijnko chojni imá jína la ko xraxinkaon ch'án Dios. Kain tí sín judío tjikosáyehe ch'án la ko tjuēhe sín ch'án. Ijnko ángel kuente Dios mé nixjehe ch'án chénka ch'án kíxin chrók'uíyēhe ch'án tí jaha kíxin chrókjuaia ntōe ch'án la ntá chrókuinhin ch'án tí nkehe tsonchérua —mé xíkaha chrónka sín.

<sup>23</sup> Na ntá tí ch'ín Pedro kjuanjōn kjuachaxin kíxin ntahó chrók'ok'éhe sín tí tie a. Ntá kóyaon ntá sákjuíko ch'án sín. Kjāxin iso sín tinkáchónki Ìnchéni tjejó chjasin Jope mé sákjuíkotōxin sín.

<sup>24</sup> Na ntá í jnko yaon a kjuíji sín chjasin Cesarea. Ntíha chónhen tí ch'ín Cornelio la ko kjāxin kain sín kjéhya ch'án la ko tí sín chóxin ch'án. K'uíyēhe ch'án tí jehe sín kíxin tsinhin sín. <sup>25</sup> Ntá tió kjuíji tí ch'ín Pedro ntōe tí ch'ín Cornelio ntá k'uaxrjexin ch'án nchia nixjehe kíchó sín. Ntá kjuák'exin toch'in tí ch'ín Cornelio nkayakon tí ch'ín Pedro la kjuikosáyehe ch'án. <sup>26</sup> A ntá tí ch'ín Pedro kjuínchek'inkatjen ch'án tí ch'ín a la ntáchro ch'án kíxin:

—T'inkatjen. Tjak'exián totá. Janhan mé ijnko chojni éxi tí jaha.

<sup>27</sup> A ntá kjuixin ikjo sín la ntá k'uixenhen sín ntōe ch'án la ntá k'uikon tí ch'ín Pedro kíxin nchónhya chojni tsíkójnkotsé ntíha. <sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Jahará nohará kíxin tí jeheni judíoni chóntahyani kjuachaxin tsojnkotsékoni chojni ókjé la ko chóntahyani kjuachaxin ts'ixenhenni ntōe chojni ókjé. Kjāchó Dios kjuākōna kíxin xitjahya tsonáxrjan kíxin tjuáhya nijnko chojni. <sup>29</sup> Méxra tió k'uíyanará la tjoka k'uinka. Tjínkavan chrókónōna kíxin nkekuente k'uíyanará.

<sup>30</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Cornelio ntáchro ch'án kíxin:

—K'uátsinka tí noó yaon ntá tí hora kjuák'eni ntihi ntogeni kjónehyani la nixjeheni Dios. Ntá xrinahya k'uikónni ijnko chojni chóna iké tjákini. <sup>31</sup> La ntáchro ch'án kixin: “Cornelio, ó kuínhin Dios tí nkehe nixjehé ch'án la ó nohe ch'án kixin imá tjinkitsa jaha tí chojni nò. <sup>32</sup> Méxra tétuénhén chojni sátsji chjasin Jope kixin tsjikakjín sín tí ch'ín Simón mé kjaxin it'in ch'án Pedro. Itjen ch'án ntøe ijnko ch'ín mé kjaxin it'in Simón nchéntá ch'án tjøé iko. Chjino tí ntayaon a itjen ntøe ch'án,” ichro tí ángel. <sup>33</sup> Méxra xikaha tjoka ichr'anni sín tsíkjeýá sín tí jaha. Jína k'uinka ntøeni. Ntá ijie ó nohe Dios kixin kaín ni tjinkaonni tsinhinni nkehe tí k'uetuanhan Ìnchéni tsøchronka tsinhinni.

### *Ch'ín Pedro kjuakøhe ch'ín Cornelio ntøe ch'án*

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Ijie ó t'ikuån kixin jnkokón t'ikon Dios kaín xín chojni. <sup>35</sup> Tí nkexro kaín nación titekaon la chónthehe kjuasáyé Dios la mé tóxrjnhjn ch'án. <sup>36</sup> Dios mé nixjehé ch'án tí sín k'uaxrjenixin tí sín Israel la kuínhin sín tí tan tjanjon kjuaxróxin chrónka Ìnchéni Jesucristo. Jehé ch'án mé Ìnché ch'án kaín nkehe. <sup>37</sup> Jahará ó nohará jína kaín tí nkehe tsikónhen nkuixin tí tjejó tí sín judío mé kjuankixin estado Galilea tió kjuixin kjuako ch'ín Juan kixin t'ichjánxin tsikite chojni. <sup>38</sup> Jahará ó nohará kixin Dios kjuanjon kjuachaxién ch'án la ko Nchakuen ch'án k'uáyéhe tí ch'ín Jesús tí nkexro tsíkjin chjasin Nazaret. Ó nohará kixin tí ch'ín Jesús mé k'uáji ch'án ntiha la tí nkehe jína kjuich'e ch'án kixin kjuínchekitøhe ch'án jína kaín chojni tjasótéxin kaín tí kjuachaxién tí jínahya. Mé xikaha jína kjuich'e ch'án kixin Dios tjejo tí jehe ch'án. <sup>39</sup> A ntá jeheni mé chaxín k'uikónni kaín tí nkehe kjuich'e tí ch'ín Jesús tí estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén. A ntá chr'èxin kjuak'enkani sín ch'án ijnko ntacruz la k'óyán sín ch'án. <sup>40</sup> A ntá Dios kjuínchexéchón ch'án tí nixin yaon la kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin k'uikónni ch'án inaá. <sup>41</sup> Jehya kixin kaín chojni chrók'uikon sín ch'án. Náhí. Jehó tí sín tsíkjeýá Dios kixin ts'ikon chaxín xechón ch'án. Jeheni kjónekoni ch'án la ko k'uikaoni ch'án tió xíxechón ch'án inaá. <sup>42</sup> K'uetøan ch'án kixin jeheni tsjakøhèni chojni la tsochrónkani kixin jehe ch'án mé tí nkexro juez sinchekitøexin ijie tí sín tjejóchón la ko tí sín ó tsík'en. <sup>43</sup> Kaín tí sín k'uéchróuka itén Dios mé chrónka sín kixin jnkojnko tí sín tinkáchónki Jesús mé ts'óxika ch'án ijie sín —ichro ch'ín Pedro.

### *Tí sín jehya judío k'uáyéhe sín Nchakuen Dios*

<sup>44</sup> Naxa tjenixja ch'ín Pedro ntá kaín tí sín tjejótinhin tí nkehe kjuako ch'án k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios. <sup>45</sup> Ntá tí sín judío kjuikotoxin ch'ín Pedro la chrakon sín kixin Dios mé kjuanjon Nchakuen ch'án, kjaxin k'uáyéhe tí sín jehya judío. <sup>46</sup> Méxra kuínhin sín nixja sín jnkojnko nkíva ókjé la ko kuínhin sín tjanchehe sín Dios kjuasáya. <sup>47</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jehé sín ó k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios xikaha jeheni. Ntá chrókjuanjonni kjuachaxin kixin tsikite sín —ichro ch'án.

<sup>48</sup> La ntá k'uetøan ch'ín Pedro kixin tsikite kaín sín kjuachaxién ihnié Jesucristo. Ntá tí sín kuikite mé kjuanchia sín kixin chrókuitøhe tí ch'ín Pedro ntiha iso yaon.

<sup>1</sup> Na ntá tí sín tsíkijeyá Ìnchéni la ko kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni k'uéjó estado Judea mé kuínhin sín kixin tí sín jehya judío ó tinkáchónki sín itén Dios.

<sup>2</sup> Na ntá ch'ín Pedro ikjan ch'án chjasin Jerusalén. La ntá iso tí sín judío tinkáchónki sín Ìnchéni tjonta sín ch'án. <sup>3</sup> Kjuanchankíhi sín ch'án ntácho sín kixin:

—¿Nkekuènté kjuítsjehé tí sín jehya judío, la ko kjontekoa tí jehe sín? —mé xíkaha kjuanchankí sín.

<sup>4</sup> Ntá tí ch'ín Pedro kjuankixin ch'án chrónka ch'án desde tí xrankixixin kaín nkehe tsikónhen ch'án. Ntácho ch'án kixin:

<sup>5</sup> —Janhan mé kjuak'é chjasin Jope kjuak'énixjaha Dios. La ntá titàya k'uúkuèn ijnko ka jié k'uúnkajinxin nkaya nkajní. Kanoé punté tí ka tjejóte la kjuak'e chjino tí tjén. <sup>6</sup> Ntá tsjaha jína tí nkehe la k'uúkuàn kixin tí nkaxenhen tí ka tjinká ko noó toté la ko iko nteje la ko konche la ko iko xritjaká. <sup>7</sup> La kjaxin kuínhan itén ijnko nkexro nixjana ntácho ch'án kixin: “Pedro, t'aya t'oyán tí ko a ntá inte.” <sup>8</sup> A ntá kjuátaha kixin: “Náhi, Ìnchéni. Nunca nehanyi tí nkehe tjuáha.” <sup>9</sup> A ntá kjuátehe tí tan kuixin nkaya nkajní a inaá chrónka kixin: “Tí nkehe a mé ó kjuínchetjóá Dios. La ntáchohya kixin tjuáha,” ichro ch'án. <sup>10</sup> Xíkaha kónhen iní veces. Ntá sákjuí kaín tí nkehe a nkaya nkajní inaá. <sup>11</sup> Ntá xrinahya tuénxín kjuíji iní chojni ntoá tí nchia tjejóni. Tsíkijixin sín chjasin Cesarea xritjeyá sín tí janhan. <sup>12</sup> Tí Nchakuen Dios mé k'uetóan kixin sáchrókjuikian sín la chrókóxakonahya. Kjaxin sákjuikian injon tí sín kichó ni tjejó i. Kaínni k'uúixenhenni ntóe tí ch'ín a. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín ntóe ntiha mé chrónka ch'án kixin k'uúikon ch'án ijnko ángel tjejin toté la nixja ntácho kixin: “Tétuénhén chojni sátsji chjasin Jope kixin tsijkajín sín ijnko ch'ín it'in Simón la ko kjaxin it'in ch'án Pedro. <sup>14</sup> Jehe ch'án mé tsonixjaha ch'án tsochrónka ch'án nkexrí tsaá jaha la ko kaín tí sín kjéhya.” <sup>15</sup> Ntá kjuankixian nixjaha sín na ntá ó kui tí Nchakuen Dios k'uáyéhe sín éxi k'uáyéheni tí senó a. <sup>16</sup> Na ntá xraxinkaonni tí nkehe k'uénixja Ìnchéni. K'uéntácho ch'án kixin: “A ntá chaxín ch'ín Juan Ìntá ó kuíkítexín ch'án chojni, a ntá ijie jahará tsikitiáxínrá tí Nchakuen Dios.” <sup>17</sup> Éxi xíkaha jeheni tió kjuankixin kuinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo ntá kjuanjon Dios Nchakuen ch'án k'uáyéheni mé xíkaha ijie la kjuanjon Dios tí Nchakuen ch'án k'uáyéhe tí jehe sín kjaxin. ¿Xá nkexro tí janhan kixin chrókjuánjonkian Dios? —ichro ch'ín Pedro.

<sup>18</sup> A ntá tí sín kichó ni tjejó chjasin Jerusalén kuínhin tí nkehe tsikónhen ntá táni sín ntá kjuanchehe sín kjuasáyé Dios. Ntácho sín kixin:

—Kjuanjon Dios kjuachaxin kjaxin kixin tí sín jehya judío ts'áyéhe sín kjuachaxin kixin tsinkáchónki sín Dios la ko tsakja sín kjuachón jnkochrín —mé xíkaha ichro sín.

### *Tí ninko chjasin Antioquia*

<sup>19</sup> Tí kjuixin k'uen ch'ín Esteban ntá kjuankixin sín chónkíhi sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá iso sín sákjuí sín estado Fenicia la ko Chipre jnkosiné ntayaon la ko sákjuí sín chjasin Antioquia. Kjuakóhe sín tí sín judío nkexrí tjen tí tan jína. A ntá tí sín jehya judío la náhi. <sup>20</sup> A ntá í so sín tinkáchónki Ìnchéni tsíkijixin chjasin Chipre la ko tsíkijixin sín Cirene sákjuí sín chjasin Antioquia. Tió kjuíji sín ntiha mé kjuakóhe sín tí sín jehya judío nkexrí tjen tí tan jína kuènte Ìnchéni Jesucristo. <sup>21</sup> Tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni mé chónka tí jehe

sín; méxrə nchónhya tí sín ntiha mé kuítqhe sín tí nkehe k'uékinkáchónki sín ntá kuítekaon sín Ìnchéni Jesús.

<sup>22</sup> Tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Jerusalén mé kuínhin sín nkehe tsíkónhen chjasin Antioquía. Ntá ichr'án sín ch'ín Bernabé sákjuí ch'án ntiha. <sup>23</sup> Ntá tió kjuíji ch'án ntiha ntá k'uíkón ch'án kixin Dios imá kjuínkítsa tí sín ntiha kjaxin. Ntá imá kóchéhe asén ch'án. Ntá nixjehe ch'án sín kixin kaín asén sín ts'ejó sín tsinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>24</sup> Ch'ín Bernabé la ijnko chojni imá jína asén la antsí chóna ch'án Nchakuen Dios la jína tinkáchónki ch'án; méxrə kóchjina nchónhya sín kuínkáchónki sín Ìnchéni.

<sup>25</sup> Kjuixin tiha a ntá ch'ín Bernabé sákjuí ch'án chjasin Tarso sákjuíkjeýa ch'an tí ch'ín Saulo. <sup>26</sup> Ntá tió k'uitja ch'án ntá sákjuíko ch'án chjasin Antioquía. Ntá k'uejóko sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha kuenté ijnko nánó la kjuakqhe sín itsjé chojni. Ntiha chjasin Antioquía kjuankixin sín kuíkítexín sín tí sín tinkáchónki Cristo mé ihnjé cristiano.

<sup>27</sup> A ntá iso sín chrónka itén Dios sákjuíxin sín chjasin Jerusalén la kjuíji sín chjasin Antioquía. <sup>28</sup> Ijnko ch'ín it'in Agabo k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'an tí tsíkójnkotsé tí sín tinkáchónki Jesús la kjuachaxién Nchakuen Dios chrónka ch'án kixin tsokjinta nkuíxin ntiha. Tí nkehe chrónka ch'án mé chaxín kónhen tió kjuák'e ch'ín Claudio k'uetqan ch'án. <sup>29</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Antioquía kjuenkayáxin sín kixin jehe sín tsjinkítsa sín tí sín kichó sín tinkáchónki Ìnchéni estado Judea. La jnkojnko sín kjuanjon sín tí nkehe chóna sín. <sup>30</sup> Mé xikaha kjuenájín sín chichaon sákjuíko ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo chjéhe sín tí sín t'ayakonhen njnko estado Judea.

## 12

### *Ik'uén ch'ín Jacobo la ko kjuák'echjina ch'ín Pedro*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a tí ch'ín rey Herodes mé ntá kjuankixin ch'án kónínkakonhen ch'án tí sín tinkáchónki Jesús. <sup>2</sup> La k'uetqan ch'án kixin tí ch'ín Jacobo ts'enixín ijnko chica espada tjate. Jehe ch'án mé kichó ch'án tí ch'ín Juan a. <sup>3</sup> Ntá k'uíkón ch'ín Herodes kixin imá kóchéhe tí sín judío kixin xikaha kónhen la ntá kjaxin itsé ch'án tí ch'ín Pedro. Tiha mé kónhen tí yaon kia pascua tió kjóne sín niqtja chónahya tí xroan nchek'ánki niqtja. <sup>4</sup> Kjuixin itsé ch'ín Herodes tí ch'ín Pedro ntá chr'áxenhen ch'án ntqechiso. Ntá ntiha mé tjejóna nóo grupo soldado la mé nóo soldado jnkojnko grupo. Kjuenkayáxin ch'ín Herodes kixin tsjixin ts'átsínka tí kia pascua ntá sátsjiko ch'án tí ch'ín Pedro tí siín tí sín israelita kixin ts'íkon kuenté chjasin ntiha kixin nkexrí its'en ch'án. <sup>5</sup> Méxrə ch'ín Pedro naxə tjechjina ch'án la ntaha sínta sín ch'án, la ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la tjejónixjehe sín Dios kaín asén sín kixin tsjinkítsa Dios tí ch'ín Pedro.

### *Dios kjuínkítsa ch'ín Pedro k'uaxrjexín ch'án ntqechiso*

<sup>6</sup> Tí tie a mé kjuenkayáxin ch'ín Herodes kixin tsoyón ntá tsakitsje ch'án ch'ín Pedro sátsjiko ch'án tí siín tí sín chjasin. A ntá ch'ín Pedro tjejua ch'án la nánánko tí jehe ch'án tjejó yaá soldado la chróntetoxín tja ch'án yaá chica cadena. Ntá í so sín soldado a tjejóna sín ntója ntqechiso. <sup>7</sup> A ntá xrínahya tuénxín ikui ijnko ángel kuente Ìnchéni, a ntá tí nkaxenhen ntqechiso imá k'uínkaséyan ijnkóyé ntiha. Kjuak'etja itja tí ángel tí chjia ch'ín Pedro kjuínchekjayehe ch'án. Ntá k'uetqan tí ángel ntáchro kixin:

—Tjoka t'áya.

La ntá tí chica cadena tjejóchróntetoxín itja ch'in Pedro mé k'uánótjen. <sup>8</sup> Ntá xík'etóan tí ángel ntáchro kixin:

—T'inkaya iká la tjanka tokatá.

Ntá kuítekaon ch'in Pedro la kjatée xík'etóan tí ángel ntáchro kixin:

—T'ítsate iká ntá chréhe sátsjini —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ch'in Pedro chréhe ch'án iton tí ángel a ntá noehya ch'án á chaxín xíkaha kónhen tí nkehe kjuích'e tí ángel o náhí. Ntáchro ch'án kixin ách'e ijnko nkehe k'uíkoxón ch'án. <sup>10</sup> Ntá kjuixin k'uátsínka sín tí tjejó tí soldado saoxín la kjuixin xík'atsínka sín tí tjejó tí soldado a yóxin. La ntá kjuíji sín ijnko puerta chica jijé chjinaxón ntía. La ntá tí puerta chica la jehó xitjehé. Ntá k'uaxrje sín tjejótji sín ijnko ntía la ntá xrínahya tí ángel ó sákjuí la ntá jehó ch'in Pedro kuítóhe ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí ch'in Pedro kónohe ch'án kixin chaxín kónhen tíha. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ntá ó noheni kixin chaxín Ìnchéni tsíchr'án tí ángel kuénte ch'án kixin sinchekaáni kixin ts'óyánhyani ch'in Herodes la ko tsoenhyani kaín tí nkehe tjinkaon tí sín judío —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ó nohe ch'án kaín nkehe kónhen ch'án ntá sákjuí ch'án ntøe ijnko tjan María, iné ch'in Juan kjaxin tükítexín sín Marcos. Ntaha tsíkójnkotsé itsjé sín tinkáchónki Ìnchéni tjejónixjehé sín Dios. <sup>13</sup> La ntá t'ínka ch'án tí puerta chjinaxón ntía la nixja ch'án. La ntá ijnko tjan it'in Rode k'uaxrje tjan kjuitsjehe tjan kixin nkexro tíha. <sup>14</sup> A ntá tíó kjuátsóan tjan itén ch'in Pedro ntá k'uitjáyenhen tjan kuakitjehya tjan tí ntója a kixin imá kóchéhe tjan. Kuínká tjan sákjuíchrónka tjan kixin ntója puerta ntíha itjen ch'in Pedro. <sup>15</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Lontia.

La naḡa chrónka tjan kixin chaxín jehe ch'án ntá xíntáchro sín kixin:

—Jehya jehe ch'án. Kjá tí xríntøe ch'án.

<sup>16</sup> A ntá ch'in Pedro naḡa t'ínka ch'án tí ntója puerta la ntá tíó kuakitjehé sín la k'uíkon sín ch'án ntá chrakon sín. <sup>17</sup> A ntá kjuáqoxín ch'in Pedro itja ch'án kixin tsotáni sín ntá chrónka ch'án kixin Ìnchéni mé kuakitsjexín ch'án ntøechiso. Ntá k'uetóan ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chenkará ch'in Jacobo la ko kaín kíchó ni nkehe k'uátsínka janhan —ichro ch'án ntá sákjuí ch'án ókjé.

<sup>18</sup> Ntá tí kóyaon a imá kóxakonhen tí sín soldado a kixin noehya sín nketi sátsíkji ch'in Pedro. <sup>19</sup> La ntá k'uetóan ch'in Herodes kixin sátsjikjeyá sín ch'án, kjánchó k'uitjahya sín ch'án. A ntá tí sín soldado kuamá sín tíha ntá k'uetóan ch'in Herodes kixin its'en sín. Na ntá kjuixin tíha ntá ch'in Herodes k'uaxrjexín ch'án estado Judea ntá sákjuí ch'án chjasin Cesarea la ntíha kjuák'e ch'án.

### *Ik'uén ch'in Herodes*

<sup>20</sup> A ntá ch'in Herodes mé nínkakonhen ch'án tí sín chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. Ntá jehe sín jnkokoá kjuenkayáxin sín kixin sátsjitsjehe sín ch'án. Ntaha itjen ijnko ch'in it'in Blasto k'uàyakonhen ch'án ntøe ch'in Herodes ntá kjuanchehe sín ch'án kixin tsonixjayákonhen sín ch'án tí ch'in t'etóan. Kjuanchia sín kixin chrókóninkakuenhya sín ch'in Herodes kixin naḡa tsochr'án ch'án tí nkehe sine sín kixin chjasén ch'án sítixjín tí nkehe ine sín. <sup>21</sup> Ntá ch'in Herodes k'uúyehé ch'án sín kixin tsojnkotsé sín ijnko yaon. Ntá jehe ch'án k'uitsá ch'án ka náxrjón kuénte chojni t'etóan la kjuák'enkáya ch'án ijnko silla



kuènte chojni t'etòan. La ntá kjuankíxín ch'án nixjehe ch'án tí sín tsíkójkotsé.

<sup>22</sup> A ntá tí sín a kjuankíxín k'uèya sín, ntáchro sín kíxín:

—Jehya chojni tjenixja. Dios tjenixja —ichro sín.

<sup>23</sup> A ntá tuénxín ijnko ángel kuènte Ìnchéni kjuíncheníhi ch'ín Herodes kíxín kjuíncheyóhe ch'án asén ch'án Dios. La ntá kosintò kjóne nkaya tsee ch'án ntá k'uén ch'án.

<sup>24</sup> La ntá itsjé chojni tinkáki nhin itén Dios la nkuíxín tinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

<sup>25</sup> La ntá tí ch'ín Bernabé la ko tí ch'ín Saulo ó kjuixinhin sín ixra kuènte sín chjasin Jerusalén la ntá sáxíkji sín chjasin Antioquia la sákujuiko sín ch'ín Juan mé kjaxin tikítexín sín ch'án Marcos.

## 13

### *Ch'ín Saulo la ko ch'ín Bernabé sákujujako sín*

<sup>1</sup> A ntá tí nínko chjasin Antioquia la sín iso sín nixja sín itén Dios la kjuakóhe sín chojni. Tí sín tjako mé ch'ín Bernabé la ko ch'ín Simón, kjaxin it'in ch'án Negro, la ko ch'ín Lucio, chjasen ch'án mé Cirene, la ko ch'ín Manaén, ijnko ch'ín tsík'ánkiko ch'ín Herodes tí ch'ín t'etòan estado Galilea, la ko ch'ín Saulo. <sup>2</sup> Ijnko yaon la tjejótojnkotsé sín xraxinkaon sín Dios la kjóneha sín. Ntá Nchakuen Dios mé ntáche ch'án sín kíxín:

—Tsakitsjekjan ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo kíxín ó kjuéya sín tsánjuan injko xra sich'e sín.

<sup>3</sup> Ntá nixjehe sín Dios la kjóneha sín la ntá kjuixin ntá k'uejotja tja sín chrítaón ikja tí sín a la nixja sín jnkoinko sín kíxín ó sátsji sín.

### *Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tjako sín nonte Chipre*

<sup>4</sup> A ntá tí Nchakuen Dios ichr'án ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo sákujuí sín chjasin Seleucia. Ntá ntaha k'uixenhen sín ijnko ntabárcø sákujuí sín ijnko nonte it'in Chipre. <sup>5</sup> Ntá kjuíji sín ijnko puerto it'in Salamina. Ntaha kjuakoxín sín itén Dios tí nínko kuènte tí sín judío. Kjaxin kjuíjiko sín ch'ín Juan kíxín tsjinkjtsa ch'án. <sup>6</sup> La ntá sákujuí sín nkuíxín nonte Chipre hasta kjuíji sín chjasin Pafos. Ntaha xéta sín ijnko ch'ín nchexroan me ijnko ch'ín judío it'in Barjesús. Jehe ch'án kjuích'ia ch'án ntáchro ch'án kíxín kjaxin ch'án nixja ch'án itén Dios. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín nchexroan a mé kjuák'eko ch'án tí ch'ín

governador Sergio Paulo. A ntá tí ch'ín gobernador mé imá jína kjuenkayáxin ch'án. K'uíyehé ch'án tí ch'ín Bernabé la ko tí ch'ín Saulo kíxín jehe ch'án tjínkaon ch'án tsinhin ch'án itén Dios. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín nchexroan, nkiva griego mé tikítexín sín ch'án Elimas, mé nínkakonhen ch'án tí sín tjako a kíxín tjínkakonhya ch'án kíxín tí ch'ín t'etòan chrókuitekaon ch'án Ìnchéni. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín Saulo, kjaxin tikítexín sín ch'án Pablo, imá chóna ch'án Nchakuen Dios. La ntá komá ch'án tí ch'ín nchexroan. <sup>10</sup> Ntáchro ch'án kíxín:

—Jaha mé chojni ch'ia, jínahya, xjeen Diabolo la nínkakonhén kaín nkehe jína. ¿Nkeuènte kíxín ch'éna jínahya tí ntjia ntoá kuènte Ìnchéni? <sup>11</sup> A ntá ijie la Ìnchéni sintakjasótia. Tsitòha ntakótán iso yaon la ts'ikonhya tí xrohi kuènte yaon —ichro ch'ín Pablo.

Ntá tuénxín tí ch'ín Elimas la k'uixitie tjen ch'án. La ntá kjuéya ch'án ijnko nkexro tsinkátséhe tja ch'án sátsjiko ch'án kíxín t'ikonhya ch'án. <sup>12</sup> A ntá xikaha mé k'uikon tí ch'ín gobernador nkehe kónhen la ntá kjuankíxín tinkáchónki ch'án Ìnchéni kíxín k'uikon ch'án tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni.

*Ch'in Pablo la ko ch'in Bernabé tjejó chjasin Antioquia estado Pisidia*

<sup>13</sup> Ntá tí ch'in Pablo la ko tí sín xriko ch'an sákjuixin sín chjasin Pafos. K'uixenhen sín ntabarco sákjuí sín kjuíji sín chjasin Perge estado Panfilia. Ntá ntaha ch'in Juan\* kuitohe tí jehe sín ntá kjan ch'an chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Ntá sákjuixin ch'in Pablo la ko ch'in Bernabé chjasin Perge kjuíji sín chjasin Antioquia chjinaxón Pisidia. A ntá tí yaon t'ok'éhe sín ntá k'uixenhen sín tí njnko Israel na ntaha k'uejótjaxin sín. <sup>15</sup> Ntá kjuixin kjuínchekuáxin sín tí xroon kuènte ley la ko tí nkehe tsikjin tí sín k'uechrónka itén Dios ntá tí sín t'etoan kuènte njnko mé k'uíyehé sín tí sín a ntá ntáchro sín kixin:

—Kichóni tí chonta nkehe tsochronka kixin antsí má tsochéheni la chronka jie tsinhinni —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá ch'in Pablo k'uínkatjen ntá kjuakoxin itja ch'an kixin tsotání sín. Ntá ntáchro ch'an kixin:

—Chrókuinhínra jahará chojni israelita la ko kjaxin chrókuinhínra jahará tsikjixinra chjasin ókjé tí chaxin tjinkáonra nchexiteyéhéra Dios. <sup>17</sup> Tí Dios tinkáchónki tí sín chjasin Israel mé kjueya ch'an tí sín tsik'axrjenixinni. Ntá chr'exin Dios kjuanjon kjuachaxin kixin chrókótsjé tí jehe sín tí naxa k'uejó sín chjasin Egipto. Éxí chojni tsikjixin ókjé k'uejó sín a ntá chr'exin ntá kjuachaxién Dios kjuínkítsa sín k'uaxrjexin sín tí nonte ntiha inaá. <sup>18</sup> Dios kjuínkítsa sín tí cuarenta nánó k'uejó sín tí nteje. <sup>19</sup> Ntá chr'exin kjuínchek'itjáyan ch'an yato nación k'uek'ejó nonte Canaán, kixin tí sín tsik'axrjenixinni chrók'uáyéhe tí nonte a. <sup>20</sup> Ntá kaín sín k'uejó sín ntiha ijnko cuatrocientos cincuenta nánó. K'uek'etoan tí sín juez hasta ikjui tí ch'in Samuel ijnko ch'in k'uechrónka itén Dios. <sup>21</sup> Ntá kjuanchia tí sín israelita ijnko ch'in rey ts'etuenhen sín. Ntá kjueya Dios tí ch'in Saúl la k'uetóan ch'an cuarenta nánó. Jehe ch'an it'é ch'an mé ch'in Cis la k'uaxrjenixin ch'an ch'in Benjamín. <sup>22</sup> Ntá chr'exin Dios kuakitsjehe ch'in Saul tí xra kjuák'e ch'an ntá k'uáyéhe ch'in David tí xra rey. Ntá ntáchro Dios kixin: “Ó k'uitjá ch'in David, it'é ch'an mé Isaí. Jehe ch'an mé ijnko chojni nchexàna mé sinchexiteyàna ch'an kaín nkehe tjínkavan”. <sup>23</sup> Ijnko tí chojni k'uaxrjenixin tí ch'in David mé Jesús. Tíha la Dios tsíchr'an ch'an kixin sinchekaá tí sín israelita. Mé xikaha tsintáchro ch'an. <sup>24</sup> Naxa tjakohya ch'in Jesús ntá ch'in Juan kjuako ch'an tí tan kuínhi tí sín israelita la ntáchro ch'an kixin chrókjan sín chrórxaxinkaon sín Dios ntá chrokuikite sín. <sup>25</sup> Ntá chjina its'en ch'in Juan ntá ntáchro ch'an kixin: “Janhan na jehya tí nkexro tjenkayáxinra. Náhí. Chr'exin na itsi í jnko nkexro la chrókósuàna chrókjuasintanka tí correa tokaté ch'an kixin antsí mé t'etoan tí jehe ch'an la kánhyó t'etoan tí janhan,” mé xikaha tsintáchro ch'in Juan.

<sup>26</sup> Jahará kichó ni tsik'axrjenixinra ch'in Abraham tinhínra la ko kaín rá chojni tsikjixin ikjin nchexiteyéhéra Dios, tinhínra tí tán tsaáxinra. <sup>27</sup> Méxra tí sín k'uek'ejó sín chjasin Jerusalén la ko tí sín t'etoan ntiha mé kónoehya sín nkexro tí ch'in Jesús la ko kuienxinhya sín tí nkehe tsikjin tí sín k'uechrónka itén Dios senó tió kjuínchekuáxin sín tí xroon tí nkaxenhen njnko jnkojnko tí yaon t'ok'éhe sín. Mé xikaha jehe sín tió kjuínchekjasóte sín tí ch'in Jesús la kjuínchexiteyá sín éxí nixja tí xroon a. <sup>28</sup> Ntá k'uitjahya sín ninkehó jie kixin chrók'uen ch'an ntá kjónté kjuanchehe sín tí ch'in Pilato kixin ts'etoan ch'an kixin its'en ch'an. <sup>29</sup> A ntá ó xiteyá tí nkehe tsikjin tí sín ósé kuènte ch'an. Ntá

\* 13:13 Hechos 12.25

kjuixin k'uén ch'án ntá kjuinkajinxin sín tí cuerpo kuènte ch'án tí ntacruz ntá kjuavá sín ch'án. <sup>30</sup> A ntá Dios kjuínchexechón tí jehe ch'án inaá. <sup>31</sup> A ntá nchónhya yaon k'uifkon sín ch'ín Jesús tí sín k'uék'ajiko ch'án tió sákjuixin sín estado Galílea la sákjuí sín chjasin Jerusalén. A ntá ijie tí sín a mé tjeiónixja sín nkexrí kjuako ch'ín Jesús, tjakohé sín kaín chojni.

<sup>32</sup> A ntá jie jeheni tjakoni tí tan jina, mé tí nkehe tsikjanjon Dios tsík'áyéhe tí sín tsík'axrjenixinni ósé. <sup>33</sup> Mé xikaha xiteyá k'uáyéheni tí jeheni tsík'axrjenixinni tí sín a. A ntá Dios kuènte tí sín a mé kjuínchexechón tí ch'ín Jesús éxi nixja tí xroon yóxin Salmo, ntáchro kixin: “Jaha mé xjanna. Janhan mé tjahá kjuachón jie.”† <sup>34</sup> Ntá tsintáchro Dios kixin sinchexechón ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsóxikaha cuérpóé ch'án. Mé xikaha chrónka tí xroon itén Dios. Ntáchro kixin: “Janhan mé sintaxiteyá tí nkehe chaxín tjanka ch'ín David.”‡ <sup>35</sup> La ko í jnko Salmo mé ntáchro xikihi: “Jaha tsjánjonhya kjuachaxin kixin tsóxika tí cuérpóé tí nkexro tjóá kjuít'aha xra.”§ <sup>36</sup> A ntá ch'ín David kjuínchexiteyá ch'án éxi tsík'etóan Dios tí kjuák'e ch'án ntá kjónté chr'éxin ik'uén ch'án ntá xravá ch'án xikaha k'uéxravá tí sín tsík'axrjenixinni la ntá kjónté la xika ntóe ch'án. <sup>37</sup> A ntá tí cuérpóé tí nkexro kjuínchexechón Dios la kótjehya. <sup>38</sup> Méxra kichó ni t'ichjánxin tsonohará kixin nkexrí tsjin ijjará kixin Jesús mé k'uenyákonhánrá. <sup>39</sup> A ntá kaín nkexro tinkáchónki Jesús mé ó kjuínchetjóá ch'án asén sín. A ntá tí ley k'uetoan ch'ín Moisés kjuachahya kótuáxin tí jie. <sup>40</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrókuànyhará xikaha éxi tsíkjin tí sín ósé xikihi:

† Tsjehérá jahara chojni titekakonhya. Ijie la tsochrakonrá kixin nkehe tsonhen

kixin janhan Dios tsjákoxián ijnko nkehe jie ijnko yaon

kjánchó tsitékákonhyará kjónté ókjé nkexro chróchrónka.\*

‡ A ntá ch'ín Pablo la ko tí nkexro k'uájiko ch'án k'uaxrjéxin sín nkaxenhen tí njnko, a ntá chrónóa tí sín jehya sín judío tsíkokjéxin, kjuanchia sín kixin í jnko semana tí yaon t'ok'éhe sín la inaá tsochrónka ch'án éxi tí kjuako ch'án.

§ Ntá tí kjuixin xikaxin sín tí kójnkotsé sín tí njnko ntá nchónhya tí sín judío, la ko tí sín jehya sín judío, mé tí sín na ntá kuinkáchónki sín éxi tí sín judío la xraxinkaon sín Dios, la mé imá kóxrjínhin sín tí nkehe kjuako ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé la ntá sákjuíchréhe sín. A ntá jehe sín mé k'uetoan sín kixin antsí jina chrókuinkáchónki sín tí Dios tjuèhe kaín chojni.

¶ A ntá í jnko semana kjuéxin, tí yaon t'ok'éhe sín la kójnkotsé kaín tí sín síin tí chjasin ntaha kixin tjinkaon sín tsinhin sín itén Dios. <sup>45</sup> A ntá k'uifkon tí sín judío a kixin nchónhya chojni tsíkójnkotsé, ntá imá kóchjinoxínhin sín, ntá kjuankixin sín k'uántaxínhin sín tí ch'ín Pablo. <sup>46</sup> A ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé la íchá antsí má chrakonhya sín nixja sín ntáchro sín kixin:

—T'ichjánxin senó jahará judiorá chrókuinhínrá itén Dios. Kjánchó tjinkákonhyará tsinhínrá tí nkehe jina tsjanjon kjuachón jnkochríxin. A ntá ijie la tsjtohará tí jahara judiorá la ntá jeheni la sátsjini tsjákohe ní sín jehya judío <sup>47</sup> xikaha tsík'etóan Ìnchéni. Ntáchro ch'án kixin:

Janhan ichr'an tí jahará éxi xrohi ts'inkaséyanxín kaín nación

kixin sátsjikoará tí tan tsjanjon kjuachón tsaáxin chojni hasta tí antsí má kjín kjuèxin chjasintajni.†

Mé xikaha k'uetōan Dios.

<sup>48</sup> A ntá kuínhin tí sín jehya sín judío tíha la kjuankíxin kóchéhe sín la ntáchro sín kíxin tí tan kuénte Ìnchéni la nkehe jína, ichro sín.

La ntá kjuankíxin kuinkáchónki kaín tí sín tsíkijōenxín sín kíxin tsochóna sín kjuachón jnkochrín. <sup>49</sup> Ntá xikaha xrankíxin xrako tí itén Ìnchéni nkuixín tí chjasin ntiha. <sup>50</sup> A ntá tí sín judío nixjehé sín iso chojni chjin jína tjetōan la ko tí chojni ntoa t'etōan tí chjasin ntiha la ntá kjuínchekónínkaon tí sín a la ntá kjuankíxin sín chrók'óyán sín tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé ntá sákjuixin sín chjasin ntiha. <sup>51</sup> A ntá jehe sín la kótsjénka sín tokaté sín kíxin tsoxénjin tí nche chóna toté sín. Tíha mé kjuakoxín sín kíxin ntoáhya kjuenkayáxin tí sín a. A ntá sákjuí tí jehe sín chjasin Iconio. <sup>52</sup> Ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni la imá chéhe sín kíxin antsí chóna sín Nchakuen Dios.

## 14

### *Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tjejó chjasin Iconio*

<sup>1</sup> Ntá kjuíji ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tí chjasin Iconio. Ntá k'uixenhen sín njnkeé tí sín judío ntá jína kjuako sín. La ntá nchónhya tí sín judío la ko tí sín jehya judío mé kuítekaon sín tí nkehe kjuako sín. <sup>2</sup> A ntá iso tí sín judío kuítekakonhya la ntá kjuankíxin nchekónínkaon sín tí chojni jehya judío kíxin tsonínkakonhen sín tí sín tjako. <sup>3</sup> A ntá tí sín tjako la isé kuitōhe sín ntiha la chrakonhya sín nixja sín la ko tinkáchónki sín Ìnchéni Jesús. La ntá Ìnchéni kjaxin kóxrjínhin ch'án tí nkehe nixja sín kíxin nkexrí tjuèheni Dios la kjuanjon ch'án kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan. <sup>4</sup> A ntá tí sín tjejó chjasin ntiha la jnkokónhya kjuenkayáxin sín. Iso sín kuítekakonhen sín tí sín judío la í so sín kuítekakonhen sín tí sín tsíkjevá Ìnchéni. <sup>5</sup> A ntá tí sín judío la ko tí sín jehya judío mé kjuenkayáxinko sín tí sín t'etōan kíxin sinchechrakon sín tí sín tsíkjevá Ìnchéni la ko tsochjéhe sín xro. <sup>6</sup> La ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé kónohe sín nkehe kjuenkayáxin tí sín a ntá sákjuí sín chjasin Listra la ko chjasin Derbe estado Licaonia la nkuixín ntiha. <sup>7</sup> La kjaxin ntaha kjuako sín tí tan jína kuénte Ìnchéni.

### *Chjéhe sín xro ch'ín Pablo chjasin Listra*

<sup>8</sup> Ntá tí chjasin Listra itjen ijnko ch'ín xitjahya tji. Nunca xitjahya k'uáji ch'án kíxin tsikokjéxín ch'án xitjahya itji ch'án. <sup>9</sup> Méxra ó tjetjāxinkoá ch'án ntá kuínhin ch'án nkehe tí tjako ch'ín Pablo. Ntá ch'ín Pablo komá ch'án tí ch'ín a ntá kónohe ch'án kíxin tí ch'ín antsí tinkáchónki ch'án Ìnchéni kíxin tsitōhe ch'án jína. <sup>10</sup> Ntá jehe ch'án itsen ntáche ch'án tí ch'ín a kíxin:

—T'inkatjen, ntoá tjak'exián totá —ichro ch'án.

Ntá tuénxín k'uínkatjen ch'án, chrika ch'án, kjuák'exín ch'án toté ch'án ntá ó jína tji ch'án. <sup>11</sup> Ntá kaín tí sín chjasin ntiha k'uúkon sín nkehe kjuích'e ch'ín Pablo, ntá kaín sín k'uúyexin sín nkívee sín Licaonia ntáchro sín kíxin:

—Dios tsík'óna chojni mé tsíkixín nkajní tjejókoni ntihi —ichro sín.

<sup>12</sup> La ntá kjuínchek'in sín ch'ín Bernabé mé tí dios Júpiter a ntá ch'ín Pablo mé tí dios Mercurio kíxin imá nixja ch'án. <sup>13</sup> Ntá tí ch'ín nchat'á kuénte tí dios Júpiter mé chóna ch'án njnko tí t'ixenxinni ikon chjasin ntá kjuíkao ch'án koxinta tjeteyá tsjo. A ntá jehe ch'án la ko kaín tí chojni la chréhe sín kíxin tjinkaon sín chrókjuikosáyehe sín tí sín tjako la ko tjinkaon sín chrók'óyán sín tí koxinta chrók'uáyéhe tí sín a. <sup>14</sup> A ntá tí sín apóstol mé ch'ín Pablo la ko

ch'ín Bernabé mé kónohe sín tíha ntá kjuankíxin sín kótséchje sín iké sín la sákjuíkjiakjan sín tí chojni síin ntiha la t'óyako sín ntáchro sín kíxin:

<sup>15</sup> —¿Kuènté kíxin tjejoch'erá xíkaha? Jeheni chojni éxi tí jahará. Tí xra ó kuini kíxin tsochrónkani itén Dios kíxin tsítóherá kaín tí nkehe ninkehó sínkíhya la ntá chrókjanrá chrókuinkachónkirá Dios tjechón. Jehé ch'án mé kjuíuch'éna ch'án nkajní la ko chjasintajni la ko tí ntayaon la ko kaín tí nkehe síin. <sup>16</sup> Ntá ósé mé kuítóhe Dios chojni kíxin jehó ts'aji sín ntje sín. <sup>17</sup> Kjónité la Dios tjakoxin ch'án kíxin jehé ch'án t'etóan ch'án kíxin kjuíuch'éna ch'án kaín nkehe. Jehé ch'án mé t'etóan kíxin ts'aniá chrin ntá ts'enkani la jína ts'óneheni, la jehé ch'án tjanjon ch'án nkehe kíxin jnkochrín ts'ixin nkehe sineni, la ko jehé ch'án mé nchechéheni ch'án —mé xíkaha ichro ch'ín Pablo.

<sup>18</sup> Kjónité xíkaha ichro tí sín tjako la naxá tjinkaon tí chojni chrokjuikosáyehe sín chrók'óyan sín koxinta chrókjokehe sín tí sín tjako.

<sup>19</sup> A ntá ikui iso tí sín judío kjuixín sín chjasin Antioquía la ko chjasin Iconio. Nixjehé sín tí sín ntiha kíxin tsítóhe sín tí nkehe jehya jína tjako tí sín a ntá kóninkaon sín ntá kjuankíxin chjéhe sín xro tí ch'ín Pablo. La ntá ách'e ó kjuixín tsík'en ch'án ntá kuinkánkákjen sín ch'án sákjuiko sín ch'án ikon chjasin. <sup>20</sup> Ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kójnkotsé sín k'uañtatjen sín tí ch'ín Pablo ntá k'uàya ch'án xíkjan ch'án tí chjasin ntiha inaá. Ntá tí yaon chr'éxin ntá sákjuiko ch'án tí ch'ín Bernabé chjasin Derbe.

<sup>21</sup> A ntá ó kjuixín chrónka sín tí tan jína la ko kjuacha sín itsjé chojni kuinkáchónki Ìnchéni ntiha ntá kjan sín chjasin Listra la ko chjasin Iconio la ko chjasin Antioquía. <sup>22</sup> Nkuixín tí chjasin k'uátsínka sín mé kjuínchechéhe sín tí sín kuinkáchónki Ìnchéni. K'uetóan sín kíxin naxá jína chrókuinkáchónki sín Ìnchéni la ntáchro sín kíxin tí ts'ixenhenni tí kjuachaxin kuènte Dios t'ichjánxin tsjasóteni. <sup>23</sup> A ntá ntiha kjueyá sín chojni jnkojnko nínko kíxin ts'etueñhen sín tí sín tinkáchónki Jesús kíxin jína ts'ejó sín. Ntá nixjehé sín Dios tí naxá kjónehya sín la ntá ntáche sín Ìnchéni kíxin ts'ayakonhen ch'án tí sín ó kuinkáchónki tí jehé ch'án.

### *Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé ikjan sín chjasin Antioquía estado Siria*

<sup>24</sup> Ntá chr'éxin k'uátsínka sín estado Pisidia la ntá kjuíji sín estado Panfilia. <sup>25</sup> Ntá chjasin Perge kjuako sín tí tan kuènte Ìnchéni la ntá kjuixín ntá sákjuí sín chjasin Atalia. <sup>26</sup> Ntá ntiha k'uúixénxin sín ntabárcó ntá sákjuí sín chjasin Antioquía tí chjasin k'uénixjehé chojni Dios k'uékjanchia sín kíxin Dios tsjinkítsa tí sín a sich'e sín tí xra. La ntá ó kjuixín xiteyá. <sup>27</sup> Ntá tíó kjuíji sín chjasin Antioquía ntá kójnkotsé kaín tí sín tinkáchónki Jesús. Ntá kjuankíxin chrónka ch'ín Pablo nkexrí kjuínkítsa Dios tí jehé sín la ko nkexrí kjuanjon Dios kjuachaxin tsjakóhe sín tí chojni jehya judío kíxin kjaxin sín tsitekaon sín Ìnchéni. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé itsjé yaon k'uéjoko sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha.

## 15

### *Kójnkotsé sín chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntá iso chojni tsíkixín sín estado Judea ntá kjuíji sín chjasin Antioquía. Ntá kjuankíxin sín kjuakóhe sín tí sín kíchó ni kíxin xitjahya tsaáxin sín tí chóntahya sín tí xroye tsík'etóan ch'ín Moisés. <sup>2</sup> Ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé la ko tí sín judío kjuankíxin kjuanjonkoxín sín kíchó sín. Ntá áxri ntá

kónoxín kixin tí ch'in Pablo la ko tí ch'in Bernabé la ko í so chojni la sátsji sín chjasin Jerusalén. Ntaha tsonixjehé sín tí sín apóstol la ko tí sín t'etōan n̄nko kixin nkexrí tsonhen tí xroye tsík'etōan ch'in Moisés.

<sup>3</sup> Tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Antioquía mé ichr'án sín tí sín a ntá k'uátsínka s̄n estado Fenicia la ko estado Samaria la tinkáchónka sín kixin nkexrí tí sín ókjé jehya sín judío kjuitox̄inhin tí k'uékjenkayáxin sín ntá kuákja sín ntje Dios. Ntá kain tí sín kichó ni imá kóchéhe sín tí kuínhin sín x̄ikaha.

<sup>4</sup> La ntá kjuíji ch'in Pablo la ko ch'in Bernabé chjasin Jerusalén ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko tí sín apóstol la ko tí sín t'etōan kuènte n̄nko mé kjuanjon sín kjuachaxin ts'ejó tí sín a. Ntá chrónka sín kixin Dios imá kjuínk̄tsa tí jehé sín. <sup>5</sup> Ntá iso tí sín fariseo ó tsíkitekaon Ìnchéni mé k'uínkatjen sín ntá ntáchro sín kixin:

—T'ichjánxin itsa xroye tí sín jehya judío tinkáchónki Ìnchéni la ko t'ichjánxin ts'ituenhen sín sinchexiteyéhé sín kain tí ley —ichro sín.

<sup>6</sup> Na ntá kain tí sín apóstol la ko tí sín t'etōan n̄nko mé kójnkotsé sín kjuenkayáxin sín nkexrí tsonhen kixin x̄ikaha ichro tí sín judío. <sup>7</sup> Ntá imá nixjehé kichó sín ntá k'uínkatjen ch'in Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jahará kichó ni ó nohará nkexrí kixin senó Dios tsík̄jeyá tí jeheni kixin tsjakoheni kain tí sín jehya judío kixin tsinhin sín tí tán jina kuènte Cristo kixin kjaxin jehé sín tsitekaon sín. <sup>8</sup> Dios mé ó nohe ch'án nkexéhe kain asén chojni. Kjuakox̄in ch'án kixin k'uáyéhé ch'án tí sín jehya judío kixin chjéhe ch'án sín Nchakuen ch'án éxí tí x̄ikaha k'uáyéhéni tí jeheni. <sup>9</sup> Dios la t'ikon kain chojni jnkokón éxí tí jeheni. Ntá kjuínchetjóa ch'án asén sín kixin ó tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>10</sup> Méxra ¿nkekuènté titekákonhyará tí nkehe kjuích'e Dios la ntá tétuñhénrá chojni sinchexiteyá sín kain tí nkehe ixra tsitekaon sín? Ni jeheni la ko ni tí sín tsík'axrjenixinni kjuachahya sín kjuínchexiteyá sín tíha. <sup>11</sup> Náhí. Ó noheni kixin kjuasáyé Ìnchéni Jesús mé kuaáxinni la ko kjaxin x̄ikaha kuaáxin tí jehé sín kuítekaon —mé x̄ikaha ichro ch'in Pedro.

<sup>12</sup> Ntá kain tí sín tsikójnkotsé tání sín kuínhin sín nkexrí chrónka tí ch'in Bernabé la ko tí ch'in Pablo kixin Dios kjuínk̄tsa sín kjuasin sín itsjé kjuaxroan k'uikon tí sín jehya sín judío. <sup>13</sup> Kjuixin nixja ch'in Pablo la ko ch'in Bernabé ntá kjuankixin nixja ch'in Jacobo, ntáchro ch'án kixin:

—Kichóni, tinhínrá tí nkehe tsōxrjanka. <sup>14</sup> Ch'in Simón Pedro chrónka nkexrí kjuakox̄in Dios kixin tjuéhe ch'án tí chojni jehya judío la nkexrí kjueyá Dios iso tí sín kixin tsinkáchónki sín tí jehé ch'án. <sup>15</sup> Mé x̄ikaha chaxin chrónka tí xroon tsíkjin tí sín k'uéchónka itén Dios kixin:

<sup>16</sup> Janhan mé tsokjan chr'éxin.

Tió ts'ínka ntá sit'ána n̄xin tí nchia tsík'oya kuènte David la janhan la tsjínk̄tsa sín ts'etōan sín.

<sup>17</sup> Kixin kjaxin kain xín chojni mé tsjeyá sín Ìnchéni

la ko kjaxin kain xín tí sín ókjé nación mé tí sín kótjuáxin n̄ina mé tsinkáchónkina sín.

<sup>18</sup> Ìnchéni mé kjuakox̄in kain tíha tí ósé la tsíkjanjon ch'án tí tan kuènte ch'án.\* Mé x̄ikaha ichro itén Dios

<sup>19</sup> Méxra ntáxrjan kixin tí sín jehya judío la t'ichjánxinhya sinchexiteyá sín kuènté tí ley kixin ó kuítōhe sín tí nkehe kuinkáchónki sín senó kixin jina chrók̄jueyá sín Dios. <sup>20</sup> Méxra tsochr'énhenni sín ijnko xroon la jehó

\* 15:18 15.16–18 Amós 9.11–12

ts'etueñhenni sín kixin chrókjónehya sín tí nto tsíkjokehę chojni tí nkehe tsíkjanoya la ko chróchóntahya sín chojni chjin ókjé la ko chrókjónehya sín tí nto kuènte ko tsichrínjinhya ikja va la ko chrókjónehya sín ijñié va. <sup>21</sup> A ntá jnkajnko chjasin síin nkexro chrónkaxín tí ley kuènte ch'ín Moisés nchekuáxin sín tí nkaxenhen ñínko jnkajnko tí yaon t'ok'éhe sín —ichro ch'ín Jacobo.

<sup>22</sup> Ntá kaín tí sín tsíkjeýá Ìnchéni la ko tí sín t'etöan kuènte ñínko la ko kaín tí í so sín tinkáchónki Ìnchéni kjueyá sín iso chojni tsochr'án sín chjasin Antioquía, mé kjueyá sín ch'ín Judas, tükítexín sín ch'án Barsabás, la ko ch'ín Silas sátsjiko sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé. Tí sín a mé sín tjetöan ntiha. <sup>23</sup> Ntá ichr'án sín tí xroon sákjuiko tí sín a ntáchro kixin:

“Jeheni chojni tsíkjeýá Ìnchéni la ko chojni t'etöan kuènte ñínko ntihi la nixjaharáni tí jahará, kichó ni jehya judío, tjejorá chjasin Antioquía la ko estado Siria la ko estado Cilicia. <sup>24</sup> Ó noheni kixin iso chojni tsíkixín chjaséni kjónté k'uéchóntahya sín kjuachaxin la kjuínchexakonhanrá sín kixin ntáchro sín kixin t'ichjánxin itsará tí xroye tsík'etöan ch'ín Moisés. <sup>25</sup> Ntá jnkokóá kjuenkayáxinni tsjeyáni nkexro tjejó ntihi kixin sáchrókjuitsjehe tí jahará la chrókjuijiko sín ch'ín Bernabé la ko ch'ín Pablo kixin imá tjuèheni sín. <sup>26</sup> Tí sín a mé ántösen sín kjónté chrók'uenxín sín kixin tí tinkáchónki sín Ìnchéni Jesucristo. <sup>27</sup> Méxra tsochr'ánni ch'ín Judas la ko ch'ín Silas tsjiji sín kixin jehe sín mé tsonixjahará sín tsochrónkaxín sín kaín tíha. <sup>28</sup> Jína kixin Nchakuen Dios mé kjuínkítsani kjuenkayáxinni kixin jehya chrók'uetöanhanráni ijnko nkehe imá xra. Náhí. Jehó tí nkehe kánhyó xra t'ichjánxin sinchexiteyará mé t'etöanni: <sup>29</sup> chrókjóntehyará tí iko tsíkjokehę chojni tí nkehe tsíkjanoya la ko kjaxin chrókjóntehyará ijñié tí ko a la ko chrókjóntehyará tí nto kuènte tí ko tsichrínjinhya kja la ko kjaxin ninkexró chrókuakjahya í jnko chojni chjin ókjé. Ntá tí sinchexiteyará kaín tí nkehe t'etöanni la jína ts'ejorá.” Mé xikaha nixja tí xroon.

<sup>30</sup> Ntá kjuixin nixja sín ntá tí sín a sákjuí sín chjasin Antioquía. Ntá tió kjuíji sín ntiha ntá kójnkotsé tí sín tinkáchónki Jesús ntá kjuanjön sín tí xroon a. <sup>31</sup> Ntá tió kjuínchekuáxin tí sín kichó ni tí xroon a ntá imá kóchéhe sín kixin xikaha chrónka tí xroon a. <sup>32</sup> Ntá tí ch'ín Judas la ko tí ch'ín Silas kjaxin sín ó nohe sín tsochrónkaxín sín itén Dios la nixja sín jína la imá kjuínchexchéhe sín tí sín kichó ni kixin tí nkehe nixja sín. <sup>33</sup> Ntá ntahó k'uéjó sín iso yaon, ntá tió sátsji sín ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni nixjehe sín jína ntá ó xikjan sín inaá tí tsíkijixín sín tí tjejó tí sín tsichr'án sín. <sup>34</sup> Kjánchó ch'ín Silas kjuenkayáxin ch'án kixin ntahó chrókuitöhe ch'án. <sup>35</sup> A ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé kuitöhe sín chjasin Antioquía. Jehe sín la ko í so chojni mé kjuako sín la ko chrónkaxín sín itén Ìnchéni.

### *Ch'ín Pablo kjuankixin tí yóxin viaje*

<sup>36</sup> A ntá chr'éxin ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Bernabé. Ntáchro ch'án kixin:

—Sátsjtsjeheni tí sín kichó ni kaín tí chjasin kjuakoxinni itén Ìnchéni ósé. Tsjtsjeheni nkexrí tjejó sín ntiha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá ch'ín Bernabé la tjínkaon ch'án kixin kjaxin sáchrókjuiiko sín ch'ín Juan kjaxin tükítexín sín ch'án Marcos. <sup>38</sup> A ntá ch'ín Pablo kóxrjénhya sátsjiko sín tí ch'ín Marcos a kixin jehe ch'án kuitöhe ch'án sín estado Panfilia



la kjuínkĩtsahya ch'án kixin naxa tsonhen tí xra.† 39 Méxra jnkokoáhya kjuenkayáxin sín la ntá xikayehe sín la ókjé sákjuí sín. Ch'in Bernabé sákjuiko ch'án tí ch'in Marcos la k'uixenhen sín ijnko ntabarco sákjuí sín nonte Chipre. 40 A ntá tí ch'in Pablo la jehó ch'án mé kjueyá ch'án tí ch'in Silas ntá chr'exin sákjuí sín. Tí sín kichó ni ntiha kjuanchehe sín Dios kixin jina ts'ayakonhen sín ch'án la ntá sákjuí sín. 41 Ntá k'uátsínka sín estado Siria la ko estado Cilicia la kjuínchehéhe sín asén tí sín tinkáchonki Ìnchéni njnko ntiha.

## 16

### *Ch'in Timoteo sákjuiko ch'án ch'in Pablo la ko ch'in Silas*

1 Ntá kjuíji ch'in Pablo chjasin Derbe la ko chjasin Listra. Ntá ntaha itjen ijnko ch'in tinkáchonki Jesús it'in ch'án Timoteo. Jehe ch'án mé xjeen ijnko tjan judía tinkáchonki Ìnchéni. A ntá it'é ch'án mé ijnko ch'in griego. 2 Ntá tí sín kichó ni tjejó chjasin Listra la ko chjasin Iconio mé nixja sín kixin jina tí ch'in Timoteo. 3 A ntá ch'in Pablo mé tjinkaon ch'án sáchrókjuiko ch'án tí ch'in Timoteo. Ntá senó k'uetōan ch'án chrókua tí ch'in Timoteo a tí xroye kixin tsoninkakonhya tí sín judío tí chjasin sátsji sín kixin ó nohe tí sín a kixin it'é ch'in Timoteo la mé griego. 4 Ntá sákjuí sín la kaín tí chjasin k'uátsínka sín la nixjehe sín tí sín kichó ni la chrónkaxin sín tí nkehe tsik'etōan tí sín apóstol la ko tí sín t'etōan kuente njnko chjasin Jerusalén. 5 Ntá tí chojni tinkáchonki Ìnchéni mé antsí má ntoá k'uejó sín la ko jnkojnko yaon sítinkákótsjé sín.

### *Xríñahya titàya k'uikuèn ch'in Pablo ijnko chojni estado Macedonia*

6 Ntá Nchakuen Dios kjuanjonhya kjuachaxin kixin sátsjikjako sín itén Dios estado Asia ntá k'uátsínka sín nó estado Frigia la ko estado Galacia. 7 Ntá tió kjuíji sín estado Misia ntá kjuenkayáxin sín sáchrókjuí sín nó estado Bitinia. Ntá Nchakuen Jesús kjuanjonhya kjuachaxin kixin sátsji sín nó ntiha. 8 Méxra k'uátsínka sín ikjín tí estado Misia la ntá kjuíji sín chjasin Troas chrínta ntayaon. 9 Ntá ijnko tie xríñahya titàya k'uikuèn ch'in Pablo ijnko ch'in estado Macedonia kjuák'exin toté ch'án chrónòa ch'án kixin: "T'átsínka Macedonia tsjinkĩtsani," ichro ch'án. 10 Méxra tíha tsik'ikon ch'in Pablo la ntá tuénxín kóyaxinhimi kixin sátsjini estado Macedonia kixin kónoexinni kixin Dios kjueyáni kixin ntiha tsjakoni tí tan jina tsaáxin chojni. [Janhan tí ch'in Lucas ikjinni tí xroon i k'uejókotoxinni kichó ni ntiha.]

### *Ch'in Pablo la ko ch'in Silas, k'uejó sín chjasin Filipos*

11 Ntá ntaha chjasin Troas k'uixenxinni ijnko ntabarco ntá sákjuíni ntoí ijnko nonte ntsí tinkátaón ntá it'in Samotracia. Ntá tí yaon chr'exin kjuíjini chjasin Neápolis. 12 Ntá ntiha sákjuixinni la kjuíjini chjasin Filipos. Tí chjasin a mé k'uechóna tí sín romano ósé ntá ijnko chjasin antsí má tjeotan tí it'ō tí estado Macedonia. Ntaha mé k'uejóni iso yaon. 13 Ntá tí yaon t'ok'éhe sín ntá k'uaxrjexinni tí chjasin Filipos ntá sákjuíni ijnko chrínta ntarío mé ntiha kuènhen sín tsojnkotsé sín tsonixjehe sín Dios. Mé ntaha k'uejótjaxinni la kjuankixinni kjuakoheni iso chojni chjin tsikójkotsé ntiha. 14 Ntá ijnko tí jehe sín mé ijnko tjan it'in tjan Lidia la tsikjixin tjan chjasin Tiatira. Jehe tjan mé nchekji tjan ika náxrjón kjátse tié. Ntá jehe tjan xraxinkao tjan Dios la jina tjetinhin tjan la Ìnchéni mé kjuínkĩtsa asén tjan kixin tsinhin tjan jina tí nkehe

† 15:38 Hechos 13.13

kjuako ch'in Pablo. <sup>15</sup> Ntá jehe tjan la ko kaín tí sín tjejó ntøe tjan mé kuíkite sín. Ntá chrónóghē tjan tí ch'in Pablo ntáchro tjan kixin:

—Tí chaxín tjátsoan kixin chaxín tinkáchónkini Inchéni la jina chrókuitøha ntøéni ntihi —ichro tjan.

Ntá kjónté kuítøheni ntiha.

<sup>16</sup> Ntá ijnko yaon sákjuíni tí nó kuènnen sín nixjeexín sín Dios ntá ó xétani ijnko tjan tjarisoá chóna nchakuen tí jínahya tónoexín tjan. Ó tsík'íná tjan la nchónhya chichaon tjacha tí inché tjan kixin xíkaha tónohe tjan. <sup>17</sup> A ntá tí tjan tjarisoá a kjuankixin tjan tinkáchrēhē tjan tí ch'in Pablo la ko tí jeheni ntá t'èya tjan ntáchro tjan kixin:

—Tí sín i ch'ehe sín xrā Dios nkaya nkajni la tjako sín ijnko ntja jina tsaáxin chojni.

<sup>18</sup> Mé xíkaha kjuích'e tjan itsjé yaon. Ntá kóchjinhjín ch'in Pablo la nkátjía ch'án nixjēhē ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna tí jehe tjan, ntáchro ch'án kixin:

—Kjuachaxién ihnié Jesucristo tétuānhán kixin ts'axrjéxian tí jehe tjan —ichro ch'án.

Ntá tuénxín ó k'uaxrjéxín tí nchakuen tí jínahya tí jehe tjan.

<sup>19</sup> Na ntá tí inché tí tjan a mé k'uíkón sín nkehe kónhen tjan la ó nohe sín kixin í tsjachahya sín chichaon kuènte tí xrā ch'e tjan. Ntá kónínkaon sín ntá itsé sín tí ch'in Pablo la ko ch'in Silas la kuinkánkákjen sín sákjuiko sín tí tjejó tí síxreé ntasin tjeotan. <sup>20</sup> Ntá kjuíkaán sín ntaha tí tjejó tí sín juez la ntáchro sín kixin:

—Tí sín i mé sín judío la imá síjtjité sín chjasénni. <sup>21</sup> Tjako sín tí nkehe kuènhyani tsoñoheni la tóxrjēnhyani sich'eni kixin jeheni mé chojni romanoni.

<sup>22</sup> Kaín tí sín ntiha kónínkakonhen sín tí jehe sín. Ntá tí sín juez mé k'uetøan ts'axrjehe sín iké sín ntá ts'ekonxín sín nta sé. <sup>23</sup> Ntá tió kjuixin k'uékón sín nchónhya ntá chr'áxēnhen tí sín a ntøechiso ntá k'uetuēnhen sín tí ch'in t'ayakonhen ntøechiso kixin jina chrók'uayakonhen sín tí sín a. <sup>24</sup> Ntá tí ch'in t'ayakonhen ntøechiso mé k'uáyéhē ch'án kjuachaxin ntá chr'áxēnhen ch'án tí sín a ijnko cuarto chríka ntøechiso kixin ts'axrjehya sín. Ntá chr'áxēnhen ch'án toté sín tí nta tjejóxrja la ko chica ye.

<sup>25</sup> A ntá tió k'áxrótjen la ch'in Pablo la ko ch'in Silas mé nixjēhē sín Dios la ko itsje sín himno kuènte Dios. La tí sín i so tjejóchjina mé tjejótinhin sín kixin xíkaha tjejóch'e sín tjejótsje sín. <sup>26</sup> Ntá xrinahya tjan kuínki nonte la kjuínchekinki kuènté tí xrankixixín ntøechiso ntá tuénxín kaín tí ntója puerta mé xitjēhē la ko k'uánótjen tí chica cadena tsíchróntetoxín kaín tí sín tjejóchjina.

<sup>27</sup> Ntá tí ch'in t'ayakonhen ntøechiso mé k'uàya ch'án. Ntá k'uíkón ch'án kixin síxítjēhē tí ntója puerta ntøechiso a. Ntá kuakitsje ch'án chica espada ntá chrók'óyán ch'án asén ch'án kixin kjuenkayáxin ch'án kixin ó kjuixin tsíkinká kaín tí sín síchjina, ichro ch'án. <sup>28</sup> Ntá ch'in Pablo k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Náhi kohya nkehe ch'ehé asán kixin kaín ni naxā tjejóni ntihyó —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá tí ch'in t'ayakonhen ntøechiso kjuanchia kixin ts'ákjen xrohi ntá k'uixēnhen ch'án kuínká ch'án la síxránkā ch'án chrakon ch'án ntá kjuítsinka ch'án toté tí ch'in Pablo la ko tí ch'in Silas. <sup>30</sup> Ntá tuénxín kuakitsjéxín ch'án sín ntiha ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkexrí chrókjuít'a kixin chrókuaána? —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuátēhe sin ntáchro sín kixin:

—Títekáván Ìnchéni Jesucristo la tsaá jaha la ko tí sín tjejó ntəa.

<sup>32</sup> Ntá kjuakəhe sín tí jehe ch'án a la ko kaín tí sín tjejó ntəe ch'án ti tan kuènte Ìnchéni. <sup>33</sup> Na kjónté sítié la tí hora a sákjuiko ch'án sín kjuínček'íjmá ch'án tí tsíchrit'ə sín. Ntá tuénxín jehe ch'án la ko kaín xín sín tjejó ntəe ch'án mé kuikite sín. <sup>34</sup> Na ntá chr'éxín tí jehe ch'án sákjuiko sín ntəe ch'án. Ntá ntiha kjuanjón ch'án nkehe sine sín. Imá chéhe ch'án la ko kaín tí sín ntəe ch'án kixin ó kuítekaon sín Dios.

<sup>35</sup> Ntá kóyaon nchítjen ntá tí sín juez k'uətuənenhén sín tí sín policia sátsjitsjehe sín tí ch'ín t'ayakonhen ntəechiso kixin chrókjuanjón ch'án kjuachaxin ts'axrje ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas. <sup>36</sup> Ntá tí ch'ín t'ayakonhen ntəechiso mé chénka ch'án tí ch'ín Pablo tí nkehe chrónka sín ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín juez a mé tsík'ətoan sín kixin tsjánjuan kjuachaxin kixin sátsjirá. Méxra sátsjirá kjuaxroxín —mé xíkaha ichro tí ch'ín a.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Pablo ntáche ch'án tí sín policia kixin:

—A ntá jeheni kjónté chojni romanoni mé kjuateni sín nkayakon nchónhya chojni. Jehya kixin chrókjuanchia sín nke jje chóntani. Náhi. Kjónté la chr'áxenhenni sín ntəechiso. A ntá ijie la zá imó chrókuakitsjeni sín ní? Náhi. Tsjijia ti jehe sín tsakitsjeni sín —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá tí sín policia mé sákjuíchénka sín tí sín juez nkehe ntáchro tí sín tjejóchjina. Ntá imá chrakon sín kixin kuínhin sín kixin tí sín a mé chojni romano. <sup>39</sup> A ntá sákjuí tí sín juez ntá chrónəhe sín tí ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin tsonínkakónhya sín kixin xíkaha kónhen sín ntá k'uaxrjexín sín ntiha ntá chrónəa tí sín a sátxixín sín tí chjasin ntiha. <sup>40</sup> Ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas tió k'uaxrjexín sín tí ntəechiso ntá kjuíji sín ntəe tí tjan Lidia. Ntá tió kjuixín sákjuítsjehe sín tí sín kichó ni la kjuínchechéhe sín ntá sákjuixin sín ntiha.

## 17

### *Kónínkaon tí chojni chjasin Tesalónica*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas la k'uátsínka sín chjasin Anfípolis la ko chjasin Apolonia ntá kjuíji sín chjasin Tesalónica. Ntaha itjen ijnko nínko judío. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Pablo sákjuí ch'an nínko éxi kuènhén ch'án la jnkojnko yaon t'ok'éhe sín chjina iní semana ikjo ch'án tí jehe sín la chrónkaxín ch'án nkexrí ntáchro xroon itén Dios. <sup>3</sup> Kjuako ch'án kixin tí nkexro Cristo mé t'ichjánxín its'en la ko chr'éxín tsoxechón ch'án inaá. Ntáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín Jesús a mé jeheni chrónkaxínni kixin tsinhínra jahará mé Cristo tíha.

<sup>4</sup> A ntá iso tí sín judío kuítekaon sín ntá k'uúto sín tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Silas. Ntá kjaxín kuítekaon itsjé tí sín griego xraxínkaon Dios a la ko kjaxín nchónhya chojni chjin tjetəan kuítekaon. <sup>5</sup> A ntá iso tí sín judío tinkáchónkihya Ìnchéni mé imá kóchjio sín ntá kójnkotséko sín iso chojni jínahya ch'e, ch'ehya sín xra, ixri ntja. Ntá kaín sín k'uixité sín la kjuínchekónhen sín tí sín siín chjasén sín. Ntá itsjé sín k'uixénhen sín ntəe ijnko ch'ín it'in Jasón kjueyá sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin tjínkaon sín sáchrókjuíkohe sín tí sín a tí sín t'ətoan. <sup>6</sup> A ntá k'uitjahya sín tí sín a ntá kjónté itsé sín tí ch'ín Jasón la ko í so tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntá kuínkánkákjen sín sákjuiko sín tí siín tí síxreé tí chjasin ntiha. Ntaha nínkaon sín k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Tí sín i mé kjuínchexakonhen chojni kuente chjasintajni. La ntá ó kjuí sín chjasénni ntihi kjaxin. <sup>7</sup> La ntá tí ch'ín Jasón a mé kjuanjón ch'án kjuachaxin kixin tí sín a mé ts'ejó sín ntøe ch'án. Kaín sín titekakonhya sín tí ley kuente tí ch'ín romano t'etøan. Ntáchro sín kixin itjen í jnko nkexro antsi má t'etøan, ntá tíha mé Jesús —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá tió kuínhin kaín tí sín tsíkójnkotsé la ko tí síxreé ntá k'uixité sín kónínkaon sín. <sup>9</sup> Ntá ch'ín Jasón la ko tí sín tjejóko ch'án kjuenkā sín ntá tí síxreé kuítøe sákjuí sín.

### *Ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas sákjuí sín chjasin Berea*

<sup>10</sup> Ntá tuénxín tí tie a tí sín kichó ni mé ichr'án sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin sátsji sín chjasin Berea. Ntá tió kjuíji sín ntaha k'uixenhen sín tí nínkoé tí sín judío. <sup>11</sup> A ntá tí sín judío ntiha la antsi má jína asén sín, ntá tí sín chjasin Tesalónica la náhi. Antsi má kóxrjnhin sín tsinhin sín tí itén Dios la jnkojnko yaon kjuínchekuáxin sín tí xroon chóna itén Dios kixin tsonøhe sín á chaxín ntoá xikaha tí ntáchro tí sín a. <sup>12</sup> Méxra nchónhya tí jehe sín kuítekaon sín la ko kjaxin nchónhya tí chojni chjin griego tjetøan mé kuítekaon la ko kjaxin tí chojni ntoa. <sup>13</sup> A ntá tí sín judío chjasin Tesalónica kónøhe sín kixin ch'ín Pablo mé kjuakoxin itén Dios chjasin Berea inaá. Ntá sákjuí sín ntiha a ntá kjuínchekónínkaon tí sín a. <sup>14</sup> A ntá tí sín kichó ni tinkáchónki Ínchéni ichr'án sín tí ch'ín Pablo sátsji nó chrínta ntayaon. A ntá ch'ín Silas la ko ch'ín Timoteo naḡa kuítøe sín tí chjasin Berea. <sup>15</sup> Ntá iso tí sín ntiha sákjuíko sín tí ch'ín Pablo la kjuíji sín tí chjasin Atenas. Ntá kjan sín chjasén sín kixin k'uøetøan ch'ín Pablo kixin tsochrónka sín kixin tjoka chrókóxakonhen tí ch'ín Silas la ko tí ch'ín Timoteo tsjiji sín ntiha tsoxéta sín ch'án.

### *Ch'ín Pablo itjen chjasin Atenas*

<sup>16</sup> Ntá nachrohe kjuák'echónhen ch'ín Pablo kixin itsji tí ch'ín Silas la ko tí ch'ín Timoteo chjasin Atenas ntá imá k'uává asén ch'án kixin k'uúkon ch'án kixin tí chjasin ntiha síin nchónhya tí nkehe tsíkjanøya. <sup>17</sup> Ntá tí nínko ntiha kjuakøhe ch'án iso sín judío la ko iso tí chojni xraxínkaon Dios. La kaín yaon ntasin kjuák'e ch'án kjuakøexín ch'án tí chojni síin ntiha. <sup>18</sup> La iso tí sín kjuínchekuáxin tí xroon kuente tí chojni it'in epicúreo la ko iso tí sín kjuínchekuáxin tí xroon kuente tí chojni it'in estoico kjuankixin nixjehe sín tí ch'ín Pablo. Iso sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté kixin ánta tjenixja tí nkexro a?

La í so sín ntáchro sín kixin:

—Méxra tjenixja ch'án kuente í jnko dios.

Mé xikaha ichro sín kixin kjuako ch'ín Pablo tí tán jína kuente Jesús la ko kjuako ch'án kixin Jesús kjónté k'uén ntá xechón. <sup>19</sup> Ntá sákjuíko sín ch'ín Pablo ijnko tjo it'in Areópago. Ntiha mé kuénhen sín tójnkotsé sín kixin tjenkayáxixín sín. Ntá nixjehe sín tí ch'ín Pablo, ntáchro sín kixin:

—Tjínkaonni tsochrónka tí nkehe nixin kjuíkoa. <sup>20</sup> Itsjé tí nkehe ókjé tjetjákua la tjínkaonni tsonøheni nkehe t'axrjexín kaín tíha —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá kaín tí sín chjasin Atenas la ko tí sín tsíkjixín ókjé tjejó ntiha mé tóxrjénhya sín í jnko xra, jehí tóxrjnhin sín chrókuinhin sín la ko chrónixja sín ijnko nkehe nixin.

<sup>22</sup> Ntá ch'ín Pablo k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án tí síin tí jehe sín chrítaón tí Tjo Areópago. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará tjeorá chjasin Atenas tinhínrâ. Janhan ó k'uikuān kixin jahará la itsjé dios tinkachónkirá. <sup>23</sup> Ntá tí kjuak'é ntiha k'uájia la k'uikuān itsjé tí nketí tjásixínrâ culto ntá k'uitja ijnko altar ts'ínixín kixin: “Ntihi xraxinkakonxínni ijnko Dios naḡa chónhyani”. Méxra tí Dios xráxinkáonrâ kjónté naḡa chonhyará mé tí Dios a mé tjákoḡará.

<sup>24</sup> Tí Dios mé kjuich'éna ch'án chjasintajni la ko kaín nkehe síin chjasintajni. Jehe ch'án mé Inché nkajni la ko chjasintajni. La tje xenhya ch'án ijnko njnko tsíkijch'énaxín chojni tja. <sup>25</sup> La t'ichjánxjenhya ch'án kixin chojni chrókjuinkitsa tí jehe ch'án kixin jehe ch'án mé chjéhe kjuachón kaín chojni la ko tjanjon ch'án xrinto la ko kaín nkehe síin.

<sup>26</sup> Kaín tí nación k'uaxrjenixin jnkokoá chojni kixin chrók'uejó sín nkuixín chjasintajni. Kjaxin chrónka Dios nkesá la ko nketí ts'ejó chojni. <sup>27</sup> Méxra jeheni t'ichjánxín tsjeyáni Dios kixin ntá tsienxínni nkexrí ts'itjani ch'án. Jehya imá ikjín itjen ch'án, kjino tí tjejóni itjen ch'án. <sup>28</sup> Jehe ch'án tjejóchónxinni ch'án la ko nchekinkíni ch'án la jehe ch'án t'ayakonhenni ch'án. Mé xikaha tsintácho jnko ch'ín chjasánrâ ósé kixin: “Jeheni mé naḡa kjéhya Dios.” <sup>29</sup> Jeheni mé naḡa kjéhyani Dios méxra xitjahya tsjenkayáxinni kixin sich'énani Dios chica oro o chica plata o xro kixin éxí tsíkjenkayáxin chojni kixin sich'éna sín dios kuénte sín. <sup>30</sup> Senó Dios kóninkakonhya ch'án kixin ó nohe ch'án kixin naḡa chónhya sín ch'án. Ntá ijie t'etuenhen Dios kaín xín chojni síin chjasintajni tsokjan sín la tsinkáchónki sín tí jehe ch'án. <sup>31</sup> Dios tsíkjeýá ijnko yaon sinchekitoexín ijje chojni chjasintajni. Tsíkjeýá ch'án ijnko chojni la kjuakoxín kaín kjuachaxín kixin tí nkexro kjónté tsík'en la xechón inaá —ichro ch'ín Pablo.

<sup>32</sup> Na ntá tío kuínhin sín kixin nkexrí tsoxechón chojni tsík'en ntá iso sín jjuanoá sín ch'án. Ntá í so sín ntácho sín kixin:

—Chr'éxin tsinhinni inaá tí nkehe ntáchrúa —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá ch'ín Pablo kuitohe ch'án tí jehe sín. <sup>34</sup> Na ntá iso sín kjuichréhe sín ch'ín Pablo la kjuankixin tinkáchónki sín Inchéni. Ijnko tí sín tinkáchónki a mé it'in ch'án Dionisio mé ijnko tí síxreé kjuinckekitoexín ijje chojni chrítaón tí Tjo Areópago la ko ijnko tjan tinkáchónki tjan mé it'in tjan Dámaris la ko í so sín kjaxin kjuankixin sín tinkáchónki sín Inchéni.

## 18

### *Sákjuí ch'ín Pablo chjasin Corinto*

<sup>1</sup> Ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Pablo sákjuixin ch'án chjasin Atenas la sákjuí ch'án chjasin Corinto. <sup>2</sup> Ntiha mé xéta ch'án ijnko ch'ín judío it'in Aquila. Jehe ch'án mé tsíkixín ch'án estado Ponto la séhya jehe ch'án la ko ichjién ch'án Priscila mé kjuixín sín nación Italia kixin t'ichjánxín ts'axrjexín sín ntiha kixin tí ch'ín t'etōan mé it'in Claudio k'uetōan ch'án kixin kaín tí sín judío mé ts'axrjexín sín tí chjasin Roma. Ntá ch'ín Pablo mé kjuinixjehe ch'án sín. <sup>3</sup> Jnkokón xra ch'e sín la ko jehe ch'án, ch'éna sín kamantá t'óna nchia. Méxra ntá ntahó kuitōeko kichó sín kixin jnkokoá sich'e sín tí xra a. <sup>4</sup> Ntá jnkojnko tí yaon t'ok'éhe sín sákjuí ch'ín Pablo tí njnko nixjehe ch'án tí sín judío la ko tí sín jehya judío kixin tjinkaon ch'án kixin kaín tí chojni chrókuiteakon sín.

<sup>5</sup> Ntá tío ch'ín Silas la ko ch'ín Timoteo kjuixín sín estado Macedonia ntá ch'ín Pablo kjuak'e xra ó kjuako ch'án itén Dios kixin tsonohe tí sín judío kixin Jesús mé tí nkexro Cristo. <sup>6</sup> Ntá tí sín judío mé kjuankixin kóninkakonhen sín tí

ch'ín Pablo la imá k'uántaxínhin sín ch'án. Ntá jehe ch'án k'ótsjènka ch'án iké ch'án kixin kjuakoxin ch'án kixin xikaha tsjasóte sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá ijie la jahará kjuéyará tí jie ts'itjáyaxinrá. A ntá janhan la í chontahya jie kixin ó kjuakghará tí tán jína, a ntá kuítékákonhyará. A ntá ijie la íchá jína sátsjia tsjákoḡa tí sín Jehya judío —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá k'uaxrjexin ch'án nínko ntá sákjuí ch'án ntøe ijnko chojni mé it'in Justo mé jehe ch'án xraxinkao ch'án Dios. Ntøe ch'án mé chjinaxón nínko.

<sup>8</sup> Ntá ch'ín Crispo, ijnko nkexro t'etøan kuènte nínko, la ko kaín tí sín tjejó ntøe ch'án, mé kjuankíxin sín kuítekaon sín Ìnchéni. Kjaxin itsjé tí sín tjejó chjasin Corinto mé kuínhin sín tí tan la ntá kjuankíxin sín kuítekaon sín Ìnchéni la kukite sín. <sup>9</sup> Ntá ijnko tie titàya k'uíkuèn ch'ín Pablo Ìnchéni nixjeḡe ch'án ntáchro kixin:

—Chrakonhya tjákua itan kuèntana. Tjtoéhya tsøchroḡka <sup>10</sup> kixin janhan tjejóko kichó ní kixin ninkexró kohya nkehe sit'aha. Kixin janhan la chonta itsjé chojni tí chjasin ntihi tinkáchónki tí janhan.

<sup>11</sup> Méxra ch'ín Pablo mé kuítóhe ch'án ijnko nánó ko t'ø ntiha chjasin Corinto, kjuakøḡe ch'án sín itén Dios.

<sup>12</sup> A ntá tí yaon k'uøtøan ch'ín Galión estado Acaya, ntá itsjé tí sín judío kóninkakonhen sín tí ch'ín Pablo. Ntá itsé sín ch'án sákjuíko sín ch'án tí tjejó tí sín t'etøan. <sup>13</sup> A ntá ntáche sín tí ch'ín t'etøan kixin:

—A ntá tí nkexro í ixri ch'án tjachroe ch'án chojni kixin ókjé nkexrí chrókuinkáchónki sín Dios la ko tsitekakonhya sín tí nkehe t'etøan tí ley.

<sup>14</sup> Na ntá tjínkaon ch'ín Pablo chrónixja, ntá ch'ín Galión ntáche ch'án tí sín judío kixin:

—Tí chaxín ijnko jie jie kjuasin tí ch'ín i ntá kjónté chrókuinḡan tí nkehe ntáchrórá jahará judiorá. <sup>15</sup> A ntá jehí tjanjonxinrá tí nkehe nixjará la ko ihnjé chojni la ko tí ley tinkachónkirá. Méxra jahórá chrókjuinchekitøexinrá tíha kixin janhan tjínkakonhya ts'óna juez sjntakitoaxian kuènte tí nkehe a —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá k'uøtøan ch'án kixin sátsjixín sín ntiha. <sup>17</sup> Ntá tí sín griego la kónínkaon sín la itsé sín tí ch'ín Sóstenes tí ch'ín t'etøan kuènte tí nínko judío, la ntahó kjuatexín sín ch'án. Jehe ch'ín Galión a la mé kjónté k'uíkon ch'án la ántøésén ch'án.

### *Ch'ín Pablo xíkjan ch'án chjasin Antioquia ntá sákjuí ch'án níxin viaje*

<sup>18</sup> A ntá ch'ín Pablo kuítóhe ch'án chjasin Corinto itsjé yaon ntá nixjeḡe ch'án tí sín kichó ní ntiha ntá k'uíxenhén ch'án ntabároco sákjuí ch'án nó estado Siria a sákjuíko ch'án tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Ntá kjuíji sín chjasin Cnecrea la ntá naḡa k'uíxenhya ch'án ntabároco ínaá la ikjín ch'án mòloḡé kixin xikaha kjuakoxin ch'án kixin kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe chrónka ch'án.

<sup>19</sup> Ntá tió kjuíji sín tí chjasin Éfeso ntá kuítóhe ch'ín Pablo tí tjan Priscila a la ko tí ch'ín Aquila. Ntá sákjuí ch'án ijnko nínko la ikjo ch'án tí sín judío tsíkójnkotsé ntiha. <sup>20</sup> Ntá jehe sín chrónòa sín kixin chrókuitøhe ch'án isé ntiha, kjánchó jehe ch'án la chrohya ch'án. <sup>21</sup> Ntá tuénxín nixjeḡe ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—T'ichjánxin tsjak'é chjasin Jerusalén tí yaon kia itsi. Kjánchó tsokjan ínaá tsotsjahá tí jahará tí naḡa tjínkaon Dios —ichro ch'án.

Ntá kuítóhe ch'án sín ntá k'uíxenhén ch'án ntabároco sákjuíxin ch'án chjasin Éfeso. <sup>22</sup> Ntá tió kjuíji ch'án chjasin Cesarea ntá sákjuí ch'án chjasin Jerusalén

na ntá sákjuínixjehe ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha. Ntá tuénxín xíkjan ch'án chjasin Antioquia. <sup>23</sup> Ntá kuítóhe ch'án ntiha itsjé yaon ntá xíkji ch'án inaá ntá xík'atsínka ch'án itsjé chjasin estado Galacia la ko estado Frigia la kjuínchechéhe ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

### *Ch'ín Apolos kjuako ch'án chjasin Éfeso*

<sup>24</sup> Ntá tí yaon a mé ijnko ch'ín judío it'in Apolos ikui chjasin Éfeso mé tsíkixín ch'án chjasin Alejandría. Jehe ch'án mé ijnko nkexro antsí nohe chrónka kixin chóxin ch'án xroon itén Dios. <sup>25</sup> Jehe ch'án ó xrakohe ch'án ntje Ìnchéni ntá imá tórxjnhin ch'án nixja ch'án la ko tsjako jína kuènte ch'ín Jesús. Kjánchó jehó nohe ch'án nkexrí kuíkíte chojni ch'ín Juan. <sup>26</sup> A ntá ch'ín Apolos kjuák'e ch'án kjuako ch'án tí njnko la chrakonhya ch'án. Ntá tió kuínhin tí tjan Priscila la ko tí ch'ín Aquila tí kjuako ch'án ntá k'uaxrjentako sín ch'án la kjuakohe sín ch'án tí nkehe naxá noehya ch'án kuènte ntje Dios. <sup>27</sup> Ntá tjinkaon ch'ín Apolos sátsji ch'án estado Acaya. Ntá tí sín kichó ni kjuínkítsa sín ch'án la ikjin sín ijnko xroon chr'énhen sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni tjejó ntiha kixin jína tsjanjon sín kjuachaxin tsjak'e ch'án. Ntá tió kjuuji ch'án estado Acaya ntá kjuínkítsa ch'án kjuakohe ch'án tí sín tsíkinkítsa Dios tsíkitekaon sín ch'án. <sup>28</sup> Ntá kjuakoxín ch'án kaín chojni kixin ntoáhya ch'e tí sín judío, la xitjahya tsontáchro sín náhí. Kjuakohe ch'án sín kixin tí xroon itén Dios chrónka kixin Jesús mé tí nkexro Cristo.

## 19

### *Kjuák'e ch'ín Pablo chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Ntá naxá itjen ch'ín Apolos tí chjasin Corinto ntá ch'ín Pablo k'uatsínka ch'án nchónhya chjasin chrík'a jna la ntá kjuuji ch'án chjasin Éfeso la ntaha xéta ch'án nchónhya chojni tinkáchónki ntje Dios. <sup>2</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Á k'uayéhérá Nchakuen Dios tió kuinkáchónkirá Ìnchéni? —ichro ch'án. Ntá kjuátehe sín kixin:

—Náhí, kienhyani á tjen Nchakuen Dios —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Pablo kixin:

—¿Nkexro kjuachaxién kuíkítará? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Éxí kjuako ch'ín Juan kuíkiteni —ichro sín.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Ch'ín Juan mé kuíkíte ch'án chojni kixin chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios la ko kjuako ch'án kixin chrókuitekaon sín tí nkexro itsi chr'exín. Tíha mé Jesús, tí Cristo —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kuínhin sín xíkaha ntá kuíkíte sín kjuachaxién ihnié Ìnchéni Jesús. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Pablo kjuák'etja itja ch'án chrítaón ikja sín ntá ikui Nchakuen Dios k'uáyehé sín ntá kjuankixin sín nixja sín itsjé nkíva ókjé la ko kjuankixin sín kjuako sín tí nkehe kjuanjon Dios. <sup>7</sup> Kaín tí sín ntoa tinkáchónki mé chjina teyó sín.

<sup>8</sup> A ntá chjina iní nitjó, la ch'ín Pablo k'uékji ch'án njnko la kjuako ch'án kaín asén ch'án. Nixjehe ch'án chojni la chrónka ch'án nkexrí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>9</sup> A ntá iso sín la kjónté la imá icha asén sín tjinkakonhya sín tsinkáchónki Ìnchéni. Ntá imá t'ántaxinhin sín tí tan jína kuènte Ìnchéni



nkayakon chojni. Ntá tí ch'ín Pablo k'uaxrjentako ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntá ijnko escuela it'in Tiranno ntaha kjuakoxin ch'án kaín yaon. <sup>10</sup> Mé xikaha kjuák'e ch'án kjuako ch'án iyó nánó, ntá kaín tí sín k'uéjé ntiha estado Asia mé kuínhin sín itén Ìnchéni Jesús, mé tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>11</sup> Ntá Dios antsí má kjuakoxin kjuaxroan jié kixin tí nixja ch'ín Pablo. <sup>12</sup> Ntá itsjé chojni kjuikao sín pañitoé sín la ko iké sín kuákóxin ch'ín Pablo ntá sákjuiko sín kjuínchekakóxin sín tí sín níhi ntá kuítóhe sín jína la ko kjaxin nchakuen tí jínahya k'uaxrjexín tí jehe sín.

<sup>13</sup> A ntá iso tí sín judío ixri sín ntáchro sín tónohe sín tsakitsje sín nchakuen tí jínahya ch'iyehé sín chojni mé tjinkaon sín tí kjuachaxién ihnié Jesús. La ntá ntáche sín tí nchakuen tí jínahya kixin:

—Kjuachaxién ihnié tí Jesús tjako tí ch'ín Pablo t'etqanxínni kixin jaha nchakuen jínahya sátjixian ntihi —ichro sín.

<sup>14</sup> Mé xikaha k'uékjich'e tí yato xjeen ijnko ch'ín judío it'in Esceva mé ijnko nch'á t'etqan. <sup>15</sup> Ntá ijnko yaon nixjehé sín nchakuen tí jínahya. Ntá tí nchakuen tí jínahya kjuátéhe ntáchro kixin:

—Chóxinni nkexro ch'ín Jesús la ko ó noheni nkexro ch'ín Pablo. A ntá jahará, ¿la nkexro tí jahará? —ichro tí nchakuen tí jínahya.

<sup>16</sup> Ntá tí ch'ín chóna tí nchakuen tí jínahya kjaminkitaón ch'án tí jehe sín a la ntá imá tsehe ch'án kjuacha ch'án kjuínchenihi ch'án kaín sín la imá kjoté sín. Ntá k'uaxrjexín sín ntqé sín tjóchin sín la ko síchrít'o cuérpóé sín. <sup>17</sup> Ntá kaín tí sín judío la ko tí sín jehya judío tjejó chjasin Éfeso mé kuínhin sín tí nkehe tsíkónhen la imá chrakon sín. Imá jié tí kjuachaxin ihnié Ìnchéni Jesús, ichro sín.

<sup>18</sup> Kjaxin itsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kjuíchrónka sín kixin tí ósé k'uékjich'e sín nchónhya nkehe jínahya. <sup>19</sup> Itsjé tí sín k'uékjich'e nkehe jínahya k'uékjinchexroan sín la kjuikao sín libro k'uékjich'exín sín xra ntá kjuaka sín tí libro a la k'uíkon nchónhya chojni. Ntá kuákjaxin sín cuenta nkekjaín k'uíte tí libro a ntá kónohe sín cincuenta mil peso k'uíte tí libro a kjuaka sín. <sup>20</sup> Ntá tí itén Ìnchéni sítinkák'ánkí la tjakoxin kixin chaxin chóna kjuachaxin.

<sup>21</sup> Ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Pablo mé kjuenkayáxin ch'án chrókjuitsjehe ch'án tí sín nó Macedonia la ko Acaya ntá ntaha sáchrókjuixin ch'án chjasin Jerusalén. Ntá kjaxin ntáchro ch'án kixin tsjixin sátsji ch'án chjasin Jerusalén ntá kjaxin t'ichjánxin sátsji ch'án chjasin Roma. <sup>22</sup> Ntá ichr'án ch'án iyó tí sín tjinkítsa ch'án sátsji sín estado Macedonia, mé ch'ín Timoteo la ko ch'ín Erasto, ntá nachrohe jehe ch'án naxa kuítóhe ch'án estado Asia iso yaon.

### *Kónínkaon k'uixité chojni chjasin Éfeso*

<sup>23</sup> Ntá itsjé chojni chjasin Éfeso kónínkaon sín la k'uixité sín kixin kóxrjénhya sín tí itén Ìnchéni. <sup>24</sup> Kixin ntiha mé itjen ijnko ch'ín it'in ch'án Demetrio. Kjuich'éna ch'án nkehe chica plata tsehe éxi njnko kuente tí dios Diana la nchónhya chichao kjuacha ch'án la ko tí sín kjuich'eko ch'án xra. <sup>25</sup> Ntá kónjnotséko sín í so sín jnkokón tí xra ch'e sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará nohará kixin tí xra ch'eni la tjachani jina la náxrjón tjejóni. <sup>26</sup> Kjánchó ó k'uíkonrá la ko ó kuínhínrá tí nkehe xritjako ch'ín Pablo. Tjako ch'án kixin tí nkehe tsíkjanqya mé jehya Dios. Kjánchó jehya chjasin Éfeso ó. Náhi, nkuixín estado Asia kuítekaon chojni. <sup>27</sup> Imá tóxakonhenni kixin tí xra ch'eni ts'itjáyan la kjaxin tóxakonhenni tsontáchro sín kixin chónkó tí

nĩnkɔe tí dios Diana imá jié la ko ts'itjáyán tí kjuachaxin kuènte tjan. Ntá í tsitekakonhya sín tí kjuachaxin kuènte tjan nkuixín estado Asia la ko kuenté chjasintajni —ichro ch'ín Demetrio.

<sup>28</sup> Ntá tí kuínhin sín xíkaha la imá kónínkaon sín ntá k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Ts'itjáyanhya tí dios Diana kuènte sín Éfeso.

<sup>29</sup> Ntá imá tóxakonhen tí sín chjasin Éfeso la í noehya sín nkehe chrókjuich'e sín kixin kónínkakonhen sín tí ch'ín Gayo la ko tí ch'ín Aristarco mé iyó sín tsíkjixín sín Macedonia. Ntá kuinkánkákjen sín kuikao sín tí nchia jié tójnkotséxin sín xráxin. <sup>30</sup> Ntá ch'ín Pablo tjinkaon ch'án chrók'uixenhen ch'án tí nchia kixin tsonixjehe ch'án sín, a ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé chrohya sín kixin ts'ixenhen ch'án tí nchia a. <sup>31</sup> Kjaxin iso tí síxreé kuènte tí estado Asia mé chóxin sín ch'ín Pablo, ntá k'uetɔan sín kixin tsochéna chojni tí ch'ín Pablo kixin chrókjuiatéhya ch'án tí siín sín ntiha. <sup>32</sup> A ntá iso tí sín tsíkójnkotsé ntáchro sín ijnko nkehe, la í so sín ntáchro sín ókjé nkehe kixin nínkaon sín. La itsjé sín la í noehya sín nkehe xrá tsíkójnkotséxin sín kixin nínkaon sín. <sup>33</sup> La iso sín judío chénka sín ijnko ch'ín it'in Alejandro nkerí xrá kjuixín sín kixin tsonixja ch'án. Ntá kjuák'e ch'án jnkosiné ntá kjuakoxin ch'án itja ch'án kixin tsotání sín ntá tsonixjaxin ch'án tí sín judío tsinhin kaín chojni. <sup>34</sup> Ntá tió kjuátsɔan tí sín tsíkójnkotsé kixin kjaxin tí ch'ín a mé judío ch'án ntá kaín sín k'óyako sín chjna iyó hora ntáchro sín kixin:

—Ts'itjáyanhya tí dios Diana kuènte tí sín chjasin Éfeso —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá tí ch'ín secretario kuènte tí chjasin ntiha mé k'uetɔan ch'án tsotání sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chojni chjasén Éfeso tinhínrá. Kuenté chjasintajni nohe sín kixin tí sín chjasin ntihi mé t'ayakonhen sín tí nĩnko kuènte tí dios Diana. Tí retrato kuènte tjan mé tsíkixín nkaya nkajní. <sup>36</sup> Kohya nkexro tsontáchro kixin chaxínhya tíha. Méxra tánírá. Tjenkayáxinrá jina nkehe chrókjuich'erá. <sup>37</sup> Jahará kjuíkoará tí sín a ntihi la kjánchó k'uántaxiɛnhya sín tí nĩnkɔeni la ko k'uántaxiɛnhya sín tí tjan santo kuènténi. <sup>38</sup> Méxra ch'ín Demetrio la ko tí sín ch'eko ch'án xrá la tí tjanhia sín jié jnkójín nkexro la siín juez sinchekitɔéxin. Méxra tsochrónka sín tí tjen tí ch'ín juez kixin jnkójnko sín la chrókuitɔéxin tí jié chóna sín. <sup>39</sup> Ntá tí siín ijnko nkehe tsjanchiará ntá t'ichjánxin tsójnkotsérá la ntoá chrókuitɔéxin. <sup>40</sup> Tóxakonhenni kixin kjá tí sín t'etɔan ts'ekani sín jié kixin jehya jina k'uixiténi kónínkaonni. Noehyani nkehe tsjateheni kixin tí tsjanchankí sín nkekuènte k'uixiténi, tsixro sín.

<sup>41</sup> La ntá k'uetɔan ch'án kixin sátsji sín kixin ó kjuixin tí kójnkotsé sín.

## 20

### *Sátsji ch'ín Pablo estado Macedonia la ko estado Grecia*

<sup>1</sup> Ntá tí kjuixin k'uixité sín, a ntá ch'ín Pablo k'uíyehé kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha ntá kjuako ch'án iso kjuaxrexinkaon jina, ntá nixjehe kichó sín ntá sáxíkji ch'án nó estado Macedonia. <sup>2</sup> Ntá nkuixín k'uatínka ch'án la kjuínchehéhe ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin tí nkehe nixja ch'án. Ntá chr'éxin kjuíji ch'án estado Grecia. <sup>3</sup> Ntiha kuitɔhe ch'án iní nitjɔ ntá chrók'uixenhen ch'án ijnko ntabárcɔ ntá sáchrókjui ch'án estado Siria. Ntá kónohe ch'án kixin iso sín judío nínkakonhen sín tí jehe ch'án a ntá kjuenkayáxin ch'án tsokjanxin ch'án toté ch'án inaá ts'atsínka ch'án Macedonia. <sup>4</sup> Ntá tí sín

sákujuiko ch'ín Pablo mé tí ch'ín Sópater mé jehe ch'án tsíkijixin ch'án chjasin Berea, la ko kjaxin ch'ín Aristarco, la ko ch'ín Segundo. Jehe sín mé tsíkijixin sín chjasin Tesalónica, la ko ch'ín Gayo tsíkijixin ch'án chjasin Derbe, la ko kjaxin sákujuiko ch'án ch'ín Timoteo, la ko ch'ín Tíquico, la ko ch'ín Trófimo, mé tsíkijixin sín estado Asia. <sup>5</sup> Ntá tí sín kichó ni a mé kuitónxin sín ntja ntá tjejóhónhen sín tí jeheni chjasin Troas. <sup>6</sup> Kjuixin k'uátsínka tí kia tió kjóne sín niótja chóntaha tí xroan t'ánkixin niótja, ntá k'uúxenhenni ijnko ntabárcq k'uaxrjexinni Filipos ntá k'uátsínka in'ó yaon ntá kjujini chjasin Troas ntá ntiha xétani tí sín kuitónxin sín ntja. A ntá ntiha kuitóheni yato yaon.

### *Ch'ín Pablo sákuju chjasin Troas*

<sup>7</sup> Ntá tí yaon xrankíxixin semana ntá kójnkotséni kixin tsochrít'o niótja tsoxraxinkakonxinni Ìnchéni. Ntá ch'ín Pablo nixjehe ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la tjinkaon ch'án sátsjixin ch'án ntiha tí yaon chr'éxin, ntá antsí má sé tí nkehe chrónka ch'án la naxa tjenixja ch'án k'áxrótjen. <sup>8</sup> Tí tsíkójnkotsé sín a mé ijnko piso noi la ntiha mé síche nchónhya xrohi. <sup>9</sup> Ntá ntiha itjen ijnko ch'ín ntasoá it'in ch'án Eutico mé tjetjaxin ch'án chrítaón ventana. Ntá tí ch'ín Pablo imá sé nixja ch'án ntá tí ch'ín ntasoá mé tsíkíhi ch'án kotáchrin. A ntá xringaha tsík'ajua ch'án ntá tsík'anótjenxin ch'án tí ventana tí níxin piso ntiha ntá sákujujatsen sín ch'án la ó tsík'ajua tsík'en ch'án. <sup>10</sup> Ntá ch'ín Pablo k'uínkajin ch'án ntá kjuítsínkaták'a ch'án chrítaón tí ch'ín tsík'anótjen a la kjóa ch'án. Ntá ntáche ch'án tí sín kichó ni kixin:

—Chrakonhyará tsík'enhya ch'án, tjechón ch'án —ichro ch'an.

<sup>11</sup> Ntá ch'ín Pablo k'ui't'ótjen ch'án inaá tí k'uínkajinxin ch'án kixin ntiha ts'oxikayehe ch'án niótja sine sín tsoxraxinkakonxín sín Ìnchéni. Ntá naxa tjenixja ch'án hasta k'uínkaséyan a ntá sákuju ch'án. <sup>12</sup> Ntá tí ch'ín ntasoá tsík'anótjen sákujuiko sín la tjechón ch'án kohya nkehe xéhe ch'án ntá kaín sín imá kóchéhe sín.

### *Sákujuixin ch'ín Pablo chjasin Troas kjuuji ch'án chjasin Mileto*

<sup>13</sup> Jeheni mé kuitónxinni ntja saoxín la k'uixenhenni ijnko ntabárcq sákujuini nó chjasin Asón kixin ntiha tsoxetani ch'ín Pablo éxi tsintáchro ch'án kixin tjinkaon ch'án sátsjixin ch'án toté ch'án ntiha. <sup>14</sup> Ntá ó xetani tí jehe ch'án chjasin Asón ntá k'uixenhen ch'án tí ntabárcq kjaxin ch'án ntá sákujuikoni ch'án nó chjasin Mitilene. <sup>15</sup> Ntá tí sákujuixinni ntiha ntá tí yaon chr'éxin ntá k'uátsínkani estado Quío ntá tí yaon chr'éxin kjujini chjasin Samos. Ntá inaá k'uixenhenni tí ntabárcq ntá sákujuini chjasin Trogilio ntá ntiha k'ok'éheni. Ntá xik'ixenhenni ntabárcq inaá ntá tí yaon chr'éxin kjujini chjasin Mileto. <sup>16</sup> Mé xikaha kjuich'eni kixin ch'ín Pablo í tjinkakonhya ch'án chrókjuak'e ch'án isé estado Asia la í tjinkakonhya ch'án chrókjan chjasin Éfeso kixin tjinkaon ch'án tjoka chrókjuuji ch'án chjasin Jerusalén kixin ntiha chrókjuak'e ch'án tí yaon Pentecostés, ichro ch'án.

### *Nixjehe ch'ín Pablo tí sín t'etuenhen nínko chjasin Éfeso*

<sup>17</sup> Tí itjen ch'ín Pablo tí chjasin Mileto k'uíyehé ch'án tí sín t'etuenhen tí nínko chjasin Éfeso. <sup>18</sup> Ntá tió kui sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí jahará la ó nohará nkexrí kjuak'é la ko kjuákua desde tí yaon xrankíxixin k'uínka estado Asia. <sup>19</sup> Ó nohará kixin kaín tí yaon k'uejóni la kaín asenná kjuit'ahá xra Ìnchéni la kjuíntahnkehya. Imá tsjanka kixin

nchónhya kjuasótena kixin tjinkaon tí sín judío chrók'óyánna sín. <sup>20</sup> Janhan la kuitoahya kjuákua kaín tí nkehe jina t'ichjánxin tsonohará. Mé xikaha kjuákua tió kójnkotsérá la ko xikaha kjuíkjàkuaxian jnkójnko ntógará. <sup>21</sup> Kjuákoḡa kaín chojni judío la ko kaín chojni jehya judío kixin t'ichjánxin tsítóḡe sín tí jie tjasin sín la ko tsitekaon sín Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. <sup>22</sup> Ntá ijie sátsjiyá chjasin Jerusalén kixin Nchakuen Dios k'uetuanna la í nonahya nkehe tsonna ntiha. <sup>23</sup> Ntá jehó nõna kixin kaín chjasin ts'atsínka la chrónka Nchakuen Dios kixin tsjak'echjinana la ko tsjasótena. <sup>24</sup> Kaín tíha la tóxakonahya. Kjonté chrókjuasótexián la ninkehó sínkíhyana la janhan la chàḡa kixin tí xḡa chonta la chrókjuintaxín la chrókjuintaxiteyá tí xḡa chjina Ìnchéni Jesús kixin tsjakua tí tan jina nkexrí tjuèhe Dios chojni.

<sup>25</sup> Ntá jie ó nõna kixin tí jahará kjuákoḡará kjuachaxin kuènte Dios la nijnkorá ts'ikonhyará tí janhan ínaá. <sup>26</sup> Méxḡa tinhínrá ijie kixin í jehya jièna kixin jnkójnrá chrók'uitjáyánrá. <sup>27</sup> Kixin ó kjuákua kaín tí nkehe tjinkaon Dios kixin tsonohará la í t'itjáyanyana ninkehó. <sup>28</sup> Méxḡa xráxinkáonrá ts'ejorá jnkójina la ts'ayakonhénrá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin Nchakuen Dios mé tjáhará tí xḡa pastor kixin ts'ayakonhénrá tí sín kuènte tí njnkoḡe ch'án k'ueḡaxín ch'án tí ijnié ch'án. <sup>29</sup> Ó nõna tió sátsjia ntá itsji í so chojni éxí kolóbo jièhe tsotjinkaon sinchek'itjáyán tí sín tinkáchónki Ìnchéni. <sup>30</sup> La ntá kjonté jahará la isorá tjejorá ntihi tsjankíxínrá tsjakorá kjuach'ia chrínki chrókjuákoḡerá kíchuará tí nkehe chaxín. A ntá tí sín tinkáchónki tsjichréḡe sín tí nkehe ntoáhya. <sup>31</sup> Méxḡa chróxráxinkáonrá kixin chjina iní nánó kjuak'é kjuákoḡará nchakotjin la ko tie la kuitoahya kjuintaxraxinkávan hasta kjuíncheníhi asenná nixjhará jnkójnko tí jahará.

<sup>32</sup> A nta jie la jahará kíchó ni tjetjáncháḡa Dios kixin t'ayakuanxínrá ch'án tí itén ch'án kixin tjuahará ch'án. Jehé ch'án imá chónḡa kjuachaxin tsjinkítsará ntá ts'ayéherá kaín tí nkehe tjinkaon ch'án tsochjéhe ch'án kaín tí chojni tsíkótjóá. <sup>33</sup> Janhan mé kjuakéhya asenná chjchakḡen chojni o iké jnkójn chojni. <sup>34</sup> Náhi. Jahará ó nohará jina kixin janhan na mé tjaná kjuít'axián xḡa kjuácha k'ueḡaxín tí nkehe t'ichjánxinna la ko kjaxin tí nkehe t'ichjánxinhin tí chojni k'uejókian. <sup>35</sup> Méxḡa kjuákuaxínrá xikaha sjch'erá xḡa kixin jina tsjinkítsará tí chojni chónḡahya. Xráxinkáonrá kixin tsintáchro Ìnchéni Jesús kixin: “Antsí tsochéḡeni kixin tí nkehe chrókjuanjónni, a ntá kánhyó tsochéḡeni kixin tí nkehe chrók'uáyéḡeni.”

<sup>36</sup> Ntá kjuixin ntáchro ch'ín Pablo xikaha ntá jehé ch'an la ko kaín sín k'uejójxin toḡh'in sín ntá nixjehé sín Dios. <sup>37</sup> Ntá kaín sín tsjánka sín la ko kjóa sín ch'án la ko tséhe sín tja ch'an. <sup>38</sup> Imá k'uává sín kixin chrónka ch'án kixin í ts'ikonhya sín ch'án ínaá. Ntá sákjuikotoxin sín ch'án nó tí tjen tí ntabárcḡ sátsjiko ch'án.

## 21

### *Sákjuí tí ch'ín Pablo nó chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntá tió kuitḡeheni tí sín kíchó ni ntá k'uúixenhenni ntabárcḡ la ntá tuénxín sákjuíni estado Cos. Ntá tí yaon chr'éxin sákjuíni chjasin Rodas, ntá ntiha sákjuíni chjasin Pátara. <sup>2</sup> Tí chjasin Pátara la mé ntiha k'uitjani ijnko ntabárcḡ sátsji nó estado Fenicia. Ntá k'uúixenhenni tí ntabárcḡ a ntá sákjuíni. <sup>3</sup> Ntá tió k'uátsínkani la k'uíkonní tí nonte Chipre itjani ikjon kuitḡe ntá k'uatsínkani estado Siria. Ntá tí ntabárcḡ la ts'atsínka tsítóḡe tí nkehe tjínká tí puerto

chjasin Tiro, la jeheni la nachrohe sákjuúni tí chjasin a. <sup>4</sup> Ntá ntiha k'uitjani tí sín tinkáchónki Ìnchéni a ntá ntiha kúitòhekoni sín yato yaon. <sup>4</sup> Ntá jehé sín mé kjuínchenohe sín Nchakuen Dios chénka sín tí ch'ín Pablo kixin sáchrókjuihya ch'án chjasin Jerusalén. <sup>5</sup> Ntá kjuixin k'uátsínka tí yato yaon a ntá sákjuúxinni ntiha. La kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko ichjién sín la ko xjeen sín sákjuúkotoxinni tí k'uaxrjentani ikon chjasin ntá sákjuúni chrínta ntayaon. K'uéjóxinni toch'inni nixjeheni Dios <sup>6</sup> ntá tuénxín nixjeheni sín jnkójina ntá tséhe tja kichó ni. Ntá k'uixenhenni tí ntabárcø, a ntá jehé sín ikjan sín ntøe sín.

<sup>7</sup> Ntahó chjasin Tiro kjuixixín tí k'uixenhenni tí ntabárcø ntá kjuújini chjasin Tolemaida. Ntiha kjuínixjeheni tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni. Ntá ntiha k'uéjókoni sín ijnko yaon. <sup>8</sup> Ntá tí yaon chr'éxín sákjuúxinni ntiha ntá kjuújini chjasin Cesarea. Ntá ntiha sákjuúni ntøe ch'ín Felipe, ijnko ch'ín kjaxin tjako itén Ìnchéni. Jehé ch'án mé ijnko tí sín yatøxín tjinkítsa tí sín kjueyá Ìnchéni. <sup>9</sup> Ntá jeheni mé kúitòheni ntiha. <sup>9</sup> Tí ch'ín Felipe a mé chónka ch'án noó xjeen ch'án chjin naxa tótøehya sín. Tí xjeen ch'án a mé chrónkaxín sín tí itén Dios. <sup>10</sup> Ntá ntaha k'uéjókoni sín itsjé yaon ntá ikjui ijnko ch'ín nixja itén Dios it'in Agabo, tsíkjiixín ch'án estado Judea. <sup>11</sup> Ikjui ch'án kjuínixjehé ch'án tí jeheni la ntá kuákja ch'án tí tjoa t'ínkat'óxin ch'ín Pablo na ntá kjuínchentetoxín töté ch'án la ko itja ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí Nchakuen Dios mé ntáchro kixin mé xíkaha chjasin Jerusalén tí sín judío sinchenteto sín ìché tí tjoa sinchek'áyéhe sín ch'án tí sín jehya judío —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kjuixin kuínhinni tíha ntá jeheni la ko tí sín chjasin Cesarea chrónòeheni tí ch'ín Pablo kixin sáchrókjuihya ch'án tí chjasin Jerusalén. <sup>13</sup> Ntá kjuátøhe ch'ín Pablo kixin:

—¿Nkekuènté tsjankará la ko nkekuènté nchek'áváráni? Janhan na chrakonhya kjónté jehya tí sinchentetona sín ó. Náhí. Kjónté kjaxin chrók'uénxian chjasin Jerusalén tí tinkáchónkia Ìnchéni —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá kjuachahyani nixjeheni ch'án ntá kúitòheni ch'án. Ntáchroni kixin:

—Tí nkehe tjinkaon Ìnchéni mé tsonhen —ichroni.

<sup>15</sup> Ntá kjuixin tíha ntá kóyaxínhinni ntá sákjuúni nó chjasin Jerusalén. <sup>16</sup> Ntá sákjuúkoni iso tí sín tinkáchónki Ìnchéni tsíkjiixín chjasin Cesarea. Sákjuúkoni sín ntøe ijnko ch'ín tsíkjiixín Chipre it'in ch'án Mnasón. Jehé ch'án mé ósé tinkáchónki ch'án Ìnchéni. Ntá kjuanjon ch'án nketí kúitòheni.

### *Ch'ín Pablo sákjuútsjehé tí ch'ín Jacobo*

<sup>17</sup> Tió kjuújini chjasin Jerusalén ntá tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni mé kjuanjon sín kjuachaxín k'uéjóni la chéhe sín. <sup>18</sup> Ntá tí yaon chr'éxín ch'ín Pablo sákjuúkoni ch'án kjuútsjeheni ch'ín Jacobo la ntaha tjejó kaín tí sín t'etøan kuènté nínko. <sup>19</sup> Ntá ch'ín Pablo kjuixin nixjehé ch'án sín ntá tuénxín chrónka ch'án kaín tí xrá kjuích'e Dios tió kjuakøhe ch'án tí sín jehya sín judío. <sup>20</sup> Tió kuínhin sín ntá kjuanchehe sín kjuasáyé Dios, a ntá ntáche sín ch'ín Pablo kixin:

—Kichóni, jaha k'uíkuan kixin siín itsjé mil sín judío ó kuinkáchónki sín Jesús kjánchó kaín sín ntáchro sín kixin t'ichjánxín tsítøehyani tí ley. <sup>21</sup> Ntá tsíkinhin sín kixin jaha mé tsíkjakohé tí sín judío tjejó chjasin ókjé kixin t'ichjánxienhya sinchexitéyéhe sín tí nkehe k'uetøan ch'ín Moisés. La kjaxin kuínhin sín

kíxin jaha tsíkjákohe sín kíxin tí xjeen sín t'ichjánxjenhya itsa sín tí xroye la ko t'ichjánxjenhya tinkáchónki sín éxí k'uékinkáchónkini ósé. <sup>22</sup> ¿Ntá nkehe chrókjuich'eni? Kíxin tió tsinhin sín kíxin kjuihá la tsojnkotsé nchónhya sín. <sup>23</sup> Méxra íchá jína jaha sinchexiteyá tíhi. Ntíhi tjejó noó sín t'ichjánxin sinchexiteyá sín tí nkehe chénka sín Dios. <sup>24</sup> Jaha sáchrókjuíkoa sín la chrókótjóá jaha la ko jehe sín. La ko kjaxin chrókjuénka tsokjín sín ntá tsonoxín tí sín judío kíxin chaxínhya tí nkehe tsikinhin sín la ko tsonoxín sín kíxin kjaxian jaha nchexiteyéhé tí ley. <sup>25</sup> A ntá tí sín jehya judío tsíkitekaoon Ìnchéni la ikjinni ijnko xroon ó chr'énhenni sín. K'uetuénhenni sín kíxin sinehya sín tí nto tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya, la ko kjaxin sinehya sín jni, la ko sinehya sín tí nto tsíchrínjinhya isin va, la ko chróchóntahya sín í jnko chojni chjin ókjé —ichro sín.

### *Tséxin sín tí ch'ín Pablo tí nínko*

<sup>26</sup> Ntá ch'ín Pablo sákjuíko ch'án tí noó sín la ntá tí yaon chr'éxin kjuínchetjóá asén sín. Ntá kjuixin ntá k'uixenhen ch'án tí nínko kíxin tsochrónka ch'án kíxin ó kjuixin kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe k'uítuénhen ch'án. Tíhi mé t'axrxén kíxin jnkojnko sín tsíkjaó sín nkehe tsjanjon sín.

<sup>27</sup> Ó chjina chróxétja tí yato yaon ntá iso tí sín judío tsíkjixín estado Asia mé tsík'ikon sín ch'ín Pablo nkaxenhen tí nínko. Ntá kjuínchekónínkaon sín kaín chojni chjasin ntiha ntá itsé sín tí ch'ín Pablo. <sup>28</sup> Ntá k'uèya sín ntáchro sín kíxin:

—Kaínrá chojni chjasin Israel tsjínktsarání kíxin tsotséni tí ch'ín i. Jehé ch'án mé ixri nkuíxin xritjakohe ch'án chojni nkehe jehya jína kuènte chjaséni, la ko titekakonhya ch'án tí ley kuènte Moisés, la ko titekakonhya ch'án nínkoeni. A ntá ijie la tsík'ixenko ch'án iso sín griego la kjuínchekjita sín nkaxenhen tí nínko tjóá —ichro sín.

<sup>29</sup> Mé xíkaha ichro sín kíxin tsík'ikon sín senó kíxin chjasén sín mé xriko ch'ín Pablo tí ch'ín Trófimo tsíkjixín chjasín Éfeso. Kjuénkayáxin sín kíxin ch'ín Pablo la kjá tsíkjiko ch'án tí ch'ín a nkaxenhen nínko.

<sup>30</sup> Ntá kuènté tí chjasin a kónínkaon sín la ntá kaín tí chojni kuínká sín ikui sín ntá itsé sín tí ch'ín Pablo. Ntá kuínkánkákjenxín sín ch'án nkaxenhen nínko la kuakitsje sín ch'án ntója ntá tuénxín k'uíkjehe sín tí puerta nínko. <sup>31</sup> Ntá tjínkaon sín chrók'óyán sín ch'án ntá ijnko ch'ín comandante k'uetuénhen itsje tí sín soldado romano kuínhin ch'án kíxin kuènté tí chjasin Jerusalén k'uixité nínkaon sín. <sup>32</sup> Ntá tí ch'ín comandante sákjuíko ch'án iso sín soldado la ko tí sín k'uetuénhen tí soldado a la kuínká sín sákjuí sín tí síin tí chojni. Ntá tió k'uíkon tí sín a kíxin ó kjuíji tí ch'ín comandante la ko tí sín soldado a ntá kuitóhe sín, í kjuatehya sín ch'ín Pablo. <sup>33</sup> Ntá tí ch'ín comandante kóchjina ch'án la itsé ch'án tí ch'ín Pablo. Ntá k'uetqan ch'án kíxin tí sín soldado sinchentetoxín sín tí ch'ín Pablo yaá chica cadena. Ntá chr'éxin kjuanchankíhi ch'án sín kíxin nkexro tí jehe ch'ín Pablo la ko nkehe tí kjuíche ch'án. <sup>34</sup> A ntá tí chojni tsíkójnksé la ijnko sín k'óyako ijnko nkehe la í so sín la ókjé nkehe. A ntá tí ch'ín comandante la tienxínhya ch'án nkekuènte xíkaha kjuíche sín kíxin k'uixité sín. Ntá k'uetqan ch'án kíxin tí sín soldado sátsjiko sín tí ch'ín Pablo tí cuartel síin tí sín soldado. <sup>35</sup> La ntá tió kjuíjiko sín ch'án tí t'it'ótjenxín sín tí nchia a ntá t'ichjánxin kuámá sín tí ch'ín Pablo kíxin tí chojni tjínkaon sín chrókjuate sín ch'án kíxin nínkaon sín. <sup>36</sup> Kaín tí chojni chréhe nóton t'èya sín ntáchro sín kíxin:

—Chrók'uen ch'án —ichro sín.

*Ch'in Pablo chrónka nkayakon chojni kixin chóntahya ch'án jie*

<sup>37</sup> Ntá tió sáchrókjuíko sín ch'in Pablo tí nkaxenhen tí cuartel kuènte tí sín soldado a ntá kjuanchankíhi ch'in Pablo tí ch'in comandante ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jína tsonixjahani jaha intsí? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí ch'in comandante ntáchro ch'án kixin:

—¿Jaha la á noha nixja griego? <sup>38</sup> Méxra ¿á jehya jaha tí chojni tsíkjin Egipto kjuinchenínkaon chojni la ko sákjuíko nteje tí noó mil chojni tsíkjàya? —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá kjuátehe ch'in Pablo ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, janhan mé ijnko chojni judío. Tsíkokjínaxián chjasin Tarso, estado Cilicia. Janhan me ijnko chojni tsíkjin ijnko chjasin imá tjetooan. A ntá ijie xrjannóaha kixin tsjánjuan kjuachaxin tsonixjahá tí chojni —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Ntá tí ch'in comandante kjuanjon kjuachaxin ntá ch'in Pablo kjuák'exin toté ch'án tí tjen escalera ntá tja ch'án ó kjuakoxin ch'án kixin tsotání sín. Ntá tání sín ntá kjuankixin nixjaxin ch'án nkíva hebreo. Ntáchro ch'án kixin:

## 22

<sup>1</sup> —Jahará kichó ni la ko chojni it'é xjan tinhínra nkehe tí tsoxrjanka kixin chontahya jie —ichro ch'án.

<sup>2</sup> Ntá kuínhin sín kixin nixjaxin ch'án nkíva hebreo ntá antsí má tání sín. Ntá ntáchro ch'in Pablo inaá kixin:

<sup>3</sup> —Janhan mé ijnko chojni judío tsíkokjínaxián chjasin Tarso estado Cilicia. K'uankixian ntihi chjasin Jerusalén la kjuintakuáxian tí nkehe kjuako tí ch'in Gamaliel la titekavan tí ley tsíkokjínaxián ní sín tsík'axrjenixinni ósé. Tjínkavan chrókjuít'ahá Dios xra kaín asenná éxi tjínkoonrá jahará ch'erá tí yaon ijie.

<sup>4</sup> Ti senó k'uéninkakonhan chrók'oyán tí sín tinkáchónki Ìnchéni kjuintanteto chojni ntoa la ko chojni chjin kixin chrók'uejóhijina sín. <sup>5</sup> A ntá tí sín nchat'á t'etqan la ko kaín tí sín tada t'ayakonhen njnko la mé nohe sín kaín tíha kixin jehe sín mé kjuanjon sín xroon ts'áyehé tí sín kichó ni judío tjejó chjasin Damasco. Ntá sákjuia nó ntiha kixin chrókjuíkjéyá tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin chrótse sín ntá chrókjuíkian sín ntihi Jerusalén chroklusóte sín.

*Ch'in Pablo chrónka nkexrí kjuankixin tinkáchónki ch'án Ìnchéni*  
(Hch. 9.1—9; 26.12—18)

<sup>6</sup> A ntá tió kjuasán chjina chjasin Damasco chjina chonkixin ntá xrinahya k'uinkáséyan jnkontatjen tí tjen ijnko xrohi imá t'inkaséyan kuixin nkajni.

<sup>7</sup> Ntá kjuachr'ítsjinka nonte ntá tuénxín kuínhan itén ijnko nkexro nixjana ntáchro kixin: “Saulo, Saulo, ¿nkekuénté ninkákonna xritjéyá tí janhan?” <sup>8</sup> Ntá kjuánchánkiá kixin: “¿Xá nkexro jaha?” Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Janhan mé tí nkexro Jesús tsíkjin chjasin Nazaret, mé tí nkexro xritjéyá.” <sup>9</sup> La ntá tí sín k'uájikian mé k'uíkon sín tí xrohi la chrakon sín kjánchó kuíenhya sín itén tí nkexro nixjana. <sup>10</sup> Ntá kjuánchánkiá kixin: “¿Xá nkehe tsonhen tjínkavan sít'aha jaha?” Ntá kjuátehe ch'án ntáchro kixin: “T'aya sátjia t'ixenhén chjasin Damasco ntá ntiha tsochrónka sín kaín nkehe s'ich'e.” <sup>11</sup> Ntá tí xrohi a mé k'uixenka ikuān ntá í xitjahya t'íkuān. Ntá tí sín chríkian mé kuinkátséna sín sákjuíkian sín chjasin Damasco.



12 'Ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'in it'in Ananías ijnko chojni jína kjuínchexiteyéhé ch'án tí ley kuènte ch'in Moisés. Kaín tí sín judío siín chjasin Damasco tjikosáyehe sín tí jehe ch'án. 13 Ntá ch'in Ananías mé kuitsjehe ch'án tí janhan ntá tió kui ch'án ntáchro ch'án kixin: “Kíchóni Saulo, ijie la ts'ayéhé kjuachaxin ts'ikuan inaá.” Ntá ó jína t'ikuan. 14 Ntá tuénxín ntáchro ch'án inaá kixin: “Tí Dios kuínkáchónki tí sín tsík'axrjeníxinni la ó tsík'jeyá ch'án tí jaha kixin tsonoha nkehe tjinkaon ch'án la ko kixin ts'ikuan tí nkexro jína la ko tsinhín tan k'uaxrxéjín ir'va ch'án. 15 Jaha mé tsöchronka tí nkehe k'uikuan la ko tí nkehe kuínhín tsinhín kaín tí chojni chjasintajni. 16 A ntá jie la í choénhya má. T'aya la tsikitiaxián ihnjé Inchéni kixin mé ts'imáxin ijíá,” ichro ch'in Ananías.

*Pablo chrónka kixin Dios ichr'án ch'án tsjakohe tí sín jehya sín judío*

17 'Na ntá tió xíkjan chjasin Jerusalén ntá sákjuia núnko tsonixjaha Dios ntá titáya k'uikuén 18 Inchéni ntáchro ch'án kixin: “Tjoka ts'axrxéjían chjasin Jerusalén kixin tsitekakuenhya sín tí nkehe tjákua mé tí tan kuéntana.” 19 Ntá janhan ntátjan ch'án kixin: “Inchéni, jehe sín ó nohe sín kixin senó k'uék'atsínka kaín tí núnko la k'uétse tí sín tinkáchónki tí jaha la sákjuíkjan sín ntöchiso k'uékon sín. 20 Tió k'óyán sín tí ch'in Esteban tí nkexro k'uékjít'aha xra, k'uénixja tí tan kuénta ntá janhan kjaxín tjéntaxián ntiha la janhan ntáxrjan kixin ó nchoxon its'en ch'án la k'uáyakonhan tí iké tí sín kjuàya.” 21 Ntá Inchéni xínixja inaá, ntáchro ch'án kixin: “Tétuanhan jaha kixin sátsjia chjasin kjín kixin tsjákohé tí chojni jehya judío.”

*Ntá tí ch'in comandante k'uáyéhe tí ch'in Pablo kixin tsjasóte ch'án*

22 Ntá tí sín tsikójnkotsé mé kuínhin sín kaín tíha ntá kjuankixin k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Its'en ch'án, í tsjak'echónhya ch'án —ichro sín.

23 Naxa t'ixratáhya sín t'óyako sín ntá tótsjénka sín iké sín la ko kuákja sín nche it'e sín. 24 Ntá tí ch'in comandante mé k'uétuenhen ch'án tí sín soldado a kixin sátsjiko sín ch'in Pablo nkaxenhen tí cuartel kuènte sín. Ntá ntiha k'uétjan ch'án kixin tsjatéxín sín ch'án chikoté ntá tsonoxín tí ch'in comandante nkekuènte imá t'óyako sín núnkakonhen sín tí jehe ch'án. 25 Ntá kjuixín kjuínchenteto sín ch'án kixin tsjate sín ch'án ntá nixjéhe ch'in Pablo ijnko ch'in capitán itjen ntiha ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chontará kjuachaxin tsjaterá ijnko chojni romano, kixin naxa kjuéyáhyará nkeri jie chonta? —ichro ch'án.

26 Tió kjuixín kuínhin tí ch'in capitán ntá sákjuíchénka ch'án tí ch'in comandante ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe sjch'e jaha kixin tí nkexro í mé ijnko chojni romano?

27 Ntá tí ch'in comandante mé kóchjinehe ch'án tí ch'in Pablo la kjuanchankí ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha chaxín chojni romano? —ichro ch'án.

Ntá kjuátéhe ch'in Pablo kixin chaxín jehe ch'án.

28 Ntá ntáchro tí ch'in comandante kixin:

—¿Á ntá nkexrí kixin janhan nchónhya chichaon kjuènká kixin ts'ónana chojni romano?

A ntá ntáchro ch'in Pablo kixin:

—Janhan na chojni ntiha tsíkókjínaxián.

<sup>29</sup> Na ntá tí sín soldado chrókjuate ch'ín Pablo mé kuínhin sín kixin ch'ín Pablo ijnko chojni romano ntá kuítóhe sín ch'án sákjuí sín ókjé. Ntá tí ch'ín comandante a mé kónohe ch'án kixin tí ch'ín Pablo a mé ijnko chojni romano ch'án chaxín. Ntá chrakon ch'án kixin tsikjinchenteto ch'án.

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí sín t'etoan kuènte tí sín judío*

<sup>30</sup> A ntá tí kóyaon ntá tí ch'ín comandante a mé tjinkaon ch'án tsonohe ch'án nkehe tí jie chrók'ueka tí sín judío tí ch'ín Pablo. Ntá kjuasintanka ch'án chica cadena tsíchróntetoxín tja tí ch'ín Pablo ntá k'uetjoan ch'án kixin tsojnkotsé kaín tí ncha'tá t'etoan la ko tí sín t'etoan kuènte sín judío, a ntá kuakitsje ch'án tí ch'ín Pablo la kjuak'e ch'án jnkosiné tí siín tí jehe sín.

## 23

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pablo komá tí sín t'etoan kuènte sín judío ntá ntáchro ch'án kixin: —Kíchóni, tí k'uékjak'é hasta ijie la Dios tjetsjehe kixin ijnko kjuaxrexinkaon jína chonta —ichro ch'án.

<sup>2</sup> Ntá tí ch'ín Ananías tí ch'ín ncha'tá t'etoan mé k'uetuenhen ch'án tí sín chjino tjejó tí tjen ch'ín Pablo tsochjéhe sín ir'va ch'án. <sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pablo kixin:

—Dios mé sinchekjasóte ti jaha kixin ntoáhya kjuich'e. Tjetjaxian méhe kixin tsjéyá nkehe tí jie chonta éxí nixja tí ley. A ntá ¿nkekuènte kuítekákonhya tí ley, la kuétoan kixin ts'ékonna? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá tí sín siín ntiha ntáchro sín kixin:

—¿Á xikaha ts'antaxínhín tí ncha'tá t'etoan kuènte Dios?

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pablo ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, kjuatsqanhya janhan kixin jehe ch'án mé tí ncha'tá t'etoan. Ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Chrók'uantaxíenhya tí chojni t'etuenhen chjasán”\* —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Pablo mé kónohe ch'án kixin iso chojni siín ntiha mé chojni kuènte partido saduceo, ntá í so sín a mé kuènte partido fariseo. Ntá itsen k'uèya ch'ín Pablo, ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, janhan mé ijnko chojni fariseo la tí sín kjéhyana mé fariseo kjaxin. Jahará mé tjéyará nkehe tí jie chonta kixin janhan mé tinkachónkia kixin tsoxechón chojni tsík'en.

<sup>7</sup> Ntá kjuixin ntáchro ch'án tíha ntá tí sín fariseo la ko tí sín saduceo mé kjuankixin sín ikjo kichó sín ntá xikaha jnkokónhya kjuenkayáxin tí sín tsíkójnkotsé ntiha. <sup>8</sup> Kixin tí sín saduceo a mé ntáchro sín kixin tsoxechónhya chojni tsík'en la ko kjaxin kohya sín ángel la ko kohya ncha'kuen. A ntá tí sín fariseo la titekaon sín kaín tí nkehe a. <sup>9</sup> Ntá kaín sín k'uèya sín la ntá iso tí sín maestro tjako ley kuènte sín fariseo mé k'uínkatjen sín ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i, kohya ninkehó nkehe jínahya kjuich'e ch'án. Ách'e ijnko ncha'kuen chojni o ijnko ángel mé nixjehe ch'án —ichro tí sín fariseo.

<sup>10</sup> Ntá imá sitjité sín nínkaon sín. Ntá tí ch'ín comandante a mé tóxakonhen ch'án kixin chrókjuinckuen sín tí ch'ín Pablo ntá k'uetuenhen ch'án tí sín soldado a kixin sátsjikakjín sín ch'án la tsíkəo sín ch'án inaá tí cuartel kuènte tí sín soldado.

<sup>11</sup> A ntá tí tie a na ntá xrínahya titàya k'uúkuèn ch'ín Pablo Ìnchéni nixja ch'án, ntáchro kixin:

\* 23:5 Éxodo 22.28

—Chrakonhya Pablo kixin éxi chronka tanná chjasin Jerusalén la mé xikaha tsochronka chjasin Roma.

*Kjuenkayáxin sín chrók'óyán sín tí ch'in Pablo*

<sup>12</sup> Ntá tí yaon chr'éxin a ntá iso tí sín judío a mé kjuenkayáxin sín kixin ts'óyán sín tí ch'in Pablo. Ntá k'uákjenxin sín ihnié Dios chaxín tsoxiteyá la sinehya sín la ko ts'ihya sín ninkehó tí naxa ts'óyánhya sín ch'án. <sup>13</sup> Chjina cuarenta sín kjuenkayáxin sín kixin xikaha sich'e sín. <sup>14</sup> Ntá sákjuichenka sín tí sín nchát'a t'et'oan la ko tí sín t'etuenhen kuènte tí sín judío la ntáche sín kixin:

—K'uákjenxinni ihnié Dios kixin chaxín tsoxiteyá kixin í sinehyani ninkehó tí naxa ts'óyánhyani tí ch'in Pablo. <sup>15</sup> Méxra ntá jahará la ko í so tí sín t'etuenhen tí sín judío tsonatécherá tí ch'in comandante a kixin tsjikao sín tí ch'in Pablo ntihi tí tjejorá ntóye nchítjen kixin antsí má tsjanhankíhírá ch'án nkehe siná á chaxín tí jje t'íká ch'án. A ntá jeheni senó ts'ejóchónhenni tí tsjixin ch'án ntá ts'óyánni ch'án kixin í tsjihya ch'án ntihi —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá tí xjeen tí kjave tí ch'in Pablo a mé ts'ikinhin ch'án nkehe tí tjo tí sín a. Ntá sákjuí ch'án k'uixenhen ch'án cuartel kuènte tí sín soldado kixin tsochronka ch'án nkehe tí tjo sín kuínhin ch'án. <sup>17</sup> La ntá ch'in Pablo mé k'uíyehé ch'án ijnko tí sín capitán la ntácho ch'án kixin:

—Sátsjikoa tí ch'in ntasoá tí tjen tí ch'in comandante kixin tjinkaon ch'án tsochronka ch'án nkehe —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá tí ch'in capitán a mé sákjuíko ch'án ti tjen tí ch'in comandante ntá ntácho tí ch'in capitán a kixin:

—A ntá tí ch'in Pablo tjechjina mé k'uíyeheni ch'án kixin tsjikao ni tí ch'in ntasoá ntihi kixin tjinkaon ch'án tsonixjaha jaha —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá tí ch'in comandante a mé tséhe ch'án itja tí ch'in ntasoá a ntá k'uaxrjentako ch'án jehó ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tjinkávan tsochronka? —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá ntácho tí ch'in ntasoá a kixin:

—Iso tí sín judío mé kjuenkayáxin sín kixin tsjanhaha sín kixin ntóye nchítjen sátsjikoa ch'in Pablo tí tsojnkotsé tí sín judío t'et'oan. Sit'ayaha sín tsonátchro sín kixin tjinkaon sín tsjanhankíhi sín ch'in Pablo tí nkehe antsí má xra. <sup>21</sup> A ntá jaha la chróútekekákonhya kixin chjina cuarenta chojni tjejóchónhen sín imó la k'uákjenxin sín ihnié Dios kixin sinehya sín la ko ts'ihya sín ninkehó tsjixinjian its'en ch'in Pablo. Ntá ijie tjejóchónhen sín tsonhe sín nkehe tsixrua jaha —ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá tí ch'in comandante a mé nixjehé ch'án tí tí ch'in ntasoá la k'uet'oan ch'án kixin:

—Tsochenkahya ninkexró kixin xikaha kjuíchronka —ichro ch'án.

*Ichr'án sín tí ch'in Pablo tí itjen tí ch'in gobernador Félix*

<sup>23</sup> Ntá tí ch'in comandante a mé k'uíyehé ch'án yaá tí sín capitán a ntá k'uet'oan ch'án kixin tsoyaxínhin sín sátsjiko sín iyó ciento sín soldado sátsjixin toté la ko setenta tí sín tsjiták'á kokaṭe la ko iyó ciento soldado sátsjiko chica lanza, no las nueve tie sátsji sín chjasin Cesarea, ichro ch'án. <sup>24</sup> La ko k'uituenhen sín sinchekamá sín kokaṭe tsjiták'á ch'in Pablo la ts'ayakonhen sín ch'án jína kixin kohya nkehe tsonhen kixin tsjiji ch'án tí tjen ch'in Félix, tí ch'in gobernador. <sup>25</sup> Ntá tí ch'in comandante ikjin ch'án ijnko xroon a, ntácho kixin:

<sup>26</sup> “Janhan mé tí ch'ín Claudio Lisias chr'anhan ijnko xroon kixin jaha ch'ín Félix ijnko gobernador jina, nixjaha. <sup>27</sup> Tí sín judío a mé itsé sín tí ch'ín i kixin chrók'óyán sín ch'án. Ntá tió kónona kixin ijnko chojni romano tí jehe ch'án la ntá sákjuikian sín soldado kjuintakaá ch'án. <sup>28</sup> Tjínkavan tsonona nkekuente kixin nínkakonhen sín ch'án. Ntá sákjuikian ch'án tí tsikójnkotsé tí sín judío. <sup>29</sup> Ntá kónoxín kixin nínkakuenxín sín ch'án kixin tí ley kuente sín kjuínchexiteyáhya ch'án, ichro sín. Jehya jie jie tsíkjasin ch'án kixin chrók'óyán sín ch'án o chrókjuak'echjina sín ch'án. <sup>30</sup> Ntá ó kuínhan kixin tí sín judío a mé chrók'óyán sín ch'án. Ntá méxra jie ichr'an ch'án tí tjen jaha la ko kjaxin kjuáncháha tí sín a kixin chrókjuiji sín tí tjen jaha chrókjuá sín kixin nkekuente nínkakonhen sín ch'án. Kjuasáyá. Ó tjen.”

<sup>31</sup> Ntá tí sín soldado a mé kjuínchexiteyá sín éxi k'uituenhen sín a ntá sákjuiko sín tí ch'ín Pablo tí tie a chjasin Antípatris. <sup>32</sup> Ntá tí yaon chr'éxin tí sín soldado xrixín toté ó a mé xíkjan sín tí cuartel kuente sín. Ntá tí sín k'uéjókjen kokaṭe a mé naṣa sákjuiko sín tí ch'ín Pablo. <sup>33</sup> Ntá tió kjuji sín tí chjasin Cesarea ntá tí sín soldado a mé kjuanjon sín tí xroon a chjéhe sín tí ch'ín gobernador la ko kjaxin kjuínchek'áyéhe sín ch'án tí ch'ín Pablo. <sup>34</sup> Ntá kjuixin kjuínchekuáxin tí ch'ín gobernador a tí xroon ntá kjuanchankí ch'án nketí chjasén ch'ín Pablo. La ntá kónohe ch'án kixin estado Cilicia tsíkjinín tí ch'ín a. <sup>35</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ntá tsinhan nkehe tsixro tí sín itsji ts'eka jie.

Ntá k'uētuenhen ch'án tí sín soldado a kixin ts'áyakonhen sín tí ch'ín Pablo tí nchia kuente ch'ín Herodes.

## 24

### *Ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Félix chrónka ch'án kixin kjuasinhya ch'án jie*

<sup>1</sup> Ntá k'uátsínka in'ó yaon, ntá ch'ín Ananíás, tí ncha't'á imá t'etoan, kjuji ch'án chjasin Cesarea. Kjaxin kuikao ch'án iso tí sín t'etoan kuente ninjo a la ko ijnko ch'ín abogado it'in Tértulo. Tí ch'ín a mé tsonixjehe tí ch'ín gobernador kixin tsjanchia sín jie kuente ch'ín Pablo. <sup>2</sup> Ntá tió kuikao tí sín soldado tí ch'ín Pablo ntiha ntá tí ch'ín Tértulo kjuankixin ch'án nixjehe ch'án tí ch'ín Félix ntáchro ch'án kixin:

—Kjuasáyá jaha gobernador kixin imá kjuínkítsa kixin kjuaxróxin tjejóni la kjuasáyá kixin imá noha kjuíncheyóxian tí nacióon kuenteni. <sup>3</sup> Kjuasáyá jaha Félix. Imá jina jaha kixin k'uáyéheni kaín tíha. <sup>4</sup> Tjínkakonhya sintak'itjayanhan nchónhya tiempo la xrjanógha kixin chrókjuak'é chrókuinhín intsikoa tí nkehe tsoxrjanka. <sup>5</sup> A ntá ijie ó k'uitjani kixin tí ch'ín i mé éxi ijnko chin t'óxíka kuenté chjasintajni kixin ch'iyehé ch'án tí sín judío ntá xíka sín. Jehe ch'án mé t'etoan ch'án tí sín tinkáchónki tí ch'ín tsíkjinín chjasin Nazaret. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé kjaxin chrókjuínchekjita ch'án tí ninjo. A ntá itséni ch'án ntá chrókjuínchekitoxéinni tí ijie ch'án éxi t'etoan tí ley kuenteni. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín comandante Lisias kjuixrónkáxin ch'án kuikao ch'án nchónhya sín soldado la kuakitsje sín tí ch'ín Pablo. <sup>8</sup> Ntá k'uētoan ch'án kixin tí sín tjanchia jie chrókuitsjehe sín tí jaha kixin jaha chrókjuanchankíhí ch'án kixin chrókónoha jina nkexéhe tí jie chrókjuínchekjasótéxin sín ch'án —ichro tí ch'ín Tértulo.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro kaín tí sín judío sín ntiha kixin:

—Kaín tíha la chaxín —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá tí ch'ín gobernador a mé kjuakoxin tja ch'án kixin tsonixja tí ch'ín Pablo a. Ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Chéheni kixin tsonixjahani tsochrónkani kixin kohya jje kjuasinni kixin ó noheni kixin jaha la juez kuente tí naci6n ntihi la nch6nhya nánó tét6an. <sup>11</sup> Jaha la kjaxin ó chr6k6noha kixin na ntá teyó ya6n kjujini chjasin Jerusalén kixin ntaha tsoxráinkak6nxinni Dios. <sup>12</sup> K6noxínhya kixin nijnko nkexro chr6kjuachaxinni, la ko kjuínchexakuenhyani ninkexró njnko la ko ní tí njnko ntísí la ko ninketó chjasin. <sup>13</sup> Tí sín í la xitjahya tsontáchro sín kixin xikaha tí jje kjuasinni. <sup>14</sup> Janhan chaxin xrxjanka kixin t'ahá xra tí Dios k'uékinkách6nki tí sín tsik'axrjenixinni mé yóhe tí ntja nixin. A ntá jehe sín ntáchro sín kixin ókjé nkehe tinkách6nkini. Kjánchó janhan mé tinkach6nkia kaín tí nkehe tsikjin sín tí xroon kuente ley la ko tinkach6nkia kaín tí nkehe k'uénixja tí sín k'uéchronka itén Dios. <sup>15</sup> Kjaxin tinkach6nkia tí Dios tinkách6nki tí jehe sín kixin tjéch6nhan kixin Dios sinchexechón kaín chojni jina la ko kaín chojni jínahya kjaxin. <sup>16</sup> Méxra t6xakonna kixin tjóá chr6kjuak'é kixin chr6kjuanchahya Dios jje la ko kjaxin chojni chr6kjuanchahya jje.

<sup>17</sup> Nta kjuixin k'uatsínka iso nánó ixrini ókjé ntá kjujini chjaséni kixin tsjanjonni chichaon la ko kjaxin tsochjéheni Dios nkehe. <sup>18</sup> Méxra mé xikaha tjenni nkaxenhen njnko nta iso sín judío tsikjixin estado Asia ó xetani ntíha. Ntá kjuínchetj6áni aséni la tsjéhya chojni k'uikon la kohya chojni kjuánjonkoni. <sup>19</sup> A ntá tí sín a mé t'ichjánxin chr6kui sín ntihi kixin chr6kjuanchia sín jje tí nínkakonna sín. <sup>20</sup> A ntá tí náhi la tí sín tjejó ntihi chr6chrónka sín kixin nkehe tí jje k'uitjaxin sín tió kjuak'eni tí tjejó tí sín t'et6an kuente tí sín judío. <sup>21</sup> Kjá tí tsontáchro sín kixin náxrj6nhya ijnko nkehe itsen k'uèya ntáxrjan kixin: “Ijje sinchekit6exinrá jje na kixin sinchekjas6tenará kixin janhan tinkach6nkia kixin tsoxechón chojni tsik'en” —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuixin kuínhin tí ch'ín Félix, la jehe ch'án jina k6nohe ch'án kixin nkexrí tí ntja nixin. Ntá kjuínchekit6exínhya ch'án ijje ch'ín Pablo. Ntáchro ch'án kixin:

—Tsjijia tí ch'ín comandante Lisias ntá tsochrónka ch'án nkekuente tí jje tjanchiará ntá ts6n6na —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá k'uetu6nhen ch'án ijnko ch'ín capitán kixin ts'ayakonhen ch'án ch'ín Pablo kjánchó tsít6he sín ch'án intsí la ko tsít6he sín ts'ixenhen tí sín ch6xin ch'án, tsjitsjehe sín ch'án.

<sup>24</sup> Ntá iso ya6n chr'éxin ntá kjujiko ch'ín Félix tjan Drusila ichjién ch'án, mé ijnko tjan judía. Ntá k'uetoan ch'án kixin tsjik'iyéhe sín tí ch'ín Pablo kixin tsochrónka ch'án nkexrí tinkách6nki chojni Jesucristo. <sup>25</sup> A ntá ch'ín Pablo mé kjuako ch'án kixin nkexrí ts'ejó chojni jina la ko nkexrí ts'etu6nhen chojni asén sín kixin ch'ehya sín tí jínahya la ko nkexrí Dios sinchekit6exin ijje chojni tí tsjixixin. Ntá ch'ín Félix kuínhin ch'án xikaha ntá chrakon ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jje la sátjia. Ntá ts'iyaha tió chonta tiempo —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A nta ch'ín Félix tjéch6nhen ch'án kixin kjá ch'ín Pablo tsjanjon ch'án chichaon ntá tsjanjon ch'án kjuachaxin sátsji ch'án. Ntá jnkoyaxón k'uíyéhe ch'án tí ch'ín Pablo kixin tsonixjehe ch'án. <sup>27</sup> Ntá xikahó k6nher hasta k'uátsínka iyó nánó ntá tí ch'ín Félix kuít6he ch'án tí xra gobernador la ntá í jnko ch'ín it'in Porcio Festo mé k'uixenhen ch'án tí xra a ínaá. A ntá ch'ín Félix mé kuít6he ch'án tí ch'ín Pablo tjéchjina ch'án kixin tjinkaon ch'án chr6kjuínchexitéyá ch'án tí nkehe tjinkaon tí sín judío.

## 25

*Ch'in Pablo nkayakon tí ch'in Festo*

<sup>1</sup> Ntá tí ch'in Festo kjuíji ch'án ntiha kixin ts'ixenhen ch'án tí xra gobernador. Ntá iní yaon chr'éxin ntá sákjuixin ch'án chjasin Cesarea la kjuíji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>2</sup> Ntiha tí sín nchat'á t'et'otan la ko tí sín judío imá tjet'otan mé kjuanchia sín kixin tsjasóte ch'in Pablo. <sup>3</sup> Kjuanchia sín kixin xra ó chrók'uet'otan ch'án kixin chrók'jui ch'in Pablo ntiha chjasin Jerusalén. Kixin jehe sín ó tsíkjenkayáxin sín kixin tsochr'án sín iso chojni tsochónhen tí ntja ts'óyán sín tí ch'in Pablo. <sup>4</sup> Kjánchó ch'in Festo kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin ó tsíkjenkayáxin ch'án kixin í séhya tsjak'e ch'án ntiha. Méxra tí ch'in Pablo la tjechjina ch'án chjasin Cesarea la xitjahya ts'et'otan ch'án kixin tsjixrakoa. <sup>5</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí chojni tjet'otan kuentará sáchrókjuikian ntiha chjasin Cesarea. A ntá tí chaxín tsíkjasin ch'án jie ntá ntiha la jina tsjanchia sín jie —ichro tí ch'in Festo.

<sup>6</sup> Ntá ch'in Festo kjuák'e ch'án chjasin Jerusalén hjina ijní o ite yaon ntá ikjan ch'án chjasin Cesarea inaa. Ntá tí yaon chr'éxin a kjuák'etjajxin ch'án tí tjet'et'otaxín ch'án ntá k'uet'otan ch'án kixin tsjikakjín sín tí ch'in Pablo. <sup>7</sup> Ntá tió k'uixenhen ch'in Pablo ntiha ntá tí sín judío kuixín Jerusalén kóchjinehe sín ch'án ntá kjuanchia sín nchónhya jie imá hyé. Kjánchó ijnko nkehe chaxínhya t'eka sín ch'án jie. <sup>8</sup> A ntá tí ch'in Pablo a chrónka ch'án kixin kjuasinhya ch'án jie. Ntáchro ch'án kixin:

—Ninkehó jie kjuasinhyani mé ninkexró kjuánjonkohyani la ko kjaxin jehya chrókuitekakonhyani tí ley kuente tí sín judío la ko jehya chrókuitekakonhyani tí nínko la ko jehya chrókuitekakonhyani tí ch'in gobernador romano.

<sup>9</sup> A ntá ch'in Festo tjinkaon ch'án kixin tsonínkakuenhya ch'án tí sín judío ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'in Pablo ntáchro ch'án kixin:

—¿Á tjinkávan sátsjia chjasin Jerusalén kixin ntaha janhan chrókjuintakitoaxián nkehe tí jie chonta jaha? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'in Pablo kixin:

—Náhi, jeheni ó ntihi tjenni tí t'et'otaxín tí sín gobierno romano la jina chrókjuinchekitoxián ijieni kixin jaha la ó noha kixin ninkehó ijie kjuich'ehyani tí sín judío. <sup>11</sup> Kja tí chaxín kjuásian ichrén jie jie chrók'uénxián la chrakonhyana kjónté chrók'uén. A ntá tí chaxínhya xikaha t'ekana sín jie la ninkexró chóntahya kjuachaxin chrók'uet'otan sáchrókjuikoni tí jehe sín. A ntá tjánchá kixin jehe tí ch'in imá t'et'otan mé sinchekitoxín tí jie —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ch'in Festo mé kjuanchankíhi ch'án iso tí sín tjinkitsa ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé tjanchia kixin tí ch'in imá t'et'otan sinchekitoxín ch'án ijíá. Méxra tétuqhan sátsjia tí tjen tí ch'in a —ichro ch'án.

*Ch'in Pablo nkayakon tí ch'in rey Agripa*

<sup>13</sup> Ntá k'uaúsínka iso yaon ntá tí ch'in rey Agripa la ko tjan Berenice kjuíji sín chjasin Cesarea kixin tsonixjehe sín tí ch'in Festo. <sup>14</sup> Ntá ntiha mé kuítóhe sín itsjé yaon ntá ch'in Festo a mé chénka ch'án tí ch'in rey nkehe kuente tí ch'in Pablo. Ntáchro ch'án kixin:

—Ntihi itjen ijnko ch'in tjechjina tsíkítóhe ch'in Félix. <sup>15</sup> A ntá tió kjuak'é chjasin Jerusalén ntá tí sín nchat'á t'et'otan la ko tí sín t'etuenhen tí sín judío a mé kjuíjitsjehe sín tí janhan ntá kjuanchia sín jie kuente ch'in Pablo. Kjuanchia sín

kixin chrók'óyánni tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Ntá janhan kjuátaha kixin: Jeheni chojni t'etoan kuènte sín romano mé kuènyani ts'etoanni its'en ninkexró tí naxa tsochjinahya tí ch'in kjuasin jie kixin tsonáchro ch'án á chaxín tí jie tjanchia sín o náhi. <sup>17</sup> Ntá tí sín judío kui ntihi ntá chuanhya má. Kjonté tí yaon chr'éxin kjuak'étjaxian tí ntakitoxián ijíe chojni la kuétoan kixin síxrakoa tí ch'in Pablo. <sup>18</sup> A ntá tí sín kóchjina kohya ninkehó ichro sín kuènte tí jehe ch'án éxi kjuenkayáxian janhan chróntáchro sín. <sup>19</sup> Jehó nínkakuénxín sín ch'án kixin tí nkehe tinkáchónki ch'án la ko nínkakuénxín sín ch'án kixin tí nkexro it'in Jesús mé ik'uén ch'án ntá jie ntáchro ch'in Pablo kixin tjechón ch'án inaá. <sup>20</sup> Janhan la nonahya nkexrí tsitoxén tí ijíe ch'án ntá kjuánchánkiha tí ch'in Pablo á tjinkaon ch'án sátsji ch'án chjasin Jerusalén kixin ntaha tsitoxén tí jie ch'án. <sup>21</sup> A ntá jehe ch'án tsíkjanhia ch'án kixin tí ch'in imá t'etoan mé chrókjuincketitoxén ch'án ijíe ch'án. Ntá kuétoan janhan kixin naxa ntihyó tsjak'echjina ch'án tsononajia janhan nkesá tsétuanhan ch'án sátsji ch'án ntiha —ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá ch'in Agripa ntáche ch'an tí ch'in Festo kixin:

—Kjaxian janhan tjínkavan tsinhan tí nkehe tsochrónka tí ch'in a.

Ntá kjuátéhe ch'in Festo ntáchro ch'án kixin:

—Ntóye tsinhín nkehe tsochrónka ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí yaon chr'éxin tí ch'in Agripa la ko tí tjan Berenice kjuíji sín la k'uixenhen sín la ko tí sín soldado t'etoan tsíkjkiao sín, la ko k'uixenko sín iso chojni tjeoan kuènte chjasin ntiha. Ntá k'uetóan ch'in Festo kixin tsjixrakoa tí ch'in Pablo. <sup>24</sup> Ntá ntáchro ch'in Festo kixin:

—Jaha ch'in rey Agripa tinhín la ko tinhínrá kaín rá tsíkójnksótérá ntihi. Tsjehérá tí ch'in Pablo itjen ntihi. Kaín tí sín judío k'ueka sín ch'án jie tí chjasin Jerusalén la ko kjaxin chjasin Cesarea ntihi la kuíteohya sín, tjanchana sín kixin chrók'uen ch'án. <sup>25</sup> A ntá tónhenni kixin kohya jie jie kjuasin ch'án kixin chrók'uen ch'án. Kjánchó jehe ch'án mé tsíkjanhia ch'án kixin tí ch'in imá t'etoan chrókjuincketitoxén ijíe ch'án. Ntá kjuenkayáxian kixin tsétuanhan ch'án sátsji ch'án ntiha. <sup>26</sup> Nonahya nkehe chaxín tsokjian ts'áyéhe tí ch'in t'etoan. Ntá jie kuétoan kjuúkakjín sín ch'án kjuúkao sín ch'án tí tjejóni ntihi kixin tjeoan kixin jaha ch'in Agripa la ko kaín rá tjejórá ntihi tsjanchankihírá ch'án kixin mé tsonóna janhan nkehe tsokjian. <sup>27</sup> Méxra náxrxjónhya chróchr'an ijnko tí chojni tjechjina naxa nonahya nkehe tí jie t'eka sín ch'án.

## 26

*Ch'in Pablo nkayakon tí ch'in rey Agripa chrónka ch'án tí jie t'eka sín ch'án*

<sup>1</sup> Ntá tí ch'in rey Agripa a mé ntáche ch'án tí ch'in Pablo kixin:

—Ó nchoxon jahvá tsochronka —ichro ch'án.

Ntá tí ch'in Pablo mé kjuaya tja ch'án ntá kjuankíxin nixja ch'án, ntáchro ch'án xikihi:

<sup>2</sup> —Chána kixin tsonixja nkayakuan tí jaha rey Agripa tsoxrjanka kaín tí jie t'ekana tí sín judío. <sup>3</sup> Ó noheni kixin jaha la ó noha jina kuènte tí ley la ko tí nkehe tinkáchónki tí sín judío, la ko jaha noha nkehe tí kjuachaxin sín kichó sín. Méxra xrjannógha kixin tjak'etinhín jina.

*Chrónka ch'in Pablo nkexrí kjuák'e ch'án tí ósé*

<sup>4</sup> Kaín tí sín judío la ó nohe sín nkexrí k'uékjak'é tí chjasenná la ko chjasin Jerusalén tí naxa k'uéntasoána. <sup>5</sup> Kjaxin jehe sín la ó nohe sín la kjá jina



chróchrónka sín kixin tí naxa k'uéntasoána la k'uéfariseona. A ntá tí sín fariseo a mé antsí má kjuínchexiteyéhe sín tí ley kuente tí nkehe tinkáchónkini. <sup>6</sup> Ntá ijie sinchekitoexián jiena kixin nínkaon tí sín judío a kixin tjéchonhan kixin Dios mé sinchexechón chojni inaá xikaha tsíchénka ch'án tí sín tsík'axrjeníxinni. <sup>7</sup> Tí teyó tribu tsík'axrjeníxín ch'ín Israel mé tjejóchónhen sín kixin ts'íkon sín tsoxiteyá tí nkehe tsíchónka Dios. Méxra xraxínkaon sín Dios nchakotjin la ko tie. Méxra mé xikaha tjéchonhan, jaha rey Agripa, la mé xikaha nínkakonna tí sín judío ijie. <sup>8</sup> ¿Á títékákonhyará jahará kixin Dios sinchexechón chojni tsík'en?

*Ch'ín Pablo k'uénínkakonhen ch'án tí chojni tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>9</sup> Janhan mé kjaxin k'uéjkenayáxian nchónhya nkehe k'uénínkakonhan tí sín tinkáchónki Jesús tí nkexro tsíkjixín chjasin Nazaret. <sup>10</sup> Mé xikaha kjaxin k'uéjkit'a chjasin Jerusalén. Tí sín nchat'á t'etóan mé kjuanjón sín kjuachaxin kixin janhan tsochr'áxanhan ntóechiso nchónhya tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá tíó k'óyán sín tí sín a mé janhan la ntáxrjan kixin ó nchóxon xikaha kónhen. <sup>11</sup> Nchónhya veces kjuíntakjasóte tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin chrókuítóhe sín tí nkehe tinkáchónki sín. Mé xikaha k'uéjkit'a kaín xín nínko kixin imá k'uénínkakonhan tí jehe sín la xikaha k'uájichráha sín kjónté sátsíkji sín chjasin ókjé.

*Chrónka ch'ín Pablo nkexrí kuínkáchónki ch'án Ìnchéni  
(Hch. 9.1—19; 22.6—16)*

<sup>12</sup> Méxra xra ó sákjua janhan chjasin Damasco. Tí sín nchat'á t'etóan mé ó kjuanjón sín kjuachaxin kixin xikaha t'ahá sín xra. <sup>13</sup> A ntá tí ntja a jaha rey chrókónoha kixin chonkixin k'uíkuan éxí ijnko xrohi t'inkaséyan kuixín nkaya nkajní antsí má fuerte la kánhyó fuerte tí xrohi kuente yaon la tí t'inkaséyan mé k'uantatjen tí janhan la ko tí sín xríkian. <sup>14</sup> Ntá kaín ní kjuítsínkani nonte ntá xrínahya kuínhan nixja ijnko nkexro mé nkíva hebreo nixjaxín ch'án. Ntáχρο tí nkexro a kixin: “Saulo, Saulo, ¿nkekuente nínkakónna xritjéyá tí janhan? Jahvá nchekjasóte asán kixin tjanjonkoa tí janhan. Éxí yóhe ijnko koxinta kónínkaon va tí chriáte sín va chica yo mé xikaha jaha.” <sup>15</sup> Ntá kjuánchánkiá kixin: “¿Xá nkexro jaha?” Ntá tí nkexro me kjuátehe kixin: “Janhan mé Jesús mé tí nkexro chréhé jaha. <sup>16</sup> Ijie t'áya jaha, tjak'exián tohá. Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin k'uíkuan tí janhan ijie kixin jaha sjít'ena xra. Janhan kjuéyá tí jaha kixin tsóchénka chojni kixin k'uíkuan tí janhan la ko tsóchronka tí nkehe tsjákohá inaá tí xik'ikuan tí janhan inaá. <sup>17</sup> Janhan ts'ayakonhan kixin kohya nkehe sit'aha tí sín judío la ko tí sín jehya judío. A ntá jie tétóan satsjia. <sup>18</sup> Méxra tétóan sátsjia tí tjejó tí jehe sín kixin takítjenkia ikon sín kixin í ts'ajihya sín ntja sitié la ts'aji sín ntja t'inkaséyan la ko tsóhóntahya tí jínahya kjuachaxién ts'etuenhen tí jehe sín. Jehe sín mé tsínkáchónki sín tí janhan. Ntá janhan ts'áyáha sín la tsjiin ijie sín la ko tsjtonhen sín tí nkehe ts'áyéhe kaín tí sín tsíkjinchetjóá Dios,” ichro Ìnchéni.

*Ch'ín Pablo kuítekaon ch'án tí nkehe tsík'íkon ch'án*

<sup>19</sup> Mé xikaha jaha rey Agripa kjuíntaxiteyáha tí nkehe k'uíkuan kuixín nkaya nkajní. <sup>20</sup> Saóxín kjuákoqha tí sín sín chjasin Damasco, la ntá chr'éxín chjasin Jerusalén, la ko kuente tí estado Judea ntá kjaxin kjuákoqha tí sín jehya judío. Kjuákoqha sín kixin chrókuítóhe sín ijie sín, la chrókjan sín chrókuínkáchónki sín Dios, la ko chrókuákoqxín sín xra jina kixin chaxín ó

kjuítóx̄inhin sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>21</sup> Mé x̄ikaha tí x̄r̄a tséxinna tí sín judío a nkaxenhen n̄inco la tjinkaon sín chrók'óyanna sín. <sup>22</sup> Ntá kjuasáyé Dios kjuínk̄itsana la ntoá itjén ijie tják̄oh̄a kaín chojni ntsíntsi la ko chojni ihyé la ninkehó k'uantax̄ianhya kuente tí nkehe tsíchrónka tí sín tsíchrónka itén Dios la ko tí nkehe tsíchrónka ch'ín Moisés tsonhen, <sup>23</sup> k̄ixin t'ichj̄ánx̄in its'en Cristo la ko tsoxechón ch'án inaá. Tí itén ch'án éxí ijnko xrohi ts'ínkaséyanx̄in tí sín síin ntihi la ko tí sín síin í so nacióon k̄ixin tsaáxin sín.

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Agripa k̄ixin chrókuinkáchónki ch'án Inchéni*

<sup>24</sup> Mé x̄ikaha ichro ch'ín Pablo k̄ixin kohya j̄ie kjuasin ch'án ntá tí ch'ín Festo mé itsen k'uèya ch'án k̄ixin:

—Pablo jaha la k̄já tsík'ixikj̄án. Imá tsíkjinchekuáxian mé x̄ikaha tsikólókoxián —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kjuát̄ehe ch'ín Pablo k̄ixin:

—Jehya tsík'ixikj̄ánna. Jaha Festo imá tjuáha. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ijnko nkehe jina la ijnko nkehe chaxín. <sup>26</sup> Ntihi itjen tí ch'ín rey Agripa. Jehhe ch'án mé jina nohe ch'án kaín tí nkehe a. Méx̄r̄a tjenixj̄ah̄a ch'án jnkojina k̄ixin ó nòna k̄ixin jehhe ch'án ó nohe ch'an kaín nkehe kónhen k̄ixin jehya ijnko nkehe imó kónhen tíha. <sup>27</sup> Jaha, rey Agripa, z̄á titekávan tí nkehe tsík̄jako tí sín tsíchrónka itén Dios ósé? Janhan la ó nòna k̄ixin titekávan jaha.

<sup>28</sup> Ntá kjuát̄ehe ch'ín Agripa ntáchro ch'án k̄ixin:

—Ó antsikóá chrokuacha chrókuachròena k̄ixin chrók'ónana cristiano —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pablo k̄ixin:

—Ntáxrjan k̄ixin á isé tsoxrj̄anka o á séhya la Dios mé tjinkaon k̄ixin jehya jahvá chrókuinkachónkia ch'an. Náhí. K̄jaxin tjinkaon ch'án k̄ixin kaín nkexro tjejótinhin chrók'óna sín éxí tí janhan k̄jánchó x̄ikahya chróchóna sín cadena.

<sup>30</sup> Ntá kjuixin nixja ch'ín Pablo ntá k'uínkatjen tí ch'ín rey, la ko k̄jaxin tí ch'ín gobernador, la ko k̄jaxin tí tjan Berenice, la ko kaín xín tí chojni tjejótx̄in ntiha. <sup>31</sup> Ntá kaín sín k'uaxrjenta sín la ikjo sín kichó sín. Ntáchro sín k̄ixin:

—Kohya j̄ie tsík̄jasin tí ch'ín a k̄ixin chrók'uénx̄in ch'án la ko chrók̄juak'echjinax̄in ch'án ntòechiso.

<sup>32</sup> Ntá tí ch'ín Agripa ntáche ch'án tí ch'ín Festo k̄ixin:

—Ó nchoxon chrók̄juánjuan kjuachaxin sáchrókjui tí ch'ín a tí jehhe ch'án chrók̄juanchahya ch'án k̄ixin tí ch'ín imá t'et̄oan sinchekit̄ox̄in ij̄ie ch'án —mé x̄ikaha ichro tí ch'ín Agripa.

## 27

*Ch'ín Pablo sákjuí ch'án chjasin Roma*

<sup>1</sup> Ntá k'uètoan sín sátsjini nacióon Italia. Tí ch'ín Pablo la ko í so sín tjejóchjina a mé k'uáyéhe ijnko ch'ín capitán mé it'in Julio. Jehhe ch'án me ijnko policia kuente tí ch'ín t'et̄oan Augusto César. <sup>2</sup> Ntá k'uixenhenni ijnko ntabárco tsík̄j̄ix̄in nó puerto Adramitio, la ó chjina sátsji tí puerto nó estado Asia. K̄jaxin tjejókoni tí ch'ín Aristarco tsík̄j̄ix̄in chjasin Tesalónica nó estado Macedonia. <sup>3</sup> A ntá tí yaon chr'éx̄in mé kjujini tí puerto chjasin Sidón. Ntá ch'ín Julio mé ikjo jnkojina ch'ín Pablo ntá chjéhe ch'án kjuachaxin k̄ixin sátsjitsjehhe ch'án tí chojni chóxin ch'án ntiha k̄ixin tsjink̄itsa sín ch'án. <sup>4</sup> Ntá chr'éx̄in sákjuix̄inni chjasin Sidón. Ntá kjujini ijnko isla it'in Chipre la nó tja kjonni kuítóhe tíha

la imá chjéhe xr̄nto. <sup>5</sup> Ntá k'uatòyeni tí ntayaon chjinaxón chjasin Cilicia la ko Panfilia la ntá kjujini chjasin Mira estado Licia.

<sup>6</sup> A ntá ntiha tí ch'ín capitán, tí ch'ín k'uetuenhen tí sín soldado a, mé k'uitja ch'án í jnko ntabárc̄o tsíkijxin nó chjasin Alejandria sátsji nó nación Italia. Ntá ntácho ch'án kixin tíha sátsjikoni kixin tsjjini ntiha. <sup>7</sup> Nchónhya yaon kjujixinni kixin imá iyó la imá xrā kjujini chjino chjasin Gnido. Ntá naxa chjéhe xr̄nto tsanka ntá k'uátsínkani chjinaxón Salmón ntá kuinkátjíaixinni chjino tí isla Creta. <sup>8</sup> Ntá xjakahó imá xrā k'uátsínkani chjinó chr̄nta ntá kjujini ijnko chjasin it'in Puertos Jína chjino chjasin Lasea.

<sup>9</sup> Ntá k'uitjáyankí nchónhya yaon, ntá ó kjuixraká tí yaon xitjahya sátsjiko sín ntabárc̄o chr̄ntaón ntayaon kixin ó kóchjina tí nchakuen kin. Méxrā ch'ín Pablo nixjehe tí sín a. <sup>10</sup> Ntácho ch'án kixin:

—Tinhínrá tí nkehe tsòrxjanka. T'íkuān kixin nchónhya kjuachrakon tsonhen. Sinchek'itjáyanni tí ntabárc̄o a la ko tí nkehe tjínká la kjaxin jeheni chrók'uitjáyanni —ichro ch'án.

<sup>11</sup> A ntá tí ch'ín capitán kuente tí sín soldado a mé antsí má tjínkaon ch'án chrókuinhin tí nkehe chrónka tí ch'ín tjiko ntabárc̄o la ko tí nkehe chrónka tí inché tí ntabárc̄o a ntá tí nkehe ntácho ch'ín Pablo la náhi. <sup>12</sup> Jehya jína kixin tí puerto ntahó chrók'uejóni ntá chrók'uatsínkajia tí nchakuen kin, ichro sín. Kaín sín kjuenkayáxin sín kixin íchá jína sátsjixinni ntiha kixin ákué xitjahya chrókjujini chjasin Fenice, ijnko puerto estado Creta nó chók'á noroeste la ko suroeste, la ntaha chrók'uejóni ntá chrók'uatsínkajia tí nchakuen kin.

### *Tí xr̄nto chjéhe chr̄ntaón ntayaon*

<sup>13</sup> Ntá kjuankixin chjehe xr̄nto kjuixin nó sur kjánchó kánhyó fuerte ntá kjuenkayáxin sín kixin kjá jína sátsjini.

Ntá sákjuixinni ntiha kjánchó kjónté naxa sákjuíni chjinaxón tí chr̄nta ti isla Creta a. <sup>14</sup> A ntá chr'éxin ikjui ijnko xr̄nto kjuixin noroeste k'uúntaté tí ntabárc̄o. <sup>15</sup> La kjuankixin xr̄nto sákjuiko tí ntabárc̄o kixin tsjachahyani sátsjini tí sítjixin tí xr̄nto a. Ntá t'ichjánxin kuítóheni sákjuiko xr̄nto tí ntabárc̄o tjejóxenhenni. <sup>16</sup> Ntá k'uátsínkani chjino ijnko isla ntsí it'in Claudia kixin ntiha mé kánhyó tjian chjéhe xr̄nto. Ntá imá xrā k'uitjáiini tí ntabárc̄o ntsí t'etenixin nóton ntabárc̄o jíé. <sup>17</sup> Ntá kjuixin kjuínchek'it'ótjen sín tí ntabárc̄o ntsí ntá imá chrakon sín ntá kjuínchenteto sín tí ntabárc̄o jíé kixin kohya nkehe tsonhen. Kjaxin tóxakonhen sín chrakon sín tsíkijne nchesen tí ntabárc̄o tí tsjii sín tí it'in Sirte. Ntá kuakjinjin sín tí ka chóna ntabárc̄o ntá kuítóhe sín sátsjiko xr̄nto. <sup>18</sup> Ntá tí yaon chr'éxin ntá naxa imá tjian chjéhe xr̄nto. Ntá ik'ue sín tí nkehe sítjínká tí ntabárc̄o a chr̄nta ntayaon kixin kánhyó tsoye. <sup>19</sup> A ntá tí yaon níxin a mé itjani ó kuakitsjexinni tí nkehe kuente tí ntabárc̄o. <sup>20</sup> Isé k'uúkonhyani yaon la k'uúkonhyani konotsé kixin imá tjian chjéhe xr̄nto la ko kjaxin ó k'uitjáyenhenni kaín tí tjenkayáxinni kixin naxa chrókuaáni.

<sup>21</sup> Ntá ó k'uatsínka itsjé yaon kjónehyani ntá k'uúkatjen ch'ín Pablo nixjehe ch'án kaín tí sín tjejóxenhnen ntabárc̄o a ntácho ch'án kixin:

—Chrókúitekáonrá tí nkehe xrxjanka kixin chrókúítóheni tí estado Creta ntá chrók'uitjáyenhyani tí nkehe tjínká tí ntabárc̄o a. <sup>22</sup> A ntá ijie la tóxakuanhyará kixin kohya nijnko tí jahará its'enrá kixin kjónté tí ntabárc̄o la ts'itjáyán. <sup>23</sup> Ntá tí tie a mé k'uúkuān ijnko ángel tsíchr'án Dios tinkachónkia la ko t'aha xrā. <sup>24</sup> A ntá tí ángel mé chrónka kixin: “Chrakonhya jaha Pablo. T'ichjánxin

tsjasán tí tjen tí ch'ín César t'etqan la kjaxin Dios la tsjinkitsa jaha la ko tí sín tjejókoa kixin ts'enhya sín.”<sup>25</sup> Méxra chróchrakonhyará jahará kixin tí Dios tinkachónkia la chaxín nchexiteyá tíha, éxi tsintácho tí ángel.<sup>26</sup> Kjónté ó jehí t'ichjánxin sátsjikoni xrinto ijnko nonte jnkosiné ntayaon —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Kjuixin k'uaúsinka iyó semana ntá ijnko tie ntá kjujini ijnko ntayaon it'ín Adria ntá sákjuiko tí ntabarco ijnko lado la í jnko lado ti xrinto. Ntá chjino k'áxrótjen ntá tí sín tjiko ntabarco mé ó kónohe sín kixin ó chjina kjuixraká sín ijnko nonte xamá.<sup>28</sup> Ntá kjuáchroa sín tí nkekjain ninkaxín tí ntá mé chóna treinta y seis metro ninkaxín. Ntá sákjuíni kjínhya la ó xíkjachroa sín la veintisiete metro ó ninkaxín.<sup>29</sup> Imá chrakon sín kixin ts'itjaton tí ntabarco itjo ntá kjuinkajin sín noó chica gancho tí nóton tí ntabarco a kixin ntahó tsochónhen tí ntabarco hasta chrók'uinkaséyan.<sup>30</sup> Ntá tí sín tjiko ntabarco kjuenkayáxin sín sáchrókjui sín ntá kjuankixin kjuinkajin sín tí ntabarco ntsí chritaón ntá éxi tjinkaon sín chrókjuinkajin sín tí gancho chóna tí kja ntabarco.<sup>31</sup> A ntá ch'ín Pablo ntáche tí ch'ín capitán la ko kaín tí sín soldado kixin:

—A ntá tí tsitqehya tí sín i ntihi nkaxenhen ntabarco ntá xitjahya tsaára —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Ntá tí sín soldado a mé kóchrinjint'o sín tí hno kuente ntabarco ntsí tsitqehya sín tsjankí ntá.

<sup>33</sup> Ntá chjina t'inkaséyan a ntá ch'ín Pablo nixjehé ch'án kaín tí sín siín ntiha ntácho ch'an kixin chrókjóné sín ichrén nkehe. Ntácho ch'án kixin:

—Ó k'uaúsinka iyó semana k'uejóchrinhyará la ko kjóntehyará.<sup>34</sup> Tinhínra t'ichjánxin chrókjónterá ichrén nkehe tí tjinkáonrá tsaára kixin ntihi la kohya nkexro ts'itjayan la nijnko tí kaxihi chóna kjará ts'itjayan.

<sup>35</sup> Ntá xikaha ichro ch'ín Pablo ntá kuákja ch'án ijnko niotja a la ntiha tí tjejó kaín sín ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios ntá kóchrít'o ch'án ntá kjuankixin kjóne ch'án.<sup>36</sup> Ntá kóchéhe sín kaín sín kjuankixin kjóne sín kjaxin.<sup>37</sup> Kaínni tsik'ixenhenni ntabarco mé iyó ciento setenta y seis chojni.<sup>38</sup> Ntá kjuixin kjóne sín la kókjehe sín ntá ik'ue sín tí noa trigo a tjinká tí ntabarco a chrínki tí ntayaon a kixin kánhyó tsoye tí ntabarco a.

### *Tí ntabarco kjuixin k'uaániánki ntá*

<sup>39</sup> A ntá ó k'uinikaséyan, a ntá tí sín tjiko ntabarco la kjuátsoanhya sín tí nonte ntá k'uikon sín ijnko chrínta ntá. Ntácho sín kixin ákué tsjachahya sín sátsjiko sín tí ntabarco ntiha.<sup>40</sup> Ntá kóchrinjint'o sín tí hno síchroéxin tí gancho kixin ntahó tsitqehya chrínki ntayaon. Ntá kjuinchentá sín tí nkehe tjikoxín sín tí ntabarco a. Ntá kjuínchek'it'ótjen sín tí ka tjiko nkayakon tí ntabarco. A ntá tí ntabarco kjuankixin sákjuí chrínta ntá.<sup>41</sup> Xrínahya kjujini ntabarco tí iyó kójnkojéxin ntayaon ntá ntiha kjuikjiat'ó tí kja tí ntabarco tí nchesen siín ntiha. Ntá í xitjahya nchekínki ninkehó, a ntá nóton tí ntabarco kjuankixin síxika kixin imá sítji chjéhe ntá a.<sup>42</sup> Ntá tí sín soldado a mé tjinkaon sín chrók'óyan sín tí sín tjejóchjina kixin tjinkakonhya sín kixin ninkexro sáchrókjui ókjé.<sup>43</sup> A ntá tí ch'ín t'etqenhen tí sín soldado a mé tjinkakonhya ch'án kixin its'en ch'ín Pablo ntá kjuanjonhya ch'án kjuachaxin. Íchá k'uetqon ch'án kixin tí sín jina tjitaón ntá la senó sátsji sín kixin tsjiji nonte xamá<sup>44</sup> la ko tí sín noehya tsjitaón ntá a mé sátsjiko sín tí ntatabla o it'o tí ntabarco. Ntá xikaha kaín ni kjujini tí nonte xamá la ó kuaáni.

## 28

*Itjen ch'in Pablo tí isla Malta*

<sup>1</sup> Ntá tió tjejóni kaín ni kuaáni ntá kónoheni kixin tí isla la mé nchek'in sín Malta. <sup>2</sup> A ntá tí sín chjasin ntiha mé imá jína kjuínkítsa sín kaín ni la kjuaka sín ijnko xrohi jié kixin imá kin kixin sí'taniá chrin. Ntá k'uèya sín kixin tsochjinani kaín ni tsochjixroheni. <sup>3</sup> A ntá ch'in Pablo mé sákjuíakja ch'án í so njo tsixámá ntá kjuasinkáte ch'án tí xrohi a. Ntá xríngaha k'uaxrjenkixin ijnko konche tí xrohi a kixin imá sóa ntá xríngaha k'uúsímá itja ch'in Pablo. <sup>4</sup> Ntá tí sín chjasin ntiha mé k'uíkon sín tí konche kítjankítjen itja ch'án ntá ikjo sín kichó sín. Ntáchro sín kixin:

—Kjá tí ch'in a la ijnko chojni tsikjaya a kixin kjónté kuaá ch'án k'uénxinhya ch'án ntayaon la Dios la í tjinkakonhya kixin naxa tsjak'echón ch'án.

<sup>5</sup> A ntá jehe ch'án kótsjenka ch'án itja ch'án chritaón tí xrohi kixin ntiha ts'anótjen tí konche, ntá jehe ch'an la kohya nkehe kónhen ch'án. <sup>6</sup> Ntá kaín sín tjejóchónhen sín kixin ách'e ts'atjoyé itja ch'án o ách'e its'en ch'án. Ntá kjuixin k'uéjóchónhen sín isé la k'uíkon sín kixin kohya nkehe kónhen ch'án ntá kjuítóxin sín tí nkehe kjuenkayáxin sín la ntáchro sín kixin jehe ch'án mé ijnko dios tíha, ichro sín.

<sup>7</sup> Ntá chjino tí k'uéjóni a mé itjen nontee ijnko ch'in t'etóan kuènte isla me it'in Publio. Mé jína kjuanjón ch'án kjuachaxin k'uejóni ntqo ch'án la kjuanjón ch'an nkehe kjóneni iní yaon. <sup>8</sup> Ntá it'é tí ch'in Publio a mé tjetsínka ch'án kixin níhi ch'án chóna ch'án sóa la ko chinjni. Ntá ch'in Pablo sákjuítsjehe ch'án la kjuixin níxjehe ch'án Dios, ntá kjuák'etja itja ch'án tí ch'in a ntá kuitóhe ch'án jína. <sup>9</sup> Mé xíkaha kjaxin kóchjina í so tí sín níhi sín tí isla ntá kaín sín kuitóhe sín jína. <sup>10</sup> Na ntá imá kjuikosáyehe sín ch'án. A ntá chr'éxin tió kjuixin k'uíxenhenni ntabárcó inaá ntá kjuanjón sín kaín nkehe t'ichjánxinhinni sátsjikoni.

*Kjuíji ch'in Pablo chjasin Roma*

<sup>11</sup> Ntá k'uátsínka iní nitjó tjejóni tí isla ntá k'uíxenhenni ijnko ntabárcó mé ntaó tsikítóhe k'uátsínkajia tí nchakuen kin. Tí ntabárcó a mé tsikjixín chjasin Alejandria la ko mé chóna nkehe tsikjangya chóna ihnjé dios Cástor la ko Pólux. <sup>12</sup> Ntá sákjuíni ntá kjuíjini puerto chjasin Siracusa la ntaha kuitóhene iní yaon. <sup>13</sup> Ntá xík'ixenhenni tí ntabárcó la k'uatsínkani chjinaxón tjen ijnko nonte ntá kjuíjini chjasin Regio. Ntá tí yaon chr'éxin a ntá kjuankíxin chjéhe xrintó kjuixín nó sur, ntá yaon yóxin ntá kjuíjini chjasin Puteoli. <sup>14</sup> Ntá ntiha xetani iso kichó ni, a ntá tjinkaon sín ts'ejókoni sín ntiha. Ntá k'uéjókoni sín ijnko semana ntá chr'éxin sákjuíni chjasin Roma. <sup>15</sup> Ntá tí sín kichó ni chjasin Roma la ó nohe sín kixin tsjijini. Ntá iso sín la xetani sín ntja chjasin Foro Apio la ko í so sín xetani sín chjasin Tres Tabernas. Tió tí ch'in Pablo k'uíkon tí jehe sín a kjuanchia ch'án kjuasáya Dios la imá kóchéhe ch'án. <sup>16</sup> Ntá tió kjuíji sín chjasin Roma ntá tí ch'in capitán kjuikénhen tí sín tjejóchjina, k'uáyéhe tí ch'in jefe ts'ayakonhen ch'án. A ntá ch'in Pablo la kuitóhe ch'án ókjé kjuák'e ch'an la ijnko soldado a k'uáyakonhen tí jehe ch'án.

*Ch'in Pablo kjuako chjasin Roma*

<sup>17</sup> Ntá k'uátsínka iní yaon ntá tí ch'in Pablo a mé k'uíyehé ch'án kaín tí sín judío tjeoan kuènte chjasin Roma. Ntá tió kjuixin kójnkotsé kaín sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, kohya ninkehó jìe kjuásian kíxin chrókónínkakonna tí sín judío la jehya kíxin ninkakonxian tí nkehe k'uékinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxinni. A ntá kjónté itséna sín kjuak'echjina sín tí janhan chjasin Jerusalén la ko kjuínchekjasótena tí sín romano a. <sup>18</sup> Ntá k'uitjahya sín ninkehó jìe chonta. Ntá tjinkaon sín chrók'uatjántana sín kíxin k'uitjahya sín ninkehó jìe chrók'uénxian. <sup>19</sup> A ntá tí sín judío a mé imá kónínkaon sín tjanchia sín jìe. Ntá t'ichjánxin tsjanchiani kíxin tí ch'ín César mé chrókjuinchekitogéxin ch'án nkehe tí jìe chóntani, kjónté chóntahyani ninkehó jìe ts'eka tí sín tí nacióon kuénténi. <sup>20</sup> Méxra k'uíyahará kíxin tjinkaonni ts'íkuan tí jahará la ko tsonixjahaaráni kíxin tinkáchónkini tí nkexro tjejóchónhen kaín tí sín israelita mé xikaha t'ikonrá kíxin tjechrontetoxínni cadena ntihi.

<sup>21</sup> Ntá ntáchro sín kíxin:

—K'uáyèhyani ninkehó xroon chrókjuixin Judea kuénte tí jaha la ko kuihya nijnko tí sín kíchó ni judío chróntáchro sín ichrén nkehe jínahya tsík'jich'e. <sup>22</sup> Tjinkaonni chrókuinhinni nkexrí tjenkayáxian kíxin ó noheni kíxin itsjé chjasin t'ántaxínhin sín tí nkehe nixin tjákua —mé xikaha ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá chr'éxin kjueyá sín ijnko yaon tsinhin sín nkehe tsochrónka ch'ín Pablo. Ntá kójnkotsé nchónhya chojni tí nchia kjuak'e ch'án. Kuénté yaon chrónka ch'án nkexrí tí kjuachaxin kuénte Dios. Nixjehé ch'án sín kíxin chrókuitekaon sín tí nkehe kjuako ch'ín Jesús, la chrónkaxín ch'án kíxin nkexrí nixja tí ley kuénte ch'ín Moisés la ko tí tsíkjin tí sín profeta ósé. <sup>24</sup> Ntá iso tí sín mé kuítekaon sín tí nkehe ntáchro ch'ín Pablo. A ntá í so sín na kuítekaonhya sín. <sup>25</sup> Ntá jnkokoáhya kjuenkayáxian tí jehé sín la iso sín tjinkaon sín kíxin sáchrókjui sín, ntá ch'ín Pablo mé ntáchro ch'án kíxin:

—Ntoá nixja tí nkehe chénka Nchakuen Dios tí sín tsik'axrjeníxinni ósé chrónkaxin ch'ín profeta Isaías ntáchro kíxin:

<sup>26</sup> Sátjia nixjehé tí chojni a

kíxin jehé sín kjónté tjejóntihin sín la tienxínhya sín,  
la kjónté tjejótsjehé sín la t'ikonhya sín.

<sup>27</sup> A ntá asén tí chojni tí chjasin i la tsík'óna imá cha  
la ntatsjon sín la tsík'ikjehé

la ikon sín la tsíchr'áto  
kíxin t'ikonxínhya sín

kíxin tinhín sín la tjinkakonhya sín chrókuienxín sín,  
la tjinkakonhya chrókuienxín asén sín.

Í tjinkakonhya sín chrókjan sín chrókuinkáchónki sín tí janhan kíxin ntá janhan  
chrókjuíntakitohá sín jína.\*

Mé xikaha tsíkjin ch'ín Isaías. <sup>28</sup> Méxra chrókónohará jahará kíxin ijie tí sín jehya judío me ts'áyehé sín tí nkehe tsjanjon Dios tsaáxin sín kíxin jehé sín mé tsinhin sín.

<sup>29</sup> Ntá xikaha ichro ch'ín Pablo ntá tí sín judío sákjuí sín la tinkákjo sín kíchó sín.

<sup>30</sup> A ntá ch'ín Pablo kuítóhe ch'án tí nchia tsíkjen ch'án iyó nánó. La kjuanjon ch'án kjuachaxin k'uéjó tí sín kjuíjitsjehé ch'án. <sup>31</sup> La kjuako ch'án tí kjuachaxin kuénte Dios la ko kjuako ch'án kuénte Ìnchéni Jesucristo. La kohya ninkexró k'uínkákonhen tió kjuako ch'án. Ó tjen.

\* 28:27 28.26–27 Isaías 6.9-10

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín romanos

### *Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Roma*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé t'áha xrá Jesucristo mé kjian tí xroon i. Kjueyána Dios kixin sít'aha ch'án xrá tsjákuá tí tan jína tsaáxinni.

<sup>2</sup> Tíha mé tsintáchro Dios senó kixin tsoxiteyá éxi nixja tí xroon nixjaxin tí sín tsíchronka itén ch'án ósé. <sup>3</sup> Tí tan a mé chrónka nkexrí tjen Ínchéni Jesucristo Xjeen Dios. Jehé ch'án mé tsík'óna ch'án chojni k'uaxrjeníxin ch'án tí sín tsík'axrjeníxin tí rey David. <sup>4</sup> Tí kjuachaxin jié mé kjuákoxin kixin jehé ch'án mé chaxín Xjeen Dios kixin ó xechón ch'án la chóna ch'án Nchakuen Dios imá tjeotan. <sup>5</sup> Kjuasáyé Jesucristo k'uáyéheni kjuachaxin kixin sich'eheeni ch'án xrá sátsjichronkaxinni itén ch'án kixin kaín xín chojni chónhya ch'án kuenté chjasintajni chrókuitekaon sín ch'án la ko chrótjuéhe sín ch'án. <sup>6</sup> Jahará k'uék'ejorá éxi tjejó tí jehé sín, a ntá jie la kjueyará Dios kixin chrókuítekáonrá Jesucristo.

<sup>7</sup> Janhan ikjian tí xroon chr'anhánrá kaín rá tjejorá chjasin Roma. Tjuàhará Dios la kjueyará ch'án kixin tjóá chrók'uejorá. Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ínchéni Jesucristo kixin kjuanjon ch'án kjuaxróxin k'uayéhérá.

### *Ch'ín Pablo tjínkaon chrókjuitsjehé ch'án chjasin Roma*

<sup>8</sup> Xrankíxixin kjuachaxién Jesucristo tjánchaxian Dios kjuasáya kixin jahará ó kuítekáonrá ch'án la ko nkuíxin chjasintajni nixja sín nkexrí tinkáchónkirá ch'án. <sup>9</sup> Dios, tí nkexro t'áha xrá kaín asenná xrjanka tí tan jína kuénte Xjeen ch'án, mé nohe ch'án kixin xráxín xráxinkavan tí jahará tíó nixjahá ch'án. <sup>10</sup> Xráxín tjáncháha Dios kixin tí chrókjuanjon ch'án kjuachaxin la chrókjuasántsahará. <sup>11</sup> Kixin tjínkavan chrókjuasántsahará tí jahará kixin chrókjuínkítsa tí jahará kixin chrók'uitjará jína nkexrí chrók'uejorá ntoá. <sup>12</sup> Me xíkaha tsócháhará la ko tsóchána kixin jnkokoá tinkáchónkini Ínchéni, jahará la ko janhan.

<sup>13</sup> Kíchóni, tjínkavan chrókónohará kixin nchónhya veces tjínkavan chrókjuasántsahará kjánchó naxá xitjahya tsjasán. Tjínkavan chrókjuasán kixin chrókjuít'a xrá kuénte Ínchéni kixin chrókjuachani nchónhya chojni chrókuínkáchónki Dios éxi kjuít'a xrá í so chjasin naxá chónhya sín Dios. <sup>14</sup> T'ichjánxin tsjákoqha kaín chojni, á chojni griego o á chojni jehya griego o á chojni nohe o á chojni noehya. <sup>15</sup> Mé xíkaha xrá ó tjéchonhan chrókjuasán chrókuákohará tí tan tsaáxinrá tí jahará tjejorá chjasin Roma.

### *Tí kjuachaxin kuénte tí tan jína*

<sup>16</sup> Tósuànaha xrjanka tí evangelio kixin táha ijnko tan jína kixin chóna kjuachaxin kuénte Dios chrókuaáxin kaín xín tí chojni chrókuitekaon, mé saxín tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>17</sup> Kixin tí tan jína kuénte Dios tjákuexin tí jeheni kixin chrókótjuáxin ijíeni kixin tinkáchónkini ch'án la jehó ch'án tinkáchónkini. Éxi ntáchro xroon itén Dios kixin: "Tí nkexro kótjóá kixin kuítekaon sín Dios mé táhó ts'ejóchónxin sín."\*

### *Tí jie tjasin chojni*

\* 1:17 Habacuc 2.4



<sup>18</sup> Dios tjen nkaya nkajní mé tsonínkakonhen ch'án tí sín jínahya tjasin jie, mé sinchekjasóte sín ch'án. Tí jie jínahya tjasin sín mé t'ínkákónhen kixin chrókónohe sín tí nkehe jína chaxín. <sup>19</sup> Jehé sín ó nohe sín jína nkexrí tjen Dios kixin jehe ch'án kjuakuexín ch'án tí jehe sín. <sup>20</sup> Tí kjuachaxin kuénte Dios kjónté t'ikonhyani la kjánchó noexínni kixin tí nkehe kjuích'éna ch'án. Kixin tí naxá k'ónahya chjasintajni kónoxín kixin jehó ch'án mé Dios t'etóan la ko chóna ch'án kjuachaxin jnkochrín. La ntá tí sín jínahya xitjahya tsontáchro sín kixin k'uénoehya sín. <sup>21</sup> Kjónté nohe sín kixin xikaha itjen Dios la tjikosáyehya sín ch'án la ko ni tjanchehya sín ch'án kjuasáya. Tjenkayáxin sín tí nkehe ninkehó sínkíhya kixin jínahya asén sín la tí sitié ó kuítóhe sín. <sup>22</sup> Kjónté ntáchro sín kixin imá nohe sín kjánchó imá lontí sín kixin antsí kjuasin sín jie. <sup>23</sup> A ntá ó kjuixin kjuínki sín tí nkehe tinkáchónki sín la ko kuítekakonhya sín tí kjuachaxién Dios itjen jnkochrín, t'enhya. A ntá ijie tinkáchónki sín tí nkehe tsíkjanoya tóyóhe chojni it'en. Kjaxin tinkáchónki sín koxroxé tsíkjanoya la ko konche la ko iko chóna noó toté.

<sup>24</sup> A ntá xikaha Dios kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin chrókjuich'e sín tí nkehe jínahya tjenkayáxin sín ntá xikaha ch'e sín ijnko nkehe chrókósuèxin sín ch'ehe kichó sín <sup>25</sup> kixin kuítekakonhya sín tí nkehe chaxín kuénte Dios, a ntá tí nkehe jínahya mé kjuéyá sín. Kjuích'éna sín dios kuénte sín tí nkehe tsíkjich'éna Dios. A ntá tí nkexro kjuích'éna tí nkehe la titekakonhya sín. Jehé ch'án mé chrókjuancheheni ch'án kjuasáya jnkochrín kixin jehe ch'án mé kaín tí nkehe siín mé kuénte ch'án. Amén.

<sup>26</sup> La ntá xikaha kjuích'e sín ntá Dios kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin chrókjuich'e sín tí nkehe chrókósuèxin sín chrókjuich'e sín. Kjónté tí chojni chjin la kuítóhe sín tí ichjin sín la ntá kjuích'éna sín asén sín chojni ntoa. <sup>27</sup> A ntá kjaxin xikaha tí chojni ntoa kuítóhe sín chróhóna sín chojni chjin la tjinkaon sín tí nkehe ntoáhya. La ntá ch'e sín nkehe chrókósuèxin sín ch'ehe kichó sín jnkokón ntoa sín. Mé xikaha mé tí cuerpo kuénte sín mé tsjasótéxin sín tí jie kjuasin sín.

<sup>28</sup> Tjinkakonhya sín tsoxraxinkaon sín Dios ntá jehe ch'án mé kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin xikaha tsjenkayáxin sín tí nkehe jínahya kixin sich'e sín tí nkehe chrókjuich'e hya sín. <sup>29</sup> Nchónhya jie chóna sín mé tí nkehe ntoáhya ch'e sín, la tjinkaon sín chrókuakja sín í jnko chojni chjin ókjé, la ko tí nkehe jínahya ch'e sín, la ko tjinkaon sín jehó sín chróhóna sín itsjé nkehe, la ko imá tjasin sín jie, la ko jehe sín chjinóxínhin sín, la ko tjinkaon sín chrók'óyán sín kichó sín, la ko itje sín kjuanínkaon, la ko ch'ia sín la ko jínahya sín xriko sín kjuach'ia. <sup>30</sup> T'ántaxínhin sín kichó sín la ko nínkakonhen sín Dios, la ko jehó sín chrók'uetóan sín, la ko nchehnke sín, la ko jehó sín ch'éna sín nkehe jínahya tjasín chojni jie, la ko tjikosáyehya sín it'é sín la ko iné sín. <sup>31</sup> Tienxínhya sín la nchexiteyáhya sín nkehe nixja sín, la ko tjuèhya sín kichó sín, la ko tjinkakonhya sín sinchek'itjáyenhen sín ichrén jie kjuasinhin kichó sín, la ko tikonóghya kichó sín. <sup>32</sup> Jehé sín ó nohe sín jína kixin nkexrí k'uetóan Dios la jehe sín ó nohe sín kixin tí jie kjuasin sín chrók'uenxín sín, la kjónté xikaha ó nohe sín, la naxá tjasin sín jie la kjaxin chéhe sín chrók'uikon sín ókjé nkexro chrókjuasin jie xikaha.

## 2

*Dios nchekitqéxin ch'án tí jie tjasin chojni*

<sup>1</sup> Mé xikaha jahará xitjahya tsontáchrórá kixin chontahyará jie a ntá tékará jie tí í so sín tjasin jie. A ntá tí xikaha ch'erá la jahará xritjéyará nkexrí chrókjuasótéxinrá kjaxin kixin jahará jnkokón jie tjásinrá. <sup>2</sup> Ó noheni kixin ntoá sinchekitoexín Dios tí jie kjuasin chojni kixin sinchekjasóte ch'án tí sín xikaha tjasin jie. <sup>3</sup> A ntá jahará la tékará jie í so chojni ntá jahará kjaxin la xikaha jnkokón jie tjásinrá. ¿Á tjenkayáxinrá kixin tsjachará tsinkeherá tí sinchekjasótíará Dios ní? <sup>4</sup> ¿Á kjonieherá tí kjuaxróxin tsjéjehya tjanjon Dios kixin tjechónhen ch'án naxa nínkakuanhyará ch'án? A ntá jahará la kuiénxinhyará kixin Dios tjuáhará kixin tjinkaon ch'án chrókujtóherá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá. <sup>5</sup> Kjánchó jahará imá icha asánrá, tjinkákonhyará chrókujtóherá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá, a ntá antsí má nchek'ánkírá tí nkehe jínahya tsjasótéxinrá tí yaon tsjixixín tió tsponoxín kixin sinchekjasóte Dios chojni. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé tsjenkehe ch'án jnkojnko chojni nkehe tí xrá tsíkijch'e sín. <sup>7</sup> Tsjanjon ch'án kjuachón ts'áyéhe tí sín tjeýá sín tí nkehe náxrjón la ko tí kjuachaxin ts'itjáyanyha la ko xráxin kjuich'e xrá jína. <sup>8</sup> A ntá tsóninkaon Dios sinchekjasóte ch'án kaín tí sín nchehnke la ko tí sín tjinkakonhya chrókjuich'e sín tí nkehe jína. A ntá náhí, la íchá má kóxrjínhin sín kjuich'e sín tí nkehe jínahya. <sup>9</sup> Mé xikaha tsjasóte sín la ko kjuaxróxinhya tsónhen kaín tí sín kjuich'e tí nkehe jínahya, mé senó tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>10</sup> A ntá Dios mé tsjanjon kjuachaxin la ko tsjanjon ch'án kjuaxróxin la ko tsjikosáyehe ch'án kaín tí sín kjuínchexiteyéhe ch'án kjuich'e tí nkehe jína, mé senó tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío.

<sup>11</sup> Dios la t'ikon kixin kaín chojni la jnkokón sínkí. <sup>12</sup> Kaín tí sín tjasin jie kixin noehya sín tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la kjónté chónhya sín tí ley la its'en sín. A ntá tí sín ó nohe tí ley tsíkjin ch'ín Moisés ntá tjasin sín jie, la tí ley a mé tsjanchia jie tsjasótéxin sín. <sup>13</sup> Jehya tí sín ó chrókuinhón tí ley la ó chrókótjuáxin ijé sín. Náhí. Tí sín sinchexiteyéhe sín tí nkehe k'uetqan Dios mé tsotjuáxin ijé sín. <sup>14</sup> A ntá tí sín jehya judío chóntahya sín tí ley t'etuenhen sín la ntá tió jehó sín chrókjuínchexiteyéhe sín éxí nixja tí ley la jehí jehó sín t'etuenhen asén sín. <sup>15</sup> Kixin tí kjuínchexiteyá sín ch'e sín tí nkehe jína mé tjákoxin sín kixin asén sín xraxinkakonxín sín tí nkehe ntoá la ko asén sín tjanchankíhi sín á jína tjejó sín o náhí. <sup>16</sup> Itsi tí yaon la Dios mé sinchekitoexín kjuachaxin Inchéni Jesucristo kaín nkehe imó kjuich'e chojni éxí nixja tí tan jína tjákua janhan.

### *Tí sín judío la ko tí ley tsíkjin ch'ín Moisés*

<sup>17</sup> A ntá jahará ntáchrórá kixin jahará judíorá la tinkachónkirá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko nchehnkerá kixin tinkachónkirá Dios. <sup>18</sup> Ó nohará tí nkehe tjinkaon Dios la ko tí ley ó kjuáqohará kixin chrókjuéyará tí nkehe jína. <sup>19</sup> Ihnkerá kixin nohará tsjákohérá tí sín t'ikonhya la ko jahará mé xrohi ts'inkáséyanxín tí sín ixri sítié, ichrorá. <sup>20</sup> Ntáchrórá kixin nohará tsjákohérá tí sín noehya la ko tsjínkítsará tí sín tienxínhya kixin jahará chontará tí ley chrónka kjuaxrexinkaon jína la ko tí nkehe chaxín, ichrorá. <sup>21</sup> Jahará tjákohérá í so chojni, a ntá jahará, ¿nkekuénté tjákoéhyará asánrá xikaha? Jahará tjákohérá chojni kixin chrókuéehya sín, a ntá jahará la, ¿nkekuénté teerá? <sup>22</sup> Ntáchrórá kixin xitjahya tsochóna chojni yaá chojni chjin, a ntá jahará la, ¿nkekuénté xikaha ch'erá? Ntáchrórá kixin titekákonhyará tí nkehe tsíkjanoya, kjánchó jahará, ¿nkekuénté teerá tí nkehe tjeje síin nkaxenhen

njinko? <sup>23</sup> Nchehnkerá kixin chontará tí ley, a ntá jahará chontahyará kjuasáyé Dios kixin kjuinchexiteyéhýará éxí k'ueṭoan tí ley. <sup>24</sup> Ntoá ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Tí sín jehya judío la t'ántaxinhin sín Dios kixin tí ijjará.”

<sup>25</sup> A ntá tí chaxín kjuinchexiteyará tí ley tsikjin ch'ín Moisés la ntá jehya chónkó tsíkará xroye. A ntá tí kjuinchexiteyéhýará tí ley la éxí tsíkahýará ninkehó xroye. <sup>26</sup> A ntá tí sín tsíkahya xroye kjánchó titekaon sín nkexrí t'ueṭoan tí ley la tjejó sín éxí ó tsíka sín xroye kjónté chaxínhya chónṭa sín. <sup>27</sup> A ntá tí nkexro kuáhya xroye tí cuerpo chónṭa kjánchó nchexiteyéhé tí ley, mé jehe sín tsjanchia sín jie tí jahará kixin jahará kuítekákonhyará kjónté chontará tí xroon nixja tí ley la ko kjónté ó tsíkará xroye. <sup>28</sup> A ntá tí xikaha la chaxínhya judío jahará kixin ó ntója ó chontará xroye la chaxínhya tsíkará xroye kixin chrítaón cuerpórá ó, chontará. <sup>29</sup> A ntá tí chojni chaxín judío la t'ichjánxin chróchónṭa sín xroye nkaya asén sín. Jehya tí ley chrók'ueṭoan xikaha chrókonhen. Náhi. Táha la Nchakuen Dios. Jehya kixin chojni chrókóxrjinhin kixin ó nchoxon. Náhi. Dios mé tsóxrjinhin kixin nchoxon tíha.

### 3

<sup>1</sup> ¿A ntá nkehe tsɔnhen kixin ntáchro sín kixin judío sín la ko nkehe tsɔnhen kixin tsíka sín xroye? <sup>2</sup> Chaxín xikaha jína kixin Dios kjuanjon tí itén ch'an saoxín k'uáyéhe tí sín judío kixin chrókjuinchexiteyá sín. <sup>3</sup> A ntá ¿nkehe tsɔnhen tí jnkójin tí jehe sín chrókjuinchexiteyáhya sín? Kjónté xikaha chrókjuich'e sín la, ¿á chrókuítóhe Dios chrókjuinchexiteyáhya ch'an tí nkehe tsintáchro ch'an? <sup>4</sup> Kjá náhi. Dios la sinchexiteyá kaín nkehe tsintáchro ch'an kjónté kaín chojni chrókjuich'ia. Ntáchro xroon itén Dios kixin: Tsintáchro chojni kixin ntoá tí nkehe ntáchroa.

Tíha mé tsjachaxian tí tsjanchia sín jie.\*

<sup>5</sup> Tí jie chóntani mé tjakoxin kixin Dios mé nohe nkexrí sinchekitoxin ch'an ijjé chojni. ¿A ntá nkehe chróchroni? ¿Á ntoáhya chrókjuich'e Dios kixin chrókjuinchekjasóteni ní? (A ntá janhan nixja éxí nixja chojni ó.) <sup>6</sup> Kjá náhi. A ntá tí jehya ijnko nkexro jína tí jehe ch'an, ¿ntá nkexrí chrókjuinchekitoxin ch'an ijjé chojni chjasintajni?

<sup>7</sup> A ntá tí chrókjuinkitsa tí kjuach'ia kuéntana kixin chrókónoaxínra tí nkehe chaxín kuénte Dios, ¿a ntá nkekuénte ts'ékaráni jie kixin janhan mé ijnko chojni chónṭa jie? <sup>8</sup> Tí xikaha la, ¿á chrókjuich'eni tí nkehe jínahya kixin ntá chrókui tí nkehe jína? Mé xikaha ichro iso chojni t'ekani jie kixin xikaha tjakoni, ichro sín. Tí sín a chrókjuasóte sín kixin xikaha ichro sín.

#### *Kaínni chóntani jie*

<sup>9</sup> ¿Ntá nkexrí? Jeheni judíoni la, ¿á antsí má tjeoanni, a ntá tí sín í so la, á náhi? Kjá náhi. Kixin kaín ni chojni judíoni la ko tí sín jehya judío mé kaín ni kjuinchexiteyéhēni tí jie kjuasinni. <sup>10</sup> Ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

Kohya ninkexró chrókjuich'e tí nkehe jína, la kohya nijnko chojni.

<sup>11</sup> Kohya ninkexró tienxin,

Kohya ninkexró chrókjueyá Dios.

<sup>12</sup> Kaín chojni k'uek'aji sín tí ntia jínahya la ko kaín chojni jnkokón k'uáji sín ntoáhya,

kohya ninkexró chrókjuich'e tí nkehe jína la kohya nijnko chojni.†

\* 3:4 Salmo 51.4 † 3:12 3.10–12 Salmo 14.1–3, Salmo 53.1–3

13 Tí isin chojni la éxí tòyε tsíxrankehe tsíxravá chojni ḱixin tí nejen chojni ch'iyaxín.

La tí veneno kuènte konche chóna ir'va chojni. †

14 Tí ir'va chojni tsíkaón nkehe jínahya la ko kjuaníkaon. §

15 Xritinká sín ḱixin tjinkaon sín chrók'óyán sín chojni.

16 Tí ntja k'uáji sín tió xíkaha kjuich'e sín mé kjuínchek'itjáyan sín kaín kjuaxróxin k'uéchóna ókjé chojni.

17 Chónhya sín tí ntja tjanjon kjuaxróxin \*

18 ḱixin kjuenkayáxinhya sín chróchrakonhen sín Dios. †

Mé xíkaha ntácho itén Dios.

19 Ó noheni ḱixin kaín tí nkehe nixja tí xroon chóna tí ley mé k'uętuēnhen kaín tí sín tinkáchónki tí ley ḱixin ntá kaín chojni chjasintajni chrótání sín ḱixin kaín chojni tsjasóte ḱixin Dios mé sinchekitęexín ijje kaín chojni. 20 Ḱixin ninkexró chrókuacha chrókótjuáxin ijje sín ḱixin chrókuinchexiteyēhe sín tí nkehe t'ętoan tí ley. Tí ley la jehó ch'e xřa tşonoexínni ḱixin chóntani jie.

### *Tsaáxinni ḱixin tinkáchónkini Cristo*

21 A ntá jehya tí ley chrókuaáxinni. La ntá ó kónoxín nkexrí Dios tsaáxinni la kjaxín tí xroon chóna ley la ko tí nkehe nixja tí sín profeta la ó nixja xíkaha.

22 Tşotjuáxin ijje ní ḱixin titekaonni Jesucristo ḱixin kaín chojni chrókuaáxin tí tsitekaon sín tí jehe ch'án ḱixin t'ikon ch'án ḱixin jnkokón tşeje kaín chojni.

23 Ḱixin kaín xín chojni kjuasín jie la k'uáyēhya sín tí kjuachaxín chrókuaáxin sín. 24 A ntá kjuasáyé Dios ḱixin k'uenyákonheni Cristo Jesús la kótjuáxin ijje ní. 25 Dios mé ichr'án ch'án Cristo, kuámá ijje ní, k'uenyákonheni ch'án ḱixin chrókuinkáchónkini ch'án ntá chrókuaáxinni. Mé xíkaha kjuich'e Dios ḱixin kjuakoxín ch'án ḱixin ntoá kjuenkayáxin ch'án ḱixin kónínkakonhya ch'án kjónté nchónhya jie tsíkjasinni senó. 26 Xíkaha kónhen kjuakoxín Dios ḱixin jína ch'án ijje la naxa tşechónhen ch'án sinchetjóá ch'án ijje tí sín kuítekaon Jesús.

27 A ntá ¿nkekuènté chrókuinchehneni? Xitjahya sinchēnke chojni nkayakon Dios ḱixin jehya ḱixin kjuínchexiteyēheni tí nkehe k'uętoan tí ley ntá chrókuaáxinni. Náhi. Ḱixin Inchéni kuítekaonni ntá kuaáni. 28 Mé xíkaha ó noheni ḱixin tşotjuáxin ijje ní tsitekaonni Dios ḱixin Dios tahya cuenta á kjuínchexiteyēheni tí nkehe k'uętoan tí ley.

29 ¿Xá Dios mé kuènte tí sín judío ó? ¿Á kjaxinhya Dios kuènte tí sín jehya judío? Kjá kjaxín Dios mé kuènte tí sín jehya judío. 30 Ḱixin kohya í jnko Dios la jehe ch'án sinchetjóá ch'án ijje ní ḱixin tinkáchónkini ch'án la tahya ch'an cuenta á chóntani xroye o náhi. 31 A ntá tí tinkáchónkini Inchéni, la ¿á í chrókuinchexiteyáhyani tí ley? Kjá náhi. Íchá antsí má jína chrókuinchexiteyēheni tí ley.

## 4

### *Tí kjuakoxín ch'ín Abraham*

1 ¿Nkehe tsixroni ḱixin nkehe k'uitja ch'ín Abraham, tí nkexro k'uaxrjeníxinni ósé? 2 Ntá ch'ín Abraham tí chrókótjuáxin ijje ch'án ḱixin tí xřa kjuich'e ch'án ntá chrókónke ch'án, kjónté jehya nkayakon Dios. 3 A ntá ntácho xroon itén Dios ḱixin: “Ch'ín Abraham kuítekaon Dios ntá táhó

kuaáxin ch'án la ko kótjuáxin ijíe ch'án.”\* 4 Jnkojín chojni kjuíuch'e xra la jehya k'uáyéhekoá ch'án tí chichaon. Náhi. Táha la tí xra kjuíuch'e ch'án mé kjuacha ch'án. 5 A ntá kjónté jnkojín chojni kjuíuch'e hya ninkehó xra ntá chrókuitekaon ch'án Dios a ntá Dios la sinchetjóá ch'án kjónté tí nkexro chóna jig, kixin tí kuítekaon ch'án Dios la táho mé kuaáxin ch'án. 6 Mé kjaxin tsintáchro ch'ín David kixin náxrjón tí nkexro kótjóá kixin Dios kuáhya kuentá nkerí jie tsíkjasin ch'án. 7 Ntáchro ch'ín David kixin:

Náxrjón tjejó tí nkexro kjuíncheyaon Dios kjónté jínahya kjuíuch'e sín la kjuakjìn ch'án ijíe sín.

8 Náxrjón tjejó tí nkexro kixin Ìnchéni kuáhya ch'án kuentá tí jie k'uéchóna sín.†

9 ¿Á jehó tí sín ikuá xroye la náxrjón tjejó sín o á kjaxin náxrjón tjejó tí sín chónahya xroye? Ó chrónkani kixin Dios la kuíkonóehe tí ch'ín Abraham kixin kuítekaon tí jehe ch'án la táho mé kótjuáxin ijíe ch'án.‡ 10 ¿A ntá nkesá tsíkjincheyaon Dios tí ch'ín Abraham? ¿Á ó tsíka ch'án xroye o naxa náhi? Kjá naxa náhi. Senó tsíkjincheyaon Dios tí jehe ch'án. 11 Ntá chr'éxin ch'ín Abraham ikuá ch'án tí xroye éxí ijnko sello kjuakoxin Dios kixin ó kótjuáxin ch'án kixin kuinkáchónki ch'án Dios. Kixin ntá xikaha ts'óna ch'ín Abraham xjeen kaín chojni tinkáchónki Dios, kjónté chojni tsikahya xroye. Ntá kjaxin jehe sín la Dios sinchetjóá ijíe sín. 12 La ko jehe ch'ín Abraham mé ts'axrjeníxin ch'án kaín tí sín tsíka xroye kixin ntá chrókuinkáchónki sín éxí kuinkáchónki tí jehe ch'án kjónté naxa tsikahya ch'án xroye.

### *Tí nkehe tsintáchro Dios la tsoxiteyá kixin tinkáchónki sín tí jehe ch'án*

13 Dios tsintáche ch'ín Abraham kixin jehe ch'án la ko tí sín ts'axrjeníxin ch'án ts'áyéhe sín chjasintajni ts'ejó sín. A ntá tí nkehe ts'áyéhe ch'ín Abraham la jehya kixin kuítekaon ch'án tí ley. Náhi. Ts'áyéhe ch'án tíha kixin kuítekaon ch'án Dios la ntá Dios mé kjuínchetjóá ijíe ch'án. 14 A ntá tí jehó tí sín tsíkjinchexiteyéhe tí ley ó chrók'uáyéhe sín tí nkehe chrókjuanjon Dios, a ntá tí nkehe tinkáchónkini la ó chrókóchónkó xikaha la ko tí nkehe tsintáchro Dios la kjá ninkehó sinkíhya tí xikaha. 15 Kixin tí ley la tjíkao kixin tsjasótéxin chojni, a ntá tí chrókókohya ley la chrókókohya nkehe chrókjuanchia jie.

16 Méxra tí nkehe tsintáchro Dios la kjuasáyé ch'án tsjanjon ch'án kixin kuinkáchónki ch'ín Abraham tí jehe ch'án la ntá Dios sinchekitónhen tíha kaín tí sín tsík'axrjeníxin ch'án. Jehya jehó tí sín tinkáchónki tí ley chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsjanjon Dios. Náhi. Kjaxin tí sín tsitekaon éxí kuítekaon ch'ín Abraham mé ts'áyéhe sín tíha. A ntá jehe ch'án mé k'óna ch'án it'é kaín ni. 17 Éxí nixja xroon itén Dios kixin: “Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin jaha ts'óna it'é nchónhya chojni chjasintajni.”§ Mé xikaha tjetsjehe Dios kixin jína kuítekaon ch'ín Abraham tí jehe ch'án. Tí Dios a mé sinchexechón tí chojni tsík'en la ko t'etqan ch'án kixin ts'óna tí nkehe naxa kohya.

18 Kjónté k'uéchónahya ch'ín Abraham xjeen ch'án la kuítekaon ch'án la chónhen ch'án kixin ts'óna ch'án it'é nchónhya chojni éxí tsíchronka Dios kixin xikaha nchónhya chojni ts'axrjeníxin ch'án. 19 Ch'ín Abraham k'uéchóna ch'án chjina ijnko ciento nánó la kjánchó k'uitjáyenhya ch'án tinkáchónki ch'án Dios, kjónté jehe ch'án la ko tjan Sara mero its'en sín la ko ó má táda nána sín kixin naxa chróchóna sín xjeen sín. 20 Ch'ín Abraham la kóxakuenhya ch'án

\* 4:3 Génesis 15.6 † 4:8 4.7–8 Salmo 32.1–2 ‡ 4:9 Génesis 15.6 § 4:17 Génesis 17.5

la ko chrakonhya ch'án kixin tí nkehe tsjanjon Dios. Náhí. Íchá antsí má kuinkáchónkni ch'án Dios la ko kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. <sup>21</sup> Ó nohe ch'ín Abraham kixin Dios ch'óna kjuachaxin sinchexiteyá kaín nkehe tsintácho ch'án. <sup>22</sup> Dios k'uíkon kixin jehe ch'ín Abraham kuítekaon ch'án ntá Dios kjuínchetjóá ijíe ch'án.

<sup>23</sup> La jehya kixin tsík'óna tí xroon kixin tí ch'ín Abraham ó. <sup>24</sup> Náhí. Tsíkjín sín xroon kixin kjaxin jeheni chrókótjuáxin ijíeni kixin tsitekaonni Dios. Tíhi mé tí nkexro kjuínchexechón Ìnchéni Jesucristo. <sup>25</sup> Jehe ch'án mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jie ch'óntani. Ntá xechón ch'án inaá kixin tsotjuáxin ijíeni kixin ó kuítekaonni tí jehe ch'án.

## 5

### *Kótjuáxin tí jie ch'óntani*

<sup>1</sup> Kótjuáxin tí jie ch'óntani kixin tinkáchónkni Cristo la kjuaxróxin ts'ejókoni Dios kixin k'uenyákonhenni Ìnchéni Jesucristo. <sup>2</sup> Kjuasáyé Cristo kixin jína tsochjinehni Dios kixin tinkáchónkni ch'án ntá ts'áyeheni kjuachaxin kuénte ch'án. Ntá tí kjuachaxin la jína tsjinkítsa kixin jína ts'ejóni la ko tsochéhni ts'ejóchónhenni kixin ntá tsjintaxín ts'áyeheni tí kjuachaxin jie kuénte Dios. <sup>3</sup> Kjaxin jehya táhó. Náhí. Kjaxin tsochéhni kjónté nchónhya nkehe tsoñhenni kixin ó noheni kixin xíkaha tsoñhenni kixin ntá ts'itjani tsoñínkakonyani. <sup>4</sup> A ntá tí xíkaha jína chrók'uejóni ntá tsjachani kixin jína ts'ejóchónhenni. <sup>5</sup> A ntá tí tjejóchónhenni la tósuéhani kixin Dios imá tjuèhni ch'án la tí Nchakuen ch'án kjuanjon ch'án mé nchechéhe asénni.

<sup>6</sup> Tí jehóni xitjahya chrókuaáni. A ntá tíó ikui Cristo la k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jie ch'óntani. <sup>7</sup> Kjá ninkexró chróntácho chrók'uenyákonhen sín í jnko chojni kjónté jnko chojni imá jína tjuèhe kichó. Kohya nkexro xíkaha chrókjuiche. <sup>8</sup> A ntá Dios mé kjuakoxin kixin imá tjuèhni ch'án kixin kjónté naxa ch'óntani jie la Cristo k'uenyákonhenni. <sup>9</sup> A ntá Dios mé kjuínchetjuáxin ch'án ijíeni kixin Cristo k'uenyákonhenni ch'án ntá ó noheni kixin jehe ch'án tsaáxinni ch'án kaín tí nkehe chrókjuasótexínni. <sup>10</sup> Kjónté naxa k'ueñínkakonyani Dios la jehe ch'án mé kjuanjon ch'án kjuaxróxin kixin k'uenyákonhenni tí Xjeen ch'án. A ntá chaxin tsaáxinni ch'án kixin tjechón ch'án la ntá ijie kjuaxróxin tjejókoni ch'án. <sup>11</sup> La jehya chrókótíhó. Kjaxin tsochéhni kixin tinkáchónkni Dios kixin kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo kixin Cristo ch'óntaxínni kjuaxróxin tí tjen Dios.

### *Adán la ko Cristo*

<sup>12</sup> Mé xíkaha ó jnko nkexro kjuasin jie ntá k'uíxin jie kuénté chjasintajni. Mé xíkaha kjuankixin k'ueñ chojni ntá kaín chojni kjuankixin k'ueñ kixin kaín sín kjuasin sín jie. <sup>13</sup> Kixin ósé la k'uékohya ley ntá ó xráxin k'uíxin jie chjasintajni kjánchó naxa kohya ley chrókjuanchia jie chrókjuasótexín sín. <sup>14</sup> Desde kjuák'e ch'ín Adán hasta kjuák'e ch'ín Moisés la k'uéchóna kjuachaxin tí kjuach'én kixin tí jie kjuasin sín mé k'uenxín sín. Kjánchó tí jie kjuasin sín la yóghya tí nkehe kjuích'e ch'ín Adán, kuítekakonyha ch'án tí nkehe k'uetqan Dios. Ntá ch'ín Adán yóhe tsotsjehe éxí tí nkexro tsi chr'éxin.

<sup>15</sup> Ntá tí jie kjuasin ch'ín Adán la xitjahya chrókóyóhe tí nkehe tsjanjon Dios kixin tí jie kjuasin jnkokoá chojni la ntá nchónhya chojni k'uenxín. A ntá tí tsaáxinni la kjuasáyé Dios ich'án jnkokoá nkexro mé Jesucristo la antsí má jína tíha kixin tsaáxin nchónhya chojni. <sup>16</sup> A ntá tí jie kjuasin jnkokoá

chojni la tóyóehya tí nkehe tsjanjon Dios tsaáxinni. Kíxin tí jie kjuankíxin kjuasótéxín chojni kíxin kjuasin jnkokoá chojni jie. A ntá tí tsaáxinni la kjuasáyé Dios sinchekaáni ch'án la ko nchetjóá ch'án tí jie chóntani kjónté nchónhya jie kjuasin chojni. <sup>17</sup> Tí kjuach'én la k'uéchónta kjuachaxin kíxin tí jie kjuankíxixín kjuasin jnkokoá chojni. A ntá kjuasáyé Dios kjuínchetjóá ch'án tí jie chóntani la ntá ántsi tsochóntani kjuachaxin ts'ejóni jína kíxin k'uenyákonhenni jnkokoá nkexro, mé Cristo tíha.

<sup>18</sup> A ntá tí jie kjuasin ch'ín Adán la ntá kaín chojni kjuasin sín jie chrokjuasótéxín sín. A ntá ijie la Cristo mé kótjuáxin ijie kaín chojni kíxin tí jína ch'án k'uenyákonhenni ch'án. <sup>19</sup> Mé xíkaha kuítekakonyha jnkokoá chojni, mé Adán tíha, ntá nchónhya chojni kjuasin jie. A ntá jnkokoá nkexro jína kuítekaon kjuakoxín, mé Cristo tíha, a ntá nchónhya chojni tsaáxin tí jehe ch'án kjónté k'uéchonta sín jie.

<sup>20</sup> Ikui tí ley kuínhin sín ntá kónoxín kíxin íchá ántsi kjuasin sín jie. A ntá ántsi k'uixin jie la kjónté xíkaha la ántsi má kuíkonóeheni Dios kíxin jehe ch'án tsjinkitsani ch'án tsaáxinni. <sup>21</sup> Mé xíkaha tí jie k'uixin k'uéchónta kjuachaxin kjuíkao kjuach'én chrók'uenxínni. A ntá kjuasáyé Dios kjaxin ántsi má chóna ch'án kjuachaxin sinchetjóá ch'án tí ijieni la ko tsjanjon ch'án kjuachón jnkochrín kíxin Ìnchéni Jesucristo ikui ch'án k'uenyákonhenni ch'án, tsaáxinni.

## 6

### *Ó k'uén tí jie ntá Cristo kjuínchexéchónni*

<sup>1</sup> A ntá ijie ¿nkehe tsixroni? ¿A naxa chrókjuasinni jie kíxin ntá Dios naxa chrókjuakoxín ch'án kíxin chrókjuíkonóeheni ch'án? <sup>2</sup> Kjá náhi. A ntá jeheni la éxi chojni tsík'en chrokjuahya tsjasin jie. ¿A ntá nkeuènté naxa chrókjuasinni jie inaá? <sup>3</sup> ¿Á noahyará jahará kíxin tí kuíkteni kíxin tinkáchónkini Cristo la yóhe k'uénkoni ch'án? <sup>4</sup> Tí kuíkteni la éxi yóhe xravákoni Cristo la ko tsík'enkoni ch'án kíxin ntá ó xechónni ntá chrók'uajini ijnko ntia nixín mé xíkaha Cristo xechónxin ch'án tí kjuachaxin jie chóna tí It'é ch'án.

<sup>5</sup> Kíxin tí chaxín k'uenxínni éxi ik'uén tí jehe ch'án la ntá kjaxin tsoxechónni éxi xechón tí jehe ch'án. <sup>6</sup> Ó noheni kíxin nkexrí k'uejóni senó mé táha mé k'uenxín Cristo kjuák'enkánixín ch'án ntacruz kíxin ntá chrók'uitjáyanxín kaín tí jie k'uékjasinni kíxin ijie í chrókjuínchexiteyèhyani tí jie. <sup>7</sup> Tí nkexro ó k'uén la ntá ó kuítóhe tí jie. <sup>8</sup> A ntá jeheni tí k'uenxínni Cristo la ó noheni kíxin ts'ejókoni tí jehe ch'án. <sup>9</sup> Kíxin ó noheni kíxin Cristo jnkokoá vez xechón ch'án a ntá í ts'enhya ch'án inaá kíxin tí kjuach'én í chóntahya kjuachaxin kíxin naxa ts'óyan tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Tí ik'uén Cristo la ó naá ik'uén ch'án kíxin k'uenyákonhenni ch'án kíxin tí ijieni. Ntá xechón ch'án ijie kíxin tsjak'eko ch'án Dios. <sup>11</sup> A ntá kjaxin jahará chrókjuenkayáxinrá kíxin ik'uénrá, xitjahya tsjásinrá jie kíxin ntá ijie la xíxechonrá chrókjuích'eherá xra Dios kíxin tinkachónkirá Cristo Jesús, mé Ìnchéni tíha.

<sup>12</sup> Méxra chrókjuítóehyará kíxin chrókjan tí jie chrók'uetuènen tí cuérporá inaá kíxin tí jie chrók'uetoan kíxin chrókjuínchexiteyèhérá tí nkehe tjenkayáxinrá. <sup>13</sup> Tjánjonhyará tí cuérporá kíxin chrók'óna nkehe chrókjuásixinrá jie. A ntá íchá jína chróchjehérá asánrá Dios éxi ijnko chojni tsík'en ó xíxechón inaá. Chjehérá Dios tí cuérporá ts'óna ijnko nkehe sich'exín



ch'án xṙā jína. <sup>14</sup> Kíxin tí jiē la í chónthahya kjuachaxin ts'etueñhen tí jahará. Jehya tí ley ts'etōan ijie. Náhí, jehó kjuasáyé Dios.

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo nkexrí tí chojni ch'exón xṙā*

<sup>15</sup> A ntá ijie ¿nkexrí? ¿A chrókjuasinni jiē kíxin í t'etueñhyani tí ley? Kjá náhí. Kjuasáyé Dios tsaáxinni la kjá í chrókjuasinyani jiē. <sup>16</sup> Jahará ó nohará jína kíxin tí sich'eheñi ijnko lámō xṙā la tsitekakonhenni ch'án la tí xíkaha la t'ichjánxin ch'eheñi xṙā tí lámō la t'ichjánxin sinchexiteyéheñi ch'án. Mé xíkaha tónhen tí naṙa sinchexiteyéheñi tí jiē la táha mé ts'enxínni. A ntá tí tsitekaonni Dios la mé chrók'uejóni jnkojína. <sup>17</sup> Jahará la ósé k'uékjásinrá jiē, a ntá ijie kjuasáyé Dios kuikonóghará ch'án kíxin kaín asánrá kuítekaónrá tí nkehe xrakohará. <sup>18</sup> A ntá ó kuitōhérá tí k'uékjinchexiteyéhérá tí jiē. A ntá ijie ó kjuánjonrá asánrá kíxin sich'erá xṙā jína kuénte Ìnchéni. <sup>19</sup> A ntá jie nixjā éxí ijnko chojni ó kíxin jahará la tiénxinyará jína tí nkehe i. A ntá xíkaha tí senó kjuínchexiteyéhérá tí nkehe ntoáhya la ko jínahya kíxin sich'erá tí nkehe jínahya. A ntá ijie la xíkaha chrókjuánjonrá tí cuérpo kuéntará kíxin chrókjuich'exínrá tí xṙā jína éxí tjinkaon Dios kíxin ntá jehé ch'án chrókjuinchetjóará ch'án.

<sup>20</sup> A ntá tí jahará tió naṙa kjuínchexiteyéhérá tí jiē la ntá xitjahya sich'erá tí xṙā jína ntoá. <sup>21</sup> ¿A ntá nkehe chrókjuachará kíxin xíkaha kjuich'erá tí nkehe chrókósuáxinrá ó? Ntá xíkaha kjuéyará tí nkehe ts'énxinrá ó. <sup>22</sup> Na ntá ijie ó kjuini tí nkehe k'uék'etueñhanrá k'uékjásinxínrá jiē. A ntá ijie ch'eherá xṙā Dios. Táha la tsjinkítsa kíxin ts'ejojínrá jína kíxin ntá tsjixixín tsotjuáxinrá ts'ayéhérá kjuachón jnkochríxín. <sup>23</sup> A ntá tí chrókjuasinni jiē la chrókjuachani kíxin éxí chrók'uenni ó. A ntá tí nkehe chrókjuinchekitōñhenni Dios la kjuachón jnkochríxín kíxin tinkáchónkini Ìnchéni Cristo Jesús.

## 7

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo kuénte tí sín tsíkótehe*

<sup>1</sup> Kíchóni, jahará ó choxinrá tí ley la ó nohará kíxin tí ley chóntha kjuachaxin ts'etueñhen tí chojni naṙa tjejóchón ó. <sup>2</sup> Tíha mé ts'axrjéxín éxí ijnko chojni chjin tsíkótehe la tí xii tjan chóntha kjuachaxin ts'etueñhen tjan kíxin naṙa tjechón ch'án. A ntá tió tsík'en tí xii la ntá tí tjachjin la ó kuitōhe tí k'uék'etueñhen ch'án tjan. <sup>3</sup> A ntá tí jehé tjan chrókuakja í jnko chojni ntoá tí naṙa tjechón xii tjan la ó chrókjuasin tjan jiē. A ntá tió tsík'en xii tjan la jehé tjan la ó kuitōhe tí k'uék'etueñhen ch'án tjan la jína tsōtehe tjan í jnko chojni ntoá la jehya jiē tíha.

<sup>4</sup> Mé xíkaha jahará kíchó ni mé k'uenyákonhenni Cristo la ntá jahará la éxí tsík'enrá kíxin í t'etueñhyará tí ley la éxí chrókuákjárá í jnko xiará la mé xíkaha tinkachónkirá Cristo. Cristo mé wechón ch'án inaá kíxin ntá jína chrókjuich'eheñi xṙā Dios. <sup>5</sup> Tió naṙa k'uékjasinni jiē a ntá tí ley chrókjuich'e xṙā kíxin chrókjuasinyani jiē, a ntá íchá antsí má kjuasixínni jiē tí cuerpo kuénténi, la táha mé kjuixín tí ts'enxínni. <sup>6</sup> A ntá ijie la éxí yóhe ik'uénni, a ntá tí ley chónthahya kjuachaxin naṙa ts'etueñhenni. A ntá ijie í kohya nkehe t'ínkákōñhen kíxin jína sich'eheñi xṙā Dios kíxin k'ónani ijnko chojni nixín kíxin tí Nchakuen Dios k'uáyéheñi. A ntá í t'etueñhyani tí ley ntaxin tsík'óna.

*Tí jie naṙa chonta*

<sup>7</sup> A ntá tí xíkaha la, ¿nkehe chróchroni? Kíxin tí ley la, ¿á jie táha ní? Kja náhi. Kjánchó janhan chrókónonahya nkehe tí jie tí chrókohya tí ley chróchrónka. Chrókónonahya kíxin tí nkehe ókjé chrókjuakéhya asenná tí chróchrónkahya tí ley kíxin chrókjuakéhya asenná tí nkehe ókjé. <sup>8</sup> A ntá tió kónòna tí ley a ntá tí jie antsí kjuacha k'uetòan. La ntá k'uúxin kain nkehe ntáchro asenná. A ntá tí chrókohya ley la chrókónoxínhya tí jie chrók'uenxian. <sup>9</sup> A ntá tí óse la nonahya nkehe tí ley. A ntá tió nòna nkehe tí ley, a ntá antsí kjuásian jie la ntá ó nòna kíxin tí jie kjuásian me ts'énxian. <sup>10</sup> Mé xíkaha kónhen kíxin tí ley chrókjuanjon kjuachón ntá kjuikao tí ts'énxinni. <sup>11</sup> Ntá tí jie mé kjuacha k'uetòan kíxin sintaxiteyáhya tí ley. A ntá tí ley mé kjuanchia jie ts'énxian.

<sup>12</sup> Mé xíkaha tí ley la chaxín jína la ko tí nkehe t'etòan Dios la kjaxin jína.

<sup>13</sup> Mé xíkaha tí nkehe jína la ¿á táha chrók'uénxian? Kjá náhi. Tí jie kjuásian mé ts'énxian. Mé xíkaha kjuakoxin tí nkehe jie kíxin tsonoxin tí jie kíxin tí ley la jína. Mé xíkaha kjuakoxin tí ley kíxin tí jie tjasin chojni mé imá jínahya tíha.

<sup>14</sup> Ó noheni kíxin tí ley la kuente Dios tíha. A ntá janhan la kjuintaxiteyáha tí ntáchro asenná kíxin tí jie kjuacha k'uetuanna. <sup>15</sup> A ntá tí janhan la tí nkehe jtét'a la kjaxin naxa tianxínhya kíxin janhan la t'ahya tí nkehe tjínkavan chrókjuít'a, a ntá ijie mé it'a tí nkehe tóxrjínahya chrókjuít'a. <sup>16</sup> A ntá tí nkehe tjínkakhonhya chrókjuít'a lá tíha me it'a la mé xíkaha jtátsòanxián kíxin tí ley la jína. <sup>17</sup> A ntá jehya janhan it'a tíha. Náhi tí jie chonta mé ch'e tíha. <sup>18</sup> Kíxin janhan ó nòna kíxin tí ntáchro asenná la kohya nkehe jína chrókjuít'a. Tjínkavan chrókjuintaxiteyá tí nkehe jína kjánchó tjachahya sit'a tíha. <sup>19</sup> T'ahya tí nkehe jína chrókjuít'a. Tí nkehe jínahya tjínkakhonhya chrókjuít'a mé it'a. <sup>20</sup> A ntá tí it'a tí nkehe jínahya tjínkakhonhya chrókjuít'a la ntá jehya janhan it'a tíha. Náhi. Tí jie chonta mé ich'e tíha.

<sup>21</sup> Tónòna tíhi. Tí tjínkavan chrókjuít'a tí nkehe jína la mé íchá antsí it'a janhan tí nkehe jínahya. <sup>22</sup> Kjonté xíkaha la tóxrjínna chrókjuintaxiteyáha tí ley kuente Dios. <sup>23</sup> T'íkuan kíxin tí nkehe ntáchro asenná mé t'inkákonhen tí nkehe tjínkavan chrókjuít'a. A ntá tí jie chonta mé éxí tjechjinaxian tíha.

<sup>24</sup> Nòa tí janhan. ¿Xá nkexro chrókjuatsen tí jie chóna tí cuerpo kuentana chrók'uénxian? <sup>25</sup> Kjuasáya tjahá Dios kíxin ikui Ìnchéni Jesucristo kuaáxinni. Mé xíkaha tí janhan la it'ona tjenkayáxian kíxin chrókjuintaxiteyáha Dios a ntá tí t'ona mé ntáchro asenná chrókjuintaxiteyáha tí nkehe kuente tí jie.

## 8

### *Tjejóchónxinni Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> A ntá ijie tí sín tinkáchónki Cristo Jesús la kohya jie chrókjuasótexin sín. Jehé sín í tjínkakhonhya nchexiteyá sín xíkaha ntáchro asén sín. Jehó tjínkaon sín sinchexiteyéhe sín Nchakuen Dios. <sup>2</sup> Kíxin tí nkehe t'etòan Nchakuen Dios mé tjanjon kjuachón kíxin tinkáchónkini Cristo Jesús. Tíha mé kjuatsen tí nkehe kuente jie chrók'uénxinni. <sup>3</sup> A ntá Dios kjuích'e tí nkehe kjuachahya kjuích'e tí ley kuente ch'ín Moisés kíxin jeheni kjuachahyani chrókjuinchexiteyéheni tíha. A ntá Dios mé ichr'án ch'án Xjeen ch'án k'óna éxí chojni. La xrá ó kui ch'án k'uenyákonhen ch'án tí ijieni kain ní ntihi chjasintajni la kjuatsen ch'án tí jie chrók'uitjáyanxinni. <sup>4</sup> Mé xíkaha kónhen kíxin ntá jeheni jína chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe t'etòan tí ley la chrókjuinchexiteyéhyani tí nkehe ntáchro asénni ó. Náhi. Chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe ntáchro Nchakuen Dios.

<sup>5</sup> A ntá tí sín tjinkaon nchexiteyéhe tí nkehe ntáchro asén sín ntá táhó tjenkayáxin sín. A ntá tí sín tjinkaon nchexiteyéhe Nchakuen Dios la ntá xritjeyá sín tí nkehe kuènte Nchakuen Dios. <sup>6</sup> A ntá tí sín tóxakonhen tí nkehe ntáchro asén sín la táhó ts'enxín sín. A ntá tí sín tóxakonhen tí nkehe kuènte Nchakuen Dios la tsochóntaxín sín kjuachón la ko kjuaxróxin. <sup>7</sup> A ntá tí sín imá tóxrjnhjn tí nkehe ntáchro asén sín ó la mé nínkakonhen sín Dios kixin tjinkakonhya sín la ko titekakonhya sín tí ley. <sup>8</sup> Tí sín tóxrjnhjn sín tí nkehe ntáchro asén sín ó la xitjahya sinchechéhe sín Dios.

<sup>9</sup> A ntá jahará la nchexiteyéhyará tí nkehe ntáchro asánrá. Náhí. Jahará nchexiteyéhérá Nchakuen Dios tí chaxín chontará Nchakuen Dios. A ntá tí nkexro chóntahya Nchakuen Cristo la í tinkáchónkihiya sín Cristo. <sup>10</sup> A ntá tí Cristo tjejókoará tí jahará la tí asánrá la tjechón kixin Dios kuikonóahará, kjuínchetjóá ch'án tí ijjárá, kjánchó tí cuerpo la éxí tsík'en kixin tí jie chontará. <sup>11</sup> A ntá jahará ó chontará Nchakuen Dios, tí nkexro kjuínchexechón Cristo Jesús. Tí Dios a mé kjuínchexechón Cristo la ntá kjaxin tsochjéhe ch'án kjuachón nixin tí cuerpo kuéntará kjónté chóna jie kixin tí Nchakuen Dios chontará jahará.

<sup>12</sup> Mé xíkaha kichó ni, ó chóntani nkehe sinchexiteyéheni, kjánchó í chrókjuenkayáxinhyani tí nkehe ntáchro asénni. <sup>13</sup> A ntá jahará tí chrók'uejorá éxí ntáchro asánrá la tíha la mé chrók'ueinxínrá. A ntá jahará tí chontará Nchakuen Dios ntá chrók'uen tí nkehe ntaxin kjuenkayáxinrá la ntá jehó Nchakuen Dios chrók'uejochonxínrá.

<sup>14</sup> Kaín tí nkexro t'etuenhen Nchakuen Dios la mé ó k'óna xjeen Dios. <sup>15</sup> Ntá Nchakuen Dios ó k'uayéhérá jahará la jehya tí nchakuen tí nkehe k'uek'etuanhanrá ósé kixin chróchrakonrá. Náhí. Ntá tí Nchakuen chóntani la k'ónaxínni xjeen Dios. A ntá tí Nchakuen ch'án nchexraxinkaonni tsontáchroni kixin: "It'éni Dios kuéntá tí jeheni." <sup>16</sup> Tí Nchakuen Dios tónoxín nchakuenni kixin k'ónani xjeen Dios. <sup>17</sup> A ntá ó k'ónani xjeen ch'án la kjaxin tsjanjon ch'án tí nkehe ts'áyéheni éxí tsintáchro ch'án ósé. Mé ts'áyèkoni Cristo tí nkehe tsjanjon Dios. Tí chaxín tsjasóteni éxí Cristo kjuasóte ntá chr'éxin ts'ejókoni ch'án kjuaxróxin.

### *Tí kjuachaxin jie itsi chr'éxin*

<sup>18</sup> A ntá ijie la tóxakuenhyani kjónté nkehe ts'atsínkani tsjasótexínni kixin tíha la ninkehó sinkíhiya kixin tíha la xitjahya tóyóhe tí nkehe ts'áyéheni chr'éxin kixin antsí má jína náxrjón tíha. <sup>19</sup> Tí nkehe tsík'óna tjejóchónhen kixin ts'íkon tí sín tsík'óna xjeen Dios. <sup>20</sup> Kjónté kaín nkehe tsík'óna síin la ts'itjáyán tíha la jehya kixin xíkaha tjinkaon tí nkehe tsík'óna. Náhí. Jehí xíkaha tsík'etqan Dios. Ntá tjejóchónhen kaín nkehe tsík'jich'éna Dios <sup>21</sup> kixin chróchóna kjuachaxin chrók'uitjáyannya. Ntá náxrjón ts'ixin kaín nkehe éxí náxrjón ts'ejó tí sín tsík'óna xjeen Dios. <sup>22</sup> Ó noheni kixin kaín tí nkehe kjuich'éna Dios la naxá tsjasóte éxí yóhe tjetéxin ijnko chojni nchekokjihi xjeen. <sup>23</sup> A ntá jehya jehó tí nkehe tsík'óna t'íkon chojni chrókjoté. Náhí. Kjaxin jeheni tjasóteni kjónté chóntani Nchakuen Dios kixin tí Nchakuen Dios la mé tí nkehe xrankíxixín kuákjani la naxá ts'áyéheni inaá tí nkehe naxá tsjanjon Dios. Tjejótjasóteni la ko tjejóchónhenni kixin tsjintaxín ts'ónani xjeen Dios la ko ts'áyéheni tí cuerpo chónhya ts'en. <sup>24</sup> Mé ó kuaáxinni la naxá tjejóchónhenni tí nkehe t'íkonhyani. Tí k'uíkonní tí nkehe tjejóchónhenni ntá t'ichjánxínhya chrók'uejochónhenni. Tí nkehe ó t'íkonni la t'ichjánxínhya

chrók'uejóchónhenni naxa chrók'uiikonni inaá. <sup>25</sup> A ntá tí chónhenni tí nkehe naxa t'ikonhyani la ntá t'ichjánxin tsonínkakonhyani tsochónhenni.

<sup>26</sup> Mé kjaxin xikaha tí Nchakuen Dios tjinkitsani tí noehyani nkexrí tsonixjeheni Dios kixin chaxín noehyani tsonixjeheni ch'án éxí chrónixjani. A ntá tí Nchakuen Dios tjinkitsa nixjaxin ch'án tí jeheni kjónté noehyani nkexrí tsochrónóaxinni éxí tjinkaon ch'án. <sup>27</sup> Dios mé nohe ch'án nkehe tónhen asénni la nohe ch'án nkehe ichro tí Nchakuen ch'án kixin tí Nchakuen ch'án mé chrónóaxin éxí tjinkaon Dios la nixjaxin ch'án tí sín tinkáchónki Dios.

<sup>28</sup> Ó noheni kixin Dios la k'ueṭoan kaín nkehe chrók'uaxrje jína kixin tí sín tjuèhe ch'án kixin tsíkjeýá ch'án sín kixin xikaha tjinkaon ch'án. <sup>29</sup> Tí sín tsíkjeýá Dios ósé la ntá tsík'íyehé ch'án kixin ts'óna sín éxí tí Xjeen ch'án kixin ntá tí Xjeen ch'án mé ts'etuenhen nchónhya tí sín kichó ch'án. <sup>30</sup> Mé xikaha tí sín tsíkjeýá Dios ósé mé kjaxin k'uiyehé ch'án sín la ko tí sín k'uiyehé ch'án la kjuínchetjóá ch'án ijíé sín la ntá tí sín kjuínchetjóá ch'án ijíé la kjuanjon ch'án kjuachaxin kuènte ch'án tsochóna sín.

<sup>31</sup> ¿A ntá nkehe chróchroni tí xikaha? Tí Dios tjuèhe tí jeheni, ¿a ntá nkexro chrókjuacha chrókónínkakohen tí jeheni? <sup>32</sup> Kixin Dios la kjiakuènhya tí Xjeen ch'án. Kjuanjon ch'án k'uenyákonhenni kaín ni, a ntá tí ó kjuanjon ch'án Xjeen ch'án la kjá kaín nkehe chrókjuanjon ch'án. <sup>33</sup> ¿Nkexro chrókjuacha chrókjuachia jje chrókónínkakohen tí sín kjuéýá Dios? Kixin Dios la ó kjuínchetjóá ijíé tí sín a. <sup>34</sup> ¿Nkexro chrókjuinchekjásóte tí jehe sín? Kixin Cristo la ó k'uenyákonhen sín la kjaxin xechón ch'án inaá la itjen ch'án tí tja chjina Dios tjen nkaya nkajní la tjechronóa ch'án kixin kaín tí jeheni. <sup>35</sup> ¿Xá nkexro chrókuakitsjeheni tí tjuèheni Cristo? Kjónté ichrén nkehe chrókónhenni la ko chrókónínkakohen chojni tí jeheni la ko kjónté chrók'uenxinni kjinta la ko chróchóntahyani ikéni q kjónté tí kjuaxikaon chrók'uenxinni la chrókuítoghya ch'án tí jeheni. <sup>36</sup> Éxí ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tí tinkáchónkini tí jaha la siín kjuaxikaon kaín yaon chrók'uenxinni.

Chrók'óyánni sín éxí t'óyán sín kolélo tí matanza.\*

<sup>37</sup> Kaín tíha la antsí chrókjuachaxinni kixin kjuachaxién tí nkexro tjuèheni.

<sup>38</sup> Ó noheni kixin ninkehó nkehe tsjachahya tsakitsjeheni tí tjuèheni Dios. Kjónté tí its'enni, q kjónté tí tjejóchónni, q kjónté tí sín ángel, q tí kjuachaxién tí jinahya, q kjónté tí nkehe sitónhen ijie, q tí nkehe tsonhen chr'éxin, <sup>39</sup> q kjónté tí nkehe siín nkaya nkajní, q tí nkehe imá nínka siín chjasintajni, q í jnko nkehe kjuích'éna Dios. Mé kohya nijnko tí nkehe a tsjacha tsakitsjeheni tí tjuèheni Dios kjuakoxin tí jehe ch'án kixin k'uenyákonhenni Inchéni Jesucristo.

## 9

### *Dios kjuéýá tí sín Israel*

<sup>1</sup> Ntoá xrxanka kixin janhan ijnko chojni tinkáchónki Cristo la t'ayahya. Tí nkehe tjenkayáxian la Nchakuen Dios nchexraxinkaonna kixin chaxín. <sup>2</sup> Imá t'ává asenná la ko nárxjónhya tjen <sup>3</sup> kixin tjínkavan kjónté chrók'uitjáyanxinna tí tinkáchónka Cristo kixin ntá jína chrókuinkáchónki Cristo tí sín kichiná naxa kjéhyana. <sup>4</sup> Jehe sín mé tsík'axrjenixin sín tí sín Israel la Dios k'uíyehé sín éxí xjeen ch'án la ko Dios chónthe tí jehe sín la kjuanjon kjuachaxién ch'án la kjaxin k'uíyehé sín tí nkehe k'ueṭoan Dios la ko tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko k'uíyehé sín kjuachaxin ts'etóan sín kixin nkehe tí xra tsonhen nkaxenhen

\* 8:36 Salmo 44.22

n̄nko la ko k'uáyēhe sín tí nkehe tsíntácho Dios. <sup>5</sup> Tsík'axrjeníxin sín tí sín tsík'axrjeníxinni ósé la k̄jaxin Cristo tsík'axrjeníxin tí sín israelita tió k'óna ch'án chojni. Jehé ch'án mé Dios kuènte kaín nkehe la tinkáchónkini ch'án jnkochrìxín. Amén.

<sup>6</sup> A ntá tí nkehe chrókuakja tí sín Israel kjuanjón Dios la jehya kíxin chrókitēyáhya tíha. Náhi. Kíxin jehya kaín tí sín tsík'axrjeníxin tí sín israelita mé chrók'óna sín chojni chjasin Israel. <sup>7</sup> Kíxin kénhya tí sín k'uaxrjeníxin ch'ín Abraham chrók'óna xjeen ch'án. Dios mé tsíntáche ch'ín Abraham kíxin: “Tí sín ts'óna k̄jēhya jaha mé ts'axrjeníxin sín tí ch'ín Isaac.”\* <sup>8</sup> Tíhi mé tienxínni kíxin ninkexró xitjahya ts'óna xjeen Dios kíxin tí tsík'axrjeníxin sín chojni ó. Náhi. Jehó tí sín tinkáchónki tí nkehe tsíchenka Dios tí ch'ín Abraham mé jehé sín mé chaxín tsík'axrjeníxin sín ch'án. <sup>9</sup> Tí nkehe tsíchenka Dios tí ch'ín Abraham mé tíhi: “Itsi ijnko yaon mé tjan Sara sich'éna tjan ijnko xjan.”†

<sup>10</sup> A ntá jehya táhó. Náhi. K̄jaxin tí yaá chánjan tsík̄jich'éna tjan Rebeca mé chóna jnkokóá it'é xjan mé it'ín Isaac, mé tsík'axrjeníxinni ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí xjan la n̄axa kok̄jēhya xjan la ninkehó nkehe jína ó jínahya kjuíuch'e xjan. Ntá kjuakoxin Dios kíxin chóna ch'án kjuachaxin éxi tsík̄jenkayáxin ch'án tsjeyá ch'án nkexro ts'íyēhe ch'án la tahya ch'án kuentá nkehe tí x̄rā kjuíuch'e sín. <sup>12</sup> Ntá kjónté la ntá chenka ch'án tí tjan Rebeca kíxin: “Tí ch'ín saó mé sich'ehe x̄rā tí ch'ín tsoyo.”‡ <sup>13</sup> Mé k̄jaxin x̄ikaha ichro xroon itén Dios kíxin: “Tjuahā Jacob, a ntá Esaú la náhi.”§

<sup>14</sup> ¿A ntá nkehe chróchroni? ¿Á ntoáhya tjenkayáxin Dios? K̄já náhi. <sup>15</sup> Kíxin tsíntáche Dios tí ch'ín Moisés kíxin: “Tsojtuahā tí nkexro tjínkavan tsojtuahā la ko tsík̄onóahā tí nkexro tjínkavan tsík̄onóahā.”\* <sup>16</sup> Jehya éxi tjinkaon chojni ó jehya kíxin tí nkehe ch'e chojni. Náhi. Ó jehí Dios tsík̄ikonóēhe tí jehé sín. <sup>17</sup> Tí ntácho xroon itén Dios mé nixjēhe Dios tí ch'ín rey Egipto kíxin: “Kjuánjuan kjuachaxin kíxin jaha k'óna rey kíxin tjínkavan chrók̄juakoxian kjuachaxin kuèntana kíxin ntá kuènté chjasintajni chrók̄onohe la chrók̄uitekaon tí n̄ina.”† <sup>18</sup> Mé x̄ikaha tí tjinkaon Dios tsík̄onóēhe ch'án chojni la tsík̄onóēhe ch'án, a ntá tí nkexro tjínkakhya ch'án tsík̄onóēhe ch'án la tsík̄onóēhya ch'án.

<sup>19</sup> A ntá tsontáchorá kíxin: “A ntá tí x̄ikaha la, ¿nkekuènté t'eka Dios chojni jje? ¿Nkexro chrók̄juacha chrók̄juanjónko tí nkehe t'etōan Dios?” <sup>20</sup> ¿Xá nkexro tí jahará kíxin chróntácherá Dios x̄ikaha? ¿Á tí ch̄i tsík'óna nchetje chróntáche tí inché ch̄i kíxin: “¿Nkekuènté x̄ikaha kjuíuch'énani?” chrócho. <sup>21</sup> A ntá k̄jaxin tí nkexro ch'éna ch̄i mé chóna kjuachaxin tjínkaon sich'éna ch'án tí nkehe tóxrjín̄in ch'án sich'éna ch'án, tí tjinkaon ch'án nchetje sich'éna ch'án nkehe imá náxrjón ó tjínkaon ch'án sich'éna ch'án nkehe náxrjónhya.

<sup>22</sup> Tjínkaon Dios chrók̄juakoxin ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án chrók̄juinckjasóte ch'án chojni la kjónté x̄ikaha kónhen la kjuacha ch'án kónínkakhya ch'án la kuíkonóēhe ch'án tí sín chrók̄juinckjasóte ch'án kíxin chrók̄juinck'itjáyán ch'án sín. <sup>23</sup> Mé x̄ikaha kjuíuch'e ch'án kjuakoxin ch'án tí kjuachaxin imá jíé chóna ch'án kíxin jehé ch'án kuíkonóēheni ch'án kíxin x̄ikaha tsík̄jenkayáxin ch'án ósé kíxin náxrjón chrók'uejókoni tí jehé ch'án. <sup>24</sup> Mé x̄ikaha Dios tsík̄jeyá ch'án iso tí sín judío la ko iso tí sín jehya judío. <sup>25</sup> Mé x̄ikaha ntácho tí xroon tsikjin ch'ín Oseas kíxin:

\* 9:7 Génesis 21.12 † 9:9 Génesis 18.10 ‡ 9:12 Génesis 25.23 § 9:13 Malaquías 1.2-3 \* 9:15

Éxodo 33.19 † 9:17 Éxodo 9.16

Tí sín jehya chjasenná la mé s̄intak'ian chjasenná.

La tí sín k'uétjuahya mé tsotjuahya sín ijie.†

26 Tí chjasin ntiha tsintáχρο ch'án kixin: “Jahará jehya chjasenná”,

ā ntá ijie s̄intak'ian xjeen Dios tjechón.§

Mé xikaha ichro itén Dios. 27 Kjaxin nixja ch'ín Isaías kuente tí sín israelita tsintáχρο ch'án kixin: “Nchónhya chojni ts'axrjenixin tí sín Israel éxi tí nchónhya nchesen sín ntayaon kjánchó tsjehya tí jehe sín tsjacha sín tsaá sín.

28 Ntá tjoka tsonhen tí nkehe tsintáχρο Ìnchéni sinchexiteyá ch'án.”\* 29 Ntá kjaxin ch'ín Isaías tsintáχρο ch'án ósé kixin:

Tí Ìnchéni chóntha kaín kjuachaxin kuítøehya chrók'uitjáyan kaín tí sín k'uaxrjenixin Israel éxi k'uitjáyan tí sín chjasin Sodoma la ko Gomorra.†

### *Tí sín judío la ko tí tan jína*

30 ¿Ntá nkehe tsixroni? Tí sín jehya judío kjueyáhya sín Dios sinchetjóá ijie sín ntá kjónté la k'uitja sín kixin tsotjóá ijie sín kixin tinkáchónki sín Cristo.

31 A ntá tí sín israelita chrókjuinchexiteyéhe sín ley kixin chrókótjuáxin ijie sín kjánchó kjuachahya sín kjuínchexiteyéhe sín tíha. 32 ¿A ntá nkekuenté kixin xikaha k'uitjahya sín nkexrí chrókuinkáchónki sín Dios? Kixin kjueyáhya sín nkexrí chrókjuinchetjóá ch'án ijie sín kixin tinkáchónki sín ch'án. Jehó tí xra kjuích'e sín chrókuaáxin sín, ichro sín. La méxra xikaha tjen tí xro kóténkixin sín. 33 Mé xikaha chronkaxín xroon itén Dios kixin:

Mé xikaha kjuaké tí xro chjasin Jerusalén mé tí xro tsóténkixin sín la ko tí tjo ts'ánótjenxin sín.

A ntá tí sín chrókuitekaon tí jehe la chrókósuèhya sín.†

## 10

1 Kichóni, kaín asenná níxjahya Dios kixin tjínkavan kixin tí sín israelita chrókuaá sín. 2 Janhan ntáxrjan kixin tí sín israelita imá tjínkaon sín chrókjuich'ehe sín xra Dios kjánchó chaxínhya kixin jehe sín la tienxínhya sín.

3 Kjaxin noehya sín kixin nkexrí chrókjuinchetjóá Dios tí ijie sín. A ntá jehó sín xritjeyá sín nkexrí chrókótjóá sín la tjínkakonhya sín chrókjuinchexiteyéhe sín Dios. 4 A ntá Cristo mé kjuínchexiteyá kaín nixja tí ley. A ntá ijie kaín tí sín kuítekaon tí jehe ch'án mé sinchetjóá ch'án ijie sín.

5 A ntá tí chrókótjóá ijie sín kixin tí ley la ch'ín Moisés mé tsikjin ch'án xikihi: “Tí nkexro chrókjuinchexiteyéhe kaín tí ley la táhó chrókuaáxin sín.”\*

6 A ntá tí chrókjuínchetjóá Dios tí ijieni kixin tí tinkáchónkini ch'án ó mé ntáχρο xikihi: “Ntáχροhyará kixin, ¿Xá nkexro sáchrókjuí nkaya nkajni? (Tí xikaha la t'axrjexín kixin naḡa chrókui Cristo.) 7 La ko ntáχροhyará kixin: ¿Xá nkexro chrók'uinkajin tí imá njnka?” (Mé t'axrjexín tíha kixin chrókjuíakjín sín Cristo chrók'uaxrjetaón ch'án kixin itjen ch'án tí síin tí sín tsík'en, ichro sín.)

8 ¿A ntá nkehe ichro? Ntáχρο kixin: “Itén Dios la chjinaxón tjen tí tjeorá kixin ó nohará la ko xraxínkaon asánra.”† Tí tan a mé tí nkehe tinkáchónkini kjuakoni. 9 Tí ir'va tsontáχροxian kixin choxian Jesucristo mé Ìnchéni la ko tí asán tsitekaon kixin Dios kjuínchexechón ch'án ntá kjaxian tsaá. 10 A ntá tí

† 9:25 Oseas 2.23 § 9:26 Oseas 1.10 \* 9:28 Isaías 10.22–23 † 9:29 Isaías 1.9 † 9:33 Salmo 118.22 \* 10:5 Levítico 18.5 † 10:8 Deuteronomio 30.12–14

asán tsitekaon la nta Dios sinchetjóá ch'án tí jaha la ko tí ir'va tsontáchroxian kixin choxian Jesucristo ntá sinchekaá ch'án tí jaha.

<sup>11</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin: “A ntá tí sín chrókuitekaon tí jehe ch'án la chrókósuèhya sín.”<sup>†</sup> <sup>12</sup> Dios la t'ikon jnkokón tsjehe kaín chojni á tí sín judío o á tí sín jehya judío. Tí Ìnchéni la mé Ìnché kaín chojni la tsjanjon ch'án kaín nkehe t'ichjánxínhin kaín tí sín tjanchehe ch'án nkehe. <sup>13</sup> Mé xjkaha ntáchro xroon itén Dios kixin: “Kaín tí sín tjanchaxín nkehe ihnjé Ìnchéni la tsaá sín.”<sup>§</sup> <sup>14</sup> ¿A ntá nkexrí chrókjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuinkítsa ch'án sín tí naxa kuítেকakonhya sín ch'án? ¿A ntá nkexrí chrókuitekaon sín tí jehe ch'án tí naxa kuíenhya sín nkexro tí jehe ch'án? ¿A ntá nkexrí chrókuinhin sín tí kohya nkexro tsjakøhe sín tí itan a? <sup>15</sup> ¿La nkexrí chrókjuichronka sín tí tan tí kohya nkexro ichr'án sín sátsji? Éxí ntáchro xroon chóna itén Dios kixin: “Náxrjón tí sín xrichronka itan jína.”\*

<sup>16</sup> Kjánchó kénhya sín titekaon sín tí itan tsaáxinni. Tsíntáchro ch'ín Isaías kixin: “Ìnchéni ¿xá nkexro ó kuítেকaon tí tan xrichronkani?”<sup>†</sup> <sup>17</sup> Méxra t'ichjánxín tsinhin sín, a ntá chrókuitekaon sín, a ntá tí tan tsinhin sín mé itén Cristo.

<sup>18</sup> A ntá tjánchánkía kixin: ¿Á kuíenhya sín tí tan? Kjá ó kuínhin sín. Ntáchro xroon itén Dios kixin:

A ntá tí nkehe kjuako sín la ó kuínhin chojni kuenté chjasintajni.

Tí nkehe nixja sín la ó kjuixraká hasta kjuèxin chjasintajni.”<sup>†</sup>

<sup>19</sup> Ntá tjánchánkía inaá: ¿Xá tí sín Israel la naxa kíenxínhya sín ní? Senó ntáchro ch'ín Moisés kixin:

Ijngo chjasin jehya chjasin kuèntana la tsoninkákonhénra sín

kixin ijngo chjasin tjinkakonhya tsinhin la tsoninkákonhénra sín.<sup>§</sup>

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Isaías kixin:

Tí sín xritjeyáhya tí janhan la mé tí sín a mé k'uitja sín tí janhan.

La ko kjuákuaxíjan tí sín kjuanchánkíhya kixin nkexro tí janhan.\*

<sup>21</sup> La ko nixja ch'ín Isaías kuènte tí sín israelita kixin: “Kuenté yaon k'uíyaha ijngo chjasin síin chojni titekakonhya sín la ko jiehe sín.”<sup>†</sup>

## 11

### Tí sín Israel tsíkjeyá Dios

<sup>1</sup> A ntá ijie tjánchánkía kixin: ¿Dios la á kuítøhe ch'án tí sín Israel? Kjá náhi, kixin janhan kjaxian israelitana la t'ikiníxinna ch'ín Abraham la ko k'uaxrjeníxinna ch'ín Benjamín. <sup>2</sup> Kixin ósé tsíkjeyá Dios tí sín israelita kixin ts'óna sín chjasén ch'án. A ntá ijie la kjá sinchek'itjáyanhya ch'án sín. ¿A noahyará jahará nkexrí nixja xroon itén Dios tí chrónka ch'ín profeta Elías nkexrí nixjehe ch'án Dios tjanchia ch'án jie kuènte tí sín Israel? Mé ntáchro xikihi: <sup>3</sup> “Ìnchéni, jehe sín k'óyán sín tí sín chrónka itán la ko k'óxíka sín tí altar kuèntá ntá jehóni kuítøheni tjechónni la tjinkaon sín kjaxin chrók'óyán sín tí jeheni.”\* <sup>4</sup> A ntá Dios kjuátøhe ch'án kixin: “Naxa kuítøhe yato mil chojni kuítেকaon sín tí janhan kjuíxienhya sín toch'in sín tí nkehe tsíkjanoya Baal.”<sup>†</sup>

† 10:11 Isaías 28.16 § 10:13 Joel 3.22 \* 10:15 Isaías 53.1 † 10:16 Isaías 53.1 † 10:18 Salmo 19.4 § 10:19 Deuteronomio 32.21 \* 10:20 Isaías 65.1 † 10:21 Isaías 65.2 \* 11:3 1 Reyes 19.10, 14 † 11:4 1 Reyes 19.18



<sup>5</sup> Ntá kjaxin xikaha ijie naxa kuítóhe iso tí sín naxa tinkáchónki Dios. Kjuasáyé Dios kixin kuikonóhe ch'án tí sín la tsíkjejá ch'án kixin tsaá iso ti jehe sín. <sup>6</sup> Mé xikaha kjuasáyé Dios sinchekaá ch'án tí jehe sín kixin jehya tí xra kjuich'e sín chrókuaáxin sín. Náhí. Kjuasáyé Dios mé sinchekaá sín ch'án. Kixin tí xra chrókuich'e sín ntá chrókuaáxin sín la jehya kjuasáyé Dios tí xikaha.

<sup>7</sup> A ntá tí xikaha la, ¿kexrí? Tí sín israelita la k'uitjahya sín tí nkehe xritjejá sín. A ntá tí sín kjuéyá Dios la k'uitja sín. A ntá tí sín í so a la icha asén sín la kuítekakonhya sín. <sup>8</sup> Éxí ntáchro xroon itén Dios kixin: “Dios kjuanjonha kjuachaxin chrókiénxín tí sín a la ko mé kjaxin xikaha naxa sítonhen tí yaon ijie. La kjuanjonha ch'án kjuachaxin kixin chrók'uikon sín la ko chrókiénxín sín.”<sup>†</sup> <sup>9</sup> Kjaxin tsintáchro ch'in David kixin:

Tí kia tjasin sín mé tjasixín sín jie,  
tsjasótexín sín.

<sup>10</sup> Tí ikon sín ts'ikonxínhya sín kixin ts'óna sín ntakótán  
ntá tí jie kuente sín mé jnkochrixin yamá sín. §

### *Tsaá tí sín jehya sín judío*

<sup>11</sup> A ntá ijie tjánchánkiá: Tí sín judío la tí kjuasin sín jie la ¿á ó naá kuítóexón Dios tí jehe sín? Kjá náhi. Tió kuítekakonhya tí sín judío a ntá tí sín jehya judío la mé kjuacha sín kuaá sín. A ntá tí sín israelita la kónínkaon sín kixin kjuachahya sín. <sup>12</sup> A ntá tí jie kjuasin tí sín judío, a ntá kuítóhe Dios tí jehe sín, a ntá tí sín jehya judío antsí k'uitja sín nkexrí tsinkáchónki sín Dios. A ntá tí nkehe ntoáhya kjuich'e tí sín judío ntá tí sín jehya judío kjuacha sín kuaá sín. A ntá tí chróktan tí sín judío chrókuitekaon sín Cristo la antsí má náxrjón tíha.

<sup>13</sup> Chonta iso nkehe chrókuinhínra jahará jehya judíora kixin Dios mé chr'anna kixin tsjakoha tí sín jehya judío la antsí tjetean tí xra kuente Inchéni chrókuít'a. <sup>14</sup> Tjínkavan kixin tí sín chjasenná chrókóchjínnoxínhin sín kixin jahará tinkachónkirá Dios kixin ntá chrókjuacha chrókuaá iso tí jehe sín. <sup>15</sup> Kuítóhe Dios tí sín judío, a ntá iso tí sín jehya judío k'uitja sín tí kjuaxróxin kuente Dios. A ntá tí chrókuitekaon tí sín judío kjaxin la yóhe éxí chróxechón chojni tsík'en tí jehe sín. <sup>16</sup> Tí chrókjuinchetjóá Dios tí niótja xrankixín chrók'óna tí ich'o la ntá kuente tí ch'o chrókjuinchetjóá ch'án. A ntá kjaxin tí chrókjuinchetjóá ch'án tí nuée ijnko nta la kjaxin kaín tí chaon tí nta chrókjuinchetjóá ch'án.

<sup>17</sup> Ntá isó tí sín judío la éxí iso chaon tí nta olivo mé xikaha tsíchrinjin la ntá jahará la éxí ijnko chaon nta olivo nteje tsík'óna injerto mé xikaha ts'ejóchónxin tí nta chaon tí tronco tí nta olivo jina xráxin tjechón.

<sup>18</sup> Ntáchrohyará kixin tí chaon tí nta la antsí jina. Íchá jina tsontáchrora kixin jehya tí nta t'etuenhen tí nuée nta. Náhí. Tí nuée mé tsjinkítsa tí nta mé xikaha tí jahará.

<sup>19</sup> Ntá jahará tsontáchrora kixin: “A ntá tí chaon tí nta la tsíchrinjin kixin ntá jeheni tsitoheni lüké tí nta chaon tsíchrinjin”. <sup>20</sup> Tíha la chaxín. Kjánchó chrínjin kixin kuítekakonhya Dios. A ntá jahará la tjejora ntíha kixin tinkachónkirá Dios. A ntá chrokjuinchehnkehyará. Íchá jina chróchrakonrá. <sup>21</sup> Kixin Dios la kuikonóheya ch'án tí nta chaon kuente tí nta tronco la ntá mé xikaha kjaxin tí jahará la tsikonóahyará ch'án. <sup>22</sup> Tsjehérá kixin Dios la imá

jína kjánchó kjaxin sinchekjasóte ch'án tí sín titekakonhya. A ntá jína ch'án la kjuínkítsa ch'án tí jahará. Kjánchó chrók'uejorá jnkójina éxí tjinkaon tí jehe ch'án. A ntá tí náhí la chaxin jahará la tsítóhará ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí sín judío tsítóhe sín tí nkehe ntoáhya k'uékjich'e sín ntá jehe ch'án kjónté senó kóchrínjin ch'án la ntá ijie sinchetséxín ch'án tí tronco ínaá kixin jehe ch'án la imá chóna ch'án kjuachaxin kixin xikaha sich'e ch'án. <sup>24</sup> A ntá jahará jehya judíorá mé tsíkóchrínjinrá ch'án nta olivo nteje. A ntá antsí má xrá tsotséxín tí nta olivo jína. A ntá tí sín judío la nta chaon kuènte tí tronco nta olivo jína la antsí xrahya tsjatsuenhen tsotséxín kichó ínaá kixin ó nta chaon kuènte.

### *Tí tsjixixín ntá tsaáxin tí sín Israel*

<sup>25</sup> Kichóni, tjínkavan tsonohará tí nkehe jehó Dios nohe kixin sinchehnkehyará jahorá kixin ó nohará. Mé tí sín Israel tsitekakonhya sín hasta ts'ixenjian kaín tí sín jehya judío tsitekaon. <sup>26</sup> Tió xikaha tsonhen ntá kaín tí sín Israel tsaá sín kixin tí xroon itén Dios ntáchro kixin: Tí nkexro sinchekaáni mé tsjixín ch'án chjasin Jerusalén la tsjatsen ch'án tí jie kuènte tí sín tsík'axrjeníxín ch'ín Jacob.

<sup>27</sup> Tíhi mé kjuachaxin nixin kuèntana ts'áyéhe tí jehe sín kixin janhan mé kjuatsiyán ijie sín.\*

<sup>28</sup> Xikaha kixin tí tan nixin tsaáxinni ntá tí sín judío mé tsonínkakohen sín Dios kixin ntá jahará ts'ayéherá tí nkehe kuènte Dios. Kjánchó Dios náxa tjuèhe tí jehe sín judío kixin jehe ch'án tsík'eyá ch'án tí sín tsík'axrjeníxín tí jehe sín. <sup>29</sup> Kixin tí kaín nkehe kjuanjon Dios la tsakitsjehya ch'án la ko tsítóehya ch'án tí sín tsík'iyehé ch'án. <sup>30</sup> Senó la jahará k'uékitekákonhyará Dios a ntá ijie la tí sín judío titekakonhya sín. A ntá jahará la kjónté la kuíkonóahará Dios. <sup>31</sup> Mé xikaha jehe sín kuítekakonhya sín Dios la ntá kjónté xikaha la jehe ch'án tsík'ondéhe tí jehe sín éxí kuíkonóahará ch'án. <sup>32</sup> Kixin Dios la kuítóhe ch'án kaín chojni kixin chrókjuasin sín jie kixin ntá tsjakoxin ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án kixin sinchetjóá ch'án kaín sín kjónté chojni chóna jie.

<sup>33</sup> A ntá tí kjuachaxin kuènte Dios la imá jíé la ko imá nohe ch'án. Ninkexró tsjachahya tsochronkaxín nkexrí tjenkayáxin ch'án la ko ninkexró tsjachahya tsienxín tí ntja kuènte ch'án. <sup>34</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin: “¿Xá nkexro chrókienxín nkexrí tjenkayáxin Ìnchéni la xá nkexro chrókjuinkítsa chrókjuakóhe tí jehe ch'án? <sup>35</sup> ¿Xá nkexro kjuanjon nkehe senó k'uáyéhe Dios a ntá ijie tjinkaon chrók'uáyéhe ínaá?”† <sup>36</sup> Kixin kaín nkehe la tixín tí tjen Dios kixin kaín nkehe la kjuích'ena ch'án kixin jehe ch'án chóna ch'án. Mé xikaha tjancheheni kjuasáyé Dios jnkochrínín. Amén.

## 12

### *Chjehérá cuérporá Dios kixin sinchetjóá ch'án*

<sup>1</sup> Mé xikaha kichó ni, xrjanóahará kixin Dios ó kuíkonóahará ch'án ntá jahará chróchjehérá cuérporá Dios éxí ijnko nkehe tjechón kixin jehe ch'án ó kjuíntatjóará ch'án la mé xikaha chrókóxrjínjin ch'án. Tíhi mé ijnko nkehe ntoá t'ichjánxin chróchjeheni ch'án. <sup>2</sup> Chrokóxrjánhyará tí nkehe síin chjasintajni. Náhi. Chrókónixín tí nkehe tjenkayáxinrá kixin jína chrókjuenkayáxinrá. Xikaha ntá chrókónohará kixin nkexrí tjinkaon Dios kixin ntoá chrók'uejorá éxí tóxrjínjin ch'án.

\* **11:27** Salmo 14.7, Isaías 59.20 † **11:35** Isaías 40.13-14

<sup>3</sup> Kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xṛa tjet'ahá ch'án. Mé xikaha nixjahará kaín rá kixin chrókjuenkayáxinhyará kixin imá tjetoonrá. Náhi. Chrókjuenkayáxinrá jina éxi tí kjuachaxin tjahará Dios éxi nkexi tinkachónkirá ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha ijnko cuerpo la nchónhya parte chóntha. A ntá tí parte la jehya jnkokón xṛa chrókjuich'e. <sup>5</sup> Mé kjaxin xikaha tí jeheni kjónté nchónhyani la ts'onani jnkokoá cuerpo kuente Cristo. Mé xikaha jnkokoá chrókjuenkayáxinni kixin ó k'onani jnkokoá cuerpo.

<sup>6</sup> Dios kjuanjon nchónhya clase xṛa éxi tjinkaon ch'án chróchjéhe ch'án jnkojnko chojni tí xṛa. Ntá t'ichjánxin jina sich'eni tí xṛa kjuanjon ch'án. A ntá tí kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsochronkaxinni tí tan kuente ch'án ntá t'ichjánxin sich'eni tí xṛa éxi titekaonni ch'án. <sup>7</sup> A ntá tí kjuanjon ch'án xṛa tsjinkitsani í jnko nkexro ntá t'ichjánxin jina sich'eni tí xṛa a. A ntá tí nkexro tsik'áyéhe kjuachaxin tsjako la t'ichjánxin jehó tí xṛa a chrókjuako. <sup>8</sup> Tí nkexro tsik'áyéhe kjuachaxin nchexraxinkaon í jnko nkexro la kaín asén chrókjuich'e ch'án tí xṛa a. A ntá tí nkexro tsjanjon ichrén nkehe la chrókójehya chrókjuanjon ch'án. A ntá tí nkexro t'etqan la jina chrókjuich'e ch'án xṛa la ko tí nkexro chrókjuinkitsa tí sín chóntahya la kjuaxróxin chrókjuinkitsa sín.

*Tí nkehe chrókjuich'e tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>9</sup> Kaín asánrá chrójtjueherá kichuárá. Chrókujtoherá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá la chrókjuenkayáxinrá tí nkehe jina. <sup>10</sup> Chrójtjueherá kichuárá la ko chaxin chrókjuikosáyehérá kichuárá.

<sup>11</sup> Chrókósáhyará la chrókjuich'eherá Ìnchéni xṛa kaín asánrá.

<sup>12</sup> Chrókócháhará kixin tjejóchonhéni la chrókóninkákonhyará kjónté chrókjuasótiará. Chrókujtoéhyará chrónixjehérá Dios.

<sup>13</sup> Chrókjuinkitsará tí sín tinkáchónki Ìnchéni tí chóntahya sín nkehe sine sín. Chjehérá kjuachaxin ts'ejó tí sín tsjijnixjahará sín.

<sup>14</sup> Nixjehérá Dios la tsjanchehérá ch'án kixin sincheyaon ch'án tí sín chonkíhará. Tjanchehérá Dios tsjinkitsa tí jehe sín la jehya kixin chrókóninkákonhéni sín.

<sup>15</sup> Tócháhaqóará tí sín tjejóchéhe sín la ko tí tjejótsjánka sín la koirá chrótsjanará.

<sup>16</sup> Kjuaxróxin chrók'uejorá. Chrókjuinchehnkehyará. Náhi. Chrókóyóhgará éxi tí sín nõa. Chrókjuinchehnkehyará kixin nohará.

<sup>17</sup> Chrókjuich'ehyará jínahya tí sín kjuít'ahará ichrén nkehe jínahya. Náhi. Íchá jina chrókjuákoxinrá nkehe jina kixin chrók'uikon kaín chojni.

<sup>18</sup> Chrókjuéyará jnkojina chrók'uejorá. Exi nkexri chrókjuachará la kjuaxróxin chrók'uejorá kaín rá. <sup>19</sup> Tjuaahará kichó ni, la chrókjuinchekjasótehyará jahorá tí sín ichrén nkehe kjuít'ahará. Náhi. Tjtoherá kixin Dios sinchekjasóte tí sín a. Ntáchro xroon itén Dios kixin: "Ixṛa kuéntana sintakitqaxián tíha. Janhan tsjéngahá tí sín a, ichro Ìnchéni."\* <sup>20</sup> Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: "Tí sín nínkakonhan t'énxin sín kjinta la chróchjehé sín nkehe chrókjóné sín la tí t'énxin sín ntá la kjaxin chróchjehé sín nkehe chrók'ui sín. Mé xikaha chrókjuich'e kixin chrókósuéhe sín kixin tí nkehe kjuich'e sín."†

<sup>21</sup> Chrókujtoéhyará kixin chrókjuacha tí nkehe jínahya chrók'uetqanhanrá. Náhi. Chrókjuich'erá tí nkehe jina kixin chrókjuachahya tí nkehe jínahya chrók'uetqan.

\* 12:19 Deuteronomio 32.35 † 12:20 Proverbios 25.21–22

## 13

<sup>1</sup> Kaín chojni t'ichjánxin sinchexiteyéhe sín tí gobierno kixin tí kjuachaxin chóna sín la Dios tsíkjanjon kixin kohya nijnko gobierno chrók'uejótí jehya kjuachaxién Dios. <sup>2</sup> Mé xikaha tí sín tjanjonko tí sín t'etöan la kjaxin nínkakanhen sín tí nkehe k'uetöan Dios. A ntá tí sín xikaha ch'e la mé jehé sín t'etöan sín jje tsjasótéxin sín. <sup>3</sup> A ntá tí sín gobierno t'etöan la sinchekjasótéhya sín tí nkexro titekaon ch'e nkehe jína. Náhí. Tsónínkakanhen sín tí nkexro ch'e tí jínahya. Tí tjínkáonrá tsónínkakuanhyará sín la chrók'uejorá jnkójína. Chrókjuínchexiteyéhérá sín kixin chrókónínkakuanhyará sín. <sup>4</sup> Kixin Dios k'uetöan tí xra tjejóch'e sín kixin ntá jahará la jína chrók'uejorá. A ntá tí chrókjuích'erá nkehe jínahya la chróchrakonrá kixin jehya chónkó tjejótí gobierno. Náhí. Chóna sín kjuachaxin sinchekjasótíará sín kixin jehé sín la Dios k'uetöan tjejótí sín tí xra a kixin sinchekjasóte sín tí sín jínahya tjenkayáxin. <sup>5</sup> Mé xikaha t'ichjánxin sinchexiteyéhérá tí gobierno la jehya jehí kixin chrókjuínchekjasótíahyará sín. Náhí. Ó jehí jahará chróxráxínkáonrá kixin t'ichjánxin sinchexiteyéhérá sín. <sup>6</sup> La kjaxin jehya táhó. Náhí. T'ichjánxin chrókjuenkehérá gobierno tí chichaon kuente tí xra ch'erá tjanchia sín kixin tí gobierno la Dios k'uetöan tjejótí sín t'etöan sín.

<sup>7</sup> Kjaxin chrókjuenkehérá kaín chojni tjasikéhérá. Tí nkexro síká kuente xra la chrókjuenká sín kuente tí xra, la tí nkexro síká ichrén nkehe nchekji ntá tíha kjaxin chrókjuenká sín, la kjaxin chrókjuíkosáyehérá tí sín t'etöan.

<sup>8</sup> Kjaxin chrókjuasikéhyará ninkexró. T'ichjánxin chrótjuéhérá kíchuará kixin tí nkexro tjuéhe kíchó la mé xikaha kjuínchexiteyá tí nkehe k'uetöan tí ley.

<sup>9</sup> Kixin ntáchro tí mandamiento kixin: "Tjakéhya asánrá í jnko chojni chjin la ko t'oyánhyará kíchuará la ko tēehyará la nixjahyará kjuach'ia kuente í jnko chojni. La ko tjaké hya asánrá nkehe ókjé.\*" Kaín tíha la ko í so nkehe t'etöan Dios mé tienxínni t'axrjéxin kixin: "Chrótjuéheni kíchó ní éxí tjuéxin asénni."

<sup>10</sup> Tí chojni tjuéhe kíchó la ninkehó nkehe jínahya sich'ehe kíchó. Mé xikaha chrótjuéhe kíchuará la mé xikaha mé chróxiteyá jína tí nkehe nixja tí ley.

<sup>11</sup> Kaín tíha chrókónoheni tí tjejóni kixin ó kui tí hora chrók'uejótísjeheni chrók'uajuahyani. Tí nkexro tsaáxinni la í séhya itsi ch'án ijie, a ntá tí kjuankíxinni kuítēkaonni itén ch'án la ísé tsjixín ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí tie la í séhya tsjak'e kixin ó tsi tí t'inkáséyan la chrókuítōheni tí nkehe ch'eni kuente sítié la chróhóntani kjuachaxin kuente Nchakuen Dios kixin tsjinkítsa ts'ajini tí t'inkáséyan, éxí ijnko soldado t'inkáyate ch'án ka tsík'óna chica kixin kohya nkehe tsōnhen ch'án. <sup>13</sup> Chrók'uejóni jnkójína éxí nkexrí chrók'uajini chaxín ntoá tí t'inkáséyan a. Chrókjuasinhyani kia chrókjuanjōnxin chojni la ko chrókókoanhyani la ko chrókjuenkayáxinhyani chróhóntani nchónhya chojni chjin la ko chrókjuenkayáxinhyani tí nkehe ntáchro asénni la ko chrókjuéyáhyani kjuanínkaon la ko chrókóchjínōxíenhyani. <sup>14</sup> A ntá jahará tákjárá tí kjuachaxin kuente Ínchéni Jesucristo tsjinkítsará la tíha mé éxí chrók'uínkayará nkehe tsík'óna chica kixin kohya nkehe chrókónhará. La ko chrókjuenkayáxinhyará tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin chojni jínahya.

## 14

*Tjōntahyará kíchuará*

\* 13:9 Éxodo 20.13–15, 17; Deuteronomio 5.17–19, 21; Levítico 19.18

<sup>1</sup> A ntá kjónté ijnko chojni kánhyó tinkáchónki Ìnchéni la chrók'uejokoará ch'án la ko chrókjóntahyará ch'án kjónté kánhyó nohe ch'án. <sup>2</sup> A ntá iso sín chaxín nohe sín la tjinkaon sín chrókjóne sín kaín nkehe. A ntá tí sín kánhyó tinkáchónki sín Ìnchéni ntá tjinkaon sín chrókjónehya sín nto, ntá kayoa ó chrókjóne sín. <sup>3</sup> Tí nkexro chrókjóne kaín nkehe chrókjóniehya tí nkexro tjinkaon chrókjónehya nkehe. A ntá tí sín chrókjónehya nkehe chrókjóntahya sín tí sín chrókjóne sín kaín nkehe káxin kjónté xíkaha la Dios tsakja tí jehe sín. <sup>4</sup> Xá nkexro jaha káxin chrókjónta tí nkexro ch'ehe xra í jnko nkexro? Tíha la xra kuènte tí lámogé ch'án tsontáchro á jína kjuích'e ch'án xra o náhi. A ntá kjá tsjak'e ch'án jína káxin Ìnchéni chóntha ch'án kjuachaxin tsjinkitsa ch'án tsjak'e tí ch'in a jína.

<sup>5</sup> Iso sín tjenkayáxin sín káxin imá tjetoan ijnko yaon a ntá í jnko yaon la náhi. La í so sín ntáchro sín káxin kaín yaon la ó jnkokón. Ntá jnkojnko sín la jehó sín chrókjúenkayáxin sín káxin nkehe tí chaxín titekaon sín. <sup>6</sup> Tí sín xraxinkaon tí yaon la tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjáxin tí sín tinkáchónkihya sín xíkaha la tjikosáyehe sín Ìnchéni kjónté xraxinkakonhya sín tí yaon. Kjáxin tí sín ine kaín nkehe la ine sín káxin xíkaha tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjáxin tjanchehe sín kjuasáyé Dios. A ntá kjáxin tí sín nehya kaín nkehe la xíkaha mé tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjáxin tjanchehe sín kjuasáyé Dios.

<sup>7</sup> Nijnko tí jeheni tjejóni káxin jehóni chrók'uejotanni la ko jehya jehi chrók'uenni. <sup>8</sup> Tí tjejóni la tjejóni káxin sich'ehe ni xra Ìnchéni la kjónté its'enni la kuènte ch'án tí jeheni. Méxra kjónté chrók'uejóchónni o kjónté chrók'uenni la kuènte ch'án tí jeheni. <sup>9</sup> Méxra xíkaha ntá Cristo la ik'uén ch'án la ko xechón ch'án inaá káxin k'óna ch'án Ìnché tí sín tsík'en la ko tí sín tjejóchón.

<sup>10</sup> A ntá jahará la, ¿nkeuènte tjeóntará tí kichuára o nkeuènte chontehyará kaín sín kjuasáya? Káxin kaín ni tsochjinani tí tjen Dios káxin tsontáchro ch'án á jína xra kjuích'eni o náhi. <sup>11</sup> Ntáchro xroon itén Dios káxin:

Méxra janhan takjénxian asenná, ichro Ìnchéni, káxin tí tjen la ts'ejóxin toch'in kaín chojni

káxin kaín chojni la tsjanchia sín kjuasáya káxin janhan mé Dios kuènte sín.\*

<sup>12</sup> Mé xíkaha jnkojnkoní chrókónoheni káxin tsochenkani Dios nkexri kjuích'eni.

### *Tjachruehyará kichuára*

<sup>13</sup> Méxra chrókjóntahyará kichuára. Íchá jína káxin ninkehó nkehe chrókjúich'ehyará káxin ntá tí sín kíchó ni chrókjúasinxinhya sín jie káxin tí chrókjúasin sín jie ntá xíkaha chrók'uitjáyaxín tí tinkáchónki sín Ìnchéni.

<sup>14</sup> Janhan tinkáchónkia Ìnchéni Jesús la ntá xíkaha ó nóna káxin kohya ninkehó nkehe jehi tjuáhya. A ntá ijnko nkexro tjenkayáxin káxin jehya nkehe jína tíha ntá chaxín tjuáhya tí nkehe káxin xíkaha tjenkayáxin ch'án. <sup>15</sup> Tí tjenkayáxin tí kichuá káxin tí nkehe inte la ntoáhya a ntá tí xíkaha ch'e la tjuèhya tí kichuá. Káxin jehya tí nkehe chrókjónte ó chrókjúinçek'itjáyaxián tí kichuá káxin Cristo k'uenyákonhen ch'án kjáxin. <sup>16</sup> Chrókjúich'ehyará nkehe jínahya káxin ntá xíkaha chrók'uántaxínhin sín tí nkehe jína tinkáchónkirá. <sup>17</sup> Káxin tí kjuachaxién Dios la jehya tí nkehe chrokjóneni o tí nkehe chrok'uini. Náhi. Tí tjen tí kjuachaxién Dios la chrók'uejóni jnkojína la ko kjuaxróxin chrók'uejóni

\* 14:11 Isaías 45.23

la ko chrókóchéheni kixin chóntani Nchakuen Dios. <sup>18</sup> Tí nkexro ch'ehe Cristo xra mé chrókjuinchechéhe Dios la ko chrókjuinchechéhe chojni.

<sup>19</sup> Mé xikaha chrókjueyáni kaín tí nkehe tjikao kjuaxróxin kixin ntá tsjinkĩtsani tí sín kichó ni kixin ntá kjaxin sín antsí chrókuinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>20</sup> Chrókjuinchek'itjáyanyhará tí xra kuente Dios kixin tí nkehe chrókjónterá ó kixin kaín nkehe chrókjónterá la ó tsíkjinchetjóá Dios. Tí jínahya la tí chrókjóneni ókjé nkehe ntá xikaha la í so chojni chrók'uitjáyanyxín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>21</sup> Ntá íchá jína chrókjóntehyará into la ko chrók'uihyará vino la ko ninkehó nkehe chrókjuich'ehyará tí xikaha chrókjuasixín jìe kichuára. <sup>22</sup> Tí nkehe tinkáchónkirá la jahórá chrókónohará kixin Dios la tjetsjehe ch'án. A ntá jína tsjak'e tí nkexro tí chrókjuasixínhya ch'án jìe tí nkehe tjenkayáxin ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí nkexro ine nkehe la tjenkayáxin sín kixin tsjasixín sín jìe ntá chaxín xikaha yámá sín jìe kixin kénhya asén sín kjóne sín tí nkehe. La tió kénhya asén sín tjenkayáxin sín la ó kjuasin sín jìe.

## 15

### *Nchechéhérá kichuára la jehya jahóra*

<sup>1</sup> Tí antsí tinkáchónkini Ìnchéni ntá chrókjuinkĩtsani tí sín kánhyó tinkáchónki tí jehe ch'án la chrókjuich'ehyani tí nkehe chrókóchéxinni jehóni. <sup>2</sup> Kjaxin kaín ni chrókjuinchechéheni kichó ni kixin chrók'uejó sín jína la ko kixin antsí chrókuinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>3</sup> Kixin kjaxin Cristo kjuich'ehya ch'án tí nkehe chrókóchéxin ch'án jehó ch'án. Náhí. Kjuínchexiteyá ch'án éxí ntáchro xroon itén Dios kixin: "K'uinka kjuasótexinna kaín tí kjuanínkaon chónta tí sín nínkakonhen Dios."\* <sup>4</sup> Kaín nkehe chrónka xroon itén Dios senó la tsíkjin sín ósé kixin chrókónoheni kixin ntá chrók'uejóchónhenni la chrókónínkakonyani kixin tíha mé nchechéheni. <sup>5</sup> Dios, mé tí nkexro tjinkĩtsani la ko nchechéheni, la kjaxin tsjinkĩtsa ch'án tí jahará kixin ts'ejorá jnkojína la ko jnkokón tsjenkayáxinkoára kichuára kixin xikaha kjuakoxin Cristo Jesús. <sup>6</sup> Kixin kaín ni jnkokoá chrók'uákjenxinni Dios la chrókjuancheheni kjuasáyé ch'án mé jehe ch'án mé It'é Ìnchéni Jesucristo.

### *Tí tan jína xrakohé tí sín jehya judío*

<sup>7</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin ts'ejó í so chojni la chrótjuèherá sín kixin éxí Cristo tsík'áyéhe ch'án tí jahará mé xikaha tsjikosáyehérá Dios. <sup>8</sup> Janhan jína chróntáxran kixin Cristo ikui sich'ehe xra tí sín judío kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíchenka Dios tí sín tsík'axrenixinni ósé kixin xikaha tsjakoxin kixin Dios la jína ch'án la sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>9</sup> La kjaxin ikui ch'án kixin kjónté tí sín jehya sín judío la chrokjuanchehe sín kjuasáyé Dios kixin kujkonóhehe ch'án sín éxí chrónka tí xroon itén Dios kixin: Janhan la ko tí sín tjejó ókjé nación mé tsjancheheni kjuasáyé Dios la ko tsotsjeni himno kixin ts'ákjenxinni ihnié ch'án.†

<sup>10</sup> Kjaxin ntáchro í jnko parte xroon itén Dios inaá kixin: Tsocháhaakoará kaín tí sín kuènté Dios.‡

<sup>11</sup> Kjaxin ntáchro xroon itén Dios inaá kixin: Tjanchehérá kjuasáyé ìnchéni Dios kaín rá kjónté jehya judíora mé kaín chojni chrókjuanchehe sín kjuasáyé Dios.§

\* 15:3 Salmo 69.9 † 15:9 2 Samuel 22.50; Salmo 18.49 ‡ 15:10 Deuteronomio 32.43 § 15:11 Salmo 117.1

<sup>12</sup> Kjaxin ch'in Isaías tsíkjin kixin:

Ts'axrjenixin ch'in Isai ijnko nkexro

la ts'etuenhen ch'an kain tí sín jehya judío,

a ntá tí sín a mé tsinkáchónki sín tí nkexro a.\*

Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>13</sup> Dios mé tjetjanjon ch'an kjuachaxin tjejóchónhenni la jehe ch'an nchechéhni ch'an la tjanjon ch'an kjuaxróxin ts'ejóni kixin titekaonni tí jehe ch'an kixin ntá ts'ánkí tí kjuachéhe tjejóchónhenni kjuachaxién Nchakuen ch'an.

<sup>14</sup> Kichóni, chaxin tónòna kixin jahará la jina tjejorá la kain xín kjuaxrexinkaon jina tjenkayáxinrá la nohará tsjínkĩtsará chénkará kíchuará.

<sup>15</sup> La kjónté xikaha la chrakonhya ikjian tí xroon í chr'anhánra xrxanka kain tí nkehe kixin chrók'uitjáyanhyará chróxráxinkáonrá kain nkehe. Mé xikaha it'a tí xra kixin kjuasáyé Dios kjuanjon ch'an tí xra. <sup>16</sup> Kixin sít'aha Jesucristo xra tsotjanka tí sín jehya judío tí itén Dios. Tí xra mé tjákua tí tan jina tsaáxin chojni kixin ntá janhan tsjánjuan tí sín jehya judío ts'áyéhe Dios éxi ijnko nkehe tsóxrjnhjn ch'an kixin Nchakuen ch'an kótjuáxin sín.

<sup>17</sup> Janhan mé ijnko chojni tinkáchónki Cristo Jesús la mé xikaha siín kjuachaxin tsóchána kixin t'aha xra Dios. <sup>18</sup> Chrokjuahya tsóhnke tsontáxrjan í jnko nkehe. Jehó tsóxrjanka nkexrí tí kjuachaxin kjuanjon Cristo chjina kixin tsotjanka tí sín jehya judío tí itén ch'an kixin tsitekaon sín Dios. Ntá xikaha kuitekaon sín kixin tí itan kjuákua la ko tí nkehe jina kjuít'a. <sup>19</sup> Kixin tí kjuachaxién Dios mé kjuákoxian tí kjuásian kjuaxroan la ko kjuákoxian tí kjuachaxin kuente Nchakuen Dios. Mé xikaha kjuintaxixín kjuákua tí tan jina tsaáxin chojni Cristo xrankixixín chjasin Jerusalén la nkuixín chjinaxón ntiha la hasta estado Ilírico. <sup>20</sup> Mé xikaha tjínkavan tsjínkákua tí tan tsaáxinni tí chjasin naxa tienhyé sín ihnié Cristo kixin tí janhan tjínkakonhya tsjírónkáxian tí xra kuente í jnko chojni xráxín tjech'e xra. <sup>21</sup> Íchá jina éxi ntáchro xroon itén Dios kixin:

Chrókuinhin tí sín naxa kienhyé sín tí tan kuente ti jehe ch'an.

La ko chrókiénxín tí sín naxa kienhyé tí tan kuente ch'an.†

### *Ch'in Pablo tjenkayáxin ch'an sátsji ch'an chjasin Roma*

<sup>22</sup> Nchónhya veces tjínkavan chrókjuasántsajahá tí jahará kjánchó naxa xitjahya kjuasán ntiha. <sup>23</sup> Kjánchó ijie la ó kjuixinna tí xra nkuixín tí tjèn ntihi. Ntá itsjé nánó tjínkavan chrókjuasántsajahá tí jahará <sup>24</sup> a ntá ijie ts'atsínka tsonixjahará tí sátsjia nación España. Ntá tsóchána ts'íkuan tí jahará ntá tsjixin ntá chr'éxin tjínkavan kixin jahará tsjínkĩtsará tí sátsjia. <sup>25</sup> A ntá ijie la sátsjia chjasin Jerusalén, sátsjikian tí nkehe tsjínkĩtsa tí sín kíchó ni ntiha. <sup>26</sup> Kixin tí sín estado Macedonia la ko estado Acaya kjuenkayáxin sín tsjejo sín chichaon kixin tsochr'énhen sín tí sín kíchó ni ntiha tsochjéhe tí sín nòna tjejó chjasin Jerusalén. <sup>27</sup> Jehe sín kóxrjnhjn sich'e sín xikaha kixin tí sín judío tinkáchónki Cristo kjuínkĩtsa tí jehe sín tsónohe sín itén Dios. Ntá ijie la jehe sín chrókjuínkĩtsa sín inaá chrókjuanjon sín iso tí nkehe chóna sín chrók'uáyéhe tí sín judío tinkáchónki Ínchéni. <sup>28</sup> A ntá tió tsjixin tí xra la ts'áyéhe sín tí chichaon la ntá janhan sátsjia España la ts'atsínkua tsonixjahará. <sup>29</sup> O nòna kixin tió sátsjia la Cristo mé imá sincheyaoon ch'an tí janhan la ko tí jahará.

\* 15:12 Isaías 11.10 † 15:21 Isaías 52.15



<sup>30</sup> Kíchóni kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo la ko tí Nchakuen ch'án tjanjon kjuachaxin tsotjuèheni kíchó ni mé xrjannóghará kixin jnkokoá chrókjuenkayáximni kixin tí xrā tjét'a la ko chrónixjehérá Dios kixin tí janhan. <sup>31</sup> Tjanchehérá Dios kixin tsjinkĩtsa ch'án tí janhan kixin kohya nkehe tsonna kixin kaín tí sín titekakonhya Dios siín chjasin Judea. La ko tjanchará kixin jina sátsjikian tí nkehe tsjinkĩtsa tí sín kíchó ni tjejó kixin Jerusalén kixin jina chrók'úáyéhe sín. <sup>32</sup> Ntá tí tjínkaon Dios la tschána tsjasán tí tjejorá jahará la ko kjuaxróxin tsjak'é tí tsjasántsjahará. <sup>33</sup> Dios tjanjon kjuaxróxin ts'ejokoará kaín rá. Amén.

## 16

### *Ch'ín Pablo nixjehé ch'án tí sín chóxin ch'án*

<sup>1</sup> Tétuanhanrá tsjinkĩtsará tí tjan kíchó ni Febe ch'e tjan xrā nĩnko chjasin Cencrea <sup>2</sup> mé tjánjonrá kjuachaxin tsjak'e tjan kjuachaxién ihnié Ìnchéni éxi ch'eherá í so sín kíchó ni tinkáchónki Ìnchéni. Tsjinkĩtsará tjan ichrén nkehe t'ichjánxinhin tjan kixin jehe tjan kjaxin kjuinkĩtsa tjan nchónhya chojni la kjaxin kjuinkĩtsa tjan tí janhan.

<sup>3</sup> Nixjehérá tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Jehe sín jnkokoá kjuích'ekoni xrā kixin kjaxin sín mé ch'ehe sín Cristo xrā. <sup>4</sup> Jehe sín chrók'uenxín sín kixin kjuinkĩtsana sín tí janhan mé xikaha tjahā sín kjuasáya la jehya janhván, kjaxin kaín sín kíchó ni nĩnkoé tí sín jehya judío. <sup>5</sup> Nixjehérá kjaxin kaín kíchó ni tóchjina ntøe tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Nixjehérá tí ch'ín choxian jina Epeneto mé jehe ch'án la saoxín kuítekaon ch'án Cristo estado Acaya. <sup>6</sup> Nixjehérá tjan María kixin kjaxin tjan kjuích'e tjan xrā tí tjejorá ntiha. <sup>7</sup> Kjaxin nixjehérá tí sín tsíkjixin chjasenná mé ch'ín Andrónico la ko ch'ín Junias. Tí k'uíkjenā ntøechiso la kjaxin tí jehe sín k'uíkjehe sín. Kjaxin kaín tí í so sín apóstol la tjikosáyehe sín tí sín a. Jehe sín senó kuinkáchónki sín Cristo ntá chr'éxin janhan.

<sup>8</sup> Nixjehérá ch'ín Amplias kixin jehe ch'án mé ijnko nkexro choxian la ko tjuhā tinkáchónki Ìnchéni. <sup>9</sup> Nixjehérá ch'ín Urbano kixin jnkokoá kjuít'akian ch'án xrā kuènte Jesucristo la ko nixjehérá tí ch'ín choxian Estaquis. <sup>10</sup> Nixjehérá ch'ín Apeles. Jehe ch'án la kjónté nchónhya nkehe kónhen ch'án kjuasóte ch'án kixin tinkáchónki ch'án Cristo. Kjaxin nixjehérá tí sín kjéhya ch'ín Aristóbulo. <sup>11</sup> Kjaxin nixjehérá tí ch'ín kjéhyana Herodión la ko kjaxin nixjehérá kaín tí sín kjéhya ch'ín Narciso kixin kjaxin sín tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>12</sup> Nixjehérá tjan Trifena la ko tjan Trifosa. Kjaxin jehe sín kjuích'e sín xrā kuènte Ìnchéni la ko nixjehérá kjaxin tí tjan kíchó ni Pérsida. Kjaxin kjuinkĩtsa tjan kjuích'e tjan xrā kuènte Ìnchéni. <sup>13</sup> Kjaxin nixjehérá ch'ín Rufo, ijnko chojni tsíkjeýá Ìnchéni la ko nixjehérá tí ìné ch'án kjaxin kixin kjaxin tjan kjuinkĩtsa tjan tí janhan la éxi naná k'uíkuan tí jehe tjan. <sup>14</sup> Kjaxin nixjehérá ch'ín Asincrito la ko ch'ín Flegonte la ko ch'ín Hermas la ko ch'ín Patrobas la ko ch'ín Hermes la ko tí í so sín kíchó ni tjejóko tí jehe sín ntiha. <sup>15</sup> Nixjehérá kjaxin ch'ín Filólogo la ko tjan Julia la ko ch'ín Nereo la ko tí tjan kíchó ch'án la ko ch'ín Olimpas la ko kaín tí sín kíchó ni tinkáchónki Ìnchéni tjejóko sín ntiha.

<sup>16</sup> Kjaxin tsehérá tja kichuárá kjuachaxin ihnié Ìnchéni. Kaín tí sín nĩnko kuènte Cristo ntili xraxinkaon sín tí jahará la nixjahará sín.

<sup>17</sup> Kíchóni, xrjanóghará kixin chrótsjeherá nkexro tí sín tjixrónkáxin chrók'óxika tí sín jnkokoá tinkáchónki Ìnchéni. Jehé sín titekakonhya sín tí itén Dios kjuákohará k'uitjará. Tí xíkaha ch'e sín la chrók'uaxrjekjanxínra ntiha. <sup>18</sup> Tí nkexro xíkaha ch'e la jehya Ìnchéni Jesucristo ch'ehe xra. Náhi. Jehí tjinkaon sín chrókjuixrónkáxin sín la nixja sín tí nkehe náxrjón ó la xíkaha ch'iyehé sín asén tí chojni náxa noehya. <sup>19</sup> Kaín chojni ó nohe kixin jahará la ó kuítekáonrá Ìnchéni. Mé xíkaha chàna tí janhan la tjínkavan chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xra jína. Jehya kixin chrókjuich'erá nkehe jínahya. <sup>20</sup> Tí Dios tjanjon kjuaxróxin mé tjoka tsinkátja Satanás, í ts'etuehnyha. A ntá Ìnchéni Jesucristo mé sintayaonrá ch'án.

<sup>21</sup> Ch'ín Timoteo nixjahará ch'án. Jehé ch'án jnkokón ch'ekoni xra. La kjaxin ch'ín Lucio la ko ch'ín Jasón la ko ch'ín Sosípater, tí sín chjasenná, mé nixjahará sín.

<sup>22</sup> Janhan Tercio ikjian tí xroon i k'uetōan ch'ín Pablo la kjaxin nixjahará kjuachaxién Ìnchéni.

<sup>23</sup> Ch'ín Gayo nixjahará ch'án. Jehé ch'án kjuanjon kjuachaxin kjuak'é janhan ntōe ch'án la ko kaín tí sín kuènte n̄nko tójnkotsé ntōe ch'án. La ko nixjahará ch'ín Erasto. Jehé ch'án mé tesorero kuènte chjasin la ko tí ch'ín kíchó ni Cuarto kjaxin nixjahará ch'án.

<sup>24</sup> Ìnchéni Jesucristo sincheyaon ch'án kaín tí jahará. Amén.

<sup>25</sup> Ntá ijie tsjancheheni kjuasáyé Dios kixin jehé ch'án tjinkjtsa ch'án kixin jína chrók'uejorá éxí chrónka tí tan jína tsaáxinni la ko éxí kjuakoni kuènte Jesucristo. Tíha mé chaxín chrónka éxí Dios k'uetōan nchenoheni ch'án tí nkehe ninkexró k'uénoehya desde k'óna chjasintajni. <sup>26</sup> A ntá ijie kaín ni tsoñoexínni nkexrí nixja xroon ikjin tí sín profeta kixin nkexrí k'uetōan Dios itjen jnkochrixin. Ntá kaín nkehe k'uénoehya ninkexró a ntá tsochóxin kuénté chjasintajni kixin tsinkáchónki sín la ko tsitekaon sín Dios.

<sup>27</sup> Itjen jnkokoá Dios la jehó ch'án imá nohe ch'án la jehó ch'án mé tjancheheni kjuasáya kixin tinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo jnkochrixin. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo síin chjasin Corinto

*Ch'ín Pablo mé ikjin ch'án xroon ichr'án ch'án tí nínko chjasin Corinto*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé kjueyána Dios tjinkaon ch'án kixin kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesucristo mé chrókjuít'ahá ch'án xrá. Janhan la ko kíchó ni Sóstenes mé <sup>2</sup> ikjinni tí xroon i chr'ánhanráni tí jahará tójnkotsérá nínko chjasin Corinto. Ó kjuínchetjóará Ìnchéni Jesucristo na mé kjueyará Dios tí jahará kixin chrók'uaxrjekjanxínrá tí sín tjasin jie kixin tjinkaon ch'án tí jahará kixin tjóá chrók'uejorá la ko xikaha kjueyá ch'án kaín xín tí sín tjanchehe sín Ìnchéni Jesucristo kixin chrókjuinkítsa ch'án sín, tíha mé Ìnché sín la ko Ìnchéni. <sup>3</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

*Ìnchéni Cristo mé tjencheyaon tí sín ntiha*

<sup>4</sup> Jnkochr'ín tjáncháha Dios kjuasáya kixin sintayaonrá ch'án tí jahará kixin tinkachónkirá Ìnchéni Cristo Jesús. <sup>5</sup> Na mé Dios tjáhará kjuachaxin kuènte ch'án ntá xikaha antsí jína nohará chrónkaxínrá kixin nkexrí tinkachónkirá Ìnchéni la ko kjaxin antsí jína tiénxinrá kaín nkehe chaxín ntoá. <sup>6</sup> Tí nkehe kuínhínrá kixin nkexrí tjen Cristo na ntá jie jahará tjákoxinrá. <sup>7</sup> Ntá jahará ó chontará kaín xín tí kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios, la í ninkehó t'itjáyankíhya tí kjuachaxin kuènte ch'án k'uayéhérá nachrohe tjejochonhérrá tsokjan Ìnchéni Jesucristo. <sup>8</sup> Ntá Ìnchéni ts'ayakonhanrá ch'án kixin tsitjéhyará tí tinkachónkirá ch'án hasta tsjixraká tí yaon tsjixixín. Ntá ninkexró ts'ekahyará jie kixin ntoáhya tjejoch'erá, tsixro sín, tí yaon tsokjan ch'án. <sup>9</sup> Ó noheni kixin Dios chaxín sinchexiteyá ch'án tí nkehe ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tsíkjeýará ch'án kixin chrókuinkachónkirá tí Xjeen ch'án Jesucristo, mé Ìnchéni tíha.

*Jnkokoqáhya kjuenkayáxin tí sín tinkáchónki Cristo ntiha chjasin Corinto*

<sup>10</sup> Kíchóni, xrjanóaxínrá tí kjuachaxin ihnjé Ìnchéni Jesucristo kixin jnkokoá chrókjuenkayáxinrá la ko chrók'uaxrjentahyará ókjé na mé jnkokoá chrókjuenkayáxinkoará kichuárá. <sup>11</sup> Kíchóni, ó kuñhan tí nkehe chrónka tí sín kjéhya ch'ín Cloé kixin síin kjuanínkaon tí tjejorá tójnkotsérá ntiha. <sup>12</sup> Na mé ntáxrjan kixin isorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí janhan Pablo, la ko í sorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí ch'ín Apolos, la ko í sorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí ch'ín Pedro, la ko í sorá ntáchrórá kixin chréhérá Cristo. <sup>13</sup> ¿Xá nkekjaín Cristo síin kixin? ¿Á jehya jnkokoá Cristo tinkáchónkini? ¿Á janhan Pablo k'uényákonhanrá ní? ¿Á kuíkitezínrá tí nina ní? <sup>14</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya kixin nínko tí jahará kuíkítiahyará ntiha. Jehó ch'ín Crispo la ko ch'ín Gayo mé kuíkíte janhan. <sup>15</sup> Na mé nijnkorá xitjahya tsontáchrórá kixin nina kuíkitezínrá. <sup>16</sup> Kjaxin jehó kuíkíte tí ch'ín Estéfnas la ko tí sín kjéhya ch'án. Xráxinkakonhya á kuíkíte í so sín o náhi. <sup>17</sup> Kixin tí xrá chjina Cristo jehya kixin chrókuíkíte chojni. Náhi. Tí xrá chjina Ìnchéni kixin tsoxrjanxaxián

tí tan tsaáxinni. Tjínka konhya kixin chrókjuákoxián palabra náxrjón noi kixin xikaha chrókjuákua ntá chrókjuíntamá tí kjuachaxin jié kónoxin tí k'uénxin Ínchéni Jesús tí ntacruz, kjuák'enkáni ch'án, k'uenyákonhenni ch'án.

*Cristo mé tjákoxin tí kjuachaxiэн Dios la ko tjákoxin ch'án kixin imá nohe Dios*

<sup>18</sup> Chronkaxinni kixin k'uenyákonhenni Cristo tí ntacruz. A ntá tí tsinhin tí sín xráxin ts'itjáyán ntá ts'íkon sín tíha éxi nkehe chónkó. A ntá kaín ni chojni kuaáni mé t'íkonni kixin kjuachaxin jié tíha. <sup>19</sup> Mé xikaha ntáχρο xroon itén Dios tsíkin sín ósé kixin Dios mé sinchek'itjáyán tí nkehe tjenkayáxin tí sín imá nohe, la ko tsítóenta ch'án tí nkehe ntáχρο tí sín imá tienxín sín.\*

<sup>20</sup> ¿Mé nkehe tsonhen ntáχρο sín kixin imá nohe sín la ko nkehe tsonhen tjako sín la ko nkehe tsonhen tí imá nohe sín nixja sín? Táha la nkehe siín chjasintajni ó. A ntá Dios mé t'íkon ch'án kixin lontj sín kixin xikaha ichro sín.

<sup>21</sup> Kixin Dios antsí nohe ntá xikaha kuítóehya ch'án kixin kjuachaxin kuénte sín ó chrókjuacha sín chróhóxixin sín ch'án. Ntá kóxrjínhin Dios chrókjueyá ch'án chrókjuinchekaá ch'án tí sín kuítekaon tí tan tsaáxinni mé tí nkehe ó chónkó, ichro tí sín ókjé.

<sup>22</sup> Tí sín judío mé tjínkaon sín chrók'uikon sín kjuaxroan jié, ichro sín. A ntá tí sín nkíva griego mé xritjeyá sín kixin antsí chrókónohe sín, ichro sín. <sup>23</sup> A ntá jeheni kaín ni tinkáchónkini Cristo la tjínkakonhyani chrókónoheni kaín tíha la mé jehó Cristo tjákoxiníni. Chrónkani kixin ijnko ntacruz kjuák'enkáni ch'án, k'uénxin ch'án. A ntá tí sín judío ntáχρο sín kixin ijnko nkehe chrókósuèheni chrókuinkáchónkini tíha, ichro sín. A ntá tí sín jehya judío ntáχρο sín kixin chojni lontj tí jeheni kixin xikaha tinkáchónkini, ichro sín. <sup>24</sup> A ntá tí sín kjueyá Dios, kjónté judío sín na o griego sín, la kaín ni ntáχροni kixin Cristo mé k'uenyákonhenni ch'án. Mé xikaha tjákoxin Dios tí kjuachaxin jié la ko tí kjuaxrexinkaon jína kuénte ch'án. <sup>25</sup> Ntá jehe sín ntáχρο sín kixin éxi ijnko nkehe chónkó tí nkehe kjuenkayáxin Dios, na kjónté xikaha la antsí tjetóxin nohe Dios. A ntá tí sín imá nohe ntihi chjasintajni tsjachahya sín sincheyóhe sín ch'án. La ko kjáxin ntáχρο sín kixin jiéhya tí kjuachaxin chóntha Dios. A ntá tí sín antsí má chóntha kjuachaxin ntihi chjasintajni kjónté la tóyóehya sín Dios kixin antsí chóntha ch'án kjuachaxin t'etoan ch'án. <sup>26</sup> Kíhóni, xráxinkáonrá nkexrj k'uéjorá ntá kjónté kjueyará Dios tí jahará. Na mé tsjéhyará imá kónohará éxi t'íkon tí sín chjasintajni la kjónté kjueyará Dios tí jahará. La ko tsjéhyará imá kuétoanrá la ko tsjéhyará k'uaxrjenúxinrá tí sín imá k'uék'etoan.

<sup>27</sup> Ntá kjónté Dios mé kjueyá iso tí sín noehya éxi t'íkon tí sín chjasintajni kixin xikaha tjínkaon ch'án chrókjuinchesuèhe ch'án tí sín imá nohe ntihi chjasintajni. La ko kjáxin kjueyá Dios iso tí sín chónthaha kjuachaxin éxi t'íkon tí sín chjasintajni kixin xikaha tjínkaon ch'án chrókjuinchesuèhe ch'án tí sín imá chóntha kjuachaxin ntihi chjasintajni. <sup>28</sup> Dios mé kjueyá ch'án iso tí sín t'etoanhya la ko iso tí sín ninkehó sínkíhya tónhen sín ntihi chjasintajni kixin jehe ch'án mé chrókjuinchek'itjáyán ch'án kjuachaxiэн tí sín jehó chrók'uetoan. <sup>29</sup> Méxra xikaha ninkexró tsjachahya sinchehnke tí tjen Dios. <sup>30</sup> A ntá tí kjuachaxin kuénte Dios mé tinkáchónkirá Cristo Jesús, a ntá chóntaxinni Cristo kjuaxrexinkaon jína, la ko tí kjuachaxin kuénte ch'án kókíka tí jié kuénteni, la ko tí kjuachaxin kuénte ch'án sinchetjuáxinni ch'án, la ko tí ijnié ch'án k'uénaxinni ch'án. <sup>31</sup> Mé xikaha éxi chrónka tí xroon

\* 1:19 Isaías 29.14

tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Tí nkexro tjinkaon chrókjuinchehnke ch'án la chrókjuinchehnkehya ch'án la jehó chrókjuakoxin ch'án kixin imá t'etōan tí kjuachaxin kuènte Dios.”†

## 2

### *Ch'ín Pablo mé tjako ch'án kixin Jesucristo kjuák'enkáni ch'án ntacruz*

<sup>1</sup> Kíchóni, tió kjuasán ntiha chjasánrá níxjहारá chrókjuákohará nkexrí tjen Dios la jehya ijnko tan tienxínhya chojni la ko jehya itan imá noi chrókjuákoáxinrá. <sup>2</sup> Kixin tió k'uéjóni jnkokoá ntiha kjuenkayáxinhya janhan kixin í so nkehe chrók'uitja chróxrjanka la jehó tjínkavan chróxrjanka kixin Jesucristo la kjuák'enkáni ch'án tí ntacruz. <sup>3</sup> K'uéjóni jnkokoá ntiha la ntá jahará ó nohará kixin janhan kjuak'é éxi chrókjuachahya kixin síxrankana, chrákonna. <sup>4</sup> Tí kjuankixian níxjहारá la ko xrjankaxián tí tan tsaáxin chojni, la tjínkakhya chrókjuáchrúaxinrá tí nkehe náxrjón níxja chojni tsíkónohe má. Náhi. Tió kjuákohará kónoxín kixin tjékian Nchakuen Dios la ko kónoxín tí kjuachaxin jié kuènte ch'án, <sup>5</sup> kixin jehya kjuaxrexinkaon kuènte chojni tsíkónohe má chrókuinkachónkirá. Náhi. Tí kjuachaxin kuènte Dios mé chrókuinkachónkirá.

### *Nchakuen Dios mé tsochóxixinni ch'án*

<sup>6</sup> Kjánchó tió tjáqohá tí sín chaxín ó nohe sín tinkáchónki Inchéni mé xrjanka tí kjuaxrexinkaon antsi noi. Na mé jehya tí nkehe nohe tí sín chjasintajni, la ko jehya tí nkehe nohe tí sín t'etōan chjasintajni, na mé tí kjuachaxin kuènte sín la tjoka ts'itjayan. <sup>7</sup> Jeheni mé antsi chrónkani tí nkehe jehó Dios nohe, na mé tí nkehe tsíkjenkayáxin ch'án naxa k'ónahya chjasintajni kixin nkexrí tsaáxinni. <sup>8</sup> Nijnko tí sín t'etōan chjasintajni kienxínhya sín tí nkehe tsíkjenkayáxin Dios. A ntá tí chrókiénxín sín tíha la ntá chrókjuák'enkanihya sín Inchéni tjetoan tí ntacruz. <sup>9</sup> Éxi ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin: Naxa k'uúkonhya chojni la ko naxa kíénhya chojni, la ko naxa kjuenkayáxinhya chojni

kixin nkexrí síin kaín xín nkehe kjuích'éna Dios ts'áyéhe tí sín tjuèhe ch'án.\*

<sup>10</sup> A ntá Dios mé nchenoexinni kaín tíha kixin chóntani Nchakuen ch'án. Na mé tí Nchakuen Dios mé tjetsjehe kixin nkexrí síin kaín xín nkehe la ko kjaxin nkexrí tjen tí nkehe tjenkayáxin Dios.

<sup>11</sup> Na mé ninkexró mé noehya nkexrí tjenkayáxin asén chojni. Na mé jnkojnko chojni mé nohe kixin nkexrí tónhen asén. Méxra xikaha kjaxin kohya nkexro nohe nkexrí tjenkayáxin Dios la jehó tí Nchakuen ch'án mé nohe. <sup>12</sup> A ntá jehya tí nchakuen chojni chjasintajni k'uáyéheni. Náhi. Tí Nchakuen kuixín tí tjen Dios mé k'uáyéheni kixin ntá tsonoexinni kixin kaín xín nkehe kjuínchekitōnhenni Dios. <sup>13</sup> Kjaxin jeheni chrónkani tíhi, a ntá jehya chronkaxinni tí nkehe tsíkónohe chojni ó. Náhi. Tí Nchakuen Dios mé nchenoexinni nkexrí tsjakoexinni tí sín chónta Nchakuen ch'án.

<sup>14</sup> Kjánchó tí sín naxa chóntahya Nchakuen Dios mé xitjahya ts'áyéhe sín tí nkehe tjanjon Nchakuen Dios. Na mé éxi lóco t'íkon sín kaín tíha kixin jehó tí sín chónta Nchakuen Dios mé tsjacha sín tsienxín sín tíha. <sup>15</sup> A ntá tí nkexro chónta Nchakuen Dios mé chrókjuacha chrókónohe nkexrí síin kaín xín nkehe. Kjánchó tí nkexró chóntahya Nchakuen Dios tsjachahya tsjanchia jié tí jehé

† 1:31 Jeremías 9.23 \* 2:9 Isaías 64.4

ch'án. <sup>16</sup> Méxra ntáchro xroon itén Dios kixin: ¿Xá ninkexró chrókónohe kixin nkexrí tjenkayáxin Ìnchéni kixin chrókjuacha sín chrókjuakohe sín ch'án inaá?† Kjánchó jeheni la ó chóntani tí kjuaxrexinkaon kuènte Cristo.

### 3

#### *Tí sín jnkokoá kjuích'ehe sín Dios xra*

<sup>1</sup> Mé xíkaha, kichó ni, kjuachahya janhan chróníxjahará éxi chojni t'etuenhen asén sín Nchakuen Dios. Náhi. Éxi chojni naxa nchexiteyéhe sín tí nkehe ntáchro asén sín, na mé éxi xjan ntsínsí na ntá kjuankixin kuinkáchónki Cristo mé xíkaha tí jahará. <sup>2</sup> Janhan na kjuákoáxinrá nkehe xrahya éxi yóhe ijnko xjanhnté tí jahará naxa nchekakí iné tsjen kixin naxa xitjahya sine nkehe cha. Mé xíkaha tí jahará naxa xitjahya sinterá nkehe cha <sup>3</sup> kixin naxa éxi chojni ó nchexiteyéhérá tí nkehe ntáchro asánrá kixin tí naxa siín kjuachjinoxínhin la ko siín kjuanínkaon la ko jnkokoáhya tjenkayáxinrá, la mé tjejoch'erá éxi ch'e kaín xín chojni chjasintajni. <sup>4</sup> Isorá ntáchrorá kixin chréhérá tí janhan Pablo, la ko í sorá ntáchrorá kixin chréhérá tí ch'ín Apolos. Na mé éxi chojni chjasintajni ó tjenkayáxinrá.

<sup>5</sup> ¿Xá nkexro tí Pablo la ko nkexro tí Apolos? A ntá jeheni ó jehí ijnko chojni kjuích'ehe Dios xra, a ntá jahará kuinkachónkirá Ìnchéni kixin janhan kjuákoahará. Jnkojnkoní kjuích'eni tí xra kjuanjon Ìnchéni. <sup>6</sup> Janhan kuènka, a ntá ch'ín Apolos ìntá kjuáka ch'án, a ntá Dios la mé kjuínchek'ánkí ch'án tí nkehe a. <sup>7</sup> Méxra tí nkexro k'uènkaxin la ko tí nkexro tjáka ntá la kánhyó tjetoon kixin Dios mé chóna kaín kjuachaxin la jehé ch'án nchek'ánkí kaín nkehe siín. <sup>8</sup> A ntá tí sín t'enka la ko tí sín tjáka ntá la ó jnkokón ch'e sín xra, a ntá Dios mé tsjenkehe sín jnkojnko tí xra kjuích'e sín. <sup>9</sup> Méxra jeheni mé jnkokoá ch'eheeni Dios xra, a ntá jahará mé éxi tí nontee Dios, ntaha ch'e ch'án xra, la ko kjaxin jahará mé tí nchia tjech'éna ch'án. <sup>10</sup> Janhan mé tí maestro ch'éna nchia kixin Dios kjuanjon kjuachaxin tsjaké tí xro xrankíxixin, a ntá í jnko nkexro sich'éna nchia chrítaón tí xro a. A ntá jnkojnko nkexro t'ichjánxin ntoá chrókjuích'éna sín nchia chrítaón tí xro a, <sup>11</sup> kixin kohya ninkexro tsjacha tsjak'e í jnko xro xrankíxixin tí nchia a kixin táha la ó tsíkjixin tsik'óna, kixin Jesucristo tíha. <sup>12</sup> A ntá chrítaón tíha mé tsjacha sich'éna chojni nchia tsik'óna chica oro, la ko chica plata, la ko xro náxrjón tjete, la ko inta tabla, la ko kanj, la ko ntaxro. <sup>13</sup> Na mé tsonoxín nkehe tí xra kjuích'e jnkojnko chojni tió tsi tí yaon tsjixixin. Kixin tí yaon a mé tsi xrohi. A ntá tí xrohi mé tsjakoxin nkexéhe tí xra tsoche la ko nkexéhe tí xra tsochehya. <sup>14</sup> A ntá tí jnkojín chojni kjuích'éna ijnko nchia tsochehya la mé tsjacha ch'án tí xra kjuích'e ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí chróche tí nchia kjuích'éna ijnko chojni, ntá chrók'uitjáyán kuenté. A ntá tí nkexro kjuích'éna nchia la tsaá éxi yóhe chrókuinkéhe ch'án xrohi.

<sup>16</sup> ¿Á noahyará kixin jahará kaín rá na mé ijnko ninkoe Dios la ko Nchakuen Dios mé chóna asánrá? <sup>17</sup> A ntá jnkojín nkexro tjinkaon ts'óxika tí ninkoe Dios na mé Dios mé sinchek'itjáyán tí nkexro xíkaha sich'e kixin tí ninkoe Dios la tjóá tíha. A ntá tí njnko a mé jahará tíha.

<sup>18</sup> Ninkexró chrókjuenkayáxin kixin imá nohe. Tí jnkojínrá tónhen asánrá kixin imá nohará éxi nohe chojni chjasintajni ó, na ntá chrókjanrá chrók'ónará éxi chojni noehya kixin ntá chrók'uitjára chrók'ónará ijnko chojni chaxín nohe. <sup>19</sup> Tí nkehe nohe tí chojni chjasintajni la mé ijnko nkehe lontj t'ikon

† 2:16 Isaías 40:13

Dios. A ntá ntáchro tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin: “Tí nkehe tsík'itjá sín ch'yaxín sín la tíha mé tsokjan ts'enxín sín.”\* 20 La ko kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Ínchéni la ó nohe ch'án kixin kaín nkehe tjenkayáxin tí sín ntáchro sín kixin imá nohe sín la mé ijnko kjuaxrexinkaon lontj tíha, ichro Dios.”† 21 Méxra chrókjuinchehnkehyará jahará kixin chréhérá ijnko chojni imá nohe, kixin kaín xín nkehe sín la kuéntará jahará, 22 mé janhan Pablo, la ko ch'ín Apolos, la ko ch'ín Pedro, la ko tí chjasintajni, la ko tí kjuachón, la ko tí kjuach'én, la ko tí nkehe sítónhen jie, la ko tí nkehe tsonhen chr'éxin, la kaín la kuéntará tí jahará. 23 A ntá jahará la Cristo mé t'ayakonhanrá. Kixin Cristo la jehe ch'án la mé kuènte Dios.

## 4

### *Tí xra kjuích'e tí sín kjueyá Ínchéni*

1 Jahará chrók'uiikonrá tí jeheni éxi chojni ch'ehó Cristo xra k'uáyéheni tí xra tjakoni tí nkehe kuènte Dios ninkexró k'uénoehya. 2 A ntá ijnko chojni k'uáyéhe xra ts'etqan chrókjuakoxin kixin jina ch'án la ko jina ch'e ch'án xra. 3 A ntá janhan tóxakonnahya tí nkehe chróntáchrór jahará chrókjuachiará jie tí janhan kixin tí xra t'ahá Dios, la ko kjaxin tóxakonnahya tí nkehe chróntáchro í so chojni chjasintajni, chrókjuanchia sín jie tí janhan. Kjaxin janhan la tékahya jie asenná. 4 Kjánchó janhan tjenkayáxinhya kixin chonta jie. Kjánchó jehya xíkaha tsontáxrjan kixin Dios t'íkon kixin chontahya jie janhan. Náhi. Jehe Ínchéni mé tsotsjehe ch'án nkehe tí jie chonta janhan. 5 Méxra naxá kjuixrakáhya yaon chrókjuinchekitqexínrá ichrén jie. Chonhénrá tí tsí Ínchéni kixin jehe ch'án mé sinchenoxín ch'án kaín tí nkehe símá tí sítié, la ko sinchenoxín ch'án kaín xín nkehe imó tjenkayáxixin asén chojni. A ntá Dios mé tsjanjon ch'án tí nkehe tsjacha jnkojnko chojni.

6 Kíchóni, nixjahará tí nkehe i kixin jina chrók'uejorá jahará ntá xíkaha kjuíntayóaxian éxi ch'ín Apolos la ko éxi janhan kixin chrók'uitjará kixin chrókjuenkayáxinrá jehó tí nkehe tsíkjin sín ósé, kixin nijnko nkexro chrókjuinchehnkehya kixin chréhe sín ijnko chojni, a ntá tsochóntehea sín kjuasáyé tí í jnko chojni. 7 ¿Méxra nkexro ntáchro kixin jahará antsí tjetoanrá? ¿Xá nkehe chontará naxá kjuanjonha Dios kixin? Tí kjuanjon Dios kaín nkehe chontará, ¿ntá nkekuènte nchehnkerá kixin jahórá tsíkjéyará tíha?

8 Jahará tónhanrá kixin imá rícorá. Na mé chaxín chontará kaín xín nkehe tjenkayáxinrá. Ntá jie tónhen asánrá éxi ijnko rey, la í t'ichjánxianhyará ninkehó tí jeheni kixin naxá chrókjuinkitsani. Tí chrókóchaxín chrók'ónará ijnko rey chaxín ntá kjaxinni chróchóntani kjuachaxin chrók'uetqanni. 9 Ntá tónhen asenná kixin jeheni chojni kjueyá Ínchéni mé kjuanjon Dios kixin jeheni chrókjuixixín chrók'uejóni éxi chojni kuítonhenni kixin noxín chrók'uenni ts'íkon kaín xín chojni chjasintajni la ko ts'íkon tí sín ángel kjaxin. 10 A ntá jeheni tinkáchónkini Cristo, a ntá xíkaha t'íkon sín tí jeheni éxi chojni lontj. A ntá t'íkon sín tí jahará éxi imá nohará. Jeheni la éxi chóntahyani kjuachaxin, a ntá jahará la éxi imá chontará kjuachaxin. Jeheni la tjikosáyehyani sín. A ntá jahará la imá tjikosáyahará sín. 11 A ntá kjónté naxá jie jeheni t'énxinni kjinta, la ko t'énxinni ntá, la ko chóntahyani ikéni, la ko nínkakhenni chojni, la ko chóntahyani nkerí ts'ejóni. 12 La ko tóxrjéni

\* 3:19 Job 5:13 † 3:20 Salmo 94:11



kixin itjani ch'exinni xra. A ntá tió t'ántaxínhinni sín la tjancheheni Dios kixin sincheyaon ch'án tí jehe sín. La ko tió chónkíhi sín tí jeheni la tóninkakuehyani sín. <sup>13</sup>Tió t'ántaxínhinni sín la jnkojina tjateheni tí jehe sín. T'ikon sín tí jeheni éxi chjínínó ntihi chjasintajni, na mé éxi ijnko nkehe ninkehó sínkíhya la ko mé xikaha naxá sítónhen tí yaon jie.

<sup>14</sup>Ikjian tíhi na jehya kixin chrókjujntasuàhará. Náhí. Tjínkavan chrókjujntaxráxinkáonrá kixin éxi xjanna t'íkuan tí jahará, tjuahará. <sup>15</sup>Kjonté chróchontará ite mül chojni chrókjuakohará nkexi tjen Cristo la chontahyará itsje it'ará. Ntá janhan mé k'óna it'ará tí jahará tió kuítekáonrá Cristo Jesús kixin kjuakohará tí tan jina tsaáximni. <sup>16</sup>Mé xikaha xrxanóahará kixin chrókjuakoxinrá éxi tí janhan.

<sup>17</sup>Méxra kuétuanhan tí ch'in Timoteo kixin tsjiji ch'án ntiha. Na mé éxi xjanna t'íkuan tí jehe ch'án, tjuaha ch'án, kixin kjuakoha ch'án ntá kuítekaon ch'án Ìnchéni ntá xráxín jina ch'e ch'án xra. Ntá tsjiji ch'án sintaxraxinkáonrá ch'án nkexi tjákoxian tí ntje Cristo éxi xráxín tjákua kaín xín nínko t'atsínka tí janhan. <sup>18</sup>Ntá iso tí jahará imá ihnkerá kixin tjenkayáxinrá kixin chaxínhya chrókjuasántsahará. <sup>19</sup>A ntá tjoka chrókjuasántsahará tí chaxín xikaha tjinkaon Ìnchéni. A ntá jehya jehó tí nkehe nixja tí sín xriko kjuahnke mé chrókuinhan. Náhí. Na mé ts'íkuan á chaxín chóna sín kjuachaxin kixin xikaha nixja sín. <sup>20</sup>A ntá tí kjuachaxién Dios la jehya tí nkehe tsonixjani ó. Náhí. Tí tjákoxinni la tí kjuachaxién Dios. <sup>21</sup>¿Nkehe tjínkáonrá tí jahará, kixin á chrókjuasán chrókjujntakjasótiar? o ¿á tjínkáonrá kixin jnkojina chrókjuasán?

## 5

### *Tsitoxín ijnko jie tjachehe kichó chojni*

<sup>1</sup>¿Á chaxín tsík'ikon sín kixin tí tjejorá ntiha la ijnkorá mé chontará nájoanrá éxi ichjiánrá? Tíha mé ijnko jie jie, la mé kjonté tí sín chónhya Dios la xikahya ch'e sín. <sup>2</sup>A ntá kjonté xikaha tsíkónhen la imá ihnkerá. Íchá jina imá chrók'uavará. A ntá tí xikaha ch'e ijnko chojni ntá chrókuétuénhénrá ch'án sáchrókjui ch'án, chrók'uejokoahyará ch'án ntiha. <sup>3</sup>A ntá ntáxrjan janhan kjonté tjenhya cuerpo kuéntana tí tjejorá ntiha la tí tjenkayáxian la ntaha tjèn éxi chrókjuak'é janhan, ntá t'akjénxian ihnjé Ìnchéni Jesucristo la ntáxrjan kixin ó kjuixin kjuenkayáxian kixin nkexi chrókjuasóte tí ch'in xikaha tsík'ich'e. <sup>4</sup>Tió tsojnkotsérá kaín rá ntiha la éxi koyá tsjak'é ntiha la kjánchó nchakuenná ó la ko koí tí kjuachaxién Ìnchéni Jesús ts'ejókoará ntiha. <sup>5</sup>A ntá tí ch'in a la nchek'ayéhérá tí ch'in Tsochen kixin tsjasóte tí cuerpo kuénte ch'án. Ntá tió tsokjan Ìnchéni mé tsaá asén ch'án.

<sup>6</sup>Jahará chrókjujinchehnkehyará kixin tí nkehe tsíkónhen ntiha. ¿Á noahyará nkehe ntáchro sín, kixin tí ch'o a mé tjiko intsíkoá tí xroan nchek'ánkí niotja, ntá kjonté la tsosán kaín tí ch'o? <sup>7</sup>Méxra chrókuakítsjerá ntója kaín tí xroan ntaxin nchek'ánkí niotja, kixin ntá jahará ts'ejorá éxi niotja tsík'óna ch'o nixin tsík'johya xroan nchek'ánkí niotja. Éxi niotja ine sín tí yaon pascua, mé jahará tíha. Kixin jehe Cristo, éxi ijnko kolélo t'óyán sín tí yaon pascua, mé k'uenyákonhenni ch'án. <sup>8</sup>A ntá chrókjuasinni tí kia a la kaín asénni chrórxaxinkaonni, tíha la éxi tí niotja chónthaya xroan nchek'ánkíxín. La jehya

kíxin chrókjuasinni tí kia naxa chróchóntani kjuanínkaon kíxin táha la yóhe tí xroan ntaxin nchek'ánkí tí niotja a.

<sup>9</sup> A ntá í jnko xroon chr'anhánrá k'uéntáxrjan kíxin ninkehó chrók'uítohyará tí sín tjasin jie chóntha chojni chjin ókjé. <sup>10</sup> Ntá Jehya kíxin kuétuanhanrá kíxin chrók'uítohyará tí sín chjasintajni tjasin jie chóntha chojni chjin ókjé, la ko tí sín tjinkaon jehó sín tsochóntha itsjé nkehe, la ko tí chojni teé, la ko tí sín tinkáchónki tí nkehe tsíkjanoya. Náhi. Tí xíkaha chrókjuich'erá la t'ichjánxin chrók'uaxrxjéxinrá tí chjasintajni. <sup>11</sup> Méxra ó kuétuanhanrá kíxin chrók'uítohyará ninkehó jnkojin chojni ntácho sín kíxin kichó ni tí jehe sín, ntá naxa tjasin sín tí jie chóntha sín chojni chjin ókjé, la ko tjinkaon sín jehó sín tsochóntha sín itsjé nkehe, la ko tí sín naxa tinkáchónki sín nkehe tsíkjanoya, la ko tí sín naxa tinkáchónki kjuach'ia, la ko tí sín tókoan, la ko tí sín teé chichaon, la mé tí chojni xíkaha ch'e la chrókjontekoahyará sín. <sup>12</sup> Jehya xraa chrókjuintakitoaxián tí ijíé tí sín Jehya kuente njnko ntiha. A ntá tí xra kuentará jahará kíxin chrókjuinchekitoexínrá tí ijíé tí sín kichó ni tójnokotsé njnko ntiha. <sup>13</sup> A ntá Dios mé sinchekitoexín ch'án ijíé tí sín Jehya kuente njnko. Méxra, takítsjekjanxinrá tí ch'ín jínahya kjuasin jie tí tjejorá ntiha.

## 6

### *Chrókjuikjanchahya sín jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Inchéni*

<sup>1</sup> A ntá jnkojinrá chrókjuánjnkoará kichuára chrókjuikjanchahyará jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Inchéni. Íchá jína chrókjuírá chróchenkará tí sín tinkáchónki Dios. <sup>2</sup> ¿Á noahyará kíxin tí sín tinkáchónki Inchéni mé sinchekitoexín sín ijíé kaín xín chojni chjasintajni? A ntá xíkaha sinchekitoexínrá ijíé kaín xín chojni chjasintajni, ¿ntá nkekuente tsjachahyará sinchekitoexínrá kjónté ijnko jie ntsí? <sup>3</sup> ¿Á noahyará jahará xín kjónté tí sín ángel tsotsjeheni nkehe tí xra kjuich'e sín? A ntá ijnko nkehe intsí ntihyó, la ¿á xitjahya chrókjuásiyóxinrá? <sup>4</sup> A ntá xíkaha chrókjuánjnkoará kichuára, ¿ntá nkekuente tjikjanchiará jie nkayakon tí sín tikínixinhya kuente njnko? <sup>5</sup> Ntáxrjan xíkaha kíxin chrókjuintasuaáhará. ¿Xá kohya ninkexró kichó ni ntiha chóntha kjuaxrexinkaon jína tsjacha sincheyóxinhin ijíé kichó ni? <sup>6</sup> Jahará jnkokoá kichuára ntá tjanjonrá, la ko kjaxin sátjikjanchiará jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Inchéni.

<sup>7</sup> Kjónté ijnko jie ntsí ntá imá tjanjonkoáxinrá kichuára; tíha mé t'óna ijnko jie jie. Íchá jína chrókóninkákonhyará kíxin tí nkehe jínahya kjuit'ahará sín. Íchá jína chrókjuitoherá sín kjónté tsaáhará sín. <sup>8</sup> Kjánchó kjaxin jahará ntoáhya tjejoch'erá kíxin kjónté jnkokoá kichuára la teherá sín.

<sup>9</sup> ¿Á noahyará kíxin tí sín jínahya ch'e la ts'áyèhya sín kjuachaxin kuente Dios? Chrókjuitoéhyará chrókjuit'áyahará sín, chrókónohará kíxin tí sín tjasinko jie tí chojni chjin ókjé, la ko tí sín tinkáchónki sín nkehe tsíkjanoya, la ko tí sín tjachehe kichó sín, la ko tí chojni t'o chjin, t'o ntoa, la ko tí sín jnkokón ntoa sín tóxrjínhin kichó sín, <sup>10</sup> la ko tí xíchee, la ko tí sín tjinkaon sín jehó sín tsochóntha sín itsjé nkehe, la ko tí sín tókoan, la ko tí sín ch'éna kjuach'ia, la ko tí sín ixri ch'ia sín kíxin tsjacha sín chichaon, na mé ts'áyèhya sín kjuachaxin kuente Dios. <sup>11</sup> Xíkaha k'uéjorá isorá senó. Ntá jie ó k'uújmárá, kjuínchetjóará Dios, ntá ó xíka ijíará kjuachaxin ihnié Inchéni Jesucristo la ko kjuachaxin kuente Nchakuen Dios.

### *Tí cuerpo ó tsíkótjóa*

<sup>12</sup> Siín kjuachaxin kaín nkehe chrókjuít'a, kjánchó iso nkehe la ó chónkó. Siín kjuachaxin kaín nkehe chrókjuít'a, kjánchó chrókuítqahya ninkehó nkehe chrók'uetuanna. <sup>13</sup> Chaxín tí nkehe ntáchro sín kixin ó k'óna tí nkehe sineni kixin tseeni ó sátsji, la ko ó tsík'óna tseeni kixin ts'inka nkehe sineni. Kjánchó Dios mé sinchek'ítjáyán yóí tíha. **A** ntá k'ónahya tí cuerpo kuènteni kixin chrókjuasixínni jje. Náhi. Tí cuerpo kuènteni mé k'óna kixin tsochjéxínni Ìnchéni kjuasáya, la ko jehe Ìnchéni mé ts'ayakonhen ch'án tí cuerpo kuènteni. <sup>14</sup> Méxra Dios mé kjuínchexechón Ìnchéni, mé xikaha sinchexechónxinni ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>15</sup> ¿Á noahyará kixin jnkojnko cuerpo kuèntará mé it'ó tí cuerpo kuènte Cristo? ¿Á chrókjuít'a janhan kixin it'ó tí cuerpo kuènte Cristo chrók'óna it'ó cuerpo kuènte ijnko chojni chjin ch'iyehé nchónhya chojni ntoa? Méxra kjá náhi. <sup>16</sup> ¿Á noahyará kixin tió ijnko chojni ntoa chrókuakja ijnko chojni chjin chóna nchónhya chojni ntoa, ntá tí jehe sín yóí sín chrók'óna sín jnkokoá cuerpo? Kixin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Yóí sín la ts'óna sín jnkokoá chojni.”\* <sup>17</sup> **A** ntá tí jnkojín chojni tinkáchónki Ìnchéni, ntá jehe la ko Ìnchéni mé ts'óna jnkokoá.

<sup>18</sup> Méxra chrókuítqohérá chróchontahyará chojni chjin ókjé. Tí í so jje tjasin chojni na mé jehya tí cuerpo kuènte sín nchekjasóte sín. **A** ntá tí sín tjasinko jje chojni chjin ókjé la mé nchekjasóte sín tí cuerpo kuènte sín. <sup>19</sup> ¿Á noahyará kixin jnkojnko cuerpo kuèntará mé éxi ijnko njnko itjen Nchakuen Dios kjuanjon ch'án k'uayéhérá, la ko chontará tí Nchakuen ch'án tjóá? Jahará la jehya ìché tí cuerpo kuèntará <sup>20</sup> kixin jahará la tjete k'uénaxínrrá Dios. Méxra chjéxínrrá kjuasáyé Dios tí cuerpo kuèntará la ko tí nchakónrrá kixin yóí la kuènte Dios.

## 7

### *Chenka ch'án tí sín tsíkótehe kixin nkexrí chrók'uejó sín*

<sup>1</sup> **A** ntá jie tsjatqahá tí nkehe tsíkjinrrá kjuanchankìnarrá, na mé ntáxrjan kixin chaxín chrókójína kixin tí chojni ntoa chrókuakjahya ichjién. <sup>2</sup> Kjánchó tí xikaha imá tjinkaon sín tsochóna sín itsjé chojni chjin tsjasinko sín jie, la íchá jína jnkojnko chojni ntoa chróchóna jnkojnko ichjién kuènte la ko jnkojnko chojni chjin chróchóna jnkojnko xii kuènte. <sup>3</sup> Tí chojni ntoa la ko tí chojni chjin chrókjuínchexiteyéhe sín kichó sín. <sup>4</sup> Tí chojni chjin jehya ìché tí cuerpo kuènte tjan, na mé kuènte xii tjan. Ntá kjaxin xikaha tí chojni ntoa la jehya ìché tí cuerpo kuènte ch'án, na mé kuènte ichjién ch'án. <sup>5</sup> Chrókjuíncheniéhyará kichuárá, jehí jnkokoá chrókjuenkayáxinrrá yóírrá kixin tsochonteherá iso yaon kixin ntá kaín asánrrá chrónixjehérá Dios. Ntá tsjixin ntá chrókóchjineherá kichuárá inaá kixin chrókuítqóehyará kixin ch'ín Tsochren chrókjuacha chrókjuachroerá ch'án chrókjuásinrrá jie.

<sup>6</sup> Kaín tíhi tjonkará kixin tsonohará kixin siín kjuachaxin xikaha na kjánchó jehya kixin xikaha tétuanhanrrá. <sup>7</sup> **A** ntá janhan ntáxrjan kixin chrókójína kixin kaín rá chojni ntoará chrókóyóhará éxi tí janhan. Kjánchó Dios chjéhe kjuachaxin jnkojnko chojni, la iso la ijnko nkehe tjenkayáxin, la í so la í jnko nkehe tjenkayáxin.

\* 6:16 Génesis 2.24

<sup>8</sup> A ntá tí sín naxa tóteehya la ko tí chojni tsíkok'án na ntátjan sín kixin chrókójina kixin xikahó chrók'uejó sín chrókóteehya sín éxi tí janhan xikaha. <sup>9</sup> Kjánchó tí chrókjuachahya sín tí tjak'e asén kichó sín, naxa chrókjuasin sín jie, ntá íchá jina chrókótehe sín kixin jehya jina kixin jnkochr'ixin chrókjuak'ó asén sín.

<sup>10</sup> A ntá jahará ó tsíkjin tsíkotáhará, la tétuanhanrá tíhi: a ntá jehya kixin kjuachaxin kuéntana tétuanxínrá. Náhi. Kjuachaxin kuénte Ìnchéni mé tétuanxínrá kixin tí chojni chjin chrókjuákehya xii. <sup>11</sup> A ntá tí chrókjuákehé ijnko chojni chjin tí xii, ntá xikahó chrókuitohe tjan jehó tjan la ko chrókójina chrókóyóxin, chrókjuinhin tí kjuanínkaon kixin tí kjuákehé kichó sín. Kjāxin xikaha tí chojni ntoa la chrókjuákehya tí ichjién.

<sup>12</sup> A ntá tí nkehe tétuanhan tí í so sín jaí la kuéntana janhvàn, jehya kuénte Ìnchéni, kixin tí tjen ijnko ch'ín kichó ni chóna ch'án ichjién ch'án tinkáchónkihya Ìnchéni, na kjónté naxa tjinkaon tjan chrókjuak'eko tjan tí jehe ch'án la chrókjuákehya ch'án tí jehe tjan. <sup>13</sup> La ko tí tjen ijnko tjan kichó ni chóna xii tjan tinkáchónkihya Ìnchéni, ntá kjónté naxa tjinkaon ch'án chrókjuak'eko ch'án tí jehe tjan, ntá chrókjuákehya tjan tí jehe ch'án. <sup>14</sup> Kixin tí xii tjan tinkáchónkihya Ìnchéni ntá jie ó kótjóá ch'án kixin tí ichjién mé tinkáchónki Dios, la ko tí ijnko tjan tinkáchónkihya Ìnchéni ntá jie ó kótjóá tjan kixin tí xii tjan mé tinkáchónki Dios. A ntá tí xikahya, la tí xjeen sín chrókótuáhya, na ntá jie la mé ó kótjóá tí xjeen sín. <sup>15</sup> A ntá tí ch'ín ntoa o tí tjachjin tinkáchónkihya Ìnchéni tjinkaon chrókjuákehé kichó sín, la ája nohe sín tjákehé kichó sín, kixin Dios tjinkaon kixin kjuaxróxin chrók'uejorá. <sup>16</sup> Jahará chojni chjinrá, ¿nkexrí chrókónohará kixin nkexrí chrókuaá xiará? La ko jahará chojni ntoará, ¿nkexrí chrókónohará kixin nkexrí chrókuaá ichjiánrá?

<sup>17</sup> A ntá jnkojnko chojni chrók'uejó sín éxi tsíkjanjon Ìnchéni kjuachaxin tsík'áyehé sín, la ko éxi tí k'uejó sín tió k'uíyehé sín Dios, kjánchó chrókuitoehya sín tí jehe ch'án. Mé xikaha tétuanhan kaín tí njnko. <sup>18</sup> Tí chrók'uíyehé Dios ijnko ch'ín chóna xroye, ntá xikahó chrókuitohe ch'án. A ntá tí chrók'uíyehé Dios ijnko ch'ín chónahya tí xroye a, ntá kjónté chrókuaaha ch'án tí xroye a. <sup>19</sup> Na mé tjetuanhya á chóna chojni tí xroye o á chónahya chojni tí xroye. Na mé tí nkehe tjetuan kixin chrókjuinchesteyeheni tí nkehe k'uetuan Dios. <sup>20</sup> Chrók'uejóni jnkojnkoní éxi k'uejóni tí k'uíyeheni Dios. <sup>21</sup> A ntá tió Dios k'uíyaha jaha, kjónté jaha ijnko chojni ch'exón xra, ntá chrókóxakuanhya kjónté xikahó tjech'e xra. Kjánchó tí chrók'uitjá tí tsaáxian la chrókuaákjá tíha. <sup>22</sup> Kixin tí nkexro kjuích'exón xra tió k'uíyehé Ìnchéni kixin tsinkáchónki ch'án, la mé jie chóna ch'án tí kjuachaxin tjanjon Ìnchéni. Kjāxin tí nkexro k'uituenhya tió k'uíyehé Ìnchéni la mé jie mé ch'ehe ch'án xra Cristo. <sup>23</sup> Dios imá tjehe k'uenaxín ch'án tí jahará. Méxra chrókjuánjonhyará kjuachaxin kixin ókjé chojni chrók'óna inchará. <sup>24</sup> Méxra kichó ní, éxi k'uejorá tió k'uíyahará Dios kixin tsinkáchónkirá ch'án, la xikahó naxa chrók'uejorá jie kixin chon-tará Ìnchéni tsjinkítsa.

<sup>25</sup> A ntá tí chojni naxa tóteehya sín na mé janhan chontahya nkehe kuénte Ìnchéni chrókúetuanhan sín. Kjánchó tsoxrjanka tí nkehe tjenkayáxian janhvàn, a ntá chrókúitekáonrá tí janhan kixin kujkonóna Ìnchéni. <sup>26</sup> Mé xikaha tónna kixin chrókójina kixin jnkojnko chojni chrókuitohe sín éxi tjejó

sín chrókóteehya sín, kixin ijie la kjuaxróxinhya tjejóni. <sup>27</sup> A ntá tí chontará ichjiánrá ntá chrókjuakeéhyará tjan. A ntá tí chontahyará ichjiánrá ntá íchá jína chrókjuéyáhyará. <sup>28</sup> Kjánchó tí chrókótahará la jehya jie tíha, la ko tí chrókótehe ijnko tjan tjarisoá la kjaxin jehya jie. A ntá tí sín tsíkótehe la tsochónta sín kjuaxikaon, mé xíkaha janhan chrókjuínkítsa sín kixin chróhóntahya sín kjuaxikaon.

<sup>29</sup> Mé xíkaha tjétjonkará kichó ni kixin tsjéhya yaon naxa t'itjáyan tsokjan Ìnchéni. Mé xíkaha tí chojni ntoa chónta ichjién sín, la antsí tjeotan saoxín chrórxaxinkaon sín Ìnchéni, la ntá chr'éxin chrótuéhe sín ichjién sín. <sup>30</sup> A ntá tí sín tsjánka la chrók'uejó sín éxi chrótsjánkahya sín. La ko tí sín chéhe la chrók'uejó sín éxi chéhya sín. La ko tí sín t'ena nkehe la chrók'uejó sín éxi chóntahya sín tí nkehe tsík'ena sín. <sup>31</sup> La ko tí sín kjuacha nkehe siín chjasintajni la chrók'uejó sín éxi ninkehó chróhóntahya sín, kixin kaín nkehe t'ikonna chjasintajni ntihi mé tjoka tsjeje.

<sup>32</sup> Tjínkakonhya kixin jahará chrókóxakonhanrá. Tí ch'ín ntoa chóntahya ichjin antsí má tóxakonhen tí xrá kuènte Ìnchéni chrókjuinchexiteyéhe ch'án tí nkehe tóxrjnhjn Ìnchéni. <sup>33</sup> A ntá tí ch'ín tsíkótehe antsí tóxakonhen tí nkehe siín chjasintajni kixin xíkaha mé sinchechéhe ch'án ichjién ch'án. <sup>34</sup> Ókjé tjenkayáxin tí tjan tsíkótehe la ko tí tjan tsíkóteehya kixin tí tjan tsíkóteehya la antsí má tóxakonhen tjan tí xrá kuènte Ìnchéni kixin tjinkaon tjan kixin Dios sinchetjóá tí cuerpo kuènte tjan la ko tí asén tjan. A ntá tí tjan tsíkótehe mé tóxakonhen tjan tí nkehe siín chjasintajni kixin xíkaha sinchechéhe tjan xii tjan.

<sup>35</sup> Tjétjonkará tíhi kixin tjínkavan kixin jína chrók'uejorá, jehya kixin xíkaha chrókuétuānhanrá. Náhi. Tjínkavan kixin kjuasáya chrók'uejorá nkjojína la jehó Ìnchéni chrókjuich'eherá xrá.

<sup>36</sup> A ntá nkjojínrá tjenkayáxinrá kixin chrókójína chrókótehe ijnko xjaanrá chjin kixin ó tsícha tjan, la ntá tí xíkaha la ó nchoxon tsotehe tjan na mé jehya jie. <sup>37</sup> A ntá nkjojínrá tjínkáonrá kaín asánrá kixin chrókóteehya xjaanrá chjin la kjaxin tjan xíkaha tjenkayáxin tjan la antsí jína tíha. <sup>38</sup> Mé xíkaha tí ttoherá xjaanrá chjin kixin tsotehe tjan la ó nchoxon. La ko kjaxin tí tjinkakonhya tjan kixin chrókótohe tjan na mé antsí jína tíha.

<sup>39</sup> Tí tjan tsíkótehe mé k'uituénxín tjan kjuachaxin tí ley kixin tsjak'eko tjan tí xii tí naxa tjechón ch'án. A ntá tí chrók'uen ch'án ntá tsochónta tjan kjuachaxin tsotehe tjan inaá tí nkexro tsoxrjnhjn tjan, kjánchó jehó ijnko nkexro tinkáchónki Ìnchéni mé chrókótehe tjan. <sup>40</sup> Kjánchó antsí chrókóchéhe tjan tí jehó tjan chrókuitohe tjan, tí í chrókóteehya tjan. Méxra xíkaha tjenkayáxian janhan la ko kjaxin tónna janhan kixin chonta janhan tí kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios.

## 8

### *Tí nkehe ine sín tjokehé sín tí nkehe tsíkangya*

<sup>1</sup> A ntá jie tsoxrjanka kuènte ti ko its'en tjokehé sín tí nkehe tsíkangya. Na mé chaxín kaín ni noheni tíha. Ntá chrókóxakonhenni kixin tí chrók'uitjani má ntá chrókóhneni má. Antsí tjeotan chrótuéheni kichó ni kixin xíkaha antsí chrókuinkáchónkini Ìnchéni. <sup>2</sup> Tí nkjojín nkexro ntáchro kixin nohe ch'án, na

mé chaxínhya tíha la naxa t'itjáyán tí nkehe chróónohe ch'án. <sup>3</sup> A ntá jnkojín nkexro tsotjuèhe Dios la Dios tsochóxin tí jehe ch'án.

<sup>4</sup> A ntá tí chrókjóneni nto tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya, la ó noheni jína kixin tí nkehe tsíkjanoya la t'etuanyha ninkehó ntihi chjasintajni, la ko ó noheni kixin jnkokoá Dios tjen. <sup>5</sup> A ntá síin nkehe nchek'in sín dios nkaya nkajni la ko chjasintajni na, kjánchó tí xikaha la kjá chrók'uixin itsjé dios la ko itsjé inché sín. <sup>6</sup> A ntá jeheni chóntani jnkokoá Dios na mé It'eni tíha, la jehe ch'án mé kjuíuch'éna ch'án kaín xín nkehe la ko tjejóni kixin chrókjuinchexiteyéheni ch'án. La ko kjaxin itjen jnkokoá Ìnchéni Jesucristo, na mé kaín xín nkehe síin la kjuíuch'éna ch'án la ko kjaxin tí jeheni tsíkjich'éna ch'án.

<sup>7</sup> Kjánchó kénhya chojni nohe sín tíhi. Na mé iso sín ó kuènnen sín kuinkáchónki sín tí nkehe tsíkjanoya, a ntá jie tió ine sín tí nkehe tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya na mé tjenkayáxin sín kixin ó tsík'áyéhe ijnko dios, kixin naxa noehya sín má, ntá ntáchro sín kixin ó kuámá sín tí jie kuènte tí nkehe tsíkjanoya. <sup>8</sup> Ó noheni chaxín kixin jehya kixin chróóxrjínhin Dios tí jeheni kixin tí nkehe jína chrókjóneni. Náhi. Jehya kixin chrók'uejóxinni jína kixin tí nkehe chrókjóneni na ko tí nkehe chrókjóneyani. <sup>9</sup> Méxra títóéhyará kixin tí kjuachaxin chontará sinterá kaín xín nkehe mé xikaha chrókjuaehro ijnko chojni kichó ni naxa noehya jína tinkáchónki Ìnchéni ntá tíha chrókjuasixín sín jie. <sup>10</sup> A ntá tí chrók'uikon sín kixin jahará ó nohará jína ntá ts'ejorá sinterá nkehe nkaxenhen ijnko njnqoe nkehe tsíkjanoya, ntá tí chojni kichó ni naxa noehya jína ntá chrók'uikon sín xikaha ntá kjaxin jehe sín tsotjinkaon sín sine sín tí nkehe tsíkjokehe chojni ijnko dios chaxínhya. <sup>11</sup> A ntá jahará ó nohará jína ntá xikaha tjejoch'erá itsará sìnchek'itjáyánrá tí kichó ni naxa noehya jína tinkáchónki Ìnchéni kixin Cristo k'uenyákonhen tí jehe ch'án kjaxin. <sup>12</sup> Méxra tí xikaha chrókjuiuch'erá la chrókjuaásinhínrá jie tí sín kichó ni naxa tinkáchónkihya sín Ìnchéni jína, na mé xikaha kjaxin chrókjuaásinrá jie chrókuitekákuenhyará Cristo. <sup>13</sup> Méxra tí xikaha chrókjuasixín jie ijnko kichó ni kixin tí nkehe chrókjóneni, ntá íchá jína chrókjóneyani nto ínaá kixin xikahya ntá chrókjuihroexín tí sín kichó ni ntá chrókjuasixín sín jie.

## 9

### *Tí kjuachaxin chóna ijnko apóstol*

<sup>1</sup> Chaxín janhan la kohya nkexro t'etuanna kixin janhan la chonta kjuachaxin kixin ijnko apóstol tsíkjejá Ìnchéni kixin janhan k'uíquán ch'án. Jahará mé tjáqoxínrá tí xra kjuít'a kuènte Ìnchéni. <sup>2</sup> Iso sín ntáchro sín kixin tjátsoanhyana sín kixin ijnko apóstol tsíkjejá Ìnchéni. Ntá jahará kaín rá mé chrókjuaátsoanrá tí janhan kixin tí kuitekáonrá kuinkáchónkirá Ìnchéni mé xikaha tjáqoxínrá kixin chaxín janhan tsíkjejána ch'án.

<sup>3</sup> Méxra janhan jína chrókjuaátaha tí sín xritjontana, chróntáxrjan kixin: <sup>4</sup> Janhan chonta kaín kjuachaxin chrók'uayáha nkehe chrókjóné la ko chrók'uia. <sup>5</sup> Kjaxin chonta kjuachaxin chróchonta ijnko chojni chjin tinkáchónki Ìnchéni chrók'uajikian éxi chóna tí í so sín tsíkjejá Ìnchéni, la ko tí sín kichó Ìnchéni, la ko éxi chóna ch'ín Pedro. <sup>6</sup> ¿A tjenkayáxinrá kixin ch'ín Bernabé la ko janhan jehóni chóntahyani kjuachaxin tsítóheni tí xra sich'exínni tjani? <sup>7</sup> ¿Nkexro ch'e xra soldado ntá chjicháqoen ch'án ó

chrókuicháxinhin? Nkexro k'ueñka nta to uva ntá kjónehya ch'án to? ¿La ko nkexro t'ayakonhen kolélo ntá k'uíhya tí tsjen t'énnen sín va? <sup>8</sup> Ntáchrohyará kixin janhván kjuenkayáxian tíha kixin kjáxin xroon tsíkjin ch'ín Moisés xikaha nixja. <sup>9</sup> Méxra kjáxin ntáchro tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés óse kixin: “Chrókjuéjyáhyará kampoza ir'va koxinta tí tsinkátja va noatrigo tíó tsónkéhe sín noa.”\* Tíha mé t'axrjéxin kixin jehya koxinta ó tóxakonhen Dios. <sup>10</sup> Náhi. Tóxakonhen ch'án kixin tí jeheni. Méxra xikaha nixja tí xroon kixin chrók'uejóxinni jína. A ntá tí nkexro kjuínchenta nche la ko tí nkexro tsónkéhe noa, yóí sín la chróchónhen sín chrók'uáyéhe sín tí nkehe k'óna. <sup>11</sup> A ntá tí k'ueñkani tí itén Dios asánra, la kjá chróchóntani kjuachaxin chrókjuanchaharáni ichrén nkehe t'ichjánxinhiní. <sup>12</sup> A ntá tí xikaha í so sín chóna sín tí kjuachaxin tjanchia sín nkehe ts'áyéhe sín, ntá jeheni antsí má chóntani kjuachaxin chrók'uáyéheni nkehe.

Kjóté chóntani kjuachaxin xikaha la kjuanchahyani nkehe, kjóté kánhyó náxrjón k'uejóni kixin tjínkakonhyani chrókjuanchiani nkehe chrók'uichjánxinhiní kixin ách'e xikaha ntá chrók'uinkákonhen tí itén Cristo chrókjuakoni. <sup>13</sup> Jahará ó nohará kixin tí sín ch'e xra kúente nínko mé ntaha xránjon nkehe ine sín. La ko tí sín t'óyánxin sín ko tí altar tsochjéhe sín Dios kjáxin ine sín tí ntøe tí ko t'óyánxin sín ntiha. <sup>14</sup> Méxra xikaha kjáxin k'ueñoan ñchéni kixin tí sín ch'e tí xra ó chrónka sín tí tan tsaáxinni na mé tí xra a chrók'uaxrjeníxin tí nkehe chrókjóné sín. <sup>15</sup> Kjóté janhan síin kjuachaxin xikaha chrókjuít'a, la xikahya kjuít'a la ko kjáxin xikahya ikjan tí xroon í kixin jahará chróchjínará ichrén nkehe. Náhi. Kjóté chrók'uénxian kjinta chrókjuáncháhyará nkehe kixin tjínkakonhya kixin ninkexró chrókuakitsjena tí kjuachéhe chonta.

<sup>16</sup> Jehya kixin chrokujuintahnke chrókjuákua tí tan tsaáxinni. Náhi. Janhan na ó jehí sít'a tí xra a. Nòa tí janhan tí chrókjuákohya tí tan jína chrókuaáxin chojni. <sup>17</sup> A ntá tí janhván tjínkavan chrókjuákua la xikahó chrókjuacha janhan. A ntá tí tjákua itén Dios kixin xikaha kuítuanna ntá xikahó ntaxiteyá tí xra chjina Dios. <sup>18</sup> ¿A ntá nkehe chrókjuacha janhan? Tíha mé chrókjuacha janhan kixin chrókóchána má kixin chrókjuákua tí itan tsaáxinni la ninkehó chrókjuáncháhya chrókjuacha la ntá tí xikaha la chrókuákjaáhya tí kjuachaxin tí chrókjuákua.

<sup>19</sup> Méxra kohya nkexro t'etuanna. Kjánchó ó jehí chrókjuít'aha kaín xín chojni xra kixin xikaha antsí tsjé chojni chrókjuacha janhan kixin chrókuitekaon sín Cristo. <sup>20</sup> Tí tjèn tí síin tí sín judío ntayóha éxí jehé sín xikaha janhan kixin xikaha chrókjuacha jnkojín sín chrókuitekaon sín. Na mé t'axrjéxin kixin tí chrókjuacha iso tí sín nchexiteyéhe tí ley k'ueñoan ch'ín Moisés, la t'ichjánxin kixin kjáxin janhan chrókjuíntaxiteyá tí ley kjóté janhan la xikahya t'etuanna tí ley. <sup>21</sup> A ntá tí chrókjuacha jnkojín tí sín nchexiteyéhya tí nkehe k'ueñoan ch'ín Moisés la ntayóha éxí tí jehé sín xikaha janhan kjáxin, kjóté chaxín t'etuanna tí nkehe k'ueñoan Dios méxra ntaxiteyá tí nkehe k'ueñoan Cristo. <sup>22</sup> Tíó tjèn tí síin tí sín tienxínhya jína, ntá kjáxin janhan t'óna éxí tí jehé sín kixin xikaha chrókjuacha jnkojín tí jehé sín chrókuitekaon sín. Méxra ntayóha éxí kaín xín chojni xikaha janhan kixin xikaha chrókjuacha janhan kixin chrókuaá iso tí jehé sín. <sup>23</sup> Mé xikaha kaín tíha tjét'a kixin chrókuinhin sín tí tan chrókuaáxin sín la ko kjáxinna antsí má chrókjuintayaonna Dios.

\* 9:9 Deuteronomio 25.4



<sup>24</sup> Jahará ó nohará kixin tió itsjé sín tsinkáko kichó sín la kjánchó ójnkó nkexro tsjacha tí tsitonhen nkehe. **A** ntá jahará xikaha chrókuinkará kixin chrók'uayéherá tí nkehe chrókujitonhanrá. <sup>25</sup> Tí sín tinkáko kichó sín na mé jína t'ayakonhen sín asén sín, títohe sín kaín xín nkehe chrókjuich'ehe sín dañó kixin tjinkaon sín chrókjuacha sín, chrók'uayéhe sín kjónté ijnko corona tsík'óna kayoa ó tjoka tsoxámá. Kjánchó jeheni ch'eni xra kuénte Inchéni kixin ntá ts'áyeheni ijnko nkehe chónhya tsoxámá. <sup>26</sup> **A** ntá janhan jehya éxi ijnko chojni t'ikohenya chrókuinka. Jehya éxi xrinto ó chrókjuánjonkian. <sup>27</sup> Náhí. Janhan tjánjonkian tí cuerpo kuéntana, tétuanhan kixin jína chrókjuinchexiteyàna kixin tóxakonna kixin chrókjuásian ichrén jie ntá janhan chrókjuachahya kjónté senó kjuáqoha itsjé chojni.

## 10

### *Tí nkehe t'etoan ch'án kuénte tí nkehe tsíkjanoya*

<sup>1</sup> Tjínkavan janhan kixin chrókónohará kichó ní kixin tí sín k'uaxrjenixinni ósé, kaín sín k'uixinkánki sín chrínki tí tjuí, la ko kaín sín k'uátóye sín Ntayaon Kjátse, <sup>2</sup> la ko kaín sín k'uéchréhe sín ch'ín Moisés éxi yóhe chrókuite sín kixin jnkokóá k'uéjó sín tí tjen tí tjuí la ko tí ntayaon la ko kjuinchexiteyéhe sín ch'án kixin jehe ch'án k'uék'etoan ch'án. <sup>3</sup> La ko kaín sín kjóne sín jnkokón nkehe kujxin nkaya nkajní <sup>4</sup> la ko kaín sín ik'ui sín jnkokón nkehe kjuanjon Dios kixin ik'ui sín ntá k'uaxrjéxín ijnko tjo kjuincheyaoon Dios, na mé tí tjo a la mé t'axrjéxín kixin Cristo tíha. <sup>5</sup> Kjánchó itsjé tí jehe sín kjuinchechéhya sín Dios, méxra kónínkaon ch'án la tí nteje ó k'uénxin tí sín a.

<sup>6</sup> Kaínxín tíha kónhen kixin chrórxaxinkakonxínni jeheni, chróntáchrohya asénni chrókjuich'eni tí nkehe jinahya éxi kjuich'e tí jehe sín. <sup>7</sup> Méxra chrókuinkachónkihyará jahará nkehe tsíkjanoya éxi k'uékinkáchónki iso tí jehe sín, éxi ntáchro tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin: “Kaín sín k'uéjótjaxín sín kjóne sín la ko ik'ui sín, ntá kjuixin la k'uínkatjen sín la ité sín”.\* <sup>8</sup> Méxra chrókjuasinkohyani jie chojni chjin ókjé éxi kjuich'e iso jehe sín ntá ik'uén sín, ventitres mil sín, jnkokóá yaon.† <sup>9</sup> Kjaxín chrókjuinchekóninkakonhyani Inchéni éxi kjuich'e sín ntá ik'uén sín kixin kjónehe sín konche,‡ <sup>10</sup> la ko chrók'uantaxínhyani Dios éxi k'uántaxínhin tí jehe sín ntá tí ángel kuénte kjuach'én mé kui k'óyán sín.§

<sup>11</sup> Kaín tíha kónhen tí sín k'uaxrjenixinni ósé kixin chrókónoexínni la ko k'óna xroon chrónka xikaha kixin nchextraxinkaonni tí jeheni tjejóni jie kixin í séhya tsjixixín tsjeje chjasintajni. <sup>12</sup> **A** ntá tí nkexro ntáchro kixin ntoá tjen na chrókóxakonhen kixin chrókjuichroehya. <sup>13</sup> Jahará naxa k'uatsínkahyará ninkehó nkehe tí chrókjuachahya chojni chrókónhen. Méxra jahará chrórxáxinkáonrá Dios kixin jehe ch'án chrókútoehya ch'án tí jahará kixin chrók'uatsínkará nkehe imá xra chrókjuachahyará. Méxra tí itsi ichrén nkehe tsonhanrá la Dios tsjinkítsará ch'án kixin chrókjuachará chrók'uatsínkará tí nkehe chrókónhanrá.

<sup>14</sup> Méxra tjuahará jahará kichó ní, la ntá ntáxrjan kixin chrókujitohérá tí nkehe tsíkjanoya. <sup>15</sup> Nixjahará jahará kixin jahará chojni ó tienxín. Méxra jahará chrokjuenkayáxínrá kixin á jína tí nkehe ntáxrjan. <sup>16</sup> Tí tjanchiani kjuasáya kixin tí nkehe it'ini na mé kaín ní jnkokóá tjakoxínni tí ijníé Cristo ó

\* **10:7** Éxodo 32.6 † **10:8** Números 25.6–9 ‡ **10:9** Números 21.5–6 § **10:10** Números 16.41–49

k'uítji. La ko tió tóchrít'oni tí niotja ineni, na mé kaín ni jnkokoá tjakoxinni tí cuerpo kuènte Cristo. <sup>17</sup> Kjonté nchónhyani jeheni la kaín ni na jnkokoá niotja ineni kixin kaín ni jnkokoá k'ónani cuerpo kuènte Cristo.

<sup>18</sup> Chrókónohará nkexi ch'e tí sín chjasin Israel, na mé ine sín tí ko tsíkjokehe sín Dios ntá xikaha tjakoxin sín kixin xikaha tinkáchónki sín. <sup>19</sup> Ntáxrjanhya kixin tí nto tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya la chóna kjuachaxin, la ko ntáxrjanhya kixin tí nto tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya la antsí chóna kjuachaxin. <sup>20</sup> Náhi. Ntáxrjan kixin tí nkehe tjanjon tí sín chónhya Dios na mé tjokehe sín tí nchakuen tí jínahya la jehya Dios tjokehe sín tíha. Méxra janhan tjínkakonhya kixin xikaha chrókjuich'erá jahará chróxráxinkáonrá tí nchakuen tí jínahya. <sup>21</sup> Tí its'ini tí nkehe xraxinkakonxinni ijníe Ìnchéni ntá kjaxin tí chrók'uini tí nkehe xraxinkakonxín sín tí nchakuen tí jínahya la jehya jína tí xikaha chrókjuich'eni chrók'uini. Tí sineni tí nkehe xraxinkakonxinni tí cuerpo kuènte Ìnchéni ntá kjaxin tí chrókjóneni tí nkehe xraxinkakonxín sín tí nchakuen tí jínahya la jehya jína tí xikaha chrókjuich'eni chrókjóneni tí nkehe. <sup>22</sup> ¿A jína chrókjuinchekóninkaonni Ìnchéni ní? ¿Á jeheni antsí chónhani kjuachaxin la ntá jehe ch'án la náhi ní?

*Chónhani kaín kjuachaxin kaín xín nkehe na kjonté antsí tjetoan tsotjuèhene kichó ni*

<sup>23</sup> Siín kjuachaxin ichrén nkehe chrókjuich'eni. Kjánchó jehya kixin kaín nkehe la jína. Siín kjuachaxin ichrén nkehe chrókjuich'eni na kjánchó kénhya nkehe chrókjuinkítsa chrókónoheni tí nkehe kuènte Dios. <sup>24</sup> Chrókjuéyáhyará tí nkehe chrók'uejóxínrá jína jahórá. Náhi. Kjaxin chrókjuéyárá tí nkehe chrók'uejóxín jína í so chojni.

<sup>25</sup> Chrókjónterá kaín nto sítóxin la chrókjuanchankíhyará ninkehó kixin tí xikaha ntá ntoáhya chrókjuenkayáxinrá, <sup>26</sup> kixin kuenté chjasintajni la kaín xín nkehe siín la kuènte Ìnchéni.

<sup>27</sup> A ntá jnkójín chojni tinkáchónkihya Ìnchéni chrók'uíyáhará sín kixin chrókjóntekoará sín la ko tjínkáonrá sáchrókjuirá ntaha la ntá ó nchoxon chrókjónterá tí nkehe tjáhará sín la chrókóxakuanhyará chrókjuanchankíhyará ninkehó. <sup>28</sup> Kjánchó tí chróntácho jnkójín sín kixin tí nto la ó tsíkjokehe sín ijnko nkehe tsíkjanoya, ichro sín, ntá tí xikaha la chrókjóntehyará jahará, chrókóxakonhanrá kixin ntoáhya chrókjuenkayáxin tí nkexro chrónka xikaha. <sup>29</sup> Méxra ntáxrjan tíhi kixin tjínkakonhya kixin ntoáhya chrókjuenkayáxin chojni ókjé, jehya kixin ntoáhya chrókjuenkayáxinrá jahará.

Kjánchó isorá tsjanchankínará kixin nkekuènte chrókóxakonhanrá nkehe chrókjuenkayáxin ókjé chojni kixin tí kjuachaxin chontará. <sup>30</sup> Tí tjáncháha Dios kjuasáya kixin tí nkehe iné, ¿ntá nkekuènte kixin chrókjontana chojni kixin kuènte kjoné? <sup>31</sup> Tí chrókjónterá nkehe la ko chrók'uirá nkehe la ko ichrén xra chrókjuich'erá la chrókjuáoxínrá kixin Dios kjuínkítasará. <sup>32</sup> Ch'ehyará ninkehó nkehe chrókjuichroexin í so chojni kjonté judío sín la kjonté jehya judío sín la o tí chojni nínkoe Dios. <sup>33</sup> Janhan mé tjéyá kixin kaín xín xra tjét'a chrókóxrjínhin kaín xín chojni, na mé jehya kixin tjéyá kixin janhvàn chrókjuak'é jína. Náhi. Kjaxin tjínkavan kixin chrókuaáxin í so chojni.

## 11

<sup>1</sup> Chrókjuáoxínrá jahará éxi kjuáoxiān janhan kixin janhan mé kjuáoxiān éxi kjuáoxin Cristo.

*Jína chrók'uejó tí chojni chjin tió tójnkotsé chojni*

<sup>2</sup> Kíchóni, chàna kixin xráxín xráxínkáonrá tí janhan la ko nchexiteyéherá tí nkehe kjuákohará. <sup>3</sup> A ntá tǵínkavan kixin chrókiénxinrá kixin Cristo t'etuenhen jnkojnko chojni ntoá, la ko kǵaxin xǵikaha jnkojnko chojni ntoá mé t'etuenhen tí ichjién, la ko kǵaxin xǵikaha Dios mé t'etuenhen Cristo. <sup>4</sup> A ntá tí jnkojín chojni ntoá xrasixín kachjinke ch'án tí tǵenixjehé ch'án Dios, o xrasixín ch'án kachjinke ch'án tí tǵechronka ch'án iten Dios, mé xǵikaha tǵakoxín ch'án kixin chóntehya ch'án kjuasáyé tí Ìnchéni t'etuenhen ch'án. <sup>5</sup> A ntá ijnko chojni chjin tǵóchín kja tjan tí tǵenixjehé tjan Dios la o tǵóchín kja tjan tí tǵechronka tjan iten Dios, mé xǵikaha tǵakoxín tjan kixin chóntehya tjan kjuasáyé tí xii tjan. Mé tóyóhé éxí tsíkǵín tjan xǵikaha. <sup>6</sup> A ntá tí chojni chjin tǵínkakonhya kixin chrók'uiáxin kja tjan nkehe mé chrókǵín tjan. Kǵánchó tí chrókósuéhé tjan chrókǵín tjan, ntá chrók'uiáxin kja tjan tóte tió tójnkotsérá. <sup>7</sup> Kixin tí chojni ntoá chrókǵuasinhya ch'án kachjinke ch'án kixin jehe ch'án mé éxí retratgé Dios la ko t'inkaséyanxín ch'án tí kjuachaxin kuénte Dios. A ntá tí chojni chjin mé t'inkaséyanxín tjan tí kjuachaxin kuénte tí xii tjan. <sup>8</sup> Kixin tí chojni ntoá sǵoxín k'óna mé k'uaxrǵenǵinhya ch'án chojni chjin. Náhi. Tí chojni chjin mé k'uaxrǵenǵin tí chojni ntoá. <sup>9</sup> Chaxín k'ónahya tí chojni ntoá kixin jehó tsjak'e ch'án. Náhi. Tí chojni chjin mé k'óna kixin tsjak'ekotoxín ch'án. <sup>10</sup> Ntá t'ichǵánxín kixin tí chojni chjin ts'íáxin kja sín tóte chrókǵuakoxín sín kixin t'ítuenhen sín kixin xǵikaha ts'íkon tí sín ángel. <sup>11</sup> Kǵánchó káin ní tinkáchónkni Cristo t'ichǵánxín kixin tí chojni ntoá chrókǵuinkǵitsa tí chojni chjin la ko tí chojni chjin chrókǵuinkǵitsa tí chojni ntoá. <sup>12</sup> Kixin chaxín tí chojni chjin na tí chojni ntoá k'uaxrǵenǵin. A ntá jie tí chojni chjin na mé t'axrǵenǵin tí chojni ntoá. A ntá káin ní k'uaxrǵenǵinni Dios.

<sup>13</sup> Jahará nkechrórá, ¿á ó nchóxon kixin ijnko chojni chjin tǵóchín kja tjan chrónixjehé tjan Dios? <sup>14</sup> Jahórá chrókónohará kixin chrókósuéhé tí chojni ntoá chóna kǵaxíhi kǵínjin. <sup>15</sup> A ntá tí chojni chjin chóna kǵaxíhi kǵínjin la mé ntoá tíha kixin ó kuǵtuenxin tjan kixin tsochóna tjan kǵaxíhi tjan kǵínjin kixin tsotǵóchínhya kja tjan. <sup>16</sup> A ntá tí tǵen jnkojín nkexro titekakonhya tíha xǵikaha ntá chrókónohará kixin jeheni la ko káin xín tí sín nǵnkoé Dios la xǵikahó kuènhenni.

*Ntoáhya kǵóne sín tí niotǵa xraxinkakonxín sín Ìnchéni*

<sup>17</sup> Méxra tí nkehe tǵéjǵin la mé ijnko nkehe tóxrǵínnahya tǵejoch'erá. Tió tójnkotsérá ntiha la ijnko nkehe jína chrókǵuich'erá. A ntá náhi la ijnko nkehe jínahya tǵejoch'erá. <sup>18</sup> Na mé sǵoxín na mé ntáchro sín kixin tió tójnkotsérá la jnkokoáhya tǵenkayáxinrá. Ntáxrǵan kixin ách'e chaxín xǵikaha tǵejorá. <sup>19</sup> ¿Xá t'ichǵánxín kixin chrók'uaxrǵentará kixin chrókónoexínni kixin nkexro chaxín tinkáchónki Ìnchéni la ko nkexro tí náhi? <sup>20</sup> Méxra tí xǵikaha jnkokoáhya tǵenkayáxinrá ntá tió tójnkotsérá chrókǵónterá niotǵa la chaxínhya xraxinkákonxínrá Ìnchéni tí xǵikaha. <sup>21</sup> Kixin tió sinterá la senó isorá tǵejónterá tí nkehe tsíkǵasánkoará, la isorá la kǵónté nǵaxa t'énxinrá kǵinta, la í sorá la tsíkókoaná. <sup>22</sup> ¿Á chontahyará nchia ntoará? Ntahó chrókǵóntexínrá la ko chrók'uíxinrá nkehe. Mé xǵikaha chontahyará kjuasáyé tí nǵnkoé Dios la ko nchesuéhérá tí sín nòá chóntahya ninkehó. ¿Nkehe tsontáxrǵan? ¿Á tsontáxrǵan kixin jína tǵejoch'erá? Kǵá náhi. Jehya jína tǵejoch'erá.

*Jína chrórxaxinkakonxínni Ìnchéni*  
(Mt. 26.26-29; Mr. 14.22-25; Lc. 22.14-20)

<sup>23</sup> Kíxin Ìnchéni mé chjina ch'án tí nkehe kjuákoahará: kíxin tí tie tsikóxi ch'án na mé jehe ch'án kuákja ch'án tí nioṭja <sup>24</sup> ntá kjuixin kjuanchia ch'án kjuasáya ntá kóchrít'ò ch'án tí nioṭja ntá ntáchro ch'án kíxin: “Tíhi mé nṭona xranjon its'en kíxin jina ts'ejóxin tí jahará. Méxra xikaha sích'erá kíxin tsoxraxinkákonxínrá tí janhan”, ichro ch'án. <sup>25</sup> La ko kjaxin xikaha tió kjuixin kjóne sín ntá kuákja ch'án tí vaso la ntáchro ch'án kíxin: “Tíhi mé tjakoxin kíxin chaxín tsoxiteyá ijnko nkehe nixin kuènte Dios kíxin ts'ítji jnina. Tió its'irá tíhi mé tsoxraxinkákonxínrá tí janhan”, mé chro ch'án. <sup>26</sup> Kíxin tí interá tí nioṭja la it'irá tí inté to uva mé xikaha tjeotjákoxinrá kíxin xikaha k'uénxin Ìnchéni. Mé xikaha tsjákoxinrá tsjixrakájia yaon tsokjan ch'án.

*Ntoá chrókjóneni tí nioṭja kuènte Ìnchéni*

<sup>27</sup> A ntá jnkojín nkexro chjini chrókjóneni sín tí nioṭja la ko chrók'ui sín tí inté to uva xraxinkakonxínni Ìnchéni, mé xikaha chrókjuasin sín jie chrókjuikosáyehya sín tí cuerpo la ko tí ijnié Ìnchéni. <sup>28</sup> Méxra jnkojnkoní chrókjuenkayáxinni senó kíxin á chóntahyani jie na ntá chrókjóneni tí nioṭja la ko chrók'ui ní inté to uva. <sup>29</sup> A ntá tí xikaha chjini chrókjóneni la ko chjini chrók'ui ní la chaxínhya chrórxaxinkakonxínni tí cuerpo kuènte Ìnchéni la mé tí xikaha chrókjuich'eni la chrókjuasótexinni tíha. <sup>30</sup> Mé xikaha itsjérá níhará la ko itsjérá tsankahyará la ko jnkojínrá k'uénrá. <sup>31</sup> A ntá tí chrókjuatsqanni nkexrí tjen asénni jeheni ntá Ìnchéni t'ichjánxienhya chrókjuincheckjasóteni ch'án. <sup>32</sup> A ntá kjónté chrókjuincheckjasóteni Ìnchéni ntá chrók'uitjani chrókjuinchexiteyéheni ch'án, ntá chrókjuasótehyani éxi tsjasóte tí í so chojni chjasintajni.

<sup>33</sup> Méxra kichó ní, tió tójnkoisésá sinterá la chróchonhénrá chrókui tí í so sín ntá chrókjónetokará sín jnkokóá. <sup>34</sup> A ntá tí nkexro ik'uén kjinta la íchá jina senó chrókjónexin nkehe nṭoe ó kíxin ntá chrókjuincheckjasótehyará Dios kíxin xikaha ntoáhya tójnkoisésá. A ntá tí í so nkehe la tsjásiyóxian janhan tió tsjasántsjahará.

## 12

*Nchakuen Dios mé chjéhe kjuachaxin jnkojnko chojni*

<sup>1</sup> Kichóni, tjínkavan kíxin tsonohará jina kíxin nkexrí síin tí kjuachaxin tjanjon Nchakuen Dios t'áyéhe jnkojnko chojni.

<sup>2</sup> Jahará ó nohará jina kíxin tió naxa kuinkachónkehyará Ìnchéni na mé kuinkachréhérá tí nkehe tsíkjanoya nixjahya. <sup>3</sup> Méxra chrókónohará kíxin nijnko nkexro nixjaxin kjuachaxin Nchakuen Dios tsjacha ts'ántaxínhin Jesús, la ko nijnko nkexro tsjacha tsontáchro sín kíxin Jesús mé Ìnché sín tí nixjaxínhya sín tí kjuachaxin Nchakuen Dios.

<sup>4</sup> A ntá nchónhya xra kuènte kjuachaxin Nchakuen Dios síin la kjánchó jnkokóá Nchakuen Dios mé tjetjanjon. <sup>5</sup> La ko síin nchónhya nkexrí sích'eheni xra Ìnchéni, kjánchó Ìnchéni la ójnkó nkexro tíha. <sup>6</sup> La ko nchónhya nkehe t'axrjexín tí xra ch'e jnkojnko chojni la kjánchó jnkokóá Dios tjetjanjon tí kjuachaxin ch'exínni xra kaín ní. <sup>7</sup> Jnkojnko chojni mé kuítõnhen kíxin chrókjuakoxin kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios kíxin xikaha chrókjuinkítsa kichó. <sup>8</sup> Iso chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsonixja sín kjuaxrexinkaon

jína kixin tjinkitsa Nchakuen Dios, la ko í so chojni ts'áyéhe kjuachaxin tsochrónka ijnko nkehe kuènte Dios noehya tí í so sín kixin Nchakuen Dios mé tjinkitsa sín tsonixja sín. <sup>9</sup> La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin antsí tsinkáchónki Dios kixin Nchakuen Dios mé tjinkitsa. La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin sinchekitohe chojni jína. <sup>10</sup> La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin kixin Dios sinchenohe sín ijnko nkehe tsochenka sín tí í so kichó ni, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsjatsqanxín á kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios o á kjuachaxin kuènte ijnko nchakuen jínahya chronkaxín ijnko chojni, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin kixin ijnko nkíva ókjé naxa k'uitjahya sín tsonixjaxín sín ijnko nkehe kuènte Dios, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsochronkaxín nkexrí t'axrxjén tí nkehe ókjé nkíva tsíchronka tí í jnko chojni. <sup>11</sup> Kjánchó kaín tíha jnkokoá Nchakuen Dios mé tjinkitsa, na mé k'uáyéhe jnkojnko chojni jnkojnko kjuachaxin éxí tjinkaon tí Nchakuen Dios nkerí xra chrókjuich'e sín.

### *Káinni k'ónani jnkokoá cuerpo kuènte Cristo*

<sup>12</sup> Cristo la éxí yóhe ijnko cuerpo chóna nchónhya parte. A ntá ijnko cuerpo la jnkokoá kjánchó nchónhya parte chóna. Kjonté nchónhya parte chóna tí cuerpo la tí cuerpo la ójnkó. Mé xíkaha Ìnchéni Cristo la ójnkó tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Káinni kjonté chojni judío la kjonté chojni jehya judío, la kjonté chojni ch'exón xra, la kjonté chojni t'ítuenhya, kaín ni na mé jnkokoáxón Nchakuen Dios kuíkítexínni, na kaín ni k'ónani jnkokoá cuerpo kuènte Cristo, na mé éxí jnkokoá nkehe ik'uíni kaín ni na mé k'uáyéheni tí jnkokoá Nchakuen Dios.

<sup>14</sup> Kixin tí cuerpo kuènteni la jehya jnkokoá parte chóna. Náhi. Itsjé parte chóna tí cuerpo. <sup>15</sup> Tí chróntáchro tí toteni kixin: “Jehya itja tí jeheni na mé jehya jeheni kuènte tí cuerpo”, na mé chaxínhya tíha kixin ó jehe cuerpo kuènte. <sup>16</sup> Kjaxín tí chróntáchro ijnko ntatsjoni kixin: “Jehya ikon tí jeheni na mé jehya jeheni kuènte tí cuerpo a”, na mé chaxínhya tíha kixin ó jehe cuerpo kuènte. <sup>17</sup> Tí chaxín kuènté cuerpo kuènteni chrók'óna ikonni, ¿ntá nkexrí chrókuinhinni? A ntá tí chaxín kuènté cuerpo kuènteni chrók'óna ntatsjoni, ¿ntá nkexrí chrókókaxraxéheni? <sup>18</sup> A ntá Dios kjuanjon ch'án kjuachaxin nkexrí ch'e xra jnkojnko nkehe kuènte cuerpo kuènteni kixin jehe ch'án nkexrí tjinkaon ch'án kóxrjínjin ch'án. <sup>19</sup> A ntá tí chrók'óna jnkokoá nkehe tíha, ¿a ntá nkexrí chrókjuak'e tí cuerpo a? <sup>20</sup> Kjánchó jie nchónhya parte chóna tí cuerpo kuènteni la ó jnkokoá tíha.

<sup>21</sup> Tí ikonni la mé xitjahya tsontáche tí tjani kixin: “T'ichjánxienhyani tí jaha”, la ko kjaxín tí kjani xitjahya tsontáche tí toteni kixin: “T'ichjánxinnahya tí jaha.” <sup>22</sup> Náhi. Tí nkehe kuènte tí cuerpo tónhenni kixin tjetuanhya na mé kjonté antsí má t'ichjánxín <sup>23</sup> la ko í so nkehe kuènte tí cuerpo la kánhyó chóntheni kjuasáya na kjánchó antsí nchek'ítsáni ka. La ko tí nkehe náxrjónhya la antsí tóxakohenni kixin tsonoxínhya. <sup>24</sup> A ntá tí nkehe náxrjón na mé t'ichjánxienhya ka ts'ítsá. Mé xíkaha Dios kjuíncheyóxin kaín tí nkehe kuènte tí cuerpo kuènteni la ko jehe ch'án antsí chjéhe ch'án kjuasáya tí nkehe chrókjuikosáyeheyani jeheni <sup>25</sup> kixin ninkehó xitjahya chrókikayéhe tí cuerpo kixin kaín tí nkehe la jnkokón tjinkitsa kichó. <sup>26</sup> Tió tsíkóníhi ijnko parte kuènte tí cuerpo la kaín tí í so parte la kjaxín tjeté; la ko tió tjikosáyehe sín ijnko parte la kuènté tsochéhe.

<sup>27</sup> A ntá jahará na mé kuènte tí cuerpo kuènte Cristo la ko jnkojnkorá mé ijnko parte kuènte tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>28</sup> Méxra Dios kjueyá ch'án chojni sich'ehe ch'án xra kuènte nínko, na mé saoxín kjueyá ch'án tí sín apóstol; la ko yóxin kjueyá ch'án iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsochrónka sín ijnko nkehe kjuínchenohe sín ch'án. La ko níxin kjueyá Dios iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsjako sín itén ch'án, la ko kjaxin kjueyá ch'án iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin sinchekitohe chojni níhi jína, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so kjojni chjéhe ch'án kjuachaxin antsí tjinkítsa kíchó, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin ts'etqan xra kuènte ch'án, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsonixjaxin sín í jnko nkíva. <sup>29</sup> Kénhya chojni tsík'óna apóstol, la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin sinchenohe sín Dios ijnko nkehe tsochrónka sín, la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin tsjako sín itén Dios, la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan, <sup>30</sup> la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin sinchekitohe sín chojni jína, la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin tsonixjaxin sín ijnko nkíva ókjé, la ko kénhya chojni chóna kjuachaxin tsochronkaxin sín nkexrí t'axrxjén tí nkehe chrónka tí sín níxjaxin ijnko nkíva ókjé. Chaxin kjá náhí. <sup>31</sup> Méxra tjéyará tí kjuachaxin antsí jína chrótjáhará Dios. Ntá jie tsjákohará ijnko ntía antsí jína chrók'uejorá.

## 13

### *Chrótjuèheni kíchó ni*

<sup>1</sup> Tí chrónixja nkívee chojni ó la ko kjaxin chrónixja éxí níxja tí sín ángel, ntá naḡa chrótjuahya kíchó ni la ó chónkó tíha la mé éxí chrókóyóna chica tsjánka ó la ko éxí ijnko chica platillo nchevékjan sín ó, kixin ninkehó són chóntahya. <sup>2</sup> La ko tí chrónixja itén Dios, la ko tí chrókianxian kaín nkehe kuènte Dios naḡa noehya chojni, la ko tí chrókónona kaín nkehe, la ko antsí chrókuinkachónka Dios ntá chrókuuacha chróntátjan ijnko jna sáchrókjui ókjé, kjónté tí xíkaha ntá naḡa chrótjuahya kíchó ni, ntá ninkehó sínkíhya tí janhan. <sup>3</sup> Tí chrókjuintakitonhan tí sín nóa kaín nkehe chonta, la ko tí chrókjuánjuan kjuachaxin kixin chróchena kuenténa, kjónté tí xíkaha ntá naḡa chrótjuahya kíchó ni la ntá ninkehó sínkíhya tíha.

<sup>4</sup> Tí tjuèheni kíchó ni na ts'ejóchónhenni kíchó ni, tsónínkakuenhyani kíchó ni, la ko sinchejína asénni, la ko tsochjinoxienhyani, la ko sinchehnkehyaní, la ko tsohnkehyaní, <sup>5</sup> la ko ch'ehyaní ninkehó nkehe náxrjónhya, la ko tjeýáhyani nkehe kuènteni ó, la ko tsónínkakoenhyani tjoka, la ko tsochóntahyaní kjuanínkaon isé, <sup>6</sup> la ko kjaxin tsqchèhyani tió í jnko chojni tjasin jie. Náhí. Chrókóchéheni tió ijnko nkehe jína sitónhen. <sup>7</sup> Tí tjuèheni kíchó ni la kjónté kaín nkehe chrókjuasótexinni la chrókuitekaonni kixin jína sín la ko naḡa chrok'uejóchónhenni chrókónínkakoenhyani.

<sup>8</sup> Tí tjuèheni kíchó ni la jnkochrínin tsjak'e ts'itjáyannya. A ntá itsi ijnko yaon í t'ichjánxínhya tsochrónka chojni itén Dios, la ko tsókohya kjuachaxin tsonixjaxin chojni ókjé nkíva, la ko tsókohya kjuachaxin tsoñohe chojni má. <sup>9</sup> Naḡa t'itjáyan tí nkehe chrókónoheni la ko naḡa t'itjáyan tí nkehe chróchronkaxinni. <sup>10</sup> A ntá tió tsoñoheni kaín xín nkehe ntá tí nkehe ntoáhya k'uénoheni la mé ts'itjáyan.

<sup>11</sup> Tió naxa chánjan janhan k'uénixja éxi chánjan la ko k'uékjenkayáxian éxi chánjan. Ntá kóntetona ntá kuitoha tí nkehe kuènte chánjan. <sup>12</sup> Méxra éxi ijnko xrosenta t'ikonxínhyani jina jie, ntá tsi ijnko yaon chr'éxin ntá ts'ikonxínni jina kaín nkehe. Ijie naxa t'itjáyan tí nkehe chrókónona; ntá tsi ijnko yaon tsonona jina kaín xín nkehe éxi xikaha kjaxin Dios chóxin ch'án tí janhan. <sup>13</sup> Méxra, iní nkehe tjejó jnkochrín, la mé ts'ejó chojni tsinkáchónki Dios, la ko ts'ejó chojni tsochónhen sín, la ko ts'ejó chojni tsojuèhe kichó. A ntá iní nkehe siín, la kjánchó antsí má t'ichjánxin tsojuèheni kichó ni.

## 14

### *Tí nixjaxin chojni ókjé nkiva*

<sup>1</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrótjuèhérá kichuára la ko kjaxin chrókjuéyará kixin Nchakuen Dios chrótjáhará kjuachaxin. Kjánchó antsí chrótjinkáonrá tí kjuachaxin tsochronkará ijnko nkehe kuènte Dios. <sup>2</sup> Méxra, tí nkexro nixjaxin ijnko nkiva ókjé mé nixjehe sín Dios ó la ntá chojni la náhi, kixin kohya ninkexró tiénxín tí nkehe nixja sín la mé nchakuen sín ó mé chronkaxín sín ijnko nkehe kuènte Dios noehya tí í so sín. <sup>3</sup> A ntá tí nkexro chronkaxín ijnko nkiva tiénxín tí í so sín ijnko nkehe kuènte Dios mé nixjehe chojni ntá xikaha tjinkítsa tí í so sín kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios la ko chrókóchéhe sín. <sup>4</sup> A ntá tí nkexro nixjaxin ijnko nkiva ókjé la mé tjinkítsa jehó ch'án antsí tsohohe tí kjuachaxin kuènte Dios. A ntá tí nkexro chronkaxín ijnko nkehe kjuínchenohe Dios mé tsjinkítsa tí sín kuènte njnko kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios.

<sup>5</sup> Tjínkavan kixin kaín rá chróchontará kjuachaxin chrónixjaxinrá ijnko nkiva ókjé. Kjánchó antsí tjetooan chróchontará kjuachaxin chróchronkará ijnko nkehe kjuínchenohará Dios. A ntá kánhyó tjetooan chrónixjaxinrá ókjé nkiva tí noahyará tsochronkaxinrá nkexrí t'axrjexín tí nkehe chróchronkará kixin chrókuinhin kaín tí sín tinkáchónki Inchéni kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios. <sup>6</sup> A ntá kichó ni, tí chrókjuasántsajahará chrónixjaáxinrá ijnko nkiva ókjé la ó chónkó tíha. Íchá jina chrónixjaáxinrá ijnko nkiva tiénxinrá chróxrjankaxián ijnko nkehe kjuínchenona Dios la chróxrjankaxián ijnko nkehe kuènte Dios naxa noahyará, la chróxrjankaxián ijnko nkehe tjinkaon Dios chrókónohará, la chrókjuákoáxinrá ókjé nkehe njxin.

<sup>7</sup> Kixin kjaxin tí ison flauta la ko tí isón arpa, tí jnkokónhya chróntáchro jnkojnko són, ntá chrókjuachahyani chrókjuatsaanni nkehe tí ntáchro tí són a. <sup>8</sup> La ko éxi yóhe tí siín guerra, tjanjonko kichó sín, la ntá ntoáhya chrók'uánoa sín tí chica trompeta, ntá kohya nkexro chrókóyaxínhin sín sáchrókjuikjanjonko kichó sín. <sup>9</sup> Kjaxin xikaha tí jahará tí nixjahará ijnko tan tiénxín sín, çntá nkexrí chrókónohe sín nkehe tí ntáchorá? Mé xikaha tjejonixjará éxi chjehe xrjnto ó. <sup>10</sup> Chaxín siín itsje nkiva chjasintajni la ko kaín nkiva la siín chojni tiénxín sín. <sup>11</sup> Kjánchó tí chrókianxinhya janhan tí nkehe tsontáchro ijnko nkexro, ntá tí nkexro a ts'ikon tí janhan éxi ijnko nkexro tsíkjixin ókjé la ko kjaxin janhan ts'ikuán tí jehe ch'án éxi ijnko nkexro tsíkjixin ókjé. <sup>12</sup> Méxra jahará imá tjinkáonrá chrók'uayéhérá ijnko xra kuènte Nchakuen Dios, ntá chrókójina chrókjuéyará tí xra chrókjuinkítsa tí í so sín kuènte njnko kixin antsí chrók'uitja sín ijnko nkehe kuènte Dios.

<sup>13</sup> Méxra tí nkexro nixjaxin ijnko nkiva ókjé la chrókjuanchehe Dios kixin chrókjuinkítsa chróchronkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín tí tan a. <sup>14</sup> Kixin tí



tsonixjaxian Dios ijnko nkiva ókjé, ntá tí nchakuenná ó mé tjenixjehé Dios, la ntá tí kjuaxrexinkaon kuéntana la ókjé tjen. <sup>15</sup> A ntá tí xikaha, ¿nkehe chrókjuít'a? Íchá jina chrónixjaxian Dios tí nchakuenná la chrókianxian janhan, la ko tió chrótsje janhan himno la chrótsjexian nchakuenná la ko chrókianxian janhan. <sup>16</sup> Kíxin tí tsochjéxinrá kjuasáya Dios nchakuenná ó ntá tjejótinhin í so chojni, ¿ntá nkexrí kíxin tí sín naxa kienxínhya sín tí nkehe nixjehérá Dios chróntácho sín “Amén, ó nchóxon”? <sup>17</sup> Kjónté imá náxrjón tí chrókjuancheherá Dios kjuasáya la ntá chrókienxínhya tí sín tjejótinhin, ntá chrokujuinkítsahya kíxin chrók'uitja sín nkehe kuénte Dios. <sup>18</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya kíxin antsí chonta janhan kjuachaxin tsonixjaxian ókjé nkiva, la ntá jahará la kánhyó nixjará xikaha. <sup>19</sup> Kjánchó tió tójnksé chojni kichó ni la mé ntáxrjan kíxin antsí tjínkavan chrónixja janhan kjónté in'ó palabra ó tienxín sín kíxin xikaha chrókjuákuaxian sín, la ntá kánhyó chrókójina kjónté ite mil palabra chrónixjaxian ijnko nkiva ókjé tienxínhya chojni.

<sup>20</sup> Kíchóni, chrókjuenkayáxinhyará éxi chánjan. Kjánchó chrók'uejorá éxi chánjan naxa noehya nkehe jínahya. A ntá chrókjuenkayáxinrá éxi chojni nteto. <sup>21</sup> Tí xroon tsíkjin sín ósé nkexrí k'ueqoan Dios mé ntácho kíxin: “Janhan tsonixjaxian ókjé nkiva la ko itén chojni ókjé kíxin tsinhin tí nación Israel na kjónté tsitekakonhya sín, xikaha ichro Ìnchéni.”\* <sup>22</sup> A ntá tí kjuachaxin tsonixjaxin chojni ókjé nkiva mé xránjon kíxin chrókjuákoxin chojni chrókuinhin tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni, jehya kíxin t'ichjánxin chrókuinhin tí sín tinkáchónki Ìnchéni. A ntá tí kjuachaxin tsochronka chojni ijnko nkehe kjuínchenohe sín Dios mé xránjon kíxin chrókjuákoxin chojni chrókuinhin tí sín tinkáchónki Ìnchéni, jehya kíxin chrókuinhin tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni. <sup>23</sup> A ntá tió tójnksérá kaín rá tinkáchónkirá Ìnchéni, a ntá kaín rá chrónixjaxinrá ókjé nkiva, ntá tí chrók'uixenhen nchia ijnko chojni naxa kuénhya sín xikaha, o chrók'uixenhen nchia ijnko chojni naxa tinkáchónkihya Ìnchéni ntá chrókuinhin sín xikaha la kjá tsontácho sín kíxin ó k'uixikjánrá. <sup>24</sup> Kjánchó tí chróchronkará kaín rá ijnko nkehe kjuínchenohará Dios ntá chrók'uixenhen nchia ijnko nkexro tinkáchónkihya Ìnchéni, o chrók'uixenhen ijnko chojni naxa tienhyé, ntá chrókuinhin sín nkehe tjejonixjará kaín rá ntá chrórxaxinkaon sín tí jie chónta sín ntá chrókuítóhe sín kaín jie chónta sín. <sup>25</sup> Ntá tsonoxín tí nkehe mó tjenkayáxin sín nkaya asén sín ntá ts'ejóxin toch'in sín tsoxraxinkaon sín Dios la ko tsontácho sín kíxin chaxín tjejókoará Dios.

*Ntoa chrókjuich'eni kaín xín nkehe tió tójnkséni*

<sup>26</sup> A ntá kichó ni, ¿nkehe chrókónhen? Tió tójnksérá na mé isorá chrótsjerá salmo, la ko isorá chrókjuákorá, la ko isorá chróchronkará ijnko nkehe kjuínchenohará Dios, la ko isorá chrónixjaxinrá ijnko nkiva ókjé, la ko isorá chróchronkaxinrá nkexrí t'axrxjén tí nkehe nixjaxin tí í so sín ókjé nkiva. Kjánchó kaín tíha tsonhen kíxin tí sín kuénte nínko chrók'uitja sín nkehe kuénte Dios. <sup>27</sup> A ntá tí chrónixjaxin sín ijnko nkiva ókjé na mé yaá o iy'á chojni chrónixja sín la ko chrók'uixinkí chojni tsonixja, la ko t'ichjánxin kíxin jnkojin nkexro nohe tsochronkaxin nkexrí t'axrxjén tí nkehe nixja sín. <sup>28</sup> A ntá tí kohya ninkexro tí nínko ntaha tsjacha tsochronkaxin nkexrí t'axrxjén tí nkehe chrónixja sín, ntá chrónixjaxinhya sín ókjé nkiva tí tjejótójnksé sín, na mé chrónixjehé sín asén sín ó la ko chrónixjehé sín

\* 14:21 Isaías 28.11-12

Dios ó. <sup>29</sup> Tjánjonrá kjuachaxin kixin tsonixja yaá o y'á chojni k'uáyéhe sín kjuachaxin tsochronka sín nkehe kjuínchenohe sín Dios. A ntá tí sín tjejótinhin mé chrókjuenkayáxin sín á ó nchoxón tí nkehe kuínhin sín. <sup>30</sup> A ntá tí xrinahya chrókjuinchenohe Dios ijnko nkehe ijnko nkexro tjetjaxin ntá chróchronka ch'án tíha. A ntá tí nkexro senó kjuankíxin chrónka nkehe la chróchónhen ch'án chrónixjahya ch'án. <sup>31</sup> Ó nchoxon jnkojnkorá chróchronkará nkehe tjáhará Dios kixin xikaha kaín rá chrók'uitjárá la ko chrókócháhará. <sup>32</sup> A ntá tí nkexro k'uáyéhe kjuachaxin tsochronka nkehe kjuínchenohe Dios kjaxin t'ichjánxin chróchónhen tsochronkaxín í jnko nkexro. <sup>33</sup> Kixin Dios tjanjon tí kjuaxróxin, a ntá tjinkakonhya ch'án kixin yóxinhya chrók'uejóni.

Tió tójnksé chojni kichó ni tinkáchónki Ìnchéni <sup>34</sup> chrónixjahya tí chojni chjin jnkosiné servício. Kohya kjuachaxin xikaha, na mé chrókjuinchexiteyéhe sín tí sín ntoa éxi t'etqan tí ley kuènte Dios. <sup>35</sup> Tí tjinkaon sín tsoñohe sín nkehe na mé chrókjuanchankíhi sín xii sín tió tjiji sín ntqe sín. Náxrxónhya chrónixja ijnko chojni chjin nkehe jnkosiné servício.

<sup>36</sup> Chrókónohará kixin tí itén Dios xrankíxixínhya tí tjejórá la ko jehya jahorá k'uayéhérá tíha. <sup>37</sup> A ntá tí tjen jnkojín nkexro tjenkayáxin kixin nixja itén Dios o tjenkayáxin kixin tí Nchakuen Dios tjinkítsa tí jehe ch'án ntá chrókónohe ch'án kixin tí nkehe tjékjian mé ijnko nkehe tsik'etqan Ìnchéni. <sup>38</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya tíhi na ntá jahará chrókuitekákuénhyará ch'án kjaxin.

<sup>39</sup> Méxra kichó ni, chrókjuéyará kixin chrók'uayéhérá kjuachaxin chróchronkará nkehe kjuínchenohará Dios la ko chrókuítóhérá tsonixjaxin chojni ókjé nkíva. <sup>40</sup> Kjánchó kaín xín nkehe la jnkojína la ko kjuasáya chrókónhen.

## 15

### *Tsíxechón Cristo*

<sup>1</sup> A ntá jie kichó ni, tjínkavan chrórxaxinkáonrá nkehe tí tan kuaáxinrá kjuákohará. Tíha mé kuitekáonrá, la mé tíha mé tjejóxinrá jína. <sup>2</sup> Kjaxin tí nkehe kjuákohará mé kuaáxinrá, tí tjtóehyará tí nkehe kjuákohará; tí la náhi la chónkó kuinkachónkirá tí nkehe kjuákua.

<sup>3</sup> Saoxín, kjuákohará tí nkehe k'uayáha kixin Cristo k'uenyákonhen ijíeni, na mé xikaha kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe ntáchro tí xroon itén Dios <sup>4</sup> la ko tsikjavá sín ch'án la ko tsíxechón ch'án tí níxin yaon éxi ntáchro tí xroon itén Dios. <sup>5</sup> Ntá k'uíkon ch'ín Pedro tí jehe ch'án, ntá chr'éxin inaá tí teyó sín k'uék'ajiko ch'án k'uíkon sín tí jehe ch'án. <sup>6</sup> A ntá chr'éxin chjina quinientos chojni kichó ni jnkokoá k'uejó sín k'uíkon sín ch'án. A ntá jie itsjé tí sín a naxa tjejó sín, a ntá jnkojín sín na ó tsik'en sín. <sup>7</sup> Chr'éxin k'uíkon ch'ín Jacobo tí jehe ch'án, la ko k'uíkon kaín tí í so sín apóstol inaá.

<sup>8</sup> A ntá kjuixixín janhan k'uíkuan Ìnchéni éxi ijnko xjan naxa xetjahya yaon chrókokjíhi. <sup>9</sup> Kjánchó janhan kánhyó tjetqan la mé tóyóehya tí í so sín tsíkjeýá Ìnchéni la ko tósuàna chrók'óna ijnko nkexro ch'ehe xra Ìnchéni kixin janhan mé k'uénínkakhonhan tí sín nínkqe Dios. <sup>10</sup> Kjonté jínahya kjuít'a la kjuasáyé Dios la ko kjuachaxin kuènte ch'án mé kjuítóxinhin tí kjuenkayáxin, na mé chónkóhya kuikónóana ch'án, kixin tjetóxin kjuít'a xra la kaín sín la kánhyó. Kjánchó jehya janhan kjuít'a xra. Náhi. Dios kjuinkítsana ch'án kjuít'a xra. <sup>11</sup> Kjánchó tjetuanhya á janhan o á jehe sín kjuako sín, kixin xikaha tí itan kjuakoni, a ntá kuitekáonrá.

*Tsoxechón tí sín tsík'en*

<sup>12</sup> **A** ntá tí tjakoni kixin Cristo la xechón, ¿ntá nkekuènte ntáchrorá jnkójínrá kixin tsoxechónhya chojni tsík'en? <sup>13</sup> Tí chrókóchaxín tí nkehe ntáchrorá kixin tsoxechónhya chojni tsík'en, ntá kjaxin chróxechónhya Cristo. <sup>14</sup> **A** ntá tí chaxínhya xechón Cristo, ntá chónkó tí nkehe tjakoni la ko ninkehó sínkíhya la ko chónkó tí nkehe kuítekáonrá. <sup>15</sup> **A** ntá tí chaxínhya xíkaha tsíkónhen, la jeheni la ijnko chojni ntoáhya chrónka kuènte Dios, kixin ó chrónkani kixin Dios kjuínchexechón Cristo. **A** ntá tí chrókóchaxínhya kixin chróxechón Cristo, ntá kjaxin chrókóchaxínhya kixin chróxechón chojni tsík'en <sup>16</sup> kixin tí chróxechónhya tí chojni tsík'en, ntá kjaxin Cristo chróxechónhya ch'án. <sup>17</sup> **A** ntá tí Cristo chróxechónhya ch'án ntá chrókóchónkó tí kuítekáonrá tí jehe ch'án kixin naxá chrókjuínhya tí ijjárá. <sup>18</sup> La ko tí chrókóchaxín tíha ntá chrók'uitjáyán tí sín kuítekaon Cristo ik'uén sín. <sup>19</sup> Méxra tí chrókuinkáchónkini Cristo kixin chrókjuínkítsa ch'án tí jeheni chjasintajni ntíhyó, ntá kohya chojni chrókóyóhe tí jeheni, imá chrókónòdèni chrók'uejóni kaín ni.

<sup>20</sup> Kjánchó náhi, la chaxín ó xechón Cristo. Jehe ch'án éxí tí nkehe tsík'óna saoxín kixin jehe ch'án saoxín xechón ch'án. <sup>21</sup> Méxra jnkokoá chojni ntoa kjuankixin kjuasin jie, ntá kjuankixin k'uén kaín xín chojni chjasintajni, la ko kjaxin jnkokoá chojni ntoa xechón, ntá xíkaha tsoxechón kaín chojni tsík'en. <sup>22</sup> Kixin tí jie kjuasin ch'ín Adán ntá kaín xín chojni sít'énxín sín. **A** ntá Cristo la kaín ni tsochóntaxínni kjuachón. <sup>23</sup> Jnkójnkoní éxí tsohenni tocar, na mé saoxín xechón Cristo, a ntá chr'éxín tíó tsokjan ch'án ntá tsoxechónni kaín ni kuítekaonni tí jehe ch'án. <sup>24</sup> **A** ntá ó tsi yaon tsjixixín ntá sinchek'itjáyán Cristo kaín xín nkehe t'etqan la ko kaín xín kjuachaxin ókjé, ntá tsjanjon ch'án tí xra t'etqan kixin ts'áyéhe It'é ch'án Dios. <sup>25</sup> Na mé t'ichjánxin ts'etqan Cristo tsjixirakájia tí yaon tsjachahya tí sín nínkakonhen ch'án. <sup>26</sup> **A** ntá tí nkehe tsjixixín ts'itjáyán la mé tí kjuach'én. <sup>27</sup> **A** ntá Dios kjuanjón kjuachaxin kixin kaín nkehe síin mé chrók'uetuenhen Cristo.\* Kjánchó tíó xíkaha ntáchro tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin kaín xín nkehe mé ts'etuenhen ch'án, ntá ó noheni jína kixin jehya kixin Dios la chrók'uituenhen ch'án ínaá. Náhi. Jehe ch'án mé chjéhe Xjeen ch'án kaín kjuachaxin ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe. <sup>28</sup> **A** ntá tíó tsjixín tsjacha Cristo ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe, ntá Cristo, mé tí Xjeen Dios, la kjaxin sinchexiteyéhe ch'án It'é ch'án Dios kixin ntá Dios mé ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe.

<sup>29</sup> **A** ntá í jnko nkehe, la iso sín tikiteyákonhen tí sín tsík'en. ¿Nkekuènte xíkaha ch'e sín tí titekakonhya sín kixin tí sín tsík'en tsoxechón sín ínaá?

<sup>30</sup> **A** ntá tí xíkaha, ¿nkekuènte kixin kaín yaon kjuaxróxinhya tjejóni nínkakhenni chojni? <sup>31</sup> **A** ntá kichó ni, kaín yaon síin kjuachakon chrók'uén janhan. Chaxín tíhi, kjánchó chàna kixin jahará kjaxinrá tinkachónkirá Inchéni Jesucristo. <sup>32</sup> Kjónté kónínkakonna chojni chjasin Éfeso éxí iko jiehe la kjónté kjuak'é ntiha, ¿la ntá nkehe chrókjuacha tí janhan tí chrókóchaxínhya chróxechón chojni tsík'en? Tí xíkaha la ó nchoxon tí nkehe ntáchro tí sín titekakonhya Inchéni kixin chrókjóné sín la ko chrók'ui sín kixin ijie la o ntóye chrók'uen sín.

<sup>33</sup> Chrókuitóéhyará chrokjuit'áyahará sín. Éxí ntáchro sín kixin: “Tí chrók'uejókotoxinni chojni jínahya ntá chrók'uitjáyán tí nkehe jína

\* 15:27 Salmo 8.6

tjenkayáxinni.” <sup>34</sup> Chrókjanrá ntja jína ntoá la chrókjuásinhyará jie. Méxra isorá naḡa chonhyará Dios. Na mé ntáxrjan tíhi kíxin chrókósuàhará.

*Nkexrí tsoxechón tí sín tsík'en*

<sup>35</sup> Kjá jnkojínrá tsjanchankínará kíxin: “¿Nkexrí tsoxechón tí sín tsík'en la ko nkexrí tsotsjehe tí cuerpo tsochónta sín?” <sup>36</sup> Lontírá tjanchankínará xíkaha. Tí noatje t'enkanı nonte t'ichjánxin its'en ts'itjáyán kíxin tsjak'echón tí nkehe ts'ayan. <sup>37</sup> Tí nkehe t'enkanı la jehya tí ka a. Náhí. Tí nkehe t'enkanı la noatrigo o í jnko tje. <sup>38</sup> Kjánchó Dios kjuanjon kjuachaxin kíxin jnkojnko nta ts'óna éxí tjinkaon ch'án, la ko jnkojnko nta tsochónta tje kuènte. <sup>39</sup> A ntá jehya kaín tí cuerpo la jnkokon. Náhí. Ijnko la cuerpo kuènte chojni, la ko í jnko la cuerpo kuènte ko, la ko í jnko la cuerpo kuènte koxroxé, la ko í jnko la cuerpo kuènte koche. <sup>40</sup> Na mé kjáxin xíkaha siín cuerpo kuènte tí sín ángel tjejó nkaya nkajní la ko siín cuerpo kuènte chojni tjejó chjasintajni. A ntá tí cuerpo kuènte tí sín ángel la náxrjón tsjehe la ko kjáxin tí cuerpo kuènte tí chojni la náxrjón tsjehe, kjánchó ókjé nkexrí tsjehe. <sup>41</sup> Ókjé nkexrí t'inkaséyanxín tí yaon la ko ókjé nkexrí t'inkaséyanxín tí nitjó la ko kjáxin konotsé la ókjé nkexrí t'inkaséyanxín la ko kjónté itsjé konotsé la ókjé t'inkaséyanxín jnkojnko. <sup>42</sup> Kjáxin xíkaha tsonhen tí chojni tsík'en tsoxechón sín. Tí nkehe tsoxravá la mé ijnko nkehe tsotje, a ntá tí nkehe tsoxechón la mé ijnko nkehe ts'itjáyanyha. <sup>43</sup> Tí nkehe tsoxravá la ijnko nkehe náxrjónhya tíha, la ntá tí nkehe tsoxechón la ijnko nkehe imá náxrjón. Tí nkehe tsoxravá la ijnko nkehe chóntahya kjuachaxin, la ntá tí nkehe tsoxechón la ijnko nkehe tsochónta kjuachaxin. <sup>44</sup> Tí nkehe tsoxravá la mé cuerpo kuènte chojni chjasintajni ó. La ntá tí nkehe tsoxechón la mé cuerpo antsí tsochónta kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. A ntá tí chóntani cuerpo kuènte chojni chjasintajni ó na mé kjáxin tsochóntani cuerpo antsí tsochónta kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios.

<sup>45</sup> A ntá éxí ntáchro tí xroon itén Dios kíxin: “Tí chojni ntoa k'óna saoxín mé ch'in Adán tíha mé k'uáyéhe ch'án kjuachón ó.”† A ntá tí ó kujixixín ikui í jnko ch'in éxí yóhe Adán, kjánchó jehe ch'án mé chóna ch'án nchakuen tjanjon kjuachón. <sup>46</sup> Kjánchó jehya saoxín k'óna tí cuerpo antsí chóna kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. Náhí. Saoxín k'óna cuerpo kuènte chojni chjasintajni ó, la ntá chr'éxin k'óna cuerpo antsí chóna kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. <sup>47</sup> Tí nkexro k'óna saoxín la k'óna nche na mé kjuák'e ch'án chjasintajni ó. A ntá tí nkexro k'óna yóxin na mé nkaya nkajní kujixín ch'án. <sup>48</sup> Tí cuerpo siín chjasintajni mé yóhe tí cuerpo k'uéchónta tí nkexro tsík'óna nche. A ntá tí cuerpo siín nkaya nkajní mé yóhe tí cuerpo chóna tí nkexro kujixín nkaya nkajní. <sup>49</sup> Éxí senó tóyóhèni tí nkexro k'óna nche, ntá xíkaha chr'éxin tsoyóhèni tí nkexro kujixín nkaya nkajní.

<sup>50</sup> Ntá tsotjonkará nkehe, kichó ni. Tí cuerpo k'óna nto la ko hueso chóntani jie xitjahya sátsjikoni tí tjen Dios t'etóan ch'án. Na mé tí nkehe tsjeje xitjahya ts'áyéhe tí nkehe tsjejeheya. <sup>51</sup> A ntá tsotjonkará ijnko nkehe ninkexró noehya, kíxin kénhyani its'enni. Kjánchó kaín ni ts'ixitóxinhin tí cuerpo chóntani. <sup>52</sup> A ntá xrinahya titàya tjejóni ntá éxí chróchr'áton konni la ko chrókuakitjenkíni konni xíkaha tió tsjixixín tsinhinni tsontáchro trompeta, la ntá kaín chojni tsík'en tsoxechón, í ts'enhyha sín, la ko kjáxin jeheni kaín ni ts'ixitóxinhin tí cuerpo chóntani. <sup>53</sup> A ntá tí cuerpo chóntani la tsjeje, ntá t'ichjánxin ts'inkáya

nkehe chónhya tsjeje. La ko tí cuerpo chóntani la ts'en ntá t'ichjánxin ts'inkáya nkehe chónhya ts'en. <sup>54</sup> A ntá tió tí cuerpo chóntani la tsjeje, na mé t'ichjánxin ts'inkáya tí nkehe chónhya tsjeje, la ko tió tí cuerpo chóntani la ts'en, na mé t'ichjánxin ts'inkáya tí nkehe chónhya ts'en. Ntá tí xikaha na ntá tsoxiteyá éxí nixja tí xroon itén Dios ntácho kixin: “Tsjachahya tí kjuach'én la mé tsjacha tí kjuachón.” † <sup>55</sup> “Jaha kjuach'én, ¿kjá tí kjuachaxin kuénta kixin chrókjuacha jaha? Jaha kjuach'én, ¿kjá tí kjuachaxin kuénta kixin chrók'oyánni?” § <sup>56</sup> Tí jie tjasinni mé kujxin tí ts'enni. A ntá tí ley k'uetqan ósé antsí k'uúixín jie. <sup>57</sup> A ntá tjancheheni Dios kjuasáya kixin ichr'án ch'án Ìnchéni Jesucristo kixin táha mé tsaáxinni.

<sup>58</sup> A ntá jahará kichó ni, imá tjuahará. Chrókuítóéhyará tinkachónkirá Ìnchéni. Jnkochrixin chrókjuich'ehérá Ìnchéni xra antsí jina kixin ó nohará jahará kixin tí xra ch'eheni Ìnchéni jehya chónkó tíha.

## 16

### *Tí ofrenda tjenájín sín tsochr'énnen sín tí sín tjejó chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntá tí chichaon tjenájínrá kixin tsjínkitsará tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni na mé chrókjuich'erá éxí kuétuanhan tí sín nínko estado Galacia. <sup>2</sup> Jnkoinko domingo jnkoinkorá chrókuakitsjenteherá nkerí síká chichaon kjuachará tí semana kjuich'erá xra kixin t'ichjánxinnya chrókjuasánjia janhan ntá chrókjuenájínrá chichaon. <sup>3</sup> A ntá tió tsjasán janhan tsétuanhan tí sín tsjéyará kixin sátsji sín chjasin Jerusalén, na ntá tsokjian xroon tsjikoxín sín tí chichaon tsikjénájínrá tsjikaán tí sín kichó ni ntiha. <sup>4</sup> A ntá tí chrókójina kjaxin janhan sáchrókjuiyá, a ntá sáchrókjuikian tí jehe sín kjaxin.

### *Tjenkayáxin ch'in Pablo nkexrí sátsji ch'án*

<sup>5</sup> Tí sátsjia la t'ichjánxin ts'atsínka janhan estado Macedonia ntá chr'éxin tsjasán ntiha chjasin Corinto. <sup>6</sup> Ách'e ntaó chrókuitona chrók'uatsínkajia nchakuen kin. A ntá jahará chrókjuínkitsará tí janhan tió sátsjia ókjé chr'éxin. <sup>7</sup> Méxra tjínkakhonya chrók'uatsínkoá chrótsjahará ó. Náhí. Tjínkavan chrókuitona iso yaon tí tjejorá ntiha tí Ìnchéni chrókjuanjon kjuachaxin. <sup>8</sup> Kjánchó tsitona chjasin Éfeso tsjixrakájia yaon Pentecostés, <sup>9</sup> kixin ntihi antsí chonta kjuachaxin chrókjuít'a xra kuénte Ìnchéni la ko jina chrókónhen tí xra kjónté nchónhya chojni nínkakonna.

<sup>10</sup> A ntá tí tsjiji ch'in Timoteo ntiha la antsí jina chrónixjehérá ch'án kixin kjuaxróxin chrók'uejokoará ch'án kixin jehe ch'án kjaxin ch'ehe Ìnchéni xra éxí janhan. <sup>11</sup> Kaín tí jahará chróchonteherá ch'án kjuasáya. Tjínkitsará ch'án kixin jina itsi ch'án ntihi tsitsjehe ch'án tí janhan kixin tjéchonhan chrókui ch'án la ko tí í so sín kichó ni.

<sup>12</sup> A ntá tí kichó ni Apolos la imá xrjanóhahá ch'án kixin kjaxin chrókjuijiko ch'án tí í so kichó ni, kjánchó tjínkakonhya ch'án jie. Chr'éxin tsjiji ch'án tió ts'ixranka.

### *Kjuixixín nixja ch'in Pablo*

<sup>13</sup> Chrókjuenkayáxinrá la ko chrók'uejotsjehérá. Chróchrakonhyará la ko chrókuítóéhyará tí tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>14</sup> Kaín nkehe chrókjuich'erá la koí chrótkuèhérá kichuárá.

<sup>15</sup> Na ntá kichó ni, ó nohará kixin tí sín kjéhya ch'ín Estéfanas saoxín kuinkáchónki sín tí tan tsaáxin chojni tí estado Acaya, la ko jehe sín kuákja sín xra a tjinkitsa sín tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni. <sup>16</sup> Tjínkavan kixin chrókuinche xiteyéhérá tí sín tjinkitsa éxí tí jehe sín la ko kaín tí sín ch'e xra. <sup>17</sup> Chàna kixin ó kui ch'ín Estéfanas la ko ch'ín Fortunato la ko ch'ín Acaico, kixin jahará kjónté tjeohyará. <sup>18</sup> A ntá jehe sín kjuínchechéhe sín asenná éxí kjuínchecháhará sín. Chróchontehérá kjuasáyé chojni xikaha.

<sup>19</sup> Tí sín tójnksé estado Asia xraxinkaon sín tí jahará. Kjaxin ch'ín Aquila la ko tjan Priscila la ko tí sín tójnksé ntøe sín ima xraxinkaon sín tí jahará kixin tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>20</sup> Kaín tí sín kichó ni ntili xraxinkaon sín tí jahará. Nixjehérá kichuárá kaín rá tsehérá tja kichuárá jnkójina.

<sup>21</sup> Janhan Pablo xráxinkavan tí jahará ikjian xroon chr'anhánrá la tjaná kjinxian tí letra i.

<sup>22</sup> Tí nkexro tjuéhya Ìnchéni Jesucristo la tsjasóte. A ntá jeheni, la Ìnchéni xrákiá.

<sup>23</sup> A ntá kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo mé sintayaonrá ch'án. <sup>24</sup> Tjuahará kaín rá kixin kaín ni tinkáchónkini Cristo Jesús. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí nínko chjasin Corinto

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé kjueyána Dios kixin sít'aha Ìnchéni Jesucristo xra, la ko kichó ni Timoteo ikjinni tí xroon i chr'ánhanráni tí jahará nínko Dios chjasin Corinto la ko kaín tí í so kichó ni tinkáchónki Ìnchéni tjejorá nkuíxín estado Acaya. <sup>2</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Tí kjuasóte ch'ín Pablo*

<sup>3</sup> Tjancheheni kjuasáyé Dios It'é Ìnchéni Jesucristo. Jehé It'éni mé tìkonóeheni ch'án la ko xráxín nchechéheni ch'án. <sup>4</sup> Jehé ch'án mé nchechéhé ch'án kaín tí jeheni tió tsi ijnko kjuaxróxinhya kixin ntá tsjachani sinchechéheni í so chojni kjuaxróxinhya ts'atsínka sín éxí yóhé jehé ch'án kjuínchechéhé ch'án tí jeheni. <sup>5</sup> Mé xíkaha tjejótjasóteni éxí yóhé kjuasóte Cristo ntá kjaxin jehé ch'án imá sinchechéheni ch'án kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>6</sup> Tjejótjasóteni kixin tí jahará chrókóchàxinrá la ko chrókuaáxinrá. A ntá Dios nchechéhé tí jeheni kixin kjaxin jahará chrókócháhará kixin ntá chrókjuachará kjónté chrókjuasóterá éxí tjasóteni jeheni. <sup>7</sup> Na mé ó noheni kixin chaxín ntoá tinkachónkirá Ìnchéni kixin ó noheni kixin jnkokón tjejótjasóteni kaín ni ntá kjaxin jnkokón sinchechéhé Dios tí jeheni kaín ni.

<sup>8</sup> Kíchóni, tijnkaonni kixin chrókónohará kixin nkexrí imá kjuasóteni tí k'uejóni tí estado Asia. Imá náxrjónhya kjuasóteni la chrókjuachahyani, la k'uitjáyenhenni tí tjenkayáxinni kixin chrók'uaaxrjexínni ntiha náxa chrók'uejóchónni. <sup>9</sup> Ó kónoheni kixin chrók'uenxínni ntiha. Mé xíkaha kónhenni kixin chrókónoexínni kixin tí jehóni la chrókjuachahyani tíha. Náhi. Chrókuinkáchónkini Dios, mé tí nkexro nchexechón chojni tsík'en. <sup>10</sup> Jehé Dios mé kjuínchekaáni ch'án la ko náxa sinchekaáni ch'án kixin tí nchónhya nkehe chrók'uenxínni. Méxra ó noheni kixin chaxín jehé ch'án sinchekaáni ch'án <sup>11</sup> tí tjínkítsaráni tjanchehéra Dios kixin tsjinkítsani ch'án. A ntá tí tsjé chojni chrókjuanchehe Dios kixin tsjinkítsani ch'án ntá chr'éxin itsjé chojni tsjanchehe sín ch'án kjuasáyé kixin xíkaha jehé ch'án kjuínkítsani ch'án.

### *Nkekuénte sákjuíhya ch'ín Pablo tí chjasin Corinto*

<sup>12</sup> Chéheni kixin noheni kixin ntoá k'uejóni ntihi chjasintajni kjuích'yehyani chojni, mé xíkaha k'uejókoaráni. Ntá jehya kjuachaxin kuénteni kjuachaxinni xíkaha. Náhi. Kjuachaxin kuénte Dios mé kjuínkítsani kixin xíkaha k'uejóni. <sup>13</sup> Tió chr'ánhanráni xroon, kjinhyani nkehe chrókiénxinhyará. Náhi. Jehó tí nkehe chrókjuínchekuáxinrá chrókiénxinrá. Tjéçonhan kixin chrókiénxinrá jína. <sup>14</sup> A ntá ó tinkakiénxinrá ntsí kixin tió tsokjan Ìnchéni Jesús tsócháhará kixin xíkaha kjuakoharáni jeheni la ko kjaxin tsóchéheni kixin jahará kuitéakonrá.

<sup>15</sup> Mé xíkaha kjuenkayáxian kixin saoxín chrókjuasántsjahará tí jahará kixin chrókócháhará kixin yáya chrókjuasántsjahará. <sup>16</sup> Kjuenkayáxian janhan chrókjuasántsjahará saoxín tió sáchrókjuia estado Macedonia la ko chrókjuasántsjahará inaá tió chrókjanxiàn ntiha. Mé xíkaha



chrókjuínk̄tsarána tió sáchrókjuiyá janhan estado Judea. <sup>17</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin ntoáhya kjuenkayáxian chrókjuasán ntiha ní? ¿Á tjenkayáxinrá kixin iyó nkehe kjuenkayáxian kixin jnkokoá chróntáxrjan kixin chrókjuasán la ko chrókjuasánhya? <sup>18</sup> Méxra tjetsjehe Dios kixin xikahya kjuáteheni tí jahará kixin chrókjuijini la ko chrókjuijihyani. <sup>19</sup> Kixin Cristo Jesús mé Xjeen Dios, na mé tí nkexro kjuákoxin ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo la ko kjuákoxian janhan tí k'uéjóni ntiha, mé xikahya k'uéchronka ch'án, kjuích'iyahya ch'án ninkehó. Náhí. Kaín nkehe tjakoni kuente Cristo la chaxín tíha. <sup>20</sup> Kixin kaín nkehe tsichronka Dios la mé jehe Cristo kjuínchexiteyá ch'án. Mé xikaha tió tjancheheni Dios kjuasáya la mé ntáchroni “Amén, ó nchoxon” kixin tí kjuachaxin kuente Cristo Jesús. <sup>21</sup> A ntá Dios mé kjuínk̄tsa ch'án tí jeheni la ko tí jahará kixin kaín ni ntoá chrókuinkáchónkini Cristo la ko jehe ch'án mé kjueyáni ch'án. <sup>22</sup> Kjaxin jehe ch'án tsíkjinchekani ch'án xroye, na mé kjuanjon ch'án Nchakuen ch'án tsochónta asenni senó kixin tsonoexínni kixin chaxín ts'áyeheni nkehe chr'éxin.

<sup>23</sup> A ntá tí naxa kjuasánhya janhan chjasánrá Corinto éxi kjuenkayáxian la tjetsjehe Dios kixin tjínkakhonhya kixin chrókóxakonhanrá tí chrókjuéntuáhárá tí jahará inaá. <sup>24</sup> Jehya kixin chrókuétuānhánrá kixin nkexrí chrókuinkachónkirá Inchéni kixin ó nòna kixin ntoá tinkachónkirá ch'án. Ó jehí tjinkaonni chrókjuínk̄tsaráni kixin antsí má chrókócháhará.

## 2

<sup>1</sup> Mé xikaha kjuenkayáxian kixin chrókjuasánhya janhan ntiha inaá tí naxa xrásinrá kjuanínkaon. <sup>2</sup> A ntá tí naxa chrókjuíntak'ávárá, ¿a ntá nkexro chrókjuínchekhàna inaá tí chrókjuínchekhànahyará jahará kixin janhan kjuíntak'ávárá? <sup>3</sup> Mé xikaha ikjian tí xroon chr'anhanrá senó kixin tjínkakhonhya chrókjuasán chrókjuínchekóxakonhanrá inaá. Náhí. Jahará chrókjuínchekhànará. Méxra ó nòna kixin tí chrókóchàna janhan ntá chrókócháhará kaín rá. <sup>4</sup> Kjánchó tió ikjian tí xroon a chr'anhanrá senó la imá kóxakonhen asenná tsjanka kjaxin. Kjánchó jehya kixin ikjian tí xroon a chr'anhanrá kixin chrókjuíntak'ávárá. Náhí. Ikjian tí xroon chr'anhanrá kixin chrókónoaxínrá kixin imá tjuahará tí jahará.

### *Ch'ín Pablo chrókjuínchek'itjáyenhen ch'án tí jie kjuasin tí nkexro a*

<sup>5</sup> A ntá tí nkexro kjuínchexakonna la jehya janhvàn kóxakonna. Náhí. Kaínrá kóxakonhanrá. Kjánchó tjínkakhonhya tjetóxin tsontáxrjan tíha. <sup>6</sup> Na mé it-sjé tí jahará nixjehérá ch'án kóyakoterá ch'án kixin chrókjuasinhyá ch'án jie xikaha la táhó la ó tjen. <sup>7</sup> Ntá jie chrók'uitjáyenhanrá tí jie kjuasin ch'án, chrókjuínk̄tsará ch'án, kixin tí náhi la ts'itjáyaxín ch'án tí kjuancheníhi. <sup>8</sup> Méxra xrjanóghárá kixin chrókjuákoxinrá inaá kixin chaxín tjuéhérá ch'án. <sup>9</sup> Mé xikaha senó ikjian xroon chr'anhanrá kuente tí kjuanínkaon chontará kixin tsononaxian á chrókjuínchexiteyànará kaín nkehe chrókuétuānhánrá. <sup>10</sup> A ntá tí sijnchek'itjáyenhenrá ijnko chojni ichrén jie kjuasin ch'án ntá janhan kjaxian sintak'itjáyenhan ch'án tí jie kjuasin ch'án. Méxra tí chaxín k'ué ichrén jie chrókjuíntak'itjáyenhan ijnko chojni la ó kjuixin kjuíntak'itjáyenhan ch'án tí jie a kixin chrók'uejorá jnkojína. Kjaxin xikaha tjetsjehe Cristo, <sup>11</sup> kixin ntá tí ch'ín Tsochren na tsjachahya ch'án tsjachroe ch'án tí jeheni, kixin ó noheni nkexrí ch'ia tí ch'ín Jínahya.

### *Kóxakonhen ch'ín Pablo tí kjuák'e ch'án chjasin Troas*

12 **A** ntá tió kjuasán tí chjasin Troas chrókjuakua tí tan jína kuènte Cristo la antsí xránjon kjuachaxin kixin chrókónhen xra kuènte Ìnchéni. 13 Kjánchó náxrjónhya tjen asenná kixin k'uitjahya tí kichó ni Tito. Ntá tuénxín níxjahá tí jehe sín tjejó ntiha ntá sákjuia tí estado Macedonia.

*Ntá ó tsjacha sín tsochónta sín kjuachaxin kuènte Cristo*

14 Kjuasáyé Dios kixin xráxin jehe ch'án tjinkitsani ch'án ntá tjachani kixin chóntani tí kjuachaxin kuènte Cristo Jesús. Ntá kaín nketí sáchrókjuini mé tjakoxinni tí tan kuènte ch'án éxi ijnko nkehe xraxé náxrjón chrókóxrjínhin kaín xín chojni. 15 Kaínni la éxi yóhe tí xraxé náxrjón kuènte chjincó chrókjuanjón Cristo chrók'uáyéhe Dios kixin tíha mé chrókónoexín tí sín tsaá la ko kjaxin chrókónoexín tí sín ts'itjáyan. 16 Tí sín ts'itjáyan mé tókaxraxéhe sín éxi ts'enxín sín tí xraxé a. **A** ntá tí sín tsaá mé tóxrjínhin sín kixin ijnko nkehe tsjanjon kjuachón tíha. ¿Xá nkexro chrókjuacha chrókjuich'e tíha? 17 **A** ntá jeheni mé xrinchekjihyani nkexrí nixja itén Dios éxi ch'e nchónhya chojni chrókjuacha sín chichaon. Náhí. Kaín asenni tjakoni itén Dios kixin kjueyáni ch'án sich'eheeni Cristo xra, la ko tjetsjehe ch'án tí xra tjejóch'eni.

### 3

*Tí pacto nixin*

1 **A** ntá xikaha ntáchroni, ¿á tjenkayáxinrá kixin kjuankíxinni tsochronkani inaá kixin jína tí jeheni, o á t'ichjánxin kixin chrókjuuikoni xroon kixin tsoñoaxínrá kixin jína tjakoni? ¿Xá t'ichjánxin kixin chrókjuanchaharáni ijnko xroon tsochrónka kixin jína tjakoni? ¿Xá t'ichjánxin kixin chrókjuanchaharáni ijnko xroon tsochrónka kixin jína tí jeheni éxi ch'e í so sín? 2 Náhí. T'ichjánxienhyani nijnko xroon kixin jahará mé éxi yóhe ijnko xroon tsikjinni xrikoni chróchóxin la ko chrókjuinchekuáxin kaín xín chojni tsoñoexín sín kixin jeheni mé ch'eheeni Cristo xra. 3 T'ikon sín noxín kixin tí jahará mé éxi yóhe ijnko xroon tsikjin Ìnchéni Cristo xrikoni nchekuáxin chojni. Kjánchó jehya ntáhni tsikjinxín ch'án. Náhí. Kjuanjón ch'án Nchakuen ch'án tjechón chontará la kjaxin jehya xrotabla tsikjin ch'án. Náhí. Táha la asén chojni.

4 Ntá ó noheni chaxín tíhi kixin tinkáchónkini Dios kixin tjinkitsani Cristo. 5 Jehya kixin ó jehí chróchóntani kjuachaxin kixin chrókjuich'eni xra. Náhí. Kaín tí xra ch'eni na Dios tjetjanjon kjuachaxin. 6 Jehe ch'án mé kjuanjón ch'án kjuachaxin kixin chrókjuich'eheeni ch'án xra tsochenkani chojni tí tan nixin kui. Tíha jehya ijnko nkehe tsikjin chojni chrókjuinchexiteyéheeni. Náhí. Tíha mé kjuachaxin kjuanjón Nchakuen Dios kixin sinchexiteyéheeni ch'án. Kixin tí ley ntáchro kixin its'en chojni. Kjánchó tí Nchakuen Dios la mé tjanjon kjuachón.

7 Tí ley tsík'óna letra xrotabla mé imá kuikao t'inkaséyan la mé kjuachahya tí sín israelita chrókomá sín ikon ch'ín Moisés kixin imá tjákiní tsjehe ikon ch'án.\* Kjánchó tí t'inkaséyan kjuankíxin ó tinkák'anka. Méxra tí xikaha tí ley tjanjon kjuach'én mé kuikao ijnko t'inkaséyan imá náxrjón. 8 ¿á chrókójeheya kixin antsí má t'inkaséyan kuikao tí tan nixin kujxin kjuachaxin Nchakuen Dios? 9 Méxra xikaha tí ley k'uéchónta kjuachaxin jie kjónté ntáchro kixin its'en chojni, a ntá antsí má jína tí tan chrónka Dios kixin tsotjuáxin tí jie chóntani. 10 Méxra tí kjuachaxin k'uéchónta tí ley k'uék'etóan ósé la ninkehó

\* 3:7 Éxodo 34.29–35

tóyoghya tí kjuachaxin jié tjen jie. <sup>11</sup> A ntá tí k'uechónta kjuachaxin tí nkehe séhyó ntá tinkákjeje, a ntá antsí má chónta kjuachaxin tí nkehe tsjak'e jnkochríxín.

<sup>12</sup> Mé xíkaha tí nkehe tsjejhya tjejóchónhenni ntá chrakonhyani chronkaxínni kaín tíha. <sup>13</sup> Ch'ehyani éxí kjuích'e ch'ín Moisés k'uikjéxin ch'án ka ikon ch'án kixin tsonohya tí sín israelita kixin ó tinkákjeje tí t'inkaséyan chónta ch'án. <sup>14</sup> Kjánchó jehe sín naça kienxínhya sín la ko naça xíkaha tjejó sín ijie tió nchekuáxin sín tí nkehe k'uítuénhen sín ósé kixin tí ka naça t'inkákonhen tí chrókiénxín sín kixin naça kjuínhya tí ka. A ntá tí chrókuinkáchónki sín Cristo la ntá jehe ch'án chrókuatsen tí ka a. <sup>15</sup> A ntá kjónté jie tió nchekuáxin sín tí xroon tsikjin ch'ín Moisés la tjejó sín éxí naça t'inkákonhen tí ka a kixin tienxínhya sín. <sup>16</sup> A ntá tió ijnko chojni tsjankíxin tsinkáchónki Ìnchéni ntá tí ka t'inkákonhen la tsjii. <sup>17</sup> A ntá Ìnchéni mé Nchakuen Dios tíha. A ntá tí tjen Nchakuen kuénte Ìnchéni Dios la ntiha kohya nkehe ts'inkákonhen. <sup>18</sup> A ntá jeheni kaín ni kohya nkehe t'inkákonhen ikonni la mé tjejóni éxí xrosenta tjákini tí kjuachaxin kuénte Ìnchéni, na mé tinkák'ixitóxín tí kjuaxrexinkaon kuénténi kixin antsí chrókóyógheni éxí tí jehe ch'án kixin antsí tsochóntani tí kjuachaxin kuénte ch'án, kixin Ìnchéni, na tí Nchakuen a, mé xíkaha ch'e xra.

#### 4

<sup>1</sup> Méxra xíkaha chrókóxrjéhyani chrókuich'eni tí xra kjuanjon Dios kixin jehe ch'án kujkonógheni ch'án. <sup>2</sup> Ó kuítógheni kaín nkehe imó la ko kaín nkehe chrókósuèxinni, la ko ch'iyehyani kichó ni, la ko tjitoxíenhyani itén Dios. Náhi. Jehí tí nkehe ntoá chrónkani. A ntá xíkaha chrókónoexín kaín xín chojni kixin ntoá tjejóni éxí tjinkaon Dios. <sup>3</sup> A ntá jeheni mé tjakoni tí itan tsaáxinni, kjánchó iso sín kjónté xíkaha tinhín sín mé tienxínhya sín kixin xráxín jehe sín la ts'itjáyán sín. <sup>4</sup> A ntá jehe sín kuítekakonhya sín, a ntá tí dios kuénte chjasintajni mé kjuínchek'ikonhya sín kixin chrókiénxínhya sín, kixin ntá chrók'uikonhya sín tí t'inkaséyan kuénte tí tan kuénte Cristo, mé tí nkexro chónta kjuachaxin, a ntá jehe ch'án la mé yóghé éxí tsjehe Dios. <sup>5</sup> Tió tjakoni na mé jehya tjakoni kixin jeheni chrókuitekáonrá. Náhi. Chronkaxínni kixin chrókuitekáonrá Jesucristo mé Ìnchéni la ko chrónkani kixin jeheni mé t'aharáni xra tsjinkítsani tí jahará kixin tjuahará Jesús. <sup>6</sup> Na mé jehe Dios k'uetóan kixin tí xrohi ts'inkaséyanxín tí sítié a na mé kjáxin jehe ch'án kjuanjon ch'án xrohi ts'inkaséyanxín nkaya asénni kixin chrókjuachani chrókónoheni nkexrí tjen tí kjuachaxin jié kuénte Dios t'inkaséyanxín Ìnchéni Jesucristo.

#### *Nkexrí chrók'uejóni kixin tinkáchónkini Ìnchéni*

<sup>7</sup> A ntá tí cuerpo kuénteni la yóghé ijnko ch'í tsík'óna nchetje tjinká nkehe tjete, mé xíkaha ts'ikon sín kixin tí kjuachaxin jié chóntani la kujxín tí tjen Dios kixin jehya kuénteni tíha. <sup>8</sup> Chóntani nchónhya kjuaxikaon la kjónté tsjachahya tí kjuaxikaon a. Imá tóxakonhenni la kjónté títoehyani tinkáchónkini ch'án. <sup>9</sup> Kjónté chónkíhi sín tí jeheni kjánchó Dios la kuítóghya ch'án tí jeheni. Kjónté k'uekonni kjuítsínkani kjánchó kjuínchek'itjáyanyani sín. <sup>10</sup> Kjónté nketí sájtjini xráxín chrók'uénxinni éxí k'uénxin Ìnchéni Jesús, kixin xíkaha tjakoxínni tí kjuachón chónta ch'án. <sup>11</sup> Méxra jeheni naça tjejóchónni la xráxín síin

kjuaxikaon kixin chrók'uenxínni kixin tinkáchónkini Jesús kixin kjaxin xikaha chrókjuakoxínni tí kjuachón ch'án kjónté chrók'uen tí cuerpo chóntani. <sup>12</sup> Kjónté xikaha chrók'uenxínni, a ntá jahará tsochontará kjuachón.

<sup>13</sup> Éxí ntáchro tí xroon itén Dios tsíkin sín ósé kixin: “Kuítékavan ntá xikaha xrjan̄ka.”\* A ntá kjaxin jeheni kuítékaonni ntá xikaha chrónkani. <sup>14</sup> A ntá ó noheni kixin Dios mé tí nkexro kjuínchexechón tí Ìnchéni Jesús kjaxin sinchexechón ch'án tí jeheni koíni. A ntá jehe ch'án tsjiko ch'án tí jeheni la ko tí jahará kjaxinrá tí tjen Dios. <sup>15</sup> Kaín tíha kónhen kixin jahará jina chrók'uejoxinrá. La ko kjaxin xikaha nchónhyará chrók'uayéherá tí kjuasáyé Dios, ntá antsí tsjé chojni ts'ejóni tsjancheheni Dios kjuasáyé kixin tí kjuachaxin jié ch'ánta ch'án.

<sup>16</sup> Méxra chrókóxrjéhyani kjónté tinkákjeje tí cuerpo chóntani kixin ó noheni kixin jnkojnko yaon Ìnchéni mé tjenchek'ánkí ch'án tí kjuaxrexinkaon kuénténi. <sup>17</sup> A ntá tí nkehe tjasótéxínni tí tjejóni ntihi jie mé tíha la tjoka ts'atsínka la ts'áyèxínni ijnko nkehe imá jié la ko í tsjejehya tíha. <sup>18</sup> Ntá chrókómáhyani tí nkehe síin chjasintajni ntihyó. Náhi. Chrókjuéyáni tí nkehe nāxa t'ikonhyéni kixin tí nkehe t'ikonxínni ikonni na mé nkehe chóxin tsjeje. A ntá tí nkehe t'ikonhyani mé nkehe tsjejehya.

## 5

<sup>1</sup> A ntá ó noheni kixin tió tsjeje tí cuerpo chóntani na mé yóhé éxí ijnko nchia tjoka tsjeje, a ntá Dios mé kjuích'éna jnkojnko nchia nixin ts'itjáyanyha jnkochríxin nkaya nkajni kixin jehya tja chojni kjuích'énaxin tíha. <sup>2</sup> Tí nāxa chóntani cuerpoéni ntihi la náxrjónhya tjejóni tjinkaonni tí ókjé cuerpo tsochóntani nkaya nkajni <sup>3</sup> kixin táha ts'inkáyani éxí ijnko ka, ntá xitjahya chrókótjóchínni. <sup>4</sup> Tí nāxa tjejóhónxínni tí cuerpo chóntani jie la náxrjónhya tjejóni tjasóteni. Tjinkakonhyani xikahó chrókuitóekoni tí cuerpoéni ntaxin, na mé tjinkaonni kixin tí cuerpoéni ntaxin chrókónixin ó. Ntá chrók'uitjáyani tí chrók'uenxínni la ntá chrókuaqjani tí kjuachón nixin. <sup>5</sup> Dios mé kjuenkayáxin ch'án kixin xikaha sinchekjtonhenni ch'án ntá kjuínchekjtonhenni ch'án tí Nchakuen ch'án kixin ntá chrókónoexínni kixin chaxín ts'áyéheni tí nkehe tsjanjon ch'án.

<sup>6</sup> Mé xikaha xráxín ó noheni kixin tí nāxa tjejóni ntihi nāxa chóntani cuerpoéni ntá nāxa tjejókohyani Ìnchéni. <sup>7</sup> A ntá jeheni tjejóni tinkáchónkini ch'án kjónté t'ikonhyani ch'án. <sup>8</sup> Kjánchó jeheni na imá chéheni tjinkaonni chrókuítógheni tí cuerpoéni chóntani jie kixin sáchrókjuini tí tjen Ìnchéni, chrók'uejókoni ch'án ntiha. <sup>9</sup> Méxra xikaha tjinkaonni chrókjuínchexchéheni Ìnchéni kjónté nāxa chróhóntani cuerpoéni ntihi la o í chróhóntahyani, la nāxa chrókuinkáchónkini ch'án. <sup>10</sup> Kixin kaín ni t'ichjánxin tsochjineheni Cristo tí tjen ch'án t'etóan ch'án kixin nkehe ts'áyéheni jnkojnkonni kixin nkerí xra kjuích'eni á jina o náhi tí nāxa k'uéchóntani cuerpoéni ntihi chjasintajni.

### *Tí tan tjanjon kjuaxróxin*

<sup>11</sup> Méxra xikaha noheni chróchrakõhenni tí kjuachaxin jié kuénte Ìnchéni ntá tóxakonhenni tjakõheni chojni kixin chrókuinkáchónki sín ch'án. Ó nohe Dios kixin nkexrí tjejóni la ko tjinkaonni kixin kjaxinrá chrókónohará. <sup>12</sup> Jehya kixin chrótjonkará inaá kixin jina ch'eni xra. Náhi. Jehí ntáchroni kixin síin nkehe chrókóchaxinrá kixin tí jeheni ntoá chrónkani kixin chrókónohará

\* 4:13 Salmo 116.10

nkexrí chrókjuáteherá tí sín imá nchehnke sín kixín imá náxrjón nixja sín a ntá xraxinkakonhya sín tí jie chóna asén sín. <sup>13</sup> A ntá tí lóconi na mé tíha kixín tjínkaonni chrókjuich'eheñi Dios xra. A ntá tí jehya lóco tí jeheni la mé jehí tjínkaonni chrókjuinkitsani tí jahará. <sup>14</sup> Kixín Cristo la imá tjuêhe kaín xín chojni ntá t'etuêhenni ch'án kixín ó noheni jína kixín jehó ch'án k'uenyákonhenni ch'án tí ijíeni kaín ni kixín éxí kjaxinni ik'uéñni kaín ni kixín jehe ch'án k'uenyákonhenni ch'án. <sup>15</sup> Mé xikaha Cristo mé k'uenyákonhên ch'án kaín ni. Na ntá jeheni tjejóchónni mé tjejóchónxinni ch'án la jehya tí kjuaxrexinkaon kuènteni chrókjuinchexiteyéheñi. Náhi. Chrókjuinchexiteyéheñi ch'án kixín k'uenyákonhenni ch'án la ko xechón ch'án ínaá kixín tsaáxinni ch'án. <sup>16</sup> A ntá jie jeheni tjenkayáxinhyani éxí tjenkayáxin chojni chjasintajni ó. Kjánchó senó k'uéchóxinni Cristo kixín nkexrí kjuák'e ch'án chjasintajni ó, a ntá jie la xikahya t'ikonni ch'án. <sup>17</sup> Méxra tí nkexro tinkáchónki Cristo mé k'óna ijnko chojni nixín. A ntá kaín nkehe ntaxin la ó kjuixin k'uátsínka la ntá jie la kaín nkehe ó k'óna nixín.

<sup>18</sup> Kaín tíha mé tí xra kjuích'e Dios. Jehe ch'án mé kjuanjón ch'án kjuaxróxin kixín jína chrók'uejókoni ch'án kixín k'uenyákonhenni Cristo. Ntá jie jeheni k'uáyéheñi tí xra tsochénkani í so chojni kixín kjuaxróxin chrók'uejóko sín ch'án. <sup>19</sup> A ntá ó noheni kixín Dios ichr'án Cristo k'uenyákonhenni ch'án, ntá xikaha Dios tjínkaon kixín kjuaxróxin chrók'uejóko ch'án tí sín chjasintajni, la ko jehe ch'án tahya ch'án kuénta kaín tí jie chóna chojni, a ntá jeheni k'uáyéheñi tí xra tsjakoni itén ch'án. <sup>20</sup> Ntá jeheni kjuachaxin kuènte Cristo chronkaxinni kixín Dios chrónóaxínrá ch'án tí jeheni. Mé xikaha tí kjuachaxin kuènte Cristo chrónóaxínrání kixín kjuaxróxin chrók'uejókoará Dios. <sup>21</sup> A ntá Cristo la ninkehó jie kjuasinhya ch'án, ntá ijíeni k'uénxin ch'án. Kjánchó Dios k'uíkon kixín éxí tí jehe Cristo chóna ch'án jie, kjuenkayákonhên ch'án kaín tí jie k'uéchóntani.

## 6

<sup>1</sup> Ntá kaín ni jnkokoá ch'eheñi Dios xra, ntá chrónógharáni kixín chrók'uejéhyará tí kjuasáyé Dios kjuakuaixinrá ch'án. <sup>2</sup> Kixín ntácho xroon itén Dios kixín:

A ntá tí yaon kóxrjínhin Dios kuínhin ch'án tí nkehe chronòa chojni;

Tí yaon tsaáxin chojni mé kjuínkitsa ch'án tí jehe sín.\*

A ntá jie ó kui tí yaon kjueyá Dios. A ntá jie ó kui tí yaon tsaáxin chojni.

<sup>3</sup> Ch'ehyani ninkehó nkehe jínahya kixín ntá chrók'uántaxínhin sín tí xra tjejóch'eni. <sup>4</sup> Náhi. Kaín nkehe ch'eni tjáqoxinni kixín ch'eheñi Dios xra. Na mé tjachani tónínkakonyani kjónté nchónhya nkehe tjasótxénni, la kjónté ichrén nkehe t'ichjánxínhini, la kjónté ichrén kjuaxíkaon síin. <sup>5</sup> Na mé k'uékoni, la k'uéjóchjinani, la nchónhya k'uíxite chojni kóninkakonhenni sín, la ko tí xra kjuích'eni la imá xra. Kjaxín k'uájuahyani la ko kjónehyani. <sup>6</sup> Tjáqoxinni kixín tjóá tjenkayáxinni, la ko tjáqoxinni kixín ó noheni tí nkehe chaxín, la ko tjáqoxinni kixín tónínkakonyani, la ko tjáqoxinni kixín ch'eni tí jína. La ko chóntani Nchakuen Dios, la ko kaín asénni tjuèhni kíchó ni, <sup>7</sup> la ko chrónkani tí tan ntoá kuènte Dios, la ko tjáqoxinni kixín chóntani tí kjuachaxin kuènte ch'án. Ntoá tjejóni ntá xikaha tsjachani ntá kohya nkehe tsoñhenni. <sup>8</sup> Iso sín náxrjón nixjehe sín tí jeheni la ko iso sín náxrjónhya nixjeheñi sín, la ko iso sín jína nixja sín nkexrí tjejóni la ko iso sín t'ántaxínhini sín. Iso sín t'ikon

\* 6:2 Isaias 49.8

sín tí jeheni éxi chojni ch'ia la ko iso sín ntáchro sín kixin jeheni chojni ntoá chrónka. <sup>9</sup> Iso sín ntáchro sín kixin chónhya sín tí jeheni kjónté chóxinni sín. Iso sín tjinkaon chrók'óyánni sín la kjónté naxa tjejóhónni. Kjuateni sín na kjónté k'óyanhyani sín. <sup>10</sup> T'aváni la kjónté xraxinkaonni kixin Ìnchéni t'ayakonhenni la chéheni. Éxi nòani jeheni na kjónté chénkani itsjé chojni tí itén Dios tsaáxin sín éxi chróchjeheni sín ijnko nkehe imá tjete xikaha. Éxi chóntahyani ninkehó nkehe la kjónté la kaín nkehe chóntani.

<sup>11</sup> Kíchóni tjejorá chjasin Corinto, ntoá chrónkani nixjahaaráni la ninkehó t'ayahyaráni la mé kaín asénni tjuahará. <sup>12</sup> Jehya jeheni chrók'uitjáyan kixin chrótjuahará. Náhi. Jahorá t'itjáyan kixin chrótjuèhérá tí jeheni. <sup>13</sup> Janhan xrjanóahará éxi ijnko it'é xjan chrónógehé tí xjeen ch'án kixin kjaxinrá kaín asánrá chrótjuèhérá tí jeheni éxi tjuèheni tí jahará.

### *Jeheni mé éxi ninkoe Dios tjechón*

<sup>14</sup> Chrók'uitohyará tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni kixin tíha mé éxi yóhé ijnko yunta, jnkokónhya koxinta. ¿La ko nkexrí chrók'óyóhé ijnko chojni ó kótjóá la ko ijnko chojni naxa náhi? ¿La ko nkexrí chrók'óyóhé tí t'inkáséyan la ko tí sítié?

<sup>15</sup> Xitjahya chrók'uixin kjuaxróxin tí tjen Cristo la ko tí Tsochren. Xitjahya ts'ejóko kíchó ijnko chojni tinkáchónki Cristo la ko ijnko chojni tinkáchónkihya.

<sup>16</sup> Xitjahya chrók'uito tí ninkoe Dios la ko tí nkehe tsíkjanoya. Kixin jeheni mé tí ninkoe Dios tjechón, kixin jehe ch'án tsintáchro ch'án kixin:

Ntaha tsjak'é la ko xritjak'é tí tjejó tí jehe sín,

ḡ ntá janhan mé ts'óna Dios kuènte sín

la ko jehe sín mé ts'óna chjasin kuèntana.†

<sup>17</sup> Méxra xikaha kjaxin ntáchro Ìnchéni kixin:

T'axrjekjanxínrá tí jehe sín na ókjé tjejorá;

tsehyará tí nkehe tjuáhya.

Ḃ ntá janhan mé ts'ayáha tí jahará.‡

<sup>18</sup> Ntá janhan mé ts'óna It'ará,

ḡ ntá jahará ts'ónará xjanna ntoa la ko xjanna chjin,

ichro Ìnchéni Dios chóna kaín kjuachaxin.§

## 7

<sup>1</sup> Mé xixaha kíchó ni, tí nkehe i mé tsintáchro Dios tsjanjon ch'án. Méxra t'ichjánxin kixin tjóá chrók'uejóni, chrókuítóheni kaín nkehe chrókjuinçekjita tí cuérpoéni la ko tí asénni. Ntá chrókóxakonhenni chróchrakonhenni Dios la t'ichjánxin chrókjuancheheni ch'án chrókjuinchetjóáni ch'án kixin jehó ch'án chrókuinkáchónkini.

### *Tí sín Corinto kjuitoxinhin sín ntje sín*

<sup>2</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin kaín asánrá chrókuinhínrá tí nkehe chróchronkani. Ninkehó jie chóntehyani ninkexró, la ko kjuich'iyehyani ninkexró. <sup>3</sup> Jehya ntáchroni tíhi kixin chrókuékará jie. Náhi. Ó nohará kixin ósé chrónkani kixin kaín asénni tjuèheni tí jahará kixin jnkokoá chrók'uejóni la ko jnkokoá chrók'uenni. <sup>4</sup> Janhan la imá tjikosáyahará tí jahará la ko imá chàna kixin jína tjejorá. Kjónté kaín nkexrí tjejójtjasóteni na imá chàna.

† 6:16 Levítico 26.12, Ezequiel 37.27 ‡ 6:17 Isaías 52.11 § 6:18 Oseas 1.10

<sup>5</sup> A ntá tió kjujini estado Macedonia la xitjahya chrók'ok'éheni kixin nkuixín síin chojni nínkakönhenni la ko kóxakönhen asénni. <sup>6</sup> Kjánchó Dios na mé tí nkeexo nchechéhe asén kaín tí sín tsíköxrijé mé kjuínchechéhe ch'án asénni kixin ó kjuji ch'ín Tito. <sup>7</sup> Ntá jehya kixin tí kjuji ch'án ó chrókóchéxinni. Náhí. Chéheni kixin jahará kjuínchechéhérá ch'án. Chrónka ch'án kixin imá tjínkáonrá chrók'uikónrá tí janhan la ko chrónka ch'án kixin tóxakonhanrá kixin tí jie kjuásinrá la ko kjaxin tóxakonhanrá chrókjuich'erá tí nkehe kuétuñhanrá. Mé kuñhan kaín tíha ntá antsí má kóchána.

<sup>8</sup> Kjuíntak'ávára kixin tí xroon kjian chr'anhánrá la kjónté la ntá jie í tóxakonahya. Na mé senó kóxakonna ntá k'uikuñ kixin tí xroon kjuíntaxakonhanrá kjánchó kánhyó isé tíha. <sup>9</sup> Ntá jie chána, kjánchó jehya kixin tí nkehe kjuíntak'ávára. Náhí. Chána kixin tí kjuat'ává a ntá ikjanrá kuinkachónkirá Dios. Kjuachará kjónté tí kjuat'ává ntá kjanrá kuinkachónkirá Dios la kóxrijínhin ch'án. Méxra xikaha jeheni la ninkehó nkehe jínahya kjuít'aharáni. <sup>10</sup> A ntá tí kjuat'ává kjuacha chojni ntá sinchechéhe sín Dios kixin kjuítóxinhin sín tí nkehe tjenkayáxin sín la ntá xikaha mé tsaáxin sín ntá í ts'áváhya sín chr'éxin. A ntá tí sín kuítqehya tí nkehe kuénte chjasintajni mé t'ává sín kixin táhó ts'enxin sín. <sup>11</sup> A ntá jahará kjuachará k'uátsínkará tí kjuat'ává éxi kóxrijínhin Dios, a ntá jie kónohará kixin jína tjeorá, la ó ntoá tjenkayáxinrá, ntá jie chrónkaxínrá nkexrí k'uékjich'erá. Tí nkehe kuinhínrá ntá kjuínchekónínkaonrá la ko kjaxin kjuínchechrakonrá. Ntá chr'éxin ntá tjínkáonrá chrók'uikónrá tí janhan. Ntá kjuínchekjasóterá tí nkeexo kjuasin jie. Kaín tíha kjuákoxinrá kixin chontahyará ninkehó jie tí nkehe tsíkönhen. <sup>12</sup> A ntá tí nkehe kjian la jehya kixin kjuenkayáxian janhan kuénte tí ch'ín kjuasin jie, la ko jehya kixin kjuenkayáxian janhan kuénte tí ch'ín k'uává ó. Náhí. Íchá jína kixin jahará chrókjuákoxinrá nkayakon Dios kixin imá tóxakonhanrá kixin jeheni xikaha k'ueñoanni. <sup>13</sup> Mé xikaha kjuich'erá ntá kóchéheni.

Kjánchó antsí má kóchéheni kixin k'uikónni kixin kóchéhe ch'ín Tito kixin jahará kaín rá kjuínkítsará kixin kjuaxróxin kjuák'e ch'án ntiha. <sup>14</sup> Janhan k'uetjanka tí ch'ín Tito kixin chána kixin tí jahará la jehya kjuach'ia tíha la kósuánahya. Náhí. Kaín nkehe k'uetjonkará la chaxín la ko kjaxin kaín nkehe k'uentátjan ch'ín Tito la chaxín kixin chéheni kixin kuítekáonrá. <sup>15</sup> A ntá jie antsí tjuahará ch'án kixin xráxinkaon ch'án kixin nkexrí jína kuítekáonrá la ko nkexrí imá kjuikosáyehérá ch'án kjuánjonrá kjuachaxin kuítqhe ch'án ntiha. <sup>16</sup> Ntá imá chána kixin ó nõna kixin jahará sijnchexiteyánará.

## 8

### *Antsí má chrókjuínkítsa sín kichó sín*

<sup>1</sup> Ntá jie kichó ni, tjínkaonni chrókónohará kixin nkexrí tí sín tinkáchónki Ínchéni tóinkotsé sín estado Macedonia kjuákoxin sín nkexrí tí kjuasáyé Dios. <sup>2</sup> Kjónté nõhnyha nkehe tsíkönhen sín la kjónté la kóchéhe sín; la ko kjónté nõa sín la antsí má kjuínkítsa sín tí sín í so éxi chojni chóna itsje chichaon xikaha kjuich'e sín. <sup>3</sup> Chaxín k'uikuñ kixin kjuanjon sín éxi tí nkehe chóna sín la ko antsí má xíjjanjon sín inaá kixin xikaha kjuenkayáxin sín. <sup>4</sup> Nchónhya chrónóqehé sín tí jeheni kixin chrókjuanjonni kjuachaxin kixin chrókjuínkítsa sín tí sín kichó ni tinkáchónki Dios. <sup>5</sup> Na mé antsí má kjuanjon sín la xikahya kjuenkayáxinni kixin xikaha chrókjuanjon sín, na mé senó kuinkáchónki sín



Ìnchéni, ntá kjuixin ntá kjuínchexiteyéhe sín tí jeheni éxi tóxrjínhìn Dios. <sup>6</sup> Méxra chrónóeheni tí ch'ín Tito kixin chrókjuenájín ch'án chichaon tí tójnoktsérá ntiha éxi kjuankíxin ch'án senó. <sup>7</sup> A ntá jahará la tjákoxinrá jína kixin antsí tinkachónkirá Ìnchéni, la ko antsí k'uitjará chrónkaxínrá itén Dios, la ko antsí k'uitjará nkehe kuènte Dios, la ko antsí chontará kjuachéhe, la ko antsí tjuèhéra tí jeheni. Méxra xikaha antsí chrókjuákoxinrá tí xra jína chrókjuínkĩtsará tí sín kichó ni.

<sup>8</sup> Jehya ntáxrjan tíhi kixin chrókuétuághanrá xikaha. Náhi. Jehi tjínkavan chrókónohará nkexrí jína kjuíuch'e tí í so sín kixin kjaxínrá chrókjuákoxinrá kixin tjuèhéra kichuárá. <sup>9</sup> Kixin ó nohará nkexrí tí kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo kixin k'uéríko ch'án la ntá kónòa ch'án kixin imá tjuèhe ch'án tí jahará kixin tí kónòaxín ch'án mé jahará kóríkoxínrá.

<sup>10</sup> Méxra tsotjonkará tí nkehe tjenkayáxian janhan kuènte tí xra i kixin jahará tí nánó k'uaútsínka kjuankíxinrá kjuínkĩtsará kjuánjonrá nkehe, la mé jehya kixin ó jehi kjuínkĩtsará sín. Náhi. Kjaxin imá kócháhará kixin kjuínkĩtsará sín. <sup>11</sup> A ntá jie chrókjuintaxín chrókjuánjonrá éxi tí chrókjuachará chrókjuánjonrá éxi xránkíxixin tsíkateherá tsjínkĩtsará tsjánjonrá nkehe. <sup>12</sup> Mé xikaha tí chaxín tjínkaon jnkojín chojni chrókjuanjon sín nkehe, ntá tsoxrjínhìn Dios tí tjanjon sín tí nkehe chóna sín. Dios la tjanchahya ch'án tí nkehe chóntahya chojni.

<sup>13</sup> Jehya kixin xikaha tí í so sín chrók'uejó sín jína kixin tí nkehe kjuínkĩtsará sín la ntá jahará chrók'uitjayan nkehe t'ichjánxinhanrá. Náhi. <sup>14</sup> Chrókójína chrókóyóhe chróchontará nkehe jnkokón. A ntá jie jahará chontará tí nkehe chóntahya tí í so sín. A ntá í jnko yaon jehé sín tsochóna sín tí nkehe tsochontahyará. Chrókjuínkĩtsará tí sín chóntahya kixin chróchontará nkehe jnkokón. <sup>15</sup> Éxi ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí sín kjuenájín sín nchónhya la mé xèhya sín ninkehó, la ko tí sín kjuenájín sín tsjéhya na mé kjónté tsjéhya la kjuacha tí nkehe kuicháxinhin kjuenájín sín.”\*

#### *Ch'ín Tito la ko tí sín k'ujíko ch'án*

<sup>16</sup> A ntá kjuasáyé Dios kixin kjuínchexraxínkaon ch'án tí ch'ín Tito ntá kóxakonhen ch'án éxi tóxakonna kixin tí jahará. <sup>17</sup> Ntá kóxrjínhìn ch'án tí nkehe k'uetuènhenni ch'án, la ntá kjaxin jehé ch'án kóxakonhen ch'án kixin á jína tjejorá, ntá jehé ch'án tjínkaon ch'án chrókjuíjitsjehé ch'án tí jahará.

<sup>18</sup> Kjaxin k'uetóanni sátsjikotoxin tí ch'ín Tito í jnko kichó ni, na mé kain chjasin tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé chóxin sín ch'án kixin tí xra jína tjech'e ch'án tjako ch'án tí tan tsaáxinni. <sup>19</sup> La ko kjaxin tí sín kain tí njnko ntihi kjueyá sín tí nkexro kichó ni kixin sátsjikotoxin ch'án tí jeheni tí xra sátsjikoni tí chichaon tsjikénhenni tí sín nòa. Na mé tí xra ch'eni kixin xikaha tsjikosáyeheni Ìnchéni la ko xikaha tjákoxinni kixin tjínkaonni chrókjuínkĩtsa sín. <sup>20</sup> Tjínkaonni kixin tsokohya nkexro chrók'uaútaxínhìn kixin tí chichaon xrenájín kjuíjijikoni. <sup>21</sup> Méxra tjínkaonni chrókjuíuch'eni tí nkehe ntoá, jehya jehó tí nkehe chrókóxrjínhìn Ìnchéni. Náhi. Kjaxin tjínkaonni kixin chrók'uikon chojni kixin jína tjejóch'eni.

<sup>22</sup> La ko kjaxin k'uetuènhenni sín sátsjikotoxin sín í jnko kichó ni, na mé ijnko nkexro nchónhya nkexrí kjuákoxin ch'án kixin chéhe ch'án chrókjuínkĩtsa ch'án kixin itsjé xra kjuíuch'e ch'án. A ntá jie antsí má

\* 8:15 Éxodo 16:18

chrókjuich'e ch'án xra kixin chóxin ch'án tí jahará. <sup>23</sup> A ntá jnkojín sín tsjanchankí sín kixin nkehe tí xra ch'e ch'ín Tito la mé chenkará sín kixin jehe ch'án mé tjinkĩtsa ch'án tí janhan kixin xikaha tjinkĩtsa ch'án tí jahará. A ntá tí tsjanchankí sín kixin nkehe tí xra ch'e tí í so kichó ni ntá chenkará sín kixin tí sín kaín njnko k'ueŋtoan sín kixin sátsji sín ntiha kixin mé xikaha tsjikosáyehe sín Cristo. <sup>24</sup> Méxra chrókjuákoxinrá kixin chaxín tjuèhérá kichuárá kixin tsoñohe tí sín kichó ni í so njnko la ko kjaxin tsoñohe sín kixin chaxín chéheni kixin tí jahará.

## 9

### *Tí chichaon xrenájín tsjinkĩtsa tí sín kichó ni*

<sup>1</sup> A ntá tí xrenájín chichaon kixin tsjinkĩtsará tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni, la t'ichjánxienhya tsokjian xroon tsochr'anhánrá <sup>2</sup> kixin xráxin kónona kixin jahará tjinkáonrá chrókjuinkĩtsará, na mé xikaha chána la tjanka tí sín tjejó estado Macedonia kixin jahará chojni estado Acaya desde tí nánó k'uaátsínka xráxin tjejorá tjinkáonrá chrókjuinkĩtsará. A ntá antsí tsjé sín estado Macedonia tjinkaon sín chrókjuinkĩtsa sín kixin jahará xikaha kjuákoxinrá nkexrí tjinkáonrá chrókjuinkĩtsará. <sup>3</sup> A ntá ichr'an tí sín kichó ni kixin tjinkavan kixin tsonáchrohya sín kixin chaxínhya tí nkehe jina ntátjan sín senó. Mé xikaha jahará chrókóyaxínhanrá chrókjuinkĩtsará tí sín kichó ni éxi ntátjan sín senó. <sup>4</sup> Kixin tí chrókjuasánkian iso tí sín Macedonia ntá tí chrókónoxin kixin naxa kohya nkehe tsjánjonrá ntá chrókósuèheni tí jeheni kixin imá chóxinni kichó ni la ko kjá chrókósuàhará kjaxinrá. <sup>5</sup> Méxra xikaha tóna kixin t'ichjánxin tsonátjan tí sín kichó ni kixin sátsji sín tsitónxin sín ntia tsjijitsjehe sín tí jahará senó tsjinkĩtsa sín kixin tsjenájinrá tí chichaon tsintáchrórá senó kixin chrókjuánjonrá. A ntá chrókóyaxínhanrá kixin chrókjuánjonrá tí chichaon éxi ijnko nkehe chaxín tjinkáonrá chrókjuánjonrá la jehya éxi ijnko nkehe chrókjuanchaharáni afuerza.

<sup>6</sup> Xráxinkáonrá kixin tí nkexro k'uenka tsjéhya na mé tsjéhya tsotjá. A ntá tí nkexro k'uenka itsjé mé tsotjá itsjé. <sup>7</sup> Méxra jnkojnko chojni chrókjuanjon tí nkehe kjuenkayáxixin sín asén sín. Na mé tjinkakonhya Dios kixin kénhya asénni chróchjéheni ch'án nkehe, kixin Dios mé tjuèhe ch'án tí nkexro chéhe tjanjon nkehe. <sup>8</sup> A ntá Dios chóna kaín kjuachaxin jíé ntá tsotjáhará ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá kixin tsochontará nkehe tsochjehérá í so chojni chóntahya kixin xikaha sích'erá kaín xra jina. <sup>9</sup> Éxi ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

Tí nkexro t'óxikayehe ch'án itsjé nkehe nchekĩtonhen ch'án tí sín nò

na mé nunca tsjejehya tí xra jina ch'e ch'án.\*

<sup>10</sup> Dios mé tjanjon noatje kixin ts'inka la ko jehe ch'án mé tjanjon nkehe sineni, la ntá kjaxin tsotjáhará ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá la ko jehe ch'án sinchek'ánkí ch'án tí nkehe ts'énkará la ko jehe ch'án sinchek'ánkí ch'án tí xra jina tjejoch'erá. <sup>11</sup> A ntá tsochontará kaín nkehe tjeje kixin ntá antsí tsjachará tsjinkĩtsará tí í so sín kichó ni. A ntá xikaha tsjijikenhenni sín tí nkehe tsochjehérá tí sín kichó ni ntá tsjanchehe sín Dios kjuasáya. <sup>12</sup> Kixin xikaha chrókjuinkĩtsará tí sín kichó ni na jehya kixin chrók'uáyéhe sín tí nkehe t'ichjánxinhin sín ó, la mé kjaxin chróchjéhe sín Dios kjuasáya. <sup>13</sup> Mé xikaha tsjanchehe sín Dios kjuasáya kixin tí nkehe kjuánjonrá kjuákoxinrá

\* 9:9 Salmo 112.9

kíxin nchexiteyéhérá tí tan kuènte Cristo. Kjaxin tsjikosáyehe sín Dios kíxin tí í so nkehe kjuánjonrá k'uáyéhe sín la ko tí nkehe k'uáyéhe í so chojni. <sup>14</sup> La ko jehe sín tsjanchehe sín Dios kíxin tsjinkítsa ch'án tí jahará kíxin jehe sín tjuahará sín kíxin t'ikon sín kíxin tjákoxinrá kíxin tí kjuasáyé Dios chontará. <sup>15</sup> Tjancheheni Dios kjuasáya kíxin kjuínchekitonhenni ch'án ijnko nkehe imá jié tsaáxinni la tsjachahyani tsochronkaxínni kaín tíha.

## 10

### *Kjuachaxin chóna ch'in Pablo kíxin tsík'óna ch'án apóstol*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tío xrjanóghará nkehe la jnkojína xrjanóghará la mé tjákoxian éxi toxrjínjin Cristo. Ntáchrórá kíxin tío tjèn tí tjeorá ntiha la tósuána, a ntá tí kjín tjèn la imá jiéna, ichrorá. <sup>2</sup> Méxra xrjanóghará kíxin tí tsjasántsahará tjínkakhonya kíxin chrókuinçekóninkáonráni kíxin ntá tsonínkakhánrá jnkojínrá kíxin tsékaráni jié kíxin ixria éxi chojni chjasintajni ó, tsixrorá. A ntá xra ó tsjasán tsjentuáha tí jehe sín. <sup>3</sup> Chaxín tjejóni éxi chojni ó, na kjánchó tío tjanjónni la tjanjonhyani éxi tjanjon chojni chjasintajni. <sup>4</sup> Kíxin tí nkehe xraáni tjanjonxinni jehya nkehe kuènte chjasintajni. Náhi. Táha la kjuachaxin kuènte Dios la tíha mé tsjacha sinček'itjáyán kaín kjuachaxin kuènte tí Jínahya. <sup>5</sup> Na mé tsjachani sinček'itjáyanni tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin chojni la ko kaín nkehe nchehnkexín sín t'inkákonhen kíxin chrókóchóxin chojni Dios. A ntá kjuachaxin kuènte Cristo tjákohe ni kaín chojni kíxin ntá tsítóhe sín kaín nkehe ntoáhya tjenkayáxin sín, a ntá chrókuitekakonhen sín tí jehe ch'án <sup>6</sup> la ko tjejóchónhenni sinčekjasóteni kaín tí sín ntiha naxa tjinkakhonya sín chrókuinçhexiteyá sín tí tsjixín tsonoheni kíxin á chaxín tsjachará sinçhexiteyará jína.

<sup>7</sup> A ntá jahará tékaráni jié kíxin tí nkehe t'ikonrá ó. A ntá tí nkexro tjenkayáxin kíxin chaxín ch'ehe Cristo xra la mé kjaxin chrókjuátsoan kíxin kjaxinni jeheni la ch'ehe ni Cristo xra. <sup>8</sup> A ntá tí chrókujintahnkena ntsí kíxin tí kjuachaxin chonta janhan ntá chrókósuánahya kíxin Inchéni kjuanjon tí kjuachaxin kíxin chrókuinkítsa tí jahará kíxin antsí chrók'uitjará kuènte Dios, la mé jehya kíxin chrókujintak'itjáyánrá. <sup>9</sup> Tjínkakhonya kíxin chrókujintachrakonxínrá tí xroon chr'anhánrá. <sup>10</sup> Kíxin ntáchro sín kíxin ixra la ko jiehe tí nkehe ikjian janhan, a ntá tí chrókjuak'é ntiha la jienahya la ko kánhyó chonta janhan kjuachaxin tí nixja janhan. <sup>11</sup> Kjánchó tí nkexro xikaha ntáchro chrókónohe ch'án kíxin jnkokón nixja janhan éxi nixja tí xroon tsikjan kjónté ikjín tjèn la ko kjónté tí chrók'uejóni ntiha.

<sup>12</sup> Tjínkakhonyani chrókujenkayáxinni kíxin chrók'yóhèni tí í so sín ntáchro sín kíxin jína tí jehe sín. Jehe sín mé lonjé sín kíxin ncheyóhe sín asén sín í so chojni. <sup>13</sup> A ntá jeheni la chrókuinchehnkexínhyani ijnko xra jehya xra kuènteni. Dios mé kjuako nketí sich'eni xra la kjuanjon ch'án kjuachaxin kíxin kjujini kjuich'eni xra tí tjeorá chjasin Corinto. <sup>14</sup> Jehya kíxin chróchóntahyani kjuachaxin chrók'uejtuaghanráni. Tí chaxín jehya jeheni saoxín kjujini tí tjeorá ntá xikaha chróchóntahyani kjuachaxin. Ntá náhi, kíxin jeheni saoxín kjujini ntiha kjuakoharáni itan kuènte Cristo. <sup>15</sup> Chrókuinchehnkexínhyani ijnko xra kjuich'e ókjé chojni éxi xra chrókuich'eni jeheni. Náhi. Tjinkaonni kíxin antsí chrók'uitjará tsinkachónkirá Inchéni ntá xikaha la antsí chrókuinkítsani tí jahará kíxin jehó tí xra k'uáyéhe ni tjejóch'eni. <sup>16</sup> Kjaxin tjinkaonni chrókjuakoni tí

itén Ìnchéni chrókuaáxin chojni í so chjasin sáchrókjuini la ko kjaxin chrókjuinchehnkexínhyani tí xrá chrókjuich'e ókjé chojni.

17 **A** ntá jnkojín sín tjínkaon sín chrókjuinchehnke sín ntá jehó chróntáchro sín kixin kjuachaxin Ìnchéni mé chóna sín.\* 18 Kíxin tóxrjénhya Dios ijnko nkexro jehó chróntáchro kixin jína ch'án. Náhi. Ìnchéni mé tsontáchro ch'án nkexro chaxín jína.

## 11

### *Ch'in Pablo la ko tí sín chaxínhya apóstol*

1 Tjínkavan chrókuinhínrá ntá sí lontjina. ¿Á chrókjuachará chrókuinhínrá nkehe tsontáxrjan? 2 Janhan tjínkakonhya kixin í jnko nkexro chrókuinkachónkirá. Kjaxin xikaha tjínkakonhya Dios. Ó ikjuá Cristo kixin chrókuakja ch'án tí jahará. Tjínkavan chrókjuánjuan tí jahará chrókuakja tí jehe ch'án éxi yóhe ijnko tjan tjarisoá chrókótehe jnkoá xii. 3 Tóxakonna kixin éxi tí konche tí kjuach'ia xriko ntá kjuich'iyehé tjan Eva, ntá xikaha kjaxinrá jahará tsitohérá sit'ayahará ókjé chojni ntá tsitohérá tí nkexrí kaín asánrá tinkachónkirá Cristo. 4 **A** ntá jahará cháhará tjánjonrá kjuachaxin tjiji ókjé chojni ntiha chronkaxín sín í jnko Jesús ókjé jehya éxi tí chronkaxínni jeheni, la ko kjaxin cháhará k'uayéhérá ókjé nchakuen jehya tí Nchakuen Dios k'uayéhérá sao, la ko cháhará chrókuítekáonrá ijnko nkehe ókjé chrókuaáxinrá jehya éxi tí nkehe kuítekáonrá senó. 5 Ó nõna kixin chaxínhya ninkehó sínkíhyana janhan, a ntá antá sínkí tí sín chréhérá jahará, ichrorá. 6 Kjonté kánhyó náxrjón níxja janhan la jehya kixin kánhyó chrókónõna chrókjuakua. **A** ntá tjákoáxinrá jahará tíhi kixin kaín nkehe t'a.

7 ¿Á ntoáhya kjuít'a janhan xrjankaxián tí tan tsaáxinni kixin ninkehó kjuáncháhya chrókjuacha la ko éxi ijnko chojni nõè kjuak'é janhan kixin tjínkavan chrókjuínkítárá chrók'uitjará? 8 Tí sín í so njnko kjuínkítasana sín kjuanjón sín chichaon k'uayáha kixin tsjak'é tsjákohará jahará. 9 Tí kjuak'é tí tjejorá jahará la kjonté t'itjáyan nkehe la ninkexró kjuáncháhya nkehe. Jehó tí sín kichó ni kjuixín estado Macedonia kjuikao sín tí nkehe t'ichjánxinna. Méxra tjínkakonhya kixin chrótjohará xrá tí jahará la ko xikaha naxa tjét'a jie. 10 Xikaha chaxín choxian tí tan chaxín ntoá kuente Cristo, a ntá kohya ninkexró nkuixín estado Acaya tsjacha tsakitsjena tí kjuachéhe chonta. 11 ¿Nkeuente xikaha ntáxrjan? ¿Á xikaha ntáxrjan kixin tjuahyará tí jahará ní? Náhi. Dios la ó nohe kixin imá tjuahará.

12 Kjánchó ó jehí tsjintaxín xikaha sit'a kixin tjínkakonhya tsjánjuan kjuachaxin kixin nchehnkexín tí sín ixri ntáchro kixin jnkokón kjuachaxin chóna tí nkehe tjákua la ko tí nkehe tjako sín. 13 Kjánchó jehe sín ijnko apóstol chaxínhya mé ch'ia sín ncheyóhó sín éxi chojni kjueyá Cristo. 14 Jehya ijnko kjuachrakon tíha kixin kjaxin ch'in Tsochren kjaxin xikaha ncheyóhe ch'án éxi ijnko ángel kuente tí t'inkaséyan. 15 Méxra xikaha kjaxin kuènhen tí sín ch'ehe tí Jínahya xrá mé ncheyóhe sín tí sín jína. Ntá tsjixixín mé tsjasótéxín sín tí xrá jínahya kjuich'e sín.

### *Kjuasóte ch'in Pablo kixin apóstol tí jehe ch'án*

16 Ntáxrjan inaá kixin nijnkorá chrókjuenkayáxinrá kixin lócona. Kjánchó tí xikaha tjenkayáxinrá la títóhérá tsonixja janhan éxi lócona kixin kjaxinna jína

\* 10:17 Jeremías 9.24

chrókjuıntahnke ntsí. <sup>17</sup> Tí xíkaha ntáhnkexián la jehya kjuachaxin kuènte Ìnchéni ntáxrjanxian tíha. Náhi. Jehí éxí ijnko chojni lóco nixja. <sup>18</sup> A ntá nchónhya chojni siín nchehnkexín sín tí nkehe nohe sín a ntá jie la kjaxin janhan sñtahnke. <sup>19</sup> Kíxin jahará ntáchrórá kíxin imá nohará ntá cháhará tjejó tí sín lóco. <sup>20</sup> Kíxin tjánjonrá kjuachaxin t'etuáhanrá sín la nchexiteyéhérá sín la ko takitsjahará sín tí nkehe chontará la ko ch'éna asén sín éxí ìnché sín tí jahará, la ntá kjoniehýará sín la ko tjate sín nkaya ikonrá. <sup>21</sup> Kjonté chrókósuána tsontáxrjan kíxin jeheni la kánhyó jiehe k'uetuáhanráni.

Kjánchó tí nkehe nchehnkexín sín la janhan ntáhnkexián kjaxinna, kjonté ntáxrjan tíhi éxí ijnko chojni lóco. <sup>22</sup> ¿Á chojni hebreo jehe sín? Kjaxin janhan. ¿Á chojni israelita jehe sín? Kjaxin janhan. ¿Á k'uaxrjeníxin sín ch'ín Abraham? Kjaxin janhan k'uaxrjeníxian ch'án. <sup>23</sup> Ch'ehe sín Cristo xra kjánchó janhan la antsí má la jehe sín la kénhyó, kjonté ntáxrjan tíhi éxí ijnko chojni lóco. Janhan la antsí má kjuít'a xra a ntá jehe sín la kénhyó, la ko antsí má kjuak'échjina ntóchiso a ntá jehe sín la kénhyó, la ko antsí má kjuatena chojni a ntá jehe sín la kénhyó, la ko nchónhya veces k'uúxin kjuaxikaon kíxin chrók'uén. <sup>24</sup> In'ó veces tí sín judío kjuatena sín la ko treinta y nueve tí kjuatjoté. <sup>25</sup> Níya kjuatexinna sín inta la ko í jnko vez kjuak'e sín xro. Níya k'uániánkí ntabárcó ntá ntá ijnko yaon la ko ijnko tie tjénkataván ntayaon. <sup>26</sup> K'uájia má, k'uúkuáñ kjuaxikaon chrók'uénxian tí ntarío la ko chrók'óyánna tí xíche la ko chrók'óyánna tí sín chjasenná la ko tí sín tsíkjixín ókjé. K'uúkuáñ kjuaxikaon tí chjasin jie la ko tí ntaje la ko tí ntayaon la ko chrók'óyánna tí sín chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni. <sup>27</sup> Kóxrjéna kíxin tí xra kjuít'a la ko itsjé nkehe náxrxjónhya kónna. Itsjé tie kjuak'échrhnya jína la ko itsjé yaon ik'uén kjinta la ko ik'uén ntá la ko itsjé yaon kjónghya ninkehó la ko kókinna la ko chontahya kaná.

<sup>28</sup> Kjonté kaín tíha la ko í so nkehe kónna la mé jnkojnko yaon imá tóxakonna kíxin kaín tí sín tójnkotsé sín kaín tí njnko. <sup>29</sup> ¿Á tjen jnkojínra níhará? A ntá tí xíkaha la koína éxí nina. ¿Á tjen jnkojínra kjuásinra jie? A ntá tí xíkaha la kjaxin tóxakonna. <sup>30</sup> Tí chrókjuıntahnkexian nkehe la mé tjínkavan kíxin jehó chrókjuákoxian kíxin kánhyó jieña. <sup>31</sup> Dios, It'é Ìnchéni Jesucristo, na mé tí nkexro chrórxaxinkaonni jnkochríxín mé ó nohe ch'án kíxin chaxín tí nkehe ntáxrjan. <sup>32</sup> Ntá tí kjuak'é chjasin Damasco la mé tí ch'ín gobernador kjuích'ehe ch'ín rey Aretas xra mé k'uetuñhen ch'án tí sín soldado kíxin tsochónhen sín tí ntója tí chjasin kíxin chrótséna sín chrókjuak'échjina. <sup>33</sup> Kjánchó siín nkexro k'uúnkajinxinna ijnko ntaxra ijnko ventana tí tjat'o k'uantatjen chjasin la mé xíkaha kuaána, tséhyana sín.\*

## 12

### *Tí nkehe k'uúkon ch'ín Pablo*

<sup>1</sup> Ninkehó tsjachahya tí nkehe tsoxrjanka kuèntana ó. Íchá jína tsoxrjanka tí nkehe k'uúkuáñ la ko tí nkehe kjuínchenóna Ìnchéni. <sup>2</sup> Choxian ijnko nkexro tinkáchónki Cristo. A ntá k'uútsínka catorce nánó sátsíkji ch'án tí níxin nkajní. Nonahya á sátsíkjikó ch'án cuerpo kuènte ch'án o asén ch'án ó. Jehó Dios mé nohe. <sup>3</sup> Méxra ó nõna kíxin xíkaha sátsíkji ch'án la ntá nonahya á koí cuerpo kuènte ch'án o asén ch'án ó. Jehó Dios mé nohe. <sup>4</sup> A

\* 11:33 Hechos 9.23–25

ntá sátsíkji ch'án nkajní. La ntá tí palabra kuínhin ch'án la kohya kjuachaxin nijnko chojni tsochronka. <sup>5</sup> Jína chrókujuíntahnkexián kixin xíkaha kónhen tí nkexro a. A ntá tí chrókujuíntahnkexián kixin kjuachaxin kuéntana la jehya jína tíha. Íchá jína chrókujúakoxián kixin janhvàn la chontahya kjuachaxin. <sup>6</sup> Tí chrókujuíntahnkexián tí nkehe kónna la chrókólócohyana kixin chaxín tí nkehe chróxrjanka. Kjánchó xíkahya t'a kixin tjínkakonhya kixin xíkaha chrókujenkayáxin chojni kixin antsí jína janhan. Náhí. Tjínkavan kixin tí xra t'íkon sín la ko tí nkehe tinhin sín mé chrókujenkayáxin sín kixin á jína tí janhan, tsixro sín.

<sup>7</sup> Méxra chrókujuíntahnkexinhya na ntá xíkaha xránjon kjuachaxin kixin chrók'uayáha ijnko kjuatjoté éxi ijnko ch'i kuikjiáte cuerpo kuéntana mé ijnko nkehe tsík'etuénhen ch'in Tsochren ikui kjuínchekjoténa. <sup>8</sup> Iní veces xrjanógha Ínchéni kixin chrókujuatsen ch'án tí kjuatjoté chonta. <sup>9</sup> Kjánchó ntáchro Ínchéni kixin jehó tí kjuachaxién ch'án chrókuachaxián janhan. Kixin tí kjuachaxién ch'án antsí tsjakoxén chojni fuértehya. Méxra ntá chàna kixin fuértehyana kixin ntá xíkaha tsjakoxián tí kjuachaxin kuente Cristo. <sup>10</sup> Méxra chàna kjónté fuértehyana la ko kjónté t'ántaxina sín la ko kjónté t'ichjánxinna nkehe la ko kjónté chónkina sín chrók'óyánna sín la ko kjónté siín kjuaxikaon chrókujasótexinna kixin tí tinkachónkia Cristo. Chàna kixin fuértehyana na mé fuérte janhan kixin Cristo tinkachónkia.

### *Tóxakonhen ch'in Pablo kixin tí sín tjejó nínko chjasin Corinto*

<sup>11</sup> ¿Á lócona kixin xíkaha xrjanka? Kjánchó jahará kuitekákonhyará ntá xíkaha xrjanka. Jahará chróchronkará xíkaha kixin jína janhan. Jehya kixin kánhyó sínkina la ntá tí sín chréhérá la antsí sínkí sín. Náhí. Kjónté janhan la chaxín ninkehó sínkihyana. <sup>12</sup> Kjuásian itsjé kjuaxroan jié la jína kjuak'é kónínkakonhya kjuakoxián kixin chaxín janhan ijnko nkexro tsikjeyá Ínchéni. <sup>13</sup> ¿Xá k'uikuan tí jahará éxi kánhyó sínkírá a ntá tí í so nínko la antsí sínkí sín kixin tí kjuasán janhan la ninkehó xra tjaáhyará? A ntá tí xíkaha ntoáhya kjuít'a la tóninkákonhyará.

<sup>14</sup> A ntá ijie ó yaxinna tí nixin vez chrókujasántsahará la ko tjaáhyará ninkehó xra. Janhan la tjeyáhya tí nkehe chontará. Tí nkehe tjeyá janhan la mé jahará kixin jahará éxi yóhe xjanna t'íkuan. Méxra tí sín it'é xjan chrókujenájín sín chichaon chrók'uayakuénxín sín xjeen sín. Jehya xra kuente tí xjan chrókujenájín xjan chichaon chrók'uayakuénxín sín tí it'é xjan. <sup>15</sup> Tóxakonnahya kjónté chrókujuíntakjeje kaín nkehe chonta janhan o kjónté chrók'uénxian kixin tí jahará la jína chrók'uejorá. A ntá janhan imá tjuahará la kjánchó éxi tóna janhan kixin jahará kánhyó tjuèherá tí janhan.

<sup>16</sup> Méxra kjónté janhan tjaáhyará ninkehó xra la kjónté xíkaha ntáchrórá kixin kjuít'ayahará, ichrorá. <sup>17</sup> ¿Xá kjuít'ayahará kixin jnkójín sín ichr'an kjuíjitsjehe sín tí jahará? <sup>18</sup> Kjuáncháha tí ch'in Tito kixin tsjijitsjehe ch'án tí jahará la ko kjaxin kuétuanhan tí í jnko kichó ni sátsjikotoxin ch'án. ¿Á kjuít'ayahará ch'in Tito ní? ¿Á chaxínhya jína k'uéjóni yóini ntiha kixin jnkokón Nchakuen Dios chóntani?

<sup>19</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin xíkaha kjuátéheni kixin chóntani jié ní? Kjánchó xíkahya. Dios tjetsjehe kixin nixjani éxi chojni tinkáchónki Cristo. Kichóni tjuahará la kaín tíha ntáxrjan kixin tjínkavan kixin antsí chrókuinkachónkirá Ínchéni. <sup>20</sup> Tóxakonna kixin tíó tsjasántsahará la tsóxrjinnahya nkexrí tjejorá

la ko kjaxinrá tsoxrjíanhyará tí nkehe tson táxrjan. Tóxakonna kixin náxa ts'ixin kjuanínkaon la ko náxa ts'ixin kjuachjínóxínhin la ko tsonínkákónhénná kichuára la ko chrókuétóanrá jahórá la ko náxa tsinkachónkirá kjuach'ia la ko náxa ts'ántaxínhíná kichuára la ko náxa chontará kjuahnke la ko jnkokoáhya tsjenkayáxinrá. <sup>21</sup> Tóxakonna kixin tió tsjasántsjahará inaá la tí Dios kuéntana mé sincheuána tí tjeorá la ntá imá tsotsjanka kixin itsjérá tsíkjasínrá jie tí ósé la náxa títóéhyará tí nkehe tjuáhya ch'erá la ko náxa títóéhyará chontará chojni chjín ókjé tjásinkoará jie la ko títóéhyará kaín tí í so nkehe jínahya k'uékjich'erá ósé.

## 13

### *Nchexraxinkaon ch'án sín la ko tsjixixín nixja ch'án*

<sup>1</sup> A ntá jie la níyaxín tsjasántsjahará. A ntá tí kaín nkehe tjinkáonrá tsonóna la mé chróchrónka yaá o iy'á chojni tsík'ikonxín kon sín tí nkehe tsíkónhen. <sup>2</sup> Nixjahá tí sín tsíkjasín jie ósé, la ko nixjahará kaín rá kixin kjónté ikjín tjèn la inaá nixjahará éxi nixja tí kjuak'é k'uéjóni tí iyó kjuasántsjahará kixin tió tsjasán inaá la í tsikónóahya tí sín kjuasín jie. <sup>3</sup> Jahará tjinkáonrá tsinhíná á chaxín níxjaxián kjuachaxín kuénte Cristo. Jehya kixin Cristo tsjachahya tsjakoxín ch'án tí kjuachaxién ch'án tí tjeorá ntiha. Náhí. Chaxín tjakoxín ch'án tí kjuachaxín chóna ch'án tí tjeorá ntiha. <sup>4</sup> Chaxín tí k'uénxín ch'án tí ntacruz la mé éxi chóntahya ch'án kjuachaxín. Kjánchó ijie tjechónxín ch'án tí kjuachaxín kuénte Dios. Kjaxinni jeheni éxi kjuák'e ch'án k'uéchóntahyani kjuachaxín la ntá ijie tinkáchónkini tí jehe ch'án la tjejóhónxinni tí kjuachaxín kuénte Dios kixin jína tsjinkítsani tí jahará.

<sup>5</sup> Jahará chrókjuenkayáxinrá á nchoxon tjeorá, á kaín asánrá tinkachónkirá Ìnchéni. ¿Á noahyará kixin tjejokoará Jesucristo? A ntá jahará tsonohará á chaxín tinkachónkirá o náhí. <sup>6</sup> Kjaxín tjínkavan chrókónohará kixin jeheni la jehya chojni chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni. <sup>7</sup> Nixjeheni Dios kixin chrókuítgehya ch'án tí jahará kixin ninkehó nkehe jínahya chrókjuich'erá. Jehya kixin chrókjuakoxinni kixin jína tí jeheni. Náhí. Jehí tjinkaonni kixin jahará chrókjuich'erá nkehe jína. Ántosénni kjónté tsóntáchro sín kixin chóntani jie. <sup>8</sup> Ninkehó nkehe chrókjuich'eni kixin chrókjuinchek'itjáyanni tí nkehe chaxín. Kaín nkehe ch'eni la tjikosáyeheni tí nkehe chaxín. <sup>9</sup> Méxra chrókóchéhéní tí t'ichjánxínhya imá chrók'uejóanni, tí chaxín jína chrók'uejorá. Ntá náxa tsonixjeheni Dios kixin chrókjuixraká chrók'uejorá ntoá. <sup>10</sup> Mé xikaha ikjina tihí senó náxa tsjasántsjahará ntiha kixin ntá tió tsjasán la ts'ichjánxínhya náxa sijnchekóninkáonrána tsoníxjaxián tí kjuachaxín chonta janhan. Kixin Ìnchéni mé chjina tí kjuachaxín jehya kixin chrókjuintak'itjáyánrá. Náhí. Kjuanjon ch'án tíha kixin jahará ántsi chrókuinkachónkirá Ìnchéni.

<sup>11</sup> Na ntá kichó ní, chrókócháhará. Tjéyará kixin jína chrók'uejorá. Chrókjuinchechéhérá kichuára la jnkokoá chrókjuenkayáxinrá la ko kjuaxróxín chrók'uejorá. Kixin Dios mé ts'ejokoará ch'án. <sup>12</sup> Nixjehérá kichuára jnkójina la tsehérá tja kichuára. <sup>13</sup> A ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntihi mé xraxinkaon sín tí jahará.

<sup>14</sup> Kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo la Dios tjuahará la ko tí Nchakuen Dios tjejókoará tjinkítsará kaín rá. Amén. Ó tjen.



## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo k'uáyéhe tí sín Galacia

### *Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí n̄nko chjasin Galacia*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé tsíkjeýána Ìnchéni tsjàkua itén ch'án. Janhan la jehya chojni kjuéyána la ko jehya chojni ichr'ánna. Náhí. Kjuéyána Jesucristo la ko It'éni Dios, mé tí nkexro kjuínchexechón Jesús. <sup>2</sup> Janhan la ko kain tí sín kichó ni tjejókoni ntihi ikjinni tí xroon ts'áyéhe tí n̄nko siín estado Galacia. <sup>3</sup> Tjancheheni It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kjuasáyé ch'án chrókjuincheyaonrá ch'án la ko chrók'uayéhérá tí kjuaxróxin kuénte ch'án. <sup>4</sup> Jesucristo mé k'uenyákonhen ch'án ijiéni ntá kuaáxinni la mé ijie tsjachahya tí nkehe jínahya siín chjasintajni tsjachroneni mé xikaha tjinkaon It'éni Dios. <sup>5</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya jnkochrixín mé xikaha tsoxiteyá. Amén.

### *Kohya í jnko tan tsaáxinni*

<sup>6</sup> Janhan tóxakonna kixin jahará imá tjoka tinkakjtohérá Dios kjuéyará kjuasáyé Cristo. Jahará la tjoka ó kjuankíxinrá chréhérá ókjé tan chrókuaáxinrá. <sup>7</sup> A ntá chaxínhya xikaha. Kohya í jnko tan tsaáxinni. Jehí iso chojni tjinkaon nchexakonhanrá la ko tjinkaon sín chrókjuítóxínhin sín tí tan chrókuaáxinni kuénte Cristo. <sup>8</sup> A ntá tí jnkojín nkexro chrókjuakohará ókjé tan chrókuaáxinrá yóehya tí nkehe ó kjuakoni la tí xikaha la Dios mé sinchekjasóte tí sín kixin xikaha sich'e sín, kjónté á janhan o jnko ángel chrókuijín nkaya nkajní. <sup>9</sup> Senó xrjanka la inaá tsoxrjanka kixin jnkojín nkexro chrókjuako ijnko tan ókjé tsaáxinrá yóehya tí tan ó kuítekáonrá la mé Dios sinchekjasóte tí jehe sín.

<sup>10</sup> Janhan la tjéyáhya kixin chrókóxrjínhin chojni tí xra t'a. Náhí. Tjínkavan kixin Dios mé chrókóxrjínhin tíha. Tí chrókótjínkavan chrókóxrjínhin chojni ó a ntá xikaha la jehya ijnko nkexro ch'ehe xra Cristo.

### *Ch'ín Pablo k'óna ijnko chojni tjako itén Dios*

<sup>11</sup> Jahará kichó ni chrókónohará kixin tí tan tjàkua tsaáxinni mé jehya ijnko nkehe kjuenkayáxin chojni ó. <sup>12</sup> Jehya chojni chjina tí tan la jehya chojni kjuakona. Náhí. Jesucristo mé kjuakona.

<sup>13</sup> Jahará la kjá ó kuinhínra nkexrí k'uékjak'é tió naxa k'uéchráha tí sín judío. Ó nohará kixin k'uéchonkíha tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko tjínkavan chrókjuíntak'itjáyán sín.\* <sup>14</sup> Tí naxa k'uék'ájikian tí sín judío la antsí má k'uénóna. A ntá kain tí sín chjasenná jnkokón nánó k'uéchontakian sín la kánhyó k'uénohe sín. Antsí má k'uékítekavan tí nkehe k'uék'etóan tí sín tsík'axrjenixinni. <sup>15</sup> Kjánchó Dios kjuéyána kjónté naxa tókjínahya la kjuasáyé ch'án kjuéyána ch'án kixin xikaha kóxrjínhin ch'án. <sup>16</sup> Kjuínchenóna ch'án nkexrí tjen tí Xjeen ch'án kixin tsjàkoha tí sín jehya judío tí tan tsaáxinni. Tió kjuéyána Dios la ninxeró kjuakonahya. <sup>17</sup> La ko kjaxin kjuítsáhya janhan tí sín tsík'óna apóstol siín chjasin Jerusalén. Náhí. Janhván tuénxín sákjuia chjasin Arabia, a ntá chr'éxin ikjan tí chjasin Damasco.

\* 1:13 Hechos 8.3; 22.4-5; 26.9-11

18 **A** ntá iní nánó chr'éxin na ntá sákjuiyá chjasin Jerusalén kixin tsochoxian ch'ín Pedro la ntá ntiha mé kjuák'ekjan ch'án quince yaon. 19 Kjánchó k'uikõnhyá tí í so sín apóstol. Jehó k'uikuã ch'ín Jacobo kichó Ìnchéni. 20 Ó tjetsjehe Dios kixin tí nkehe ikjian la mé chaxín tíha.

21 **A** ntá chr'éxin ntá sákjuia nó estado Siria la ko Cilicia. 22 **A** ntá tí sín kichó ni tinkáchónki Cristo tjejó estado Judea la naxá tjaotsoanhyana sín. 23 **A** ntá ó kuínhõn sín kixin tí nkexro k'uéchréhe sín chrók'óyán sín la ntá ijie mé tjako tí tan chrókjuinçek'itjayan ch'án. 24 **A** ntá ijie tjanchia sín kjuasáya kixin janhan ó tinkáchónkia Ìnchéni.

## 2

### *Tí iso sín kjueyá Jesús k'uáyéhe sín ch'ín Pablo*

1 La ntá catorce nánó chr'éxin ntá sákjuiyá chjasin Jerusalén inaá la sákjuikian ch'ín Bernabé la ko kjaxin ch'ín Tito. 2 Sákjuiyá ntiha kixin Dios kjuínchenõna kixin sáchrókjuiyá. Ntiha chjasin Jerusalén la kójnkotsékoni tí sín t'etõan ninko ntiha la ntá xrjankaxiã nkexrí tí tan tsaáxinni tjáqõhã tí sín jehya judío. Mé xikaha kjuít'a kixin janhan tjínkãvan jnkokoá chrókjuenkayáxinni kixin ntá tí xrã kjuít'a la jehya chrókóchónkó. 3 **A** ntá kjónté tí ch'ín Tito kjuák'ekjan ch'án la jehe ch'án mé griego ch'án la k'uëtuãnhya sín kixin chrókua ch'án xroye. 4 **A** ntá iso tí sín kichó ni chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni k'uéjókoni sín la jehe sín imó tsík'ixenhen sín kixin tsáyeheni sín kixin tsotsjehe sín nkexrí kixin tí sín kuente Cristo chóna kjuachaxin. **A** ntá jehe sín tjínkaon sín kixin chrókjuinçhexiteyéhëni inaá tí nkehe k'uék'etõan tí ley. 5 **A** ntá tahyani kuente nkehe tí tjejóchro sín kixin jehí tjínkaonni kixin tí tan tsaáxinni la ntoá chrókuinkachónkirá jahará.

6 **A** ntá tí sín kónoxín t'etõan kjuakõnahya sín ninkehó. **A** ntá jeheni la tahyani kuentá á chojni t'etõan o náhi kixin Dios la jnkokón t'ikõn ch'án kaín chojni. 7 **A** ntá kjuátsoan sín kixin Dios ó chjina tí xrã tjáqõhã tí sín jehya judío tí tan jina éxi yóhe tsíchjéhe Dios xrã ch'ín Pedro tjáqõhe ch'án tí sín judío. 8 Tí Dios tsík'etuenhen ch'ín Pedro ts'óna apóstol tsjakohe ch'án tí sín judío la ko kjaxin tsík'etuãna ch'án ts'óna apóstol tsjáqõhã tí sín jehya judío.

9 Méxrã ch'ín Jacobo la ko ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan, mé tí sín t'etõan kuente ninko, mé kjuátsoan sín kixin Dios tsíkjanjon tí kjuachaxin. Ntá kóchéhe sín kixin jnkokón ch'eni xrã la itsé sín tjani la ko itsé sín itja ch'ín Bernabé. Ntá kjuenkayáxinkoni sín kixin jeheni la tsjakõhëni tí sín jehya judío la jehe sín nachrohe tsjakõhe sín tí sín judío. 10 Jehó k'uëtuãn sín kixin tsoxraxinkaanli la ko tsotjuéhëni tí sín nõa la xráxín tóxakonhëni sinchexiteyáni tíha.

### *Ch'ín Pablo kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Pedro chjasin Antioquia*

11 **A** ntá tió kjuíji ch'ín Pedro chjasin Antioquia la kjuentuáha ch'án kixin ntoáhya kjuích'e ch'án. 12 Senó k'uékjineko ch'án iso chojni kjónté jehya sín judío. Ntá ikui iso sín kuixín tí tjen ch'ín Jacobo. **A** ntá kjuankixin k'uaxrjenta ch'án la kuítõhe kjónekohya ch'án tí sín jehya judío a. Xikaha kjuích'e ch'án kixin chrakõnhen tí sín kui kixin tí sín neko ch'án naxã tsíkahya sín xroye. 13 Tí iso sín kichó ni judío kjaxin kuítëkakõnhen sín tí ch'ín Pedro kjónté ntoáhya kjuenkayáxín ch'án. Kjaxin ch'ín Bernabé la kjuacha kjuachrohe sín ch'án kixin tí nkehe ntoáhya kjuích'e sín. 14 **A** ntá tió k'uikuã kixin tí nkehe kjuakõxin sín la tóyóehya tí chrónka tí tan jina tsaáxinni tjako sín la ntá níxjahã tí ch'ín Pedro nkayakon kaín tí sín tsíkójnkotsé. Ntáxrjan kixin: “Jaha mé

ijnko chojni judío la kjónté itjen éxi jehya ijnko chojni judío. ¿A ntá kuènte tétuènhén tí sín jehya judío kíxin chrók'uejó sín éxi chrókóyohé tí sín judío?"

*Tí sín judío la ko tí sín jehya judío la jnkokón tsaá sín kíxin chóna sín fe*

<sup>15</sup> Jeheni la k'uaxrjeníxinni chojni judío desde tí kokjíexinni la jeheni na chóntahyani jie éxi tí í so chojni chónhya Dios. <sup>16</sup> Kjónté xíkaha la ó noheni kíxin tsotjuáxinhya ijé chojni tí nkehe tsík'etóan ch'ín Moisés. Jehó tí sín tinkáchónki Jesucristo mé tsotjóá ijé sín. Méxra kjaxinni tinkáchónkini Jesucristo kíxin tjinkaonni sinchetjóá ch'án ijéni kíxin titekaonni ch'án. Méxra ninkexró tsjachahya tsotjuáxin ijé sín kíxin chrókjuinchexiteyéhe sín tí nkehe t'etóan tí ley.

<sup>17</sup> Tí tjinkaonni tinkáchónkini Cristo kíxin tsotjuáxin ijéni, a ntá jeheni kjaxin xraxinkaonni kíxin ó kjuasinni jie. A ntá í jehya Cristo k'uetóan kíxin chrókjuasinni jie. Kjá chaxín náhí. <sup>18</sup> Tí kuítóheni tí ley la ntá naxá chrókjanni chrókuinkáchónkini tí ley inaá la tíha la ó jie kuènteni tíha. <sup>19</sup> A ntá tí ley la kjuanchia jie k'uénxian. A ntá ijie la tjéchuán kíxin tinkachónkia Dios. <sup>20</sup> Janhan la ó tsík'en kíxin ó k'uénkian Cristo. A ntá ijie la janhya tjéchuán. Cristo mé tjéchónxin tí janhan. La ntá jie la tjéchónxian tí cuerpo chonta kíxin tinkachónkia tí Xjeen Dios kíxin jehé ch'án la tjuana ch'án la k'uenyákonhenni ch'án. <sup>21</sup> Tjinkakonhya tsjanoá tí kjuasáyé Dios. Tí chrókótjuáxin ijé chojni tí ley tsík'etóan ch'ín Moisés, a ntá ó chónkó ik'uén Cristo tí xíkaha.

### 3

*Tí ley o tí fe*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni gálatas imá lontírá. ¿Nkexro kjuít'ayahará? Kíxin tí nkehe kjuákohará mé kuinhírrá kíxin Cristo k'uénxín tí ntacruz k'uenyákonhenni ch'án. <sup>2</sup> Jnkokoá nkehe tjínkavan chrókjuateherá. ¿Á k'uayèxínrá Nchakuen Dios kíxin kuítekáonrá tí nkehe tsík'etóan ch'ín Moisés o á k'uayèxínrá Nchakuen Dios kíxin kuítekáonrá tí tan chrónkani kuinhírrá? <sup>3</sup> Imá lontírá jahará. Tí kjuankíxixínrá la kuítekáonrá kjuachaxién Nchakuen Dios. A ntá jie la tjínkáonrá jahorá sinchekjintaxínrá tí xra. <sup>4</sup> ¿Á chónkó kaín tí nkehe tsík'atsínkará? Kjá chrókjuinkítsa chrókjuich'e xra tíha. Jehya chónkó tí nkehe kjuasótiaxínrá. <sup>5</sup> ¿Nkekuènté kjuanjon Dios tí Nchakuen ch'án la ko kjuasin ch'án kjuaxroan k'uíkonrá? Jehya k'uayèxínrá tíha kíxin kuítekáonrá tí nkehe tsík'etóan tí ley. Náhí. K'uayèxínrá tí nkehe kíxin kuinkachónkirá tí tan kuinhírrá.

<sup>6</sup> Ch'ín Abraham kuítekaon tí nkehe k'uetóan Dios ntá Dios k'uíkon kíxin jína ch'án. <sup>7</sup> Méxra chrókónohará jahará kíxin tí sín chaxín tikínixin sín ch'ín Abraham a mé tí sín a chaxín tinkáchónki Dios. <sup>8</sup> Tí xroon itén Dios mé chrónka kíxin tí sín jehya judío mé sinchetjóá Dios ijé sín kíxin tsinkáchónki sín ch'án. Mé xíkaha Dios mé chénka ch'ín Abraham ósé tí tan jína, ntáchro ch'án kíxin: "Ijnko nkexro ts'axrjeníxin tí jaha mé tsoyaonxín kaín nación."\* <sup>9</sup> Mé xíkaha kjaxin kaín sín tinkáchónki Dios mé tsyaon sín jnkokón éxi kóyaon ch'ín Abraham kíxin kuítekaon ch'án.

<sup>10</sup> Kaín sín jehó tinkáchónki tí nkehe tsík'etóan ch'ín Moisés la tsjasóte sín kíxin ntáchro xroon itén Dios kíxin: "Tsjasóte kaín tí sín tsjachahya sinchexiteyéhe tí nkehe tsík'etóan tí xroon chóna ley."† <sup>11</sup> Ntá ó ntoá ntáchro kíxin kohya nkexro tsotjuáxin ijé sín tí tsitekaon sín tí ley. Xroon itén

\* 3:8 Génesis 12.3 † 3:10 Deuteronomio 27.26

Dios ntáchro kixin: “Tí nkexro tsikótjóá la tjejóchónxin sín kixin tinkáchónki sín Dios.”† 12 Ntá tí chrókuinkáchónkini tí ley tsik'etqan ch'ín Moisés la chrókuinkáchónkihyani Cristo. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí nkexro sinchexiteyá tí ley la táhó chrók'uejóchónxin sín.”§

13 A ntá Cristo kjuatsen ch'án kaín tí chrókjuasótexinni tí ley. Tí náhi la chrókjuasóteni kixin chrókjuachahyani sinchexiteyéheni tí ley. Jehé ch'án kjuenka ch'án tí ijiéni kixin k'uenyákonhenni ch'án. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Kaín tí chojni chóna jie ts'ejótjian sín ijnko nta ntá its'en la mé xikaha k'uáyéhe sín tí kjuanínkaon kuénte Dios.”\* Mé xikaha k'uíkon sín tí ch'ín Jesús. 14 Mé xikaha kónhen kixin ntá tí nkehe chénka Dios tí ch'ín Abraham senó mé ts'áyéhe tí sín jehya judío kixin kjuachaxién Cristo Jesús. Ntá xikaha kaín ni ts'áyéheni tí Nchakuen Dios kixin tinkáchónkini ch'án mé xikaha tsintáchro ch'án.

### *Tí ley la ko tí nkehe kjuanjon Dios*

15 Kichóni, tíhi mé sintayóaxian kuénte chojni ó. Tió ijnko chojni ch'éna ijnko xroon tsochóna firma kuénte sín la ntá xitjahya ts'ókika í jnko nkexro la xitjahya í jnko nkexro sich'éna í so nkehe. 16 A ntá Dios mé tsíkjo ch'án tí ch'ín Abraham kixin tsjanjon ch'án nkehe ts'áyéhe tí nkexro ts'axrjenixin ch'án. Tí xroon itén Dios ntáchrohya kixin kaín nkexro ts'axrjenixin ch'ín Abraham chrók'uáyéhe tíha. Náhi. Ntáchro kixin ts'áyéhe jnkokoá nkexro ts'axrjenixin ch'án la mé Cristo tíha.† 17 Méxra xrjanka tíhi. Dios chénka tí ch'ín Abraham ijnko nkehe chaxín la tsoxiteyá tíha kixin éxi yóhe ijnko xroon chóna firma tíha. A ntá cuatrocientos treinta nanó chr'éxin la ntá ikui tí ley k'uéchrónka ch'ín Moisés. La ntá kjónté xikaha la xitjahya tsoxíka tí nkehe tsíchrónka Dios o tsochácho chojni kixin tjetoanhya tí nkehe tsintáchro ch'án.† 18 Tí chrókjuanjon Dios nkehe kixin chrókjuinchexiteyáni tí nkehe ts'etqan tí ley la ntá tí nkehe tsintáchro Dios senó mé chrókiteyáhya. A ntá Dios mé tsíchénka ch'ín Abraham kixin sinchekitonhen ch'ín Abraham tí nkehe kjuasáyé ch'án.

19 ¿A ntá xikaha la nkehe tsohen tí ley tsik'etqan ch'ín Moisés? Chr'éxin kjuanjon Dios tí ley kixin tsoñoexinni nkehe tí jie tjasinni. K'etqan Dios sinchexiteyéhe chojni tí nkehe tsik'etqan ch'ín Moisés tsijia tí nkexro ts'axrjenixin ch'ín Abraham, mé tí nkexro kjuelyá Dios kixin xikaha tsoxiteyá tí nkehe chrónka ch'án. A ntá tí ley mé chrónka tí sín ángel ntá k'uáyéhe ch'ín Moisés la ó chrónkaxón ch'án. 20 A ntá tí nixjehé Dios tí ch'ín Abraham la jehó ch'án la ko jehó Dios la méxra t'ichjánxinhya í jnko nkexro.

### *Tí xra kuénte tí ley*

21 ¿A ntá á chrók'uaxrjexín kixin tí ley tsik'etqan ch'ín Moisés chrókjuanjonko tí nkehe tsjanjon Dios? Kjá náhi. Tí chrók'uixin ijnko ley chrókjuanjon kjuachón la ntá chrókótjuáxin ijiéni tí chrókuitekaonni tí nkehe t'etqan tí ley. 22 A ntá tsintáchro xroon itén Dios kixin tí jie mé t'etuenhen kaín xín chojni kixin ntá tí sín chrókuinkáchónki Jesucristo ntá chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsíchrónka Dios.

23 A ntá tí naxa kuihya Cristo la ntá tí ley la k'uetuenhen kaín ni la k'uejóchónhenni kixin chrókónoxín tí nkehe chrókuinkáchónkini. 24 Tí ley la éxi ijnko maestro kuénte chánjan k'etqan. A ntá jie ikui Cristo la jehé ch'án mé

† 3:11 Habacuc 2.4 § 3:12 Levítico 18.5 \* 3:13 Deuteronomio 21.23 † 3:16 Génesis 12.7

† 3:17 Éxodo 12.40

kótuáxinni ch'án kixin titekaonni ch'án. <sup>25</sup> A ntá ijie ó titekaonni Cristo la í nchexiteyèhyani kaín tí nkehe t'etoan tí ley.

<sup>26</sup> A ntá jahará ó k'ónará xjeen Dios kixin ó tinkachónkirá Jesucristo. <sup>27</sup> Kaínrá kuíkitaixínrá kjuachaxién Cristo mé xíkaha jehe ch'án kótuáxinrá ch'án. <sup>28</sup> A ntá jehya tjetóan á chojni judío o á chojni jehya judío o á chojni ch'exón xrá o á chojni t'etoan o á chojni ntoa o á chojni chjin. Kaínna la ó k'ónani jnkokoá kixin tinkáchónkini Cristo. <sup>29</sup> A ntá tí tinkáchónkini Cristo chaxín la ntá tí xíkaha ó chaxín tsík'axrjeníxinni ch'ín Abraham la ts'áyéheni tí nkehe tsíchronka Dios.

## 4

<sup>1</sup> Mé xíkaha ntáxrjan tíhi. A ntá ijnko chánjan tió chrók'uen tí it'é ntá chrókuitogeko tí nkehe kuènte tí it'é la jehe ch'án la tóyóhó ijnko nkexro ch'exón xrá kixin tí jehe la xitjahya t'etoan xrá kjónté chaxín kuènte ch'án kaín tí nkehe a. <sup>2</sup> Siín nkexro t'ayakonhen ch'án la t'etoan tí xrá kuènte ch'án tsjixrakájia tí yaon tsíntáchro tí it'é. <sup>3</sup> Mé xíkaha kónhen tí jeheni. Kixin tí naxá k'uéchánjanni la kuítekaonni kaín tí nkehe kuènte chjasintajni. <sup>4</sup> A ntá ó kjuixraká tí yaon ntá Dios ichr'án tí Xjeen ch'án ikui ch'án k'uaxrjeníxín ch'án ijnko chojni chjin. La kjuínchexiteyá ch'án kaín tí nkehe tsík'etoan tí ley kuènte Moisés. <sup>5</sup> Ikui ch'án xíkaha kixin tsaáxinni ch'án kjónté senó k'uék'etuènhenni tí ley. A ntá jie la chrók'uáyéhe Dios tí jeheni éxi xjeen ch'án.

<sup>6</sup> A ntá kjuakoxín Dios kixin jeheni mé xjeen ch'án mé ichr'án Dios tí Nchakuen Xjeen ch'án tsochónta asénni la tí Nchakuen ch'án mé t'eyaxín: "It'éni jaha mé kuéntá tí jeheni." <sup>7</sup> Méxrá xíkaha jahará la jehya ijnko nkexro ch'exón xrá. Náhí. Jahará mé xjeen Dios. Jahará mé xjeen ch'án la jehe ch'án tjinkaon sinchekitõnhanrá tí nkehe kuènte ch'án kixin tinkachónkirá Cristo.

### *Ch'ín Pablo tóxakonhen ch'án kixin tí sín tinkáchónki Inchéni*

<sup>8</sup> Ósé la jahará k'uéchonhyará Dios la kjuínchexiteyéhérá tí dios chaxínhya. <sup>9</sup> A ntá ijie la ó choxínrá Dios, o íchá jina chróntáchroni kixin Dios la ó chóxin ch'án tí jahará. A ntá jehya jina kixin naxá chrókuinkachónkirá inaá tí nkehe chóntahya kjuachaxin la ko tí nkehe chónkó kixin tí xíkaha naxá chrókjuínchexiteyéhérá tí nkehe tinkáchónki chojni. <sup>10</sup> A ntá jahará la tjásinrá kia ichrén tí yaon la ko tí nitjõ la ko tí yaon kia tí nanó. <sup>11</sup> Imá tóxakonna kixin á chónkó tí xrá kjuít'a kjuákohará.

<sup>12</sup> Kíchóni, xrjanóahará kixin chrókóyóhárá éxi tí janhan kixin janhan mé tóyóhe éxi k'uejorá senó kixin t'etuènhyani tí ley. Janhan la tékahyará ninkehó jie. <sup>13</sup> Ó nohará kixin tíó saoxín kjuákohará tí tan tsaáxinni la k'uétsankahyana kixin k'uénina k'uéchonta ijnko chin k'uékjínchekjoténa. <sup>14</sup> Kjónté xíkaha k'uénina la jahará kjuanoáhyará tí janhan la k'uéchontará kjuasáya tí janhan. A ntá jahará la jina kjuánjonrá kjuachaxin kjuak'é ntiha. Éxi chrók'uayéhérá ijnko ángel kuènte Dios o éxi chrók'uayéhérá jehe Inchéni Jesucristo mé xíkaha kjuak'é jina ntiha. <sup>15</sup> ¿Nkehe kónhen tí kjuachéhe k'uéchontará? Kixin ntáxrjan kixin jina tí jahará kixin tjinkáonrá kjónté ikonrá chrókuakítsjerá chróchjínará tí janhan. <sup>16</sup> A ntá ijie la, ¿á ninkákõnnará jehó kixin kuinhínrá tí nkehe ntoá xrjanka?

<sup>17</sup> Tí sín í so a la imá tjinkaon sín tí jahará. Kjánchó ntoáhya tí nkehe tjenkayáxin sín kixin jehe sín tjinkaon sín kixin chrókuitohérá tí jeheni kixin ntá tjinkaon sín kixin jahará chróchréhérá tí jehe sín. <sup>18</sup> Jina chrókótjinkáonrá

tí í so sín kjánchó ntoá chrókjuenkayáxinrá kixin Jehya tí chrókjuak'é tí tje-jorá ó chrókuítekaónrá jína. <sup>19</sup> T'íkonni tí jahará éxí xjeenni. Ijie la imá kjuíncheníhi asenná kixin tóxakonna tí jahará. Éxí yóhe ijnko iné xjan tsjoté tjan tió sinchekokjilhi tjan xjeen tjan mé xikaha janhan la naxa tsjasóténa kixin tjínkavan kixin Cristo chrókjuinchetjóá tí jahará. <sup>20</sup> Chrókójína ijie naxa chrókjuak'é ntiha ntá ókjé nkexrí chrónixjahará ntá ijie la nonahya nkehe tí tjenkayáxinrá.

*Kjuíncheyóexín ch'ín Pablo tí tjan Agar la ko tí tjan Sara*

<sup>21</sup> A ntá jie chronkará nkehe. Jahará naxa tjinkáonrá chrókjuinchexiteyéhérá tí ley tsík'etqan ch'ín Moisés la zá kuiénhyará nkehe chro tí ley? <sup>22</sup> Ntáchro kixin ch'ín Abraham mé chóna ch'án yaá xjeen ch'án la ijnko mé xjeen tjan ch'exón xra la tí í jnko mé xjeen ichjién ch'án mé ijnko tjan t'ítuenhya.\* <sup>23</sup> Tí xjeen tjan ch'exón xra kokjilhi ch'án éxí tokjilhi chojni ó. A ntá tí xjeen tí tjan t'ítuenhya la mé ó kokjilhi ch'án kixin tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro Dios. <sup>24</sup> Tíhi mé ntayóaxián. Tí yaá chojni chjin mé tóyóexín tí yaá nkehe tsík'etqan Dios. Tí tjan Agar mé tóyóexín tí ley xranjonxín ijna Sinaí. La ntá tí sín titekaon tíha mé éxí chojni ch'exón xra tí jehe sín kixin t'ítuenhen sín. <sup>25</sup> Mé xikaha tí tjan Agar mé tóyóexín tí jna Sinaí nación Arabia la tíha tóyóexín tí chjasin Jerusalén kixin tí chjasin la ko tí sín tjejó ntiha la mé t'ítuenhen sín la ko kaín xjeen sín. <sup>26</sup> A ntá tí chjasin Jerusalén itjen nkaya nkajni la mé t'ítuenhya. Náhí. Mé jeheni la kuènteni tíha. <sup>27</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin:

Jaha chojni chjin chontahya chánjan kjónté chrokócháha.

Jaha k'uíkonhya ninkehó kjuatjoté kixin kjuínchekokjéhye xjan la kjónté chrokócháha.

Tí tjan kuítsínkehe na mé nchónhya inté tjan ts'íkon tjan,

a ntá tí tjan kjuák'eko xì tjan la kánhyó ts'íkon.†

<sup>28</sup> Kíchóni jeheni la éxí yóheni ch'ín Isaac kixin kaín ni la xjeen Dios kixin xikaha tsintáchro ch'án. <sup>29</sup> A ntá éxí senó tí xjan kokjilhi éxí tokjilhi chojni ó la jehe ch'án k'uéchónkíhi ch'án tí xjan kokjéxín kjuachaxién Nchakuen Dios. Mé xikaha kjaxin sítónhen jie. <sup>30</sup> A ntá ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Tétuènhén tí tjan ch'exón xra sátsji tjan la ko tí xjeen tjan kixin tí xjeen tjan la ts'áyèhya ch'án tí nkehe tsítónhen tí xjeen tí tjan t'ítuenhya.”‡ <sup>31</sup> Méxra kichó ni, kaín ni la Jehya xjeen ijnko tjan ch'exón xra. Náhí. Jeheni mé xjeen tí tjan t'ítuenhya.

## 5

*Jína chrók'uejorá kixin kuaáxinrá*

<sup>1</sup> Cristo mé kuaáxinni la ntá ó tí ley la t'etuenhyani. Méxra jína chrók'uayakonhérrá tí nkehe kuaáxinrá la í chrókjanhyará chrók'ónará chojni t'ítuenhen inaá.

<sup>2</sup> Tínhírrá, janhan Pablo mé ntáxrjan kixin tí chrókuará tí xroye a ntá ó chónkó chrókuinkachónkirá Cristo. <sup>3</sup> Tjínkavan tsoxrxjanka inaá kixin tí jnkójin nkexro itsa tí xroye la jehe ch'án mé t'ichjánxin sinchexiteyéhé ch'án kaín tí ley tsikjin ch'ín Moisés. <sup>4</sup> A nta jahará la xritjéyará tsojtuáxin ijjará kixin sinchexiteyéhérá tí ley la ntá ó kuítóhérrá Cristo la ko ó kuítóhérrá tí kjuasáyé

\* 4:22 Génesis 16.15; 21.2 † 4:27 Isaías 54.1 ‡ 4:30 Génesis 21.10

Dios tjuahará. <sup>5</sup> A ntá Jeheni la tinkáchónkini Cristo la chóntani Nchakuen Dios la ntá tjejóchónhenni kixin tsjintaxín tsotjóá ijieni. <sup>6</sup> Jeheni mé tinkáchónkini Jesucristo la ntá kánhyó tjeotan tí xroye. Antsi tjeotan chrókuinkáchónkini Ìnchéni la ntá tí tinkáchónkini Ìnchéni la chrótjuèheni kichó ni.

<sup>7</sup> Jahará la jína kjuankixínrá tinkachónkirá Ìnchéni. ¿A ntá nkexro k'uetjoan kixin chrókuítòhérá tí nkehe chaxín? <sup>8</sup> Jehya nkehe kuènte Dios tí tjejoch'erá méhe. Méxra jehe ch'án la kjueyará ch'án. <sup>9</sup> Ntácho sín kixin tí ch'o t'óna niotja tsjiko intsíkoá tí xroan nchek'ánkí niotja, a ntá ts'ánkí kaín tí ch'o. <sup>10</sup> A ntá janhan tinkachónkia Ìnchéni la ko ó nòna kixin jahará kjaxin tinkachónkirá ch'án la kjá í chrókjuenkayáxinhyará í jnko nkehe. A ntá Dios mé sinchekjasóte ch'án tí nkexro ixri tjixrónkaxin kixin Dios la chrakuenhya ch'án ninkexró.

<sup>11</sup> Kichóni, tí naxa chrókuétoan chrókua chojni xroye la ntá tí sín judío chrókónínakonnahya sín. Tí xikaha la chrók'uántaxienhya sín tí tan jína chrónka nkexrí k'uénxín Cristo tí ntacruz. <sup>12</sup> Méxra tí sín ntaxakonhanrá la t'etjoan sín itsará xroye la íchá jína naá chrók'uátsínkó chrókóchrít'o sín kaín.

<sup>13</sup> Jahará kichó ni, la Dios mé kjueyáni kixin tsaáni kjánchó chóntahyani kjuachaxin ch'eni tí nkehe jínahya. Náhí. Chrókuinkitsani kichó ni la ko chrótjuèheni kichó ni. <sup>14</sup> Mé xikaha tí ley mé t'axrjexín kixin: “Chrótjuèhérá kichuára éxi tjuèxinrá asánrá.”\* <sup>15</sup> A ntá tí chrókjóntehérá kichuára la ko chrókjónterá kichuára la ntá chrókóxakonhanrá kixin tí xikaha la chrókjuincheck'itjáyanrá kichuára.

### *Tí jie chrókuasin chojni la ko tí nkehe t'etjoan Nchakuen Dios*

<sup>16</sup> A ntá ntáxrjan kixin chrók'uejorá éxi tjinkaon Nchakuen Dios, a ntá chrókjuéyáhyará tí nkehe jínahya chrókjuenkayáxinrá. <sup>17</sup> A ntá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá la tjanjonko Nchakuen Dios kixin Nchakuen Dios la tjanjonko tí nkehe jínahya la tí iyó nkehe tjenkayáxinrá la tjanjonko kichó. Méxra jahará la xitjahya ch'erá tí nkehe tjínkaonrá chrókjuich'erá. <sup>18</sup> A ntá tí Nchakuen Dios tjetjinkitsará, a ntá Jehya tí ley t'etuanhanrá jie.

<sup>19</sup> Xrahya ts'ikonni tí jie tjasin chojni jínahya tjenkayáxin. Mé tíha la tí sín tjasinko jie chojni chjin óké, la ko tí chojni ch'e tí nkehe jínahya, la ko tí chojni náxrjónhya tjenkayáxin, <sup>20</sup> la ko tí chojni tinkáchónki nkehe tsíkjanoya, la ko tí chojni nchexroan, la ko tí chojni nínkaon, la ko tí chojni itje kjuanínkaon, la ko tí chojni chjio, la ko tí chojni xrahya tónínkaon, la ko tí chojni tjinkaon jehó tsochónta itsjé nkehe, la ko tí chojni tjinkaon ts'axrjenta, la ko tí chojni t'óxika kichó, <sup>21</sup> la ko tí chojni chjinoxínhin, la ko tí chojni tjàya, la ko tí chojni tókoan, la ko tí chojni kóchjinka, la í so nkehe tóyóhé xikaha. Na mé éxi yóhé senó mé k'uétjonkará la ko ijie la xikaha tjetjonkará inaá kixin tí nkexro xikaha tinkájasin jie mé xitjahya ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuènte Dios.

<sup>22</sup> A ntá tíó chóntani Nchakuen Dios ntá tsotjuèheni kichó ni, la ko tsochéheni, la ko kjuaxróxin ts'ejóni, la ko tsochónhenni tsonínakonhyani, la ko jnkojína ts'ejókoni kichó ni, la ko nchexiteyáni jnkojína. <sup>23</sup> La ko tsohnkehyaní, la ko ts'etuehenni asénni kixin tsjasinhyani jie. Kohya nijnko ley chrókjuincheckjasóteni kixin tí jína chrók'uejóni xikaha. <sup>24</sup> Mé tí chojni tinkáchónki Jesucristo la kaín jie k'uéchónta sín la ko tí jínahya k'uékjenkayáxin sín la ó kjuenka Ìnchéni kjuáenkáni ch'án ntacruz. <sup>25</sup> A ntá tí tjejókoni Nchakuen Dios t'ichjánxin tsítòheni kixin Nchakuen Dios ts'etuehenni.

\* 5:14 Levítico 19.18



<sup>26</sup> Méxra chrókjuinchehnkehyani la ko chrókjuachaxinhyani kichó ni la ko chrókóchjinqxienhyani.

## 6

### *Tjínkĩtsará kichuára*

<sup>1</sup> Kichóni, a ntá tí chrók'uikonrá jnkojín nkexro kjuasin ichrén jie a ntá tí jahará tí chaxín chontará Nchakuen Dios la chrókjuéntuéhérá sín la chrókjuínkĩtsará sín. A ntá jnkojína chrónixjehérá sín, a ntá jahará la chrókóxakonhanrá kixin xikahya chrókónhanrá chrókjuásinrá jie kjaxin.

<sup>2</sup> Tsjínkĩtsará kichuára kixin jóhya tсамará tí nkehe ye. Kixin tí xikaha la ó chrókjuinchesteyáni tí nkehe t'etqan Cristo.

<sup>3</sup> Ntá jnkojín nkexro ntáchro kixin imá tjetqan tí jehe ch'án la chaxínhya tíha la jehó ch'iyeye asén. <sup>4</sup> Jnkojnko chojni chrórxaxinkaon á nchoxon tjenkayáxin la chrókónehe kixin ó nchoxon la jehya jehó chrókjuikosáyehe asén. Náhí. Chrókjuikosáyehe í so chojni. <sup>5</sup> Kixin jnkojnko chojni yámá tí jie kuènte.

<sup>6</sup> Tí nkexro xrakohe tí tan jina la chrókjuinkĩtsa sín chrókjuanjon sín nkehe chrók'uáyéhe tí nkexro tjako.

<sup>7</sup> Sijh'iyéhyará asánrá. Kohya ninkexró tsjacha tsjanoá Dios. Tí nkehe ts'enka chojni la mé xikahó tsotjá. <sup>8</sup> Tí t'enka chojni tí nkehe jínahya tjenkayáxin sín la tí nkehe jínahya tsjacha sín mé ts'enxín sín. A ntá tí nkexro ts'enka tí nkehe tjinkaon Nchakuen Dios la Nchakuen Dios mé tsjanjon tí kjuachón jnkochríxín ts'áyéhe sín. <sup>9</sup> Mé xikaha chrókóxrjéhyani chrókjuich'eni kaín nkehe jina kixin tí tsoxrjéhyani la ntá chaxín tsjixraká tí yaon tsjachani ts'áyéheni tí nkehe jina. <sup>10</sup> Méxra xikaha xráxín chrókjuich'eni nkehe jina la antsí t'ichjánxin chrókjuinkĩtsani tí sín kichó ni tinkáchónki Inchéni.

### *Ch'ín Pablo nchexraxinkaon tí sín ntiha la ko kjuixixín nijxa ch'án*

<sup>11</sup> Tsjehérá kixin imá ihyé tí letra tjékjinxian tjaná. <sup>12</sup> Tí sín tjinkaon ts'etqanhanrá kixin chrókuará xroye la jehí tjinkaon sín tsjikosáyehe sín chojni la tjinkakonhya sín kixin chrókjuasótexín sín tí ntacruz kuènte Cristo.

<sup>13</sup> Kjonté tí sín tsíka xroye la nchesteyáhya sín kaín tí nkehe t'etqan tí ley. A ntá tjinkaon sín kixin chrókuará xroye kixin ntá kjaxin sín tsohnke sín kixin tsontáchro sín kixin jahará kjaxinrá tjinkáonrá tsochontará xroye tí cuerpo kuèntará. <sup>14</sup> A ntá janhan mé tóxrjínahya sjintahke ninkehó. Íchá jina chróntáxrjan kixin Cristo k'uenyákonhenni. A ntá xikaha k'uenxín Cristo tí ntacruz la ntá tí nkehe k'uék'etqan kuènte chjasintajni la kjaxin k'uitjáyán la ko janhan kjaxin kuitqahá tí nkehe kuènte chjasintajni. <sup>15</sup> La ntá ninkehó sínkíhya á tsíka chojni xroye o náhi. Tí nkehe sínkí la chrók'ónani ijnko chojni nixin. <sup>16</sup> A ntá tí sín ts'áyéhe kjuaxróxin kixin kjuikonóhehe Dios tí jehe sín la mé kaín tí sín kuítekaon tí nkehe t'etqan ch'án mé kaín tí sín chaxín tsik'óna xjeen ch'án.

<sup>17</sup> A ntá ijie la tjínkakonhya kixin chrók'uekana jie ninkexró. Janhan mé chaxín chonta tí tsikjatsqenxín tsíchrít'o cuerpo kuèntana kixin kjuasótexinna kixin kjuít'ahá xra Inchéni Jesús.

<sup>18</sup> Kichóni tjáncháha Inchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án chrókjuincheyaon ch'án kaín rá. Mé xikaha tsoxiteyá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon chr'énhen ch'ín Pablo tí sín tjejó chjasin Éfeso

### *Ch'in Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí ninko chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tsikjeyána Jesucristo kixin xíkaha tjinkaon Dios tsjàkua itén ch'án. Janhan mé ikjian tí xroon chr'anhánrá tí jahará tjejorá chjasin Éfeso tinkachónkirá Dios la ko titekáonrá Cristo Jesús. <sup>2</sup> Tjétjáncháha It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án chrókjuintayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Ts'áyéheni tí nkehe jína kuènte Cristo*

<sup>3</sup> Chjéheni kjuasáya Dios mé It'é Ìnchéni Jesucristo. Jeheni mé tinkáchónkini Jesucristo la mé xíkaha jehe ch'án mé kjuíncheyaonni ch'án kixin kaín nkehe jína tixín nkaya nkajní kjuanjón ch'án. <sup>4</sup> Dios mé kjueyá ch'án tí jeheni kixin chrókuinkáchónkini Cristo tí naxa t'ónahya chjasintajni. Tjinkaon ch'án kixin chrók'uejóni tí tjen ch'án ntá kjuínchetjóáni ch'án kixin kaín jie kjuatsenhenni ch'án. <sup>5</sup> Imá tjuèhe Dios tí jeheni ntá tsikjeyáni ch'án kixin ts'ónani xjeen ch'án kixin kuinkáchónkini Jesucristo. Mé xíkaha tsíkjenkayáxin ch'án kixin xíkaha kóxrjínhjin ch'án. <sup>6</sup> Méxra imá tjancheheni kjuasáya Dios kixin kjuíncheyaonni ch'án kixin ó tinkáchónkini tí Xjeen ch'án, imá tjuèhe ch'án. <sup>7</sup> Imá tjuèhe Dios tí jeheni la xíkaha kuaáxinni ijnjé tí Xjeen ch'án k'úitji la xíkaha tsjixín kaín ijje. <sup>8</sup> Dios kjuakoxin ch'án kixin imá tjuèheni ch'án. Kjuanjón ch'án kaín kjuachaxin kixin chrókuiénxinni jína la ko kjuanjón ch'án kjuaxrexinkaon jína. <sup>9</sup> Dios kjuínchenoheni tí nkehe jehó ch'án tjenkayáxin ch'án, mé tí nkehe tóxrjínhjin ch'án tsoxiteyá. <sup>10</sup> Tí nkehe tsíkjenkayáxin ch'án la tsoxiteyá tí yaon tsíchrónka ch'án. La ntá jehe ch'án tsjanjón kjuachaxin kixin Jesucristo ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe siín nkaya nkajní la ko chjasintajni.

<sup>11</sup> Dios kjueyáni kixin chrókuinkáchónkini Cristo la ntá xíkaha chrók'uíyéheni tí nkehe tsík'áyéhe ch'án. Kaín tíha la mé xíkaha tsonhen éxí tóxrjínhjin Dios. <sup>12</sup> Mé xíkaha kjuích'e ch'án kixin ntá jeheni kuítekaonni Cristo saoxín chrók'uejóni chrókjuancheheni kjuasáya Dios kixin tí kjuachaxin jie chóna ch'án. <sup>13</sup> A ntá kjaxin jahará ó kuinhínrá tí tan jína ntoá chrónka nkexrí tsaáxinni, a ntá ó kuinkachónkirá Cristo. La ntá jnkokoá k'uáyéheni Nchakuen Dios k'ónani xjeen ch'án kixin tinkáchónkini ch'án. Mé xíkaha ó xiteyá tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>14</sup> Tí Nchakuen Dios kuítonghenni mé kjuínchenoexinni Dios kixin tsakjani kaín nkehe tsjanjón ch'án tió tsaáxin kaín ní tinkáchónkini ch'án. Ntá xíkaha kaín ní tsjancheheni kjuasáyé ch'án kixin tí kjuachaxin jie chóna ch'án.

### *Ch'ín Pablo kjuanchehe Dios kixin antsí chrókónohe tí sín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>15</sup> Méxra ó kuínhan kixin imá tinkachónkirá Ìnchéni Jesús la ko imá tjuèherá kaín tí í sín tinkáchónki Dios. <sup>16</sup> Ntá janhan nunca tjuahya nixjaha Dios tjáncháha kjuasáya kixin ó tinkachónkirá ch'án. <sup>17</sup> Tjéníxjaha Dios, mé jehe ch'án mé ichr'án Ìnchéni Jesucristo, mé It'eni imá tjetoan la tjétjáncháha ch'án kixin tsotjáhará ch'án kjuaxrexinkaon jína kuènte Nchakuen ch'án kixin ntá antsí chrókuiénxinrá jína tí nkehe kuènte ch'án kixin ntá antsí

má chróchoxínrá ch'án. <sup>18</sup> Kjaxin tjétjáncháha Dios kixin tsjinkitsa ch'án tsjanjon ch'án ijnko kjuaxrexinkaon jina kixin ntá tsonohará ts'ejochonhénrá kixin xikaha kjueyará ch'án. La ko tsonohará kixin imá tjetotan tí nkehe sinchekitonhenni ch'án kixin jeheni mé tinkáchónkini ch'án. <sup>19</sup> La ko kjaxin tjétjáncháha Dios tsjinkitsará ch'án tsonohará kixin tí kjuachaxin kuènte ch'án mé ijnko nkehe imá jíe noehyani nketi kjuèxín. Tí kjuachaxièn ch'án mé nchexraxinkaon tí sín tinkáchónki ch'án. Jnkokón tí kjuachaxin chóntani la ko tí kjuachaxin imá jíe kjuaxoxin ch'án <sup>20</sup> tió kjuínchexechón ch'án Cristo. Ntá Cristo sákjuí kjuák'etjaxin ch'án tja chjina tí It'é ch'án itjen nkaya nkajní. <sup>21</sup> Mé xikaha kjuanjon Dios kjuachaxin kixin Cristo ts'etuenhen ch'án kaín xín gobierno la ko kaín tí sín t'etotan. Ijie tjet'etuenhen ch'án kaín xín nkehe síin chjasintajni la ko chr'éxin ts'etotan ch'án kjaxin. <sup>22</sup> Cristo k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'etuenhen kaín xín nkehe síin. Jehe ch'án mé ts'etuenhen kaín tí sín k'óna nínkoé ch'án. <sup>23</sup> Tí nínko mé éxi tí cuerpo kuènte ch'án la jehó ch'án mé t'etuenhen ch'án. Jehó ch'án mé kuènte ch'án kaín xín nkehe síin.

## 2

### *Kuaáxinni kjuachaxièn Dios*

<sup>1</sup> La ntá ijie Dios mé kjuínchekitonhanrá tí kjuachón jnkochrixín kixin tinkachónkirá Cristo. Senó la jahará la éxi tsík'enrá kixin tí jínahya k'uékjich'erá la ko tí jie k'uékjasínrá. <sup>2</sup> Mé xikaha k'uéchrehérá éxi sítonhen chjasintajni. K'uékjinchexiteyéhérá éxi tóxrjínjin tí nchakuen jínahya t'etuenhen tí xrinto la ko t'etuenhen kaín xín tí chojni titekakuenhya Dios. <sup>3</sup> Kaínni xikaha k'uék'ejóni tí óse a naxa kjuínchexiteyéheni tí nkehe ntácho asénni la ko kjuínchexiteyáni tí kjuaxrexinkaon jínahya k'uéchóntani. A ntá tí naxa xikahó chrókuich'eni la Dios imá chrókuinchekjasóteni éxi tsjasóte tí í so sín. <sup>4</sup> A ntá Dios mé imá kuikonógheni ch'án la ko imá tjuèheni ch'án. <sup>5</sup> La ntá kjuanjon ch'án tí kjuachón éxi chóna Cristo. Jeheni la éxi chojni tsík'en k'uék'ejóni xikaha kixin tí jie k'uékjasinni. A ntá jie kjuasáyé Dios tsaáxinrá ch'án. <sup>6</sup> Dios mé kjuínchexechón Cristo Jesús la ko kjaxin jeheni tsoxechónni kixin ts'ejókoni ch'án nkaya nkajní. <sup>7</sup> Mé xikaha kjuich'e ch'án kjuaxoxin ch'án la naxa tjetjakoixin ch'án kixin tjuèheni ch'án la ko kjuínkitsani ch'án kixin tinkáchónkini Cristo Jesús. <sup>8</sup> Kjuasáyé Dios kixin kuaáxinrá ch'án kixin tinkachónkirá ch'án kixin táha la jehya jahórá k'uitjará tíha. Náhi. Táha la mé kjuasáyé Dios kixin tjahará ch'án. <sup>9</sup> Kixin jehya ichrén nkehe jina kjuich'eni kixin chrókuinchehnkexínni. <sup>10</sup> Dios mé kjuich'éna tí jeheni ntá chr'éxin kjuínkitsa ch'án kixin tsinkáchónkini Cristo Jesús, kixin ntá chrókuich'eni tí xra jina kixin xikaha tsíkjenkayáxin ch'án tí senó a.

### *Kjuaxróxin tjejóni kixin tinkáchónkini Cristo*

<sup>11</sup> Méxra jahará la jehya chojni judiórá. Mé tí sín judío ntak'inrá sín chojni chóntahya tí xroye tí jahará. A ntá tí sín judío, mé tí sín itsa sín xroye cuerpo kuènte sín, mé nchek'in sín asén sín tí chojni chóna xroye. <sup>12</sup> Xráxinkáonrá kixin tí senó la k'uéchonhyará Cristo. Jahará la jehya kuènte tí nación Israel la xikaha k'uéchonhyará tí nkehe tsík'etotan Dios la ko tí nkehe tsintácho ch'án tsjanjon ch'án. Mé xikaha k'uék'ejorá la k'uéchonhyará Dios la k'uéchoénhyará kixin chrókuaará. <sup>13</sup> La ntá ijie la ó tinkachónkirá Cristo Jesús. Jahará tí óse imá ikjín k'uék'ejorá. La ntá jie la ó kóchjineherá ch'án kixin k'uenyákonhánra ch'án, k'uitji ijnié ch'án. <sup>14</sup> Jehe Cristo mé tjejóxinni kjuaxróxin. La ntá tí

sín judío la tí sín jehya sín judío ntá jie jnkokoá chrókjuenkayáxin sín kixin k'óna éxi jnkokoá chjasin. Cristo k'óxika ch'án tí kjuanínkaon éxi ijnko tjat'o k'uinkákonhen. <sup>15</sup> Jehé ch'án kjuasóte ch'án, la kjuatsen ch'án tí ley. Tí iyó chjasin k'uéjó kjuich'éna ch'án jnkokoá chjasin nixin kixin tinkáchónki sín ch'án. Mé xíkaha kjuanjon ch'án kjuaxróxin. <sup>16</sup> Mé xíkaha k'uenyákonhenni ch'án k'uénxín ch'án tí ntacruz la kjuakjiin ch'án tí kjuanínkaon k'uék'ixín tí iyó chjasin k'uékjanjon sín kixin ntá kjuaxróxin ts'ejóko sín Dios la kaín sín jnkokoá k'óna éxi jnkokoá cuerpo kuènte ch'án.

<sup>17</sup> Cristo mé ikui la kjuakohe ch'án kaín chojni tí tan jina kixin kjuaxróxin ts'ejóni kaín ni, mé tí jahará kjónté k'uék'ejorá ikjín tí tjen Dios la ko kjaxín tí sín chjinaxón k'uéjó. <sup>18</sup> A ntá kjuachaxin kuènte Cristo la kaín ni kjónté jeheni o í so chojni mé tsóchjinehene It'eni Dios kixin jnkokoá k'uáyéhene Nchakuen ch'án. <sup>19</sup> A ntá jahará la í tóyóahyará chojni tsíkjiín ókjé la ko jahará la jehya ókjé chjasin tjejorá. Kaínni la chóntani kjuachaxin kixin kaín ni la tinkáchónkini Dios la kaín ni la k'ónani chojni kjéhya ch'án. <sup>20</sup> Jahará la mé tsík'ónará ijnko nchia tjat'o jie k'óna chrítaón tí xro k'uejo tí sín kjueyá Jesús la ko tí sín tsich'án Dios chrónka itén ch'án ósé. La ntá Jesucristo mé tí xro imá t'etóan kuènte tí tjat'o a. <sup>21</sup> Tí xránkixixín mé Cristo la chrítaón k'óna kuenté nchia la tinkák'ánki tí nchia kixin jina tsjak'e, ntá tsjixraká kixin ts'óna ijnko ninko tjóá kuènte Ínchéni. <sup>22</sup> Mé xíkaha jahará tinkachónkirá Cristo la tsjnkotsérá kaín rá ts'óna éxi ijnko nchia kuènte Dios la ntaha tsjak'exenhen tí Nchakuen ch'án.

### 3

#### *Ch'in Pablo k'uáyéhe ch'án tí xra tsjakohe ch'án tí sín jehya judío tí tan jina*

<sup>1</sup> Mé xíkaha janhan Pablo mé tjéchjinaxián tí tjákua itén Cristo Jesús kixin jina ts'ejorá kjónté jehya chojni judío tí jahará. <sup>2</sup> Chrókónohará kixin kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xra k'uayáha kixin tsjakoará. <sup>3</sup> Dios mé kjuakoxin tí nkehe tjenkayáxin ch'án ninkexró noehya mé kjuínchenóna tíha la ntá xíkaha ikjian ijnko xroon kánhyó tsjé nixja k'uayéhérá. <sup>4</sup> Tió sijnchekuáxinrá tíha ntá tsonohará kixin ó nóna tí nkehe kuènte Cristo ninkexró k'uénoehya. <sup>5</sup> Tí nkehe la ninkexró k'uénoehya tí ósé a. A ntá jie kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios la Dios kjuínchenoexín tí sín kjueyá Jesús ch'ehe ch'án xra la ko tí sín chrónka itén ch'án. <sup>6</sup> Tí nkehe ninkexró k'uénoehya la tíhi: Kuínhin tí sín jehya judío tí tan jina kixin nkexrí tsaáxin sín la ntá tí sín jehya judío la ó jnkokón ts'áyéhe sín nkehe jina éxi ts'áyéhe tí sín judío. La ntá jnkokoá ts'óna sín tí cuerpo kuènte Cristo la jnkokón ts'áyéhe sín kaín tí nkehe tsichrónka Dios sinchexiteyá Cristo Jesús.

<sup>7</sup> Janhan k'uékítekakonhya, a ntá jie kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xra í sít'a kixin tsjákua tí itén ch'án kixin tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>8</sup> Janhan mé kánhyó tjetoan kixin janhan la imá intsína la kaín tí í so sín tsíkjinchetjóá Dios la antsí tjetoan sín. Kjónté la Dios mé kjuínchekitónna tí xra imá tjetoan kixin tsotjanka tí sín jehya sín judío tí tan jina nkexrí imá tjetoan tí nkehe kuènte Cristo. <sup>9</sup> La k'uayáha tí xra tsotjanka kaín xín chojni nkexrí tsíkjenkayáxin Dios tí ósé kixin nijnko nkexró k'uénoehya tíha. Mé jehé ch'án mé kjuich'éna ch'án kaín xín nkehe. <sup>10</sup> Mé xíkaha kónhen kixin ntá tí sín kuènte ninko tsjakuexín sín kaín xín tí sín t'etóan nkaya nkajní kixin tsonohe sín kixin xíkaha kaín nkehe jina tsíkjenkayáxin Dios. <sup>11</sup> Kaín tíha kjuich'e Dios éxi

tsíkjenkayáxin ch'án ntá Ìnchéni Jesucristo la ó kjuínchexiteyá tíha. <sup>12</sup> Kjuasáyé Cristo ntá ó chóntani kjuachaxin tsqchjineheni Dios kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>13</sup> Méxra xrxjanóghará kixin chrókujtoéhyará chrókuinkachónkirá ch'án kjónté tjetjasótena kixin kaín tíha kónhen kixin jahará chrók'uejoxínrã jina.

### *Cristo imá tjuèheni*

<sup>14</sup> Méxra xikaha tjak'èxian tòch'ian nkayakon It'é Ìnchéni Jesucristo. <sup>15</sup> Mé tsík'áyéhe ihnié Dios kaín xín chojni tinkáchónki ch'án mé tí sín siín nkaya nkajni la ko tí sín siín chjasintajni. <sup>16</sup> Tjánháha It'èni kixin tsjanjon kjuachaxin kuènte ch'án ts'ayéherá kjuachaxièn Nchakuen ch'án <sup>17</sup> kixin Cristo chróchónta asánrã kixin tinkachónkirá ch'án la ntá ntoá chrók'uejorá éxi ijnko nta tsíkji nuèe njinka la chrótjuèhérá kichuárã. <sup>18</sup> Ntã jahará la ko tí í so sín tinkáchónki Ìnchéni mé chrókuiénxinrã nkexrí tonxín la ko kjínxin la ko njnkaxín la ko ntetoxín kixin nkexrí tjuèheni Cristo. <sup>19</sup> Tjánháha Dios kixin antsi chrókónohará nkexrí imá tjuèhe ch'án tí jeheni mé antsi má tjuèheni ch'án la tsjachahyani tienxinni kaín tíha. A ntã tí jehe ch'án chrókjuinkitsani ch'án la antsi chrókuiénxinni tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>20</sup> Tjie la chjèheni kjuasáya Dios kixin jehe ch'án chóna kjuachaxin tsjanjon ch'án antsi má tsjé nkehe que tí nkehe kjuanchiani o tí nkehe kjuenkayáxinni. Mé tsjanjon ch'án kaín tíhi kjuachaxin kuènte ch'án mé tsjinkitsa tí jeheni.

<sup>21</sup> Kjuasáyé Dios itjen jnkochrixin kixin Cristo Jesús kjuínchekaá ch'án tí njnko, mé xikaha ó xiteyá jnkochrixin. Amén.

## 4

### *Jina chrók'uejókoni kichó ni kixin chóntani Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> Janhan mé tjéchjimaxián tí xra kuènte Ìnchéni. Méxra xrxjanóghará kixin jina chrók'uejorá kixin xikaha Dios tsíkjeýá tí jahará. <sup>2</sup> Méxra chrókjuínchehnkehyará la ko chrókójjahyará la ko chrókójinará chrókóninkákonhyará la ko chrótjuèhérá kichuárã. <sup>3</sup> Méxra jina chrók'uejokoará kichuárã kixin chrókjuinkitsa Nchakuen Dios kjuaxróxin chrók'uejorá la ko jnkokoá chrókjuenkayáxinrã. <sup>4</sup> Itjen jnkokoá cuerpo la ko itjen jnkokoá Nchakuen Dios la ko Dios k'uúyehé kaín ni kixin jnkokoá nkehe ts'ejóchónhenni. <sup>5</sup> Chóntani jnkokoá Ìnchéni la ko jnkokoá nkehe tinkáchónkini la ko ó jnkokoá vez kuíkiteni. <sup>6</sup> Itjen jnkokoá Dios la jehe mé It'é kaín chojni. Jehe ch'án mé t'ayakonhen ch'án kaín nkehe la ko t'etuenhen ch'án kaín nkehe.

<sup>7</sup> Jnkojnkoni k'uáyéheni kjuachaxin sich'eheni Dios xra kixin xikaha kjuanjon Cristo. <sup>8</sup> Méxra xikaha nixja xroon itén Dios kixin:

"Jehe ch'án sákjuí ch'án nkaya nkajni la ko sákjuíko ch'án tí sín tjejóchjina, la ntã kjuínchekjtonhen ch'án chojni jnkojnko kjuachaxin kuènte ch'án."\*

<sup>9</sup> ¿Ntã nkexrí t'axrxjéxin kixin sákjuí ch'án? Tíhi mé t'axrxjéxin kixin jehe ch'án mé senó k'uínkajinxín ch'án nkaya nkajni la kjuák'e ch'án chjasintajni. <sup>10</sup> Jehe ch'án mé k'uínkajinxín ntilha mé ntã jie sákíkjí ch'án tí nkajni imá noi. La ntã tjet'etuenhen ch'án kaín xín nkehe. <sup>11</sup> Jehe ch'án mé kjuínchekjtonhen ch'án ijnko kjuachaxin jnkojnko chojni. Kjueýá ch'án iso chojni k'óna apóstol la ko í so sín tsochrónka sín tí nkehe kjuínchenohe sín Dios la ko í so sín tsochrónka sín tí tan tsaáxinni. La ko kjueýá ch'án í so sín ts'óna pastor la ko í so sín

\* 4:8 Salmo 68.18

tsjako sín itén ch'án. <sup>12</sup> Mé xikaha tí xrá k'uáyéhe tí sín kjueyá ch'án kixin sich'ehe sín ch'án xrá kixin ntá ts'ánki tí sín k'óna tí cuerpo kuènte Cristo. <sup>13</sup> Ntá xikaha kaín ni jnkokoá tsinkáchónkini tí Xjeen Dios la ko tsochóxinni ch'án jína kixin ntá xikaha ts'ónani chojni ntoá nchexiteyá la ko chrókónoheni éxi nkexrí tjinkaon Cristo. <sup>14</sup> Méxrá chrók'ónahyani éxi xjan ntsíntí. Tí xjanntí la xrahya tsjinkí kjuaxrexinkaon éxi ijnko nkehe sákjuiko xrjnto xikaha kixin sich'iyehé sín chojni ijnko nkehe nixin la xrahya titekaon sín. Tí chojni ch'ia tjinkaon sín tsjachroeni sín í jnko ntja ntoáhya kixin chrok'uitjáyenhenni Cristo ntá chrókjuasinni jje. <sup>15</sup> A ntá íchá jína chrónixjani tí nkehe chaxín ntoá la kaín asénni chrótjuèhenni kichó ni ntá xikaha chrókónoheni kixin xikaha tjinkaon Cristo. Jehé ch'án mé tí kja t'etuenhen tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>16</sup> A ntá kjuachaxièn Cristo kuènté tí cuerpo, tí ch'e xrá jnkokón la tjinkítsa kuènté. Ntá jnkojnkoní jína ch'eni xrá la mé xikaha ts'ánki tí xrá kuènte ch'án la mé jína chrótjuèhenni kichó ni.

### *Tí kjuachaxin nixin kuènte Cristo*

<sup>17</sup> Tíhi mé ntáxrjan la ko tétuñhanrá kjuachaxièn ihnié Ìnchéni. Ijje la chrók'uejohyará éxi ch'e tí sín chónhya Dios. Kaín nkehe tjenkayáxin sín la ntoáhya tíha. <sup>18</sup> Tí nkehe tjenkayáxin sín la sítié la chónhya sín tí kjuachón tjanjon Dios kixin tienxínhya sín kixin chrohya tsitekaon sín Dios. <sup>19</sup> Ó tsíkjinchek'itjáyan sín tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la í tósuèhya sín chrókjuasin sín jje. Imá tóxrjínhin sín chrókjuich'e sín kaín nkehe jínahya. <sup>20</sup> A ntá jahará xikahya xrakohará tí nkehe kjuako Cristo, <sup>21</sup> tí chaxín kuinhínrá kuènte ch'án la ko tsíxrakohará tí nkehe chaxín ntoá kuènte ch'án. <sup>22</sup> Méxrá tjtòhéré tí kjuaxrexinkaon ntaxin k'uékjenkayáxinrá ósé k'uék'ejorá mé ijnko nkehe jínahya naxá t'ayahará. <sup>23</sup> Jahará t'ichjánxin kixin chrókónixin tí kjuaxrexinkaon kuèntará la ko tí nchakuanrá. <sup>24</sup> Méxrá chrókuákjárá tí kjuaxrexinkaon nixin kjuích'éna Dios xikaha tjinkaon ch'án la ntá chrókuákoxinrá ijnko ntja jína ntoá.

<sup>25</sup> Méxrá chrókujtòhéré tí kjuach'ia. Méxrá jnkojnkorá chrónixjehérá kichuárá ntoá kixin kaín ni tsík'ónani jnkokoá cuerpo.

<sup>26</sup> Tí chrókóninkáonrá la chrókjuásinhyará jje la chrókóninkákonhyará kuènté yaon. <sup>27</sup> Chrókujtòehyará kixin Tsochren chrókjuít'ayahará.

<sup>28</sup> Tí jnkojínrá kuèrá la tjtòhéré kjuachee. Íchá jína kixin jtjára chrókjuích'exínrá xrá kixin tsochontará chichaoen sínchek'itjónhénrá jnkojín nkexro t'ichjánxinhin.

<sup>29</sup> Nixjahyará tí nkehe náxrjónhya. Nixjará ijnko tan jína kixin tsjinkítsará ts'ánki kjuaxrexinkaon kuènte kichuárá la xikaha tsjinkítsará tí sín tjejtóinhin.

<sup>30</sup> Nchek'ávahyará tí Nchakuen Dios kixin tíha mé k'uayéxinrá éxi ijnko xroye kixin tsoxoaxinrá kixin jahará mé tinkachónkirá Dios la ko tsochonhénrá tí yaon itsi ch'án ntá tsjintaxín tsaará.

<sup>31</sup> Tjtòhéré tí kjuanínkaon chontará la ko tjtòhéré tí nkehe ntoáhya tjenkayáxinrá la ko tjtòhéré tí kjuanotjon la ko kaín nkehe jínahya. <sup>32</sup> A ntá chrókójínará chrókukonóehérá kichuárá. Sínchek'itjáyenhénrá ijje kichuárá kixin Dios kjuatsen tí jje chontará kixin tinkachónkirá Cristo.

## 5

<sup>1</sup> Jahará ó k'óna xjeen Dios la tjuáhará ch'án. Méxra chrókóxakonhanrá chrókjuákoxinrá éxi kjuakoxin tí jehe ch'án. <sup>2</sup> Chrótjuèhérá kichuárá éxi Cristo tjuèhe tí jeheni kixin jehe ch'án la k'uenyákonhenni ch'án, éxi yóhe ijnko kolélo xikaha kjokehé sín Dios la kóchéhe Dios k'uáyéhe ch'án tí xraxé náxrjón.

<sup>3</sup> Ntá jahará mé tsík'ónará chojni kuènte Dios la ntá chrónixjahyará kuènte í jnko chojni chjin ókjé chrókjuásinkoará jie la ko chrókjuenkayáxinhyará ninkehó nkehe náxrjónhya la ko chrókjuakéhya asánrá tí nchónhya nkehe chróchontará. <sup>4</sup> Chrónixjahyará ijnko nkehe náxrjónhya o ijnko nkehe chónkó o ijnko nkehe tjuáhya kixin jehya kuènte Cristo tíha. Íchá jína antsí má chrókjuancheherá Dios kjuasáya. <sup>5</sup> Ó nohará kixin tí nkexro tjasinko jie í jnko chojni chjin ókjé la ko tí nkexro ch'e tí nkehe tjuáhya la ko tí nkexro tjak'e asén sín tí itsjé nkehe chróchónta sín la mé tíha ó yóhe tí nkexro tinkáchónki nkehe tsikjangya xikaha. Mé tí nkexro xikaha ch'e mé tsjachahya ts'ixenhen tí tjet'etoan Cristo la ko Dios. <sup>6</sup> Méxra tjánjonhyará kjuachaxin sit'ayahará ninkehró chrónka tí nkehe chónkó. Méxra xikaha ntá itsi tí kjuanínkaon kuènte Dios la tsjasóte tí sín titekakuenhya sín tí jehe ch'án. <sup>7</sup> Méxra chrók'uitohyará tí sín xikaha ch'e.

<sup>8</sup> Senó la k'uek'ájrítá ntja sítié. A ntá ijie ó k'ónará chojni kuènte Inchéni la ó xritjeorá tí ntja t'inkaséyan kuènte ch'án. Méxra tjenkayáxinrá jína éxi tí sín xritjejó tí ntja t'inkaséyan. <sup>9</sup> Tí t'inkaséyan t'axrjeníxin kaín nkehe jína la ko tí nkehe chaxín la ko tí nkehe ntoá. <sup>10</sup> Tóxakonhanrá chrókjuich'erá tí nkehe tóxrjínhín Inchéni. <sup>11</sup> Tankièhyará tí sín ch'e xra náxrjónhya mé tí sín a ch'e xra tí sítié. Íchá jína tsjákoxinrá tí xra tí itjen tí t'inkaséyan. <sup>12</sup> Chrókósuèheni chrónixjani kuènte tí nkehe imó ch'e tí sín jínahya. <sup>13</sup> Tí t'inkaséyan mé tsonoxíxin kaín xín nkehe la mé tí xrohi ts'ikonxínni jína kaín nkehe. <sup>14</sup> Mé xikaha ntáchro xikihi:

T'áya jaha tjéchrian t'inkatjenxian tí siín tí sín tsík'en.

Cristo mé tjetjoka xrohi.

<sup>15</sup> Méxra imá chrókóxakonhanrá jnkojína chrók'uejorá. Jehya éxi tí sín noehya chrók'uejorá. Náhi. Chrók'uejorá éxi ijnko chojni nohe má. <sup>16</sup> Chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xra tí jie kixin itsi ijnko yaon jínahya xitjahya sich'erá xra. <sup>17</sup> Chrókólontíhyará. Chrókóxakonhanrá chrókuiénxinrá tí nkehe tóxrjínhín Inchéni. <sup>18</sup> Chrókókoanhyará kixin tíha mé chrók'uitjáyanxínrá. Íchá jína chrókjuánjonrá kjuachaxin chrók'uetuəňhanrá Nchakuen Dios. <sup>19</sup> Chrónixjéxínrá kichuárá tí salmo la ko tí himno la ko chrótsjerá la xikaha kaín asánrá chrókjuancheherá kjuasáyé Inchéni. <sup>20</sup> Jnkochríxín chjehérá kjuasáya It'eni Dios kixin kaín nkehe kjuanjon ch'án la ko chrókjuanchaxínrá kjuasáya kjuachaxién ihnié Inchéni Jesucristo.

*Jína chrók'uejókoni tí sín kjéhyani kixin tinkáchónkini Inchéni*

<sup>21</sup> Titekákonhénrá kichuárá kixin ó tinkáchónkirá Inchéni. <sup>22</sup> Tí chojni chjin chrókjuinchexiteyéhe xii sín éxi nchexiteyéhe sín Inchéni. <sup>23</sup> Tí chojni ntoa chónka kjuachaxin ts'etuenhen ichjién éxi Cristo mé ikja t'etuenhen tí njnko. Kjaxin jehe ch'án kjuínchekaá ch'án tí njnko, mé tí cuérpóé ch'án. <sup>24</sup> Méxra éxi tí njnko nchexiteyéhe Cristo mé xikaha kjaxin tí chojni chjin chrókjuinchexiteyéhe tí xii.

<sup>25</sup> Tí chojni ntoa chrótjuèhe tí ichjién kixin éxi Cristo la tjuèhe tí njnko la k'uenyákonhen ch'án. <sup>26</sup> Mé xikaha kjuich'e Cristo kixin sinchetjóá ch'án tí



n̄nko mé kjuínchetjuáxin ch'án tí nt̄a kuíkitexín sín kjuachaxién itén ch'án. <sup>27</sup> Nt̄a tsjanjon ch'án tí Jeheni éxí ijnko n̄nko imá j̄na chóntahya j̄ie la ko chóntahya ninkehó nkehe náx̄rjónh̄ya, mé ijnko n̄nko t̄jóá la ko ntoá. <sup>28</sup> Mé x̄ikaha tí chojni ntoa chrót̄juèhe tí ich̄jién sín éxí t̄juèxín ch'án cuérpogé ch'án. Tí nkexro t̄juèhe ich̄jién mé k̄jaxin t̄juèhe asén ch'án. <sup>29</sup> Kohya ninkexró n̄nkakohen̄n tí cuerpo kuènte. Kaín chojni la ine sín la t'ayakonhen sín cuerpo sín la mé x̄ikaha Cristo t'ayakonhen tí n̄nko. <sup>30</sup> Kaín̄ni mé k'ónani cuerpo kuènte ch'án. Jeheni mé ntogé ch'án la ko huésogé ch'án. <sup>31</sup> Nt̄áchro kíx̄in: “Méx̄ra ijnko chojni ntoa mé tsítoghe it'é la ko ìné kíx̄in tsakja ich̄jién la yóí sín mé ts'óna éxí jnkokogá chojni.”\* <sup>32</sup> Tíhi mé ijnko nkehe imá j̄ie tienx̄inh̄ya ninkexró. Mé janhan x̄rjanka kuènte Cristo la tíha mé n̄nkoé ch'án. <sup>33</sup> Méx̄ra k̄jaxin t̄jéx̄rjanka kíx̄in chojni ntoa t'ich̄jánx̄in tsot̄juèhe ich̄jién sín éxí t̄juèxín asén sín la tí chojni ch̄jin chróchóntehe sín kjuasáya tí x̄i sín.

## 6

<sup>1</sup> Jahará ch̄anjanrá la t'ich̄jánx̄in s̄inchexiteyéhérá it'ará la ko ìnará kíx̄in t̄juèherá Ìnchéni kíx̄in tí x̄ikaha mé j̄na. <sup>2</sup> Tí nkehe saox̄in tsik'ítuenhenni kíx̄in chrókuitekaonni nt̄a chrók̄ujanjon Dios nkehe mé tíhi: “Chrók̄juikosáyehérá it'ará la ko ìnará <sup>3</sup> kíx̄in mé náx̄rjón chrók'uejorá la isé chrók'uejorá n̄t̄ihi chjasintajni.”\*

<sup>4</sup> Jahará it'é xjan la chrók̄juínchekónínkakonyhará tí x̄jaanrá. Íchá j̄na kíx̄in s̄inchek'ánk̄ix̄inrá x̄jaanrá ijnko kjuax̄rexinkaon j̄na kíx̄in ts'ánk̄ix̄in xjan tsínkáchónki xjan Ìnchéni.

<sup>5</sup> Jahará chojni ch'e x̄ra mé chrók̄uitekákonyhénrá tí lámogará n̄t̄ihi chjasintajni la chróchontehérá sín kjuasáya. S̄ich'eherá sín x̄ra éxí ch'eherá x̄ra Ìnchéni Cristo.

<sup>6</sup> Chrók̄juich'erá x̄ra j̄na la Jehya kíx̄in tí t̄jejó sín t̄jejótsjehe sín kíx̄in nt̄a x̄ikahó nt̄a j̄na chrók'uejox̄inrá. Náhí. Éxí ch'eherá x̄ra Cristo kaín asánrá s̄ich'erá x̄ra kíx̄in mé x̄ikaha tóx̄rj̄nh̄in Dios. <sup>7</sup> Kaín asánrá chrók̄juich'erá x̄ra éxí ch'eherá x̄ra Ìnchéni la Jehya éxí chojni ó chrók̄juich'eherá x̄ra. <sup>8</sup> Ó nohará kíx̄in jnkoinko nkexro k̄jonté ch'exón x̄ra o k̄jonté chojni t'ítuenhya mé jnkoinko sín ts'áyéhe sín tí nkehe tsjanjon Ìnchéni kíx̄in nkexrí tí x̄ra j̄na k̄juich'e sín.

<sup>9</sup> Tí jahará chojni lámó mé jnkoinja chrók̄uétuènhénrá tí sín t'ahará x̄ra la séchrókónínkákonyhénrá sín. X̄ráx̄inkáonrá kíx̄in jahará la ko jehe sín mé jnkokón chrók̄juínchexiteyéhérá Ìnchéni itjen nkaya nkajni kíx̄in kaín chojni la jnkokón t'íkon ch'án.

### *Tí nkehe t̄jink̄itsa t'ayakonhen tí sín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>10</sup> A nt̄a j̄ie kíchó ni, nchefuérte asánrá kíx̄in t̄jejókoni Ìnchéni la t̄jetoan tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>11</sup> Chrók̄uaáxinrá kaín tí kjuachaxin tsjanjon Dios kíx̄in nt̄a x̄ikaha j̄na chrók'uejorá la chrók̄juít'ayahyará Tsochren. <sup>12</sup> Jehya tjanjonkoni chojni tsik'óna into la ko hueso. Náhí. Jeheni tjanjonkoni kaín tí nchakuen tí j̄nahya siín chjasintajni. Tíha mé t̄jinkaon chrók'uet̄oan tí chjasintajni sitié. <sup>13</sup> Méx̄ra chrók̄uák̄járá kaín tí kjuachaxin kujanjon Dios kíx̄in nt̄a chrók̄juachará tí itsi tí ȳaon j̄nahya nt̄a tí x̄ikaha

\* 5:31 Génesis 2.24 \* 6:3 Éxodo 20.12; Deuteronomio 5.16

chrókjuich'erá la chr'éxin la jína chrók'uejorá. <sup>14</sup> Nchefeúerte asánrâ. Jína chrók'uejorá. Chrókuítekáonrâ tí itan chaxín kixin tí nkehe ntoá mé chrók'uayakonhanrâ. <sup>15</sup> Méxra listo chrók'uejorá sátsjichronkará tí tan tjanjon kjuaxróxin. <sup>16</sup> La antsí tjetóan chrókuinkachónkirâ Ìnchéni. Tíha mé chrok'uinkákonhen tí chica flecha tsochr'án Tsochren. <sup>17</sup> Tí chrókuaáxinrâ la táha éxi yóhe ijnko chica casco t'ayakonhen ikja chojni la tí itén Dios la éxi yóhe ijnko chica espada mé tjanjon Nchakuen Dios. <sup>18</sup> La ko kjaxin chrókuítóéhyará chrónixjehérâ Dios la jnkochrínin chrókjuanchehérâ ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrâ la chrokjuanchatóxixínrâ Nchakuen ch'án. Chrók'uejotsjehérâ la chrókjuanchiarâ kixin tsjinkĩtsa Dios kaín tí sín tinkáchónki ch'án. <sup>19</sup> Chrónóehérâ ch'án kixin kjaxin janhan tsjinkĩtsana ch'án tsjanjon ch'án tí tan t'ichjánxin tsoníxja janhan kixin ntâ janhan antsí jína chrónixja kixin ntâ tsinhin sín tí nkehe ninkexró k'uénoehya kixin nkexrí tjen tí itén ch'án tsaáxin chojni. <sup>20</sup> Dios mé ichr'ánna tsoxrjanka tí itén ch'án, mé xikaha tjéchinaxián ijie. Nixjehérâ ch'án kixin jína tsoxrjankaxián tí itén ch'án la ko ninkexró tsochrakuanhya.

*Kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>21</sup> Kíchóni Tíquico, tí nkexro imâ tjuèheni la ko xráxin ch'ehe xra Ìnchéni mé tsochenkarâ ch'án tí jahará nkexrí tjen la ko nkexrí tí xra tjet'a. <sup>22</sup> Mé xikaha tétuanhan ch'án sátsjitsjehe ch'án tí jahará kixin tsochrónka ch'án nkexrí tjejóni la xikaha chrókócháharâ.

<sup>23</sup> Tjánháha It'eni Dios la Ìnchéni Jesucristo kixin tsochjéhe ch'án kaín kíchó ni kjuaxróxin kixin tsotjuèhe kíchó sín la ko tsinkáchónki sín ch'án. <sup>24</sup> La ko kjuasáyé tí jehe ch'án sincheyaon ch'án kaín tí sín chaxín tjuèhe Ìnchéni Jesucristo. Mé xikaha tsoxiteyâ. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énnen ch'án tí sín síin chjasin Filipos

### *Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Filipos*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko Timoteo ch'ehe ni xra Jesucristo, mé ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kaín tí jahará kichó ni tinkachónkirá Cristo Jesús tjejorá chjasin Filipos la ko tí sín t'etəan kuənte nínko ntiha. <sup>2</sup> Tjanchiani kixin It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kjuasáyé ch'án imá chrókjuincheyaonrá ch'án la ko chrók'uayéherá kjuaxróxin.

### *Ch'ín Pablo tjechrónéhe ch'án Dios kixin tí sín tinkáchónki Jesús ntiha*

<sup>3</sup> A ntá tió xráinkəvan tí jahará la imá tjaħa Dios kjuasáya <sup>4</sup> la ko nixjaha Dios la imá chàna tjánchaha ch'án kixin tsjinkitsa ch'án kaín tí jahará. <sup>5</sup> Jahará la kjuínkitsará tió kjuakua tí tan jina tí saoxin kuinhínra itén Dios la naħa tjejotjinkitsará ijie. <sup>6</sup> Ó nòna chaxin kixin xikaha Dios ó kjuankixin ch'án ch'e ch'án xra jina kixin kuifekáonrá mé xikaha naħa tsjintaxin sich'e ch'án tsjixrakája tí yaon tsokjan Jesucristo. <sup>7</sup> Jina kixin tjenkayáxian kuənte kaín tí jahará. Méxra xikaha imá tjuahára. Jahará la ko janhan la jnkokón kjuachaxin k'uáyéhe ni la kjónté janhan tjéħjina o itjén tí tjejó tí sín t'etəan tjéxrxanka kixin jina tí tan tsaáxinni. <sup>8</sup> Dios la ó nohe kixin imá tjínkəvan chrók'uikuə kaín tí jahará kixin éxi tjuəxinrá Cristo. <sup>9</sup> Tjánchaha Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí jahará kixin əntsí má chrótjuəherá ch'án la ko chrók'uánkí tí kjuaxrexinkaon kuəntára kixin əntsí chrókuiənxinrá kaín nkehe. <sup>10</sup> La ntá chrókónohará chrókuákjára tí nkehe jina. A ntá tí xikaha chrókjuich'erá la jina tjóá chrók'uejorá la ko kohya nkehe chrókjuanchia jie tió tsokjan Jesucristo. <sup>11</sup> Méxra jahará chrókjuich'erá xra jina éxi jnko nkehe jina chrók'óna kixin kjuasáyé Jesucristo la ntá xikaha la chrókjuifkosáyéherá Dios.

### *A ntá janhan la tjéħonxin Cristo*

<sup>12</sup> Kichóni tjínkəvan tsonohará kixin tí nkehe kjuasótəxinna la kjuínkitsa kixin kuinhin chojni tí itén Dios tsaáxinni. <sup>13</sup> Kaínxin tí chojni síin palacio la ko kaín tí í so sín mé nohe sín kixin tjéħjinaxián kixin tinkachónkia Jesucristo. <sup>14</sup> A ntá tí tjéħjina la itsjé tí sín kichó ni əntsí má kóxrjinhin sín tjako sín itén Ìnchéni la í chrakonhya sín tinkáchónki sín ch'án.

<sup>15</sup> A ntá chaxin iso sín nixja sín itén Cristo kjánchó chjinoxínhin sín kixin tjínkaon sín chrókjuachaxinna sín. A ntá í so sín tjako itén ch'án kixin tjínkaon sín jina chrókjuinkitsana sín. <sup>16</sup> Kjánchó iso sín tjínkaon sín chrókjuako sín kixin chrókjuacha sín la ntá kénhya əsén sín tjako sín. Mé xikaha ch'e sín kixin tjínkaon sín chrók'uekana sín əntsí má jie kixin naħa tjéħjina. <sup>17</sup> La í so sín nixja sín kuənte Cristo kixin tjuəhe sín ch'án la ko tjuəna sín la ó nohe sín kixin ntihi tjén kixin tsoxrxanka tí itan tsaáxinni. <sup>18</sup> Kjánchó əntəsená kjónté á chaxin kaín əsén sín tjako sín o náhi, la imá chàna kixin chrónka sín tí tan jina kuənte Cristo la əntsí má chéhe əsená.

<sup>19</sup> Ó nòna janhan kixin kjónté kaín nkehe tsonna la kjónté xikaha la tsaáxinna kixin kjuasáyará jahará tjejónixjehérá Dios la ko tí Nchakuen Jesucristo mé tjetjinkitsana. <sup>20</sup> Jina tjéħonhan kixin Dios la tsítəehya tí janhan kixin ichrén nkehe jinaħya chrókóna. Tjínkəvan tsochonta kjuachaxin kixin

jína tsonixja kaín asenná nkayakon chojni. Ntá xikaha senó la xikaha ijie tió ts'ikon chojni tí janhan la tsonoexín sín kixin Cristo imá chóna kjuachaxin kjónté á naxa tjéchuán o á ó tsík'ena. <sup>21</sup> Kixin janhan na Cristo tjéchonxian la ntá kjónté ts'énxian xikaha la mé chrókjuácha. <sup>22</sup> A ntá tí naxa tsjak'é naxa tjéchuán ntá naxa jína sit'aha Inchéni xra. Nonahya nkehe tí chrókuákjaá, á chrók'uéen o á chrókjuak'échuán. <sup>23</sup> Imá xra chrókjuenkayáxian chrókuákjaá tí yaá nkehe. Janhan na tí chrók'uéen la chrókjuak'ékian Cristo. A ntá janhan la ntáxrjan kixin íchá jína tíha. <sup>24</sup> Kjánchó t'ichjánxin naxa chrókjuak'é kixin naxa chrókjuinkitsa tí jahará. <sup>25</sup> Méxra ó nòna kixin naxa tsitona tí tjejorá kixin chrókjuinkitsa tí jahará kixin ntá antsí chrókónohará la chrókócháhará kixin jína chrókuinkachónkirá Inchéni. <sup>26</sup> Ntá tió tsjasán janhan ts'ejóni inaá la imá tsocháhará la tsjanchehéra kjuasáyé Jesucristo.

<sup>27</sup> A ntá jahará chrókjuákoxinrá chrók'uejorá jína éxi ntáchro tí tan kjuákoxin Inchéni Cristo. Mé xikaha tí tsjasántsahará o náhi la tjínkavan chrókujnhan kixin naxa imá tinkachónkirá Cristo la ko jnkokoá tjenkayáxinrá la ko jnkokoá tjejoch'erá xra tjákorá tí itan jína tsaáxinni. <sup>28</sup> Chrókujtoéhyará kixin tí sín nínkakonhanrá chrókjuintachrakonrá sín. Tí xikaha chróchrakonhyará la chrókónoexín sín kixin ts'itjáyán sín, a ntá chrókónoxin kixin jahará mé chaxín tsaará. Tíha mé Dios tsjinkitsará. <sup>29</sup> Ó kujtonhanrá tí kjuachaxin kixin tsinkachónkirá Jesucristo la ko kjaxin kujtonhanrá kjuachaxin tsjasótiaxinrá kixin jahará mé tinkachónkirá ch'án. <sup>30</sup> Jahará la ko janhan jnkokón ch'eni xra. Jahará ó k'uikonrá senó nkexrí kjuít'a xra la ó kuinhínrá ijie kixin naxa tjét'a xra kjónté nínkakonna sín.

## 2

### *Kujtohe Jesús tí kjuachaxin chrók'uetōan ch'án ntá ijie imá tjeōan ch'án*

<sup>1</sup> Tí chaxín tí Cristo nchexraxinkaonrá la tí chaxín Cristo tjuáhará ch'án nchecháhará ch'án la tí chaxín tí Nchakuen ch'án xrikoará la tí chaxín nohará kixin tjikonóahará ch'án <sup>2</sup> la nchecháhará kixin jnkokoá chrók'uejokoará kichuára la ko jnkokoá chrójtuehéra kichuára la ko jnkokoá chrókjuenkayáxian nchakuanrá la ko jnkokoá xra chrókjuich'erá. <sup>3</sup> Chrókjuenkayáxinhyará chrókuétoanrá la ko chrókjuinchehnkehyará. Náhi. Chrók'ónará chojni t'etōanhyá. Chrók'uikonrá éxi antsí tjeōan tí í so sín, a ntá kánhyó tjeōan tí jahará. <sup>4</sup> Ninkexró chrókjuéyá tí nkehe kuente jehó. Náhi. Chrókjuéyará tí nkehe chrókjuinkitsa tí í so chojni.

<sup>5</sup> Jahará chrókjuenkayáxinrá éxi kjuenkayáxian Cristo Jesús. <sup>6</sup> Jehe ch'án chóna ch'án kaín kjuachaxin kuente Dios la kjónté xikaha la tjínkakhya ch'án chrókjuincheyóhe ch'án éxi Dios. <sup>7</sup> A ntá kujtohe ch'án ntáha tí kjuachaxin k'uéchóna ch'án la k'óna ch'án ijnko chojni ntoa chjasintajni la ko kjuích'e ch'án xra. <sup>8</sup> La éxi ijnko chojni k'uetōanhyá kjuák'e ch'án la kjuínchexiteyéhe ch'án Dios kaín asén ch'án kixin ik'uén ch'án, mé k'uénxin ch'án tí ntacruz. <sup>9</sup> Méxra Dios imá kjuikosáyehé tí jehe ch'án la ko kjuínchek'in ch'án ijnko ihníé imá tjeōan. <sup>10</sup> Kixin ntá tsinhin kaín chojni tí ihníé Jesús ntá ts'ejóxin toh'in sín, mé tí sín siín nkaya nkajni la ko tí sín siín chjasintajni la ko tí chojni siín chrínki nche. <sup>11</sup> La ko kaín xín chojni tsochrónka sín kixin Jesucristo mé Inché sín mé xikaha tsjikosáyehé sín It'eni Dios.

*Tí sín tinkáchónki Cristo tóyóhe éxi xrohi t'inkaséyanxin chjasintajni*

<sup>12</sup> Jahará kichó ni imá tjuáhará la xráxin kjuinchehixiteyànará tí k'uek'ejóni. A ntá ijie la chrókjuinchehixiteyànará kjónté ikjín tjén. Chrókuitoéhyará tí nkehe tsjanjon kjuachón la chrók'uayakonhénrá jnkójina <sup>13</sup> kixin Dios ntaxraxinkaonrá sích'erá tí nkehe jína tjinkaon ch'án.

<sup>14</sup> Kaín xrá ch'erá la chrókóninkákuénhyará kichuárá la ko chrókjontahyará kichuárá <sup>15</sup> kixin tsókohya ninkexró tsontácho kixin jahará la chontará jje. Kixin jahará la mé tí xjeen Dios chróchontahyará jje, la tjejorá tí sín tí sín jínahya tjasin jje. Na ntá jahará chrók'uinkaséyanxín tí jehe sín éxi tí konotsé t'inkaséyanxín tí chjasintajni sitié. <sup>16</sup> Méxra jahará chrók'uayakonhénrá jína tí tan tjanjon kjuachón. Tí xikaha chrókjuinchehixiteyará jnkójina ntá tío tsi Cristo tsóchéhe asenná kixin xikaha xrá tjejoch'erá kixin ntá tsonóna kixin jehya ó chónkó kjuak'ékjít'a xrá. <sup>17</sup> Kjónté chrók'ueñxian la éxi nkehe chrókjuanchatóxixínrá Dios chrók'uikonrá tí janhan. Mé xikaha chrókjuintaxín tí nkehe chróchjehérá ch'án kixin tinkachónkirá ch'án, la ntá mé janhan mé tsóchána la ko tjínkavan kixin kaín rá xikaha chrók'uayéhérá kjuachéhe. <sup>18</sup> Méxra chrókócháhará jahará kjaxin la chrók'uayéhérá éxi tí kjuachéhe chonta.

### *Ch'in Timoteo la ko ch'in Epafrodito*

<sup>19</sup> Chonhan kixin tí tsjanjon Ìnchéni Jesús kjuachaxin ntá tjoka tsochr'an ch'in Timoteo tsjijitsjehe ch'án tí jahará kixin ntá tsóchána tsinhan nkexrí tjejorá. <sup>20</sup> Kohya í jnko nkexro chrókjuenkayáxin éxi tí janhan la ko chrókóxakonhen kixin jahará chrók'uejorá jína. <sup>21</sup> Kaín tí í so sín tjejá sín tí nkehe tóxrjínhin sín ó la jehya tí nkehe tóxrjínhin Jesucristo. <sup>22</sup> A ntá jahará ó nohará kixin ch'in Timoteo ó kjuakoxin ch'án kixin jína asén ch'án kixin jehe ch'án kjuít'akian ch'án xrá kjuakoni tí tan jína. Éxi ijnko xjanna xikaha kjuínkítsana ch'án. <sup>23</sup> Mé xikaha tjínkavan tsochr'an ch'án tsjijitsjehe ch'án tí jahará tío tsonóna nkexrí tsi tí xrá kuéntana. <sup>24</sup> La ko kjaxin chonhan kixin Ìnchéni tsjinkítsana kixin tjoka tsjasán kjaxinna.

<sup>25</sup> A ntá kjaxin tónhen asenná kixin t'ichjánxin tsochr'an kichó ni Epafrodito tsjiji ch'án tí tjejorá. Jehe ch'án mé jnkokoá ch'ekoni ch'án xrá kjónté nínkakhenni chojni. Jahará k'uechr'anrá ch'án ntihi kixin jehe ch'án tsjinkítsana ch'án kaín nkehe tjínkavan. <sup>26</sup> Imá tóxakonhen ch'án tsjijitsjehe ch'án tí jahará kixin ó nohe ch'án kixin tsíkinhínrá kixin k'ueñihi ch'án. <sup>27</sup> Chaxín k'ueñihi ch'án ó mero chrók'uen ch'án, a ntá Dios kuikonógehe tí jehe ch'án kjáncho jehya jehó ch'án, kjaxin kuikonóna Dios tí janhan kixin kánhyó chrók'uavá. <sup>28</sup> Méxra tjínkavan tsochr'an ch'án kixin ó nóna kixin tsócháhará ts'ikonrá ch'án inaá la ko xikaha janhan í kánhyó chrók'uavá. <sup>29</sup> Imá chrókócháhará chrókjuuji ch'án kixin jehe ch'án mé ijnko kichó ni tinkáchónki Ìnchéni la ko chrókjuikosáyeherá ch'án éxi chrókjuikosáyeherá kaín tí í so sín éxi jehe ch'án. <sup>30</sup> Jehe ch'án ó mero chrók'uenxín ch'án tí ch'ehe ch'án xrá Cristo. Mé síin kjuaxikaon chrók'uenxín ch'án kixin jehe ch'án kjuínkítsana ch'án kixin jahará xitjahya ts'inkará tsjínkítsará tí janhan.

## 3

### *Tí nkehe chaxín sínki*

<sup>1</sup> A ntá ijie, kichó ni, chrókócháhará kixin jahará la kuénte Ìnchéni. A ntá tí janhan la xrahya tsokjatée tsokjian tí nkehe ó kjian kixin tíha la chrókjuinkítsa tí jahará. <sup>2</sup> Chróchontará cuidado tí sín ch'e jínahya éxi konjá la tóchrít'o

sín cuérpogé sín. <sup>3</sup> A ntá tí chojni chaxín chóna xroye la mé tí jeheni kixin jeheni chaxín xraxinkakonxinni Dios kjuachaxién Nchakuen ch'an la ko imá chéheni kixin tinkáchónkini Inchéni Jesucristo. Jehya kixin chrókuinkáchónkini kixin tí cuérpogéni chróköchrínjinni. <sup>4</sup> A ntá janhan kjaxin jina chróntáxrjan kixin chróköchrít'ó tí cuérpogé chojni. Ninkexró antsí chróchóna kjuachaxin kixin chrókuitekaoon tí nkehe a. <sup>5</sup> Janhan mé tsíkana xroye tí k'uéchonta ijní yaon la ko janhan mé tikínixian tí sín israelita la tsík'axrjeníxinna tí sín tsík'axrjeníxin ch'ín Benjamín la kjaxin janhan mé hebreo la ko t'aná la naná la hebreo sín. La ko janhan mé tinkachónkia tí ley éxi tinkáchónki tí sín fariseo. <sup>6</sup> A ntá imá k'uéninkakonhan k'uéchonkíha tí sín tinkáchónki Jesús la ko imá kjuíntaxiteyáha tí ley la kohya ninkexró tsontácho kixin chaxínhya tíha. <sup>7</sup> Ntá kaín tíha la tí ósé k'uékjenkayáxin janhan kixin sínkí tíha, a ntá ijie la tinkachónkia Cristo la ntá tí nkehe k'uékóxrjína k'uékjít'a la ntá jie la ninkehó sínkíhya. <sup>8</sup> La kjaxin kaín xín nkehe t'íkuon éxi chónkó tíha kixin antsí má tjeoan tsochoxián Inchéni Jesucristo. Kaín kjuaxrexinkaon jínahya k'uéchonta la kjuíntak'itjáyán kixin ijie ó tinkachónkia Cristo la kaín xín tí nkehe k'uéchonta la t'íkuon éxi chjínínó ó kixin ntá xíkaha jina chrókuak'ékian Cristo. <sup>9</sup> Chróköchána kixin jnkokoá chrók'uejókoni ch'an. Tjéyáhya kixin tí ley chrókuínxín ijíeni tí chrókuínchexiteyéheni. Náhi. Tinkachónkia Cristo la tsaáxinni kixin Dios la tsjakjlin tí ijíeni kixin tinkáchónkini ch'an. <sup>10</sup> Tí nkehe tjínkavan na tsochoxián Cristo la ko tsochonta tí kjuachaxin kjuakoxin ch'an tíó xechón ch'an la ko tjínkavan tsjasótexinna éxi kjuasóte ch'an la ko kjónté chrók'uéna éxi k'uénxin ch'an <sup>11</sup> kixin ntá tjínkavan tsjácha tsoxechónna inaá.

### *Ch'ín Pablo tjinkaon chrókuacha ch'an*

<sup>12</sup> Ntáxrjanhya kixin kjuácha kaín tíha la ko ntáxrjanhya kixin imá ntoá tjén. Kjánchó janhan tjínkavan tsjácha kaín tíha kixin Cristo Jesús mé kjueyána ch'an senó xíkaha. <sup>13</sup> Kíchóni, ntáxrjanhya kixin janhván kjuácha tíha. Náhi. Janhan mé ts'itjáyanna kaín xín tí nkehe ó kuítóhe senó la t'ichjánxin kaín asenná tjichráha tí nkehe naxa t'itjáyán tsjácha. <sup>14</sup> Kixin xíkaha ntá chrókuácha chrók'uayáha kaín tí nkehe jina tsjanjon Dios. Jehe ch'an la sinchexiteyá kaín tíha kixin tinkachónkia Jesucristo.

<sup>15</sup> Kaínni tí tinkáchónkini Jesús kaín asénni la méxra xíkaha chrókuenkayáxinni. A ntá tí ókjé nkexrí tjenkayáxinrá la Dios mé nchexraxinkaonrá ch'an kixin ntoáhya tíha. <sup>16</sup> A ntá t'ichjánxin chrók'uejóni éxi tí nkehe ó kjuachani.

<sup>17</sup> Kíchóni, chrók'uejorá éxi kjuak'é janhan la ko chrótsjehérá nkexrí tjejó tí í so chojni tjejóch'e éxi kjuakoni kixin xíkaha kjuakoharáni tí jahará. <sup>18</sup> Nchónhya xrjankaxián senó la ntá xrjanka inaá la imá tsjanka kixin síin nchónhya sín tjejó sín éxi nínkakonhen sín tí Cristo k'uénxin ntacruz. <sup>19</sup> Tí sín a mé ts'itjáyán sín. Tí dios kuénte sín la mé tí nkehe ntácho asén sín ó la ko tjinkaon sín chrókuínchehnkexín sín tí nkehe chrókósuèxin sín. Jehó tjenkayáxin sín tí nkehe síin chjasintajni ó. <sup>20</sup> A ntá jeheni kaín ni la mé chojni kuénte nkajní la tjejóchónhenni kixin ts'inkajinxin nkaya nkajní tí nkexro tsaáxinni, mé Inchéni Jesucristo. <sup>21</sup> Ntá jehe ch'an mé tsjinkí ch'an tí cuerpo náxrjónhya chóntani kixin ntá tí cuerpo chóntani tsoyóhe éxi tí cuerpo náxrjón chóna ch'an. Tíha mé tsoxiteyá kjuachaxién ch'an jíé kixin ó chóna ch'an kjuachaxin ts'etuenhen ch'an kaín xín nkehe.

## 4

*Jnkochrixín chrókócháhará kixin tinkachónkirá Ìnchéni*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni imá tjuahará la ko imá tjínkavan chrókjuasántsahará tí jahará kixin jahará imá nchechànará kixin jahará mé éxi ijnko nkehe ó kjuácha. Méxra jína chrók'uejorá chrókuinkachónkirá Ìnchéni kixin tjuahará kichó ni.

<sup>2</sup> Xrjanóaha tjan Evodia la ko tjan Síntique kixin jnkokoá chrókjuenkayáxin sín kixin jehe sín la jnkokoá kichó sín kixin tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>3</sup> Jaha la jína k'uejóni kjuich'eni xra, méxra xrjanóaha tjínkita tí sín chjin kichó ni kixin jnkokoá chrókjuenkayáxin sín. Jehe sín kjaxin kjuich'e sín xra tió kjuakoni tí tan jína tsaáxinni. Koí tí ch'ín Clemente la ko í so sín kjuich'ekoni xra. Tí ihnjé sín la ó ts'ínixín ts'ínixín ihnje chojni tsaá.

<sup>4</sup> Nchechéhérá asánrá jnkochrixín kixin tjejókoará Ìnchéni. Ínaá kjatee xrjanka nchechéhérá asánrá. <sup>5</sup> Kaín chojni chrókónohe kixin jahará la chojni jínará. Chrórxáinkáonrá kixin í séhya tsokjan Ìnchéni.

<sup>6</sup> Tóxakuanhyará ninkehó. Íchá jína chróchenkará Dios kaín xín nkehe la chrókjuancheherá ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá la kjaxin chrókjuancheherá ch'án kjuasáya. <sup>7</sup> A ntá jehe ch'án mé tsotjáhará kjuaxróxin. Jeheni tsjachahyani tienxínni tí kjuaxróxin kuènte ch'án kixin imá ijié tíha. Tí kjuaxróxin mé ts'ayakonhen asánrá la ko ts'ayakonhen tí kjuaxrexinkaon kuéntará kixin jnkokoá tinkáchónkirá Cristo Jesús.

*Tjenkayáxinrá tí nkehe jína*

<sup>8</sup> Méxra tsjixixín tétuanhanrá kichó ni. Tjenkayáxinrá kaín tí nkehe chaxín, la ko kaín tí nkehe kjuasáya, la ko tí nkehe ntoá la ko tí nkehe jína. Mé xíkaha tjenkayáxinrá kaín xín tí nkehe náxrjón la ko tí nkehe tóxrjinhin Dios.

<sup>9</sup> Chrókjuich'erá kaín tí nkehe kjuákoará la ko tí nkehe kuínhínra xrjanka la ko tí nkehe kuétuanhánra la ko tí nkehe k'uíkonrá kjuít'a, mé kaín tíha chrókjuinchexiteyará la ntá tí Dios tjanjon kjuaxróxin mé ts'ejókoará ch'án.

*Tí ofrenda kjuanjon tí sín filipenses tsjinkítsa sín tí ch'ín Pablo*

<sup>10</sup> Ìnchéni imá nchechàna kixin jahará xráinkáonrá tí janhan ínaá. Ntáxrjanhya kixin tsík'itjáyahanhárá tí janhan kixin jahará xitjahya k'uejínkítsará tí janhan. <sup>11</sup> Jehya kixin ntáxrjan tíha kixin imá t'ichjánxinna kixin janhan na ó kuánna kjuaxróxin tjén kjónté tí nkehe chonta ó. <sup>12</sup> Janhan ó kuánna tjén kjónté nóana la ko kjaxin ó kuánna tsochonta itsjé nkehe. Kjónté ichrén nkehe ts'átsínka la ó tsjácha kjónté á kjoné jína o náhi la kjónté á chróchonta ichrén nkehe ó á chróchontahya ninkehó la ántosénna. <sup>13</sup> Kaín xra tsjácha sjt'a kixin Cristo tsjinkítsana. <sup>14</sup> Kjánchó jahará jína kjuich'erá kixin kjuínkítsará kjuánjonrá nkehe t'ichjánxinna.

<sup>15</sup> Tió sákjuixian estado Macedonia la kjuankixian kjuakua tí tan tsaáxinni ínaá la jahórá tí nínko chjasin Filipos ichr'anrá chichaon k'uayáha kixin cháhará kjuákoará itén Dios. <sup>16</sup> Kjaxin tió naxa kjuak'é chjasin Tesalónica la jahará ichr'anrá chichaon iso veces kixin kjuínkítsará tí nkehe k'ueichjánxinna ntíha. <sup>17</sup> La jehya kixin tjínkavan kixin jehó nkehe chrók'uayáha. Náhi. Jehí tjínkavan kixin jahará ántsí má chrókjuich'erá tí nkehe tjinkaon Dios kixin ntá ántsí chrókjuachará. <sup>18</sup> Ó k'uayáha kaín nkehe tsikjánjonrá la ántsí itsjé chonta. Ó k'uayáha tí nkehe tsichr'anrá mé tí nkehe kjuíkaó ch'ín Epafrodito, la kaín tíha la ó tsjácha. Tíha la éxi yóhe ijnko nkehe xraxé náxrjón chróchjehérá Dios



mé éxí ijnko iko chrók'oyánrá imá chrókóxrjínhìn ch'án. <sup>19</sup> Tí Dios kuèntana mé tsotjáhará kaín xín nkehe naxa t'itjáyan tsákjára kixin chóna ch'án kaín xín nkehe imá náxrjón tjete la tsjanjon ch'án kixin jahará la tinkáchónkirá Cristo Jesús. <sup>20</sup> Kjuasáyé It'éni Dios jnkochríxín. Mé xíkaha tsoxiteyá. Amén.

*Tsjixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>21</sup> Janhan tjínkavan tsonixjehérá kaín tí sín tinkáchónki Dios la ko Jesucristo ntiha. Tí sín kichó ni tjejókoni ntihi nixjahará sín. <sup>22</sup> Kjaxin kaín tí sín tinkáchónki Dios la ko tí sín ch'ehe xra tí ch'ín t'etqan romano mé nixjahará sín. <sup>23</sup> Tjáncháha kixin Inchéni Jesucristo mé chrókjuintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon tsíkjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín chjasin Colosas

### *Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhę tí nínko chjasin Colosas*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tsíkjeýána Jesucristo t'aha ch'án xra kixin xikaha tjinkaon Dios, la ko kichó ni Timoteo <sup>2</sup> mé ikjinni tí xroon i tsochr'ánharáni tí jahará tsíkjinchetjóará Dios la ko kuítekáonrá Jesucristo tjejórá chjasin Colosas. Kjuasýé It'eni Dios chrókuintayaonrá kixin kjuaxróxin chrók'uejórá.

### *Ch'ín Pablo tjanchehe ch'án Dios kjuasáya kixin kaín tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>3</sup> Jnkochr'ín tjancheheni kjuasáya Dios la ko tjanchiani kixin chrókuinkjitsa ch'án tí jahará mé jehe ch'án It'é Inchéni Jesucristo. <sup>4</sup> Ó kuínhinni kixin jína tinkáchónkirá Inchéni Jesucristo la ko tjuèhérá kaín tí sín ó tsíkjinchetjóá Dios. <sup>5</sup> Mé xikaha tjejochonhénrá kixin ts'ayéhérá tí nkehe chóna Dios tjen nkaya nkajní. Jahará la xikaha tjejochonhénrá kixin tjejetinhénrá tí tan chaxín kuènte Dios tsaáxinni. <sup>6</sup> Tí tan i mé kuínhin chojni la itsjé sín tinkáki tekaon sín la tinkák'ánkí tí kjuachaxin kuènte Dios kuénté chjasintajni. Mé xikaha kónhen tió kuínhínra la ko kuítekáonrá kixin chaxín tjuahará Dios. <sup>7</sup> Tíhi mé kjuakohará kichó ni Epafra. Jehe ch'án la jnkoqá kjuich'ekoni ch'án xra kixin jehe ch'án la jína ch'ehe ch'án xra Cristo kixin xikaha tjinkjitsa ch'án tí jahará. <sup>8</sup> Jehe ch'án mé kui ch'án ntihi chrónka ch'án nkexrí tjuèhérá kíchuará kixin Nchakuen Dios tjinkjitsa tí jahará.

<sup>9</sup> Méxra xikaha tí yaon tió kuínhinni nkexrí tjejórá la títoehyani tjancheheni Dios kixin tsjinkjitsa tí jahará kixin tsonohará jína nkexrí tóxrjinhin ch'án la ko tjanchiani kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin tsiénxinrá kaín nkehe kuènte ch'án. <sup>10</sup> Tjancheheni ch'án kixin jína chrók'uejórá kixin tinkáchónkirá Inchéni la ko chrókuítóéhyará chrókuich'erá éxi tóxrjinhin tí jehe ch'án. Ntá jína chrókuachará chrókuich'erá xra kuènte ch'án la ntá chrókónohará jína nkexrí tjen Dios. <sup>11</sup> Tjanchiani kixin jehe ch'án chrókuinkjitsa kixin chrók'uejórá fuerte kixin tí kjuachaxin jié kuènte ch'án kixin ntá chrókuachará la kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá la chrókóninkákonhyará. <sup>12</sup> La ko chrókócháhará chróchjehérá kjuasáya It'eni Dios kixin kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'áyéhéni tí nkehe tí tjen tí t'inkaséyan mé tí nkehe ts'áyéhę kaín tí sín tsíkjinchetjóá tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Jehe ch'án mé kuakitsjekjanxinni ch'án tí sítíé la ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin ts'ejóni tí t'etóan tí Xjeen ch'án, tjuèhe ch'án. <sup>14</sup> Jehe ch'án kjuínchekaáni ch'án kixin k'uenyákonhenni ch'án la tí ijníé ch'án mé kjuenka ch'án tí ijíeni.

### *Kjuaxróxin ts'ejókoni Dios kixin k'uenyákonhenni Cristo*

<sup>15</sup> Éxi tsjehe Cristo mé xikaha tsjehe Dios kjónté xitjahya t'ikonní tí jehe ch'án. Cristo la ó xráxin tjen tí naxa t'ónahya ninkehó. <sup>16</sup> Kjuachaxiéntí tí jehe ch'án kjuich'énaxin Dios kaín tí nkehe siín nkajní la ko chjasintajni la ko kaín tí nkehe naxa t'ikonyani la ko tí nkehe ó t'ikonní. Kjaxin kaín tí sín ángel t'etóan la ko chóna kjuachaxin la mé jehe ch'án kjuich'éna ch'án kixin sich'ehe sín ch'án xra. <sup>17</sup> Cristo la ó xráxin tjen kjónté naxa t'ónahya ninkehó la jehe ch'án t'ayakonhen ch'án kaín nkehe siín kixin tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>18</sup> La kjaxin jehe Cristo mé tí kja t'etueñhen tí cuerpo mé tíha mé tí nínko.

Jehe ch'án senó xechón ch'án kixin jehe ch'án mé ts'etueñhen ch'án kaín nkehe siín. <sup>19</sup> Dios tjinkaon chróchjéhe ch'án tí Xjeen ch'án kjuachaxin éxi tí kjuachaxin chóna tí jehe ch'án. <sup>20</sup> Kjaxin tjinkaon Dios kixin kjuachaxién Cristo chrók'uixin kjuaxróxin nkuíxín mé chjasintajni la ko nkaya nkajni. Mé xikaha tsjasin ch'án kjuaxróxin kixin jehe ch'án kjuák'enkáni ch'án nta Cruz ik'uén ch'án.

<sup>21</sup> Jahará la óse ikjín k'uék'ejorá la k'uéninkákonhénra Dios kixin tí nkehe jínahya k'uékjich'erá. A ntá jie la kjuaxróxin tjejokoará Dios <sup>22</sup> kixin k'uenyákonhénra Cristo, kjuasóte tí cuérpóe ch'án. Mé xikaha kónhen ch'án kixin ntá tsjanjon ch'án tí jahará ts'áyéhe Dios kixin kjuíntatjóará ch'án, a ntá jie la chontahyará ninkehó jie. <sup>23</sup> Méxra xikaha chrókuítóéhyará chrókuinkachónkirá Ìnchéni la ko chrókuítóéhyará tí nkehe tjejochonhénra kixin ó kuinhénra tí tan tsaáxinni. Tí tan i mé ó chrónka chojni kuénté chjasintajni la ko janhan Pablo kjaxin tjinkitsa xrjanka xikaha.

### *Ch'in Pablo ch'e ch'án xra kuente njnko*

<sup>24</sup> Méxra ijie la tjasótexinna kixin tí jahará la chána kixin xikaha mé tsjintaxín tjasóte janhan kixin tí nkehe t'itjáyán tí naxa chrókjuasóte Cristo kixin jehe ch'án mé kjuasóteyákonhen ch'án tí njnko mé tí cuérpóe ch'án. <sup>25</sup> Mé xikaha Dios kjuéyána kixin sjt'a xra kuente njnko kixin xikaha tí xra k'uétuanna ch'án kixin ntá jina chrók'uejoxjnrá tí jahará kixin chrókjuíntaxín chróxrjankaxián tí itan kuente Dios. <sup>26</sup> Tí nkehe ninkexró k'uénoehya tjemá óse nchónhya nánó a ntá ijie kjuínchenohe Dios kaín tí sín tinkáchónki tí jehe ch'án. <sup>27</sup> Dios tjinkaon chrókjuínchenohe tí jehe sín tí nkehe tjemá náxrjón tjehe ts'áyéhe tí sín jehya judío ijie. Tí nkehe k'uénoehya chojni la mé Cristo tjejókoará la jehe ch'án mé tjanjon kjuachaxin ts'ejochonhénra ts'ayéhérá tí kjuachaxin jie kuente ch'án.

<sup>28</sup> Jeheni mé chronkaxínni nkehe kuente Cristo la nchexraxinkaonni kaín chojni la ko tjakoheni sín kixin chrókuiénxín sín jina. Ntá jnkojnko sín chrók'uánkí kjuaxrexinkaon kuente sín kixin tinkáchónki sín ch'án. <sup>29</sup> Méxra xikaha tí xra it'a la kaín asenná it'a xra tí kjuachaxién chjina Cristo.

## 2

<sup>1</sup> Tjinkavan chrókónohará kixin nchónhya xra kjuít'a kixin chrókjuínkitsa tí jahará la ko kjaxin tí sín tjejó chjasin Laodicea la ko kaín tí í so sín naxa t'ikonhya tí janhan. <sup>2</sup> Tjinkavan kixin jehe sín chrókóchéhe asén sín la ko jnkokoá chrókjuenkayáxin sín chrótjuéhe sín kichó sín. Mé xikaha chrók'uánkí kjuaxrexinkaon kuente sín chrókuiénxín sín jina kixin ntá chrókónohe sín tí nkehe ninkexró k'uénoehya kuente It'eni Dios, mé Cristo tíha. <sup>3</sup> Jehe ch'án chóna kaín xín kjuaxrexinkaon kuente Dios la jehe ch'án mé nohe ch'án kaín nkehe. <sup>4</sup> Kaín tíha xrjanka kixin ntá ninkexró chrókjuít'ayahyará tí jahará kixin tí náxrjón chrónixja sín ó. <sup>5</sup> Kjónté tjenhya tí cuerpo kuéntana tí tjejorá la ntá nchakuenná la mé tjen ntiha kixin xráxinkavan tí jahará la chána kixin t'ikuán kixin jina tjejorá naxa tinkachónkirá Cristo.

<sup>6</sup> Méxra xikaha kuinkachónkirá Ìnchéni Jesucristo la mé xikaha jnkokoá chrókjuenkayáxinkoará tí jehe ch'án. <sup>7</sup> Éxi jnko nta tsíkji nuéé njnka mé xikaha chrókuinkachónkirá tí jehe ch'án éxi kjuakohará ch'án la ko chrókjuanchehérá Dios kjuasáya jnkochríxín.

*Cristo tjanjon jnko ntia njxin*

<sup>8</sup> Chrókuítóéhyará kixin ninkexró chrókjuit'ayahará kixin tí nkehe ntoáhya chrókuáqohará sín. **A** ntá jehe sín chrónkahya sín éxi tjinkaon Cristo. Náhi. Tjako sín tí nkehe tjenkayáxin chojni chjasintajni ó la ko tjako sín tí kjuachaxin kuènte tí nkehe jínahya síin chjasintajni.

<sup>9</sup> Kaínxin kjuachaxin chóna Dios mé chóna Cristo kjónté k'óna ch'án chojni. <sup>10</sup> La jahará chontará kaín kjuachaxin kuènte Dios kixin ó tinkachónkirá Cristo. Jehe ch'án t'etuenhen ch'án kaín nkehe síin la ko t'etuenhen ch'án kaín nchakuen t'etóan. <sup>11</sup> Kjaxin tió kjuankíxinrá tinkachónkirá Cristo ntá jehe ch'án kjuanjon ch'án jnko xroye k'uayéhérá kjánchó jehya tí xroye kuènte tí cuerpo. Náhi. Kjuakjiin ch'án tí jie k'uékóxrjínhanrá la kjuíntakaará ch'án, mé tíha mé tí xroye kjuanjon Cristo. <sup>12</sup> Tí kuíkiterá jahará mé xikaha éxi xravákoará Cristo. Ntá ó xechón tí jehe ch'án la kjaxinrá xechónrá kixin ó kuítékáonrá tí kjuachaxin kuènte Dios kixin Cristo la ó xechón ch'án ínaá. <sup>13</sup> Jahará ósé la éxi tsík'en asánrá k'uék'ejorá kixin tí jie k'uéchontará kixin k'uéchonhyará Dios la k'uéchontahyará xroye kuènte ch'án. **A** ntá ijie la éxi xechónrá kixin Cristo kjuatsen tí jie chontará. <sup>14</sup> Mé Dios kjuatsen ch'án kaín tí nkehe tsík'etóan ch'án ósé kjuachahyani nchexiteyáni la ko kjuatsen ch'án kaín tí jie k'uéchóntani kixin Cristo kjuák'enkáni ch'án tí ntacruz la xikaha kjuatsenxin ch'án tíha. <sup>15</sup> Cristo k'uenyákonhenni ch'án la ntá kjuachaxin kuènte Dios kjuacha la kjuachahya ninkehó tí kjuachaxin k'uéchóna tí nchakuen jínahya kixin jehe ch'án kjuínchesuèhè ch'án tí sín jínahya noxín kixin jehe ch'án mé kjuacha ch'án.

### *Tjéyará tí nkehe síin nkaya nkajní*

<sup>16</sup> Méxra ninkexró chrókjontahyará kixin tí nkehe chrókjónterá ó tí nkehe chrók'uirá ó á tjikosáyehérá tí yaon kia ó tí nitjó nixin ó tí yaon t'ok'éheni. <sup>17</sup> Kaín tí nkehe a la ó tóyóhó tí nkehe itsi. **A** ntá tí nkehe chaxín la mé Cristo tíha. <sup>18</sup> Méxra chrókuítóéhyará kixin ninkexró chróntáchro sín kixin ts'itjáyánrá kixin tinkachónkihyará tí sín ángel, tsixro sín. Tí sín a mé chrónkaxín sín tí nkehe éxi kotáchién sín t'ikónxín sín la nchehnke sín kixin tí nkehe t'axrjeníxin kja sín ó. <sup>19</sup> **A** ntá jehe sín la chaxínhya tinkáchónki sín Cristo kixin jehe ch'án mé tí kja t'etuenhen kaín ni la jehe ch'án mé ch'éna ch'án jnkoqóá cuerpo kuènte ch'án kaín ni la nchek'ánkí ch'án tí cuerpo kixin jehe ch'án t'ayakonhenni ch'án kixin xikaha tjinkaon Dios.

<sup>20</sup> **A** ntá jahará la ó k'uénkoará Cristo la kuítóhérá tí nkehe k'uék'etóan kuènte chjasintajni ó. **A** ntá nkekuènté naxa tjejorá éxi tí chojni síin chjasintajni chrókuínchexiteyará tí nkehe t'etóan sín? <sup>21</sup> Mé xikaha t'etóan sín kixin jahará chrótséhyará tíha la chrókjóntehyará tí nkehe la chrókuákjáhyará nkehe. <sup>22</sup> Kaín tí nkehe ntáchro sín mé nixja kuènte tí nkehe tsjeje la tíha mé t'axrjeníxin ikja chojni ó. <sup>23</sup> Chaxín kixin jehe sín ntáchro sín kixin jína xikaha sinchexiteyá sín kixin tinkáchónki sín tí sín ángel la nchehnkehya sín la ko itsje nkehe ch'ehe sín cuérpóé sín, kjánchó kaín tí nkehe ch'e sín xikaha la chónkó kixin tjinkítsahya kixin chrókuítóhe sín tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin sín.

## 3

<sup>1</sup> **A** ntá tí jahará la ó tsíxechónkoará Cristo. Méxra chrókuéyará tí nkehe síin nkaya nkajní kixin Cristo la ntíha tjetjaxín ch'án tí tja chjina Dios. <sup>2</sup> Chrókuénkayáxinrá tí nkehe síin nkaya nkajní. Chrókuénkayáxinhyará tí nkehe síin chjasintajni. <sup>3</sup> Kixin jahará la ó ik'uenrá la ntá ijie la Cristo la ko

Dios chóntehe tí kjuachón kuèntará. <sup>4</sup> Jehé Cristo mé chontaxínrá kjuachón jahará la tió tsokjan tí jehe ch'án ntá kjaxínrá ts'ejókoará ch'án ntá ts'íkonrá tí kjuachaxin jíe kuènte ch'án.

*Tí ntia ntaxin la ko tí ntia nixin*

<sup>5</sup> A ntá chrókuítoghérá kaín tí jie tjenkayáxinrá chjasintajni. Ninkexró chrókuasinko jie chojni chjin ókjé, la ninkexró chrókuíuch'e nkehe jínahya, la ko ninkexró chrókuíuch'e ninkehó tí nkehe ntáchro asén sín, la ko kjaxin chrókóxrjienhya sín chróchónta sín itsjé nkehe kixin tíha mé yóhe tí chrórxaxinkaoon sín tí nkehe tsíkjanoya. <sup>6</sup> Méxra tí nixero titekakonhya tí nkehe t'etóan Dios la tsonínkakonhen Dios tí jehe sín la sinčekjasóte sín ch'án. <sup>7</sup> Mé xikaha k'uékjich'erá jahará tí ósé. <sup>8</sup> Méxra ijie chrókuítoghérá kaín tí kjuanínkaon la ko tí nkehe tjak'e asánrá la ko tí nkehe jínahya la ko tí t'antaxínhínrá kichuárá la ko tí nkehe jínahya t'axrxéjin ir'vará. <sup>9</sup> Chrókuíuch'iyéhyará kichuárá kixin ósé xikaha k'uékjich'erá a ntá jie la ó chrókuítoghérá kaín tí nkehe ntaxin k'uékjich'erá. <sup>10</sup> A ntá jie la ó tsík'ónará ijno chojni nixin. Dios tinkánchetjóará ch'án kixin ts'ónará éxí tí jehe ch'án kixin jehe ch'án kjuíuch'éna ch'án tí jahará. Mé xikaha chrókuixraká chróchoxínrá tí jehe ch'án jína. <sup>11</sup> Jehya tjetóan á chojni judío o náhí o á chojni tsíka xroye o náhí o á chojni tsíkjixin kjin o náhí o á chojni noehya o á chojni ch'exón xra o á chojni t'etóan. Tí nkehe tjetóan la tinkáchónkini Cristo la jehó ch'án t'etuénhen kaín nkehe.

<sup>12</sup> Dios la tjuèhe ch'án tí jahará la tsíkjeýará ch'án kixin tsinkachónkirá ch'án. A ntá jahará la ó k'ónará ijno chojni nixin la chrókuíkonóghérá kichuárá la jína chrók'uejorá la ko chrókuíunchehnkehyará la ko chrókójjahyará la ko chrókóninkákonhyará. <sup>13</sup> Chrókóninkákuénhyará kichuárá la chrók'uitjáyanhánrá ichrén jie kjuasinhánrá í jno chojni kixin Cristo la k'uitjáyenhen ch'án tí jie kjuásinrá la kjaxin jahará la xikaha chrókuíuch'erá. <sup>14</sup> Mé xikaha chrótjuèhérá kichuárá la jnkokoá chrókjuenkayáxinrá. <sup>15</sup> Tí kjuaxróxin kuènte Cristo mé chrók'uetuénhen asánrá kixin xikaha kjuenkayáxin Dios k'uíyáhará ch'án kixin chrók'ónará jnkokoá cuerpo kuènte ch'án mé xikaha chrókjuancheherá ch'án kjuasáya.

<sup>16</sup> Tí tan kuènte Cristo jnkochrínín chróchónta asánrá. Mé xikaha chrókjuákohérá kichuárá la chrókjuínchechéhérá kichuárá kaín kjuaxrexinkaoon jína. Chrótsjerá salmo la ko himno la ko canto kuènte Dios la chrókjuancheherá Dios kjuasáya kaín asánrá. <sup>17</sup> Kaín xra chrókuíuch'erá la ko tí nkehe chróntáchorá la kaín táha chrókjuanchaxínrá ihníé Ìnchéni Jesús la chrókjuanchehérá kjuasáya It'éni Dios kjuachaxién Jesucristo.

*Jnkójina chrók'uejóko kichó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>18</sup> Jahará chojni chjin la chrókjuínchexiteyéhérá tí xiyará kixin mé t'ichjánxin xikaha chrókuíuch'erá kixin tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>19</sup> Jahará chojni ntoa la chrótjuèhérá tí ichjiánrá la chrókóninkákuénhyará tí jehe tjan. <sup>20</sup> Jahará chánjanrá la chrókjuínchexiteyéhérá it'ará la ko ínará kaín nkehe chrók'uetóan sín kixin xikaha mé tóxrjínhin Ìnchéni. <sup>21</sup> Jahará it'é xjan la chrókjuínchekóninkakonhyará tí xjaanrá kixin tí xikaha la chrókjuínchek'ávahyará tí jehe xjan. <sup>22</sup> Jahará chojni ch'exón xra chrókjuínchexiteyéhérá tí lámóará ntihi chjasintajni. Jehya kixin tí tjejótsjehe sín ó chrókjuíuch'erá xra kixin ntá jína chrók'uejoxínrá. Náhí. Kaín asánrá

chrókjuich'erá xrá kixin ó nohará kixin xikaha ch'eherá Ìnchéni xrá. <sup>23</sup> Kaín nkehe chrókjuich'erá la kaín asánrá chrókjuich'erá xrá éxi chrókjuich'eherá xrá Ìnchéni la jehya kixin éxi chojni ó chrókjuich'eherá xrá. <sup>24</sup> Ó nohará kixin Ìnchéni la sintakitonhanrá tí nkehe ch'óna ch'án kixin jahará ch'eherá Cristo xrá la jehe ch'án mé chaxín Ìnchéni. <sup>25</sup> A ntá tí sín ch'e tí jínahya tsjacha sín tí nkehe jínahya kjuich'e sín kixin Dios la tikonóehya ninkexró ch'e tí nkehe jínahya.

## 4

<sup>1</sup> Méxra jahará lámorá la jína chrónixjehérá tí sín t'ahará xrá. Chrórxáinkáonrá kixin kjaxinrá jahará chontará ijnko Dios tjen nkaya nkajni.

<sup>2</sup> Chrókuítóehyará nixjehérá Dios la ko chrókjuancheherá ch'án kjuasáya.

<sup>3</sup> Kjaxin tjancheherá ch'án tsjinkítsa tí jeheni kixin tsjanjon Ìnchéni kjuachaxin chrókuinhin chojni tsochrónkaxíni tí itén Cristo. Tí xrá k'úenoehya ninkexró mé tjéchinaxián jie. <sup>4</sup> Tsjancheherá Dios kixin tsjinkítsa ch'án tí janhan kixin chrókianxián jína chrókjuákua éxi tjinkaon Dios.

<sup>5</sup> A ntá jahará la jína chrókjuákohérá itén Dios tí sín naxa tinkáchónkihya Ìnchéni kixin kánhyó tiempo siín kixin tsjakorá. <sup>6</sup> Chrónixjehérá sín jnkojína kixin chrókovárxinhin sín la chrókónohará chrókjuáteherá nkexrí tsixro jnkojnko chojni.

### *Kjuixin nixja ch'ín Pablo*

<sup>7</sup> Kíchóni Tíquico, mé ijnko nkexro jína tjinkítsa tí janhan ch'ehe Ìnchéni xrá, mé tsjiji ch'án tsochrónka ch'án nkexrí tjén janhan. <sup>8</sup> Méxra kuétuanhan ch'án tsjiji ch'án tí tjejorá kixin tsonohará kixin nkexrí tjejóni kixin chrókováhará. <sup>9</sup> Jehe ch'án la ko kjaxin ch'ín Onésimo mé tjuèheni kíchó ni la ko jehe ch'án mé kjaxin jína ch'e ch'án xrá, la mé tsjijitsjehe sín tí jahará. Jehe ch'ín Onésimo mé sín chjasánrá. Jehe sín mé tsochrónka sín kixin nkehe sitóhenen tí tjejóni ntíhi.

<sup>10</sup> Ch'ín Aristarco mé jnkokoá tjechinakian ch'án ntóechiso mé nixjahará ch'án la ko kjaxin ch'ín Marcos mé tí ch'ín a mé naxa kjéhya ch'án ch'ín Bernabé. Ó nohará chrók'uayakonhénrá tí ch'ín Marcos tí tsjijitsjehe ch'án tí jahará la chjehérá ch'án kjuachaxin tsjak'e ch'án jína. <sup>11</sup> Kjaxin nixjahará ch'ín Jesús, kjaxin tikítexin sín ch'án Justo. Jehó tí sín a mé sín judío tinkáchónki Cristo, a ntá ijie tjinkítsa sín tí xrá jtét'a la chrónkaxín sín nkehe kuènté tí kjuachaxin kuènté Dios. La tí sín a mé imá kjuínchechána sín tí janhan. <sup>12</sup> Ch'ín Epafras nixjahará ch'án. Mé jehe ch'án ch'ehe ch'án xrá Cristo la jehe ch'án mé sín chjasánrá. Jehe ch'án jnkochríxín chrónóehé ch'án Dios tjinkaon ch'án kixin kaín asánrá chrókuinkachónkirá Dios éxi tjinkaon ch'án. <sup>13</sup> Ó nòna kixin ch'ín Epafras la tóxakonhen ch'án kixin tí jahará la ko tí sín tjejó tí chjasin Laodicea la ko Hierápolis. <sup>14</sup> Ch'ín Lucas, mé tí ch'ín ch'e xroan, la kjaxin nixjahará ch'án la ko kjaxin ch'ín Demas nixjahará ch'án.

<sup>15</sup> Nixjehérá tí sín kíchó ni tjejó chjasin Laodicea la kjaxin nixjehérá tjan Ninfas la ko tí sín tójnkoatsé ntóe tjan. <sup>16</sup> Tió tsjixin sinchekuáxinrá tí xroon tsíkijiji tí tjejorá ntíha la ichr'anrá xroon sátsji sinchekuáxin tí sín tjejó nínko chjasin Laodicea la ko kjaxin sinchekuáxinrá tí xroon tsíkijijihí tí jehe sín tió tsjiji tí xroon tí tjejorá. <sup>17</sup> Kjaxin chenkará ch'ín Arquipo kixin chrókjuinchexiteyá ch'án jína tí xrá tsíkjanjon Ìnchéni sich'e ch'án.

<sup>18</sup> Janhan Pablo tjaná kjinxiān tí palabra nixjahará. Jahará chróxráxinkáonrá kixin janhan la tjéchiina la Dios mé chrókjuintayaonrá. Amén. Ó tjen.



## Xroon saoxín ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo chjasin Tesalónica

### *Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí sín Tesalónica*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kichó ni nínko chjasin Tesalónica kixin jnkokoá tinkáchónkini It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìchéni chrók'uejorá.

### *Tí sín óké chjasin mé kjuíncheyóhe sín tí sín Tesalónica*

<sup>2</sup> Jnkoyaxón chjéheni Dios kjuasáya la ko t'ákjenxinni tí jahará kaín rá kixin jehe ch'án mé chrókjuinkitsa ch'án tí jahará. <sup>3</sup> Tió nixjehe ni It'eni Dios xraxinkaonni kixin kaín asánrá kuitekáonrá Ìnchéni, a ntá tjejoch'erá xrá la ko imá tjuèhérá kíchuará ntá jnkokoá tjejochonhérrá tsokjan Ìnchéni Jesucristo. <sup>4</sup> Kíchóni jahará, imá tjuahará Dios la ó noheni kixin jehe ch'án tsíkjeýará ch'án tí jahará. <sup>5</sup> Na mé xíkaha tió kjuíjini chjasánrá kjuakoḥaráni tí tan jína nixin tsaáxinni chrónkani na jehya iténni ó. Náhi. Kjaxin kjuachaxièn Nchakuen Dios kjuakoḥinni la ko tí Nchakuen Dios mé kjuínchenoheni kixin tí itan kjuakoni la chaxín ntoá. Jahará la ó nohará jína kixin nkexrí k'uejóni tí tjejorá kixin xíkaha chrók'uejorá chrókjuakoḥinnrá.

<sup>6</sup> Mé xíkaha kjuíncheyóhérrá tí jeheni la ko kjuíncheyóhérrá tí Ìnchéni Jesucristo. A ntá tió kuínhínrá tí itén Dios ntá kaín asánrá kuinkachónkirá Ìnchéni la ko kócháḥará kixin tí Nchakuen Dios mé t'etueñhen asánrá kjónté nchónhya nkehe k'uatsínkará. <sup>7</sup> Mé xíkaha kjuákuexinnrá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha estado Macedonia la ko tí sín estado Acaya. <sup>8</sup> Jahará kjuákoḥinnrá tí itén Dios la jehya jehó estado Macedonia la ko tí estado Acaya kjuákoḥinnrá. Náhi. Na mé kaín chjasin chjinaxón ntiha kuínhin sín kixin nkexrí tinkachónkirá Dios. A ntá jeheni na í t'ichjánxinhya í jnko nkehe naxa chróchronkani, <sup>9</sup> kixin ijie jehe sín mé tjejóchronka sín kixin nkexrí kjuíjini chjasánrá a ntá kaín rá kjuánjonrá kjuachaxin k'uejóni la ko kuitekáonrá tí itén Dios kjuakoḥaráni la ntá kuítóhérrá kaín tí nkehe tsíkjanoya kixin ntá kjuankixinnrá kuinkachónkirá Dios tjechón chaxín. <sup>10</sup> La ko kjaxin tjejóchronka sín kixin jahará tjejochonhérrá tsokjanxin nkaya nkajní tí Xjeen Dios na mé Jesús. Ó kjuínchexechón Dios tí Xjeen ch'án Jesús ntá jehe ch'án mé sinchekaáni kixin chrókjuasótexínhyani tí nkehe jínahya chrókjuasótexinni itsi.

## 2

### *Tí xrá tsíkijich'e ch'ín Pablo tí chjasin Tesalónica*

<sup>1</sup> Kónohará kaín rá kichó ni kixin jehya chónkó kjuíjini chjasánrá. <sup>2</sup> Ó kónohará kixin senó tí sín chjasin Filípos k'ueéjinchekjasóteni sín la ko k'ueé'ántaxínhinni sín. Kjánchó Dios mé kjuínkitsa ntá chrakonhyani kjuakoḥaráni tí tan tsaáxinni kuènte Dios kjónté imá k'ueéninkakonhenni sín. <sup>3</sup> Kónohará kixin jehya ntoáhya kjuakoḥaráni la ko jehya ijnko nkehe náxrjónhya kjuakoni la ko kjuít'ayahyaráni ninkehó. <sup>4</sup> Náhi. Dios mé kjuéýá ch'án tí jeheni kixin chrókjuakoni tí tan tsaáxinni, mé xíkaha ntoá tjakoni.

Jehya kixin chojni ó nchechéheni. Náhí. Nchechéheni Dios tí nkeexo nohe nkehe tónhen asénni. <sup>5</sup> Ó nohará kixin kjuích'iyaxínhyani itan imá náxrxjón kixin xíkaha chrókuakitsjexínni chichaon chrókuachani. Náhí. Dios la ó nohe ch'án kixin xíkahya kjuích'eni. <sup>6</sup> Tjeyáhyani kixin chojni chrókuikusáyeheni sín la á jahará la o í so chojni. Náhí, xíkahya ch'eni, kjónté chóntani kjuachaxin chrók'uetuñhanrání kixin chrókuájónjá nkehe chrók'uáyéheni kixin jeheni ch'eheni xra Cristo. <sup>7</sup> Jnkojína k'uénixjaharáni k'uék'ejóni. Éxí yóhe ijnko iné xjan t'áyakonhen xjeen kixin ts'ánkí xjan mé xíkaha jeheni k'uáyakonhanrání tí jahará. <sup>8</sup> Imá tjuàhará ntá jehya jehó tí itén Dios chrókuakoqharáni. Náhí. Kjónté chrók'uénxínni tí tjakoqharáni kixin xíkaha imá tjuahará. <sup>9</sup> Kíchéni, chrórxaxinkáonrá kixin tió k'uéjóni chjasánrá la mé nchónhya xra kjuích'eni nchakotjin la ko tie ntá kjuachani chichaon k'uénaxínni nkehe sineni kixin tjinkakonhyani kixin chrótjáhárani xra chrókuájónjá nkehe chrókjoneni nachrohe k'uejóni ntíha kjuakoqharáni itén Dios.

<sup>10</sup> Jahará la ó nohará la ó nohe Dios kixin chaxín jína k'uéjokoaráni jahará chojni tinkáchónki Ìnchéni. Nijnko nkeexo ts'ekahyani jie kixin ichrén nkehe jínahya chrókuích'eni. <sup>11</sup> Jahará ó nohará kixin kjuakoqharáni la ko kjuínchechéheni tí jahará jnkojnkora éxí ch'e ijnko it'é xjan tjuèhe xjeen ch'án. <sup>12</sup> La ko k'uetuñhanrání kixin jína chrók'uejorá éxí tjinkaon Dios chrók'uejó tí sín tinkáchónki ch'án kixin jehe ch'án ó k'uíyáhará ch'án kixin chrók'uayéhérá tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>13</sup> Méxra jnkochríxín tjancheheni Dios kjuasáya kixin tió kuínhínrá tí tan jína kuènte ch'án kjuakoqharáni na ntá kjuátsoanrá kixin chaxín tí tan jína kuènte Dios ntá jehya tan kuènte chojni a ntá kaín rá ó kuítekáonrá tí tan a ntá k'uíxitóxin ntjará. <sup>14</sup> Mé xíkaha jahará kíchéni ni kjuasótiará kónínkakonhanrá tí sín chjasánrá éxí yóhe kónhen tí sín kuènte Dios tinkáchónki Ìnchéni Cristo Jesús tí estado Judea kixin tió kjuankíxín kuínkáchónki sín Ìnchéni ntá tí sín judío chjasén sín mé kjuankíxín sín kónínkakonhen sín chrók'óyán sín. <sup>15</sup> A ntá tí sín judío a mé tsík'óyán sín Ìnchéni Jesús la ko tsík'óyán sín tí sín tsíchronka tí itén Dios ósé la xíkaha kjaxín k'uínkíténi sín. A ntá xíkaha kjuích'e sín la kónínkakonhen sín kaín chojni. A ntá Dios la kóxrjénhya ch'án kixin xíkaha kjuích'e sín. <sup>16</sup> A ntá tjinkaonni kixin chrókuakoqheni tí sín jehya judío tí tan jína chrókuaáxin sín a ntá tí sín judío tjinkakonhya sín chrókuakoni. Na mé xíkaha imá nchek'ánkí sín tí jie kuènte sín. A ntá xíkaha kjuích'e sín ntá Dios sinchekjasóte ch'án tí jehe sín.

*Ch'in Pablo tjinkaon ch'án sáchrókjuitsjehe ch'án inaá tí sín chjasin Tesalónica*

<sup>17</sup> Kíchéni, tió kuítóheni tí jahará a ntá kjónté ókjé k'uéjóni la k'uérxaxinkaonni kaín asénni tí jahará la ko imá tjinkaonni chrókuíjitsjeheni tí jahará inaá. <sup>18</sup> Na mé xíkaha janhan Pablo itsjé veces mé tjínkavan chrókuasántsjaha tí jahará, a ntá tí ch'in Tsochren mé k'uínkakónna ntá xitjahya tsjasán. <sup>19</sup> ¿Nkehe tsoñhen tí xra tjejóch'eni tjejóchéxinní la ko nkekuènte tjejóchéheni? Jahará mé tsochéxinní tió tsi Ìnchéni Jesucristo kixin kuítekáonrá ch'án. <sup>20</sup> Méxra jahará mé kóchéxinní kixin kuítekáonrá.

### 3

<sup>1</sup> Ntá imá kóxakonhenni. Ntá kjuenkayáxinní kixin chrókójína jehóni chrókuítóheni chjasin Atenas <sup>2</sup> na ntá ichr'ánni tí kíchéni ni Timoteo a tsi-

jitsjehe ch'an tí jahará kixin kjaxin ixra kuente Dios tjech'e ch'an tjejókoni ch'an tjako ch'an tí tan kuente Cristo tsaáxinni. Ntá ichr'ánni ch'an kixin sintaxraxinkaonrá ch'an tí itén Ìnchéni la ko sinchechéhe ch'an asánrá <sup>3</sup> kixin tsqxrjéhya asánrá má kixin tí kjuaxróxinhya tjejt'atsínkará. Kixin xikaha ó nohará kixin t'ichjánxin tsjasótéxinni tí xra kuente Ìnchéni. <sup>4</sup> Naxa k'uejóni jnkoqó ntiha la ó tjonkará kixin kaín ni kjuaxróxinhya tsonhenni tsjasóteni. A ntá jie la ó nohará kixin chaxin xikaha kónhen. <sup>5</sup> Méxra imá kóxakonna ntá ichr'an kichó ni Timoteo kjujitsjehe ch'an nkexrí tjejorá, á naxa tinkachónkirá Ìnchéni o ách'e ch'in Tsochren chrókjuachroerá chrókuítóhérá tí ntje Ìnchéni a ntá chrókóchónkó kaín tí xra kjuich'eni kjuakoharáni.

<sup>6</sup> Na ntá ó kjanxin ch'in Timoteo chjasánrá Tesalónica chrónka ch'an kixin jina tjejorá naxa tinkachónkirá Ìnchéni, la ko naxa tjejorá tjeuhérá kichuárá la ko chrónka ch'an kixin xraxinkáonrá tí jeheni tjinkáonrá chrókjujitsjeheni tí jahará. Kjaxin jeheni xikaha tjinkaonni chrók'uikonni tí jahará. <sup>7</sup> Mé xikaha kichó ni tjejt'atsínkani kjuaxróxinhya ntihi na ntá kjónté kóchéhe asénni kuínhinni kixin kaín asánrá naxa tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>8</sup> A ntá kuínhinni xikaha kixin jina tjejorá naxa tinkachónkirá Ìnchéni Jesús a ntá antsí kóchéheni. <sup>9</sup> Ntá imá tsjancheheni Dios kjuasáya kixin xikaha imá chéhe asénni kixin tí jahará tinkachónkirá ch'an. <sup>10</sup> Tie la ko nchakotjin chronóeheni Dios kixin tsjanjon ch'an kjuachaxin tsjijitsjeheni tí jahará inaá kixin naxa t'itjayan iso nkehe chrókjuakoharáni naxa chrók'uitjára nkexrí jina chrókuinkachónkirá Ìnchéni.

<sup>11</sup> Tjejt'jancheheni T'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin chrókjuinkitsani ch'an chrókjujitsjeheni tí jahará <sup>12</sup> la ko tjancheheni Ìnchéni kixin chrókjuinkitsa ch'an tí jahará kixin antsí má chrótjuehérá kichuárá la ko chrótjuehérá kaín xín chojni éxi yóhe tjuàhará. <sup>13</sup> Tjancheheni ch'an kixin sintaxraxinkaonrá ch'an kixin kaín asánrá chrókuitekáonrá ch'an kixin ntá tsochóntahya asánrá ninkehó jie nkayakon It'éni Dios tió tsokjan Ìnchéni Jesús tsikao ch'an kaín tí sín ó tsíktójtóá.

## 4

### *Nkexrí tóxrjnhin Dios chrók'uejóni*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni chronógharáni la kontaxraxinkaonráni tí kjuachaxin ihjé Ìnchéni Jesús kixin jina chrók'uejorá tinkachónkirá Ìnchéni éxi tjejoch'erá jie kixin éxi kjuakoharáni. Mé xikaha jina sinchechéhérá Dios.

<sup>2</sup> Ó nohará tí nkehe kjuakuaxinráni kjuachaxin kuente Ìnchéni Jesús. <sup>3</sup> Tí nkehe tjinkaon Dios kixin jina tjóá chrók'uejorá la ko chrókjuasínkoahyará jie í jnko chojni chjin ókjé. <sup>4</sup> Jnkojnkorá chrókónohará chróchontará jnkojnko ichjiánrá la ko jina chrók'uejorá chrótjuehérá kichuárá. <sup>5</sup> Jehya kixin chrókjuakérá asánrá tí nkehe jínahya chrókjuich'erá éxi ch'e tí chojni chónhya Dios. <sup>6</sup> Nijnkorá chrókjuich'iyehérá ichjiéni kichuárá xikaha kixin Ìnchéni mé imá sinchekjasóte ch'an tí chojni xikaha sich'e mé xikaha kjuintaxraxinkaonráni senó. <sup>7</sup> Dios mé k'uíyeheni ch'an kixin jina chrók'uejóni, jehya kixin naxa chrókjuasinni jie. <sup>8</sup> A ntá tí sín chóntehya kjuasáyé tí nkehe tjakoni na mé jehya kixin chóntehya sín kjuasáyé chojni. Náhi. Chóntehya sín kjuasáyé Dios, tí nkexro kjuanjon tí Nchakuen chóntani.

<sup>9</sup> A ntá tí tjuèhérá kichuárá la í t'ichjánxinhya naxa chrókjinni tsochronkani kixin nkexi chrótjuèhérá kichuárá kixin jehe Dios mé tjetjakohará ch'án nkexi chrótjuèhérá kichuárá. <sup>10</sup> Xráxin xikaha tjejoch'erá tjuèhérá kaín tí sín kichó ni tjejó estado Macedonia. Kjánchó chronóaharáni kichó ni kixin antsí má chrótjuèhérá kichuárá. <sup>11</sup> Tóxakonhanrá kixin kjuaxróxin chrók'uejorá. Jnkoinkorá nohará nketí xra chrókjuich'exínrá tjárá éxi k'uetuñhanrání. <sup>12</sup> Na mé xikaha chrók'uikon tí sín chónhya Dios ntá chróchóntahará sín kjuasáya la ko chrók'uitjáyanhya ninkehó nkehe chrókuicháxinhanrá.

### *Itsi Ìnchéni Jesús*

<sup>13</sup> Kichóni, tjínkavan kixin chrókónohará nkehe tsonhen tí sín tsík'en. Na mé tjínkavan kixin kánhyó chrótsjanhámará sín chrókóyóghyará tí sín tinkáchónkihya sín Ìnchéni naxa chónhya sín kixin chróxechón sín inaá. <sup>14</sup> Kuítekaonni kixin ik'ueñ Ìnchéni Jesús la ko xechón ch'án inaá la ko kjaxin titekaonni kixin Dios kjuínchexechón Jesús la ko tió tsokjan Jesús ntá sinchexechón Dios kaín xín tí sín tsík'en kuítekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>15</sup> Méxra chénkani ti jahará tí nkehe kjuako Ìnchéni kixin tí naxa tjejóchónni tió tsi ch'án na kjónté naxa tsítónxinhyani ntia, naxa tsochónhenni tí sín tsík'en. <sup>16</sup> Jehe Ìnchéni mé ts'inkajinxin ch'án nkaya nkajni la ko itsen tsonixja ch'án kixin tí kjuachaxin jié kuènte ch'án la ko ts'èya tí ángel t'etqan la ko tsontáchro tí trompeta kuènte Dios. A ntá kaín tí sín tsík'en kuítekaon sín Ìnchéni Cristo la senó tsoxechón sín. <sup>17</sup> A ntá chr'éxin kaín xinni tjejóchónni la ko kaín xín tí sín tsixechón mé jnkokoqa tsochrinni kixin tí kjuachaxin jié kuènte Ìnchéni. A ntá xríkjan tjuj tsoxetani ch'án. Mé xikaha ts'ejókonni ch'án jnkochrín. <sup>18</sup> Méxra xikaha chrókjuinchechéxínrá kichuárá tí tan i kixin xikaha tsonhen tió tsokjan Ìnchéni.

## 5

<sup>1</sup> A ntá tí yaon tsonhen tíhi kichó ni t'ichjánxinhya naxa tsokjinni í jnko nkehe tsinhínra. <sup>2</sup> Jahará ó nohará jina kixin titàya itsi tí yaon tsokjan Ìnchéni éxi yóhe chrókui ijnko xíchee tí tie a. <sup>3</sup> Ts'ejó sín itsjo sín kixin ijie kjuaxróxin tjejó sín kaín sín la ko ninkehó nkehe tsonhen sín. Ntá xrináhya titàya itsi tí kjuaxikaon jié la ko kjuachakon mé ts'itjáyánxín tí kjuachón chróchónta sín éxi yóhe ijnko tjan tjejá xrináhya titàya tsjankixin ts'ontáki tjan kixin sinchekokjilíhi tjan xjeen tjan na mé jehe tjan xitjahya tsontáchro tjan “Náhi”, mé xikaha jehe sín chóntahya sín nkerí tsaáxin sín. <sup>4</sup> Ntá jahará kichó ni sítíehya tjejorá ntá chróchrakonhyará tí yaon itsi Ìnchéni. Tí náhi chróchrakonrá éxi chrókui ijnko xíchee chrókjuintachakonrá. <sup>5</sup> Ntá jie kaín rá mé tjejorá tí ntia t'inkáséyan. Jeheni la jehya tjejóni tí ntia sítíe a. <sup>6</sup> Méxra xikaha chrók'uejójuahyani éxi tjejójua tí sín í so na mé chrók'uejósjeheni chrókjuenkayáxinni jina. <sup>7</sup> A ntá tí sín t'ajua la tjejójua sín tí sítíe ó la ko tí sín tókoan la tókoan sín tí sítíe a. <sup>8</sup> A ntá jeheni na tjejóni tí ntia t'inkáséyan t'ichjánxin kixin jina chrók'uejóni chrókjuasinhyani jie. Chrókuinkáchónkini Ìnchéni la ko chrótjuèhene ch'án. Ntá jeheni na Ìnchéni ts'ayakonhenni ch'án tsaáxinni ch'án éxi tí ch'ín soldado t'inkáya ka tsík'óna chica kixin kohya nkehe tsonhen ntaquin ch'án. La ko chrók'uejóchónhenni itsi Ìnchéni tsaáxinni ch'án na mé éxi tí ch'ín soldado a xrasín ch'án nkehe tsík'óna chica t'ayakonhen kja ch'án kixin kohya nkehe tsonhen kja ch'án. <sup>9</sup> Kjuéyáhya

Dios tí jeheni kixin chrókjuinchekjásóteni ch'án. Náhí. Kjueyá ch'án tí jeheni kixin chrókuaáxinni Ìnchéni Jesucristo. <sup>10</sup> Jehe Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án kixin chrók'uejókoni ch'án jnkochrixin kjónté naxa tjejóchónni o kjónté ó tsik'enni tió tsokjan ch'án. <sup>11</sup> Méxra xikaha chrókjuinchechéhérá kichuárá la ko chrókjuinkitsará kichuárá kixin jína chrók'uejó sín éxí xráxín tjejoch'erá.

*Ch'ín Pablo mé nhexraxinkaon ch'án tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>12</sup> Kichóni chronoàharáni kixin chróchontehérá kjuasáyé tí sín tjejóch'e sín xra kuènte Dios ntiha tjejótjitaón sín ntja chrónka sín itén Ìnchéni. <sup>13</sup> Na mé chróchontehérá sín kjuasáya la ko chrótjuéhérá sín má kixin tí xra tjejóch'e sín. A ntá jahará kaín rá jnkojina chrók'uejokoará kichuárá.

<sup>14</sup> Méxra tétuñhanrání kichó ni kixin chrókjuéntuéhérá tí sín tjinkakonhya sich'e sín xra la ko chrókjuinchechéhérá asén tí sín kóxrjé asén sín la ko chrókjuinkitsará tí sín naxa noehya sín jína la ko chrókóninkákuénhyará ninkexró.

<sup>15</sup> Tóxakonhanrá kixin chrókjuich'ehyará jínahya tí sín jínahya kjuít'ahará. Íchá jína chrókjuákoxinrá nkehe jína chrókjuich'erá kixin ts'ikon kaín xín chojni chjasintajni kixin jína tjejotjenkayáxinrá.

<sup>16</sup> Méxra nchechéhérá asánrá jnkochrixin. <sup>17</sup> Chrókuítóéhyará chrónixjehérá Dios jnkochrixin. <sup>18</sup> Kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá la chróchjehérá Dios kjuasáya kixin xikaha mé tjinkaon ch'án chrókjuákoxinrá kixin tinkachónkirá Ìnchéni Cristo Jesús.

<sup>19</sup> T'ók'ankahyará tí xrohi t'inkáséyanxín Nchakuen Dios. <sup>20</sup> Chontehérá kjuasáyé nkehe tjako tí sín kichó ni chronkaxín sín kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. <sup>21</sup> Chrótsjehérá jína tí nkehe tjejóch'e sín. A ntá tí jína na chrókuítekáonrá. <sup>22</sup> Chrókuítoghérá kaín xín nkehe jínahya.

<sup>23</sup> Dios mé tjanjon kaín kjuaxróxin ntá tjancheheni ch'án kixin jehe ch'án sinchetjóará ch'án la ko ts'ayakonhen ch'án nchakuanrá la ko asánrá la ko cuerpo kuéntará kixin tsochóntahya ninkehó jje tió tsi Ìnchéni Jesucristo. <sup>24</sup> Dios tí nkexro kjueyá tí jahará mé jína ch'án la ko kaín tí nkehe ntáchro ch'án la tsoxiteyá.

*Ch'ín Pablo kjuixixín nixjehé ch'án sín la ko tjanchehe ch'án Dios kixin chrókjuincheyaon tí jehe sín*

<sup>25</sup> Kichóni chrónoghérá Dios kixin tsjinkitsani ch'án kaín ni.

<sup>26</sup> La ko nixjehérá kaín xín tí sín kichó ni ntiha tsehérá tja sín.

<sup>27</sup> T'etqanxinni tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni kixin nchekuáxinrá tí xroon ch'anhánrá tshin kaín xín tí sín kichó ni ntiha.

<sup>28</sup> Kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo sintayaonrá ch'án. Amén. Ó tjen.

## Xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo chjasin Tesalónica

### *Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí sín Tesalónica*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kichó ni nínko chjasin Tesalónica kixin jnkokoá tinkáchónkini It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. <sup>2</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án kixin kjuaxróxin chrók'uejorá.

### *Dios sinchekitoxén ch'án tí ijje chojni tió tsokjan Ìnchéni Cristo*

<sup>3</sup> Kichóni chrókjuancheheni Dios kjuasáya jnkochrixin kixin tí jahará. Na mé jína xikaha chrókjuich'eni kixin tinkák'ánkí tí tinkachónkirá Ìnchéni Jesús la ko tinkák'ánkí tí tjuèhérá kichuára tjejorá ntiha. <sup>4</sup> Ntá chéheni chenkaní tí sín kichó ní kaín tí nínkoe Dios kixin naᵗá tjákoxínrá kixin naᵗá tinkachónkirá Ìnchéni kjónté síin chojni nínkakonhanrá la ko kjónté t'atsínkará itsjé kjuaxróxinhya. <sup>5</sup> Tíha mé tjákoxínrá kixin tjínkaon Dios tsotsjehe ch'án kixin á tsjachará ts'ikonrá tí kjuachaxin kuènte ch'án. Méxra xikaha tjejotjasótéxínrá jie.

<sup>6</sup> Méxra ó nchoxon kixin sinchekjasóte Dios tí sín tjejónchekjasótíar á jie. <sup>7</sup> Ntá tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'ok'áhará kixin ó kjuasótíar á la ko kjaxin jeheni ts'ok'éheni tí yaon itsi Ìnchéni Jesús ts'inkajinxin ch'án nkaya nkajní tsjkaó ch'án kaín tí sín ángel t'etoan kuènte ch'án na mé tsjkaó ch'án xrohi nene. <sup>8</sup> Mé xikaha itsi ch'án kixin sinchekjasóte ch'án tí sín kuítékakuenhya Dios la ko kuítékakonyha tí tan jína kuènte Ìnchéni Jesucristo chrókuaáxin sín. <sup>9</sup> A ntá tí sín kuítékakonyha mé tsjasóte sín jnkochrixin ts'ítuenhen sín ts'axrjenta sín tí kohya Ìnchéni, í ts'ikonhya sín tí kjuachaxin t'etoanxin ch'án. <sup>10</sup> Xikaha tsonhen tí yaon itsi Ìnchéni tsjikosáyehe ch'án kaín xín tí sín kjuínchetjóá ch'án la ko kaín tí sín kuínkáchónki sín ch'án la ts'ikon sín tí kjuachaxin jie kuènte ch'án. Mé xikaha kjaxínrá jahará kixin ó kuítékáonrá tí nkehe kjuakoharáni.

<sup>11</sup> Mé xikaha jnkochrixin tjancheheni Dios kixin jína chrók'uejorá éxi tjínkaon ch'án chrók'uejó tí sín kjueyá ch'án, la ko tjancheheni Dios kixin chrótjáhará ch'án kjuachaxin kuènte ch'án kixin chrókjuinkjtsar á ch'án kixin chrókjuachará ch'erá kaín tí xra jína tjínkáonrá chrókjuich'erá kixin tinkachónkirá ch'án. <sup>12</sup> Mé xikaha kaín xínrá tsjikosáyehehérá tí ihnjé Ìnchéni Jesucristo la ko jehe ch'án mé kjaxin tsjikosáyahará ch'án kixin tinkachónkirá ch'án. Mé xikaha kjuasáyé Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin kuíkonógheni ch'án.

## 2

### *Tsonoxín tjnko ch'ín jínahya*

<sup>1</sup> Kichóni, a ntá tí tsi Ìnchéni Jesucristo la ko tsojnkotséni tí tjen ch'án jehe ch'án, méxra xikaha chrónóaharáni <sup>2</sup> kixin chrókjuítóxinhyará tjoka tí nkehe chrókjuenkayáxinrá, la ko ní chróchrakonhyará tí chróntáchro jnkójin nkexro tónohe sín kixin ó kjuixraká tí yaon itsi Ìnchéni, la ko chróchrakonhyará

xikaha chrókuínhínrá chróchronka ijnko chojni tjako, la ko chróchrakonhyará tí tsochronka sín kixin ó k'uáyéhe sín ijnko xroon éxí jeheni tsíkjanjonni chrónka kixin xikaha tsonhen. <sup>3</sup> Títoéhyará kixin jnkójin nkexro chrókjuít'ayahará xikaha. Naxa tsihya tí yaon ntá senó itsjé chojni tsonínkakohen sín Dios, la ko tsonoxín ijnko ch'án jínahya chóna jie, na ntá tíha mé tsjasóte jnkochrín. <sup>4</sup> Tsjak'e ch'án tsjanjonko ch'án kaín xín nkehe tinkáchónki chojni, mé tsjak'etjaxín ch'án nkaxenhen tí nínkoe Dios kixin jehe ch'án mé sich'éna asén ch'án éxí Dios tí jehe ch'án.

<sup>5</sup> ¿Á xráinkákonhyará kixin xikaha k'uéxrjanka senó tí naxa k'uéjóni jnkokoá? <sup>6</sup> Ntá jahará ó nohará nkehe tí kjuachaxin naxa chónthehe kixin naxa tjexrakáhya tí yaon tsonoxín tí ch'ín jínahya. <sup>7</sup> Ntá jie imó ch'e xra tí kjuachaxin jínahya. Kjóté naxa t'itjayan kixin sáchrókjuí tí nkexro chónthehe. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín jínahya tsonoxín ch'án. Ntá tíó tsi Ìnchéni Jesús ntá tí itén ch'án ts'axrjéxín ir'va ch'án ó mé ts'enxín tí jínahya a kixin mé xikaha sinchek'itjayanxín ch'án tí jínahya tí kjuachaxin jie tsíkao ch'án. <sup>9</sup> Méxra tí ch'ín jínahya mé tsíkao ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'ín Tsochren la mé xikaha tsochóna ch'án kjuachaxin jie tsjakoxín ch'án sich'iyaxín ch'án tsjasín ch'án kjuaxroan ntoáhya. <sup>10</sup> Mé xikaha kaín nkehe jínahya sich'iyexín ch'án tí sín xráxín ts'itjayan sín kixin chrohya sín chrókuitekaon sín tí tan chaxín ntoá chrókuaáxín sín. <sup>11</sup> Méxra tsítóhe Dios tí jehe sín kixin tsitekaon sín kaín nkehe chaxínhya <sup>12</sup> kixin ntá tsjasóte kaín tí sín kuítekakonhya sín tí tan chaxín chrókuaáxín sín na mé antsí kóxrjínhin sín chrókjuasín sín jie tsjasótexín sín.

### *Dios mé kjueyá tí jehe sín kixin chrókuaá sín*

<sup>13</sup> Ntá jeheni chrókjuancheheni Dios kjuasáya jnkochrín kixin jahará kichó ni chojni tjuahará Ìnchéni kixin tí tsíkjeýá Dios tí jahará kixin senó chrókuaáxinrá tí Nchakuen ch'án tsotjuáxinrá la ko tí itén ch'án chaxín ntoá kuítekaónrá. <sup>14</sup> Méxra xikaha k'uíyahará Dios kixin chrókuaáxinrá tí itén ch'án tjakoni kixin ntá tsjachará ts'ikonrá tí kjuachaxin jie kuènte Ìnchéni Jesucristo.

<sup>15</sup> Mé xikaha kichó ni, jina chrók'uejorá chrók'uitjayanhyará tí nkehe kjuakoharáni tíó k'uéjóni jnkokoá la ko tí nkehe chrónka tí xroon ikjinni k'uayéhérá. <sup>16</sup> Ntá Ìnchéni Jesucristo la ko It'éni Dios na mé tí nkexro kjuasáyé ch'án tjeúhe ch'án tí jeheni la ko nchechéhe ch'án asénni jnkochrín la ko kjuasáyé ch'án tjejóchónhenni itsi Ìnchéni <sup>17</sup> na mé sinchechéhe ch'án asánrá la ko tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin ntoá chrók'uejorá ntá jina chrónixjará la ko kaín xra jina chrókjuich'erá.

## 3

### *Nixjehérá Dios kixin tsjinkítsa kaín ni*

<sup>1</sup> Méxra kjuixixín chrónóaharáni kichó ni kixin chrókjuanchehérá Dios kixin chrókjuinkítsa ch'án tí jeheni kixin tjoka sáchrókjuikjakoni itén Ìnchéni nkuixín kixin ntá tsinhin chojni la tsjikosáyehe sín ch'án éxí yóhe kuítekaónrá jahará. <sup>2</sup> Kjaxin nixjehérá Dios kixin chrókjuinkítsani ch'án kixin kohya nkehe chrókónhenni tí síin chojni jínahya nínkakohenni kixin kénhya sín tinkáchónki Ìnchéni. <sup>3</sup> Ntá Ìnchéni mé chaxín jina ch'án la jehe ch'án tsítóehya ch'án tí jahará naxa tsjinkítsará ch'án kixin jina ts'ejorá la ts'ayakonhanrá ch'án kixin kohya nkehe jínahya tsonhanrá. <sup>4</sup> Ó noheni kixin Ìnchéni la tsjinkítsa ch'án



tí jahará kixin naxa sich'era xra éxi k'uetuñhanrani. <sup>5</sup> Ìnchéni tsjinkĩtsará ch'án tsonohará kixin Dios la tjuahará ch'án la ko tsjinkĩtsará ch'án kixin chrókóninkákonhyará éxi kónínkakonhya Cristo.

*T'ichjánxin chrókjuich'eni xra*

<sup>6</sup> Kíchóni t'etoxínini tí kjuachaxin ihnié Ìnchéni Jesucristo kixin chrók'uaxrjekjanxinrá tí sín kíchó ni tjinkakonhya sich'e xra la ko xrihya sín éxi kjuakoharani. <sup>7</sup> Ó nohará kixin nkexri chrók'uejorá chrókjuákoxinrá éxi k'uejó tí jeheni kixin tí k'uejókoarani la jehya kixin kjuich'ehyani xra. <sup>8</sup> Jehya kixin kjóneni niotjé jnkójín nkexro ntá chrókjuenkahyani. Náhí. Kóxakonhenni nchakotjin la ko tie kjuich'eni xra kixin ninkehó chóntjixinhyani tí jahará kixin chrókjuánjonrá tí nkehe chrókjóneni. Náhí. <sup>9</sup> Kjónté chóntani kjuachaxin chrókjuanchaharani kixin chrókjuínkĩtsará tí jeheni kjánchó jeheni na kjuich'eni xra kjuakoxinini kixin xikaha jahará chrókjuich'era xra. <sup>10</sup> Kixin tí naxa k'uejóni jnkokoá ntiha k'uetqanni kixin: Tí nkexro tjinkakonhya ch'e xra la kjaxin chrókjonehya. <sup>11</sup> Ó kuínhini kixin tjejorá jnkójínrá ninkehó xra ch'ehyará a ntá kjuach'ia ó xrikoará. <sup>12</sup> A ntá tí kjuachaxién Ìnchéni Jesucristo t'etoxínini la ko chrónóexinini tí sín a kixin chrókóninkakonhya sín chrókjuich'e sín xra kixin chrókjuacha sín chichaon chrók'uite tí nkehe chrókjone sín.

<sup>13</sup> Ntá jahará kichó ni, chrókóxrjehyará chrókjuich'era tí nkehe jina. <sup>14</sup> A ntá tí tjen jnkójín nkexro titekakonhya tí nkehe t'etoxínini tí xroon i la tsjehérá jina nkexro tíha la ntá chrók'uitohyará ch'án la ntá chrókósuèhe ch'án. <sup>15</sup> Kjánchó jehya kixin chrókjuánjonkoará ch'án. Náhí. Chrókjuínchexraxinkáonrá ch'án jnkójina éxi ijnko chojni kichó ni.

*Ó kjuixixín nixja ch'in Pablo*

<sup>16</sup> Ìnchéni mé tjanjon tí kjuaxróxin la ko naxa tsotjáhará ch'án kjuaxróxin jnkochrixín kjónté ichrén nkehe chrók'uatsínkará. Jehé ch'án mé t'ayakonhanrá ch'án kaín rá.

<sup>17</sup> Janhan Pablo tjaná mé kjinxian tí nkehe nixjahará. Mé xikaha chrókjuátsqanxinrá tí letra kaín carta tsíkjian.

<sup>18</sup> Ntá Ìnchéni Jesucristo mé kjuasáyé sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.



kaín nkexro tsitekaon tí jehe ch'án kixin tsochóna sín kjuachón jnkochrín. <sup>17</sup> Ntá jnkochrín tsochónteheni kjuasáyé tí Rey t'etöan. Jehe ch'án mé ijnko nkexro xráxín tjen la mé ijnko nkexro chónhya ts'en la xitjahya ts'ikonní ch'án. Jehó ch'án mé Dios la imá nohe ch'án. Amén.

<sup>18</sup> Timoteo, éxí xjanna t'íkuan tí jaha, la kaín tí xra i tjaha kixin tsjanjonkoa tí jínahya la tsjacha kixin tinkachónkia jína Ìnchéni la ko tjenkayáxian tí nkehe jína. Mé xíkaha sìnchexiteyá tí nkehe kuínhín senó kixin tí sín kíchó ní chrónkaxín ihnjé Dios. <sup>19</sup> Í so sín la kjuenkayáxinhya sín tí jína ntá kjuíchròe sín kuitòhe sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>20</sup> Mé xíkaha kónhen ch'ín Himeneo la ko ch'ín Alejandro. Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin ch'ín Tsochren mé sinchekjasóte sín kixin mé xíkaha ts'itja sín kixin í ts'ántaxíenhya sín Dios.

## 2

### *Nkexrí chrónixjeheni Dios*

<sup>1</sup> A ntá saoxín la xrjanóaha kixin kaín chojni chrónixjehé sín Dios la chrókjuanchehe sín kjuasáyé ch'án kixin chrókjuinkítsa ch'án kaín xín chojni. <sup>2</sup> Chrókjuanchia sín kixin Dios imá chrókjuinkítsa ch'án kaín tí sín t'etöan la ko tí sín gobierno kixin ntá kjuaxróxin ts'ejóni la ko sinchexiteyéhéni Dios la ko ntoá ts'ejóni. <sup>3</sup> Xíkaha mé imá jína la tóxrjínhín Dios, mé tí nkexro tsaáxinni. <sup>4</sup> Jehe ch'án mé imá tjínkaon ch'án kixin tsaá kaín xín chojni la ko tjínkaon ch'án kixin tsonohe chojni tí nkehe chaxín ntoá. <sup>5</sup> Mé itjen jnkokoáxón Dios la ko itjen jnkokoáxón nkexro nixjayákonhenni kixin tsochóxinni Dios. Tíha mé Jesucristo mé k'óna chojni ikuí ch'án chjasintajni. <sup>6</sup> Jehe Jesucristo mé k'uenyákonhenni kaín xinni, kjuenkayákonhen ch'án ijíeni kixin tsaáxinni ch'án. Táha mé xiteyá tí tsíntácho Dios ósé kixin xíkaha tsonhen ch'án. <sup>7</sup> Méxra tí xra mé kjueyána Dios kixin tsíjkjákòhà tí sín jehya judío kixin tsínkáchónki sín Jesucristo la ko tsonohe sín tí nkehe chaxín. Janhan mé tinkachónkia Cristo la xrjanka tí nkehe chaxín mé t'ayahya.

<sup>8</sup> Méxra tjínkavan kixin kaín tí sín ntoa mé chrónixjehé sín Dios la chrókjuaya sín tja sín la chrókótjóá asén sín la ko chrókónínkakónhya sín la ko chrókjuéhya sín kjuanínkaon. <sup>9</sup> A ntá tí chojni chjin mé ntoá chrók'uitsa sín ka la chrókjuinchehnkehya sín la ko chrókjuasin chóntahya sín kaxíhi sín nkehe tjete xroxrjo náxrjón la ko chrók'uitsahya sín ika imá tjete. <sup>10</sup> Íchá jína kixin tí chojni chjin chrókjuich'e sín tí xra jína éxí chrókjuich'e kaín tí sín tsíkjinchetjóá Dios. <sup>11</sup> Tí chojni chjin t'ichjánxin chrókuinhín sín itén Dios la chrónixjahya sín la ko chrók'uetöanhya sín. <sup>12</sup> A ntá janhan tjánjonhya kjuachaxin kixin chojni chjin chrókjuako tí nchónhya chojni síin la ko tjánjonhya kjuachaxin chrók'uetuénhen sín chojni ntoa. Jehe sín la tání sín chrók'uejó sín <sup>13</sup> kixin saoxín la Dios kjuíchéna ch'án tí ch'ín Adán la ntá chr'éxin kjuíchéna ch'án tjan Eva. <sup>14</sup> A ntá ch'ín Adán la ninkexró kjuích'iyehya ch'án. Náhi. Tí tjachjin mé tsíkitekakonhen tjan tí nkexro tsíkjich'iyehé tjan ntá xíkaha xrankíxixín k'uúxin jie. <sup>15</sup> A ntá tí chojni chjin la kjónté xíkaha kjuích'e sín la Dios sinchekaá sín tí jína ts'ayakonhen sín xjeen sín la tí chaxín tinkáchónki sín Dios la ko tjuéhe sín ch'án la ko ntoá ts'ejó sín la ko jína tsjenkayáxin sín.

## 3

*Jína chrók'uejó tí sín t'etuenhen tí nínko*

<sup>1</sup> Ijnko nkehe chaxín tjonka. Tí nkexro tjinkaon sich'e xra kuènte nínko mé imá jína xra tjinkaon ch'án. <sup>2</sup> Tí ch'ín chrók'uetóan mé ntoá chrókjuak'e ch'án kixin kohya nkexro chrók'ueka ch'án jje la ko kjaxin chróchónta ch'án jnkokoá ichjién ch'án ó la ko kjaxin chrókjuak'e ch'án jína la ko chrókjuenkayáxin ch'án jína la ko chróchónta ch'án kjuasáyé ch'án la ko kjaxin jína chrónixjehé ch'án tí nkexro tjiji ntóe la ko kjaxin chrókónohe ch'án tí nkehe chrókjuako ch'án. <sup>3</sup> La ko kjaxin chrókókoanhyia ch'án la ko chrókjuéhya ch'án kjuanínkaon la ko kjaxin chrókóxrjienhyia ch'án kixin chrókjuacha ch'án nchónhya chichaon. A ntá chrókójiehyia ch'án la ko kjuaxróxin chrókjuak'e ch'án la ko chrókóxrjienhyia ch'án chróchónta ch'án itsjé chichaon. <sup>4</sup> Jehé ch'án mé kjaxin jína chrók'uetuénhen ch'án tí sín tjejó ntóe ch'án la ko chrókjuentuéhe ch'án xjeen ch'án kixin tsitekaon xjan la tsjikosáyehe xjan it'é xjan. <sup>5</sup> Tí tsjachahya ch'án ts'etuénhen ch'án tí sín tjejó ntóe ch'án la çntá nkexrí chrók'uetóan ch'án tí nínko kuènte Dios? <sup>6</sup> Íchá jína kixin jehya ijnko nkexro na ntá k'uixenhen chrókjuako kixin tí nkexro na ntá k'uixenhen la imá chrókjuinchehnke ch'án la ntá chrókjuasin ch'án jje éxi kjuasin ch'ín Tsochren ijje senó. <sup>7</sup> Kjaxin t'ichjánxin kixin kaín xín tí sín naxa tinkáchónkihya Ìnchéni mé tsochónta sín kjuasáyé tí ch'ín t'etóan a. Tí náhi la ts'eka sín ch'án jje ntá tí xikaha la ch'ín Tsochren tsjacha tsjachròe tí ch'ín a ntá tsjasin ch'án jje.

#### *Nkexrí chrók'uejó tí sín tsjinkitsa tí xra kuènte nínko*

<sup>8</sup> Kjaxin tí sín diácono ch'e xra kuènte nínko la kjaxin ntoá chrók'uejó sín kixin chróchóntehe sín kjuasáyé chojni. Kjaxin t'ichjánxin kixin chrókjuinchehixeyá sín tí nkehe ntácho sín la ko chrókókoanhyia sín la ko kjaxin chróchóntiaxinhyia sín itsjé chichaon chrókjuacha sín. <sup>9</sup> T'ichjánxin chrókónohe sín jína tí nkehe tinkáchónki sín kixin jehé sín chrórxaxinkaon sín á nchóxon tí xra ch'e sín. <sup>10</sup> Saxín chrótsjehe kaín chojni á ninkehó jie chóntahya tí nkexro la ntá tí chaxín jína jehé ch'án la ninkehó jie chóntahya ch'án ntá jína ts'ixenhen ch'án tí xra kuènte nínko. <sup>11</sup> La ko kjaxin tí chojni chjin mé chrók'uejó sín jína kixin chróchónta sín kjuasáyé sín. Kjaxin chrókuinkáchónkihya sín kjuach'ia la ko jína chrók'uejó sín la ko chrókjuinchehixeyá sín kaín nkehe. <sup>12</sup> Tí sín diácono la mé chróchónta sín jnkokoá ichjién sín la jína chrók'uetuénhen sín xjeen sín la ko jína chrók'uetóan sín ntóe sín. <sup>13</sup> T'ichjánxin ijnko xra jína sich'e sín kixin ntá tsjacha sín ts'áyéhe sín ijnko nkehe jína tsjanjon Ìnchéni la ko kjaxin tsosuehyia sín tsochrónka sín nkexrí tinkáchónki sín Cristo Jesús.

#### *Dios mé kjuinchenoheni tí nkehe k'uékiénxínhyani*

<sup>14</sup> Tjínkavan tjoka chrókjuasántsjaha tí jaha kjánchó senó tsokjian tí xroon i. <sup>15</sup> A ntá tí tsóxrjenna isé ntá kjónté tsonoha nkexrí chrók'uejó tí sín naxa kjéhya Dios mé tí sín t'óna nínkoe Dios tjechón. Jeheni kaín ní mé tjejó'tayakonhenni tí tan chaxín ntoá. <sup>16</sup> Ninkexró chróntáchrohya kixin chaxínhyia tí nkehe tinkáchónkini mé ijnko nkehe imá jie tíha la ninkexró k'uénoehya tí senó a.

Dios mé ikui k'óna chojni;

ikui ch'án kjuakoxin ch'án kjuachaxién Nchakuen Dios chóna ch'án kixin jína tí jehé ch'án.

La ntá tí sín ángel mé k'uíkon sín ch'án

la kuenté chjasintajni mé ó kuínhin sín nkehe chrónka ch'án ntá itsjé sín kuítekaon sín ch'án.

Ntá Dios k'uáyéhe tí jehe ch'án nkaya nkajní.

## 4

### *Tí sín kútohe tinkáchónkiya Cristo*

<sup>1</sup> A ntá ntáchro Nchakuen Dios kixin tí chjina tsjeje chjasintajni mé iso sín mé tsítóhe sín í tsínkáchónkiya sín Ìnchéni la ntá tsitekaon sín nchakuen tí jínahya sich'iyehé sín la ko tsitekaon sín tí nkehe tjako tí sín demonio. <sup>2</sup> Mé tsinhin sín tí nkehe tjako tí chojni tjuáhya la ch'ia sín. Kjonté imá tsjan sín jie la í tsosuehya sín kixin éxi tsíchján tí tjenkayáxixin sín la í tjenkayáxinhya sín jína. <sup>3</sup> Jehe sín mé tjinkakonhya sín kixin chrókótehe chojni la ko kjáxin tjinkakonhya sín kixin chrókjóneni nto. A ntá jeheni ó noheni kixin Dios mé kjuich'éna ch'án kaín xín nkehe ineni la tjinkaon ch'án kixin tí jeheni tinkáchónkini ch'án la ó noheni tí tan chaxín ntoá mé chrókjuancheheni ch'án kjuasáya ntá chrókjóneni. <sup>4</sup> Méxra kaín xín tí nkehe kjuich'éna Dios la jína la kohya nkehe chróntáchroni kixin jehya jína sineni. Chrókjuancheheni Dios kjuasáya la ntá jína chrókjóneni <sup>5</sup> kixin tío tsoxraxinkaonni itén Dios la tsonixjeheni ch'án la ntá sincheyaoon ch'án tí nkehe sineni.

### *Jnko chojni jína ch'ehe xra Jesucristo*

<sup>6</sup> Jaha tjákehé tí sín kíchó ní kaín tí nkehe i la ntá xikaha imá jína sich'ehé xra Jesucristo la ko antsí tsjinkítsa ch'án ts'ánki kjuaxrexinkaon kuéntá tí tinkáchónkia tí tan kuénté ch'án la ko naxa tjákua tí nkehe jína ó xráqoha. <sup>7</sup> Jaha mé tahya kuénté tí cuento chónkó la ko tí nkehe ntoáhya tinkáchónki iso sín. A ntá jaha la chrókútoéhya chrókuinkachónkia Dios. <sup>8</sup> Tí chojni tsítán la jína tíha kjánchó antsí má tjetoan chrórxaxinkaonni Dios. Tíha la tsjinkítsa kixin jína xritjéjóni ijie la ko kjáxin tsjinkítsa kixin ts'áyéheni kjuachón jnkochríxín tío tsokjan Ìnchéni. <sup>9</sup> Kaín tíhi mé chaxín la kaín chojni chrókuitekaon. <sup>10</sup> Mé xikaha kjónté t'ántaxínhíni chojni la jína ch'eni tí xra i kixin tinkáchónkini Dios tjechón. Jehe ch'án chaxín sinchekaá ch'án kaín tí chojni titekaon tí jehe ch'án.

<sup>11</sup> Kaín tíha mé t'lichjánxin tsétoan la ko tsjákua. <sup>12</sup> Jaha chrókútoéhya kixin chrokjuaoná sín kjónté naxa ntasoyá. Chrókjuáqoxián tí sín tinkáchónki Ìnchéni nkexrí chrónixja sín la ko nkexrí ntoá chrók'uejó sín la ko nkexrí chrótjuéhe sín Dios la ko nkexrí chrókuitekaon sín Ìnchéni la ko nkexrí tjóá chrók'uejó sín. <sup>13</sup> Nachrohe tsjasán la jaha sinchekuáxian tí xroon itén Dios kixin tsinhin kaín sín la ko sjnchexraxinkávan kaín tí sín kíchó ní la ko tjákehé sín. <sup>14</sup> Sjnchek'itjáyánhya tí kjuachaxién Dios k'uayéhé tío tí sín t'etóan kuénte nínko kjuachaxién Dios k'uejotja tja sín chrítaon íkjá.

<sup>15</sup> Chrókóxakonhan chrókjuínchexiteyá kaín tíha kixin kaín chojni tsotsjehe sín kixin jína noha. <sup>16</sup> Chrókjuenkayáxian jína tí nkehe tjákua kixin jína chrókjuak'e jaha, chrókjuínchexiteyá kaín nkehe la ntá tí xikaha sich'e la tsaa jaha la ko tí sín tjejótinhin tjákua la tsaa sín kjáxin sín.

## 5

### *Jína chrók'uejó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Jaha la chrókóninkákuenhya tí sín ó táda. Náhí íchá jína chrónixjehé sín jnkojína éxi chrónixjehé it'á. La kjáxin tí sín ntasoá chrónixjehé sín éxi chrónixjehé kichuá mero. <sup>2</sup> A ntá tí sín ó nána la mé chrónixjehé sín éxi

chrónixjehé iná xikaha. Kjaxin tí sín tjarisoá mé jnkojína chrónixjehé sín éxi chrónixjehé kichuá mero la kjaxin chróchóntehé sín kjuasáya.

<sup>3</sup> La ko kjaxin chrókjuinkítsa tí síchjin tsíók'án la ko ncheķitōnhén sín nkehe sine sín tí chaxín kohya nkexro tsjinkítsa sín. <sup>4</sup> A ntá tí chojni chjin tsíók'án chóna xjeen o chóna inté, a ntá tí jehe sín mé chrók'uitja sín chrókjuinkítsa sín kixin sine tí sín kjéhya sín. Tíha mé chrókjuenkaxin sín tí it'é, iné sín kixin kjuínchek'ánkí sín, kixin xikaha mé jina tóxrjínjin Dios. <sup>5</sup> Tí tjan chaxín tsíók'án na jehó tjan tjen tjan mé jehó Dios tinkáchónki tjan la imá chrónóehē tjan Dios tie la ko nchakotjin. <sup>6</sup> A ntá tí sín tsíók'án ixri sín tjasin sín jiē la kjónté tjejóchón sín la éxi tsík'en sín xikaha tjejó sín. <sup>7</sup> Tétuēnhén tí sín kixin sinchexiteyá sín kaín tíha kixin tsokohya nkexro tsjanchia jiē. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro tókakuenhya kixin tí sín naḡa kjéhya la ko kjaxin tókakuenhya kixin tí sín tjejó ntōe ch'án mé xikahó tjakōxin kixin ninkehó tinkáchónkihya ch'án Dios. Mé xikaha antsí chóna ch'án jiē a ntá tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni la kénhyó.

<sup>9</sup> Tí ts'ínixín ihnjé tí sín tsíók'án la chrók'uínixín jehó tí sín chóna sesenta nánó la ko tí sín k'uéchóna sín jnkokoá xii. <sup>10</sup> Kjaxin chrókjuakōxin tjan kixin jina ch'e tjan xrā la ko chrókjuakōxin tjan kixin jina kjuínchek'ánkí xjeen tjan la ko kjaxin jina nixjehē tjan tí nkexro tjiji ntōe tjan la ko kjaxin k'uāyakonhen tjan tí sín tinkáchónki Cristo la nchehnkehya tjan la ko kjaxin kjuinkítsa tjan tí sín níhi la ko í so xrā jina kjuích'e tjan.

<sup>11</sup> A ntá chrók'uénixínhya ihnjé tí sín tsíók'án naḡa tsjéhya nánó chóna kixin tsontácho asén sín kixin í jnko chojni ntoa tsotēhe sín inaá la ntá tsítóhe sín ixrā kuēnte Cristo. <sup>12</sup> Ntá xikaha tsjasin sín jiē kixin sinchexiteyáhya sín tí nkehe tsintácho sín. <sup>13</sup> Kjaxin sátsji sín ijnko nchia la í jnko nchia la ntá tsoséhe sín la ntá kjaxin xriko sín kjuach'ia la ko ch'éna sín kjuach'ia la kaín nkehe nixja sín la jehya jina tí xikaha chrónixja sín. <sup>14</sup> Méxrā tí sín tsíók'án naḡa tjarisoá sín la íchá jina chrókótehe sín chróchóna sín xjeen sín la ko chrók'uāyakonhen sín ntōe sín. A ntá tí xikaha la tí sín nínkakonhan la chrókjontahya sín tí jaha. <sup>15</sup> A ntá iso tí sín tsíók'án ó kuítóhe sín tinkáchónki sín Ìnchéni kixin ch'in Tsochren tsíkjachròe sín.

<sup>16</sup> A ntá jnkojín chojni tinkáchónki Cristo ts'ikon sín kixin tsíók'án tí síchjin kjéhya sín ntá t'ichjánxin tsjinkítsa sín kixin sine tí sín a kixin tsochóntiahya sín tí nínko tsjinkítsa. Méxrā jehó tí sín chaxín tsíók'án chónahya ninkexró tsjinkítsa mé chrókjuinkítsa tí nínko.

<sup>17</sup> Tí nkexro jina t'etōan xrā kuēnte nínko la jehe sín chrókjuacha sín la ko kjaxin antsí chrókjuikosáyehe chojni tí sín chaxín xrā ó tjejóchronkaxín sín la ko tjako sín. <sup>18</sup> Kixin xroon itén Dios mé ntácho kixin: “Chrók'uejójáhyará kampoxa ir'va tí koxinta tjejóch'e xrā”, la ko kjaxin ntácho kixin: “Tí sín ch'e xrā la siín kjuachaxin chrókjuacha sín.”\*

<sup>19</sup> Chrókuaehya kuenté jnkojín nkexro tsjikaō kjuach'ia t'eka jiē tí nkexro t'etōan xrā kuēnte nínko. T'ichjánxin tsōnoxín yaá o iy'á sín tsochrónka kixin chaxín chóna jiē tí nkexro a. <sup>20</sup> Chrókjuéntuéhé tí sín tjasin jiē nkayakon kaín sín kixin ntá tsinhín tí í so sín kixin tsochrakon sín, í tsjasinhya sín jiē. <sup>21</sup> Tétuānxian kjuachaxiēn Dios la ko Ìnchéni Jesucristo la ko tí sín ángel kjueyá ch'án kixin jnkokón tsjéntuéhé kaín chojni la ko jnkokón tétuēnhén sín kaín tí nkehe xrjanka. <sup>22</sup> Chrókjuéyáhya chjini jnkojín sín kixin ts'etōan sín xrā kuenté

\* 5:18 Deuteronomio 25.4, Mateo 10.10; Lucas 10.7

n̄inko k̄ixin tí chróchónta s̄in j̄ie la k̄jaxin jaha chrókuamá tí j̄ie. A ntá jaha chrókuítoghé kaín nkehe jínahya.

<sup>23</sup> Jaha la jnkoyaxón tóniha t̄joté tsaa. Jehya int̄a ó chrók'uaia. K̄jaxin intsí xranvino chrók'uaia ntá chrókuítogaxián jína.

<sup>24</sup> Tí ij̄ié jnkójín chojni la t'ikonn̄i noxín tí n̄axa kuítogexínhya ij̄ié s̄in. A ntá í so s̄in nóxinhya t̄jasin s̄in j̄ie k̄jánchó tió tsjixixín la tsonoxín tí j̄ie t̄jasin s̄in.

<sup>25</sup> Mé x̄ikaha k̄jaxin ó t'ikonn̄i k̄ixin iso chojni imá ch'e s̄in tí xr̄a jína. A ntá í so s̄in k̄jóté t'ikonhyani la xitjahya tsjak'emá s̄in tí nkehe jína ch'e s̄in.

## 6

<sup>1</sup> Tí s̄in ch'exín xr̄a mé t'ichjánx̄in tsochóntehe s̄in kjuasáya tí lamo kuènte s̄in, k̄ixin ntá tí í so s̄in la ts'ántaxiēnhya s̄in ih̄nié Dios la ko ts'ántaxiēnhya s̄in tí nkehe tjakoni. <sup>2</sup> A ntá tí s̄in ch'exín xr̄a la chónta s̄in lámogé s̄in tinkáchónki Cristo la mé chrókuítoghya s̄in tsjikosáyehe s̄in tí lamo k̄ixin jnkoka kichó s̄in. La mé antsí jína chrókjuink̄itsa s̄in k̄ixin ó nohe s̄in k̄ixin tjink̄itsa s̄in ijnko nkexro tinkáchónki Cristo la chrótuēhe s̄in kichó s̄in. Jaha mé tjákohé s̄in kaín tíha.

### *Tí nkehe tinkáchónkini tsochèxinni*

<sup>3</sup> Iso s̄in tjako tí nkehe jehó s̄in tjenkayáxin s̄in la tóyoghya tí nkehe jína kjuako Ìnchéni Jesucristo la ko jehya tí nkehe tinkáchónkini. <sup>4</sup> Ó jehí nchehnke s̄in la nínkehó noehya s̄in. Tí ntoáhya nixja s̄in la tíha mé éxí ijnko chin chón̄ta s̄in la tíha mé t̄jix̄in tí kjuachj̄innoxínhin la ko tjanjonko kichó s̄in la ko t'ántaxín̄hin s̄in kichó s̄in la ko chón̄tehya s̄in kichó s̄in kjuasáya. <sup>5</sup> Mé tí s̄in la náxr̄jónhya tjenkayáxin s̄in la jnkochr̄ixín tjanjonko kichó s̄in la noehya s̄in tí nkehe chaxín. Mé tjenkayáxin s̄in k̄ixin tinkáchónki s̄in Ìnchéni k̄ixin x̄ikaha chrókjuacha s̄in nchónhya chichaon, ichro s̄in. Jaha la chrókuítoghé tí s̄in x̄ikaha ch'e. <sup>6</sup> Tí tinkáchónkini Ìnchéni la ijnko nkehe imá tjetean la ko t̄jete tíha a ntá kjuaxróxin chrók'uejóni k̄jóté tí nkehe chóntani ó. <sup>7</sup> A ntá tí kokj̄ihini la ninkehó kuikohyani tí kuini chjasintajni la k̄jaxin tió ts'enni la ninkehó nkehe xitjahya sátsjikoni. <sup>8</sup> A ntá tí chóntani nkehe sineni la ko chóntani ikéni la k̄jóté táhó la chrókóchéheni. <sup>9</sup> A ntá tí s̄in tjinkaon s̄in imá chrókóríko s̄in mé tí s̄in a mé tsjichr̄e s̄in la lont̄i s̄in k̄ixin x̄ikaha tjenkayáxin s̄in, la mé ts'itjáyax̄in s̄in tíha. <sup>10</sup> Tí imá t̄juèheni chichaon la tíha mé nuèé kaín nkehe jínahya. Jnkójín chojni imá tjinkaon s̄in tsochónta s̄in chichaon ntá tsjichr̄e s̄in tsítoghé s̄in tsinkáchónki Ìnchéni la tíha mé imá sinchekjasótexin s̄in asén s̄in.

### *Jína tí nkehe tinkáchónkini*

<sup>11</sup> Jaha mé tinkachónké Dios la t̄joghé kaín tí nkehe i. Chrókjuak'e ntoá la ko kaín asán chróxr̄axinkávan Dios la ko chrókuinkachónkia ch'án la ko chrótuéhé kichua la ko chrókóninkákonhya tjoka la ko chrókjuinchehnkehya asán. <sup>12</sup> Tjanjonkoa kaín nkehe jehya tí jína la ko kaín asán tinkachónkia Ìnchéni k̄ixin ntá chrókjuacha chrók'uayéhé tí kjuachón jnkochr̄ixín k̄ixin mé x̄ikaha k'uíyaha Dios tí jaha. Jaha la ó tsíchronka k̄ixin tinkachónkia Ìnchéni la ó kuínhin la ko k'uíkon nchónhya chojni. <sup>13</sup> Nkayakon Dios, tí nkexro ch̄jéhe kjuachón kaín x̄in tí nkehe síchón, la ko Jesucristo, tí nkexro tsíchronka jína nkayakon ch'ín Poncio Pilato, mé tétuanhan <sup>14</sup> k̄ixin sinchexiteyá kaín tí nkehe t'et̄oan Dios k̄ixin í chrókjuink̄ihya tí nkehe chrókuinkachónkia la ntá tsokohya ninkexró ts'eka j̄ie tió tsjixrakájia tí yaon tsokjan Ìnchéni



Jesucristo. <sup>15</sup> Tsjixraká tí yaon kjueyá Dios ntá jehe ch'án mé tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin itsi Jesucristo. Dios la jehó ch'án mé chóna ch'án kjuachaxin ts'etqan ch'án. Jehe ch'án mé tí Rey t'etuenhen kaín xín tí sín rey la ko jehe ch'án mé Inché kaín chojni. <sup>16</sup> Jehó Dios mé chónhya ts'en la tí tjen ch'án la imá t'inkaséyan la ko kohya nínkexró tsjacha tsochjina tí tjen ch'án. Nínkexró k'uíkonhya tí jehe ch'án la ko nínkexró xitjahya ts'ikon tí jehe ch'án. Tsjikosáyeheni ch'án kixin jehe ch'án chóna ch'án kjuachaxin ts'etqan jnkochrín. Amén.

<sup>17</sup> Tí sín chóna itsjé nkehe chjasintajni mé tétuenhén sín kixin sinchehnkehya sín la ko tétuenhén sín kixin tsochóntiaxínhya sín tí nkehe chóna sín kixin jnkochrínhya tsochóna sín tíha. Íchá jína chrókuinkáchónki sín Dios tjechón kixin jehe ch'án tjanjon ch'án kaín xín nkehe kixin mé xikaha tjinkaon ch'án tsochéheni. <sup>18</sup> Tétuenhén sín kixin chrókjuich'e sín tí nkehe jína kixin tí chaxín chrókóríko sín la chrókjuinkítsa sín kichó sín la chrók'óxikayehé sín tí nkehe chóna sín. <sup>19</sup> Mé xikaha chrókjuacha sín tí nkehe tjete kixin chr'éxin la jína chrók'uejó sín kixin chrókjuacha chróchóna sín tí kjuachón jnkochrín.

*Kjuixín k'útuenuen ch'in Timoteo*

<sup>20</sup> Jaha Timoteo t'ayakonhén tí xra la tiénhya tí nkehe ntoáhya nixja chojni. Ntácho sín kixin imá nohe sín kjánchó chaxínhya tíha. <sup>21</sup> Iso sín ó xikaha ntácho sín kixin imá nohe sín la ntá kjuíchròe sín í tinkáchónkihya sín Inchéni. Dios chrókjuintayavan tí jaha. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí ch'ín Timoteo

### *Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí ch'ín Timoteo*

<sup>1</sup>Janhan Pablo mé kjueyána Jesucristo t'ahá ch'án xra kixin xikaha tjinkaon Dios kixin mé xikaha ó chrónka ch'án kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin tsochóna chojni kjuachón jnkochrínin tí tsinkáchónki sín Jesucristo. <sup>2</sup>Ikjian tí xroon i chr'anhan jaha kichó ni Timoteo. T'íkuən éxi xjanna tí jaha mé imá tjuəha. Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayavan ch'án la ko chrókuikonógha ch'án la ko chrótjaha ch'án kjuaxróxin.

### *Chróchronka ch'án kixin tinkáchónki ch'án Jesucristo*

<sup>3</sup>Xráxinkavan tí jaha tió níxjaha Dios nchakotjin la ko tie la ko tjétjánhaha kjuasáyé Dios kixin imá tinkáchónkia ch'án. Jehe ch'án mé t'ahá xra kaín asenná éxi xikaha mé k'uékjich'e tí sín tsik'axrjeníninna. <sup>4</sup>Xráxinkavan jnkochrínin nkexri tsjanja la tjínkavan kixin chrótsjaha tí jaha inaá kixin tsochéhe asenná. <sup>5</sup>Ó nóna kixin kaín asán tinkáchónkia Jesucristo. Kjaxin náchrja tjan Loida la ko iná tjan Eunice mé saxín kuinkáchónki sín Ìnchéni Jesús la ntá ó nóna kixin kjá kjaxin jaha xikaha tinkáchónkia ch'án.

<sup>6</sup>A ntá ijie ntaxráxinkavan kixin chrók'uitjányanhya tí kjuachaxiën Dios kjuanjon ch'án k'uayéhé tió kjuaké tjaná chrítaon tí jaha. <sup>7</sup>Dios la kjuanjonyhya Nchakuen ch'án kixin tsochrakonní. Náhi. Kjuanjon ch'án tí Nchakuen ch'án kixin tsochóntani kjuachaxin la ko jina tsojtjuèheni ch'án la ko jina tsjenkayáxinni. <sup>8</sup>Chrókósuàhya chróchronka kixin tinkáchónkia Ìnchéni la ko kjaxin chrókósuàhya chróchronka kixin janhan tjéchjinaxián tí xrjanka itén ch'án. Kjónté la íchá jina chrókjuasótexián tí tjákua tí tan tsaáxinni kixin tí kjuachaxin kuènté Dios ó k'uayéhé. <sup>9</sup>Jehe Dios mé kuaáxinni la ko kjueyá ch'án tí jeheni kixin jina chrók'uejóni. La jehya tí xra jina kjuích'eni ntá chrókuaáxinni. Náhi. Kjuasáyé Dios kjueyá ch'án tí jeheni kixin tsinkáchónkini Jesucristo. Tí naxa xrankíxixínhya chjasintajni mé tsíkjenkayáxin ch'án tíha kixin jehe ch'án mé imá tjuèheni ch'án. <sup>10</sup>Ntá jie ó kjuakoxin Dios kixin tjuèheni ch'án kixin ó kui tí nkexro tsaáxinni mé Jesucristo. Kjuínchek'itjányan ch'án tí kjuachaxin k'uéchóna tí kjuach'én kixin kjuacha ch'án xechón ch'án inaá. Chronkaxin itén ch'án nkexri tsaáxinni ntá ó kónoexinni kixin tí kjuachón kjuakoxin ch'án mé xitjaha ts'itjányan.

<sup>11</sup>Dios mé k'uetuanna sátsjixrjanka itén ch'án la ko kjueyána ch'án tsjákoha tí sín jehya sín judío tí tan jina. <sup>12</sup>Mé xikaha tjétjasótexinna kaín tí nkehe i la kjónté tósuànahya kixin ó choxian jina tí nkexro tinkáchónkia. Mé ó nóna kixin chóna ch'án kjuachaxin ts'ayakonhenni ch'án tsjixrakájia tí yaon tsokjan ch'án. Méxra janhan tjaha ch'án asenná kixin ts'ayakonhen ch'án.

<sup>13</sup>T'itjányanhya tjákua kaín nkehe jina ó kjuákoha. Naxa títékavan la ko tjuèhé kichuára kixin tinkáchónkia Cristo Jesús. <sup>14</sup>Kjuachaxiën tí Nchakuen Dios chóntani jnkojnkoní mé t'ayakonhén jina tí tan tjákua kjuíntakítõnhan Dios k'uayéhé.

<sup>15</sup>Jaha mé ó noha kixin kaín tí sín estado Asia mé jehe sín kuítõna sín la ko kjaxin tí ch'ín Figelo la ko ch'ín Hermógenes. <sup>16</sup>Tjáncháha Ìnchéni kixin imá

tsikonóhē ch'án tí sín tjejó ntōe tí ch'ín Onesiforo kixin jehe ch'án mé imá kjuinkitsana ch'án la ko kósuehya ch'án ikui ch'án kjónté tjéjhina. <sup>17</sup> Tí nantá kjuíji ch'án chjasin Roma ntá kuítóehya ch'án kjueyána ch'án hasta k'uitjana. <sup>18</sup> Tjánháha Inchéni kixin tí yaon itsi ch'án ntá chrókuikonóhē ch'án tí ch'ín a kixin jaha ó noha jína kixin nkexrí kjuinkitsa ch'án tí janhan tí chjasin Éfeso kjaxin.

## 2

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo kixin jeheni éxi yóhē ijnko soldado jína kuènte Jesucristo*

<sup>1</sup> Jaha xjeenni tákjá tí kjuachaxin kjuasáyē Jesucristo kjuanjon ch'án kixin tsjinkitsa kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>2</sup> Tí nkehe kuínhín kjuákua nkayakon nchónhya chojni mé xíkaha chjehé tí xrá tí sín jína choxian jína ch'e xrá kixin ntá jehe sín mé xíkaha chrókjuakohē sín í so chojni inaá.

<sup>3</sup> Jaha la kjónté nchónhya nkehe kjuasótia la chrókjuacha kixin ijnko soldado jína kuènte Jesucristo. <sup>4</sup> Kohya nijnko soldado jína ch'e xrá chrók'ui xenhen ókjé xrá kixin t'ichjánxin jnkójínxón xrá sich'e ch'án kixin éxi tjinkaon tí nkexro t'etuenhen ch'án. <sup>5</sup> Mé xíkaha éxi yóhē ijnko nkexro tsotsítán. Ntá tsjachahya ts'áyéhe ch'án nijnko nkehe tí sinchexiteyèhya ch'án tí sín t'etōan. <sup>6</sup> La éxi yóhē ijnko nkexro ch'e xrá nonte ntá chóna ch'án kjuachaxin saoxín tsakja ch'án tí nkehe ts'óna. <sup>7</sup> Chrórxaxinkávan jína kaín tí nkehe xrjanka la inchéni mé tsjinkitsa tesiexian kaín nkehe.

<sup>8</sup> Xráxinkávan kixin Jesucristo la ó xechón ch'án. Jehe ch'án mé k'uaxrjenixin ch'án ch'ín rey David. Tíha mé tí tan jína tsaáxinni tjetjákua. <sup>9</sup> Tí tan tjejrjanka mé tjasótexinna. Tíha mé tjéchrontetoxinna cadena éxi ijnko chojni tsikjaya la kjónté tí itén Dios la jehya tjechrontetoxín cadena. <sup>10</sup> Méxra kjónté nchónhya t'atsínka tí janhan la ntáxiteyá kixin tí í so sín kjueyá Dios tsaáxin sín ch'án kixin tsochóna sín kjuachón jnkochrín kixin tinkáchónki sín Jesucristo.

<sup>11</sup> Tíhi mé chaxín:

Tí jehe ch'án k'ueñxinni ch'án a ntá chr'éxin ts'ejókoni ch'án.

<sup>12</sup> La tí tsjasótexinni tí jehe ch'án la ntá kjaxin ts'áyéhe ni kjuachaxin kuènte ch'án ts'etōanni.

A ntá tí chrókjuinchemáni tí jehe ch'án na ntá kjaxin ch'án la xíkaha sich'e ch'án.

<sup>13</sup> Kjónté nchexiteyèhya ch'án la jeha ch'án tjenchexiteyá ch'án kixin Dios la xitjahya sich'ia ch'án.

*Chrókjuich'eni tí xra jína*

<sup>14</sup> Nchexraxinkávan sín kaín tí nkehe i. Dios tjetsjehe tétuenhén sín kixin chrókuítóhe sín tí nixja sín tjanjonxin sín kixin ó chónkó tíha la ninkehó sínkíhya. Tí xíkaha ch'e sín la sinchek'itjayan sín tí sín tjejótinhin. <sup>15</sup> Sích'e xrá jína kixin tsoxrjínhin Dios tí xrá tjech'e a. Ntoá chrókjuákua tí tan jína chaxín kixin ntá chrók'ui chjánxinhya chrókosuaha. <sup>16</sup> La tjtóhé tí nkehe náxrjónhya la ko chónkó nixja iso sín kixin tí sín nixja xíkaha la antsí tsinkák'ánkí tí nkehe jínahya nixja sín. <sup>17</sup> Tí nkehe jehya jína tjako sín mé éxi yóhē ijnko itōn sóa sitinkáchr'enka. Mé xíkaha tjako tí ch'ín Himeneo la ko ch'ín Fileto. <sup>18</sup> Jehe sín mé ó kjuixin kuítóhe sín tí ntia ntoá la ntáchro sín kixin ó kjuixin k'uátsínka tí tsoxechón chojni. Ntá xíkaha ch'iyehē sín tí í so sín la tsjitóxinhin sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>19</sup> Kjánchó tí sín tinkáchónki Dios éxi yóhē tí xro

xrankixín tjat'o xitjahya tsoxíka la chóna éxi ijnko sello tí itén Dios ntáchro kixin: “Ínchéni mé tjatsoan ch'an tí chojni kuènté ch'an”,\* la kjaxin ntáchro kixin: “Kaín tí sín tinkáchónki Cristo mé t'ichjánxin chrókuítqhe sín kaín nkehe jínahya,” mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>20</sup> Ijnko nchia jié kuènte tí sín rico la siín vaso tsík'óna chica oro la ko vaso tsík'óna chica plata. La kjaxin siín nkehe tsík'óna ntachiso la ko nkehe tsík'óna nchetje. Iso la xra ó tsík'óna kuènte tí xra tjetóan la í so la tsík'óna kuènte tí xra tjetuanhya. <sup>21</sup> A ntá ijnko chojni chrókuítqhe kaín jié chrókóyóhé éxi ijnko vaso tjóá jína kixin chrókuicháxinhin Ínchéni. A ntá tí nkexro xikaha chrókjuich'ehya tí nkehe jínahya kixin chrókuicháxinhin Ínchéni tí xra jína.

<sup>22</sup> Títóhé kaín tí nkehe jehya tí jína tóxrjínhin í so tí sín ntasoá a. Chrókjuak'e tí ntja ntoá la ko kaín asán chrókuinkachónkia Cristo la ko chrótjuéhé kaín chojni la ko kjuaxróxin chrók'uejokoa kaín sín. Mé xikaha chrók'uejó kaín xín tí sín kótjóá asén mé kaín tí sín tinkáchónki Ínchéni. <sup>23</sup> Jaha chrókuaehya kuènté tí sín lontj tjenkayáxinhya jína kixin jaha ó noha kixin xrahya chrókjuanjonko kichó sín. <sup>24</sup> A ntá ninkexro ch'ehe xra Ínchéni chrókjuanjonko kichó sín kixin jína chrókjuinkitsa kichó sín. Chrókónohe sín kaín nkehe jína chrókjuako sín la ko chrókónínakuenhya sín kichó sín. <sup>25</sup> Kaín asén sín jnkojína chrónixjehe sín tí sín titekakonhya kixin chróchónhen sín kixin Dios chrókjuinkitsa tí sín a chrók'uixinkí tí ntoáhya tjenkayáxin sín kixin ntá chrókónohe sín tí nkehe chaxín ntoá chrókjuich'e sín <sup>26</sup> kixin t'ichjánxin chrókónohe sín nkexrí chrókuaáxin sín kixin ch'in Tsochren tjinkaon chrókjuich'iyehé sín ntá chrókjuasin sín jié.

### 3

#### *Nkexrí ts'ejó tí chojni chjasintajni tí yaon tsjixixín*

<sup>1</sup> T'ichjánxin chrókónoha kixin tí yaon tsjixixín ntá itsi tí yaon kjuaxróxinhya ts'ejó chojni. <sup>2</sup> Tí sín chjasintajni tsinkáchónkihya Ínchéni mé imá chrók'uetóan sín jehó la ko imá tsoxrjínhin sín chichaon la ko sinchehnke sín la ko imá ts'ántaxínhin sín Dios. Sinchexiteyèhya sín it'é sín la ko iné sín la ko tsochóntahya sín kjuasáya la ko tsinkáchónkihya sín ninkehó dios. <sup>3</sup> Tsojtjuèhya sín kichó sín la ko tsikonóghya kichó sín la ko tsjonta sín kichó sín la ko ninkexró tsochrakuenhya sín la ántqсэн sín tsjasin sín jié, la ko imá tsojjehe sín la ko imá tsonínkakonhen sín kaín nkehe jína. <sup>4</sup> Jehé sín mé sinchekjí kichó sín la ko tsjenkayáxinhya sín jína la ko sinchehnke sín. Tsojtjinkaon sín tsjeyá sín tí nkehe ntáchro asén sín ó a ntá tsjeyáhya sín Dios. <sup>5</sup> Jehé sín la éxi chojni tinkáchónki Dios xikaha ts'ejó sín. Kjánchó chaxínhya. Tsinkáchónkihya sín tí kjuachaxin kuènte Dios chaxín ntoá.

Méxra jaha la chrókuankíehya tí chojni ch'e xikaha. <sup>6</sup> Iso tí sín a mé ixri sín t'ixenhen ntqé ókjé chojni la ch'iyehé sín tí chojni chjin lontj tjasin jié la nchexiteyèhé sín kaín tí ntáchro asén sín. <sup>7</sup> La xráxin ó tinkák'itja sín kjánchó nunca kuénxínhya sín tí nkehe chaxín ntoá. <sup>8</sup> A ntá éxi yóhé tí sín k'uékjinchexroan mé ch'in Janes la ko ch'in Jambres mé k'uénínkakonhen sín ch'in Moisés mé xikaha tí sín tjako ijje nínkakonhen sín tí nkehe chaxín ntoá. Imá jínahya tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la ko titekakonhya sín tí nkehe chaxín tinkáchónkini. <sup>9</sup> Kjánchó tsjachahya sín sich'ia sín isé kixin kaín

\* 2:19 Números 16.5; Juan 10.14

chojni tsonohe kixin tí sín a mé lontj sín kixin éxi xikaha tsikónhen tí yaá sín k'uékóninkakonhen ch'in Moisés.

*Tí nkehe kjuixín k'uetuñhen ch'in Pablo tí ch'in Timoteo*

<sup>10</sup> A ntá jaha mé ó kuítekáván tí nkehe kjuákua. Ó noha nkexrí kjuak'e janhan la ko ó noha tí xra kjuít'a janhan. Ó noha nkexrí tinkachónkia Ìnchéni la ko noha kixin tjokahya kónínkáván la ko noha nkexrí tjuahá chojni. Ó noha kixin kjónté kónínkaon chojni la kuitoahya tí xra a <sup>11</sup> kjónté chónkina sín la ko kjuasótena. Ó noha nkehe kónna tí chjasin Antioquia la ko Iconio la ko Listra. Chrók'óyánna sín la kjuínchekjuasótena sín kjánchó Ìnchéni mé kjuínkítsana kjónté kaín tí nkehe chrókónna. <sup>12</sup> Kaínxín tí sín tjínkaon tjóá chrók'u'ejó sín nchexitheyéhe Cristo Jesús la t'ichjánxín tsjasóte sín. <sup>13</sup> A ntá tí sín jínahya la ko tí sín ixri ch'ia sín mé ts'óna sín antsi jínahya. Jehé sín xrich'ia sín la ch'iaxín sín nkehe jínahya.

<sup>14</sup> Jaha la jína chrókjuak'e la í chrókjuínkíhya tí nkehe k'uitjá la ko tí nkehe ó kuítekáván. Jaha la ó noha tí nkexro kjuakoha. <sup>15</sup> Jaha la desde xjanntsia k'uitjá nkexrí nixja xroon itén Dios la tíha mé tónoexínni kixin Cristo Jesús tsaáxinni kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>16</sup> Ntá kuénté xroon Biblia kjuachaxién Nchakuen Dios kjuínkítsa tí nkexro ikjin la tíha mé jína tsoxrácuxinni tí nkehe chaxín la ko tíha mé jína tsjentuéheni la ko tsjinkítsani tsonoheni nkexrí chrók'uejóni ntoá <sup>17</sup> kixin tí nkexro tinkáchónki Dios chrókónohe jína la ko chrókjuacha sich'e kaín tí xra jína.

## 4

<sup>1</sup> Kjuachaxién Dios la ko Ìnchéni Jesucristo, tí nkexro itsi éxi ijnko rey la sinchekítóexín ijíe kaín chojni tjejóhón la ko tí chojni tsík'en, <sup>2</sup> mé tétuanhan chrókjuákua itén Dios kaín asán kjónté á chrókuinhin sín o náhi. Nixjehé sín jnkojína kixin tsitekaon sín la ko tjéntuéhé sín jnkojína. Chrókóninkákonhya chrókjuákohé sín. <sup>3</sup> Itsi ijnko yaon ntá tsotjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe jína. A ntá sinchexitheyéhe sín tí nkehe ntácho asén sín ó. Tsjeyá sín nchónhya maestro tsjakohé sín jehó tí nkehe tóxrjnhin sín chrókuinhin sín. <sup>4</sup> Méxra tsítóhe sín tí nkehe chaxín ntoá la ntá itsa sín kuénté kaín nkehe chaxínhya. <sup>5</sup> Méxra jaha jína chrókjuenkayáxian la chrókjuacha kjónté tsjasótia. Chrókjuintaxín chrókjuich'e xra chrókjuákohé chojni itén Dios tsaáxinni mé xikaha sinchexiteyá jína tí xra chonta.

<sup>6</sup> Ntá janhan ó kjuixraká tí hora tsjasótena la ko ó kjuixraká tí hora its'én. <sup>7</sup> Ó kjuánjonkian jína kaín tí nkehe jínahya la ko ó kjuixinna tí xra kuéntana la ko kuitoahya jína kuinkachónkia Ìnchéni. <sup>8</sup> A ntá ijie la tí nkehe tsitonna mé tjechónhen kixin jína kjuak'é ntihi. Tíha mé tsjanjon Ìnchéni tí yaon itsi ch'án. Jehé ch'án mé ijnko juez jína. Jehya kixin janhván tsákjaá tí nkehe tsjanjon ch'án. Náhi, kjaxin kaín tí nkexro kuítekaon sín ch'án la ko chéhe sín tjejóhónhen sín tió tsi ch'án.

*Ch'in Pablo k'uetoan tsjijtsjehé sín ch'án*

<sup>9</sup> Jaha chrókóxakonhan tjoka chrók'uinkatsjehé tí janhan <sup>10</sup> kixin ch'in Demas la kuitóhe ch'án tí janhan kixin imá kóxrjnhin ch'án tí nkehe kuénte chjasintajni. Sátsíkji ch'án chjasin Tesalónica. Ch'in Crescente mé sátsíkji ch'án chjasin Galacia a ntá ch'in Tito sátsíkji ch'án chjasin Dalmacia. <sup>11</sup> Jehó ch'in Lucas naxa tjékian ch'án. Tjikjéyá ch'in Marcos la tsjikuana ch'án

ntihi kixin jehe ch'án mé jina tsjinkitsa ch'án tí xrá chonta ntihi. <sup>12</sup> A ntá ch'ín Tíquico mé kuétuñhan ch'án sátsji ch'án chjasin Éfeso. <sup>13</sup> Tió ts'inka ts'inkakuana tí ka t'ítsate kuítóha chjasin Troas ntóé ch'ín Carpo la ko kjaxin ts'inkakuana tí libro kuéntana la ko koi tí tjoé iko tsík'óna xroon.

<sup>14</sup> Tí ch'ín Alejandro tí ch'ín ch'e xrá chica mé nchónhya nkehe jínahya kjuich'ena ch'án. Kjánchó Ìnchéni mé tsjenkehe ch'án kaín nkehe kjuich'e ch'án. <sup>15</sup> Jaha mé tóxakonhan kixin tí jehe ch'án kixin imá nínkakohen ch'án tí nkehe tjakoni.

<sup>16</sup> A ntá tí saoxín k'uèya tí síxree tí kjuia tí tjejó sín la ninkexró kjuinkitsahyana. Kaín sín me kuítóna sín janhván. Kjonté xíkaha la tjáncháha Dios kixin chrókuahya ch'án kuéntá kixin xíkaha kjuich'e sín. <sup>17</sup> Kjánchó Ìnchéni mé chaxín kjuinkitsana ch'án la kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsjachana naxa jina tsákua itén ch'án. Ntá kuínhin kaín tí sín jehya judío. A ntá Ìnchéni kjuinkitsana kixin kjónehya koxra. <sup>18</sup> Ìnchéni mé tsjinkitsana kixin naxa tsonnahya kaín nkehe jínahya. Jehe ch'án mé ts'ayakonna ch'án ts'ixanhan tí tjet'etoan ch'án nkaya nkajní. Kjuasáyé ch'án kixin xíkaha jnkochrín tsoxiteyá. Amén.

#### *Ch'ín Pablo kjuixixín nixja ch'án*

<sup>19</sup> Jaha nixjehé tí tjan Prisca la ko ch'ín Aquila la ko nixjehé tí sín siín ntóé ch'ín Onesíforo. <sup>20</sup> Kuítóhe ch'ín Erasto chjasin Corinto. A ntá ch'ín Trófimo kuítóhe chjasin Mileto kixin kónihi ch'án. <sup>21</sup> Tóxakonhan chrók'uinka naxa t'ixenhya nchakuen kin. Tí ch'ín Eubulo la ko ch'ín Pudente la ko ch'ín Lino la ko tjan Claudia la ko kaín sín kichó ni ntihi nixjaha sín jnkójina.

<sup>22</sup> Ìnchéni Jesucristo chrók'uajikoa ch'an la Dios chrókjuintayaonrá kaín rá mé xíkaha tsoxiteyá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énnen ch'án tí ch'ín Tito

### *Ch'ín Pablo nixjehe tí ch'ín Tito*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé t'aha xra Dios la ko tsikjeyána Jesucristo kixin tsjákoħa tí í so sín tsikjeyá Dios kjaxin kixin ts'itja sín tsonohe sín kixin nkexrí chrókuinkáchónki sín tí nkehe chaxín. <sup>2</sup> Ntá ts'ejóchónhen sín tsochóna sín kjuachón jnkochrín. Dios la xitjahya sich'ia la kaín tí nkehe tsíchronka ch'án ósé tí naxa k'ónahya chjasintajni la mé xikaha tsonhen. <sup>3</sup> Ntá tí yaon tsintácho Dios la mé jie ó xiteyá la ntá kónoxín tí tan kuènte ch'án. A ntá Dios tí nkexro tsaáxinni mé k'ueŋan kixin si't'aha ch'án xra tsjákoa itén ch'án. <sup>4</sup> Ikjian tí xroon í chr'anhan jaha Tito. T'íkuan éxi chaxín xjanna tí jaha kixin yóini tinkáchónkini Jesús. Kjuasáyé It'éni Dios la ko Jesucristo tí nkexro tsaáxinni, chrókjuintayavan la ko chrókuiċkonóħa ch'án la ko chrótjaha ch'án kjuaxróxin.

### *Tí xra sich'e tí ch'ín Tito chjasin Creta*

<sup>5</sup> Kujtoħa jaha tí isla Creta kixin jaha chrókuéuċnhen tí sín siín ntiha kixin nkexrí chrók'uejó sín la ko chrókónoxín nkexro ts'etŋan kuènte jnkojnko nċnko jnkojnko chjasin éxi tí kuéuċnhan jaha. <sup>6</sup> T'ichjánxin kixin tí nkexro ts'etŋan xra kuènte nċnko la jina chrókjuak'e kixin kohya nkexro chrók'ueka jie, la ko chróchóna jnkokoħa ichjién la ko tí xjeen sín chrókuinkáchónki Īnchéni kixin tsokohya nkexro chrókjuanchia jie kixin jehya tí jina tjejóch'e sín, la ko kjaxin chrók'ujeħya sín. <sup>7</sup> Mé xikaha tí nkexro ts'áyéħe tí xra ts'etŋan xra kuènte nċnko mé ts'etŋan nkexrí tsonhen xra kuènte Dios la ntá t'ichjánxin ijnko nkexro tsjenkayáxin jina, chrókjuasinhya jie. La chrókjuinchehnkehya la ko chrókóninkakonhya tjoka. La ko kjaxin jehya ijnko nkexro tókoan la ko jehya ijnko nkexro tjejá kjuanínkaon la ko chrókóxrjienhya sín chrókjuich'ia sín ntá chrókjuacha sín chichaon. <sup>8</sup> Kjaxin jina chrókjuak'e ch'án kixin tí tsjiji ijnko nkexro ntoe ch'án chrókjuanjon ch'án kjuachaxin chrókjuak'e tí nkexro a. La ko jina chrókjuak'e ch'án la ko jina chrókjuenkayáxin ch'án kixin ijnko nkexro ó tsíkjinchetjóá Dios la ko chróchóna ch'án kjuasáyé ch'án. <sup>9</sup> Kjaxin t'ichjánxin chrók'uejohya ch'án tí tan jina xrákoħe ch'án kixin ntá jina tsjákoħe ch'án í so chojni tí nkehe ntoá la kjónté nkexro tjinkakonhya tsinhin la jina chróchenka ch'án chrókuinhin.

<sup>10</sup> Siín itsjé tí sín nínkaon mé tí sín a la mé tí sín judío la mé nixja sín éxi loŋti sín mé xikaha ch'iyehé sín chojni. <sup>11</sup> Tí sín a la chrók'uíkjeħeni ir'va sín kixin tjachróe sín nchónhya chojni kixin tjako sín tí nkehe jehya jina kixin chrókjuich'ia sín chrókjuacha sín nchónhya chichaon.

<sup>12</sup> Ijnko ch'ín kuènte chjasin Creta la mé tsíchronka ch'án nkexrí tjejó tí sín chjasén ch'án. Ntácho ch'án kixin: "Kaín tí chojni chjasénni mé imá ch'ia sín la ko imá jieħe sín la ko imá kóchjinka sín la ko séhe sín", mé xikaha chrónka ch'án. <sup>13</sup> Tí nkehe tsíchronka ch'án mé chaxín ntoá. Méxra antsí fuerte chrókjuéntuéhé sín kixin ntá jina chrók'uejó sín chróxraxinkaon sín Dios. <sup>14</sup> Nixjehé sín kixin chrókuaħya sín kuénté kaín tí nkehe tsik'axrjenixin kja tí sín judío tjako la ko chrókuitekakonhya sín tí nkehe t'etŋan tí sín nínkaonhen tí nkehe chaxín.



<sup>15</sup> Tí sín chaxín tjóá kjuaxrexinkaon kuènte sín ntá kaín nkehe ch'e sín la jína. **A** ntá tí nkexro titekakonhya la tjuáhya kjuaxrexinkaon kuènte la kohya ninkehó nkehe jína tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la kaín nkehe tjenkayáxin sín mé tjuáhya. <sup>16</sup> Ntáchro sín kixin chóxin sín Dios a ntá tí t'ikonni nkexrí ch'e sín ó noexinni kixin chaxínhya tíha la ch'ia sín. Jehé sín mé ntoáhya tjenkayáxin sín la ko jiehe sín la ko titekakonhya sín. **A** ntá tí xíkaha ch'e sín la, ¿nkexrí chrókuich'e sín tí xra jína?

## 2

### *Chrókuako ch'in Tito tí tan chaxín*

<sup>1</sup> A ntá jaha chrókuakua éxi tí chrónka tí tan jína chaxín. <sup>2</sup> Tjákohé tí sín ó táda kixin chrókoanhya sín la ko jína chrók'uejó sín la ko chróchónta sín kjuasáyé sín la ko chróchónta sín ijnko kjuaxrexinkaon jína la ko jína chrókuinkáchónki sín tí nkehe chaxín la ko chrótjuèhe sín kichó sín la ko chrókónínkakonhya sín kjónté tsjasóte sín. <sup>3</sup> **A** ntá kjaxin xíkaha tí sín ó nána la kjaxin jína chrók'uejó sín la kjaxin chrókuinchekuáxinhya sín chrókuinkáchónki sín kjuach'ia la ko kjaxin chrókoanhya sín. Chrókuakoxin sín ijnko kjuaxrexinkaon jína <sup>4</sup> kixin xíkaha chrókuakuexin sín tí chojni chjin tjarisoá a kixin chrótjuèhe sín xii sín la ko chrótjuèhe sín xjeen sín <sup>5</sup> la ko chrókuich'e sín xra jína la ko ntoá chrókuenkayáxin sín la ko jína chrók'uayakonhen sín nchia ntóé sín la ko chrókójína sín la ko chrókuitekakonhen sín xii sín. Tí xíkaha chrókuich'e sín chrókuinchechiteyá sín la kohya nkexro chrók'uántaxínhin tí itén Dios tinkáchónkini.

<sup>6</sup> Kjaxin xíkaha chrókuinchechaxinkávan tí sín ntasoá kixin jína chrók'uejó sín chróchónta sín kjuasáyé sín. <sup>7</sup> Jaha mé chrókuakoéxian sín kaín nkehe jína la ko chrókuakohé sín kixin ntoá chrók'uejó sín. <sup>8</sup> Jaha la chrónixja tí nkehe jína kixin kohya nkexró chrók'uántaxín la ntá xíkaha chrókósuèhe tí sín nínaon la ntá kohya nkehe jínahya chróntáchro sín kuènte tí jeheni.

<sup>9</sup> Tétuèhén tí sín xrich'exón xra kixin chrókuinchechiteyéhe sín tí lamo kuènte sín la ko chrókójína sín la ko chrónixjankehyha sín tí nkexro ch'ehe sín xra <sup>10</sup> la ko kjaxin chrókueéhya sín kixin jehya ijnko chojni chee tí jehe sín. Ntá kaín chojni chrók'uikon sín kixin tjakoxin sín kixin náxrjón tí itén Dios chrókuaáxinni.

<sup>11</sup> Kixin Dios mé kjuakoxin ch'án kixin nkexrí tjuèheni ch'án kixin jehe ch'án mé tsaáxin kaín chojni. <sup>12</sup> Kjuasáyé Dios mé tjakoheni ch'án kixin chrókuítgheni kaín nkehe jie la ko kaín tí nkehe jínahya tjenkayáxinni. La ko jína chrók'uejóni chjasintajni la ko ntoá chrók'uejóni la ko chrókuinkáchónkini Dios. <sup>13</sup> Kjaxin chrók'uejóni jína kixin chrókóchéheni chrók'uejóchónhenni tí yaon kjuachaxién Dios jie itsi Dios la ko Jesucristo tí nkexro tsaáxinni. <sup>14</sup> **A** ntá jehe ch'án mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tjinkaon ch'án tsaáxinni ch'án kixin tsotjuáxin kaín jie chóntani kixin ntá jeheni mé ts'ónani ijnko chojni sich'ehe ch'án xra la ko tsóxrjínhini sich'eni kaín xra jína tjinkaon ch'án.

<sup>15</sup> Tíhi mé chrókuakua la ko chrókuinchechaxinkávan sín la ko chrókuétuèhén sín kjuachaxién Dios. Chrókuítóéhya kixin ninkexró chrókókjoniéhya tí nkehe tjakua jaha.

## 3

*Jína chrók'uejó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Chrókjuinchexraxinkávan sín kixin sinchexiteyéhe sín tí gobierno la ko tsitekaon sín ichrén xṛa ts'etṛaon tí síxreé kixin chrókjuich'e sín kaín xṛa jína ts'etṛaon tí sín a. <sup>2</sup> La ko chrók'uántaxiēhuya sín ninkexró la ko kjuaxróxin chrók'uejó sín la ko chrók'óna sín ijnko chojni jína la ko chrókjuakoxin sín kixin jehya ijnko chojni nchehnke la chrókjuikosáyehe sín kaín chojni.

<sup>3</sup> Jeheni kjaxin ósé k'uélontini la ko k'uékitekakonhyani Dios. Chjini k'uék'ajini la k'uékóxrjinhinni kaín nkehe jínahya. La ko jehya jína k'uék'ejóni la ko k'uéchóntani kjuachjinoxínhin la ko k'uéchjinoxíēhenni í so chojni. <sup>4</sup> A ntá tí Dios tsaáxinni mé kjuakuexinni ch'án kixin jína ch'án la ko tjuēhe ch'án kaín chojni. <sup>5</sup> Jehé ch'án kuaáxinni ch'án la jehya kixin ichrén xṛa jína chrókjuich'e heni ch'án. Náhi, ó jehí kuikonóeheni ch'án la ntá kjuínchekaáni ch'án la ko kjuínchetjóáni ch'án. Ntá kokjihini nixin kixin tí Nchakuen ch'án la mé kuáyēxinni kjuachón nixin. <sup>6</sup> Kjuasáyé Jesucristo tí nkexro tsaáxinni ntá kjuínchekitonhenni Dios Nchakuen ch'án kixin tsochóntani kjuachaxin kuénté ch'án. <sup>7</sup> A ntá xikaha kjuasáyé ch'án kjuínchetjóáni ch'án kixin ntá tjejóhóhenni tí kjuachón jnkochríxín tsjanjon ch'án.

<sup>8</sup> Kaín tíha mé chaxín. Tjínkavan kixin jaha chrókuétoan kaín tíha kixin ntá kaín tí sín tinkáchónki Dios mé chrókuitekaon sín chrókjuich'e sín kaín nkehe jína. Kaín tí nkehe la mé jína la ko tsjinkítsa kaín chojni. <sup>9</sup> A ntá jaha mé tjuohé tí sín tjachaxin kichó sín lontí sín la ko tjuohé tí nkehe tinkáchónki sín kuénte tí sín tsík'axrjeníxin sín la ko tjuohé tí sín tjanjonxin tí ley kuénte Moisés. Kaín tíha la ó chónkó la ninkehó kjuaxrexinkaon chóntahya.

<sup>10</sup> Jnkojín nkexro tjinkaon tsjixrónkáxin tí tójnkotsé nínko ntiha la nixjehé ch'án jnkojína senó la ko yóxin inaá ntá tí titekakonhya ch'án ntá tjuohé sátsji ch'án <sup>11</sup> kixin ó noha kixin tí chojni xikaha a mé ntoáhya tjenkayáxin sín kixin jehó sín nchek'ánkí sín ijje sín.

### *Tí nkehe k'uetṛaon ch'ín Pablo*

<sup>12</sup> Tí tsétuanhan ch'ín Artemas la ko ch'ín Tíquico kixin tsjiji sín tí tjen jaha la ntá tjoka chrók'uinkatsjehé tí janhan chjasin Nicópolis kixin ntiha tsjak'é ts'atsínkajia tí nchakuen kin. <sup>13</sup> Jína chrókjuínkítsa jaha tí ch'ín Zenas tí ch'ín nixjayákonhen í jnko chojni la ko tí ch'ín Apolos la ko chróchjehé sín kaín tí nkehe t'ichjánxinhin sín tió sátsji sín kixin ninkehó nkehe chrók'uitjáyanhya tí t'ichjánxinhin sín. <sup>14</sup> Ntá tí sín í so chrók'uitja sín nkexrí sich'e sín tí xṛa jína la ko chrókjuínkítsa sín kichó sín ichrén nkehe t'ichjánxinhin sín kixin chrókjuakoxin sín kixin jína tjejó sín.

### *Ó kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>15</sup> Kaín tí nkexro tjékian janhan ntiha nixjaha sín jnkojína. Jaha mé nixjehé kaín tí sín tinkáchónki Inchéni ntiha mé kaín tí sín imá tjuēhenni sín. Dios mé chrókjuincheyaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon chr'énhen ch'ín Pablo tí ch'ín Filemón

### *Ch'ín Pablo nixjehę ch'ín Filemón*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tjéçhjinaxián tí xra kuente Cristo Jesús tjékjian tí xroon i la ko kichó ni Timoteo kixin tí jaha Filemón ts'ayéhé. Jaha mé tjuaha kixin jnkokón tjejóçh'eni xra kuente Dios. <sup>2</sup> Kjaxin chrókuinhin kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni tójnkotsé nta la ko tí tjan kichó ni Apia la ko tí ch'ín kichó ni Arquipo, mé tí ch'ín ch'e xra éxi tí jeheni. <sup>3</sup> Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókuintayaonrá ch'án kixin chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Ch'ín Filemón tjuhe ch'án chojni la ko tinkáchónki ch'án Jesús*

<sup>4</sup> Xráxin tjáncháha kjuasáyé Dios tí xráxinkavan tí jaha tí nixjaha Dios <sup>5</sup> kixin ó kuinhan kixin imá tinkachónkia Ìnchéni Jesucristo la ko imá tjuéhé ch'án la ko kaín tí sín tinkáchónki Dios. <sup>6</sup> Tjáncháha Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí sín kuitekaon tió kjuákohé sín kixin ntá tsienxin sín jina nkexri kaín tí nkehe chóntani kixin kjuíncheyaooni Cristo Jesús. <sup>7</sup> Imá chàna kixin ó nõna kixin jaha kichó ni imá tjuéhé tí sín kichua ntiha la ko imá kjuínchechéhé asén tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

### *Ch'ín Pablo chrónóhę tí ch'ín Filemón kixin tsikonóhę ch'án tí ch'ín Onésimo*

<sup>8</sup> Janhan na kjueyána Jesucristo t'aha ch'án xra méxra chonta kjuachaxin tsétuanhan jaha tí nkehe chrókuich'e. <sup>9</sup> A ntá íchá jina jehó xrjannóaha tsitékavan kixin jaha tjuéhé tí janhan. Janhan Pablo mé ó tádana la ko tjéçhjinaxián tí xra kuente Jesucristo. <sup>10</sup> Méxra xrjannóaha tsjinkitsa tí ch'ín Onésimo. Jehé ch'án mé t'ikuån éxi xjana kixin kjuankixin ch'án tsinkáchónki ch'án Jesucristo tí tjéçhjinakian ch'án ntihi.

<sup>11</sup> A ntá tí ósé ch'ín Onésimo mé kjuít'ahya xra jina. A ntá ijie ó nõna kixin imá jina sit'aha ch'án xra tí jaha la ko jina sich'ena ch'án xra kjaxin. <sup>12</sup> Ntá ijie tsétuanhan ch'án tsjiji ch'án tí tjen jaha ínaá. Chrótjuéhé ch'án éxi chrótjuéhé tí janhan. <sup>13</sup> Janhan tjínkavan chrókuitonakian ch'án ntihi kixin chrókuinkitsana ch'án chrínki tí chrókuak'e jaha kixin tjéçhjinaxián tí itén Jesucristo. <sup>14</sup> Kjánchó tjínkakhya tsjáncháha xikaha tí tjínkakhya jaha. Jehya kixin jaha chrókuinkitsani kixin chrókuétuanhan xikaha. Náhí. Jehí tjinkaonni éxi jaha tóxrjinhán chrókuich'e. <sup>15</sup> Tí ch'ín Onésimo kuítóha ch'án iso yaon a ntá jie la tsochonta ch'án jnkochrixín. <sup>16</sup> Ijie la jehya éxi ijnko chojni tsik'íná chrók'uikuan ch'án. Náhí. Ntá jie la éxi ijnko nkexro ch'e xra antsí jina mé éxi ijnko kichua chrótjuéhé ch'án. Janhan na tjuaha ch'án kjánchó tí jaha la antsí má chrótjuéhé ch'án. Jehya éxi chojni ó chrók'uikuan ch'án. Náhí. Chrók'uikuan ch'án éxi ijnko kichua kuente Ìnchéni.

<sup>17</sup> Méxra tí chaxín t'ikuan tí janhan éxi kichó ni jnkokoá tinkáchónkini Ìnchéni ntá chrók'uayéhé ch'án éxi chrók'uayéhé tí janhan. <sup>18</sup> A ntá tí ichrén nkehe kuaáha ch'án o ichrén nkehe síkáha ch'án la janhan tsjénkaha tíha. <sup>19</sup> Janhan Pablo mé tjána kjínxian tí xroon i na mé janhan tsjénkaha tíha. A ntá janhan tjínkakhya chrókuintaxraxinkávan tí jaha kixin kaín tí nkehe tjasikána tí janhan kixin kjuákohá jaha. <sup>20</sup> Méxra kichó ni tsotsenkávan sich'e tí nkehe tjáncháha chaxín tinkachónkia Ìnchéni. Mé xikaha sinchechéhé asenná kixin jaha mé kichó ni tinkachónki Cristo.

<sup>21</sup> Méxra ikjian tí xroon i chr'anhan kixin ó nòna kixin jaha la sìnchexiteyá tíha la ko ó nòna kixin jaha la sích'e antsí má que tí nkehe tjáncháha jaha.

<sup>22</sup> Kjaxin tjáncháha kixin tjéyá ijnko nchia tsjak'é. Tjéçonhan kixin jahará la nixjehérá Dios la ntá Dios chrókjuanjon kjuachaxin kixin chrókjuasántsjahará.

*Kjuixixín nixja ch'in Pablo*

<sup>23</sup> Kjaxin ch'in Epafras mé nixjahará ch'án jnkojina. Jehe ch'án mé tjéçjinakian ch'án jnkokoá tí ntóéchiso ntihi kixin kjaxin tinkáchónki ch'án Cristo Jesús. <sup>24</sup> Ch'in Marcos la ko ch'in Aristarco la ko ch'in Demas la ko ch'in Lucas mé kaín sín nixjaha sín jnkojina. Jehe sín mé tjinkitsana sín tí xra.

<sup>25</sup> Tjéjtáncháha Ìnchéni Jesucristo kixin sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon k'uáyéhe tí sín Hebreos

### *Dios nixjaxin ch'án tí Xjeen ch'án*

<sup>1</sup> A ntá tí imá ósé Dios mé nixjehe tí sín tsík'axrjenixinni nchónhya veces kixin nchónhya nkexrí chrókiensín sín, nixjaxin ch'án tí sín k'uéchrónka tí itén ch'án. <sup>2</sup> A ntá jie tió tsjixixín Dios nixjaxin ch'án tí Xjeen ch'án, na mé Dios kjuich'éna ch'án kaín xín nkehe siín kixin kjuachaxién tí Xjeen ch'án, mé tí nkexro k'uáyéhe kaín xín nkehe. <sup>3</sup> Jehé ch'án mé t'inkaséyanxín ch'án tí kjuachaxin kuènte Dios, la ko jehe ch'án mé kjaxin éxi tsjehe Dios xikaha tsjehe tí jehe ch'án. Jehé ch'án t'aykonhen ch'án kaín xín nkehe siín kixin tí kjuachaxin jie chóna tí tan nixja ch'án. A ntá kjuixin kjuínchetjóá ch'án tí jie chónani, ntá sákjuí ch'án kjuák'etjaxin ch'án tí tja chjina It'é ch'án tí tjen ch'án t'etoan ch'án nkaya nkajní.

### *Tí Xjeen Dios imá t'etoan, a ntá tí sín ángel la kénhyó*

<sup>4</sup> Tí Xjeen Dios k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'etuennen tí sín ángel, kixin tsík'áyéhe ch'án tí kjuachaxin kuènte It'é ch'án, a ntá imá t'etoan ch'án, a ntá tí jehe sín la náhi. <sup>5</sup> Méxra Dios ntáchehya nijnko ángel kixin:

Jaha mé Xjanna,

janhan mé kjuít'ána tí jaha ijie.

la ko kjaxin ntáchróhya Dios kuènte nijnko ángel kixin:

Janhan mé chrók'óna It'é ch'án,

la ko jehe ch'án mé chrók'óna xjanna.\*

<sup>6</sup> A ntá tió kui tí jnkokóá Xjeen Dios chjasintajni, ntá ntáchro Dios kixin:

Kaín tí sín ángel kuènte Dios chrókjuikosáyehe tí jehe ch'án.†

<sup>7</sup> A ntá ntáchro Dios kuènte tí sín ángel kixin:

Tí sín ángel ch'éna ch'án éxi xrjnto kixin nchakuen sín ó,

la ko tí sín ch'ehe ch'án xra la ch'éna ch'án éxi xrohinene.‡

<sup>8</sup> A ntá ntáche ch'án tí Xjeen ch'án kixin:

Tí trono kuéntá itjen jnkochrín, jaha Dios,

la mé jaha mé ijnko nkexro t'etoan jina.

<sup>9</sup> Jaha tóxrjínhan tí nkehe jina, a ntá ninkákonhén tí nkehe jínahya.

Mé xikaha tí Dios tsíkjejá jaha, la Dios kuéntá kjuíntacháha má,

a ntá tí í so sín k'uájikoa la kánhyó.§

<sup>10</sup> Kjaxin ntáchro kixin:

Jaha Inchéni, tí xrankixín kjuich'éna chjasintajni,

la ko jaha kjuich'éna nkajní.

<sup>11</sup> Táha mé ts'itjayan, a ntá jaha la tsjak'e jnkochrín.

Kaín tíha tsontaxín éxi iké chojni,

<sup>12</sup> éxi ijnko iké chojni xikaha tsoxrát'o,

ts'ixinkí éxi ijnko iké chojni.

A ntá jaha la ts'ixitóxinhya jnkochrín tsjak'e,

a ntá tí kjuachón chonta jaha la nunca tsjejehya.\*

\* 1:5 Salmo 2.7; 2 Samuel 7.14; 1 Crónicas 17.13 † 1:6 Deuteronomio 32.43 ‡ 1:7 Salmo 104.4

§ 1:9 1.8-9 Salmo 45.6-7 \* 1:12 1.10-12 Salmo 102.25-27

<sup>13</sup> Dios la ntáchehya nijnko tí sín ángel kuènte ch'án kixin chrók'uejò sín tja ch'án chjina ntahó chrók'ueṭoan sín, tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakohen sín la chrókjuachahya sín chrók'ueṭoan sín.† <sup>14</sup> Kaín tí sín ángel mé nchakuen sín ó mé ch'ehe Dios xra mé k'uítuenhen sín tsjinkĩtsa tí sín ts'áyéhe kjuachaxin tsaá sín.

## 2

### *Chrókjoniehyani tí nkehe tsaáxinni*

<sup>1</sup> Mé xikaha chrókjuenkayáxinni jína tí nkehe ó kuínhinni kixin chrókútoehyani tí ntja ó kuákjani. <sup>2</sup> A ntá tí tan tsichronka tí sín ángel ósé la mé tsikónoxin kixin chaxin tíha. A ntá tí sín kuítেকakonhya sín tí tan jína kuínhin sín la kjuasin sín jie, na mé kjuasóte sín la táhó mé kjuacha sín. <sup>3</sup> ¿Xá nkexrí chrókuaáni tí chrókuahyani kuentá tí nkehe jie chrókuaáxinni? Jehé Ìnchéni tsichronka ch'án saoxin nkexrí chrókuaáxinni, a ntá chr'èxin tí sín tsikinhin mé kjuakohé sín tí jeheni. <sup>4</sup> Méxra Dios kjuakoxin ch'án kjuaxroan jie la ko kjuachaxin jie kixin chaxin tíha, la ko noexinni kaín tí kjuachaxièn Nchakuen ch'án tsík'áyéheñi éxi tjinkaon ch'án tsjanjon ch'án.

### *Jesucristo k'óna ch'án chojni*

<sup>5</sup> Dios la tsíchjehya tí sín ángel kjuachaxin kixin chrók'ueṭoan chjasintajni chr'èxin éxi tí jie tjejónixjani. <sup>6</sup> Náhí. Éxi nijja xroon itén Dios chronkaxin kixin:

¿Xá nkexéhe tí chojni a, jaha It'éni Dios, kixin imá xráxinkávan tí jehe ch'án?

¿Xá nkexro tíha kixin imá tóxakonhan kixin tí jehe ch'án?

<sup>7</sup> Jaha tsíkjich'éna ch'án éxi ijnko chojni t'etuanhya kjánchó kánhyó isé, a ntá tí sín ángel antsí má k'uéchónta sín kjuachaxin, a ntá jie la imá kjuikosáyehe ch'án;

<sup>8</sup> la jaha tsíchjehé ch'án kjuachaxin kixin kaín nkehe ts'etuenhen ch'án.\*

Mé xikaha ntácho tíha kixin tsíchjehé Dios tí chojni kjuachaxin kixin chrók'ueṭuenhen ch'án kaín xín nkehe, ntá Dios kuítóehya ninkehó nkehe chrókuitekakuenhya ch'án. Kjánchó naxa t'ikonhyani kixin á kaín nkehe titekakonhen ch'án. <sup>9</sup> Kjánchó ó noheni kixin Jesús la tsíkjich'éna Dios éxi chojni t'etuanhya kjánchó kánhyó isé, a ntá tí sín ángel antsí má k'uéchónta sín kjuachaxin. Dios mé tjuèhe kaín xín chojni ntá tjinkaon ch'án kixin ch'ín Jesús chrók'ueñakohen kaín chojni. A ntá jie tsík'áyéhe ch'án kjuachaxin náxrxón la ko Dios tjikosáyehe tí jehe ch'án kixin tí kjuasóte ch'án, ik'uén ch'án.

<sup>10</sup> Kaín nkehe siin la kuènte Dios la ko tjejó kixin tí kjuachaxin kuènte tí jehe ch'án. A ntá Dios tjinkaon ch'án kixin kaín xín tí xjeen ch'án chrók'uejò sín tí tjeen ch'án tí t'inkaséyan. Méxra Dios kjuanjón Ìnchéni Jesucristo kixin tsjasóte ch'án kixin ntá jína kjuakoxin ch'án kixin ntá jehe ch'án tsaáxinni ch'án. <sup>11</sup> Kaín tí sín tsikótjóá la ko tí nkexro kjuínchetjóá na mé chónta jnkokoá It'é. Méxra tí Xjeen Dios tósuehya ch'án tsontácho ch'án kixin kichó ch'án tí jehe sín. <sup>12</sup> Éxi ntácho tí xroon itén Dios kixin:

Tsochénkani tí sín kichó ni kixin nkexro tí jaha,

tsjikosáyahani tsotsjeni himno tí tójnkotsékoni tí sín kichó ni.†

<sup>13</sup> Kjaxin ntácho kixin:

Janhan titekavan Dios.‡

La ko kjaxin ntáchro ínaá kixin:

Ntihi tjékian tí xjeen Dios tsíkjanjon ch'án tsík'ayáha.<sup>§</sup>

<sup>14</sup> A ntá tí xjeen chojni mé jnkokoá kichó la k'óna nto la ko ijni; la kjaxin ch'in Jesús xikaha tsík'óna ch'án nto la ko ijni kixin jina its'en ch'án kixin jina sinchek'itjáyan ch'án tí nkexro chóna kjuachaxin t'óyan chojni, na mé t'axrxéin kixin diablo tíha, <sup>15</sup> mé xikaha chrókuinchekaá ch'án kaín tí sín chraqonhen sín tí kjuach'en, tjejó sín éxi t'ítuenhen sín kaín yaon tjejó sín. <sup>16</sup> Kjaxin kuihya ch'án kixin chrókuinkitsa ch'án tí sín ángel. Náhi. Ikui ch'án kixin tsjinkitsa ch'án tí sín tsík'axrjeníxin ch'in Abraham. <sup>17</sup> A ntá t'ichjánxin chrókóyóhe ch'án éxi tí sín kichó ch'án kixin jina chrók'óna ch'án nchat'á t'etqan kuente Dios la chrókuikonógheni ch'án, ntá jina tsjatsen ch'án ijie kaín chojni kixin k'uenyákonhenni ch'án. <sup>18</sup> Kixin jehe ch'án kjuasóte ch'án la ko tí Jínahya tjinkaon chrókuachroe ch'án la kjuachahya, a ntá jie la jina tsjinkitsa ch'án tí sín chrókuachroe tí Jínahya kixin chrókuasinhya sín jie.

### 3

#### *Antsí tjeotan ch'in Jesús, a ntá ch'in Moisés la kánhyó*

<sup>1</sup> A ntá kichó ni, jahará la tsikótjóará, la mé Dios tsík'yahará ch'án kixin ts'ónará xjeen ch'án, a ntá chrórxaxinkáonrá jina Cristo Jesús na mé jehe ch'án mé tí apóstol la ko tí nchat'á t'etqan kuente tí nkehe tinkáchónkini. <sup>2</sup> Tí ch'in Jesús jina kuitekakonhen ch'án Dios, mé tí nkexro tsíkjeýá ch'án sich'ehe ch'án xra, éxi kjaxin ch'in Moisés jina kjuich'e ch'án xra k'uáyakonhen ch'án ntqe Dios. <sup>3</sup> Dios antsí kjuikosáyehe tí ch'in Jesús, a ntá ch'in Moisés la kénhyó, éxi antsí tjikosáyehe sín tí nkexro kjuich'éna ijnko nchia, a ntá tí nchia la kénhyó tjikosáyehe sín. <sup>4</sup> Jnkojnko nchia k'óna kixin síin nkexro kjuich'éna, kjánchó Dios mé kjuich'éna kaín nkehe síin. <sup>5</sup> Ch'in Moisés jina kjuich'e ch'án xra k'uáyakonhen ch'án tí nchia kuente Dios. Tí xra kjuich'e ch'án mé k'uénixja ch'án kuente tí nkehe tsontácho Dios chr'éxin. <sup>6</sup> A ntá Cristo la mé Xjeen Dios tí jehe ch'án, ntá kjuínchexiteýá ch'án jina la t'ayakonhen ch'án tí nchia kuente Dios, la tíha mé jeheni, kixin tí tsítqehyani ch'án la naxa tsinkáchónkini ch'án ntá tsqchéheni kixin tí nkehe tjejóchónhenni.

#### *Ts'ok'éheni tí tjen Dios*

<sup>7</sup> Mé xikaha éxi ntáchro Nchakuen Dios nixja xroon itén Dios kixin:

A ntá jie tí chrókuinhínra tí nkehe ntáchro Dios,

<sup>8</sup> chrókuich'ehyará éxi kjuich'e tí sín ósé kuitekakonhya sín Dios tí yaon kjuich'ehe sín prueba Dios tí nteje.

<sup>9</sup> A ntá ntaha tí sín tsík'axrjeníxinrá ósé kjuich'éna sín prueba, kjónté cuarenta nánó k'uikon sín tí xra kjuít'a.

<sup>10</sup> Méxra kónínkakonhan tí chojni a, ntáxrjan kixin: “Xráxín xrichoe asén sín, tjinkakonhya sín tsochóxin sín ntjaná.”

<sup>11</sup> Méxra kónínkakonhan tí jehe sín, ntátjan sín

kixin chaxín tsoxiteýá kixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjén janhan.\*

<sup>12</sup> Kichóni, chrókóxakonhanrá kixin chrókókohya nijnko tí jahará chróchontará asánrá jínahya chrókujtóhéra Dios tjechón chrókuitekákuenhyará tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Chrókuinchechéhéra kichuára jnkojnko yaon naxa tjen



tiempo kixin nijnko tí jahará chrókjuenkayáxinrá kixin naxa chrókjuásinrá jie, í chróntáchrohya asánrá kixin naxa chrókójjahará. <sup>14</sup> A ntá tí chrók'uejóni jnkójina hasta tsjixixín éxi kuinkáchónkini tí xrankixixín, ntá siín kjuachaxin ts'ejókoni Cristo.

<sup>15</sup> Mé xikaha ntáchro kixin:

A ntá jie tí chrókuinhínrá jahará tí nkehe ntáchro Dios, chrókjuich'ehyará éxi kjuich'e tí sín óse kuítekakonhya sín Dios.†

<sup>16</sup> ¿A ntá nkexro tí sín kuínhin itén Dios, a ntá tí chr'éxin kuítekakonhya sín? ¿Á jehya kaín tí sín tsikakitsjexín ch'ín Moisés tí nación Egipto? <sup>17</sup> ¿A ntá nkexro tí kónínkakonhen Dios tí cuarenta nánó? ¿Á jehya tí sín kjuasin jie k'uénxin nteje? <sup>18</sup> ¿A ntá nkexro ntáche Dios kixin chaxín tsoxiteyá kixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjen tí jehe ch'án? ¿Á jehya tí sín kuítekakonhya? <sup>19</sup> A ntá ó noheni kixin kjuachahya sín k'uixenhen sín kixin kuítekakonhya sín.

## 4

<sup>1</sup> Méxra, tsíntáchro Dios kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin ts'ixenhenni ts'ok'éheni tí tjen ch'án, a ntá tóxakonhenni kixin ách'e jnkójín tí jahará chrókjuachahyará chrók'uixenhenrá ntíha. <sup>2</sup> Kixin kjaxin jeheni kuínhini itén ch'án tsaáxinni éxi kuínhin tí jehe sín, kjánchó tí jehe sín la ninkehó kjuínkítsahya sín tí tan jina kuínhin sín, kixin kjónté kuínhin sín tí tan na kuítekakonhya sín. <sup>3</sup> A ntá jeheni kuítekaonni, ntá ts'ixenhenni ts'ok'éheni ntaha, éxi tsíntáchro Dios kixin:

Méxra kóninkakonhan sín tí jehe sín ntátjan sín kixin chaxín tsoxiteyá kixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjén janhan.\*

Kixin Dios la tió kjuixinhin ch'án xra kjuich'ena ch'án chjasintajni ntá kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha í jnko nketí nixja tí xroon itén Dios chrónka kuènte tí yaon yatoxin ntáchro kixin:

Kjuixinhin Dios kaín xra ntá kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án tí yaon yatoxin.†

<sup>5</sup> A ntá inaá ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

Ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjén janhan.‡

<sup>6</sup> Kjánchó naxa t'itjayan jnkójín chojni chrók'uixenhen sín chrók'ok'éhe sín. A ntá tí sín saoxín kuínhin tí tan chrókuaáxin sín la k'uixenhya sín kixin kuítekakonhya sín tí tan a. <sup>7</sup> Méxra Dios tsikjeyá ch'án í jnko yaon, mé tí yaon jie, a ntá chr'éxin nixjaxin ch'án tí nkehe tsíchrónka ch'ín David éxi ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

A ntá jie tí tsinhínrá tí nkehe ntáchro Dios, chrókjuinchexiteyará.§

<sup>8</sup> Kixin tí chrókjuanjon ch'ín Josué kjuachaxin kixin chrók'ok'éhe tí sín israelita,\* ntá Dios la í chrónixjahya ch'án kuènte í jnko yaon. <sup>9</sup> A ntá naxa tjechónhen tí ts'ok'éhe tí sín tinkáchónki Dios; <sup>10</sup> kixin tí nkexro ts'ixenhen ts'ok'éhe tí tjen Dios tsikjixinhin ch'án tí xra kuènte ch'án éxi yóhe kjaxin Dios kjuixinhin ch'án tí xra kuènte ch'án ntá kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án. <sup>11</sup> T'ichjánxin kixin kaín asénni chrókjueyáni nkexrí chrók'uixenhenni chrók'ok'éheni, kixin chrókóyóghyani éxi tí sín kuítekakonhya.

<sup>12</sup> Kixin tí itén Dios la mé tjechón la ko chóna kjuachaxin. Tíha la imá taté, a ntá kánhyó taté tí chica espada yánjín taté, la tíha mé t'ixenhen tí ninka asén chojni la ko nchakuen chojni hasta tí nkaya asén chojni. Tíha mé

† 3:15 Salmo 95.7-8 \* 4:3 Salmo 95.11 † 4:4 Génesis 2.2 ‡ 4:5 Salmo 95.11 § 4:7 Salmo 95.7-8 \* 4:8 Josué 22.4

nchexraxinkaon chojni kaín nkehe tjenkayáxin sín la ko kaín nkehe ntáchro asén sín. <sup>13</sup> Kohya ninkehó nkehe tsíkjich'éna Dios tsjacha chrók'uejóméhe tí jehe ch'án kixin kaín nkehe la noxín siín t'ikon tí nkexro ts'áyéhe kuéntá.

### *Jesús mé tí nchat'á imá tjetooan*

<sup>14</sup> Jesús tí Xjeen Dios mé tí nchat'á tjetooan kuénténi mé k'uixenhen tí tjen Dios la méxra chrókuítóehyani tí tinkáchónkini tí jehe ch'án. <sup>15</sup> Méxra jehe ch'án mé tí nchat'á tjetooan kuénténi mé tsjinkitsa ch'án tí jeheni kixin fuértehyani kixin kjaxin tí Jínahya chrókujuachroe tí jehe ch'án éxí sítónhen tí jeheni, kjánchó jehe ch'án la ninkehó jie kjuasinhya ch'án kjónté xikaha kónhen ch'án. <sup>16</sup> Méxra kaín asénni chrókóchjineheni Dios tí tjen ch'án t'etooan ch'án kixin chrókuiikonóeheni ch'án la ko chrókujuinkitsa ch'án tí jeheni tí nkehe chrók'uichjánxinhinni.

## 5

<sup>1</sup> Kaín nchat'á t'etooan tsíkónoxín la chojni ó, tsík'áyéhe xra tsonixayákonhen chojni nkayakon Dios, la ko tsjanjon nkehe la ko iko its'en kixin ts'itjáyaxnín tí jie kuénte chojni. <sup>2</sup> Kjaxin tí nchat'á a la fuértehya kixin chojni ó, a ntá chrókóninkakuenhya ch'án tí sín noehya la ko tí sín tsíkjichroe. <sup>3</sup> Kjaxin jehe ch'án, kixin fuértehya ch'án t'ichjánxín tsjanjon ch'án iko its'en kixin tí jie chóna ch'án jehe ch'án éxí tjanjon ch'án nkehe kuénte tí í so chojni chóna jie.

<sup>4</sup> Ninkexró xitjahya jehó sich'éna asén nchat'á t'etooan. Náhí. Jehó tí sín tsíkjejá Dios tsík'áyéhe tí xra éxí tsík'áyéhe ch'in Aarón. <sup>5</sup> Mé xikaha Cristo, kjuich'énahya ch'án jehó ch'án asén ch'án nchat'á t'etooan. Náhí. Dios mé kjuikosáyehe ch'án mé tsikjanjon tí xra éxí tsintáchro kixin:

Jaha mé xjanna;

Janhan mé kjuít'ána ijie.\*

<sup>6</sup> Kjaxin í jnko nketí nixja xroon itén Dios ntáchro kixin:

Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochríxín,

éxí yóhe k'uékjak'e ch'in Melquisedec.†

<sup>7</sup> Tío kjuák'e Cristo ntihi chjasintajni imá tsjánka ch'án la ko itsen chrónóehe ch'án Dios, kixin Dios chóna kjuachaxin chrókjuinchekaá ch'án kixin chrók'uenhya ch'án; la Dios la kuínhin kixin xikaha kuítekaon ch'án. <sup>8</sup> Méxra Cristo, kjónté Xjeen Dios, la kuítekaon ch'án kjuínchexiteyá ch'án kjónté tí kjuasote ch'án. <sup>9</sup> Mé kjuínchexiteyá ch'án, ntá kjuacha ch'án k'óna ch'án tí nkexro sinchekaá jnkochríxín kaín tí chojni sinchexiteyéhe tí jehe ch'án.

<sup>10</sup> A ntá Dios mé tsíkjich'éna ch'án nchat'á t'etooan éxí yóhe kjuák'e ch'in Melquisedec.

### *Jehya jína chrókuítóeheni tí tinkáchónkini Inchéni*

<sup>11</sup> Chóntani nchónhya nkehe chróchrónkani kuénte tíha, kjánchó imá xra chróchrónkaxínni tíha kixin tiénxinyará jahará. <sup>12</sup> Ntá k'uátsínka nchónhya tiempo, a ntá ó jína chrók'ónará maestro, ntá náhi kixin naxa t'ichjánxínhanrá nkexro chrókjuakohará inaá tí nkehe xrahya kuénte itén Dios. Éxí xík'ónará lontirá, t'ichjánxín chrók'uirá tsjen inaá kixin xitjahya sinterá nkehe cha. <sup>13</sup> A ntá tí sín it'i tsjen ó, na mé yóhe chánjan takí tsjachahya sín tsjejá sín nkexri

\* 5:5 Salmo 2.7 † 5:6 Salmo 110.4

chrók'uejō sín jína. <sup>14</sup> Á ntá tí nkehe cha mé ine tí chojni nt̄eto ḱixin ó nohe sín tí nkehe jína la ko tí nkehe jínahya.

## 6

<sup>1</sup> Nax̄a chrókjueyáni ḱixin jína chrókjuenkayáxinni éxí chojni nt̄eto. Chróchenkahyani tí jahará ijje tí nkehe kánhyó xr̄a tsíxrakohará tí xrankíxixín kuènte Cristo. Náhi. T'ichjánxinhya nax̄a chrókjuakoharáni ḱixin chrókuitohérá tí jje k'uékjásinrá chrók'uénxinrá, la ko nkexrí chrókuinkachónkirá Dios, <sup>2</sup> la ko nkexrí chrókuikite chojni, la ko nkexrí ts'ejotja tjára chrítaón tí sín tinkáchónki Cristo, la ko nkexrí tsoxechón chojni ts'len, la ko nkexrí chrókuitoxéxin ijje chojni. <sup>3</sup> A ntá tí Dios chrókjuanjon kjuachaxin la chrókjuakoni í so nkehe.

<sup>4</sup> A ntá tí sín ó tsík'áyéhe sín tí xrohi, la ko ó tsjexín sín tí nkehe kjuanjon Dios, la ko tsík'áyéhe sín tí Nchakuen Dios, <sup>5</sup> la ko kóxrjínhín sín tí nkehe jína kuènte itén Dios, la ko kónohe sín nkexrí tí kjuachaxin tsochónta tí chjasintajni chr'éxin, <sup>6</sup> a ntá tí chrókuítóhe sín Dios, í chrókuinkáchónkihya sín, ntá xitjahya tsokjan sín inaá, ḱixin tí xíkaha la éxí chrókjuak'enkani sín ntacruz tí Xjeen Dios inaá la ko chrókjuanoá sín ch'an nkayakon nchónhya chojni. <sup>7</sup> Éxí nonte jnkoinko vez t'aniá chrin la tsjatan la ts'óna jína, a ntá kjuacha tí sín kjuích'e xr̄a ḱixin Dios kjuíncheyaon ntíha. <sup>8</sup> A ntá tí t'óna ntach'í la ko kach'í la ninkehó sínkíhya la tsonínkakonhen Dios, la tí tsjixixín mé tsoche.

### *Tí nkehe tjejóchónhenni mé tjinkítsa ḱixin jína ts'ejóni*

<sup>9</sup> Kjonté nixjani xíkaha, kíchó ni, ó noheni ḱixin chaxín jína tjejorá k'uitjará tí nt̄ia tsaáxinrá. <sup>10</sup> Ḱixin Dios la jína, la ts'itjáyenhya ch'an tí xr̄a jína tjejoch'erá ḱixin tjeùherá kíchuará, mé xíkaha kjuákoxinrá ḱixin kjuinkitsará tí kíchuará tinkáchónki Cristo la nax̄a tjejótjinkítsará sín xíkaha. <sup>11</sup> Tjinkaonni ḱixin jnkoinkorá chrókjuákoxinrá hasta tsjixixín ḱixin chontará kjuachéhe chrókjuinkítsará kíchuará ḱixin chaxín ts'ayéhérá tí nkehe tjejochonhérrá. <sup>12</sup> Tjinkakonhyani ḱixin chrókjanrá chrókósáhará. Náhi. Tjinkaonni ḱixin chrókjuákoxinrá éxí tí sín chaxín tinkáchónki Ìnchéni tjejóchónhen sín ts'áyéhe sín tí nkehe tsintácho Dios ḱixin tsjanjon ch'an.

<sup>13</sup> A ntá Dios, tíó tsintácho ch'an ḱixin tsjanjon ch'an nkehe ts'áyéhe tí ch'in Abraham la jehó Dios k'uákjenxin asén ḱixin kohya nkexro antsí tjeoan chrók'uákjenxin ch'an. <sup>14</sup> Ntácho ch'an ḱixin chaxín sincheyaon ch'an tí ch'in Abraham la ko nchónhya chojni ts'axrjenixin tí jehe ch'an.\* <sup>15</sup> Ch'in Abraham kjuák'echónhen ch'an isé ḱixin ts'áyéhe ch'an tí nkehe tsintácho Dios. <sup>16</sup> A ntá tíó t'ákjenxin chojni ijnko nkexro la mé t'ákjenxin sín ijnko nkexro antsí tjeoan, a ntá jehó sín la náhi. A ntá ts'ákjenxin sín tí xíkaha ḱixin ijnko nkehe tsoxiteyá, a ntá kohya nkexro tsontácho ninkehó. <sup>17</sup> Méxr̄a Dios k'uákjenxin ch'an asén ch'an tsintácho ch'an ḱixin chaxín tsoxiteyá, ḱixin tjinkaon ch'an chrókjuákoxin ch'an noxín ḱixin chrókónohe tí sín ts'áyéhe tí nkehe tsjanjon ch'an ḱixin sinchexiteyá ch'an tí nkehe tsintácho ch'an la í tsjitóxiénhya ch'an ninkehó tíha. <sup>18</sup> Mé xíkaha siin yaá nkehe xitjahya ts'ixitóxin, ḱixin Dios la xitjahya sich'ia; ḱixin tíha Dios nchenoexínni ḱixin chaxín tsoxiteyá, la mé jeheni kjuancheheni ch'an ḱixin chrók'uayakonhenni ch'an la ko tjejóchónhenni tí nkehe tsjanjon ch'an. <sup>19</sup> Tí tjejóchónhenni xíkaha la jína ts'ejó asénni éxí yóhe tí ntabárc̄o chóna gancho tjechruéxin ḱixin kohya

\* 6:14 Génesis 22.16-17

nketí sátsji. Méxra xikaha kjaxin tí nkehe tjejóchónhenni la sátsíkji hasta nóton tí ka cortina tjen nkaxenhen nínko tjen nkaya nkajní, <sup>20</sup> tí senó k'uixenhen Jesús kuakitjehe ch'án ijnko ntja ts'ixenxínni. Mé xikaha jehe ch'án k'óna ch'án nchat'á t'et'otan jnkochr'ixín éxí yóhe kjuák'e tí ch'ín Melquisedec.

## 7

### *Ch'ín Jesús mé nchat'á éxí yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec*

<sup>1</sup> Tí ch'ín Melquisedec mé k'ué rey kuénte chjasin Salem la ko nchat'á kuénte Dios tjen nkaya nkajní. A ntá tió ch'ín Abraham kjanxin ch'án tí tsíkjikjanjonko ch'án tí í so sín rey, kjuacha ch'án, ntá ch'ín Melquisedec kjuixinhin ch'án ntja ikui ch'ín Abraham, ntá jehe ch'ín Melquisedec kjuíncheyaon ch'án tí ch'ín Abraham. <sup>2</sup> A ntá tí ch'ín Abraham chjéhe ch'án tí ch'ín Melquisedec diezmo kaín xín nkehe tsíkjacha ch'án tí tsíkjikjanjonko ch'án tí sín rey.\* A ntá ihnié ch'ín Melquisedec mé t'axrjexín saoxín kixin “ijnko rey jina”; a ntá jehe ch'án k'ué rey kuénte chjasin Salem, tíha mé t'axrjexín kixin “kjuaxróxin”, la mé xikaha jehe ch'án mé “ijnko rey tjanjon kjuaxróxin”. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Melquisedec la noehya sín nkexro it'é ch'án la ko nkexro iné ch'án la ko nkexro tsík'axrjeníxin ch'án; la ko noehya sín nkesá tsík'ojíhi ch'án la ko nkesá tsík'en ch'án. Mé xikaha tóyóhe tí Xjeen Dios kixin jehe ch'án mé ijnko nchat'á jnkochr'ixín.

<sup>4</sup> A ntá jie, tsjehérá kixin imá t'et'otan tí ch'ín Melquisedec kixin tí ch'ín Abraham k'uaxrjeníxinni, la tsíchjéhe ch'án tí ch'ín Melquisedec diezmo tí nkehe tsíkjacha ch'án tí tsíkjanjonko ch'án tí sín rey. <sup>5</sup> Éxí nixja ley tsík'et'otan ch'ín Moisés, kixin tí sín nchat'á tsík'axrjeníxin tí ch'ín Leví chóna sín kjuachaxin tsjanchehe sín kaín xín chojni diezmo kjónté naxa kjéhya sín, tsík'axrjeníxin sín tí ch'ín Abraham éxí tí jehe sín. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Melquisedec, kjónté tsík'axrjeníxinhya ch'án tí ch'ín Leví, na mé kjuich'ehe ch'án cobra tí ch'ín Abraham, mé tí ch'ín tsík'áyéhe tí nkehe tsintácho Dios. Mé xikaha tí ch'ín Melquisedec tsíkjincheyaon ch'án tí ch'ín Abraham. <sup>7</sup> Kohya nkexro tsontácho kixin chaxinhya kixin tí nkexro ncheyaon la antsí má t'et'otan, a ntá tí nkexro tsíkóyaon la t'et'otanhya. Náhí. <sup>8</sup> A ntá tí tjejóni, tí sín t'áyéhe tí diezmo la mé chojni ts'en ó. Kjánchó ntácho tí xroon itén Dios kixin tí ch'ín Melquisedec mé ijnko chojni naxa tsík'enhya, la naxa tjechón. <sup>9</sup> Mé t'axrjexín kixin ch'ín Leví la ko kaín xín tí sín nchat'á tsík'axrjeníxin ch'án, mé tí sín t'áyéhe sín diezmo jie, la mé kjaxin jehe sín tsíkjenkehe sín diezmo tí ch'ín Melquisedec tió tsíkjenka ch'ín Abraham, <sup>10</sup> kixin naxa tjiko cuerpo kuénte ch'án tí sín ts'axrjeníxin ch'án, naxa kokjéhya sín tió xeta ch'án tí ch'ín Melquisedec.

<sup>11</sup> Tí sín nación Israel tsík'áyéhe sín tí ley kixin tí sín nchat'á levita, mé tsík'axrjeníxin sín tí ch'ín Aarón. A ntá jie tí chaxín chrókjuacha sín chrókjuentoá sín tí sín tinkáchónki tí ley, la í t'ichjánxinhya naxa chrókónoxín í jnko nchat'á í chrókóyóehya éxí tí ch'ín Aarón. A ntá kjuachahya sín xikaha ntá t'ichjánxin chrókónoxín ijnko nchat'á chrókóyóhe éxí tí ch'ín Melquisedec. <sup>12</sup> A ntá tí chrók'uixinkí tí nchat'á la kjaxin chrók'uixinkí tí ley. <sup>13</sup> A ntá tí xroon itén Dios chrónka tíhi kuénte Ìnchéni. A ntá jehe ch'án la tsík'axrjeníxin ch'án í jnko nkexro kuénte Israel la kohya ninkexró tsík'óna nchat'á tsík'axrjeníxin tí sín a. <sup>14</sup> Kixin ó noxín kixin Ìnchéni tsík'axrjeníxin

\* 7:2 7.1-2 Génesis 14.17-20

ch'án tí ch'ín Judá, a ntá ch'ín Moisés la chrónkahya ch'án ninkehó kuènte tí sín ts'axrjenixin tí ch'ín a tió nixja ch'án kuènte tí sín nchat'á.

<sup>15</sup> A ntá tíhi la antsí má kónoxín kixin tí nchat'á nixin la tóyóhe éxi ch'ín Melquisedec <sup>16</sup> kixin tió k'óna ch'án nchat'á la jehya kixin xikaha chrók'uetōan ijnko ley kixin nkeexo chrók'uaxrjenixin ch'án. Náhí. Ó jehí k'óna ch'án nchat'á kixin tí kjuachaxin chóna ch'án la xitjahya ts'itjāyan. <sup>17</sup> Kixin nixja Dios kixin nkeexí tjen tí jehe ch'án, ntáchro kixin: Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochrixin,

éxi yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec.†

<sup>18</sup> Méxra tí nkehe k'uék'etōan senó mé ch'ehya xra jie kixin kánhyó kjuachaxin k'uéchóna la ko kjuachahya, <sup>19</sup> kixin tí nkehe k'uetōan ch'ín Moisés kjuachahya kjuínchetjóá ninkehó nkehe. A ntá jie chónani ijnko nkehe antsí jína tjejóchónhenni kixin tíha mé antsí jína tsōchjinexínni Dios.

<sup>20</sup> A ntá tió ntáchro Dios tíha la tsík'ákjenxin ch'án asén ch'án jehó ch'án. <sup>21</sup> La ntá tí í so nchat'á, tió tsíkónoxín sín, tsík'ákjenxinnya Dios asén ch'án. A ntá tió tsíkónoxín tí nchat'á í la Dios tsík'ákjenxin ch'án asén ch'án. A ntá ntáchro xroon itén Dios kixin:

Ínchéni tsík'ákjenxin asén ch'án

a ntá ts'ixitōxinnya tí nkehe tsíntáchro ch'án:

“Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochrixin

éxi yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec.”‡

<sup>22</sup> Méxra ch'ín Jesús ntáchro kixin tí pacto t'etōan ch'án la antsí má jína, a ntá tí pacto senó la náhi. <sup>23</sup> Ntá k'uixin nchónhya sín nchat'á, kjánchó nkák'en sín, ntá xitjahya naxa chrókjuich'e sín tí xra a. <sup>24</sup> A ntá ch'ín Jesús la ts'enhya ch'án la t'ichjánxinnya kixin í jnko nkeexo chrókuakja tí xra kuènte ch'án chrók'óna nchat'á. <sup>25</sup> Méxra jehe ch'án tsjacha sinchekaá ch'án jnkochrixin tí sín tsōchjinehe Dios kixin tinkáchónki sín tí jehe ch'án kixin itjen ch'án jnkochrixin chrónóhe ch'án Dios kixin chrókjuinchekaáni ch'án.

<sup>26</sup> Mé xikaha Jesús mé tí nchat'á t'etōan t'ichjánxinhinni; jehe ch'án mé ijnko nkeexo tjóá, chónahya ninkehó jie, la ko tjenkákjanhya ch'án tí sín tjasin jie, a ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. <sup>27</sup> Ntá tóyóehya tí í so nchat'á t'etōan, kixin t'ichjánxin ts'óyán sín iko tsjanjon sín tsochjéhe sín Dios kaín yaon, saoxín kixin tí jie kuènte sín, a ntá chr'éxin kixin tí jie chóna tí í so chojni. A ntá ch'ín Jesús jnkokōaxón vez kjuanjon asén ch'án ik'uén ch'án. <sup>28</sup> Tí ley k'uék'etōan ch'ín Moisés t'etōan kixin chojni naxa chóna jie chrók'óna nchat'á, a ntá Dios tsík'ákjenxin asén ch'án tió kjuixin k'óna tí ley, ntáchro ch'án kixin tí Xjeen ch'án mé ts'óna nchat'á t'etōan kixin jína kjuínchexiteyá ch'án jnkochrixin.

## 8

### *Ch'ín Jesús nixjxin ch'án ijnko pacto nixin*

<sup>1</sup> Tí nkehe antsí má tjetōan chrónkani la mé tíhi kixin tí nchat'á kuènteni mé t'etōan ch'án, la ko tjetjxin ch'án nkaya nkajní, nó chjina tí trono t'etōanxín Dios, <sup>2</sup> k'óna ch'án nchat'á tí nínko chaxín tsík'ich'éna Ínchéni, la jehya chojni tsík'ich'éna tíha. <sup>3</sup> Kaín nchat'á t'etōan tsík'áyéhe xra kixin tsjanjon nkehe la ko iko its'en. Méxra Jesucristo t'ichjánxin kixin tsjanjon ch'án ichrén nkehe. <sup>4</sup> Tí chrókjuak'e ch'án chjasintajni, chrók'ónahya ch'án nchat'á kixin naxa síin

† 7:17 Salmo 110.4 ‡ 7:21 Salmo 110.4

nchat'á tjanjon nkehe k'uet̄oan tí ley tsík'áyehé ch'ín Moisés. <sup>5</sup> A ntá tí sín nchat'á k'uekjanjon nkehe tóyóhó tí nkehe síin nkaya nkajní. Noheni kixin tóyóhó kixin tió ch'ín Moisés chrókuich'éna ch'án n̄inko la ntáche Dios tí jehe ch'án kixin: “Tjenkáyaxian jína, a ntá s̄ich'éna jaha éxí tí nkehe kjuákuáxian chrítaón jna.”\* <sup>6</sup> A ntá tí nchat'á t'et̄oan kuènteni tjech'e ch'án xra ant̄sí jína kixin jehe ch'án mé tí nkexro nixjaxin tí pacto n̄ixin tsintácho Dios chrónka tí nkehe jína tsonhen chr'et̄in.

<sup>7</sup> A ntá tí pacto tsík'et̄oan saoxín la tí chróxiteyá jína, la t'ichjânxinhya chrók'óna yóxin pacto. <sup>8</sup> A ntá Dios k'uúikon kixin kjuínchexiteyáhya tí sín a, éxí ntácho xroon itén Dios kixin:

Ntácho Ìnchéni kixin: Itsi ijnko yaon

mé tsjãjuan ijnko pacto n̄ixin tsochóna tí sín nacióon Israel la ko tí sín chjasin Judá.

<sup>9</sup> Jehya xikaha tí pacto kuétuanhan tí sín tsík'axrjenixinrá ósé, tí yaon kjuínk̄itsa sín k'uaxrjexín sín tí nacióon Egipto; kjánchó kjuínchexiteyáhya sín tí pacto kuétuanhan sín, méxra kujtoha sín, ichro Ìnchéni.

<sup>10</sup> Tí pacto tsétuanhan tí sín chjasin Israel tió ts'atsínka tí yaon a, mé xikaha tíhi, ichro Ìnchéni:

S̄intaxráxinkavan asén sín tí ley tsét̄oan,

a ntá tí kjuaxrexinkaon kuènte sín sokjian tí nkehe tsétuanhan sín.

A ntá janhan ts'óna Dios kuènte sín,

a ntá jehe sín mé ts'óna chjasin kuèntana.

<sup>11</sup> Ts'ichjânxinhya naxa tsjakohé kichó sín

kixin chróchóxin sín Ìnchéni,

kixin kaín sín tsochóxinna sín,

kjonté chojni imá ntsint̄sí la ko chojni imá hyé.

<sup>12</sup> S̄intak'itjãyan tí nkehe jínahya kjuích'e sín

la ko í tsoxráxinkakonhya inaá tí jie chóna sín.†

<sup>13</sup> Xikaha nixja Dios kuènte tí pacto n̄ixin ts'et̄oan ch'án kixin tsíkóntaxin tí pacto saoxín k'uet̄oan ch'án, tíha mé tinkákóntaxin la ko tinkákjeje, na í séhya ts'itjãyan.

## 9

### *Tí n̄inko chjasintajni la ko tí n̄inko nkaya nkajní*

<sup>1</sup> A ntá tí pacto saoxín t'et̄oan nkexrí chróxaxinkaonni Dios, kixin tí n̄inko ntihyó chjasintajni. <sup>2</sup> A ntá tí n̄inko k'uekjak'e mé tí cuarto saoxín k'uekjinchek'in sín tí Cuarto Tjóá, tí kjuák'e tí candelero la ko tí mesa tjejókjen tí niqt̄ja k'uéxrxinkakonxín sín Dios. <sup>3</sup> Nóton tí yóxin ka cortina kjuák'e tí cuarto k'uekjinchek'in sín tí Cuarto Ant̄sí Tjóá. <sup>4</sup> Ntiha k'uekjak'e tí altar tsík'óna chica oro k'uekjakaxín sín tí chjinc̄o la ko k'uekjak'e tí ntacajón chr'ísimá chica oro tjenkáya tí pacto. Nkaxenhen tí ntacajón k'uekjak'e ijnko nchésen tsík'óna chica oro k'uek'inka maná k'óna niqt̄ja, la ko kjaxin k'uekjak'e tí nta k'uekjixín ch'ín Aarón kjuankixin k'uayan nta ntahnte, la ko kjaxin ntiha kjuák'e tí xro chóna tí tan k'uet̄oan Dios. <sup>5</sup> Chrítaón tí ntacajón k'uek'ejó yaá ángel tsíkjanoya tsíkjentoá kanenee chrítaón tí kjuák'e tí kjuachaxin kuènte

\* 8:5 Éxodo 25.40 † 8:12 8.8–12 Jeremías 31.31–34

Dios; ntaha k'ueékjìnxìn tí jìe k'ueéchónta chojni. **A** ntá ijie la t'ichjánxìnhyà naxà tsonixjani kuènte tíha.

**6** **A** ntá xikaha k'uejótí tí nkehe a, a ntá tí sín nchat'á jnkoyaxón t'ixenhen sín tí cuarto saoxín kuènte nínko kixin tí xra ch'e sín kuènte nínko. **7** **A** ntá tí yóxin cuarto jehó tí nchat'á t'etóan t'ixenhen ch'án jnkokoá vez jnkojnko nánó; a ntá tí t'ixenhen ch'án t'ichjánxìn ts'ixenko ch'án ijnié iko tsochjéhe ch'án Dios tsotjuáxin ijie ch'án la ko ijie tí i so chojni. **8** **A** ntá tí Nchakuen Dios nchenoexínni tíhi kixin nachrohe k'ueékjich'e xra tí cuarto saoxín la naxà tjexrankehya kixin chrók'uixenhenni tí Cuarto Antsí Tjóá. **9** Kaín tíha tjakoxín ijnko nkehe chrókónoheni jie, kjánchó tí nkehe chjéhe sín Dios la ko tí ko t'óyán sín xitjahya nchenoexín sín kixin á chaxín kótjóá tí jìe k'ueéchónta sín kixin xikaha k'ueéxraxinkaon sín Dios. **10** **A** ntá tíha jehó t'etóan kuènte tí nkehe chrókjóné sín la ko tí nkehe chrók'ui sín la ko tí chrók'ónti sín kixin chrókótjuáxin ijie sín, kaín tíha mé k'uituenhen sín kuènte cuerpo ó la jehó k'ueéchónta kjuachaxin tí naxà kjuinkíhya Dios nkexrí chróxraxinkaon sín ch'án.

**11** **A** ntá ó kui Cristo, jehe ch'án mé nchat'á t'etóan kuènte tí nkehe antsí jína itsi. **A** ntá tí nínko ch'e ch'án xra la antsí jína la ko antsí ntoá, la jehya chojni tsíkjich'éna tíha kixin jehya chjasintajni ntihi tjen. **12** Tió k'uíxenhén Cristo tí Cuarto Tjóá, la jehya kixin chrókjuanjon ch'án ijnié kotèntso la ko ijnié koxintáxjan. Náhi. Ijnié ch'án kjuanjon ch'án; mé xikaha k'uíxenhén ch'án jnkokoá vez ntiha mé xikaha kjuenkà ch'án kixin chrókuaáxinni jnkochrìxín. **13** **A** ntá tí ijnié koxinta la ko ijnié kotèntso la ko tí nteso kuènte tí koxintáxjan tsíchéxín tí altar tikitexín tí sín tjuáhya la mé tíha chóna kjuachaxin tsotjuáxin tí chrítaón ó. **14** **A** ntá tí xikaha, la kjá antsí má chóna kjuachaxin tí ijnié Cristo. Kixin tí kjuachaxin Nchakuen Dios tjen jnkochrìxín, la Cristo kjuanjon asén ch'án ik'uén ch'án k'uáyéhe Dios, la jehe ch'án la ninkehó jìe chónthaha ch'án. **A** ntá ijnié ch'án nchetjóá tí nkehe kjuich'eni senó chrók'uénxínni kixin ntá jie la jína chrókjuich'ehe ni xra Dios tjechón.

**15** Méxra Jesucristo nixjaxín ch'án tí pacto nixin k'ueétoan Dios. Kixin k'uenyákonhenni Cristo ntá tsotjuáxin tí jìe kjuasínni kjuínchexiteyáhyani tí pacto k'uituenhenni senó; kixin tí sín k'uíyéhe Dios la jína chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsjejehya kixin jehe ch'án xikaha tsíntáchro ch'án tsjanjon ch'án. **16** **A** ntá tí sínn ijnko nkehe tsíntáchro ijnko chojni kjuák'e na ntá ik'uén la t'ichjánxìn tsonoxín kixin chaxín tsík'en tí nkexro tsíkjich'éna. **17** **A** ntá tí nkehe tsíntáchro ch'án la sínkíhya tí naxà tjechón tí nkexro tsíkjich'éna; jehó tió chrók'uen ch'án mé sínkí. **18** Méxra tí pacto xrankíxín tsík'etóan Dios kjuankíxin kjuích'e xra kixin k'uitji ijni. **19** Ch'in Moisés tsíchronka ch'án kaín nkehe tsík'etóan tí ley kuínhin kaín tí chojni; a ntá chr'éxín kuákja ch'án ichjóén kolélo kjátse la koí ntarama hisopo, ntá kjuínchekjatjaxín ch'án ijnié koxintáxjan la ko ijnié kotèntso tsíkjiko ìnta, ntá kuíkjanjín ch'án tí libro chóna ley la ko kuíkjanjín ch'án kaín tí chojni. **20** **A** ntá ntáchro ch'án kixin: "Tí jni i tsoxiteyáxin tí pacto k'ueétoan Dios chrókjuínchexiteyéherá jahará."\* **21** Tí ch'in Moisés kjaxín kuíkjanjín ch'án jni tí nínko la ko kaín nkehe t'ichjánxìn tí nkaxenhen nínko. **22** Kixin xikaha ntáchro tí ley kixin kaín nkehe la chrókótjuáxin tí jni; a ntá xitjahya chrókótjóá tí jìe tí chrók'uíxikjanjínhyà jni.

*Tí ik'uén Cristo mé tsjìnxìn ijieni*

\* 9:20 9.19–20 Éxodo 24.6–8



<sup>23</sup> Méxra t'ichjánxin kixin ik'uén iko kótjuáxin tí nkehe a, táha mé tóyóhó tí nkehe siín nkaya nkajní; a ntá tí nkehe chaxín kuénte nkaya nkajní t'ichjánxin ijnko nkehe antsí jína chrók'uén. <sup>24</sup> A ntá Cristo k'uixenhya tí njnko tsíkijch'énaxín chojni tja, táha mé ijnko nkehe tóyóhó tí njnko chaxín. Náhi. Jehé ch'án mé k'uixenhen ch'án tí nkaya nkajní, a ntá jie mé tjen ch'án tí tjen Dios nixjxin ch'án kaín ní. <sup>25</sup> A ntá jehe ch'án la jehya jnkoyaxón k'uixenhen ch'án ntíha k'uenyákonhenni ch'án. Náhi. A ntá tí nchat'á t'etoan t'ixenhen tí Cuarto Tjóá jnkojnko nánó kixin tsjanjon ch'án ijníé ko ó. <sup>26</sup> A ntá tí xikaha chrókónhen Cristo la t'ichjánxin kixin jnkoyaxón chrók'óyán sín ch'án desde tí k'óna tí chjasintajni. A ntá jie la ó chjina, tsjixraká tsjeje chjasintajni, a ntá kónoxín Cristo la ik'uén ch'án jnkokoá vez kixin tsjinín ijíeni. <sup>27</sup> Mé xikaha kaín ní its'enni jnkokoá vez, a ntá chr'éxin tsitoexín ijíeni. <sup>28</sup> Mé xikaha kjaxin Cristo jnkokoá vez ik'uén ch'án kixin tsjinín ijíe nchónhya chojni. A ntá chr'éxin itsi ch'án ínaá, jehya kixin naxá tsjatsen ch'án ijíé chojni. Náhi. Sincheaká ch'án tí chojni ó tsíkótjóá tjejóchónhen itsi ch'án.

## 10

<sup>1</sup> A ntá tí ley k'uetoxán ch'ín Moisés la tóyóhó tí nkehe jína tsi la jehya tí nkehe chrókuaáxinni. Méxra tí ley kjuachahya kjuínchetjóá tí sín kóchjinehe Dios kjuanjon sín iko its'en jnkojnko nánó. <sup>2</sup> A ntá tí chrókjuacha tí ley chrókjuinchetjóá ijíe sín, ntá chrókjuenkayáxinhya sín kixin naxá chróchónta sín jie, la chrókuítche sín, í chrókjuanjonhya sín iko its'en. <sup>3</sup> A ntá xikaha ich'e sín t'óyán sín ko, la jnkojnko nánó xraxinkakonxín sín tí jie tsíkjasin sín <sup>4</sup> kixin ijníé koxinta la ko ijníé koténtsó xitjahya tsjinín ijíe chojni.

<sup>5</sup> A ntá tíó Cristo kui chjasintajni ntáche ch'án Dios kixin: Tjinkákonyha jaha iko its'en la ko tjinkákonyha jaha ninkehó nkehe chrók'uayéhé. Náhi.

Jaha tsíkijch'éna ijnko cuerpo kixin tsochonta janhan.

<sup>6</sup> Jaha tóxrjínhya iko tsíchján la ko tí í so nkehe chrókjuanjoni chrókjuakjinxian ijíe.

<sup>7</sup> A ntá ntátjan ch'án kixin: “A ntá ijíe la ntíhi tjén janhan kixin sintaxitéyá tí nkehe tóxrjínhan jaha Dios,

éxi nixja xroon chrónka nkexri chrókjuít'a.”\*

<sup>8</sup> Senó ntáchro kixin Dios tjinkakonhya la ko tóxrjínhya ch'án iko its'en chrókjuanjoni la ko ninkehó nkehe chrókjuanjoni chrókjuinín ijíeni kjónté tí ley k'uetoxán kixin xikaha chrókónhen. <sup>9</sup> A ntá chr'éxin tsintáchro kixin: “A ntá k'uinka janhan kixin sintaxitéyá tí nkehe tóxrjínhan jaha Dios,” ichro ch'án. Mé xikaha kjuatsen ch'án tí ko k'uék'óyán sín ósé, a ntá jehe ch'án kjuanjon ch'án ijnko nkehe nixin. <sup>10</sup> Dios kjuínchetjuáxinni kixin Jesucristo kjuínchexitéyá éxi tóxrjínhan Dios kixin tí cuerpo kuénte ch'án kjuanjon ch'án ik'uén ch'án jnkokoáxón vez para jnkochrínin.

<sup>11</sup> A ntá kaín nchat'á judío tí xra ch'e sín jnkojnko yaon la jnkokón nkehe its'en tjanjon sín kjánchó tíha la xitjahya tsjinín ijíe chojni. <sup>12</sup> A ntá Jesucristo mé jnkokoá vez k'uenyákonhenni ch'án kixin tsótjuáxin ijíeni la tíha mé sich'e xra jnkochrínin. A ntá kjuixin ntá sákjui ch'án kjuák'etjixin ch'án nó tí tja chjina kuénte Dios. <sup>13</sup> A ntá ntíha tjechónhen ch'án tsjixinjan kaín tí sín ninkakonhen ch'án tsjachahya sín ts'etoan sín. <sup>14</sup> Mé xikaha jnkokoá nkehe

\* 10:7 10.5–7 Salmo 40.6–8

kjuich'e ch'án chjéhe ch'án Dios, kixin jína ts'ejó tí sín ó tsikótjóá. <sup>15</sup> A ntá tí Nchakuen Dios nchenoheni tíhi kixin senó tsintáchro kixin:

<sup>16</sup> Tí pacto tsotjahá tí jehe sín tió ts'atsínka tí yaon a, ichro Ìnchéni; Sín taxráinkavan asén sín tí ley tsétoan,

a ntá tí kjuaxrexinkaon kuènte sín tsokjian tí nkehe tjínkavan.†

<sup>17</sup> Kjaxin ntáchro kixin:

Í tsoxráinkakonhya inaá tí ijíé sín la ko tí nkehe jínahya kjuich'e sín.‡

<sup>18</sup> Mé xíkaha tí ó kótjóá ijíeni la t'ichjánxinhya í so nkehe chrókjuanjoni chrókótjuáxin tí ijíeni.

### *Méxra t'ichjánxin tsoghjineheni Dios*

<sup>19</sup> Kíchóni, a ntá la í kohya kjuachrakon ts'ixenhenni tí Cuarto Antsi Tjóá tí tjen Dios kixin kjuachaxién ijnjé Jesucristo, <sup>20</sup> chréheni tí ntja nixin mé tí ntja tjechón kuakitjehe ch'án nóton tí ka cortina, tíha mé tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>21</sup> Jesús mé tí nchát'á tjeotan kuènteni t'etóan tí ntóe Dios.

<sup>22</sup> Méxra xíkaha chrókóchjineheni Dios kaín asénni chrókuinkáchónkini ch'án chaxín kixin jehe ch'án tsíkjinchetjóá ch'án asénni kixin chrókjuenkayáxinhya kixin naxa chóntani jie kixin tí cuerpo kuènteni kótjuáxin tí ntá jehó.§

<sup>23</sup> Chrókuítóehyani chrók'uejóchónhenni tí nkehe tinkáchónkini kixin Dios la chaxín sinchexitexyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>24</sup> Chrókjuenyáni nkexrí chrókjuinkítsani kichó ni kixin chrórtjuèheni kichó ni la chrókjuich'eni tí nkehe jína. <sup>25</sup> Chrókuítóehyani chrókójnkséni, chrókóyóehyani éxí tí sín í tójnkséhya sín. Náhí. Chrókjuinchechéheni kichó ni antsí má jie kixin ó noheni kixin í séhya tsokjan Ìnchéni.

<sup>26</sup> A ntá tí naxa chrókjuenkayáxinni chrókjuasinni jie tí ó noheni tí nkehe chaxín, la kohya í jnko nkexro chrók'uenyákonhenni chrókótjuáxin tí jie chóntani. <sup>27</sup> A ntá jehó itjen tí kjuachrakon jie tsitóexín jie la ko tí xrohi tjeche ts'itjáyanxín tí sín núnkakonhen Dios. <sup>28</sup> A ntá tí tjen jnkojín nkexro titekakonhya tí ley k'uetóanxín ch'ín Moisés, la tsonoxín yaá o y'á tí sín tsík'íkon tí jie tsíkjasin sín, tíha mé ts'enxín sín la kohya nkexro tsíkonóehé tí jehe sín. <sup>29</sup> ¿Á tjenkayáxinyará kixin antsí má chrókjuasóte tí sín kuítékakuenhya tí Xjeen Dios la ko chóntehya sín kjuasáya tí ijnjé ch'án la ko t'ántaxínhin sín tí Nchakuen Dios tjuèheni? Kixin tí jni chrónkaxín kixin ts'etóanxín tí pacto la ko tí jni k'uújmáxinni. <sup>30</sup> Noheni kixin tsintáchro Ìnchéni kixin: “Janhan mé tóna tocar sítakitóaxián ijíé chojni la ko janhan tsjénkahá sín.”\* Kjaxin tsintáchro kixin: “Ìnchéni sinchekitóexín ijíé tí sín tinkáchónki ch'án.”† <sup>31</sup> Méxra kjuachrakon jie chrók'uanótiyenáni tí tja Dios tjechón.

<sup>32</sup> A ntá chróxráinkáonrá jahará tí nkehe tsikónhen ósé kixin tió jahará nantá tsík'ayéherá tí nkehe t'inkaséyan, a ntá kjuachará kjónté tí nchónhya nkehe tsikónhanrá. <sup>33</sup> A ntá jnkojín tí jahará k'uántaxínhanrá sín la ko kjuatiará sín nkayakon nchónhya chojni, a ntá í so sín la kjuinkítsa tí sín tsík'ekon. <sup>34</sup> A ntá jahará kuíkonóehérá tí sín tjejóchjina ntóechiso, a ntá jahará kóninkákonhyará kjónté k'uaxrjahará kaín nkehe chontará, kixin ó nohará kixin nkaya nkajni chontará nkehe antsí jína chónhya tsjeje. <sup>35</sup> Chrókuijóehyará tí nkehe tinkáchónkirá kixin ó nohará kixin tíha mé

† **10:16** 10.16-17 Jeremías 31.33-34 ‡ **10:17** 10.16-17 Jeremías 31.33-34 § **10:22** Ezequiel 36.25

\* **10:30** Deuteronomio 32.35-36 † **10:30** Deuteronomio 32.35-36

ts'ayéxinrá nkehe chr'éxin. <sup>36</sup> Kjaxin jahará t'ichjánxin chrók'uejochonhénrá chrókóninkákonhyará kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá, kixin s'ich'erá tí nkehe tjinkaon Dios, kixin xikaha chrók'uayéherá tí nkehe tsintáchro tí jehe ch'án. <sup>37</sup> Kixin xikaha ntáchro xroon itén Dios kixin:

Kánhyó sé

itsi tí nkexro tsi, í sinchexrjenhya.

<sup>38</sup> Tí sín kótjóá asén mé tjejóchónxin sín kixin tinkáchónki sín Dios;

a ntá tí sín tsítóhe tí janhan la í tsóchànahya tí xikaha ch'e sín.†

<sup>39</sup> Kjánchó jeheni jehya xikaha chrókuítóheni chrókuinkáchónkiyhani tí jehe ch'án kixin ntá chrókjuasinni jje chrók'uitjáyanxinni. Náhí. Tinkáchónkini ch'án la tíha chrókuaáxinni.

## 11

### Tí fe

<sup>1</sup> Tí fe chóntani la mé noexínni chaxín kixin tsoxiteyá ts'áyéheni tí nkehe tjejóchónhenni, la ko noexínni chaxín kixin kjónté ijnko nkehe t'ikonhyani la chaxín tjen. <sup>2</sup> Tí sín tsík'axrjeníxinni ósé la kóxrjínhin Dios kixin k'uéchónta sín fe.

<sup>3</sup> Tí fe mé noexínni kixin Dios tsík'ich'éna kaín nkehe tí kjuachaxin tí nixja ch'án la ko noexínni kixin tí nkehe t'ikonni mé tsík'óna tí nkehe t'ikonhyani.

<sup>4</sup> A ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Abel mé k'óyán ch'án ijnko kolélo chjéhe ch'án Dios. Tíha ijnko nkehe antsí jína kjuanjón ch'án, a ntá tí nkehe tsíkjanjón ch'ín Caín la náhí. Méxra Dios kóxrjínhin tí nkehe kjuanjón ch'ín Abel ntá ntáchro Dios kixin jína tí ch'ín a. Kjónté ó tsík'en ch'ín Abel la tí nkehe tsík'ich'e ch'án naxa tjákoxin kixin jína tí fe k'uéchónta ch'án.\*

<sup>5</sup> A ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Enoc la Dios sátsík'jiko tí jehe ch'án la k'uénhya ch'án, a ntá k'uitjahya sín ch'án kixin Dios sátsík'jiko. Naxa sákjuíhya ch'án la xráxín kóxrjínhin Dios nkexrí k'uék'jak'e ch'án.† <sup>6</sup> A ntá tí chróchóntahyani fe la xitjahya chrókjuinchechéheni Dios, kixin t'ichjánxin kixin tí sín chrókóchjinehe sín Dios chrókuitekaon sín kixin chaxín itjen ch'án la ko jehe ch'án tsjenkehe ch'án tí sín xritjeyá sín tí jehe ch'án.

<sup>7</sup> A ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Noé tí Dios chénka tí jehe ch'án tí nkehe naxa k'uikonhya ch'án tsonhen, la kuítekaon ch'án kjuích'éna ch'án ntabárcq kixin tsaáxin ch'án la ko tí sín naxa kjéhya ch'án. Tí fe k'uéchónta ch'án kjuákoxin kixin tí í so chojni chjasintajni la jínahya sín tsjasóte sín. A ntá kóxrjínhin Dios tí jehe ch'án kixin kuítekaon ch'án la tí xra kjuích'e ch'án mé kuaáxin ch'án.†

<sup>8</sup> A ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Abraham tí k'uíyehé Dios tí jehe ch'án la kuítekaon ch'án sákjuí ch'án tí nonte tsjanjón Dios ts'áyéhe ch'án, ntá k'uaxrjéxín ch'án chjasén ch'án kjónté noehya ch'án nketí nó sátsji ch'án.‡

<sup>9</sup> A ntá tí fe k'uéchónta ch'án k'uék'jak'e ch'án tí nonte chrókjuanjón Dios, éxí jehya nontee ch'án tíha. Kjuák'e ch'án nchia tsík'óna ka, la ko kjaxin xikaha k'uéchónta ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob la ko kjaxin jehe sín tsík'áyéhe sín tí nkehe tsintáchro Dios.\* <sup>10</sup> A ntá ch'ín Abraham k'uék'jak'echónhen ch'án tí chjasin tsík'ich'éna Dios ts'itjáyanhya.

† 10:38 10.37-38 Habacuc 2.3-4 \* 11:4 Génesis 4.3-10 † 11:5 Génesis 5.21-24 † 11:7 Génesis 6.13-22 § 11:8 Génesis 12.1-5 \* 11:9 Génesis 35.27

11 **A** ntá tí fe k'uéchónta tjan Sara kjónté ó nána tjan, k'uáyéhe tjan kjuachaxin sich'éna tjan ijnko xjan; a ntá kjuích'éna tjan ijnko xjan kixin kuítekaon tjan kixin Dios sinchexiteyá tí nkehe tsíntáchro ch'án.† 12 Kjaxin xikaha ch'in Abraham, kjónté ó mero chrók'uén ch'án kixin ó táda ch'án, la k'uaxrjeníxin ch'án nchónhya chojni éxí konotsé síin nkajní o éxí nchesen síin chrínta ntayaon, xitjahya ts'ekini.‡

13 **A** ntá kaín tí chojni a ik'uén sín k'uáyèhya sín tí nkehe tsíntáchro Dios kixin chrók'uáyéhe sín, a ntá k'uéchónta sín fe, la kjónté ikjín k'uíkon sín la ko kuítekaon sín kóchéhe sín. Mé xikaha k'uéchónka sín kixin tí chjasintajni jehya chjasén sín. 14 Mé xikaha k'uénixja sín la tienxínni jína kixin naxa xritjeyá sín nketí chrók'óna chjasén sín. 15 **A** ntá tí chrórxaxinkaon sín tí chjasin tsík'axrjexín sín ntá jína chrókjan sín ntiha inaá. 16 Kjánchó tjinkaon sín ijnko chjasin antsí má jína, tíha mé chjasin nkaya nkajní. Méxra Dios la tósuèhya ch'án kixin chrókjuinçek'in sín ch'án tí Dios kuènte tí jehe sín, kixin ó tjechónhen tí chjasin ts'áyéhe tí jehe sín.

17 **A** ntá fe k'uéchónta ch'in Abraham kixin Dios kjuích'e prueba tí jehe ch'án kjuanchia tí xjeen ch'án Isaac, a ntá kjuíkao ch'án chrók'óyán ch'án, chrókjuanjon ch'án. Tjechónhen ch'án chrókjuanjon ch'án kjónté jnkokoaxón xjeen ch'án tsíkjanjon Dios§ tsíntáchro kixin: 18 “Tí ch'in Isaac ts'axrjeníxin nchónhya xjan.”\* 19 **A** ntá ch'in Abraham kjuátsəan ch'án kixin Dios imá chóna kjuachaxin, la kjónté chojni tsík'en na nchexechón ch'án, la éxí yóhe chrók'uén tí xjeen ch'án Abraham ntá chrók'uáyéhe ch'án inaá.

20 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in Isaac kjuíncheyaon ch'án tí xjeen ch'án ch'in Jacob la ko Esaú, kixin jína ts'ejoj sín.† 21 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in Jacob tió chjina its'en ch'án kjuíncheyaon ch'án jnkojnto tí xjeen ch'in José, a ntá tí nta tjixin ch'án kjuisójixin ch'án nixjehe ch'án Dios.‡ 22 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in José tió chjina its'en ch'án tsíntáchro ch'án kixin tí sín israelita la chr'éxin ts'axrjexín sín chjasin Egipto, tsík'ətoan ch'án kixin tió sátsji sín la sátsjiko sín tí huesoé ch'án.§

23 **A** ntá tí fe k'uéchónta it'é la ko iné ch'in Moisés tió kokjíhi ch'án kjuak'emə sín ch'án iní nitjó kixin tsík'íkon sín kixin ijnko xjan ntoa náxrjón tsjehe ch'án, la ko chrakuenhya sín tí nkehe tsík'ətoan tí ch'in rey kixin chrók'óyán sín xjan.\* 24 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in Moisés tió kóntəto ch'án la chrohya ch'án its'in ch'án xjeen tí tjan xjeen ch'in rey Egipto.† 25 Náhi. Kjueyá ch'án kixin kjónté chrókjuasóteko ch'án tí sín tinkáchónki Dios, la kóxrjənhya ch'án kixin séhya náxrjón chrókjuak'e ch'án chrókjuasin ch'án jje. Náhi. 26 Kjuenkayáxin ch'án kixin antsí tjeətoan chrókjuasótəxín ch'án tí tinkáchónki ch'án tí Cristo itsi chr'éxin, a ntá kánhyó tjeətoan chróchóna ch'án kaín nkehe tjeəto sín chjasin Egipto. Kjuenkayáxin ch'án kixin chrók'uáyéhe ch'án tí nkehe chrókjuanjon Dios. 27 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in Moisés sákjuíxin sín tí chjasin Egipto,‡ chrakonhya ch'án kjónté kónínkaon tí ch'in rey, a ntá kuítóehya ch'án tí tinkáchónki ch'án Dios kixin éxí t'íkon ch'án tí Dios ninxeró t'íkonhya.

28 **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'in Moisés kjuasin ch'án tí kia pascua, k'ueətoan ch'án kixin chrókuikjanjin sín jni tí puerta, kixin tí ángel t'óyán chojni

† 11:11 Génesis 18.11–14; 21.2 ‡ 11:12 Génesis 22.17 § 11:17 Génesis 22.1–14 \* 11:18 Génesis 21.12 † 11:20 Génesis 27.27–29,39–40 ‡ 11:21 Génesis 47.31–48.20 § 11:22 Génesis 50.24–25 \* 11:23 Éxodo 1.2; 2.2 † 11:24 Éxodo 2.10–12 ‡ 11:27 Éxodo 2.15

chrókjuincheníehya nijnko tí xjan saõ kuènte tí sín Israel.<sup>§</sup> <sup>29</sup> A ntá tí fe k'uéchónta tí sín israelita k'uátòye sín tí Ntayaon Kjátse kixin k'óna nche xamá, a ntá tíó tí sín Egipto tjinkaon sín chróchréhe sín xikaha la kjánchó kjuínhin sín tí nta a.\*

<sup>30</sup> A ntá tí fe k'uéchonta tí sín israelita la xítjen tí tjat'o t'inkákuènxín tí chjasin Jericó, tíó kjuixin k'uántatjen sín yato yaon tí chjasin a.† <sup>31</sup> A ntá tí fe k'uéchónta tí tjan Rahab, na mé ijnko tjan k'uéchónta nchónhya chojni ntoa, ntá k'uénkohya tjan kaín tí sín jiehe kuítekakonhya, kixin tsíkjanjon tjan kjuachaxin kixin kjuaxróxin tsikitohe ntoe tjan tí sín israelita kjujitsáya sín tí chjasin Jericó.‡

<sup>32</sup> ¿Nkehe naxa chróntáxrjan? Sintak'itjáyan tiempo naxa chrónixja kuènte ch'in Gedeón, la ko ch'in Barac, la ko ch'in Sansón, la ko ch'in Jefte, la ko ch'in David, la ko ch'in Samuel, la ko tí sín profeta. <sup>33</sup> Kixin tí fe k'uéchónta tí jehe sín kjuacha sín k'uetqan sín jina ókjé chjasin, la ko jina kjuínchekitqexin sín ijie chojni, la ko k'uáyéhe sín tí nkehe tsintáχρο Dios kixin tsjanjon ch'an, la ko k'uikjehe sín ir'va koxra, <sup>34</sup> la ko k'uanka tí xrohi chróchexin sín, la ko kjuachahya tí espada chrók'uenxín sín. A ntá tí sín chrakon la kófuérte sín, k'óna sín chojni tsehe kjuacha sín kjuánjonko sín tí sín soldado tsíkixxin ókjé. <sup>35</sup> Kjaxin k'uék'ixin chojni chjin k'uáyéhe inaá tí chojni tsík'en kuènte sín tsíxechón inaá.

A ntá í so sín la kjuasote sín k'uénxin sín kixin kjuínchemáhya sín kixin kuinkáchónki sín Dios kixin ó nohe sín kixin tsoxechón sín antsí jina inaá. <sup>36</sup> A ntá í so sín kjuasóte sín la nchónhya chojni kjuanoá tí jehe sín, la ko tsík'ekon sín la ko kjaxin cadena chróntetoxín sín k'uejóchjina sín. <sup>37</sup> Í so sín la ixro k'uénxin sín, la í so sín cierra chrít'oxin sín, la í so sín la nchónhya nkehe kjuasótexin sín, la í so sín k'uénxin sín espada, la í so sín k'uék'aji sín tsík'inkáya sín tjoe kolélo la ko tjoe koténtsó, nõa sín, kjuasóte sín, kjuaxróxinhya la náxrjónhya k'uéjé sín. <sup>38</sup> A ntá tí sín chjasin ntiha kjuikosáyehya tí sín a la ntá k'uínkité sín, la tí sín a la chóntahya chjasén sín la sákjui sín nteje, la ko jna, la ko tjo síxrja la ko tòye. <sup>39</sup> Kaín tí sín a kónhen sín prueba kixin á chaxín chóna sín fe la kjónté xikaha k'uáyèhya sín tí nkehe tsintáχρο Dios kixin tsjanjon ch'an <sup>40</sup> kixin Dios kjuenkayáxin ch'an ijnko nkehe antsí jina kixin jehó jnkokoá chrók'uáyèkoni sín tí nkehe tsjanjon ch'an.

## 12

### *Jehó Cristo chrókuinkáchónkini*

<sup>1</sup> Méxra tí jeheni la tsík'antátjenni nchónhya chojni tsíkjakoxin sín tí fe k'uéchónta sín, la ntá chrókuítóheni ntáha kaín tí nkehe t'inkákonhen, la ko tí jie chrókjuachroeni, a ntá chrókjuich'eni jina tí xra chóntani la ntá chrókjuachani antsí má chrókónoheni. <sup>2</sup> Jehó Jesús chrókuinkáchónkini kixin jehe ch'an kjuanjon tí fe chóntani kixin jina kjuakoxin ch'an kjuínchexiteyá ch'an, la kjuasótexin ch'an tí ntacruz, la kuáhya ch'an kuentá kósuèhya ch'an tí nkehe kónhen ch'an ik'uén ch'an, kixin nohe ch'an kixin tsjixin tsjasóte ch'an ntá náxrjón tsjak'e ch'an la ko tsochéhe ch'an kixin tsjak'etjaxin ch'an tí tja chjina tí trono kuènte Dios.

<sup>3</sup> Méxra chrókjuenkayáxinrá jahará nkexrí kjuakoxin ch'in Jesús. Tí sín chóna jje imá kjuínchekjasóte tí jehe ch'an la kjónté jahará xikaha chrókjuasóterá la chrókóxrjéhyará chrókuinkachónkirá ch'an. <sup>4</sup> A ntá jahará naxa k'uénxinhyará tí tjanjonkoará tí jje. <sup>5</sup> ¿Á k'uitjáyánhanrá tí jahará tí nkehe ntaxraxinkaonrá Dios kixin éxi xjeen ch'an t'ikon ch'an tí jahará? Éxi ntáchro xroon itén Dios kixin:

Xjeenni, tóninkákonhya tí nkehe tjentuáha Ìnchéni, chrók'uaváhya tí chrókjuentuáha ch'an.

<sup>6</sup> Kixin Ìnchéni mé tjentuéhe tí sín tjuéhe ch'an la ko nchekjasóte kaín tí sín ts'áyéhe ch'an ts'óna xjeen ch'an.\*

<sup>7</sup> Chrókuítekáonrá tí nkehe t'etqan Dios kixin Dios t'ikon kixin éxi xjeen ch'an tí jahará. ¿Á siín ijnko it'é xjan chrokjuentuéhya tí xjeen? <sup>8</sup> A ntá tí chrókjuentuáhyará Dios tí jahará éxi tjentuéhe ch'an kaín tí xjeen ch'an, ntá jahará kjá jehya xjeen ch'an chaxín. <sup>9</sup> A ntá tí naxa k'uéchánjanni, na mé it'eni ntihi chjasintajni kjuentuéhe tí jeheni, la jeheni kjuikosáyeheni sín. A ntá xikaha antsí chrókjuinchexiteyéheni It'eni tjen nkaya nkajni kixin chróhóntaxími kjuachón. <sup>10</sup> It'eni ntihi chjasintajni kjuentuéheni ch'an kjónté kánhyó sé éxi nkexrí kóxrjinhjin ch'an; a ntá It'eni Dios tjentuéheni ch'an kixin jnkójina chrók'uejóni, kixin chrók'ónani tjóá kixin jehe ch'an la tjóá ch'an. <sup>11</sup> Chaxín ninkehó xikaha chrókjuínchekjasóte Dios tí jeheni chrókóxrjinhjinni tí nantá chrókónhenni kixin tí kjuatjoté. A ntá xikaha ts'itjaxími tí kjuaxróxin éxi ijnko nkehe náxrjón kjuachani.

### *Tí sín tjanoá tí kjuasáyé Dios*

<sup>12</sup> Méxra tjisójirá tí tjará tsíkóxrjé la ko tóch'inrá chóntahya fuerza, <sup>13</sup> la ko chrókjuéyará tí ntia ntoá. A ntá tí totará níhi xitjahya tjixinrá chrókuítqhe jina la ko chrókóniehya inaá.

<sup>14</sup> Chrókóxakonhanrá kixin kjuaxróxin chrók'uejorá kaín rá, jnkójina tjóá chrók'uejorá. A ntá tí tjuáhya chrók'uejorá la xitjahya ts'ikonrá Ìnchéni. <sup>15</sup> Chrókóxakonhanrá kixin nijnkorá chrókuítqéhyará tí kjuasáyé Dios la ko nijnkorá chrók'ónahyará éxi ijnko nuèe ka tsjá chóna veneno chrókóniexín tí í so chojni. <sup>16</sup> Nijnko tí jahará chrókjuásinkoará jje ijnko chojni chjin ókjé, la ko chrókjoniéhyará tí nkehe tjóá éxi kjuích'e ch'in Esaú, kixin jnkokqá comida kjuínchekjixín ch'an tí nkehe chróhónta ch'an kixin xjan saó jehe ch'an.† <sup>17</sup> Jahará ó nohará kixin chr'éxin, tió tjinkaon ch'an kixin chrókjuincheyaon it'é ch'an tí jehe ch'an la í xitjahya tsoyaon ch'an kixin kohya nkexrí chrók'uixitóxín tí nkehe tsikjich'e ch'an kjónté imá chrótsjánka ch'an.‡

<sup>18</sup> A ntá jahará la jehya kóchjinará éxi kóchjina tí sín israelita tí jna jina chrótsé sín tí síchr'ákjen xrohi, tí tjen tí sítíe t'inkaséyanhya la ko tí chjéhe xrjnto. <sup>19</sup> Na ni tsíkienhyará tí tsintáchro trompeta, la ko tí itén Dios nixja. A ntá tí sín tsíkinhin tí tan a na mé chronò sín kixin í chróninjahya ch'an inaá,§ <sup>20</sup> mé xikaha ichro sín kixin tsjachahya sín sínexiteyá sín tí nkehe k'uetqan ch'an kixin "Tí nkexro tsinkátja tí jna mé its'en, la ixro la o chica lanza chrók'óyánxin sín, la kjónté ijnko ko tsinkátja va tí jna la chrók'uen."\* <sup>21</sup> Ijnko kjuachakon

\* **12:6** Job 5.17; Provérbios 3.11–12 † **12:16** Génesis 25.29–34 ‡ **12:17** Génesis 27.30–40 § **12:19** Éxodo 19.16–22, 20.18–21 \* **12:20** Éxodo 19.12–13

jié tí nkehe k'uúkon sín la kjónté ch'ín Moisés tsíntáchro ch'án kixin: “Kjaxin síxřànkàna chrakonna.”†

22 **A** ntá jahará tsikóchjineherá tí jna Sión, tí chjasén Dios tjechón, mé tí Jerusalén itjen nkaya nkajní, la ko nchónhya miles ángel 23 tsikójnkotsé sín kixin tsochjéhe sín kjuasáya Dios, la ko tí sín tsikójnkotsé sín tsík'óna sín xjeen Dios saoxín ts'ínixín ihnié sín nkaya nkajní. Jahará tsikóchjineherá Dios, jehe ch'án mé Juez sinchekitoxén ch'án ijje kain chojni, la ko tsikóchjineherá tí nchakuen chojni jína ó tsíkjinchetjóá Dios, 24 la ko tsikóchjineherá ch'ín Jesús, jehe ch'án mé nixjaxín ch'án tí pacto nixin kixin tí ijnié ch'án k'uitji kjuínchetjuáxinni ch'án. **A** ntá antsí jína chrónkaxín tí ijnié ch'án, a ntá kánhyó tí ijnié ch'ín Abel.

25 Chrókóxakonhanrá chrókuitekákonehénrá tí nkexro tjenixja. Kixin tí sín kjuanoá Dios tíó kjuínchexraxinkaon ch'án tí jehe sín ntihi chjasintajni ó la kuaáhya sín; a ntá antsí má xitjahya chrókuaáni tí chrókuitekakuenhyani tí nkexro nchexraxinkaonni kuixín nkaya nkajní. 26 **A** ntá tí itén Dios tí yaon a kjuínchekinkí nonte. **A** ntá jie tsíntáchro ch'án kixin: “**A** ntá inaá jehya nonte ó sintakinkíá. Náhi. Kjaxin nkajní sintakinkíá”,‡ 27 **A** ntá tí tsíntáchro ch'án kixin “Inaá” mé t'axrjexín kixin tsjakjün ch'án tí nkehe jína tsinkí, a ntá tsítóhe ch'án tí nkehe xitjahya tsinkí. 28 **A** ntá tí ts'áyéheni tí kjuachaxin kjuanjon Dios la xitjahya ts'ixinkí tíha. Méxra chróchjéheni Dios kjuasáya chrórxaxinkaonni ch'án chróchrakóhenni ch'án 29 kixin tí Dios kuénteni mé éxi ijnko xrohi tsjacha sinchek'itjáyan kain nkehe.§

## 13

### *Nkexrí chrók'uejóni kixin chrókóchéhe Dios*

1 Méxra chrókuitóéhyará chrótjuèherá kichuárá. 2 Chrók'uitjányanhyará chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitóhe ntóará tí sín tsíkjinín kjín. Mé xikaha kjuích'e iso sín la kjónté ángel tsík'áyéhe sín la kónoehya sín.\*

3 Xráxinkáonrá tí sín tjejóhchina éxi kjaxinrá chrók'uejochjinakoará tí jehe sín. Xráxinkáonrá tí sín tsík'ekon éxi kjaxin tí jahará xikaha chrókonhanrá kjaxin.

4 Káinrá chróchonteherá kjuasáya tí kótehe chojni. **A** ntá jahará tsikótahará la jína chrók'uejokoará kichuárá chrótjuèhéhá kichuárá. **A** ntá tí sín tjinkaon tsochóna chojni chjin ókjé la Dios sinchekjasóte sín kixin xikaha ich'e sín.

5 Kénhyó má chrókórxjínhanrá itsje chichaon. Chrókócháhará kjónté tí kánhyó tsje chontará; kixin tsíntáchro Dios kixin: “Janhan na tsitqahya tí jahará la ko ts'itjáyannahya tí jahará.”† 6 Mé xikaha chrakonhyani tsontáchroni kixin:

Inchéni mé tjinkitsani,

méxra chróchrakonhyani kjónté ichrén nkehe chrókjuich'e heni chojni.‡

7 Chrórxáxinkáonrá tí sín kjuínkítsa tí jahará kjuakohará sín itén Dios, chrókjuenkayáxinrá nkexrí k'uejó sín ntá xikaha chrókóyóhará sín éxi tí fe k'uéchóna sín.

8 Jesucristo mé itjen ch'án ijna la ko ijie la ko jnkochrín. 9 Chrókuitóéhyará chrókjuakohará chojni ijnko nkehe ókjé chrókuinkachónkirá. Íchá jína

† 12:21 Deuteronomio 9.19 ‡ 12:26 Hageo 2.6 § 12:29 Deuteronomio 4.24 \* 13:2 Génesis 18.1-8, 19.1-3 † 13:5 Deuteronomio 31.6 ‡ 13:6 Salmo 118.6



tí asánrá chrók'uáyéhe fuerza kixin Dios tjuahará la jehya tjetoo chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe t'etoo nkehe sineni. Mé xikaha tí sín kjuich'e xikaha kjuinchexiteyá tí nkehe k'uítuenhen sín nkexrí chrókjóne sín la ninkehó kjuinkitsahya tíha.

<sup>10</sup> A ntá jeheni chóntani í jnko altar kixin k'uenyákonhenni Cristo la ntiha kohya kjuachaxin chrókjónexín tí ncha'tá kjuich'e xra nkaxenhen nínko óse. <sup>11</sup> A ntá tí ncha'tá t'etoo judío kjuiko sín tí ijnié ko nkaxenhen tí Cuarto Antsí Tjóá kixin tí nkehe la tsjatsen tí ijie sín. A ntá tí cuérpogé tí ko kjuakaxín sín ikon tí chjasin k'uejé sín. <sup>12</sup> Kjaxin Inchéni Jesús kjuasóte ch'án k'uénxin ch'án ikon chjasin kixin tsotjuáxin kaín ijie chojni tí ijnié ch'án. <sup>13</sup> Tsochréheni Inchéni Jesús éxi k'uénxin ch'án ikon chjasin kjónté tsjasóteni éxi kjuasóte tí jehe ch'án kjuikosáyehya sín tí jehe ch'án. <sup>14</sup> A ntá ntihi chjasintajni chóntahyani nijnko chjaséni chrók'uitjáyanhya; a ntá xritjeyáni tí chjasin itsi chr'éxin. <sup>15</sup> Méxra chrókuítogehyani chrókjuikosáyeheni Dios kixin Jesucristo k'uenyákonhenni ch'án. Tí xraxinkaonni ch'án la yóhe tí ko tsik'en tsichjéhe sín Dios. Yóhe xikaha chrókjuanjonni kixin ir'vani ó chrókjuikosáyexinni ch'án. <sup>16</sup> Chrók'uitjáyanhyará chrókjuich'erá xra jina la ko chrókjuinkitsará kichuára. Tí xikaha chrókjuich'erá la imá tóxrjínhin Dios.

<sup>17</sup> Chrókuítekákonhénrá tí sín tjakohará chrókjuinchexiteyéhérá tí jehe sín. Jehe sín mé t'ayakonhen sín asánrá kixin jehe sín la ó nohe sín kixin tsjanjon sín kuéntá tí jten Dios. Tsjinkitsará sín kixin tsoghéhe sín sich'e sín xra la tsónínkakonhya sín. A ntá tí chrókjuinchek'avará sín, ntá ninkehó tsjachahya sín tsjinkitsa sín tí jahará.

<sup>18</sup> Nixjehérá Dios kixin tí jeheni kaín ni, kixin chaxín jina kjuenkayáxinni la ko tjinkaonni kixin jina chrók'uejóni. <sup>19</sup> Tjanchiá xra ó kixin chrónixjehérá Dios kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tjoka chrókjjan janhan chrók'uejóni.

### *Tjanchia ch'án kixin chrókóyaa sín*

<sup>20</sup> Tí Dios tjanjon kjuaxróxin, mé tí nkexro kjuínchexechón Inchéni Jesucristo kjónté tsík'en ch'án, jehe Jesucristo mé tí Pastor tjetoo t'ayakonhen tí kolélo, la tí ijnié ch'án mé tsoxiteyáxin tí pacto sich'e xra jnkochrixín, <sup>21</sup> jehe Dios mé tsjinkitsa tí jahará kixin jina chrók'uejorá la ko kaín xra jina chrókjuich'erá kixin xikaha tjinkaon ch'án; kixin jehe ch'án t'etuenhenni ch'án kaín nkehe nkexrí tjinkaon ch'án kixin tí kjuachaxin chóna Jesucristo. Mé xikaha chjéheni Cristo kjuasáya jnkochrixín. Amén.

<sup>22</sup> Kichóni, xrjanóahará kixin tóninkákonhyará kixin tí palabra xrjanka sintaxaxinkáonrá. Méxra ikjian tí xroon kjónté kánhyó tsje nixja ts'ayéhérá. <sup>23</sup> Chrókónohará kixin kichó ni Timoteo la í tjechjinahya ch'án jie. Tí tjoka tsi ch'án la tsjasánkian ch'án tí tsjasántsjahará tí jahará.

<sup>24</sup> Nixjehérá jnkojina kaín tí sín tjítaón ntja tjako la ko kaín tí sín kichó ni tinkáchónki Dios. Tí sín tinkáchónki Inchéni tjejó Italia mé nixjahará sín.

<sup>25</sup> Dios sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon tsíkjin ch'ín Santiago

*Tí ch'ín Santiago tsíkjin ch'án xroon ts'áyéhe kaín tí sín tsíxikayéhe*

1 Janhan Santiago mé t'ahá xrá Dios la ko Ìnchéni Jesucristo nixjaha kaín tí sín tsík'axrjeníxin tí teyó xjeen ch'ín Israel tsíxikayéhe sátsíkji kuente chjasintajni.

*Dios mé tsjanjon tí kjuaxrexinkaon jína*

2 Jahará kichó ni, chrókócháhará kjónté chrók'uats'ínkará ichrén nkehe náxrjónhya. 3 Ó nohará kixin tí ichrén nkehe chrókónhanrá kixin tinkachónkirá Ìnchéni la t'ichjánxin chrókjuachará la chrókóninkákonhyará. 4 Chrókónohará kixin tí chrókóninkákonhyará la tíha mé ijnko xrá jína chaxín kixin ntá jahará ijnko chojni chaxín kjuacha titekaon la í t'itjáyanyha ninkehó.

5 Tí jnkojín tí jahará t'itjáyan kjuaxrexinkaon la chrókjuancheherá Dios la Dios mé chrótjáhará ch'án tíha. Jehe ch'án mé xráxin tsjanjon ch'án kaín nkehe ts'áyéhe tí chojni tjanchia la tsonínkakonyha ch'án. 6 Tió chrókjuancheherá Dios nkehe la kénxin asánrá chrókjuanchiará la chrókjójhya asánrá ninkehó. A ntá tí chojni tjo asén la éxi ntayaon tjiko xrínto ijnko lado la í jnko lado. 7 A ntá tí xíkaha itjo asén sín la chróntáchrohya sín kixin chrók'uáyéhe sín ichrén nkehe chrókjuanjon Ìnchéni. 8 A ntá tí nkexro xíkaha tjenkayáxin ijnko nkehe ijie la í jnko nkehe ntóye la jnkoqóáhya nkehe tjenkayáxin.

9 Tí kichó ni tinkáchónki Cristo la kjónté nóa chóntahya itsjé nkehe chjasintajni la kjónté xíkaha chrókóchéhe kixin tí tinkáchónki ch'án Ìnchéni la antsí má sínkí tíha. 10 A ntá tí nkexro rico kjónté chrók'uitjáyan tí nkehe chóntha la antsí chrókóchéhe kixin tinkáchónki ch'án Ìnchéni, kixin tí nkehe chóntha ch'án la kánhyó sínkí la ts'itjáyan éxi itsjo tsík'óna ka. 11 Tió tsjiton yaon la tsosóa imá la tí ka tsóxamá la ko tí tsjo la ts'ánótjen la tí náxrjón tsjehe la tsjeje. Mé xíkaha tsonhen tí ch'ín rico, ts'itjáyan ntá tsítóhe ch'án tí xrá k'uéchóntha.

*Tí nkehe tsonhen chojni*

12 Náxrjón tí nkexro tsjacha ts'atsínka tí nkehe náxrjónhya tsonhen. A ntá tí tsjacha ch'án ts'atsínka kaín tí nkehe náxrjónhya tsonhen ntá ts'áyéhe ch'án tí corona kuente kjuachón kixin Dios tsintácho ch'án kixin tíha mé tsochjéhe ch'án tí sín tjuéhe ch'án. 13 A ntá jnkojínrá tí chróntácho asánrá chrókjuich'erá ichrén nkehe jínahya, la chróntáchrohyará kixin Dios tsíkjanjon kjuachaxin xíkaha s'ich'erá kixin Dios la tjinkakonhya chrókjuich'e ch'án nkehe jínahya la ko tjinkakonhya ch'án chrók'uetqan ch'án kixin ninkexró chrókjuich'e ijnko nkehe jínahya. 14 A ntá jnkojín chojni tí ó jehó tjenkayáxixín asén tí jínahya la mé xíkaha tsjachroe, tsjasin sín jie. 15 Mé xíkaha tí nkehe jínahya tjenkayáxin chojni mé tjixín tí jie. La mé xíkaha ts'ánkí tí jie la ntá tíha ts'énxín chojni.

16 Kichóni, chrókjuich'iyéhyará asánrá. 17 Kaín nkehe jína ntoá t'áyéheni mé tixín nkajní tí tjen Dios tí nkexro kjuich'éna kaín tí xrohi kuente nkajní. Jehe ch'án mé Dios jnkochríxin la jehe ch'án mé xitjahya ts'ixitóxin. 18 Jehe ch'án kjuanjon ch'án kjuachón k'uáyéheni kixin tí tan ntoá nixja ch'án, kixin éxi tí nkehe senó tsík'óna, mé xíkaha tjinkaon ch'án chrók'óna tí jeheni.

*Tí nkehe chaxín chrókuinkáchónkini*

19 Méxra chróxráxinkáonrá tíhi jahará kichó ni. Kainrá chrók'uejorá chrókuinhínra jína la tjokahya chrónixjará kixin tjokahya chrókóninkáonrá. 20 A ntá tí chojni tjoka tónínkaon la ch'ehya tí xra jína éxi tóxrjínhin Dios. 21 Méxra tjtóhérá tí nkehe tjuáhya la ko tí nkehe jínahya kjuachjínqxínhin síin nkúxín la chrókjuínchehnkehyará, chrók'uayéhérá tí itén Dios chrók'uinka nkaya asánra. Tí tan a mé chóna kjuachaxin kixin chrókuaáxinra.

22 Jehya kixin chrókuinhónra; jahará chrókjuich'erá éxi tí nkehe tjako tí tan a. A ntá tí náhi la jahóra ch'iyehérá asánra. 23 A ntá tí chojni tsinhón tí tan la ntá sinchexiteyáhya la éxi ijnko chojni tsjéxin xrosentá tí kon ó. 24 A ntá tí k'uikón tí kon la sátsji la tuénxin k'uitjáyenhen nkexrí tsjehe. 25 A ntá tí nkexro k'uitjáyenhya tí nkehe kuínhin la mé tsjehe ch'án jína tí ley chaxín ntoá, mé tí nkehe chaxín tsaáxinni la titekaon ch'án jína la ich'e ch'án nkehe t'etqan tíha la ntá náxrjón tsjak'e kixin kjuínchexiteyá ch'án.

26 A ntá njokjín nkexro tjenkayáxin kixin imá tinkáchónki ch'án Dios kjánchó tí noehya tsochjéhe freno nejen la jehó ch'iyehé asén la ninkehó sínkíhya tí nkehe tinkáchónki ch'án. 27 A ntá tí nkexro tinkáchónki Dios chaxín jína la ko tjasinhya jie nkayakon It'éni Dios la mé tíhi: mé chrókjuinkítsa tí chojni nóe la ko tí chojni k'án chónahya nkehe sine sín o níhi sín, la ko chrókjuasinhya tí jie jínahya síin chjasintajni.

## 2

### *Jnkokón chrókjuikosáyehé kichó ni*

1 Kichóni, jahará tinkáchónkirá Ínchéni Jesucristo imá tjetoan la t'ichjánxin chrókjuikosáyehérá kain chojni jnkokón. 2 Éxi ijnko chojni rico chrók'uixenhen tí tójnksérá la chóna koch'aninko oro la ko chóna iké náxrjón, a ntá ntiha kjaxin chrók'uixenhen ijnko chojni nóa chóna iké ntaxin. 3 A ntá tí chrókjuikosáyehérá tí chojni t'itsa ka jína la tsontácherá ch'án kixin: "Níhi antsí jína tjak'e." A ntá tí chojni nóa tsontácherá ch'án kixin: "Jaha la tjak'éxian totá ntiha o tjak'e nonte ó." 4 Mé xíkaha la jnkokónhya tjikosáyehérá kichuára la tí nkehe jínahya tjenkayáxinra.

5 Kichóni tjuahará, tsinhínra tíhi: Dios tsíkjeýá tí sín nóa ntihi chjasintajni kixin antsí má tsinkáchónki sín tí jehe ch'án kixin ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuénte ch'án éxi tsintáchro ch'án tsochjéhe ch'án tí sín tjuéhe ch'án. 6 A ntá jahará mé tjikosáyehará tí sín nóa. A ntá tí sín rico mé tjikosáyehérá. 7 A jehya tí sín rico tjanchia sín jie sájtiko sín tí jahará nkayakon tí sín t'etqan ní? 7 La á jehya jehe sín t'ántaxínhin sín tí ihnié Cristo tjikosáyeheni?

8 A ntá jahará la jína tjeoch'erá tí nchexiteyárá éxi t'etqan tí ley éxi nixja tí xroon itén Dios kixin: "Chrótjuéherá kichuára éxi tjuèxíná asánra". 9 A ntá tí jnkokónhya tjikosáyehará chojni la ntá xíkaha la tjásinra jie la nchexiteyéhárá éxi tí nixja tí ley kuénte Dios. 10 A ntá ijnko nkexro titekaon kain tí ley la ntá kjuínchexiteyáhya jnkokoá tí nkehe tjetoan la mé tí xíkaha la kjuínchexiteyéhá kain tí nkehe t'etqan tí ley. 11 Ntá Dios tsintáchro kixin: "Chrókuájkahará í jnko chojni chjin ókjé", la kjaxin tsintáchro ch'án kixin: "T'oyánhyará kichuára." A ntá tí nkexro kuájkahya í jnko chojni chjin ókjé kjánchó kjuàya la kjuínchexiteyéhá tí nkehe t'etqan tí ley. 12 A ntá jahará chrónixjará la ko chrókjuínchexiteyárá kixin chrókjuanchiahya jie tí ley sinchekaáni. 13 A ntá tí nkexro kuíkonóehya í jnko chojni la kjaxin

tsjikonóehya Dios tí jehe. **A** ntá tí nkexro kujikonóehę kichó la mé xikaha tsjacha tsaáxin ch'án tí yaon tsjixixín tsitqexín jię.

### *Tí fe ch'ehya xra la tsik'en*

<sup>14</sup> Kichóni, ¿nkehe tsonhen ntáchrórą kixin chontará fe a ntá ninkehó nkehe jına tjákoxinhyará? ¿Á ntáchrórą kixin xikahó chrokuaáxinrá? <sup>15</sup> Éxi ijnko kichó ni ntoa o kichó ni chjin chóntahya iké o chóntahya nkehe sine sín t'ichjánxinhin sín jnkojín yaon. <sup>16</sup> Ntá jnkojín tí jahará tsontácherá sín kixin: “Sátjia jnkojína la ko ts'itsa ká la ko sinte jına.” **A** ntá tí kjuánjonhyará tí nkehe t'ichjánxinhin tí cuerpóé sín la sínkíhya tí nkehe ntáchrórą. <sup>17</sup> La mé xikaha tónhen tí fe la tí tjákoxinhyará ninkehó nkehe jına kjuich'erá la éxi nkehe tsik'en tí ntáchrórą.

<sup>18</sup> **A** ntá jnkojín chojni tsontáchró kixin: “Jaha chonta fe a ntá janhan it'a tí xra jına.” Tí xikaha la jaha tjákoxian tí fe kjónté kohya xra la janhan tsjákoxian tí fe la ko tí xra jına jtét'a. <sup>19</sup> Jaha títékávan kixin jnkokóą Dios itjen la chaxín jına xikaha, kjánchó kjaxin tí jínahya títékaon tíha la ko síxránką chrakon. <sup>20</sup> T'ónahyará lónti. Jahará la nohará kixin tí fe ch'ehya xra la chónkó tíha. <sup>21</sup> Dios kóxrjínhin tí nkehe chrókjuich'e ch'ín Abraham, tí nkexro k'uaxrjenixinni ósé, tíó chrók'óyan ch'án tí xjeen ch'án Isaac la chrókjuanjon ch'án chrók'uáyéhę Dios. <sup>22</sup> Chrókónohará kixin tí fe k'úechónta ch'ín Abraham la kjuákoxin ch'án tí xra kjuich'e ch'án la ntá xikaha kjuákoxin ch'án kixin antsí má kuinkáchónki ch'án Dios. <sup>23</sup> Mé xikaha xiteyá éxi ntáchró xroon itén Dios kixin: “Abraham kuítékaon Dios la ntá Dios ntáchró kixin jına ch'án”, la ntá Dios kjuínchek'in ch'án amigo kuénte ch'án.

<sup>24</sup> Chrókónohará jahará kixin Dios la t'áyéhę ch'án chojni la nchetjóą ch'án kixin tí xra jına ch'e sín la jehya kixin jehó chrókuinkáchónki sín ch'án. <sup>25</sup> Mé kjaxin xikaha kónhen tí tjan Rahab, tí tjan k'úechónta nchónhya chojni ntoa. Jehe tjan kjuanjon tjan kjuachaxin kuítóhe ntóę tjan tí sín kjuítsjehe chjasén tjan la ko kjuínkítsa tjan sákjuixin sín ókjé ntia, a ntá Dios la kóxrjínhin tí nkehe kjuich'e tjan. <sup>26</sup> Éxi tí cuerpóé chojni chóntahya nchakuen la tsik'en la kjaxin xikaha tí fe la tsik'en tí ninkehó tjákoxinhya tí nkehe jına chrókjuich'e sín.

## 3

### *Tí kjuachaxin chóna nejen chojni*

<sup>1</sup> Kichóni, chrók'ónahya tí jahará nchónhya maestro kixin tí ntoáhya chrókjuákorá la tíha mé chrókjuasótiaxinrá imá. <sup>2</sup> Kaínni chóntani jię, a ntá tí nkexro ninkehó jię ntáchróhya la ijnko chojni jına tíha la ó tsjacha ch'án ts'etuenhen ch'án kuénté tí cuerpo kuénte ch'án. <sup>3</sup> Éxi tí kokaę tsochónta chica freno tí ir'va va kixin tsítékaon va la sátsjiko tí lnché va la tsjacha ch'án ts'etuenhen kuénté tí cuerpo kuénte va. <sup>4</sup> Tjenkayáxinrá kjaxin nkexri tjejó tí ntabárcq kjónté imá jié la tsjacha tí xrinto chjéhe tjian sátsjiko, la ntá tí ch'ín tjiko la kjónté ijnko nta ntsí la tsjacha ch'án sátsjikoxin ch'án tí tjinkaon ch'án sátsjiko ch'án. <sup>5</sup> Mé xikaha tí ir'va chojni. Kjónté ijnko nkehe imá ntsí kuénte tí cuerpo kjánchó nchónhya nkehe jínahya ntáchró éxi ijnko xrohi ntsí la tsjacha tsochéxin kuénté ijnko jna jié. <sup>6</sup> Mé xikaha tí ir'vani la éxi ijnko xrohi kixin nchónhya jię t'axrjén la éxi ijnko veneno nchenihi cuerpo mé xikaha mé tsjasixín kuénté cuerpóé chojni jię. La tí kjuachaxin kuénte ir'vani la mé tjixin tí infierno la tíha mé tjixin tí ts'itjáyaxínni. <sup>7</sup> Tí chojni la tsjacha sinchesáncho kaín ko jięhe la ko tí ko xritjaká la ko tí konche la ko tí ko sínkanki

ntayaon la mé xikaha kjuacha sín nchesáncho sín va. <sup>8</sup> A ntá tí ir'va chojni la kohya nijnko chojni tsjacha sinchesáncho. Tíha mé jínahya la xitjahya tsosáncho. Tíha mé éxi ijnko nkehe chóna nchónhya veneno ts'énxin chojni. <sup>9</sup> Tí ir'vani la kjaxin tjikosáyexinni It'eni Dios la tíha kjaxin t'ántaxíenxinni chojni tsíkijch'éna Dios éxi tsjehe tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Kjaxin tí ir'vani t'axrjéxín tí nkehe itsjeni kuénte Dios la kjaxin tíha t'ántaxíenxinni. Kíchóni, xikaha chrókjuich'erá. <sup>11</sup> Jnkokoá tòye xitjahya ts'axrje ntá xé la ko kjaxin ntá tsjá. <sup>12</sup> Kíchóni, ¿á jína tí nta higuera chrók'óna to aceituna o tí nta to uva chrók'óna to higo? Kjaxin xitjahya ijnko tòye chrók'uaxrje ntá xíjnta la ko ntiha kjaxin chrók'uaxrje ntá xé.

### *Tí kjuaxrexinkaon jína*

<sup>13</sup> Tí tjen jnkójín nkeexo tí tjejorá nohe jína la ko tiénxín la chrókjuákoxin ch'án jnkójína la ko chrókjuinchehnkexínhya ch'án tí nkehe imá nohe ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí jahará chóna kjuachjinoxínhin asánra la tjinkáonrá jahorá chrókjuétoanrá. A ntá tí xikaha la chrókjuinchehnkexínhyará tí nkehe nohará kixin tí xikaha la ch'iyará la tjinkákonyhará chróchronkará tí nkehe chaxín ntoá. <sup>15</sup> A ntá tí xikaha sinchehnkerá la jehya tí kjuaxrexinkaon kuxín tí tjen Dios. Tí xikaha la kjuachaxin kuénte chojni chjasintajni ó la ko kuénte ch'ín Tsochren. <sup>16</sup> A ntá tí xikaha síin kjuachjinoxínhin la ko tjinkaon chojni jehó chrók'ueñoan la ntá xitjahya tsonhen xra yóxin kixin xikaha síin nkehe jínahya. <sup>17</sup> A ntá tí síin kjuaxrexinkaon jína tsíkixín tí tjen Dios la saoxín tjejó chojni jína la ko kjaxin kjuaxróxin tjejó sín la ko náxrjón tjejó sín la ko jnkójína nixjehe kíchó sín la ko kjaxin tjikonóhehe kíchó sín la ko tí xra jína tjejóch'e sín la tí nkehe ntoá nixja sín. <sup>18</sup> Tí nkeexo tjejá tí kjuaxróxin xikaha chrók'uenka sín kjuaxróxin la ko xikaha chrótjá sín tí nkehe jína.

## 4

### *Tí tjanjonxin chojni*

<sup>1</sup> ¿Nketí tjixín tí guerra la ko tí kjuanínkaon tjanjonkoaxínra kíchuára? Táha la mé jahorá t'axrjenixínra kaín tí kjuanínkaon a. <sup>2</sup> Jahará tjinkáonrá tsochontará ichrén nkehe ntá chontahyará ntá tónínkáonrá t'oyánra kíchuára. Tóchjinoxínhanrá kixin tsjachahyará sincheyóherá í so chojni ntá tónínkáonrá. Jahará ts'ayéhyará tí nkehe tjinkáonrá kixin tjanchehyará Dios. <sup>3</sup> La tí tjanchará la ts'ayéhyará kixin ntoáhya kjuanchiará kixin tjinkáonrá chrókuicháxinhanrá ó la chrókjuinchehnkexínra. <sup>4</sup> Jahará chojni titekakonhya Dios. ¿Á noahyará tí jahará kixin tí imá tsotjuéhérá chjasintajni la ntá tsonínkáonhérra Dios? A ntá tí jnkójínra tjinkáonrá tsotjuéhérá chjasintajni la tsokjanrá tsonínkáonhérra Dios. <sup>5</sup> ¿Á tjenkayáxinra kixin tí nkehe ntácho xroon itén Dios la á chónkó? Ntácho xíkíhi: “Tí Nchakuen Dios kjuanjon ch'án k'uayéhérra la tjuahará ch'án la tsonínkaon tí tsjtohérra ch'án.” Mé xikaha ichro Dios. <sup>6</sup> Kixin Dios la imá tjinkítsani ch'án, méxra ntácho xroon itén Dios kixin: “Dios la nínkakohen tí chojni nchehnke a ntá tjinkítsa ch'án tí chojni nchehnkehya.”\* <sup>7</sup> Méxra chrókjuinchehnkehyará. Íchá jína chrókuítekáonrá Dios la chrókjuánjonhyará kjuachaxin tí jínahya chrók'ueñoanhanrá ntá chrók'uiikon tí jínahya kixin chrók'ueñoanhya ntá sáchrókjuí. <sup>8</sup> Chrókóchjineherá Dios, la tí jehe ch'án kjaxin tsochjinahará ch'án.

\* 4:6 Proverbios 3.34

Jahará chojni chóna jje la chrókjonemará tjárá. Chrókjuinchetjóará asánra kixin chrótuèhéra Dios la kánhyó chrótuèhéra chjasintajni. <sup>9</sup> Chrók'uavará la ko chrótsjan kará. Chrókjuínkírá tí tjanorá la chrótsjan kará la chrókjuínkí tí cháhará la chrók'uavará. <sup>10</sup> Chrókjuinchehnkehyará chróxráxinkáonrá Ìnchéni a ntá jehe ch'án chrókjuínkítsa ch'án antsi chrókónohará.

### *Chrók'uántaxíenhyani kichó ni*

<sup>11</sup> Kichóni, chrók'uántaxíenhyará kichuára. A ntá tí nkexro t'ántaxínhin ijnko kichó la ntá jehe ch'án t'ántaxínhin ch'án tí ley, la t'eka jje tí ley. A ntá tí t'eka ch'án jje tí ley la mé t'óna juez chrínki chrókuitekaon tí ley. <sup>12</sup> Kixin jnkokoá nkexro kjuanjon tí ley la tí nkexro a mé tí juez la jehe ch'án sinchekaá ch'án chojni la ko sinchekjásóte ch'án chojni. ¿A ntá nkexro tí jaha kixin chrókjuanchéhé jje tí kichuá?

### *Ínoehyani nkehe tsonhen ntóye*

<sup>13</sup> A ntá jje jahará chrókuinhínra tíhi kixin tsintáchorrá kixin: “Ijje o ntóye sáchrókjuini ijnko chjasin la ntiha chrók'uejóni ijnko nánó chrókjuinchekjini nkehe chrókjuachani chichaon.” <sup>14</sup> A ntá jahará noahyará nkehe tsonhen ntóye kixin tí tjejóchónni la éxi ijnko tjuj nonte ts'ikonni a ntá tuénxín ts'itjáyán. <sup>15</sup> Íchá jína chróntáchorrá kixin: “Tí tjinkaon Ìnchéni la naxa chrók'uejóchónni la chrókjuich'eni tíhi o tíha.” <sup>16</sup> A ntá jahará tí nixjará la imá ihnkerá la kaín tí kjuahnke la mé jínahya. <sup>17</sup> A ntá tí nkexro nohe chrókjuich'e tí nkehe jína la ntá ch'ehya xikaha la mé antsi tjasin jje.

## 5

### *Tí nkehe chrókuinhin tí sín rico*

<sup>1</sup> Jahará rícorá chrókuinhínra tíhi. Chrótsjan kará la ko chrók'uíyatorá kixin tí nkehe tsonhanrá tsjasótiará. <sup>2</sup> Tí nkehe rícoxínra la ó tsíkótje la ko tí ka chontará la ó tsík'in kué. <sup>3</sup> Tí oro la ko tí plata chontará ó tsíkóchjisen. Tíha mé tjakoqxín kixin nkexrí tsonhen ntqará tsoche. ¿Nkehe tsonhen kjuásintonrá nkehe kixin ó tsi tí yaon tsjixixín? <sup>4</sup> A ntá tí nkehe chrókjuacha tí sín kjuít'ahará xra la kjuénkehyará sín la ntá tjanchia sín jje tí jahará la t'èya sín, ntá Ìnchéni imá t'etqan mé kuínhin kixin xikaha ichro tí sín kjuích'e xra. <sup>5</sup> A ntá ntihi chjasintajni la náxrjón tjeorá la kaín nkehe tóxrjínhanrá ch'erá la éxi iko imá jína ine la tsíkótsanka la ntá itsji yaon ntá its'en la mé xikaha tsonhanrá. <sup>6</sup> Kixin jahará la kjuinchekjásóterá la k'oyánra chojni ninkehó jje chóntahya kjónté kohya nkehe kjuít'ahará sín.

### *Chrókóninkakonhyani chróchónhenni la chrónixjeheni Dios*

<sup>7</sup> Méxra kichó ni, chrókóninkákonhyará chróchonhénra tsokjanjian Ìnchéni. Éxi tí ch'in ch'e xra nontee chónhen xrakoa chrin senó la ko tí chrin tsjixixín ntá tsotjá ch'án tí nkehe náxrjón k'óna. <sup>8</sup> Mé xikaha jahará la kjaxin chrókóninkákonhyará chróchonhénra chrókóxrjéhyará kixin tí yaon itsi Ìnchéni la ó chjina tsi. <sup>9</sup> Kichóni, chrókóninkákuenhyará kichuára kixin ntá chrókjuanchahya Dios jje tí jahará kixin Dios la mé tí juez la ó tjen ch'án tí ntója puerta. <sup>10</sup> Kichóni, chrókuankíhírá éxi tí sín k'uéchronka itén Dios k'uéchronkaxín sín kjuachaxin ihnjé Ìnchéni. Jehe sín kjónté kjuasóte sín la kóninkakonhya sín. <sup>11</sup> A ntá jeheni ntáchroni kixin kóchéhe tí sín a kjónté kjuasóte sín la kjuacha sín. Jahará la ó kuinhínra kixin nkexrí kónhen ch'in

Job. Ó nohará kixin Ìnchéni kjuinkĩtsa ch'án hasta kjuixixín kixin Ìnchéni la imá jina ch'án la kuikonóge ch'án tí ch'ín a.

<sup>12</sup> A ntá kichó ni, chrókuakjénxinhýará ihnié Dios tjen nkaya nkajní la ko ni chjasintajni la nijnko nkexro chrók'uakjénxinhýará. Tí chróntáchrórá chaxín la chaxín la tí náhi la náhi kixin Dios la chrókjuinchekjásótiahýará.

<sup>13</sup> A ntá jnkojín tí jahará náxrjónhýa tjeorá la chrónixjehérá Dios, a ntá jnkojínrá náxrjón tjeorá la chrótsjerá kuente Dios. <sup>14</sup> A ntá tí jnkojín nkexro níhi la chrók'uíyehé sín tí sín táda t'etóan kuente njnko kixin ntá chrónixjehé sín Dios kixin tí sinníhi la ko chróchjéhe sín aceite tí sín a kjuachaxín ihnié Ìnchéni.

<sup>15</sup> Chrónixjehérá Dios kaín asánrá kixin tí sinníhi chrókuítóhe jina la ntá Ìnchéni chrókjuinkĩtsa sín, a ntá ichrén jje kjuasin sín la jehe ch'án sinchek'itjáyán tíha. <sup>16</sup> Méxra chróchenkará kichuára tí jje chontará la ko chrónixjehérá Dios kixin chrókuítóhará jina. Tí nixjehé Dios ijnko chojni jina tinkáchónki Ìnchéni la chóna nchónhýa kjuachaxín tíha. <sup>17</sup> Tí ch'ín Elías, tí nkexro k'uéchrónka itén Dios, mé ijnko chojni éxí tí jeheni la jehe ch'án kjuanchehe ch'án Dios kaín asén ch'án kixin ts'aniáhýa chrin la ntá k'uániáhýa chrin chjasintajni iní nánó ko t'ó. <sup>18</sup> A ntá chr'éxín kjuanchehe ch'án Dios kixin ts'aniá chrin la ntá k'uániá chrin inaá chjasintajni la jina k'óna tí nkehe k'uenká sín.

<sup>19</sup> Kichóni, tí jnkojín chojni chrókjuichroe chrókuítóhe tí nkehe ntoá la í jnko nkexro chrókjuinkĩtsa kixin chrókjan tí nkexro a <sup>20</sup> la chrókónohará tí jahará kixin jnkojín chojni tjinkĩtsa ijnko nkexro chóna jje tsokjanxín tí ntja jínahýa k'uék'aji ch'án la ntá ó kjuinkĩtsa kixin tsaáxin asén tí ch'ín a kixin ts'itjáyanhýa ch'án la ntá chrók'uitjáyán tí nchónhýa jje k'uéchóna ch'án. Ó tjen.



## Tí xroon saoxín tsíkjin ch'ín Pedro

*Ch'ín Pedro ikjin ch'án xroon chr'énnen ch'án tí sín tinkáchonki Ìnchéni tjejó ókjé*

<sup>1</sup> Janhan Pedro, mé kjueyána Jesucristo t'ahá ch'án xra mé ikjian tí xroon chr'anhárrá jahará sátsíkjirá ókjé chjasin tjejorá, mé tjejorá estado Ponto, la ko Galacia, la ko Capadocia, la ko Asia, la ko Bitinia. <sup>2</sup> Kjueyará It'eni Dios kixin jehe ch'án tsíkjenkayáxin ch'án ósé xíkaha. Kótjuáxinrá Nchakuen ch'án kixin chrókuítekáonrá ch'án la ko kótjuáxinrá ijníé Jesucristo. Kjuasáyé ch'án chrókjuintayaonrá ch'án kixin antsi chrókuákjárá tí kjuaxróxin kuente ch'án.

*Tjejóchónhenni kixin jehe ch'án sinchekaáni ch'án*

<sup>3</sup> Tjancheheni kjuasáyé Dios mé It'é Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé jehe ch'án kujikonógheni ch'án kixin éxi kokjéxinni nixin kixin xechón Jesucristo. Mé xíkaha tjejóchónhenni sinchekaáni ch'án. <sup>4</sup> Mé xíkaha ts'ayéhérá jahará tí nkehe tsjanjon Dios chóna ch'án nkaya nkajni mé ijnko nkehe chónhya ts'itjayan, la ko chónhya tsokjita, la ko chónhya tsoxamá. <sup>5</sup> Dios mé t'ayakuanáxinrá ch'án tí kjuachaxin kuente ch'án kixin jahará tinkachónkirá ch'án kixin ntá tsjacha tsaará éxi tsíkjenkayáxin ch'án ósé mé tjinkaon ch'án kixin chrókuaará tí tsjixixin tsjeje chjasintajni.

<sup>6</sup> Méxra xíkaha chrókócháhará kjónté ihrén nkehe chrókónhanrá iso yaon kixin jehí t'ichjánxin xíkaha itsjé nkehe chrókónhanrá. <sup>7</sup> Méxra tí tinkachónkirá Ìnchéni la t'ichjánxin tsjachará nchónhya nkehe chrókónhanrá éxi yóhe chica oro xíkaha t'ichjánxin ts'atsínka tí sín xrohi tsotsjéxin sín á chaxin jina kohya nkehe tsonhen. A ntá antsi má sínkí tí tinkachónkirá Ìnchéni a ntá tí chica oro la kénhyó sínkí kixin tí chica oro la chóxin tsjeje. Mé xíkaha tí tinkachónkirá Ìnchéni t'ichjánxin xíkaha tsonhanrá kixin tsontáchro Dios kixin jina kjuachará ntá ts'ayéhérá kjuachaxin tió tsi Jesucristo.

<sup>8</sup> Jahará tjuéhérá Jesucristo kjónté k'uíkonhyará ch'án. Ijie tinkachónkirá ch'án kjónté t'ikonhyará ch'án la ko tócháhará ijnko kjuachéhe imá jie kohya nkehe sincheyógheni kixin imá náxrjón tíha. <sup>9</sup> Mé xíkaha k'uitjará nkexrí tsaáxin asánrá. Tíha mé tí nkehe tjejochonhénrá tinkachónkirá.

<sup>10</sup> Mé xíkaha tí sín profeta síki ósé la kjueyá sín nkexrí chrókuaáxin chojni la ko k'uéchrónkaxin sín tí nkehe kjuasáyé Dios chrókjuanjon ch'án chrók'uayéhérá tí jahará. <sup>11</sup> Nchakuen Cristo kjuínchenohe tí sín k'uéchrónka itén Dios kixin Cristo tsjasóte la ko chr'éxin ts'áyéhe ch'án tí kjuachaxin jie. A ntá tí sín k'uéchrónka mé tjinkaon chrókónohe sín nkexro tíha la ko nkesá tsonhen tí nkehe chrónkaxin Nchakuan Ìnchéni. <sup>12</sup> Kjánchó Dios kjuínchenohe tí jehe sín kixin tí nkehe chrónka sín jehya kixin tjoka chróxiteyá tí k'uejó sín. Náhi. Hasta tí tjejóni jie mé ó xiteyá tíha. Tí nkehe chrónka sín la mé yóhe tí nkehe kuínhinrá, mé tí tan tsaáxinni k'uéchrónkaxin tí sín kjuakohará kixin tí kjuachaxin Nchakuen Dios kuixin nkaya nkajni mé kjuínkítsa tí jehe sín. Kjaxin tí sín ángel tjinkaon sín chrók'uinkon sín nkexrí tíha.

*Dios k'uíyehé ch'án tí jeheni kixin tjóá chrók'uejóni*

<sup>13</sup> Méxra chrókjuenkayáxinrá jina nkehe chrókjuich'erá kixin chrók'uejorá jnkojina. Kaín asánrá chrók'uejochonhénrá kixin tí nkehe sintakítjonhanrá



á ntá tí sín tsitekaon tí jehe ch'án mé tsqsuèhya sín.\*

<sup>7</sup> Á ntá jahará títékáonrá tí xro kixin imá tjete. Á ntá tí sín kuítékakonhya, la mé tsoxiteyá éxi ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tí xro náxrjónhya kuítqenta tí sín ch'éna tjat'q,  
mé ijie mé k'óna tí xro tjetoan.†

<sup>8</sup> La ko kjaxin tsoxiteyá tí nkehe ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tí xro mé tsóténkixin sín la mé tíha ijnko tjo tsjtsínkaxín sín.‡

Kjánhó jehe sín kóténkixin sín tí xro kixin kuítékakonhya sín tí itén Dios mé xrxín tsíkitoenxín sín xikaha tsonhen sín.

### *Tí sín tinkáchónki Dios*

<sup>9</sup> Á ntá jahará tsík'axrjeníxínrá tí sín tsíkjeýá Dios la ko tsík'ónará nchat'tá ch'eherá xra tí rey, la ko tsík'ónará ijnko nacióon tjóá, la ko tsík'ónará ijnko chjasin kuénte Dios kixin ntá tsochroonkará tí xra náxrjón kuénte Dios. K'uíyahará ch'án kixin ts'axrjéxínrá tí sítie ntá ts'ixenhénrá tí siín xrohi náxrjón t'inkaséyan kuénte ch'án. <sup>10</sup> Á ntá jahará tí ósé la jehya chjasén Dios, a ntá jie la tsík'ónará chjasén ch'án. Tí ósé la Dios k'uékikonóahyará. Á ntá jie la kuíkonóahará Dios.

### *Chrók'uejóni ch'ehe ni xra Dios*

<sup>11</sup> Kichóni, xrjanóahará tí jahará kixin éxi chojni tsíkjixin ókjé chrók'uejorá ntihi chjasintajni chrókjuánjonhyará kjuachaxin chrókóxrjínhin asánrá tí nkehe siín chjasintajni, mé tí nkehe tjanjonko asánrá. <sup>12</sup> Jína chrók'uejorá tí siín tí sín chónhya Dios kixin kjónté t'ántaxínhanrá sín éxi chojni jínahya chóna jie tí jahará, ichro sín, la ntá tí chrók'uikon sín kixin jína tjejoch'erá xra ntá tsjanchehe sín Dios kjuasáya tsjixraká tí yaon tsjanchia ch'án nkehe tí xra kjujch'erá.

<sup>13</sup> Jahará tinkachónkirá Ìnchéni chrókjuínchexiteyéhérá kaín tí sín t'etqan kuénte chjasintajni, á tí ch'ín rey kixin imá t'etqan ch'án, <sup>14</sup> o á tí ch'ín gobernador ichr'án Dios kixin sinchekjasóte ch'án tí sín tjasin jie, a ntá tsjikosáyehe ch'án tí sín ch'e tí nkehe jína. <sup>15</sup> Dios tjinkaon kixin jína chrók'uejorá kixin tí sín noehya la ko tí sín lontj la kohya jie ts'ekará sín tí jahará.

<sup>16</sup> Chrók'uejorá éxi chojni t'ítuenhya, a ntá tí kjuachaxin chontará jehya kixin chróchontaxínrá kjuachaxin kixin chrókjujch'erá tí jínahya. Náhi. Chrókjuákoqxínrá éxi chojni ch'ehe Dios xra. <sup>17</sup> Chrókjuíkosáyeherá kaín chojni. Chrójtuehérá tí sín kichó ni, la ko chróchontehérá Dios kjuasáya, la ko chrókjuíkosáyeherá tí ch'ín gobierno t'etqan.

### *Tóyóexin éxi tí nkehe kjuasótéxín Cristo*

<sup>18</sup> Jahará chojni ch'exón xra, chrókjuínchexiteyéhérá tí lámóará, chróchontehérá kjuasáyé sín, kjónté tí sín jína la o tí sín jínahya. <sup>19</sup> Tíha mé ijnko nkehe jína chrókjuákoqxínrá kjónté chrókjuasótiaxínrá ijnko nkehe jínahya kixin xikaha mé chrókjuínchexiteyéhérá Dios. <sup>20</sup> Á ntá tí tjejoch'erá ichrén nkehe jínahya, ntá nchekjasótiaxínrá sín la ¿nkehe tsonhen kixin chrókóninkákonhyará? Á ntá tí chrókjuasótiaxínrá ijnko nkehe jína la ntá chrókjuachará chrókóninkákonhyará, la tíha mé tóxrjínhin Dios. <sup>21</sup> Méxra xikaha k'uíyahará Dios kixin Cristo kjuasóteyákonhánrá. Tíha mé kjuákoqxín ch'án kixin mé xikaha chrókjujch'erá. <sup>22</sup> Kixin Cristo la ninkehó jie kjuasinhya ch'án la ko ninxeró kjujch'iyehya ch'án, <sup>23</sup> la ko ninkehó kjuátqehya

\* 2:6 Isías 28.16 † 2:7 Salmo 118.22 ‡ 2:8 Isaiás 8.14

ch'án tió k'uántaxínhjin sín ch'án; a ntá tió kjuínchekjasóte sín ch'án la ninkehó k'ókjanxínhya ch'án. Náhí. Jehe ch'án kjuanchia ch'án kixin Dios ts'ayakonhen tí jehe ch'án kixin Dios mé ntoá nchekitoexín ijíé chojni. <sup>24</sup> Cristo mé kuamá ch'án tí ijíéni kixin tí cuérpóe ch'án kjuák'enkáni ntacruz kixin éxi tsík'enni k'uék'ejóni kixin tí jie k'uéchóntani, a ntá jie chrók'uejóni jnkójina. Kixin Cristo kjuasóte ch'án, chrít'ó ch'án kixin jahará chrókuítgaxínrá jína. <sup>25</sup> A ntá jahará k'uék'ejorá éxi kolélo tsíkijchroe. A ntá jie k'uitjará tí nkexro ts'ayakonhen asánrá.

### 3

#### *Nkexrí chrók'uejó tí sín tsíkótēhe*

<sup>1</sup> Kjaxin jahará chojni chjin ó tsíkótahará chrókuítekákonhénrá tí xiyará, kixin kjaxin jnkójin tí sín titekakonhya itén Dios chrókuítekaon sín kixin jína tjen tí tjachjin, kjónté t'ichjánxínhya chróchrónka tjan kixin jína tjen tjan, <sup>2</sup> kixin chrók'uikon sín xikaha kixin jína tjen tí tjachjin chóna kjuasáyé tjan. <sup>3</sup> Chrókjuínchehnkexínhyará nkehe náxrjón chróchontará la ko tí nkehe náxrjón chróchóna kaxihará la ko nkehe náxrjón tsík'óna chica oro la ko tí ikará imá náxrjón. <sup>4</sup> Náhí. Chrókjuínchejínará asánrá, kixin tí nkehe náxrjón chrók'uitjáyanhya na mé tí asén chojni tójiehya la ko náxrjón. Tíha mé imá sínkí nkayakon Dios. <sup>5</sup> A ntá tí ósé xikaha k'uékjenkayáxin tí chojni chjin jína. Jehe sín mé kuinkáchónki sín Dios la ko kjuínchexiteyéhe sín xì sín. <sup>6</sup> Mé xikaha kjuich'e tjan Sara kjuínchexiteyéhe tjan tí ch'ín Abraham, mé kjaxin ntácho tjan kixin ìnché tjan tí jehe ch'án. A ntá tí jahará tí xjeen tí jehe tjan la chrókjuínchexiteyará jína la ko ninkehó kjuachrakon chróchontahyará.

<sup>7</sup> Kjaxin jahará chojni ntoará tsíkótahará chróchontehérá ichjiánrá kjuasáya kixin ó nohará kixin kánhyó tsehe tjan la ko ó nohará kixin yóirá tjáhará Dios tí kjuachón. Xikaha chrókjuích'erá ntá tió chrónixjehérá Dios la kohya nkehe chrók'uinkákonhen.

#### *Tí sín tjasótexín sín kixin jína kjuích'e sín*

<sup>8</sup> Méxra, jnkokoá chrókjuenkayáxinrá kaín rá chrókjuikonóghérá kichuárá, chrótjuèhérá kichuárá. Jnkójina chrónixjehérá kichuárá la chrókjuínchehnkexiyará asánrá. <sup>9</sup> Tí ichrén nkehe jínahya chrókjuít'ahará sín la jahará la xikahya chrókjuích'ehérá sín. Tí chrók'uántaxínhanrá sín la jahará chrók'uantaxíenhyará sín. Náhí. Íchá jína chrókjuancheherá Dios kixin chrókjuíncheyaon ch'án sín kixin Dios la k'uíyághará ch'án kixin chrók'uayéghérá kjuachaxin kuénte ch'án. <sup>10</sup> Kixin:

Tí nkexro tjinkaon tsojtjuèhe asén kixin jína chrókjuak'e kaín yaon la chrónixjahya ch'án ninkehó nkehe jínahya

la ko ninkehó kjuach'ia chrók'uaxrxjexínhya ir'va ch'án.

<sup>11</sup> Tí nkexro la chrókuítōhe tí nkehe jínahya la íchá jína chrókjuích'e tí nkehe jína,

la ko íchá jína chrókjueyá ch'án kjuaxróxin chrókjuak'e ch'án.

<sup>12</sup> Kixin Ìnchéni t'ayakonhen tí nkexro jína

la ko tinhin ch'án tí nixjehé sín ch'án,

a ntá tí sín ch'e tí jínahya la tjinkítsahya ch'án.\*

\* 3:12 3.10–12 Salmo 34.12–16

<sup>13</sup> ǂXá nkexro chrókjuít'ahará nkehe jínahya tí jahará tjejoch'erá nkehe jína?  
<sup>14</sup> Kjonté chrókjuasótexínrá tí nkehe jína tjejoch'erá kjonté la chrókócháhará chróchrakuenhyará ninkexró la ko chróchrakonhyará. <sup>15</sup> Náhi. Íchá jína chrókjuíkósáyeherá Cristo nkaya asánrá kixin Ínchárá. Chrók'uejorá listo chrókjuátēherá tí nkehe chrókjuanchankíhará kaín chojni kixin nkexrí tinkachónkirá Ínchéni, la chrókjuínchehnkehyará la kjuasáya chrókjuátēherá. <sup>16</sup> Chróchontará ijnko kjuaxrexinkaon jína kixin ntá tí sín xrich'ia sín t'ántaxínhanrá sín kjonté jína tjejorá tinkachónkirá Cristo la mé chrókósuēhe sín kixin tí nkehe ntáchro sín la ntoáhya. <sup>17</sup> Íchá jína chrókjuasótiaxínrá kixin tí jína tjejoch'erá tí xíkaha tjínkaon Dios, a ntá chrókósuáhará chrókjuasótiaxínrá tí ichrén jie chrókjuich'erá.

<sup>18</sup> Kixin Cristo kjuasóte ch'án la ko k'uénxin ch'án tí jie kuènteni, ónaá k'uén ch'án kixin para jnkochrín. Jehe ch'án la jína ch'án la kjuasóteyákonhenni ch'án kjonté jínahyani, kixin ntá jína sáchrókjuíkoni ch'án tí tjen Dios. A ntá ik'uén ch'án éxi chojni, a ntá Nchakuen ch'án la k'uénhya mé xechón inaá, <sup>19</sup> kixin tí Nchakuen ch'án sákjuíkjakohē tí nchakuen tí sín tsík'en tjejóchjina. <sup>20</sup> Tí sín a mé kuítakonhya sín tí ósé tió kjuák'e ch'ín Noé na mé Dios la kónínkakonhya ch'án kjuák'echónhen ch'án nachrohe sít'óna tí arca, na mé ijníkóá chojni kuítakaon sín mé kuaá sín tí kuíteē sín ntá. <sup>21</sup> Tí ntá a mé tóyóhē tí tikítexín chojni ijie kixin tí xíkaha tsonhenni la tsaáxinni ijie. A ntá tí tikíte chojni la jehya kixin tsotjuáxin tí cuerpo. Náhi. Tsjancheheni Dios kixin sinchetjóá ch'án tí tjenkayáxinni. A ntá tí nkehe tsaáxinni la mé tí xechón Ínchéni Jesucristo, <sup>22</sup> mé tí nkexro sátsíkji nkaya nkajní itjen ch'án itja chjina Dios. A ntá jehe ch'án la mé t'etuenhen tí sín ángel la ko tí sín t'etóan.

## 4

### *Chrókjuich'eheni Dios xra éxi tí kjuachaxin kjuanjon ch'án*

<sup>1</sup> Méxra éxi Cristo kjuasóte tí cuérpóe ch'án ntá kjaxínrá kjonté xíkaha chrókjuasóterá chrókókakuanhyará kixin tí nkexro kjuasóte tí cuérpóe la ó kuítóhe tí jie. <sup>2</sup> A ntá tí naxa chrók'uejochónrá intsi la chrók'uejorá éxi tóxrjínhin Dios. Jehya éxi k'uékóxrjínhanrá. <sup>3</sup> A ntá tí ósé nchónhya nkehe k'uékjich'erá éxi ch'e tí sín naxa chónhya Dios. K'uék'ejorá k'uékjenkayáxinrá tí nkehe jínahya la ko k'uékjásínrá jie k'uéchontará ókjé chojni chjin la ko k'uékókoanrá la k'uekjásínrá kia ntá ntiha kjuánjonxin chojni la ko k'uékinkachónkirá tí nkehe tsíkjanoya. <sup>4</sup> A ntá ijie la jahará t'itohyará tí sín a kixin tí jínahya ch'e sín. Méxra xíkaha t'ántaxínhanrá sín. <sup>5</sup> A ntá tí jehe sín tsjanjon sín kuentá tsochénka sín tí nkexro tjechónhen sinchekitqexín ijie tí sín tjejóchón la ko tí sín tsík'en. <sup>6</sup> Méxra kjonté tí sín tsík'en tsíxrákqohē sín tí itén Dios kixin tí nchakuen sín chrók'uejó éxi tjínkaon Dios kjonté naxa k'uejó sín ntihi chjasintajni la kuítqexín tí ijie sín éxi tsitqexín ijie kaín chojni.

<sup>7</sup> Ó kuichjina tsjeje chjasintajni a ntá xíkaha chrók'uejorá jnkójina la ko chrók'uejotsjehérá chrónixjehérá Dios. <sup>8</sup> Tí nkehe imá tjetóan kixin antsi chrótjuéhérá kichuárá. A ntá tí tjuéhérá kichuárá la mé tíha chrók'uitjáyánxin tí nchónhya jie chontehérá kichuárá. <sup>9</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitqeh jnkójin kichuárá ntqará chrókóninkákuénhyará nijnko tí jehe sín. <sup>10</sup> Jnkójnkorá nkehe tí xra tjáhará Dios k'uayéhérá chrókjuínkítсарá kichuárá. Xíkaha jína chrókjuáqxínrá tí kjuasáyé ch'án tjáhará ch'án kixin nchónhya xra

k'uayéherá. <sup>11</sup> Tí jnkojínrá tjinkáonrá chrónixjará ichrén nkehe la chrónixjará éxi nixja itén Dios. Ti jnkojínrá tjinkáonrá chrókjuínkĩtsará la chrókjuákoxínrá tí kjuachaxin tjáhará Dios. Kaín tí xra chrókjuich'erá chrókjuancheherá Dios kjuasáya kíxin kjuasáyé Jesucristo tinkachónkirá tí jehe ch'án. Kíxin jehe ch'án la kaín tí kjuachaxin siín la kuènte ch'án jnkochríxín. Mé xikaha chaxín. Amén.

*Íchá jína chrókjuasótexínni kíxin tí tinkáchónkini Cristo*

<sup>12</sup> Kíchóni, chrókóxakuanhyará kjónté ichrén nkehe jínahya chrókónhanrá. Ó jehí t'ichjánxin xikaha tsonhanrá. Chróntáchrohyará kíxin ókjé nkehe tjasótíaxínrá. <sup>13</sup> Náhí. Íchá jína chrókócháhará kíxin xikaha chrókjuasóterá éxi kjuasótexín Cristo, kíxin kjaxínrá tsocháhará imá tió ts'ikonrá tí kjuachaxin tsíkao Ìnchéni tí itsi ch'án. <sup>14</sup> Chrokócháhará tí t'ántaxínhanrá sín kíxin tinkachónkirá Cristo kíxin tí Nchakuen Dios chóna kjuachaxin t'ayakonhanrá. Jehe sín t'ántaxínjin sín ch'an, a ntá jahará tjikosáyehérá ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí jnkojínrá tjeotjasóterá chrókójehya kíxin ichrén nkehe chrókjuich'erá chrókjuáyará o chrókueerá o ichrén nkehe jínahya chrókjuich'erá o chrókjuatérá kjuanínkaon kuènte ókjé chojni. <sup>16</sup> Náhí. A ntá jnkojínrá chrókjuasótíaxínrá kíxin tinkachónkirá Cristo la chrókósuàhyará. Náhí. Chrókjuancheherá Dios kjuasáya kíxin xikaha kónhanrá.

<sup>17</sup> Ntá jie ó kui tí tsitoxén ijje chojni mé xrankíxixín tí sín tsík'óna xjeen Dios. A ntá tí xikaha tsitoxén ijje tí jeheni xrankíxixín, a ntá íchá tí ó tsjixixín tí sín titekakonhya tí itén Dios. <sup>18</sup> Íchá tí sín jína la ko xikaha tsonhen sín ntá tsaá sín a ntá íchá tí sín jínahya chóna jie kjá antsí tjasóte sín.\* <sup>19</sup> A ntá tí nkexro tjasóte éxi tjinkaon Dios la kjónté xikaha la naxá chrókjuich'e sín nkehe jína la ko chrókjuanjón sín asén sín chrók'uayakonhen Dios mé tí nkexro kjuich'éna sín la mé jehe ch'án xráxín jína ch'án.

## 5

*Tí k'úituenhen tí sín t'etōan kuènte nínko*

<sup>1</sup> Tjínkavan tétuanhan tí chojni t'etōan kuènte tí nínko tjejorá ntiha kíxin kjaxín janhan tétōan kuènte nínko éxi tí jehe sín, a ntá janhan mé k'uúkuān kíxin nkexrí kjuasóte Cristo, la ko kjaxín janhan mé tsochonta kjuachaxin kuènte Dios éxi tsochóna tí jehe sín tió itsi Ìnchéni chr'éxín. <sup>2</sup> Jahará chrók'uayakonhénrá tí kolélo kuènte Dios ntiha kíxin xikaha tí xra k'uayéherá. Jnkojína chrókjuínkĩtsará sín éxi tjinkaon Dios la jehya kíxin ijnko chojni chrók'uetuanhanrá chrókjuich'erá xra, la ko kjaxín jehya kíxin imá chrókóxrjínhanrá chichaon. Náhí. Kaín asánrá chrókjuich'erá xra jína. <sup>3</sup> Jehya jahará kuèntará tí jehe sín kíxin chjini chrókúetuenhénrá sín. Náhí. Jnkojína chrókjuákoéxínrá tí jehe sín. <sup>4</sup> A ntá tió tsí tí Pastor chaxín t'etōan ntá jahará ts'ayéherá ijnko corona náxrjón tsjehéhya.

<sup>5</sup> Kjaxín jahará ntasoará chrókjuínchexiteyéhérá tí sín t'etōan kuènte nínko. Kaínrá chrókjuínchexiteyéhérá kíchuará chrókjuínchehnkehyará kíxin: Dios la tsonínkakonhen tí sín nchehnke, a ntá tí sín nchehnkehya mé tsjinkĩtsa ch'án.\*

<sup>6</sup> Méxra chrókjuínchehnkehyará, chrókjuínchexiteyéhérá Dios kíxin jehe ch'án imá ts'etōan ch'án kíxin tsjixraká tí yaon mé jehe ch'án tsotjáhará

\* 4:18 Proverbios 11.31 \* 5:5 Proverbios 3.34

ch'án kjuachaxin kixin tsétoanrá. <sup>7</sup> Chróchjehérá Dios kaín tí kjuaxrexinkaon chontará kixin kjaxin jehe ch'án tóxakonhen ch'án tí jahará.

<sup>8</sup> Chrókóxakonhanrá jína chrók'uejorá. A ntá ijie ixri tí nkexro nínkakonhanrá mé tí ch'ín Tsochren éxí ijnko koxra tsjánka va xritjeyá va nkehe sine va. <sup>9</sup> Tjánjonhyará kjuachaxin kixin jehe ch'án chrókjuacha ch'án chrókjuachroerá ch'án, kixin ó nohará kixin kaín tí sín kichuára nkuixín chjasintajni xikaha tjejtjasóte sín kixin tinkáchónki sín Inchéni. <sup>10</sup> Kjánchó kánhyó sé tsjasótiará, a ntá Dios antsí tsjinkitsará ch'án kixin tsjachará ts'ejorá jína. A ntá jehe Dios a mé tjuahará ch'án la k'uíyahará ch'án kixin ts'ejokoará ch'án jnkokoá tí tjen Jesucristo chóna kjuachaxin jnkochrixin. <sup>11</sup> Jehe ch'án tsjancheheni ch'án kjuasáya kixin chóna ch'án kjuachaxín ts'etoan ch'án jnkochrixin. Amén.

*Kjuixixín nixja ch'ín Pedro*

<sup>12</sup> Ch'ín Silvano mé t'íkuan ijnko kichó ni jína mé kjuínkitsa ikjinni tí xroon kjónté kánhyó tsjé nixja, la ntaxraxinkáonrá kixin kjuíntayaonrá Dios ntá xikaha kjuakoxin ch'án kixin chaxín tjuahará ch'án. Méxra xikaha jína chrók'uejorá kixin tjuahará ch'án.

<sup>13</sup> Tí njnko tjen Babilonia mé tsíkjeyá Dios éxí tsíkjeyá ch'án tí jahará nixjahará sín la ko kjaxin nixjahará ch'ín Marcos, mé éxí xjanna t'íkuan tí jehe ch'án.

<sup>14</sup> Nixjehérá kichuára jnkojína. Kjuaxróxin chrók'uejorá tinkachónkirá Jesucristo. Amén.



## Xroon yóxin tsíkjin ch'ín Pedro

### *Ch'ín Pedro chr'énhen ch'án tí xroon tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Janhan Simón Pedro, na mé t'ahá xrá Jesucristo. Ikjian tí xroon ts'ayéherá jahará ó tinkachónkirá Ìnchéni éxí tinkáchónkini jeheni kixin Dios la ko Jesucristo tí nkexro sincheakaáni na mé jina ch'án. <sup>2</sup> Sintayaonrá Dios la ko antsí ts'ayéherá kjuaxróxin kixin ó nohará nkexrí tjen Dios la ko Ìnchéni Jesús.

### *Jina chrók'uejó tí sín tinkáchónki Jesús*

<sup>3</sup> Dios kjuanjon kjuachaxin tsochóntani kaín nkehe t'ichjánxinhinni kixin chrók'uejóni jina chrórxaxinkaonni tí jehe ch'án. Kixin ó noheni nkexrí tjen tí nkexro k'uíyeheni kixin tí kjuachaxin jié chóna ch'án la ko tí xrá imá jié kjuích'e ch'án. <sup>4</sup> Mé xíkaha kjuanjon ch'án kaín xín tí nkehe a, táha la mé imá jié la ko imá tjete sínkí. Mé xíkaha kjuakoxin ch'án kixin chrók'uyéherá kjuachaxin chrók'uejorá éxí tjinkaon ch'án la ko chrókuítoghérá tí nkehe jínahya kixin chrók'uitjáyaxínhyará tí nkehe k'uékjenkayáxinrá síin chjas-intajni. <sup>5</sup> A ntá jahará tinkachónkirá Ìnchéni la kjaxin chrókuéyará kixin chrók'uejorá jnkójina; a ntá tí jina tjejorá ntá chrókjuachará antsí chrókónohará; <sup>6</sup> a ntá tí kónohará ntá chrókjuachará chrókjuenkayáxinrá jina; a ntá tí tjenkayáxinrá jina ntá chrókjuachará chrókóninkákonhyará tjoka; a ntá tí tóninkákonhyará ntá chrókjuachará chaxín xráxinkáonrá Dios; <sup>7</sup> a ntá tí chaxín xráxinkáonrá Dios ntá chrókjuachará chrótjuèhérá kichuára; a ntá tí tjuèhérá kichuára ntá chrókjuachará chrótjuèhérá kaín chojni.

<sup>8</sup> A ntá xíkaha tjejoch'erá tinkák'ánkí tí kjuaxrexinkaon kuéntará, ntá jehya kixin chónkó kuinkachónkirá Ìnchéni Jesucristo. <sup>9</sup> A ntá tí nkexro ch'ehya xíkaha la mé éxí ijnko chojni t'ikonhya o ijnko chojni t'ikonhya jina, kixin ó k'uitjáyenhen kixin Ìnchéni ó kjuixin kjuínchetjótá tí jié k'uéchóna ósé. <sup>10</sup> Méxrá xíkaha kichó ni jnkójina chrók'uejorá kixin ntá tsonohará jina kixin Dios tsíkjeýará tí jahará la ko tsík'íyáhará ch'án kixin xíkaha jina chrókjuenkayáxinrá, a ntá xitjahya chrókjuichroerá. <sup>11</sup> A ntá xíkaha chrókuítekáonrá ntá tsojtáhará Dios kjuachaxin ts'ixenhenrá tí tjen Ìnchéni Jesucristo t'etqan ch'án jnkochrín. Jehe ch'án mé tí nkexro kjuíncheakaáni.

<sup>12</sup> Méxrá titoahya ntáxráxinkáonrá kaín tí nkehe i, kjónté ó nohará tí nkehe ntoá kjuákoahará. <sup>13</sup> Ntáxrjan kixin jina tí naxa tjen chrókuíntaxráxinkáonrá kaín tí nkehe a <sup>14</sup> kixin Ìnchéni Jesucristo kjuínchenóna kixin í séhya its'én janhan. <sup>15</sup> Na mé kaín tíha tjet'a kixin tió its'én, ntá jahará tsoxráxinkáonrá jnkochrín kaín tí nkehe kjuít'a.

### *Tí sín k'uikon tí kjuachaxin kuènte Cristo*

<sup>16</sup> Tí nkehe kjuákoaharáni kuènte tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesucristo la ko nkexrí itsí ch'án na mé jehya ijnko cuento kjuích'éna chojni chrókjuich'iyáxin. Náhi. Ikonni k'uikonxíncon Ìnchéni la ko tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>17</sup> K'uikonni tíha tió It'eni Dios kjuikosáyehé ch'án tí Xjeen ch'án, la ntá kuínhinni nixja Dios tjen nkaya nkajni ntáchro ch'án kixin: “Tíhi mé xjanna tjuahá ch'án. Imá chána kixin nchexiteýá ch'án éxí tjínkavan janhan,”

ichro Dios. <sup>18</sup> Mé kuínhinni itén Dios kuixin nkaya nkajni kixin xikaha ntáchro tió k'uejókoni Ìnchéni chrítaón tí jna tjóá.

<sup>19</sup> Mé xikaha k'uechrónka tí sín tsíkjin itén Dios ósé ntá noexínni kixin chaxín tsoxiteyá. A ntá jahará chrók'uejorá chrókuinhínra jina nkehe k'uentáchro sín kixin tí tan mé éxi ijnko xrohi t'inkaséyanxín tí sitié tsjixrakájia tí yaon ts'inkaséyan itsi tí konotsé t'inkaséyanxín tí nchítjen mé xikaha ts'inkaséyanxín nkaya asánra. <sup>20</sup> A ntá tjeoan chrókónohará tíhi: kixin ninkehó xroon itén Dios tsík'óna jehó chojni chrókjuacha chrókienxín. <sup>21</sup> Náhi. Tí sín k'uechrónka itén Dios la nixjahya sín tí nkehe jehó sín chrókjuenkayáxin sín. Náhi. Tsíkjinchetjóá Dios tí jehe sín, a ntá Nchakuen Dios kjuínkítsa k'uénixja sín itén Dios.

## 2

### *Tí sín tjako kjuach'ia (Judas 4-13)*

<sup>1</sup> Kjaxin k'uek'ixin tí sín ntoáhya k'uechrónka itén Dios tí chjasin Israel, mé kjaxin xikaha tí jie ts'ixin maestro sit'ayahará. Jehé sín tsochr'ákjenhen sín iso nkehe ntoáhya ts'itjáyaxín tí nkehe chaxín tsaáxinni la xikaha sinchemá sín tí Ìnchéni chrókuaáxinni. Tíha mé tsjixin tsjasótéxin tí jehe sín. <sup>2</sup> Nchónhya chojni tsochréhe sín tí nkehe jínahya ch'e sín. A ntá tí xikaha ch'e sín la ts'ántaxiexín chojni tí ntja ntoá kuènté Ìnchéni. <sup>3</sup> Tsoxrjínhin sín tsochónta sín nchónhya chichaon, ntá tsjanchiáxínra sín chichaon tí nkehe ntoáhya tsjakohará sín. A ntá tí nkehe ts'itjáyaxín sín tjechónhen la kohya nkerí tsaáxin tí jehe sín kixin ósé tjechónhen xikaha tsonhen sín.

<sup>4</sup> Dios la kjónté tí sín ángel kjuasin jie la kujkonóehya ch'án sín la k'uetóan ch'án kixin sátsji sín tsjasóte sín sátsjik'ikjehé sín tí sitié na tjejóchjina sín tsjixrakájia tí tsitóexín ijje sín. <sup>5</sup> La ko kjaxin kujkonóehya Dios tí sín k'uejó chjasintajni ósé ntá ichr'án ch'án ntá kuítejé tí sín jínahya, a ntá Dios kjuíncheakaá jehó tí ch'ín Noé, na mé tí nkexo kjuako tí tan jina la ko kjuíncheakaá ch'án tí yato sín ó.\* <sup>6</sup> Kjaxin Dios kjuínchek'itjáyán tí chjasin Sodoma la ko tí chjasin Gomorra iche hasta k'óna nteso, kixin chrókónohe chojni jínahya ts'ejó chr'éxin kixin xikaha tsonhen sín.† <sup>7</sup> Kjánchó Dios kjuíncheakaá ch'án tí ch'ín Lot kixin ijnko chojni jina tí jehe ch'án la ko imá kóxakonhen ch'án tí k'uikon ch'án tí jie kjuasin tí sín jínahya. <sup>8</sup> Tí ch'ín Lot mé jina asén ch'án mé k'uekjak'e ch'án tí síin tí sín jínahya ntá kaín yaon kóxakonhen asén ch'án k'uikon ch'án la ko kuínhin ch'án tí nkehe jínahya k'uekjich'e sín.‡ <sup>9</sup> A ntá Ìnchéni na sincheakaá ch'án tí sín kaín asén kuítekaon tí jehe ch'án kjónté nchónhya kónhen sín. A ntá tí sín jínahya la sinchekjasóte ch'án tí yaon tsitóexín ijje chojni.

<sup>10</sup> Dios antsí sinchekjasóte ch'án tí sín nchexitéyéhé tí nkehe jínahya ntáchro asén sín a ntá nchexitéyèhya sín tí nkehe t'etóan Ìnchéni. Titekakonhya sín la ko chrakonhya sín chrók'uántaxínhin sín tí sín ángel chóna kjuachaxin. <sup>11</sup> A ntá tí sín ángel imá tsehé sín la ko imá chóna sín kjuachaxin la kjónté tjinkakonhya ts'ántaxínhin tí sín a nkayakon Ìnchéni.

<sup>12</sup> A ntá tí chojni a la éxi yóhe iko tjenkayáxinhya ninkehó la nchexitéyéhé tí nkehe ntáchro asén, la kokjiji kixin ts'óyán kichó ó. T'ántaxínhin sín tí nkehe tienxínhya sín, mé xikaha its'en sín éxi its'en tí ko a. <sup>13</sup> Tíha mé tsjasótéxin

\* 2:5 Génesis 6.1-7.24; 8.18 † 2:6 Génesis 19.24 ‡ 2:8 2.7-8 Génesis 19.1-16, 29

sín kixin jehe sín kjuínchekjasóte í so chojni. Xrácín tóxrjínhin sín ich'e sín tí nkehe ntáchro asén sín. Ijnko kjuatósuehë kixin tjejóntaxín sín ntekoará sín tí kia chontará la kjónté tí xíkaha la naḡa tjasin sín jie.

<sup>14</sup> Kohya nijnko chojni chjin chrokJuasinkohya sín jie. Tóxrjéhya sín tjasin sín jie tsjasótéxin sín. <sup>15</sup> Kuitóhe sín tí ntja ntoá ntá chréhe sín ntja kuènte ch'ín Balaam xjeen ch'ín Beor, kixin kóxrjínhin ch'án chrókJuacha ch'án nchónhya chichaon tí nkehe jínahya chrókJuich'e ch'án. <sup>16</sup> A ntá t'ichjánxin tsjasóte ch'án kixin tí jie kjuasin ch'án. A ntá ijnko kolócho chjin xitjahya nixja la xrínahya nixja itén chojni la kjuentuéhe tí ch'ín Balaam kixin tí jie chóna ch'án ntá kuitóhe ch'án tí nkehe jínahya chrókJuich'e ch'án.<sup>S</sup>

<sup>17</sup> Tí chojni tjako mé éxi yóhe tóye tjiáhya ntá la ko éxi tjuj tjakáko xrínto ó; ó kjuixin k'uituenhen sín sátsji sín tí imá sitié tsjasóte sín jnkochrícín. <sup>18</sup> Kaín nkehe jínahya nixja sín, a ntá tí jie tjasin sín tóxrjínhin sín chojni chjin ókjé ntá tjachroexín sín tí sín na ntá tjinkaon chrókJuiche sín tí jie. <sup>19</sup> Chrónka sín kixin kaín nkehe jínahya la jína, kixin jehe sín nchexiteyéhe sín tí nkehe jínahya ntoáhya; kixin jnkojnko chojni mé nchexiteyéhe tí nkehe kjuacha k'uetuenhen sín. <sup>20</sup> A ntá tí nkexro ó chóxin Ìnchéni Jesucristo tsaáxinni mé kuitóhe sín tí nkehe chrók'uitjáyanxín sín kuènte chjasintajni. A ntá chr'éxin tí chrókuakja sín ntja jínahya inaá tí chrókJuacha tí jínahya chrókJuachroe sín, a ntá antsí má jínahya chrókónhen tí jehe sín. <sup>21</sup> Íchá jína chrókónoehya sín tí ntja jína. A ntá jehya jína tí ó nohe sín ntá tsítóhe sín tí nkehe k'uetóan Dios kuínhin sín. <sup>22</sup> A ntá tí jehe sín kjuínchexiteyá sín éxi ntáchro tí proverbio kixin: “Tí konjā t'ókjan ntá xíkjan xíkjne inaá,\* la ko tí cochíno na ntá tsik'ónti tjóá ntá xíkjan kjíankí tí nchet'ó kjítā.”

### 3

#### *Tió tsi Ìnchéni*

<sup>1</sup> Kíchóni tjuahará tíhi la xroon yóxin ikjian ts'ayéherá. Yóí tí xroon a ntáxráxinkáonrá kixin jína chrókJuenkayáxinrá. <sup>2</sup> Chróxráxinkáonrá tí nkehe tsíchronka tí sín k'uechrónka itén Dios ósé la ko tí nkehe k'uetóan Ìnchéni, mé tí nkexro tsaáxinni, kjuakohará tí sín kjueya ch'án.

<sup>3</sup> Tjetoan chrókónohará tíhi kixin tí yaon tsjixixín la itsi chojni tsjanoá tí tan jína kuènte Ìnchéni, la sinchexiteyéhe sín kaín nkehe jínahya ntáchro asén sín. <sup>4</sup> Tsjančankí sín nkehe kónhen tí nkehe tsíntáchro Cristo kixin tsokjan ch'án, kixin desde ik'uén tí sín tsik'axrjenixinni k'uejó ósé la xíkaho naḡa sítóhen éxi tió k'óna chjasintajni. <sup>5</sup> Tí sín a titekakonhya sín kixin ósé k'uenixja Dios ntá k'óna nkajní la ko chjasintajni na mé kjuin tí ntá ntá kuitóhe nonte xamá. <sup>6</sup> A ntá tí ntá k'uitjáyanxín chjasintajni inaá. <sup>7</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni naḡa tjejó jie tjejóchónhen tsoche kixin xíkaha k'uetóan Dios kixin xrohí tsochexín tí yaon tsjixixín tsitóexín ijje chojni la ko kaín tí sín jínahya tsjasóte sín.

<sup>8</sup> A ntá kichó ni, chrók'uitjáyanhyará kixin Ìnchéni tí ijnko yaon t'ikon ch'án éxi mil nánó la ko mil nánó t'ikon ch'án éxi ijnko yaon ó.\* <sup>9</sup> Ntá Ìnchéni í séhya sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsíntáchro ch'án la jehya éxi tjenkayáxin í so chojni kixin ó má sé tjejóchónhen sín. Náhi. Jehí tjechónhen ch'án kixin

ninkexró chrók'uitjáyanhya kixin tjinkaon ch'án kixin kaín chojni chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios.

<sup>10</sup> A ntá tí yaon tsokjan Ìnchéni mé tsí éxí xíchge itsi tí tie. A ntá tí nkajní ts'itjáyan, la mé nchónhya kjuachrakon ts'ixikónhen ts'ixikóvékjan. A ntá kaín nkehe sínkáni nkajní na mé ts'itjáyan tsoche, la ko tí chjasintajni tsoche la ko kaín nkehe síin.

<sup>11</sup> A ntá tí xikaha kaín nkehe ts'itjáyan, a ntá jahará la jína chrók'uejorá chróxráxinkáonrá Dios. <sup>12</sup> Chrók'uejochonhénrá tí yaon itsi Dios chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xra kixin ntá tjoka chrókui Ìnchéni. A ntá tí yaon tsjixixín mé ts'itjáyan nkajní tsoche, la ko kaín nkehe tsoxíka ts'itjáyan kixin imá tsosóa. <sup>13</sup> A ntá jeheni tjejóchónhenni nkajní nixin la ko chjasintajni nixin éxí tsíntácho Dios kixin tsjanjon ch'án. A ntá ntiha la mé imá náxrjón la ko kjuaxróxin ts'ixin tí chojni jína.

<sup>14</sup> Méxra xikaha kichó ni, nachrohe tjejochonhénrá kixin itsi tí yaon tsonhen xikaha la kaín asánrá chrókjuéyará jnkójina chrók'uejorá kixin ts'ikon Dios kixin kjuaxróxin tjejorá chontahará jie. <sup>15</sup> Chrókónohará kixin naxa tjechónhen Ìnchéni, tjokahya itsi ch'án kixin í so chojni naxa chrókuitekaon sín ch'án. Kjaxin xikaha tsíkjin tí kichó ni Pablo tí xroon chr'ánhanrá ch'án éxí tí kjuachaxiéni Dios tsík'áyéhe ch'án chrónka xikaha. <sup>16</sup> Jnkójnko tí xroon tsíkjin ch'án nixja xikaha la imá xra chrókiénxín chojni. A ntá tí sín noehya la ko tí sín kánhyó tinkáchónki Ìnchéni ntá tienxínhya sín la ntá ntoáhya tjako sín nkexrí t'axrxéxín tí nixja tí xroon tsíkjin ch'án la ko kjaxin ntoáhya tjako sín í so nkehe nixja xroon itén Dios. Ntá xikaha jehó sín tjejá sín nkehe ts'itjáyanxín sín.

<sup>17</sup> Méxra kichó ni, ó nohará tí nkehe senó, ntá chrókóxakonhanrá kixin chrókjuachruèhyará tí kjuach'ia xriko tí sín jínahya ntá chrókuítoghérá tí nkehe jína ntoá tinkáchónkirá. <sup>18</sup> Ichá jína antsí má chróchoxínrá Ìnchéni Jesucristo, mé tí nkexro sinchekaáni la ko antsí chrók'uánkí tí kjuachaxiéni ch'án chróchontará. Méxra tsjikosáyeheni ch'án ijie la ko jnkochrxín. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín tsíkjin ch'ín Juan

### *Tí tan tjanjon kjuachón*

<sup>1</sup> Ikjinni tí xroon i ts'ayéherá kixin tsonohará kuente tí nkexro xráxín kjuák'e tí naxa t'ónahya chjasintajni, mé tí nkexro kuínhinni nixja la ko tí nkexro k'uikoxín konni. Kíxin tí nkexro mé k'uikonni la ko tí nkexro kuákoxín tjani, mé tí nkexro nixja tí tan tsjanjon kjuachón. <sup>2</sup> Kjuákoxín ch'án nkexri kjuák'e ch'án, a ntá kaín tí jeheni k'uikonni ch'án, mé xíkaha chrónkaxínni nkexri kjuák'e ch'án; a ntá tjakuexínni tí jahará nkexri tjen tí kjuachón jnkochrín, la mé jehe ch'án k'uékjak'eko ch'án It'é ch'án Dios, a ntá ikui ch'án ntihi chjasintajni. <sup>3</sup> Chrónkaxínni tí nkehe k'uikonni la ko tí nkehe kuínhinni, kixin kjaxinrá jnkokoá chrókuinkachónkirá éxí tinkáchónkini tí jeheni, éxí tí jeheni jnkokoá tinkáchónkini It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án Jesucristo. <sup>4</sup> Mé xíkaha ikjinni tí nkehe i, kixin chrókuintaxín chrókócháhará la ko chrókóchéñi.

### *Dios mé tí xrohi*

<sup>5</sup> Tí tan i mé Inchéni Jesucristo kjuakohe tí jeheni, a ntá jie tjakoaharáni tí jahará, kixin Dios mé tí xrohi, a ntá kohya ninkehó sítié tí tjen tí jehe ch'án. <sup>6</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin tinkáchónkini tí jehe ch'án, a ntá naxa ixrini tí ntja sítié, na mé xíkaha ch'iani kixin ch'ehyani tí nkehe ntáchroni. <sup>7</sup> A ntá tí xritjéjóni tí t'inkaséyan kixin tí Dios mé jehe ch'án tí t'inkaséyan, na mé xíkaha jnkokoá tinkáchónkini ch'án, a ntá tí ijñié Xjeen ch'án Jesucristo mé ts'íjmáxin kaín jie chóntani.

<sup>8</sup> Tí chróntáchroni kixin ninkehó jie chóntahyani, mé xíkaha la jehóni ch'iyeheni asénni, a ntá tí nkehe chaxín la chóntahyani. <sup>9</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin chóntani jie, a ntá tsonoheni chaxín kixin itjen ijnko Dios la jina ch'án la ts'itjáyenhen ch'án kaín jie chóntani la ko sinchetjóáni ch'án kixin kaín tí nkehe jínahya kjuích'eni. <sup>10</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin kjuasinhyani ninkehó jie, la éxí chróntáchroni kixin Dios la ch'ia ch'án, a ntá tí xíkaha tsixroni la chaxínhya tsík'áyéñi tí tan kuente ch'án.

## 2

### *Cristo mé tsonixjayákonhenni ch'án*

<sup>1</sup> Kíchóni, éxí xjanna t'íkuan tí jahará, a ntá tjékjian tí xroon ts'ayéherá tochrónka kixin chrókuásinhyará jie. A ntá tí jnkojínrá chrókuásinrá jie la chóntani ijnko nkexro tsonixjayákonhenni nkayakon It'éni Dios, tíha mé Jesucristo, la jehe ch'án mé ijnko nkexro jina. <sup>2</sup> Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jie chóntani; a ntá jehya ijñéni ó. Náhí. Ijñé kaín chojni síin chjasintajni.

<sup>3</sup> Tí tsitekaonni tí nkehe k'ueñoan Dios ntá tsonoexínni chaxín kixin chóxinni ch'án. <sup>4</sup> A ntá jnkojín nkexro ntáchro kixin chóxin Dios, a ntá titekakonhya tí nkehe tsík'etñoan Dios, la mé ch'ia la noehya tí nkehe chaxín. <sup>5</sup> A ntá tí nkexro titekaon tí nkehe tsík'etñoan Dios la chaxín tjuèhe Dios; mé xíkaha noheni kixin chaxín jnkokoá tjejókoni ch'án. <sup>6</sup> Tí nkexro ntáchro kixin chaxín tinkáchónki Dios chrókuak'e éxí kjuák'e Jesucristo.

### *Tí mandamiento nixin*

<sup>7</sup> Kíchóni, méxra tí nkehe tjékjian jehya ijnko nkehe nixin tsík'etōan Dios. Náhi. Tíha mé tí nkehe k'uayéherá tí xrankíxixín, mé tí mandamiento ósé tjen, mé tí nkehe ó tsíkinhínrá. <sup>8</sup> Kjánchó tí nkehe ikjian mé yóhē ijnko nkehe nixin, éxi kjuakoxin Cristo mé xíkaha tjakoxinni, kixin tí sítié la tinkák'itjáyán kixin ijie la ó t'inkaséyanxín tí xrohi chaxín.

<sup>9</sup> A ntá tí nkexro tsonáchro kixin ixri tí t'inkaséyan, a ntá naḡa nínkakonhen kichó, na mé tí xíkaha naḡa itjen tí sítié a. <sup>10</sup> A ntá tí nkexro tjuèhe kichó mé tjen tí t'inkaséyan, a ntá xíkaha jína tjen, chóntahya jie la chrókjuachruèhya ch'án ninkexró kixin chrókjuasin sín jie inaá. <sup>11</sup> A ntá tí nkexro nínkakonhen kichó mé tjejó sín la ko ixri sín tí sítié a la ko noehya sín nketí nó sátsji sín kixin tí sítié la kjuích'éna ntakótán sín.

<sup>12</sup> Éxi xjanna t'íkuan tí jahará, la méxra tjékjian tí xroon ts'ayéherá kixin tsonohará kixin kjuachaxin ihnié Dios kjuínchetjuáxinrá tí ijjárá kixin k'uenyákonhenni Ínchéni Jesucristo. <sup>13</sup> Jahará it'é xjan, ikjian tí xroon ts'ayéherá jahará kixin choxínrá tí nkexro tjen tí xrankíxixín. A ntá jahará ntasoírá kjaxin ikjian tí xroon ts'ayéherá jahará kixin kjuachará kixin kjuachahya tí Jínahya chrók'uetuānhanrá.

Ikjian tí xroon ts'ayéherá jahará chánjanrá, kixin choxínrá It'éni. <sup>14</sup> A ntá jahará it'é xjan ikjian tí xroon ts'ayéherá kixin ó choxínrá tí nkexro itjen tí xrankíxixín tí naḡa t'ónahya chjasintajni. Ikjian tí xroon ts'ayéherá jahará ntasoírá, kixin naḡa fuérterá, la ko k'uayéherá tí itén Dios, la ko kjuachará kixin kjuachahya Tsochren chrók'uetuānhanrá.

<sup>15</sup> Chrótjuèhyará tí chjasintajni la ko ni tí nkehe síin chjasintajni. A ntá tí chojni tjuèhe tí chjasintajni, na mé chaxínhya tjuèhe sín It'éni Dios. <sup>16</sup> Kixin ninkehó tí nkehe chrókjuanjon chjasintajni chrókuixín tí tjen It'éni Dios. Tí nkehe tjinkaon tsjanjon chjasintajni na mé tíhi, mé tí nkehe jínahya chrókjuich'eni, la ko tí chrókjuak'e asénni tí nkehe ts'íkonní, la ko tí kjuahnke xrikoni kixin itsjé nkehe chróchóntani. <sup>17</sup> A ntá tí chjasintajni sítinkákjeje la ko tí nkehe jínahya tjenkaḡáxin chojni; a ntá tí nkexro nchexitayá tí nkehe tóxrjínhin Dios mé ts'ejó sín jnkochrínín.

### *Tí nkehe chaxín la ko tí nkehe kjuach'ia*

<sup>18</sup> Éxi xjanna t'íkuan tí jahará, la chrókonohará kixin ó kuichjina tí yaon tsjixixín. Jahará ó kuínhínrá kixin ó tsi tí nkexro nínkakonhen Cristo. A ntá ijie tinkákónoxín nchónhya tí sín a, mé noexínni kixin ó kuichjina tí yaon tsjixixín. <sup>19</sup> Jehé sín tsík'axrjekjanxín sín tí tjejóni; kjánchó chaxínhya kuinkáchónki sín éxi tinkáchónkini. Náhi. Tí chaxín chrókuinkáchónki sín éxi tinkáchónkini la chrók'uaxrjekjanxínhya sín tí tjejóni, naḡa chrók'uejókoni sín jnkokoá. A ntá xíkaha kónhen k'uaxrjekjan sín kixin tsonoxín kixin kuinkáchónkihya sín éxi tinkáchónkini.

<sup>20</sup> A ntá jahará la Cristo tsíkjanjon Nchakuen ch'án tsík'ayéherá kaín rá, ntá jie tiénxinrá intsí kuènte ch'án. <sup>21</sup> Ikjian tí xroon ts'ayéherá kixin ó nohará tí nkehe chaxín, jehya kixin chrókonohayará; jahará la ó nohará kixin nijnko kjuach'ia tixínhya tí nkehe chaxín.

<sup>22</sup> Xá nkexro tí ch'ia? Mé tí nkexro ntáchro kixin Jesús la jehya tí Cristo. Tí nkexro a mé nínkakonhen Cristo, mé titekakonhya It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya tí Xjeen Dios la kjaxin chóntahya sín tí It'é ch'án, a ntá tí nkexro chrónka kixin chóxin tí Xjeen Dios mé kjaxin chóxin sín tí It'é ch'án.

<sup>24</sup> Méxra t' nkehe tsíkinhínrá tí xrankíxixín la chróxráxinkáonrá jnkochrín. A ntá xíkaha tí chróxráxinkáonrá jnkochrín tí nkehe tsíkinhínrá tí xrankíxixín, la kjaxín xíkaha jnkokoá chrókuinkachónkirá tí Xjeen Dios la ko tí It'é ch'án. <sup>25</sup> Kíxín Jesucristo tsíntáchro ch'án kíxín tsjanjon ch'án tí kjuachón jnkochrín.

<sup>26</sup> Méxra xíkaha tjékjan tí xroon í ts'ayéherá kíxín chrókónohará kuènte tí sín tjinkaon chrókjuit'ayahará. <sup>27</sup> Kjánchó jahará la ó chontará Nchakuen Dios tsítjehará Jesucristo, a ntá xíkaha la í t'ichjánxínnya kíxín ókjé nkexro chrókuakohará, kíxín tí Nchakuen Dios mé tjakohará kaín xín nkehe, mé tjako tí nkehe jína la jehya kjuach'ia tíha. A ntá chaxín chrókuinkachónkirá Cristo éxí kjuako tí Nchakuen ch'án.

<sup>28</sup> A ntá jie éxí xjanna t'íkuan tí jahará, chrókuítóéhyará chrókuinkachónkirá Cristo, kíxín tíó tsi ch'án la antsí chróchoxínrá ch'án la ko chrókósuàhyará chrókóchjinará tíó tsi ch'án, <sup>29</sup> kíxín ó nohará kíxín Jesucristo la jína ch'án. A ntá chrókónohará kíxín kaín nkexro jína la xjeen Dios tíha.

### 3

#### *Tí sín xjeen Dios*

<sup>1</sup> Chrókónohará kíxín It'éni Dios, imá tjuèhe tí jeheni kíxín nchek'in ch'án xjeen ch'án tí jeheni, la mé chaxín jeheni tíha. Mé xíkaha tí sín chjasintajni chónhya sín tí jeheni kíxín jehe sín la xráxín chónhya sín Dios. <sup>2</sup> Mé xíkaha kíchó ní, ó tsík'ónani xjeen Dios, a ntá naxá tjakoxínnya ch'án nkehe tsonhenni tí tsjixixín. Kjánchó ó noheni kíxín tíó itsi Ìnchéni Jesucristo la ts'ónani éxí tí jehe ch'án, kíxín ts'íkonní kíxín nkexr'í tjen tí jehe ch'án. <sup>3</sup> A ntá kaín nkexro tjejóchónhen tí tsi ch'án la chrókuítóhe sín ijíé sín kíxín tsotjóa sín kíxín jehe ch'án la tjóá ch'án.

<sup>4</sup> Kíxín kaín tí nkexro tjasin jie mé jínahya ch'e sín, kíxín tíó tjasin chojni jie la mé xíkaha kuítekakonhya sín tí ley a. <sup>5</sup> Jahará ó nohará kíxín Jesucristo kui chjasintajni kíxín tsjatsen ch'án tí ijíéni, a ntá jehe ch'án la ninkehó jie chóntahya ch'án. <sup>6</sup> Mé xíkaha kaín tí sín chaxín tinkáchónki tí jehe ch'án la mé tjasinnya sín jie; a ntá kaín tí sín tinkákjasin jie la tsík'íkonhya sín ch'án la ko xráxín chónhya sín ch'án. <sup>7</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará; méxra chrókuítóéhyará kíxín ninkexró chrókjuit'ayahará; a ntá tí nkexro ch'e nkehe jína la jína ch'án, kíxín Ìnchéni la jína ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro xritjasin jie la mé kuènte tí Jínahya; kíxín tí Jínahya mé kjuankíxín kjuasin jie desde tí xrankíxixín k'óna chjasintajni. Méxra tí Xjeen Dios mé kui chjasintajni kíxín sinchek'itjáyan ch'án kaín tí xra kjuich'e tí Jínahya.

<sup>9</sup> Nijnko tí chojni tsík'axrjeníxín Dios naxá chrónkákjasin jie, kíxín ó chóna tí kjuachón kjuanjon Dios; la í xitjahya naxá chrókuasin jie kíxín ó tsík'óna xjeen Dios. <sup>10</sup> Mé xíkaha tónoxín kíxín nkexro tí xjeen Dios la ko nkexro tí xjeen tí Jínahya, kíxín tí nkexro ch'ehya tí jína la ko tjuèhya kíchó mé jehya xjeen Dios tíha.

#### *Chrótjuèheni kíchó ní*

<sup>11</sup> Méxra tí tan tsíkinhínrá tí xrankíxixín mé tíhi, kíxín chrótjuèheni kíchó ní. <sup>12</sup> Chrókuich'ehyani éxí kjuich'e ch'ín Caín, kíxín jehe ch'án mé kuènte tí Jínahya, kíxín k'óyán ch'án tí kíchó ch'án. ¿Nkekuènte kíxín k'óyán ch'án? Kíxín tí ch'ín Caín la tí nkehe jínahya kjuich'e ch'án, a ntá tí kíchó ch'án la kjuich'e ch'án tí nkehe jína.



<sup>13</sup> Kíchóni, chróchrakonhyará tí nínkakonhanrá tí sín siín chjasintajni. <sup>14</sup> A ntá noheni kixin k'uat sínkani tí kjuach'én, a ntá kjuachón, mé noexínni tíhi kixin tjuèheni kichó ni. Tí nkexro tjuèhya kichó la éxi tsík'en sín xíkaha xritjejó sín. <sup>15</sup> Kaín tí nkexro imá nínkakonhen kichó na mé chojni tjàya tíha, la ko ó nohará kixin ijnko chojni tjàya la xitjahya tsochóna kjuachón jnkochrín. <sup>16</sup> Ó noheni kixin nkexro tí tjuèheni, kixin Ìnchéni Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án; kjaxin jeheni kjónté chrók'uenyákonhenni tí sín kichó ni. <sup>17</sup> A ntá tí tjen ijnko nkexro rico t'íkon kixin ijnko tí kichó ch'án t'ichjánhinhin nkehe, a ntá tí tsjinkítsahya tí kichó, ¿a ntá nkexrí chrórtjuèhe ch'án Dios kaín asén ch'án? <sup>18</sup> Éxi xjanna t'íkuan tí jahará, méxra chrórtjuèxinhyani tí kichó ni tí tan náxrjón chrónixjani ó. Náhí. Chrókuakoxinni tí nkehe jína chrókujuich'eni.

### *Jína tsochjineheni tí tjen Dios*

<sup>19</sup> Tíha mé noexínni kixin chaxín ntoá tjejóni, a ntá chrókónoheni kixin chaxín tjejóni éxi tjínkaon Dios. <sup>20</sup> A ntá tí tjoni asénni kixin chónani ichrén jie, a ntá Dios la imá nohe ch'án la nohe ch'án kaín nkehe tónhen asénni. <sup>21</sup> Mé xíkaha kichó ni, tí tjohya asénni kixin naxa ichrén nkehe jínahya tjenkayáxinni, a ntá antsí jína tsochjineheni tí tjen Dios, <sup>22</sup> a ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án kaín nkehe tsjancheheni ch'án, kixin nchexiteyèni tí nkehe k'ueṭoan ch'án la ko ch'eni tí nkehe tóxrjínhin ch'án. <sup>23</sup> Tí nkehe tsík'etṭoan ch'án la mé tíhi kixin chrókuitekaonni tí Xjeen ch'án Jesucristo, la ko chrórtjuèheni kichó ni éxi k'ueṭoan ch'án. <sup>24</sup> Tí nkexro nchexiteyèhe tí nkehe k'ueṭoan ch'án mé tjejóko tí jehe ch'án, la ko jehe ch'án tjen tí tjejó sín. Tíhi mé noexínni kixin jehe ch'án tjejókoni ch'án kixin tí Nchakuen ch'án tsíkjanjon ch'án.

## 4

### *Tí Nchakuen Dios la ko tí nchakuen tí nkexro nínkakonhen Cristo*

<sup>1</sup> Kíchóni, chrókuitekákonhyará kaín tí sín ntáchro sín kixin Nchakuen Dios mé níxjaxin tí jehe sín. Náhí. Chrótsjehérá tí nkehe ch'e sín kixin chrókónohará kixin á chaxín chóna sín Nchakuen Dios o náhi, kixin tí chjasintajni la ixri nchónhya chojni ch'ia, ntáchro sín kixin níxja sín tí itén Dios. <sup>2</sup> A ntá xíkaha mé chrókónoaxínra kixin á chaxín chóna sín Nchakuen Dios kixin kaín tí sín chaxín titekaon sín kixin Jesucristo ikui éxi chojni mé chóna sín Nchakuen Dios. <sup>3</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya kixin xíkaha tsíki Jesús, na chónahya sín Nchakuen Dios. Náhí. Chóna sín tí nchakuen tí nkexro nínkakonhen Cristo. Jahará ó kuínhínra kixin itsi tí nchakuen a, a ntá jie ó tsíki chjasintajni.

<sup>4</sup> T'íkuan tí jahará éxi xjanna, kixin jahará la ó titekáonra Dios, a ntá kjuachará kixin kjuachahya tí sín ch'ia chrók'ueṭoan, kixin tí nkexro tjejókoará la imá t'etṭoan, a ntá tí nkexro t'etṭoan chjasintajni la kánhyó t'etṭoan.

<sup>5</sup> Kixin jehe sín la kuènte chjasintajni ó, méxra níxja sín tí nkehe kuènte chjasintajni ó. A ntá tí chojni kuènte chjasintajni ó mé tjejótinhin sín. <sup>6</sup> A ntá jeheni mé xjeen Dios. A ntá tí sín chóxin Dios mé tjejótinhin sín tí nkehe tjakoni. A ntá tí nkexro chónhya Dios mé tjinkakonhya sín chrókuinhin sín tí nkehe tjakoni. A ntá tíha mé tjatsoanxinni nkexro chóna tí Nchakuen tí nkexro chaxín la ko nkexro chóna tí nchakuen tí nkexro xrich'ia.

### *Dios mé tjuèheni*

<sup>7</sup> Kíchóni, méxra chrórtjuèheni kichó ni, kixin tí tjuèheni kichó ni mé tixjin tí tjen Dios. Kaín nkexro tjuèhe kichó mé xjeen Dios, la ko chóxin Dios. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro tjuèhya kichó na mé chónhya Dios kixin Dios la xráxin tjuèhe chojni.

<sup>9</sup> Dios la ó kjuakoxin ch'án kixin tjuèhe tí jeheni kixin tsíchr'án ch'án tí jnkokoá Xjeen ch'án chjasintajni kixin tsochóntaxinni kjuachón tí jehe ch'án. <sup>10</sup> A ntá tí tjuèheni Dios la mé tíhi: jehya kixin jeheni k'uétjuèheni tí jehe ch'án. Náhí. Jehe ch'án mé xráxin tjuèhe ch'án tí jeheni, a ntá ichr'án ch'án xjeen ch'án k'uenyákonhenni kixin tsotjuáxin tí jie chóntani.

<sup>11</sup> Kíchóni, a ntá tí xíkaha Dios tjuèhe tí jeheni, a ntá kjaxinni jeheni xíkaha chrótjuèheni kíchó ni. <sup>12</sup> A ntá Dios la ninkexró k'uikonhya. Kjánchó tí chrótjuèheni kíchó ni la Dios ts'ejókoni ch'án, a ntá tsjinkitsa ch'án kixin chaxín tsotjuèheni kíchó ni. <sup>13</sup> Tíhi mé noexínni kixin tjejókoni Dios la ko jehe ch'án tjejóko tí jeheni kixin tsíkjanjon ch'án tí Nchakuen ch'án chóntani. <sup>14</sup> Jeheni mé k'uíkonxín konni la mé chrónkaxínni kixin It'eni Dios tsíchr'án ch'án Xjeen ch'án kixin tsaáxin chojni síin chjasintajni. <sup>15</sup> A ntá jnkójín nkexro titekaon la ko chrónkaxín kixin Jesús mé Xjeen Dios mé tjejóko Dios la ko Dios mé tjejóko tí jehe sín.

<sup>16</sup> Mé xíkaha mé noexínni la ko titekaonni kixin Dios la tjuèhe tí jeheni. Dios mé xráxin tjuèhe chojni, a ntá tí nkexro tjuèhe Dios mé tjejóko Dios la ko Dios tjejóko tí jehe sín. <sup>17</sup> Mé xíkaha chaxín chrótjuèheni Dios kixin ntá chróchrakonhyani tí yaon tsitqexín ijíeni kixin ó noheni kixin Jesucristo la tjuèheni ch'án la ko jeheni la kjaxin tjuèheni tí jehe ch'án. <sup>18</sup> Kixin tí tjuèheni Dios la kohya kjuachrakon. Tí chaxín tjuèheni Dios la tíha mé tsakitsje tí kjuachrakon. A ntá chojni chrakon mé chaxín tsjasóte. A ntá jnkójín chojni chrakon la mé chaxínhya tjuèhe Dios.

<sup>19</sup> A ntá jeheni la tjuèheni Dios kixin jehe ch'án senó tjuèhe ch'an tí jeheni. <sup>20</sup> A ntá jnkójín nkexro ntáchro kixin jehe mé tjuèhe Dios, a ntá tuénxín nínkakonhen kíchó mé kjuach'ia xriko. Tí tjuèhya ch'án tí kíchó chóxin ch'án, la kjaxin xitjahya tsotjuèhe Dios kixin tsík'ikonhya ch'án Dios. <sup>21</sup> Tíhi mé tsík'etqan Jesucristo kixin tí nkexro tjuèhe Dios la mé kjaxin chrótjuèhe kíchó.

## 5

### *Tí tinkáchónkini Dios la tsjachahya tí chjasintajni*

<sup>1</sup> Kaín nkexro titekaon kixin Jesús mé tí Cristo la jehe mé tsík'axrjeníxin Dios; a ntá tí nkexro tjuèhe tí it'é tí xjan mé kjaxin tsotjuèhe tí xjeen tí nkexro a. <sup>2</sup> A ntá tí tjuèheni Dios la ko nchexiteyáni tí nkehe t'etqan ch'án, a ntá noheni kixin kjaxin tjuèheni tí sín tsík'óna xjeen Dios. <sup>3</sup> Tí tjuèheni Dios la t'ichjánxín kixin chrókuitekaonni tí nkehe k'uetoqan ch'án, kixin tí nkehe t'etqan ch'án la jehya ijnko nkehe imá xra <sup>4</sup> kixin kaín chojni tsík'óna xjeen Dios tsjacha, la ntá tí chjasintajni la náhi. A ntá tí tinkáchónkini Ìnchéni la mé tsjachaxínni la tsjachahya tí chjasintajni. <sup>5</sup> A ntá tí sín tinkáchónki kixin Jesús mé tí Xjeen Dios mé tsjachahya tí chjasintajni ts'etqenhen sín.

### *Tí nkehe chrónkaxín nkexrí tjen tí Xjeen Dios*

<sup>6</sup> Tíó kui Jesucristo la kjuakoxin tí intá la ko tí jni. La jehya kixin jehó tí intá kjuakoxin ch'án. Náhí. Kjaxin intá la ko ijni kjuakoxin ch'án. A ntá tí Nchakuen Dios mé chrónkaxín tíha, kixin tí Nchakuen Dios la chaxín ntoá. <sup>7</sup> Síin iní nkexro chrónkaxín nkaya nkajni: ijnko la It'eni, la ijnko la tí Palabra, la ijnko la tí Nchakuen ch'án. Tíha mé iní, kjánchó jnkokoá nkexro tíha. <sup>8</sup> A ntá síin iní tí nkehe chrónkaxín ntihi chjasintajni, mé tí Nchakuen Dios, la ko tí intá la ko tí jni; a ntá tí iní mé jnkokón chrónka. <sup>9</sup> ¿Á chrókuitekaonni tí nkehe chrónka chojni ó? A ntá tí nkehe tsíchrónka Dios, antsí má tjetqan

kíxin táha la Dios tsíchrónkaxín kíxin nkexrí tjen tí Xjeen ch'án. <sup>10</sup> Tí nkexro titekaon tí Xjeen Dios na mé asén ó tónoexín tíha. A ntá tí sín titekakonhya sín Dios, la ntáchro sín kíxin Dios la ch'ia ch'án kíxin kuitekakonhya sín tí nkehe tsintáchro Dios kíxin nkexrí tjen Xjeen ch'án. <sup>11</sup> Tí nkehe tsíchrónka Dios mé tíhi kíxin tsjanjon ch'án kjuachón jnkochrín, a ntá tí kjuachón mé chóna tí Xjeen ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí nkexro chóna tí Xjeen Dios mé kjaxin chóna kjuachón; a ntá tí nkexro chónahya tí Xjeen Dios la mé chónahya kjuachón.

*Chrónkaxín nkehe kuènte kjuachón*

<sup>13</sup> Tí nkehe mé kjinni kíxin jahará ó titekáonrá tí Xjeen Dios, kíxin mé tsonoxínrá kíxin chaxín chontará kjuachón jnkochrín.

<sup>14</sup> Tíhi mé chóxixínni Dios kíxin noheni kíxin ichrén nkehe tsjancheheni ch'án éxí tjinkaon ch'án la jehe ch'án la tsinhin ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí xíkaha ó noheni kíxin Dios tjetinhin tí nkehe nixjeheni ch'án, a ntá kjaxin ó noheni kíxin ó chóntani tí nkehe kjuancheheni ch'án.

<sup>16</sup> A ntá jnkojínrá ts'ikonrá ijnko kichuára tjasin jie, a ntá tí jehya ijnko jie chrók'uenxín ch'án, la chrókjuancheherá Dios kíxin chrókjuinchexraxinkaon ch'án kíxin kjuasin ch'án jie, a ntá Dios chrókjuanjon ch'án kjuachón, tí chaxín jehya ijnko jie chrók'uenxín chojni. A ntá tí jie chrók'uenxín chojni la ntáxrjan kíxin íchá jína chrókjuanchehyará Dios kíxin chrókjuinkítsa tí ch'ín a. <sup>17</sup> Kaín nkehe jínahya la ijie tíha. Kjánchó síin jie ts'énxínnya chojni.

<sup>18</sup> Ó noheni kíxin tí nkexro tinkáchónki It'éni Dios tjasinnya sín jie, kíxin tí Xjeen Dios tjinkítsa tí jehe sín, a ntá tí Jínahya tsjachahya tsjachroe tí jehe sín.

<sup>19</sup> Ó noheni kíxin Dios t'ayakonhen tí jeheni, a ntá tí Jínahya chóna kjuachaxin t'etuènen kuenté chjasintajni.

<sup>20</sup> Ó noheni kjaxin kíxin Xjeen Dios kui, la ko kjuínkítsa ch'án tí jeheni kíxin chrókónoheni nkexrí tjen Dios chaxín. A ntá tjejókoni jnkokoá tí nkexro chaxín, tíha mé Jesucristo tí Xjeen Dios. Tíha mé Dios chaxín, la tsochóntaxínni ch'án kjuachón jnkochrín. <sup>21</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará, la tjtòherá tí dios tsíkjanoya. Amén. Ó tjen.

## Yóxin xroon tsíkjin ch'ín Juan

<sup>1</sup> Janhan mé ijnko nkexro ó táda t'ayakonhen nínko mé ikjian tí xroon ts'áyéhe tí sín tsíkjeýá Dios tójnkotsé sín ntiha, la mé chaxín tjuahá sín: a ntá jehya janhván, la kjaxin kaín tí sín chóxin tí tan chaxín. <sup>2</sup> Tjuahará tí jahará kixin tí tan chaxín ó chónta asénni, tíha mé ts'ejókoni jnkochrín. <sup>3</sup> It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo mé Xjeen Dios chrókuintayaonrá ch'án la ko chrókuiikonóahará ch'án la ko chrótjahará ch'án kjuaxróxin kixin chaxín tjuahará ch'án.

<sup>4</sup> Imá chàna k'uikuan kixin isorá tjejorá títeáonrá tí nkehe chaxín, éxi tsík'etóan It'éni Dios. <sup>5</sup> A ntá jie jahará kichó ni, xrjanóahará kixin chróttjuèhéra kichuára. Méxra xíkaha tjékjian tí xroon i, la jehya ijnko nkehe nixin tsík'etóan Dios. Náhi. Tíha la mé tí nkehe tsík'áyéheni tí kjuák'e Ìnchéni Jesucristo. <sup>6</sup> A ntá tí tjuèheni kichó ni la mé tíhi kixin chrók'uejóni éxi tsík'etóan Dios; a ntá tí nkehe tsík'etóan Dios la mé ó tsikinínrá jahará tí senó kixin chróttjuèheni kichó ni.

### *Tí chojni xrich'ia*

<sup>7</sup> Nchónhya chojni chjasintajni xrich'ia sín titekakonhya sín kixin Jesucristo kui k'óna chojni. A ntá tí chojni xíkaha mé ixri xrich'ia la ko nínkakonhen Cristo. <sup>8</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrók'uitjáyanhya tí xra kjuich'erá kixin naxa chrók'uayéhéra tí nkehe tsjintaxín ts'ayéhéra.

<sup>9</sup> A ntá tí síin ijnko nkexro kuitóhe tí nkehe kjuako Cristo ntá kjuichroe la mé chóntahya sín Dios; a ntá tí nkexro títoehya tí nkehe kjuako Cristo mé chónta sín It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án. <sup>10</sup> A ntá jnkojín sín chrókjuijitsjehe tí jahará, a ntá ntoáhya chrókjuako sín, la chrókjuánjonhyará kjuachaxin chrókuitóhe tí sín a ntóará la ko ni chrónixjeéhyará sín jnkojína. <sup>11</sup> A ntá tí nkexro tsonixjehe tsonáchro kixin: “¿Á jína k'uinka?” na mé éxi tóxrjnhin sín tí nkehe jínahya ich'e tí sín a.

### *Tí tan tsjixixín*

<sup>12</sup> Chonta nchónhya nkehe chrókuinhínra jahará, kjánchó tjínkakonhya chrókjian xroon ó. Náhi. Tjínkavan kixin tjoka chrókjuasántsahará tí jahará tsonixjahará kixin chrókjuintaxín chrókóchéheni.

<sup>13</sup> Tí sín kichuára tójnkotsé kuente nínko ntihi, mé tí sin kjaxin tsíkjeýá Dios, mé nixjahará sín. Amén. Ó tjen.

## Tí nixin xroon tsíkjin ch'ín Juan

<sup>1</sup> Janhan mé tí nkexro t'ayakonhen nínko mé tjékjian tí xroon ts'áyéhe tí ch'ín choxian, mé tí ch'ín Gayo tí ch'ín chaxín tjuəhə.

<sup>2</sup> Kíchóni, tjáncháha Dios kixin éxi jaha jina tjen tinkachónkia Ìnchéni la jina chrók'uaxrje kaín xra ch'e la ko jina chrókjuak'e jaha. <sup>3</sup> Imá kóchána tió kui iso tí sín kíchó ni chrónka sín kixin jina tjákoxian tí tan chaxín. <sup>4</sup> Kohya ijnko nkehe antsí má nchéchàna éxi tió kuñhan kixin tí sín t'íkuan éxi xjanna tjejóititekaon sín tí tan chaxín

<sup>5</sup> Kíchóni, chaxín jina tjech'e xra tjínkita tí sín kíchó ni la ko antsí tjínkita tí sín tsíkjin ókjé chjasin. <sup>6</sup> A ntá tí tsíkójkotsé tí sín kíchó ni la tsíchrónka sín kixin nkexri tjuèhé tí jehe sín. Jaha chrókjuinkita tí nkehe t'ichjánxin sín tí sátsji sín. Xikaha mé tóxrjinhin Dios. <sup>7</sup> Tió sákjuí sín kjuankixin sín chrónka sín itén Ìnchéni la chrohya sín chrók'uáyéhe sín ninkehó nkehe kuente tí sín chónhya Dios. <sup>8</sup> Méxra tí jeheni t'ichjánxin chrókjuinkitsani tí jehe sín kixin tsjacha sín tsochrónkaxín sín tí tan chaxín ntoá.

### *Ntoáhya kjuako ch'ín Diótfes*

<sup>9</sup> Janhan ikjian ijnko xroon k'uáyéhe tí sín tójnksé ntiha. Kjánchó ch'ín Diótfes kuítেকakonhya ch'án tí nkehe k'uətuənhenni ch'án kixin tjinkaon ch'án chrók'uətoan ch'án jehó ch'án. <sup>10</sup> Méxra xikaha tí sátsjia ntiha tsonixjaha ch'án kixin tí kjuach'ia ntáchro ch'án t'ántaxinhin ch'án tí jeheni. Jehya táhó ich'e ch'án. Kjaxin tjanjonhya ch'án kjuachaxin ts'ejó tí sín kíchó ni tjiji; a ntá tí sín tjinkaon chrókjuanjon kjuachaxin la t'ətoan ch'án kixin tsjanjonhya sín kjuachaxin la ko t'ətoan ch'án kixin tsəchjinahya sín tí tójnksé tí chojni.

<sup>11</sup> Kíchóni chrókjuákoxinhya tí nkehe jínahya. Íchá jina chrókjuákoxian tí nkehe jina. Tí nkexro ich'e nkehe jina na mé kuente Dios. A ntá tí nkexro ich'e nkehe jínahya la mé tsík'ikonhya sín Dios.

### *Jina tjákoxin tí ch'ín Demetrio*

<sup>12</sup> Kaín sín ntáchro sín kixin jina tjákoxin tí ch'ín Demetrio la mé chaxín tíha. Kjaxin tí jeheni chrónkani tíha la ko jahará ó nohará kixin tí nkehe ntoá chrónkani.

### *Kjuixixin nixja ch'án*

<sup>13</sup> Janhan chonta nchónhya nkehe tsontáxrjan, kjánchó tjínkəkonhya tsokjian ó <sup>14</sup> kixin tjínkəvan tjoka ts'íkuan tí jaha, a ntá tsjoni.

<sup>15</sup> Kjuaxroxin chrókjuak'e jaha. Kaín nkexro choxian ntihi nixjaha sín. Tətuənhan nixjéhe jnkojnko tí sín chóxinni.

## Tí xroon tsíkjin ch'ín Judas

<sup>1</sup> Janhan Judas, t'aha xra Jesucristo, la sana mé Jacobo la mé ikjian tí xroon í ts'áyehé tí sín tsíkjejá It'eni Dios tsíkjinchetjóá ch'án kixin tsinkáchónki sín ch'án. Mé xikaha Jesucristo t'ayakonhen ch'án tí jehe sín. <sup>2</sup> Imá kuikonóahará ch'án ntá ts'ayehérá kjuaxróxin kixin tjuahará ch'án.

### *Tí sín ntoáhya tjako* (2 Pedro 2.1–17)

<sup>3</sup> Kíchóni, imá tjínkavan tsokjian tí xroon ts'ayehérá tsochrónka nkexrí tsaáxinni kaín ni. A ntá t'íkuan kixin t'ichjánxin tsokjian tí xroon ts'ayehérá tsoxrjanóaxínrá kixin jína chrókiéxinrá nkehe chrókjuáteherá kixin nkexrí tinkachónkirá Ìnchéni kixin tí fe la mé ónaá tsík'áyehó tí sín tsíkjinchetjóá Dios. <sup>4</sup> A ntá jie ó kuik'ixenhen iso sín ch'ia tí tjejorá. A ntá ósé nixja xroon itén Dios kuènte tí sín a kixin tsjasóte sín. Jehe sín la chojni jínahya ntá ntáchro sín kixin tinkáchónki sín Dios la ó ch'iaxón sín ntá imá tjasin sín jie. La titekakonhya sín Dios, jehó t'etóan, la ko titekakonhya sín Ìnchéni Jesucristo.

<sup>5</sup> Jahará kjónté ó nohará la jehí tjínkavan sntaxráxinkáonrá inaá kixin Ìnchéni Dios kuakitsjexín ch'án Egipto tí sín chjasin Israel, ntá kjónté xikaha la chr'éxin kjuínchek'itjáyán ch'án tí sín kuítekakonhya sín tí jehe ch'án. <sup>6</sup> Kjaxin tí sín ángel kuítekakonhya sín tí k'uetóan Dios ntá kuítóhe sín tí kjuachaxin tsíkjanjon Dios tsík'áyehé sín la ko kuítóhe sín tí k'uek'ejó sín jína, a ntá jie Dios k'uetóan ch'án kixin ts'ejóchjina sín tí sítié la ts'ejóchónhen sín tsijia tí yaon tsitoexín ijié sín. <sup>7</sup> Kjaxin tí sín chjasin Sodoma la ko tí sín chjasin Gomorra la ko tí sín chjasin chjinaxón kóyóhe sín tí sín ángel kuítekakonhya la kjuasinko sín jie chojni chjin ókjé la ko kjuasinko sín jie kíchó sín kjónté jnkokón ntoa sín. Tíha mé chrórxaxinkakonxín kaín chojni kixin nkexrí tsoñhen tí sín titekakonhya tsjasótexín sín tí xrohi jnkochríxín ts'ankahya.

<sup>8</sup> Méxra kjaxin tí chojni a kotáchrién sín tsík'ikonxín kixin ó nchoxon chrókjuasinko sín jie chojni chjin ókjé la ko chrókuítekakonhya sín tí kjuachaxién Ìnchéni la ko chrók'uantaxínhin sín tí sín ángel chóna kjuachaxin t'etóan. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín arcángel Miguel kjuánjonko ch'án tí ch'ín Tsochren la ko ikjo sín kjuánjonxin sín nkehe tsoñhen tí cuerpo kuènte ch'ín Moisés.† A ntá jehe ch'án kjónté xikaha la kjuínchekjasótehya ch'án tí ch'ín Tsochren. Jehó ntáche ch'án kixin: “Ìnchéni mé tsjentuáha tí jaha.” <sup>10</sup> A ntá tí chojni i t'ántaxínhin sín tí nkehe tienxínhya sín la tjenkayáxin sín éxi ko tienxínhya nchexitheyéhe tí nkehe ntáchro asén, mé xikaha tí nkehe jínahya kjuích'e sín ts'itjáyánxín.

<sup>11</sup> jNòá tí jehe sín! Chréhe sín éxi kjuích'e ch'ín Caín.‡ Tjinkaon sín chrókjuacha sín chichaon ntá ntoáhya kjuích'e sín éxi kjuích'e Balaam, la ko its'en sín éxi ik'uén ch'ín Coré kixin kuítekakonhya sín. <sup>12</sup> Ijnko kjuatósuèhe kixin tjejóyákjanxín sín tí síin kia náxrjón chontará, kixin tjejóne sín la ko tjejót'i sín chéhe sín la kjónté xikaha la ninkehó kjuasáya chóntahya sín. Tjejó sín éxi tí sín t'ayakonhen kolélo kjánchó jehe sín t'ayakonhen sín asén sín ó. Jehe sín la éxi tjuj chóntahya ntá tjakáko xrinto; la ko éxi ijnko nta t'ónahya to tí

\* 1:5 Éxodo 12.51 Números 14.29–30 † 1:9 Deuteronomío 34.6 ‡ 1:11 Génesis 4.3–8 § 1:11

Números 31.16 \* 1:11 Números 16.1–3

nitjó chrók'óna to, éxí yáya tsík'en tsík'axrjenkíxin nuèé. <sup>13</sup> Jehe sín na mé éxí ntayaon jiehe sixróji lóxrjo ó chóntahya ntá jína mé xíkaha chónkó tí nkehe ch'e sín mé ijnko kjuatósuèhe tíha; la ko éxí konotsé kjuíchroe sákjuí ókjé; a ntá tjechónhen sátsji sín tsjasóte sín sítié jnkochrín.

<sup>14</sup> A ntá kjuák'e ch'ín Adán, a ntá yatoxin chr'éxin kui ch'ín Enoc nixjxin kjuachaxiэн Dios ntácho ch'án kixin k'uíkon ch'án itjen Ìnchéni kuikao nchónhya mil tí sín ángel kuènte ch'án, <sup>15</sup> kixin sinchekitoexín ch'án ijje káin tí sín jínahya kixin káin tí jínahya kjuích'e sín la ko káin nkehe k'uénixja tí sín jínahya k'uántaxínhín sín tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Xrácín tóxrjénhya sín nkehe sítonhen la ko ixri sín tjonta kíchó sín. Jehó xritjeyá sín tí nkehe tóxrjínhín sín tjenkayáxin sín. Ihnke sín nixja sín la ko itjo sín jína chojni kixin ntá tí sín a chrókuinjitsa jehe sín.

#### *Nchexraxinkaon ch'án tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>17</sup> A ntá jahará kíchó ni, xrácinkáonrá kixin tí sín tsíkjeyá Ìnchéni Jesucristo <sup>18</sup> ntácho sín kixin tí yaon tsjixixín tsjejexin chjasintajni ts'ixin chojni tsitekakonhya sín ts'ántaxínhín sín tí nkehe tjínkaon Dios la ko tsotjínkaon sín sinchexiteyéhé sín tí nkehe jínahya ntácho asén sín ó. <sup>19</sup> Tí sín a mé tjínkaon ts'óxika tí sín jnkokoá tjejótójnksé kixin naxa tóxrjínhín sín sich'e sín nkehe síin chjasintajni kixin chóntahya sín Nchakuen Dios.

<sup>20</sup> A ntá jahará kíchó ni tjuahará, antsí jína chrók'uejorá tinkachónkirá Ìnchéni. Chrónixjexínrá Dios tí kjuachaxin kuènte Nchakuen ch'án. <sup>21</sup> Jína chrók'uejorá kixin tjuahará Dios ts'ejochonhénrá tí yaon tsokjan Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án tsotjáhará ch'án kjuachón jnkochrín.

<sup>22</sup> Chrókujikonóghérá tí sín naxa tienxínhya. <sup>23</sup> Jnkojin sín chrókuinjchekaará chrókuakitsjekjanxínrá sín chríkjan xrohi, la ko chrókuikonóghérá í so sín kjánchó chróchontará cuidado tí jehe sín kixin kjónté ti iké sín kjaxin chóna jie.

#### *Tjanchia ch'án kjuasáya*

<sup>24-25</sup> Jnkokoá Dios tjen mé imá nohe ch'án la ko sinchekaáni ch'án la chóna ch'án kjuachaxin ts'ayakonhenni ch'án kixin chrókjuasinhyani jie la ko tíó tsjjini tí tjen ch'án la ninkehó jie chróchóntahyani, imá tsóchéni tí tjen ch'án ntíha. Kjuasáyé Dios imá chóna ch'án kjuachaxin t'etóan ch'án la ko kjuínchekaáni ch'án kjuachaxin Ìnchéni Jesucristo. Jehe ch'án jnkochrín tjen ch'án chóna ch'án kénxín kjuachaxin. Amén. Ó tjen.



## Tí nkehe chrónka Jesucristo k'uíkon ch'ín Juan

18

Kaín tí nkehe i mé chénka Dios Jesucristo kixin jehe ch'án tsochénka tí sín ch'ehe ch'án xra tí nkehe tjoka tsonhen. Ntá Jesucristo kjuínchenohe ijnko ángel kuénte ch'án kixin nkexrí chrókónohe tí ch'ín Juan ch'ehe ch'án xra. <sup>2</sup> A ntá jehe ch'án mé k'uituenhen ch'án ntá chrónkaxín tí nkehe chaxín tsintácho Dios la ko tí nkehe chrónka Jesucristo la ko kaín tí nkehe tsik'ikon ch'án nkexrí kjuakoxin Dios.

<sup>3</sup> Náxrjón tjejó tí sín nchekuáxin tí xroon i la ko kjaxin tí sín tjejótinhin tí palabra chrónka nkehe tsonhen la ko tóxrjínhin sín titekaon sín nkehe nixja tí xroon i kixin ó kuichjina tí hora tsoxiteyá tíha.

### *Ch'ín Juan ikjin ch'án xroon ts'áyéhe tí yato nínko*

<sup>4</sup> Janhan Juan ikjian tí xroon tsochr'anhan tí yato nínko tjejó estado Asia. Jahará chrók'uayéherá kjuasáyé Dios la ko kjuaxróxin. Jehe ch'án mé itjen ch'án la ko xráxin tjen ch'án la ko jehe ch'án mé xiki ch'án inaá la ko kjaxin tí yato Nchakuen ch'án tjejó tí trono t'etoxanxín ch'án mé tjanjon kjuaxróxin.

<sup>5</sup> La ko kjaxin kjuasáyé Jesucristo. Jehe ch'án chaxín chrónka kaín nkehe ntoá la ko jehe ch'án mé xrankixín xechón kjónté tsík'en kixin tjetoxan ch'án kixin t'etuenhen ch'án kjónté kaín tí sín rey la ko tí sín t'etoxan siín chjasintajni. Jehe ch'án mé tjuèheni ch'án la ko tí ijnié ch'án mé k'uíjmáxinni kaín tí jje chóntani.

<sup>6</sup> Jehe ch'án mé tsikjanjon kjuachaxin tsik'ónani nchaf'á kixin sich'ehe ni xra It'éni Dios. Tí kjuachaxin kuénte ch'án me ts'etoxan jnkochríxín. Mé xikaha tsoxiteyá. Amén.

<sup>7</sup> Ts'ikon chojni kixin Cristo la ó tsi chríkjan tjuj. Kaín chojni ts'ikon ch'án la ko kjaxin tí sín k'uékónínkakonhen tí jehe ch'án tsíkjinchekjasóte sín ch'án mé ts'ikon sín ch'án la ko kaín chojni chjasin siín chjasintajni tsotsjáanka sín tió ts'ikon sín tí jehe ch'án. Mé xikaha tsonhen. Amén.

<sup>8</sup> Janhan mé tí xrankixín la ko tí tsjixín éxí tí letra xrankixín A la tsjixín Zeta. Mé xikaha ichro Ìnchéni Dios, tí nkexro imá t'etoxan. Jehe ch'án mé itjen ch'án la ko xráxin tjen ch'án la ko jehe ch'án mé xiki ch'án inaá.

### *Ch'ín Juan tsik'ikon ch'án kixin Cristo chónka kjuachaxin*

<sup>9</sup> Janhan Juan mé ijnko kíchó tí jahará mé tjékjan Jesús la ko tí kjuachaxin kuénte Dios chonta la mé jahará la ko jeheni jnkokón tjejótjasóteni la jehe ch'án tjinkitsani kixin tsjachani. Kjuakua itén Dios éxí chrónka Jesucristo la mé tíha kjuak'échjinaxián tí isla it'in Patmos. <sup>10</sup> A ntá ijnko yaon xraxinkakonxínni Ìnchéni la ikui kjuachaxin Nchakuen Dios tí tjén tí janhan la kuñhan kixin nóton tí janhan ijnko nkexro nixja imá itsen éxí itén ijnko trompeta. <sup>11</sup> Mé ntácho ch'án kixin:

—Janhan mé tí xrankixín la ko tí tsjixín éxí tí letra xrankixín A la tsjixín Zeta. Mé tsokjian jaha ijnko xroon kaín tí nkehe k'uíkuán kixin tsochr'enhén tí yato nínko tjejó tí estado Asia na mé tí nínko tjen chjasin Éfeso, la Esmirna, la Pérgamo, la Tiatira, la Sardis, la Filadelfia, la ko Laodicea —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá nkátjía tsjaha kixin nkexro itén tí tjenixjana ntá xringhya k'uíkuán yato candelero tsik'óna chica oro. <sup>13</sup> A ntá chríkjan tí yato candelero k'uíkuán

ijnko nkexro éxí yóhé Xjeen Dios tsík'óna chojni. Ntá tí iké ch'án la ika kjinjin tjenkáya ch'án hasta tsíkóyóhé toté ch'án la ko mé chóna ijnko cinta jehó oro tjenkáni ntakuin ch'án. <sup>14</sup> Tí kaxihí ch'án la tjóá éxí kaxree kolélo tjóá o éxí chrinta tsjehe la ko tí ikon ch'án la éxí xrohi nene tsjehe. <sup>15</sup> Ntá tí toté ch'án la éxí chica sine tjákiní na ntá tsík'axrjexín tja. A ntá tí itén ch'án la itsen éxí tóvntó nchónhya ntarío. <sup>16</sup> A ntá tí tja ch'án chjina mé chóna yato konotsé. A ntá tí ir'va ch'án k'uaxrjexín chica espada iyo, yánjin taté. A ntá imá tjákiní tsjehe ikon ch'án la éxí yaon t'inkaséyanxín imá.

<sup>17</sup> A ntá tí k'uíkuan xikaha la kjuáchr'ítsinka toté ch'án éxí tsík'éna. A ntá jehe ch'án kjuak'etja tja ch'án chjina chrítaón tí janhan ntá nixjana ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya jaha. Janhan mé tí xrankixín la ko tí tsjixín. <sup>18</sup> Janhan tí nkexro tjechón. Ik'uéñ, a ntá ijie la tjéchuán inaá la itjén jnkochrín. Amén. Janhan chonta llave kuènte chojni its'en la ko kuènte tí siín tí sín tsík'en. <sup>19</sup> Méxra ikjian jaha tí nkehe k'uíkuan mé tí nkehe siín ijie la ko tí nkehe tsonhen chr'éxin. <sup>20</sup> Ninkexró k'uékiénxínhya nkexrí t'axrjexín tí yato konotsé k'uíkuan chonta tjana chjina, la ko tí yato candelero tsík'óna chica oro. Mé tí yato konotsé t'axrjexín kixin tí yato ángel t'ayakonhen tí yato njnko la ko tí yato candelero k'uíkuan me kjaxín t'axrjexín tí yato njnko.

## 2

### *Tí tan k'uáyéhe tí yato njnko: Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí njnko Éfeso: “Xikaha ichro tí nkexro chóna yato konotsé itja ch'án chjina la ko xritjak'e ch'án jnkosiné tí yato candelero tsík'óna oro. Ntáchro xikihí: <sup>2</sup> Janhan nòna kaín tí xra ch'erá la ko nòna kixin tóxrjanhyará tí sín jínahya. Janhan la ó nòna kixin kjuich'erá prueba tí sín ntáchro kixin apóstol tí jehe sín la ntá jehya la ntá kónoxín kixin xrich'ia tí jehe sín. <sup>3</sup> Nchónhya kjuasótiará la kjónté chonhénra kóninkákonhyará la imá kjuich'erá xra kixin tinkachónkirá njna la ko nunca kóxrjehyará. <sup>4</sup> Kjánchó tjánchiá ijnko jie tí jahará kixin tinkachónkihyará éxí kjuankixínra k'uétjuanará. <sup>5</sup> Méxra chrórxáinkáonrá kixin ó kujtohéra tí k'uétjuanará la ntá chrókuínkirá tí nkehe tjenkayáxinra la ko chrókuich'erá xra éxí tí kjuankixínra. A ntá tí náhi, la tjoka tsjasán la tsjakíyan tí candelero tí tjeorá tí nunca tsjínkihyará tí nkehe jínahya tjenkayáxinra la tí tsokjanhyará tsórxáinkáonrá Dios. <sup>6</sup> Kjánchó chrókonohará kixin tóxrjina tí nkehe tjejoch'erá kixin tóxrjanhyará tí xra ch'e tí sín nicolaítas kixin kjaxin janhan nínkakonhan tí nkehe ch'e sín. <sup>7</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin sín tí nkehe nixjehe Nchakuen Dios tí njnko ntáchro kixin: Tí sín tsjacha sinchexiteyána sín la tsotjahá sín kjuachaxin sine sín tí to t'óna tí nta tjanjon kjuachón itjen tí tjen Dios.”

### *Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Esmirna*

<sup>8</sup> Ikjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí njnko Esmirna: “Xikaha ichro tí nkexro xrankixín la tsjixín, mé tí nkexro ik'uéñ la ntá jie tjechón: <sup>9</sup> Janhan la ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá. Ó nòna kixin nkexrí tjejótjasótiará la ko ó nòna kixin nòará kjánchó jehya. Náhi. Jehe sín mé tójnksé sín tí njnkoé tí Jínahya. <sup>10</sup> Kjánchó chrakonhyará kjónté tsjasótiará. Tí ch'in Tsochren tsochr'ánxanhanrá ntóechiso jnkojin tí jahará kixin tsotsjexín nkexrí tí jahará ntá t'ichjánxin tsjasótiará iso yaon. Kjánchó chrókujtoéhyará Dios

kjonté chrók'uennrá ntá janhan tsotjáhará tí kjuachón chr'éxin. <sup>11</sup> Tí nkexro tjínkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehe Nchakuen Dios tí nínko: Tí nkexro tsjacha sinchexiteyána sín la í tsjasótehya, la tí yóxin its'en chojni la í ts'enhya tí jehe sín."

### *Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Pérgamo*

<sup>12</sup> 'Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí nínko Pérgamo: "Mé xikaha ichro tí nkexro chóntha chica espada yánjín taté: <sup>13</sup> Janhan ó nóna kaín nkehe tjeoch'erá la ko ó nóna nketí tjeorá kixin tí tjeorá la t'etöan ch'ín Satanás la kjonté la jína kuinkachónkirá tí janhan. Jahará kuitöehyará kuinkachónkirá tí janhan kjonté tí yaon tsík'en ch'ín Antipas, ijnko nkexro kjuínchexiteyána jína. Jehe sín tsík'óyánxin sín ch'án tí tjeorá ntiha kixin ntaha t'etöan ch'ín Satanás. <sup>14</sup> Kjánchó janhan tjánchiá ijnko jie tí jahará kixin iso nkehe ntoáhya ch'erá. Siín ntiha chjasin Pérgamo tí tjeorá iso sín tjinkakonhya sín tsítóhe sín tí nkehe k'uékjako ch'ín Balaam, tí nkexro k'uék'etuñhen ch'án tí ch'ín Balac kixin tí sín israelita chrókjuasin sín jie chrókjóné sín tí nkehe tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya la ko chróchóntha sín chojni chjin ókjé chrókjuasinko sín jie. <sup>15</sup> Kjaxin xikaha tí tjeorá la siín iso sín tjinkakonhya sín tsítóhe sín tí nkehe tjako tí sín nicolaitas. Janhan mé tjínkaonhya tí sín a. <sup>16</sup> Méxra chrókjanrá chrókuinkachónkirá Dios. A ntá tí náhi, la tjoka tsjasán tí tjeorá la tsjánjonkianxian sín tí espada t'axrxéjin ir'va. <sup>17</sup> Tí nkexro tjínkaon chrókuinhin la chrókuinhin sín tí nkehe nixjehe Nchakuen Dios tí nínko ntácho kixin: Tí nkexro tsjacha sinchexiteyána sín la tsotjáha sín kjuachaxin chrókjóné sín maná tjechónhen la ko tsotjáha sín ijnko xro tjóá la tí xro la ts'ínixín ihñié sín nixin chónhya ninkexró. Jehó tí nkexro ts'áyéhe mé tsoñohe."

### *Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Tiatira*

<sup>18</sup> 'Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí nínko chjasin Tiatira: "Mé xikaha chro tí Xjeen Dios, tí nkexro ikon éxi yóhe xrohi nene sít'axrxéjin la ko toté éxi chica sine tjákiní tsjehe. <sup>19</sup> Janhan ó nóna kaín tí nkehe tjeoch'erá la ko ó nóna kixin tjuañará la ko tinkachónkirá tí janhan la ko ó nóna tí xra tjeoch'erá la ko ó nóna kixin tjeochonhénrá tóninkákonhyará. La ko ó nóna kixin antsí tjeoch'erá xra ijie ntá tí kjuankixixínrá la kénhyó. <sup>20</sup> Kjánchó tjánchiá ijnko jie tí jahará kixin tjánjonrá kjuachaxin tjako tí tjan Jezabel. Kjaxin ntácho tjan kixin nixja tjan itén Dios kjánchó ch'iyehé tjan tí sín ch'ena xra kixin kjaxin sín chrókjuasinko sín jie chojni chjin ókjé la ko chrókjóné sín tí nkehe tsík'óyán sín tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya. <sup>21</sup> A ntá janhan ó kuitöha tjan intsí kixin chrókjuinkí tjan tí tjenkayáxin tjan kjánchó tjinkakonhya tjan sich'e tjan xikaha la tjinkakonhya tjan chrókuítohe tjan tí jie tjasinko tjan chojni ntoa. <sup>22</sup> A ntá jie tsjánjuan kjuachaxin tsoñhi tjan tsjak'eták'á tjan cama la ko kjaxin tsjasóte kaín tí nkexro kjuasinko tjan jie tí nunca tsítóehya sín tí nkehe tjínkaon tjan sich'e tjan. <sup>23</sup> A ntá janhan ts'oyán tí xjeen tí jehe tjan. Ntá kaín tí nínko tsoñoexín sín kixin janhan choxian nkehe tónhen asén kaín chojni. A ntá jnkojnko tí jahará la tsjénkahará nkexrí tí xra kjuich'erá. <sup>24</sup> A ntá tí í sorá tjeorá chjasin Tiatira tí chrehyará tí nkehe ntoáhya tjako sín la ko tjínkákonyará chrókónohará tí nkehe jínahya kuente ch'ín Tsochren la xikahó la í tsétuanhyará í jnko xra. <sup>25</sup> A ntá jahará la tí nkehe ó chontará la t'ayakonhénrá hasta tsokjan janhan. <sup>26</sup> A ntá tí sín tsjacha sinchexiteyána sín la ko xikaha sich'e sín hasta tsjixixín kixin janhan tjínkavan

xikaha chrókjuich'e sín na mé janhan tsjánjuan kjuachaxin ts'etuenhen sín kaín nación. <sup>27</sup> Na mé xikaha T'aná mé chjina kjuachaxin tsétuan la kjaxin xikaha jehe sín mé ts'etuenhen sín tí nación yóhé chróchónta sín ijnko chica vara kixin chróchjéhe sín tí chj chrók'ókuen tí chj tsík'óna nchetje. <sup>28</sup> Me kjaxin tsotjahá sín tí konotsé tí tji nchítjen. <sup>29</sup> A ntá ti nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehé Nchakuen Dios tí njnko."

### 3

#### *Tí tan k'úáyéhe tí sín chjasin Sardis*

<sup>1</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí njnko chjasin Sardis: "Xikaha ichro tí nkexro chóna yato Nchakuen kuènte Dios la ko chóna tí yato konotsé: Janhan nòna kaín nkehe ch'erá, ó nòna kixin éxi tsík'en tí xra ch'erá kjónté ncheknerá kixin tjejochónrá. <sup>2</sup> T'áyará. Naxá t'ayakonhénrá kjónté í tsjéhya tí nkehe kuítóhe kixin kjaxin tíha mero its'en. Ó k'uúkuan kixin tí xra ch'erá la t'íkon tí Dios kuéntana kixin ntoáhya. <sup>3</sup> Chróxráxinkáonrá tí nkehe tsíxrakohará la ko tíha chrókjuich'erá la chrókjanrá chróxráxinkáonrá Dios. A ntá tí naxá tjejochrinrá la tíháya tsjasán éxi ijnko síchee la tsonohyará nkesá tíha. <sup>4</sup> Kjánchó naxá síin iso chojni ntaha chjasin Sardis naxá kjuínchekjítahya sín iké sín la jehe sín la ts'ájikian sín kixin chóna sín ka tjóá kixin jehe sín la jina sín. <sup>5</sup> Tí sín tsjacha sinchexiteyána sín la ts'áyéhe sín ka tjóá ts'inkáya sín la ko tsoxikahya ihnié sín chóna tí libro ts'inixín ihnié tí sín tsaá la ko tsochoxian sín nkayakon T'aná la ko nkayakon tí sín ángel kuènte ch'án. <sup>6</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehé Nchakuen Dios tí njnko."

#### *Tí tan k'úáyéhe tí sín chjasin Filadelfia*

<sup>7</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí njnko chjasin Filadelfia: "Xikaha ichro tí nkexro tjóá la ko chaxín mé tí nkexro chóna llave kuènte ch'in rey David. A ntá tí tsakitjehé ch'án puerta la ninxeró tsjachahya ts'ikjéhe, a ntá tí ts'ikjéhe ch'án puerta la ninxeró tsjachahya tsakitjehé. <sup>8</sup> Janhan ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá. Kjuaké tí tjejorá ijnko puerta xitjehé la ninxeró xitjahya ts'ikjéhe. Kjónté intsíkoá kjuachaxin chontará la jahará kjuínchexiteyará tí nkehe kjuákua la ko kjuínchemáhyará tí janhan. <sup>9</sup> Tí sín tsíkitekaon Satanás la ntáchro sín kixin judío sín kjánchó jehya sín, xrich'ia sín la chr'éxin tsétuanhan sín ts'ejóxin toch'in sín chrinkí totará la ntá tsonhe sín kixin chaxín janhan tjuahará. <sup>10</sup> Ó kuítekóonrá tí nkehe kuétuanhanrá la jina tjejorá la mé xikaha janhan ts'ayakonhanrá tí ichrén nkehe tsonhanrá tíó tsi tí nkehe tsonhen kuénté chjasintajni kixin ó jehí xikaha tsonhen kaín chojni tjejó chjasintajni. <sup>11</sup> Janhan mé tjoka ts'inka. Méxra t'ayakonhénrá tí nkehe chontará kixin ninxeró chrókuakitsjahará tí nkehe ó kjuachará. <sup>12</sup> Tí nkexro tsjacha sinchexiteyána la ts'óna sín columna kuènte njnko kuènte Dios kuéntana la nunca xitjahya sátsjixin sín ntíha. La janhan tsokjian ihnié tí Dios kuéntana tsjiko sín la ko tsokjian ihnié chjasén Dios kuéntana mé tí Jerusalén njxin tsixin nkajní tí tjen Dios kuéntana. Kjaxin tsokjian njina njxin tsochóna sín. <sup>13</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehé Nchakuen Dios tí njnko."

#### *Tí tan k'úáyéhe tí sín chjasin Laodicea*

<sup>14</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí njnko chjasin Laodicea: "Xikaha ichro tí nkexro chaxín ntoá mé tí nkexro chrónka tí nkehe chaxín.

Tí kjuachaxiën ch'án kjuích'énaxín Dios kaín nkehe. <sup>15</sup> Ó òna kaín nkehe tjejoch'erá. Ó òna kíxín jahará la ní jehya kinrá o sóará. Chrókoçhaxín chrókoçkinrá o chrókoçhaxín chrókoçsóará. <sup>16</sup> A ntá jahará la yásorá la jehya ikinrá la jehya sóará. A ntá ijie ir'vã ó tsikja tí jahará la ts'itjia. <sup>17</sup> Ntáçhrorá kíxín jahará rícorá la imá jína tjejorá la ko ninkehó t'itjáyanhya tí tjejorá, ichrorá. Kjánçhó chontahyará kjuachéhe la ko jehya jína tjejorá la ko ònará la ko ntakótánrá la ko tjóçhínrá. <sup>18</sup> Méxra ijie ntáçhraxinkáonrá janhan sintakjihará tí nkehe oro náxrxjón ts'ík'axrxjén tjã kíxín ntá chaxín ts'ónará rico. La ko janhan sintakjihará ika tjóá kíxín ts'ínkayará ntá tsjinhanrá kjuatósuehe kíxín í tjóçhínhyará. La ko janhan tsjánjuan xroçan kolirio tsjiankí ikonrá kíxín ts'ikonrá. <sup>19</sup> Janhan mé tsjéntuáha kaín tí sín tjuaha. Méxra íchá jína chróçjan sín chrókuinkáchónki sín Dios. <sup>20</sup> Tsjeherá janhan itjén ntója puerta, tjét'eyã. A ntá jnkojín nkexro chrókuinhin tí tanná ntá chrókuakitjehe tí puerta ntá chrók'uixanhan ntøe sín la chrókjónçkian sín la ko jehe sín la ko janhan. <sup>21</sup> A ntá tí sín chrókjuacha chrókjuinchexiteyàna la tsjánjuan kjuachaxin ts'ejókian sín tí tétøanxian ntiha la éxí xikaha janhan kjuacha ntá T'aná kjuanjon kjuachaxin tjékian ch'án tí tjen ch'án t'etøan ch'án ntiha. <sup>22</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehe Nçakuen Dios tí njnko.”

## 4

### *Tí sín tjikosáyehe Dios nkaya nkajní*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin janhan k'uikuan ijnko puerta tjexrankehe nkaya nkajní. Ntá kujnhan ijnko itén nkexro éxí trompeta mé tí nkexro nixjana tí xrankixixín, ntá jehe ch'án nixjana ch'án, ntáçhro ch'án kíxín:

—T'it'ótjen ntihi ntá tsjáçoha kaín nkehe tsonhen chr'éxin.

<sup>2</sup> Ntá tuénxin ikui tí kjuachaxin kuente Nçakuen Dios k'uayáha ntá k'uikuan tí trono itjen nkaya nkajní ntá ntiha tjetjaxin ijnko nkexro. <sup>3</sup> A ntá tí ch'in tjetjaxin tí trono mé tjákini tsjehe éxí ixro jaspe o ixro cornalina. A ntá jnkotatjen tí trono itjen ijnko koncheçha tjákini tsjehe éxí ijnko xro esmeralda. <sup>4</sup> A ntá kjaxin jnkotatjen tí trono k'uikuan í so veinticuatro trono kjaxin tjejótjaxin veinticuatro sín táda, iké sín la tjóá la ko tjejóya kja sín corona tsík'óna chica oro. <sup>5</sup> A ntá tí trono kuente Dios la ntiha sít'axrxjén tí sítjónkixín la ko sítjonta. A ntá nkayakon tí trono a kjaxin tjejóche yato xrohi la mé tí yato Nçakuen Dios. <sup>6</sup> A ntá nkayakon tí trono la kjaxin itjen ijnko ntayao éxí xroxro tsjehe.

A ntá tí jnkosiné la ko jnkotatjen tí trono tjejó noó nkexro tjejóçhón çhónta nçhónhya ikon nkayakon la ko nóton. <sup>7</sup> A ntá tí nkexro tjeçhón k'uikuan saoxín mé éxí koxra tsjehe. A ntá tí nkexro yóxin tóyóhe éxí koxinta, a ntá tí nkexro níxin tsjehe éxí chojni. A ntá tí noóxin la éxí kotjuanhnko xritjaká tsjehe. <sup>8</sup> A ntá jnkojnko tí noó nkexro tjejóçhón çhónta injon kanengee sín la çhónta nçhónhya ikon nóton la ko nkaxenhen, la nçakotjin la ko tie titøehya sín ntáçhro sín kíxín:

Santo, santo, santo,

Ínchéni Dios, jaha chonta kaín kjuachaxin,

jaha xráxin tjen la ko itjen ijie la ko jaha ts'inka inaá.

<sup>9</sup> A ntá tí nkexro tjejóçhón jnkoyaxon tió tjanchia sín kjuasáyé Dios la ko tjikosáyehe sín ch'án la ko nixjehe sín ch'án çhjehe sín kjuasáyé tí nkexro

tjetjaxin tí trono mé tí nkexro tjechón jnkochrín. <sup>10</sup> La ntá tí veinticuatro tí sín táda tjejóxin toch'in sín nkayakon ch'án ntiha la tjikosáyehe sín tí jehe ch'án kixin jehe ch'án tjechón jnkochrín la ko tjakjinjin sín corona tjoka sín tí tjen tí trono la ntáchro sín kixin:

<sup>11</sup> Inchéni Dios kuènteni, jaha la imá jina la t'ayéhe kjuasáya kixin tjikosáyahani tí jaha kixin tí kjuachaxin chonta; kixin jaha kjuich'éna kaín nkehe siín kixin jaha kórxrínhan xikaha k'óna.

## 5

### *Tí libro la ko tí Kolélo*

<sup>1</sup> A ntá tí tja chjina tí nkexro tjetjaxin tí trono, k'uikuán ijnko libro mé tsíkjin sín nkaxenhen la ko nóton la ko mé tsíkjèxin yato sello. <sup>2</sup> La k'uikuán ijnko ángel chóna kjuachaxin ntá kjuanchankí ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro tí jina chrókjuacha chrókuakitjehé tí libro la ko chróokhrítõn tí sello chóna?

<sup>3</sup> La ninkexró ní nkajní o ní chjasintajni o ní chrínkí nonte tsjachahya tsakitjehé tí libro la ní komáhya sín. <sup>4</sup> A ntá janhan la imá tsjanka kixin naxa tónoxínhya ninkexró chrókjuacha chrókuakitjehé tí libro o chrókjuinchekuáxin tí libro o chrókomá nkehe tí ntáchro tí libro. <sup>5</sup> Ntá ijnko tí sín táda ntá nixjana ntáchro kixin:

—Tsjankahya, tsjehé ntihi tí Koxra k'uaxrjeníxin Judá la ko tsík'axrjeníxin rey David. Mé kjuacha la ó tsjacha tsakitjehé tí libro la ko tsóchrítõn tí yato sello —ichro ch'án.

<sup>6</sup> A ntá jnkosiné tí trono la ko tí tjejó tí noó tí nkexro tjejóchón la ko jnkosiné tí tjejó tí sín táda ntaha mé k'uikuán tjexín toté ijnko Kolélo tsjehe éxí tsík'óyán sín mé chóna yato ntéé la ko yato ikon. A ntá tí kon mé tí yato Nchakuen Dios la táha mé tsík'ítuenhen t'ayakonhen kuenté chjasintajni. <sup>7</sup> A ntá tí Kolélo a kuákja tí libro itjen tja chjina tí nkexro tjetjaxin tí trono. <sup>8</sup> A ntá tíó k'uáyéhe ch'án tí libro la ntá tí noó sín tjejóchón la ko tí veinticuatro tí sín táda k'uéjóxin toch'in sín nkayakon tí Kolélo. A ntá kaín tí jehe sín chóna sín ison arpa la ko xraá sín ihnti tsík'óna chica oro tsikaón chjincõ. Tíha mé oración nixjehé Dios kaín tí sín tsíkjinchetjóá ch'án. <sup>9</sup> Itsje sín nkehe níxin ntáchro kixin:

Jaha mé ijnko nkexro jina kjuacha kuákja tí libro la ko kóchrítuan tí sello; kixin tsík'óyán sín tí jaha la ko tí ijnjá k'uénaxin tí jeheni ts'áyéhe Dios, mé ts'áyéhe ch'án kenxín chojni kjónté nkexrí tsjehe sín la ko kjónté nkexrí nixja sín la ko chojni kénxín chjasin la ko kaín nación.

<sup>10</sup> Jaha tsíkjich'énani reyes la ko nchat'á sich'eheni xra Dios kuènteni, la ko jaha tsíkjánjuan kjuachaxin ts'etõanni chjasintajni. Mé xikaha ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá tuénxín k'uikuán la ko kuínhan itén nchónhya sín ángel tjejó sín jnkontatjen tí trono la ko tí sín tjejóchón la ko tí veinticuatro tí sín táda. Nchónhya millones la ko millones tí jehe sín. <sup>12</sup> Itsen nixja sín ntáchro sín kixin: Tí Kolélo tsík'óyán sín, tíha mé kjuacha k'uáyéhe kjuachaxin ts'etõan la ko k'uáyéhe tí nkehe tjete kuènte Dios, la ko tí kjuaxrexinkaon jina la ko kjuachaxin sich'e xra la ko mé xikaha tjikosáyeheni ch'án.

<sup>13</sup> Kǵaxin kuǵnħan kǵxin kaǵn nkehe kǵuǵch'ėna Dios sǵn nkǵjnǵ la ko chǵas-intajni la ko tǵ nkehe sǵn chrǵnki nonte la ko kaǵn nkehe sǵn ntǵyaon la kaǵn tǵħa mė ntǵchro kǵxin:

Chǵėheni kǵuasǵya tǵ nkexro tǵetǵaxin tǵ trono la ko tǵ Kolėlo kǵxin chǵnta kǵuachaxin jnkochrǵxǵn.

<sup>14</sup> A ntǵ tǵ noǵ sǵn tǵejǵchǵn ntǵchro sǵn kǵxin:

—Xǵkaha tǵonhen. Amėn.

La ko tǵ veinticuatro tǵ sǵn tǵada k'uejǵxin toch'in sǵn la chǵėhe sǵn kǵuasǵyė tǵ nkexro tǵechǵn jnkochrǵxǵn.

## 6

### *Tǵ yato sello*

<sup>1</sup> A ntǵ k'uǵkuǵn kǵxin tǵ Kolėlo kǵochrǵton tǵ xrǵnkǵixǵn tǵ yato sello ntǵ kuǵnħan iǵnko tǵ noǵ tǵ noǵ tǵ sǵn tǵejǵchǵn nǵxǵ ch'ǵn ėxǵ kǵǵnta, la ntǵchro ch'ǵn kǵxin:

—Xrǵkǵiǵ tsǵehė.

<sup>2</sup> Ntǵ k'uǵkuǵn iǵnko kokǵte tǵjǵ. A ntǵ tǵ nkexro tǵekǵen tǵ kokǵte chǵnta ch'ǵn iǵnko arco tǵ tǵa ch'ǵn la tsǵk'ǵyėħe ch'ǵn iǵnko corona. Jeħe ch'ǵn mė kǵuacha ch'ǵn la nǵxǵ xǵkǵacha ch'ǵn ǵnaǵ.

<sup>3</sup> A ntǵ tǵ Kolėlo kǵochrǵton tǵ yǵxin sello ntǵ kuǵnħan tǵ nkexro yǵxin tǵechǵn ntǵchro kǵxin: —Xrǵkǵiǵ tsǵehė.

<sup>4</sup> Ntǵ sǵkǵuǵ ǵ jnko kokǵte kǵǵtse. A ntǵ tǵ ch'in tǵekǵen k'uǵyėħe ch'ǵn kǵuachaxin tsǵakǵiǵn tǵ kǵuaxrǵxin sǵn chǵasintajni kǵxin ntǵ chojni mė ts'ǵyǵn kǵchǵ sǵn kǵxin jeħe ch'ǵn mė tsǵk'ǵyėħe ch'ǵn iǵnko espada ǵjė.

<sup>5</sup> A ntǵ tǵ Kolėlo kǵochrǵton tǵ nǵxin sello la ntǵ kuǵnħan nǵxǵ tǵ nǵxin nkexro tǵechǵn ntǵchro kǵxin:

—Xrǵkǵiǵ tsǵehė.

Ntǵ k'uǵkuǵn iǵnko kokǵte tǵė. A ntǵ tǵ nkexro tǵekǵen tǵ kokǵte chǵnta itǵa ch'ǵn iǵnko bǵscula. <sup>6</sup> La ntǵ kuǵnħan itėn iǵnko nkexro jnkǵosinė tǵ tǵejǵ tǵ noǵ sǵn tǵejǵchǵn mė ntǵchro kǵxin:

—Jeħǵ iǵnko kilo trigo iǵnko chǵchaon denario la ko ǵnǵ kilo cebada iǵnko chǵchaon denario. Kǵǵnchǵ chrǵkǵuǵnchek'itǵǵyanħya tǵ aceite la ko tǵ vino. (Tǵħa mė t'axrǵjǵn tsǵkǵjinta.)

<sup>7</sup> A ntǵ tǵ Kolėlo kǵochrǵton tǵ noǵxin sello ntǵ kuǵnħan tǵ noǵxin tǵ nkexro tǵechǵn ntǵchro kǵxin:

—Xrǵkǵiǵ tsǵehė.

<sup>8</sup> Ntǵ k'uǵkuǵn iǵnko kokǵte sine. A ntǵ tǵ ch'in tǵekǵen va a mė it'in ch'ǵn Muerte. A ntǵ nǵton tǵ jeħe ch'ǵn la ǵkui nkehe tǵyǵħe tǵ tǵejǵ tǵ sǵn tsǵk'en. Jeħe ch'ǵn k'uǵyėħe kǵuachaxin ts'etǵan ch'ǵn noǵxin parte chǵasintajni kǵxin ntǵ ts'ǵyǵn kǵchǵ sǵn la tsǵkǵjinta la ko ts'ėnǵn sǵn ǵchǵn la ko kaǵn ko jǵėħe sǵn chǵasintajni mė tsǵǵya va.

<sup>9</sup> A ntǵ tǵ Kolėlo kǵochrǵton tǵ n'ǵxin sello ntǵ k'uǵkuǵn chrǵnki tǵ altar tǵ asėn tǵ sǵn tsǵk'ėnǵn tǵ tan kuėnte Dios tsǵchrǵnka sǵn. <sup>10</sup> Ntǵchro sǵn itsen kǵxin:

—Jaha mė ǵnchėni tǵjǵ jǵna la jaha mė sǵnchexiteyǵ tǵ nkeħe tsǵntǵchrua, ǵla nkesǵ sǵnchekitǵexǵiǵn ǵjė tǵ sǵn sǵn chǵasintajni tsǵk'ǵyǵn tǵ jeheni? —ǵchro sǵn.

<sup>11</sup> A ntǵ tǵ sǵn a mė k'uǵyėħe sǵn ǵkė sǵn tǵjǵ ntǵ k'uǵtuenhen sǵn nǵxǵ ts'ǵk'ėħe sǵn ǵ so yǵon tsǵoxetajia tǵ nǵmero tǵ kǵchǵ sǵn ch'ėħe xrǵ Cristo nǵxǵ ts'ėnǵn sǵn ėxǵ k'uėn tǵ jeħe sǵn.



<sup>12</sup> **A** ntá tí Kolélo kóchrítõn tí injonx̄in sello ntá x̄rĩṅh̄ya imá kuínkí nonte. **A** ntá tí yaõn la kótíe éxí ika tjiko chojni tsik'en. **A** ntá nitjõ k'õna kjátse éxí jñi. <sup>13</sup> **A** ntá konotsé sít'ánótjẽx̄in nkajní sítjitsínka nonte éxí yóhẽ tí inta t'õna to higo la síx̄ẽnjĩn tí to yoa tiõ tsjix̄raya tí nta kíx̄in tí imá fuerte chjéhe x̄rĩntõ. <sup>14</sup> **A** ntá nkajní k'uitjáyãn éxí ijnko xroon tsíx̄rèya. Ntá kaĩn jñã la ko tí nonte ntsĩntsí s̄ĩn jnkosĩnẽ ntayaõn sákuju ókjé. <sup>15</sup> **A** ntá kaĩn tí s̄ĩn reyes s̄ĩn chjasintajni la kjax̄in tí s̄ĩn t'etõan la ko chojni rico la ko comandante la ko tí s̄ĩn chõnta kjuachaxin la ko kaĩn tí s̄ĩn ch'exón x̄rã la ko tí chojni náhi mé k'uix̄enhen s̄ĩn tjo s̄ĩn nteje ts'ejómáx̄in s̄ĩn. <sup>16</sup> Ntáche s̄ĩn tí jñã la ko tí tjo kíx̄in: —Xrãkiá xrátja tí jeheni nchemáni kíx̄in chrók'uikonhyani tí nkexro t'etõan tjetjax̄in trono la ko chrókjuasótehyani tí kjuachrakon jié tsjanjon tí Kolélo.

<sup>17</sup> Kíx̄in ó kui tí yaõn imá jié kuẽte kjuachrakon la, ¿xá nkexro chrókjuacha chrók'uejó ntiha?

## 7

### *Tí s̄ĩn israelita chõnta sello*

<sup>1</sup> **A** ntá chr'èx̄in k'uikuãn noó s̄ĩn ángel tjejóx̄in toté s̄ĩn la jnkojnko s̄ĩn tjejó s̄ĩn tí chr̄ĩnta chjasintajni chõntehe s̄ĩn tí noó x̄rĩntõ kíx̄in tsochjéhya x̄rĩntõ chjini chr̄ĩtaõn chjasintajni la ko ní chr̄ĩtaõn ntayaõn la ko nijnko tí nta yoa. <sup>2</sup> Kjax̄in k'uikuãn í jnko ángel kjuix̄in nó tjtjõx̄in yaõn la chõnta sello kuẽte Dios tjechõn. Ntá tí ángel mé k'uíyehẽ ch'án itsen tí noó ángel tsik'áyehẽ kjuachaxin sincheníhi nonte la ko ntayaõn. <sup>3</sup> Ntáchro ch'án kíx̄in:

—Náhi, s̄ĩncheníehya nonte la ko ntayaõn la ko kjax̄in tí nta la náhi tí naxã tsikahya sello totjen tí s̄ĩn ch'ehe x̄rã Dios kuẽnteni.

<sup>4</sup> Kujñhãn tí número tí s̄ĩn tsíka sello la me ciento cuarenta y cuatro mil kain tí s̄ĩn tsik'axrjenix̄in tí s̄ĩn israelita. <sup>5</sup> Teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in tí Judá la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in Rubén la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Gad <sup>6</sup> la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Aser; la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Neftalí la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Manasés <sup>7</sup> la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Simeón la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Leví la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in Isacar <sup>8</sup> la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Zabulón la ko teyó mil tí s̄ĩn tsíka sello tsik'axrjenix̄in s̄ĩn Benjamín.

### *S̄ĩn nchõnha chojni chõnta ka tjóã*

<sup>9</sup> Ntá kjuix̄in tíha ntá k'uikuãn nchõnha chojni kaĩn x̄ĩn naciõn la ko kaĩn x̄ĩn nkexrĩ tsjehe s̄ĩn la ko kaĩn x̄ĩn nkĩva la ko kaĩn x̄ĩn chjasin mé tjejóx̄in toté s̄ĩn nkayakon tí trono la ko nkayakon tí Kolélo. Nchõnha s̄ĩn la kohya ninkexró tsjacha ts'ekin nkekjãin tí jehe s̄ĩn la tjejóya s̄ĩn ka tjóã la tjejóya kajni tja s̄ĩn.

<sup>10</sup> Kaĩn s̄ĩn itsen nixja s̄ĩn ntáchro s̄ĩn kíx̄in:

Dios kuẽnteni mé kjuínchekaáni.

Jehe ch'án mé tjetjax̄in tí trono tí tjen tí Kolélo kjuínchekaáni.

<sup>11</sup> Kaĩn tí s̄ĩn ángel tjejóx̄in toté s̄ĩn jnkontãtjen tí trono la ko jnkontãtjen tí s̄ĩn tãda la ko tí noó s̄ĩn tjejóchõn la ntá k'uejóx̄in toch'in s̄ĩn la k'uĩsen s̄ĩn hasta kãx̄in ikja s̄ĩn nonte nkayakon tí trono la tjanchehe s̄ĩn kjuasáye Dios.

<sup>12</sup> Ntáchro s̄ĩn kíx̄in:

Amén. Kjuíncheyaõnni Dios la tsochjéheni Dios kjuasáya kíx̄in kaĩn tí kjuaxrexinkaõn jĩna tjanjon ch'án la ko tjancheheni ch'án kjuasáya.

Tsjikosáyeheni tí kjuachaxin kuènte ch'án kixin tjinkjitsani ch'án jnkochrín.  
Amén.

<sup>13</sup> A ntá ijnko tí sín tãda kjuanchankina, ntáchro kixin:

—A ntá tí sín tjejóya ika tjóá la, ¿xá nkexro tíha? la ko ¿xá nketí tsíkijxin sín?

<sup>14</sup> Ntá janhan ntáxrjan kixin:

—Inchéni, jaha ó noha. Ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín i tsíkijxin sín tí kjuaxróxinhya k'uék'ejó sín, la tí sín a mé tsíjen sín iké sín la ko tsikótjuáxin ijné tí Kolélo. <sup>15</sup> Méxra xikaha ntá ijie tjejó sín nkayakon tí trono kuènte Dios la tjejóch'ehe sín xra Dios nchakotjin la ko tie tí nkaxenhen njnko kuènte ch'án. A ntá tí nkexro tjetjaxin chrítaón tí trono mé t'ayakonhen ch'án sín. <sup>16</sup> A ntá tí sín a mé ts'enxinhya sín kjinta la ko ts'enxinhya sín intã la ko tsochjãnxinhya sín yaon la ko ni sóa kohya nkehe sich'ehe sín. <sup>17</sup> Kixin tí Kolélo tjen jnkosiné tí trono mé t'ayakonhen ch'án tí jehe sín éxi iko kuènte ch'án la ko sátjiko ch'án tí tjia ntã tjanjon kjuachón la Dios mé sinchexamá kaín tí ntakon tí jehe sín.

## 8

### *Tí yatoxin sello la ko tí ihnti oro*

<sup>1</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítõn tí yatoxin sello kuènte tí libro la ntá kohya ninkehó ruido nkajní chjina it'õ hora. <sup>2</sup> Ntá tuénxin k'uikuãan yato ángel tjejóxin toté nkayakon Dios la jnkojnko sín k'uáyéhe sín jnkojnko trompeta. <sup>3</sup> Ntá chr'éxin ikui í jnko ángel xraá ihnti tsík'óna chica oro la kjuák'exín toté nkayakon tí altar. K'uáyéhe ch'án nchónhya chjincõ tsjak'e ch'án kixin sátsjiko tí oración kuènte kaín tí sín tsíkjinchetjóá Dios kixin tsjak'e chrítaón tí altar oro nkayakon tí trono. <sup>4</sup> A ntá tí ihnchi kuènte chjincõ chrínxin tja tí ch'ín ángel tí tjen Dios la ko kjaxin tí oración kuènte chojni tsíkjinchetjóá Dios. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín ángel kuákja ch'án tí ihnti kjuínchekaón ch'án xrinta kuènte xrohi kuènte tí altar la ik'ue ch'án chjasintajni. La ntá kjõnta la ko nchónhya ruido la ko sitjõnkixin la ko kuínki nonte.

### *Tí trompeta*

<sup>6</sup> A ntá tí yato ángel mé chõnta sín jnkojnko trompeta ó yaxínhin sín kixin ts'ánoa sín.

<sup>7</sup> A ntá tí ángel saoxín k'uánoa trompeta ntá k'uáníá toni la ko xrohi tsínkíkjan jni mé xikaha ikui chrítaón chjasintajni. A ntá iche nixin parte nonte la ko nixin parte tí nta la ko kaín tí kayoa siín.

<sup>8</sup> A ntá tí yóxin ángel k'uánoa trompeta la ijnko nkehe yóhe tsjehe éxi ijnko jnã jíé tjeche la sákjuí kjuánkí ntayaon la ntá nixin parte tí ntayaon la k'óna jni. <sup>9</sup> A ntá tí nixin parte kaín tí nkehe siín tí ntayaon la ik'uén la ko nixin parte kaín tí ntabárcõ la xika.

<sup>10</sup> A ntá tí nixin ángel k'uánoa trompeta la ntá xrínahya k'uánótjen ijnko konotsé jíé k'uánótjenxin nkajní mé tjeche éxi ijnko xrohi jíé. K'uánótjen chrítaón nixin parte ntario la ko tí sit'axrje ntã. <sup>11</sup> Tí konotsé mé it'ín Itsjá la tsíkjiankí nixin parte tí ntã ntá kótsjá tí ntã la nchónhya chojni ik'uén kixin tí ntã xikaha tsíkótsjá.

<sup>12</sup> A ntá tí noóxin ángel k'uánoa trompeta la kjuíncheníhi ijnko nixin parte tí yaon la ko nixin parte tí nitjó la ko nixin parte tí konotsé. Méxra tí nixin parte kuitõhe sitié la í kohya t'inkaséyan tí nixin parte tí nchakotjin la ko tí tie.

<sup>13</sup> Ntá tuénxín k'uíquān la ko kuññan ijnko ángel tjetjaká jnkosiné nkajni t'èya ch'án itsen, ntáchro ch'án kíxin:

—Nòa tí sín tjejó chjasintajni tió tsontáchro tí trompeta ts'ánoa tí iní ángel inaá.

## 9

<sup>1</sup> A ntá tí n'óxin ángel k'uánoa trompeta la k'uíquān ijnko konotsé tsik'ánótjenxín nkajni chrítaón chjasintajni ntá k'uáyéhe tí llave kuente tí tóye ñinka. <sup>2</sup> A ntá tuénxín xitjehé tí tóye ñinka ntá ntiha chríinxín nchónhya ihñchi kuente tja ntá tí t'inkaséyanxín yaon la ko tí xrinto k'uúxin tié kíxin tí ihñchi kuente tí tóye. <sup>3</sup> A ntá tí ihñchi mé k'uaxrjéxín kochjóa xritjaká chrítaón chjasintajni. A ntá tí kochjóa k'uáyéhe kjuachaxin éxi tí chóna konchjā síin chjasintajni. <sup>4</sup> K'uútuēnhen va kíxin sincheníehya va tí kayoa síin chjasintajni la ko ninkehó nkehe yoa la ko ninkehó ntayoa. Jehó chojni chóntahya sello kuente Dios tí totjen mé sincheníhi va. <sup>5</sup> Kjánchó k'uáyéheya va kjuachaxin ts'óyan chojni. Jehó sinchekjoté va chojni hasta in'ó nitjó la tí kjuatjoté mé yóhe kjuatjoté éxi chojni tsíkijehē konchjā. <sup>6</sup> A ntá tí yaon a tsotjinkaon chojni chrók'uen sín la ntá xitjahya its'en sín. Kjóté tjinkaon sín chrók'uen sín la tí muerte sátsíkji ókjé.

<sup>7</sup> A ntá tí kochjóa éxi kokaṭe tsjehe, listo tjen sátsjikjanjon va. A ntá tí ikja va itjen nkehe tóyóhe ijnko corona tsik'óna oro la ko tí kàré la tóyóhe éxi kàré chojni. <sup>8</sup> A ntá tí kaxree va tsjehe tóyóhe éxi kaxihí chojni chjin, a ntá tí neno va la tóyóhe neno koxra. <sup>9</sup> A ntá tí cuérpóé la tjeñjanjin nkehe tsik'óna chica kíxin kohya nkehe tsōnhen va. A ntá ruido kuente kanēñe la éxi nchónhya carro tinkánkákjen kokaṭe tió xritinká tí síin kjuanínkaon. <sup>10</sup> A ntá tí ntané va mé tsjiate chojni la éxi ntané konchjā, la tíha mé tschóna kjuachaxin sincheníhi chojni hasta in'ó nitjó. <sup>11</sup> A ntá tí kochjóa mé chóna ijnko nkexro t'etōan mé ijnko ángel kuente tí tóye ñinka. Tí ángel mé nkíva hebreo mé it'in Abadón la nkíva griego la mé Apolión mé t'axrjéxín kíxin táha mé sinchek'itjāyan nkehe.

<sup>12</sup> Mé xíkaha kónhen tí kjuachrakon xrankíxín. A ntá ñaxa t'itjāyan yaá inaá.

<sup>13</sup> A ntá tí injonxín ángel k'uánoa trompeta la kuññan ijnko itén nkexro k'uaxrjéxín tí tjejó tí noó ntèé kuente tí altar oro tí tjen Dios. <sup>14</sup> A ntá tí itén tí nkexro ntáche tí injonxín ángel chóna trompeta kíxin:

—Tjasintankehé tí noó ángel kuente tí jínahya tjejóchroé chjinaxón tí ntarió jie it'in Eufates.

<sup>15</sup> Ntá xíkaha xintankehe tí noó sín ángel kíxin ts'óyan sín tí níxin parte chojni. Mé xíkaha yaxínhin sín sátsji sín tí hora la tí yaon la tí nitjó la tí nánó.

<sup>16</sup> Ntá kuññan tí número tí soldado la ko tí kokaṭe la doscientos millones.

<sup>17</sup> Mé xíkaha xrinahya k'uíquān tí kokaṭe. A ntá tí sín tjejójen kokaṭe la tí ntakuin sín chóna nkehe tsik'óna chica kjátse la azul la sine. A ntá tí kokaṭe la ikja la éxi kja koxra la tí ir'va la k'uaxrjéxín xrohi la ko ihñchi la ko azufre. <sup>18</sup> A ntá níxin parte chojni tsik'énxín tí iní clase tí chin tsik'axrjéxín ir'va kokaṭe mé xrohi la ihñchi la azufre. <sup>19</sup> Tí kjuachaxin chóna tí kokaṭe la k'uaxrjéxín ir'va va la ko tí ntané va. A ntá ntané la éxi konche tsjehe la tí kja va mé sincheníhi chojni.

<sup>20</sup> A ntá tí í so chojni kuítóhe k'uénxinhya tí chin a la kjóté kjuinkíhya sín tí nkehe tjenkayáxin sín la kuítóehya sín tinkáchónki sín nchakuen jínahya la ko

tí nkehe tsíkjangya chica oro la ko chica plata la ko chica bronce la ko ixro la ko inta, mé tí nkehe t'ikonhya la ko tienhya la ko tjihya. <sup>21</sup> La kjónté xíkaha la kuitoehya sín tí nkehe jínahya ch'e la ko tí chrók'oyán kíchó la ko tí nchekjiko kíchó la ko tí chóna sín chojni chjin ókjé la ko tí tjínkaon sín chrókueé.

## 10

### *Ijnko ángel la ko tí librito ntsí*

<sup>1</sup> Ntá k'uikuan í jnko ángel imá chonta kjuachaxin k'uínkajinxin nkajni tjenkakjan ch'an tjuí la ko ijnko konchecha chrítaón tí ikja ch'an. A ntá tí káré ch'an imá tjákini tsjehe éxí yaon, a ntá tí toté la éxí xrohi síchr'ákjen. <sup>2</sup> Tjexraá ch'an ijnko libro ntsí tjexrankehe, la ntá toté ch'an chjina la chrítaón ntayaon la ntá toté ch'an kjon la chrítaón nche. <sup>3</sup> Ntá xrínahya k'uèya ch'an itsen éxí ijnko koxra tsjánka va tí tónínkaon va mé xíkaha k'uèya la yato kjónta kjuatéya tí itén ch'an. <sup>4</sup> Ntá kjuixin ntáchoo tí yato kjónta la chrókjian ntá kuínhan ijnko itén nkexro nkaya nkajni ntáchoo kixin:

—Chróchronkahya tí nkehe ntáchoo tí yato kjónta la ko ni chrókjinhya tíha.

<sup>5</sup> Ntá tuénxín tí ángel k'uikuan ijnko toté tjekjen ntayaon la ijnko toté tjekjen nche ntá kjuaya tja chjina nó nkajni. <sup>6</sup> Ntá kjuasin ch'an testigo tí nkexro tjen jnkochrín mé tí nkexro a mé kjuích'èna nkajni la ko chjasintajni la ko ntayaon la ko kaín xín nkehe síin la ntáchoo ch'an kixin:

—Í séhya má naxa tsoxrjen <sup>7</sup> ntá tsjixraká tí yaon tí yatoxin ángel ts'ánoa trompeta ntá tsoxitéya tí nkehe jehó Dios nohe kixin xíkaha tsíchénka ch'an tí sín k'uékjich'ehe ch'an xra ósé k'uéchronka sín itén ch'an.

<sup>8</sup> A ntá tí itén nkexro kuínhan k'uaxrxjén nkaya nkajni ntá xínixjana inaá ntáchoo kixin:

—Sátjia tákjá tí libro ntsí tjexrankehe tjexraá tí ángel itjen toté ch'an chrítaón ntayaon la ko chrítaón nche.

<sup>9</sup> Ntá sákjua kjuáncháha tí ángel tí libro ntsí ntá jehe ch'an ntáchoo ch'an kixin:

—Tákjá la inte. A ntá tí ir'va la tsóxé éxí tsjen kjánchó tí tsaa la tsotsjá.

<sup>10</sup> Ntá kuákjaá tí libro ntsí tjexraá tí ángel ntá kjonè. A ntá ir'va kóxé éxí tsjen ntá chr'éxin la kótsjá nkaya tsena. <sup>11</sup> Ntá tuénxín k'uètuanna ch'an kixin:

—Inaá tsochronkaxián itén Dios tsinhin nchónhya chjasin la nación la ko nkíva la ko tsinhin tí sín reyes.

## 11

### *Iyó testigo*

<sup>1</sup> A ntá chjina ch'an ijnko ntavara éxí tji tsjehe tsjáchraxián ntá ntáchoo ch'an kixin:

—T'áyá tjáchraxa nkaxenhen nínko kuènte Dios la ko tí altar la tékia nkekjaín nkexro tjejó ntiha tinkáchónki Dios. <sup>2</sup> Kjánchó tí ntaín itjen ntója nínko la tjáchraxahya kixin táha ó tsík'áyéhe tí sín tsíkjin kjin la ntá jehe sín tsjikosáyehya sín tí chjasin tjóá Jerusalén ijnko cuarenta y dos nitjó. <sup>3</sup> A ntá mé janhan tsochr'an iyó testigo kuèntana tsonixjaxinna mil doscientos sesenta yaon. Tí iké sín la ika tié ts'ejóya sín.

<sup>4</sup> Tí yaá testigo i mé iyó nta olivo la ko iyó candelero tjejó tí tjen Ìnchéni kuènte chjasintajni. <sup>5</sup> A ntá tí jnkojin sín tjínkaon sich'ehe sín dañó la jehe sín la xrohi ts'axrxjén ir'va sín la tsoche kaín tí sín nínkakonhen sín la mé

xikaha its'en kaín tí sín tjinkaon sich'ehe sín dañó tí jehe sín. <sup>6</sup> A ntá tí testigo i chóna kjuachaxin ts'ikjehe nkaya nkajní kixin í ts'aniáhya chrin tí tsonixja sín kuènte Dios la ko kjaxin chóna sín kjuachaxin tson táche sín tí ntá kixin ts'óna jni la ko sinchekjasótéxín sín chojni chjasintajni nchónhya clase chin nchónhya veces éxí tí tjinkaon sín. <sup>7</sup> A ntá tí kjuixinhin sín tí xra ntá tí ko jjehe ts'axrjexin tí tóye njnka mé tsjankixin tsjanjonko tí jehe sín ntá tsjacha va ts'óyan va tí jehe sín. <sup>8</sup> A ntá tí cuérpoé sín tsitohe sítsínka tí calle kuènte chjasin jié tí tsíkjak'enkani sín Ìnchéni ntacruz mé tí chjasin mé kjaxin nchek'in sín Sodoma la ko Egipto. <sup>9</sup> A ntá iní yaon ko t'ó la kaín chojni itsjé chjasin la ko kaín nkexrí tsjehe sín la ko nchónhya nkíva la ko nchónhya nación ts'ikon sín tí chojni tsík'en tjejótsínka sín ntiha la ko tsjanjonhya sín kjuachaxin tsoxravá tí chojni tsík'en a. <sup>10</sup> A ntá tí sín tjejó chjasintajni tsochéhe sín kixin xikaha tsík'en tí sín a la antsí má tsochéhe sín la tsochr'án sín nchónhya nkehe nchekitonhen kichó sín kixin xikaha ik'uén tí yaá sín k'uechrónka itén Dios kixin jehe sín kjuaxróxinhya k'uék'ixín sín tí chjasintajni tí k'uék'ejó tí sín a. <sup>11</sup> A ntá chr'éxin ó k'uátsínka iní yaon ko t'ó la ntá Dios kjuínchexechón tí iyó tí sín a inaá la k'uàya sín inaá la ntá kaín chojni k'uíkon la imá chrakon sín. <sup>12</sup> Ntá tuénxín tí iyó sín testigo kuínhin sín ijnko nkexro nixja itsen nkaya nkajní ntáchro kixin:

—Chriyan xrákiá antsí ntihi.

Ntá chrínxín sín nkajní ijnko tjuj. A ntá kaín tí sín nínkakonhen sín la k'uíkon sín kixin xikaha kónhen sákjuj tí iyó sín a. <sup>13</sup> Ntá tuénxín imá kuínkí nonte la ntá ijnko ite parte chjasin ntiha la k'uitjayan la yato mil chojni tsík'en kixin tí kuínkí nonte. A ntá kaín tí sín xéhe imá chrakon sín la kjuankixin sín tinkáchónki sín Dios la tjanchia sín kjuasáya.

<sup>14</sup> Mé xikaha kónhen tí yóxin kjuaxikaon la ntá tuénxín itsi tí níxin kjuachrakon inaá.

### *Tí yatoxin trompeta*

<sup>15</sup> A ntá tí yatoxin ángel k'uánoa trompeta ntá kuínhin sín ijnko tan nkajní itsen ntáchro kixin:

A ntá tí sín k'uáyéhe kjuachaxin kuènte chjasintajni la ó kjaxin nchexiteyéhe sín

Ìnchéni Jesucristo

kixin jehe Jesucristo mé ts'etqan ch'án jnkochríxín.

<sup>16</sup> A ntá tí veinticuatro tí sín táda tjejótjaxin sín trono nkayakon Dios la mé k'uísén sín hasta káxin ikja sín nonte la tjanchehe sín kjuasáya Dios. <sup>17</sup> Ntáchro sín kixin:

Tjáhani kjuasáya jaha Ìnchéni Dios imá chonta kjuachaxin.

Jaha itjen la ko xráxin tjen la ko jaha ts'inka inaá.

Kixin jaha k'uayéhé kjuachaxin jié kixin xráxin tétqan.

<sup>18</sup> A ntá kaín tí nación kónínkaon,

a ntá ó kui tí yaon jaha sijnchekjasóte sín

la ko kjaxin jaha sijnchekitqexián ijjeé tí sín tsík'en

la ko tsjénkéhé tí sín kjuít'aha xra chrónkaxín itán

la ko tí sín ó kjuínchetjóá la ko tí sín kjuikosáyehe tí ihnjá,

mé tí chojni ntéto la ko tí sín chánjan ntsínsí.

Jaha tjoka sijnchek'itjayan tí sín chrókjuinçek'itjayan chjasintajni.

<sup>19</sup> **A** ntá xitjehe tí n̄inkoe Dios tjen nkaya nkajní, a tí nkaxenhen kónoxín tí caja tjínká tí nkehe tsík'et̄oan Dios. **A** ntá sítjónkíxín la ko nchónhya ruido sítjonta la ko kuínkí nonte la ko imá tsanká k'uániá toni.

## 12

### *Tí chojni chjin la ko tí dragón*

<sup>1</sup> **A** ntá kónoxín nkajní ijnko kjuaxroan jié mé ijnko chojni chjin iké tjákiní éxí yaon tsjehe la chrínkí toté tjan itjen nitjó. **A** ntá tí kja tjan tjenkáya ijnko corona chóna teyó konotsé. <sup>2</sup> **A** ntá tí chojni chjin a mé tjejá tjan la t'èya tjan kixin tjtóte tjan kixin sinchekokjíhi tjan xjeen tjan. <sup>3</sup> Kjaxin kónoxín í jnko kjuaxroan nkajní mé ijnko dragón kjátse chóna yato kja la ite ntèe la jnkojnko corona jnkojnko kja. [Tí dragón mé ijnko kots'aja jié.] <sup>4</sup> Tí ntané mé nkánkákjen níxin parte konotsé kuènte nkajní la ik'ue chrítaón chjasintajni. **A** ntá tí dragón kjuák'e chók'èxin tí tjen tí chojni chjin mero tsokjhi xjeen kixin tjinkaon tjoka chrókjone tí xjan tsokjhi. <sup>5</sup> **A** ntá tí xjan kjuínchekokjíhi tjan mé xjan ntoa kixin jehe ch'án mé ts'et̄uēnhen ch'án kaín nación la tsochóna ch'án ijnko vara chica ts'et̄oanxín ch'án. Ntá tí xjeen tjan la mé Dios sákjujko tí tjen ch'án t'et̄oan ch'án. <sup>6</sup> **A** ntá tí chojni chjin la kuínká tjan sákjuí tjan nteje kixin tsíkjincheyóxin Dios nketí sátsji tjan kixin ntaha tsoxranjon nkehe sine tjan mil dos cientos sesenta yaon.

<sup>7</sup> Ntá chr'èxin xrinàhya k'uúxin kjuanínkaon jié nkajní la mé tí arcángel Miguel la ko tí í so ángel xriko ch'án mé kjuánjonko sín tí dragón, la tí dragón la ko tí ángel kuènte mé kjuánjon sín. <sup>8</sup> Kjánchó kjuachahya tí dragón la kohya lugar kuènte nkaya nkajní. <sup>9</sup> Mé xíkaha kuakitsjexín sín tí dragón nkajní. Jehe mé tí konche ósé íkjí mé nchek'in sín diablo la ko Satanás. Jehe mé k'uékjich'iyehé tí chojni kuènte chjasintajni. Jehe la ko tí sín ángel kuènte k'uaxrjexín ntíha la kjuítsínka chjasintajni.

<sup>10</sup> Ntá kwinhan itén ijnko nkexro nkaya nkajní itsen níxja ntáchro kixin:

—Ó kui tí tsaáxinni tí kjuachaxién tí Dios kuènténi la ko tí kjuachaxin t'et̄oan Cristo kixin ó k'uaxrjexín nkajní tí nkexro t'eka jié tí kichó ní mé kjuanchia jiē nchakotjin la ko tie nkayakon Dios kuènténi. <sup>11</sup> Tí sín kichó ní la kjuacha sín kuaáxin sín kixin tí ijnjé tí Kolélo k'uítji la ko kixin jehe sín chrónkaxín sín tí tan tsík'áyéhe sín la chrakonhya sín kjónté chrók'uenxín sín. <sup>12</sup> **A** ntá jie la tócháhará kaín rá tjejorá nkajní. Ntá nòa tí sín tjejó chjasintajni la ko ntayaon kixin k'uínkajin tí ch'ín diablo la imá nínkaon ch'án kixin ó nohe ch'án kixin í kánhyó sé tsjak'e ch'án.

<sup>13</sup> Ntá tí ch'ín dragón ó nohe kixin k'uánótjenxin nkajní ikui chjasintajni ntá sákjuíchréhe tí chojni chjin chóna tí xjan ntoa kixin chrókjuinchech'itjáyán tjan. <sup>14</sup> Kjánchó tí chojni chjin k'uáyéhe yaá kanenee kuènte kotjuanhnko ijié kixin jina tsjaká tjan sátsji nteje kixin ntá íkjín tsitohe tí konche. Sátsji tjan kixin ntíha tsoxranjon nkehe sine tjan iní nánó ko t'ó. <sup>15</sup> **A** ntá tí konche mé k'uaxrjexín ntá ir'va kixin ts'óna ijnko ntarío kixin tjinkaon va chrók'uátjoáko tí tjan a tí ntá a. <sup>16</sup> **A** ntá tí nonte kjuínkítsa tí tjan a kixin xitjehe ir'va nonte la kaín tí ntá k'uaxrjexín ir'va tí konche la ntahó sákjuí k'uixenhen. <sup>17</sup> **A** ntá tí dragón la imá kónínkakohenen tí tjan a ná imá kónínkaon kjuánjonko tí í so sín naxá kjéhya tí tjan a kixin naxá titekaon sín tí nkehe tsík'et̄oan Dios la naxá tinkáchónki sín tí nkehe tsíchronka Jesucristo.

## 13

*Tí yaá bestia*

<sup>1</sup> Tí kjuak'é chrínta ntayaon ntá ntaha k'uíkuañ chríinxín ijnko bestia chónnta yato kja la ko ite ntèe chojni t'ántaxínñin Dios. <sup>2</sup> Tí bestia k'uíkuañ mé tóyóhe kotigre la chónnta toté éxí toté ko oso la ko tí ir'va la éxí ir'va koxra. Tí dragón kjuanjon kjuachaxin imá ts'etoan tí bestia a. <sup>3</sup> A ntá ijnko kja tí bestia chónnta ijnko tsíchrit'ó jíe chónnta chrók'uenxín ntá tsíkitohe jína ntá kuente chjasintajni la chrakon chojni ntá chréhe sín tí bestia. <sup>4</sup> Kjuikosáyehe sín tí dragón kixin jehe kjuanjon tí kjuachaxin k'uáyéhe tí bestia ntá kjaxin kjuikosáyehe sín tí bestia la ntácho sín kixin:

—¿Xá nkexro chrókóyóhe tí bestia la xá nkexro chrókjuacha chrókjuanjonko tí jehe?

<sup>5</sup> Kjaxin tí bestia k'uáyéhe kjuachaxin tsontácho kixin chónnta kjuachaxin má la ts'ántaxínñin Dios la tsochónnta kjuachaxin cuarenta y dos nitjó. <sup>6</sup> Ntá mé xikaha kjuich'e k'uántaxínñin Dios la ko k'uántaxínñin ihñié Dios la ko k'uántaxínñin tí nñinco tjen nkaya nkajní la ko kaín tí sín tjejó ntiha. <sup>7</sup> Kjaxin tsík'áyéhe kjuachaxin tsjanjonko tí sín tinkáchonki Dios hasta tsjacha ts'etuñhen tí sín ntá k'uáyéhe kjuachaxin ts'etuñhen kaín xín nkexrí tsjehe chojni la ko kaín xín chjasin la ko kaín xín tan la ko kaín xín nación. <sup>8</sup> A ntá tí bestia mé kaín xín chojni sín chjasintajni mé tsjikosáyehe sín tí bestia. Tí chojni a mé ts'inixínnya ihñié tió k'óna chjasintajni, mé ts'inixínnya ihñié sín tí libro ts'inixín ihñié tí sín tsaá. Tí xroon a mé chónnta tí Kolélo tsík'óyán sín.

<sup>9</sup> La jnkojín nkexro tjinkaon chrókuinñin la chrókuinñin tíhi. <sup>10</sup> Tí nkexro sátsjiko tsjik'ikjehe í so chojni la kjaxin ch'án ts'ikjehe ch'án la tí nkexro tsjayaxín espada la kjaxin espada ts'enxín. A ntá tí nkexro tinkáchonki Dios la t'ichjánxin tsónínkakonhya la ko tsochónnta fe.

<sup>11</sup> A ntá chr'éxin k'uíkuañ í jnko bestia k'uaxrxéxin nonte, chónnta yaá ntèe éxí tsjehe ntèe coronta la mé nixja éxí nixja tí dragón. <sup>12</sup> Tí bestia la chónnta kaín xín kjuachaxin éxí k'uéchónnta tí bestia saoxín tí k'ué la t'etuñhen tí sín sín chjasintajni kixin tinkáchonki sín tí bestia saoxín mé tí bestia tsíchrit'ó kja ntá tsíkitohe jína. <sup>13</sup> Kjaxin kjuasin kjuaxroan jíe hasta xrohi k'uánótjénxin nkajní ikui nonte ntá nchónnya chojni k'uíkoxín kon sín kixin xikaha kónhen. <sup>14</sup> Mé xikaha tí bestia tsík'áyéhe kjuachaxin kjuasin kjuaxroan tí tjen tí bestia saoxín la kjuich'iyehé nchónnya chojni sín chjasintajni. La ntá k'uetuñhen tí sín sín chjasintajni sich'éna sín ijnko nkehe tsíkjanoya éxí yóhe tsjehe tí bestia tsíchrit'oxín espada la kjónte xikaha naxa kjuák'echón. <sup>15</sup> A ntá tí yóxin bestia k'uáyéhe kjuachaxin tsochjéhe kjuachón tí nkehe tsíkjanoya tóyóhe tí bestia saoxín kixin ntá tí nkehe tsíkjanoya la jína tsonixja la ko jína ts'etoan its'en kaín nkexro tinkáchonkihya tí jehe. <sup>16</sup> Kjaxin ts'etoan kixin kaín chojni tsochónnta marca, á chojni hyé ó chojni ntsintsí, la á chojni rico, la á chojni nóa la á chojni ch'exón xra la ko chojni náhi, mé kaín sín tsochónnta sín marca, á tja sín chjina ó totjen sín. <sup>17</sup> Ntá ninkexró xitjahya ts'ena la ko ninkexró xitjahya sinchekji tí chónnta sín marca ó ihñié tí bestia ó chónnta sín número kuente ihñié tí bestia. <sup>18</sup> T'ichjánxin chrókiénxínrá tíhi. Tí nkexro tienxín la chrókónohe tí número chónnta tí bestia kixin tíhi mé tí número chónnta ijnko chojni la mé tí número mé seiscientos sesenta y seis.



## 14

### *Tí nkehe itsje tí ciento cuarenta y cuatro mil*

<sup>1</sup> A ntá k'uúkuan tí Kolélo tjexin tóté chrítaon tí jnà Jerusalén. Jehe ch'án tjeke ch'án ciento cuarenta y cuatro mil chojni ts'ínixín totjen sín ihnié tí Kolélo la ko ihnié It'é ch'án. <sup>2</sup> Ntá tuénxín kuñhan ijnko itén nkexro kuixín nkaya nkajní mé ijnko ruido éxí nchónhya ntárió la ruido éxí sítjonta itsen la éxí ijnko ruido nchónhya chojni it'in sín isón arpa. <sup>3</sup> Itsje sín nkehe nixin nkayakon tí trono la ko nkayakon tí noó nkexro tjejóchón la ko tí sín táda. Nijnko nkexro chrók'uitjahya tí nkehe tjejótsje sín; jehó tí sín ciento cuarenta y cuatro mil mé sín tsíkaá k'uék'ejó chjasintajni. <sup>4</sup> Tí sín a mé k'uéchóntahya sín itsje chojni chjin la tjóá sín la chréhe sín tí Kolélo kjónté nketí k'uáji. Tí sín a mé kuaá sín tí k'uék'ixín chojni k'uékjasin jje la ko tí sín a mé éxí ijnko ofrenda xrankixín k'uáyéhe Dios la ko tí Kolélo kjaxin. <sup>5</sup> Kónoxínhya ninkehó kjuach'ia k'uaxrxjénhya ir'va sín. La tí sín la ninkehó jje chóntahya sín tí tjejó sín nkayakon tí trono kuènte Dios.

### *Tí nkehe chrónka tí iní ángel*

<sup>6</sup> A ntá k'uúkuan ijnko ángel tjetjaká jnkosiné nkajní chrónka tí tan tsaáxinni jnkochrixin tsinhin tí sín síin chjasintajni, mé tsinhin kaín nación la ko kaín nkexrí tsjehe chojni la ko kaín xín tan la ko kaín chjasin. <sup>7</sup> Ntá t'èya itsen ntáchro kixin:

—Chróchrakonrá la chrórxáinkáonrá Dios la chróchjehérá ch'án kjuasáya kixin ó kjuixraká tí yaon sinchekitoxén ch'án ijje chojni. Tjikosáyeherá ch'án kixin jehe ch'án kjuich'éna ch'án nkajní la ko chjasintajni la ko ntayaon la ko tí sít'axrje ntá.

<sup>8</sup> Ntá xíki yóxin ángel, ntáchro kixin:

—Ó kjuixin kjuítsínka, ó kjuixin kjuítsínka tí chjasin jje Babilonia. Mé ntiha kuixín tí vino kókuaxín sín kaín nación ntá kjuasin sín jje chóna sín chojni chjin ókjé.

<sup>9</sup> Ntá xíki tí nixin ángel nixja itsen, ntáchro kixin:

—Jnkójín sín tsjikosáyehe sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte o tsítóhe sín tsochóna tí marca tí totjen sín o tí tja sín, <sup>10</sup> mé t'ichjánxin its'i sín tí vino tsjasótéxín sín kuixín tí tjen Dios kixin xíkaha tjechónhen tí kjuanínkaon kuènte Dios ntá ntiha tsjasótéxín sín tí xrohi la ko azufre mé xíkaha tsonhen tí sín a ts'ikon tí sín ángel kuènte Dios la ko tí Kolélo. <sup>11</sup> Tí ihnchi kuènte xrohi sítjasótéxín sín síchriin jnkochrixin la tí sín a kuinkáchónki tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte o chóna sín ihnié kuènte. <sup>12</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Dios la kuítekaon sín tí nkehe k'uetoan ch'án la ko naxá jina tinkáchónki sín Jesús mé t'ichjánxin chrókuítóehya sín titekaon sín ch'án.

<sup>13</sup> Ntá kuñhan itén ijnko nkexro kuixín nkajní ntáchro kixin:

—Ikjian tíhi: “Náxrjón tjejó tí nkexro kjónté its'en sín ijje o chr'éxin kixin tinkáchónki sín Ínchéni.” Kjá jina, ichro Nchakuen Dios, kixin tí jehe sín ts'ok'éhe sín kixin ó kjuich'e sín xra la tí xra kjuich'e sín mé kjuacha sín.

### *Tí nkehe tsík'óna chjasintajni*

<sup>14</sup> Ntá xrínghya k'uúkuan ijnko tjuj tjóá la chrítaon tí tjuj tjetjaxín ijnko nkexro éxí yóhe tsjehe tí Xjeen Dios Tsík'óna Chojni tjenkáya ijnko corona tsík'óna chica oro tí kja ch'án la ko ijnko chica hoz imá taté tjexraá ch'án. <sup>15</sup> A

ntá nkaxenhen n̄nko mé k'uaxrjexín í jnko ángel itsen nixja ch'án nixjehē ch'án tí nkexro tjetjaxin chrítaón tjuí ntáchro ch'án kixin:

—Tjankixian t̄atexian ch̄ica hoz kixin ó kjuixraká tí yaon tsotjá tí nkehe síin chjasintajni kixin tí nkehe tsík'óna chjasintajni la ó tsícha.

<sup>16</sup> Ntá tuénxín tí nkexro tjetjaxin chrítaón tjuí ntá kjuínchek'átsínka ch'án ch̄ica hoz kuenté chjasintajni la kjuenájín ch'án nkehe tsík'óna chjasintajni.

<sup>17</sup> Ntá k'uaxrjexín í jnko ángel tí n̄nko tjen nkaya nkajní la kjaxin sákjuiko ch'án ijnko ch̄ica hoz imá taté. <sup>18</sup> Ntá sákjuixin í jnko ángel tí tjen altar la chón̄ta ch'án kjuachaxin kuènte xrohi la itsen k'uúyehē ch'án tí nkexro chón̄ta tí ch̄ica hoz imá taté la ntáchro ch'án kixin:

—Tjankixian t̄atexian tí ch̄ica hoz taté la tjankixian itja tí racimos to uva tsík'óna chjasintajni kixin ó tsíchjé to —ichro ch'án.

<sup>19</sup> **A** ntá tí ángel kjuínchek'atsínka tí ch̄ica hoz chrítaón tí nonte ntá chrínjin tí to uva tsík'óna tí nonte ntiha. Ntá sákjuik'enká ch'án to tí tjat'ó ts'ényaxín sín to. Tíha mé t'axrjexín kixin xikaha Dios sinchekjasóte chojni. <sup>20</sup> **A** ntá tí to uva tsík'ényaxín sín tjat'ó tí ikon chjasin a ntá tí tjat'ó a mé k'uaxrjexín nchónhya jni noixín éxí tí freno tjinká ir'va kokate la trescientos kilómetro kjínxin sátsíkji tí jni a.

## 15

### *Tí yato tí ángel la ko tí chin tsjixixín*

<sup>1</sup> Ntá k'uúkuān tí nkajní í jnko kjuaxroan jié mé ijnko kjuachrakon: mé tí yato sín ángel kuik̄ao tí yato chin tsjixixín tsoníexín chojni. Tíha mé tí kjuanínkaon kuènte Dios tsjixixín.

<sup>2</sup> Kjaxin k'uúkuān ijnko nkehe tóyóhē ijnko ntayaon tsík'óna éxí xrosenta tsínkíjan xrohi. La tí sín tsíkjača kixin kuínkáchónkihya sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjan̄ya kuènte la ko kuáhya sín tí número kuènte ihnjé tí bestia mé tjejóxin toté sín chjinaxón ntayaon tsík'óna éxí xrosenta la ko chón̄ta sín isón arpa tsíkjanjon Dios tsík'áyehē sín. <sup>3</sup> Itsje sín isón k'uétsje ch'ín Moisés, tí nkexro kjuích'ehe xra Dios la ko isón kuènte tí Kolélo la mé ntáchro kixin:

Imá ijié tí kjuaxroan kuéntá kixin kaín nkehe tsíkjich'éna.

Jaha Ìnchéni Dios kaín kjuachaxin chonta.

Ntoá la ko chaxín tí ntja kuéntá.

Jaha mé ijnko Rey t'et̄oan kuènte chjasintajni.

<sup>4</sup> ¿Xá nkexro chrakuanhya tí jaha Ìnchéni?

¿Xá nkexro tjáhya kjuasáya kixin jaha mé ijnko nkexro jína tjóá?

Kuenté chjasintajni tsjikosáyehe sín tí jaha

kixin k'uúkon sín tí xra tsíkjich'e la jína tíha.

<sup>5</sup> Kjuixin tíha la k'uúkuān nkajní tjexrankehē tí n̄nko la ko tí cuarto tjóá t'inkachjina tí nkehe tsík'et̄oan Dios. <sup>6</sup> **A** ntá tí n̄nko a k'uaxrjexín yato ángel kuik̄ao yato chin. Tí iké sín la íka t̄jete tjóá tjákini. **A** ntá tí cinta chón̄ta ntakuin sín mé jehó oro. <sup>7</sup> **A** ntá ijnko tí noó tí nkexro tjejóchón mé kjuanjon ijnko copa k'uáyéhe jnkojnko tí yato ángel mé copa tsík'óna ch̄ica oro tsíkaón tí nkehe tsjasetexín chojni kuixín tí tjen Dios tí nkexro tjechón jnkochríxín. <sup>8</sup> **A** ntá tí nkaxenhen n̄nko la tsíkaón ihnchi kuixín tí kjuachaxin jié kuènte Dios la nijnko nkexro xitjahya ts'ixenhen ntiha tsjixinjian ts'átsínka tí yato tí chin kuik̄ao tí yato ángel.

## 16

*Tí copa tjinká nkehe tsjasótexín chojni*

<sup>1</sup> Ntá kujnhan ijnko itén ijnko nkexro imá itsen k'uaxrjexín nkaxenhen njnko, ntáche tí yato sín ángel kixin:

—Sátjia tikíkanjian chrítaón chjasintajni tí nkehe tjía tí yato copa la táha mé tsjasótexín chojni kuixín tí tjen Dios —íchro ch'án.

<sup>2</sup> A ntá tí ángel saoxín sákjuik'itji tí nkehe tjía tí copa chrítaón chjasintajni. A ntá kaín tí chojni chóna marca kuènte tí bestia la ko tjikosáyehe sín tí nkehe tsíkjanoya kuènte tí bestia mé tsík'ayan sín tosóa, imá tjtóhe sín.

<sup>3</sup> A ntá tí yóxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ntayaon. A ntá tí ntayaon la k'óna jni éxi ijnié ijnko chojni tsík'óyán kichó la kaín ko sínkánki ntayaon ik'uén.

<sup>4</sup> A ntá tí nixin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ntarío la ko chrítaón tí ntá sí'axrje tóye, la ntá tí ntá k'óna jni. <sup>5</sup> Ntá tuénxin kujnhan nixja tí ángel kuènte ntá ntácho kixin:

—Jaha mé ijnko nkexro jína kixin kjuinchekitóexián ijie chojni. Íchéni jaha ijnko Dios jína, óse tjen la ko naxa tjen ijie <sup>6</sup> kixin jehe sín k'óyán tí sín tinkáchónki tí jaha la ko tí sín tsíchrónka itan la ntá jaha Ínchéni chjehé sín ijni its'i sín kixin mé xikaha síjasóte tí jehe sín.

<sup>7</sup> Kjaxin kujnhan nó altar ijnko nkexro ntácho kixin:

—Chaxín Ínchéni Dios, jaha mé chonta kaín kjuachaxin la ntoá jína kjuinchekitóexián tí ijie a.

<sup>8</sup> A ntá tí noóxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón yaon, a ntá tí yaon antsí k'uáyéhe kjuachaxin tsosóa kixin tsochjánxin chojni tí sóa kuènte.

<sup>9</sup> A ntá kaín chojni chjánxin tí imá sóa kuènte yaon la k'uántaxínjin sín ihnié Dios mé jehe ch'án mé tí nkexro chóna kjuachaxin kuènte tí chin a. La kjónte kjuinkíhya sín tí nkehe tinkáchónki sín la xraxinkakonhya sín Dios.

<sup>10</sup> A ntá tí in'óxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón tí trono t'etqanxín tí bestia. A ntá kaín tí k'uéchóna kjuachaxin k'uék'etqan tí bestia la k'uixin tié. A ntá tí chojni a la netja nejen sín kixin tjtóhe sín. <sup>11</sup> La kjónte xikaha la kjuinkíhya sín tí nkehe jínahya ch'e sín. Náhí. Íchá má k'uántaxínjin sín Dios tjen nkaya nkajni kixin tjtóhe sín kixin xikaha kónhen sín.

<sup>12</sup> A ntá tí injonxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ijnko ntarío jie it'in Eufrates. A ntá tí ntarío la kjuixié kixin tsakitjehé sín ijnko ntja tsjixin tí sín rey tsjixin nó tjitoxin yaon.

<sup>13</sup> A ntá k'uíkuan kixin ir'va tí dragón la ko ir'va tí bestia la ko ir'va tí profeta ntoáhya tjako mé k'uaxrjexín iní nchakuen tí jínahya éxi korána tsjehe. <sup>14</sup> Tíha mé nchakuen tí jínahya kjuasixin sín kjuaxroan. A ntá sákjuikjinchejójnoktsé kaín rey síin chjasintajni kixin tsjanjon sín ijnko yaon jie kuènte Dios chóna kaín kjuachaxin. <sup>15</sup> “Tsjehe, janhan titáya ts'inké éxi ijnko xíchee. Chéhe tí nkexro tjejótsjehe la t'ayakonhen tí iké kixin ts'itjáyanyha kixin chrók'uajihya sín tjóchin sín la chrókósuèhya sín kixin chrókónoxin kixin tjóchin sín.” <sup>16</sup> A ntá tsojnoktsé tí sín rey tí nonte it'in Armagedón nkiva Hebreo.

<sup>17</sup> A ntá tí ángel yatoxin sákjuik'itji nkehe tjía copa chrítaón tí xrinto ntá nkaxenhen njnko nkaya nkajni k'uaxrjexín ijnko itén chojni itsen nixja mé kuixín tí tjen tí trono la ntácho kixin:

—Ó kjuixin kónhen tíha.

<sup>18</sup> **A** ntá sítjónkíxín la ko ruido sítjonta la ntá imá kuínkí nonte fuerte. La desde tí kjuankíxín k'uíxín chojni chjasintajni la xíkaha kónhen kuínkí nonte a ntá jie antsí fuerte kuínkí nonte. <sup>19</sup> **A** ntá tí chjasin jie xitjehe nonte la iní k'óna, chjenca. La koí kaín chjasin síin chjasintajni tsík'oya. **A** ntá Dios xraxinkaon kíxín chrókjuínchekjasóte tí sín síin tí chjasin jie Babilonia la k'uetóan ch'án its'i sín tí vino tsjasótexín sín kíxín mé xíkaha kónínkaon ch'án. <sup>20</sup> **A** ntá kain tí nonte sínkátaón ntayaon k'uániankí ntá la ko tí jnā k'uitjāyan. <sup>21</sup> **A** nta nkajni k'uánótjenxín toni ijie xrátja chojni mé cuarenta kilo yexín jnkojnko toni. **A** ntá chojni na antsí má k'uántaxínhín sín Dios kíxín tí xíkaha kónhen sín xratja sín toni la imá kjoté sín.

## 17

### *Tsjasóte tí tjan jínahya*

<sup>1</sup> **A** ntá ikui ijnko tí yatoxín ángel chóna tí yato copa la ntáchro ch'án kíxín: —Xrákiá tsjákoḥa nkexrí tsjasóte tí chojni chjin tjasin jie tjetjaxín tjan chrítaón tí nchónhya ntá. <sup>2</sup> Tí sín rey t'etóan chjasintajni kjuasinko tjan jie la ko tí chojni síin chjasintajni kókuaxín sín tí vino a mé kjaxín kjuasixín sín jie.

<sup>3</sup> **A** ntá tuénxín Nchakuen Dios sákjuikian nteje ntá k'uíkuan ijnko chojni chjin tjetjaxín chrítaón ijnko bestia kjátse la kuenté tí ko a la símá ihnié náxrjónhya tsík'ántaxiexín sín Dios la chóna yato kja la ko ite ntéé. <sup>4</sup> **A** ntá jehe tjan chóna tjan iké tjan morado la ko kjátse la teya tjan chica oro la ko xro náxrjón la ko perla. Tjexraá tjan ijnko copa tsík'óna chica oro tsíkaón nkehe jínahya tsjasixín tjan jie. <sup>5</sup> Tí totjen tjan ts'ínixín ijnko ihnié kohya nkexro tienxín. “Tíha mé tí chjasin jie Babilonia, mé iné tí chojni chjin tjasin jie la ko kain chojni jínahya ch'e síin chjasintajni.” <sup>6</sup> Ntá kónona kíxín tí tjan a la tsékanxín tí ijnié tí sín tinkáchónki Dios la ko tí ijnié tí sín tsík'enxín tí chrónka sín kíxín tinkáchónki sín Jesús. Ntá k'uíkuan xíkaha imá chrakonna. <sup>7</sup> **A** ntá ijnko ángel ntáchro ch'án kíxín:

—¿Nkekuénté chrakuan? Ntá ijie sntanoha tí nkehe tienxínhya chojni kuénte tí tjan a la ko kuénte tí bestia tjejen tjan chóna yato kja la ko ite ntéé. <sup>8</sup> Tí bestia k'uíkuan jaha kjuák'e ósé la ijie tjechónhya kjánchó senó tsochrínxín tí tòye njnka ntá chr'éxín ts'itjāyan. **A** ntá tí sín síin chjasintajni ts'ínixínhya ihnié sín tí libro ts'ínixín ihnié chojni tsaá desde k'óna chjasintajni, la mé jehe sín tsochrakon sín tíó ts'íkon sín tí bestia kjuák'e ósé la tsík'en la ntá ijie xikjan inaá.

<sup>9</sup> Tí jnkojín nkexro chrókienxín la mé tí yato kja la t'axrjexín yato jnā tjejen tí chojni a. <sup>10</sup> **A** ntá tí kja kjaxín t'axrjexín yato rey la ntá in'ó tí sín rey la í t'etuñhya sín ijie la ijnko tí jehe sín t'etóan ijie la í jnko naxa tjihya. **A** ntá tíó tsji tí yatoxín la í kánhyó sé ts'etóan. <sup>11</sup> **A** ntá tí bestia kjuák'e senó la ijie tjechónhya mé tí jnixin rey la jehe ch'án kuénte tí yato rey la chr'éxín la ts'itjāyan.

<sup>12</sup> **A** ntá tí ite ntéé tsík'ikuan mé ite rey naxa t'etuñhya. **A** ntá ijie la ts'áyéhe sín kjuachaxín ts'etóanko tí bestia kjánchó kánhyó sé. <sup>13</sup> Tí ite tí rey la jnkokoá tsjenkayáxin sín la tsjanjon sín kjuachaxín kuénte sín kíxín ts'etóan tí bestia. <sup>14</sup> Tsjanjonko sín tí Kolélo a ntá tí Kolélo la tsjacha ts'etóan kíxín jehe ch'án mé Inché kaín chojni la ko jehe ch'án mé tí Rey ts'etuñhen kaín rey la

ko tí sín tjejóko ch'án mé tsík'íyehē Dios la tsíkjejá ch'án sín la jína nchexiteyá sín.

<sup>15</sup> Kjaxin ntáchro tí ch'ín ángel kixin:

—Tí ntá k'uikuān la chrítaón tjetjaxin tí chojni chjin tjasin jie la mé t'axrjéxín kixin nchónhya chjasin la ko nchónhya chojni la ko nchónhya nación la ko nchónhya nkiva. <sup>16</sup> A ntá tí bestia k'uikuān la ko tí ite ntéē la tíha mé tsonínkakonhen tí tjan tjasin jie la tsitōhe tjan tjóchín tjan la sine tí bestia tí nto chóna cuérpōé tjan la ko tsoche tí huésōé tjan. <sup>17</sup> Dios tsík'etueñhen asén sín kixin xikaha sich'e sín éxí tjinkaon ch'án kixin jnkokoá tsjenkayáxin sín la ko tsjanjon sín kjuachaxin kuente tí sín rey kixin ts'etōan tí bestia tsoxiteyája tí nkehe tsintáchro Dios. <sup>18</sup> A ntá tí chojni chjin k'uikuān la táha mé tí chjasin jie t'etōan tí sín rey t'etōan chjasintajni.

## 18

### *Kjuítsínka chjasin Babilonia*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxín k'uikuān í jnko ángel k'uínkajínxín nkajní chóna nchónhya kjuachaxin ntá chjasintajni antsí k'uínkaséyanni tí tjákiní tsjehe ch'án. <sup>2</sup> Ntá k'uíyato ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuítsínka, ó kjuítsínka tí chjasin jie Babilonia. Ntá tí jínahya ó kjuacha k'uíxehen t'etōan ntiha la ntiha sín kaín xín clase nchakuen jínahya la ko sín kaké ko xritjaká tjuáhya la ko jínahya. <sup>3</sup> A ntá kaín xín nación kókuānxín tí vino kjuínchekji tjan ntá kjuasinko tjan sín jie la ko tí sín rey t'etōan chjasintajni kjaxin kjuasinko tjan jie. La tí sín nchekji nkehe chjasintajni kórikoxín sín kixin k'uēna tjan nchónhya nkehe.

<sup>4</sup> Ntá kuñhan í jnko itén nkexro kuixín nkaya nkajní ntáchro kixin:

—T'axrjéxínrá tí chjasin ntiha kixin tí jahará tinkachónkirá tí janhan kixin chrók'uicahyará tí ijíé sín la ko chrókjuasótéxínhyará tí nkehe tsonhen sín. <sup>5</sup> Kixin tí nchónhya jie tinkák'ánkí hasta kjuixraká nkajní la Dios ó nohe tí jie chóna sín. <sup>6</sup> Ch'eherá tjan éxí tí jehe tjan kjuích'ehe tjan í so chojni kixin xikaha tsjasótxén tjan. Chrókjuenkehérá tjan iyo veces éxí tí tsík'ich'ēna tjan ik'ui í so chojni. <sup>7</sup> Antsí chrókjuasóte tjan tóyóhé tí nkehe kjuích'e tjan kixin kjuínchehnke tjan la ko k'uéchóna tjan kaín nkehe tóxrjínhin tjan. Jehe tjan ntáche asén tjan kixin: “Ntíhi tjetjaxian éxí ijnko reina. Jehya ik'ána kixin chrókjuasótena.” <sup>8</sup> Mé xikaha kjaxin jnkokoá yaon itsí tí kjuaxikaon tsonhen tjan mé its'en tjan la ko tsjasótéxín tjan kjinta la tsoche tjan kixin Inchéni imá chóna kjuachaxin la jehe ch'án sinchekjasóte ch'án tjan.

<sup>9</sup> A ntá tí sín rey sín chjasintajni tsíkjasinko sín tjan jie la ko nchónhya nkehe kjuínchexenko sín tjan la mé tsjótjánka sín la ts'ēya sín tió ts'ikon sín ts'aya ihnchi tió tsoche tjan. <sup>10</sup> Ntá jehe sín tsitōhe sín ikjín kixin chrakon sín kixin xikaha tsjasóte tjan la tsontáchro sín kixin:

—Nòa tí jaha chjasin jie Babilonia, chjasin imá t'etōan kixin titàya kjuasótia.

<sup>11</sup> Tí sín xrinchekji nkehe la kjaxin tsjánka sín, t'ēya sín kixin xikaha kónhen tí chjasin ntiha kixin kohya nkexro ts'ēñhe sín tí nkehe sinchekji sín. <sup>12</sup> Kjuínchekji sín chica oro la chica plata la ko ixrō náxrjón la ko perla la ko ika náxrjón lino la ko ka seda la ko ika color morado la kjáste la ko kjaxin kaín xín clase nta náxrjón xraxé la ko tí nkehe tsík'óna neno elefante la ko inta náxrjón la ko bronce la ko ixrō chica la ko ixrō mármol. <sup>13</sup> Kjaxin xrinchekji sín canela la ko xroān xraxé náxrjón la ko chjincō la ko xroān mirra la ko crema la ko

vino la ko aceite la ko harina náxrjón la ko noa trigo la ko iko tamá nkehe la ko kolélo la ko kokate la ko carreta la ko chojni ch'exón xra kjaxin kjuínchekji sín. <sup>14</sup> Tsontáche sín tí chjasin a kixin:

—Í chontahya kain to tjete imá k'uékóxrjínhan. Ó k'uitjáyan kain nkehe náxrjón tjete k'uéchonta.

<sup>15</sup> Tí sín k'uékjinchekji tí nkehe la kóricó sín kixin kjuacha sín tí xra kjuích'e sín tí chjasin ntiha. Ikjín k'uéjo sín kixin chrakon sín kixin xikaha kónhen kjuasóte tí chjasin. Tsjánka sín la t'eya sín <sup>16</sup> la tsontácho sín kixin:

—Nòa tí chjasin jié. Éxí ijnko chojni chjin tsík'itsa ka lino náxrjón la ko ika morado la kjátse la ko teya nkehe oro la ko xro náxrjón tjete la ko perla. <sup>17</sup> A ntá jnkorato koá kjuixin kjuéje tí nkehe imá tjete —íchro sín.

Kain tí nkexro t'etqan tí ntabárcq la ko tí sín tsík'ixenhen tí ntabárcq la ko tí sín ch'e xra chrítaón ntayaon kuitqhe sín ikjín <sup>18</sup> la tió k'uíkon sín tí ihnchi síche tí chjasin ntiha la k'óyako sín kixin:

—¿Xá nkexéhe í jnko chjasin chrókóyóhe tí chjasin jié í?

<sup>19</sup> La tjikjanjin kja sín nche la tsjánka sín t'eya sín kixin:

—Nòa tí chjasin jié. Kóricó tí sín k'uéchónta ntabárcq chrítaón ntayaon kixin tí chjasin i la ntá jnkorató koá kjuixin k'uitjáyan tí nkehe chóna sín.

<sup>20</sup> A ntá jahará tjejorá nkajní tócháhará kixin xikaha kónhen tí chjasin a. Tócháhará jahará k'uájikoará Închéni la ko jahará k'uéchronkará itén Dios la ko kain rá kuinkachónkirá tí jehe ch'án kixin Dios kjuínchekjasóte tí chjasin a kixin tí jié kjuasin sín kjuínchekjasótiará sín tí jahará.

<sup>21</sup> A ntá ijnko ch'in ángel chóna kjuachaxin kjuatsen ijnko xro éxí ijnko xro jié kuènte molino la k'uenkí ch'án ntayaon la ntá ntácho ch'án kixin:

—Mé xikaha tsonhen tí chjasin Babilonia, tí chjasin jié la nunca ts'ikonhya chojni chr'éxin. <sup>22</sup> Nunca tsienhya sín música kuènte isón arpa la ko flauta la ko trompeta tí ntja la ko ninkexró xitjahya sich'e ninkehó xra ntiha la ko kjaxin tsienhya sín ninkehó tóvéntó xro molino. <sup>23</sup> Í ts'inkaséyanxínhya xrohi kuènte ninkehó lámpara la kjaxin í tsienhya sín ts'ixin kia tsotqhe chojni ntiha. Tí sín k'uékjinchekji nkehe ntiha la imá k'uék'etqan kuènte chjasintajni la tí sín k'uékjich'iyehé tí sín síin chjasintajni la k'uékjich'e sín jínahya, k'uédkjinchexroqan sín.

<sup>24</sup> A ntá tí chjasin jié ntiha tsíkónoxín ijnié tí sín tsík'en k'uéchronka itén Dios la ko tí sín tinkáchónki tí jehe ch'án la ko kain tí sín tsík'enxín chjasintajni.

## 19

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin ntá kuínhan itén nchónhya nkexro tjejó nkaya nkajní itsen nixja, ntácho sín kixin:

¡Aleluya! Kjuasáyé Dios kuaáxinni la ko jehe ch'án t'inkaséyanxín ch'án tí jeheni la imá chóna kjuachaxin Dios kuènteni.

<sup>2</sup> Kixin jehe ch'án ntoá kjuínchekjasóte ch'án tí tjan kjuasin nchónhya jie kixin jehe tjan kjuachroe tjan chojni síin chjasintajni kixin tí nkehe jínahya k'uékjich'e tjan.

Dios kjuínchekjasóte tjan kixin k'óyán tjan tí sín k'uékjich'ehe ch'án xra.

<sup>3</sup> La ntá kjaxin inaá xintácho kixin:

—¡Aleluya! Kjuasáyé Dios kixin tí ihnchi síchexín tí jehe tjan tsítqehya chrìn hasta tí ntíhi.

4 **A** ntá tí veinticuarto tí sín táda la ko tí noó nkexro tjejóchón tjejóxin toch'in sín hasta káxín kja sín nonte kjuikosáyéhe sín Dios tí nkexro tjetjaxín tí trono la ntáchro sín kíxín:

—¡Amén! ¡Aleluya! ¡Kjuasáyé Dios!

5 Ntá xríñhaya kuínhin sín itén ijnko nkexro tjen nó trono ntáchro kíxín: Chjehérá kjuasáya tí Dios kuènteni kaín rá ch'ehérá ch'án xra la kuítekáakohénrá ch'án, mé kaín tí jahará kjónte chánjan ntsíntsí o chojni nteto.

### *Tí kia tsotehe tí Kolélo*

6 Kjaxín kuínhan nkehe éxí itén nchónhaya chojni éxí nchónhaya ntario sítovéntó la ko imá itsen síjtonta la ntáchro kíxín:

¡Aleluya! Kjuasáyé Ìnchéni ó kjuankíxín t'etōan Ìnchéni Dios kuènteni chóna kaín kjuachaxín.

7 Chrókóchéheni la chrókjuikosáyeheni Dios kíxín ó kjuixraká tí yaon ts'ixín kia kuènte Kolélo.

La tí tjan tsotehe la tsíkóyaxínhin tjechónhen,

8 mé tsík'áyéhe kjuachaxín tsík'itsa ka lino náxrjón tjóá tjákini.

**A** ntá tí ka lino náxrjón a mé t'axrxjén kíxín tí jína k'uéjío tí sín tinkáchónki Dios.

9 Ntá tí ch'ín ángel k'uētōan ch'án kíxín:

—Ikjian tíhi: “Náxrjón tjejó tí nkexro k'uáyéhe kjuachaxín sátsji tí kia tsotehe tí Kolélo.”

**A** ntá ntáchro ch'án inaá kíxín:

—Tí palabra a mé chaxín ntoá nixja Dios.

10 Ntá kjuak'éxian toçh'ian toté tí ángel kíxín chrókjuikosáyaha ch'án, kjánchó jehe ch'án ntáchro ch'án kíxín:

—Xikahya chrokjujch'e kíxín janhan kjaxian t'aha xra Dios éxí tí jaha la ko éxí tí sín kichuá kuítóehya kuítekaon tí tan jína chrónka Jesús. Jehó Dios mé chrókjuikosáyehé jaha.

Tí nkehe k'uéchrónka Jesús mé k'uéchrónka tí sín profeta.

### *Tí nkexro kjuák'ekjen kokate tjóá*

11 Ntá k'uíkuan kíxín nkajíní tjexrankehe la ntaha kónoxín ijnko kokate tjóá la ko tí nkexro tjejen va mé it'in Jína la ko Chaxín kíxín ntoá kjuínchekitōexín ch'án ijíe chojni la ko ntoá kjuánjonko ch'án chojni. 12 **A** ntá tí ikon ch'án mé tjákini éxí xrohi nene xikaha tsjehe. **A** ntá tí kja ch'án la chóna nchónhaya corona la ko ts'ínixín ijnko ihnjé ijnko nkexro la jehó ch'án mé nohe ch'án tíha.

13 Tjenkáya ch'án ijnko ka tsík'ixikjanjin jñi ntá ihnjé ch'án mé Itan Kuènte Dios. 14 Chréhe tí sín soldado kuènte nkajíní. Iké sín mé ka lino náxrjón tjóá la tjejójen sín kokate tjóá. 15 Ir'va tí jehe ch'án k'uaxrxjén espada imá taté kíxín táha mé tsjik'óyánxin ch'án tí sín sín kaín nación la ko ts'etōanxín ch'án ijnko chica vara. Jehe ch'án mé sinchekitōexín ch'án ijíe sín éxí t'énxin sín to uva toté sín mé xikaha ts'etūenhen ch'án kíxín its'i sín vino tsjasótéxín sín kíxín mé xikaha tsjixín tí kjuanínkaon kuènte Dios chóna kaín kjuachaxín. 16 Iké ch'án mé ts'ínixín kíxín jehe ch'án me Rey t'etūenhen kaín rey la ko jehe ch'án mé Ìnché kain chojni.

17 Ntá tuénxín k'uíkuan ijnko ángel tjexín toté tí tjen yaon la k'uéyato ch'án itsen k'uéyatohe ch'án tí ko xritjaká, ntáchro ch'án kíxín:



—Xrákirá tójnoktsérá ntihi kíxin Dios tsjanjon nkehe sinterá ijie. <sup>18</sup> Sinterá cuerpo kuènte reyes la ko sinterá cuerpo kuènte tí sín comandante la ko cuerpo kuènte chojni jiehe la ko ntøe kokate la ko cuerpo kuènte tí sín tsíkjiták'a va la ko cuerpo kuènte kaín chojni libre o chojni ch'exón xrå la chojni hyé o chojni ntsínsí.

<sup>19</sup> K'uíkuan tí bestia la ko tí sín reyes t'etøan chjasintajni la ko tí soldado kuènte sín, tsíkójnoktsé sín tsjanjonko sín tí nkexro tjejkjen kokate la ko koí tí sín soldado kuènte ch'án. <sup>20</sup> A ntá itsé sín tí bestia kíxin sátsji tsjasóte la ko kjaxin itsé sín tí nkexro ntoáhya k'uékjako itén Dios la ko k'uékjasin ch'án kjuaxroan náxrjón nkayakon tí bestia mé xíkaha kjuích'e tí nkexro ntoáhya kjuako, kjuích'iyehé ch'án tí sín tsíkítóhe tsíka marca kuènte tí bestia la ko kjuikosáyehe sín tí nkehe tsíkjanøya kuènte tí bestia. Ntá tí bestia la ko tí nkexro ntoáhya kjuako itén Dios mé k'uítuenhen sín sátsji tí síin xrohi tsoche tjejóchónxinhín sín tsochéxin azufre. <sup>21</sup> A ntá tí í so sín la ts'enxín tí espada k'uaxrjexín tí ir'va tí nkexro tjejkjen tí kokate tjóá la kaín ko xritjaká ts'ixin tí síin tí cuerpo kuènte tí jehe sín la hasta tsokjehe va sine va.

## 20

### *Tí mil nánó*

<sup>1</sup> Ntá xrínghya k'uíkuan ijnko ángel k'uínkajinxín nkajní tjexraá llave kuènte tí tøyè nínka la ko ijnko cadena jie tjexraá ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí ángel a itsé tí dragón mé tí konche ósé kjí mé tíha tí ch'ín diablo la ko Satanás la kjuak'echroé ch'án ijnko mil nánó. <sup>3</sup> Ich'án ch'án sákjuí tøyè nínka ntá k'uíkjehe ch'án la ko kjuak'e ch'án ijnko sello chrítaón puerta kíxin ntá tí dragón chrókjuích'iyehya tí chojni síin kaín nación hasta chrók'uatsínkajia tí mil nánó. A ntá ts'atsínka tí mil nánó ntá tsoxintankehe kjánchó séhya its'e.

<sup>4</sup> Ntá tuénxín k'uíkuan tí trono la ko tí sín tjejótjaxín tsík'áyéhe sín kjuachaxin sinchekitøexín ijie chojni. Kjaxin k'uíkuan asén chojni tsíchrínjin kja kíxin kuítekaon sín Jesús la ko tsíchrónkaxín sín itén Dios. Jehe sín la kuínkáchónkihya sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanøya kuènte la ko kuítóehya sín ikuá sín marca tí totjen sín o tí itja sín. Mé k'uíkuan kíxin tsíxechón sín la ko ts'etøanko sín Cristo ijnko mil nánó. <sup>5</sup> Ntá í so chojni tsík'en la naça xechónhya hasta ts'atsínkajia tí mil nánó. Tíha mé xrankíxixín tsoxechón chojni. <sup>6</sup> Náxrjón tjejó tí sín tsíkjinchetjóá Dios mé tí sín a mé senó tsoxechón sín. A ntá tí yóxin chrók'uen sín la tíha chóntahya nínkehó kjuachaxin naça xíkaha chrókónhen sín. Jehe sín mé ncha't'a kuènte Dios la ko kuènte Cristo la ts'etøanko sín ch'án tí mil nánó.

<sup>7</sup> A ntá ts'átsínka tí mil nánó ntá ch'ín Satanás tsoxintankehe tí kjíchroé. <sup>8</sup> La sátsjikjich'iyehé tí chojni síin kuenté chjasintajni la ko sátsjikjich'iyehé tí chjasin Gog la ko Magog. La tsojnoktsé sín kíxin tsjanjon sín la ko tí soldado kuènte tí jehe sín. Nchónhya sín tsojnoktsé ntiha éxí tí nchesen síin ntayaon. <sup>9</sup> Mé xíkaha sátsji sín tí tonxín la ko tí tekaxín nonte la ts'átatjen sín tí tjejó tí sín tsíkjinchetjóá Dios mé tí chjasin jie tjuèhe ch'án. A ntá xrohi tsíxín nkajní kíxin tsochexín tí sín jínahya ts'itjáyaxín sín. <sup>10</sup> A ntá tí diablo tsíkjich'iyehé tí jehe sín kjaxin sátsji tsochexín xrohi la ko azufre tí sátsíkji tsíchexín tí bestia la ko tí nkexro ntoáhya kjuako itén Dios. Mé ntiha mé tsjasótexín ncha'otjin la ko tie jnkochríxin.

*Tsitøexín ijie chojni tí tjen tí trono jie tjóá*

<sup>11</sup> Ntá k'uikuān ijnko trono jié tjóá la ko tí nkexro tjetjāxin nó ntiha. **A** ntá tí tjen ch'án ntiha la ó k'uitjáyankoá nonte la ko nkajní la í kónoxínhya ínaá tí nonte. <sup>12</sup> Ntá k'uikuān tí sín tsík'en; chojni hyé la ko chojni ntsíntsi tjejóxin toté sín nkayakon Dios la ntá xitjehe iso libro la ko xitjehe í jnko libro ts'ínixín ihnié tí sín tsaá. Ntiha tsitōexín ijje chojni tsík'en éxí nixja tí í so libro nkehe tí xṛā kjuích'e sín ts'ínixín ntiha. <sup>13</sup> Tí sín tsík'enxín ntayaon la ntiha xrakuāxin sín la tí sín sátsíkji tí síin chojni tsík'en la ntiha xrakuāxin sín kaín sín tsochjina sín tsitōexín ijje jnkojnko sín kixin nkexrí tí xṛā kjuích'e sín. <sup>14</sup> Ntá tí kjuachaxin kuēnte kjuach'én la ko tí tsík'ejó tí asén tí sín tsík'en sátsji tsoche tí xrohi tsochexín, mé tí muerte yóxin tíha. <sup>15</sup> La ko ntaha sátsji tí chojni ts'ínixínhya ihnié sín tí libro ts'ínixín ihnié chojni tsaá.

## 21

### *Nkajní nixin la ko nonte nixin*

<sup>1</sup> Ntá k'uikuān ijnko nkajní nixin la ko ijnko nonte nixin kixin tí nkajní saoxín la ko tí nonte saoxín tsík'itjāyan la ko kjaxin kohya ntayaon. <sup>2</sup> Janhan Juan k'uikuān tí chjasin jié tjóá. Táha mé tí Jerusalén nixin k'uínkajinxín nkajní kujxin tí tjen Dios la kuenté tsikóyóxin éxí ijnko chojni chjin tsoṭehe tsík'itsa kixin tsákja tí xii. <sup>3</sup> Ntá kuñhan ijnko itén ijnko nkexro itsen kujxin nkajní ntáchro kixin:

—Dios itjen tí síin chojni, la ts'ejóko sín tí jehe ch'án la jehe sín mé ts'óna chjasén ch'án la Dios a mé ts'ejóko sín ntiha la mé ts'óna Dios kuēnte sín. <sup>4</sup> Jehe ch'án mé sinchexámá kaín ntákon sín la í tsokehya nkexro its'en la tsokehya nkexro tsotsjánga la ko ts'áváhya sín la ko tsokehya kjuatjoté kixin kaín tí nkehe k'uékónhen ósé la ó kjuixin k'uátsínka.

<sup>5</sup> **A** ntá tí nkexro tjetjāxin tí trono ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé t'ána kaín nkehe nixin.

Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—Ikjian tíha kixin tíha mé palabra chaxín la chrókuítekávān kaín tíha.

<sup>6</sup> Ntá chr'éxin chrónka ch'án kixin:

—Kaín nkehe la ó kjuixin tsík'óna. Janhan la tí xrankixixín la ko tí tsjixixín éxí tí letra xrankixixín A la ko tsjixixín Zeta. Tí nkexro t'enxín ntā la janhan tsoṭjāhā sín tí ntā its'i sín mé tí ntā tjanjon kjuachón la ninkehó ts'ixinkíehya sín tíha. <sup>7</sup> Tí nkexro tsjacha tsitōehya tí janhan la ts'áyéhe sín kaín tí nkehe tsoṭjāhā sín. La janhan mé ts'óna Dios kuēnte sín, ā ntā jehe sín mé xjāna ts'íkān tí jehe sín. <sup>8</sup> **A** ntá tí chojni chrakon la chojni titekakonhya la tí sín chjinoxínhin la ko tí chojni ts'óyān kíchó la ko tí chojni tsákja chojni chjin ókjé la ko tí chojni xrinchexroān la ko chojni tinkáchónki nkehe tsíkjanoya la ko kain chojni ch'ia mé tí sín a mé ts'ítuenhen sátsji sín tí síin xrohi tsochexín sín azufre tió itsi tí yóxin muerte.

### *Tí Jerusalén nixin*

<sup>9</sup> Ntá ikui ijnko tí yatōxin ángel chóna tí yatōxin copa tsíkaón tí yatōxin chin tsjixixín tsjasótexín chojni. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Xrákia tsjákoha tí tjan tsoṭehe tí Kolélo.

<sup>10</sup> Ntá k'uikuān ijnko nkehe kjuākōxin Nchakuen Dios la ntá tí ángel sákjuikian ijnko jnā jié la ko noi la kjuākōna ch'án tí chjasin jié tjóá mé tí Jerusalén ts'inkajinxín nkajní tsíkixín tí tjen Dios. <sup>11</sup> **A** ntá tí chjasin a mé tjákinixín kjuachaxin kuēnte Dios. **A** ntá tjákiní éxí ijnko xṛō imá náxṛjón tjete

éxi xro jaspe éxi xrosenta tsjehe. <sup>12</sup> A ntá jnkotatjen tí chjasin chóna tjat'o noi la chóna teyó puerta la jnkoinko ángel jnkoinko puerta tjejónta la ihnié tí teyó tí sín tsík'axrjenixin sín Israel ts'inixin jnkoinko puerta. <sup>13</sup> La iní puerta la nó tjtóxin yaon la iní puerta la nó norte la iní puerta la nó tjtatóxin yaon la iní puerta la nó sur. <sup>14</sup> Tí tjat'o tsík'antatjen tí chjasin chóna teyó xro chóntaxin puerta tí tjat'o la jnkoinko ihnié tí teyó tí sín k'uájiko tí Kolélo a mé ts'inixin jnkoinko tí xro a.

<sup>15</sup> A ntá tí ángel tjenixjana chóna ijnko nta vara oro, éxi tji tsjehe, tsja-choaxín tí chjasin la tí puerta kuènte chjasin la ko tí tjat'o t'inkakuénxin. <sup>16</sup> Tí chjasin la cuadrada la tí kjinjinxin jnkokón la ko tonxin la jnkokón. A ntá tí ángel kjuachoxín tí chjasin tí nta vara éxi tji tsjehe tsikjachoa ch'an tí chjasin mé chóna dos mil dos cientos kilómetro tí kjinjinxin la ko tí ntetoxin la ko tí tonxin la jnkokón. <sup>17</sup> Ntá tsikjachoa ch'an tí tjat'o tsikjintajin tí chjasin a la chóna sesenta y cuarto metro kixin éxi tjachroa chojni chjasintajni mé xikaha kjuachoa tí ángel.

<sup>18</sup> Tí tjat'o tsík'antatjen tsík'óna xro jaspe, a ntá tí chjasin tsík'óna jehó chica oro tóyóhe jehó xrosenta tjóá. <sup>19</sup> Tí xro tsík'óna xrankixixin tsík'antatjen tí tjat'o la nchónhya xro chjini náxrjón tsínikjan. A ntá tí xro xrankixixin la jaspe, a ntá tí xro yóxin la zafiro, la tí xro níxin la ágata, a ntá tí noóxin la esmeralda. <sup>20</sup> A ntá tí n'óxin xro la xro mármol la tí injonxin la cornalina, la tí yatoxin la crisólito, a ntá tí jnixin la berilo, la tí xro naxin la topacio, la tí texin la crisoprasa. A ntá tí tejncoxin la jacinto, a ntá tí teyóxin la amatista. <sup>21</sup> A ntá tí teyó puerta mé tjejó perla la jnkoinko puerta tsík'óna jnkokoá perla. A ntá tí ntia jíe kuènte chjasin la tsík'óna jehó chica oro éxi xrosenta tsjehe.

<sup>22</sup> Ntaha la k'uikónhya ninkehó njnko tí chjasin a, kixin Ìnchéni Dios chóna kaín xín kjuachaxin la jehe ch'an la ko tí Kolélo mé tí njnko ntiha. <sup>23</sup> Tí chjasin a mé t'ichjánxinha yaon la ko ni nitjó ts'inkaséyanxin. Kixin tí t'inkaséyanxin la Dios la ko tí Kolélo mé tí xrohi kuènte. <sup>24</sup> A ntá tí chojni kuènte kaín nación tsíkaá la ts'ikonxin tí xrohi kuènte tí chjasin la tí sín tsík'óna reyes chjasintajni la ntiha tsjanjon sín tí nkehe k'uéchóna sín. <sup>25</sup> A ntá tí puerta kuènte chjasin la tsikjèhya tí nchakotjin la ntaha la tsokohya ts'ixin tie. <sup>26</sup> Ntaha sátsjiko kaín xín nación tí nkehe náxrjón k'uéchóna sín chjasintajni. <sup>27</sup> A ntá ntaha mé xitjahya ts'ixenhen ninkehó nkehe tjuáhya, la ninkexró chjinoxinhin o chojni ch'ia. Jehó ts'ixenhen tí sín ts'inixin ihnié tí libro ts'inixin ihnié tí sín tsaá, mé tí libro chóna tí Kolélo.

## 22

<sup>1</sup> A ntá tí ángel kjuakona ijnko ntario tjóá, a ntá tí nta a mé tjanjon kjuachón. Táha mé t'ikonxinni éxi xrosenta la mé k'uaxrjexin tí trono kuènte Dios la ko tí Kolélo. <sup>2</sup> A ntá jnkosiné tí calle tjeotan kuènte tí chjasin a la ko nanánko tí ntario ntiha itjen tí inta tjanjon kjuachón mé t'óna to teyó veces jnkoinko nánó kixin t'óna to jnkoinko nitjó. Tí ka kuènte tí nta la xroqan tsitoxin jina tí nación siín ntiha. <sup>3</sup> La mé ntiha tsokohya ninkehó kjuachjinoxinhin la tí trono kuènte Dios la ko kuènte tí Kolélo la ntiha tjen tí chjasin. La tí sín ch'ehé ch'an xra la mé tsjikosáyehe sín ch'an. <sup>4</sup> Ts'ikon sín tí kare Dios la ko tsochóna sín ihnié ch'an tí totjen sín. <sup>5</sup> Ntiha la tsokohya ts'ixin tie la tí sín siín ntiha la t'ichjánxienhya sín xrohi kuènte lámpara la ko ni xrohi kuènte yaon kixin Ìnchéni Dios mé ts'inkaséyanxin sín ntiha la ko tsochóna sín kjuachaxin kuènte Dios jnkochrín.

*Tí itsi Ìnchéni la kánhyó sé*

<sup>6</sup> A ntá tí ángel mé nixjana ch'án ntáchro kixin:

—Tí itan a mé chaxín la chrókuitekákonnén tí tan a. La ko Ìnchéni mé tí Dios nchexraxinkaon tí sin nixja kjuachaxin ihnjé ch'án mé ichr'án ch'án tí ángel kuènte ch'án kixin tsjakuexin ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra, tí nkehe tjoka tsonhen.

<sup>7</sup> —Tjoka ts'inka janhan!

Náxrjón tjejó tí sín titekaon tí itén Dios nixja tí libro i.

<sup>8</sup> Janhan Juan, kuinhan la ko k'uikuán tíha. A ntá chr'éxin kjuixin kuinhan la ko k'uikuán tíha ntá kjuak'éxian toch'ian chrínki toté tí ángel kixin xikaha kjuakona la ntá chrókuikosáyaha ch'án. <sup>9</sup> A ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Xikahya s'ich'e kixin janhan kjaxin t'aha xra Dios éxi tí jaha xikaha la ko éxi tí sín kichuá mé tí sín nixja itén Dios la ko kaín tí sin tjinkaon chrókuitekaon nkexri nixja tí libro i. Mé jehó Dios chrókuikosáyehé.

<sup>10</sup> Kjaxin k'uetuanna ch'án kixin:

—Chrókjuak'echjinahya tí nkehe jahvá kuinhín kuènte Dios éxi nixja tí libro i kixin ó kuichjina tí yaon tsoxiteyá. <sup>11</sup> A ntá tí sín ch'e jínahya ája nohe sín ch'e sín tí jínahya. A ntá tí nkexro ntoáhya ch'e la ája nohe ch'e tí nkehe ntoáhya. A ntá tí nkexro ch'e nkehe tóxrjinhin Dios la naxa chrókjuich'e xikaha la ko tí nkexro tsikjinchetjóá Dios la naxa jína chrók'uejó sín chrókuitekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>12</sup> —Chaxín tjoka ts'inka janhan la ts'inkakian tí nkehe tsotjahará jnkorá kixin nkexri tí xra chuich'erá. <sup>13</sup> Janhan mé tí xrankixixín la ko tí tsjixixín la janhan mé tí saoxín la ko tí tsjixixín éxi tí letra xrankixixín A la tsjixixín Zeta.

<sup>14</sup> Náxrjón ts'ejó tí nkexro tsikjen iké kixin tsochónta sín kjuachaxin tsochjinehe sín tí nta tjanjon kjuachón kixin jína ts'ixenxín sín tí puerta kuènte chjasin. <sup>15</sup> A ntá ntója tsitohé tí chojni jínahya kuitekakonhya la ko tí chojni nchexroan la ko tí sín chóna nchónhya chojni chjin la ko tí chojni tjàya la ko tí chojni tinkáchónki tí nkehe tsikjanoya la ko tí chojni tóxrjinhin xrich'ia.

<sup>16</sup> —Janhan Jesús mé ichr'an tí ángel kuèntana kixin tsochénta kaín nínko kaín tíha. Janhan mé k'uaxrjenixian tí rey David la ko janhan tí konotsé itji tí chjina t'inkáséyan. <sup>17</sup> Tí Nchakuen Dios la ko tí sín tinkáchónki tí Kolélo ntáchro kixin:

—Xrákiá.

La tí sín tjejótinhin la ntáchro sín kixin:

—Xrákiá.

A ntá tí nkexro t'enxín ntá tjinkaon ntá la chrók'ui tí ntá tjanjon kjuachón la ninkehó ts'ixinkíhya tíha.

<sup>18</sup> Kaín nkexro tjejótinhin itén Dios ts'ínixín tí libro i la chrókónohe sín tíha: Jnkójín sín chrókjuich'éna í so nkehe chrónixja la Dios mé antsí sinchekjasóte tí jehe sín tsoníhi sín éxi nixja tí libro i. <sup>19</sup> A ntá jnkójín nkexro tsjatsen jnkójín palabra chóna tí libro i la Dios tsjatsen tí nkehe chrók'uáyéhe sín chóna tí libro ts'ínixín ihnjé tí sín tsaá la ko Dios tsjatsen tí nkehe chróchóna sín tí tjen tí chjasin tjóá kixin éxi nixja tí libro i.

<sup>20</sup> A ntá tí nkexro chrónkaxín tí tan i mé ntáchro kixin:

—Tjoka ts'inka janhan.

Amén. ¡Xrákiá. Ìnchéni Jesús!

<sup>21</sup> Ìnchéni Jesucristo mé sincheyaonrá kaín rá. Amén.